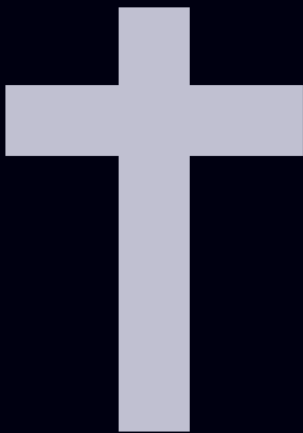


Yus Papí: Shuarjái  
Yus Yamaram Chicham  
Najanamu



New Testament in Shuar (EC:jiv:Shuar)

# Yus Papí: Shuarjaj Yus Yamaram Chicham Najanamu New Testament in Shuar (EC:jiv:Shuar)

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Shuar

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Shuar [jiv], Ecuador

## Copyright Information

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### The New Testament

in Shuar

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022  
fb10d1f0-e2d5-5d8e-8a74-10846708c857

## Contents

MATEU . . . . .	1
MÁRKUS . . . . .	53
RÚKAS . . . . .	86
JUAÑ . . . . .	142
TŪRAMU . . . . .	181
RÚMANAM . . . . .	235
1 KURINTIUNAM . . . . .	256
2 KURINTIUNAM . . . . .	277
KARASEANAM . . . . .	291
IPISIUNAM . . . . .	300
JIRIPIUSNUM . . . . .	307
KURUSEÑAM . . . . .	312
1 TISARŪNIKIANAM . . . . .	317
2 TISARŪNIKIANAM . . . . .	322
1 TIMIUTĒUN . . . . .	325
2 TIMIUTĒUN . . . . .	331
TITIUN . . . . .	335
JIRIMIŪNKAN . . . . .	338
ISRAERNUM . . . . .	340
SANĀTIK . . . . .	356
1 PĪTIUR . . . . .	362
2 PĪTIUR . . . . .	369
1 JUAÑ . . . . .	373
2 JUAÑ . . . . .	379
3 JUAÑ . . . . .	380
JŪTAS . . . . .	381
APUKARĪPSIS . . . . .	383

## Yúsan Shiir Chichamen MATEU aarmia nu

### *Jesukrístu weatrí* (Rúkas 3.23-38)

<sup>1</sup> Jesukrístu weatrí ju ániawai. Tura ashí nankaamas ti uunt weat Tawitcha Apraámsha ániawai. <sup>2</sup> Apraáma uchirí Isak. Tura Isaka uchirí Jakup. Jakupa uchirísha Jutá ni yachijíjái. <sup>3</sup> Tura Jutá uchirín Páresan tura Sarancha Tamar jurermiayi. Páresa uchirísha Esrum, nuna uchirísha Aram. <sup>4</sup> Nuna uchirísha Aminiatáp. Nuna uchirísha Nasun. Nuna uchirísha Sarmun. <sup>5</sup> Sarmunka uchiríncha Púusan Raap jurermiayi. Puusa uchirín Uwitian Ruut jurermiayi. Uwitia uchirísha Isái. <sup>6</sup> Nuna uchirísha uunt akupin Tawit. Uunt akupin Tawitia uchiríncha Sarumúnkan Patsepa jurermiayi. Patsepasha emka Uríasa nuweeyayi.

<sup>7</sup> Sarumúnka uchirí Rupuam. Nuna uchirísha Apías. Nuna uchirísha Asa. <sup>8</sup> Asa uchirísha Jusapát. Nuna uchirísha Juram. Nuna uchirí Usías. <sup>9</sup> Usíasa uchirí Jutam. Nuna uchirí Akas. Nuna uchirí Esekías. <sup>10</sup> Esekíasa uchirí Manasés. Nuna uchirí Amun. Nuna uchirí Jusías. <sup>11</sup> Jusíasa uchirí Jekunías ni yachí armia nujái. Nuí Papirúnianmaya shuar Israer shuaran mesetjai nupetkar Papirúnia nunkanam achirar júkiarmiayi.

<sup>12</sup> Nu ukunmanka Jekuníasa uchirí Saratiár akiiniamiayi. Tura nuna uchirí Surupapír. <sup>13</sup> Surupapíra uchirí Awiut. Nuna uchirí Iriakím. Nuna uchirí Asur. <sup>14</sup> Asura uchirí Satuk. Nuna uchirí Akim. Nuna uchirí Eriut. <sup>15</sup> Eriuta uchirí Ereasár. Nuna uchirí Matan. Nuna uchirí Jakup. <sup>16</sup> Jakupa uchirí Jusé Marí áishriya nu. Marisha Jesusan jurermiayi. Nu Jesuska shuáran uwemtikiartin asa Kristu tu anaikiamuiti.

<sup>17</sup> Tuma asamtai Apraámnumia Tawitnium Jesusa weatrí katurse (14) ániawai. Tawitniumíasha Papirúnianam jukimionma nujsa katurse weat ániawai. Papirúnianam jukimionmayasha Krístunam ataksha katurse ániawai.

### *Jesukrístu akiiniamu* (Rúkas 2.1-7)

<sup>18</sup> Jesukrístu akiiniamu júnis ámiayi. Ni nukurí Marí Jusejai anajmanairuyayi. Tura tsaniatsain Yusa Wakaní ajaprumtkiamiayi. <sup>19</sup> Ajaprukmetaisha Jusé Marin iniatsaatsuk nin ajapatnium enentáimpramiayi. Tura ti pénger asa aya iniaiatnium wakerimiayi aents nekainiatsain. <sup>20</sup> Nuna tu enentáimia pujái, mesekranam Yusa suntari tari chicharuk tímiayi “Juséa, ame weatrum Tawitachakait. Tuma asam Marijijai nuatnaikiatin ashamkaip. Uchin jurertatna nuka Yusa Wakaníniuiti. <sup>21</sup> Uchin áishmankan takustatui tura nuna naari *JESUS* anaikiattame. Ashí ni shuárin ni tunaariya uwemtikiartin asa Jesus anaikiatniuiti” tímiayi.

<sup>22</sup> Yus ni etserniurijijai yaunchu timia nu uminkiatu tusa nu túrunamiayi. Juna áamtikramiayi:

<sup>23</sup> “Nuwa natsa ajapruktatui tura uchin takustatui. Nuna náarísha Emanuér anainiaktatui.” Tu áarmaiti.

Emanuérsha nu chichamnum “Yus iijjai pujuwiti” tawai.

<sup>24</sup> Jusesha mesekranmaya shintiar Yusa suntari timia nú núnisan Marin nu-atkamiayi. <sup>25</sup> Tura uchin júreatsain tsaninchamiayi. Tura jurermatai uchin Jesus anaikiamiayi.

## 2

### *Ti neka apach Jesusan eqakarmiania nu*

<sup>1</sup> Jutia nunkanam Pirin pepru ana nu Jesus akiiniamiayi. Nujsa nú nunka akupniurj Irutisauyayi. Akiiniamtai ti neka apach nantu tátainmaaniya Jerusaren péprunam táarmiayi. <sup>2</sup> Taar inintruiniak “¿Israer shuara úunt akupniurj tuj akiiniait? tiarmiayi. Nantu tátainmaani pujaati ni yaari wáinkiamji. Tura tikishmatratatai tusar winiaji” tiarmiayi.

<sup>3</sup> Irutis nuna antuk nusháa enentáimpramiayi. Tuma asamtai ashí Jerusarennumia shuarsha antukar nusháa enentáimprarmiayi. <sup>4</sup> Irutis nuikia ashí Israer-patri uuntrincha tura yaunchu akupkamun jintinniuncha untsukarmiayi. Tura Kristu akiiniatniurin inintrusmiayi. <sup>5</sup> Tutai chichainiak “Jutia nunkanam Pirin pepru ana nu akiiniatniuiti, tiarmiayi. Yaunchu Yúsnan etserin tu áaruiti:

<sup>6</sup> “Jutia nunkanam, Pirin pepru, ishitiápchich ana nuyá nekas uunt akupin winittiwai. Nii ashí Israer shuaran, Wíi shuar áarmatai, pénger wáinkiatwawai,” tawai Yus.” Tu tiarmiayi.

<sup>7</sup> Nuna tuíniakui Irutis ti neka apachin úusan, urutia yaa emka wáinkiamarum tusa aniasarmiayi. <sup>8</sup> Nuyá Pirinnum akupeak “Nu j werum uchi pénger inintrusum wáinkiatarum. Tura wáinkiarum ujatkatatum. Wisha werin tikishmátuutaj” tímiayi.

<sup>9-10</sup> Tutai ti neka apach wearmiayi. Tura yaa, yajaya wáinkiarmania nu, tuke eem wémiayi. Tura yaan wáinkiar ti wararsarmiayi. Tura nú yaa uchi pujumia nu ejeniarmiayi. <sup>11</sup> Jeá wayawar uchincha ni nukurj Marijjai wáinkiarmaniayi. Tura uchin tikishmatrarmiayi. Nuyá ni kajuntriyan kurincha, mirá kunkuinniasha, chikich kunkuinniasha súarmiayi. <sup>12</sup> Nuyá mesekranam Yus “Irutisaini weerap” tutai chikich jintianam waketkiarmiayi.

### *Ejiptunam pisaamu*

<sup>13</sup> Ti neka apach waketrantai Yusa suntari mesekranam Jusen ujakmiayi. “Nantakim uchi ni nukurjiai Ejiptu nunkanam jukim nu pujustá. Irutis uchin máataj tusa eqatatuí. Tura ukunam ankant ajasmatai ujaktajme” timiayi.

<sup>14</sup> Tutai Jusé kurat shintiar nú káshik uchincha nukurjiai Ejiptunam jukimiayi. <sup>15</sup> Irutis jáatsain nu pujusarmiayi. Ejiptunam pujusmatai Yus yaunchu timia nu uminkiamiayi. Iis, Yúsnan etserin aak tímiayi: “Ejiptunmayan winia Uchirun untsukmajai.” Tu áarmiayi.

### *Irutis uchin máawarat tusa akupkamu*

<sup>16</sup> Irutissha ti neka apach nin ananka yaja waketrans nekáa ti kajekmiayi. Ti kajek ashí áishmanchin Pirinnumsha tura yantamach pujuarmia nunasha maawaarat tusa akupkamiayi. Ti neka apach ujakmia nuna enentáimias ashí jimiará uwin takakun tura nú uchichin máawarat tusa akupkamiayi. <sup>17</sup> Nuka Yusnan etserin Jeremias aarmia nu uminkiamiayi. Juna áarmiayi:

18 “Ramá nunġanam ti úutainiak uur ajainiawai. Raker ti uutu asa at-saŋkrachminiaiti ni uchirí jákarmatai.” Tu áarmiayi.

19 Tura Irutis jakamtaí Yusa suntariġ mesekranam Jusen ujakmiayi.

20 “Uchin máataj tiarmia nuka jákarai. Yamaikia ataksha uchi ni nukuríjjaiġ jukim Israer nunġanam waketkitia” tímiayi. 21 Tutai Jusé nantaki uchinchá nukuríjjaiġ jukin Ejiptunmaya Israer nunġanam waketkimiayi. 22 Túrasha Irutisa uchirí Arkiráu Jutía nunġanam uunt akupin ajasun nekáa nuí wétinian aránkámiayi. Mesekranmasha ujakma asa nuí pujusuk Kariréa nunġanam wémiayi. 23 Nuí jeá Nasarét péprunam pujusmiayi. “Nasarétnumia átatui” Yusnan etserin yaunchu tu etserkamu nujai uminkiamiayi.

### 3

#### *Imiakratin Juan atsamunam etserkamiania nu (Márkus 1.1-8; Rúkas 3.1-9, 15-17; Juan 1.19-28)*

1 Nuyá imiakratin Juan Jutía nunġanam aents atsamunam etserki támiayi.

2 “Enentáim yapajjatarum. Tsawant ishichik ajasai Yus juí akupin ajastin.” Tu etserkamiayi.

3 Nú Juanġan yaunchu Yúsnan etserin Isayas juna áarmiayi:

“Shuar atsamunam aents untsümü. Untsumuk “Atumí enentái Uunta jinti iwiarturtarum tura naka awajsatarum” tawai.” Tu áarmiayi.

4 Nu Juanġsha kamiyu ure najantramun entsauyayi. Emenmamkesha nuapeyayi. Tura yutai-titikriátsnasha chinijjai yúuyayi. 5 Tura Jerusarén péprunmaya shuarsha tura ashí Jutía nunġanmaya shuarsha Jurtaŋ entsanam matsamiarmia nú shuarsha mash Juáŋkan tariarmiayi ni chichamen anturkatai tusar. 6 Tura ni tunaarġin paant etserkarmatai Juan Jurtan entsanam imiainiarmiayi.

7 Juanġsha Pariséuncha Satuséuncha imiatti tusa wininian wáiniak tímiayi “Napia áaniutirmincha, ġya atumniaasha ti asutniátniummaya uwempratniuncha ujatmakmarum? tímiayi. Asutiátin tsawant ishichik ajasai. 8 Tuma asamtaí enentáim yapajjámuitkiuŋkia péŋker wekaamurmíjjai paant iniakmatarum. 9 Atumsha “Íikia Apraám weeitji” tu enentáimtumasairap. Nujai uwemprashatrum. Yus wakerakka ju kayan Apraáman tiranġi najankainti, tímiayi. 10 Numi ajaktinia áintsanġ kampuwarġin jacha atuttsamuiti. Tura numi péŋker nereatsna nuka tsupikia jinium apeamu ártatui. 11 Wikia aya entsajajġn imiajruma atumi enentái yapajjáwakrumin. Antsu winia ukuruġ winiana nuka péŋker awajtamsataj tusa imiantinia áanis tura já áanis Yusa Wakanin enġketramprattarme. Wijjai nanġkaamantu asamtaí wikia tsunsumpruan ni sapatrġnkisha atitrachminiaitjai. 12 Aruusa nerejai túruinia áintsanġ átatui. Awajtiutairġin achikiuiti tura nujai saepen awajtitiawai. Tura nerġen péŋker ikiustatui, antsu saepenka jinium apeat-tawai. Nu jisha tuke kajinchaiti.” Tu tímiayi Juan.

#### *Juan Jesusan imiaimiu amia nu (Márkus 1.9-11; Rúkas 3.21-22)*

13 Nuyá Jesus Kariréa nunġanmaya winis Jurtanġ entsanam támiayi Juan imiatti tusa. 14 Juanġsha emka nakitiak Jesusan tímiayi “Ame winia imiatmini-aitme. Túrutamniaiatmesha ġurukamtaí winia tarutniuum?” tímiayi.

15 Tura Jesus tímiayi “Ántsanġ asati yamaikia. Núnisrik ashí Yus akupkamu umirkatniuitji.” Tutai Juanġ iniaisamiayi. 16 Tura Jesus imiani entsaya

jiinkímtai nayaimp<sup>i</sup> uranmiayi. Tura Yusa Wakaní yámpitsa áintsan Jesusan tarimiayi. Niisha wáinkíamiayi. <sup>17</sup> Túramtai nayaimpinmaya Yus chichaak “Juka winia Uchiruiti. Ti aneamuiti. Ti shiir enentáimtaji” tímiayi.

## 4

### *Unt iwianch Jesusan anankataj tímiania nu* (Márkus 1.12-13; Rúkas 4.1-13)

<sup>1</sup> Nu túrunamtai Yusa Wakaní Jesusan iwianchjai nekapmamtiksatts aents atsamunam jukimiayi. <sup>2</sup> Nuí kuarenta (40) tsawant, káshisha tsawaisha yurumsuk pujak tsukarmiayi. <sup>3</sup> Nuí uunt iwianch Jesusan nekapsataj tusa tarí tímiayi “Nekas Yusa Uchirinkiumka ju kaya apatuk najanata.”

<sup>4</sup> Tutai Jesus tímiayi “Yus-Papinium áarmaiti: “Aents aya apatkujain iwiaku pujuschamniaiti. Antsu Yus táman enentáimtuiniak nekas iwiaku pujusartatui” tawai” tímiayi.

<sup>5</sup> Tutai uunt iwianch Jerusaréñ péprunam jukí Yusa Uunt Jee cháikín iwiak <sup>6</sup> tímiayi “Nekas Yusa Uchirinkiumka juya akaikim iniaata. Kame Yus-Papinium áarmaiti:

“Yus ni suntarín akatar akúptúrmaktatui. Nawemin kayanam ajiintsunniñ wenkurmaktatui” tawai” tímiayi.

<sup>7</sup> Tutai Jesus tímiayi “Núnisanñ Yus-Papinium áarmaiti:

“Ame Úntrum Yus “Nekapsataj” tiip” tawai” tímiayi.

<sup>8</sup> Ataksha uunt iwianch naint yakí wájakmanum iwiakmiayi tura nuyá ashí nunkanmaya péprun shiira nuna iniaktusmiayi. <sup>9</sup> Tura tímiayi “Winia tikishmatrurakminkia juna mash amastatjai.”

<sup>10</sup> Tutai Jesus tímiayi “Werumta, uunt iwianchi. Yus-Papinium aarma awai: “Ame Úntrum Yúsak tikishmatrata tura Niñki shiir awajsata” tawai” tímiayi.

<sup>11</sup> Tutai uunt iwianch Jesusan ikuak wémiayi. Túramtai Yusa suntarí tariar atsumamurín súsarmiayi.

### *Jesus Kariréa nunkanam etserkamiania nu* (Márkus 1.14-15; Rúkas 4.14-15)

<sup>12</sup> Juan sepunam enketui taman antuk Jesus Kariréa nunkanam wémiayi.

<sup>13</sup> Tura Nasaréñ péprunam pujutsuk Kapernáum péprunam we pujusmiayi. Kapernáumsha Kariréa antumianka kánmatkarin pujumiayi. Ti yaunchusha Jakupu uchirí Sapurúnsha tura Niptarísha nu nunkanak nuí pujustaitisar achikiaruyayi. <sup>14</sup> Jesus nuna túramtai yaunchu Yúsnan etserin Isayas aarmia nu uminkiamiayi. Juna áarmiayi:

<sup>15</sup> “Sapurúnsha Niptarísha nayaantsanam tíjuuch Jurtañ entsa amainini nunkan achikiarumiayi. Nuka Kariréaiti Israer-shuarcha matsatainia nuí. <sup>16</sup> Nu aents kiritniunam pujuiniayatan ti tsáapninan wáinkiarumiayi. Jákatniunam pujuiniaj tsáapin tsáapnirmiayi.” Tu áarmaiti.

<sup>17</sup> Nuyá Jesus étseruk tímiayi “Tunaarum enentáimturum enentáim yajáitarum. Ju nunkanam Yus akupkatin tsawant ishichik ajasai.”

### *Jesus kuaru aents namakan achinian ni unuinamurí ajasarat tusa achikiania nu*

(Márkus 1.16-20; Rúkas 5.1-11)

<sup>18</sup> Jesus Kariréa antumianka kánmatkarin wesa jimiará áentsun nuámtak yáchinniun wáinkíamiayi. Chikichik Antresauyayi, chikichcha Semunkauyayi. Nu Semuñ núnisanñ Pitru náartiniuyayi. Namakan achin ásar namakan nekajai

nan̄kiak yujaarmiayi. <sup>19</sup> Nuna Jesus wáinkiar tiarmiayi “Nemartustarum. Túrakrumin shuarsha Yusna arti tusan yamáí namak achíarmena núnisan̄ shuaran-ə̄əu awajsatjarme.” <sup>20</sup> Tutai ni nekarin̄ ikiukiar Nin nemariarmiayi.

<sup>21</sup> Nuyá ishichik wésan̄ ataksha nuámtak yachinniun wáinkíamiayi. Jakupu Juan̄jaj̄ mai Sepetéu uchirj̄ ármiai. Niisha kanunam en̄kemsar ni nekarin̄ ni aparj̄jaj̄ iwiarainiak pujuriarmiayi. Tura Jesus “Nemartusta” tutai <sup>22</sup> nu chichamaik kanuncha tura aparin̄cha ikiukiar Jesusan nemariarmiayi.

### *Jesus untsurj̄ shuaran jintintiamiania nu*

*(Rúkas 6.17-19)*

<sup>23</sup> Ashí Kariréa nun̄kanam Jesus Israer-shuar iruntainiam etserki wémiayi. Yus jū nun̄kanam akupkatin chichaman etserkamiayi. Tura untsurj̄ sun̄kurjaj̄ jáinian ashí tsuármiayi. <sup>24</sup> Ashí Siria nun̄kanam Jesus tsuákratman nekaawar ashí nan̄kamas sun̄kurjaj̄ wáitin armia nuna Jesusan suarti tusa itiararmiayi. Ashí jaancha, najaimiancha, yajauch wakantrukuncha, wáuruncha, tampemaruncha Jesus tsuármiayi. <sup>25</sup> Tura untsurj̄ shuar Jesusan nemariarmiayi. Kariréa nun̄kanmayasha, Tekapurisnumiasha, Jerusarén̄ péprunmayasha, Jutía nun̄kanmayasha, Jurtan̄ entsa amainiyasha Jesusan nemariarmiayi.

## 5

### *Náinnium Jesus etserkamu*

<sup>1</sup> Jesus untsurj̄ shuar káunkarun wáiniak náinnium waka nuj̄ pujusmiayi. Tura ni unuiniamurj̄sha taar pujusarmiayi. <sup>2</sup> Nuyá Jesus j̄n̄is unuiniamiayi.

### *Warastin ainia nu*

*(Rúkas 6.20-23)*

<sup>3</sup> “Ame wakanim atsumamu nekamarum kakaram ajasrum warastarum. Tuma asarum Yus akupeamunam pachiinniuitrume. <sup>4</sup> Kúntuts pujarum nu warastarum. Yus atsan̄tamprattarme. <sup>5</sup> Péejchach enentáimtumarmena nu warastarum. Yus ashí nun̄kan amastatrume. <sup>6</sup> Eseer wekasataj tusa aya ki-tiamarum nu warastarum. Yus imiktamprattarme. <sup>7</sup> Waitnen̄kratniutiram warastarum. Yus waitnentrampattarme. <sup>8</sup> Péñker enentáimniutiram warastarum. Yus wáinkíattarme. <sup>9</sup> Chicham iwiarin̄ árum nu warastarum. Yusa uchirj̄ turamartatui. <sup>10</sup> Péñker túrakrumin yajauch awajtamainiakui warastarum. Yus akupeamunam pachiinniuitrume. <sup>11</sup> Wíi shuar asakrumin katsekramainiakui sha, itit awajtamainiakui sha, tura ashí tsanumprutmainiakui sha warastarum. <sup>12</sup> Núnisan̄ yaunchu Yúsnan̄ etserin armia nunasha túrawarmiayi. Túramtai shiir enentáimkiuram warastarum. Nayaimpiniam ti péñker akinkíattarme’ tímiayi.

### *Ju nun̄kanam átum tsápn̄inia áintsarum tura weeya áintsarum árum*

*(Márkus 9.50; Rúkas 14.34-35)*

<sup>13</sup> ‘Átumka jū nun̄kanam wee ana áintsan̄ketrume. Tura wééaitiat jeakchaitkiun̄ka míchuiti. ¿Nusha itiar yuámniak atí? Antsu ántraiti. Tuma asamtai ə̄ə najatai tepet tusar ajapashtinkíait’ tímiayi.

<sup>14</sup> ‘Átumka jū nun̄kanam shiripkia áintsan̄ketrume. Náinniumka pepru úumkachminiaiti. <sup>15</sup> Núnisan̄ shiripik ekeemakam kajun̄num en̄keatsme. Antsu yakí sukúatsmek ashí jeanam ana nu paant atí tusam. <sup>16</sup> Núnisan̄



atumsha Yusjaj pēnker túramu paant atí. Tura ashí aents nuna iisar niisha Yus Apan shiir awajsartatui' tímiayi.

### *Yaunchu akupkamun pachis Jesus unuiniamiania nu*

<sup>17</sup> ‘Muisais akupkamuncha tura yaunchu Yúsnan etserin etserkarmia nuna ántar awajsattawai’ turutiirap. Antsu nuna Wikia umiktaj tusan táwitjai. <sup>18</sup> Nekasan tájarme. Ashí túrunatniua nu amúatsajñ nu akupkamu ishichkisha yapajniáshtatui. Nayaimpisha tura nunčkasha tuke amúatsajñ nu akupkamusha amuukashtatui. <sup>19</sup> Nu asamtai shuar chikichik akupkamun, yúpichuch ana nunaksha, umirchakka tura chíkich shuaran umirkashinian unuiniakka Yus nekas akupin paant ajastatna nuñ nú shuar uunt áhattawai. Antsu ashí shuar akupkamun umiana nu tura chíkich shuaran umirkatniun unuiniana nusha Yus nekas akupin paant ajastatna nuñ, nu shuarka uunt átatui. <sup>20</sup> Tuma asamtai Yus akupeamunam pachiinkiataj tákumka Pariséujaj nančkamas tura akupkamu jintinniuajaj nančkamas esera wekasatniuitrume' tímiayi.

### *Kajeamun pachis Jesus unuiniamiania nu*

(*Rúkas 12.57-59*)

<sup>21</sup> ‘Yaunchu tiniu armia nu ántichukaitrum: “Mañkartuawairap. Mañkartana nuka asutniátniuiti” tiniu ármiai. <sup>22</sup> Tura Wisha tájarme: Shuar ni yachñ aya kajerakka nusha asutniátniuiti. Ni yachñ kátsekea nuka akupniunam junaktiniaiti. Tura ni yachñ “netsé” tákuñka jinium akupnakminiaiti.’

<sup>23</sup> ‘Tuma asamtai Yus susataj tusam wakerakum tura ame yatsum ámin itit enentáimturman enentáimpramka, <sup>24</sup> suamu nuñ ikiuakum emka ame yatsum werim niijijaj iwiarata. Turam waketkim Yus suam nu susata.’

<sup>25</sup> ‘Shuar úntnum júramkuñkia jintiañ wesam niijijaj iwiarata úntnum ejetamsajñ. Túrachakminkia úntnum surutmaktatui tura niisha suntarnum surutmaktatui tura sepunam enketmattawai. <sup>26</sup> Tura nekas tajai, nuñ enkemamka ashí rearchisha akimachkumka jinkisshatme' tímiayi.

### *Tsanirmatniun pachis Jesus unuiniamiania nu*

<sup>27</sup> ‘Yaunchu tiniu armia nu ántichukaitrum: “Tsanirmawaip.” <sup>28</sup> Tura Wisha tájarme: Shuar nuwan tsanirmataj tu iiska nuñkia ni enentáin tsanirmayi.’

<sup>29</sup> ‘Tuma asamtai ame jñimi tunaanum yajauch awajtamkuñkia ukuñkiam yajá ajapata. Ashí ame ayashim jinium esaatsajñ aya chikichik ayashmi muchitmarj emesratin pēnkeraiti. <sup>30</sup> Ame ewejmesha untsuurmetiat tunaanum ajunmakuñkia tsupikiam yajá ajapata. Ashí ame ayashim jinium esaatsajñ aya chikichik ayashmi muchitmarj emesratin pēnkeraiti.’

### *Nuwą ajapatniun pachis Jesus unuiniamiania nu*

(*Mateu 19.9; Márkus 10.11-12; Rúkas 16.18*)

<sup>31</sup> ‘Núnisan yaunchu tiniu ármiai: “Shuar ni nuarñ ajapatniun wakera nuka papí najana susati.” <sup>32</sup> Tura Wisha tájarme: Shuar ni nuarñ tsanirmachun ájapeakka nuwan tsanirmamtikiaiti. Tura ajapamujaj nuatnaiyakka nuka tsanirmaiti.’

### *Jesus aya nekasa nu titinian unuiniamiania nu*

<sup>33</sup> ‘Núnisan yaunchu tiniu ármiai: “Yusa naarj pachisan turattajaj” tákumka nekas takamtsuk umiktiniaitme.” <sup>34-37</sup> Tura Wisha tájarme: Áyatik “Ee”

tákumka tura “Atsá” tákumka wáitrusuk nuke titiá. Támena nu nekas umiktaj takum ame nú arant pachistiniaitkiumka nuka yajauchiiti, iwianchnumiáiti. Ti nekas tajai tusam nayaim pachischatniuitme. Nuka Uunt Yus pujutainti. Nun̄kasha pachischatniuiti Yusa tarimtaiṛi asamtai. Jerusaren péprusha pachischatniuiti Uunt Akupin pujutai nuṛi asamtai. Múukmesha pachischatniuitme. Chikichik intiashkesha pújusha mukusasha awajsachminiaitme. Áyatik nekasa nu páchitsuk titiá.’

*Ikkiatniun pachis Jesus unuiniamiania nu*  
(Rúkas 6.29-30)

<sup>38</sup> ‘Yaunchu tiniu armia nu ántichukaitrum: “Shuar máanikiar jii apujtukka niisha apujuktiniaiti. Tura naj̄ akarkasha ni naj̄isha akarkatniuiti.” <sup>39</sup> Tura Wisha tájarme: Yajauch shuar taritirairap. Antsu ame yapimin ijiutmamtai áatú yapimsha tsan̄katkata. <sup>40</sup> Tura pushirmin jurutramkitiaj tákuisha sakurmesha susata. <sup>41</sup> Tura káarkancha chikichik kirumitruk jurutkitia túramkui ámeka jimiará kirumitru ejeeta. <sup>42</sup> Seatmana nu susata. Ikiatmakuisha páchitsuk ikiasta.’

*Nemasrj aneetniun Jesus unuiniamiania nu*  
(Rúkas 6.27-28, 32-36)

<sup>43</sup> ‘Núnisan̄ tiniu armia nu ántichukaitrum: “Ame shuarum aneeta tura nemasrumka kajerkata.” <sup>44</sup> Tura Wisha tájarme: Nemasrum aneetarum. Yajauch chichartamna nusha shiir awajsata. Nakitramana nusha nawamkata. Tura katsekramainiana nu tura yajauch awajtamainiana nusha Yus áujtusarta. <sup>45</sup> Atumsha nu túrakrum atumí Apar̄i nayaimpiniam pujana nu túrana áitkiasrumek túrarme. Iista, Yus yajauch shuarnumsha péñker shuarnumsha tsáapin awajmatkiatsuk. Núnisan̄ yumincha yajauch shuar pujuiniamunmasha péñker shuar pujuiniamunmasha yútumtiktsuk. <sup>46</sup> Aya atumin anenmainia nuke aneakmesha ¿yaki akirmakat? Yajauch shuarsha nuna túrin ániawai. <sup>47</sup> Aya ame yatsumek shiir chichaakmekka ¿warí péñkerak túram? Yus-shuarchasha nuna túrin ániawai. <sup>48</sup> Nu asamtai atumí Apar̄i Yus nayaimpiniam pujana nujai métek ti péñker átiniaitrum.’

## 6

*Péñker túratniun Jesus unuiniamiania nu*

<sup>1</sup> ‘Ashí íimiainiañ̄ aya shuar iirsarti tusarum Yusna nu takasairap. Tu takaakrumniñ̄kia Yus Apa nayaimpiniam pujana nu pen̄ké akirmakchatarme. <sup>2</sup> Nu asamtai shuar atsuma nu yaiyákmeka ashí shuar ujakairap. Anan̄kartin ainia nuka iruntainmasha tura pepru jintí wekasasha ashí íimiainiañ̄ shiir túrajai tusar nuna túrin ániawai. Júnasha “péñker túrawai” tu enentáimturarti tiniu ásar Yus akiátsañ̄ aya tu enentáimturmajañ̄ akinkiaruiti, nekas tajai. <sup>3</sup> Antsu átumka atsumainia nu yaiyákmeka pen̄ké úukam túrata. Chikichkisha nu yáin̄man nekaashti. <sup>4</sup> Úukam túrakminkia ame Apa Yus úukam wainia nu, nuna akirmaktatui.’

*Yus áujsatniun Jesus unuiniamiania nu*  
(Rúkas 11.2-4)

<sup>5</sup> ‘Atumsha Yus áujeakrumsha ántar chichamtin ainia núnis áujšairap. Nu shuarka iruntainmasha tura pepru jintísha shuar iirsarti tusa wajakiar Yúsan áujin ániawai. Nekasan tájarme, Yus akiátsañ̄ aya nu iismajañ̄ akinkiaruiti. <sup>6</sup> Tura ame Yus áujeakmekka ame kuárturmin wayam waiti

epenim nuĵi amek ame Apa Yus áujsata. Nuna ame Apa Yus uĵka túramu waitma asa akirmaktatui.<sup>7</sup>

<sup>7</sup> ‘Yus áujeakmesha ánttram esaram áujsaip. Yúsan nékainiatsna nuka “Esaram áujeakuinkia Yus anturtuktatui” tu enentáimainiawai. <sup>8</sup> Niiĵĵai métek ajasairap. Átumka seatsrumniĵ Yus Apa átum atsumamun nékawai. <sup>9</sup> Nu asamtai Yus áujkuram ĵúnis títiniaitrame:

‘Aparu Yus, nayaimpiniam pujamna nu, ii Aparínme. Ame náarmincha shuar ántar pachischarti. <sup>10</sup> Ashí áentsnum ame akupkatin tsawantrum wari jeati. Ame wakeramuram nayaimpiniam umikma ana núnisaĵ ĵu nunĵanmasha uminkiatí. <sup>11</sup> Aparu, ii yurumkarĵ ashí tsawant amasta. <sup>12</sup> Tura winia nemasrun tsanĵkurajna núnismek, Aparu, winia tunaaru tumashrisha tsanĵkurturta. <sup>13</sup> Tunáa wakeruktin tsanĵkatrukaip. Ántsu ashí tunaanumiá uwemtikurta. Tuke ashí aents akupkamniaitme. Núnisam Amesha tuke tí kakarmaitme. Tura tí shíiraitme. Tuma asakmin seajme. Nuke atí.’

<sup>14</sup> ‘Amesha chíkich shuar yajauch awajtamka nu tsanĵkureakminkia Yus Apa nayaimpiniam pujana nu amincha tsanĵkurtamprattawai. <sup>15</sup> Tura chíkich tsanĵkureachkumniĵkia Yus Apasha ame tunaarmincha tsanĵkurtamprashtatui.’

### *Iĵiarmatniun pachis Jesus unuiniamiania nu*

<sup>16</sup> ‘Iĵiarmarum Yus áujkurmesha wake mesekrum susuntrairap. Anaĵkartin shuar chíkich shuar “ĵiarmaiti” tu enentáimtursarti tusa tuma áiniawai. Nekasan tájame, Yúska akiatsaiĵ aya nuĵai akikma áiniawai. <sup>17</sup> Antsu ámeke ĵiarmamsha péĵker temashmaram péĵker jaupmitia. <sup>18</sup> Shuar ĵiarmaiti tu enentáimturmasaraiĵ. Aya Yus Apak nekaattawai. Tura asa akirmaktatui.’

### *Kúitian pachis Jesus unuiniamiania nu*

*(Rúkas 12.33-34)*

<sup>19-20</sup> ‘Ĵu nunĵanmayaĵ kuit ikiaunĵkatniujai nanĵkaamas nayaimpiniam kuit ikiaunĵkata. Ĵuĵĵkia kayaá yúchakait tura mash meseatsuk. Tura kasasha wayá kasamtsuk. Antsu nayaimpinmanĵka kayaasha yuatsui tura mash meseatsui tura kasasha wayá kasamtsui. <sup>21</sup> Kuítrum ana nuĵ enentáimtustatme. Tuma asam nayaimpiniam ikiaunĵkata.’

### *Ayashí tsáapnintrĵ*

*(Rúkas 11.34-36)*

<sup>22</sup> ‘Ame ĵimĵĵai tsáapin amiĵin wayamniaiti. Tuma asamtai ame ĵiimi péĵkeraitkiuĵĵkia amiĵin tsáapin wayá tuke tsáapniiti. <sup>23</sup> Antsu ame ĵiimi ya-jauchitkiuĵĵkia tsáapin amiĵin wayachmin asamtai tuke kiritin átatui. Núnisaĵ yajauchia nu wakerakmeka péĵkera nu ame enentáimiĵin wayachmin asamtai tuke kirit ajastatui. Nu kiritcha imiá yajauchiti.’

### *Yussha kuitscha máimtek enentáimtuschamniaiti*

*(Rúkas 16.13)*

<sup>24</sup> ‘Shuar ĵimiará úuntrĵin umirkatniun tujintiawai. Chikichan wakerak chikichnaka nakitrattawai. Chikichan umiruk chikichnaka umirkashtatui. Núnisaĵ átumka Yussha kuitcha máimtek enentáimtustin tujinkiattarme.’

### *Yus ni uchirĵin péĵker wáinkiaiti*

*(Rúkas 12.22-31)*

25 ‘Tuma asamtai tájarme: Wariniak yuataj wariniak umartaj tura wariniak entsartaj tusarum nuke enentáimsairap. Yus iwiaaku átinian amasu asa yurumkancha amaschamniakait. Tura ju ayashniasha najana asa entsataincha amaschamniakait. 26 Chínkisha enentáimpratarum. Yaki nanamainiak yurumkan arakmainiatsui. Tura juuk yurumkan ikiuiniatsui. Tuma ain Yus Apa nayaimpiniam pujana nú Yusak áyureatsuk. Atumsha chinikia nú nankaamaschakaitrum. 27 Nu arantcha ti enentáimkiumsha ¿nujai tsakartatmek?’

28 ‘Nuikia ¿urukamtai entsartincha timiá enentáimprum? Iistá, kukujsha takachuitiat tura najanchaitiat 29 ti shíirmach áiniawai. Yaunchu uunt akupin Sarumún ti shiir iwiarmanniuitiat kukujia tímianchayuyai. 30 Iis, nupa yamá tsakaawai tura kashin aents tsupikiar jínium epeenawai. Tuma ain Yus ti shiir áentseatsuk. Nuna tura asa atumniasha nú péñker waitmakchattawak. ¿Urukamtai Yus nekas enentáimtatsrum? 31-32 Ju nunkanam ana nu pachiki-airap. Chíkich shuar, Yúsan nékainiatsna nu, warin yuattaj<sup>i</sup> warin umartataj<sup>i</sup> warin entsartataj<sup>i</sup> nuna ti pachiiniawai. Tura atumsha tu enentáimsarum weerap. Ame Apa nayaimpiniam pujana nu ame atsumamurmin nékawai. 33 Tuma asamtai Yusjaj shiir wekasatin tura Yus akupkamu ana nu umiktin emka enentáimsatarum. Túrakrumnínkia atsumamurmin Yus suramsattawai. 34 Kashin átatna nujaj itiuurchat enentáimsairap. Kashinkia nusháa itiuurchartrijaj tsawarchattawak. Yamái tsawanta jujaj máakchakait.’

## 7

### *Chíkich sumamtikiawairap*

*(Rúkas 6.37-38, 41-42)*

1 ‘Chíkicha tunaarij ti enentáimtusairap. Núnisan Yus atumí tunaarij iirtam-sashtatui. 2 Chíkich wárik sumamtikiatin enentáimkiumnínkia Yus núnisan sumantikramattawai. Tura ame chíkicha túramurj nekapmarmena nú nekapkajajin amincha nekapmarmattawai. 3 Tuma asamtai ¿itiurtsuk atumi jin numi enketna auk ítskesha atumi yachí jin tsuat enketusha iyarum? 4 Ame jijnjin numi tuke enketajsha ¿itiurtsuk ame yatsumi jiyay tsuátan jurustajme tame? 5 Ántar shuará, ame yáintaj tákumka emka ame jijnjin numi enketna nu jusata. Nuyá paant iistatme yatsumi jin tsuat enketna nu jurustin.’

6 ‘Ti shiira nuka yawá súsashtiniaiti. Nuna nakitrar amincha esat-michartimpiash. Kuítrumsha kuchi súsashtiniaiti. Aya najatrachartatuak.’

### *Yus seakmin suramsattawai*

*(Rúkas 11.9-13; 6.31)*

7 ‘Yus seakrumin suramsattawai. Eakrumka wainkiattarme. “Winiajai” tákurmin awaintiamattarme. 8 Seana núnaka suíniawai. Eana nuka wáiniui. “Winiajai” tuinia núnaka awáiniawai.’

9 ‘Ame uchiram apatkun seatmakui ¿kayaash súsaintiam? 10 Tura namakan seatmakui ¿napíash súsaintiam? 11 Nuikia átum yajauchitirmesha atumi uchirí péñker ana nu tuke súuchakaitrum. Nuna nankaamas nuikia seakrumnínkia atumi Aparj nayaimpiniam pujana nu péñker ana nuna suramsashtatuak.’

12 ‘Júnaka Muisaishsha Yúsnan etserniusha akupenawai: “Chíkich ámin túrutatí tusa wakerakmeka amesha núnismek túratá.” Tu akupenawai.’

### *Wanqaram jintiasha tura yupikiach jintiasha*

*(Rúkas 13.24)*

13-14 ‘Wan̄karam jintia awai. Wayaṭniusha yúpitchuchiiti. Nūisha untsur̄i wáiniawai. Tura nusha men̄kakatniunam jeawai. Túrashā chíkich jintia awai. Nusha yupikiach asa itiurchataiti. Wayaṭniur̄isha yupikchiiti. Nūj ishichik wáiniawai. Tura nusha iwiaaku pujustinnium jeawai. Tuma asamtai tuke iwiaaku pujustaj tákurmeka yupipitin jintia achiktarum.’

*Nerej̄ai numi nekaatainti*

(Rúkas 6.43-44)

15 ‘Aneartarum. Wáitruiniak “Wi Yúsnan étserr̄jai” tuinia nu írnuui. Pátatek murikiua áinis yúpitchuch áiniawai tura ni enentáin nekas únt-yawá áinis áiniawai. Pátatek shiir chichainiawai tura ni enentáin yajauch piakuiti. 16 Atumsha túramuj̄ai nin nekaatniuitrume. Naranmaya shuj̄ya júukchamniaiti. ¿Tsachiksha kush̄ñkiapen nerektatuak? 17 Núnisaṅ péñker numia nu tuke péñkeran nereatsuk. Tura yajauch numia nu yajauchin nereatsuk. 18 Péñker numi yajauchin nereatsui. Núnisaṅ yajauch numi péñkeran nereatsui. 19 Yajauch numi ajakar tsupirar jinium apeashtinkiait. 20 Tuma asamtai wáitrin ainia nuka túramuj̄ai nekanattawai.’

*Ashikia Yus akupeana nūj jeachartatui*

(Rúkas 13.25-27)

21 ‘Aya winia Apar nayaimpiniam pujana nuna wakeramur̄in umirin ainia nuke Yus akupeamunam pach̄iinkartatui. Chíkichka “Uuntá, Uuntá” turutainiyat nayaimpiniam jeachartatui. 22 Amuukatin tsawant jeamtai untsur̄i turutiartatui “Uuntá, Uuntá, ame náaram pachisar ashí nun̄kanam etserkachmakaj’. Ame náarmesha pachtisar yajauch wakancha j̄iiki akup-kamji. Tura ame náaram pachisar aentsti tuj̄intiamu túramji” turutiartatui. 23 Nūj chichainiakui “Werumtarum. Pen̄ke nékachuitjarme. Aya yajau-chitrume” títiatjai.’

*Péñker ukurma tura yajauch ukurma*

(Rúkas 6.47-49; Márkus 1.22)

24 ‘Shuar winia chichamprun antuk umirkaṅka nu shuar ti péñker enentáimniuiti. Niisha jū shuarj̄ai méteketete. Jēa jeamuk kayanam ukurmai. 25 Tura yumi ti yutuk entsa nujan̄kruamai tura nase ti kakaram umpuimiai. Túmaiṅ pukukachmai ni ukurmar̄j̄i kayanam ukuamu asamtai. 26 Tura shuar winia chichamprun antuk umirtukchaṅka jū shuara núnisaṅ enentáimchaiti. Jēa jeamuk náikminiam ukurmai. 27 Tura yumi yutuk entsa nujan̄kruamai tura nase ti kakaram umpuimiai. Túmakui jēa mash saanaki iniaamai” tímiayi Jesus.

28 Jesus nuna tinia amukmatai ashí shuar ti enentáimprarmiyai. 29 “Yusa kakarmar̄j̄ij̄ai unuitiamtsujik. Israer-shuara jintinniur̄inkia núnis unuini-ainiatsui” tíarmiyai.

## 8

*Jesus tunamarun tsuarmiania nu*

(Márkus 1.40-45; Rúkas 5.12-16)

1 Jesus muraya támat̄ai untsur̄i shuar Nin nemariarmiyai. 2 Nūj shuar tunamaru Jesusan jearin tikishmatramiyai. Tura tímiayi “Uuntá, wakerakmea tsuáramniatme.”

3 Tutai Jesus uwej̄ej̄ai antin̄ “Wakerajai. Péñker ajasta” tímiayi. Tutai tunamaru ni tunamarmar̄j̄i péñker ajasm̄iyai. 4 Tura Jesus tímiayi “Pai, pen̄ké

etserkaip. Áyatik Israer-patrĭ iniakmamsam Muisais timia nu susata ashĭ shuar nekaawarti tusam.”

*Jesus suntara uchirĭn tsuarmiania nu*  
(Rúkas 7.1-10)

<sup>5</sup> Jesus Kapernáum péprunam wayamtai apachi suntara kapitĭantrĭ Nin tarimiayi. <sup>6</sup> “Uuntá, tímiayi. Winia uchir tampemaru jeá tepes ti wait ajáa tepawai” tímiayi.

<sup>7</sup> Jesussha “Ayu, winin tsuartajai” tímiayi.

<sup>8</sup> Tutai kapitĭán tímiayi “Uuntá, Ame ti nanĕaamaku asam winia jearuĭ wayachminiaitme. Áyatik “Pénker ajásti” tákumin winia uchir péñker aja-trustatui. <sup>9</sup> Iista, winiasha akuptuiniatsuk tura wisha suntaran akupenats-jak. Juna “Wetá” takui wéawai. Tura chikichnasha “Winitia” tutai winiawai. Tura takartinian “Ju túratá” tutai umiawai.”

<sup>10</sup> Kapitĭán nuna tutai Jesus ti enentáimiuk Nin nemarainian tímiayi “Nekasan tájarne, Israer-shuar Yúsan tímiatrus enentáimtin atsawai. <sup>11</sup> Maa, jajaya untсурĭ shuar Yus akupeana nuĭ jeawar Apraámjajsha Isakjajsha Jakupjajsha iruntrar yurumáwartatui. <sup>12</sup> Tura Israer-shuar Yúsnum jeamnia ániayát aĕ kiritniunam ajapnawartatui. Nuĭ ti úutin tura ti wáitsatin átatui.”

<sup>13</sup> Nuyá Jesus kapitĭánin chicharuk “Jeemĭin waketkitia. Nekas enentáimtusú asakmĭn uchiram péñker ajatramsattawai” tímiayi. Túramtai ni uchirĭ nu chichamtaik péñker ajatsamiayi.

*Jesus Pitru tsatsarĭn tsuármiania nu*  
(Márkus 1.29-31; Rúkas 4.38-39)

<sup>14</sup> Jesus Pitru jeĕn we Pitru tsatsarĭn tsuemujai jaa tepan wáinkiamiayi. <sup>15</sup> Tura ni uwejeĕn antĭnmatái tsuemun michatramiayi. Tura nuwá nantakin ashĭ ajamsarmiayi.

*Jesus untsurĭ jáinian tsuármiania nu*  
(Márkus 1.32-34; Rúkas 4.40-41)

<sup>16</sup> Kashi ajasmatai yajauch wakantrukarun Jesusan itiariarmiayi. Tura nu yajauch wakanin chikichĭk chichamjai chicharas jĭiki akupiarmiayi. Ashĭ jáiniancha tsuáramiayi. <sup>17</sup> Yúsnan etserin Isayas “Íi pimpirmarĭncha ĭi sunĕurĭncha jurutramkimiaji” yaunchu timia nu uminkĭati tusa nu túrunamiayi.

*Jesus nemarsatin*  
(Rúkas 9.57-62)

<sup>18</sup> Shuar untsurĭ Jesusan káutkarmatai “Entsa amain katĭntai” tímiayi.

<sup>19</sup> Nuĭ Israer-shuara jintĭniurĭ Jesusan tarĭ tímiayi “Uuntá, Ámin páchitsuk nemarsatniun wakerajme.”

<sup>20</sup> Tutai Jesus tímiayi “Kujanchmasha ni waarĭn takaktsuk. Chĭnkisha pasunĕen takaktsuk. Tura Wĭ Yúsnumĭgĭtĭatan tepestiniur atsawai.”

<sup>21</sup> Nin nemarniusha tímiayi “Uunta, emka winia aparun iwiarsan ikiuutta-jai.”

<sup>22</sup> Tura Jesus “Nemartusta, tímiayi. Wakannium jaka ainia nu jakan iwiarsarti” tímiayi.

*Nasesha entsasha Jesusan umirkarmiania nu*  
(Márkus 4.35-41; Rúkas 8.22-25)

23 Nuyá Jesus ni unuiniamurijjaj uunt kanunam enkemámiayi. 24 Nuj nase ti kakaram umpuimtai antumian ti tamparintin ajasmiai. Tura entsa kanunam yaráná piákmiai. Tuma ain Jesus kanunam kanar tepemiai. 25 Nuyá ni unuiniamurj kúrashim Jesusan ishintiarar tiarmiayi “Uuntá, wayaji. Kakaram ajachkumninkia jakattaji.”

26 Jesus tímiayi “¿Urukamtai timiá ashamarum, Yus enentáimtutskesha?” Nuyá wajaki nasencha entsancho chicharkamiayi. Tutai mash miaaku ajasmiai. 27 Nuna íisar ni unuiniamurj ti enentáimsarmiayi. Tura tiarmiayi “Jusha ¿warí áentsuit? Nasësho entsasha Nin umirainiatsuk” tiarmiayi.

*Jatara nunkanam Jesus yajauch wakantrukun tsuármiania nu*  
(Márkus 5.1-20; Rúkas 8.26-39)

28 Nuyá Jesus entsá amaini katin Jatara nunkanam jeamiayi. Nuj jimiara shuar yajauch wakantruku tuke iwiartainium pujú Jesusan tariarmiayi. Mai yajauch wakantruku ásar ti kajan ármiai. Tuma asamtai shuar nu jintianam nankaamachu ármiai. 29 Niisha Jesusan wáinkiar kakantar tiarmiayi “¿Warí pujuram iijjai, Jesúsá, Yusa Uchirjá. Tsawant jeatsain in amukratkataj tusamek taum?” tiarmiayi. 30 Nuj arant kuchi untsurí shushunmak yujaarmiayi. 31 Yajauch wakancho Jesusan seainiak “Jiiki akupkartakmeko kuchíniam wayatin tsankatkartukta” tiarmiayi.

32 Tutai Jesus “Pai, wetarum’ tímiayi. Yajauch wakancho shuara enentáiyá jinkiar kuchiniam enkemáwarmiayi. Túramtai kuchi wáurkiar arau utsanamiai. Nuyá entsá iniañkar jakerarmiayi.

33 Kuchi wáinnisho nuna ashamar péprunam tseke wéarmiayi. Nuj jeawar ashí túrunamun etserkarmiayi. Yajauch wakantrukun péñker ajasmancho etserkarmiayi. 34 Nuyá ashí nú peprunmaya shuar Jesusan inkiuntai tusar ashinkiararmiayi. Tura inkiunkar ni nunkeyá waketkiti tusar seawarmiayi.

## 9

*Jesus emearun tsuármiania nu*  
(Márkus 2.1-12; Rúkas 5.17-26)

1 Nuyá Jesus kanunam enkemar antumian amaini katinmiayi. Tura nuj ni péprurin Kapernáumnum jeamiayi. 2 Nuj jeamtai shuar emearu jaan patak yanakin ejeetiarmiayi. “Tsuártatui” nekas tu enentáimtuinia ásarmatai Jesus jaan tímiayi “Uchirú, kakaram ajasta. Ashí ame tunaarum tsankuramuiti.”

3 Takui Israer-shuara jintinniurj yajauch enentáimprar “Juka Yúsan ti yajauch chicharui” tiarmiayi.

4 Tu enentáimainian Jesus nekáa tiarmiayi “¿Urukamtai imiá yajauch enentáimprum. 5 Tua imiá yúpichuchit. Shuara tunaarin tsankuratin yúpichuchikiai. Tura emearun “Nantakim wekasata” titin yúpichuchikiai?”

6 Wi Aents Ajasua núchakaitaj. Ju nunkanam Wi tunaan asakátratniuitjai. Wátsek, nu nekaatarum tusan juna iniakmastatjai.” Nuna tinia emearun “Wajaktia, tepetairam jukim jeemjin wetá” tímiayi. 7 Tutai emearu tsuámar nantaki ni jeen wémiayi. 8 Tura nuna ashí aents wáinkiar Yus kakarman shuáran susa asamtai ashamar Yúsan shiir enentáimtusarmiayi.

*Jesus nemartusat tusa Mateun achíawai*  
(Márkus 2.13-17; Rúkas 5.27-32)

9 Nuyá Jesus wémiayi. Nuj wesa Mateun kuit jútainium pujan wáiniak “Nemartusta” tímiayi. Tutai Mateu nuna ikiuak Jesusan nemarmiayi.

10 Nú ukunmasha Mateu jëen yurumuk pujaj yajauch armia nu Israer-shuar untsurí káunkar Jesusa unuiniamurijjaj irunar yurumiarmiayi.

11 Pariséusha nuna ísar Jesusa unuiniamurín aniasarmiayi “¿Urukamtia atumí Uuntrj kuitia achinjajsha tunaarinnijujajsha irunar yuruma?”

12 Tura Jesus nuna antuk tímiayi “Pénker ainia nuka tsuákratniun at-sumainiatsui. Antsu jainia nu tsuákratniun atsumainiawai. 13 Werum ju aarma unuimiutarum:

“Murik maam Winia surusum nujaj “máakete” tátsujaj. Antsu wait-nenkartutain wakerajaj,” Yus-Papinium tu áarmaiti.

Wikia “pénkeraitjaj” tuínian untsuktaj tusan táchaitjaj. Antsu tunáa shuar ni enentáin yapajjáwarat tusan táwitjaj” tímiayi.

### *Jjarmatniun Jesusan aniasarmiania nu*

*(Márkus 2.18-22; Rúkas 5.33-39)*

14 Nuyá imiakratin Juanka unuiniamurj Jesusan tariar aniasarmiayi. “¿Urukamtai iikia tura Pariséusha ijarmajj tura ame unuiniamurmeka ijarmainiatsu?” tiarmiayi.

15 Jesus ayak tímiayi “Nuatma nampernum ipiaamu ainia nu ¿ajakra uutu wayamniakait? Yamái-nuatu pujakui úutchamin ániawai. Núnisan Wi pujakui ijarmashtin ániawai. Tura tsawant jeattawai nuatua áintsan Wi junaktatjaj. Antsu nujkia ijarmawartatui’ tímiayi.

16 ‘Mamuru pushí jaanakmatai yamaram tarach anujtukchatniuiti. Túramka nijiam yamaram tarach sumpeak mamushan chiníkiá nuna nankaamas jaaktatui. 17 Nijiamanch yamáí nawar nuap najanamun arutnum yaraachminiati. Túramka karíak nuap najanamun ijiakratniuiti, nijiamchisha ukaratniuiti, tura nuap najanamusha yajauch ajastiniati. Antsu yamaram nijiamanch yamaram nuap najanamunam yaraatniuiti. Nu túramka nijiamchisha nuap najanamusha mai péñker ártatui.”

### *Jesus Jairu nawantrjcha tura chíkich nuwancha tsuármiania nu*

*(Márkus 5.21-43; Rúkas 8.40-56)*

18 Jesus nuna taj Israer-shuara uuntrj Jesusan tarí tikishmatar tímiayi “Winia nawantur jarutkayi, tura Ame winim ewejmijjaj antintrukakminkia ataksha nantaktiatui.” 19 Tutai Jesus ni unuiniamurijjaj wajakiar nijijaj wearmiayi.

20 Tura jintiá weenaj nuwə tuse (12) uwitin numpá ájapeak wáitias pujú asa Jesusa ukurinj amainianj ni pushirjn antiñmiayi. 21 “Áyatik ni pushirjn antiñnaka péñker ajastatjaj” tu enentaimpramiayi. 22 Nuna nekáa Jesus ayantar nuwanj tímiayi “Shiir enentáimprata, nawantru. Yus shiir enentáimtususu asam péñker ajasume.” Nu chichamtaik ni jáamurj péñker ajasmiayi.

23 Nuyá Jesus uunta jëen jeamiayi. Tura nuj charaatum ajainiancha tura jakan iwíarsatai tusar péeman umpuiniancha wáiniak 24 tímiayi “Aa jíntratarum. Nuwəchikia jákachai antsu aya kanarai.” Penké jakan nékayat túratta nuna neka asa “aya kanarai” tímiayi. Takui aents Nin wishikrarmiayi. 25 Tura nuna ashí jjiir Jesus jeá wayá nuwəchin uwejnun achik iniantkimiayi. Túram nantakmiayi. 26 Nu túramu ashí nu nunkanam etsernarmiayi.

### *Jesus kusurun jímíaran tsuármiania nu*



<sup>27</sup> Nuyá Jesus wéakui jimiará shuar *ji* kusuru untsunki weriarmiayi. “Uuntá, ii Uuntrí Tawit ame weatrum asamtai in waitnenkarturta” tiarmiayi. <sup>28</sup> Jesus jeá wayamtai *ji* kusuru tariarmiayi.

Tura Jesus aniasar “¿Juna túramniaiti túrutrumek?” tímiayi.

Niisha “Ee, Uunta” tiarmiayi.

<sup>29</sup> Tuíniakui Jesus ni *jin* antinkiar tímiayi “Átum nekas enentáimtarmana núnisañ túrunati.” <sup>30</sup> Nujái *ji* péñker ajasarmiayi. Nuyá Jesus “Etserkairap. Shuar penké nekáwarain” tímiayi. <sup>31</sup> Táamaitiat jíinkiar Jesus túramun ashí nu nunkanam etserkarmiayi.

### *Jesus chichachun péñker awajsamiania nu*

<sup>32</sup> Nuyá wenaí shuar yajauch wakantruku chichachun Jesusan itiararmiayi. <sup>33</sup> Tura Jesus yajauch wakanin *ji*ki awemamtai nu chichachu chichakmiayi. Ashí nuna ísar ti enentáimprarmiayi. Tura tiarmiayi “Yáunchusha Israer nunkanam jujái métek túramu penké atsuwiti.” <sup>34</sup> Antsu Pariséuka yajauch enentáimtuiniak tiarmiayi “Nu shuar iwianchi uuntrí kakarmarijái yajauch wakanin *ji*ki akupeawai.”

### *Jesus shuaran waitnentawai*

<sup>35</sup> Jesus ashí péprunam we ni iruntairin wayá “Yus akupeana nu enkemátarum” tu etsermiayi. Tura ashí nánkamas sunkurjai jáiniancha tsuáirmiayi. <sup>36</sup> Shuaran ísar murik wáinchatia núnis pimpikiar tura kúntuts pujuinia asamtai waitnentrarmiayi. <sup>37-38</sup> Nuyá ni unuiniamurin tímiayi “Ju aents Yus-Chicham ujaktiníaitji Yus-shuar ajasarat tusar. Nu takat ti núkap awai tura takarin ishichik ániawai. Nu takatka júuktinia áintsanquete. Júuktin tsawant jeamtai takau táasmatai takamtikin ujaktin átsuk takaun akupkat tusa. Atumsha núnisrumek Yus seatarum ni shuarin akupak áentsun júukarat tusarum.”

## 10

### *Jesus tuse (12) unuiniamurin achikmiayi tuke nemarsatniun*

(*Márkus 3.13-19; Rúkas 6.12-16*)

<sup>1</sup> Nuyá Jesus tuse (12) unuiniamurin achik Yusa kakarmarin súsarmiayi yajauch wakanin shuara enentáiya *ji*ki akupkatniun. Núnisañ ashí sunkurjai jáinian tsuáartanian susamiayi.

<sup>2</sup> Ju ániawai Jesus tuse (12) unuiniamurin achikiarmia nu: Emka Semuñ núnisañ Pitru náartiniuyayi. Nuyá ni yachi Antres. Nuyá nuámtak yáchtin Jakupusha Juansha, Sepetéu uchirí armia nu. <sup>3</sup> Nuyá Jiripi, Parturumí, Tumas, Mateu. Mateusha kuítian achiniuyayi. Arpeu uchirí Jakupusha. Ripíu núnisañ Tateu náartiniuyayi. <sup>4</sup> Ásumpí Semuñsha nuyá Jútas Iskariúti Jesusan ukunam surukmia nu. Nu tuse (12) achikma áirmiayi.

### *Jesus ni unuiniamurin etserkarti tusa akupkarmiania nu*

(*Márkus 6.7-13; Rúkas 9.1-6*)

<sup>5</sup> Nu tuse (12) unuiniamurin Jesus júnis chicharak akupkarmiayi. “Israer-shuarcha matsatmanum weerap. Samaria nunkanam péprunam weerap. <sup>6</sup> Antsu Israer-shuar murikua áinis Yusaiya wáakaru ainia nu weritiarum. <sup>7</sup> “Tsawant ishichik ajasai Yus jú nunkanam akupin ajastin” tu etserki weatarum. <sup>8</sup> Tunamarusha chikich sunkurjai jainia nusha tsuatarum. Jakasha iniantkitiarum. Yajauch wakancha shuara enentáiya *ji*ki awematarum.

Nu túratin kuítchajaj kakaram susamuitrume, tuma asamtai atumsha ashí ánrarmek túratarum.’

<sup>9</sup> ‘Kurisha ashí kuitcha jukiirap. <sup>10</sup> Uyuncha jukiirap. Sapatcha tura ushukrustincha jukiirap. Antsu chikichik pushí jukitiarum. Takau asakrumin yurumkan ajampramsartin ániawai.’

<sup>11</sup> Péprunam jearmesha péñker shuar wáinkiarum nuñ wayarum tuke nuñ pujustarum. <sup>12</sup> Nu jeanam wayamsha “Ju jea shiir ati” titiá. <sup>13</sup> Nekas péñker shuaraitkiunka shiir ajasarti. Antsu nu shuar péñker itirmachkuñka shiir ajascharti. <sup>14</sup> Tura náñkamsañ atumin awáintiamainiachkuñkia anturtamainiachkuñkia nuyá jíinkitiarum. Nu shuar yajauch ásarmatai jíinkirum atumí naweyá nuñka japimiarum ikiuktiarum. Ni tunaari aents nekaawarat tusarum túratarum. <sup>15</sup> Nu shuaran nekapsatin tsawant jeamtai Yus asutiáshtatuak. Sutum péprunmayá shuara nankaamas Kumura péprunmayá shuarnasha nankaamas Yus asutiáttawai nu shuaran’ tímiyai.

### *Yajauch awajsatniun ujakmania nu*

<sup>16</sup> ‘Aneartarum. Wisha murik yawañum akupkatniua áintsanak akupeajrume. Tuma asamtai shiir nawamkartin áyatrüm aneartarum. <sup>17</sup> Yajauch shuarjaj aneartarum. Akupniunam juramkiartatui. Israer-shuar iruntainiam asutiamawartatui. <sup>18</sup> Wíi shuar asakrumin uunnumsha tura nuyá akupniunmasha juramkiartatui. Núnisrum akupniuncha tura Israer-shuarchancha winia chichamur ujakatrum. <sup>19</sup> Tura akupniunam surutmakakrumnisha wariniak títiáj tu enentáimprairap. Nuñ uuntjaj chichaakrumin Yus títinian jintinramattarme. <sup>20</sup> Nuñkia átum enentáimmiájaj chichaschattarme antsu atumí Aparj Yusa Wakanj atumin chichamtikramsattarme.’

<sup>21</sup> ‘Shuar ni yachincha máawarti tusa suruktatui. Apasha ni uchirín surukartatui. Uchisha ni aparín máawarti tusa surukartatui. <sup>22</sup> Tura Wíi shuar asakrumin mash mujramkartatui. Tura tuke katsuntea nu uwemprat-tawai. <sup>23</sup> Chikichik péprunam yajauch awajtamainiakui chikich péprunam pisartarum. Wi Aents Ajasuitjai. Tuma asan nekasan tájarme, átum Israer-shuar mashi ujatsrumniñ wantinkiattajai.’

<sup>24</sup> ‘Unuiniamuka nin uniniana nuna nankaamaschaiti. Takarniusha ni uuntri nankaamaschaiti. <sup>25</sup> Unuiniamuka nin uninia nuñ métek ajaska maak. Takarniusha ni únuntriájaj métek ajaska maak. Wátsek, Winia atumí únuntrin “Iwianchi uuntri” túrutainiakui atumniasha nuna nankaamas yajauch turamtatui.’

### *Yusak ashamkatniuiti* (Rúkas 12.2-9)

<sup>26</sup> ‘Tuma asamtai aentska ashamkairap. Ashí uuñka nu paant nekanat-tawai. <sup>27</sup> Ishishmasan kiritniunam ujaajrumna nu, tsawáj kakantrarum et-serkatarum. <sup>28</sup> Aya ayashin main ainia nu ashamkairap. Wakanin máachmin ániawai. Antsu wakanniasha ayashniasha mai jinium emesramnia asamtai Yus ashamkatarum.’

<sup>29</sup> ‘Jimiárá chínki penké ishichik kuitjaj surukmin ániawai. Túmaitiat Yus tsan̄kateachkuñkia nuñká jaka iniainiatsui. <sup>30</sup> Ame intiashmisha mash nekapmarmaiti. <sup>31</sup> Nu asamtai jákatin ashamkairap. Yusjaj átumka ti untsurj chínkijaj nankaamas péñkerchakaitrum.’

*Jesus natsantrashtiniaiti*

(Rúkas 12.8-9)

<sup>32</sup> ‘Ashí shuar ashí íimiainiain Winia natsantruiniatsna núnaka Winia Apar yakí nayaimpiniam pujana nuí natsantrashtatjai. <sup>33</sup> Antsu shuar íimiainiain Winia natsantra núnaka Wisha yakí nayaimpiniam winia Apar pujana nuí natsantrattajai.’

*Jesusa chichamejají shuar akannartatui*

(Rúkas 12.51-53; 14.26-27)

<sup>34</sup> ‘Ashí shuar nawamnaikiar shiir pujusarat tusan ju nuñkanam táchaitjai. Nuna túrat tusarum enentáimturairap. Antsu wi tamaajají shuar péñker ajasarmatai yajauch shuar nin nakitrartatui. <sup>35</sup> Shuar ni aparín nakitrat-tawai. Nuwasha nukurín nakitrat-tawai. Najatísha tsatsarín nakitrat-tawai. <sup>36</sup> Tuma asa shuar ni shuarjijají nemasrintin ártatui.’

<sup>37</sup> ‘Shuar ni aparíncha nukuríncha Wijjají nankaamas aneakka Wíi shuar áchamniaiti. Núnisan ni uchiríncha nawantríncha nankaamas aneakka Wíi shuar áchamniaiti. <sup>38</sup> Tura ashí wáitsatniun surimiatsuk ni krúsín yanaki jukí nemartachkunka Wíi shuar áchamniaiti. <sup>39</sup> Aya jú nuñkanam péñker pujustaj tana nu ni iwiaakmarín emesrattawai. Tura Winia anentu asa ju nuñkanam péñker pujustinian páchiatsna nu tuke shiir pujustatui.’

*Akinkiatin*

(Márkus 9.41)

<sup>40</sup> ‘Atumin itiaarma nuka Winia itiaarui. Tura itiaarea nuka Winia akup-tukmia nunasha itiaawai. <sup>41</sup> Yúsnan etserniuncha Yúsnumiá winiá asamtai itiaakka etserin akínkiáttana nujají métek akínkiáttawai. Péñker shuárnasha péñker asamtai itiaakka péñker shuar akínkiáttana nujají métek akínkiáttawai niisha. <sup>42</sup> Uchincha Wíi shuar asamtai énts michan shikirak súsanka imiá nekas nusha akínkiáttawai.’ Tu tímiayi Jesus.

## 11

*Imiakratin Juan Jesusají shuaran akupkamiania nu*

(Rúkas 7.18-35)

<sup>1</sup> Tura tuse (12) unuiniamurín Jesus tinia akupkar Niisha nú nuñka péprunam we Yus-Chichaman jintiak etserkamiayi.

<sup>2</sup> Tura Juan sepunam enkemas Kristu túramun antukmiayi. Antuk ni unuiniamurín jímiaran Jesusají akupkamiayi. <sup>3</sup> Tura Jesusan aniasarmiayi “¿Nekas ame Kristu Yus akupkamú tátinia nukaitiam. Kame chikichak nákastataj?”

<sup>4</sup> Tutai Jesus tímiayi “Waketkirum ashí éntarmena nusha wáintrumna nusha Juan ujaktarum. <sup>5</sup> Kusurusha wáinmainiawai. Shutuapsha wekainiawai. Tunamarusha péñker ajainiawai. Empekarusha ántuiniawai. Jákarusha nantainiawai. Tura kuítrinchamasha uwempratin chicham ujakmaiti. Nu ujaktarum. <sup>6</sup> Túrasha yawetsuk Winia tuke shiir enentáimturna nú shuar shiir átatui.” Jesus nuna tutai waketkiarmiayi.

<sup>7</sup> Waketkiarmatai shuar káunkarun Jesus Juáñkan pachis áujmatmiayi. “Shuar atsamunmasha ¿warí werimiarum? Pintiu nase umpúam atúu we juní we ajana nuka ¿listai tusarumek wémarum? Kame Juañkka nú shuarchaiti. <sup>8</sup> Nuikia ¿warí werimiarum. Shuar péñker iwíarmampra listai tusarmek wémarum? Warí, péñker iwíarmampraka uunta jeen pu-juiuiatsuk. <sup>9</sup> Nuikia ¿warí werimiarum. Yúsnan etserniuk werimiarum?”

Maa, túrachmashiuram. Túrasha Juan̄kka yaunchu etserniu nan̄kaamas enentáimtustiniaiti. <sup>10</sup> Yaunchu Yus-Papinium áarmaiti:

“Winia akatramurun amiñi emka akupeajai ame jintimin iwiarat tusa.”

Juan̄ nu akatramuiti. <sup>11</sup> Nekasan tájarme, shuar imiakratin Juan̄jai nan̄kaamas uunt atsuwiti. Tuma aiñ Yus akupeamunam pachiinia nu shuarnaka, nekasmianchancha, Juan̄jai nan̄kaamas shiir enentáimtustiniaiti. Tuma asamtai nuñ pachiinkiatin enentáimpratarum.’

<sup>12</sup> ‘Kakaram shuarka imiakratin Juan̄ támia nú tsawantnumiã Yus akupeamunam ti pachiinkiatniun wakeruiniak kakarmajai pachiinkiatniun enentáimainiawai. <sup>13</sup> Juan̄ pujumia nú yaunchu ashí Yúsnan etserin armia nusha tura Muisais akupkamusha Yus akupin ajastinian etserkarmi-ayi. <sup>14</sup> Yaunchu Yúsnan etserin “Kristu táatsaiñ Eriás tátiniaiti” tímiayi. Tura nekaatin wakerakrumka Juan̄ nu Eriásaiti. <sup>15</sup> Antuktin jeakrumka nekaatarum.’

<sup>16</sup> Ju áentsnasha ¿warijiai métek nakumkataj? Uchijiai métek áiniawai. Ni aijjai iruntrar nakurustaj táyatañ tuñiawai <sup>17</sup> “Námpera áinis nakurustaitsar peem umpuarji túrasha jantsemáchurme. Nuyá iwiarsatniua áinis nakurustaitsar iwiareakur kantamtai kantamáji túrasha átum úutcharme.” <sup>18</sup> Atumsha núnisaitrume. Kame Juan̄ núkap yurumsuk nijiamchincha úmutsuk wekaimi-ayi. Túmakui átumka “Yajauch wakantrukuiti” tímiarme. <sup>19</sup> Nuyá Wisha Aents Ajasu támajai. Tura yurumeakui tura úmakui “Ti yurumin ti nampenaiti. Ashí yajauch shuaran amikrinti” túrutrume. Wátsek, wi túramujai Yus nekas nékamu nekanattawai.”

*Yajauch péprunmayã shuaran chicharkamiania nu  
(Rúkas 10.13-15)*

<sup>20</sup> Nuyá tujintiamun túramiania nú peprunmayã shuaran pachis Jesus chicharkamiayi. Tuma aiñ nuyá shuar ni enentáin yapajjácharu asamtai juna chicharkamiayi.

<sup>21</sup> “Wáinkiatá, Kurasín péprunmayãtiram, Petsaitia péprunmayãtirmesha. Nuñ aents tujintiamun ti túraitjai. Tíru péprunmasha Setuñ péprunmasha nu tujintiamu túramuitkiuñkia yaunchu ni enentáin yapajjáwaraãyi. Túrawar kúntuts pujutai pushín entsarar yuñkunim ajakiaraãyi. <sup>22</sup> Tura Wisha tájarme, nekapsatin tsawant jeamtai Yus atumin ti asuttiamattarme. Tírunmayã shuaran nan̄kaamas tura Setuñnumiã shuaran nan̄kaamas asuttiamattarme.’

<sup>23</sup> “Tura atumsha Kapernáum péprunmayãtirmesha, ashí nan̄kaamas nan̄kaamantu ajastin enentáimtumarme. Antsu ashí emestamprartatui. Atumiñ aents tujintiamun ti túraitjai. Sutuma péprunam nu tujintiamu túramuitkiuñkia nu pepru yamaisha tuke aayi. <sup>24</sup> Tura Wisha tájarme, nekapsatin tsawant jeamtai Yus Sutumanmayã shuar nan̄kaamas atumin asuttiamattarme.”

*“Winin ayampratarum” tímiania nu  
(Rúkas 10.21-22)*

<sup>25</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Shiir enentáimtajme, Aparu, ashí nayaimpisha nuñkasha Úuntrinme. Tuma asam Ame túram nu ti unuimiaru enentáimtumainia nuyá úukuitme antsu uchichia áinis nan̄kaamantu enentáimtumainiatsna nú shuar paant awajtusuitme. <sup>26</sup> Ame, Aparu, núnis wakera asam túraitme.’

<sup>27</sup> ‘Winia Apar ashí surusuiti. Wisha ni Uchirí asamtai Winia nékarui. Tura chíkich Winia nekas nekarainiatsui. Yus Apancha Wiki nékajai. Tura Wi wakeraj nú shuaran winia Aparun paant awajtajai. Nu shuarsha winia Aparun nékainiawai. <sup>28</sup> Ashí pimpikniutirmesha itirchat pujarmena nusha Winí winitiarum. Túkrumniñkia ayamtikrattajrume. <sup>29</sup> Wi kajechu asan tura péejchach enentáimin asamtai Winí winirum nuuimiatarum. Winia chichamur ántakrum umíakrumniñka atumí wakaní ayamprattawai. <sup>30</sup> Atumin akuptaj nú túratin yúpichuchiiti. Káarkasha Wi súajrumna nu wampuchiiti” tímiayi Jesus.

## 12

*Jesusa unuiniamurí ayampratin tsawantaj trikiu neren pakaarmiania nu (Márkus 2.23-28; Rúkas 6.1-5)*

<sup>1</sup> Nuyá Jesus ayampratin tsawantaj ajanman ajapenin nankaamamiayi. Ni unuiniamurísha tsukarar trikiu neren majusar yukí wekasarmiyai. <sup>2</sup> Pariséu shuarsha nuna wáinkiar Jesusan aniasarmiyai “Iista, ame unuini-amuram ayampratin tsawantaj túratin surimkiamua nuna túruiniawai.”

<sup>3</sup> Tutai Jesus tímiayi “Yaunchu uunt akupin Tawitcha tura nemarniusha tsukamainiak túrawarmia nu ántichukaitrum. <sup>4</sup> Yusa Uunt Jeen wayá Yus iniaktusma tantan yuámiayi. Nu tantasha aya Israer-patrik yúatin asamtai Tawitniasha tura ni nemanin ana nunasha suritkiamuyayi. Túmaiñ yúawarmiayi. <sup>5</sup> Muisais akupkamunam aarma nu áujsachukaitrum. Israer-patrikia ayampratin tsawantaj takainiayatañ nusha tunachuiti. <sup>6</sup> Nekas tájarne, yamáí Yusa Jeen enentáimtustinia nuna nankaama Wíniaka Aents Ajasuitjiana nu, nekas enentáimtursatniuitrume. <sup>7</sup> Yus-Papinium tawai: “Murik maam Winia surusum nujaj “maakete” tátsujai. Antsu wait-nenkartutain wakerajai.”

Nu chicham nekas nékaitkiurmeka yamáí túrarmena núnisrum tunáa túrachu ántararum súmamtikiachaintrume. <sup>8</sup> Wi Aents Ajasu asan ayampratin tsawantan Úntrintjai.”

*Shuara uweje jakan Jesus tsuármiania nu (Márkus 3.1-6; Rúkas 6.6-11)*

<sup>9</sup> Jesus nuyá wé Israer-shuar iruntainiam wayamiayi. <sup>10</sup> Nuñ shuar ámiayi ni uweje jaka. Tura Jesusan ántar nekapsatai tusa wakeruiniá ásar aniiniak “¿Ayampratin tsawantaj jaa shuar tsuarminkiait?” tiarmiayi.

<sup>11</sup> Tutai Jesus tímiayi “Atumsha atumí murikrj ayampratin tsawantaj waganam akaiki iniamtai jusatai tusarum wéchaintrupash. <sup>12</sup> Antsu shuarka murikrajai nankaamaschakait. Tuma asamtai ayampratin tsawantajsha péñker ana nu túramniaiti.” <sup>13</sup> Tinia iniaais áishmanñkan uweje jakan tímiayi “Uwejém takuitia.” Tutai uweje takuj chíkich uwejéjaj métek péñker ajasmiai. <sup>14</sup> Nuna túramtai Pariséu shuarsha aa jíinkiar Jesus itirak máawaintajj tusar chichaman najatiarmiayi.

*Isayas Jesusnan tímia nu uminkiamiayi*

<sup>15</sup> Jesus nin máatniun nekaama nuyá jíinkimiayi tura wéakuí untsurj shuar nemariarmiayi. Untsurj jáiniancha tsuámiayi. <sup>16</sup> Tsuar “etserkairap” tinia akupiarmiayi. <sup>17</sup> Yaunchu Yúsnan etserin Isayas tímia nu uminkiatí tusa túrunamiayi. Niisha juna áarmiyai:

18 “Júiti Wi achikmaj nu. Niisha Wi tájana nuna umin asamtai ti aneakun Niiijai waraajai. Winia Wakantru kakarmarín takamtsuk susattajai. Túramtai winia uwempratin chichamprun ashí Israercha nunñanmasha etserkattawai. 19 Jiakchattawai tura kakaram chichaschattawai. Winia anturtukarat tusa péprunam weak untukchartatui. 20 Akupin ajatsuk shuar pintiu punua núnis pimpiru ainia nuna kúpitsuk yáintatui. Núnisañ shuar ji yama ikiapámu áinis kakarmachu ainia nuna ikiajniatsuk ikiakártatui. Tura ashí nupetak ti péñker kakaram akupin ajastatui. 21 Tura Israer-shuarchasha Nin nekas enentáimtusartatui.”

*Jesuan “iwianchi uuntri kakarmarijiai túrawai” tiarmiania nu (Márkus 3.19-30; Rúkas 11.14-23; 12.10)*

22 Nuyá Jesuan shuar yajauch wakantrukun itiararmiayi. Nu shuar jii kusurusha chichachusha ámiayi. Tura Jesus tsuármatai paant íimsamiayi tura chichakmiayi. 23 Nuna wáinkiar shuar shiir enentáimprar tiarmiayi “¿Tawitia uchirí pampanku iniañnamu uwemtkiartin tátinia nuáshit?”

24 Tura Pariséu shuarsha nuna antukar yajauch enentáimtuiniak tiarmiayi “Juka iwianchi kapitíántrin Pirsepún umirniuiti. Tuma asa nuna kakarmarijiai yajauch wakanin jiiiki akupeawai.”

25 Jesus tu enentáimainian neka asa tímiayi “Nú nunñanmayá shuar nuamtak kajernaiyakuñkia nú nunka wari meserchattawak. Núnisañ nuamtak shuar ní shuarjai mánainiakka amunaikchartatuak. 26 Núnisañ íwianch nuamtak jiiiki akupnainiakka máanaikiar wárik amuukashatuak. 27 Kame Wi Pirsepú iwianchi kakarmarijiai iwianchin jiiiki akupeakuñkia atumí uchirísha ¿yana kakarmarijiaín jiiiki akupena? Ni túramurijiai átum awajirma nekamatarum. 28 Wi Yusa Wakaní kakarmarijiai yajauch wakanin jiiiki akupea asamtai atumsha Yusa akupeamurí atumíin jeartamarmena nu nekaatniutirume.”

29 ‘Iista. Shuar kakaram shuara kuítrin kasarkatin wakerakka emka kakarman jiníkiá aya túran ni jeen wayá kasarkamniaiti. Wi iwianchin jiiikmiajai uunt iwianch nupetkamua nu nekaamniaiti.’

30 ‘Wijiai tsanin pujatsna nuka winia nemasrui. Núnisañ Winia yáintsuna nu aya itirchat nájateawai.’

31 ‘Tuma asamtai tájarme, Ashí shuar tunáa túruinia nusha yajauch chichainia nusha tsankuratin awai. Antsu Yusa Wakanin yajauch chicharin ainia nuka tsankurashtiniaiti. 32 Winiasha Aents Ajasuitjiana nuna yajauch chichartuinia nú shuarsha tsankuramniaiti. Tura Yusa Wakanin yajauch áujmatainia nuka penké tsankurachminiaiti. Ju nunñanmasha tura ukunmasha tsankurnarchattawai’ tímiayi.

*Ni nerejai numi nekaamniaiti (Rúkas 6.43-45)*

33 ‘Yutai numi péñkeran nereawai. Tseas numisha yajauchin nereawai. Ni nerejai numi nekaamniaiti. Núnskete atumjai. 34 Tseas wenunniutirmesha, ¿atumsha itirak imiá yajauchitirmesha péñker chichamsha chichastarum? Shuar ní enentáin enentáimna nuna chichaawiti. 35 Péñker shuar péñker enentáimiu asa shiir chichaawiti. Tura yajauch shuar yajauch enentáimiu asa yajauch chichaawiti. 36 Tura Wisha tájarme, nekapsatin tsawant jeamtai ashí enentáimtsuk chichakma nuna Yúsan paant ujakartatui. 37 Iis, ame

chichammijjaj nekanattarme. Péñker chichakuitkiumka sumamashtatme. Tura péñker chichakchaitkiumka sumamattame.”

*Nu shuar yajauch ásar iniakmamun seawarmiania nu*

*(Márkus 8.12; Rúkas 11.29-32)*

<sup>38</sup> Paríséu shuarsha Israer-shuara jintinniurisha Jesusan chicharuk “Uuntá, ame Yúsaiyáitjai tusam nayaimpinmayá kakarmajaj iniakmamu túrata, iisha wáinkiatái” tiarmiayi.

<sup>39</sup> Tutaí Jesus tímiayi “Shuar yajauch tura Yúsan enentáimtachu ásar nayaimpinmayá iniakmamun seainiawai. Tuma asamtai, áyatik yaunchu Junas túrunamu iniakmastiniati. <sup>40</sup> Junas menaintiu kashi menaintiu tsawantcha namaka ampujén enkemsamiayi. Núnisnak Wi, Aents Ajasu asan, menaintiu kashi menaintiu tsawantcha nuñká jakan tepestatjai. <sup>41</sup> Júnás Níniwi péprunmayá shuaran Yus-Chichaman etserkamtai nu shuar ní tunaarjín enentáimtusar ní enentáin yapajjáwarmiayi. Tura juí yamáí Junasa nankaamas etserin pujawai. Wiitjai nusha, tura anturkachuitrume. Tuma asamtai nekapsatin tsawant jeamtai Níniwinmayá shuar juyá shuaran súmamtikiawartatui.’

<sup>42</sup> Yaunchu nuwá yajayá shuaran úunt akupniuriyayi. Nu nuwá Sarumúnjái ti neka asamtai nin anturkataj tusa tarimiayi. Tura juí yamáí Sarumúnjái nankaamas anturkamnia pujawai. Nusha Wiitjai. Tuma asamtai nekapsatin tsawant jeamtai nu nuwá juyá shuaran súmamtikiawartatui’ tímiayi.

*Yajauch wakan jjiiki akupkamuitiat wáketna nu*

*(Rúkas 11.24-26)*

<sup>43</sup> “Shuara enentáiyá yajauch wakan jíinkin yumi penké yútatsna nuí wéawai. Tura nuí péñker pujustinian wáinkiach ataksha waketkitniun enentáimui. <sup>44</sup> “Wi jíinkimiyá nuí waketkittijajai” tawai. Tura waketki shuara enentáin péñker iwiamura tura ankantán wáiniak <sup>45</sup> ni ajn siati (7) iwianchin níijjái nankaamas yajauchin itíá shuara enentáin enkemáwartatui. Túrunamtai nu shuar nuíki nuna nankaamas yajauch ajastatui. Núnisan juyá shuar túrunawartatui” tímiayi Jesus.

*Jesusa yachí, Jesusa nukurí*

*(Márkus 3.31-35; Rúkas 8.19-21)*

<sup>46</sup> Jesus nu shuarjái tuke chichaak pujaj ní nukurísha ní yachísha tariarmiayi. Tura aa wajasar Níijjái chichastaj tiarmiayi. <sup>47</sup> Túramtai Jesusan ujakar “Áme nukusha yatsumsha aa wajasar chichastaj turamainiawai” tiarmiayi.

<sup>48</sup> Chichaman ujakmia nuna Jesus tímiayi “¿Ya ainia winia nukursha winia yatsursha?” <sup>49</sup> Nuyá ní unuiniamurjín iniakmas tímiayi “Ju áiniawai winia nukur tura winia yatsursha. <sup>50</sup> Ashí shuar winia Apar nayaimpiniam pujana nu wakeramun umiiniana nu winia yatsur winia umar winia nukur áiniawai” tímiayi.

## 13

*Untsurí métek-taku chichamjai Jesus unuiniamiania nu*

*(1) Atsaamin atsaampramiayi*

*(Márkus 4.1-9; Rúkas 8.4-8)*

<sup>1</sup> Nu tsawantaj Jesus ní jeeyá jíinkin antumianka kánmatkarjín pujusmiayi. <sup>2</sup> Tura ti untsurí shuar káunkarmatai kanunam enkemar nuí pujusmiayi. Shuarsha antumianka kánmatkarjín pujusarmiayi. <sup>3</sup> Túrunawarmatai

untsurí métek-taku chichamjaj unuiniamiyai. “Atsaamin atsaamprataj tusa jínkimiai, tímiyai. <sup>4</sup> Atsaamki wesa arakrj jintia písunmasha iniaarmai. Tura chínki tariar yuawarmai. <sup>5</sup> Chikichcha kaya írunmanum iniaarmai. Nunka ishichik asamtai wárik tsapainiarmai. <sup>6</sup> Tura nantu etsantramtai pénger kankáprúrcharu asa sukuam káararmai. <sup>7</sup> Chikichcha janjí nupanam iniaarmai. Tura janjí wárik tsakar nupetak ajakramai. <sup>8</sup> Chikichcha pénger nunkanam iniaarmai. Nusha pénger nerekar chikich siansha (100) nerekar-mai. Tura chikichcha sesenta (60) nerekar-mai. Tura chikichcha trainta (30) nerekar-mai. <sup>9</sup> Kuishim ákuínkia antuktatum” tímiyai.

*“¿Urukamtai aya métek-taku chichamjaj jintiam?” aniasarmiania nu (Márkus 4.10-12; Rúkas 8.9-10)*

<sup>10</sup> Nuyá ni unuiniamurín Jesusan taruntar aniiniak “¿Urukamtai aya métek-taku chichamjaj ju shuar unuiniam?” tiarmiayi.

<sup>11</sup> Tutaj Jesus tímiyai “Urukuk ju nunkanam Yus akupin ati, nuka yaunchu nekanachmiyai. Tura yamaikia Yus ashí nuna atumin paant iniakturmawai. Antsu chikich nuna nekaachmin áiniawai. <sup>12</sup> Kame núkap takakna nu shuar nú nukap patatnaktatui tura ti núkap takustatui. Antsu ishichik takakna nuka ishichik takakuk juruktiniati. Núnisañ Yusna ti nekarum nú núkapka yúpichuch nekaattarme. Tura ishichik nékarum wárik kajinmatkittiar-me. <sup>13</sup> Tuma asamtai aya métek-taku chichamjaj unuiniajai. Nú shuarka íniayatan wáiniáiniatsui. Ántuiniayatan antachua núnis nékainiatsui. Túmainiak Winia nekarainiatsui. <sup>14</sup> Nujaj yaunchu Yúsna etserin Isayas timia nu uminkiaiti. Juna tímiyai:

“Ti ántayatrum anturkashtatrome. Wániatrumsha nekaashtatrome. <sup>15</sup> Ju shuara enentáí kátsuram ásar péngera nuna nakitiainiawai. Nu asam-tai pénger ántuiniatsui, jiiisha pusá ánis áiniawai. Túrachkunka paant nekaawarainti, tura nekas antukarainti, tura enentáijijai enentáimias Winia tsuarat tusa tarutiarainti.”

<sup>16</sup> Tura átumka paant wainkia asarum pénger anta asarum shíiraitrome.

<sup>17</sup> Nekasan tájarme, untsurí Yúsna etserniusha tura pénger shuarsha átum yamá wáinrum nuna wáinkiatniun wakeruiniayatan wáinkicharmiyai. Tura átum yamá ántarme nuna antuktinian wakeruiniayatan antukcharmiaiyi’ tímiyai.

*Jesus atsaampramu chichaman paant jintintiamiania nu (Márkus 4.13-20; Rúkas 8.11-15)*

<sup>18</sup> ‘Ayu, antuktatum. Atsaampramu chichaman paant jintintiatjarme.

<sup>19</sup> Árak jintia písunam iniaarma nuka shuar Yus-Chichaman ántayatan ni enentáin ikiuiniatsna núiti. Tura íwianch nu Yus-Chicham ni enentáin atsaampramu ánis antukman kajinmatkiawai. <sup>20</sup> Árak kaya írunmanum iniaarma nuka shuar Yus-Chichaman antuk waras umirainia núiti. <sup>21</sup> Tura núkap kankaprurcharu ásar katsuiniatsui. Antsu itiurchatan ínkiuiniak tura Yus-Chichaman wakeruina ásar-matai chikich yajauch ájumatam wárik iniaisar ikiuiniawai. <sup>22</sup> Árak janjí nupanam iniaarma nuka shuar Yus-Chichaman antuk emka umirniua núiti. Tura ju nunkanam írunna nuna tuke páchiniak ni kufríncha ti enentáimtuinia ásar-matai ashí Yus-Chichaman enentáimtamun núpeteawai. Tuma asamtai nu áentsnum Yus-Chicham atsaampramu nereatsui. Yus-Chicham ni enentáin takasma atsawai. <sup>23</sup> Tura árak pénger nunkanam iniaarma nuka shuar Yus-Chichaman antuk pénger



umirainia núiti. Tura pé<sub>n</sub>ker nerenawai. Chíkich sian (100) nerekarma núnis chikichcha sesenta (60) nerekarma núnis chikichcha trainta (30) nerekarma núnis áiniawai” tímiayi Jesus.

### (2) *Yajauch nupá trikiunam atsaamkamu*

<sup>24</sup> Jesus ataksha jü métek-taku chichaman áujmatsamiayi. “Shuar Yus akupeamunam pachiinkiertin júnisaiti. Shuar pé<sub>n</sub>ker arakan, trikiun ni nun<sub>n</sub>ken aramai. <sup>25</sup> Tura ashí kanararmatai nemasr<sub>i</sub> kashi taa trikiu arakmanum yajauch nupán aratak ikiukmiai. <sup>26</sup> Trikiu tsapakar nereakai nuyá yajauch nupasha nusháa nereku asa tí paant ajasmai. <sup>27</sup> Nuna íisar takainia nu ni úuntrin werí tiarmai “Uunta, ¿pé<sub>n</sub>ker arak araachmakam. Itiura jusha yajauch nupasha tsapakuit?”’

<sup>28</sup> “Tutai nérentin tímiayi “Winia nemasur arakuiti.”’

“Takui ni takarniur<sub>i</sub> tiarmai “¿Yajauch nupán uwerat tusam wakeramek?”’

<sup>29</sup> “Tutai tímiayi “Átsá, uwerairap. Yajauch nupá uweaj tukamarum trikiu uweniirum. <sup>30</sup> Iniaisatarum. Antsu métek tsakakti. Júuktin tsawant jeamtaí winia takartinian emka yajauch nupán uwer irumar jinkiawarat tusan akupkartajai. Tura áesawartatui. Tura trikiu neren júukar pé<sub>n</sub>ker ikiusarat tusan akupkartajai” tímiayi Jesus.

### (3) *Mustasa jin<sub>k</sub>iái*

(*Márkus 4.30-32; Rúkas 13.18-19*)

<sup>31</sup> Jesus ataksha métek-taku chichaman áujmatsamiayi. “Shuar Yus akupeamunam pachiinkiertin mustasa jin<sub>k</sub>iáiya áintsan<sub>k</sub>ete. Shuar pé<sub>n</sub>ker nun<sub>n</sub>ken aramai. <sup>32</sup> Mustasa jin<sub>k</sub>iáikia imiá uchichitiat tsapáí tsakaakka ashí numichijjái nan<sub>k</sub>aamas uunt ajawai. Ti uunt asamtaí chin<sub>k</sub>i ni kanawen pasun<sub>n</sub>mainiawai” tímiayi Jesus.

### (4) *Karin enketatin*

(*Rúkas 13.20-21*)

<sup>33</sup> Núnisaj chíkich métek-taku chichaman áujmatsamiayi. “Shuar Yus akupeamunam pachiinkiertin karinia áintsan<sub>k</sub>ete. Nuwá nijiamchiniam karinia en<sub>k</sub>ea mashi páchimiawai. Tura nu mash karimtikiaawai” tímiayi.

### *Jesus aya métek-taku chichamjain jintintiamiania nu*

(*Márkus 4.33-34*)

<sup>34-35</sup> Ashí nuna Jesus métek-taku chichamjái áujmatsamiayi. Yaunchu Yúsnañ etserin timia nu uminkiatí tusa túramiayi. Etserin júna áarmiayi: “Métek-taku chichamjái áujmattiatjai. Yámankamtaiknumiá nékashtain etserkat-tajai” tu áarmiayi.

Nu asamtaí aya métek-taku chichamjain áujmatmiayi Jesus.

### *Jesus yajauch nupá trikiunam atsamkamun paant awajsamiania nu*

<sup>36</sup> Nuyá shuaran ikiukin Jesus jeá támiayi. Túramtaí ni unuiniamur<sub>i</sub> tariar “Yajauch nupá áujmatmena nu paant awajsata” tiarmiayi.

<sup>37</sup> Tutai Jesus tímiayi “Wi Aents Ajasuitjai. Wi pé<sub>n</sub>ker arakan atsaamkaitjai.

<sup>38</sup> Ashí nun<sub>n</sub>ka aja áintsaiti. Pé<sub>n</sub>ker jin<sub>k</sub>iái Yus-shuaran Yus akupea nuna nakumeawai. Yajauch nupá iwianchna ainia nuna nakumeawai. <sup>39</sup> Tura íwan<sub>n</sub>ch ii nemasr<sub>i</sub> asa yajauch nupán arakuiti. Tura nun<sub>n</sub>ka amúamunam Yusa suntar<sub>i</sub> arakan júuktinia áintsan<sub>n</sub> shuaran yaruaktatui. <sup>40</sup> Yajauch nupá irur jinium áesatniua áanis nun<sub>n</sub>ka amúamunam túrunattawai. <sup>41-42</sup> Nu<sub>i</sub> Wi Aents Ajasu asan winia suntarun akupkattajai. Tura ashí tunaan túruinia nunasha

tura chikichan tunaanum útsuinia nunasha mash irurar jinium apeawarta-tui. Nuïsha ti úutin ti wáitsatniusha átatui. <sup>43</sup>Antsu péñker túruinia nuka ti shiir wincha ajasar ni Aparí akupeana nuï etsa núnis tsáapnin ajasartatui. Wats, kuishim átsuk. Antukta.’

*(5) Kuit wáinkiamu*

<sup>44</sup>‘Shuar Yus akupeamunam pachiinkiatin kuit nuñká uukma áintsan̄kete. Shuar nu kuítian wáiniak nuñ ataksha uukmai. Tura ti waras waketki nu kuit niiniu atí tusa ashí ni takakman suruk nu nuñkan sumakmai.’

*(6) Kaya shiirmach ti kuitia nu*

<sup>45</sup>‘Shuar Yus akupeamunam pachiinkiatin júnisaiti. Shuar kayachin ti shiirman eak wekaana áintsan̄kete. <sup>46</sup>Tura kayan ashí nan̄kaamas kuit jeean wáiniak waketki ashí takakna nuna suruk nu kayan niiniu atí tusa súmawai.’

*(7) Neka*

<sup>47</sup>‘Shuar Yus akupeamunam pachiinkiatin júnisaiti. Shuar nekajai namakan achía áintsan̄kete. Nekan nayaantsanam ajuntak niisháa namakaim achíawai. <sup>48</sup>Tura nekanam nemarmatai kukar jiiiki, nuï péñker namak-nasha chañkinnium chumpiniawai. Tura yajauch namaknaka ajapenawai. <sup>49</sup>Núnisan̄ átatui nuñka amúamunam. Yusa suntarj taar Yus-shuaran tura íwianch shuaran akantrattawai. <sup>50</sup>Tura íwianch shuarnaka uunt jinium apeattawai. Nuïsha ti úutin ti wáitsatin átatui.’ Nuna ashí ni unuiniamurijjai áujmatsamiayi Jesus.

*Yamá nekamujajisha tura yaunchu nekamujajisha Yus-shuaran yáintiniaiti*

<sup>51</sup>Jesus nuna tinia amuk “¿Ju mash antukurmek?’ tímiayi.

Tutai ni unuiniamurj “Ee, Uunta, ashí antukji” tiarmiayi.

<sup>52</sup>Tuiniakui Jesus tímiayi “Shuar ashí Yúsnan péñker unuimiaruka aents kuítriniua áintsan̄kete. Ni ikiutairiya yamarmancha yaunchu sumakman-cha jusamniaiti. Núnisan̄ nu shuar yamá nekamujajisha tura yaunchu nekamujajisha Yus-shuaran yáintiniaiti.”

*Jesus Nasarétnum waketkimiania nu*

*(Márkus 6.1-6; Rúkas 4.16-30)*

<sup>53</sup>Jesus nu métek-taku chichaman áujmatas amuk nuyá wémiayi. <sup>54</sup>Tura ni péprurjñ Nasarétnum jeá Israer-shuar iruntainiam wayá unuiniamiayi. Tura nuyá shuar antukar ti enentaimprarmiyai. Tura “¿Jusha tui imiá unuimiaruit, tiarmiayi. Itiurak aents tujintiamun túramniat? <sup>55</sup>Juka karpintiru uchirinchukait. Nukurjsha Marichukait. Tura ni yachjsha Jakupu, Jusé, Semun̄, Jútas ániatsuk. <sup>56</sup>Tura ni umajisha iijjai írutra pujuini-atsuk. ¿Nuikia itiura mash neka?” tiarmiayi. <sup>57</sup>Túrawar Jesusan itiurchat enentáimturarmiyai.

Túramtai Jesus chicharuk “Yúsnan etserniun ashí shuar péñker anturaini-awai, antsu aya nuna nuñkeyan̄ka ni shuarjñkia nin anturainiatsui” tímiayi. <sup>58</sup>Tura nú shuar Jesusan enentáimtuiniachu asamtai aentsti tujintiamun aya ishichik túramiyai.

## 14

*Imiakratin Juan jakamu*

*(Márkus 6.14-29; Rúkas 9.7-9)*

<sup>1</sup> Kariréa nunkanam Erutis akupniuyayi. Tura Jesus túramuncha antukmiayi. <sup>2</sup> Tura ni írutramurín tímiayi “Nuka imiakratin Juan jakamunmaya nantaki túrawai auka. Tuma asa aents tujintiamun túrawai” tímiayi. Kame Erutis Juan kan maa asa tímiayi.

<sup>3-4</sup> Akupin Erutis ni yachí Jiripi nuwen Jirutíasan akintrukmatai Juan Erutisan “Ame yatsumi nuwé akintrukchatniuitme” tímiayi. Tutai Erutis Juan achik jirujai jiníkiá sepunam enkeatarun tusa akupkamiayi. <sup>5</sup> Niisha Juan kan máataj tukamá aentsun ashamiarmiayi. Ashí aents “Juan Yúsnan etserniuiti” enentáimtuiniakui ashammiayi. <sup>6</sup> Tura akupin Erutis akiiniamu tsawantrí jeamtaí nú námpertin Jirutíasan nawantrí ashí ípiaamu pujuiniamunam jantsemamiayi. Túramtaí Erutis shiir enentáimtá <sup>7</sup> “Ame ashí wakeram nu seattia, tímiayi. Nekasan amastatjai, Yussha iirui” tímiayi.

<sup>8</sup> Tutai nu nuwách emka ni nukurí akatramu asa Erutisan chicharuk “Imiakratin Juan ka muuké tsupikiam amankunam enkeram surústá” tímiayi.

<sup>9</sup> Tutai Erutis wake mesekmiayi. Túrasha “nekas Yus iirui” tiniu asa tura ni amikrísha antukaru asamtaí umikmiayi. <sup>10</sup> Ni suntarín sepunmayan Juan ka muuken tsupik itiarti tusa akupkamiayi. <sup>11</sup> Tura amankunam itiar nuwáchin súsarmiayi. Tura niisha ni nukurí susamiayi.

<sup>12</sup> Nuyá Juan ka írutramurí tariar ayashí jukiar iwiarsarmiayi. Túrawar Jesusan ujauwearmiayi.

*Jesus senku mir (5000) áishman kan ayuramiania nu*  
(Márkus 6.30-44; Rúkas 9.10-17; Juan 6.1-14)

<sup>13</sup> Jesus nuna antuk Niñki ni unuiniamuríjjai kanunam enkemar arant aents atsunam wémiayi. Túrasha nuna aents nekaawar kukarak weriarmiayi Jesusan. <sup>14</sup> Kanunmaya jiniáj tukamá untsurí áentsun wáinkiamiayi. Tura wáiniak waitnentrarmiayi. Tura jáiniancha tsuáarmiayi. <sup>15</sup> Kíakui ni unuiniamurí Nin tariar tiarmiayi “Kíawai, Uunta. Tura shuar tíjiuch pujaaka atsawai. Ju aents akupkarta. Péprunam wear sumak yuuwearti” tiarmiayi.

<sup>16</sup> Tutai Jesus tímiayi “¿Urukamtaik wearat? Antsu atumek ayuratarum.”

<sup>17</sup> Tutai tiarmiayi “Tikia takaktsuji. Aya senku (5) tantachik jimiarchik namakhijjain takakji.”

<sup>18</sup> Tuíniakui Jesus “Wats, nu itiarititarum” tímiayi. <sup>19</sup> Tinia aents chírichiniam pujusarti tusa akupkamiayi. Nuyá senku (5) tantancha jimiarchik namaknasha achik nayaimpiniam ímias Yúsán yumínsamiayi. Tura puur ni unuiniamurín aents ayuratarum tusa súsarmiayi. <sup>20</sup> Ashí yurumáwar jémararmiayi. Tura nuyasha puunaruka tuse (12) chañkin tiarmiayi. <sup>21</sup> Nui yurumáwarmia nusha nuwasha uchisha nekapmatsuk senku mir (5000) aya áishman áirmiayi.

*Jesus entsá pátatek wekasamiania nu*  
(Márkus 6.45-52; Juan 6.16-21)

<sup>22</sup> Nuyá Jesus ni unuiniamurín kanunam enkemprarum amain émaa ajatarum tusa akupkarmiayi. Niisha áentsun akupkarmiayi. <sup>23</sup> Akupkarsha naint waka Yúsán áujumiayi. Káshisha nuí Niñki tuke pujumiayi. <sup>24</sup> Tura antumiañ tí wan karam asamtaí kanu ajapén ajasmataí nase tukumma entsa tamparukmiayi. <sup>25</sup> Tsawaana ají nii tuke wenaj Jesus entsá pátatek wekas pujuiniamunam jeamiayi. <sup>26</sup> Tura ni unuiniamurí entsá pátatek wekaan wáinkiar ti sapijmiakarmiayi. Tura ashamainiak “wakanchashit” tiarmiayi.

<sup>27</sup> Tuíniakui Jesus tiarmiayi “Kakaram ajastarum. Wiitjai. Ashamprukairap.”

<sup>28</sup> Takui Pítiur chicharuk tímiayi “Uunta, Ámetkumka nuí wekasa jeatin untsurkata.”

<sup>29</sup> Takui Jesus tímiayi “Wats, winitia.”

Tutai Pítiur kanunmaya akaikin Jesus wajana nuí jeataj tusa entsá pátatek wekasamiayi. <sup>30</sup> Tura ti nasen násentun nekáa ashamkamiayi. Ashama asa entsá wayamiayi. Tura “Uuntá, achirkata” tu untsummiayi.

<sup>31</sup> Nu chichamtaik Jesus uwejnium achik júak “Maa, Yus imiá ishichik enentáimtuscheme” tímiayi. <sup>32</sup> Tura kanunam enkemáwarmatai nashesha menkakamiayi.

<sup>33</sup> Túramtai kanunam enkemarmia nusha Jesusan tikishmatar chicharuk “Nekas ame Yusa Uchirínme” tiarmiayi.

*Jesus Jinisarítiniumiá shuaran tsuármiania nu  
(Márkus 6.53-56)*

<sup>34</sup> Tura amaini katinikar Jinisarít nunkanam jearmiayi. <sup>35</sup> Tura nuyá aents Jesusan nekaawar nu nunkanam ashí ujanairarmiayi. Túrawar jaancha ni pujamunam itiararmiayi. <sup>36</sup> Ni pushirínkisha antiñtai tusar seawarmiayi.

## 15

*Shuáran yajauch awajeana nuna Jesus jintintiamiania nu  
(Márkus 7.1-23)*

<sup>1</sup> Nuyá Jerusaréñ péprunmaya Pariséusha yaunchu akupkamu jintinniurisha Jesusan tariar aniasarmiayi <sup>2</sup> “¿Urukamtai ame unuiniamuram ii uuntri yaunchu jintintrarmia nuna uminiatsu? Iis, ikijmiatskesha yurumániawai” tiarmiayi.

<sup>3</sup> Tuíniakui Jesus aniasarmiayi “¿Urukamtai atumsha Yus akupkamu umirt-suk aya aents akupkamu umiirum? <sup>4</sup> Iis, Yus tíchamkia: “Ame apa, nukusha shiir enentáimtustarum.” Tura “Shuarsha ni aparíncha nukuríncha katsekka nu shuar jakati” tíchamkia.

<sup>5-6</sup> Antsu átumka tárume “Shuar ashí niiniu írunka nuna mash “Yúsnaiti” takui nuikia nujai ni aparíncha nukuríncha yáinçhamniaiti, tárume. Nin yáinçhian nakitiak ayatik “Ashí winia áiniana nu Yusna asamtai yáinçhamniaitjame” títiniaiti” tárume. Núnisrum tákuram Yus akupkamu iniaisarum aya aents akupkamu umiirume, tímiayi. <sup>7</sup> Antra chichamtiniaitrum. Yúsna etserin Isayas yaunchu nekas atumin áartampramiayi juna:

<sup>8</sup> “Ju aents ni wenejai shiir awajtuiniawai, tura ni enentái jeachat pujuiniawai. <sup>9</sup> Tura tukeneasañ shiir awajtuiniawai. Aentsu chichamen jintintiainiayat “Yusa chichamente” tuiniawai.” Tu áarmiayi” tímiayi Jesus.

<sup>10</sup> Tinia shuaran untsuk tiarmiayi “Ju antukrum péñker nekaatarum.

<sup>11</sup> Aents yúana nuka shuáran yajauch awajsashtatui. Antsu wenunmaya jiinia nuka shuáran yajauch awajeawai” tímiayi.

<sup>12</sup> Nuyá ni unuiniamurj Jesusan tariar “Maa, Pariséu ame chichammin antukar ti itirchat enentáimpraraí” tiarmiayi.

<sup>13-14</sup> Tuíniakui Jesus tímiayi “Ikiuktiarum. Kusuru áintsañ áiniawai. Tura kusuruncha jintintiainiawai. Mai kusuru ásar mai wágnam akaiki ini-aawartatui. Wats, ajanam nupá áintsañ áiniawai. Tura ashí winia Apar

nayaimpiniam pujana nu araachmaka takamtsuk uwé ajapamu átatui” tímiayi Jesus.

<sup>15</sup> Takui Pítiur Jesusan tímiayi “Nu métek-taku chicham paant awajsata.”

<sup>16</sup> Tutai Jesus tímiayi “¿Atumsha nekaachurmek. <sup>17</sup> Enentáimprachurmek? Ashí wenunam wayaana nu wakenam wéatsuk. Tura nuyá iniankastiniaiti. <sup>18</sup> Antsu wenunmaya jíinia nu enentáinmaya jíiniu asa áentsun yajauch awajeawai. <sup>19</sup> Enentáinmaya ashí yajauch enentáimsatin jíiniainiawai. Mankartuatniusha, chikicha nuwé kasamkatniusha, tsanirmatniusha, kasamkatniusha, wáitruatniusha, yajauch áujmatsatniusha <sup>20</sup> ashí nu áiniawai nekaska shuáran yajauch awajeana nu. Tura ikijmiatsuk yurumátniuka shuáran ni enentáin yajauch awajeatsui” tímiayi.

### *Nuwá Israer-shuarcha Jesusan enentáimtusmania nu*

*(Márkus 7.24-30)*

<sup>21</sup> Jesus nuyá jíinki Tiru péprunmasha Sitiun péprunmasha wémiayi. <sup>22</sup> Tura nu nunkanmaya nuwá Jesusan tarí tímiayi “Uunta, uunt akupin Tawit ame weatrum asamtai winia waitnentrurta. Nawantur yajauch wakantruku asa ti wáitrutawai” tímiayi.

<sup>23</sup> Tura Jesus ákchamiayi. Tura ni unuiniamurí tariat “Awemata, tiarmiayi. Tuke untsunki apapétmaji” tiarmiayi.

<sup>24</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Aya Israer-shuarnum menkakarú áinia nuna eaktinian Yus akuptukuiti.”

<sup>25</sup> Túrasha nuwá tikishmatar tímiayi “Uunta, waitnentrurta.”

<sup>26</sup> Tutai Jesus tímiayi “¿Uchí apatkurí jurukir yawá susamniakait?” tímiayi.

<sup>27</sup> Tutai nuwá tímiayi “Nekas, Uunta, tame. Tura yawasha ni aentsrí yurumainiakui nunká iniaarun yuániatsuk.”

<sup>28</sup> Takui Jesus tímiayi “Maku, nekas Winia enentáimtusaitme. Ame wak-eram núnisañ ati” tímiayi. Tura nu chichamaik ni nawantrí péñker ajasmiayi.

### *Jesus untsurí jáinian tsuararmiania nu*

<sup>29</sup> Jesus nuyá jíinki Kariréa antumianka káanmatkarin waketkimiayi. Tura naint waka nuí pujusmiayi. <sup>30</sup> Nuí untsurí aents Nin tariat shutuapnasha kusuruncha chichachuncha tsupirkamuncha chíkich jáiniancha itiararmiayi. Túrawar nawenam aeprusarmiayi. Túram tsuararmiai. <sup>31</sup> Nuna ísar chichachusha chichainiakui, tsupirkamusha péñker ajainiakui, shutuapsha péñker wekainiakui, kusurusha wáinmainiakui, ti shiir enentáimprarmiayi. Yus ni áentsrin Israeran yáinmatai shiir yuminsarmiayi.

### *Jesus kuaru mir (400) áishmankan ayuramiania nu*

*(Márkus 8.1-10)*

<sup>32</sup> Nuyá Jesus ni unuiniamurín untsukar tiarmiayi “Ju aentsun waitnentaiajai. Warí, menaintiu tsawant Wijíai yurumtsuk yujainiatsuk. Ayurt-suk ni jeen akupkachminiaitjai. Jintiá pimpiki wáitsartatui.”

<sup>33</sup> Ni unuiniamurí tiarmiayi “Túrasha, Uunta, ¿shuar atsaasha tuyan yurumak imiá sumaktají ju aents ayurawartincha?”

<sup>34</sup> Jesus aniasarmiayi “¿Urutma tanta takakrum?”

Tutai niisha “Siatí (7) tanta nuyá ishichik namak takakjí” tiarmiayi.

<sup>35</sup> Nuyá aents nunká pujusarti tusa akupkamiayi. <sup>36</sup> Tura siati tantan achik namaknasha achik nuyá Yúsan yuminsarmiayi. Tura puur aents ayuratarum tusa ni unuiniamurín susamiayi. <sup>37</sup> Ashí yurumáwar jémararmiayi. Tura puunaru siati chanín tiarmiayi. <sup>38</sup> Tura nuí yurumáwaruka nuwasha uchisha

nekapmatsuk aya áishmaṅkak kuartru mir (4000) ármiai. <sup>39</sup> Nuyá Jesus áentsun akupak kanunam eṅkemar Maktara nuṅkanam wémiayi.

## 16

### *Pariséusha Satuséusha iniakmamuriṅ Jesusan seawarmiania nu (Márkus 8.11-13; Rúkas 12.54-56)*

<sup>1</sup> Pariséusha tura Satuséusha Jesusan nekapsatai tusar tariarmiayi. Túrawar “Ame Yúsaiyaitkiumka kakarmarmijiai nayaimpinnmaya iniakmasta, iisha wáinkiatiai,” tiarmiayi.

<sup>2</sup> Tutai Jesus tímiayi “Átumka “Kapaaku péetar kintiamkui kashin esatrurta-tui” tñiuitrume. <sup>3</sup> Túrasha “Te ajas kapaaku péetar tsawaakui yumi yajauch átatui” tñiuitrume. Tura nekasaiti. Maa, átumka nayaim íisrum ju nuṅkanam túrunattana nu nékarme. Antsu Yus yamá jú nuṅkanam tura nuka nékatsrume. Ántraitrume. <sup>4</sup> Aents yajauch ásar tura Yusan enentáimtachu ásar kakarmajai iniakmamun wakeruiniawai. Túrasha áyatik Junas túrunamia nuke iniakmas-tiniaiti” tímiayi. Tinia ikiuak wémiayi.

### *Pariséusha Satuséusha jintintiania nu aneartiniaiti (Márkus 8.14-21)*

<sup>5</sup> Tura entsá amaini katiṅkiar ni unuiniamuriṅ tantan júkitniun kajin-matkiarmiayi. <sup>6</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Wáinkiatarum, Pariséusha Satuséusha wakaprutai takakainia nújajisha aneartarum.”

<sup>7</sup> Tutai ni unuiniamuriṅ tiarmiayi “Ii tanta itiachakrin tátsuk.”

<sup>8</sup> Jesus nuna antuk tímiayi “¿Urukantai tanta itiachji tunaiyarum. Yusa kakarmari kajinmatkintrumek. <sup>9</sup> Senku tantajai túramiaj nu kajinmatkin-trumek. Senku mir (5000) áishmaṅkan ayuramtai untsurí chaṅkin tiármia nu enentáimtsurmek. <sup>10</sup> Tura siati tantajai kuartru mir (4000) áishmaṅkan ayuramtai nuna ishichik chaṅkin tiármia nu kajinmatkintrumek. <sup>11</sup> Itiurak imiá nékatsrum? Wi Pariséu wakaprutairisha Satuséu wakaprutairisha aneartarum tákun penké tantan tátsujai” tímiayi. <sup>12</sup> Nuna Jesus takui ni unuiniamuriṅ nekaawarmiayi. Penké tantaa wakaprutairiṅ tíchamiayi antsu Pariséusha Satuséusha unuiniatariṅ tímiayi.

### *Pítiur Jesusan Yus anaikiamun paant ujakmiania nu (Márkus 8.27-30; Rúkas 9.18-21)*

<sup>13</sup> Tura Sesaria-jiripiunam jeawar Jesus ni unuiniamuriṅ aniasarmiayi “Aents Ajasuitjana júna ¿yaiti turutainiawa Winia?”

<sup>14</sup> Niisha ayak tiarmiayi “Chíkich, imiakratin Juáṅkaiti turamainiawai. Chíkichka, Eriasaiti turamainiawai. Chíkichcha Jeremiasaiti, chíkichcha chíkich aents Yúsnan etserniuiti turamainiawai” tiarmiayi.

<sup>15</sup> Tutai nincha aniiniak “¿Atumsha yaiti túrutrum?” tímiayi.

<sup>16</sup> Semuṅ Pítrusha “Ámetme Kristu, Yus Anaikiamu. Nekas iwiaaku Yusa Uchirinme” tímiayi.

<sup>17</sup> Tutai Jesus tímiayi “Shiiraitme Junasa uchirí Semuṅka. Núnaka aents ujatmakchaiti antsu winia Apar nayaimpiniam pujana nu ujatmakmatai nekaam tame. <sup>18</sup> Tura Wisha tájame, ame Pítruite, kayach tútaim. Nu kayanam jea jeamtinia áintsan Yus-shuaran ekenin tsakatmartatjai. Túramtai jákatniusha tura Yusa nemasriṅ nu jeamman pukukchattawai. <sup>19</sup> Yus akupeamu yawincha amastatjai. Ju nuṅkanam jinkiatniusha atiatniusha

amasmaiti. Tuma asantai ame ju nunkanam suritiam nu nayaimpin-masha suritniaktatui. Tura ju nunkanam tsankateam nu nayaimpinmasha tsankatnaktatui” tiamiyi. <sup>20</sup> Nuna tinia Jesus ni unuiniamurin Kristuitiaj nu etserkairap tinia akupkarmiaiyi.

*Jesus Nin máatniun etsertumakmiania nu  
(Márkus 8.37-9.1; Rúkas 9.22-27)*

<sup>21</sup> Nuyá Jesus juna unuiniatan nankammiayi. “Wi Jerusarénnum wétiniaiitjai. Nui Israer-shuara úuntrisha, Israer-patri úuntrisha, Israer-shuara jintinniurjsha ti wáitkiarsartatui. Nuyá mantuawartatui túrasha menaintiú tsawantaj nantaktiatjai.”

<sup>22</sup> Takui Pítiur arantach júki chicharuk tiamiyi “Uunta, nuka penké áchatniuiti. Áminkia túrutmacharminiaiti.”

<sup>23</sup> Jesus ayanmatar Pítrun tiamiyi “Werumta, Satanása. Yajauch awajtame. Ámeka Yus wakeramu enentáimtsume. Antsu jú nunkanam enentáimainia áinis enentáimme.”

<sup>24</sup> Nuyá Jesus ashí ni unuiniamurin tiamiyi “Shuar Winia nemartustaj tusa wakerakka ni wakeramurin iniais ni krusj yanaki Winia nemartusti. <sup>25</sup> Shuar áyatik penker pujustaj takunka nu shuar uwemtsuk jakattawai. Antsu jákatniuitkuisha penker pujustinian enentáimtsuna nú shuar nekas iwiaakman wainkiattawai. <sup>26</sup> Wats, shuar ashí jú nunkanam írunka nuna sumakka tura nujaj ni wakanj émesek çitiurak penker pujustin? Shuara wakanj emesramu çashí jú nunkanam írunka nujaj iwiamramniakait? <sup>27</sup> Wi Aents Ajasu asan, winia Aparu kakarmarijjaj tura ni suntarijjaj tana ashí shuáran ni takasmajaj métek akiktatjai. <sup>28</sup> Paant tájarme, shuar juj wajainia ju játsuk Wi akupin ajasmatai wáitkiartatui” tiamiyi.

## 17

*Jesus nushá iira ajasmiania nu  
(Márkus 9.2-13; Rúkas 9.28-36)*

<sup>1</sup> Nuyá sais (6) tsawant nankaamasar Pítruncha, Jakupuncha, tura ni yachj Juannasha níniak júkiar Jesus náinnium yakí wakamiayi. <sup>2</sup> Nui Jesus nusháa iira ajattsarmiaiyi. Ni yapisha etsaya áinis wincha ajasmiaiyi. Ni pushirjsha ti puju jitsumir ajasmiaiyi. <sup>3</sup> Nujsha Muisaisnasha Eriasnasha Jesusjaj chichainian wáinkiaromiaiyi. <sup>4</sup> Nuyá Pítiur Jesusan tiamiyi “Uunta, ti shiir pujaji juj. Wakerakminkia menaint áakmaktai, Áminiu chikichik tura chikich Muisaisnasha, tura chikichcha Eriásna.” <sup>5</sup> Tura Pítiur tu auju wájai yurankim ti puju amuamiai. Tura nu yuranminmaya chichaman antukarmiaiyi. “Juka winia aneamu Uchiruiti, tiamiyi. Nin ti shiir enentáimtajai. Nii penker anturkatarum” tiamiyi. Tu chichasmiaiyi Yus. <sup>6</sup> Nuna ni unuiniamurj antukar ti ashamkar pákea ajakiarmiaiyi. <sup>7</sup> Túrunawarmatai Jesus táriar antin “Ashamkairap, nantaktiarum” tiarmiaiyi. <sup>8</sup> Tura pan kainiar íimij tukamá aya Jesusan wáinkiaromiaiyi.

<sup>9</sup> Nuyá náinniumia akainiak Jesus tiarmiaiyi “Átum ísurmena nu penké etserkairap. Wi Aents Ajasu asan jakamunmaya nantaatsaj etserkairap” tiamiyi.

<sup>10</sup> Nuyá ni unuiniamurj Jesusan aniiniak “çUrukamta in jintintra min “Kristu táatsaj Eriás emka tátiniaiti” tuinia?” tiarmiaiyi.

<sup>11</sup> Tuíniakui Jesus áikmíayi “Nekas Erías tátiniaiti. Tura nii mash iwíarat-tawai. <sup>12</sup> Kame nekas Erías táwiti tura nin nekaacharmái. Antsu aents wakeriarmía nuna túrawar yajauch awajarsarmiayi. Núnisañ Winiasha, Aents Ajasu aín, wáitkiarsartatui.” <sup>13</sup> Nuna takui ni unuiniamurí imiakratin Juáñkan áujmatui, tu enentáimprarmiayi.

*Jesus iwianchin jiki akupkamiania nu*

(Márkus 9.14-29; Rúkas 9.37-43)

<sup>14</sup> Ataksha aents matsatmanum jeawarmatai shuar Jesusan tarí tikish-matramiayi. <sup>15</sup> Tura tímiayi “Uuntá, winia uchir waitnentrutrata. Wainchi tukum ti wáitniuiti. Jiniumsha patamniuiti. Entsasha iniainaiti. <sup>16</sup> Ame unuiniamurmíncha itiarjiai túrasha tujinkiarai.”

<sup>17</sup> Takui Jesus ashí tímiayi “Maa, Yus penké enentáimtichuitrume. Imiá úmichuitrume. ¿Wi atumin katsuntu ajatniukaitjarum? Wats, uchi itiartitiarum’ tímiayi. <sup>18</sup> Itiarim Jesus yajauch wakanin jiki akupkamiayi uchi ayashíniá. Túramtai nu chichamaik péñker ajasmíayi.

<sup>19</sup> Nuyá urum ni unuiniamurí Jesusjái niní pujusar áujmatainiak “¿Urukam-tai yajauch wakan júktin iikia tujinkiamaj’?” tiarmiayi.

<sup>20</sup> Tuíniakui Jesus tiarmiayi “Yus nekas enentáimtachu asarum tujinkiarume. Túmaitiat nekasaiti mustasa jiníkiái timiá uchichitiat ti uunt tsakaatsuk. Núnisañ Yus ishichkisha enentáimtakrumka nu naint ékemkata tutai nu naint túrunattawai. Penké tujinkiashtatrume Yus nekas enentáimtakrumka. <sup>21</sup> Kame nu yajauch wakan jiki akupkatniuka ijíarmam Yus áujsatniuiti.”

*Ataksha Jesus ni játniun ujakmiania nu*

(Márkus 9.30-32; Rúkas 9.43-45)

<sup>22</sup> Jesus ni unuiniamuríjiai Kariréa nunkanam wekas juna ujakarmi-ayi. “Wi Aents Ajasu asan, aentsnum surunkattajai tura mantamnattajai.

<sup>23</sup> Túrutawarmatai menaintiú tsawantaj nantaktiatjai.” Tura ni unuiniamurí nuna antukar ti kúntuts enentáimprarmiayi.

*Jesus ankantaitiat akiktinia nuna akikmakmiania nu*

<sup>24</sup> Jesus ni unuiniamuríjiai Kapernáum péprunam jeawarmiayi. Tura kuítian achin Pítrun tariar aniasarmiayi “¿Atumi uuntri Israer-patrin akiktinia nuna akínkíait’?”

<sup>25</sup> Tutai Pítiur “Ee” tímiayi.

Tura Pítiur jeá wayá chichaatsañ Jesus emka tímiayi “Chíkich nunkanmaya akupin ¿yana kuítríjiañ takainia. Ni shuáriniunkek atantainia. Antsu yajaya shuárnan atantainiatsuk. Nekaschak, Semunká’?”

<sup>26</sup> Tutai Pítiur “Nekas yajaya shuárnan atantainiawai” tímiayi.

Jesus tímiayi “Nuikia ni shuari ankant ániawai. Iisha núnisrik nu akiktin ankantaitji. <sup>27</sup> Túrasha itiurchat enentáimpraráñ tusar akiktai. Ame tsau jukim entsá wetá. Túram emka namak japikim iwiankam nuí kuit wáinkiattame. Nu jukim Winiasha áminiusha akikmakta.”

## 18

*“¿Ya imiá nankaamantuit’?” tunaiyarmiania nu*

(Márkus 9.33-37; Rúkas 9.46-48)

<sup>1</sup> Nu tsawantaj ni unuiniamurí tariar Jesusan aniasarmiayi “Yus akupea-munam pachiniá nu ¿ya imiá nankaamantu áminíait’?”



<sup>2</sup> Nuna tuíniakui Jesus uchin untsuk ajapen awajtusar <sup>3</sup> tímiayi “Tí nekasn tájarme, atumí enentáimtaiŕi yapajjarum uchia áinis ajachkurmeka Yus aku-peamunam pachiínkiachminiaitrumé. <sup>4</sup> Nu asamtai ju uchia áinis pééjchach enentáimtumana nuka Yus akupeana nuí nekas nan̄kaamantu ajasminiaiti. <sup>5</sup> Nú arantcha Winia anentuk uchin itiaana nú shuar Winiasha itiaareawai’ tímiayi.

*Tsuumainti yajauch túrumtikiatin*  
(*Márkus 9.42-48; Rúkas 17.1-2*)

<sup>6</sup> ‘Shuar ju uchin Winia umirtana nuna tunaanum ajuarmataínkia nuna túratsaín niisha kuntujén kayajai jin̄kiar nayaantsanam ajapen kunanam ajunmaitkiun̄ka maak ainti, tímiayi. <sup>7</sup> Ju nun̄kanam tunáa iniaatai írúnuk tuke itiruchataiti. Antsu shuar chikichan tunaanum ajuarka ti itiruchatan in̄kiun̄tatui’ tímiayi.

<sup>8</sup> ‘Nu asamtai ame uwejem tura nawem tunaanum ajunmatniuitkiun̄kia tsupikiam ajapata. Kame muntuch pujustin tura ukunam nayaimpiniam wétin péñkeraiti. Antsu kajinkiashtin jinium takamsuk jeatniuka imiá yajauchiiti. <sup>9</sup> Núnisan ame jiiimi tunaanum ajunmatniuitkiun̄kia ukuinkiam ajapata. Kame chikichik jijijai pujusam nayaimpiniam wétin péñkeraiti. Antsu jinium mai jiiintiuk wétin imiá yajauchiiti’ tímiayi.

*Murik menkaaka áujmatsamu*  
(*Rúkas 15.3-7*)

<sup>10</sup> ‘Uchi ainia nu nakitirairap. Yusa suntarj nin wáinkiatniua nu winia Aparuj tíjuch pujuiniawai. <sup>11</sup> Kame wi Aents Ajasu asan, menkaakarun eaktajtsan táwitjai.’

<sup>12</sup> ‘Enentáimpratarum. Shuar siañ (100) murikiun takakuitiat chikichik menkakamtai untsurj menkakacharun náinnium matsaak, menkakan eaushtatuak. <sup>13</sup> Wáinkiasha untsurj menkakacharua nujai nan̄kaamas waraschattawak. <sup>14</sup> Núnisan atumi Aparj nayaimpiniam pujana nu, nu uchi chikichkisha menkakacharti tawai’ tímiayi.

*Yus-shuarti tsankurnairatin*  
(*Rúkas 17.3*)

<sup>15</sup> ‘Chikich Yus-shuar ámin yajauch túrutmakuínkia nii werim áujsata. Tura ámechik werim ame yatsumjai chichasta. Anturtamkuínkia ame yátsum yáínkiume. <sup>16</sup> Tura anturtamchakuínkia nuyá chikichik shuar jimiará shuarsha jukim ataksha weritia. Túram ataksha áujnaisatarum, niisha paant nekaawarat tusam. <sup>17</sup> Túrasha yatsum tuke ántachkuínkia Yus-shuar íruntainiam iwiainiakta. Túrasha yatsum tuke ántachkuínkia Yus-shuarcha núnisan enentáimtusta nu shuar.’

<sup>18</sup> ‘Nekasan tájarme, ju nun̄kanam sritiam nu nayaimpinmasha suritniaktatui. Tura ju nun̄kanam tsankateam nu nayaimpinmasha tsankatnaktatui.’

<sup>19</sup> ‘Núnisnak tájarme, ju nun̄kanam pujusrum jimiará Yus-shuartiram métek enentáimprarum winia Apar nayaimpiniam pujana nu seakrumn̄kia wak-erarmena nuna suramsattarme. <sup>20</sup> Jímiar menaintiusha Yus-shuar Winia enentáimturuk iruntrarmatai Wisha nuí nijijai pujajai’ tímiayi Jesus.

<sup>21</sup> Takui Pítiur werí Jesusan aniasmiayi “Uuntá, winia yatsur yajauch awajtakui çurutma tsankuratniuitiaj. Siátikik tsankuratniuitiaj?”

<sup>22</sup> Jesus aiyak “Siátik tátsujme, antsu iniañnatsuk tsankuratniuitme” tímiayi.

*Takakmau tsankurachun pachis áujmatsamiania nu*

<sup>23</sup> Tuma asa Jesus Yus akupeamunam pachiinkiaru tsan̄kurnairartiniaiti tusa ju métek-taku chichaman áujmatuk tímiayi, “Uunt akupin takar̄in tumashin akirkarat tusa untsukarmai. <sup>24</sup> Yama nán̄kamuk tí nukap tumashmakua nuna untsukmai. Akikmakchamnia ti tumashmakuyi. <sup>25</sup> Tura nu takakmau kuitrī atsakui uunt akupin “Yajasma áitkiasrum nuartiuk uchirtiuk ashí waririntiuk suruktarum, timiai. Nu kuitjaī akirkati” timiai.

<sup>26</sup> Tutai nu takakmau uunt akupniun tikishmatar seak timiai “Uunta, waitneasam nákar̄satá. Auka, mash akiktatjame.” <sup>27</sup> Uunt akupin waitnentar mash tsan̄kur an̄kant akupkamai. <sup>28</sup> Tura nú chichamaik nú takakmau jiinki ni ain̄ in̄kiun̄mai. Nú aisha nin ishichik tumashiiyi. Tura tséken̄ki suwenam achik chicharuk timiai “Wari akirkata tumashitmena nu.”

<sup>29</sup> Tura ni aī nin tikishmatar timiai “Waitneasam nákar̄satá. Auka, mash akiktatjame” timiai. <sup>30</sup> Túrasha nakitramai. Antsu tsan̄kurtsuk sepunam en̄keamai ashí akirkatī tusa. <sup>31</sup> Chíkich takakmau nuna wáinkiar ti kúntuts enentáimtuiniak uunt akupniun ashí etsertukarmai. <sup>32</sup> Nuna antuk uunt akupin untsuk itiā timiai “Yajachiītme. ¿Winia “waitnentrurta” túrutkumin tsan̄kurachmakjam? <sup>33</sup> Amesha núnismek ame ajm̄ tsan̄kuratniuitme” timiai. <sup>34</sup> Tinia uunt akupin kajekmai. Tura ashí tumashin akikmatsuk asutniati tusa suntarnum surukmai.” <sup>35</sup> Jesus nuna áujmatas amúak tímiayi “Núnisan̄ winia Apar̄ nayaimpiniam pujana nu atumin túrutmattarme atumi yachī nekas enentáijjaī tsan̄kureachkurminkia.”

## 19

### *Jesus nuwá ajapatniun áujmatsamiania nu (Márkus 10.1-12; Rúkas 16.18)*

<sup>1</sup> Jesus nuna tinia ikuak Kariréa nun̄kanmaya wémiayi. Tura Jurtañ entsa amain Jutia nun̄kanam jeamiayi. <sup>2</sup> Untsur̄j aents nemariarmiayi tura jáiniancha péñker awajsamiayi.

<sup>3</sup> Nūj Pariséu Jesusan nekapsataj tusar aniasarmiayi “¿Shuar ni nuwen itiurchat akui ajapamniakait?”

<sup>4</sup> Tutai Jesus tímiayi “¿Átumka Yus-Papí áujkachuitrum? Yámankamtaik Yuska shuáran áishman̄kan nuwancha najanamiayi tawai. <sup>5</sup> Tuma asamtai áishman̄ ni apar̄in ni nukur̄in ikiuki ni nuwejaī tsanin̄ chikichik ayashtinia áinis ajasartatui, tu áarmaiti, tímiayi. <sup>6</sup> Tuma asa jámiarcha antsu chikichik ayash áiniawai. Tuma asamtai shuar Yus apatkamia nuna, aents akankash-tiniaiti’ tímiayi.

<sup>7</sup> Takui tiarmiayi “Nuikia ¿urukamtai papí áarar nuwá ajapatniun Muisais tsan̄katkamia?”

<sup>8</sup> Tutai Jesus tiarmiayi “Timiā ántichu asakrumin nuwá ajapatniun tsan̄katkamiayi. Túrasha émkaka núnischauyayi. <sup>9</sup> Wi tájarne, shuar ni nuwen chíkichjaī pujuschan ajapeakka tura chíkichan nuatkuñka tsanir-mayi. Chíkich áishman̄sha nuwá ajapamun nuátkan̄ka nusha tsanirmayi” tímiayi.

<sup>10</sup> Takui ni unuiniamur̄j tiarmiayi “Nuikia áishman̄ ni nuwé pen̄ké ikukchamniaitkiuñkia nuátkachminiaiti.”

<sup>11</sup> Jesus tiarmiayi “Nu chichamnaka mash antukchamin áiniawai. Antsu Yus nuna umiktin̄ susamua nuke antukmin̄ áiniawai. <sup>12</sup> Chíkich chíkich nuatkachmin̄ áiniawai. Chíkich nuátkachmin̄ akiiniawaru áiniawai. Chíkichcha

aentsjaj nuátkachmin najanaru ániawai. Chikichcha nuátainiatsui Yus akupeamu takatan takastinian. Juna antuktinian jeáka antukti.”

*Jesus uchin shiir awajsamiania nu  
(Márkus 10.13-16; Rúkas 18.15-17)*

<sup>13</sup> Nuyá Jesusan uchin itiararmiayi. Nin antiñ Yúsán áujtusarat tusar wakierarmiayi. Túruiniakui ni unuiniamurj chicharkarmiayi. <sup>14</sup> Túruiniakui Jesus tímiayi “Uchi Winí winitin tsankatkataram. Suritkiarap. Kame ju uchía áintsañ péjchach áinian nunak Yus akupkamniati.” <sup>15</sup> Tinia uchin miniakas nuyá wémiayi.

*Kuítrintin Jesusjaj chichasmiania nu  
(Márkus 10.17-31; Rúkas 18.18-30)*

<sup>16</sup> Shuar natsa Jesusan tarin aniasmiayi “Uuntá, péñkeraitme. Tuma asam turuttia ¿warinia túrakna tuke iwiaaku áataj?” tímiayi.

<sup>17</sup> Tutai Jesus nin enentáimtikrataj tusa tímiayi “¿Urukamtai péñkeraitme túrutam. Shuar péñkerka atsatsuk. Aya Yúskechukai? Wats, tuke iwiaaku pujustaj tákumka akupkamu umírkartá.”

<sup>18</sup> Tutai shuar “¿Tuna nekas umirkatniuitiaj?” tímiayi.

Takui Jesus tímiayi “Mañkartuawaip, tsanirmawaip, kasámkaip, chíkich shuar tsanumpruraip, <sup>19</sup> ame apa nukusha umírkartá, ame shuárum ame ayashim aneamna nútiksamek aneeta.”

<sup>20</sup> Tutai natsa tímiayi “Núnaka úchichik mash umiki tsakaruitjai. Nuyasha ¿warí táatrusa?” tímiayi.

<sup>21</sup> Takui Jesus tímiayi “Nekas péñker átaj tákumka, weme ame kuítrum kuítríncha ainia nu súsartá. Tura nayaimpiniam kuítrintin ajastatme. Nuyá Winia nemártustá” tímiayi Jesus. <sup>22</sup> Tura natsa nuna antuk kúntuts wémiayi ti kuítrintin asa.

<sup>23</sup> Nuyá Jesus ni unuiniamurj tiarmiayi “Nekasan tájarme, kuítrintin Yus akupeamunam pachiinkiatin ti itirchataiti. <sup>24</sup> Ataksha tájarme, kamiriuka kawái nankaamas uunt asa auja jin wayachminiaiti. Núnisañ kuítrintin Yus akupeamunam pachiinkiatin ti itirchataiti.”

<sup>25</sup> Ni unuiniamurj nuna antukar antúu ajararmiayi. Túrawar aniniainiarmiayi “¿Nuikia yaki uwempramniait?”

<sup>26</sup> Tuíniakui Jesus ashí ísar tímiayi “Aents uwempratniun nekas tujintiainiawai antsu Yuska ashí tujintiatsuí.”

<sup>27</sup> Nuyá Pítur tímiayi “Uuntá, iikia ashí ikiukchajik Ámin nemarsatai tusar. ¿Warin wáinkiatitaj iisha?”

<sup>28</sup> Jesus tímiayi “Nekasan tájame, ukunmañka ju nunka yamaram ajastatui. Aents Ajasu asan, Wisha nuj, uunt akupin ajastatjai tura atumsha winia nemartusutirmeka Wijjaj métek akupin ajastatrome ashí Israer-shuar akupkatin. <sup>29</sup> Tura shuar ni jeencha, yachíncha, umaíncha, aparíncha, nukuríncha, nuaríncha, uchiríncha, tura nunkencha Winia anentu asa ikiukiñ wekaakka, nu shuar nii ikiukmia núnisañ yamaisha ti untsurj wáinkiatitawai tura ukunmasha tuke shiir pujustatui Yusjaj. <sup>30</sup> Untsurj yamá peñkerj ánianana nu ukunam ukunmaani pujusartatui, tura yapajjáwar yamá ukunmayá ánianana nu ukunam emka pujusartatui’ tímiayi Jesus.

1 ‘Yus akupeamunam pachiinkiatin júnisaiti. Nunka nérentin ni araa-murj̄n júuktaj tusa káshik iniartaj tusa j̄inkimiayi. 2 Chikichik tenariu kuit jean tsawant takamtsuk akiktajrume tusa chichas ni araamun júuktinian akupkarmiayi. 3 Nantu takuntaisha ataksha jiinki shuar yujan wáiniak 4 timiai “Atumsha winia arakur júuktin yáintkiatarum. Shiir akiktajrume.” Tutai wearmai. 5 Ataksha tutupin āj nuyá áankúsha jiinki, núnisan̄ tinia akupkarmai. 6 Ataksha nantu patamsaj̄ j̄inkimiai. Tura shuaran yujan wáiniak “¿Urukamtai takakmatskesha áani pujarum?” timiai.’

7 “Warí, iincha iniatmainiatsji” tiarmai.’

‘Tuíniakui timiai “Atumsha winia nunkaruj̄ takautarum. Péñker akiktajrume.”

8 ‘Kirit ajátekiáj̄ takatrj̄n wáinnun timiai “Takatan takasaru untsukam akikiarta. Kíaraj̄ nan̄kamawaru emka akikiarta. Túram káshik nan̄kamawaruj̄aj̄ amuktá” timiai. 9 Takui nantu patamsa āj nan̄kamawaru wayawarmatai chikichik tenariu kuit jean ashí akikiarmai. 10 Mash unintrantai nuyá emka nan̄kamawaru wayawar “nuna nan̄kaamas achikchatjash” tu enentáimsarmai. Tura chikichik tenariu kuit jean achikiarmai. 11 Achikiar nérenniun iturchat enentáimturarmai. 12 Tura tiarmai “Tikia ashí tsawant nantuj̄aj̄ wáitsachjik. Ju shuarsha nantu patamsa āj nan̄kamawaruka penké ishichik takasari. Túrasha iij̄aj̄ métek akikiarume” tiarmai.

13 Tutai nérentin chikichkiniak iniakmas timiai “Umpá, penké kasartsujme. Káshik chikichik tenariu kuit jeá chichasar iij̄aj̄ iwiarachjik, timiai. 14 Pai, ame kuítrum achikiume. Nantu patamsaj̄ takasuncha amij̄aj̄ métek akiktinian wakerajai. 15 Warí, winia kuítruj̄aj̄ wi wakeramun túrachminkaitaj. Antsu wi tsan̄ka asamtai ¿yajauch enentáimturmek?” timiai.’

16 ‘Núnisaiti Yus-shuarum. Émkaru áinia nu uku ártatui. Tura ukuya áiniana nu, emka ártatui. Untsurj̄ ipiaamu áiniawai tura ishichik achikma áiniawai.” Tu áujmatsamiayi Jesus.

### *Jesus ataksha ni jákatniurj̄n etserkamiania nu*

*(Márkus 10.32-34; Rúkas 18.31-34)*

17 Jesus Jerusarénnun jintiá wesa ni unuiniaturj̄n akankin tiarmiayi 18 “Iistarum, Jerusarénnun wéaji. Nujs̄ha Israer-patri úuntrj̄n tura ni jintin-niurj̄ncha Winia surutkartatui. Nujs̄ha, wi Aents Ajasu ājn, “mantamnati” túrutartatui. 19 Tura apachniun surutkartatui. Nūj̄ katsekrukar, awattiar krúsnum máawarti tusar túrutawartatui. Túrasha jakayatan menaintiú tsawan-taj̄ nantaktiatjai” tímiayi.

### *Jakupu tura Juank̄a nukurj̄ Jesusan seamiayi*

*(Márkus 10.35-45)*

20 Nuyá Jakupusha Juans̄ha, mai Sepetéu uchirj̄, nukurj̄j̄aj̄ tariat Jesusan tikishmatrarmiayi. Tura nukurj̄ Jesusan waitnentrurarat tusa seamiayi. 21 “¿Warí wakeram?” tímiayi Jesus.

Tutai nuwá tímiayi “Ame uunt akupin ajastatmena nūj̄ winia uchir chikichik untsuurnumaani chikichcha menaanmaani akupkarti tusam apusarta.”

22 Takui Jesus tiarmiayi “Atum seatrumna nu nékatsrume. ¿Wi wáitsattajna nūj̄aj̄ métek túramnikaitrum? Wi wáitsatniun yapá umartinia áinis umartiniaitjai. Núnisan̄ wáitsatniuj̄aj̄ imiaitniua áintsan imiantiniaitjai. ¿Nú pinin̄numiá umarminkiaitrum. Núnisan̄ imianminkiaitrum?”

Tutai “Páchitskea” tiarmiayi.

<sup>23</sup> Tuíniakui Jesus tímiayi “Ayu. Winia pininkruiya umartatrume. Wi imiantiatjana nujai imiantiatrume. Antsu Wijijai tsaninkia pujustinniaka Wikia íschatniuitjai, antsu winia Apar iwiarturu áinia nuna nuí apujstatawai” tímiayi.

<sup>24</sup> Chíkich tias (10) unuiniamurí nuna antukar nu jímiaran kajerkarmiayi.

<sup>25</sup> Túmainiakui Jesus untsukar tiarmiayi “Ju nékarme, apachniumka kapitián ajasar ni shuarin nérenniua áinis ti akupenawai. Ni úntrisha waantu enentáimsar “wítjai akupniun” tu enentáimtikiainiawai. <sup>26</sup> Antsu atumjainkia núnis áchatniuiti. Nankaamaku ajastaj tákunka chikicha yaintrí átiniaiti.

<sup>27</sup> Ame kapitiántrum ajastaj tákunka ashí shuara yaintrí ajástí. <sup>28</sup> Wisha Aents Ajasuitiatan, Winia yáintkiarar tusan táchaitjai antsu shuáran yáintaj tusan táwitjai. Untsurí shuaran tunáa tumashrin akikmatkataj tusan jákatniuitjai. Nuna tarimjai” tímiayi Jesus.

*Jímiar jii kusurun Jesus tsuármiania nu*

*(Márkus 10.46-52; Rúkas 18.35-43)*

<sup>29</sup> Jirikiú péprunmayá wénakui untsurí aents Nin nemariarmiayi. <sup>30</sup> Nuí jintiá yantam jímiar jii kusuru pujuarmiayi. Jesus wéawai taman antukar kakantar untsukarmiayi. “Uuntá, uunt akupin Tawitia Uchirinchukaitiam. Waitnentrurta” tiarmiayi.

<sup>31</sup> Tuíniakui “Takamatsatarum” tiarmiayi.

Tútaisha nú nankaamas untsunkarmiayi. “Uuntá, Tawitia Uchiriá, waitnentrurta” tiarmiayi.

<sup>32</sup> Tuíniakui Jesus wajas jii kusurun untsukar aniasarmiayi “¿Warí ititurukat tusarum wakerutarum?”

<sup>33</sup> “Uuntá, iimtiá tusal wakeraji” tiarmiayi. <sup>34</sup> Tuíniakui Jesus nin waitnentrar ni jiin antinkiarmiayi. Nu chichamaik ímiar niisha Jesusan nemariarmiayi.

## 21

*Jesus Jerusarénum wayqmanianu nu*

*(Márkus 11.1-11; Rúkas 19.28-40; Juan 12.12-19)*

<sup>1</sup> Jerusarénum nuntumsar Petpajái péprunam jeawarmiayi. Nusha Uri-wiu náinnium ayamchiiyayi. Nuí jeawar Jesus ni unuiniamurin jímiaran akupeak tímiayi <sup>2</sup> “Tíjuch péprunam wérum umpuuru umpuuruchijjai jinkiamu wáinkiatarme. Nu atiarum itartitiarum. <sup>3</sup> Tura aents “Urukamtai áitkiarum” túramkurminkia “Uunt wakerawai, tura wárik awainkitiiawai” titiarum” tímiayi.

<sup>4</sup> Tura nusha yaunchu Yúsnan etserin aarmia nu umíniatí tusa tímiayi. Júnis áarmiayi:

<sup>5</sup> “Ashí Israer-shuarum ju etserkatarum:

“Iistarum, atumi Akupniurí, pééjchach ajas umpuuruchiniam ekeemak winitramprume. Pééjchach asa káarak áintstai umpuuru uchirin ekeemak winitrámtatrume,” titiarum.” Tu áarmaiti.

<sup>6</sup> Tutai nu jímiar unuiniamurí wear Jesus timia núnisan túrawarmiayi.

<sup>7</sup> Umpuuruchin nukurtiuk itiaruymi. Tura ni pushirin áitkiaram Jesus entsamkamiai. <sup>8</sup> Shuar untsurí ásar ni wéamunam pushirin áitkiarmiayi. Chikichcha nuká jurukar ni wéamunam áeprurarmiayi. <sup>9</sup> Shuar untsurí eem wearmia nusha tura uku winiarmia nusha kakantar untsuarmiayi. “Juna

weatrj uunt akupin Tawit asamtai nan̄kaamakuiti. Yusa náarj̄n winiana jū ii Uuntr̄inti. Shiir atí. Nayaimpinmasha Yus shiir awajsatai.” Tu untsumiarmiayi.

<sup>10</sup> Jesus Jerusarénnum wayamtai ashí shuar ti enentáimainiak “¿Jysha yait?” tiarmiayi. <sup>11</sup> Chikichcha “Yúsnan etserin Jesusaiti, tiarmiayi. Nasarét pepru Kariréa nan̄kanmayaiti” tiarmiayi.

*Yusa Uunt J̄een suruktinian Jesus surinkiamiania nu*  
(Márkus 11.15-19; Rúkas 19.45-48; Juan̄ 2.13-22)

<sup>12</sup> Nuyá Jesus Yusa Uunt J̄een wayá kuítian súruiniak tura súmainiak pujan akúprámiayi. Kuítian yapaj̄nia misar̄incha ayanturmiayi tura yampitsa súruinia kutan̄kr̄incha núnisan̄ ayanturmiayi. <sup>13</sup> Nuyá tímiayi “Yus-Papinium árchamukait,

“Yusa J̄eenka Yus aujtai j̄éaiti.” Antsu átumka kasa matsamtaj̄ya nútikiarme” tímiayi.

<sup>14</sup> Nuj̄ Yusa J̄een j̄ji kusurarusha shutuapsha Jesusan tariarmiayi. Túramtai tsuárarmiayi. <sup>15</sup> Tura Israer-shuar pátrisha tura Israer-shuara jintinniur̄isha aents tujintiamun Jesus túrakui ísar kakerkarmiayi. Nu arantcha uchi Yusa J̄een “Juna weatrj̄ uunt akupin Tawit asamtai nan̄kaamakuiti” untsumainiakui Jesusan ti kakerkarmiayi. <sup>16</sup> Tura tiarmiayi “¿Jū uchi tuinia nu ántamek?”

Tutai Jesus “Ee, ántajai, tímiayi. Átumka Yus-Papí juna tana juka áuj̄sachukaitrum. Júnis tawai,

“Uchisha kuír̄chisha Yusa náarj̄n imiá shiir awajtsarat tusa Yus tsan̄katkaiti.” Tu áarmaiti.

<sup>17</sup> Nuna tinia ikiuiniak Jerusarénnumiá j̄inki Petania péprunam we nuj̄ kanarmiayi.

*Jesus iikiu numin yuminkramiayi*  
(Márkus 11.12-14, 20-26)

<sup>18</sup> Kashin tsawaar̄ Jerusarénnum waketas Jesus tsukaarmiayi. <sup>19</sup> Iikiu numi jintiá yantam wajan wáiniak akaktajtsa werimiayi. Tura werí aya núminiak wáinkiamiayi. Túra numin tímiayi “Atakka nerekchattame.” Takui nu chichamaik káarmiayi.

<sup>20</sup> Nuna wáiniak ni unuiniamur̄j̄ ti enentáimpr̄ar aniasarmiayi “¿Urukaku imiá wárik jaka?”

<sup>21</sup> Tuíniakui Jesus tiarmiayi “Nekasan tájarme, Yus nekas enentáimtakrumka, “nekaspath túrat” táchakrum iikiun túrajna nusha túramniaitrum. Tura nu arantcha nu naint “Ékemtam nayaantsanam iniañta” tutai túrunattawai.

<sup>22</sup> Ashí Yus áujeakum seamna nu, Yus nekas enentáimtakrum seakmek, wáinkiáttame” tímiayi.

*Yusa kakarmarij̄jai Jesus takasmiania nu*  
(Márkus 11.27-33; Rúkas 20.1-8)

<sup>23</sup> Yusa Uunt J̄een Jesus wayá unuiniamiayi. Turaj̄ Israer-patri untr̄j̄ tura Israer-shuara úntr̄isha Jesusan tariar aniasarmiayi “¿Yana chichamej̄jai jū túram. Ya jū túratniuncha akuptamkait?” tiarmiayi.

<sup>24</sup> Tutai Jesus tiarmiayi “Wisha aniastaj tusan wakerajrume. Jū áirkakrumniñkia Wisha yana chichamej̄jai túraj nuna ujaktajarme. <sup>25</sup> Wats, ¿ya imiakratin Juan̄kan akupkamia. Yusak, aentsuk, ya akupkamia?”

Tutai nuámtak tunainiarmiayi. “Yus akupkamiayi” tákurniñkia “¿urukamtai enentáimtichuitrum?” túramtatji. <sup>26</sup> Kame “shuar akupkaiti” tákurnisha ashí

aents mantamattaji. Warí, ashí niisha Juan Yúsnan etserniuyi tuíniatsuk" tiarmiayi. <sup>27</sup> Nuyá Jesusan "Nékatsji" tiarmiayi.

Tutai Jesussha a<sup>ñ</sup>iniak "Wátsek, Wisha núnisnak akuptukua nuna ujakchat-jarume" tímiayi.

### *Jimiará uchi tiarmia nuna áujmatsamiania nu*

<sup>28</sup> Jesus unuiniak tiarmiayi "Enentáimpratarum. Shuar uchin jímiaran takakuuyi. Nuna chikichkin chicharuk timiai "Uchirú, arakur júuktin yamáí wetá."

<sup>29</sup> "Tutai uchi "Atsá, nakitiajai" timiai. Tayat urum enentáimiar takaumai."

<sup>30</sup> "Nuyá aparí chikichnasha werí núnisañ timiai."

"Tutai uchi "Apawa, páchitsuk wetajai" timiai, túrasha wéchamai."

<sup>31</sup> "¿Túa ni aparí wakeramun umirkama?" tímiayi Jesus.

Tutai "Emkaa nu" tiarmiayi.

Tuiniakui Jesus tímiayi "Nekasan tájarme, yajauch shuar ainia nu tura tsanirma ainia nusha átumka pachiintsrumniñ nii emka Yus akupeamunam pachiinkiatatui. <sup>32</sup> Iis, imiakratin Juan péñker wekasatniun et-serkamiayi, túrasha antukchamarne. Antsu yajauch shuar ainia nu tura tsanirma ainia nu umirkarmiayi. Nusha wáinkiaiatrum atumi tunaari enentáimturchamarne" tímiayi.

### *Yajauch takaun áujmatsamiania nu* *(Márkus 12.1-12; Rúkas 20.9-19)*

<sup>33</sup> Ju chikich áujmatmasha antuktaram. Nunká nérentin uwa ajan ajamai. Tura wenuimiai. Uwa neketaincha najanamai. Kumpin jeancha najanamai. Tura mash péñker iwiar shuar wáitrukarti tusa apujkimiai. Tura niñkia yajá nunkanam wemai. <sup>34</sup> Tura júuktin tsawant jeamtai juuk nakak akúptúrkartí tusa chikich takarniurí akupkamai. <sup>35</sup> Tura nu pujuinia nu, akupkamun achikiar chikichnaka katsumkar, chikichnasha máawar, chikichnasha kayajají tukurar máawarmai. <sup>36</sup> Túrawarmatai nérentin takarniun nuna nankaamas akupramai. Ataksha nu pujuarmia nu núnisañ túrawarmai. <sup>37</sup> Amúamunam ni uchirín akupeak "Winia uchir asamtai umirkachartimpiash" timiai. <sup>38</sup> Túrasha nu takau nérenniu uchirín wáinkiar "Nuna aparí jakamtai juna mashi júkishtatuak, tiarmai. Maatai, túrar ii nérentin ajastai" tiarmai. <sup>39</sup> Tiar achikiar arant júkiar nu máawarmai." <sup>40</sup> Tina Jesus aniasarmiayi "Nunká nérenniurí taa nu takaun ¿itiurkatin?" tímiayi.

<sup>41</sup> Tutai tiarmiayi "Nu shuar ti yajauch ásarmatai waitnentsuk máawartatui. Tura nu ajan chikich takaun neren akanak nin susamnia nuna apujsattawai" tiarmiayi.

<sup>42</sup> Tuíniakui Jesus tímiayi "Átumka Yus-Papikia ¿peñkek áujchaitrum? Júnis áarmaiti:

"Jea jeamin utsañkarmia nú kaya ashí kayajají nankaamas apujsamuiti. Núnaka ii Uuntrí Yus túraití. Iisha ísar ti enentáimtaji." Tu áarmaiti.

<sup>43</sup> Tuma asamtai tájarme, Yus írunga nu wáinkiatárum tusa suramsamuitiat atumíyá junas chikich aents súnastatui. Niisha awantukiartatui. <sup>44</sup> Tura shuar nu kayan tukumainia nuka kupintrartatui. Tura nu kaya shuarnum iniarka tsai tsai awajsattawai auka" tímiayi Jesus.

<sup>45</sup> Israer-patri uuntrisha Pariséusha Jesus áujmatman antukar “in túramji” tusar achiktaj tiarmiayi. <sup>46</sup> Tura ashí aents “Jesus Yúsnan étserui” tuinia ásmarmatai nin ashamkarmiayi.

## 22

### *Métek-taku chichamjai nuatnaiyamun Jesus áujmatsamiania nu*

<sup>1</sup> Jesus ataksha áujmatuk juna timiayi: <sup>2</sup> “Yus akupeamunam pachiinkartin júnis enentáimprarniati. Uunt akupin ni uchirí nuáteakui nampermamai. <sup>3</sup> Túrak ni takarniurín ipiaamautarum tusa akupkarmai. Tura ipiaamusha nakitrarmai. <sup>4</sup> Ataksha chikich takarniuncha ipiaamakrum ju titiarum tusa akupkarmai. ““Mash yurumkan iwiarajai, tawai, titiarum, timiai. “Waakasha máatarum tusan akupkarjai, tawai. Ajaermancha máatarum tusan akupkajai, tawai. Ashí nuatnaiyamunam winiarti,” tawai” titiarum” timiai. <sup>5</sup> Támaítat nú ipiaamusha nakitrarmai. Chikichik ni nunken wemai. Chikichcha kuítian suruktinian wemai. <sup>6</sup> Chikichcha ipiaakratniun achikiar yajauch awajarmai, tura chikichnaka máawarmai. <sup>7</sup> Túramtai uunt akupin ti kajek, ni suntari mash máatarum túrarum ni jee mash ekeemáktárum tusa akupkarmai. <sup>8</sup> Nuyá ataksha ni takarniurín akupkamai. “Nuatnaikiatin jísat mash iwiamuít, timiai. Tura nu ipiaamu winichmin armái. <sup>9</sup> Tuma asamtai pepru jintí werum ashí shuar náñkamas wáintrum nu ipiaatarum” timiai. <sup>10</sup> Takui takarniurí jínkiar pepru jintín wajainian, yajauch shuar-nasha péñker shuarnasha, ashí ipiaawarmai. Túramtai jee piákmai.”

<sup>11</sup> Nuyá uunt akupin ipiaamun ísartaj tusa wayamai. Nuí shuaran péñker iwiamamprachun wáinkiamai. <sup>12</sup> Tura timiai “Umpá, ¿urukamtai nuatnaiyamunam entsatai pushí entsatsuk wayam?” Tutai nu áishman tákamtak pujusmiayi. <sup>13</sup> Nuyá uunt akupin yurumka ajaaman timiai “Achikrum nawenmasha uwejnusha jínkiarum aa jínkrum kiritniunam ajapatarum. Nuísha ti úutin ti wáitsatin átatui” timiai. <sup>14</sup> Kame untsurí ipiaamu áiniawai antsu ishichik achikma áiniawai.”

### *Uunt akupin Sésar akiktinia nu*

*(Márkus 12.13-17; Rúkas 20.20-26)*

<sup>15</sup> Nuyá Pariséu chichaman najatawar uyumtikiatai tusar tiarmiayi. <sup>16</sup> Túrawar ni shuaríncha tura akupin Erutisa nemarniurísha Jesusan akup-tukarmiayi. Kame akupin Erutis uunt akupin Sésara kuitri wáinin asamtai nu apachniasha akupkarmiayi. Niisha jeariar Jesusan tiarmiayi “Uuntá, amesha nekas chicham chichaame. Nu nekaji. Chikich shuar tuinia nu ántutsuk nekasam Yus-Chicham jintiame. Shuar shiir enentáimturarat tusam jintiátsme, tiarmiayi. <sup>17</sup> Tuma asamtai ju nekaatai tusar wakeraji. ¿Uunt akupin Sésar akikminkiait?” tiarmiayi.

<sup>18</sup> Jesus ni yajauch enentáijiai aníam nekáa tiarmiayi “Aya shiir chicham-tiniaitrome. ¿Urukamtai uyumatkiarkatin wakerutarum? timiayi. <sup>19</sup> Wats, Sésar akiktinia nú kuit itiaritiarum.” Takui chikichik kuítian itiararmi-ayi. <sup>20</sup> Nuna iis Jesus aniasarmiayi “¿Juí yana yapimpiait tura yana naari áarmait?”

<sup>21</sup> Tutai “Uunt Sésarna” tiarmiayi.

Tuiniakui Jesus chicharuk tiarmiayi “Nuikia uunt Sésarna nu, Sésar susa-tarum. Tura Yusna nusha Yus susatarum” timiayi. <sup>22</sup> Tura nuna antukar ti enentáimprarmiayi. Tura ikiuniak wearmiayi.



*Jesusan jakamunmayā nantaktinian aniasarmiania nu  
(Márkus 12.18-27; Rúkas 20.27-40)*

<sup>23</sup> Nu tsawantajik Satúséusha Jesusan tariarmiayi. Satúséuka jakamunmayā nantakchatniuiti tuñiawai. Nuna tiniu ásar juna Jesusajai áujmatsarmiai. <sup>24</sup> “Uuntá, Muisais juna áartampramiayi, “áishman uchin yajutmatsuk jakamtainkia ni yachi nu nuwan nuatak ni yachin yajútmátrati,” tu áarmiayi, tiarmiayi. <sup>25</sup> Ayu, íi shuarnum siati (7) yáchintin áarmiayi. Iwajiri nuatak uchin yajutmatsuk jakamiayi. Tura wajen ni yachin ikiurkimiayi. <sup>26</sup> Tura niisha nuatak uchin yajutmatsuk jakamiayi. Tura chikichcha núnisan jakamiayi. Tura chikichcha siati armia nu ashí nuatkar jákarmiayi. <sup>27</sup> Nuyá nuwasha jakamiayi. <sup>28</sup> Jakamunmayā nantakiar ¿yaki nekas ni aishri ati? Ashí nin nuatkacharmakia” tiarmiayi.

<sup>29</sup> Tuñiakui Jesus tímiayi “Yus-Chichamsha nékachkuram tura Yusa kakamarjsha nékachkuram nantaktin atsawai tákuram ti awajiarne. <sup>30</sup> Nekaatarum. Jakamunmayā nantakiaruka nuatkachartatui. Antsu Yusa suntari nayaimpiniam pujuinia núnisar nuartichu pujusartatui. <sup>31</sup> Túrasha jakamunmayā nantakiartatna nu nekaatajtsa wakerakrumka ju enentáimsatarum. Muisais aarma nu áujsachukaitrum. Júnisan áarmiayi: <sup>32</sup> “Wiitjai Apraáma Yúsrinjai, Isaka Yúsrinjai, Jakupu Yúsrinjai.” Tu áarmiayi. Watsek, Yuska jaká Yúsrinchuiti. Antsu iwiaaku ana nuna Yúsrinti, tímiayi. Iis, nu shuar imiá yaunchu jákaruiat Yusjai iwiaaku pujuiniak nantakmin ániawai” tímiayi. <sup>33</sup> Ashí aents nuna antukar nu jintintiam ti enentáimprarmiayi.

*Yus akupkamu imiá enentáimtustinia nu  
(Márkus 12.28-34)*

<sup>34</sup> Satúséu Jesusan aiktinian tujinkiarматаi Pariséu nuna antukar iruntrararmiayi. <sup>35</sup> Tura chikichik Pariséu jintintin asa Jesusan uyumtikiataj tusa aniasmiayi <sup>36</sup> “Uuntá, ¿túa Yus akupkamu imiá nankaamas enentáimtustiniait?”

<sup>37</sup> Tutai Jesus tímiayi “Júiti: “Ame Yúsrum ashí enentáimjai aneeta. Ashí ame wakanmijajsha tura tuke enentáimtusam aneeta.” Tu áarmaiti, tímiayi. <sup>38</sup> Núiti emka ashí akupkamu nankaamas enentáimtustinia nu. <sup>39</sup> Chikichcha jujaj métek-taku awai. Nusha tawai: “Ame írutramuram ame ayashim aneamna nútiksamek aneeta.” <sup>40</sup> Nu jímjar akupkamu umirkam ashí Muisais akupkamia nusha tura ashí Yúsnan etserin unuiniararmia nusha umirkatame” tímiayi.

*Kristu Tawit weeaitiat Yusa Uchirínti  
(Márkus 12.35-37; Rúkas 20.41-44)*

<sup>41</sup> Tura Pariséu tuke irunar pujuiniakui <sup>42</sup> Jesussha aniasarmiayi “Kristu tutai ¿ya weeá átiniait. Warí enentáimtarum atumsha?”

Takui “Tawit weeá átiniaiti” tiarmiayi.

<sup>43</sup> Tuñiakui Jesus tiarmiayi “Nuikia ¿urukamtai Tawit, Yusa Wakaní “titia” tutai, Krístun “winia Úuntur” tímia? Iis, Tawit juna tímiayi:

<sup>44</sup> “Uunt Yus winia Úuntron juna tímiayi: “Akupin pujutainium, winia untsuruinj, pujusam nácarsata. Ashí ame nemasrumin nupetkan Ámin umirtamkarti tusan amastajai” tímiayi Yus.” Tu tímiayi Tawit.

45 Watsek, Tawit Krístun “winia Úuntur” tajsha çitiurak ni pampanmarj áti?” tímiayi Jesus. 46 Nuna takui penkesha áikcharmiayi. Túrawar atakka uyumantikiatai tusar aniascharmiayi Jesusan.

## 23

*Jesus Pariséuncha Israer-shuara jintiniurincha “yajauchitrume” timiania nu*

*(Márkus 12.38-40; Rúkas 11.37-54; 20.45-47)*

1 Jesus ni unuiniamurincha tura ashí shuárnasha tiarmiayi 2 “Israer-shuara jintinniurjsha tura Pariséusha Muisais akupkamun paant ujatmainiawai. 3 Tuma asamtai tuinia nu umirkatarum. Túrasha ni túruinia nu jumamkiirap. Nu shuar shiir chichainiayat nusháa túrin áiniawai. 4 Ti itiurchat ana nuna akupeenak ti emeram entsaktinia áintsan áentsun apujtuiniawai. Túrasha chikichik uwejejaisha ishichkisha takuitniun nakitiainiawai. 5 Aya shuar írsarti tusar ashí túruiniawai. Ashí shuar pénger enentáimturarti tusar Yus-Papin nijiajncha tura kunturjncha ti wan̄karam awajsar anujak yujainiawai. Tura nu arantcha pushirj sasariarman ashí shuarjai nan̄kaamas esaram awajas wekainiawai. 6 Nampernumsha pénger iwiamunam pujustinian wakeruiniawai. Iruntainmasha nan̄kaamantu ajasa pujustinian wakeruiniawai. 7 Jintiá wekainiaksha ashí aents áujtuiniak “Jintínkiartiniá” turutiarti tusa wakeruiniawai’ tímiayi.

8 ‘Túrasha átumka ashí shuar “Jintínkiartiniá” turutiarti tusa enentáimsashtiniaitrume. Átumka nuámtak yáchintrume. Átumka chikichik jintínkiartin ni naarij Kristu takakrume. Nu asamtai “Jintínkiartiniá” túramcharmin áiniawai. 9 Ju nun̄kanmasha shuar “Aparú” tiirap. Chikichik nayaimpiniam pujana nu atumí Aparínti. 10 Atumí uuntri aya Kristuk asamtai “Uuntrú” túramcharmin áiniawai. 11 Antsu átum írutkamunmaya uunta nuka peejchach átiniaiti. 12 Shuar nan̄kaamantu ajastaj tákuinjia Yus nin peejchach awajsattawai. Antsu peejchach ana nuna Yus nin nan̄kaamaku awajsattawai’ tímiayi.

13 ‘Maa wáinkiatárum jintinniutirmesha, Pariséutirmesha. Ántrarum shiir chichamtiniaitrume. Yus akupeamunam wayatín waiti epenniuitrume. Atumsha wayatsuk chikichcha wayataj tuinia nusha suritniuitrume.’

14 ‘Maa wáinkiatárum jintinniutirmesha, Pariséutirmesha. Ántrarum shiir chichamtiniaitrume. Wajé jeé atankiirum aents enentáimturarain̄ tusarum ti esaram Yus áujtiniiaitrume. Túrin asarum átum ti asutniátniuitrume.’

15 ‘Maa wáinkiatárum jintinniutirmesha, Pariséutirmesha. Ántrarum shiir chichamtiniaitrume. Nun̄kanmasha nayaantsanmasha yajá wekainiuitrume chikichik shuar winí nemartusat tusarum. Tura atumí nemarj ajasmatai atumjai nan̄kaamas tunáa sumamamnia awajearme.’

16 ‘Wáinkiatárum átumka. Jintínkiartiniiaiatrum nékachu asarum kusurua ániuitrume. Ju jintiarne: “Shuar nekasan tajai tusa Yusa Jeen páchiakka nii tana nuna umitsuk ikiukminiaiti. Antsu nekasan tajai tusa Yusa Jeen kuri ana nuna páchiakka ti nekas umiktiniiaiti” tniuitrume. 17 Nétsetrume. Yúsjaínkia ashí kuri ánrachukait. Antsu Yusa Jeen írunna nuka aya nuin ikiusma asa Yusna ajasuiti. Tuma asamtai kurijjai nan̄kaamas Yusa Jeé enentáimtustiniiaiti. Enentáimcha asarum kusurua ánin wáakuitrume.

18 Nu arantcha tñiuutrume: “Shuar nekasn tajai tusa naman-maar-Yus-sútain páchiakka nii tana nuna umitsuk ikiukminiaiti. Antsu Yús-sutainiam naman patasman páchiakka ti nekas umiktiniiaiti” tñiuutrume. 19 Nétsetrume. Penké naman Yusjaj ánrachukait. Aya Yús-sutainiam patasma asa nu naman enentáimtuschatniukait. Enentáimcha asarum kusurua áinin wáakuutrume. 20 Enentáimpratarum. Shuar nekasn tajai tusa Yús-sutain páchiakka aya sútainiak páchiatsui antsu sutaincha tura nuj patasmancha mái-metek páchiawai. 21 Núnisan shuar Yusa Jeen páchiakka aya nunak páchiatsui antsu Yus nu jeenam pujú asamtai nunasha páchiawai. 22 Núnisan shuar nayaimpin páchiakka Yus pujutainchsetrume. Penké naman Yusjaj ánrachukait. Aya Yúa tura Yus nuj pujana nunasha páchiawai.’

23 ‘Maa wáinkiatarum jintinniutirmesha, Pariséutirmesha. Ántrarum shiir chichamtiniatrume. Kumintsu nukesha, anisa nukesha, menta nukesha tias (10) akantram chikichik akankamu Yus súwitrum. Nuka péñkeraiti, ikiukchatniuiti. Túramaitiat nekas péñker túratniua nu túrtsuk ikiuwitrum. Yus nekas enentáimtustincha, waitnentáimturincha tura tuke péñker túratniusha enentáimtsuk ikiuwitrum. 24 Átumka jintinkiertiniatrum nékachu asarum kusuru ániuutrume. Kutanam yajasmach enketu wáinkiumeka júwitrum. Túrayatrum kamiriu wáinkiumeka kawai nankaamas únt ain takamtsuk kújawitrum.’

25 ‘Maa wáinkiatarum jintinniutirmesha, Pariséutirmesha. Ántrarum shiir chichamtiniatrume. Átumka tsapasha pininsha initiaanj niijiatsuk aya pátatek niijiawitrum. Núnisrum pátatek shiir awajmamniutrume tura enentáiminkia kasamkatniusha tura chikichna wakeruktincha nujaj piákuutrume. 26 Kusuru ániuutrume, Pariséutirmeá. Antsu emka initiaanj tsapasha pininsha niijaktarum. Túrakrumninkia pátatkesha mai péñker átatui. Núnisrum atumsha atumi enentáin ana nu shiir awajsarum pátatkesha shiir áatrume.’

27 ‘Maa wáinkiatarum jintinniutirmesha, Pariséutirmesha. Ántrarum shiir chichamtiniatrume. Iwiarsamu pújujaj yakarar shiir awajsamua ániuutrume. Aanj shiir ániawai. Tura initkia jaká ukunchijjaj piákuiti. 28 Núnisatrume atumsha. Chíkich shuar ísmaka ti shiira ániuutrume. Túrasa atumi enentáinkia ashí mujjmiai piákuiti.’

29 ‘Maa wáinkiatarum jintinniutirmesha, Pariséutirmesha. Ántrarum shiir chichamtiniatrume. Yaunchu Yúsnan etserin iwiarsamunam átumka shiir enentáimtakrum jea jeamkaitrum. Tura péñker shuar yaunchu jákarusha shiir enentáimurtaj tusarum ni iwiarsamu shiir awajearme. 30 Túrakrum ju tñiuutrume: “Iikia yaunchu ii weatrijjaj pujaitkiurkia Yúsnan etserin máatin yáimkiachaaji.” 31 Nujaj ti paant chichaarme atumsha. “Ii weatri Yúsnan etserniun máawar tunáa túrin ármiai” tárume. Tura “Yáimkiachaaji” táyatrum, atumsha métek túrin asarum “Niijjaj méteketji” tárume. 32 Wats, atumi weatri nankamawarmia nu átum amuktatrum’ tímiyai Jesus.

33 ‘Napia ániuutrume. Shuar aya yajauch awajniutrume. Túmatirmesha Yus tunáa shuaran jinium akupkartatna nuya zitiurak uwempratarum? 34 Untsurj shuaran akuptuktatjarne. Yúsnan etserniuncha, ti nekancha, jintinkiertinniasha akuptuktatjarne. Tura atumsha chíkich máattarme, chikichna krúnsum ajntruarum máattarme, chikichcha iruntai jeenam asutiáttarme, tura chikichcha ashí nunkanam ánrattarme. 35 Nu tura asarum péñker shuara numpé puarma nujaj átum sumamattarme. Yámankamtaik

Apir ti penker shuáraitiat máamuyayi. Tura ukunam Perekiása uchirí Sakarías atumi uuntri Yusa Jee ámanum naman-maar-Yús-sutai ajapén aténkamunam máawarmiayi. Wats, Apir máamunmayá Sakarías máamunam ashí penker shuar ti untsurí máamujai sumamattarme. <sup>36</sup> Nekasan tájarme, yamáí pujuinia nú shuar ashí nujai sumamawartatui' tímiayi Jesus.

*Jerusarénumia shuaran Jesus aneak útmiania nu*  
(Rúkas 13.34-35)

<sup>37</sup> Jerusarénumiatirmeá, Yúsnan etserin máiniaitrume. Yus akatar akup-turmakmasha kayajai tukuram máiniaitrume. Túrin árumniñ waitnenta-jrume. Atash ni uchirín weaana áitkiasnak weartinian wakerimjarme, tura nakitramarme. <sup>38</sup> Iistarum. Ame pépruram ajapamuiti. <sup>39</sup> Tura “Yusa náarijn winiana nu, shiir atí” títiatrumna nu tsawant jeatsaiñ penké wáitkiashtatume. Nuna tájarme” tímiayi Jesus.

## 24

*Yusa Uunt Jee saanaktinian Jesus ujakmania nu*  
(Márkus 13.1-2; Rúkas 21.5-6)

<sup>1</sup> Jesus Yusa Uunt Jeeñia jiniki weaj ni unuiniamurí nin tariar Jeeñ iniktusar áujmatsarmiayi. <sup>2</sup> Tura Jesus tiarmiayi “Nu mash yamáí wáintrume. Tura nekasan tájarme ukunmanka mash saanaktiatui. Chikichík kayaksha ekentramurí atsuttawai” tímiayi.

*Amúamu tsawant nekaatin*  
(Márkus 13.3-23; Rúkas 21.7-24; 12.22-24)

<sup>3</sup> Nuyá Uriwiu náinnium wear niñki nuí pujusar ni unuiniamurí Jesu-san aniasarmiayi “¿Nusha urutaik túrunatí. Tura ame tátincha tura nunka amuukatin tsawant jeakuisha warijaiñ nekaattají? Nu ujatkata” tiarmiayi.

<sup>4</sup> Tuíniakui Jesus tímiayi “Aneartarum, anañkramawairap. <sup>5</sup> Untsurí shuar winia náarun pachisar “wi Krístuitjai” tiar untsurí shuaran anañkawartatui. <sup>6</sup> Ti untsurí meset chicham antuktatume túrasha sapijmiakairap. Núnisan átiniaiti nunka amúatsaiñ. <sup>7</sup> Apachcha chíkich nunkanmayá apachjai máaniawartatui. Tura ti tsukasha átatui. Sunkursha ti pampartatui. Uusha ti uurkartatui. Nuka untsurí nunkanam ashí túrunawartatui. <sup>8</sup> Nujai ti wáitsatin aya yama nankamui' tímiayi.

<sup>9</sup> Nuyá atumniasha yajauch awajsarti tusa surutmakartatui. Tura mantamawartatui. Tura winia naar pachia asakrumin ashí shuar mujramkartatui. <sup>10</sup> Nu tsawantaj untsurí shuar Yúsán iniaisartatui. Túrawar nuamtak mujniainiak surunairartatui. <sup>11</sup> Untsurí shuar wáitruiniak “wi Yúsnan etserniuitjai” tiartatui. Túrawar untsurí shuáran nusháa enentáimtikrartatui. <sup>12</sup> Tura tunáa ti ákui nuamtak anenaichartatui. <sup>13</sup> Tura shuar ashí nuna tuke katsuntra nu uwemprattawai. <sup>14</sup> Ashí aents nekaawarat tusa Yus-Chicham ashí nunkanam etsernaktatui. Túramtai amuukatin tsawant jeattawai” tímiayi.

<sup>15</sup> Shuar juna áujea nu enentáimprati. Kame Jesus tímiayi “Yúsnan etserin Taniar mujmiamtik tuke emesratin ana nuna yaunchu aar etserkamiayi. Nuka Yusa Jeeñ wantinkiamtai <sup>16</sup> ashí shuar Jutía nunkanam írurna nu, muranam pisararti. <sup>17-18</sup> Ti wárik pisartin asamtai shuar jea yakí pujaksha tura shuar ajanam wekaakusha jeá waketki warirí jukitiaj tíchati. Antsu nuyañ wárik pisarti. <sup>19</sup> Nu tsawantaj nuwá ajamtincha tura kuírchin takaku ainia

nusha ti wáitsartatui. <sup>20</sup> Ayampratin tsawantajsha tura michá nántutincha nu pisartin tsawant áchatí tusarum Yus seatarum. <sup>21</sup> Maa, nu tsawantaj ti wáitsatin átatui. Ti yáunchusha núnisaj wáitsatin atsuuyayi. Ukunmasha at-suttawai. <sup>22</sup> Nu wáitsatin ti esarmaitkiuinjka chikichkísha uwemprachainti. Tura Yus nu wáitsatniun wárik amumtikiattawai. Shuar Niiniu ajasarat tusa achikma ainia nu uwemprarat tusa wárik amumtikiattawai' tímiayi.

<sup>23</sup> 'Tura atumin "Júiti Kristu," tuíniakuisha tura "Nuí pujawai" tuíniakuisha anturkairap. <sup>24</sup> Untsurí shuar Kristuitjai tusar wantinkiertatui. Untsurísha "Yúsna etserniuitjai" tiartatui. Tura shuáran ananjkataj tusar aents tujintiamun iniakmasartatui. Tura ti kakarman túruiniak Yús-shuarnasha anankamin ániakuinjka ananjkawarainti. <sup>25</sup> Túrunatsajin nuna emka ujaajrume. <sup>26</sup> Tuma asamtai "Iis, Kristu nuí aents atsamunam pujawai" túramainiakuisha nu wéerap. "Jui úumak pujawai" tuíniakuisha anturkairap. <sup>27</sup> Núnisaj úumkan táchattajai. Peem péetuk ti wárik ashí nunkanam wáinkiachminkiait. Núnisaj wi Aents Ajasuka winiakun paant wantinkiertajai. <sup>28</sup> Wats, jaka tepaana nuí chuan káutkachartatuak' tímiayi.

### *Kristu tátinri*

*(Márkus 13.24-37; Rúkas 21.25-33; 17.26-30, 34-36)*

<sup>29</sup> 'Ti wáitsatin nankaamasmatai ti wárik tsawáj nantu kajinkiertawai. Tura kashí nantusha etsantrashtatui. Yaasha ashí muchitrattawai. Nayaimpiniam kakaram ainia nusha peantrartatui. <sup>30</sup> Nuíjka Wi Aents Ajasuka, tátiniur paant átatui. Tura ashí nunkanmaya aents Wi winiáj wáitkiar asuttiamattajai tusar úutiartatui. Wisha ti kakaram tura Yusa wincharjijai yuranminiam winiáj wáitkiartatui. <sup>31</sup> Yusa suntarjin kachu kakaram umpuarterum tinia akupkamtai nu suntar ashí nunkanmaya ashí Yús-shuarn, Yus achikma ásarmatai, irurartatui' tímiayi.

<sup>32</sup> 'Ikiu numirj nakumea nu nekaatarum. Ni nuken eteakui "esat nantu jeatemayi" tátsurmek. <sup>33</sup> Núnisaj ashí ju wáinkiumeka "amuukatin tsawant nekas jeatemayi" títiniaitume. <sup>34</sup> Nekasan tájarme, yamá aents pujuinia nu amúatsajin ashí túrunattawai. <sup>35</sup> Nunkasha nayaimpisha amuukartatui antsu winia chichamur amuukashtatui' tímiayi.

<sup>36</sup> 'Tura nu túrunatin tsawant nekanachminiaiti. Yusa suntarjsha nékainiatsui. Wisha Yusa Uchiríntiatnak nékatsjai. Antsu aya winia Aparuk nékawai' tímiayi.

<sup>37</sup> 'Wi tátiniur jeamtai yaunchu Nuai pujumia nú tsawantin túrunamia núnisaj átatui. <sup>38</sup> Nu tsawantin, tuke amaartsajin, aya júnisan aa asamtai yurumuk umarar pujuarmiayi. Nuatnainiarmiayi. Ni nawantrincha nutamntikiarmiayi. Tura tumá pujuiniaj Nuai uunt kanunam enkemamtai <sup>39</sup> nu aents tuke nékainiatsajin ama amaarak mash amuukarmiayi. Núnisaj átatui Wi tátin jeamtaj. <sup>40</sup> Nu tswantajk jimiará shuar ajanam pujuttawai. Chikichik junaktiatui tura chikichikia ikiunkittiwai. <sup>41</sup> Núnisaj jimiará nuwá shana nekeak pujuttawai. Chikichik junaktiatui chikichikia ikiunkittiwai' tímiayi.

<sup>42</sup> 'Nu asamtai atumsha iwiarnarum pujustarum. Nekaachminiaiti uruk áintsuk taritjarum. <sup>43-44</sup> Tuma asamtai aneara pujustarum. Wi nekaachmanum tátin júnisan enentáimpramniaiti. Shuar ju kashi kasa tátinian nekaanja kánutsuk kasa táawaj tusa iwiarnar nákasainti. Núnisrum aneara putarum.'

*Pénker takamtikniuncha yajauch takamtikniuncha Jesus áujmatsamiania nu (Rúkas 12.41-48)*

<sup>45</sup> ‘Shuar péñker uminian tura péñker enentáimniun áujmatsattajai. Nuna uuntri yajá irauweak “Yurumátin jeamtai winia takartin ayuratarum” tichanpiash. <sup>46</sup> Nu takamtikniuncha ni uuntri taa takatrin tímiatrusan túran tarínkia shiir enentáimtusainti. <sup>47</sup> Nekasan tájame, umin asamtai ni uuntri ashí ni waririn wáitrukát tusa takatan susattawai. <sup>48-49</sup> Antsu úuntur wau táchattawai tusa takamtikin ni uuntri yáintrin yajauch awajeak tura takatsuk aya yurumátiniun tura nampektinian wararkunka nu takamtikin yajauchiiti. <sup>50</sup> Turaj ni uuntri aya aneachma taa nu takamtikniun, yajauch asamtai, <sup>51</sup> ti kakaram asutiattawai. Yajauch shuar pujuinia nu akupkattawai. Nuisha ti wáitiak ti úuttiatui’ tímiayi Jesus.

## 25

*Jesus tias (10) nuwan áujmatsamiania nu*

<sup>1</sup> ‘Yus akupeamunam pachiinkiatin júnis átatui. Nuatnaikiatin jísat akui tias nuwá natsa kantiran akaawar nuátkattana nu áishman kan inkiun jeá ititai tusar wearmai. <sup>2</sup> Senku nuwá enentáimcha armai. Tura chíkich senku nuwá enentáimin armai. <sup>3</sup> Enentáimcha arma nú nuwá aya akaamunak júniak amuukamtaí yaraatniun asuitin júkicharmai. <sup>4</sup> Antsu chíkich senku núwaka akaamuncha júniak tura ataksha amuukamtaí yaraatniun asuitin júkiarmai. <sup>5</sup> Tura jínkiarmatai nuatkatin áishman wari taachkui karj pujakui kanararmai. <sup>6</sup> Nuyá kashi ajapén shuar untsukum “Pai nuatkatin winiawai. Werirum inkiun tarum” timiai. <sup>7</sup> Tu untsumon antukar nantakiar kantiran akaatai tusar pujarsarmai. <sup>8</sup> Nuyá senku nuwá enentáimcha arma nu, chíkich nuwá enentáimniun tiarmai “Incha atumi asuitiri ishichik ajamprusaitia. Ii kantirisha kajiniawai.”

<sup>9</sup> ‘Tutai chíkich senku nuwá tiarmai “Atsá, warí incha jeartamchattaji. Tura atumnia penké jeashtatui. Nekaska surutainium werum sumaka utumtarum” tiarmai.’

<sup>10</sup> ‘Tura nuyá senku nuwá enentáimcha arma nu, asuitian sumak utitai tusar wéaraj ukunam nuatkatin áishman tamai. Túramtai enentáimin nuwá arma nuka nuatnaikiatin námpernam nuatkatniujai wayawarmai. Túramtai wáitin epeniarmai. <sup>11</sup> Tura epeniaraj enentáimcha nu táarmai. Tura tiarmai “Úuntá, waiti uratritia.”

<sup>12</sup> ‘Tu untsumainiakui nu uunt kajerak chichak “Cha, ¿yátsukaitrum? Penké nékatsjarne” tiarmai.’ <sup>13</sup> Jesus nuna áujmatas umik tímiayi “Aents Ajasuitjai tura tátin tsawantrusha tura uruk aín tátaj nusha nékatsrume. Tuma asarum tuke iwiarnarum pujustarum’ tímiayi.

*Kuit susamun áujmatsamiania nu*

<sup>14</sup> ‘Núnisan Wi tátin júnisaiti. Shuar chíkich nuñkanam wéak, ni takarniurjn untsukar ni kuítrin akanak súsarmai. <sup>15</sup> Chikichkiniak senku mir (5.000) kuítian susamai. Chikichnasha jimiara mir (2.000) kuítian susamai. Tura chikichnasha chikichik mir (1.000) kuítian susamai. Nii takastin jearma nujaj métek súsarmai. Tura ikiuak yajá wemai. <sup>16</sup> Takarin senku mir kuítian achikmia nujaj takakmas ataksha senku mir kuítian patakmai. <sup>17</sup> Chikichcha núnisan jimiara miran achikmia nujaj takakmas ataksha jimiara miran patakmai. <sup>18</sup> Tura chíkich shuar ni uuntri kuítrin chikichik miran achikmia nuna wáa taur úukmai.’

19 ‘Nuyá ukunam nu shuara uuntri támai. Tura kuítian súkiarma nujai itiurkarmakit tusa unsukarmai. 20 Emka senku mir kuítian achikmia nu tamai. Nuyá ni uuntrin chíkich senku mir patakman suak timiai “Uuntá, senku mir kuit surusmame. Pai, atak senku míran patasmajai.”

21 ‘Takui ni uuntri timiai “Ti péñker takakmauwitme. Nekas uminaitme. Ishichkijiaisha ti péñker takakma asakmin ti núkap yamaikia amastatjai. Winí wayam wijjai ti shiir warasta” timiai.’

22 ‘Nuyá chíkich shuar jimiará míran achikmia nu tarí timiai “Uuntá, jimiará mir surusmame. Pai, ataksha jimiará míran patasmajai.”

23 ‘Takui ni uuntri timiai “Ti péñker takakmauwitme. Nekas uminaitme. Ishichkijiaisha ti péñker takakma asakmin ti núkap yamaikia amastatjai. Winí wayam wijjai ti shiir warasta” timiai.’

24 ‘Nuyá chíkich shuar chikichik míran achikmia nu tarí timiai “Uuntá, ti kajeñ asakmin tura araachiatam tura atsaamprachiatam júurtukturum tiniu asakmin 25 sapijmiakun ame kuítrumniaka nunká táutran úukmajai. Pai, juíiti ame surukmiam nu” timiai.’

26 ‘Takui ni uuntri timiai “Ámeka yajauchiitme. Aya nákiitme. Wi araachiatan tura atsaamprachiatan júurtukturum tiniuitme túrutsumek. 27 Tu enentáimkiumka žurukamtai kuit-iruntainiam ikiurtuschamam? Nuikia wi táakun patasan achikiáajai” timiai. 28 Nuna tinia nuñ wajainian tiarmai “Ju shuar chikichik mir kuit atankirum tias mir kuítian takaka nu susatarum. 29 Kame núkap takakna nú shuar ataksha patatnastatui tura ampiniartatui. Antsu ishichik takakna nusha ishichik takakuiat jurunkittiawai. 30 Ju umichu shuarsha aa kiritniunam ajapatarum. Nuñ ti wáitiak ti úuttiatui” timiai”. Tu áujmatsamiayi Jesus.

### *Akantratin áatna nu*

31 Jesus áujmatuk tímiayi ‘Aents Ajasuitjiana nu ashí akupin ajasan Yusa suntarij éñkekma winittiajai. Tura Uunt Akupin asan shiir pujutairuj pujustatjai. 32 Túramtai ashí nunkanmaya aents Winia irunturartatui. Túrunawarmatai akantrartatjai. Murikiu wáinin kachurtinian tura kachurtichujai akanea nútisanak shuáran akantrattajai. 33 Tura kachurtichunka, péñkera nuna, untsuruinij awajsartatjai. Tura kachurtinniaka, yajauchia nuna, menaruinij awajsartatjai. 34 Túran nekas Uunt Akupin asan untsuruinij wajainian títiatjai “Atumniaka winia Apar shiir awajtamsaitrume. Wi akupeajna nuñ winitiarum. Yus nunkan najanamia tímianaik átum nuñ warastinian tsankatramkamiarme. 35 Kame Wi tsukamá wekaj ayurtuamiarme. Kitiama wekajisha umartin surusmiarme. Wait ajá wekajisha itiaarum ajamprusmiarme. 36 Pushir atajisha átumka surusmiarme. Jaa tepajsha íráimiarme. Sepunam enketajisha tarum íráimiarme” títiatjai. 37 Tutai untsuruinij wajainia turutiartatui “Uuntá, žurutia tsukamá wekaamnisha ayuramaji. Urutiá iisha kitiama wekáa wainkiarsha umartincha amasmaji. 38 Tura urutia wait ajá wekaamnisha tura pushiram mamurmataisha iisha amasmaji. 39 Urutia iisha jaa tepamin tura sepunam enketmin wainkiarsha winitir íimijai?” turutiartatui.’

40 ‘Turutainiachui Wi Uunt Akupin asan tiartatjai “Nekasan tájarne, ashí ju wí shuar péjchachisha waitnentramarum nu Winia anentakum túraitrume” tiartatjai’ tímiayi.

41 ‘Wi Uunt Akupin asan menaruinij wajainian tiartatjai “Atumsha yajá wetarum. Yajauchijjai yuminkramuitrume. Yus uunt iwianchi ni suntarijiai

tuke kajinkiashtin jinium apeatniua nuĵ wétatrumé atumsha. <sup>42</sup> Átumka Wi tsukamaj ayurtuachmarme. Kitiamaĵsha umartin suruschamarme. <sup>43</sup> Wait ajá wekajsha ikiatrachmarme. Pushirun imiamprajsha entsartin suruschamarme. Jaa tepajsha tura sepunam enĵetaĵsha líraichmarme” tiartatjai.’

<sup>44</sup> ‘Tutai niisha turutiartatui “¿Urutia, Uuntá, tsukamakmesha, kitia-makmesha, wait ajaknísha, pushiram imiampramsha, jáakmesha, tura sepunam wait ajá pujamnisha ísha winitir yáinĵhamaj?” turutiartatui.’

<sup>45</sup> ‘Wi Uunt Akupin asan tiartatjai “Nekasan tájarme, Ashí Wíi shuar, péjchachisha waitnentrachmarum nuĵ Winiasha túrutachuitrumé” tiartatjai.

<sup>46</sup> Nu shuarka tuke wáitsatniunam weartatui. Tura Yus achikma ainia nusha tuke iwiaaku Yusajĵ pujustinnium weartatui” tímiayi Jesus.

## 26

### *Jesus achiktin chichaman jurusarmiania nu* (Márkus 14.1-2; Rúkas 22.1-2; Juan 11.45-53)

<sup>1</sup> Jesus ashí nuna tinia umik ni unuiniamurĵin tiarmiayi <sup>2</sup> “Atumsha nékarme, Paskua jisat jeatin jimíarchik tsawant ajasai. Nuĵ Wi Aents Ajasu asamtai krúsnum máawarti tusar surutkartatui” tímiayi.

<sup>3</sup> Nuyá Israer-patri uuntriĵsha Israer-shuara jintinniurĵsha Israer-shuara úntriĵsha Kaipiasa jeĵn árin iruntrarmiayi. Kaipiasa Israer-patri uun-trĵyayi. <sup>4</sup> Nuĵ ananĵkatin chichamajĵi Jesus achikiar maatai tusar chichaman jurusarmiayi. <sup>5</sup> Tura tiarmiayi “Jístatin túrachminiaiti aents téetet ajarain tusar.”

### *Nuwaĵ Jesusan kuñkuinian ukatramiania nu* (Márkus 14.3-9; Juan 12.1-8)

<sup>6</sup> Jesus Petania péprunam pujus tunamaru Semunĵka jeĵn pujumiayi. <sup>7</sup> Nuĵ pujaj nuwaĵ ti kuitjeá kuñkuinian arapástru tutai kaya najanamunam piakun itiamiayi. Tura Jesus misanam yurumátaj tusa pujan tarí nu kuñkuinian ukatramiayi. <sup>8</sup> Túramtai ni unuiniamurĵi nuna ísar kajerkar tiarmiayi “¿Urukamtai au kuñkuin imiá kuitniasha áantrasha wasurea? <sup>9</sup> Antsu ti kuitjajĵi suruk shuar kuítrincha ainia nuna yáítskesha” tiarmiayi.

<sup>10</sup> Jesus tuinian anturak tiarmiayi “¿Urukamtai ju nuwaĵ yajauch enentáimtarum? Túrutana ju ti péñkeran túrayi. <sup>11</sup> Kuítrincha tuke atumjajĵi pujushtatuak. Antsu Wikia atumjajĵi tuke pujushtatjai. <sup>12</sup> Ju nuwaĵ kuñkuinjajĵi ukatruarajĵi juĵka, Wi iwiarnastin asamtai áitkiarayi. <sup>13</sup> Nekasan tájarme, ashí nunĵkanam uwempratin chicham etsernakui tuke ju nuwaĵ pachinias etsernakatui. Túramtai ni túramurĵi kajinmankishtatui” tímiayi.

### *Jútas Jesusan surukmiania nu* (Márkus 14.10-11; Rúkas 22.3-6)

<sup>14</sup> Nuyá Jesus tuse (12) unuiniamunmajaĵ chikichik ni naarĵi Jútas Iskariúti Jesusan suruktaj tusa Israer-patri uuntriĵin wémiayi. <sup>15</sup> Tura jeari tímiayi “Jesusan achikia amakuĵi ¿urutmá akirkaintrum?” Takui trainta (30) kuítian akikiarmiayi. <sup>16</sup> Nu akikiam Jútas itiurak Jesusan súsaraintaj tu enentáimias wekaimiayi.

### *Kristuĵ jakamu enentaimtustin námper* (Márkus 14.12-25; Rúkas 22.7-23; Juan 13.21-30; 1 Kurintiunam 11.23-26)



17 Wakapruachu tantan yurumáinia nú námper yama nanċamkui Jesusa unuiniamurj̄ tariat aniasarmiayi “¿Tuĵ paskua námper iwiaarakrin yurumáttam?” tiarmiayi.

18 Tuĵniakui Jesus tímiayi “Péprunam wetarum. Nuĵ chikichík shuara jeen jearum paskuarum “Uunta chichaak “Winia tsawantur ishichik ajasai. Tuma asan paskua namperan winia unuiniamurj̄ai ame jeem̄in yurumátjai” tawai” titiarum” tímiayi. 19 Tutai ni unuiniamurj̄ wear Jesus timia nuna umikiar paskua nampertin yurumátniun iwiararmiayi.

20 Tura kashi ajasáĵ Jesus ni tuse (12) unuiniamurj̄ij̄ai misanam yurumuk pujumiayi. 21 Nuĵ yurumáiniaĵ Jesus tiarmiayi “Nekasan tájarme, átum pujar-menaj̄a chikichik Winia surutkattawai.”

22 Nuna takui ti kúntuts enentáimprar mai aní awajiararmiayi “Uuntá, ¿wiášhitiaĵ?”

23 Mai tu awajenam Jesus tiarmiayi “Wi nú piniñnumañ jimiartukan yuajna ju Winia surutkattawai. 24 Wi Aents Ajasu asan Yus Chicham tana nuj̄ai métek túrunattajai. Túrasha shuar Winia surutkattana nuka ti asutniátin asa akiinmainchu ajakuiti” tímiayi.

25 Nuyá Jútas suruktaj̄ tana nu Nin tímiayi “Uuntá nuikia ¿wiášhitiaĵ?”

Takui Jesus tímiayi “Ee, nekas ámetme.”

26 Tura yurumuk pujuiniaĵ Jesus yurumkan achik Yúsán yumĩnsamiayi. Tura puur ni unuiniamurj̄in suiniak tímiayi “Ju yuatarum. Juĵa winia ayashruiti.” 27 Nuyá piniñkian achik Yúsán yumĩnsamiayi. Tura suiniak tiarmiayi “Juśha ashí umartarum. 28 Juĵa winia numparuiti. Tura winia numpar puármatai, yamaran chicham nekas uminkiatatawai tawai. Tura puármatai untsurj̄ shuara tunaarj̄in tsanċurattawai. 29 Tura ataksha átum Yus akupea nuĵ jeatsrumniñ ju uwa yumirj̄in umarchattajai. Tura tsawant jeamtai atumj̄ai Yus akupeana nuĵ yamarman umartatjai” tímiayi Jesus.

*Pítur natsantratniua nuna Jesus ujakmiayi  
(Márkus 14.26-31; Rúkas 22.31-34; Juan 13.36-38)*

30 Yús-kantan kantamáwar umikiar Uriwiu náinnium wearmiayi. 31 Nuĵ Jesus tímiayi “Ju kashi átum Winia ashí natsantrurtatrum. Kame Yus-Papinium áarmaiti “Murikiu wáinniun mantuattajai túram murik pisarartatui.” Tu áarmaiti. 32 Tura nantakin Kariréa nuñkanam Wi émkattajai átum wéatsrumin.”

33 Takui Pítur tímiayi “Chíkich natsantramainakuisha wikia túrashtatjai.”

34 Tutai Jesus tímiayi “Nekasan tájame, ju kashi atash shiniatsaj̄in menaintiú natsantrurtatme.”

35 Pítur tímiayi “Maa, Ámij̄ij̄ai métek mántuiniakuisha penċkesha natsantrash-tatjame.” Ashí ni unuiniamurj̄ núnisan tiarmiayi.

*Jesús Jitsemání ajanam Yúsán áujsamiania nu  
(Márkus 14.32-42; Rúkas 22.39-46)*

36 Nuyá Jesus ni unuiniamurj̄ij̄ai Jitsemání náartin ajanam jeá tímiayi “Juĵ pujusrum nákarsatarum. Aranta aĵ wena Yúsán áujsatjai.” 37 Tinia Pítruncha tura mai Sepetéu uchirj̄ jukí wémiayi. Nuĵsha ti kúntuts enentáimiuk wake mesekmiayi. 38 Nuyá Jesus tímiayi “Ti kúntuts jakamnia enentáimjai. Atumsha juĵi pujusrum Wij̄ij̄ai métek iwiáa pujutarum.” 39 Tinia Jesus arantach we nuĵ tikishmar tsuntsuma Yúsán áujeak tímiayi “Winia Aparú, Wi túrunatniua

nu nusháa iwíaramniaitkiuinǵkia ju wáitsatniau nu tsanǵkatrukaip. Tura Wi wakeraj núniska áchati antsu Ame wakeram núnis atí” áujuk tímiayi.

40 Nuyá ni menaintiu unuiniamurǵ pujuiniamunam waketki kanúu pujuinian jeariar Pítrun tímiayi “Átumka chikichik úraksha Wijǵaj*ǵ* iwíáa pujutin ǵtujinkiarnek? 41 Iwíáa pujusrum Yus áujsatarum. Tunáa nupettamkairap. Enentáǵmin ti wakeriniaitrumé túrasha ayashim pimpiruiti.”

42 Tinia ataksha we Yúsan áujeak tímiayi “Winia Aparú, Wi imiá nekasán wáitsatniuitkiuinǵkia nuǵkia Ame wakeramna nu atí.” Tu áujsamiayi.

43 Nuyá ataksha taa ni menaintiu unuiniamurǵ tarimiayi. Tura karǵ ti nupetean ataksha kanúu pujuarmiayi. 44 Túmainiakui nin ikiukin ataksha áujmia núnisan Yúsan áujsataj tusa waketkimiayi. 45 Áujas umik ni unuiniamurǵ pujamunman wémiayi. Tura tiarmiayi “Antsu yamaikia kanarum ayampratarum. Ura jeayi. Wi Aents Ajasu aǵn, tunaarintin shuarnum surunkatin jeayi. 46 Wari nantaktiarum. Wéartai. Súrutna nu winiawai” tímiayi.

### *Jesusan achikiarmiania nu*

*(Márkus 14.43-50; Rúkas 22.47-53; Juan 18.2-11)*

47 Jesus tu chichaj Jútas támiayi. Nusha ni unuiniamurǵyayi. Nuǵaisha untsurǵ shuar puniaǵaisha tura numijǵaisha winiarmiayi. Nu shuaran Israer-patri uuntriǵha Israer-shuara úuntriǵha akupka ármiayi. 48 Jútas, Jesusan sura, tuke Jesusaj jeatsuk nu shuaran tiarmiayi “Wí miniakkan mukunattajna núiti. Nu achiktarum.” 49 Nu asamtai Jesusan tarǵ “Winiaǵaj Uuntá” tinia mukunamiayi.

50 Takui Jesus tímiayi “Amikrú, ǵwarǵ winitiam?” Nuyá achikiar Jesusan júkiarmiayi.

51 Nuǵ chikichik Jesusa tsaniakmarǵ ni puniarǵn ukuiniak shuara kuishǵn tsupirkamiayi. Nu shuarsha Israer-patri uuntriǵ takarniurǵyayi. 52 Túramtai Jesus tímiayi “Puniarum enkeata. Ashí puniaǵaj máanainia nusha puniaǵaj mantamnashatuak. 53 Wi wakeraknaka winia Aparun timiá untsurǵ suntarǵn seakui páchitsuk akupturkainti. ǵNu nékatsmek? 54 Tura nuna túramtaǵnkia Yus-Chichamnum tana nu uminkiachainti” tímiayi.

55 Nuna tinia Jesus nu shuaran tiarmiayi “Átum kasá achiktaj tawa nútiksarum puniaǵaisha numijǵaisha tarutniurme. Kame ashí tsawantaj Yusa Jeen atumǵaj pujusan Yus-Chichaman etsermiaǵaj. Nuǵsha achirkacharme. 56 Antsu yamaikia yaunchu Yúsnan etserin áararmia nu umínkiatǵi tusarum jútikrarme.” Tu tímiayi Jesus.

Nuyá ni unuiniamurǵ Jesusan Níniak ikiuiniak pisararmiayi.

### *Israer-patri uuntriǵn Jesusan júkiarmiania nu*

*(Márkus 14.63-65; Rúkas 22.54-55, 63-71; Juan 18.12-14, 19-24)*

57 Shuar Jesusan achikiarmia nusha Kaipiasaj júkiarmiayi. Nusha Israer-patri uuntriǵyayi. Nuǵsha Israer-shuara jǵntinniurǵha Israer-shuara uuntri armia nusha irunar matsarmiami. 58 Tura Pítiur árantak Jesusan nemarkin uuntri jeen aǵri jeamiayi. Tura suntarǵaj tsanǵn pujusmiayi Jesusan ititurkartin tusa.

59 Tura Israer-patri úuntriǵha Israer-shuara úuntriǵha tura ashí naamka uunt armia nusha Jesusan wait-chichamǵaj súmamtikiatai tusar áujmatiararmiayi. 60 Untsurǵ shuar ántar tsanumpruiniakuisha máatin chichaman nekaracharmiayi. Nuyá jimiará shuar tsanumpruiniak

61 tiarmiayi “Ju áishman chichaak “Yusa Uunt Jeeñ yumpuwaran ataksha menaintiú tsawantin jeammiaitjai,” tu chichamai” tiarmiayi.

62 Nuyá Israer-patri uuntri wajaki Jesusan tímiayi “¿Áimsumek. Tura-mainia nusha anturmammek?” 63 Túrasha Jesus tuke áimchamiayi. Túmakui Israer-patri uuntri chicharuk “Nekas iwiaaku Yusa náarjin tájame nekasa nu táchakminkia Yus írmastatui. ¿Ame Krístukaitiam. Yusa Uchirínkaitiam? Paant etsérkatá” tímiayi.

64 Tutai Jesus tímiayi “Ee, ame támena núitjai. Tura ataksha atumin tájarne, wi Aents Ajasu asan ti kakaram Yusa untsuurini pujai wáitkiáttarme. Tura yuranminiam winiaisha wáitkiáttarme” tímiayi.

65 Nuyá Patri uuntri nuna antuk ti kajek ni pushiri jaak tímiayi “Ju áishman ni chichamejai Yúsán nekas yajauch chicharniuiti. Nuyásha ¿warí atsumaj? Atumsha Yúsán yajauch chicharu antukcharumek. 66 ¿Waritia enentáimprum?”

Tutai “Sumamayi. Mantamnati” tiarmiayi. 67 Tiar usukiawarmiayi yapiniam. Tura awattiararmiayi.

Chikichcha yapiniam awati wishikiainiak tiarmiayi 68 “Ame Krístuchukaitiam. ¿Ya awattama? Ítsuk nekaata.” Tu chichariarmiayi.

#### *Pítur Jesusan natsantramiania nu*

*(Márkus 14.66-72; Rúkas 22.56-62; Juan 18.15-18, 25-27)*

69 Nu túmaiñ Pítur aa pujai nuwa chikichik jeari tímiayi “Amesha ju Kariréanmaya Jesus tutajjai wekaichamkam.”

70 Tutai Pítur ashí ántuiniamunam tímiayi “Nékatsjai. ¿Warittsuk chichaam?”

71 Nuna tinia jínkitiaj tusa wéaj chikich shuar wáiniak nuj pujuinian tiarmiayi “Au áishmansha Nasarénumia Jesusjai wekainiuiti.”

72 Tutai Pítur ataksha tímiayi “Nekasan tájarne, ju áishman kan penké nékatsjai.”

73 Árusan nuj pujuarmia nu Pítrun tariar tiarmiayi “Nekas amesha aujai wekaimiame. Warí, chichammijjai páantaiti.”

74 Tutai Pítur “nekas Yus írui” taku tímiayi “Nu áishman kan penké nékatsjai.” Nuna taj atash shiniukmiayi. 75 Túramtai Pítur Jesus nuik tímia nuna enentáimpramiayi. “Atash shiniatsajin menaintiú natsantrurtatme” tímiayi Jesus. Pítur nuna enentáimiar jiinki we ti úutmiayi.

## 27

#### *Piratuj Jesusan júkiarmiania nu*

*(Márkus 15.1; Rúkas 23.1-2; Juan 18.28-32)*

1 Kashin tsawarmatai Israer-patri uuntrisha Israer-shuara úuntrisha Jesus maatai tiarmiayi. 2 Tiar Jesusan jínkiawar apachi uuntrin Punsu Piratuj júkiarmiayi.

#### *Jútas máamamiania nu*

3 Jútas Jesusan suruk tura máatai tuínian antuk enentáimiar tainta kuítian Israer-patri uuntrincha Israer-shuara úuntrincha awantukiarmiayi. 4 Tura tímiayi “Nu áishman tunaarinchan máatarum tusan surukan wi sumamajai.”

Takui tiarmiayi “Nusha íjijajisha warí urukatin. Nuka amek íschatniukaitiam.” 5 Tinia Jútas nuj Yusa Uunt Jee kuítian utsan ikiuak nuyá we kajempramiayi. 6 Nuyá Israer-patri uuntri nu kuítian júukar

tiarmiayi “Ju kuit shuar sumakma asamtai Yusa kuítrijjaj irurchamniaiti.”  
 7 Tura nuamtak áujmatsar “nuñka sumaktai” tiar Nuwe Najantai nuñkan  
 sumakarmiayi yajaya shuar nuñ iwiarsatniun. 8 Shuar sumakma kuitjaj  
 sumakma asamtai yamaisha Numpá Nuñka tuke tuñiawai. 9-10 Nujaj  
 yaunchu Yúsnan etserin Jeremías timia nu uminkiamiayi:

“Uunt Yus turutmia núnisan túrawarmiayi. Israer-shuar trainta kuítian sea-  
 warmatai nuna akntrar nujaj Nuwe Najantai nuñkan sumakarmi-  
 ayi.” Tu áarmiayi.

*Piratu Jesusan aniasmiania nu*

*(Márkus 15.2-5; Rúkas 23.3-5; Juan 18.33-38)*

11 Jesusan apachi úuntriñ ejeniarmatai nii aniasmiayi “¿Nekasmek Israer-  
 shuara uunt akupniuríntiam?”

Tutai Jesus “Ame támena núitjai’ tímiayi.

12 Nuyá Israer-patri úuntriña Israer-shuara úuntriña súmamtikia Jesus  
 pachischamiayi. 13 Nuyá Piratu tímiayi “Ashí yajauch chichartamainia nu  
 ¿anturmammek?” 14 Tútaisha Jesus penké áimkiachmiayi. Túmakui akupin ti  
 enentáimiar títinian nekaachmiayi.

*Piratu Jesusan “mantamnati” tímiania nu*

*(Márkus 15.6-20; Rúkas 23.13-25; Juan 18.39-19.16)*

15 Jísat tsawantin apachi uuntri Israer-shuar shiir enentáimprarat tusa  
 sepunam enketun shuar wakeramun jiki ankant akupniuyayi. 16 Nuj  
 sepunam tunáa shuar Parapás náartin pujumiayi. Ashí shuar nékarmiayi.  
 17 Tuma asamtai Piratu Israer-shuar iruntrarun aniasmiayi “¿Yana ankant  
 akupkat tusarum wakerarum. Parapásnak akupkattaj; Kristu tutai Jesusnak  
 akupkattaj?” tímiayi. 18 Kame Israer-shuar ántar kajerainiak ni itiarman  
 nekaamiayi.

19 Tura Piratu nuna inintrak pujaj ni nuarí chichaman akuptukmiayi. “Ju  
 péñker áishman súmamtikiatniujaj pachiiñkiaip. Mesekranam nii áitkiatniun  
 nekaan wáitsan tsawarjai’ tímiayi.

20 Túrasha Israer-patri úuntriña Israer-shuara úuntriña “Parapás ankant  
 wetí, tura Jesus mantamnati” titiarum tusar shuáran akatrarmiayi. 21 Apachi  
 akupniurí ataksha aniasarmiayi “Ju jimiará áentsun ¿yana ankant akupkat  
 tusarum wakerarum?”

Tutai “Parapás” tiarmiayi.

22 Tutai aniasarmiayi “Jesusnasha. Yusa Anaikiamurí Kristu tuinia  
 nunasha, ¿itiúrkáttaja?”

Tutai ashí “Krúsnum máatá” tiarmiayi.

23 Tuñiakui Piratu tiarmiayi “¿Warí yajauchinia túrait?”

Tutai kakantar untsukum “Krúsnum máatá” tiarmiayi.

24 Tura Piratu Jesus uwentikrachminiaitkiui antsu ashí shuar charaatum  
 ajainiakui entsa uturtitiarum tusa seamiai. Tura ashí ímiainiañ ikijmiak  
 tímiayi “Ju péñker áishman máatniunam wikia pachiiñtsujai. Antsu atumek  
 íistarum.”

25 Tutai ashí shuar tiarmiayi “Iik ii shuarjjaj ju áishman máatin íistaji.”

26 Nuyá Piratu Parapásan ankant akupkamiayi. Tura Jesus asutiárum  
 krúsnum máatárum tusa akupkamiayi. 27 Nuyá akupin pujutai jeanam akup-  
 niu suntari Jesusan júkiar ashí suntaraim irunturarmiayi. 28 Tura pushiri

áitkiar akupin entsatain kapaaku pushin áentsrarmiyai. <sup>29</sup> Múuknúmsha tawaspan jan̄ki najanamun etsemtikiarmiyai. Tura karisun akupniu numirja áaniun untsuur̄inj̄ ataksarmiyai. Túrawar wishikiainiak tikishmatrar tiarmi-  
 ayi “Israer-shuara uunt akupniur̄inme.” <sup>30</sup> Tiar usukiarmiyai. Tura karisun jurukiar múuknum awatiarmiyai. <sup>31</sup> Tura núkap wishikrar kapaaku pushin áitkiar ni pushir̄in áentsrarmiyai. Nuyá krúsnum maatai tusar júkiarmiyai.

*Jesusan krúsnum máawarmiania nu*

*(Márkus 15.21-32; Rúkas 23.26-43; Juan̄ 19.17-27)*

<sup>32</sup> Jesusan júki wésar Serini nun̄kanmaya shuaran, ni naari Semun̄, Jesusa krús̄r̄in jurukit tusar achikiarmiyai. <sup>33</sup> Nuyá Kúrkutanam ejeniarmiyai. Kúrkutaka, shuar chichamjain̄kia, muuka ukunch tútainti. <sup>34</sup> Nūj Jesusan umutai yapájai pachimpra najanamun áartaj tusar súsarmiyai. Tura Jesus apas iis umarchamiyai.

<sup>35</sup> Krúsnum ajintrurar suntar yáki Jesusa pushir̄in jukit tusar nakurusar awakmakua nuna súsarmiyai. Nújain̄kia yaunchu Yúsnan etserin áarmia nu uminkiamiyai:

“Winia entsarmarun akantrarmiyai tura nakurusar awakmakua nuna winia pushirun súsarmiyai.” Tu áarmiayai.

<sup>36</sup> Nuyá wáinkiatiai tusar pujursarmiyai. <sup>37</sup> Tura urukamtai máamuit ash̄i aents nekaawarti tusa áarman muuknumaani anujtukarmiyai. *JŪITI JESUS, ISRAERA UUNT AKUPNIURI*  
 Tu áarmauyayi.

<sup>38</sup> Núnisan̄ Niijjai métek jimiara kasa chikichkin untsuurnuman̄j tura chikichnasha menaanman̄j krúsnum máawarmiyai. <sup>39</sup> Shuar nūj nan̄kaamainiak muuke pēatar wishikiainiak <sup>40</sup> tiarmiayai “Ame Yusa Uunt Jeē sáakim menaintiú tawantin jeamtatjai tichakaitiam. Nekas Yusa Uchir̄inkiumka krúsnumiá akaikim uwemprata” tiarmiayai.

<sup>41</sup> Núnisan̄ Israer-patri úuntr̄isha, Israer-shuara jintinniur̄isha, Pariséusha, Israer-shuara úuntr̄isha, Jesusan wishikiainiak nuamtak tiarmiayai <sup>42</sup> “Chikichnaka uwemtikraiti tura Nīnkikia uwemtsui. Israera Uunt Akupniur̄intkiun̄ka krúsnumiá akaikimtai nekas enentáimtustatji. <sup>43</sup> “Yúsán nekas enentáimtiniaitjai” tawai. Wátsek, Yus nekas Nin aneakka uwemtikrati. “Wi Yusa Uchir̄intjai” turamchamkaj” tiarmiayai. <sup>44</sup> Kasá shuarsha Niijjai ajintruamu armia nusha Nin wishikrarmiyai.

*Jesusa jakamuri*

*(Márkus 15.33-41; Rúkas 23.44-49; Juan̄ 19.28-30)*

<sup>45</sup> Nuyá tutupin ai tee ajasmiyai. Túrunayat ataksha āan̄ku tsáapin ajasmiyai. <sup>46</sup> Nuni aī Jesus kakantar untsumkamiyai. “Eri, Eri, rama sapaktani” timiyai. Nusha shuar chichamjain̄kia “Yusrú, Yusrú, ¿urukamtai ajapa iki-urkiniam?” tawai. <sup>47</sup> Shuar nūj wajarmia nusha nuna enentáimtsuk antukar tiarmiayai “Yaunchu Yúsnan etserniun Eriasan untsuawai.” <sup>48</sup> Tura chikichik tsékēn̄ki we uruchin̄ itiamiyai. Tura churuinian ajamper sapapjai ijiú mukunati tusa susamiyai. <sup>49</sup> Tura chikichcha wíshikeak tiarmiayai “Iniáísatá, Eriás tarí uwemtikratpiash.”

<sup>50</sup> Jesus ataksha kakantar untsamak nuyá jakamiyai. <sup>51</sup> Nu chichamaik Yusa Uunt Jeē tarach ajamu yakiiniya achik nun̄kaani tseu jaanakmiyai. Nun̄kasha úurkamiyai. Kayasha jakukarmiyai. <sup>52</sup> Núnisan̄ iwiarsamusha uraniarmatai untsur̄i Yus-shuar jákarusha nantakiarmiyai. <sup>53</sup> Nusha emka

Jesus nantakmiatai niisha nantakiar iwiarsamun ikiukiar Yusa péprurin Jerusarénnum wayawarmatai untsurj shuar wáinkiar miayi.

<sup>54</sup> Nuyá suntar Jesusan wáinkiar mia nusha tura ni kapitántrisha nunka úrkamtaí nuyá chikichcha ashammai ajasmatai ti sapijmiakarmiayi. Tura tiarmiayi “Ju áishman nekas Yusa Uchirínti.”

<sup>55</sup> Nujsa nuwá Jesusan nemariarmia nu, arant wajasar, ii wajaarmiayi. Nusha Kariréanmaya pataatukiari Jesusan yainki ejeniarmiayi. <sup>56</sup> Nujai Máktaranmaya Marisha, Sepetéu nuwésa, tura chikich Marisha ármiai. Chikich Marikia Jakupuncha tura Jusenchá nukuriyayi.

### *Jesus iwiarsamu*

(Márkus 15.42-47; Rúkas 23.50-56; Juan 19.38-42)

<sup>57</sup> Kiaraj shuar ti kuítrintin Arimatéu péprunmaya ni naari Jusé támiayi. Nusha Jesusan enentáimtinuyayi. <sup>58</sup> Nii Piratuj we Jesusa ayashin seamiayi. Nin súsarát tusa Piratu akupkamiayi. <sup>59</sup> Túram Jusé Jesusa ayashin krusnumia jusa ti pénker tarachjai penuarmiayi. <sup>60</sup> Tura kaya wáa táurmanum yamar amia nuí iwiarsamiayi. Ni iwiarsatin táumtikramunam Jusé iwiarsamiayi. Iwiaras kaya uuntjai etektuk ikiuak wémiayi. <sup>61</sup> Nujsa Máktaranmaya Marisha tura chikich Marisha iwiarsamunam naka ii pujuar miayi.

### *Jesus iwiarsamun suntar wáinkiar mia nua*

<sup>62</sup> Nú kiarain ayampratin tsawantna mash iwiarnakui Israer-patri úntrisha Pariséusha Piratuj wear miayi. <sup>63</sup> Tura tiarmiayi “Uuntá, nu wáitrin áishman iwiaaku pujus “Menaintiú tsawant jakan nantaktiatjai” tiniuyi. <sup>64</sup> Nu asamtaí iwiarsamunam menaintiu tsawant suntar wáinkiarat tusa akuptukta. Ni unuiniamurj kashi tariar tura ni ayashin kasamkar “Pai, nantakni” shuáran tiarain. Jujainkia nuna nankaamas shuáran anankawarainti” tiarmiayi.

<sup>65</sup> Tutai Piratu tiarmiayi “Nuí suntar takakrume. Werum iwiarsamu urakchamnia pénker wáinkiatárum.” <sup>66</sup> Tutai wear iwiarsamun urankashti tusar etektukma inkiunmanum serajai yakarar ni áarmarin anujtukarmiayi. Tura suntarnasha awajtukarmiayi.

## 28

### *Jesusa nantakmiari*

(Márkus 16.1-8; Rúkas 24.1-12; Juan 20.1-10)

<sup>1</sup> Ayampratin tsawant nankaasmatai tumintin yama tsawaana ai Máktaranmaya Marisha chikich Marijai iwiarsamu iyutai tusar wear miayi.

<sup>2</sup> Tumaj Yusa suntari nayaimpinmaya iwiarsamun tari kaya atukamun urak nuí pujusmiayi. Túmakui nunka ti úrkamiayi. <sup>3</sup> Yusa suntarisha peemia tímiatrus winchayayi. Pushirisha ti puju áuyayi. <sup>4</sup> Tura iwiarsamun wáiniarmia nú suntarsha nuna wáinkiar ashamainiak ti kuranarmiayi. Jaká áinis ajasarmiayi.

<sup>5</sup> Nuyá nayaimpinmaya suntar nuwan tímiayi “Ashamkairap. Jesus krusnum máawarmia nu eatsrumek. <sup>6</sup> Jujainkia pujatsui. Nii timia núnisan nantakniuiti. Pai, áepsarma nu ítiarum. <sup>7</sup> Wárik wérum ni unuiniamurj “Jesus jakamunmaya nantakni tura wari Kariréanam wétatui. Nuí werirum wáinkiatarme” titiarum. Wats, nunak tájai” tímiayi. <sup>8</sup> Tutai nu nuwá iwiarsamunmaya wárik jinkiar ashamainiyat ti warasar tseke

waketkiarmiayi ni unuiniamurin ujaktai tusar. <sup>9</sup> Tumaj Jesus wantin-tiukarmiayi. Tura “pujarmek” takui Jesusan tariar tikishmatrar nawencha miniakrusar shiir awajsarmiayi. <sup>10</sup> Túram Jesus tiarmiayi “Ashamprukairap. Werum winia yatsur ujatruktarum. Kariréanam weartí. Nuj wear wáitkiartatui. Tu ujaktarum” tímiayi.

*Suntar etserkarmiania nu*

<sup>11</sup> Nuwá wéarmatai iwiarsamu wáinin suntarsha péprunam wéar Israerpatri úuntrin ashí túrunamun ujakarmiayi. <sup>12</sup> Niisha nuna antukar Israershuara úuntriññai áujmatsatai tusar wearmiayi. Áujmatsar suntaran ti kuít akikiar <sup>13</sup> tiarmiayi “Atumsha étserkuram “Kashi kanararin ni unuiniamurj taar Jesusa ayashin kasamkarmai” titiarum. <sup>14</sup> Tura akupin átum kanarman nekamtaisha niññai ii iwiarattaji atumin yajauch awajtamsain tusar” tiarmiayi.

<sup>15</sup> Nuyá suntarsha kuítian achikiar tiarmia nuna tímiatrusañ titiái tusar wéarmiayi. Tura tuke yamaisha Israer-shuar tu túrunaiti tuíniawai.

*Jesus ni unuiniamurin akatar akupkamiania nu*  
(Márkus 16.14-18; Rúkas 24.36-49; Juan 20.19-23)

<sup>16</sup> Nuyá ni auntse (11) unuiniamurj Kariréanam wéarmiayi. Tura Jesus timia nú nainnium jeawar <sup>17</sup> nuñ Jesusan wáinkiar tikishmatrarmiayi. Kame chíkichka Jesusashit tuíniayat Nin wáinkiar tikishmatrarmiayi. <sup>18</sup> Nuyá Jesus tíjiuch tantá tímiayi “Ashí nayaimpinmasha nunñkasha akupkatniun kakarman surusuíti. <sup>19</sup> Tuma asamtai ashí nunñkanam werum ashí shuar jintintiarum Wíi shuar awajsatarum. Túrarum Yus Apa náarjññai, Yus Uchi náarjññai, tura Yus Wakanj náarjññai imiaitiarum. <sup>20</sup> Ashí atumin Wí akatramajrum nu nútiksarmek umiktin unuiniartarum. Tura ju nekaatarum: Tuke tsawantaj ikiutsuk atumññai pujuttajai” tímiayi Jesus.

## Yúsán Shiir Chichamén

# MÁRKUS aarmia nu

### *Imiakratin Juanka etserkamuri*

*(Mateu 3.1-12; Rúkas 3.1-9, 15-17; Juan 1.19-28)*

<sup>1</sup> Jui Jesukristunu shiir chicham nánkameawai. Jesukristu Yusa Uchirinti.

<sup>2</sup> Yuska imiakratin Juan kan pachis ni etserniurin Isayasan ti yaunchu ni Papiriin juna áamtikramiayi:

“Iisiana, ame wéamurmjin emka wetí tusan winia akatramurun akupeajai. Niisha ame jintimin iwiarattawai. <sup>3</sup> Niisha aents atsamunam untsumuk juna titiatui: “Uunta jinti iwiarturtarum; naka awajsa-tarum.”

Nuke áarmaiti.

<sup>4</sup> Wats, aents atsamunam imiakratin Juan imiaittsa pujus étseruk, ““tu-naarun Yus asakatrurat” tusarum, enentáim yapajiarum imiantiarum” tímiayi. <sup>5</sup> Anturkatai tusar ashí Jutía nunkanmaya shuar tura Jerusaren peprunmaya shuarsha Niin tariarmiayi. Taar, ni tunaarin ujakarmatai, Juan Jurtañ entsanam imiainiarmiayi.

<sup>6</sup> Juansha kamiriu ure najantramun entsauyayi. Emenmamkesha nuapeyayi. Tura chinijiai yutai-titikriatsnasha yuuyayi. <sup>7</sup> Niisha áentsun ujaak tímiayi “Wíjiainkia nankaamas ana nu winia ukuruji winittiwai. Niisha nekas ii Uuntri asamtai, wikia tsuntsumpruan ni sapatri jinkiamurinkisha atitrachminiaitjai. <sup>8</sup> Wikia entsajain aya ayashmin imiaajrume, antsu Niinkia imiantinia áanis Yusa Wakaní atumi enentáin enketramprattarme” tímiayi.

### *Juan Jesusan imiaimiania nu*

*(Mateu 3.13-17; Rúkas 3.21-22)*

<sup>9</sup> Juan áentsun imiak pujurainiai, Jesuska Nasarét pepru Kariréa nunkanam ana nuyá jiinki Juan kan tarimiayi. Tura Juan Jurtañ entsanam Jesusan imiaimiayi. <sup>10</sup> Nuin, Jesus entsaya jiiniuk, nayaimpin uranniun wáinkiamiayi. Tura Yusa Wakanín yámpitsa núnin najanar Niin taarun wáinkiamiayi. <sup>11</sup> Tura nayaimpinmaya chichaamun juna antukmiayi, “Ámeke winia aneamu Uchiruitme. Ámin shiir enentáimtajme.”

### *Unt iwianch Jesusan anankataj tmiania nu*

*(Mateu 4.1-11; Rúkas 4.1-13)*

<sup>12</sup> Nuyá wárik Yusa Wakaní Jesusan atsamunam jukimiayi. <sup>13</sup> Tura nuji, yajasma yujamunam, kuarenta tsawant pujumiayi. Nuji pujaí uunt iwianch Satanás naartin Jesusan nekapsataj tusa pujurmiayi. Túramtai Jesusan wáinkiatiai tusar nayaimpinmaya suntar tariarmiayi.

### *Kariréa nunkanam ni takatrin Jesus nankommiania nu*

*(Mateu 4.12-17; Rúkas 4.14-15)*

<sup>14</sup> Ukunam, Juan kan sepunam enkeawarmatai, Jesuska Kariréa nunkanam Yusa akupeamurin pachis shiir chichaman etserki támiayi.

<sup>15</sup> “Tsawant jeayi. Shuarnum Yusa akupeamuri jeatemai. Tuma



asamtai, yaunchu enentáimsamuram yapajjárúm, Uwempratin Chicham umirkatarum” tu etserkamiayi.

*Jesus namakan achinian ni unuiniamurí ajasat tusa kuaru achikmiania nu*

*(Mateu 4.18-22; Rúkas 5.1-11)*

<sup>16</sup> Jesus Kariréa antumianka kánmatkaríjn wekas, namakan achinian Semunasha ni yachí Antresnasha nekan ajuntuk pujuinian wáinkiamiayi. <sup>17</sup> Wáiniak “Nemartustarum, tímiayi. Namak achiarmena nútiksanak áentsun-éau Yusna arti tusan awajstjarme” tímiayi. <sup>18</sup> Tura nuyanka ni nekaríjn ajapa ikuiniak Jesusan nemarsarmiai.

<sup>19</sup> Nuyasha Jesus ishichik arantach wesa, Sepetéu uchirín Jakupun ni yachín Juánnasha kanunam ni nekaríjn apáa pujuinian wáinkiamiayi. <sup>20</sup> Wáiniak, nemartusta tusa untsukarmiai. Tutai ni aparíncha, ni aparí takarniuríncha kanunam ikuiniak Jesusan nemarsarmiai.

*Jesus iwianchin áishmannumiá jiiiki akupkamiania nu*

*(Rúkas 4.31-37)*

<sup>21</sup> Nuyá Kapernáum péprunam jeawarmiai. Nuí Israer-shuara ayampratin tsawantrí jeakui Jesus Israer-shuar iruntainiam wayá Yus-Chichaman unuiniamiayi. <sup>22</sup> Tura ni jintinniurí jintintiarmla nuna iniankas uunt chichanjai Jesus jintiakui ni chichamen anturkar ti enentáimprarmiai. <sup>23</sup> Nujsha nu iruntainiam áishman iwianchraku ámiayi. Niisha untsumuk <sup>24</sup> “¿Warí itiurtamkattsamea incha taum, Nasarénumiá Jesusa? Wikia nékajme. Ámetme Tunaartichu Yúsaiya winiamna nu. In emestamprataj tusam táchamek” tímiayi.

<sup>25</sup> Tutai, Jesus kakantar chicharuk “Takamátsatá. Ni enentáiyá jiiinkitia, tájame” tímiayi.

<sup>26</sup> Tutai íwianch áishman kan ukurak ajakniñkiar untsamak kakaar aa jiiinkiamiayi. <sup>27</sup> Nuna wáinkiar, ashamkar nuámtak aniniaisarmiai. “¿Ausha warinkit. Yamaram chicham warí chichamaít? Ju Jesuska timiá kakaram asa ímia iwianchin akupeatsuk. Iisiana umirainiatsuk” tiarmiayi. <sup>28</sup> Tura ti wárik nu túrunamu ashí Kariréa nunkanam antunkamiayi.

*Jesus Semunka tsatsarín tsuármiania nu*

*(Mateu 8.14-15; Rúkas 4.38-39)*

<sup>29</sup> Nuyá Israer-shuara iruntai jegeniá jiiinki Jesuska Jakupujai Juanjajisha we, Semun ni yachí Antresjai pujuarmia nuí jeawarmiai. <sup>30</sup> Semunka tsatsarí tsuer peaknum jaa tepemiayi. Núnaka wárik Jesusan ujakarmiai. <sup>31</sup> Nuñkia Jesus werí uwejnem achik iniantkimiayi. Tura nu chichamaik michatramiai. Michatar, péñker ajas, Jesusnasha ni nemarniuríncha ayu-rawarmiai.

*Untsurí jaan Jesus péñker awajsarmiania nu*

*(Mateu 8.16-17; Rúkas 4.40-41)*

<sup>32</sup> Nu tsawantaj kjaraj, ashí jáinian, iwianchrakuncha Jesusan itiararmi-ayi. <sup>33</sup> Tura ashí nú péprunmayá shuar taar wáitiniam Jesusan káutkarmiai. <sup>34</sup> Untsurí shuáran chíkich sunkuraim jáinian Jesus tsuararmiai. Tura iwianchraku armia nuna enentáiyán iwianchin jiiirkarmiai. Jesuska íwianch nékamu asa, winia náarun ántar pachisaraj tusa suritkarmiai.

*Kariréa nunkanam Jesus Yus-Chichaman etserkamiania nu*

*(Rúkas 4.42-44)*

<sup>35</sup> Nuyá kashin káshik tsawaátsain Jesus nantaki Yúsan áusataj tusa jiinki at-samunam wémiyai. <sup>36</sup> Tura Semun ni amikrijjai Jesus wemaanum wéarmiayi.

<sup>37</sup> Nin wáinkiar “Ashi shuar Ámin eátmainiawai” tiarmiayi.

<sup>38</sup> Tutai Jesus chichaak “Chíkich péprunmasha arantach wetai. Nui Yusa chichame etserkatai; nuna túrattsan táwitjai” tímiyai.

<sup>39</sup> Nuna tí ashí Kariréa nunkanam Israer-shuar iruntai jeanam etseras wekaimiyai; tura núnisan iwianchniasha jiiki akupkini wekaimiyai.

*Tunamaru shuaran Jesus tsuármiania nu*

*(Mateu 8.1-4; Rúkas 5.12-16)*

<sup>40</sup> Túramtai, ti tunamaru shuar Jesusan seatajtsa tarimiayi. Taa tikishmatar tímiyai “Wakerutakmeke tsuaratin tujinratsme.”

<sup>41</sup> Jesus nin waitentak uwejejai antinmiayi. Antin “Wakerajme. Pénger ajasta” tímiyai. <sup>42</sup> Nu chichamaik, Jesus chichakmatai, ni sunkuri menkakamiayi. Tura pénger ajasmiyai. <sup>43</sup> Túrunamtai Jesus kakantar chicharuk <sup>44</sup> akupeak “Wáinkiatá, nánkamsam etseraip, tímiyai. Antsu weme, Israer-patrimin iniakmamsata. Túram ashí aents ame pénger ajasmarumin nekaawarat tusam, Muisais aar akupkamiania nu umikiam súsatin ana nu susata” tímiyai. <sup>45</sup> Tura etserkaip támaitiat, jiinki ni túrunamurin mash etseramiayi. Tura nuna etserka asamtai, péprunam, aents írunmanum wétinian Jesus nakitramiyai, antsu aa atsamunam pujumiayi. Tura ashí nunkanmaya Jesusan tariarmiayi.

## 2

*Jesus emearun pénger awajsamiania nu*

*(Mateu 9.1-8; Rúkas 5.17-26)*

<sup>1</sup> Kapernáum péprunam Jesus ukunam ataksha wémiyai. Jeamtai, ni jeen pujan nekaawarmiayi. <sup>2</sup> Tuma asamtai shuar wárik ti untsurí káutkarmiayi. Ti untsurí asamtai, jea piakmiayi; wáitinmasha ankantchauyayi. Jesuska Yus-Chichaman nu aentsun ujaak pujurmiayi. <sup>3</sup> Nuiñkia ni amikrin emearun kuaru shuar tampumpuawar júkiar Jesusan itiararmiayi. <sup>4</sup> Tura jeawar, untsurí shuar írunu ásamtai jeá wayatniun tujinkiarimiayi. Tuma ásar, yakininj wakar jea urakar, áankawar, tampunam ni amikrin Jesus puja-munam awaintuawar itiararmiayi. <sup>5</sup> Tura niisha Jesus nekas tsuártatui tu enentáimmarin Jesus nekáa emearun chicharuk, “Uchirú, ame tunaarumka tsankuramuiti” tímiyai.

<sup>6</sup> Israer-shuara jintinniurisha nuna antúu pujuarmiayi. Tura ni enentáijjai enentáimsar, <sup>7</sup> “¿Jysha urukamtai emearun tu chichara? Yúsan imiá yajauch chicharui. Warí, yaki tunaan asakarminiait; aya Yúsak tunaan asakarcham-niakait” tu enentáimsarmiayi.

<sup>8</sup> Jesuska ni enentáimmarin nekarawar “¿Urukamtia átum tu enentáimprum? tímiyai. <sup>9</sup> Emearu, tunaarum tsankuramuiti títinjai, emearu, wajakim tampu-ran entsakim wekasata títinjai ¿tuá imiá yúpichuchit? <sup>10</sup> Wats wi, Aents Ajasu asan Yusa kakamarijjai shuara tunaari tsankuramniaitjana nuna paant iwiaintiuktajrume” tímiyai. Nuna tinia emearun chicharuk <sup>11</sup> “Wajaktia, tájame; túram tampuram jukim jéemijn wetá” tímiyai. <sup>12</sup> Nu chichamaik emearu wajaki, tampurin juki, ashí ímiainiajn jinkimiyai.

Nuna túrunamtai ashí ashamkarmiayi. Tura “jútikiamu penké wáinchaitji” tiar Yusa náarín uunt awajarmiayi.

*Jesus Riwin untsukmiania nu*  
(Mateu 9.9-13; Rúkas 5.27-32)

<sup>13</sup> Nuyá ukunam Jesus antumiannum waketkimiayi. Tura ashí shuar káunkarmatai jintintiawarmiayi. <sup>14</sup> Tura jintintiawar amuk, akupin akitiai jeenam nankaamak, Arpeu uchirín Riwin pujan wáinkiamiayi. Wáiniak “Nemartusta” tímiayi. Tutai Riwi wajaki Jesusan nemarsamiayi. <sup>15</sup> Chíkich tsawant, Riwishá Jesusan ni jeen itiaamiayi. Tura untsurí kuítian-juu shuarsha, yajauch shuarsha Jesusjái ni unuiniamuríjjaishá ashí nuim misanam pujuarmiayi. <sup>16</sup> Tura kuítian-juu shuarsha yajauch shuarsha Jesusjái irunar yurumáinian wáinkiar, Pariséu jintinniurísha Israer-shuara jintinniurísha Jesu unuiniamurín aniasarmiayi. “¿Urukamtaí ame úuntrum Jesus, kuítian-juu shuarjái tura yajauch shuarjái shá yuruma?” tiarmiayi.

<sup>17</sup> Jesus nuna antuk tímiayi “Jaachu shuar tsuákratniun atsumainiatsui. Antsu jaa ana nu tsuákratniun atsumainiawai. Wats, “pénkeraitjai” tuinia nú shuaran untsuktajtsan táchaitjai; antsu “tunaitjai” tuinia nú shuaran Winia ajasat tusan untsuktajtsan táwitjai” tímiayi.

*Yurumtsuk Yus áujatsniun Jesusan aniasarmiania nu*  
(Mateu 9.14-17; Rúkas 5.33-39)

<sup>18</sup> Juanka unuiniamurísha Pariséu unuiniamurísha yurumtsuk Yúsán áujiarmiayi. Túmakui chíkich shuar Jesusan tariar chicharainiak, “Juanka unuiniamurísha, Pariséu unuiniamurísha yurumtsuk Yúsán áujainiatsuk; ¿ame unuiniamurmeka urukamtaí yurumtsuk áujainiatsu?” tiarmiayi.

<sup>19</sup> Tutai Jesus chichaak, “¿Nuatma nampernum ipiaamu ainia nu ijiarmawartiniak ainia? Yama nuatu pujakuí ni amikrj warainiak ijiarmachartin ainiaawai. Núnisan winia unuiniamur, Wi pujakuí, warainiak yurumtsuk pujuschartin ániawai. <sup>20</sup> Tura tsawant jeattawai, Winia jurukiartin. Nuñkia winia unuiniamur ijiarmawartatui’ tímiayi Jesus.

<sup>21</sup> Tura nuyá juna tímiayi ‘Mamuru pushí jaanakmatai yamaram tarach anjuktchatniúiti. Túramka nijiam yamaram tarach sumpeak mamushan chiníkiá nuna nankaamas jáaktatui. <sup>22</sup> Nijiamanch yamáí nawar nuap najanamu arutnum yaraachminiaiti. Túramka wakaprua kariak nuap najanamu ijakratniúiti. Tura nijiamanch ukarattawai. Nuap najanamu yajauch ajastatui. Antsu yamaram nijiamanch yamaram nuap najanamunam yaraatniúiti’ tímiayi.

*Trikiu neren yuawarmiania nu*  
(Mateu 12.1-8; Rúkas 6.1-5)

<sup>23</sup> Chíkich ayampratin tsawantái Jesus ajanman ajapén nankaamarmiayi. Tura ni unuiniamurj trikiu neren majúkiar wearmiayi. <sup>24</sup> Nuna wáinkiar Pariséu Jesusan chicharainiak “¿Warí, urukamtaí ame unuiniamuram ayampratin tsawant takastin surimkiamu ajsha takainia?” tiarmiayi.

<sup>25</sup> Tutai Jesus tímiayi “Íi uuntri Tawitia túramurí Yús-Papinium áujachukaitrum. Niisha ni nemarniurísha tsukamainiak, ni yurumkari atsakui, túrawarmia nu áujachukaitrum. <sup>26</sup> Apiatár Yusnan pujurniu untri pujaj Uunt Tawit Yusa Jeen wayamiayi. Tura Tawitkia, patri nankaamas uunt asa, pátrichuiat, iniaktusma tantan, aya patri yútainiak, yuamiayi; tura ni nemarniuríncha ajamsamiayi. Nu áujachukaitrum, tímiayi.

<sup>27</sup> Ayampratin tsawantaj túrashthinian umirkashtimpiash tusa Yuska aentsun najanachmiayi. Antsu aents ayamprarat tusa Yus ayampratin tsawantan tesamiayi. <sup>28</sup> Wisha, Aents Ajasu asan imia ayampratin tsawantan Nerenniurintjai” tímiayi.

### 3

#### *Uweje jakan Jesus tsuármiania nu*

*(Mateu 12.9-14; Rúkas 6.6-11)*

<sup>1</sup> Ataksha chíkich tsawantaj Israer-shuar iruntainiam Jesus wayamiayi. Nuj shuar ámiayi, ni uweje jaka. <sup>2</sup> Tura tunáan túrayi titiai tusar wakeruiniak “ayampratin tsawantaj tsuártimpiash” tusar, Pariséu shuarsha Jesusan ii pujuriarmiayi. <sup>3</sup> Nuiñkia Jesus uweje jaka shuaran chicharuk “Ajapén wajasta” tímiayi. <sup>4</sup> Nuiñkia mamikmaun chicharuk “¿Ayampratin tsawantaj péñker túratin yajauch túratniujaj tuá imiá péñkerait? Shuar uwentikratin máatniujaj tuá imiá péñkerait?” tímiayi.

Nuna takui niisha pachischarmiayi.

<sup>5</sup> Tura Jesus kajek nin íyarmiayi; tura ni enentáin kátsuram ásarmatai kúntuts enentáimsamiayi. Tura shuaran chicharuk “Uwejem iniakmasta” tímiayi. Iniakmastatai ni uweje jaruku ataksha péñker ajatsamiayi. <sup>6</sup> Nuyá Pariséu shuar jinkiar, Jesus maami tusar Erutis shuarjaj áujmatsarmiayi.

#### *Untsurí shuar Jesusan káutkarmiania nu*

<sup>7</sup> Nuyá Jesus ni unuiniamurijjaj antumiannum wémiayi. Kariréa nunkanmayá untsurí shuarsha Jesusan nemariarmiayi. <sup>8</sup> Untsurí nunkanmayasha káunkarmiayi. Jutía nunkanmayasha, Jerusarén péprunmayasha, Itiumía nunkanmayasha, Jurtan entsa amainiasha, Tiru tura Setun pepru pujuinia nú nunkanmayasha, untsurí shuar ni túramurín nekaawar, Jesusan káutkarmiayi. <sup>9</sup> Untsurí káunkar chanuntawarajin tusa Jesus ni unuiniamurín kanuram inianáastarum tusa seamiayi. <sup>10</sup> Kame untsurí shuaran Jesus nuik tsuaru asantai, jaa shuar nuí káunkarmiania nu Jesusan antintaj tusar shitianainiakui nuna seamiayi. <sup>11</sup> Tura iwianchrakusha Jesusan wáinkiar tikishmatrarmiayi. Untsumainiak “Ame nekas Yusa Uchirínme” tiarmiayi. <sup>12</sup> Tura nuna etserkairap tusa Jesuska kakantramiai.

#### *Jesus tuse shuaran anaikiarmiania nu*

*(Mateu 10.1-4; Rúkas 6.12-16)*

<sup>13</sup> Nuyá Jesus náinnium wakamiayi. Tura anaikiatniun wakerimia nú shuaran untsukmiayi. Tura niisha Jesusan weriarmiayi. <sup>14</sup> Tura Niijjaj wekasar Yus-Chichaman unuiniartinian tuse shuaran anaikiarmiayi. <sup>15</sup> Tura sunkur tsuártinian, iwianchcha jiki akupkatniun ni kakarmarín súsarmiayi nú shuaran. <sup>16</sup> Ju shuaran anaikiamu ármiai: Semun, Jesus chíkich naarin Pitiur apujtushmania nu; <sup>17</sup> Sepetéu uchirí Jakupu, ni patai Juánsha; ipi-amtajaj métek kakaram ásarmatai nuna mai “Puanérjis” naari susamiayi. Nusha shuar chichamjainkia “ipiamta nuke” tawai. <sup>18</sup> Nuyá Antressha, Jiripi, Parturumí, Mateu, Tumas, Arpeu uchirí Jakupu, Tateu, ásump Semun, <sup>19</sup> Jutas Iskariúti. Jesusan ukunam surukmia nú Jutasauyayi. Anaik amukmatai jeá waketrarmiayi.

#### *Yusa Wakanin yajauch chicharna nu*

*(Mateu 12.22-32; Rúkas 11.14-23; 12.10)*

<sup>20</sup> Waketkiarmatai, ti untsurí shuar taarmatai takatrí ti akui, yurumátনিun jeacharmiayi. <sup>21</sup> Jesusa shuárissha nuna nekaawar Jesus ti itirchat pujus wáurtsuash tu enentáimsar jukítiai tusar nu jeanam jeariarmiayi.

<sup>22</sup> Nuyá Israer-shuara jintinniurí Jerusarénnunniá táarmiania nu, Jesusan áujmatainiak “Pirsepú enkea asa iwianchrúkui. Tuma asa uunt iwianchi kakarmarjijai iwianchin jiki akupeawai” tiarmiayi.

<sup>23</sup> Tutai Jesus winitiarum tusa nin untsukmiayi. Tura enentáimtikrataj tusa juna tímiayi: “¿Iwianch Satanáskesha itiu ajapmamatin? <sup>24</sup> Chikichik nú nunkanmaya shuar nuámtak kajernaiyakuñkia, nu nunka wari meserchattawak. <sup>25</sup> Nuámtak shuar ni shuarjijai kajernaiyakuñkia nu shuarsha amunaikchartatuak. <sup>26</sup> Núnisan ¿Satanáskesha ni suntarjijai máaniakka itiuurak tuke pujusarat? Amunaikiartatui. <sup>27</sup> Nánkamas shuar kakaram shuara jeen wayá, nérenniun jinkiatsuk ni kuitrin kasarkachminiai. Antsu nérenniun jiníkiá ni kuitrin kasarkamniai. <sup>28</sup> Nekas tájarne, shuar tunáa ashí túruiniana nuka tsankuramniai. Winiasha winia Aparnasha yajauch áujmatusha tsankuramniai. <sup>29</sup> Antsu Yusa Wakanin yajauch áujmatna nuka tsankurachminiai; antsu nu shuar niníki tuke sumamattawai.” <sup>30</sup> “Jesuska iwianchrúkui” tuñiakui Jesus nuní tímiayi.

### *Jesusa yachi Jesusa nukurí*

*(Mateu 12.46-50; Rúkas 5.19-21)*

<sup>31</sup> Nuyá ni yachi ni nukurjijai taar aa wajasar, Jesusan untsukat tusa akupkarmiayi. <sup>32</sup> Shuar Jesusan téntak pujuarmia nu tiarmiayi “Iis, nukusha, yatsumsha aa wajasar untsurmainiawai.”

<sup>33</sup> Tutai Jesus chichaak “Ya ainia winia nukursha yatsursha” tímiayi. <sup>34</sup> Nin téntakar pujuarmia nuna iis “Júiti winia nukurka, yatsurka, tímiayi. <sup>35</sup> Shuar Yusa wakeramurin uminiana nu winia yatsuruiti, winia umaruiti, winia nukuruiti” tímiayi.

## 4

### *Atsaamin atsaampramiania nu*

*(Mateu 13.1-9; Rúkas 8.4-8)*

<sup>1</sup> Nuyá jiníki antumianka yantamen Jesus ataksha unuiniartinian juarkimiayi. Tura untsurí shuar iruntrar matai, kanunam enkempramiayi. Shuarsha antumianka káanmatkarin pujuarmiayi. <sup>2</sup> Jesusa métek-taku chichamjai ti jintintiarmiayi. Jintintiuk juna tímiayi: <sup>3</sup> “Antuktarum. Atsaamin atsaamprataj tusa jiníkiimai. <sup>4</sup> Atsaamkui ni arakrí jintiá iniararmai. Chínki yakiya káutkar yuawarmai. <sup>5</sup> Chikichcha kaya írunmanum iniararmai, nunka ishichik ámanum. Tura nunka ishichik asamtai wárik tsapainiarmai. <sup>6</sup> Tura etsa etsantar sukuám kankepe atsa asamtai káararmai. <sup>7</sup> Chikichcha janíki nupanam iniararmai. Janíkisha tsapainiar kankar ajakrarmai; túram nereckarmai. <sup>8</sup> Chikichcha pénger nunkanam iniararmai. Tura tsapainiar nereckarmai, chikich trainta, chikich sesenta, chikich sian nereckarmai. <sup>9</sup> Kuíshim ákuñkia antuktarum” tímiayi.

*(Mateu 13.10-17; Rúkas 8.9-10)*

<sup>10</sup> Untsurí wearmatai, ishichik Niijiai juakarmiania nu, ni tuse unuiniamurijiai aniasarmiayi “¿Ame jintintiamna nusha warimpiait?” tiarmiayi.

<sup>11</sup> Tutai Jesus chichaak “Yuska ni akupeamurin atumin paant nekamtikramatssa wakerutmarme. Antsu chikich shuarka aya métek-taku chichamjai

jintintiáwartatui. <sup>12</sup> Íniayatañ wáinkiacharat tusa, antukarsha nekaacharat tusa, umirtsuk ni tunaarj tsañkurnacharat tusa túrattawai' tímiayi.

*(Mateu 13.18-23; Rúkas 8.11-15)*

<sup>13</sup> Tura tímiayi 'Wi jintintiajrumna nú métek-taku chicham nekaachurmek. Nu nékachkurmeka žitiurak chíkich métek-taku chichamsha nekaatarum?' <sup>14</sup> Atsaamniua nuka Yus-Chichaman étserna nuna nakumui. <sup>15</sup> Jínkiái jintiá iniaarua nuna chíkich shuar ántuiniamun nakumui. Nu shuar chichaman ántuiniawai. Tura antukarmatai Satanás wárik tarí ni enentáin atsaampramun jurawai. <sup>16</sup> Chíkich shuar ántuiniamu kayanam atsaampramua núniskete. Niisha chichaman antukar wárik warainiak umiktasa wakeruiniawai. <sup>17</sup> Tura ni kañkape atsakui, aya ishichik katsuiniawai. Tura ukunam, Yus-Chichaman wakeruiniakui shuar kajeram tura chíkich itiurchatan wáinkiar Yúsaiya kanainiawai. <sup>18</sup> Chíkich ántuiniamuka jañkí nupanam atsaampramua núniskete. Nu shuar Yus-Chichaman ántuiniawai. <sup>19</sup> Ántuiniayat ju nuñkanam ana nuna ti páchiniawai. Tuma ásar kuítian tura shiirmachin ti takustinian wakeruiniawai. Nú wakeramu ni enentáin Yus-Chicham ana nuna kañkar emenkatui. Tuma asamtai nerektinian tujintiainiawai. <sup>20</sup> Tura chíkich ántuiniamusha péñker nuñkanam atsaampramua núniskete. Nú shuarsha Yus-Chichaman antukar umiiniawai. Tura nerenawai, chíkich shuar trainta, chíkich shuar sesenta chíkich shuar siañsha nerenawai.'

*Uukma ana nu paant nekanattawai*

*(Rúkas 8.16-18)*

<sup>21</sup> Nuyá Jesus juna tímiayi '¿Shuar shiripkin ekeemak itia pitiaknum enkeattawak. Peaknum wakenam ikiustatuak? Atsá. Antsu misanam ekentsashtinkiait. <sup>22</sup> Núnisañ ashí uukma ana nu ukunam paant nekanattawai. Tura núnisañ yamá ishishmasa chichasmasha ukunam paant nekanattawai. <sup>23</sup> Kuishim ákuñkia antuktarum.' <sup>24</sup> Tura nuyá tímiayi 'Ántarmena nu esetrarum enentáimsarum antuktarum. Urutá péñkerak enentáimsatarum, núnisañ Yuska ámin nekaatniun suramsattarme, tura nú núkap patatramsattarme. <sup>25</sup> Tuma asamtai shuar núkap takakna nu patatnastatui. Antsu chíkich shuar ishichik takakuk jurunkittiawai.'

*Yusa akupeamuri júnisaiti*

<sup>26</sup> Nuyá Jesus chichaak juna tímiayi 'Yusa akupeamuri júnisaiti. Shuar jínkian atsaampratniua núniskete. <sup>27</sup> Jínkiáin atsaamar, untsurj kanar, tsawar, uruksanpi tusa nákwai. Tura ititura tsapainia núnaka nékatsui. <sup>28</sup> Kame jínkiái nuñkanam init aku niñki tsapaatsuk; emka nukareawai, nuyá tuyureawai tura nujamar katsuawai. <sup>29</sup> Túruna káakmatai júuktin tsawant jeayi tusar júiniawai.'

*(Mateu 13.31-32; Rúkas 13.18-19)*

<sup>30</sup> Ataksha Jesus tímiayi '¿Yusa akupeamuri warijjaink'í nakumkataj. Warijjaink'í métek-takuit? <sup>31</sup> Mustasa jínkiái araamua nujaj métek-takuiti. Nu jínkiaisha ashí nañkaamas ishitiupchichiti. <sup>32</sup> Tura araam tsapái ashí nañkaamas uunt ajawai; tura tseñkeakmarjsha kámpuram asamtai nuj mik-intranam chiníkisha shiir ayamainiawai.'

*(Mateu 13.34-35)*

<sup>33</sup> Núnisan̄ Jesus untsurí métek-taku chichamjaī Yus-Chichaman ujaamiayi. Nii nekaatniun jearmia nunak ujaamiayi. <sup>34</sup> Chíkich shuaran aya métek-taku chichamjaī ujaamiayi; antsu ni unuiniamurjijaī Niñki pujus ashí paant jintintrarmiyai.

*Nasencha, entsanCHA Jesus imijíánmia nu*  
(Mateu 8.23-27; Rúkas 8.22-25)

<sup>35</sup> Nu tsawantaj̄ etsa akaikimtaī Jesus ni unuiniamurj̄in chicharainiak “Entsa amain katintaī” tímiayi. <sup>36</sup> Tutai kanunam en̄kemprarmiyai. Chíkich shuarnaka káanmatkanam ikiukiar Jesusan kanunam pujan júkiarmiyai. Chíkich kanunmayasha atampriarmiyai. <sup>37</sup> Tura nasesha ti nasenkatasa nan̄kammiayi; chíchimi kanunam yaráná piáktasa ajamiayi. <sup>38</sup> Jesuska kanú senkarin̄ atampus kanúu tepemiayi. Tura, ni unuiniamurj̄i Jesusan ishintiak chícharuk “Uunta ii wayajniā júka pachitmatsemek” tiarmiyai.

<sup>39</sup> Tutai Jesus nantaki nasen kakantramiayi. EntsanCHA chícharuk “Takamatsata. Miaku ajasta” tímiayi. Tutai nasesha men̄kakamiayi, entsasha miaku ajamiayi. <sup>40</sup> Túrunamtaī Jesus ni unuiniamurj̄in chicharainiak “¿Urukamtaī ashamarum? Itiura Yus nekas enentáimtatsrum” tímiayi. <sup>41</sup> Tura imiá ashamainiak “¿Maa júsha yait? Nasesha entsasha nin umirainiatsuk” tunaiyarmiyai.

## 5

*Jataranmayan̄ iwianchrukun Jesus tsuármiania nu*  
(Mateu 8.28-34; Rúkas 8.26-39)

<sup>1</sup> Nuyá antumian̄ amainī Jataran̄ nun̄kanam jeawarmiyai. <sup>2</sup> Jesus kanunmayā jínkimtaī áishman̄ iwianchruku, shuar jakáā iwíartainiumiá wárik taā Jesusan̄ in̄kiun̄miayi. <sup>3</sup> Nu shuar iwíartainium̄ tuke pujuyayi. Tura jirujaj̄inkiā nin̄ jinkiaatniun̄ tujinkiar̄miayi. <sup>4</sup> Jirujaj̄i nawenmasha, uwejn̄umsha tuke jínkiaū ármiayi. Túramaitiat̄ jinkiaarman̄ tsuriar̄ tepet-tepet awajmiayi. Tura ti kakaram̄ asamtaī nin̄ nupetkachminiuyayi. <sup>5</sup> Tuke tsawaj̄isha káshisha, iwíartainium̄sha murasha kayajaj̄ī ijiumak̄ unsumuū wekainiuyayi. <sup>6</sup> Tura yajayan̄ wáiniak̄ Jesusan̄ tsekē tarimiayi; tura tikishmatramiyai. <sup>7-8</sup> Túrunamtaī Jesus chícharuk “Iwianchiá, ni enentáiyá̄ jínkitia, tájame” tímiayi.

Takuī íwianch̄ kakantar̄ chichaak̄ “¿Winiasha urukamtaī tarutnium̄, Uunt Nan̄kaamakū Yusa Uchirj̄ī Jesusá? Yus iirmanum̄ wáitkiarsaip, tájame” tímiayi.

<sup>9</sup> Takuī Jesus tímiayi “¿Ame náarmesha yait?”

Tutaī niishā ayak̄ “Untsurj̄ī ásar̄ wikiā Untsurj̄ī-suntar̄ tu anaikiamuitjaī” tímiayi.

<sup>10</sup> Nunā t̄ī amik̄, nu nun̄kanmayā akuptukaj̄in̄ tusā Jesusan̄ ti seamiyai. <sup>11</sup> Nujs̄hā nainnium̄ nuntumas̄ untsurj̄ī kuchī shushun̄mak̄ matsamarmiyai. <sup>12</sup> Tumā asamtaī, kuchiniam̄ en̄kemátin̄ tsan̄katruktā tusar̄ Jesusan̄ seawarmiyai.

<sup>13</sup> Tuiniakuī Jesus “ayu” tímiayi. Takuī íwianch̄ áishman̄kaj̄iniá̄ jínkiar̄ kuchiniam̄ en̄kemáwarmiyai. Kuchishā ti untsurj̄ī, jimiará̄ mir̄ (2.000) áchiawash. Ashí̄ mash̄ nánatanam̄ iniāawar̄ antumian̄num̄ inian̄karmiyai. Nujs̄hā entsá̄ k̄j̄akar̄ jakerarmiyai.

<sup>14</sup> Túrunamtaī kuchin̄ wáinin̄ pisarar̄ péprunmashā shuarnum̄shā nunā etserarmiyai. Tumā asamtaī iyutaī tusar̄ ashintiukarmiyai. <sup>15</sup> Túrawar̄ Jesusaj̄ī

jeawarmiayi. Jeawar áishman yaunchu iwianchrukun yamaikia péñker aja-sun pushirín entsar pujan wáinkarmiayi. Wáinkiar ashamkarmiayi. <sup>16</sup> Tura waketkiar kuchi túrunamuncha iwianchruku péñker ajasmancha mash et-serkarmiayi. <sup>17</sup> Tuma asamtai ni nuñkeya jiiñki wetá tusa seawarmiayi. Jesus kanunam enkemamtai áishman nuik iwianchruku amia nu Jesusan chicharuk <sup>18</sup> “Wi Ámijjai tuke tsaniñkian wekasatjai” tímiayi.

<sup>19</sup> Tura núnaka Jesus suritkiamiayi. “Antsu ame jeemiin, áminiurmijn weme, ashí Uunt Yus túrutma nu tura waitnentrampra nusha ujakarta” tímiayi.

<sup>20</sup> Tutai áishmansha wémiayi. Tura antsu Tekapuris nuñkanam Jesus nin péñker awajsamia nuna ashí shuaran ujakmiayi. Nu nuñkanmaya shuarka nuna antukar ti enentáimprarmiayi.

*Jimiará jaan Jesus tsuármiania nu  
(Mateu 9.18-26; Rúkas 8.40-56)*

<sup>21</sup> Ataksha Jesus kanujai katinmatai, aents untsurí Nin irunturarmiayi. Jesuska antumianka káanmatkari wajamiayi. <sup>22</sup> Tura Israer-shuar iruntai jea náampruku, ni naari Jairu, támiayi. Taa, Jesusan wáiniak, piniakum tepersamiayi. <sup>23</sup> Piniakumar ti seak, “Winia nawantur jarutui. Winitia, túram péñker ajasat tusam uwejmijjai antinrukta. Nuñkia jarutkashtatui” tímiayi.

<sup>24</sup> Tu tímiatai Jesus niijjai wémiayi. Tura untsurí shuar wena ásar Nin chánuarmiayi.

<sup>25</sup> Nuñ pachitkia nuwa ti jaa wémiayi. Niisha tuse uwi numpan ajapeak wáitias pujuyayi. <sup>26</sup> Ti untsurí tsuakratin nincha iisu armiayi. Tura iyamsha ti wáitias pujuyayi. Tura ni kuitrincha ashí ajapaitiat tsuámarchauyayi; antsu tsuamsha nu arant ajauyayi. <sup>27</sup> Nu nuwasha, Jesus túramun antuku asa, ni ukuurini amainian ni pushirín antiñmiayi. <sup>28</sup> “Wi aya ni pushirín antiñnaka péñkerapi ajasaintjia” tu enentáimiar túramiayi. <sup>29</sup> Tura Jesusa pushirín antiñ ni chichamaik numpa ájapanmenkakamiayi. Péñker ajasman ayashin nekapramiayi. <sup>30</sup> Tura nuin Jesuska, ni kakarmarjjai tsuarman nekapmampramiayi. Tura nuna nekáa, ayantar chichaak “¿Yaki winia pushirun antinrukta?” tímiayi.

<sup>31</sup> Tutai ni unuiniamurí tiarmiayi, “Untsurí Ámin antinmainiasha ¿urukam-tai “yaki winia antintkia” tame?”

<sup>32</sup> Tura Jesus, yaki túruta tusa ashí íimpramiayi. <sup>33</sup> Nuñkia nuwasha, ni ayashin túruna nuna nekáa, ti ashamak kuraimiayi. Tura Jesusan jeari tikishmatramiayi. Tura ni túrunamurín ashí paant ujakmiayi. <sup>34</sup> Takui Jesus nin chicharuk “Nawantru, Winia nekas enentáimtursa asakmin, péñker awajtamsaitme. Shiir wetá, tura tuke péñker pujusta” tímiayi.

<sup>35</sup> Tura Jesus nuna tuke chichas pujai, iruntai jea uuntri jeenia tariarmiayi. Tariar chicharainiak “Ame nawantrum jakayi. ¿Urukamtaí Unuikiartin tuke itit awajsatam?” tiarmiayi.

<sup>36</sup> Tura Jesuska, nii tiarmia nuna ántayat, núnaka pachitsuk, iruntai jea uuntrin chicharuk “Ashamkaip; áyatik nekas enentáimtursata” tímiayi. <sup>37</sup> Tura Niijjai wétinian aya Pítruncha, Jakupuncha ni yachi Juanjai tsanekatarmiayi. <sup>38</sup> Iruntai jea uuntri jeen jeawar, áentsun charaatum ajainian, útainian untsukum ajainiancha Jesus wáinkiamiayi. <sup>39</sup> Tura nuwach penké jakan



nékayat, wayá nin chicharuk “¿Urukamtai timiá úutrum, tura wa wa ajarum? Nuwäch jákachai, antsu kanarai” tímiayi.

<sup>40</sup> Nuna takui wishikrarmiayi. Tura Jesus ashí jjiir akupkarmiayi. Áyatik nuwächj aparín, nukuríncha tura Niijjai táaruncha nuwächj tepamurín jukimiayi. <sup>41</sup> Tura wayawar Jesuska nuwächj uwejen achik tímiayi “Tari-tia kumi.” Nusha shuar chichamjainkia “nawantrú nantáktiá” tawai. <sup>42</sup> Nuwäch tuse uwí takakuya nu, nú chichamaik nantaki wekasamiayi. Túramtai nuj pujuarmiania nu ti enentáimprarmiayi. <sup>43</sup> Jesuska chichaak “Atumsha penké etserkairap’ tímiayi. Tura “nuwäch ayuratarum” tímiayi.

## 6

### *Jesus Nasarétnum pujusma (Mateu 13.53-58; Rúkas 4.16-30)*

<sup>1</sup> Jesus nuyá jjiinki ni nunken waketkimiayi. Ni unuiniamurjsha nemari-armiayi. <sup>2</sup> Nuisha ayampratin tsawant jeamtai Israer-shuar iruntainiam wayá unuiniamiayi. Tura Jesusan anturkarmiania nu ti enentáimsarmiayi. “¿Jusha tuj unuimiaruit. Ni nekaatniuríncha yaki susait. Tura aentsti tujintiajnia nuna Niisha itiuurak tura? <sup>3</sup> Jusha karpintíruchukait; Marii uchirínchukait. Ni yachísha Jakupusha, Jusesha, Jútassha, Semunsha nékatsjik. Tura ni umaisha juj iijjai pujuuniatsuk” tiarmiayi. Túrawar Nin nekas enentáimtustinian tujinkiararmiayi.

<sup>4</sup> Túrasha Jesus nin chicharuk “Yúsnan etserniun chíkich nunkanmayaanka shiir anturainiawai. Antsu ní nunkeyanaka, ní shuarsha anturainiatsui” tímiayi.

<sup>5</sup> Tura nuisha, ni nunkenkikia aentsti tujintiamun túratniun tujinkiamiayi. Antsu jaancha aya ishichik ni uwejejai antin tsuármiai. <sup>6</sup> Tura nekas enentáimtacham “¿urukamtai nusha?” tu enentáimsamiayi.

Nuyasha chíkich péprunam wayá, chíkich péprunam wayá Yus-Chichaman unuiniakní wekaimiayi.

### *Yus-Chicham etserkatarum tusa Jesus ni unuiniamurjín akupkarmiania nu (Mateu 10.5-15; Rúkas 9.1-6)*

<sup>7</sup> Tuse unuiniamurjín utsuk jímiarchik jímiarchik werum Yus-Chicham etserkatarum tusa akupkarmiayi. Tura iwianchin nupetkarat tusa ni kakarmarín súsararmiayi. <sup>8</sup> Tura chicharuk “Jintiá yurumátniusha jukiirap, uyuntrumíncha kuitcha enkearum jukiirap. Antsu aya áanik mashtun jukiirum wetarum. <sup>9</sup> Sapat uwekatarum, tura entsartincha jímiar jukiirap, tímiayi. <sup>10</sup> Tura jea wayarmena nujín pujustarum; pujá-pujakuarum nuyá chíkich peprunmasha wetarum. <sup>11</sup> Tura nánkamas aents atumin awaintiamainiachkuisha, anturtmainiachkuisha, nuyá jjiinkirum, nu shuar yajauch áiniawai tusarum, atumí nawe nunka akakekrum ikiuktiarum. Kame Yus áentsun nekapsattana nú tsawant jeamtai, nu shuarnaka asutiattawai. Sutama péprunmaja shuarjai tura Kumura péprunmaja shuarjai nankaamas nin asutiattawai” tímiayi Jesus.

<sup>12</sup> Nuyá Jesusa unuiniamurj jjiinkiar enentái yapajjar Yúsai enentáimtumartinian etserkarmiayi. <sup>13</sup> Tura iwianchruku enentáiyá iwianchin jjiirki akupkarmiayi, tura asutijjai yakarar untsurj jáinian tsuararmiayi.

*Juanka jakamuri**(Mateu 14.1-12; Rúkas 9.7-9)*

<sup>14</sup> Jesusa náarín tura ni túramurín ashí aents áujmatin ásarmatai, uunt akupin Erutis nuna antukmiyai. Erutiska “Imiakratin Juan jakamunmayá nantakni. Tuma asa ti kakaram takaawai” tímiyai. <sup>15</sup> Tura chíkich shuar “Eríasaiti” tiarmiayi. Chíkichcha “Yúsnan etserniuiti, yaunchu etserniuya núkete” tiarmiayi. <sup>16</sup> Erutis nuna antuk “Nekas Juánkaiti. Ni muuken tsupiktinian akupkamiyaj nu, jakamunmayá nantakniuiti” tímiyai. <sup>17-19</sup> Kame Uunt akupin Erutis, ni yachi Jiripi nuarín nuatkamiyai. Nu nuwá naari Jirutíasaiti. Juansha uunt akupniun Erutisan chicharuk “Yatsumi nuarí akintrukchatniuitme’ tímiyai. Tutai nuwá Jirutías Juánkan ti kajerkamiyai. Tura Juánkan máataj tusa wakerimiyai. Túrasa uunt akupin Erutis nuna surimkamiyai. Antsu Juan achikrum sepunam enkeatarum tusa akupkamiyai. <sup>20</sup> Juansha tuke enentáijjai Yusa jintín wekainiuyayi. Erutis, ni esetar enentáimniun neka asa Juánkan ashamak Jirutías wakeramurín túrawain tusa suritkamiyai. Kame Erutis Juan etserman nékachuiat antuktinian wakerimiyai.

<sup>21</sup> Jirutías, itirak máawaj tu pujai, uunt akupin Erutis, ni akiiniamu tsawantrí jeamtaí, ni suntaríncha, Kariréa nunkanmayá úuntríncha, kuítrintin armia nunasha untsukar, namperan najanamiyai. <sup>22</sup> Nujsha Jirutías nawantrí wayá jantsemámtai Erutis tura níjjai nampernum matsarmia nusha shiir enentáimsarmiayi. Túramtai uunt akupin nuwáchin chicharuk “Ame wakeram nu seattia. Wi amastatjai. <sup>23</sup> Nekas tájame, ashí ame seatmena núnaka amastatjai. Wats, seatkumningkia takakjana nuna jímiapetek nakakan, amastatjai” tímiyai.

<sup>24</sup> Tutai nuwách jiinki ni nukurín Jirutíasan chicharuk “¿Wariniak seattaj?” tímiyai.

Tutai “Imiakratin Juanka muuke seata” tímiyai.

<sup>25</sup> Nu chichamaik nuwách wari wayá Erutisan chicharuk “Yamaikia uunt amamkunam Juanka muuken wakerajai” tímiyai.

<sup>26</sup> Nuna takui uunt akupin ti kuntuts enentáimpramiyai. Tura nii tiniu asa ni amikrj matsatainia nu antukaru ásarmatai surimkiatniun tujinkiamiyai.

<sup>27</sup> Tuma asa uunt akupin Juanka muuke itiata tusa ni suntarín wárikmas akupkamiyai. <sup>28</sup> Túramtai suntar wari we, sepunam Juanka muuken tsupikmiyai. Tsupik, amamkunam itíá, nuwán susamiyai. Túram achik ni nukurín susamiyai. <sup>29</sup> Juan maamun antukar ni unuiniamurj ni ayashín iwinarsatai tusar júkiarmiayi.

*Senku mir áishmankan Jesus ayuramiania nu**(Mateu 14.13-21; Rúkas 9.10-17; Juan 6.1-14)*

<sup>30</sup> Tura Jesusa unuiniamurj Nii akupkarma nu, ataksha waketki káunak irunturarmiayi. Ashí nii túrawarmia nuna, unuiniararmia nunasha ujakarmiayi. <sup>31</sup> Tura untsurí shuar táiniakui, niisha ankant ajastinniasha yurumátniuncha tujinkiararmiayi. Tuma asamtai Jesus chichaak “Iijjai wemí aents atsuiniamunam; nuí ishichik ayamprarmi” tímiyai. <sup>32</sup> Nuyá Jesus ni unuiniamurijjai kanunam enkemprar, aents atsuiniamunam jeatai tusar jíinkiararmiayi. <sup>33</sup> Túrasa shuar ni wéenan wáinkiararmiayi. Tura “Jesusaiti” tiarmiayi. Tuma ásar ashí péprunmayá untsurí shuar teseke ashintiukar, ni jeatniunam nákakarmiayi. <sup>34</sup> Jesus kanunmayá jiinki ti untsurí aents iruntrar matsatun wáinkiamiyai. Murik pénger wáinchataiya núnisan matsatu ásarmatai

Jesus nin wáitnentrarmiyai. Tura núkap unuiniararmiyai. <sup>35</sup> Nuyá k̄iakui ni unuiniamur̄i Jesusan tariar chicharainiak “Atsamunam pujatsjik; tura yamá k̄iatsuk. <sup>36</sup> Shuar wari akupkarta. Tíjiuch péprunmasha, shuarnumsha wearti, ni yurumkar̄i sumarmakarati” tiarmiyai.

<sup>37</sup> Tutai Jesus chichaak “Atumek ayuratarum” tímiyai.

Tutai “Íisha ju shuar ayuratai tusar, ¿jimiara sian kuitjai yurumak sumaktai tusar wétinkiaitiai?” tiarmiyai.

<sup>38</sup> Tura Jesus ni unuiniamur̄in chicharainiak “Tanta takakrum nu iistarum ¿urutmak aa?” tímiyai.

Tutai nekapmarar chichainiak “Tántaka sénkuchikiiti, tura namaksha jímiarchikiiti” tiarmiyai.

<sup>39</sup> Tutai Jesus tímiyai “Ju shuar chírichriniam pujusarti tusar akupkatarum.”

<sup>40</sup> An̄kant an̄kant sian siansha, sen̄kuenta sen̄kuenta iruntrar matsamsarmiyai. <sup>41</sup> Jesuska sen̄ku tantancha, jímiar namaknasha jusa, yakí nayaimp-inmaan̄i íimias Yúsan yuminsamiyai. Tura yurumkan púurmiyai. Puur ni unuiniamur̄in súsarimiyai. Namaknasha puur súsarimiyai, ashí shuáran ajamsarat tusa. <sup>42</sup> Ashí yurumáwar ejemarmatai, <sup>43</sup> puunaruncha, namak ampirmancha achikiar, tuse chan̄kinian áimkiar júkiarmiyai. <sup>44</sup> Nu yurumkan ti untsur̄i yurumáwarmiiai. Aya áishman̄kak sen̄ku mir (5.000) ármiyai.

#### *Jesus entsá pátatek wekasamiania nu (Mateu 14.22-27; Juan 6.16-21)*

<sup>45</sup> Nuyá Jesus ni unuiniamur̄in chicharainiak “Kanunam en̄kemprarum, kat̄inkrum amain émaa ajatarum, Petsaitia péprunam. Wisha ju shuaran áujsan ikiuktiatjai” tímiyai. <sup>46</sup> Shuáran áujas ikiuki Yusjai chichastaj tusa náinnium wémiyai.

<sup>47</sup> Tura kirit ajasmanum kánuka antumianum ajapén nanammiyai. Jesuska nin̄ki juakmiyai. <sup>48</sup> Jesusa unuiniamur̄isha wia-wiantainiakua ti pimpikiarmiyai, nase tukumma ásar. Nuna Jesus wáiniak tsawartin ishichik ajasmatai entsá pátatek wekas nin jeariarmiyai. Tura nan̄kaamaktiasa wea núnisan̄ wémiyai. <sup>49</sup> Jesus entsá wekaan ni unuiniamur̄i wáinkiar, wakan-chashit, tu enentáimprarmiyai. Túrawar ti untsumkarmiyai. <sup>50</sup> Ashí wáinkiar ti ashamkarmiyai. Tura Jesus wárik nin chicharuk “Kakaram ajastarum, wíitjai Jesus; ashamprukairap” tímiyai. <sup>51-52</sup> Nuñkia entsaya kanunam waka en̄kempramiyai. Túramtai nasesha majaan̄tamiyai. Ni unuiniamur̄inkia enentá̄i kiritia áintsan̄ ásarmatai Jesus yurumkan núkap awajsamia nuna paant nekaatniun tuke tujinkiarimiyai. Tuma ásar yamá túrunamu itiurak aankia tusar ti enentáimprar sapijmiakarmiyai.

#### *Jinisarítiumiá shuáran Jesus tsuármiania nu (Mateu 14.34-36)*

<sup>53</sup> Nuyanka kat̄inkiar, Jinisarít núnkanam jeawarmiiai. Jeawar kanunajuiniarmiyai. <sup>54</sup> Kanunmaya jíin̄trarmatai, nu nun̄kanmaya shuar Jesusan nekaawarmiiai. <sup>55</sup> Tura “Jesus pujawai” táman antukar, ashí jean̄maya jaan ni peakrintiuk Jesus pujamunam itiaarmiyai. <sup>56</sup> Tura Jesus wekaak wémia nuísha, péprunmasha, shuar matsatmanumsha, ishichik matsatmanumsha jaan itiarar jintiá áepusarmiyai. Túmainiak Jesusan pushirmin antintaj tusar seawarmiiai. Tura ashí ant̄inkiarimia nuka pé̄nker ajasarmiyai.

## 7

*Jesus Pariséun áujmatsarmiania nu  
(Mateu 15.1-20)*

<sup>1</sup> Pariséusha, Israer-shuara jintinniurjsha Jerusarénnumiã Jesusan tari-armiayi. <sup>2</sup>Tura Jesusa unuiniamurjñ ikijmiatsuk yurumun wáinkiar “Israer-shuara túrutairjñ túruiniatsui” tiarmiayi. <sup>3</sup>(Kame Pariséusha, tura ashí Israer-shuarsha, ni uuntrj jintintiamurjñ umikiar ti núkap ikijmiarar yurumin ármiai. <sup>4</sup>Péprunmayã tari “ikijmiatsuk yurumáshtiniaiti” tiniu ármiai. Tura ti untsurj ni uuntrj túrutairj núnisan ármiai. “Tsapancha, ichiñnasha, jiruncha, peaknasha niñiakartiniaiti” tiniu ármiai.) <sup>5</sup>Tuma asamtai Pariséusha, Israer-shuara jintinniurjsha Jesusan chicharainiak “¿Urukamtai ame unuiniamuram ii uuntrj jintinramniuitiaj nuna túruiniatsu. Urukamtai ikijmiatskesha yurumáinia?” tiarmiayi.

<sup>6</sup>Tutai Jesus tímiayi “Ántar chichamtiniaitrome. Isayas yaunchu nekas atumin ártampramiayi juna:

Ju aents ni wenejaj Winia “ti péñkeraiti” turutainiawai, tímiayi Yus, tura ni enentáinkia jeachat pujuiniawai. <sup>7</sup>Tura tukeneas Winia shiir awajtuniawai. Aentsu chichame jintiainiyat, “Yus-Chichamaiti” tuñniawai.”

Tu áarmaiti. <sup>8</sup>Tura átum Yusa chichame iniaisarum, aentsu jintintiamurj umirkarum, ichiñnasha, tsapancha niñiaktin, tura chíkich túrutaisha áintsarmek untsurj túrarme. <sup>9</sup>Túrákrum Yus-Chichamka tsukintiaani ik-iusurme atumj uuntrj chichame umirkatai tusarum. <sup>10</sup>Kame Muisais yaunchu aar juna tíchamka:

Ame apa nukusha shiir enentáimtustarum.

Tura ataksha áarmiayi:

Shuarsha ni aparjñ, nukurjñcha yajauch chichareakka, nu shuar jákatniuiti. <sup>11-12</sup>Túrasha átumka Pariséútirmeka, antsu ju tárume: “Shuar ni aparjñ ni nukurjñ chicharuk “Wi yáñtiniñ takakjana nu Kurpanaiti” takuñkia, atumsha péñkeraiti, aparjñcha nukurjñcha yáñchatí” tarume. (Kurpan tana nuka, Yus susamu, tawai.) <sup>13</sup>Nekaatarum, Pariséútiaram. “Íi yaunchu uuntrj chichame tuke umiki wétiniajtji” tákurum, Yus-Chicham penké ántar chichama núnin awajearme. Núnisrumek chikichcha untsurj túrarme.” Tu tímiayi Jesus.

<sup>14</sup>Nuyá ataksha Jesus ashí shuáran untsukar “Mash anturtuktarum, ashí nekaatarum, tímiayi. <sup>15</sup>Aayã ayáshñium wayaãna nu, shuáran yajauch awajsachminiaiti; tura antsu ni enentáiniã jiinia nu, yajauch awajsattawai. <sup>16</sup>Shuar nuna ántakka enentáimprati” tímiayi.

<sup>17</sup>Nuyá áentsun ikuiak, jeã wayamtai, ni unuiniamurj aniasarmiayi “¿Nu métek-taku chicham warintia?” tiarmiayi.

<sup>18</sup>Tutai Jesus tímiayi “Atumsha nékatsrumek. Páantchakait; yurumak yúajnia nu, enentáiniam wayáchu asa, shuáran yajauch awajsachmini-aiti. <sup>19</sup>Antsu wakenam wayá, nañkaamas meñkaatsuk” tímiayi. Nuna taku, ashí yurumak páchitsuk yuamniaiti, tímiayi. <sup>20</sup>Nuyá tímiayi “Shuara enentáiniã jiinia nu, yajauch awajsamniaiti. <sup>21</sup>Shuara enentáiniã, inítia, yajauch enentáimsatniusha, tsanirmatniusha, natsa tsanirmatniusha, shuar máatniusha, <sup>22</sup>kasamkatniusha, chikichna wakeruktincha, péñkercha túratniusha, anañkatniusha, natsantain átincha, yajauch enentáimtustincha, tsanumpratniusha, waantu enentáimtumastincha, netse túratniusha, ashí nuka

inítiã wininiatsuk. <sup>23</sup> Ashí nu tunáa ainia nu, shuara enentáiniã jíiniu asa, shuáran yajauch awajainiawai” tímiayi.

*Serupinísianmaya nuwa Jesusan nekas enentáimtusmiania nu*  
(Mateu 15.21-28)

<sup>24</sup> Tiru pepru, Setún péprusha Serupinísia nunkanam ámiayi. Nuka Israer-shuara nunkenchayuyai. Nu nunkanam Jesus wémiayi. Tura jeá, jeá wayáa pujusmiayi. Tura nuj pujamun nu nunkanmaya shuar nekarawarain tusa nakitmiayi; túrasha uumkatniun tujinkiamiayi. <sup>25</sup> Wárik nu nunkanmaya nuwã Jesus pujan nekaamiayi. Nu núwaka nawantri iwianchrुकययय. Tuma asa Jesusan tarí ni nawen piniakum tepersamiayi. <sup>26</sup> Nu nuwã Israer-shuarcha, Serupinísianmaya uyuyai. Túmaitiat, nawantru enentáiyã iwianchin jíirturkitia tusa Jesusan seamiayi. <sup>27</sup> Tutai Jesus nuwan chicharuk “Uchi emka ejemararti. Uchi apatkurj atankir yawach súsatin péñkerchaiti” tímiayi.

<sup>28</sup> Tutai nuwã ayak “Nekas, Uunta, tame. Tura yawachisha misanam wak-enam pujuinia nu, uchi apatkun yurumuk juyumak kákeamun yuñiatsuk” tímiayi.

<sup>29</sup> Tutai Jesus tímiayi “Péñker tame. Tuma asam, shiir wetá; ame nawantrumj enentáiyã iwianch jíinkiyi” tímiayi.

<sup>30</sup> Takui niisha wémiayi. Tura ni jeen jeá, ni nawantrin íwianch jíinkintai péñker ajas peaknum tepan wáinkiamiayi.

*Jesus empekun tsuármiania nu*

<sup>31</sup> Jesus Tirunmaya jíinki Setún péprunam nankaamarkutak, Tekapuris nunkanmaani nankaamaki, Kariréa antumiannum ataksha jeamiayi. <sup>32</sup> Nu chichachu ámiayi, kuishin empeku. Nu shuáran Jesusan itiarar, ni uwejejai antinkiat tsar seawarmiayi. <sup>33</sup> Shuar matsatmanumia Jesus nin akanki jukí kuishin tsara uwejejai tsutsukruamiayi. Tura usukia, nu shuara iniajn antinkiamiayi. <sup>34</sup> Tura nayaimpinmaani íimias súkaska mayati “Epata” tímiayi. Nuka, shuar chichamnumka “chinkiatí” tawai. <sup>35</sup> Nu chichamaik ni kuishisha chinkiamiayi, iniajsha séermiayi. Tura paant chichasmiayi. <sup>36</sup> Tura Jesus chicharainiak “Penké etserkairap” tímiayi. Jesuska suri-suritiamaitiat, nu nankaamas etseriarmiayi. <sup>37</sup> Tura ti enentáimprarmiayi. Enentáimprar, “Ju Jesus aya péñkeran túrawai. Empekuncha ántumtikniaiti, tura chichachun chichamtikniaiti” tiarmiayi.

## 8

*Kuatu mir shuáran Jesus ayuramiania nu*  
(Mateu 15.32-39)

<sup>1</sup> Nu tsawantáj shuar timiá untsurj iruntrarmiayi. Yurumkarj atsakui Jesus ni unuiniamurj untsukar juna tímiayi: <sup>2</sup> “Ju shuáran waitnentajai. Menaintiú tsawant Wijiã pujuinia ásarmatai ni yurumkarj amuukachaik. <sup>3</sup> Tura ni jeen ayurtsuk akupeamka, tsukarijn jintiã pimpikiartatui, yajaya káunkaru ásar” tímiayi.

<sup>4</sup> Tutai ni unuiniamurj chichainiak “Túrasha juj atsamunam, ju aents ejemaratat tsar ¿tuyá yurumka wáinkiatatj?” tiarmiayi.

<sup>5</sup> Tutai Jesus nin aniasmiayi “¿Urutmá tanta aa?”

Tutai “siati awai” tiarmiayi.

<sup>6</sup> Nuñkia ashí áentsun “nunká pujustarum” tiarmiayi. Tura tantan achik, Yúsán yumñsamiayi. Tura puuk, áentsun ajamsatarum tusa ni

unuiniamurĭn susamiayi. <sup>7</sup> Tura uchich namaksha ishichik aan achik, Yúsan yumĩnkias, ni unuiniamurĭn chicharuk “Jusha shuar ajamsatarum” tímiayi. <sup>8</sup> Turam ashí yurumáwar ejemarmiamiyi. Ampirma púunaruncha siati chañkinnium áimkiarmiayi. <sup>9</sup> Kuaru mir (4.000) shuar yurumáwarmiamiyi. Yurumáwar amikiarmatai, Jesus nin áujas akupkarmiayi. <sup>10</sup> Tura ni unuiniamurĭjĭai kanunam enıkemprar Tarmanúta nunıkanam wearmiayi.

*Pariséu Jesusan iniakmasta tiarmiania nu*  
(Mateu 16.1-4; Rúkas 12.54-56)

<sup>11</sup> Paríséu Jesusjĭai áujmatsatai tusar tariarmiayi. Nekapsatai tusar wakeru-  
iniak Nin chicharuk “Nayaimpinmaya kakaram iniakmasta” tiarmiayi.

<sup>12</sup> Tuĩniakui Jesus kúntuts enentáimias, súkaska mayati “¿Urukamtai, yamaiya  
aentstiram, nayaimpinmaya kakarman iniakmasat tusarum wakerarum?  
Nuka penıé sunaschattarme, paant tájarne” tímiayi.

<sup>13</sup> Nuyá nin ikiukiar ataksha kanunam enıkemar amain katiñmiayi.

*Pariséu túramurĭjĭai aneartarum, tímiayi Jesus*  
(Mateu 16.5-12)

<sup>14</sup> Tura ni unuiniamurĭ yurumak jukitiai tukamá kajinmatkiarmiayi. Ka-  
nunmanıa aya chikichik tantanak takaku ármiayi. <sup>15</sup> Jesussha ni unuini-  
murĭn enentáimtikui tímiayi “Wáinkiatarum; Paríséusha Erutissha wakapru-  
tain takakainia nújĭajsha aneartarum” tímiayi.

<sup>16</sup> Tutai ni unuiniamurĭsha tunaiyarmiayi “Tanta kajinmatkin asakrin  
nuna túramtsujĭash” tiarmiayi.

<sup>17</sup> Tura Jesus nuna nekáa chichaak “¿Urukamtai aya yurumkak  
enentáimtarum? Tuke nékatsrumek. Penıé enentáimtsurmek. Atumí enentáĭ  
tuke kiritkĭai? tímiayi. <sup>18</sup> Jimi aĭsha itiura wáintsurmea. Kuishim aĭsha  
itiura ántatsrum. Ashí kajinmatkintrumek. <sup>19</sup> Nekaatarum, nuik, senıu  
tanta púaran senıu mir áishmanıan ayurachmakaj. ¿Tura ampirma urutmá  
chañkinnium chumpiamarum?” tímiayi.

Niisha tiarmiayi “Tuse chañkinnium chumpiamĭjĭ.”

<sup>20</sup> Ataksha Jesus tímiayi “Tura siati tantajĭai kuaru mir shuaran ayuramtai,  
¿ampirmasha urutmá chañkinnium chumpiamarum?”

Niisha “siati” tiarmiayi.

<sup>21</sup> Tuma asamtai Jesus tímiayi “¿Itiura imiá nékatsrum?”

*Jesus kusurun ímtiksamiania nu*

<sup>22</sup> Nuyá Petsaitia péprunam jeawarmiayi. Jeawarmatai, áishmanĭjĭi kusurun  
Jesusan itiararmiayi. Túrawar antĩnta tusar seawarmiayi. <sup>23</sup> Tuma asamtai  
Jesus uwejnun achik péprunam aıni enıkeki júkĭ ĭĭin usukĭjĭai kuérmiayi. Tura  
uwejéjĭai antĩn “¿Íimmek?” tímiayi.

<sup>24</sup> Tutai kusuru ími tímiayi “Aentsun iĭyajai, túrasha paantcha. Numi  
wekainian áaniun iĭyajai” tímiayi.

<sup>25</sup> Nuyá ataksha Jesus ni uwejéjĭai kusuru ĭĭin antĩnmiayi. Tura kusurusha  
úmamkes iis, péñker ajas, ashí paant ímprimiayi. <sup>26</sup> Jesus chichaak “Jeemĭin  
weakum péprunam wayawaĭp tura shuar ujakaĭp” tímiayi.

*Pítur Jesusan “Yusa Anaikiamurinme” tímiania nu*  
(Mateu 16.13-20; Rúkas 9.18-21)

<sup>27</sup> Jesus ni unuiniamurĭjĭai uunt pepru Sesaria-jiripiunam jeatsuk,  
tĭjĭuch uchich péprunam irasarmiayi. Jintĭá wésar Jesus ni unuiniamurĭn  
chicharainiak, “¿Yaiti turutainiawa Winia?” tímiayi.

<sup>28</sup> Tutai niisha áimkiarmiayi “Chíkich chichainiak, imiakratin Juan<sup>u</sup>kaiti, turamainiawai. Chíkichcha, Eríasaiti, tura chíkichkia, yaunchu Yúsnan etserin nantakniua núiti, turamainiawai” tiarmiayi.

<sup>29</sup> Tutai Jesus tímiayi “Atumsha, ¿waritrume. Yáitij?” tímiayi.

Tutai Pítur tímiayi “Ámeke Krístuitme; Yúsaiya akupkamuitme.”

<sup>30</sup> Tutai Jesus chichaak “Penké etserkairap” tímiayi.

*Jesus ni jákatniurín ujakmiania nu  
(Mateu 16.21-28; Rúkas 9.22-27)*

<sup>31</sup> Unuiniak: “Wi Aents Ajasuitjiana ju ti wáitsatniuitjai. Israer-shuarti ii uuntri<sup>u</sup>sha, Patri úntri<sup>u</sup>sha, ii jintinniur<sup>u</sup>sha Winia nakitrurar mantuawartai. Túrasha menaintiu tsawant nan<sup>u</sup>kaasmatai nantaktiniaitjai” tímiayi.

<sup>32</sup> Nunasha paant ujakmiayi.

Tura Pítrusha Jesusan arantach jukí kakantramiayi. “Tu chichasaip” tímiayi.

<sup>33</sup> Tutai Jesus ayantmatar, ni unuiniamur<sup>u</sup>ín iis, Pítrun kakantar chicharuk “Satanása, werumta. Ámeke Yúsna ana nu enentáimtatsme, antsu aya áentsnak enentáimtame” tímiayi. <sup>34</sup> Nuna tuasua amik tura nu<sup>u</sup> matsamarmia nunasha, ni unuiniamur<sup>u</sup>incha unsuk tímiayi, “Shuar Winia nekas nemartustasa wakerakka ni wakeramur<sup>u</sup>inkia iniaisati; tura ni krusr<sup>u</sup> yanak<sup>u</sup> nemartustí. <sup>35</sup> Kame shuar ju nun<sup>u</sup>kanam aya nin<sup>u</sup>ki anenmamkun<sup>u</sup>ka nu shuar ni iwiaakmar<sup>u</sup>in emen<sup>u</sup>kaktatui. Antsu Winia anentu asa tura winia chichamprun anea asa, shuar aya pen<sup>u</sup>ker pujustinniak enentáimtsuna nu, nekas iwiaakman wáinkiat<sup>u</sup>wai. <sup>36</sup> Nekaata, shuar ashí ju nun<sup>u</sup>kanam ír<sup>u</sup>nna nuna sumaksha túrasha ni wakan<sup>u</sup> jinium wéakuisha, ¿itiurak pen<sup>u</sup>ker pujusaint? <sup>37</sup> Shuarka wakan<sup>u</sup> in uwentikrataj tusa wakerak ¿urutmak akimkaint? <sup>38</sup> Antuktarum. Yamaiya aents Yúsan nakitiar ajapawaru yajauch ainia nu ímiainiamunam shuar Winia natsantraku<sup>u</sup>inkia tura winia chichamprun natsantaku<sup>u</sup>inkia, wi, Aents Ajasuitjiana ju, winia Aparu kakarmar<sup>u</sup>jijai tura nayaimpinmaya pen<sup>u</sup>ker suntarjai atak taakun, nú shuaran natsantrattajai Wisha.’ Tu tímiayi Jesus.

## 9

<sup>1</sup> Ataksha Jesus nin chicharuk, ‘Nekas tájar<sup>u</sup>me, shuar játsuk Yus ni kakarmar<sup>u</sup>jijai antsu enentáin akupkattana nú tsawantan wáinkiatatna nu ju<sup>u</sup> iijai pujuiniawai” tímiayi.

*Jesus nusháa iira ajasmiania nu  
(Mateu 17.1-13; Rúkas 9.28-36)*

<sup>2</sup> Nuyá sais tsawant nan<sup>u</sup>kaasmatai, Jesus Pítrun<sup>u</sup>cha, Jakupuncha, Juán<sup>u</sup>nasha uunt náinnium júkiarmiayi. Nu<sup>u</sup>sha Jesus nushá iira ajasmiai.

<sup>3</sup> Ni pushir<sup>u</sup>sha ti puju jíitsumir ajattsarmiayi. Nu<sup>u</sup>jai métek puju awajsatin ju nun<sup>u</sup>kanam atsawai. <sup>4</sup> Túruna nu<sup>u</sup> Erías, Muisaisjai wantinkiar Jesusjai chichainian wáinkiar<sup>u</sup>miayi. <sup>5</sup> Nuyasha Pítur Jesusan chicharuk “Uuntá, ii ju<sup>u</sup> pujustin ti pen<sup>u</sup>keraiti. Menaintiú áakmaktai, Áminiu chikichik, Muisaisna chikichik, Eríasnasha chikichik” tímiayi. <sup>6</sup> Jesusa unuiniamur<sup>u</sup> sapijmainiak, Pítur wariniak titi nekaachmiayi. Né<sup>u</sup>kachu asa nuna tímiayi.

<sup>7</sup> Tura yuran<sup>u</sup>kim tara mikintiu awajsamiayi. Yuran<sup>u</sup>minmaya chichaak “Júiti winia aneamu Uchir. Nii anturkatarum” tímiayi.

8 Nuyanka ni unuiniamuri ayantmar iiyaj tukamar aya Jesusnak wáinkiarmaiya. Chíkichkia atsuarmiayi.

9 Nuyá náinniumiá akainiak Jesus nin chicharuk “Wáinkiarumna nu et-serkairap. Wi, Aents Ajasutjiana ju jakamunmayá nantaatsain nu et-serkairap” tímiayi.

10 Tutai ni tímian ímiatrusan úukarmiayi. Tura “jakamunmayá nantaatsain tana nu, ¿wariniak ta?” nuamtak tunainiarmiayi. 11 Tura Jesusan aniasarmiayi “¿Urukamtaí Israerti ii jintinniurjsha, Eriás emka tátiniaiti, tuinia?” tiarmiayi.

12 Tutai Jesus tímiayi “Nekas Eriás ashí iwiaratssa emka tátiniaiti. ¿Tura Aents Ajasunun Yus-Papinium warintuia?

“Ti wáitsattawai; Nin nakitrartatui.” Tu áarmaiti.

13 Wi tájarme, Eriás nekas táwiti. Támatái, shuar ashí ni wakeriarmia nuna nin túrawarmiayi. Yusa Papiriin Eriása túrunatniuri aarma amia tímiatrusan túrawarmiayi” tímiayi Jesus.

*Jesus iwianchin jiki akupkamina nu  
(Mateu 17.14-21; Rúkas 9.37-43)*

14 Tura ni unuiniamuri matsatmanum atak wáketuk, ti untsuri aents káutkar Israer-shuara jintinniurjsha níjijai tunai pujuinian wáinkiamiayi.

15 Tura aencha, Jesusan wáinkiar warainiak, tsékeñki weriar, áujsarmiayi.

16 Túrunawarmatai, Jesus chicharainiak, “Wari tunaiyarum?” tímiayi.

17 Tutai chikichik ayak “Uuntá, winia uchirun Ámin itiarjame. Iwianchruku asa chichachuiti. 18 Túmakui iwianch enketakun paat ajar áepeawai; túram uchisha saun kaput apak najn kátetete awajeawai. Túram kakaakcha ame unuiniamurmin seamjai, júrtukti tusan, túrasha tujintrutkarai” tímiayi.

19 Tutai Jesus tímiayi “Yúsan enentáimtichurmea urutmá tsawantak pujustaj atumjai. Urutmá katsuntrataj! Uchi itiatarum” tímiayi. 20 Takui uchin Jesusan itiararmiayi. Tura íwianch uchin enkemta Jesusan wáiniak uchin ajakramiayi. Uchisha chichiptur nunká iniaan péper-péper ajakin wenunam saun apakmiayi.

21 Túrunamtaí Jesus ni aparín aniasmiayi “¿Urutá yaunchu áinkiait?”

Tutai ni aparí tímiayi “Úchichik áinkiaiti. 22 Tuma asa tuke jutikiú pu-jurniuiti; jiniumsha apeawai, entsá maataj tusa ajuawawai. Yaintrukmini-aitkiumka waitneasam yaintrukta” tímiayi.

23 Tutai Jesus chicharuk “¿Urukamtaí, yaintrukmini-aitkiumka, tame? Nekasta, shuar Winia nekas enentáimturna nu ashí túramniaiti” tímiayi.

24 Tutai uchi aparí kakantar chichaak, “Uuntá, nekas enentáimtajme. Nekas enentáimtustinian táasjana nu yáintkiata” tímiayi.

25 Tura shuar untsuri káunainian Jesus wáiniak kakantuk “Empeku chichachu awajin iwianchi jíinkitia, tájame. Jíinkim ataksha wayawaipia” tímiayi. 26 Tura íwianch jíiniuk untsamak uchin we-werkasa ajakar chichichiptu áepkimiayi. Túram uchi jaka ímianis tepemiayi. Túrunamtaí untsuri shuar “jakayi” tiarmiayi. 27 Támanak Jesus uwejen achik awajimiayi, tura uchi nantaki wajakmiayi.

28 Tura Jesus jeá wayamtaí, níñki pujusar, ni unuiniamuri aniasar “¿Urukamtaí iisha jíiktin tujinkiamaj?” tiarmiayi.

29 Tutai Jesus tímiayi “Ju iwianchkia ijjarumar Yus áujkur jíikminiaiti” tímiayi.



*Jesus ataksha ni jákatniurin ujakmiania nu*

*(Mateu 17.22-23; Rúkas 9.43-45)*

<sup>30</sup> Nuyá jínkiar Kariréa nunkanmaani nankaamakarmiayi. Ni unuiniamurin unuinia asa nu nankaamamun nekaawarain tusa Jesus nakitmiayi. <sup>31</sup> Unuiniaik juna tímiayi: “Wi Aents Ajasutitaj juna mantamnati tusar achirkar surutkartatui. Tura máamuitiatnak, iwiarsamunmayan menaintiú tsawantaj nantaktiatjai” tímiayi. <sup>32</sup> Tura nu chichaman nekaacharmiayi. Nékainiachiat, anintrustinian arantukarmiayi.

*“¿Yaki imiá nankaamantuit?”*

*(Mateu 18.1-5; Rúkas 9.46-48)*

<sup>33</sup> Nuyá Kapernáum péprunam jeawarmiayi. Tura Jesus jeá pujus ni unuiniamurin aniniak, “¿Atumsha jintiá winisrum warí áujmatmiarum?” tímiayi. <sup>34</sup> Tura natsarar pachischarmiayi. Kame jintiá wésar “iijiai ¿yaki imiá nankaamantu ajasat?” tunainiarmiayi. <sup>35</sup> Ni unuiniamuri pachischarmatai, Jesus pujus ashí tuse unuiniamurin irur chichaak “Shuar nekas nankaamantu ajastajtsa wakerakka, peejchachia nuke enentáimtumar shuara yáintri atí” tímiayi. <sup>36</sup> Tura uchin itiáa miniakas chichaak: <sup>37</sup> “Shuar uchin winia naaruj shiir awajeakka Winia shiir awajtai. Tura Winia akuptukua nunasha shiir awajeawai” tímiayi.

*“Shuar in nakitramachkuŋka in páchitkiawai”*

*(Rúkas 9.49-50; Mateu 10.42)*

<sup>38</sup> Nuyá Juan Jesusan chicharuk “Uuntá, shuar ame náarmin pachis iwianchin akupea wainkiamji. Tura iijiai írutkachu asamtai nu túratin suritki-amji” tímiayi.

<sup>39</sup> Tutai Jesus tímiayi “Antsu suritkiarap. Shuar winia náarun pachis tujinkiamun túrakka, nu shuar warí tsanumprutratniun tujinkiattawai. <sup>40</sup> Shuar in nakitramachkuŋka, in páchitkiawai, tímiayi. <sup>41</sup> Winia nemarka asakrumin shuar yumiichinkesha ajampramkuka ántar túratsui; akikma átatui’ tímiayi.

*(Mateu 18.6-9; Rúkas 17.1-2)*

<sup>42</sup> Tura shuar ju uchin Winia umirtuinia nuna yajauchin túrumtikiamtainkia, ti asutniattawai. Tuma asamtai uchin yajauchin túrumtiktsain kuntujen kayajai jínkiar nayaantsanam ajunmaka maak ainti. <sup>43</sup> Ame uwejmek yajauchin túrumtikramamniaitkuinkia tsupikta. Mai uwejtuk wáitsatniunam jeatniujainkia chikichik uwejjai ju nunkanam pujusar tuke iwiaaku pujustinnium jeatin ti shiiraiti. Warí, wáitsatniunmanka ji kajinkiashtin awai, <sup>44</sup> jákaru akarisha jániatsui tura jisha tuke kapaawai. <sup>45</sup> Nawemsha yajauchin túrumtikramamniaitkuinkia nusha tsupikta. Mai nawentuk wáitsatniunam jeatniujainkia chikichik nawejai ju nunkanam pujusar tuke iwiaaku pujustinnium jeatin ti shiiraiti. Wáitsatniunmanka ji kajinkiashtin awai, <sup>46</sup> jákaru akarisha jániatsui tura jisha tuke kapaawai. <sup>47</sup> Jimisha yajauchin túrumtikramamniaitkuinkia ukuinkiata. Mai jiiintiuk wáitsatniunam jeatniujainkia chikichik jijijai ju nunkanam pujusar Yus akupeana nui jeatin ti shiiraiti; <sup>48</sup> wáitsatniunmanka jákaru akarisha jániatsui tura jisha tuke kapaawai.

<sup>49</sup> Naman Yus susamu weaktinia áintsan aentstirmesha jijiai nekapnastatrume. <sup>50</sup> Weesha ti penkeraitiat michumarka, ¿itiurak jea-jeat átink? Wats, wee jeakua áintsarmek atumek shiir enentáimtunaistarum” tímiayi Jesus.

## 10

*Nuwá ajapatniun Jesus áujmatsamiania nu**(Mateu 19.1-12; Rúkas 16.18)*

<sup>1</sup> Jesus Kapernáumnumia jiinki, Jutía nunkanam nankaamaki, Jurtan entsa amain jeamiayi. Nuj pujaj, aents ataksha Nin irunturarmiayi. Iruntrar-matai tuke túrin asa ataksha unuiniamiayi. <sup>2</sup> Tura Pariséu Jesusan nekap-satai tusar wakeruiniak, Nin chicharainiak “¿Áishman ni nuarí ajapatin tsanƙamkamukait?” tiarmiayi.

<sup>3</sup> Tutai Jesus tímiayi “¿Muisais wariniak timia?”

<sup>4</sup> Tutai “Papíjaj in ajapatniun tsanƙatramkamiayi” tiarmiayi.

<sup>5</sup> Tutai Jesus tímiayi “Atumí enentaj kátsuram asamtai nu chichaman atumin tsanƙatramkamiarme. <sup>6</sup> Tura Yus yámankamtaik ashí najanamia nuj, áishman nasha nuwancha najanamiayi. <sup>7</sup> Tuma asamtai áishman ni aparíncha nukuríncha kanaki ikiuki, ni nuaríjaj tsaníniniiai. <sup>8</sup> Wari, áishman nuaríjaj jímiaraiiat chikichik ajasartatui. Tuma asamtai yamá jímiarhaiti, antsu chikichik ajasuiti. <sup>9</sup> Tuma asa, Yus atsanƙiania nuna, aents akankashtiniiai” tímiayi.

<sup>10</sup> Tura urum jeá wayawar, Jesusa unuiniamurí nu chichaman ataksha aniasarmiayi. <sup>11</sup> Tuiniakui Jesus tímiayi “Shuar ni nuarín ajapa ikiuak chikichan nuátkaƙka, emka nuarín yajauch awajas, ikiuak, tsanirmayi. <sup>12</sup> Nuwasha ni áishrí ajapa ikiuak, chikichaj niiniurtukka, niisha tsanirmayi” tímiayi.

*Jesus uchin shiir awajsamiania nu**(Mateu 19.13-15; Rúkas 18.15-17)*

<sup>13</sup> Antínkiarat tusar uchin Jesusan itiararmiayi. Túruiniakui Jesusa unuiniamurí “itíairap” tiarmiayi.

<sup>14</sup> Tura Jesus nuna wániak, kajek juna tímiayi “Uchi Winí winitin tsanƙatruktarum. Suritkiairap. Iis, shuar ju uchía núnisan peejchach enentáimtumainia nu Yusa akupeamurín pachiinkiamniiai. <sup>15</sup> Nuní asamtai tájarme, uchi umiana núnisan Yusa akupkamurín shuar umíachƙunƙa nuna pachiinkiachminiiai. <sup>16</sup> Nuyá uchin miniakas, “Yus yáinmakarti” tímiayi.

*Kuítrintin Jesusan áujsamiania nu**(Mateu 19.16-30; Rúkas 18.18-30)*

<sup>17</sup> Ukunam, Jesus nuyá weaj, shuar tseke Nin tarimiayi. Tari tikishmatar chicharuk “¿Uuntá, Amesha ti péƙkeraitme. Tuma asam, turuttia, ¿warinia túrakna tuke iwiaaku átataj?” tímiayi.

<sup>18</sup> Tutai Jesus tímiayi, “¿Urukamtaí Winia, péƙkeraitme, túrutam? Shuarka chikichikisha péƙkerka atsawai. Aya Yúsak péƙkeraiti. <sup>19</sup> Yus akupkamu nékatsmek. Ju áiniawai: tsanirmawairap, manƙartuawairap, kasamkairap, chikich shuar tsanumprurairap, anaƙkartuawairap, apasha nukusha umirkatarum. Nu áiniawai” tímiayi.

<sup>20</sup> Tutai kuítrintin chichaak “Uunta, núnaka úchichik mash umiki tsakaruitjai” tímiayi.

<sup>21</sup> Tutai Jesus iis waitnenmai tímiayi “Chikichik táasume. Weme ashí áminiu ana nu surukta. Túram nu kuit kuítrincha susarta. Túrakum nayaimpiniam kuítrum ikiaunƙattme. Túram winitia, krus yanaktinia áintsamek itíurchatrum aƙn nemartusta” tímiayi.

<sup>22</sup> Tura kuítrintin nu chichaman antuk, wake mesek, kúntuts enentáimiar wémiayi, ti kuitrintin asa.

<sup>23</sup> Nii wématai, Jesus ashí ni téntakmarin iis, ni unuiniamurin chicharuk, “Kuítrintin ainia nu Yusa akupeamurin pachiinkiatin ti ititurchaiti” tímiayi.

<sup>24</sup> Takui ni unuiniamurí nuna antukar niisháa enentáimprarmiayi. Túramtai Jesus tímiayi “Uchiru antuktarum. Shuar kuítriniak enentáimtuinia nuka, Yusa akupeamurin pachiinkiatin penké ititurchataiti. <sup>25</sup> Uunt kamiriu auja jjin wayatin ana nú nankaamas, kuítrintin Yusa akupeamurin pachiinkiatin ititurchataiti” tímiayi.

<sup>26</sup> Nuna antukar nú arant niisháa enentáimprarmiayi. “¿Nuiñkia yaki uwempramniait?” tunaiyarmiayi.

<sup>27</sup> Tura Jesus nin iisar chichainiak “Aents niñki túrachminiaiti, antsu Yus túramniaiti. Yuska ashí túramniaiti” tímiayi.

<sup>28</sup> Nuyá Pítiur Nin chicharuk “Iis, iikia ashí ikiukir némarsujik” tímiayi.

<sup>29</sup> Tutai Jesussha tímiayi, “Nekas tájarme, shuar Winia nemartak Yus-Chichamnasha ipiampartasa wakerak ni jeencha, yachincha, umaincha, aparincha, nukurincha, nuarincha, uchirincha, nunkencha uyumatsuk ikiuakka, <sup>30</sup> nu shuar ju nunkanam siañ patatnas jeencha, yachincha, umaincha, nukurincha, uchirincha, nunkencha, ju nunkanam wáitiatat sunastatui. Tura ukunam, nunka amuukamtai, nu shuarsha jáchatainiam tuke péñker pujustatui. <sup>31</sup> Tura untsurí shuar yamáí penkerí ainia nu, ukunam ukunmaaní pujusartatui, tura líksañ untsurí shuar yamáí ukunmayá ainia nu, ukunam eem pujusartatui” tímiayi Jesus.

*Jesus ni jákatniurí ataksha ujakmiania nu  
(Mateu 20.17-19; Rúkas 18.31-34)*

<sup>32</sup> Nuyá arak Jerusaréñnum wéenak, jintiak wearmiayi. Jesuska émak wémiayi. Ni unuiniamurísha niisháa enentáimprarmiayi. Ashamainiyatan Jesusan nemarsarmiai. Túmainiaí atak ni nekas unuiniamurin akankiar, ni túrunatniurin ujakmiai. <sup>33</sup> Ujaak tímiayi “Antuktarum, arak Jerusaréñnum wéaji. Nuí Winia, Aents Ajasuitjana juna, Patri untrincha, jintinniun-masha surutkartatui. Niisha apachnium mantamnatí tusar surutkartatui. <sup>34</sup> Nusha Winia wishikrurar, katsumprukar, usukruawar mantuawartatui. Túramaitatnak menaintiú tsawantai nantaktiatjai” tímiayi.

*Jakupu Juanjai seawarmiania nu  
(Mateu 20.20-28)*

<sup>35</sup> Sepetéu uchirí Jakupusha Juansha Jesusan taruntarmiayi. Taruntar “Uuntá, ii seattajnia nu túrak tusar wakeraji” tiarmiayi.

<sup>36</sup> Tutai Jesus tímiayi “¿Warí ititurtukat tusam wakerutam?”

<sup>37</sup> Tutai “Ame nupetmaktin tsawantrum jeamtai, iisha Ámijjai pujustaitar wakeraji, wi untsuurumini, winia yatsursha menaarmini. Nu tsankatrukta” tiarmiayi.

<sup>38</sup> Tura Jesus tímiayi “Átum seatrumna nu nékatsrume. Wi umartatjana nu umarminkaitrum. Tura Wi imiantiatjana núnisrum imianminkaitrum” tímiayi.

<sup>39</sup> Niisha tiarmiayi, “Túramniaitji, páchitskea.”

Tuñiakui Jesus tímiayi “Wats, Wi umartatjana nu umartatrume, tura Wi imiantiatjana núnisrumek imiantiatrume. <sup>40</sup> Túrusha winia untsuuruini,

menaruinjsha átum pujustinian Wikia súsashtiniaitjarme, antsu Yus wakerana nu nuinj apujsattawai” tímiayi.

<sup>41</sup> Tura chíkich tias unuiniamurj nuna anturkar Jakupuncha, Juánnasha ti kakerkarmiayi. <sup>42</sup> Tura Jesus ni unuiniamurj irur tímiayi “Ju nékarme; Yus-shuarchanum akupniuitjai tuinia nu, waantu enentáimtumas, ni shuarin ti akupeawai; tura uunt ainia nusha ashí shuar ti takamtkiainiawai. <sup>43</sup> Antsu atumjai núnisaj atsutniuiti. Átumka, wi unuiniamutiram, uunt ajastaj tusarum wakerakrumka, ashí yáimin ajastiniaitrume. <sup>44</sup> Shuar atumj penkerj ajastajtsa wakerakka, takarniua nuke ajas, umirtamkatí. <sup>45</sup> Wisha, Aents Ajasuitjiana ju, shuar takartusarat tusan táchamjai, antsu ashí shuáran yáinjaj tusan táwitjai. Wisha jarukan shuáran uwentikratajtsan táwitjai” tímiayi.

### *Jesus Partimiásan tsuármiania nu*

*(Mateu 20.29-34; Rúkas 18.35-43)*

<sup>46</sup> Jesus ni unuiniamurjijai, tura chíkich untsurj aentsjai Jirikiú péprunam jeawarmiayi. Nuyá Jirikiúnmayasha jíinkiar weenaj, Timiasa uchirj Partimiás, kusuru amia nu, jintiá yantam kuítian seamu pujumiayi. <sup>47</sup> Niisha, Nasarénumia Jesusaiti táman antuk, untsumuk “Uunt Jesusa, amesha Uunt Akupin Tawit weeachukaitiam, Yus anaikiachmakaitiam. Winiaja waitnen-trurta” tímiayi.

<sup>48</sup> Tura untsurj nuj matsamarmia nu nin chicharainiak “Takamatsata” tiarmiayi.

Niisha nú nankaamas untsummiayi “Tawit weeá Jesusá, winia waitnen-trurta.”

<sup>49</sup> Nuna antuk Jesus wajas, chichaak “Untsuktarum” tímiayi.

Takui shuar kusurun untsuiniak “Kakaram ajasta. Wajaktia; untsurmawai” tiarmiayi.

<sup>50</sup> Tuiniakui niisha esekmatairj ajapa ikiuak wajaki Jesusan tseke tarimiyai.

<sup>51</sup> Tura Jesus nin chicharuk “¿Winia itiurtukat tusamea wakerutam?” tímiayi.

Tutai kusuru chicharuk “Uunta, ímtiasan wakerajai” tímiayi.

<sup>52</sup> Tutai Jesus chichaak “Shiir wetá. Winia nekas enentáimtura asam pénger ajasume” tímiayi. Tura nu chichamaik ímpramiayi. Tura Jesusan nemarki wémiayi.

## 11

### *Jesus Jerusarénum wayamiania nu*

*(Mateu 21.1-11; Rúkas 19.28-40; Juan 12.12-19)*

<sup>1</sup> Wésar Jerusarénum tura Petpajái péprusha Petania péprusha Uriwiu naint ínkiuasmak ámanum jeawar; Jesus jimiará unuiniamurj ujuikimiayi. <sup>2</sup> Ujuiak tímiayi “Aatuninj pépruchiniam werum nuinj umpuuru uchich jinkiamu wáinkiatarme. Nu umpuuruuka tuke entsamprukchamuiti. Nu atiarum utitiarum. <sup>3</sup> Tura “¿Urukamtia áitkiarum?” turamainiakuisa, “ii Uuntrj wakerawai” titiarum” tímiayi. <sup>4</sup> Tutai wearmiayi. Tura umpuurun wáitiniam aani jinkiamun, jintiá yantamnum wajan wáinkiar atiwarmiayi. <sup>5</sup> Nuj pujuarmia nu “¿Warí áitkiarum. Urukamtai umpuuru atiarum?” tiarmiayi. <sup>6</sup> Takui, niisha Jesus timia nu ujakam suritkiacharmiayi. <sup>7</sup> Tura umpuurun Jesusan itiarar pushirj umpuurunam awantkarmiayi. Túram

Jesus entsamkamiayi. <sup>8</sup> Tura untsurí shuarsha pushirín jintianam aypar áinkiarimiayi. Chíkichcha jintiá yantamnumián nukan juuk jintianam áintrarmiayi. <sup>9</sup> Eem wearmia nusha, uku winiarmia nusha warainiak “Jusanna” untsunkarmiayi. “Yusa náarín winiana nu imiá péñkeraiti. <sup>10</sup> Ii uuntrí Tawitia akupeamurí tátatna nu imiá penker atí. Ii Yusrí naarí shiir uti.” Tu untsunki wearmiayi. <sup>11</sup> Tura Jesus Jerusarénum jeamiayi. Jeá, Yusa Uunt Jeen wayamiayi. Tura ashí iyasua amik, kintiamprají tusa ni tuse unuiniamuríjiaí tíjiuch Petania péprunam wearmiayi.

*Jesus iikiu numin yuminíkrania nu  
(Mateu 21.18-19)*

<sup>12</sup> Kashin tsawar, Petanianmaya jintia wesa, Jesus tsukammiayi. <sup>13</sup> Tura arant wajan iikiu numirín núkenniun wáiniak, nereatsuash tusa iyumiayi. Tura nereshtairín asamtai neren penké wáinkiachmiayi. <sup>14</sup> Nuyá iikiu numin yuminíkeak: “Ame nerem penké yunaashti” tímiayi. Ni unuiniamurísha nuna táman antukarmiayi.

*Yusa Uunt Jeen suruktinian Jesus suritkiamiania nu  
(Mateu 21.12-17; Rúkas 19.45-48; Juan 2.13-22)*

<sup>15</sup> Nuyá atak Jerusarénum jeawarmiayi. Nuj Jesus Yusa Uunt Jeen wayá suruktai tusar pujuarmia nuna jíiki akupkatasa naníkammiayi. Kuítian yapajín armia nuna misarín tura yampitsan súrin armia nuna kutaníkrincha ayanturmiayi. <sup>16</sup> Tura káarak entsaki Yusa Uunt Jeen naníkaamaktinian suritkiarmiayi. <sup>17</sup> Nuyá “Yus áúsatai tusar ashí shuar Yusa jeen wayamnia átatui” tú aarchamukait Yusa Papirín. Antsu átumka Yusa jeé kasa matsam-taiya nútikiarme” tímiayi. <sup>18</sup> Aents nuí matsamarmia nu Jesusa chichamen antukar ti enentáimprarmiayi. Tuma asamtai Israer-patrí úuntrísha, Israer-shuara jintinniurísha, nuna nekaawar, Jesusan ashamainiak mantamnati tusar chichaman jurusarmiayi. <sup>19</sup> Nuyá kiakui Jesus Jerusarénumiá jíinkimiyai.

*Iikiu numin káarun wáinkiamiania nu  
(Mateu 21.20-22)*

<sup>20</sup> Kashin káshik naníkaamainiak iikiu numin kaníktuk jaka wajan wáinkiarimiayi. <sup>21</sup> Tura Pítur enentáimias Jesusan tímiayi “Uunta, iista, iikiu Ame yuminíkranam nu kaníktuk káarchaik.”

<sup>22</sup> Tutai Jesus tímiayi “Yus nekas enentáimtustarum. <sup>23</sup> Iis, nekas tátsujrumek, shuar “Yus nekas túratpiash” tútsuk, tura “wi tájana nuna Yus nekas túratwái” tu enentáimsar, ju náintian “jíinki nayaantsanam iniánti” tákuiníka, páchitsuk iniañtatuí, tímiayi. <sup>24</sup> Tuma asamtai tájarme, ashí Yus áujkuram searmena nuna suramsattarme. “Wi seajna nuna yamáí takakjai” tu enentáimkiurmeka, wáinkíáttarme. <sup>25</sup> Tura Yus áujkuram pujarmena nu, karnaiyamuram ákuiníka tsaníkurnáiratarum. Atumí Aparí nayaimpiniam pujana nu atumí tunaarín tsaníkurturti tusarum túratatum. <sup>26</sup> Atumsha tsaníkurnáiyachkurminkia, núnisan atumí Aparí nayaimpiniam pujana nu atumí tunaarín tsaníkurtámpashtatrume” tímiayi Jesus.

*Yusa kakarmaríjiaí Jesus takasmiania nu  
(Mateu 21.23-27; Rúkas 20.1-8)*

<sup>27</sup> Ataksha Jerusarénum waketkiarmiayi. Jesus Yusa Uunt Jeen wekaj, Israer-patri úntrisha, Israer-shuara jintinniurisha, Israer-shuara iruntai-jeé úntrisha Nin káutkarmiayi. <sup>28</sup> Káutkar Jesusan tiarmiayi “¿Yana kakarmarjijai ju túram. Ame túramna nuna ya tsankatrama?” tiarmiayi.

<sup>29</sup> Tuiniakui Jesus tímiayi, “Chikichkiniak aniatatjarne. Áirkatarum. Túrakrumñkia Wisha winia takastinian tsankatrukma nuna ujaktatjarne. <sup>30</sup> Wats, turutiarum, ¿ya Juan imiaitniun tsankatkama? ¿Shuar tsankatkamka? ¿Yus tsankatkamka? Áirkatarum” tímiayi.

<sup>31</sup> Tura niisha enentáimprar “Yus akupkaiti” tákurninkia, “¿urukamtia umirkachuram?” turamchattajik. <sup>32</sup> Antsu “shuar tsankatkaiti” tákurkia, ashí shuar ashamaji” tunainiarmiayi. Ashí aents Juan nekas Yúsnan etserniuti, tu enentáimainiakui ashamiarmiayi. <sup>33</sup> Nuyá Jesusan tiarmiayi “Iikia nékatsji.”

Tutai Jesus tímiayi “Wisha núnisnak yana kakarmarjijai takaaj nuna ujakchattajrume.”

## 12

### *Yajauch takau armia nu*

*(Mateu 21.33-46; Rúkas 20.9-19)*

<sup>1</sup> Jesus ju métek-taku chichaman unuiniamiayi: “Shuar uwa ajan ajam wenuimiai. Nuyá uwa nekeetain najanamai. Tura kumpin jean najanamai. Nwana takartusti tusa shuáran ikiuak ñinkia jeachat wémai. <sup>2</sup> Neretai tsawant jeamtai, ni takarniurin júukman akankat tusa akupkamai. <sup>3</sup> Tura ajanam takau arma nu, nu takarniun achik, katsumkar, áyatik awainkiarmai. <sup>4</sup> Ataksha chikich takarniun akupkamai, tura nunasha kayajai tukurar, múuknum katsumkar, katsekar awainkiarmai. <sup>5</sup> Tuma ain ataksha chikichan akupkamai, tura nunasha máawarmai. Ti untsurin akupramai. Chikichnasha katsumkarmai, chikichan máawarmai.

<sup>6</sup> Tura niijiai chikichik tuke ámiayi, nuka ni aneamu uchirj. Nu uchincha ukunam akupkamai. Akupeak “Winia uchirna shiir awajsartatui” tímiayi. <sup>7</sup> Tura ni uchirj winian wáinkiar, takau shuar nuámtak chichainiak “Juka ajá nérenniu uchirinti. Wátsek, maatai; túramka ájaka iiniu átatui” tiarmai. <sup>8</sup> Túsar achikiar máawarmai. Ayashincha ajanmaya ajapawarmai” tímiayi.

<sup>9</sup> Tura nuyá aniasmiayi, “¿Wats, warí enentáimsarum; ajá nérenniu ititurkat-tawa? Jeashtanmaya taa, ajá takainia nú shuaran amuktatui. Ni ajarincha chikichan ikiastatui. <sup>10</sup> Ju, Yus-Papinium aarma ana nu áujsachukaitrum: Kaya péñkernak, jeammin “yajauchiiti” tusar ajapawarmia nu ashí kayajai nankaamas péñker apujsamuiti. <sup>11</sup> Nusha Yus túramuiti. Iisha íisar ti enentáimtaji.

Nuke áarmaiti” tímiayi.

<sup>12</sup> Tura nú metek-taku chichamjai nin áujmatma asa achiktai tusar chichaman jurusarmiayi. Túmainiyat shuáran ashamainiak Jesusan ikuiiak wearmiayi.

### *Uunt akupin súsatin tura Yus súsatin*

*(Mateu 22.15-22; Rúkas 20.20-26)*

<sup>13</sup> Tura wear, imiaamtikiar yaja chichakmatai nújai yajauch títai tusar Paríséu shuarnasha, Erutisa nemarin shuarnasha akatar Jesusan akup-tukarmiayi. <sup>14</sup> Túram Nin jeariar chicharainiak: “Uuntá, aents nakitiainiajn

tuke nekas chicham páchitsuk chichaame, nu nékaji. Aents pátatek iiyatsme, antsu nekas Yusa jinti unuiniame. ¿Waritia enentáimiam, ii kuitri unnt Sesar súsatin péñkerkait. Susattajik. Suritkiattajik? Nu nekaatai tusar wakeraji” tiarmiayi.

<sup>15</sup> Tura Jesus ni yajauch enentáimiarin nekara “¿Urukamtai Winia yajauch titi tusarum wakerutarum? Kuit itiatarum, Wi ístaj” tímiayi.

<sup>16</sup> Tutai kuitian itiararmiayi.

Jesus nuna iis tímiayi, “¿Juiſha yana yapí tura yana naarí áarmait?” tímiayi.

Tutai “Uunt Sésarna” tiarmiayi.

<sup>17</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Uunt Sésarna ana nu susatarum; túrarum Yúsnaka Yus susatarum” tímiayi. Tura ni áimkiamurin antukar ti enentáimprarmiayi.

*Aents nantaktinian Satuséu anintrusarmiania nu  
(Mateu 22.23-33; Rúkas 20.27-40)*

<sup>18</sup> Nuſha Satuséu aents, jakamunmayá nantaktin peñké atsawai tiniu armia nu, Jesusan tariarmiayi. Taar Jesusan chicharainiak: <sup>19</sup> “Uuntá, Muisais juna áatrampramijai:

“Áishman ni nuarí júreatsain jakamtainkia, yachin yajutmatratsa, ni yachi nu wajen nuátkatniuiti.”

<sup>20</sup> Wats, siati yachi árimiayi. Iwiaiſi nuwan nuatak yajutmatsuk jakamiayi.

<sup>21</sup> Ni yachi wajen akinkiamiayi. Nusha núnisan tura nuna yachiſha núnisan túramiayi. <sup>22</sup> Tura ashí siati patainman, patainman nu nuwan nuátkarmiayi. Yajutmatsuk, yajutmatsuk jíiniawarmiayi. Tura ukunam nuwasha jakamiayi. <sup>23</sup> Nuinikia nantaktin tsawantaj, nantakiarmatai, ¿yana nuarín ati? Ashí siati nuátkacharmaka” tiarmiayi.

<sup>24</sup> Tutai Jesus tímiayi ““Jakamunmayá nantaktin atsawai” tátsurmek. Yusa chichame tura Yusa kakarmari nékachu asarum awajiarne, tímiayi.

<sup>25</sup> Iimiatarum, aents jakamunmayá nantakiarmatai, uatnaikiatin atsut-tawai, antsu nayaimpinmayá suntara núnisarañ pujusartatui. <sup>26</sup> Tura jakamunmayá nantaktiniapitia tusarum nu nekaatin nekas wakerakrumka Muisais aarmia nu enentáimtustarum. Yuska numichinmayá Muisaisan chicharuk “Wikia Apraáma Isaaka tura Jakupu Yúsrintjai” Yus tímiayi.

<sup>27</sup> Yaunchu jákaru ain, Yus nuna taku, ayashnium jakayat iwiaaku pujuinia nuna Yusrintjai, tawai. Nekas jaka ainia nuna Yusrinchuiti. Nantaktin atsawai tau asarum awajirurme” tímiayi Jesus.

*Yus akupkamu imiá péñker ainia nu  
(Mateu 22.34-40)*

<sup>28</sup> Jessusha Satuséusha áujmatnainian Israer-shuara jintinniuri taa an-turkamiayi. Anturak, Jesus ti peñker áimkiui, niisha Jesusan juna aniasmiayi: “¿Yus akupkamu tuá imiá péñkerait?” tímiayi.

<sup>29</sup> Tutai Jesus tímiayi “Júiti Yus akupkamu imiá péñker: Antukta Israer shuará. Ii Yusrí úuntaiti, tura Niñki nekas Yúsaiti. <sup>30</sup> Tuma asantai, tuke enentáimjai ti enentáimsam Uunt Yus aneeta. Túram ame iwiaakmarmesha, kakarmarmesha Yus íktusta. Núiti nekas péñker akupkamu, tímiayi.

<sup>31</sup> Nuyasha chikichcha awai, “ame ayashim aneamna tímiatrusmek ame írutramurmesha aneeta.” Chíkich nu nankaamas péñker akupkamu atsawai” tímiayi.

<sup>32</sup> Tutai jintintin tímiayi “Ee, péñkeraiti, Uunta. NékasmeK tame. Chikichik Yus awai, chíkichkia atsawai. <sup>33</sup> Tura tuke enentájjijai ti enentáimsar, ii kakar-marjsha Yus iktusar Nin aneakrikia, ii ayashj aneajnia núnik ii irutramurjsha aneatniuitji. Nusha ashí Yus sutai ana nujaj nankaamas péñkeraiti’ tímiayi.

<sup>34</sup> Nuna tiniu asamtai Jesus ni péñker áimkian nekáa “Ameja Yus akupea-numam pachiinkiatin ishichik táasume” tímiayi. Tura nuyá chíkich shuar Jesusan aniastinian arantukarmiayi.

*Kristu tutai çyana uchirjmpait?*  
(Mateu 22.41-46; Rúkas 20.41-44)

<sup>35</sup> Jesus Yusa Uunt Jeen unuiniak pujumiayi. Tura chichaak “çUrukamtai ii jintinniuri “Yus anakiamu Krístun Tawitia shuari” tuinia?” <sup>36</sup> Tawit, antsu, Yusa Wakaní aarta tutai, Yus-Papinium juna áarmiayi:

Uunt winia Úuntrun tímiayi “Ame nemasrumin nupetkatin amuatsajñ winia untsuuruinjñ pujusta”.

<sup>37</sup> Kame Tawitkia, Krístun áujmatuk, “winia Uuntru” taisha, çitiura ní shuarjsha átiñk’?” tímiayi Jesus. Tuma asamtai untsurj shuar nuñ mat-samarmia nu ti shiir antukarmiayi.

*“Israer-shuaran jintintin ainia nújaj aneartarum” Jesus tímiania nu*  
(Mateu 23.1-36; Rúkas 11.37-54; 20.45-47)

<sup>38</sup> Jesus unuiniak tímiayi, “Israer-shuara jintinniuri ainia nujaj aneartarum. Niisha waantu enentáimtumasar, esaram pushin entsasar wekasatajtsar wakeruiniawai. Péprunmasha shuar shiir áujtusarat tusa wakeruini-awai. <sup>39</sup> Israer-shuar iruntainiam penkerj pujutainium pujustinian wakeru-iniawai. Nampernumsha penkerj pujutainium pujustinniasha wakeruini-awai. <sup>40</sup> Tura wájé jeencha atantainiawai. Túrawar aents nekaracharat tusar ti esaram chichamjaj Yusan áujainiawai. Nincha chikichjaj nankaamas Yus asutiawartatui” tímiayi.

*Wajé kuítrjñ susamiania nu*  
(Rúkas 21.1-4)

<sup>41</sup> Jesus Yusa Uunt Jeen kuit enketainiam naka pujus áents kuítrjñ chumpian wáinkiamiayi. Untsurj kuítrintin núkap enkeawarmiayi. <sup>42</sup> Nuyá wájé kuítrinchá taa jimiará uchich kuítian, reara áantsañ, enkeamiayi. <sup>43</sup> Jesuska unuiniaturjñ untsuk “Nekas tájarme, ju wájé kuítrinçhaitiat, ashí enkeena nú nankaamas núkap enkeayi. <sup>44</sup> Iis, kuítrinniusha nii ampirma nuna enkeenawai, tura antsu ju nuwá kuítrinçhaitiat, ampirmatsuk ni yurumatni-urjñ takurmakman ashí enkeayi” tímiayi.

## 13

*Yusa Uunt Jeen jympuntratniun Jesus ujakmiania nu*  
(Mateu 24.1-2; Rúkas 21.5-6)

<sup>1</sup> Yusa Uunt Jeeniá Jesus jiinkimtai, unuiniaturjñ Nin tímiayi “Iisia, Uunta, kayasha ti shiir áiniawai. Jeasha imiá úuntçhakait.”

<sup>2</sup> Tutai Jesus tímiayi “Ju imiá uunt jea wáinmek. Kaya ekenramu au ashí mash jympuntrarartatui” tímiayi.

*Amuukatin tsawantin uruku átatna nu*  
(Mateu 24.3-28; Rúkas 21.7-24; 17.22-24)



<sup>3</sup> Nuyá Uriwiu náinnium wakar, Yusa Uunt Jee naka pujusar, Pítrusha, Jakupusha, Juangsha, Antressha, nínkimias Jesusan aniiniak <sup>4</sup>“Uuntá, tímiam nu, žurutíá túrunatta. Nu túrunatin jeakuisha itiura nekaattajia? Paant ujatmakta” tiarmiayi.

<sup>5</sup> Tutai Jesus tímiai “Aneartarum, anankramawairap. <sup>6</sup> Nekaatarum, untsurj winia naarun pachisar winiartatui. Chíkich chíkich “Wiitjai Kristu” taku, untsurín anankawartatui. <sup>7</sup> Tura meset chicham ántakrumka, yajaya meset chicham ántakrumsha sapijmiakairap. Nekas túrunashtinkiait. Nujajisha amuukatin tsawantka tuke jeatsui, tímiai. <sup>8</sup> Shuar chíkich shuarjai mesetan najanawartatui; apachcha chíkich apachjai núnisarañ mesetan najanawartatui. Untsurj nunñanam úurkattawai. Tsukasha ártatui, charaatum ajamusha núnisarañ átatui. Tura nujají itiurchatka aya yama nanñkamui.’

<sup>9</sup> Túmaitkui atumsha aneartarum. Akupin iruntainiumsha surutmakar-tratume, tura íi shuar iruntainmasha katsumpramkartatume. Wíi shuar asakrumin, kapitiánnium, akupniunmasha juramkittiarume. Nuñ jearum, Winia chichastatume. <sup>10</sup> Nu túruntsain ashí áentsnum Yus-Chicham etsernaktiniaiti. <sup>11</sup> Atumin surutmaktasar juramainiakuiasha, warintiajak tusarum ti enentáimsairap. Chichastin jeamtai, Yusa Wakanj jintintramatarmena nu titiarum. Iis, atumí enentáijjai tíchattarme, antsu Yusa Wakanj jintintiam títiatume. <sup>12</sup> Nu tsawantin shuarsha ni yachín mantamnatí tusa suruktatui. Apasha ni uchirín suruktatui. Uchisha aparíncha nukuríncha kajerak, jakatí tusa suruktatui. Núnisarañ untsurj shuar túrawartatui. <sup>13</sup> Nuñkia Wíi shuar asakrumin ashí nakitramprartatui. Tura shuar yawetsuk katsuntrañka uwemprattawai” tímiai.

<sup>14</sup> Nuyá Jesus tímiai “Shuar juna áujeana nu nekaati. Yúsnan etserin, ni naari Taniar, ti yajauch tuke emesin ana nuna yaunchu aar etserkamiayi. Nuka pujushtainiam pujan wáinkieurmesha, ashí Jutía nunñanam pujarmena nu, náinnium pisartarum. <sup>15</sup> Jea yakiini pujana nu akaiki wariri achiktajtsa, jeen wayashti. <sup>16</sup> Ajanam pujana nusha ni pushirín jukitiajtsa waketkishti. <sup>17</sup> Tura ajamtin áiniana nusha, kuírchin umuntsainia nusha, nu tsawantin timiá itiurchatan wáinkiertatui. <sup>18</sup> Tuma asamtaí átum pisaarmena nuñ yumitin achati tusarum Yus seatarum. <sup>19</sup> Nu tsawantinkia ti wáitsatin átatui. Yama nanñkamtaik Yus nunñanam najanama nuñsha, yamaisha ukunmasha timiu wáitsatin penké atsuttawai. <sup>20</sup> Tura Uunt Yus wáitsatin tsawantan ishichik awajsattajai tíchaitkuñkia, uwempratin penké atsuinti. Tura ni shuarín anaikiamia nuna yáintajtsa wakerak, nu tsawantan ishichik awajsattawai. <sup>21</sup> Nu tsawantaj “júiiti Kristu” túramkuñkia anturkairap. <sup>22</sup> Kame “Kístuitjai” ántar tuinia nu, tura “Yúsnan etserniuitjai” ántar tuinia nusha wantinkiertatui. Wantinkiar Yus anaikiamu shuánasha anañkatai tusar wakeruiniak, ni kakarmarín iniakmainiak aentsti tujintiamun túrartatui. <sup>23</sup> Tura átum aneartarum. Aetak, túruntsain ujakchajrumek’ tímiai Jesus.

### *Aents Ajasu tutai tátintri*

*(Mateu 24.29-35, 42-44; Rúkas 21.25-36)*

<sup>24</sup> Jesus tuke unuiniak juna tímiai: “Tura nu wáitsatin nanñkaasmatai, etsaasha nantusha etsantrashtatui. <sup>25</sup> Yaasha nayaimpinmaya kakekartatui, tura nayaimpiniam kakaram ainia nu muchitrtartatui. <sup>26</sup> Nuyasha ashí aents Winia wáitkiartatui. Wí, Aents Ajasuitjiana ju, ti kakaran, ti wincha ajasan, yurañminiam winiáj wáitkiartatui. <sup>27</sup> Nuñ nayaimpinmaya suntarun

akupkattajai, Wíi shuaran ashí nunkanmayan irurarat tusan. Arakaanija, nunkaanija, ashí nunka nánkatkamunmayan Wíi shuaran irurartatui.’

<sup>28</sup> ‘Ikiu numi nakumea nu nekaatarum. Ni chinkimprí punkak nuke jeakuí, “ju nunkanam esat jeatemaí” tátsurmek. <sup>29</sup> Núnisurmek Wi tájarmena nu wáinkiumeka, ni tatintri jeatemaí tu nekaattarme. <sup>30</sup> Nekas tájarme, yamaí aents pujuinia nu kajin amuiniatsain, ashí Wi tájana nu túrunatniuiti. <sup>31</sup> Nayaimpisha nunkasha amukatniuiti. Tura winia chichampruka amuukashtiniaiti. <sup>32</sup> Tura tsawantcha nekanachminiaiti. Nayaimpinmaya suntarsha nékainiatsui; Wisha Yusa Uchiríntiatan nékatsjai. Aya winia Aparuk nékawai. <sup>33</sup> Atumsha anearum enentáimprarum Yus aujsa pujustarum, tsawant nékachu asarum.’

<sup>34</sup> Tura Wikia ju shuarjai méteketjai. Ju shuarsha jeachat weak, ni jeen iki-uawai. Ikiuak ni shuarin wáitrukartí tusa apujas ikiuak ashí shuaran takatrin súawai. Tura wáitin wáinniun, “ameja péñker wáinkiaata” tímiai. <sup>35</sup> Wikia nu jea nérenniua núnisnak, urutai tátataj nékachu asarum anearum pujustarum. Kiaraimpiash, tura ajapkeash, atash shiniukaimpiash, káshikiash tátatjai. <sup>36</sup> Nérentin aya aneachmak taa, kanúu tepaj wáitkiai tusarum aneartarum. <sup>37</sup> Wi atumin tájana nu, ashí shuaran tajai, anearum pujustarum” tímiayi Jesus.

## 14

### *Jesusan chichaman jurusarmiania nu* (Mateu 26.1-5; Rúkas 22.1-2; Juan 11.45-53)

<sup>1</sup> Jímiarchikí tsawant ajasmiayi paskua tutai námper jeatin. Paskua námperincha wakapruachu tantan yuatin námpernasha métek najanin ármiayi. Israer-patri uuntrisha, Israer-shuara jintinniurisha Jesusan ananchar achikiar maatai tusar wakeriarmiayi. <sup>2</sup> Túrasha “Jista tsawantin túrchami, aents charaatum ajarain tusar” tiarmiayi.

### *Nuwá kunkuinian Jesusan ukatramiania nu* (Mateu 26.6-13; Juan 12.1-8)

<sup>3</sup> Jesussha Petania péprunam tunamaru Semunka jeen misanam pujan, nuwá tarimiayi. Nartu kunkuinian arapástru tutai kaya najanamunam pikun itiamiayi. Nu kunkuin ti kuitiiai. Mutí chuchuke kupik Jesusa muuken kunkuinian ukatramiayi. <sup>4</sup> Tura nuí pujuarmia nu, kajerar tunaiarmiayi “¿Urukamtaí ju kunkuinian ántar wasurea? <sup>5</sup> Junasha súrakka, menaintiú sian kuitnium surukminiuyi. Nu kuitcha kuítrinchan súsanaka maak” tiarmiayi. Tusa nuwan kajerkarimiayi.

<sup>6</sup> Antsu Jesus chicharainiak “Iniaisatarum. ¿Urukamtaí au kajerarum? Winia shiir túrutayi, tímiayi. <sup>7</sup> Kuítrincha atumjai tuke íruntsuk. Wakerakrumka tuke péñker awajsatniuitrume. Antsu Wikia atumjai tuke pujushtatjai. <sup>8</sup> Ju nuwá ashí níi túramnia núnaka umikiai. Wi jákatin jeatsain, iwirsatin kunkuinian shiir ukatruai. <sup>9</sup> Nekas tájarme, ashí nunkanam Yus-Chicham etsernaktatna nuí, ju nuwá túramurisha etsernaktatui, nin kajinmatkjarain tusa” tímiayi.

### *Jútas Jesusan suruktaj timiania nu* (Mateu 26.14-16; Rúkas 22.3-6)

<sup>10</sup> Nuyá Jútas Iskariúti, Jesusa unuiniamuríntiat, Israer-patri uuntrin werimiayi, Jesusan suruktaj tusa. <sup>11</sup> Niisha nuna antukar, warasar “Kuit

amastajji” tiarmiayi. Jútassha Jesusan itirak yúpichuch tsan̄kamkattaj tusa enentáimias wekaimiayi.

*Jesusjai iruntrar yurumáwarmia nu*

(Mateu 26.17-29; Rúkas 22.7-23; Juan 13.21-30; 1 Kurintiunam 11.23-26)

<sup>12</sup> Wakapruachu tantan yuatin jísat nan̄kama tsawant tsawarmatai, paskua námpertin yúatin murik máatin jeamtai, Jesusa unuiniamurj iniasarmiayi “Paskuatin murikiu yúatin iwiaratai tusar çtūj wétataj. Tūj yurumattam?” tiarmiayi.

<sup>13</sup> Tutai Niisha jimiara unuiniamurj in akatar akupeak “Péprunam wetarum. Nūj áishman̄ yumin jukí wéa wáinkiatarme. Nu áishman̄ nemarsatarum.

<sup>14</sup> Wayana nūj jeá nérenniurj títiarum “Uunt túramui, çwisha, unuiniamurjai tūj yurumáttaj?” <sup>15</sup> Nu nérentin, yakí písunam uunt tesamunam ashí iwiamun iniakturmastatrum. Nūj jísat ii najanatin iwiaratarum” tímiayi. <sup>16</sup> Ni unuiniamurj wear, péprunam jeawar, Jesus timia núnisan̄ wáinkiarimiayi. Tuma ásar paskua námperan iwiararmiayi.

<sup>17</sup> Nuyá kíakuí Jesus ni tuse unuiniamurjijai wayawarmiayi. <sup>18</sup> Niisha misanam pekaamak, yurumániak pujasar, Jesus tímiayi. “Nekas tájarne, chikichik shuar Wijjaj yurumna nu, surutkattawai.”

<sup>19</sup> Nujaj kúntuts enentáimprarmiayi. Chíkich chíkich Jesusan aniasar “wíashitaj” tiarmiayi.

<sup>20</sup> Jesus tímiayi “Ju misanam tuse irunar yurumprum nu, chikichik surutkattawai. Wijjaj pinin̄num yurumkan ayak yuana núiti. <sup>21</sup> Nekas Wi, Aents Ajasuitjana ju, jákatniunam wéajai, áarturma áintsanak. Tura áishman̄ súrutna nu ti wáitsattawai. Niisha akiinmainchu ajakuít” tímiayi.

<sup>22</sup> Yurumainiak Jesus Yúsan yuminkias, yurumkan achik, puuk, chicharainiak “Achiktarum, jusha winia ayashruiti” tímiayi. <sup>23</sup> Pinin̄nasha achik, Yúsan yuminkias, ni unuiniamurj in súsarmiayi. Ashí umararmiayi. <sup>24</sup> Umararmatai Jesus tímiayi “Júiti winia numpar, untsurj in yáintajtsa puártinai nu. Nujaj Yamaram Chichaman Yus najanaiti. <sup>25</sup> Nekas tájarne, uwa yumirj ataksha jūj umarchattajai. Tura tsawant jeamtai, ukunmasha, Yus akupeana nūj yamarman umartajai” tímiayi.

*Pítur natsantratniua nuna Jesus ujakmiania nu*

(Mateu 26.30-35; Rúkas 22.31-34; Juan 13.36-38)

<sup>26</sup> Yus-kantan kantámawar, jínkiar, Uriwiu náinnium wearmiayi. <sup>27</sup> Nuin̄kia Jesus nin tiarmiayi “Ju kashi átum natsantrurtatrum. “Murikiu wáinnium máattajai, túramtai murik tsakin̄makartatui” tu aarchamukait. <sup>28</sup> Tura ukunam Wi nantakin atumin Kariréanam émtuktiajrume” tímiayi.

<sup>29</sup> Tutai Pítur chicharuk “Ámin ashí natsantramainiakuisha, wikia natsantrashtatjame” tímiayi.

<sup>30</sup> Tutai Jesus tímiayi “Nekas tájame, ju kashi atash jimiara shiniatsaj in, natsantrurtatme. “Núnaka nékatsjai” menaintiú turuttiatme” tímiayi.

<sup>31</sup> Tutai Pítur kakaram chichaak “Ámijjaj métek máantuiniakuisha, núnaka pen̄ké tíchattajai” tímiayi. Ashí ni unuiniamurj in núnisan̄ tiarmiayi.

*Jesus Jitsemaní ajanam Yúsan áujsamiania nu*

(Mateu 26.36-46; Rúkas 22.39-46)

<sup>32</sup> Nuyá Jitsemaní ajanam wearmiayi. Jeawar Jesus ni unuiniamurj in tímiayi “Jūj pujustarum, Yúsan áujsatasa pujaj”. <sup>33</sup> Pítrun, Jakupuncha,

Juánnasha jukimiayi. Tura Jesuska ti kuntuts enentáimiar wake mesek nekapsatasa nanǰkammiayi. <sup>34</sup> Tura nin chicharuk “Wi ti kuntuts enentáimjai, tura jakamnia nekapeajai. Juí iimia pujutarum” tímiayi. <sup>35</sup> Jessussha ishichik arantach we, nunká piniakumar tepes Yúsan aujmiayi. “Ju wáitsatin átatna nu, túrutatniuitkuíñkia iniaitiusta” tu seamiayi. <sup>36</sup> Tuke ájuk tímiayi “Apawá, ashí tujinchaitme. Piniñnumiá ashí umartinia áantsañ ti nekapsatajan nú wáitsatniun, jurutkitia. Antsu Wi wakeraj nucha, ame wakeramuram túrunati.” <sup>37</sup> Tura ni unuiniamurjñ tarin, kanúu tepenan wáinkiamiayi. Pítrun tímiayi “¿Semunǰka kánamek. Kanutsuk ishichkisha iimia pujustin tujinkiammek? <sup>38</sup> Anearum Yus áujstarum, tunaanum iniaarajj tusarum. Atumí wakanjñ kakarmaitrume, antsu atumí ayashjñ kakarmachuitrume” tímiayi.

<sup>39</sup> Ataksha we, nuik Yúsan áujsama núnisañ áujsamiai. <sup>40</sup> Ataksha waketruki, ni unuiniamurjñ kanúu tepenan tarimiayi. Karj ti pujá asamtai, Jesusan áujsatniun tujinkiarimiayi. <sup>41</sup> Jesus ataksha we, tarí tímiayi “Kanmarum ayampratarum. Máakete. Jeayi. Wi, Aents Ajasuitjiana ju, tunáa shuarnum surukmaitjai. <sup>42</sup> Nantáktiárum, wemí. Iis, Winia súrutna nu nuntumsai” tímiayi Jesus.

### *Jesusan achikiarmiania nu*

*(Mateu 26.47-56; Rúkas 22.47-53; Juan 18.2-11)*

<sup>43</sup> Jesus nuna chicháa pujá unuiniamurjñ Jútas tarimiayi. Nijjajj untsurj aents puniá takaku, tura numincha takaku káutarmiayi. Israer-patri uuntrj, Israer-shuara jintinniurj, tura Israer-shuara úuntri akupkarma asa káutkarmiayi. <sup>44</sup> Káuntsajñ Jútas chicharainiak, “Wi mukunattaj áujkin núiti Jesus. Achirum, péñker emetarum jukitiarum” tímiayi. <sup>45</sup> Tura Jesusan tarí, mukunuk áujas “Uuntá, Uuntá” tímiayi. <sup>46</sup> Túramtai aencha Jesusan achikiar emetawarmiayi. <sup>47</sup> Túruiniakui nuj wajatusha puniarj úkuitsañ, patri uuntri takarnurjñ awati ni kuishñ tsupirkamiayi.

<sup>48</sup> Túram Jesus áentsun tímiayi “Kasakaitiaj. Puniajajj numijjajj, kasá nútiksarmek achirkatai tusarum tarutniurme. <sup>49</sup> Ashí tsawant atumjajj Yusa Uunt Jeeñ wayañ unuiniakun pujuchmakaj. Túmajj nuj achirkachmarme. Tura Yus timia nu uminkiat tusa ju túrunayi.” <sup>50</sup> Nuiñkia ni unuiniamurjñ Niniak ikiuniak pisarmiai.

### *Natsa pisarmiania nu*

<sup>51</sup> Tura áishman natsaach aya tarachin penumas Jesusan atamprimiayi. Tura natsaach suntar achikiam <sup>52</sup> tarachrñ ajapa ikiuak misú tsékeñkimiayi.

### *Patri uuntriñ Jesusan júkiarmiania nu*

*(Mateu 26.57-68; Rúkas 22.54-55, 63-71; Juan 18.12-14, 19-24)*

<sup>53</sup> Patri uuntriñ Jesusan ejeniarmiayi. Nuñ Patri uuntriñsha, Israer-shuara jintinniurjsha, Israer-shuara uuntriñsha irunturarmiayi. <sup>54</sup> Tura Pítiur íikíañ nemarki Patri jeeñ aach jeá, Patri suntarjijajj jinia anamuk pujumiayi. <sup>55</sup> Patri uuntriñ ashí naamka uunt armia nujajj iruntrar maatai tusar wakeruiniak shuar Jesusan tsanumprurat tusar eatkarmiayi. Nu chichamjajj mantamnati, tiarmiayi. Túrashá wáinkiacharmiayi. <sup>56</sup> Túrashá untsurj shuar Jesusan tsanumpruiniayatañ yapajjá yapajjá chichainia

ásarmatai wáinkiacharmiayi. <sup>57</sup> Nuyá chíkich wajakiar wáitruiniak juna tiarmiayi <sup>58</sup> “Yusa Uunt Jēen, aents jeamarmia nuna yumpuntiatjai. Túran menaintiú tsawantaj, chíkichan, aents jeamchamun jeamtatjai” tau antukmaji” tiarmiayi. <sup>59</sup> Tura tuke yapajiáwar tiarmiayi.

<sup>60</sup> Nujsa Patri uuntri ajapén wajakí Jesusan chicharuk “¿Áimsatin penké tujintiamek. Warinia turamainia?” tímiayi.

<sup>61</sup> Tura Jesus takamtak áimtsuk pujumiayi.

Patri uuntri atak chicharuk “¿Ame nekas Yusa Anaikiamurinkaitiam. Ii Yusri Uunt tajinia nuna Uchirinkaitiam?”

<sup>62</sup> Tutai Jesus tímiayi “Ee, núitjai. Winia, Aents Ajasu tutaintiajna nu Kakaram Yusa untsuurinj pujaj wáitkiattarme. Tura nayaimpinmayá yu-ranminiam winiaj wáitkiattarme” tímiayi.

<sup>63</sup> Tutai Patri uuntri kajek, ni pushirin jaak tímiayi “¿Chíkich títincha warí atsumaj?” <sup>64</sup> Nii tana nujaj Yúsán kátsekeamu antukurme. ¿Warintia enentáimprum?” tímiayi.

Takui “jakamniaiti” ashí tiarmiayi. <sup>65</sup> Chíkich chíkich Jesusan usukiáwarmiayi. Jijn epetkar awatiar “¿Ya áitkiarma? etserkata” tiarmiayi. Patri suntarisha yapiniam awatiarmiayi.

### *Pítiur Jesusan natsantramiania nu*

*(Mateu 26.69-75; Rúkas 22.56-62; Juan 18.15-18, 25-29)*

<sup>66</sup> Núnaka túruiniaj Pítru nunká, jea aani pujan, nuwá Patri uuntri takarni-urija nu tarimiayi. <sup>67</sup> Niisha Pitrun jinia anamu pujan wáinkiamiayi. Wáiniak, “Amesha Nasaretnumia Jesusaj wekaichukaitiam” tímiayi.

<sup>68</sup> Tutai Pítiur chicharuk, “Nékatsjai. Ame támēna nuna nékatsjai” tímiayi. Tura aa wáitaiiniam jinkimiayi. Tumai atash shiniukmiayi.

<sup>69</sup> Nu núwasha Pitrun ataksha wáiniak, shuáran nuj pujuinian tímiayi “Júiti ni shuari.”

<sup>70</sup> Tura ataksha “atsá” tímiayi.

Ishichik árusan, shuar nuj pujuarmia nu ataksha Pitrun chicharuk “Nekas ni shuarinme. Kariréanmayá shuárchakaitiam. Auyá shuara nuní chichaame” tiarmiayi.

<sup>71</sup> Tutai Pítrusha kakantar chichaak, “Ju áishmannaka átum tárumna núnaka nékatsjai. Wáitrukuñkia Yus írsati” tímiayi. <sup>72</sup> Nuyá ataksha atash shiniukmiayi. Pítrusha, Jesus nuik timian enentáimmiayi. Iis, Jesus nuik tíchamka “Atash jimiar shiniatsain, ame, núnaka nékatsjai, menaintiu turuttiatme” tíchamka. Pítru nuna enentáimias ti útmiayi.

## 15

### *Jesusan Piratú ejeniarmiania nu*

*(Mateu 27.1-2, 11-14; Rúkas 23.1-5; Juan 18.28-38)*

<sup>1</sup> Tura kashin káshik Patri uuntri, Israer-shuara úuntriñjai, Israer-shuara jintinniurijñjai, ashí naamka armia nujaj irunturar, chichaman jurusarmiayi. Túrawat Jesusan jinkiamun apach kapitían Piratuñ ejeniarmiayi.

<sup>2</sup> Ejeniar matai Piratu aniasmiayi “¿Amesha Israer-shuara Uuntriñkáiitiam?”

Tutai Jesussha “Amek tame” tímiayi.

<sup>3</sup> Nuyá Patri uuntri ti tsanumprurararmiayi. <sup>4</sup> Ataksha Piratu aniasmiayi “¿Áimsatin penké tujintiamek? Ti untsurí etserturmainiatsuk.” <sup>5</sup> Tura Jesus nunasha áikchamiayi. Túnakui Piratu ti enentáimpramiayi.

*Jesusan, mantamnati, tíarmiania nu*  
(Mateu 27.15-31; Rúkas 23.13-25; Juan 18.38–19.16)

6-7 Shuar ámiayi, ni naari Parapás. Niisha ni shuarijijai meset ámanum, shuaran maa asamtai sepunam enkeamuyayi. Tura námper tsawantai Piratu sepunmaya chikichik shuarnak jiki akupniuyayi, aents seawarmia nuna. 8 Nuisha untsurí shuar Piratun káutkar tiarmiayi “Ame ju námpertin tuke túramna nu túratá. 9-10 Patri uuntri Jesusan kajeraru ásar surukarmiayi. Piratusha, nuna nekáa chicharainiak “Israer-shuarteram ¿atumí akupniurín jiki akupkattajak? ¿Nu wakerarmek?” tímiayi.

11 Tutai Patri uuntri áentsun chichainiak ““Antsu Parapás jikim akúpkatá” titiarum” tiarmiayi.

12 Tutai Parapásan seawarmatai Piratu ataksha chicharainiak “Jesusnasha, átum íi akupniurí tarumna nuna, ¿itiurkattaja?” tímiayi.

13 Ataksha ni kakantar tiarmiayi “Krúsnum mantamnati.”

14 Piratusha nin tiarmiayi “¿Warí tunaana túriniait?” tímiayi.

Takui niisha nú nankaamas kakantar tiarmiayi “Krúsnum mantamnati.”

15 Tuma asamtai, aents shiir enentáimprartí tusa, Piratu tunáa shuaran, Parapásan jiki akupkamiayi. Tura Jesusnasha katsumkarum krusnum ajintrutarum tusa suntaran tsanatkamiayi. 16 Tiniu asamtai suntar Jesusan jukiar, kapitiáni jeen awayawarmiayi. Nu jea naari Piritiúriuiti. Túrawar untsurí suntaran unsukarmiayi. 17 Ashí káunkar, pushin kapañniun Jesusan áentsarmiayi. Tawasap janke najanamun etsenkrumtikiarmiayi. 18 Nuisha Jesusan áujсар “Shíraitme, Jesúsá, Israer-shuara akupniuríya” wishikiainiak tiarmiayi. 19 Muuknumsha sapapjai awatiarmiayi; nuyá usukiawarmiayi, túrawar ántar tikishmatrarmiayi. 20 Tura Jesusan wishikrar amukar, kapañtin pushin áitkjar, ni pushirín áentsarmiayi. Túrawar krúsnum ajintrurtai tusar jikiarmiayi.

*Jesusa jakamuri*  
(Mateu 27.32-44; Rúkas 23.26-43; Juan 19.17-27)

21 Semun Serini núñkanmaya shuáruyayi. Arijantruncha, Rupuncha aparíyayi. Semunkan takatnumiá winian suntar emetawarmiayi, Jesusa krusrín yanaki jukiti tusar. 22 Jesusnasha Kúrkuta náinnium júkiarmiayi. Kúrkuta, shuar chichamjainkia, muuka ukunch naint, tutainti.

23 Jeawarmatai, karía, mira kunkuinjai pachimprar áartaj tusa susarmiayi Jesusan. Túrasha umarchamiayi. 24-25 Nantu yakí jatemsantai krúsnum ayapar ajintrurar ikusarmiayi. Túrawar suntar yakí jukit tusar nakurutaijjai nakurusar Jesusa pushirín yaruakarmiayi. 26 Urukantai máamuit, ashí aents nuna nekaawarat tusa, ni krúsrín ju aarmauyayi: *ISRAER SHUARA AKUPNIURÍ*

27 Nu náinnium jimiará kasa shuaran Niijjai máawarmiayi. Chikichik Jesusa untsuurín krúsnum, chikichik ni menaarín krúsnum máawarmiayi. 28 Yus-Papiniun aarma ana nujai uminkiauyayi. Nui “tunáa shuarjai nekapmar-mauyayi” tu áarmaiti.

29 Shuar nankaamainiak, muuke pearar, Jesusan katsekainiak tiarmiayi “Íisia, amesha, “Yusa Uunt Jeen yumpuntiatjai, tura menaintiú tsawantai ataksha jeamkattajai” tíchakaitiam, tiarmiayi. 30 Amek krúsnumiá akaikim

uwemprata.” <sup>31</sup> Núnisan Patri uuntrisha, Israer-shuara jintinniurisha Jesusan wishikrar chicharnaisarmiayi “Chikichan uwentikraitiat, Nin̄ki uwempratniun tujintiawai. <sup>32</sup> Yusa anaikiamur̄i Krístuashit, ii akupniur̄iniashit, tiarmiayi. Wats, yamá krúsnumiã akáikiti, iisha nu ísar Yus-shuar ajastai” wishikiainiak ántar nuna tiarmiayi. Jesusj̄ai krúsnum ajintruamusha Nin wishikiarmiayi.

*(Mateu 27.45-56; Rúkas 23.44-49; Juan 19.28-30)*

<sup>33</sup> Tutupin jeamtai ti kiritin ajasmiai ashí nun̄kanam. Tura, nantu nun̄kaach ajasmatai ataksha tsaapnirmiayi. <sup>34</sup> Nuin̄ Jesus kakantar untsumak tímiayi “Iruí, Iruí, rama sapaktani.” Nuka shuar chichamj̄ain̄kia, “Yusrú, Yusrú, ¿urukamtai ajapa ikiurkiniam?” tawai. <sup>35</sup> Shuar nuj̄ pujuarmia nu, nu chichaman nékachu ásar, nuna antukar “Eriasan untsúawai” tíarmiayi. <sup>36</sup> Chikichik shuar churuinian uruchj̄ai ajamper, sapapj̄ai ijiú mukunati tusa susamiayi. Tura tímiayi “Wajastarum, Eriás Nin jukitiaj̄ tusa winishtimpiash. Iistai” tímiayi.

<sup>37</sup> Nuin̄kia Jesus kakaram untsumak jakamiayi. <sup>38</sup> Túramtai Yusa Uunt J̄een ejamu nin̄ki jaanakmiayi, yakíya nun̄ká. <sup>39</sup> Suntara kapitíántr̄isha Jesusan ayamtus wajamia nu, Jesus kakaram untsumak jaamun iis tímiayi “Nuka ti nekas Yusa Uchiriyayi.”

<sup>40</sup> Nuwasha arant ii pujuarmiayi. Nu nuwaj̄ai Máktara péprunmaya Marí, chíkich Marisha, Sarumáisha pujuarmiayi. Chíkich Marisha uchich Jakupuncha Jusenchá nukur̄iyayi. <sup>41</sup> Nu núwaka, Kariréa nun̄kanam Jesus wekaimia nuj̄, Nin nemarsar yáin̄taitsar wekasarmiayi. Untsur̄i chíkich nuwasha Jesusj̄ai Jerusarénum wear, nu nuwaj̄ai arant ii pujuarmiayi.

*Jesusan iwiarsarmiania nu*

*(Mateu 27.57-61; Rúkas 23.50-56; Juan 19.38-42)*

<sup>42</sup> Kiatemamtai, ayampratin tsawant jeatsain̄, námper iwiaratín tsawant asamtai, <sup>43</sup> Arimiatianmaya Jusé arantutsuk, kakaram ajas, Piratúí jeá Jesusa ayash̄in seatajtsa utuamiayi. Nu Jusenchá ashí irunin ainia nu anturin ármiayi. Niisha Yus j̄u nun̄kanam akupin ajasat tusa nákasmiayi. <sup>44</sup> Tura Jesusa ayash̄in seam, Piratusha “wárik jaka” tímiayi. Tuma asa suntara kapitíántr̄in untsurak “¿Nekas jakayik?” tímiayi. <sup>45</sup> Tutai kapitíán “Ee” takui, Jesusa ayash̄in Jusén tsankatkamiayi. <sup>46</sup> Jusesha puju tarachin pénkeran sumarak, Jesusa ayash̄in itiar áepas penuarmiayi. Tura yamaram kaya tármanum ikiusmiayi. Ikius wáitiniam kayan átutmiayi. <sup>47</sup> Tura Máktaranmaya Marí, Jusé nukur̄i Marij̄aj̄ ni ikiuamun ii wajarmiayi.

## 16

*Jesus nantakmiania nu*

*(Mateu 28.1-10; Rúkas 24.1-12; Juan 20.1-10)*

<sup>1</sup> Tura ayampratin tsawant nan̄kaasmatai, Máktaranmaya Marisha, Jakupu nukur̄i Marisha, Sarumáisha, kun̄kuinia Jesusa ayash̄in kuertai takup sumakarmiayi. <sup>2</sup> Tura kashin Tumiñtin, ti káshik, nantu yáma j̄iin̄iai, iwiarsamunam jeariarmiayi. <sup>3</sup> Wésar chichainiak “Iwiarsamu wáitir̄i kayancha ¿yaki akan̄ketramkattaj?” tiarmiayi. <sup>4</sup> Jear uunt kaya akan̄kekman wáinkiarimiayi. <sup>5</sup> Iwiarsamunam wayawar, natsan esaram puju pushin entsar, untsuurnumaan̄i puján wáinkiar ti ashamkarmiayi. <sup>6</sup> Túmainiakui

natsa tímiayi “Ashamkairap. Nasarénumiá Jesus krúsnum jakama nu éarme. Iniantkimiuiti. Juí pujatsui. Wátsek, ju ikiusmanum listarum. <sup>7</sup>Túrarum werum Pítrusha, chíkich unuiniamurísha ju ujaktarum. Kariréanam atumin émkíyi. Turammarumna núnisan túruna wáinkíattarme” tímiayi. <sup>8</sup>Niisha ti ashamainiak purushniarar iwíarsamunmayá tseke wearmiayi. Ti ashamainia ásar, chíkichkinkesha ujakcharmíayi.

*Máktaranmayá Marin Jesus wantintíukmiania nu  
(Juan 20.11-18)*

<sup>9</sup> Émkaka Tumiñtin ti káshik Jesus nantaki, Máktaranmayá Marin wantintíukmíayi. Nu María enentáiya siati iwianchin Jesus yaunchu ajapruyayi. <sup>10-11</sup> Marisha Jesusa nemari kúntuts uutu matsatainian werí, “Jesus iwíiakui, imia wi wainkíajai” tímiayi. Támaítat anturkacharmiayi.

*Jesus jimíará shuaran wantintíukmiania nu  
(Rúkas 24.13-35)*

<sup>12</sup> Tura urum jimíara shuar Jerusarénumiá tsaniñ weenan, Jesus nusháa iira ajas tarimiayi. <sup>13</sup> Niisha Jesusan wáinkiar waketkiar, unuiniamurín ujakarmiayi, tura ni chichamencha anturkacharmiayi.

*Jesus ni unuiniamurín akupkarmiania nu  
(Mateu 28.16-20; Rúkas 24.36-49; Juan 20.19-23)*

<sup>14</sup> Nuyasha Jesusa auntse unuiniamurí misanam pekaamkar pujuinian Jesus tarimiayi. “¿Atumí enentái urukamtai kátsuram ainia, urukamtai Winia nekas enentáimtursachuram?” tímiayi. Ni nantakmiarín wáinkiaru chichamen anturkacharu ásarmatai kakantramiayi. <sup>15</sup> Nuyá chichaak “Ashí nunkanam wetarum. Túrarum ashí shuarum Yusa shiir chichame etserkatarum. <sup>16</sup> Shuar anturak imiani uwemprartatui. Shuar antukcharka, tuke sumamawartatui. <sup>17</sup> Shuar winia náarun pachis, Yúsan nekas enentáimtakka, juna túrawartatui, Yusa kakarmarín iniakmastaj tusa: iwianchin jjiiki akupkartatui; chíkich chichamjai chichasarukamtai Winia nekas enentáimturatui; <sup>18</sup> napincha achiksha, tseasnasha úmaksha, jaa ajaschartatui. Jaa shuaran ni uwejejai antin, nu shuaran péñker awajsartatui.” Tu tímiayi.

*Jesus nayaimpiniam wakamiania nu  
(Rúkas 24.50-53)*

<sup>19</sup> Jesus chichas amukmatai, Yus nayaimpiniam jukimiayi. Túruna Yusa untsuurín pujusmiayi. <sup>20</sup> Ni unuiniamurísha jíinkiar, ashí nunkanam Yus-Chichaman etserkarmiayi. Tura Uunt Yus nin yáinmiayi. Tura etserainiakui, ashí aents ni kakarmarín nekaawarat tusa, aentsti tujintiamun túratniun susamiayi. Nuke atí.



## Yúsán Shiir Chichamēn

### RÚKAS aarmia nu

<sup>1</sup> Nekaas iiní Jesús túramia nuna “ímiatrusan áartajai” untsurí aents tiarmiayi. <sup>2</sup> Yámankamtaikniumian ísarmia nú shuar, tura Yus-Chichaman etserkatniun yáinkarmia nusha in unuitiamprarmia nútiksaran áartinian wakeriarmiayi. <sup>3</sup> Wisha núnisnak esetsaran enentáimsan, yámankamtaikniumiā nuna nekaamjai. Tuma asan túrunamia nuna ímiatrusnak amincha áatratajtsan wakerimjime, winia úuntur Tiupiru. <sup>4</sup> Jintinramawarma nú nankaamas nekaata tusan wakerakun áatjame.

#### *Imiakratin Juan̄ka akiiniatniur̄in ujakmiania nu*

<sup>5</sup> Jutía nunkanam uunt akupin Erutis akupkama nú tsawantin Israer-shuar Yúsnan pujurin ámiayi, ni naar̄i Sakarías. Niisha Aptías weeauyayi. Ni nuwēsha Irisapít Aruñ weeauyayi. Irisapítia úuntrišha Israer-shuar Yúsnan pujurin ármiai. <sup>6</sup> Yúsjaishha Sakaríassha Irisapítcha mái-metek péñker ármiai. Yus akupkama nunasha umirin ármiai. Tuma asantai penkesha chíkich nin yajauch chicharkatin atsuarmiayi. <sup>7</sup> Yusjaj péñker wekainiyat Irisapít júrechuyayi. Túrasha mai úuntach ármiai.

<sup>8-9</sup> Israer-shuar Yúsnan pujurin chíkich weeanmaya nuyá chíkich weeanam, an̄kant an̄kant Yusa jēen takáu ármiai. Chíkich tsawant, Sakarías weeá takastin amia nūj, Sakaríaska kun̄kuinian ekeemaktaj tusa inít wayatniuyayi. <sup>10</sup> Inít kun̄kuinian ekeemaj untsurí aents aani matsamsar Yúsán áujtak pujuarmiayi. <sup>11</sup> Sakarías inít pujāj kun̄kuin ekeematainiam untsuurnumaan̄j aya aneachma nayaimpinmaya suntar wajamiayi. <sup>12</sup> Nuna wajan wáiniak Sakaríaska purushnairmiayi. <sup>13</sup> Túrasha nayaimpinmaya suntar chicharuk tímiayi “Sapijmiakaip Sakarías. Nekaata. Ame seamna nuna Yus anturtamkayi. Tura ame nuwēm Irisapít uchin takustatui. Nii akiiniamtai, “Juan̄” anaikiata. <sup>14-15</sup> Ame uchiram akiiniattana nuka Yusjaishha nankaamantu átatui. Tuma asantai akiiniamtai, amesha shiir enentáimsam warastatme. Tura chíkich aents untsur̄j warastatui. Ame uchirmesha karía áinia nuna umarchattawai. Tura áetak akiinchanak Yusa Wakan̄j pimiutkattawai, tímiayi. <sup>16</sup> Tura ni shuar̄in Israer-shuar áiniana nuna, ii Uuntr̄j Yusjaj ataksha nawamtikiartatui. <sup>17</sup> Uunt Yúsajya akatramu átatui. Yaunchu Yúsnan etserin Eriás kakaram etserkama núnisan̄ niisha etserkattawai. Nujaj shuaran ni uchir̄j̄jaj nawamtikiartatui. Tura umichu áinia nuna eeser enentáimtikrartatui. Ni Uuntr̄j taakui ni enentá̄j iwiamamu arti tusa etserkattawai” tímiayi nayaimpinmaya suntar.

<sup>18</sup> Nuna takui Sakarías nayaimpinmaya suntaran tímiayi “¿Nunasha war̄ij̄jaj̄n paant nekaataj? Wisha nuar̄jaj̄ mái-metek ti úuntchichukaitaj” tímiayi.

<sup>19</sup> Tutai nayaimpinmaya suntar tímiayi “Wikia Kapriiraitjai, Yusa suntar̄intjai. Nii akatturmatai chichastájam tusan tura nu shiir chichaman ujaktájam tusan tarijme, tímiayi. <sup>20</sup> Túrasha wi tájamna nu “nekasaiti” tu enentáimprachume. Tura asam uchiram akiintsaj̄n muut ajastatme. Chichastin pen̄ké tujinkiatame. Tura wi tajana nu, tsawant jeamtai túrunattawai.”

<sup>21</sup> Nuna tumaj Yusa jeen aani pujusar, Sakaríasan nákas pujuarmiayi. “¿Urukamtaik init we imiá menkaka?” tu enentáimprarmiayi. <sup>22</sup> Nuyá Sakarías jiinkintai, áujsartaj tukamá tujinkarmiayi. Sakaríaska, muut ajasu asa, aya úwijmiasañ chichamiayi. Túmakui, Sakarías init pujus Yúsaj wámiakun nekaawarmiayi.

<sup>23</sup> Yusa jeen takastin tsawantrj amuukamta Sakaríaska ni jeen waketkimiayi. <sup>24</sup> Nuyá ukunam ni nuarj Irisapít ajaprukmiayi. Tura senku nantutin aya jeen pujusmiayi. <sup>25</sup> Jeá pujus, “Aents wishikruuniakui natsantan jurutki-tiaj tusa uchi takustinian Yus tsankatrukai” tu enentáimpramiayi Irisapít.

### *Jesusa akiiniatniurjñ nayaimpinmaya suntar etserkamiania nu*

<sup>26</sup> Nu senku nantu nankaasmatai Yus ni suntarjñ Kapriiran Nasarét péprunam akupkamiayi. Nu pepru Kariréa nunkanam pujawai. <sup>27</sup> Nasarénumiá nuwān, naari Marí, iyutí tusa akuptukmiayi. Nu núwaka áishmanjaj pujuchuyayi. Niisha Jusejaj nuatnaikiatsa anajmanair pujumiayi. Juseka uunt Tawit weeayuyai. <sup>28</sup> Wats, nayaimpinmaya suntar Marí pujamunam wayá tímiayi “Yus péñker enentáimturma asamtai, ámin winitjame, Mariya. Yuska ámin nemartamuk ashí nuwā nankaamas péñker awjtamui” tímiayi.

<sup>29</sup> Tura Marisha nayaimpinmaya suntaran wániak, chichaamun nékatsuk “Urukamtaik tu chicháa” tu enentáimpramiayi. <sup>30</sup> Nuyá nayaimpinmaya suntar chicharuk tímiayi “Mariya, sapijmiakaip. Yus shiir enentáimturmawai. <sup>31</sup> Antukta. Amesha ajaprukatatme. Túram Uchi takustatme. Nusha “Jesus” anaikiata. <sup>32-33</sup> Niisha uunt átatui. Nincha “Uunt Nankaamaku Yusa Uchirj” tiartatui. Tura Uunt Yuska yaunchi Tawitian uunt akupniurj awajsamia núnisan ame Uchirmin ame shuárumin Israer tutain Uunt akupin awajsat-tawai. Ni akupeamurjsha Yus susamu asa penké amuukashtiniaiti” tímiayi.

<sup>34</sup> Nayaimpinmaya suntar nuna tutai Marí tímiayi “Nusha winia áishur atsajsha, ¿itiurak túrunataj?”

<sup>35</sup> Tutai nayaimpinmaya suntar Marín tímiayi “Yusa Wakanj tarutramtatui. Tura yurañmia núnisan Uunt Yusa kakarmarj ijirmattawai. Nu tuma asamtai Uchi akiiniattana nu Yúsajya asamtai, “Yusa Uchirinti” tiartatui, tímiayi. <sup>36</sup> Tura Irisapít ame kaná kaimia nusha núnisan weamtanam ajaprukai. Iis, “júrechuiti” tiarmia nu, yamaikia sais nantu pujawai ajamtin. <sup>37</sup> Yúsajñkia itiurchatka penké atsawai” tímiayi.

<sup>38</sup> Tutai Marí tímiayi “Yus wakeramun túriniaitjai wikia. Ame tame nuna Yus wakerana nuna túrutati, tajai” tímiayi. Nuna tímiatai nayaimpinmaya suntarka wémiayi.

### *Irisapítian Marí iyumiania nu*

<sup>39-40</sup> Nu tsawant Marí wárikmas muranam Jutía nunkanam ni kaná kajñ Irisapítian iyutaj tusa wémiayi. Sakaríasaj jeá, ni jeen wayá, Irisapítian áujsamiayi.

<sup>41</sup> Marí áujeamun antukmatai Irisapítia ampujñ uchirj muchitkiamiayi. Tumaj Yusa Wakanj ni enentáin pimiutkamiayi. <sup>42</sup> Nuñkia kakantar chichaak Marin tímiayi “Yus amincha ti shiir awajtamsaiti. Tura Uchiram akiiniattana nusha Yus shiir awajsamuiti. <sup>43</sup> Kajrua, ame winia Uuntru nukurj áminin, Yus winia ti waitnentra asa, áujsata tusa ámin akup-tamkachaik, tímiayi. <sup>44</sup> Warí, wisha ame áujtamna nuna ántakui ampujrui

uchi waras muchitrukayi. <sup>45</sup> Amesha Yus turámiania nu umikiu asam shiir pujame. Yus tímia nu túrunattawai auka” tímiaiyi.

<sup>46</sup> Nuna tinia iniaisamtai Marí juna tímiaiyi:

“Wikia tuke enentairjai “Yus timiá úntaiti” tajai. <sup>47</sup> Tura Uunt Yuska winia Uwemtikruru asamtai ti waraajai. <sup>48-49</sup> Wisha péejchach aiñ ni wakeramurjñ umiktajtsan wakerakui winia enentáimturayi. Tuma asamtai ashí aents, “Marincha Yus shiir awajsaiti” tuke turutiartatui. Yuska imiá penker tura imiá kakaram ana nu winia ti uuntan túrutaiti. Tuma asamtai ashí aents “Marincha Yus shiir awajsaiti” turutiartatui. Núnaka yamá nañkamamunak tuke turutú ajartatui. <sup>50</sup> Tura Nin umirkatniun wakerana nunasha Yus tuke waitnentrartatui. <sup>51</sup> Ti iturichatan páchitsuk túraití Nii. “Nañkaamantuitjai” tu enentáimtumainia nuna nupetkaiti. <sup>52</sup> Ashí akupin ainia nuna awakkaruiti. Tura íksañ péejchach ainia nuna uunt awajsaruiti. <sup>53</sup> Péñker ana nuna kitiamainiakui Yus péñkeran súsaruiti. Tura antsu “ashí takakjai” tuinia nuna aya júnik awajsaruiti. <sup>54</sup> Israer-shuar Niiniu ájinia núnaka waitnentratniun kajinmattsuk yáinmákuitji. <sup>55</sup> Yaunchu ii Uuntrj Apraáman tura ní shuarnasha “túrattajai” timia nuna ímiatrusañ tuke túraití.” Nuní tímiaiyi Marí.

<sup>56</sup> Marikia Irisapítjai menaintiú nantu pujus ni jeen waketkimiaiyi.

### *Imiakratin Juanja akiiniamurj*

<sup>57</sup> Nuyasha ni jurertin tsawantrj jeamtai Irisapítcha uchin áishmankan takusmiaiyi. <sup>58</sup> Tura ni shuarjsha, ni írutramurjsha “Irisapítian Yus ti shiir yáinmiaiyi” tuíniak, nin iyuwearmiaiyi. Tura máí-metek warasarmiaiyi.

<sup>59</sup> Israer-shuar túrutai júnisaiti: uchi akiiniamurj uchu tsawant jeamtai, shunichirj nuapen tsupiktin awai, sirkunsisiún tutai. Yus nuna tú tiniu asamtai tuke túrin ármiaiyi. Wats, Irisapítia uchirj akiiniamurjñia uchu tsawant jeamtai tsupirkatai tusar ni jeen jearmiaiyi. Nuñkia ni aparj naarj Sakarías anaikiataitsar wakeriarmiaiyi. <sup>60</sup> Tura ni nukurj tímiaiyi “Átsá. Antsu ni naarj Juanj átatui.”

<sup>61</sup> Tutai tiarmiaiyi “¿Nusha urukamtia? Amée shuarumsha nu náartincha áwak’ tiarmiaiyi. <sup>62</sup> Nuñkia uchi aparjñ “¿Warí anaikiatajtsam wakeram?” tusar aya úwejejajñ iniasarmiaiyi.

<sup>63</sup> Tutai uchi aparjsha “Nakash surusta; áartaj tusan wakerajai” tusa aya úwejejajñ iniakmamiyai. Takui nakash susam, ni naarj Juáñkaiti, tu áarmiaiyi. Nuna waíinkiar “Ayawá urukakuñ ta” tu enentáimprarmiaiyi. <sup>64</sup> Nú chichamaik Sakarías chichatsuk pujamun chichakmiyai. Tura nuñ Yusa náarjñcha shiir awajsamiyai. <sup>65</sup> Nuñkia ni írutramurjsha ashankarmiaiyi; tura ashí Jutía nuñka murá amia nuñ nu túrunamun ujakam ashí nekaawarmiaiyi. <sup>66</sup> Nu túrunamun antukar ti enentáimsarmiaiyi. Tura “ju uchin Yus nekas pujurtsuk. Tuma asamtai uunt ajas ¿urukuk ati?” tu enentáimprarmiaiyi.

### *Sakarías Yus jintintiam tímiania nu*

<sup>67</sup> Uchi aparj Sakarías, Yusa Wakaní pimiutkam tura Yus jintintiam, juna tímiaiyi:

<sup>68</sup> “Israer-shuartí ii Yusrj naarj shiir awajsatniuitji. Ii Yúsriisha tarutmitji. Tura uwemtikrampraitji. <sup>69</sup> Yaunchu ii uuntrj Tawit Yusa wakeramurjñia uunt akupin áchamkia. Tura ni ukurjñ ti kakaram Uwemtikiartinian suramsaitji. <sup>70-72</sup> Yuska ii nemasriya tura in

nakitramainiajnia nuyá uwentikrampratniun enentáimsamia nuna, yaunchu ni etserniurin péñker armia nuna ujakmiayi. “Winia ti penker chichamprun tájana nuna yapajitsuk umirkan tuke wáitnentratajrume” yaunchu ii úuntrin tímiania nunasha ni etserniurin ujakarmiayi. Yaunchu nu ujakma yamá iisha wainji. <sup>73-75</sup> Nu ujakman Yuska yámankamtaik imiá yaunchu ii uuntri Apráaman tíchamkia. Apráaman ujakmia nu júiti: “Wi wakeraj nútiksaran, Winia umirtukar péñker wekainia nuna ni nemasriya uwentikrattajai. Sapijmiatsuk winia tuke takartusarat tusan túrattajai” Yus tímiayi Apráaman. Iisha ni shuari asakrin, nuna taku incha túramaji. <sup>76</sup> Tura amincha, uchiru, “Uunt Yusna etserniuiti” turamartatui. Amesha ni tátintri iwirataj tusan Uuntaj émkim wétatme. <sup>77</sup> Ni shuari, ni tunaari tsankurnar uwemprarat tusan túrattame. <sup>78-79</sup> Yuska ashí shuaran anea asa, incha wáitnentrak ni pujamunmaya ni tsáapnintrin suramsaitji. Ni enentáin kiritniunam wekainia nuna, mesertinnium jeatemá ásarmatai, ni tsáapnintri jeat<sup>i</sup> tusa túraiti. Tura ashí incha ii enentáin imiatkinchanum wekasarmí tusa túraiti.” Nuní tímiayi Sakarías.

<sup>80</sup> Uchisha tsakarmiayi. Tura Yúsán nekaki-nekaki wémiayi. Israer shuar-num etserkatín tsawantri jeatsainkia atsamunam pujuyayi.

## 2

### *Jesusa akiiniamuri* (Mateu 1.18-25)

<sup>1</sup> Wats, Juan akiiniamia nú uwitin uunt akupin Akustu ashí nunkanam áentsun nekapmarartí tu chichakmiayi. <sup>2</sup> Nu nekapmartinian yaunchu túrushtain yamá túriarmiayi. Siria nunkanam Seriniu akupin pujái túrawarmiayi. <sup>3</sup> Ni naari áartaj tusa ashí shuar ni nunkenin wétin ármiayi. <sup>4</sup> Tuma asamtai Jusé Nasarét péprunmaya Kariréa nunkanam amia nuyá jiinki Piriñ péprunam Jutiá nunkanam amia nuí wémiayi. Juseka Tawit weeanam akiinia asa, ni nekas nunkenka Piriñkauyayi. <sup>5</sup> Nu asamtai, ni náarin áartaj tusa Jusé wémiayi Marijijai. Marisha Jusé núweyayi. Tura tsanincharuyayi. Túmaitiat Marisha Yusa Wakaní kakarmarijjai ajamtiniuyayi. <sup>6</sup> Tura nuí Piriñnum pujuinai Marí takustintri jeamiayi. <sup>7</sup> Nuí iwiairin uchin áishmankan takusmiayi. Tura uchi penutaijjai penuar, waaka yurumtainiam áepsamiayi. Írar kanutainiam pujustin ankant atsa asamtai túrawarmiayi.

### *Murikiun wáinnium nayaimpinmaya suntar Yus akatar akuptukmia nu*

<sup>8</sup> Tura Piriñnum tíjiuch murikiun wáinin kashi murikrin wáiniuk pujuarmiayi. <sup>9</sup> Túmainiai nayaimpinmaya suntar murikiun wáinin matsatainian wantintiuksiayi. Tura Yúsnumiá tsáapnin ni matsatainiamunam etsantramiayi. Túrunamtai murikiun wáinniuka ti ashamkarmiayi. <sup>10</sup> Túrasha nayaimpinmaya suntar tímiayi “Ashamprukairap. Ashí áentsnum ti warastin atí tusan ti penker chichaman itiarjarme. <sup>11</sup> Júiti: yamá tsawantaj uunt Tawitia péprurin Piriñnum yaunchu Yus anaikiamu KRISTU tutai, uwentikramprataj tusa akiinturmarme. Nu Uchisha ashí áentsun akupniuiti, tímiayi. <sup>12</sup> Tura jujai nekaattarme: uchi penutaijjai penuarma waaka

yurumtainiam tepá wáinkiatarme. Nu wáinkiarum nekas júiti, tu nekaatarme.” <sup>13</sup> Nu chichamaik nayaimpinmaya suntar ti untsurí, nayaimpinmaya káunkarmiayi. Túrawar Yusa naarin shiir awajainiak juna tiarmiayi:

<sup>14</sup> “Nayaimpinmasha Yus nankaamantuiti tu enentáimtusarti. Tura ju nunkanmasha Yusjaj nawamnaikiaru ainia nu imiatkinchanum pujusarti.” Tu tiarmiayi.

<sup>15</sup> Tura Yusa suntari nayaimpiniam waketkiarmatai murikiun wáinin tiarmiayi “Wats, Pirinnum wárik wetái. Nu túrunamu Yus turamajnia nu iyumi” tiarmiayi.

<sup>16</sup> Nuna tiar wárik wearmiayi. Tura Marincha Jusencha wáinkiarmaiya. Tura uchincha waaka yurumtainiam tepan wáinkiarmaiya. <sup>17</sup> Wear nuna wáinkiar, nayaimpinmaya suntar uchi túrunamurin tímia nuna etserkarmiayi. <sup>18</sup> Tura murikiun wáinin tiarmia nuna antukaruka ti enentáimtusarmiayi. <sup>19</sup> Túrasha Marikia ashí túrunamia nuna ni enentáijjainkia enentáimtu pujumiayi. <sup>20</sup> Tura murikiun wáinniuka antukarmia nuna enentáimtusar, tura ísarmia nunasha enentáimtusar “Nayaimpinmaya suntar ujatmakmajnia tímiatrusan túrunayi” tiarmiayi. Tuma ásar Yusa náarin shiir awajsar kantampruawar waketkiarmiayi.

### *Uchin Jesusan Yusa Uunt Jeen itiarmania nu*

<sup>21</sup> Tura uchi akiiniamu uchu tsawant jeamtaí, ni túrutairin túrin ásar, ni shunichiri nuapen tsupirkarmiayi. Túrawar Marí ajapratsain nayaimpinmaya suntar tímia nútiksai “Jesus” anaikiarmiayi. <sup>22</sup> Tura Muisais akiiniatniunam akupkamia núnisan, tsawantri jeamtaí, Yusa Uunt Jeen Jerusarénnum uchin Yus iiktustai tusar júkiarmiayi. <sup>23</sup> Kame Yus-Papinium ju aarma awai:

“Ashí uchi iwiairi áishman akiinkiuŋka Yusna átatui.” <sup>24</sup> Tuma asamtaí, Marí Yusa Uunt Jeen wáitsuk pujamu wayatniuri jeamtaí, uchin Yus iisti tusa Yusa Uunt Jeen Jerusarénnum pujana nu itiarmaiya. Tura yampitsan jímiaran súsarmiayi. Muisáis akupkamun umiiniak nuna túrawarmiayi.

<sup>25</sup> Nu túmaj Semeún naartin áishman Jerusarénnum pujumiayi. Semeúnsha Yusa Wakani pujurma asa péŋker áishmankauyayi. Yusan nekas enentáimtinuyayi. Yusa anaikiamurijjai Israer-shuar ankant ajastin jeati tusa nákauyayi. <sup>26</sup> “Winia anaikiamur KRISTU tutai wáintsuk jákashtatme” uunt Yusa Wakani tu jintintiamiayi. <sup>27</sup> Nú Semeún Yusa Wakani “wetá” tutai, Yusa Uunt Jeen wémiayi. Tura nú tsawantaí Muisáis tímia núnisan umirkatai tusar Marisha Jusesha uchin Jesusan Yusa Uunt Jeen itiarmaiya. <sup>28</sup> Itiariarmatai Semeún uchin jusa miniakas Yusan áujuk juna tímiayi:

<sup>29</sup> “Yamaikia, Uunta, Amiin wi jeatin ankant atí. Turutmiamna nu ímiatrusmek umikiume. <sup>30-31</sup> Ju Uchi ashí aents uwentikartá tusam susamna nuna yamá imia winia jiiirujai wáinkiajai. <sup>32</sup> Israer-shuarcha ainia nu tsáapninium wekasarat tusa akuptukmaiti ju Uchi. Tura Israer-shuar Áminiuram ájinia nuna ashí aents shiir enentáimtikartí tusam ju Uchi akuptukmaiti. Nuna wáinkian shiir enentáimsan jákatniuitjai.”

<sup>33</sup> Tura Semeún Uchiniun tu chicharkui Jusesha Jesusa nukurísha ti enentáimprarmiayi. <sup>34</sup> Semeúnsha chichaak “Yus shiir enentáimturmasartí” nin tímia. Nuyasha Marin chicharuk tímiayi “Nekaata. Ju Uchin Israer-shuartisha untsurí nakitrar iniarartatji. Tura chíkich Israer-shuartikia ju Uchin shiir enentáimtusar ti wararsartatji. Tura Uchiram Yusa kakarmarin

ti paant iniakmastatui. Tuma ain untsurí Aun yajauch chichariartatui. <sup>35</sup> Nujai shuar ni enentáin warinia enentáimia nu, paant átatui. Maaj, ashí nu túmakui, ijiumua núnismek ame enentáimin ti wáitsattame, Mariya.” Tu chichasmiayi Semeún.

<sup>36</sup> Nuwasha Ana naartin nuí Yusa Uunt Jeen pujumiayi. Niisha Yúsnan etserniuyayi. Ni aparísha Panuíruyayi tura Aser shuarauyayi nu nuwa. Niisha ti úuntchiyayi. Niisha yama nuatnaikiamujai siati uwi ni áshrijai tsanin pujusarmiayi. <sup>37</sup> Tura wajemamiayi. Tura uchenta kuaru uwi takakuyayi. Tura ninkia Yusa Uunt Jeenia jíintsuk káshisha tsawajsha tuke Yúsán áujniuyayi. Tura yurumtsuk Yúsán áujniuyayi. <sup>38</sup> Semeún tuasua amikmatai Anasha taa, Uchin wáiniak Yúsán yuminsamiayi. Tura Jerusarénum Yus uwentikrampratai tusa nákarmia nuna áujkunka uchin áujmat wémiayi.

#### *Nasarénum waketiarmiania nu*

<sup>39</sup> Nuyá Yus tímia nuna ashí túrawar amikiar Kariréa nuñkanam, kame nii pujumia nú peprunam Nasarénum Jusesha Marisha Uchisha waketiarmiayi. <sup>40</sup> Uchi Jesus tsakaki, kakaram ajaki tura nú nankaamas nekaki wémiayi. Tura Yus Nin ti shiir awajsamiayi.

#### *Jesus Yusa Uunt Jeen túrunamuri*

<sup>41</sup> Jusesha, Jesusa nukurísha tuke uwitin paskua námper jeakui Jerusarénum weu ármiai. <sup>42</sup> Ni túrutairi túruiniak, Jerusarénum weak Jesusan tuse uwi jeamtai júkiarmiayi. <sup>43</sup> Námper amuukamtai ni nukurísha Jusesha nékachmanum Jesuska Jerusarénum juákmiayi. <sup>44</sup> Marisha Jusesha “wí shuarjai winiawai” tusa, núnaka eatsuk chikichik tsawant wekasarmiayi. Nuyá wáinkiataj tukamá, ni shuarjin tura ni nékamunam eakarsha, <sup>45</sup> wáinkiacharmiai. Nuinikia Jerusarénum ataksha waketruiarmiayi, eaktai tusar. <sup>46</sup> Tura menaintiú tsawant eakar Yusa Uunt Jeen Yus akupkamun jintinnian anturak anintrú pujan wáinkiarimiayi. <sup>47</sup> Tura nuí ashí Jesusan anturkarmiania nu, niisha ti nékakui tura áimtanash ti péñker áimkiui, ti enentáimturarmiayi. <sup>48</sup> Ni aparísha nukurísha tumáa pujan wáinkiar, ti enentáimprarmiayi. Tura ni nukurí chichaak tímiai “Uchiru, ¿ausha urukamtai itirchat enentáimtikruram? Ame apasha wisha urukayik tusar ti eakjame” tímiai.

<sup>49</sup> Tutai Jesus tímiai “¿Urukamtai eattrum? Winia Aparnan túratniuitjana nuka nékatsrumek” tímiai.

<sup>50</sup> Tura tímia núnaka penké nekaacharmiayi. <sup>51</sup> Nuyá Jesus niijai Nasarénum waketiarmiayi. Ninkia tuke umiriarmiayi. Ashí nu túrunamun Marikia tuke enentáimtu pujumiayi. <sup>52</sup> Jesuska tsakaki, tura nekaki wémiayi. Yussha tura aencha Nin shiir enentáimtiarmiayi.

## 3

#### *Imiakratin Juan̄ka etserkamuri*

*(Mateu 3.1-12; Márkus 1.1-8; Juan̄ 1.19-28)*

<sup>1</sup> Tipiriu uunt akupin pujamu kinse uwi jeamtai, Jutía nuñkanam Punseu Piratu akupin pujumiayi. Tura Kariréa nuñkanam Erutis akupin pujumiayi. Itiurea nuñkanmasha Trakuniti nuñkanmasha ni yachí Jiripi akupin pujumiayi. Tura Apirinia nuñkanam Risania akupin pujumiayi. <sup>2</sup> Tura nu uwitin Anasha Kaipíassha Israer-patri uuntri pujuarmiayi. Nu uwitin Sakariasa uchirí Juan̄ atsamunam pujan Yúsaiya chichaman antukmiayi.

<sup>3</sup> Nuyá Jurtañ entsanam supichik matsamarma nuna Juan wekaatusar juna tímiayi “Winia tunaarun Yús tsankurturat tusarum, enentai yapajjárúm imiantiarum.” Tu ujakmiayi. <sup>4</sup> Nu ujakman Isayas yaunchu juna áarmiayi: Atsamunan wekaana nu untsunun ántuiniawai. Nii untsunuk juna tawai: Atumí enentáí Uunta jintí iwiarturtarum; naka awajsatarum. <sup>5</sup> Jápaaka ainia nusha áimkiamu arti. Naint ainia nusha paka awajsamu arti. Jintia apijiaru ainia nusha naka jíkmiá arti. Tura pujutrin ainia nusha métekrak paka awajsamu arti. <sup>6</sup> Túrunamtai ashí nunñkanmayá aents Yúsajya uwempratin aan nekaawartatui.

<sup>7</sup> Untsurí aents imiatit tusar tariarmia nuna Juan chicharainiak tímiayi “Napia áaniutirmincha, ti asutniátin jeatemáttana nuyá uwempratarum tusa çya ujatmakuram? tímiayi. <sup>8</sup> “Iikia Apraám weeitji, tuma asakrin Yús shiir enentáimturmaji” tu enentáimtumásairap. Antsu enentáim yapajjámuítikiunkia péñker wekaamurmjjiaí paant iniakmatarum. Warí, Yús wakerakka, ju kayan Apraáma shuarín páchitsuk najankainti, tímiayi. <sup>9</sup> Aneartarum. Numi ajaktinian kampuwárin jacha atuttsamuiti. Numi péñker nereatsna nuka ajakar jinium apeamu ártatui” tímiayi.

<sup>10</sup> Tutai aentska enentáimprar “¿Nuiñkia itiurkatjik?” tiarmiayi.

<sup>11</sup> Tutai Juan tímiayi “Jimiará pushin takakna nu, takaktsuna nuna chikichan súsatniuiti. Yurumkan takakna nusha takaktsuna nuna ajamsatniuiti” tímiayi.

<sup>12</sup> Uunt akupniu kuítrín juu armia nú shuar imiantiaj tusar Juáñkan weriar aniasarmiayi. “Uunta, çiiisha warí itiurkatjik?” tiarmiayi.

<sup>13</sup> Tutai Juan tímiayi “Kuit uunt akupin tana nu iniañkasrum achikiairap.”

<sup>14</sup> Suntarsha aniasarmiayi “Uunta, çiiisha warí itiurkatjik?”

Juañsha tímiayi “Ame kakarmarmjjiaí chikichna jurukip. Tura nin tsanumpruraip. Tura uunt akupin akirmana nújain warasta” tímiayi.

<sup>15</sup> “Ju Juan Yusa anaikiamurínchuashit” tu enentáimsar paant nekaataitsar nákarimiayi.

<sup>16</sup> Tumai Juan tímiayi “Wikia aya ayashmin entsanam imiajrume. Tura wijiái nankaamas ana nu tátatui. Ni sapatrí jinkiamurínkisha atitrach-miniaitjai. Niisha taa, imiantinia áanis tura jiiya áanis Yusa Wakanin enketramprattarme. <sup>17</sup> Shuar aruusan awajtia núnisán, nusha yajauch ana nuna ajapa aya péñkernak júuktatui. Neren ikiustatui tura yajauchinkia ji tuke kajinchatainiam apeattawai” tímiayi.

<sup>18</sup> Juan nu arant shiir chichaman áentsun ti núkap ujakarmiayi. <sup>19</sup> Tura nuyasha akupin Erutisan chicharkamiayi. Ni yachi Jiripi nuarín Jirutásan kasarak nuatkui tura chikich yajauchincha túrakui chicharkamiayi. <sup>20</sup> Tura Erutis núnaka ántutsuk chikich yajauchin túramiayi. Juáñkan achik sepunam enkeamiayi.

### *Jesusa imianmiari*

*(Mateu 3.13-17; Márkus 1.9-11)*

<sup>21</sup> Nu túruntsain, Juañsha ashí nú nunñkanmayá áentsun imiak pujurainai Jesusha imianmiayi. Niisha Yúsán áujuk pujaí nayaimpisha uranmiayi.

<sup>22</sup> Tura Yusa Wakaní yámpits najanar paant tarurmiayi. Tura Yús nayaimp-inmayá chicharuk “Amek winia aneamur Uchiruitme; Ámin ti wararjame” tímiayi.

*Jesukrístu shuari*  
(*Mateu 1.1-17*)

<sup>23</sup> Jesus trainta (30) uwí takaku asa ni takatrĭn naŋkamamiayi. “Jusé uchirĭnti” tiniu armiyayi. Jusésa Iriá uchirĭiyayi. <sup>24</sup> Irĭsha Matata uchirĭiyayi; Matat Riwĭ uchirĭiyayi; Riwĭ Mirkĭa uchirĭiyayi; Mirkĭ Jana uchirĭiyayi. Jana Jusé uchirĭiyayi; <sup>25</sup> Jusé Matatĭasa uchirĭiyayi; Matatĭas Amusa uchirĭiyayi; Amus Najuma uchirĭiyayi; Najum Esrĭ uchirĭiyayi; Esri Nakaia uchirĭiyayi; <sup>26</sup> Nakai Maata uchirĭiyayi; Maat Matatĭasa uchirĭiyayi; Matatĭas Semái uchirĭiyayi; Semái Jusé uchirĭiyayi; Jusé Jutáa uchirĭiyayi; <sup>27</sup> Jutá Juana uchirĭiyayi; Juana Resa uchirĭiyayi; Resa Surupapira uchirĭiyayi; Surupapir Saratiira uchirĭiyayi; Saratiir Nerĭ uchirĭiyayi; <sup>28</sup> Nerĭ Mirkĭ uchirĭiyayi; Mirkĭ Atĭ uchirĭiyayi; Atĭ Kusama uchirĭiyayi; Kusam Irmutam uchirĭiyayi; Irmutam Ira uchirĭiyayi; <sup>29</sup> Ir Jusué uchirĭiyayi; Jusué Irieséra uchirĭiyayi; Iriesér Jurema uchirĭiyayi; Jurem Matata uchirĭiyayi; <sup>30</sup> Matat Riwi uchirĭiyayi; Riwĭ Semeúnka uchirĭiyayi; Semeún Jutáa uchirĭiyayi; Jutá Jusé uchirĭiyayi; Jusé Junaŋka uchirĭiyayi; Junaŋ Iriakĭmia uchirĭiyayi; <sup>31</sup> Iriakĭm Mirea uchirĭiyayi; Mirea Mainiánka uchirĭiyayi; Mainián Matata uchirĭiyayi; Matata Natánka uchirĭiyayi; <sup>32</sup> Natan Tawitĭa uchirĭiyayi; Tawit Isái uchirĭiyayi; Isái Upitia uchirĭiyayi; Upit Puusa uchirĭiyayi; Puus Saramúnka uchirĭiyayi; Saramún Naasúnka uchirĭiyayi; <sup>33</sup> Naasun Aminiatapa uchirĭiyayi; Aminiatap Arama uchirĭiyayi; Aram Esruma uchirĭiyayi; Esrum Paresa uchirĭiyayi; Páres Jutáa uchirĭiyayi; <sup>34</sup> Jutá Jakupa uchirĭiyayi; Jakup Isaka uchirĭiyayi; Isak Apráama uchirĭiyayi; Apráam Tarea uchirĭiyayi; Taré Nakura uchirĭiyayi; <sup>35</sup> Nakur Seruka uchirĭiyayi; Seruk Rakaua uchirĭiyayi; Rakau Pirikĭa uchirĭiyayi; Pirik Epera uchirĭiyayi; Eper Sará uchirĭiyayi; <sup>36</sup> Sara Kainiánka uchirĭiyayi; Kainián Arpaksata uchirĭiyayi; Arpaksat Sema uchirĭiyayi; Sem Nuaiia uchirĭiyayi; Nuai Ramikĭa uchirĭiyayi; <sup>37</sup> Ramik Matusarĭnkĭa uchirĭiyayi; Matusarĭn Euka uchirĭiyayi; Euk Jaritĭa uchirĭiyayi; Jarit Maararĭira uchirĭiyayi; Maararĭir Kainiánka uchirĭiyayi; <sup>38</sup> Kainián Enusa uchirĭiyayi; Enus Seta uchirĭiyayi; Set Ataŋka uchirĭiyayi; tura Ataŋ Yus najanamuyayi.

## 4

*Jesusa nekapsamuri*  
(*Mateu 4.1-11; Márkus 1.12-13*)

<sup>1</sup> Jesusa enentáin Yusa Wakanĭ pimiutkamiayi. Jesussha Jurtan entsanmayá waketkimtai Yusa Wakanĭ aents atsamunam jukimiayi. <sup>2</sup> Tura nuĭsha kuarenta tsawant pujusmiayi. Tura íwianch Nin tunaanum ajuaraintajtai tusa pujurmiayi. Nu kuarenta tsawantĭn Jesus yurumsuk pujá asa ti tsukammiayi. <sup>3</sup> Nuĭnkĭa íwianch chicharuk “Amesha nekas Yusa Uchirĭntkiunka ju kaya apatak najanata” tímiayi.

<sup>4</sup> Tutai Jesus tímiayi “Yus-Papĭ tawai: “Aya apatkujain shuar iwiaaku pujuschamniaiti. Antsu ashí Yus-Chicham tana nujai nekas iwiaaku pujusminiaiti,” tawai” tímiayi.

<sup>5</sup> Tura nuyá íwianch naint yakĭ wájakmanum jukĭ, ashí nuŋka ainia nuna ju chichamaik iniaktusmiayi. <sup>6-7</sup> Tura chicharuk tímiayi “Ashí ju nuŋka wáinmena nu wńiaitai. Tura wi wakerajna nú shuaran súsatniuitjai. Tuma asamtai tikishmatrurakminkĭa ju nuŋkanam ashĭ akupkatniun susattajme. Tura nuĭ ni warirĭ ainia nusha áminiu átatui” tímiayi.



<sup>8</sup> Tutai Jesus tímiayi “Yus-Papí tawai:

“Aya Niñki Yus ame Úntrum tikishmatram enentáimtustiniaitme.”

Tau asamtai, werumta, iwianchi” tímiayi.

<sup>9</sup> Ataksha íwianch Jesusan Jerusarén péprunam jukimiayi. Tura Yusa Uunt Jee yakiini iwiak tímiayi: <sup>10</sup> “Yus-Papí tatsuk:

“Yuska ni suntarín wáinkiatá tusa akupturmaktatui. <sup>11</sup> Kayanam ajintraín tusa wenkurmakatui.”

Tuma asamtai nekas Yusa Uchirínkiumka juyá akaikim iniaata” tímiayi.

<sup>12</sup> Tutai Jesus áimiuk tímiayi “Yus-Papí junasha tawai:

Yus ame Úntrum nekapsataj tiip.”

<sup>13</sup> Tuma asamtai íwianch penké tujintiak ishichik tsawant Jesusan ini-aisamiayi.

### *Kariréa nunkanam Jesus ni takatrín nan kamamiania nu*

*(Mateu 4.12-17; Márkus 1.14-15)*

<sup>14</sup> Jesus ni enentáin Yusa Wakaní kakarmarij pimiutkamu ajas Kariréa nunkanam waketkimiayi. Nu nunkanam nan kaamantu túramurín áujmatiarmiayi. <sup>15</sup> Nu nunkanam ashí péprunam Israer-shuar iruntai jea armia nu unuiniarmiayi. Tura anturkarmia nuka ni náarín shiir awajsarmiayi.

### *Jesus Nasarénum pujumiania nu*

*(Mateu 13.53-58; Márkus 6.1-6)*

<sup>16</sup> Ni tsakarmariin Nasarénum Jesus wémiayi. Tura Israer-shuar ayam-pratin tsawantin iruntai jeanam wayamiayi, tuke turin asa. Tura wayá Yus-Papin újsataj tusa wajakimiayi. <sup>17</sup> Nuñkia Yúsnan etserin Isayasa áarmarín súsarmiayi. Nuna urak, nu juna áarman wáinkiamiayi:

<sup>18</sup> Yusa Wakaní winí pujurtawai. Shuar warainiachun shiir chichaman ujaktinian anaitiukuiti. Kúntuts enentáimiar wake mesek pujuinian tsuártinian akuptukuiti. Tura jii kusuruncha ímtiktinian, tura ya-jauch awajsamu ainia nuna péñker awajsatniuncha, <sup>19</sup> tura Uunt Yus, shuáran yaiñtin tsawantrí jeán etserkatniuncha akuptukuiti.

<sup>20</sup> Nu áarman aujsua amik papin nukukmiayi. Tura iruntai jeanam yáimin pujan susa iniais Niñkia etserkataj tusa pujusmiayi. Tura ashí shuar pujuarmia nu émamkes ii pujuarmiayi. <sup>21</sup> Jesussha chicharuk tímiayi “Yus-Chicham yamá antukurmena nu yamá tsawantin túrunayi.”

<sup>22</sup> Jesusan ashí péñker áujmatiarmiayi. Tura Jesus ti shiir chichaakui ti enentáimprar “Juka Jusé uchirínchukaiit” tiarmiayi. <sup>23</sup> Tu enentáimiaiakiui, Jesus chicharuk “Atumsha shuar tuke tuinia núnisrumek, “tsuákratniuitkiumka amek tsuámarta,” turuttiatrume. Kapernám péprunam aentsti túrachmin túramamna núnismek juísha túrata tusarum nu turuttiatrume. <sup>24</sup> Túrasha nekas tájarme, Yúsnan etserniun ni nunkenkikia nii tana nuna anturainiatsui.

<sup>25</sup> Nuyasha tájarme, Irías pujumia nú tsawantin, menaintiú uwí nan kaamas yumí yutukcha asamtai ashí Israer núnkanam ti tsuka amia nu ti untsurí waje irunmiayi. <sup>26</sup> Tuma ain nu wajen yaiñti tusa Yus Iríasan akuptukchamiayi. Antsu chíchich nunkanmaya wajen Sarepta péprunam pujumia nuna yaiñti tusa akuptukmiayi. Sarepta pepru Sitiún péprunam tíjiuch pujawai.

<sup>27</sup> Núnisan ii nunqesha Iriséu pujumia nu tsawantin ti untsurí tunamaru iruniarmiayi. Tura núnaka tsuárcharmiayi. Antsu chíchich nunka, Sírianmaya Naaman kan tsuármiayi” tímiayi Jesus.

<sup>28</sup> Israer-shuarsha iruntai jeen pujuarmia nu, nuna antukar ti kajerfarmi-  
ayi. <sup>29</sup> Tura wajatkjar Jesusan jiiiki péprunmaya akupkarmiayi. Tura pepru  
amia nu<sub>i</sub> naint yakí nan<sub>1</sub>katkamunam, nuyá akaki ajuatai tusar júkiarmiayi.  
<sup>30</sup> Túrasha Jesuska irunar matsatainiamunman<sub>1</sub> etempraktak jiiinki wémiayi.

### *Iwianchrukun Jesus tsuármiania nu*

*(Márkus 1.21-28)*

<sup>31</sup> Nuyá Jesus Kariréa nun<sub>1</sub>kanam Kapernáum pepru amia nu<sub>i</sub> wémiayi.  
Tura Israer-shuara ayampratin tsawantrii<sub>1</sub>n tuke etserki wémiayi. <sup>32</sup> Yusa  
kakarmar<sub>1</sub>n takaku asa nujai<sub>1</sub> etserkamiayi. Tuma asamtai “Yusa kakar-  
marjijai<sub>1</sub> unuitiamtsujik” tiar ti enentáimprarmiayi.

<sup>33</sup> Chikich tsawantaj<sub>1</sub> áishman<sub>1</sub> iwianchruku Israer-shuar iruntai jeanam pu-  
jumia nu untsumuk tímiayi, <sup>34</sup> “Inikiartusta. Iikia Áminkia pachistin nakitijai.  
¿Warí, incha amukratkataj<sub>1</sub> tusam táchamek? Wikia nékajme. Ámeka ti pen<sub>1</sub>ker  
Tunaarincha núitme” tímiayi.

<sup>35</sup> Tutai Jesus iwianchin kakantar chicharuk “Takamatsata. Ju áishman<sub>1</sub>  
ikiuktia” tímiayi.

Tutai nu chichamaik íwianch áishman<sub>1</sub>numiá jiiinki weak nun<sub>1</sub>ká ajuant  
ikiukmiayi. Túrasha nekas yajauch awajtsuk ikiukmiayi.

<sup>36</sup> Ashí pujuarmiania nu ti enentáimiar mai tunai ajarimiayi. “¿Jusha warí  
chichamait? Ju áishman<sub>1</sub> Yusa kakarmarjijai<sub>1</sub> iwianchin jiiiki awematsuk”  
tiarmiayi.

<sup>37</sup> Tura ashí nú nun<sub>1</sub>kanam Jesusa túramur<sub>1</sub>n áujmatiamiayi.

### *Semun<sub>1</sub> Pitru tsatsarín Jesus tsuármiania nu*

*(Mateu 8.14-15; Márkus 1.29-31)*

<sup>38</sup> Jesussha Israer-shuara iruntai jeeniá jiiinki Semun<sub>1</sub>ka jeen wémiayi.  
Semun<sub>1</sub>ka tsatsarí tsuer ti jáamiayi. Ti jaakui Jesusan “tsuárturtá” tiarmiayi.  
<sup>39</sup> Jesussha jaa tepan tsunsumprua tsuemun “michatrata” tímiayi. Tutai  
nú chichamaik nuwasha michatramiayi. Nú chichamaik nantaki nincha  
ayurawarmiayi.

### *Untsurí jaan Jesus tsuármiania nu*

*(Mateu 8.16-17; Márkus 1.32-34)*

<sup>40</sup> Etsa akaikín aj ni shuar<sub>1</sub> nan<sub>1</sub>kamas sunkurjai<sub>1</sub> jaarmia nuna Jesu-  
san ikiaatkarmiayi. Jesussha jáimian chikichkiniak chikichkiniak uwejejai<sub>1</sub>  
antiñkiar tsuáarmiayi. <sup>41</sup> Ti untsurí iwianchruku armia nunasha iwianchr<sub>1</sub>n  
jiiirkarmiayi. Jiiinkiar íwianchkia untsumainiak “Ámeka Yusa Uchirínme”  
Jesusan tiarmiayi. Tura niisha “Jesuska Yusa anaikiamurínti” tu nékainiakui  
Jesus kakantar chicharak itiatmamtkiarmiayi.

### *Kariréa nun<sub>1</sub>kanam Jesus etserkamiania nu*

*(Márkus 1.35-39)*

<sup>42</sup> Kashin káshik tsawaak Jesus péprunmaya jiiinki atsamunam Nin<sub>1</sub>ki  
wémiayi. Tura shuarsha eakiar ni pujamunam jeariarmiayi. Tura iijjai<sub>1</sub>  
tuke pujusat tusar emetataitsar wakeriarmiayi. <sup>43</sup> Túmain Jesus tímiayi  
“Yus ii enentáin akupkatajtsa wakera nú shiir chichaman chikich péprunam  
matsatainia nunasha ujaktinaiatjai. Nu túrata tusa akupkamuitjai” tímiayi.  
<sup>44</sup> Tuma asamtai Kariréa nun<sub>1</sub>kanam Israer-shuar iruntai jeenam Jesus tuke  
etserki wémiayi.

## 5

*Namakan ti untsurín achikiarmiania nu*  
(Mateu 4.18-22; Márkus 1.16-20)

<sup>1</sup> Chíkich tsawantaj Jesus Jinisarít antumianka tutainium káanmatkari pujaj ti untsurí shuar, Yusa chichamen antuktai tusar wakeruiniak Jesusaj káunkarmiayi. Antuktai tusar wakeruiniak kaę ajattsarmiayi.

<sup>2</sup> Tura jimiara kanun antumiankan káanmatkarijn tepan wáinkarmiayi. Ni nérenniurjnkia jinkiar ni nekarjn niija pujuinia asamtai kánuka ankant ármiai. <sup>3</sup> Tuma asamtai Jesus Semunka kanurjn enkempramiayi. Tura Semunkan chicharuk “Ishichik ajapén juruktía” tímiayi. Nuñkia kanunam enkemas áentsun káanmatkanam pujuinian unuiniamiayi. <sup>4</sup> Unuiniasua amik Semunkan chicharuk “Kanu kunanam jukim neka aj ajunkatarum” tímiayi.

<sup>5</sup> Tutai Semun tímiayi “Túrasha, Uuntá, káshisha tuke aju-junkuar tsawarji. Túrasha penké achikchaji. Kame áankisha Ame támajaj ajunkatjai” tímiayi.

<sup>6</sup> Tura ajunkar namakan ti untsurjn achikiarmiai. Túram nekasha jaanaki wémiayi. <sup>7</sup> Tuma asamtai ni írutkamurjn chíkich kanunam pujuinian uwejéjaj “winitia, yáintkiamniuram” tusar untsukarmiayi. Niisha táarmiai. Túrawar jimiara kanunam métej awajsarmiayi. Tura kanusha init wayastatuk ajamiayi. <sup>8</sup> Nuna túramtai Semun Pítur Jesusan tikishmatar tímiayi “Uuntá, wikia ti tunaitjai. ¿Wíjiaisha itirak pujustam?” <sup>9</sup> Semunsha ni írutkamurjijaj namakan timiá untsurjn wáinkiar ashamkarmiayi. Tuma asa Semunsha nuní tímiayi. <sup>10</sup> Tura Sepetéu uchirj Jakupusha Juansha Semunjaj pujuarmia nusha ashamkarmiayi. Tura Jesus Semunkan tímiayi “Ashamkaip. Yamaikia namaka-achinia áintsamek aents-ęau ajastatme.” <sup>11</sup> Nuyasha kanurjn kukar júkiar, ashí takakmarjncha ikiukiar Jesusan nemarki wearmiayi.

*Tunamaru áishmankan Jesus tsuármiania nu*  
(Mateu 8.1-4; Márkus 1.40-45)

<sup>12</sup> Ukunam Jesus chíkich péprunam pujaj tunamaru áishman taa Jesusan wáiniak tikishmatar nuñká shushuma pankái Jesusan tímiayi “Uuntá, wakerutakmeka páchitsuk tsuáramniaitme.”

<sup>13</sup> Nuna tutai Jesus antiñ tímiayi “Wakerajai. Tsuaajme.” Tura nú chichamaik tunamarusha péñker ajasmiayi. <sup>14</sup> Túrasha Jesus chicharuk “Ámeka nu etserkaip, tímiayi. Antsu Israer-shuar Patrij werim ame péñker ajasmanum Muisáis akupkamia núnismek susata. Nujaj ashí shuar ame péñker ajasmarmin nekaawartatui” tímiayi.

<sup>15</sup> Tura Jesusa túramurj ti etsernamiayi. Túmakui untsurj aents anturkatakaj tusar káutkarmiayi. Tura ni sunkurjncha tsuámartaj tusar káutiarmiayi.

<sup>16</sup> Núnisan Jesuska aents atsuiniamunam we ni Aparjn áujmiayi.

*Emearun Jesus tsuármiania nu*  
(Mateu 9.1-8; Márkus 2.1-12)

<sup>17</sup> Chíkich tsawantaj Jesus unuiniak pujaj Pariséu aents tura Israer-shuara jintinniurjsha Kariréa péprunmayasha, Jutia péprunmayasha tura Jerusarénnumiasha káunkarmia nu antúu pujuarmiai. Jaa tsuártinian Yusa kakarmarjn takakuyayi Jesus. <sup>18</sup> Nuñkia emearun tampumpuera kuaru shuar itiararmiayi. Jesus pujamunam init awayattsar wakeriarmiayi. <sup>19</sup> Tura shuar ti untsurj piaku asamtai wayamnia atsumiayi. Túmaitkui yakiinj wear jean urakar, aents kaę ajas matsatmanum Jesus pujamunam

emēarun tampunam nená itiararmiayi. <sup>20</sup> Nin itiarmania nu, Jesus Yusa kakarmar̄in takakui, tú enentáimtamun Jesus nekáa em̄earun tímiayi “Ame tunaarum tsankuramuitme.”

<sup>21</sup> Nuñkia Israer-shuara jintinniur̄isha, Pariséusha ni enentáin enentáimsar “¿Yusha yait Yúsa náar̄in yajauch awajtin? Warí, aya Yúsak tunaan tsankurachminkiait” tu enentáimsarmiayi.

<sup>22</sup> Tura Jesus ni enentáimsamur̄in nekáa tímiayi “¿Urukamtai tú enentáimprarum átum? <sup>23</sup> Nuñkia ¿warí imiá yúpichuchit, tsuártiniak, ni tunaar̄i tsankuratniuk? <sup>24</sup> Wats, Aents Ajasu tutai Wissha tunaan tsankuratniun Yusa kakarmar̄in takakjai. Jujai nekaatarum tusan wats itirchat tárumna nuna túrattajai.” Nuyá em̄earun chicharuk tímiayi “Amesha wajakim, tampuram achikiam ame jēemiin wetá.”

<sup>25</sup> Nú chichamaik em̄earu niisha ímiainiamunman̄ tampur̄in achik wajaki ni jēen Yúsan wararki wémiayi. <sup>26</sup> Túmakui ashí shuar ti enentáimprar Yusa náar̄in shiir awajsarmiayi. Tura ashamainiak “aentsti tujinkiamu yamá wáinkiaji” tiarmiayi.

### *Riwin Jesus untsukmania nu*

*(Mateu 9.9-13; Márkus 2.13-17)*

<sup>27</sup> Ukunam Jesus wekas akupniu kuítr̄in-juu, naar̄i Riwi, ni chíkich naar̄i Mateu, akupin akitiai jēanam pujan wáinkiamiayi. Wáiniak “nemartusta” tímiayi. <sup>28</sup> Tutai Riwi wajaki takakmar̄inkia ikuak Jesusan nemarsamiayi.

<sup>29</sup> Nuyá ukunam Riwi namperan Jesusan najatamiayi. Tura untsur̄i akupniu kuítr̄in-juu tura chíkich shuarsha káunkar misanam pujuarmiayi. <sup>30</sup> Tura Pariséusha Israer-shuara jintinniur̄isha Jesusan tsanumpruiniak Jesusa unuiniamur̄in tiarmiayi “¿Maaj, urukamtai atumsha akupniu kuítr̄in-juu ainia nújaisha tura chíkich yajauch shuarjaisha iruntrarum yurumprum?”

<sup>31</sup> Tutai Jesus áimkiamiayi “Shuar jaachu péñker ainiana nu ¿tsuákratniun atsumainiawak? Antsu jaa ainia nu tsuákratniun atsumainiawai. <sup>32</sup> “Wikia péñkeraitjai” tuinia nuna untsuktajtsan táchaitjai. Antsu yajauch shuar ni enentáin yapajjá Winia ajasat tusan untsujajai” tímiayi.

### *Yurumtsuk Yus áujsatniun Jesusan aniasarmiania nu*

*(Mateu 9.14-17; Márkus 2.18-22)*

<sup>33</sup> Nuyá Jesusan aníak tiarmiayi “Juan̄ka unuiniamur̄isha, Pariséu unuiniamur̄isha yurumtsuk Yúsan áujainiatsuk. Tura ame unuiniamurmeka ¿urukamtai ijiarma Yúsan áujainiatsu?” tiarmiayi.

<sup>34</sup> Tutai Jesus tímiayi “Nuatma nampernum, ¿ipiaamu ainia nu ijiarmamniakait, yamá-nuatu pujaj? <sup>35</sup> Atsá. Wats Wissha ukunam junaktiatjai; nuñkia ijiarmatin átatui” tímiayi.

<sup>36</sup> Tura junasha nujai métek-taku unuiniamiayi: “¿Yamaram pushí tsupikiar nujai arut pushiniam anujtukminkiait? Nu túramka yamaram pushí yajauch ajasaintui; túrasha shiir anujkam arut pushijjai mai metek yamaram wáinkiachminiati. <sup>37</sup> Núnisan̄ nijiamanch yamá nawamu nuap najanam arutnum yaraachminiati. Túramka nijiamanch kariak ijiakratniuiti; túmak nijiamchisha nuap najanamusha mai metek menkainiawai. <sup>38</sup> Tuma asamtai nijiamanch yamá nawamu yamaram nuap najanamunam yaraatniuiti. Nu túramka mai metek péñker átiniaiti. <sup>39</sup> Yaunchu nawamu úmana nuka yamarman nakitrattui. “Yaunchu nawamu imiá péñkeraiti” tiártatui” tímiayi Jesus.

## 6

*Ayampratin tsawantaj trikiu neren achikiarmiania nu  
(Mateu 12.1-8; Márkus 2.23-28)*

<sup>1</sup> Ayampratin tsawantaj Jesússha unuiniamurijjai araamunam wekasar, unuiniamurisha trikiu neren majurkutak wekainiarmiayi; tura tishisar neren yuwarmiayi. <sup>2</sup> Nuna túruiniakui Pariséu tiarmiayi “Maaj, atumsha ayampratin tsawantaj takaschatniua nu, ¿urukamtai takaarum?”

<sup>3</sup> Takui Jesus ayak tímiayi “Yaunchu uunt akupin Tawitcha tura nemarniusha tsukamainiak túrawarmia nu ántichukaitrum. <sup>4</sup> Tawit Yusa Jeen wayá, Yus iniaktusma tantan yuámiayi; tura nemarniuncha ajamsamiayi. Tura nu tantancha aya Israer-shuara Pátriri yúatin ármiai. Tuma aın Tawitcha yajauchin túrutsuk achikmiayi, tímiayi. <sup>5</sup> Wisha Aents Ajasuitkiun ayampratin tsawantan Nérenniurıntjai” tímiayi Jesus.

*Shuara uweje jakaan Jesus tsuármiania nu  
(Mateu 12.9-14; Márkus 3.1-6)*

<sup>6</sup> Chíkich ayampratin tsawantaj Israer-shuar iruntai jeanam Jesus wayá unuinartasa nankamamiayi. Nuı shuar uweje untsuurja nu jakaa pujumiayi. <sup>7</sup> Tura Israer-shuara jintinniurisha, Pariséusha Jesusan “yajauch túrayi” titiai tusar wakeruniak, “ju ayampratin tsawantaj nu shuaran tsuártimpiash” tusar ii pujuarimiayi. <sup>8</sup> Túrasha Jesuska ni enentáimmiarın nekariarmiayi. Túmayat uweje jakaan chicharuk “Juı ajapén wajasta” tímiayi. Tutai áishman ajapén wjasmiayi. <sup>9</sup> Nuıkia iruniarmiania nuna Jesus tímiayi “Enentáimpratarum. Ayampratin tsawantaj yajauch túratin, péıker túratniujajı ¿tuá péıkerait? ¿Uwentikratin, máatniujajısha tuá péıkerait?” tímiayi. <sup>10</sup> Nuyá téntakarmia nuna iis áishmankan tímiayi “Uwejem takuitia.” Áishmansha uwejen takuımtai nú chichamaik péıker ajasmiayi. <sup>11</sup> Tura chíkichkia ti kajerkarimiayi. Túrawar “Jesus warı itıurkamniakıt” tusar aniniaisarmiayi.

*Tuse unuiniamun Jesus anaikiarmiania nu  
(Mateu 10.1-4; Márkus 3.13-19)*

<sup>12</sup> Nuyá Jesus Yúsan áıjsataj tusa náınnium wakamiayi. Tura nu kashi Yúsan au-aujkuwa tsawarmiayi. <sup>13</sup> Tsawarmatai unuiniamurın ikiankar tuse anaikiamiayi. “Winia akatramuruıtrume” tímiayi. <sup>14</sup> Juı ármiai: Emka, Semun chíkich naarı Pıtiur apujtusmia nu; tura nuyá ni yachı Antres, Jakupusha, Juansha, Jiripisha, Parturumısha, <sup>15</sup> Mateusha, Tumassha, Arpeu uchırı Jakupusha, Ásump Semunsha, <sup>16</sup> Jakupu yachı Jútassha, tura Jútas Iskariúti Jesusan ukunam surukmia nu. Nu tuse achikma ármiai.

*Untsurı shuaran Jesus yáııkiarmiania nu  
(Mateu 4.23-25)*

<sup>17</sup> Niıjjajı Jesús náınniumıa pakanam taawarmiayi. Nuı pujusarmiayi. Nuısha untsurı unuiniamurısha, tura Jıtıa nunkanmaya, tura Jerusaréınniumıa tura nayaantsanam ayamach Tiru, tura Setun péırunmaya ti untsurı aents antuktaitсар pujuarimiayi. Jesús tsuarati tusar káunkarmiayi. <sup>18</sup> Iwianchrukusha tsuámararmiayi. <sup>19</sup> Jesús tsuártinian tujinkiachu asamtai ashi shuar antiıtaj tusar wakeriarmiayi.

*Náınnium Jesús etserkamu  
(Mateu 5.1-12)*

<sup>20</sup> Ni unuiniamurın Jesús iis juıa tímiayi: ““Yusan atsumajai” tárumna nu, Yus akupeamunam páchtıkiaıtrume; tuma asamtai warasminiaıtrume.”

<sup>21</sup> ‘Yamáí tsukamarmena nu ukunam ejemartatrume. Tuma asamtai warasminiaitruma. Yamáí útrumna nu, ukunmaᅇka wishirtatrume. Tuma asamtai warasminiaitruma.’

<sup>22</sup> ‘Atumin nakitramprarmatai, ajapramawarmataisha, tura Winia Aents Ajasu tutaiya nú shuar ajasuiti tusar tsanumprutmak katsekkramkarmataisha warasminiaitruma.’

<sup>23</sup> ‘Túramtai nayaimpiniam ti shiir ana nu núkap sunastin átatui tu enentáimsarum ti warastarum. Warí, ju shuara uuntri yaunchu Yúsna etserniun nútiksaraᅇ yajauch awajsacharmakia.’

<sup>24</sup> ‘Tura kuítrinnuitiram atumsha atumí waratairiᅇ aya yamaik waintrume. Ukunmaᅇka waraschattarme.’

<sup>25</sup> ‘Atsumatsjai, tu enentáimprumna nu, ukunmaᅇka atsumattarme. Nuᅇkia waraschattarme. Yamáí wishíarmena nu, ukunmaᅇka wáitiakrum úttiatrume. Nuᅇkia waraschattarme.’

<sup>26</sup> ‘Ashí aents atumin shiir awajtamkurmin aneartarum. Nujai waraschatniuitrume. Warí nuna uuntri ántar-yusna etserin armia nuna nútiksaraᅇ yaunchu shiir awajsarmiayi.’

*Ii nemasri aneatniun Jesus unuiniamiayi*  
(Mateu 5.38-48; 7.12)

<sup>27</sup> ‘Winia anturtarmena nuna juᅇna tájarne: Ame nemasrum aneata, nakitramainia nusha shiir awajsata; <sup>28</sup> yajauch chichartamainia nusha shiir enentáimtusarta; katsekkramainia nusha Yus ájutasarta. <sup>29</sup> Ame yapimin ijiut-mamtaí áatú yapiruᅇsha ijiuti tusam iniaiktusta; ame pushirmin jurutramkítiaj tuᅇniakuisha sákurmencha jukiti tusam iniaisata. <sup>30</sup> Seatmana nu susata, tura áminiun jurutramainiakuisha ataksha awanturkítia tiip. <sup>31</sup> Chíkich winia túrutati tusam wakeramna nútiksamek chikichcha túrata.’

<sup>32</sup> ‘Iista, aya atumin anenmainia nuke aneakmesha, ¿nusha warí péᅇkera túrarum? Yajauch shuarsha nuna túrin áiniawai. <sup>33</sup> Tura atumniasha péᅇker awajtamainia nuke péᅇker awajkurmesha ¿nusha warí péᅇkera túrarum? Yajauch shuarsha nuna túrin áiniawai. <sup>34</sup> Awanturkíminiaiti tu enentáimtarum nuke íkiakrumsha ¿nusha warí péᅇkera túrarum? Yajauch shuar nuamtak yajauch shuarjai awanturkíminiaiti tu enentáimsar ikianainiawai. <sup>35</sup> Tura atumsha nemasrum aneatniuitrume, tura péᅇker túratniuitrume, tura awanturkítiaawai tu enentáimtsuk ikiastiniaitruma. Túrakrumᅇkia Uunt Yus péᅇker akirmaktatrume; tura ní uchiríntjai tu iniaimastatrume. Yuska, “yumiᅇsajme” ticha nunasha tura yajauch shuarnasha shiir awajeawai. <sup>36</sup> Ii Aparí waitnentramniua nútiksarmek atumsha waitnentratatum.’

*Chikicha túramuriᅇ ti enentáimtusairap*  
(Mateu 7.1-5)

<sup>37</sup> ‘Chikicha túramuriᅇ ti enentáimtusairap. Núnisaᅇ Yuska atumí tunaarᅇn iirtamsashtatui. Chikicha tunaarᅇn “nuke asutniatniuiti” tiirap. Núnisaᅇ Yus atumin sumamtikramashtatrume. Tsankurnairatarum. Núnisaᅇ Yus tsankurtamprattawai. <sup>38</sup> Chikichcha susata. Núnisaᅇ Yus atumin suramsattarme. Niisha péᅇker nekapma, tura núkap ati tusa teeka awajas tura patas núkap enkea emetsai amastatui. Atum chíkich túrarmena nútiksaraᅇ atumniasha túrutmattarme.’

<sup>39</sup> Tura nuyasha juᅇna métek-taku chichaman ujakarmiayi: “Jii kusurusha ¿itiurak chíkich kusuruncha jukimniait. Mai metek waᅇnam iniaashtatuak? <sup>40</sup> Unuiniamua nu unuiniana nuna naᅇkaamas áchatniuiti. Túrasha niisha ti unuimiatar unuiniana nujai métek nekaamniaiti.’

41 ‘¿Itiurtsuk atumi *jiin* numi *enketna* auk ítskesha atumí *yachí jiin* tsuat *enketusha* iiyarum? 42 Ame *jiimiin* numi tuke *enketaisa* ¿itiurtsuk ame yatsumi *jiiya* tsuátan jurustajme tame? ¡Ántrairume! Emka ame *jiimiin* numi *enketna* nu jusata. Nuiñkia paant wáinkiatame yatsumi *jiin* tsuat *enketna* nu jurustin.’

*Nerejai numi nekaainti*  
(Mateu 7.17-20; 12.34-35)

43 ‘Pénker numi yajauchin nereatsui; tura yajauch numi *pénkeran* nereatsui. 44 Numisha ni nerén nékanui. Tsachikniumiasha kushin’kiap júukchamniaiti. Tura naranmaya shuinia júukchamniaiti. 45 Núnisan *pénker* shuar ni enentá*j* *pénker* asamtai *pénkeran* chichaawai; tura yajauch shuar, enentá*j* yajauch asamtai yajauchin chichaawai. Páantchakait. Enentáin pimiutkamu ana nuyan ni wene*jai* chichaawai.’

*Jimiará jea ukurtin*  
(Mateu 7.24-27)

46 ‘Wi tájana nu túrachiatrumsha ¿urukamtaí Winia, Uunta, túrutrum? 47 Shuar winia chichamprun ántuinia nu *jea* jeammaj*ai* méteketete. Winia anturtuk umiana nu *juj*ai** méteketete: 48 Shuar *jean* jeamuk emka init taur kayanam ukurmai. Tura yumi ti yutuk, entsa nujan’krua tukummaitiat pukukachmai kayanam ukuamu asa. 49 Antsu Winia anturtukiati umiatsna nuka *juj*ai** méteketete: Shuar *jean* jeamuk aya naikminiam jeammai. Tura entsa nujan’krua tukumpram nu *jea*ka pukukamai. Tura mash sántramai.” Tu unuiniamiaiyi Jesus.

## 7

*Suntara yáin’rin Jesus tsuármiania nu*  
(Mateu 8.5-13)

1 Jesus áentsun unuiniasua amik Kapernáum péprunam wémiayi. 2 Nui Rúmanmaya suntara kapitíán’ri pujumiayi. Nu kapitíán*i* takarniur*i*, ti aneamur*i*, jakamnia jaamiayi. 3 Tura Jesusan pachis áujmatainian antuk, ame shuarum Jesusan itiartiti tura winia takarniun tsuárturti tusa Israer-shuara úun’rin akupkamiayi. 4 Niisha Jesusan weriar, umirtukat tusa ti seainiak tiarmiayi “Ju kapitíán nekas yáin’*tin* *pénker*aiti. 5 Niisha yajaya apachitiat in shiir enentáimturmaj*i*. Tura iruntai *jean* jeamtinniasha niñki chicharkaiti, tura yayawai.”

6 Nuyá Jesus niij*ai* wémiayi. Tura ni jeen jeastatuk jatemsamtaí kapitíáncha ni amik’rin akatar ju titiarum tusa Jesusan akuptukarmiayi. Niisha Jesusan chicharuk juna tiarmiayi “Uuntá, ántram wayat*aj* tu enentáimsaip. Ame ti nan’kaamaku asam winia jearu*j* wayachminiaitme. 7 Tuma asakmin imia wiki Am*iin* jeatniun arantukjame. Ayatik “*pénker* ajast*i*” tákumin winia takarniusha *pénker* ajatrustatui. 8 Wi nékaj*ai*. Winia úuntur winia akuptuiniawai. Tura wisha suntaran akupenaj*ai*. Nunasha wi “wetá” takui wéawai. Tura chikichnasha “winitíá” tutai winiawai. Tura winia takartinian “ju túratá” tutai umiawai.” Tu tímiayi.

9 Jesus nuna antuk ti enentáimias ni nemarainian tímiayi “Nekas tájarme Israer-shuar Yúsán tímiatrus enentáimtinian wáin’chaitj*ai*.”

10 Tura kapitian*i* akatramur*i* *jea* waketk*iar*, takarniur*i* *pénker* ajasun wáinkiar*miayi*.

### *Wajé uchirín Jesus iniantkimiania nu*

11 Nuyá ukunam chíkich pepru Naín tutainium ni unuiniamurijjaj tura chíkich untsurí aentsjaj Jesus wémiayi. 12 Tura péprunam nuntumas jakaan iwíarsatai tusar juínian wáinkiamiayi. Jakáa nukurí wájeyayi, tura uchirí jakamia núchikiiyayi. Tura ti untsurí nu peprunmayá nin nemarsarmiai. 13 Jesus nu wajen wáiniak tura waitnentar “úutip” tímiayi.

14 Nuiñkia Jesus jakaan enkerman tarunt antinmiayi; nuna juíniasa wajasarmiai. Nuiñkia Jesus jakaan chicharuk “Umpa nantaktia, tájame” tímiayi.

15 Tutai niisha nantaki pujus chichaamiayi. Tura Jesus ni nukurín “Jujú uchiram” tímiayi.

16 Tura matsamiarmia nu, nuna wáinkiar ashankarmiayi. Tura Yusa náarín shiir awajsarmiai. Tura chichainiak, “Yúsnan etserniuchukait Nisha. Ataksha Yúsnan etserin uunt ana nu tarutramji” tiarmiayi. Tura “Israer-shuarti Niíníu ájinia nuna yáinmaktai tusa Yus tarutramji” tiarmiayi.

17 Tura ashí Jutía nuñkanmayasha tura ni írutkamu nuñka ármia nuyasha Jesus túramia nuna nekaawarmiayi.

### *Imiakratin Juan sepunam pujak ni amikrín akatar Jesusan akuptukarmiania nu*

*(Mateu 11.2-19)*

18 Juan ni írutkamurí ujakam Jesus túramun nekaamiayi. Nekáa ni írutkamurín jímiaran untsukmiayi. 19 Tura Jesusaj akupkarmiayi. “Atumsha Jesus aníastarum. ¿Amesha nekas Kristu Yus akupkamu tátinia núkaitiam. Kame chikichak nákastataj? titiarum. Nu nekáa ikiuutarum’ tímiayi.

20 Tutai niisha Jesusan werí jeariar tiarmiayi “Incha imiakratin Juan akatar akuptamkaji. ¿Amesha nekas tátinia núkaitiam. Chikichak nákastataj? Nu nekaatai tusar wakeraji” tiarmiayi.

21 Wats, nii jeawarmia nuí Jesus untsurí jaan tsuártasa pujurmiayi. Iwianchrukuncha iwianchrín jíirki akupkatasa pujurmiayi. Tura kusuruncha ímtikmiayi. 22 Tuma asa Jesus akatramun júna tímiayi: “Waketkirum ashí átum antukurmena nusha, wáinkiarumna nusha ujaktarum. Kusususha wáinmainiawai; shutuap ainia nu péñker wekainiawai; tunamarusha tsuámainiawai; empekusha ántuiniawai; jakaasha atak iwiaaku ajainiawai; tura kuítrinchannumsha uwempratin chicham ujakmaiti. Juan nu ujaktarum. 23 Yawetsuk Winia tuke shiir enentáimturna nú shuar shiir átatuí” tímiayi Jesus.

24 Waketkiarmatai Jesus Juánkan pachis áujmatman antuk shuar matsarmia nuí júna tímiayi: “Shuar atsamunmasha ¿warí werimiarum. Pintiu nase umpúam atúu we juní we ajana nu iistai tusarmek wémarum? Juan núnichaiti. 25 Nuikia ¿warí werimiarum. Shuar péñker iwíarmampra íistai tusarmek wémarum? Warí, péñker iwíarmampraka uunt akupniu jéen pujuiniatsuk. 26 Nuiñkia ¿warí werimiarum. Yúsnan etserniuk werimiarum? Maa, nú nankaamas wáinkiarne. 27 Yaunchu Yus-Chichamnum jú áarmaiti: “Winia akatramurun amjini emka akupeajai ame jintimin iwíariat tusan.” Juan nu akatramuiti. 28 Nekasan tájarme, Yúsnan etserin imiakratin Juanjaj nankaamas uunt atsuwiti. Túmaitiat Yus akupeamunam páchinia nu shuarka nekas imianchaitiat, Juanjaj nankaamas átatuí” tímiayi. 29 Penké shuarsha, kuítian-juusha, Juan imiáimujaj imianiarmia nu, Jesus timian antukar



Yusa náarj̄n shiir awajsarmiayi. <sup>30</sup> Túrasha Pariséusha Israer-shuara jintin-niurisha Yus yáintaj̄ támaiat Juan̄ imiaamujaj̄ imiancha ásar nakitrarmi-ayi. <sup>31</sup> Nuñkia Uunt Jesus tímiayi “Yamaiyá áentstiram, warijjaj̄n métek árum nuna paant títiatjarne. <sup>32</sup> Uchijjaj̄ métek árum. Ni aijjaj̄ iruntrar nakurustaj̄ tukamá tuíniawai “Námpera áinis nakurustaitsar peem umpuarji, túrasha jantsemácharme. Nuyá iwíarsatniua áinis nakurustaitsar iwíareakar kantamtaí kantamáaji, túrasha átum útcharme.” Tu tuíniawai. <sup>33</sup> Atumsha núnisaitrume. Kame Juan̄ núkap yurumtsuk úmutsuk wekaimiayi. Túmakui átumka “iwianchrukuíti” tímiarme. <sup>34</sup> Nuyá Wisha Aents Ajasan támajai. Tura yurumá úmakuisha “ti yurumin tura ti nampenaiti; kame ashí yajauch shuaran tura kuítian-juu amikrinti” túrutrume. <sup>35</sup> Wats, nekas neka ainia nu, Yusa nekatairj̄n iniakmainiawai.” Tu tímiayi.

### *Pariséu Semun̄ náartin Jesusan ni j̄en ipiaamiania nu*

<sup>36</sup> “Winí yurumáitia” tusa Pariséu Jesusan ipiaamiayi. Tutai Jesus ni j̄en werí misanam pujusmiayi. <sup>37</sup> Nuñkia nu péprunmayá yajauch nuwá, Jesus Pariséu j̄en yurumáttsa weyi táman antuk, kayá mutinium kunkuín asuítí áimkiamun takukí jearmiayi. <sup>38</sup> Tura úutki Jesusa nawen pujuras neajkjijaj̄ nijjarmiayi. Tura intiashjjaj̄ japirmiayi; nuyá nawenam mukuta kuñkuínian ni nawen ukatramiayi. <sup>39</sup> Pariséu Jesusan ipiaamia nu, nuna wáiniak juna enentáimsamiayi: “Ju nekas Yúsnan etserniutkiunka, ju yajauch nuwá ántiana nuna nekaawainti. Warí, niisha netse nuwáchukaiit” tu enentáimsamiayi.

<sup>40</sup> Nuñkia Jesus Pariséun chicharuk tímiayi “Semun̄ká, ámin titiaj̄ tusan wakerajaj̄.”

Tutai Pariséu chichaak “Turuttíá, Uuntá” tímiayi.

<sup>41</sup> Tutai Jesus tímiayi “Kuítian ikiamniun jimiará áishman̄ tumashmakarmi-ayi. Chíkich kiniantus (500) tura chíkichka aya senkuentak tumashmakmiayi. <sup>42</sup> Akiktin tsawant jeamtaí máí-metek takakcha ármiai. Tuma asamtaí kuítian ikiamin ni tumashrj̄n máí-metek asakátrarmiayi. Wats, turuttíá ¿tú áishman̄ka ikiamniun nekas aneamia?” tímiayi.

<sup>43</sup> Tutai Semun̄ tímiayi “Enta, núkap tumashrj̄n tsan̄kuramia nu.”

<sup>44</sup> Tutai Jesus tímiayi “Nekas tame.” Nuñkia nu nuwan̄ iis Semun̄kan tímiayi “Ju nuwá wáintsumek. Ame j̄em̄jin wayamtaí winia nawer nijjartin entsa suruschamame; antsu ju nuwáka nawerun neajkjijaj̄ nijjarturai, tura intiashjjaj̄ japirturai. <sup>45</sup> Mukutam áujtsuschamame; antsu niñkia nawerun tuke mukutui. <sup>46</sup> Winia muukaruisha asuítí ikiurtuschamame; antsu niñkia naweruj̄ kuñkuín asuítin ukaturai. <sup>47</sup> Nu tuma asamtaí tájame, niisha Winia ti anentu asamtaí ni tunaarj̄ untsurí ana nu tsan̄kuramuiti. Tura tunaar ishichik awai tau tsan̄kuramu ana nuka ishichik anenkratniuiti.” Tu tímiayi Jesus.

<sup>48</sup> Nuñkia nuwan̄ tímiayi “Ame tunaarum tsan̄kuramuitme.”

<sup>49</sup> Tura chíkich ipiaamu Jesusaj̄ misanam pujuarmiania nu “¿Jusha ya asan̄ tunaancha tsan̄kurea?” nuamtak tunainiarmiayi.

<sup>50</sup> Tura Jesus nuwan̄ chicharuk ““Uwemtikartiniaiti” tu enentáimturu asam uwempraitme. Shiir wetá” tímiayi.

<sup>1</sup> Nuyá untsurí péprunam Jesus wekaráktak Yus akupeana nuna shiir chichaman etserkini wekaimiayi. Tura ni unuiniamurí tuse ármia nu nemarsarmiayi. <sup>2</sup> Yaunchu untsurí nuwá jaa armia nuna tura iwianchruku armia nunasha Jesus tsuáarmiayi. Nu nuwasha Nin nemarsarmiayi. Nusha ju ármiaiyi: Maktaranmaya Marí, siati íwianch jíirkimiuyania nusha <sup>3</sup> tura uunt akupin Erutisa takarniurí Chusa nuwé Juancha, tura Susancha; tura chíkich untsurí ni takakmarín súsar Jesusan yáinkiarimiayi.

*Atsaamin atsaampramun Jesus unuiniamiania nu*

*(Mateu 13.1-9; Márkus 4.1-9)*

<sup>4</sup> Untsurí péprunmaya Jesusan iistai tusar jíinkiarimiayi. Tura untsurí káunkarmatai ju métek-taku chichaman Jesus unuiniamiaiyi:

<sup>5</sup> “Atsaamin atsaamprataj tusa jíinkimiayi. Atsaamki wesa jinkiái jintiá iniaararmiayi. Túrnamtai weenak najakarmiayi. Nuyá chíinki tariar yuawarmiayi. <sup>6</sup> Chíkich jinkiái kaya írunmanum iniaararmiayi. Nu jinkiái tsapainiar, wárik nantu sukum káramiayi. <sup>7</sup> Chíkich jinkiái janíkiniam iniaararmiayi. Tura janíkiasha jinkiáisha máí-metek tsapainiar, janíki kaníkar ajakramiayi. <sup>8</sup> Tura chíkich jinkiáisha péñker nuñkanam iniaararmiayi. Tura tsapainiar, péñker nerekar chíkichkia siansha (100) nerekararmiayi.” Tuasua amík kakantar chichaak Jesus tímiayi “Kuishim ákuiníki antuktaram.”

*(Mateu 13.10-17; Márkus 4.10-12)*

<sup>9</sup> Nuyá ni unuiniamurí Jesusan aniak tiarmiayi “Ju métek-taku chicham tamena nu ¿warintkumea tame?”

<sup>10</sup> Tutai Jesus tímiayi “Atumnia Yus ni akuptairín nekaachma ana nuna nekamtikramprume. Tura chíkichnaka, wáiniainiat kusurua núnin ártí tusan, tura ántuiniyat nekaacharat tusan aya métek-taku chíchamjái jintintiatjái,” tímiayi.

*Atsaampramu chíchaman Jesus paant jintintiamiania nu*

*(Mateu 13.18-23; Márkus 4.13-20)*

<sup>11</sup> ‘Wats, ju nekaatarum, tímiayi. Jinkiáisha Yusa chíchamen nakumui. <sup>12</sup> Jintiá iniaaru tana nuka shuar aya ántana nuna nakumui. Yúsan nekas enentáimtus uwempracharti tusa íwianch wárik taa nu chíchaman ni enentáiyán júawai. <sup>13</sup> Kayanam iniaaru tana nuka shuar antuk waras umiana nuna nakumui. Tura nú shuar kaníkapé atsá asamtai, ishichik tsawantiniñ umikiar itiurchatan wáinkiar wárik kanainiawai. <sup>14</sup> Janíkiniam iniaaru tana nuka tuke enentáijíai umiátsna nuna nakumui. Nu shuarsha ántuiniawai, túrasha ni wakeramuríjái wekainiawai. Ju nuñkanam ana nuna ti páchiniakui, tura kuítian ti wakeruiniakui, warastinniak enentáimtuiniakui, Yus-Chicham ni enentáin takaatsui. Nujái kaníkarma ásar nerektinian tujintainiawai. <sup>15</sup> Tura jinkiái péñker nuñkanam iniaaru tana nuka shuar antuk umiinia nuna nakumui. Niisha antukarmia nuna péñker enentáimtusar, yawetsuk umirkar ti péñker nerenawai.’

*Ashí iwianiakma átatui*

*(Márkus 4.21-25)*

<sup>16</sup> ¿Shiripkin ekeemak nukuktinkiait? Peaknum waaptak ikuschatniuiti. Antsu jeñnam wáiniana nu paant wáinkiarat tusa yakí ekentsatniuiti.

<sup>17</sup> Núnisan ashí nekaachma ana nu paant átatui. Tura úukma ana nu nekanattawai. Tura iwianiakma átatui. <sup>18</sup> Tuma asamtai anearum péñker

antuktarum. Shuar takakna nu patatsamnia átatui. Túrasha takaktsuna nu, takakjai tu enentáimtumana nuka jurunkíttiawai.” Tu timiayi.

*Jesusa nukurí, Jesusa yachi*  
(Mateu 12.46-50; Márkus 3.31-35)

<sup>19</sup> Jesus pujamunam nukurí ni yachísha tariarmiayi. <sup>20</sup> Turamtai Jesusan tiarmiayi “Ame nukusha yatsumsha áá wajasar untsurmainiawai.”

<sup>21</sup> Tutai Jesus tímiayi “Ee, nukurúiti, yatsurúiti, tura Yus tana nuna antuk umíana nusha winia nukurúiti, winia yatsurúiti.”

*Nasesha entsasha Jesusan umirkarmiania nu*  
(Mateu 8.23-27; Márkus 4.35-41)

<sup>22</sup> Chíkich tsawantai Jesus ni unuiniamuríjijai kanunam enkemprar “Antumian amaini wetai” tímiayi. <sup>23</sup> Entsanam wesar Jesus kanarmiayi. Tura aya aneachma nase ti kakaram násentkui chíchimi tampá tukumar kanun inít awayastatuk awajmiayi. <sup>24</sup> Túram nuínkia Jesusan ishintiainiak “Uuntá, iisha entsá wayajai” tiarmiayi. Nuínkia Jesus nantaki nasencha entsanacha chicharkamiayi. Nú chichamaik nasesha menkakamiayi, tura entsasha niiaaku ajasmiai. <sup>25</sup> Nuyá ni unuiniamurín chicharuk “¿Urukamtai Winia enentáimtursachuram?” tímiayi.

Tura niisha ashamainiak, ti enentáimprar “¿Ausha warí áishmankait? Nasesha entsasha Nii chicharkam umirainiatsuk” tiarmiayi.

*Jatara nunkanam Jesus iwianchrukun tsuármiania nu*  
(Mateu 8.28-34; Márkus 5.1-20)

<sup>26</sup> Kariréa nunka amaini Jatara nunkanam jeawarmiayi. <sup>27</sup> Kanunmaya Jesus jínkimtai nu péprunmaya áishman Nin taruntamiayi. Nu áishmansha yaunchu iwianchrukuyayi. Misú wekas, jeá pujutsuk aents iwiansamunam pujuyayi. <sup>28-29</sup> Íwianchkia nu aishmankan ti kakaram nupet wémiayi. Tura emetatai tusar uwejencha nawencha jirujai jínkiá wearmiayi. Túrasha tu-jinkiarimiayi. Niisha jiruncha tsurí wémiayi. Tura íwianch aents atsamunam útsuk awemamiayi. Nu aishman Jesusan wáiniak tikishmatar kakantar chicharuk “¿Urukamtai winiisha tarutnium, Uunt Nankaamaku Yusa Uchirí Jesusa? Winia wáitkiarsaip tusan seajme” tímiayi. Íwianch nín pujurun Jesus jínki akupeam tu tímiayi. <sup>30</sup> Jesus nu áishmankan anias “¿yáítiam?” tímiayi.

Tutai nii chichaak “Wikia Untsuríntjai” tímiayi. Untsurí íwianch nín pujurma asa nuna tímiayi. <sup>31</sup> “In uunt wáanam ii jínkimiaj nín akuptukam amutkaip” íwianch seawarmiayi Jesusan. <sup>32</sup> Nuí ishichik arantach náinnium untsurí kuchi shushunmak yujaarmiayi. Tura íwianch chichainiak, “Antsu kuchiniam wayatin tsankatrukta” tiarmiayi.

Tutai Jesuska “Ayu, wetarum” tímiayi.

<sup>33</sup> Nuna takui íwianch áishmannumia jínkiar kuchiniam wayawarmiayi. Túram kuchisha nánatanam akaiki iniaawar entsanam utsanawarmiayi. Túrunawar jakekarmiayi.

<sup>34</sup> Kuchin wáinniusa túrunan wáinkiar, ashamkar, péprunmasha tura arantcha etserkatai tusar tseke wearmiayi. <sup>35</sup> Etserkarmatai, iyutai tusar untsurí shuar wearmiayi. Tura Jesus pujamunam jeawar, íwianch jíintiukiarmia nú áishmankan pénger ajas pushí entsar Jesusa nawen pujan wáinkiarimiayi. Tura ashamkarmiayi. <sup>36</sup> Iwianchrukú áishman tsuárman wáinkiarimia nu yama taan ujakarmiayi. <sup>37</sup> Tura ti ashamainiak Jatara nunkanmaya aents ashí Jesusan “Wetá” tiarmiayi. Tutai Jesus kanunam

en̄kemar wémiayi. <sup>38</sup> Íwianch jíintiukiarmia nú áishman̄ Jesusan, wisha ame wéamunam winitiaj tusa seamiayi. Tutai Jesus nuna suritiak, <sup>39</sup> “Antsu ame jeem̄iin weme Yus ámin túrutma nu ashí etserkata” tímiayi. Tutai áishman̄ we Jesus nin túramia nuna ashí nu péprunam etserkamiayi.

*Jairu nawantr̄incha tura ch̄ikich nuw̄an̄cha Jesus tsuármiania nu  
(Mateu 9.18-26; Márkus 5.21-43)*

<sup>40</sup> Tura Jesus katiñki Kariréanam tatí tusar nákas pujuarmiayi. Tuma ásar Nii wakетки katiñki támatai nu aencha warasar áujarmiayi. <sup>41</sup> Tumaj Israer-shuara iruntai jeá uuntrī Jairu naartin támiai. Nii taa, Jesusa nawen̄ tikishmatar “Winia jearuj waitneasam winitritiá” tímiayi. <sup>42</sup> Ni nawantrī chikichik amia nu, tuse uwí takaku, jakatasa pujaku nuna tímiayi.

Jesus “ayu” tinia weakui ti untsurí aents nemariarmiayi. Tura untsurí shuar kaé ajas weena ásar chanuawarmiayi.

<sup>43</sup> Nuñ nuw̄a páchtikia wémiayi. Niisha tuse uwí numpa ajapeak wáitias pujuyayi. Tsuákratniua nuñsha ni kuítr̄in ashí ajapaitiat tsuámarchauyayi. <sup>44</sup> Jesusa úkuriini winiá weantuk ni pushirí nánkatramur̄in antiñmiayi. Nuna tura nú chichamaik numpé ajapeamuncha péñker ajasmiai. <sup>45</sup> Nuñkia Jesus chichaak “¿Ya Winia antintkia?” tímiayi.

Tura “pen̄kesha antiñchajme” tuñiakui Pítur ni tsaniakmarjijai Jesusan chicharuk “Uuntá, ti untsurí antiñmasha, tura ti untsurí chanunmainiasha çitiura “ya Winia antintkia” tame?” tíarmiayi.

<sup>46</sup> Tútaisha Jesus tímiayi “Nekas Winia antintkiayi. Winia kakarmarjai tsuárajna nuna nékajai” tímiayi.

<sup>47</sup> Nuyá nu nuw̄asha, nekarayapi tusa kurañki taa Jesusa nawen̄ tikishmatramiayi. Tura ashí aents ántuiniamunam urukaku antiñkia tura itiura wárik péñker ajasmia nuna ujakmiayi.

<sup>48</sup> Nuñkia Jesus nuw̄an̄ tímiayi “Nawantrú, shiir wetá. Winia nekas enentáimtursa asam péñker ajasume.”

<sup>49</sup> Jesus tuke chichas pujaí uunt Jairu jea, ti untsurí antiñmasha, turenia taa, Jáirun tímiayi “Ame nawantrum jakayi. Unuikiartin tuke itit awajipia” tímiayi.

<sup>50</sup> Tura Jesus nuna antuk tímiayi “Ashamkaip. Áyatik Winia nekas enentáimtursata. Túrakmin nawantrum péñker ajastatuí” tímiayi.

<sup>51</sup> Jeá jeawar Jesussha Nijijai untsurí wayatniun surimkiarmiayi. Antsu aya Pítrun, Jakupun, Juán̄nasha tura nuw̄achi apar̄in nukur̄incha wayatniun tsan̄katkamiayi. <sup>52</sup> Ashí úutainiak atakka wáinkiashtatjapi tu úutiarmiayi. Túmainiakui Jesus pen̄ké jakaan nékayat tímiayi “Úutirpa. Nuw̄achkia jákachai, antsu kanarai” tímiayi.

<sup>53</sup> Jakaancha urukaku ta tusar wishikrarmiayi. <sup>54</sup> Nuyá Jesus nuw̄achi uwején achik, kákantar chicharuk “Nawantru nantaktia” tímiayi. <sup>55</sup> Túram niisha jakayat atak iwiaaku ajasmiai. Tura nú chichamaik nantakmiayi; túrunamtai Jesus “ayuratarum” tímiayi. <sup>56</sup> Nuw̄achi apar̄i nukur̄isha ti enentáimprarmiayi. Tura Jesus “Ju túramu pen̄ké etserkairap” tímiayi.

## 9

*Jesus ni unuiniamur̄in etserkati tusa akupkarmiania nu  
(Mateu 10.5-15; Márkus 6.7-13)*

1 Ni tuse unuiniamurin ikiaanak ni chichamejai iwianchrukun enentáiyān iwianchin jiiirki akupkatniun tura sunkurjai jaa tsuártinnisha ni kakarmarin súsarmiyai. 2 “Yus akupin ajastin ujaktarum, tura jaa tsuártarum” tinia akupkarmiyai Jesus. 3 Nuyá tímiyai “Wéakrum áyatik wetarum. Ushukrustincha, uyuncha, yurumkasha, kuitcha penké jukiirap. Aya chikichik pushi jukitiarum. 4 Nánkamas jeanam jearum wayarmeka nuin pujustarum. Nuin pujusrumek chikich péprunam wéakrum jiiinkitiarum, tímiyai. 5 Tura atumin awaintiamatniun nakitiana nú péprunmaya jiiinkirum nawemiya nunka akakekum ikiuktiarum. Awaintiamachma paant ati tusarum nu túratarum” tímiyai.

6 Nuyá jiiinkiar ashí péprunam uwempratin chichaman ujakiar wearmiyai; tura ashí péprunam jáiniancha tsuákiar wearmiyai.

*Erutis “Jesusan ístaj” tímiania nu  
(Mateu 14.1-12; Márkus 6.14-29)*

7-8 Uunt akupin Erutis Jesus túramun antukmiyai. Nu túramun chikich shuarka “Juan jakamunmaya nantaki túrawai” tu wearmiyai. Chikichkia, “yaunchu Yúsnan etserin Erías wantiniak túrawai” tu wearmiyai. Chikichkia, “chikich yaunchu etserin nantaki túrawai” tiarmiiai. Tuma asamtai Erutis penké nekaachmiyai. 9 Tura tímiyai “Wiki, Juanka muuke tsupirkatarum, tíchamkaj. Tuma aisha, ¿ju shuar, ni túramurj ashí shuar chichainia nusha yátsukait?” Tu enentáimiuk “íistaj” tímiyai.

*Senku mir áishmankan Jesus ayuramiania nu  
(Mateu 14.13-21; Márkus 6.30-44; Juan 6.1-14)*

10 Atak Jesusa akatramurj wakетки taar ni túramurj Jesusan ujakarmiyai. Nuinkia aents atsamunam Petsaitia péprunam tíjiuch weak nu júkiarmiiai. 11 Tura penké shuar nuna nekaawar nemariarmiiai. Túram Jesus nin shiir áujsamiyai. Tura Yusa akuptairj pachis unuiniamiyai. Tura jaa armia nuna tsuáarmiiai.

12 Tura kíakui, tuse unuiniamu Jesusan wériar tiarmiiai “Uuntá, shuar akupkachminiashit. Tíjiuch péprunmasha, shúarnumkesha wear ni yurumátniurj sumarmakarti, tura kanantintrin wáinkarti. Ju pujajnia juinkia penké atsawai” tiarmiiai.

13 Tutai Jesus tímiyai “Atumsha ayuratarum.”

Tutai chichainiak “Iisha aya senku tanta tura namaksha jimiarchik takakji. Ju shuar ayuratin sumaktai tusar wétiniaitji” tiarmiiai.

14 Áishmansha ti untsurj senku mir (5000) jeeá ámiyai. Tura Jesus ni unuiniamurj chicharainak “senkuenta senkuenta kanaarum ankant ankant pujustarum,” titiarum” tímiyai.

15 Túrawarmatai ashí pujusarmiiai. 16 Nuyá senku tantan tura jimiará namknasha Jesus achik, yakiini ímias Yúsan yuminsamiyai. Nuyá ajamsarat tusa ni unuiniamurj súsarmiyai. 17 Ashí yurumáwar ejemararmiiai. Tura ampirman tuse chañkinnium áimkiarmiiai.

*Jesus Yusa anaikiamurinti ujakma amia nu  
(Mateu 16.13-19; Márkus 8.27-29)*

18 Jesus ni unuiniamurjii ai áentsnumia kanaki pujuarmiiai. Jesus Yúsan aujsua umik ni unuiniamurj tiarmiiai “¿Yáiti turutainia Winia?”

<sup>19</sup> Niisha áimkiarmiayi, “Chíkich “Imiakratin Juáŋkaiti” turamainiawai; chikichcha “Íriasaiti” tura chíkichkia “yaunchu Yúsnan etserin nantakniua núiti” turamainiawai” tiarmiayi.

<sup>20</sup> Tutai “Tura atumsha zyáiti túrutrum?” tiarmiayi.

Takui Pítiur chichaak “Ámeka Yusa Anaikiamurj, Kristu tutai, núitme” tímiayi.

<sup>21</sup> Tutai Jesus “Peŋké etserkairap” tímiayi.

*Ni jákatniurin Jesus ujakmania nu*

*(Mateu 16.20-28; Márkus 8.30-9.1)*

<sup>22</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Wi Aents Ajasuitjiana ju ti waitsatnuitjai. Wí shuara uuntri, tura ni Pátriri úntrisha tura ni jintinniurisha nakitrurar mauntuáwartatui. Túrasha iwiartusarmatai menaintiu tsawant jeamtaí nantaktiatjai.”

<sup>23</sup> Nuyá ashí áentsun chicharuk juna tímiayi “Shuar Winia nekas nemartustajtsa wakerakka ni wakeramuriŋkia iniaisati. Tuke tsawant ni krusri yanaki nemartusti. <sup>24</sup> Kame shuar ju nuŋkanam aya péŋker pujustaj tákuŋka nu shuar uwemtsuk jakattawai. Antsu Winia anentu asa péŋker pujustinniak enentáimtsuna nú shuarka nekas iwiaakman wáinkiatawai.

<sup>25</sup> Iimiata, shuar ashí ju nuŋkanam ana nuna súmakui tura jiniun wétin ákuisha çitiurak péŋker pujusat? <sup>26</sup> Wi Aents Ajasuitjiana ju Winiasha tura winia chichampruncha shuar natsantraikuiŋkia, winia wincharujai, winia Aparu wincharijjai tura nayaimpinmaya péŋker suntara wincharijjai atak táakun shuar natsantrurmia nuna natsantrattajai Wi. <sup>27</sup> Tura shuar Yusa akuptairin wáintsuk jákachartatna nu juí pujuiniawai. Nuna nekas tájarne” tímiayi.

*Jesus nusháa iira ajasmiana nu*

*(Mateu 17.1-8; Márkus 9.2-8)*

<sup>28</sup> Nuna tuasua amik nuyá chíkich semanatin Yúsán áujsataj tusa Jesus náinnium wakamiayi. Pítiur, Jakupu, Juanjai nemariarmiayi. <sup>29</sup> Jesus auju pujus nusháa iira ajattsarmiayi. Ni pushirisha ti puju jíitsumir ajasmiai. <sup>30</sup> Nuŋkia jimiara áishman Niijjai chicháa wajarmiayi. Nuka Muisáis Eriasjai áirmiayi. <sup>31</sup> Niincha wincha jíitsumir téntakarmiayi. Tura Jesus wáitias Jerusarénnum jákatniurin amia nuna áujmatarmiayi. <sup>32</sup> Pítiur ni tsaniakmarijjai kari ti pujainiain iwiáa pujuarmiayi. Tuma ásar Jesusan tura jimiara áishmanjai jíitsumir ajas wajainian wáinkiarimiayi. <sup>33</sup> Tura nu áishman Jesusan ikiuki weenaj Pítiur Jesusan chicharuk “Uuntá, iisha ti shiir pujat-sjik. Menaintiu áakmaktai, Áminiusha, Muisaisnasha, Eriasnasha áakmaktai” tímiayi. Tura Pítrusha enentáimtsuk nuna tímiayi. <sup>34</sup> Nuna chicháa pujaj yuraŋkim tarí kaput amuawarmiayi. Tura yuraŋkim amuam ti ashamkarmiayi. <sup>35</sup> Nuŋkia yuraŋminmaya ju chichaamun antukarmiayi: “Juka winia aneamu Uchiruiti. Nii anturkatarum.” <sup>36</sup> Chichaamun antasua amikiar Jesus niŋki wajan wáinkiarimiayi. Nuŋkia takamtak pujuarmiayi. Tura wáinkiarimia nuna peŋké etserkacharmiayi.

*Uchi iwianchrkun Jesus tsuármiana nu*

*(Mateu 17.14-21; Márkus 9.14-29)*

<sup>37</sup> Kashin tsawantaj, náinniumia táarmatai, ti untsurj shuar Jesus inkiuntai tusar wearimiayi. <sup>38</sup> Nu shuarnumia chikichik áishman Jesusan untsuak tímiayi “Uuntá, waitneasam uchir írtústá. Uchirsha júchikiiti. <sup>39</sup> Iwianch

achik núpeteam niisha náŋkamas untsümü. Tura chichichipty ajas we-nunmasha saun kaput apaawai. Íwianch nin tuke yajauch awajas ankant awajsatniun nakitiawai. <sup>40</sup> Túmakui ame unuiniamurmin iwianchin jírtukit tusan seamjai. Túrasha tujinkiarmai” tímiayi.

<sup>41</sup> Tutai Jesus tímiayi “Yus enentáimtichutirmin, tutupnik wekaichatirmin ĵurutná tsawanttsuk atumjai pujustaj. Urutma katsuŋtratjatsuk? Uchiram júi itiatá” tímiayi.

<sup>42</sup> Tura uchi winiaj íwianch nuŋká ajuant chichichipty áepsamiayi. Tura Jesus iwianchin kakantar chicharkamiayi. Tura uchin péŋker awajas ni aparin awantuki susamiayi. <sup>43</sup> Tura ashí pujuarmia nu ti enentáimprar “Yuska imiá úuntchakait” tiarmiayi.

*Jesus ni jákatniurin ataksha ujakmiania nu  
(Mateu 17.22-23; Márkus 9.30-32)*

Jesus túramun ti enentáimtu pujuiniaj Jesus ni unuiniamurin tímiayi <sup>44</sup> “Wi tájarmena jú péŋker antuktarum. Winia Aents Ajasu tútain surutkartatui.”

<sup>45</sup> Tura Nii timia nuna unuiniamurj nekaacharmiayi. Nekaawarain tusa paantcha awajsamuyayi. Tura warinkit tusa anintrustinniasha aran-tukarmiayi.

*“ĵYaki imiá nanĵaamantuit?”  
(Mateu 18.1-5; Márkus 9.33-37)*

<sup>46</sup> Nuyá ni unuiniamurj, yaki imiá nanĵaamaku ati tusa, nuamtak mai tunai ajarmiayi. <sup>47</sup> Tura ni enentáimsamurin Jesus nekaamiayi. Tuma asa uchin achik ni pujamunam itiamiayi. <sup>48</sup> Itiá tímiayi “Winia anentuk jú uchin shiir awajeana nuka Winiasha shiir awajtai. Tura Winia shiir awajtana nuka Winia akuptana nunasha shiir awajeawai. Kame átum nanĵaamantuchu tárumna nu ti nekas nanĵaamantuiti” tímiayi.

*(Márkus 9.38-40)*

<sup>49</sup> Nuyá Juan tímiayi “Uuntá, shuar ame náarmin pachis iwianchin jíiki akupea nu wáinkiamji. Tura in páchitkiachu asamtai nuka suritkiamji.”

<sup>50</sup> Tutai Jesus tímiayi “Antsu suritkiairap. Shuar in nakitramachkuŋka in páchitkiawai.”

*Jesus Jakupun Juáŋnasha chicharkarmiania nu*

<sup>51</sup> Jesus, nayaimpiniam waketitniurj jeatemantai, enentáimmia ímatrusan Jerusarénum we-wémiayi. <sup>52</sup> Wesa, kanartinian wáinkiarat tusa akatar émtikiarmiayi. Tura niisha Samaria péprunam jeawarmiayi. <sup>53</sup> Tura Samarianmaya aentska, Jerusarénum wéenan nekaawaru ásar itiaatniun nakitrarmiayi. <sup>54</sup> Jesusa unuiniamurj Jakupusha Juansha nuna nekaawar, Jesusan tiarmiayi “ĵUuntá, Eriás yaunchu túramia núnisrik iisha túrat tusan wakeramek. Nayaimpinmaya jí tara Samarianmaya aentsun amukarti, títiatjik?”

<sup>55</sup> Tutai Jesus nin ísar kakantar chicharuk tímiayi “Atumsha atumi enentáj urukukit nuka nekamatsrume. <sup>56</sup> Wi Aents Ajasu áentsun emesrattsan táchaitjai. Antsu uwemtikratajtsan táwitjai” tímiayi. Nuyá chíkich péprunam wearmiayi.

*Jesus nemarsatin  
(Mateu 8.19-22)*

<sup>57</sup> Jintiá weenaj, chíkich áishmañ Jesusan chicharuk “Uuntá, tuí wétatam nuísha nemarsatjame” tímiayi.

<sup>58</sup> Tutai Jesus tímiayi “Kujanchmasha ni wáarín takaktsuk. Chiñkisha pasunken takaktsuk. Tura Wi Yusa Uchiríntiatan tepesan ayampratniur atsawai.”

<sup>59</sup> Chíkich áishmañkan Jesus “Nemartusta” tímiayi.

Tutai nii chichaak “Antsu, Uuntá, winia apar jakamtai, iwiarsa ikuakun nemarsatjame. Nu tsan̄kátrúktá” tímiayi.

<sup>60</sup> Tutai Jesus tímiayi “Jakaa ainia nu ni shuarín iwiarsatniunka enentáimtusarti. Tura ámeká weme Yus-shuar átin urukukit nu etserkata” tímiayi.

<sup>61</sup> Nuyá chíkich tímiayi “Uuntá, nemarsataj tusan wakerajme. Túrasha wí shuaran emka áusjan ikiuweartaj tsan̄kátrúktá” tímiayi.

<sup>62</sup> Tutai Jesus tímiayi “Shuar arayát ukunmaañ apajas iimna nu, Yus akupeana nuñ takaschamniaiti.”

## 10

*Ni unuiniamurín setenta armia nuna Jesus etserkatarum tusa akupkarmi-ania nu*

<sup>1</sup> Ukunam chíkich unuiniamurín setenta anaikiarmiayi Jesus. Tura jímiar jímiaran apatak émkítiarum tusa ashí péprunam ashí nunkanam ni wétin amia nuñ akupkamiayi. <sup>2</sup> Akupeak tímiayi “Nekas tájarme, Yus-Chicham étserkum, júuktinia núnisan, aents Yus-shuar awajsatin ti awai. Tura ¿yaki júukat, aya ishichik takainiasha? Tuma asamtai ni takarniurí akupkat tusarum Nerentin seatarum. <sup>3</sup> Wetarum. Átumka murikiua núninaitrume. Uunt yawá yujamua núninnium tsummai ámunam akupeajrume. <sup>4</sup> Yurumkasha, kuitcha, sapatcha júkiirap; shuarjaj jintiá áujmamsatai tusarum wajasairap. <sup>5</sup> Jeá wayakrum emka ju titiarum: “Ju jeanam pujuinia nuna Yus shiir awajsarti.” <sup>6</sup> Nérentin “Ee, nuna wakerajai” tákuin̄kia túrunattawai. Tura “Atsá, wakeratsjai” tákuin̄kia, “nuin̄kia túrunashti” titiarum. <sup>7</sup> Jeá wayattarmena nú jeañmañ pujustarum. Tura ajampramsattarmena nu yuatarum. Warí, takaana nu akinkiashtinkiait. Chíkich jeanam nuñ werum nuñ werum ajairap. <sup>8</sup> Awáintiamawartatna nú peprunam jearmeká ajampramsartatna nu yuatarum. <sup>9</sup> Jaa ainia nu tsuárтарum. Túrarum “Yus juñ nunkanam akupin ajastin ishichik ajatemsai” nu peprunmayá shuar titiarum. <sup>10</sup> Íksarmek itiaarmachartatna nú peprunam jearum, jintiá wajasrum juñ titiarum, <sup>11</sup> “Yusna nakitra asakrumin, atumi pépruriniá nunka ii nawen peema japirar akakekji. Túrasha juñ paant nekaatarum: Yus juñ nunkanam akupkatin ishichik ajatemsai.” <sup>12</sup> Yusa nekapsatin tsawantri jeamtai nu peprunmayá shuaran ti asutiáttawai. Yaunchu Sutumanmayá shuaran asutiámia nuñ nujaj nan̄kaamas asutiáttawai. Núnaka paant tájarme tímiayi.

*(Mateu 11.20-24)*

<sup>13</sup> Wáinkiatá, Kurasín péprunmayatiram. Wáinkiatá Petsaitia péprunmayatirmesha. Atumí péprurín aents tujintiamun ti túraitjai. Warí, yaunchu Tíru péprunmasha, Setuñ péprunmasha nu tujintiamu túramuitkuin̄kia yaunchu ni enentáin yapajíawaraayi. Túrawar kúntuts pujutai pushin entsarar yun̄kunim ajakiarayai. <sup>14</sup> Tura atumsha aents tujintiamu túramu



wáiniatrum yapajiachu asakrumin Tirunmaya tura Setunnumiã aentsjaj nankaamas asutniãttarme. <sup>15</sup> Tura atumsha Kapernáumnumiãtirmesha, “ti nankaamantu ajaras nayaimpiniam jeattaji” tu enentáimtsurmek. Maaj, antsu jaka matsamtainium jeattarme, auka” tímiayi.

<sup>16</sup> Tura Jesus ni unuiniamurj̄n junasha tímiayi: “Atumin anturtamainiakka Winiasha anturtuiniawai; atumin nakitramainiakka Winiasha nakitruiniawai; tura nú arant, Winia nakitrakka Winia akuptukua nunasha nakitiawai.” Tú áujas Jesus nin akupkarmiyai.

### *Setenta unuiniamu waketki táarmiania nu*

<sup>17</sup> Ukunam nu setenta unuiniamu warasar waketki táarmiyai. Tura chichainiak “Uuntá, ame náarmij̄n íwianch j̄iki akupeam umirtamkamji” tiarmiyai.

<sup>18</sup> Tutai Jesus tímiayi “Ee, Wisha nayaimpinmaya peem peetna núnisã, uunt iwianch Satanásan akaiki iniaan wáinkiamjai. <sup>19</sup> Atumniaka winia kakarmarun susamjarme, napi najarmasha titin najarmasha yajauch awajtamaj̄rum tusan; tura ii nemasrj̄ kakarmarj̄ nupetkatniuncha susamjarme. <sup>20</sup> Túrasha íwianch umirtamkui nu enentáimsam warasairap. Antsu atumí naarj̄ nayaimpiniam aarma aa asamtai warastarum” tímiayi Jesus.

### *Jesus warasmiyai (Mateu 11.25-27; 13.16-17)*

<sup>21</sup> Nuinkia ni enentáin Yusa Wakanj̄ waramtiksam Jesus juna tímiayi: “Aparú, ashí nayaimpij̄j̄ai nunka Úntrinme; tuma asam ju túrunamu ti unuimiaru enentáimtumainia nuyá úk̄kuitme; antsu uchichia núnis nankaamantuchu enentáimtumainia nú shuar paant awajtusuitme. Ee, Aparú, núnik wakerichmakum. Tuma asamtai shiir enentáimtajme, Aparú” tímiayi.

<sup>22</sup> “Winia Apar ashí surusuiti. Wisha ni Uchirj̄ asamtai Winia nékarui. Tura chikich Winia nekas nekarainiatsui. Yus Apancha Wiki nékajai. Tura Wi wakeraj nú shuaran winia Aparun paant awajtajai. Nú shuarsha winia Aparun nékainiawai.” Tu tímiayi Jesus.

<sup>23-24</sup> Nuyá ni unuiniamurj̄n iis tímiayi “Wi tájarme, untsurj̄ Yúsnan etserniusha tura uunt akupniusha átum yamá wáintrum nuna wáinkiatniun wakeruiniayatan wáinkiacharmiyai. Tura átum yamá ántarme nuna antuktinian wakeruiniayatan antukcharmiyai. Tura Yus achirmaku asakrumin, wáintrumna nu ti péñkeraiti” tímiayi.

### *Samarianmayã áishmanj̄ katsumkamun yainmia nuna Jesus unuiniamiania nu*

<sup>25</sup> Nuyá akupkamun jintinkiertin Jesus warintiak chichakat tusa wajatki werimiyai. Werí iniimiayi “Uuntá, wi tuke iwiaaku átaj takun ¿warinia túratniuitiaj̄?” tímiayi.

<sup>26</sup> Tutai Jesus ayak “¿Yús-Papinium Muisáis áarmanum waritia áarmait. Wari-tia enentáimiam?” tímiayi.

<sup>27</sup> Akupkamun jintinkiertin ayak tímiayi “Juna tawai: Ti enentáimsam, tuke enentáimj̄aj̄ Uunt Yus aneeta. Ame kakarmaram, iwiaakmarmesha Yus íktusta. Tura ame ayashim aneamna núnismek ame írutramurmesha aneeta. Núchakait” tímiayi.

<sup>28</sup> Tutai Jesus tímiayi “Péñker áimsame. Nu túrakmeka tuke iwiaaku átatme.”

<sup>29</sup> Tutai akupkamun jintinkiertin ni anintramun kíshtumaktajtsa wakerak “Winia írutramursha *zya ainia?*” tímiayi.

<sup>30</sup> Takui Jesus tímiayi “Jerusarénnumiã jintia Jirikiú péprunam jeana nú jintianam áishman wean, kasa áishman tariar ni warirín, pushiríncha kasarkarmiayi. Tura katsumkar mayáí ashirak ajuantar ikiukiarmiayi. <sup>31</sup> Tura Israer-shuar Patri ukunman winis nu áishmankan wáiniak aya íkian iis ikiukmiayi. <sup>32</sup> Nuyá ukunam Patri yáintrisha nu jintianam wesa, nu áishmankan wáiniak, áyatik iis ikiuak wémiayi. <sup>33</sup> Tura nuyá Samaria nunkanmaya áishmansha nu jintianman wesa, nu áishmankan wáiniak ní shuárinchunak wáitnéntramiayi. <sup>34</sup> Nuyá nu áishmankan weantuk ni numpamnamurín asuitijíai tura wíniujai tsuar jaanchjiaí penuarmiayi. Tura ni kawairín ekenak jukimiayi. Tura írar kanutainiam juki ejé nu áishmankan pénger wáinkiamiayi. <sup>35</sup> Tura kashin tsawarmatai Samarianmaya áishman weak jimiara kúitian jusa jeá nérenniurín susamiayi. Susa tímiayi “Jú áishman pénger wáitrukta. Tura wi amaaína jú táasmataisha wi wáketkun akiktajme” tímiayi. <sup>36</sup> Ayu, ámiijíai sha, nu menaintiu áiniana nu, *¿tuá imiá nekas katsumkamun waitnéntramia?*” tímiayi Jesus.

<sup>37</sup> Takui akupkamun jintinkiertin chichaak “Entá, katsumkamun wáitnéntramia núa” tímiayi.

Tutai Jesus tímiayi “Amesha weme núnismek túrata.”

### *Marta ni kajijíai Marí jeen Jesus pujusmiania nu*

<sup>38</sup> Nuyá Jesus jintiá wesa chíkich péprunam jeamiayi. Nu péprunmaya nuwa naarí Marta ni jeen itiaamiayi. <sup>39</sup> Marta kají ámiayi ní naarí Marí. Marisha unuiniamun anturkataj tusa Jesusa nawen pujursamiayi. <sup>40</sup> Tura Mártaka ní takatrín ti enentáimtak Jesusan weantuk tímiayi “Uuntá Jesúsá, *¿winia kajír takatan winiak íiktursainia nuka enentáimtsumek?* Winia yáintá turuttia” tímiayi.

<sup>41</sup> Tutai Jesus tímiayi “Maaj Martí, untsurí túratin ana nu ti enentáimsam itit awajtamui. <sup>42</sup> Tura aya chikichik nekas túratniuiti. Marikia nekas pénger ana nuna achikiai. Nusha penké jurunkishtatui” tímiayi.

## 11

### *Jesus Yus áujsatniun unuiniamiania nu (Mateu 6.9-15; 7.7-11)*

<sup>1</sup> Chíkich tsawantaj Jesus Yúsán áujsataj tusa atsamunam pujumiayi. Áuj sua amikmatai ní unuiniamurí chikichik Nín tímiayi “Uuntá, imiakratin Juan ní unuiniamurín unuiniamia núnismek Yus áujsatin unuitiurta.”

<sup>2</sup> Tutai Jesus tímiayi “Yus áujkuraam jú titiarum:

Aparu Yus, nayáimpiniam pujamna nu, ii Aparínme. Ame náarmincha shuar ántar pachischarti. Ashí áentsnum ame akupkatin tsawantrum wari jeati. Ame wakeramuram nayáimpiniam umikma ana núnisan jú nunkanmasha uminkiatí. <sup>3</sup> Aparú, ii yurumkarí ashí tsawant amasta.

<sup>4</sup> Tura winia nemasrun tsanukurajna núnismek, Aparú, winia tunaaru tumashrisha tsanukurta. Tunáa wakeruktin tsankatrukaip. Antsu ashí tunaanumiã uwemtikurta.”

<sup>5-6</sup> Nuyá Jesus júna tímiayi. “Wats, jú titiái. Kashi ajapén amikrum werishtameash. Tura “Winia amikiur yajaya winia jearuí yama tayi. Tura ajamsatniun penké takaktsujai. Tuma asantai amikru, menaintiu apatuk

ajamprustá” tíchatameash. <sup>7</sup> Tura nii inít pujusan̄ chichaak “Warí, wáitisha epenmiaiti, tura winia uchirsha wijiájí ashí tepeenawai. Itiur nantakniak amastaj. Itit awajtipia” turamchanpiash. <sup>8</sup> Wats, paant tájarme, niisha amikrum asa, nantaki ikiatmastinian nakitiayat, itit awajtiñ tusa nantaki ashí wakeramna nuna suramsattawai. <sup>9</sup> Tuma asamtai tájarme: Yus seatarum; túrakrumin suramsattarme. Eǵakrumka wáinkiatarme. “Winiajai” tákurmin awáintiamattarme. <sup>10</sup> Seana núnaka suńniatsuk. Eǵana nuka wáintsuk. “Winiajai” tuinia núnaka awáiniatsuk.’

<sup>11</sup> ‘Wats, átum uchirtintiram, ame uchiram apatkun seatmakui ¿kayaash súsaintiam? Namakan seatmakui ¿napílash súsaintiam? <sup>12</sup> Nujintian seatmakuisha ¿titiñkiash súsaintiam? <sup>13</sup> Warí, átum imiá yajauchitirmesha atumí uchiriǵ péñker ana nu tuke súchakaitrum. Atumí Apariǵ nayaimpiniam pujana nu, seakrumniñkia nú nanǵaamas ni Wakanjín suramsattawai.” Tu unuiniamiayi.

*Jesusan “iwianchi kakarmarjijai túrawai” tiarmiayi  
(Mateu 12.22-30; Márkus 3.19-27)*

<sup>14</sup> Shuar iwianchruku asa chichachu ámiayi. Nuna enentáiyán nu iwianchin Jesus jijiaki akupkamiayi. Íwianch jiinkimtai chichachu chichasmiayi. Túramtai shuar nuǵi pujuarmia nu ti enentáimprarmiayi. <sup>15</sup> Tura chíkich tiarmiayi “Juka iwianchi kapitántri Satanásan, ni chíkich naariǵ Pirsepún umirniuiti. Tuma asa nuna kakarmarjijai iwianchin jijiaki akupeawai.”

<sup>16</sup> Tura chíkichkia, nekas Yúsnumiǵ taawashit tusar “Nayaimpinmaya kakaram ana nu iniakmasam aents tujintiamu túrata” Jesusan tiarmiayi.

<sup>17</sup> Tura Jesus tu enentáimiainian neka asa tímiayi “Núu nunǵanmayan shuar nuamtak kajernaiyakuñkia nú nunǵa wárik meserchattawak; nuamtak shuarsha ni shuarjijai kajernaiyaksha amunaikchartatuak. <sup>18</sup> Winiaka “Pirsepú iwianchi kakarmarjijai iwianchin jijiaki akupeawai” túruttsurmek. Tuma asamtai tájarme, uunt iwianch Satanás naartin, ni suntarijijai kajernaiyaksha ¿itiur tuke kakaram átiñki? <sup>19</sup> Tura Wiǵ Pirsepú kakarmarjijai iwianchin jijiaki akupeakuñkia, atumi shuarisha ¿yana kakarmarjijain iwianchin jijiaki akupena? Niisha “iwianchi kakarmarjijai túrichuitji” tuiniájisha ¿itiura Winiasha, “iwianchi kakarmarjijai túraití” turutminiaitrum? <sup>20</sup> Wikia Yusa kakarmarjijai iwianchin jijiakin akupeajai. Nu nekaarum Yus atumǵ enentáin akupin ajasuana nu nékarme.’

<sup>21</sup> ‘Kakaram áishman̄ kíshtumaktajtsa iwiarnar wajas jeen wáinkiuǵ, ni waririǵ inít ana nusha tímiatrusan̄ ániawai. <sup>22</sup> Antsu niijijai nanǵaamas kakaram ana nu winiakka nupetkashtatuak. Tura kíshtumaktinian iwiar takakman jurawai. Tura kasamkámun ni amikriñ súawai. Kakaram áishman̄ iwianchin nakumeawai. Tura nujai nanǵaamas kakaram áishman̄ Winia nakumprawai. <sup>23</sup> Iista. Winia nemartatsna nu winia nemasruiti. Núnisán Winia yáintsuna nuka aya itiurchat náǵateawai.’

*Iwianch jijiaki akupkamuitiat wáketna nuna ujakmiania nu  
(Mateu 12.43-45)*

<sup>24</sup> Nuyá Jesus juna tímiayi: ‘Shuara enentáiyǵ íwianch jiinki ayamprataj tusa yumi péñke yútatsna nuǵi wéawai. Tura ayampratniun wáincha asa ataksha waketitniun enentáimui. “Wiǵ jinkimijaj nuññ waketitjai” tawai. <sup>25</sup> Tura wakетки péñker iwiamun tura anǵkant aan wáiniui. <sup>26</sup> Nuna wáiniak, ni áin siati iwianchin niijijai nanǵaamas yajaunchin itíǵ enǵkemáwartatui.

Túrúnamtai nu shuar nuiki nuna nan̄kaamas yajauch ajastatui.” Tu tímiayi Jesus.

*Nekas warastin*

<sup>27</sup> Shuar iruniarmia nuí Jesus nuna chichaa pujaj, nuwá untsumuk “Ame nukun Yus ti yáin̄kiai. Ni ampujén ame pujuschamkam. Ámin amuntstamachmakam” tímiayi.

<sup>28</sup> Tutai Jesus tímiayi “Antsu ni chichamen antukar umirainia nuna, nukurjaj nan̄kaamas Yus ti yáin̄kiaru áiniawai, tajai” tímiayi.

*(Mateu 12.38-42; Márkus 8.12)*

<sup>29</sup> Shuar untsurí Njin káunkarmatai Jesus tímiayi “Yamaiya shuarka yajauch áiniawai. Yajauch ásar, chichartuiniak “Nekas Yúsnumiáitkiumka aents tujintiamua nu túram Yusa kakarmarj iniakmasta” turutainiawai. Túrasha áyatik yaunchu Junas túrunamujaj iniakmasmia nujajin nekaatin áiniawai.

<sup>30</sup> Kame Junas túrunamujaj Níniwi péprunmaya shuaran yaunchu Yus ni kakarmarj iniakmasmia núnisan̄ yamaisha Aents Ajasu tutainjiana nu Wi túrunamujaj Yuska ni kakarmarj iniakturmastatrumé. <sup>31</sup> Yaunchu Sarumún uunt akupin pujaj Sepa núñkanmaya nuwá akupin Sarumúnka chichamen nekaataj tusa ti jeashtanmaya támiayi. Tura yamaikia Sarumúnjaj nan̄kaamas pujaj átumka anturtatsrumé. Tuma asamtai Wi tájarne, Yus ashí shuaran nekapsattana nu tsawant jeamtai nu nuwá, akupniun péñker anturka asamtai, Yus íimianum péñker átatui. Antsu atumsha Winia anturtukcha asakrumin Yus íimianum yajauch átatrumé. <sup>32</sup> Tura Yúsnan etserin Junas Níniwi péprunmaya shuarum Yus Chichaman etserkamtai nu shuar ni tunaarj enentáimtusar enentáin̄ yapajjáwarmiayi. Tura juí yamá Junasjaj nan̄kaamas etserin pujajaj. ¡Tuma asamtai nekapsatin tsawant jeamtai Níniwinmaya shuar yamaiya shuar árumna nuna sumantikramat-tarme!’

*Ayashi tsáapniri*

*(Mateu 5.15; 6.22-23)*

<sup>33</sup> ¿Shirikip ekeemakar úuktinkiai? Pitiaknumsha en̄keashtiniaiti. Antsu shuar jeá wayana nu paant íimsat tusar yakí ekensatniuiti. <sup>34</sup> Ame jímijjaj wáinkiam nujaj wekasatin nekaattame. Tuma asamtai ame jímijjaj péñker ana nu wáinkiumka péñker wekasattame; antsu ame jímijjaj yajauch ana nu wáinkiumka, kiritniunam wekasatniua núnisan̄ yajauchiniam wekasattame. <sup>35</sup> Anearta. Enentáimin tsáapin ana nu kiritin̄ ajaschati tusam anearam wekasata. <sup>36</sup> Ame ayashmjín kirit ajatsuk aya tsáapniain̄kiuin̄kia, shirikip paant awajea núnisan̄ ashí paant wáinkiatame” tímiayi.

*Pariséuncha, Israer-shuara jintinnurisha “yajauchitrumé” tímiayi Jesus*

*(Mateu 23.1-36; Márkus 12.38-40; Rúkas 20.45-47)*

<sup>37</sup> Jesus chichasua amikmatai Pariséu shuar, winia jearuj yurumáitia tusa untsukmiayi. Tutai Jesus wayá misanam pujusmiayi. <sup>38</sup> Tura Israer-shuar ikijmartin ana nuna túrutsuk aya pujakuí Pariséusha nuna wáiniak “maa ¿urukamtia tura?” tu enentáimsamiayi.

<sup>39</sup> Tura Uunt Jesus tímiayi “Pariséutirmeka atumí yurumtairi aya pátatek nijiahtin ti wakeriniatrumé. Atumsha nu yurumtairijaj méteketrumé. Pátatek péñker túrarme. Tura atumí enentáinkia kasamkatniusha tura yajauchia nusha piakuiti. <sup>40</sup> ¡Enentáimcha! Warí, ashí pátatek wáinijaj nuna Yus

najanachmakia; tura init paantcha ana nunasha Yúsak najanachmakia. <sup>41-42</sup> Aneartarum, Pariséutirmesha. Aya nuka méntasha, anissha tura aya apatkusha Yus súsatin ti enentáimprume. Nukasha tsuriasrum apatkusha tias ana nuyá chikichik achikrum, Yúsnaiti tátsurmek. Tura antsu nu túratin iniaitsuk péñker wekasatniusha, Yus anenmarmena nusha péñker enentáimsatniuitrume. Wats init, enentáimin ana nútiksarmek jusam susarta. Nuñkia ashí chamir átatui.’

<sup>43</sup> ‘Tura aneartarum Pariséutirmesha. Yus áujtai jeanam penkeri pujutainium pujustin wakerarme. Tura jintiá aents íimiainiamunam ti shiir áujtusarat tusarum wakerarme.’

<sup>44</sup> ‘Jintinniutirmesha, Pariséutirmesha mái-metek aneartarum. ¡Antar shiir chichamintinia! Iwiarsamu paantcha núniniaitrum. Shuar nu nankaamaksha nájamiat nékatsui. Núnisan shuar atumj chichame antukar yajauchia nuna nekartamturme.’

<sup>45</sup> Nuikia Israer-shuara jintinniuri chikichik Jesusan chicharuk tímiayi “Uuntá, nu tákum incha yajauch chichareame.”

<sup>46</sup> Tutai Jesus tímiayi “Atumsha jintinniutiram aneartarum. Atumj akupkamurijjai káarak ti kijin entsakhamnia súarme. Tura átumka yáintaj tusarum atumí uwejejaisha penké ántiatsurme.’

<sup>47</sup> ‘Aneartarum tájarme. Yaunchu atumí uuntri Yúsnan étsernium máawarmia nuna iwiarsamuri átum jeannuitrume nu etserin ti péñker ásarmatai kajinmatkishtin. <sup>48</sup> Nu túrakrum atumí uuntri túrawarmia nu, “yajauchichuiti” tarume. Warí, niisha máawarmiayi, tura atumsha máawarai táyatrum niijjai méteketrum. Warí, Yúsnan etserniu iwiarsamuriñ jeankuram atumek sumarmame.’

<sup>49</sup> ‘Atumí túramuriñ nekáa Yus juna yaunchu tímiayi: “Winia etserturniun tura winia akatramurnasha niñ akuptukartatjai. Túramtai chikichnaka máawartatui, tura chikichnaka pataatukartatui.” <sup>50</sup> Tuma asamtai ashí ni etserniuriñ maamu ainia nuna, yamaiya áentstirmin Yus sumamtikramat-tarme. Nuñka najanamunmaya júki <sup>51</sup> yamá ímiajai maamu ainia nuna, kame Apir maamunmaya júki yamá Sakarías maamua tímiajai anintrustatui. Naman maar Yus sutai ámanum tura Yus-jea ámanum ajapén atenkamunam máawarmia nú Sakaríasan tajai. Nu tuma asamtai tájarme, ni etserniuri maantamnowarmia nuna yamá matsatrumna nútirmin aninmasartatui.’

<sup>52</sup> ‘Jintinniutiram aneartarum. Waiti asakatniua núnisrumek nekas nekaatin surimiarme. Atumkesha nékatsurme. Tura nekaataj tana nusha suritiarme” tímiayi.

<sup>53-54</sup> Jesus nuna takui Pariséusha, jintinniusha ti kakerkarmiayi. Tura nii tana nujai “yajauch túrame” titiai tusar wakeruiniak untsuri anintriarmiayi.

## 12

<sup>1</sup> Nu tumaj shuar ti untsuri káunkarmiayi. Ti kaunka ásar nawen mai-najatnai ajarmiayi. Tura Jesus ni unuiniamuriñ tútan juarkimiayi. “Pariséu ántar chichamtin ániawai. Nuka wakaprutaiya núnisaiti. Wakaprutaikia nijiamanch yumirniun yama enkeam páantchaiti. Tura ukunam nekaamni-aiti. <sup>2</sup> Núnisan ashí paantcha ana nu iwiainiakma átatui. Uúkma ana nusha nekaamu átatui. <sup>3</sup> Nu tuma asamtai, kiritniunam tímiarmena nusha tsawái tsápin ajasmanum antunkattawai. Tura jea init pujusrum ishishmasrum tímiarmena nusha áa ti paant etsernaktatui.’

*Yusak ashamkatniuiti**(Mateu 10.28-31)*

<sup>4</sup> ‘Amikrutiram, aya ayashmin main ainia nu ashamkairap, tájarme. Ayashmin maa nú arantka máashtatui. <sup>5</sup> Tura ya nekas ashamkatniuitrum, nuna paant jintintiattajrume. Ame ayashmí maa, nuyá ámin jinium akuptamkatniun tujintiatsna nu ashamkatarum. Ee, Yus ashamkatarum, tájarme.’

<sup>6</sup> ‘Jimiará chin̄ki ishitiúpchich ishichik kuitjai surukchatniukait. Túrasha Yussha nu chin̄kin pen̄ké kajinmatkishtatui. <sup>7</sup> Wats, ashamkairap. Untsurí chin̄kijjai nan̄kaamas Yuska atumin enentáimturarmame. Warí, ame intiashmin mash Yus nekapmaruiti.’

*(Mateu 10.32-33; 12.32; 10.19-20)*

<sup>8</sup> ‘Ashí shuar ashí íimiainiamunam Winia Aents Ajasu tutain, Winia natsantruiniatsna núnaka, Wisha Yusa suntari íimiainiamunam natsantrashtatjai; <sup>9</sup> antsushuar íimiainiamunam Winia natsantrana núnaka Wisha Yusa suntari íimiainiamunam natsantrattajai.’

<sup>10</sup> ‘Winia, Aents Ajasu tutain, shuar yajauch chichartakuin̄kia nusha tsan̄kuramniaiti, tura Yusa Wakan̄ncha yajauch chicharkuin̄kia nuka pen̄ké tsan̄kurachminiaiti.’

<sup>11</sup> ‘Wats, Israer-shuar iruntai jean̄masha, tura Israer-shuar kapitiánniumsha, uuntnumsha juramainiakui, aninmainiakuisa warintiajak tusam ti enentáimsáip. <sup>12</sup> Ame áimkiatin jeamtai, Yusa Wakan̄n ame títiatmena nuna jintintramattawai,” tu timiayi.

*Kuítiak enentáimtuschatniuitji*

<sup>13</sup> Chikich áishman̄ Jesusan tímiayi “Uuntá, ii aparí ikiurtamkimiaj nuna yatsur winiasha nakak surustí, titia” tímiayi.

<sup>14</sup> Tutai Jesus tímiayi “Áishman̄ka, atumin nu túratin anaikiamukaitiaj.”

<sup>15</sup> Nuyá tímiayi “Pen̄ker enentáimsatarum. Nii takakna nújain̄ shuar iwiaaku, áchatniuiti. Tuma asamtai kuítrintin ajastin aya nuke enentáimsaip.”

<sup>16</sup> Nuyá júna métek-taku chichaman unuiniak tímiayi:

“Kuítrintin áishman̄ ni ajaríyan arakan ti nukap juukmai. <sup>17</sup> Tura “¿Ti nukap asamtai tuiñ ikiustaj. Itiurkatjak?” tu enentáimsamiai. <sup>18</sup> Wats, wi nékajai. Winia ikiutái-jearun ashiran nú nan̄kaamas úuntan najanatjai. Tura nuí ashí ikiustajai. <sup>19</sup> Nuin̄kia untsurí uwitin shiir pujustinian ikiusman takustatjai. Tuma asamtai, ayampran, yurumán, umaran shiir pujustatjai” timiai.’

<sup>20</sup> “Tura Yus nin̄ chicharuk timiai “Netse. Yamái kashi jakattame. Nuin̄kia imiá nukap ikiusumna nusha ¿yana átata?” timiai” tímiayi.

<sup>21</sup> Nuyá Jesus níñki kuítrin̄ ikiauntumna nu, núnisaiti. Túrasha Yusjai íismaka kuítrin̄chaiti.”

*Yus ni uchirín pen̄ker wáinkiaiti**(Mateu 6.25-34)*

<sup>22</sup> Nuyá ni unuiniamurín Jesus júna tímiayi: “Warí yuarik pujustaji tura wariñ entsartaji tusarum nuke ti enentáimsairap. <sup>23</sup> Yus iwiaaku átinian amasu asa yurumkancha amastatui. Tura jú ayashniasha najana asa entsataincha amastatui. <sup>24</sup> Chin̄kisha enentáimsatarum. Niisha arakmainiatsui. Juuk yurumkan ikuiniatsui. Tuma aiñ Yuska ni yurumátniurñ tuke súawai. Atumsha chin̄kia nú nan̄kaamaschakaitrum. <sup>25</sup> Tura ya shuarak, ti enentáimtana nujai nú naya ajasminiait. <sup>26</sup> Kame yúpichuch ana nusha túrachminiaitiaturumsha, ¿urukamtai chikich ainia nusha ti enentáimtarum?”

<sup>27</sup> ‘Iistá, kukujsha takaachitiat tura nájanchitiat ti shírmach áiniawai. Yaunchu akupin Sarumún ti shiir iwiarmamniuitiat kukujia tímianchayayi. <sup>28</sup> Iis, nupa yamá tsakaawai tura kashin aents tsupikiar jinium apeánawai. Tuma aiñ Yus ti shiir awajeatsuk. Nuna tura asa atumniasha nú péñker wáitmakchattawak. ¿Urukamtai Yus nekas enentáimtatsrum? <sup>29-30</sup> Ju nunkanam ana nu ti pachiiirap. Chíkich shuar, Yúsan nékainiatsna nu, warin yuataji, warin umartaji’ nuna ti pachiiinawai. Tura atumsha tu enentáimsairap. Urukattjak, tiirap. Ame Apa nayaimpiniam pujana nu, ashí atsumarmena nuna nékawai. <sup>31</sup> Antsu emka Yusna nu enentáimtustarum. Túrakrumniñkia atsumamna nuna Yus suramsattawai.’

*Kúitian pachis Jesus unuiniamiania nu*

*(Mateu 6.19-21)*

<sup>32</sup> ‘Winia murikrutiram ashamkairap. Untsuríchuitrume. Túrasha atumi Apari ni akuptairiñ pachitmarktasa ti wakerutmarme. <sup>33-34</sup> Kuítrum tuj aa, nuñ tuke enentáimtittiarne. Tume asamtai takakrumna nu surukrum atsumainia nu susatarum. Nuka enketai arut ajatsna nuñ enkeatniua núniskete. Túrakrum nayaimpinmaya kuit amuatsna nu íkiauwearme. Nuñsha kasa nu kuitian kasamkataj tusa wayachminiaiti, tura kayaasha nu kuitian yúatniun tujintiawai.’

*Anearar wekasatniuitji*

<sup>35-36</sup> ‘Ju enentáimsatarum. Ni uuntri nuatnaikiatin námpernumiá taa, “uraitia” takui, takarniuri jinia ekeemakar wárik urattiai tusar nakáa pujuiniawai. Atumsha núnisrumeke Wi atumi Uuntri támatai, shiir itiaatai tusarum anearum wekasatarum. <sup>37</sup> Ni uuntri taak iwiáa pujuinian wáinkiarai nuka shiir pujuiniawai. Nu úntak iwiar, “misanam pujustarum” ni takarniuriñ títiatui tura yurumkan sústartatui. <sup>38</sup> Kashi ajapén taaksha tura tsawaana aj taaksha ni takarniuriñ iwiáa pujuinian wáinkiuñka, nu takariñ shiir pujuiniawai. <sup>39</sup> Tura jusha nekaatarum. Jeñniua nu, kasa táinian nékaitkiuñka, iwiáa pujusaayi. Kasa wayá kasamkatniun suritkiaayi. <sup>40</sup> Atumsha núnisrumeke, anearum pujustarum. Wi Aents Ajasu tutai aya aneachmanum tátatjai” tímiayi.

*Pénker takarin yajauch takarniujai*

*(Mateu 24.45-51)*

<sup>41</sup> Nuyá Pítiur aniasmiayi “¿Aya ínkik unuiniartaj tusam nu métek-taku chicham támek. Kame ashí nekaawarat tusamek tame?” tímiayi.

<sup>42</sup> Tutai Jesus tímiayi “Atumsha péñker takatan wáinnua núnisketrume. Takatan wáinin ni uuntri takatrin takainia nuna, yurumátin jeamtai, ayurkamna núiti ni úntrin shiir umirna nu, tura péñker enentáimtana nu. <sup>43</sup> Ni uuntri taa, takatrin tímatrusañ túran wáinkiuñkia nu wáinniusa shiir enentáimsamniaiti. <sup>44</sup> Umirin asamtai, ni uuntri ashí ni waririñ wáitrukat tusa apujstatawai. Nuna paant tájarme. <sup>45</sup> Tura nu takatan wáinniusa “úntur wau táchattawai” tu enentáimias, ni uuntri takarniuriñ yajauch awa-jeakuñkia tura niñki ti yurumá, ti umar nampeakuñkia, <sup>46</sup> nuñkia ni uuntri ni nákachmanum aya aneachma taa ti asutiáttawai. Umichu pujuinia nuñ akupkattawai.’

<sup>47</sup> ‘Takarín ni uuntri wakera nuna nékayat, iwiartsuk umitsuk pujakka ti awatramu átatui. <sup>48</sup> Túrasha takarin nékachu asa, asutniámnia túrakka, ishichik awatnartatui. Núkap susamu ana núnaka núkap seawartatui. Núkap ataksamu ana núnaka núnisanñ nankaamas seawartatui.’

*Jesujai shuar akannartatui*  
(Mateu 10.34-36)

<sup>49</sup> Jijiai nekapsatniua nútiksanak nunkanam jinia ikiapartaj tusan tamajai. Tura túrunat tusan ti wakerajai. <sup>50</sup> Imiantinia núnisan itiurchat ukatrúktatui. Nusha wárik amuukat tusan ti wakerajai. <sup>51</sup> “Ashí shuar shiir pujusarat tusa táwiti” tu enentáimturumek. Núchaiti. Ansu shuar tesanairat tusan táwitjai. <sup>52</sup> Yamái jukimiutak chikichík shuarnum senku ainia nu akannakartatui; menaintiu shuar ni shuarin jímiarar nakitrartatui. Jímiarsha ni shuarin menaintiun nakitrartatui. <sup>53</sup> Apasha ni uchirin nakitrattawai. Núnisan uchisha ni aparin nakitrattawai. Nukusha ni nawantrin nakitrattawai, nawantrisha nukurin nakitrattawai. Tsatsarisha ni najatin nakitrattawai; najatisha tsatsarin nakitrattawai.”

(Mateu 16.1-4; Márkus 8.11-13)

<sup>54</sup> Jesus áentsun chicharuk junasha tímiayi “Atumsha nantu akaatainmaani kjarматаi “yutuktatui” tátsurmek. Nusha nekas tárume. <sup>55</sup> Tura anaaraniá nase násenkamtai “séejik átatui” tárume. Tura nekas tárume. <sup>56</sup> Yuranminmasha nunkanmasha túruna nu nékarme. Túmaitiurumsha ju tsawantaj túrunattana nusha ¿itiura nékatsrum? ¡Maaj, ánthaitrume!”

*Nemasrumjaisha nawamnaikiata*  
(Mateu 5.25-26)

<sup>57</sup> “Túrasha penker ana nusha ¿urukamtai atumek enentáimsarum wáintsuram? <sup>58</sup> Irutramuram úuntnum júramkuinikia jintia wésamek “nuamtak iwiarartai” titiá. Túrachkumnikia akupniunam juramkittiamé. Tura niisha surnakun akuptamkattame. Tura niisha sepunam enketmattawai. <sup>59</sup> Tura nekas tajai, nuí enkemamka ashí rearchisha akikmachkumka jíinkishtatme” tímiayi.

## 13

*Ii enentái yapajíátniuitji*

<sup>1</sup> Nu tsawantin chícham ujaktai tusar Jesusan tariarmiayi. Kariréa nunkanam Israer-shuar ni waakarín máawar Yus susatai tusar pujuiniáj, Pirátu nin maa, nuna numpen waaka numpejai pachimpramun ujakarmiayi. <sup>2</sup> Tura Jesus tímiayi “¿Warí enentáimsarum? Kariréanmaya áishman tárumna nu, chíkich Kariréanmaya áishmanjai nankaamas yajauch ásar túrunawarai ¿tu enentáimprumek? <sup>3</sup> Atsá; atumí enentái yapajíáchkurmeka núnisrumek atumsha jakattarme. Nuna paant tájarme, tímiayi. <sup>4</sup> Tura tiasiúchu áishman yakí jea Seruí kupiniak iniaak nekenkarmiania nu, ¿warí enentáimtarum? Chíkich Jerusarénnumiá shuarjai nankaamas tunáa ásar túrunawarai ¿tu enentáimprumek? <sup>5</sup> Atsá, tájarme. Atumí enentái yapajíáchkurmeka núnisrumek atumsha jakattarme.”

*Iikiu numi nereatsna nu*

<sup>6</sup> Junasha Jesus métek-taku chichaman tímiauyi. Júiti:

Shuar ni ajarin íkiu numin araamun takakuyi. Nerekchiash tusa iyumai. Túrasha nere atsumai. <sup>7</sup> Nuinikia ni ajarin wáinnium timiai “Antukta, menaintiú uwitin juna nere átai tusan waketrú pujajai; túrasha penké wáinkiachjai. Ajakta. ¿Urukamtai ánthash wajastata?”



<sup>8</sup> Tutaí ajá wáinin timiai “Atsá, uuntá; ju uwitin wajastí. Wajamurjin takarsatjai tura pé<sub>n</sub>ker nun<sub>k</sub>an matsatkatjai. <sup>9</sup> Nujai nerechchampiash. Tura tuke nereachkuin<sub>k</sub>ia nuin<sub>k</sub>ia ajakta” timiai”, tímiayi.

### *Nuwan punuá kaarun Jesus tsuármiania nu*

<sup>10</sup> Ayampratin tsawantaj Israer-shuar iruntai jeanam Jesus unuiniak pujumiayi. <sup>11</sup> Nuisha nuwá pujumiayi. Nu nuwasha tiasiúchu uwitin tuke jaa pujumiayi. Íwianch nin yajauch awajas apuna tuke ikiaramiayi. Túramu asa pan<sub>k</sub>ái nakuenkataj tukamá pen<sub>k</sub>é tujinmiayi. <sup>12</sup> Jesus nuna wániak, chicharuk “Nawantrú, ame jaamurmiya ankant ajasume” tímiayi.

<sup>13</sup> Nuna tinia ni uwejejai antinmiayi. Tura nú chichamaik nuwasha pan<sub>k</sub>ái nakuenkamiayi. Tura Yusa náarin uunt awajsamiayi. <sup>14</sup> Tura Jesus ayampratin tsawantaj tsuaru asantai, iruntai jea uuntrj kajek iruntrarmia nuna tímiayi “Sais tsawantin takaschatniukait; ayampratin tsawantaj tsuámartaj tusarum táchatniuitrume. Sais tsawant ana nu<sub>j</sub> tátiniaitrume.”

<sup>15</sup> Tura Jesus tímiayi, “¡Ántar chichamtinia! ¿atum<sub>j</sub> waakarisha atum<sub>j</sub> umpuururisha yum<sub>i</sub> aartai tusarum ayampratin tsawantin atiarum júatsrumek? <sup>16</sup> Tura ju nuwasha, atum<sub>j</sub> shuarj Apraám shuarnumiá akiiniaiti. Nii tiasiúchu uwí Satanás yajauch awajsamujaj jinkiamuyayi. Nincha ayampratin tsawant ain yajauch awajsamunmaja atíachminkiait” tímiayi.

<sup>17</sup> Jesus nuna takui ni nemasrisha natsa<sub>g</sub>ararmiayi. Tura pen<sub>k</sub>é shuar ni pé<sub>n</sub>ker túramurjin wáinkiar warasarmiayi.

### *Mustasa jinkiaí*

*(Mateu 13.31-32; Márkus 4.30-32)*

<sup>18</sup> Nuyá Jesus tímiayi “¿Yusa akupeamurj warijia<sub>n</sub> métek-takuit? <sup>19</sup> Mustasa jinkiaíjia<sub>i</sub> métek-takuiti. Mustasa jinkia<sub>n</sub>cha shuar ni ajari<sub>n</sub> araamiayi. Tsapaí, tsakaak, uunt numi ajasmiayi. Ti uunt asantai chin<sub>k</sub>i ni kanawen pasunmarmiayi.”

*(Mateu 13.33)*

<sup>20</sup> Tura junasha tímiayi: “¿Yusa akupeamurj warijia<sub>n</sub> métek-takuit? <sup>21</sup> Tanta wakaprutaia métek-takuiti. Arinia núkap ana nu<sub>j</sub> nuwá wakaprutain ishichik en<sub>k</sub>eámiayi. Túram ashí wakapruamiayi.” Tu tímiayi.

### *Yupikiach waiti*

*(Mateu 7.13-14, 21-23)*

<sup>22</sup> Jesus Jerusarénnum jeattsá weak untsurí peprunam wayá unuiniarkutak wémiayi. <sup>23</sup> Wea<sub>j</sub> chíkich shuar aniasmiayi “Uuntá, ¿uwemainia nu ishichikiait?”

<sup>24</sup> Tutaí Jesus tímiayi “Yupikiach wáitiniam wayataj tusam ti wakeritiarum. Kame untsurí wayataj tusar wakeriartatui, túrasha tujinkiaratui, tájarne.

<sup>25</sup> Jeá nérenniuri wáitin epenmiatai, atumsha aa wajarum nu, wáitiniam wajasrum untsúakrum “Uuntá, uratritia” títiatrume. Túrasha “Nékatsjarne. ¿Tuyantskaitrum?” turamtatrume. <sup>26</sup> Nuyá átum títiatrume “Túrasha, uuntá, iisha ámijia<sub>i</sub> yurumámji, ámijia<sub>i</sub> umarmaji. Tura ii péprurin<sub>ch</sub>a unuiniamame.” <sup>27</sup> Túrasha nú títiatui “Tuyantskaitrum, nékatsjarne, tátsujrumek. Yajauch túrintirme<sub>k</sub>a winiyan<sub>k</sub>a kanaktiarum.”

<sup>28</sup> Nuyá Apraámsha, Isaksha, Jakupsha tura ashí Yúsnan etserin Yus akupeana nu<sub>j</sub> wayawaru wáinkiarum tura aa ajapam pujusrum ti úutkuram naim tásarara ajattarme. <sup>29</sup> Tura Yus akupeana nu<sub>j</sub>, nantu tatainmaaniyasha

nantu akaatainmaaniyasha, arakiyasha, nunkaaniyasha taar, imia Israer-shuarchaitiat yurumátaí tusar pujusartatui. Tura atumsha, “Apraám shuáraitjai” táyatrú, wayashtatrume. <sup>30</sup> Nujsha yamáí ukunmaani ainia nusha emka ártatui; tura yamáí emka ainia nusha nujsha ukunmaani ártatui.”

*Jerusarénnumaani Jesus wémiayi*  
(Mateu 23.37-39)

<sup>31</sup> Nu tsawantaj Paríséu aents Jesusan tariar tiarmiayi “Erutis mantamatts wakerutmawai. Tuma asamtaí juyanka wetá.”

<sup>32</sup> Tutai Jesus tímiayi “Werum nu kujancham ju titiarum: “Íistá. Yamaisha ishichik tsawant iwianchin júkin akupkartajai; túran jaancha tsuáartajai. Tura ukunam amuktatjai.” <sup>33</sup> Tura Jerusarénnumaani ishichik tsawant tuke wétiniaitjai. Yúsnan etserin aya Jerusarénnumanú jákatniuiti.”

<sup>34</sup> ‘Jerusarénnumiátiram, Yúsnan etserin máiniatrume; tura Yus akatar akupturmakmania nusha kayajajú tukurum máiniatrume! Tuma aín atash ni shiamprín etektana núnisnak Wisha weaktasan wakerimjarme, túrasha nakitramarme. <sup>35</sup> Iistarum. Atumniasha Yus ajapramaitrume. Tura “Yusa náarín winiana nu, shiir ati” títiatrumna nú tsawant jeatsain penké wáitkiastatrume. Nuna tájarme” tímiayi Jesus.

## 14

*Aishman eaak-jaan Jesus tsuármiania nu*

<sup>1</sup> Ayampratin tsawantaj Paríséu uuntri jeen Jesus yurumátsa wémiayi. Tura chíkich Paríséu wariniak túrat tusar ii pujuarmiayi. <sup>2</sup> Nuj áishman eaak-jaa Jesus pujamunam naka pujumiayi. <sup>3</sup> Jintinniuncha Paríséuncha Jesus aniasmiaiyi “¿Warí tárú? ¿Ayampratin tsawantaj jaa tsuárminkiait. Tsuárchamniakait?” tímiayi.

<sup>4</sup> Tura niisha áimtsuk pujuarmiayi. Nuínkia jaan antiñ tsuármiaiyi. Tura “shiir wetá” tímiayi. <sup>5</sup> Nuyá Paríséun chícharuk, “Atumí umpuuararísha, waakarísha waa túrmanum akaiki iniamtai, ayampratin tsawant aín nu chíchamaik júatsrumek” tímiayi.

<sup>6</sup> Takui áimkiatniun penké tujinkiarmiayi.

*Nuátnaikiatin nampernum ipiaamu ármia nu*

<sup>7</sup> Ipiaamusha penkeri pujutainium pujustaisar ti wakeruiniakui, Jesus nuna wáiniak júna jintintramiayi:

<sup>8</sup> “Nuátnaikiatin nampernum penkeri pujutainium pujusaip. Nuj pujakminkia, chíkich ámijiaí nankaamas penkeri táchatpiash.”

<sup>9</sup> “Tura ipiatmania nu chichartamuk “Chíkich iiktusta” turamchatpiash. Nuínkia chíkich nánpkatkamu pujutainium wéakum natsartatme. <sup>10</sup> Antsu ipiatmakmin, nánpkatkamu pujutainium pujustá. Nuínkia ipiatmamnia nu chichartamuk “Amikru, ámeká juí penkeri pujutainium pujustá” turamtatui. Nujaj chíkich ipiaamu ainia nu, “nekas penkerinti” turamartatui. <sup>11</sup> Iimiata, “penkerintjai” tu enentáimtuma nuka péejchach awajnastatui. Tura ímianchach enentáimtúmana nuka waantu ajastiniaiti.”

<sup>12</sup> Nuyá Nin ipiaamua nuna chícharuk tímiayi “Amesha yurumáití tusam untsuktajtsam wakerakmeká, ame amikrumsha, yatsumsha, ame shuarumsha, írutramuram kuítrintin ainia nusha ipiaawaip. Nii ipiaamka, ataksha íksañ ámin ipiatmashtatuak. Nujaj akikma átatme.

13 Antsu yurumáití tusam untsuktajtsam wakerakmekka, kuítríncha, wekaicha, shutuapsha, kusurusha ipiaawarta. 14 Niisha akirmaktinian tujintiainiawai. Péñker shuar nantakiartatna nuĵ akinkiattame. Nu tuma asantai warastatme” tímiayi.

### *Uunt namperan Jesus nekapmá chichasmiania nu*

15 Nu misanam pujuarmia nuyá, chikichik Jesus chichaamun antuk, Jesu-san tímiayi “Yus akupeamunam pachiiniak, yurumkuñka ti shiir ainti.”

16 Nuna takui Jesus juna jintintiamiayi: “Áishman namperan nájanuk, untsurĵ shuaran taartí tusa akatar akupkamai. 17 Yurumátin jeamtai “Wini-tiarum, yurumátin jeayi” tu tiarta tusa ni takarniurĵin akupkamai. 18 Tura winichminiaitji tusar ashí ujakarmai. Chíkich timiai “Nunĵkan yamáí sumarmakjai. Iyutaj tusa wéakun winishtatjai. Tsanĵkurturti” timiai. 19 Tura chíkich chichaak “Wisha tias waakan sumarmakjai. Nekapsatsan wakerajai. Tuma asan winishtatjai. Tsanĵkurturti” timiai. 20 Tura chíkich chichaak “Yamáí nuatnaikajai. Tuma asan winishtatjai” timiai. 21 Takarin waketki ni úntrĵin ashí nuna ujakmai. Nuna antuk niisha kajekmiayi. Tura ni takarniurĵin timiai “Ju péprunam péñker jintianmasha tura uchich jintiachinmasha weme, kuítríncha tura wekaichasha, shutuapsha, kusurusha itiaarta.” 22 Nuyá ukunam ni takarniurĵi taa chicharuk “Uuntá, ame turutmiamna nútiksanak túramjai; túrasha tuke anĵkant awai” timiai.’

23 ‘Tutai ni untrĵi chichaak “Jintianam weme, chíkich jintiachiniam weme, wáinmena nu ashí awayawarta. Winia jearuĵ piakat tusan wakerajai. 24 Emka ipiaawarmajnia nuka penĵké chikichkíksha winĵkia yurumáchartatui, tajarme’ tímiayi.”

### *Kristu nemarsatin yúpchuchichuiti*

25 Untsurĵ aents Jesusĵai irunki wearmiayi. Niisha nuna apajás iis juna tímiayi:

26 “Shuar ni aparĵncha, ni nukurĵncha, nuarĵncha uchirĵncha, yachĵncha, umajĵncha Wijĵai nanĵkaamas enentáimtakka, tura shiir pujustinian wakerak Winí winitniun nakitiakka winia unuiniamur ajaschamniaiti. 27 Ni wakeramurĵin ajakeak ni krusĵi yanakĵi nemartatsna nu winia unuiniamur ajaschamniaiti.’

28 ‘Jeá yakí jeamtaj tusam wakerakmekka, kuítian urutmak ajapawaintiaj tusam tura urutmajainĵki amukaintiaj tusam emka enentáimsashtatmek. 29 Túrutstuk aya ukura iniaisam amuktin tujinkiakmĵnĵkia, nuna wáiniainia nu, wishikiainiak juna tiartatui: 30 “Iiskua. Nu shuar jeamtinian nanĵkamamiayi. Túrasha amuktinian tujinkiamiayi.”’

31 ‘Tura uunt kapitían chíkich kapitíanjai mesetan najanatin áchatpiash. Emka, niisha pujus, tias mir (10.000) suntuarĵai painti mir (20.000) suntar winiana nuna nupetkaintjash tusa enentáimsashtatuak. 32 Tujintiakka, chíkich kapitían jeachat pujaanak, nawamnaikiatai tusa akatar akupkashtatuak. 33 Wats, “Kristu unuiniamurĵi ajastinjai, wi takakjana juna warí winia itiuurtawa” tu enentáimsatniuitrume. Túrachkurmeka winia unuiniamur ajastin tujinkiarne.’

*Wee michumarka yajauchiiti  
(Mateu 5.13; Márkus 9.50)*

<sup>34</sup> ‘Weeka jeaku péñkeraiti. Tura michumarka çitiurak atak péñker ati?  
<sup>35</sup> Wee michumarka araa<sup>u</sup>matniunmasha yaya<sup>u</sup>atsui. Tura tsuatnum ikius-  
 masha áñtraiti. Aya ajapatniukete. Kuishim ákuin<sup>u</sup>kia antuktatum’ tímiayi.

## 15

### *Jesus murik menkakamu chichaman unuiniamiania nu* (Mateu 18.10-14)

<sup>1</sup> Akupni kuítrín-juu tura yajauch shuarsha Jesusan anturkatai tusar tarú wearmiayi. <sup>2</sup> Tuma asamtaí Paríséusha, Israer-shuara jintinniurísha Jesu-  
 san áujmatainiak “Júsha tunáa shuaran itiaawai tura niijjaj<sup>u</sup> yurumáiniawai”  
 tiarmiayi.

<sup>3</sup> Nuna tuiniakuí Jesus jú métek-taku chichaman jintintiawarmiayi:

<sup>4</sup> “Shuar sian<sup>u</sup> (100) murikiun takuschampiash. Nu siánnumiá chikichik  
 menkakamtaí nuwintia nuíwinkia ni matsatmarin<sup>u</sup> ikiuak, menkaka nuna ti  
 eakchattawak. Wáintsuk iniaisashatui. <sup>5</sup> Tura wáiniak yakainium awañkek  
 waras jeen wáketui. <sup>6</sup> Tura jeen jeá ni amikrín, írutramuríncha ikiaanak  
 “Wijjaj<sup>u</sup> warastarum. Murikiur menkaka nuna wáinkiajai” tawai. <sup>7</sup> Wats,  
 nuwintia nuiwi péñker shuar akuí nayaimpiniam warastin awai. Tura  
 antsu chikichik yajauch shuar ni enentáin yapajíamtain<sup>u</sup>kia, nú nan<sup>u</sup>kaamas  
 warastin átatui, tájar<sup>u</sup>me’ tímiayi.

### *Kuit emenkakman Jesus unuiniamiania nu*

<sup>8</sup> ‘Nuyá chikich enentáimsatai. Nuwá tias kuítian takakna nuna chi-  
 kichik menkakamtaí, wáinkiatá tusa jinia ekeemak, jean japimiak émamkes  
 eakchattawak. <sup>9</sup> Tura wáiniak ni amikrín, írutramuríncha ikiaanak, “Wijjaj<sup>u</sup>  
 warastarum. Kuit menkakamia nuna wáinkiajai” tawai. <sup>10</sup> Núnisan<sup>u</sup> yajauch  
 shuar ni enentáin yapajíamtai, Yusa suntari<sup>u</sup> matsatmanum ti warastin awai”  
 tímiayi.

### *Uchi ni aparín waketitniun Jesus unuiniamiania nu*

<sup>11</sup> Nuyá Jesus júna unuiniamiayi:

“Áishman<sup>u</sup> jimiará uchin takakuyi. <sup>12</sup> Tura pátatka uchi ni aparín timiai  
 “Apawá, surustiniaitmena nu yamáí surusta.”

“Tutai ni aparí ni kuítrín jímiapetek nakak mai uchin susamai. <sup>13</sup> Ishichik  
 tsawant nan<sup>u</sup>kaamasaj<sup>u</sup> pátatka uchi ni warirín irur júkí jeachat chikich  
 núñkanam wémai. Nuísha nán<sup>u</sup>kaamas yajauchín túrak kuítrín ashí ajapamai.  
<sup>14</sup> Ni kuitrín ashí amuuka añ nu nuñkanam ti tsuka ámai. Niisha núnisan<sup>u</sup>  
 tsukarin<sup>u</sup> wáitsamai. <sup>15</sup> Túmak takatan eaktajtsa nu nuñkanmaya apachiin<sup>u</sup>  
 werimiai. Nu áishman<sup>u</sup>sha kuchirín wáitrukta tusa akupkamai. <sup>16</sup> Uchi ti  
 tsukamak kuchi ukatramun niisha yuátajtsa ti wakerimiai. Túrasha penké  
 súcharmai. <sup>17</sup> Tumáa pujus nuin<sup>u</sup>kia enentáimpramai. “Winia aparuj<sup>u</sup> takau  
 shuar péñkeran ti yurumáiniawai. Tura wikia júí tsukaru<sup>u</sup> wáitajai. <sup>18</sup> Wats,  
 aparuj<sup>u</sup> waketitjai. Tura aparun chicharkun “Apawá Yúsjaísha ámijiaísha  
 tunaan túrajai, titiajai. <sup>19</sup> Ame uchiram áchamniaitjai yamaikia. Ame takarni-  
 urmea áantsanak átaj tusan wakerajai” titiajai” tu enentáimsamai. <sup>20</sup> Tura  
 wajakí ni aparín waketitmiayi’ tímiayi.

“Tura ni aparísha jeachat winian wáiniak waitnentramai. Aparí tsékenki  
 inkiun<sup>u</sup> miniakak mukunámai. <sup>21</sup> Nuin<sup>u</sup>kia uchirísha timiai “Apawá, Yúsjaísha  
 ámijiaísha tunáan túrajai. Ame uchiram áchamniaitjai.”’

<sup>22</sup> ‘Túrasha ni aparínkia ni takarniurj̄n chicharuk “Ti penker pushí itiarum áentsratarum, timiai. Tura uwejnum aweetaisha aweemtekiatarum. Tura sapatcha aweemtekiatarum. <sup>23</sup> Túrarum waaka nueram ana nu maatarum. Námper nájankur shiir enentáimsar yurumámi. <sup>24</sup> Warí, ju winia uchir jakaapia-tia tu enentáimsamjai. Túrasha iwiaakui. Menkakama nuna wáinkiajai.” Nuin̄kia ti warasarmai’ tímiayi.

<sup>25</sup> ‘Tumaj̄ iwiaíj̄ úchikia takatnum pujumai. Tura wáketuk, jeá nuntumas jantsemáiniak túntuiyamun antukmai. <sup>26</sup> Nuin̄kia yaintr̄j̄ matsatun chikichiniak untsuk “¿Warimpait?” timiai.’

<sup>27</sup> ‘Tura nii chichaak “Ame yátsum tayi. Túramtai ame apa waaka nueram maatai tawai, ame yatsum penker tau asamtai” timiai.’

<sup>28</sup> ‘Tura iwiaíj̄ uchi kajek wayatniun nakitramai.’

<sup>29</sup> ‘Tuma asamtai ni aparj̄ jiintiuki “wayata” timiai.’

<sup>29</sup> ‘Tura uchisha aparj̄n chicharuk “Wisha ámin umirkun untsurj̄ uwitin ame takatrumin túraitjai. Nu nékame. Túrasha winia amikrujaj̄ námper najanatin chiipiuksha penké surichuitme. <sup>30</sup> Tura ju ame uchiram nuwajaj̄ yajauchin túrak ame kuítrumin wasurkania nu támatai, waaka nueram máachumek” timiai.’

<sup>31</sup> ‘Takui aparj̄ chicharuk “Uchirú, ámeke wijiaíj̄ tuke pujame. Tura wi takakjana nusha ashí áminuiti. <sup>32</sup> Tura ame yatsum jákaiti tu enentáimsamij̄ nu iwiaakuiti. Menkaka nu yamaikia wáinkiaji. Tuma asamtai námper najanar waraschatniukaitiaj̄” timiai” tímiayi.

## 16

### *Takatan wáinin*

<sup>1</sup> Ju métek-taku chichamnasha Jesus ni unuiniamu7 ‘Tura nii chichaak “Ame yátsrj̄n unuiniamiyi.

“Kuítrintin áishman̄ka takatr̄j̄n wáinniurj̄ ámai. Tura nérenniun ujainiak “Ame wáinnuram ame kuítrumin nánkamas ajapeawai” tiarmai.’

<sup>2</sup> ‘Nuna antuk ni wáinniurj̄n untsuk “¿Warinia ju sha turamainia? timiai. Yamaikia winia wáinnur áchattame. Tuma asamtai winia kuítrujaj̄ ititurkamea nu iniaktursata” timiai.’

<sup>3</sup> ‘Tutai takatan wáinin enentáimsamai. “Maaj, wisha ititurkatjak, timiai. Nun̄ka táurtinniasha jeatsjai. “Kuit surusta” títinniasha natsamajai. <sup>4</sup> Winia takatur atsakui yurumkan ajamprusarat tusan túratajna nuna nekajai” tu enentáimsamai. <sup>5</sup> Nuyá nérenniun tumashmaku armia nuna an̄kant an̄kant untsukarmai. Emka tamia nuna chicharuk “¿Winia úuntur urutma tumashmakuitiam?” timiai.’

<sup>6</sup> ‘Niisha ámiuk “Asutin sian̄ taru tumashiitjai” timiai.’

‘Tutai takata wáinin chicharuk “Pai. Papinium tumashrum ana nu juá: wárikmasmek pujusam, nu papí jaakam, chíkich papinium aya sen̄kuentachik aarta” timiai.’

<sup>7</sup> ‘Nuyá chíkich tumashmaku támatai “¿Amesha urutmá tumashiitiam?” timiai.’

‘Tutai nii chichaak “Shana sian̄ taru tumashiitjai” timiai.’

‘Tutai “Pai. Papinium tumashrum ana nu júiti. Chíkich papinium aya uchentak aarta” timiai.’

<sup>8</sup> ‘Nuyá takata wáinnu uuntr̄j̄ nuna nekáa “Nii yajauch túriniaitiat imiá enentáimniuiti” timiai’ tímiayi.

Nuyá Jesus tímiayi ‘Yus-shuarjaj naŋkaamas Yus-shuarcha aijjaj ni túratniuriniak takainiak imiá enentáimkia áiniawai.’

<sup>9</sup> Ju nuŋkanam anaŋkatin átsuk. Tura kuitsha aya ju nuŋkanmayankete. Tuma asamtai atumsha kuitrumjaj “shuaran yaintaj” tu enentáimsatarum. Kuitjaj yaintin amuukamtai atumsha amuicha jeanam ipiaamu átaj tusarum túratarum.”

<sup>10</sup> ‘Shuar ishichik takakna nujaj penker túrakka, núkap takakna nujajsha penker túrattawai. Tura ishichik takakna nujaj penker túrachkunka, núkap takakna nujajsha penker túrashtatui. <sup>11</sup> Tuma asamtai ju nuŋkanmaya anaŋkartin kuitjaj penker túrachkurmeka, tuke átin ana nujaj takastincha çitiur takastarumek? <sup>12</sup> Takakme nuna Yus ikiatmasuiti. Nujaj penker túrachkurminka, atumnia átinia nuna çitiuruk suramsat’?”

<sup>13</sup> Takarniurj jimiara úuntrintin ajastinian tujintiawai. Warí, chikichnaka aneak chikichnaka nakitrashta túrattawai. Turya senkuentachik aarta” timi-aituak. Chikichan umiruk chikichnaka umirkashtatui. Yussa kuitcha máimetek enentáimtuschamniaitrume” tímiayi Jesus.

<sup>14</sup> Pariséusha kuitian anen armia nu, ashí ni táman antukar Jesusan wishikrarmiayi. <sup>15</sup> Túmakui Jesus nin tímiayi “Atumsha aents ímmianum penker awajmamprume. Túrasha atumí enentáincha Yus penker nékawai. Kame winia “naŋkaamantuiti” turutit tusa wakera nuna Yuska nakitiawai.’

### *Yaunchu etserkamu, yamá etserkamu*

<sup>16</sup> ‘Juan étsertsain Muisáis aar akupkama nunasha tura Yúsnan etserin unuiniarmia nunasha antuktin ármiai. Tura yamaisha tímianiaj ti shiir chicham awai. Yus akupeana nuj urukukit nuka paant etserkamuiti. Tura ashí shuar nuj pachiinkiataj tusar ni kakarmarjijajin ti takainiawai.’

<sup>17</sup> ‘Túrasha yaunchu akupkamu ashí chicham uminkiatniuiti. Nu chicham uminkiashtinkia nayaimpisha nuŋkasha amukatniujaj naŋkaamas itiur-chatajti.’ \*

<sup>18</sup> ‘Aishman nuarin ajapa chikichan nuátkunka tsanirmawai. Tura nuwa ajapamu niiniurtakka nusha núnisan tsanirmawai.’

### *Kuítrintin áishman Rásaruaj*

<sup>19</sup> ‘Aishman kuítrintin ámai. Niisha imiá shiir pushin ti kuit ainia nujaj iwiarmamniuyi. Tura tuke tsawant yurumak ti kuit amia nujaj namperan najanniuyi. <sup>20</sup> Tura kuítrincha ámai ni naarj Rásaru. Niisha kuchapruku tunamaruyi. Tuke tsawant kuítrinniu wáitirin pujuyi. <sup>21</sup> Ti tsukamak kuítrinniu misarinia kakekan yuatts wakerimia. Tura yawsha ni kuchaprin nuka tiarmai. <sup>22</sup> Kuítrincha jakamai. Jakamtai jaka shiir pujutainium, Apraám pujumia nuj nayaimpinmaya suntar júkiarmai. Kuítrinniusha jakamai. Jakamtai iwiarsarmai. <sup>23</sup> Jaka pujutainium wáitias pujus, pankáí ímias, Rásarun Apraámjaj pujuinian wáinkiamai. <sup>24</sup> Wáiniak untsumuk “Apawá Apramá wáitnentrurta, timiai. Rásaruka tsara uwejeaj entsan uchupir winia iniairun imichturat akupturkata. Wisha juj jinium pujusan ti waitiajaj” timiai.’

<sup>25</sup> ‘Tutai Apraám timiai “Uchirú enentáimpratá. Ame nunká iwiaaku pujusam ti shiir pujumame. Antsu Rásaruka nuj ti yajauch pujumai. Tura niisha yamaikia juj áyamu tura ámeka wáitiame. <sup>26</sup> Tura nú arant nánata ti uunt awai. Tuma asamtai juyá aj wétinian wakeruiniayat tujintiainiawai. Tura aiya juj tátinian wakeruinia nusha tujintiainiawai.”’

\* 16:17 Mateu 19.1 ya senkuentachik aarta” timiai-12; Márkus 10.1-12

<sup>27</sup> ‘Nuĩkia kuĩtrintin timiai “Nuĩkia apawá Apraamá, juna seajme. Winia aparu jeen Rasaru akupturkata. <sup>28</sup> Nuĩsha winia yatsur senku matsatainiawai. Niĩsha ju wáitsatniunam tácharat tusa ujákartí, tájame” timiai.’

<sup>29</sup> ‘Tutai Apraám timiai “Muisáis áarman tura Yúsnan etserin áarman takakainiawai. Nuna umikiarti.”’

<sup>30</sup> ‘Tutai kuĩtrintin áimkiamai “Túrasha apawa Apraamá, antsu jakamunmaya nantaki, shuar we ujakam enentáin yapajjáwarainti.”’

<sup>31</sup> ‘Tura Apraám timiai “Muisáis áarman tura Yúsnan etserin áarman an-turainiachkunka jaka nantaki we ujakmasha antukchartatui” timiai.’ Tu áujmatsamiayi Jesus.

## 17

### *Yajauch túrumtikiatin ti tsúumainti (Mateu 18.6-7, 21-22; Márkus 9.42)*

<sup>1</sup> Jesus ni unuiniamurĩn juna tímiayi, “Aentsun yajauchin túrumtikiattana nu tuke átatui. Tura shuar ni áin tunaan wakerumtikna nu aneartí. <sup>2</sup> Ju shuar uchich ainia nuna yajauchinium túrumtikna nuna Yus imiá asutiáttawai. Tuma asamtai nuna túratsaĩn uunt kayajajĩ kuntujnum jĩnkĩá nayaantsanam ajunkam maak ainti. <sup>3</sup> Túrasha atumek ímiastarum. Ame yatsum ámin tunáa túrutmamtaĩnkia chicharkata; tura niĩsha “tsaĩkurturta” túramkuĩnkia tsaĩkurata. <sup>4</sup> Chikichik tsawantinĩn siati túrutmamtai, tura “tsaĩkurturta, ataĩka túrashtajai,” siati túramkuĩnkia, tuke tsaĩkurata.”

### *Yus nekas enentáimtakrikia tujĩnkiashtajĩ*

<sup>5</sup> Jesusa unuiniamurĩ Nin chicharuk “Yus enentáimtajnia nú nanĩkaamas enentáimtustin yáinmaktá” tiarmiayi.

<sup>6</sup> Tutai Jesus tímiayi “Mustasa jĩnkĩá ti ishitiúpchich ana núnisan ishichkisha Yus enentáimtaikiurmeka, sikiumuru numi wajana nu, “Wajamurmjyanka ukuiniakam nayaantsanam wajasta” tákurmin nú numi umirtamkainti.’

### *Yusa takatrĩ takasar “ti penker túraitjĩ” tíchatniuitjĩ*

<sup>7</sup> ‘Atumĩ takarniurĩ arakmasua amik, waakancha iis támatai, ¿nú chichamaik amesha, “Winitíá, yurumáitíá” tíntmek? <sup>8</sup> Atsá. Antsu, “yurumak iwiarturata. Wi yurumáin tura umartincha surusminiam iwiarnarta. Nuyá ame yurumátá.” Nu tíchaintmek. <sup>9</sup> Nii túratin ana nunak túratsuk. Tuma asamtai yumiĩsashtatme. <sup>10</sup> Atumsha núnisrumek Yus túramna nu ashĩ umikiam “ti penker túraitjĩ” tíchatniuitme. Antsu “aya ii túratniurĩ ana nuke tura asar iikia ántraitjĩ” títiniaitme.” Tu tímiayi Jesus.

### *Tias áishmanĩkan tunamarun Jesus tsuáarmiania nu*

<sup>11</sup> Jesus Jerusareĩnum wesa Kariréa nunĩka ikiuki Samaria nunĩkanam nanĩkaamakmiayi. <sup>12</sup> Tura péprunam jeamtai, tias áishmanĩ ripra sunĩkurjajĩ tunamaru armia nu, arant wajasarmiayi. <sup>13</sup> Tura untsumainiak “Uunt Jesusá, waitnenturta” tiarmiayi.

<sup>14</sup> Jesus nin wáiniak, “Pátrij werirum iniaktumastarum” tímiayi.

Tura wésar penker ajasarmiayi. <sup>15</sup> Nuyá chikichik ni tsuamarman nekáa kakantar chichaki Yusa náarin uunt awajki waketki Jesusan tarimiyai. <sup>16</sup> Yumiĩsataj tusa Jesusan tikishmatar piniakumar tepesmiayi. Nu áishmanĩka Samarianmayayuyai.

<sup>17</sup> Nuna wáiniak Jesus tímiayi “Tsuámaru tiáschakait. ¿Chikich nuiwisha tui pujuinia? <sup>18</sup> ¿Ju yajaya áishmanĩ nĩnkik Yusa naarĩ uunt awajsataj tusa

waketki tai?" <sup>19</sup> Nuyá áishmaṅkan tímiayi, "Winia nekas enentáimtursa asam péṅker ajasume. Wajakim shiir weta" tímiayi Jesus.

*¿Yusa akupeamuri urutaik ati?  
(Mateu 24.23-28, 36-41)*

<sup>20</sup> Pariséu aents Jesusan aníak "¿Yusa akupeamuri urutaik ati?" tiarmiayi.

Tutai Jesus tímiayi, "Yusa akupeamuri paant wáinkiachminiaiti. "Yamaí nanṅkamnayi" tichamniaiti. <sup>21</sup> "Juí awai, nuísha awai" tíchamniaiti. Warí, Yusa akupeamurinkia atumjín pujawai" tímiayi.

<sup>22</sup> Nuyá ni unuiniamurín chicharuk juna tímiayi: "Tsawant jeattawai atumsha Winia Aents Ajasu tutain "aya chikichík tsawantkesha Nii wáinkiarikia mak" turuttiatrume. Túrasha tujinkiatarme. <sup>23</sup> Aents Ajasu tutai "juí pujawai, nuísha pujawai" tuíniakui weriirap. Tana nu nemariirap. <sup>24</sup> Wi, Aents Ajasuitjiana nu tátinian tsawantur jeamtai paant wáitkiattarme. Peem péetuk ashí nayaimpin tsáapnin awajna núnisaṅ wi taamu paant átatui. <sup>25</sup> Tura nu túruntsaṅ yamaí pujuinia nu Winia nakitruiniakui ti wáitsatniuitjai. <sup>26</sup> Winia atak tátiniur jeamtai, yaunchu Nuái pujumia nú tsawantin túrunamia núnisaṅ túrunattawai. <sup>27</sup> Yurumáwarmiayi, umararmiayi, nuatnaikiarmiayi, ni nawantrí nuatnakat tusa surukarmiayi. Tumáa pujuiniaí Nuái uunt kanunam enṅkempramtaí, amarak nu aentsnasha mash amuukarmiayi. <sup>28</sup> Tura Sutuma péprunmasha Rauta írutramurísha núnisaraṅ Yusa asutiátniurí enentáimtutsuk pujuarmiayi. Yurumáwarmiayi, umararmiayi, sumakarmiayi, surukarmiayi, ajancha ajarmarmiayi, jeancha jeammarmiayi. <sup>29</sup> Tura Raut Sutuma péprunmayaṅ jinkimtai asupri tutai kaya keek yútana áintsanṅ nayaimpinmayaṅ kakeetuk nu áentsun mash máawarmiayi. <sup>30</sup> Núnisaṅ winia atak tátiniur jeamtai enentáimtutsuk pujusartatui."

<sup>31</sup> "Nu tsawant jeamtai jea yakiinṅ pujana nú shuar ni warirín achik-taj tusa akaikishti. Jeá wayashti. Tura kampunniunam wekaana nú shuar ni jeen waketkishti. <sup>32</sup> Rauta nuarí túrunamu enentáimpratarum. <sup>33</sup> Aya ju nuṅkanmayaṅ enentáimias "iwiaku átaj" tana nu ni iwiakmarín emenṅkátatui. Tura ju nuṅkanam ni iwiakmarín emenṅkana nu nekas iwiakma ana nuna wáinkiatṅtawai. <sup>34</sup> Paant tájarme. Nú káshitin jimiará áishmaṅ nuu peaknumaṅ kanúu tepeartatui. Chikichik junaktiatui, chikichikia ikiunkittiwai. <sup>35</sup> Jimiará nuwá máí-metek nekée pujuartatui. Chikichik junaktiatui, chikichikia ikiunkittiwai. <sup>36</sup> Jimiará áishmaṅ kampuniunam wekainiartatui. Chikichik junaktiatui, chikichikia ikiunkittiwai." Tu tímiayi.

<sup>37</sup> Nuna antukar "Uunta ¿tují túrunatta?" tiarmiayi.

Tutai ni chichaak "Jaka tepana nuí chuaṅ káutkartatui."

## 18

*Shuar yawetsuk Yúsan tuke áujsatniuiti*

<sup>1</sup> Shuar yawetsuk Yúsan tuke áujsatniua nuna unuiniartaj tusa Jesus ju métek-taku chichaman tímiayi:

<sup>2</sup> "Chíkich péprunam shuaran akupin amai. Nú áishmaṅ Yúsnasha ashama-chauyi; shuárnasha péṅker enentáimtichuyi. <sup>3</sup> Tura nú péprunam waje amai. Niisha shuáran akupiniur chicharuk "Áishmaṅ winia yajauch awajtsmania nu írtusta" tusa tuke waketrú pujuyi. <sup>4</sup> Yámankamtaikkia nin anturkat-niun nakitmiai. Tura ukunam enentáimias "Wisha Yúsan ashamachiatnak shuárnasha péṅker enentáimtichuiatnak ju waje tana nuna túrattajai. <sup>5</sup> Warí



niisha tuke taa itit awajtatsuk. Tuma asamtai nin kajerkajj tusan wárik túrattajai” timiai” tímiayi.

<sup>6</sup> Nuyá uunt Jesus tímiayi “Shuaran akupin yajauchiitiat nuna timiai. <sup>7</sup> Tura Yus ti péñker asa, ni achikmarin tsawajsha, káshisha untsuamka nú nankaamas anturkashtatuak. ¿Yáitsuk menkakatuak? <sup>8</sup> Atsá, wárik yáinkiatatui, tájarme. Tura Wi Aents Ajasuitjiana jú atak támatai, ¿shuaran tuke Winia nekas enentáimturainia nuna wáinkiatjash?” tímiayi Jesus.

### *Pariséusha, kuítian-juuncha Yúsan áujсарmia nu*

<sup>9</sup> “Péñkeraitjai” tu enentáimtumainiak chikichnaka yajauch enentáimtiarmia nuna Jesus nekapmá chichasmiayi. Juna tímiayi:

<sup>10</sup> “Jimiará áishman Yusa Uunt Jéen Yus áujсatái tusar wearmai. Chíkichkia Pariséuuyi, chíkichkia kuítian-juuyi. <sup>11</sup> Pariséusha wajaki Yúsan áujuk júnis tímiayi: “Yusrú, chíkich áishman kasa, yajauch, tsanirmau ainia nujai métekcha asan yuminsajme. Tura jú kuítian-juu wajana jújajsha métekchaitjai. <sup>12</sup> Warí, Ame akupkamna nuna iniankasan wisha chikichik semanatinin jimiará tsawant ijarman áujeajai; tura wi achiajna nuna tiásnumia chikichkiniak Yúsnaiti tusan akankan súajai.” Tu tímiayi.’

<sup>13</sup> “Tura kuítian-juusha arant wajas, nayaimpinmaanĭ pankái íimsatniunkesha natsaamak, tsuntsuma, ni netsepen awatí “Yusá, ti tunaitjai. Waitnénrurtá” timiai.’

<sup>14</sup> “Wats tájarme, nu kuítian-juu shuar Yus íimmianum ni enentái péñker awajnas ni jeen waketkimiai. Tura Pariséuka tamia núnisan waketkimiai. Nekaatarum. Shuar nankaamantu enentáimtumana nuka pééjchach awajnas-tatui. Tura antsu pééjchach enentáimtumana nu, nankaamantu awajnas-tatui” tímiayi Jesus.

### *Uchisha Jesusna áminiaiti*

#### *(Mateu 19.13-15; Márkus 10.13-16)*

<sup>15</sup> Jesus antñkariat tusar uchin itiararmiayi. Tura Jesusa unuinia-murísha nuna wáinkiar suritkarmiayi. <sup>16</sup> Tura Yus nin untsukar tímiayi “Uchi Winí winitin tsankamkatarum, surimkiarap. Enentáimsatarum. Uchichia áintsan enentáimtumana nú shuárak Yus ni enentáin akupin ajas-miniaiti. <sup>17</sup> Uchi ni úntrin umira núnisan shuar Yúsan umíachkunka Yus ni enentáin akupin ajaschamniaiti.” Tu tímiayi Jesus.

### *Kuítrintin áishman Jesusjai áujmatsamiania nu*

#### *(Mateu 19.16-30; Márkus 10.17-31)*

<sup>18</sup> Shuara uuntri Jesusan tarí áujсамiaiyi. “Uuntá, amesha péñkeraitme. Tuma asam, turuttia, ¿warinia túrakna tuke iwiaaku átataj?” tímiayi.

<sup>19</sup> Tutai Jesus, “¿Urukamta Winia, péñkeraitme, túrutam? Aents péñkerka atsawai. Aya Yusak péñkeraiti. <sup>20</sup> Tura Yus akupkamu ana nu péñker nékame. Tsanirmawairap, mankartuawairap, kasamkairap, tsanumprurairap, ame apasha, nukusha shiir enentáimtustarum. Nusha nékame” tímiayi.

<sup>21</sup> Tutai áishman tímiayi “Uuntá, úchichik mash umiki tsakaruitjai.”

<sup>22</sup> Jesus nuna antuk “Chikichik taatramsai, tímiayi. Ame takakmena nu ashí surukam kuítrinchá ainia nu susarta. Nuñkia nayaimpiniam kuítrum átatui. Túram nemartustaj tusam winitia.”

<sup>23</sup> Tura nuna antuk, nu áishman ti kuítrintin asa ti kuntuts enentáimpramiayi.

<sup>24</sup> Tura kúntuts enentáimpramtaí Jesus nuna nekáa “Kuítrintin ainia nu Yus akupeamunam pachíinkiatin ti iturchataiti, tímiayi. <sup>25</sup> Kamiriuka, uunt ana

nu, auja jiin wayatin itiurchataiti. Tura shuar kuítrin ti enentáimtana nu Yus akupeamunam pachiinkiatin nú nañkaamas itiurchataiti.” Tu tímiayi.

<sup>26</sup> Tura nuna antukarmia nu tiarmiayi “¿Nuinkia yaki uwempramniait?”

<sup>27</sup> Tutai Jesus tímiayi “Aents tujintiainia nuna Yuska páchitsuk túramniaiti.”

<sup>28</sup> Nuyá Pítiur Nin chicharuk tímiayi “Uuntá, iikia Ámin nemarsataj tusar ii takakmaaka ikiukji.”

<sup>29-30</sup> Tutai Jesus tímiayi “Shuar Yus akupeana nuna túrataj tusa ni jeen ikiuakka tura núnisañ ni aparincha, nukurincha, yachinkisha, nuwenkesha, uchirinkisha ikiuakka ju nuñkanmasha núkap wáinkiattawai nu shuar. Tura tuke iwiaaku pujustinniasha wáinkiattawai.”

### *Ataksha ni jákatniurin Jesus ujakmiania nu*

*(Mateu 20.17-19; Márkus 10.32-34)*

<sup>31</sup> Jesus ni tuse unuiniamurin akanki ikiaanak juna tímiayi:

“Jerusarénum jeatemaji. Juisha Jerusarénum Winia, Aents Ajasu tu-tain, túrunatniurun Yúsnan etserin yaunchu áatrurarmia nu uminkiattawai.

<sup>32</sup> Apachnium surutkartatui. Túrawar wishikrurar, katsekrurar usukru-awartatui. <sup>33</sup> Awatiar mantuáawartatui. Túramaitatnak menaintiú tsawantaj nantaktiataj” tímiayi.

<sup>34</sup> Tura Nii tímiania nuna nekas túrunattawai, tícharmiai. Wariniak ta tusar nekaacharmiai.

### *Jirikiúnmayá áishmankan Jesus ímtikmiania nu*

*(Mateu 20.29-34; Márkus 10.46-52)*

<sup>35</sup> Jesus Jirikiú péprunam nuntumsaj, nuí áishman jii kusuru, kuítian surusarat tusa jintiá pujumiayi. <sup>36</sup> Untsurí aents nañkaamainian antuk “¿warinkit?” tímiayi.

<sup>37</sup> Tutai, “Nasarénumiaj Jesus nañkaamawai” tiarmiayi.

<sup>38</sup> Kusurusha nuna antuk unsumuk “Jesusá, Uunt Kapitán Tawit weeachukaitiam. Tátiniuya núchakaitiam. Winiaja waitnentruta” tímiayi.

<sup>39</sup> Eemak wearmiania nu chicharainiak “takamatsata” tiarmiayi.

Tutaisha nú arant unsumuk “Tawit weeachukaitiam; winiaja waitnentruta” tímiayi.

<sup>40</sup> Nuinkia Jesus wajas “itiatarum” tímiayi. Tura nii támatai, <sup>41</sup> “¿Warí itiurtukat tusamea wakerutam?” tímiayi.

Tutai kusuru áimiuk “Uuntá, ímtiasan wakerajai” tímiayi.

<sup>42</sup> Tutai Jesus chichaak “íimtia. Winia nekas enentáimtursa asam péñker ajasume” tímiayi.

<sup>43</sup> Nu chichamaik kusuru íimmiayi. Tura Yusa naarí uunt awajki Jesusan nemarmiai. Tura ashí aents nuna wáinkarmia nusha Yusa náarin uunt awajsarmiai.

## 19

### *Sakú Jesusaj*

<sup>1</sup> Nuyá Jirikiú péprunam wayá nuí wekaikini ajamiayi. <sup>2</sup> Nuí kuítrintin áishman ni naarí Sakú pujumiayi. Nu Sakú kuítian-juu úuntriyayi. <sup>3</sup> Aents ti káunkámtai, Sakú ti sútarach asa, Jesusan ístaj tukamá tujinkiamiayi. <sup>4</sup> Tuma asa Jesus nuke nañkaamaktin asamtai, eemki tsékinki sikiumuru numi wajamunam wakamiayi iistaj tusa. <sup>5</sup> Jesus nuí nañkaamak pañká*í* íimias chicharuk “Sakú wárik akáikitiá. Ame jeemjin yamá kanartiniataj” tímiayi.

<sup>6</sup> Tutai Sakíusha wárik akaiki, shiir enentáimias Jesusan itiaamiayi. <sup>7</sup> Ashí aents nuna wáinkiar “Maaj, Jesus tunáa áishman̄ka jeen pujawai” tusa mai tunaim ajarmiayi.

<sup>8</sup> Nuyá Sakíu wajaki Jesusan chicharuk “Ístá Uuntá, wi takakjana juna jímipetek nakakan kuítrincha ainia nuna susartatjai. Tura wáitruan chichan kasarkaitkiuncha menaintiu patatsan awainkittiajai” tímiayi.

<sup>9</sup> Tutai Jesus tímiayi “Ju áishman̄ Apraáma shuárintiat yamá niisha níniujaj uwempra asa nekas Apraáma shuar̄i ajasuiti. <sup>10</sup> Wisha Aents Ajasu asan men̄kakarū ainia nuna eakan uwentikrartaj tusan táwitjai.” Tu tímiayi.

### *Kuítian nekapmá chichasmiayi*

<sup>11</sup> Nu aents Jesusan anturkarmia nu “Jerusarénum jeawakrin Nii, Yus anaikiamu asa, wárik akupin ajastatui” tu enentáimsarmiayi. Tuma asamtai wésar Jerusarénum nuntumsaraj, nuna enentáimsaraj̄n tusa Jesus juna métek-takun chichasmiayi:

<sup>12</sup> “Áishman̄ penker̄j amai. Nu áishman̄sha jeachat chíkich núnkanam kapitián náamkan tátaj tusa wemai. <sup>13</sup> Tura wétsuk ni takarniur̄in tias armia nuna untsukarmai. Tura an̄kant an̄kant kuit kurij̄aj nan̄kaamas péñker armia nuna suñiak “Ju kuit̄jaj wi táatsaj̄n takakmá ajatarum” timiai.’

<sup>14</sup> “Tura ni nun̄kén̄ia shuarka nakitiarmai. Túmainiak “nu áishman̄ ii kapitián̄tri ajasaj̄n tusar nakitiaji” nu titiá tusar áishman̄kan akatrar akuptukarmai.’

<sup>15</sup> “Tuma aj̄n kapitián náamak ni nun̄kén̄ waketki tamai. Taa “winia kuítruj̄aj warí túrarum” títij tusa ni takarniur̄in kuitia súsarmania nuna untsukarmai.’

<sup>16</sup> “Ni takarniur̄j emka chikichik taa “ame kuítrum̄jaj takakmasan tias patasan achikmajai” timiai.’

<sup>17</sup> “Tutai kapitián chichaak “Péñker túrame. Ishichik susamjamna nújaj̄nk̄i wi tímiajna tímiatrusmek túrame. Tuma asakmin tias péprun akupin awajsattajme” timiai.’

<sup>18</sup> “Chíkich taa “Ístá Uuntá, ame kuítrum̄jaj takakmasan sen̄ku patasan achik̄jai” timiai.’

<sup>19</sup> “Nunasha chicharuk “Amincha sen̄ku péprun akupin awajsattajme” timiai.’

<sup>20</sup> “Nuyá chíkich taa “Uuntá, ame kuítrumin panij̄aj̄j ijian ikiusmajai. <sup>21</sup> Amesha kakaram chichau asakmin, ikiuschiatam achin asakmin tura arakmachiatam juu asakmin ashankamjame” timiai.’

<sup>22</sup> “Tutai kapitián timiai “Maaj, amesha ti yajauchiitme. Ame támena nuke makurawai. Wi kakaram chichau aj̄sha, ikiuschiatan achin aj̄sha tura araknasha arakmachiatan juu aj̄sha, <sup>23</sup> nuñkia zurukamtia kuit-ikiutainiam ikiuschamam? Nuñkia wi atak táakun patasan achik̄iaaj̄na” timiai. <sup>24</sup> Tura nuñ wajarmia nuna chicharuk “Kuítian takakmar̄j juruktiarum; túrarum tias takakna nú shuar susatarum” timiai.’

<sup>25</sup> “Tura niisha chichainiak “túrasha Uuntá, tias takakja” tiarmai.’

<sup>26</sup> “Tutai kapitián chichaak “Takakna nuj̄aj̄ takaakuñkia patatnastatui tájarme. Tura takakna nuj̄aj̄ takaachkuñkia ishichik takakkuisha jurunkit-tiawai. <sup>27</sup> Tura winia nemasur kapitián ajasaj̄n tusar nakitrurarmania nu itiatarum. Tura wisha íimiaiñ máatárūm” timiai.” Tu tímiayi Jesus.

### *Jerusarénum Jesus wayamiayi*

*(Mateu 21.1-11; Márkus 11.1-11; Juan̄ 12.12-19)*

<sup>28</sup> Nuna tuasua amik Jesus Jerusarénnumaani wémiayi. <sup>29</sup> Petpajái pepru tura Petania péprusha Uriwiu náinnium tjiuchiayi; nuí jeastatuk ajatemas ni unuiniamurin jímíaran chicharuk, <sup>30</sup> “Tjiuch péprunam wetarum. Túrarum nuí umpuuruch ekemtukchamu jiníamu wájá wáinkíattarme. Nu atíarum itíatarum. <sup>31</sup> Tura “¿urukamtaí atíarum?” turamainiakuisha, “ii uuntri wakerawai” títiarum” tímiayi.

<sup>32</sup> Tutai unuiniamurí wear, Jesus timia ímiatrusan wáinkíarmiayi <sup>33</sup> Tura umpuuruchin atíakui nérentin chichainiak “¿Urukamtaí umpuuruchsha atíarum?” tiarmiayi.

<sup>34</sup> Tutai unuiniamusha “Ti uuntri wakerawai” tiarmiayi.

<sup>35</sup> Tura umpuuruchin Jesusan itíariarmiayi. Túrawar ni pushirín umpuuruchiniam awantkar Jesusan ekenkarmiayi. <sup>36</sup> Tura Jesus wétinnium ni pushirín jintianam ayaparar áintrarmiayi. <sup>37</sup> Tura Uriwiu naint awankénamunam tjiuch ajasarmataí untsurí aents Jesusan nemariarmia nu warainiak kakantar untsumainiak aents tujintiamun untsurí túran wáinkiaru ásar Yusa náarin uunt awajsarmiayi. <sup>38</sup> “Yusa náarin winiana ju ii uunt Akupniuti. Nincha Yus shiir awajsati. Nayainpiniam pujuinia nu shiir enentáimsar Yusa náarin uunt awajsati” tiarmiayi.

<sup>39</sup> Tura Pariséu aents nuí páchitra pujuarmia nu Jesusan chicharainiak “Uuntá, nemartamainia nu “takamatsata” tiarta” tiarmiayi.

<sup>40</sup> Tutai Jesus tímiayi “Nuínkia ju takamatsarmataínkia, kayasha untsumkarainti. Nuna paant tájarme” tímiayi. <sup>41</sup> Jerusarénnum tjiuch ajatemas péprun wáiniak útuk júnis tímiayi: <sup>42</sup> “Jerusarénnumiá shuártiram, ju tsawantinkesha shiir pujustintrum nekaarmeka maak. Túrasha yamaikia nekaatin nankaamasai. <sup>43</sup> Kame ti itíurchat tsawant jeartamtatrum. Atumí nemasri nuñkajai aa-tanishan tanishmarar téntatramkattarme. Mesetan najatramattarme, tura áatusha junisha mash árenmaktatrum. <sup>44</sup> Túrutma nuñká ajuñmartatrum. Tura atumíin pujuinia nuna máawartatui. Tura ashí emesrarmataí ishichkisha kaya irumpramusha penké atsuttawai. Wi Yusa anaikiamurin tarijrumna nu nekaachu asakrumin túrutmattarme.” Tu tímiayi.

*Yusa Uunt Jëen suruktinían Jesus surinkiamiania nu  
(Mateu 21.12-17; Márkus 11.15-19; Juan 2.13-22)*

<sup>45</sup> Nuyá Jesus Yusa Uunt Jëen wayá suruktasa pujuarmia nuna sumaktasa pujuarmia nunasha jiki awemarmiayi. <sup>46</sup> Túrak juna tímiayi:

“Yús-Papinium yaunchu aarma awai: “Winia jëarka Yus áujsatín jëaiti” tu áarmaiti. Túrasha átumka kasáa matsamtaíya nútikiarme” tímiayi.

<sup>47</sup> Tuke tsawantin Yusa Uunt Jëen Jesus uwempratin chichaman unuiniak pujaj Israer-patri úuntriasha, Israer-shuara jintinniurísha, tura pepru úuntriasha, itíur máamniakit tusar ti enentáimsarmiayi. <sup>48</sup> Túrasha ashí aents émamkes aturainiakui máatniun tujinkíarmiayi.

## 20

*Yusa kakarmarijají Jesus takasmiania nu  
(Mateu 21.23-27; Márkus 11.27-33)*

<sup>1</sup> Yusa Uunt Jëen Jesus uwempratin chichaman unuiniak pujaj Israer-patri úuntriasha, Israer-shuara jintinniurísha, Israer-shuara úuntriasha táarmiayi.

<sup>2</sup> Taar Jesusan chicharainiak “¿Yana chichamejaj̄ ju túram? ¿Ya ju túratniuncha akuptamkai?” tiarmiayi.

<sup>3</sup> Tutai Jesus tímiayi “Wisha aniaštajrum tusan wakerajrume. <sup>4</sup> ¿Ya Juágnasha imiakrattia tusa akupkamia? ¿Yusak? ¿Aentsuk? Turuttiarum” tímiayi.

<sup>5</sup> Tútaisha niisha nuamtak warintiajik mai tunai ajarmiayi. ““Yus akupkaiti” tákurniñkia, “¿urukamtai enentáimtuscharum?” turamtatji. <sup>6</sup> Túrasha “aents akupkaiti” tákurnisha ashí aents kayajaj̄ tukurmar mantamattaji. Warí “Juan Yúsnan etserniuiti” tuíniatsuk” tiarmiayi. <sup>7</sup> Nuñkia Jesusan ániak “iisha nékatsji, Juan imiakratinniasha yátsuk akupkamia” tiarmiayi.

<sup>8</sup> Tutai Jesus tímiayi “Wisha núnisnak winia akuptukua nuna tíchattajrume” tímiayi.

*Pénker-takachu armia nu*  
(Mateu 21.33-44; Márkus 12.1-11)

<sup>9</sup> Nuyá Jesus ju métek-taku chichamjaj̄ aentsun jintintiamiayi:

“Áishman̄ ni ajarj̄n uwa araa amuk, shuaran takartusti tusa ikiukmiai. Tura niñkia wau táchataj tusa jeachat wémai. <sup>10</sup> Tura júuktin tsawant jeamta juukman akanak jurumkit tusa takarniurj̄n takau shuarij̄n akuptukmai. Tura takarniurj̄ncha katsumkar áyatik awainkiarmai. <sup>11</sup> Nuyá nérentin chikich takarniurj̄n akupkamai; tura nunasha núnisan̄ katsekkar, awatjar, sútsuk akupkarmai. <sup>12</sup> Nuyá ataksha chikichan akupkamai. Tura nunasha takau shuar katsumkar akupkarmai.”

<sup>13</sup> ‘Nuyá ukunam ajá nérenniurj̄ ‘Ttiurkatjak, timiai. Winia aneamu uchirun akupkattajai. Nin wáinkiar shiir enentáimtuschartimpiash” timiai.’

<sup>14</sup> ‘Túrasha takau shuar nuna wáinkiar, nuamtak chichainiak “Juka ajá nérenniurj̄ ajastatui. Maatai. Nuikia aja iiniu átatui” tiarmai. <sup>15</sup> Nuna tuíniak ajanmayā j̄iki máawarmai.’

Nuyá Jesus aniasmiayi ‘Wats ¿warí enentáimsarum, ajá nérenniurj̄ ititurkat-tawa? <sup>16</sup> Niisha taa, nu takau shuaran máawartatui. Tura núnkanka chikichan susattawai” tímiayi.

Nuna anturkar “Yus núnaka tsan̄katkashti” tiarmiayi.

<sup>17</sup> Tura Jesus nin émamkes ísar tímiayi “¿Nuikia Yus-Papinium áarma nu warintiu? Ju áarmaiti:

Kayan pénkernak̄ jēa jeamin “yajauchiiti” tusar ajapawarmia nu ashí kayajaj̄ nan̄kaamas pénker apujsamuiti. <sup>18</sup> Nu kayan tukumainia nuka kupinrattawai. Tura nu kaya shuarum iniarka nu shuaran tsai tsai awajsattawai. Tu áarmaiti.

*Pariséu achiktai tusar wakeriarmiania nu*  
(Mateu 21.45-46; 22.15-22; Márkus 12.12-17)

<sup>19</sup> Israer-patri uuntrj̄ tura Israer-shuara jintinniurj̄sha “nu métek-taku chichamjaj̄ in túramji” tu nekaawar nuik̄ Jesusan achikiar emetatai tusar wakeriarmiayi. Tura untsurj̄ shuar Jesusan wakeruiniakui, ashamainiak túracharmiayi. <sup>20</sup> Tura Kapitiánnium suruktai tusar wakeruiniak mamik-mau shuaran Jesusan akuptukarmiayi. Nu shuar pénker shuara núnisan̄ jeariar, Jesus nékatsuk yajauch chichakat tusar, aniaštaj tusar wearmiai. Ni chichakmarj̄ij̄ai uuntnum suruktai tusar túrawarmiayi. <sup>21</sup> Tu enentáimsar tíarmiayi “Uuntá, ame tuke nekas chicham chichaame, nu nékaji. Aents pátatek̄ íiyatsme, antsu nekas Yusa jintj̄ jintintiami. <sup>22</sup> Wats turuttia,

¿Rúmanmayá uunt akupin ii kuitri akiktin péñkerkait? ¿Akiktinkiait? ¿Suritkiat-niukait? Nu nekaatai tusar wakeraji” tiarmiayi.

<sup>23</sup> Tura Jesuska ni yajauch enentáimsamurin nekáa chicharainiak, <sup>24</sup> “Kuit itiatarum. ¿Yana yapi tura yana naari juí áarmait?” tímiayi.

Tutai nii tiarmiayi “uunt akupniunu.”

<sup>25</sup> Tutai Jesus tímiayi “uunt akupniunu átinia nu uunt akupin susatarum. Tura Yusna átinia nu, Yus susatarum.”

<sup>26</sup> Aents ántamunam ni chichakmarijjai achiktinian penké tujinkiarimiayi. Antsu aya ímprarmiayi tura takamtak pujusarmiayi.

### *Satuséusha achiktai tusar wakeriarmiania nu*

*(Mateu 22.23-33; Márkus 12.18-27)*

<sup>27</sup> Nuyá Satuséu “jakamunmayá penké nantakchamniaiti” tuinia nu, Jesusan aniastai tusar tariarmiayi. <sup>28</sup> Aniiniak tiarmiayi “Uuntá, Muisáis juna áartampriamiai: “Áishman ni nuari júreatsain jakamtainkia ni yachi nu wajen nuátkati, yachin yajutmatratsa.” Tu áarmaiti, tiarmiayi. <sup>29</sup> Wats, siati yachi áрмаi, tiarmiayi. Iwiairi nuwan nuatak yajutmatsuk jakamai. <sup>30</sup> Ni yachi wajen akintiak, nuátak, niisha yajutmatsuk jakamai. <sup>31</sup> Nuna yachisha núnisan nu wajen nuátkamai; tura núnisan ashí siati nuna pataink<sup>i</sup> nuátkarmai. Yajutmatsuk yajutmatsuk kajin<sup>i</sup>karmai. <sup>32</sup> Tura ukunam nuwasha jakamai. <sup>33</sup> Nantaktin tsawantai, nantakiarmatai, ¿yana nuarin<sup>i</sup> ati? Ashí siati nuátkacharmaka” tiarmiayi.

<sup>34</sup> Tutai Jesus tímiayi “Ju nunkanman<sup>i</sup> nuatnaikiatin awai. <sup>35</sup> Tura nantakiar atak iwiaaku ámin ainia nuka nuatnaikiachartatui. <sup>36</sup> Warí, jákashtin ániatsuk. Nayaimpinmayá suntara áintsan<sup>i</sup> ajasartatui. Tura nantakiaru ásar Yusa uchiri<sup>i</sup> ajasartatui. <sup>37</sup> Tura jákaru nantakiartin ainia nuna imia Muisáis jintiamiayi. Warí, numichiniam ji wajái keamunan Yus niijjai chichaamun, Yus-Papinium Muisaiska áarmiayi. Nú áarmanum Uunt Yus Apráama, Isaka tura Jakupu Yúsrinti, tímiayi. Nú áishman<sup>i</sup> yaunchu jákaru ain<sup>i</sup> “ni Yúsrinti” tímiayi. Nuna taku nantaktin awai tu jintiamiayi. <sup>38</sup> Kame jaka menkakatniunam pujuinia nuna Yúsrinchuiti. Tuma asamtai jakáa Yúsrinti tíchamniaiti. Antsu iwiaaku ainia nuna Yúsrinti. Ashí Niiniun iwiaarkainiawai” tímiayi.

<sup>39</sup> Nuna antukar Israer-shuara jintinniuri “pénker tame, Uuntá” tiarmiayi.

<sup>40</sup> Tura nuyánka aniastinian arantukarmiayi.

### *¿Kristu tutai yana uchirimpiait?*

*(Mateu 22.41-46; Márkus 12.35-37)*

<sup>41</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Yus anaikamu Kristu tutaisha, ¿itiura “Aya Tawit weeaiti” tárur? <sup>42</sup> Warí, Sarmu papinium Tawit nin<sup>i</sup>ki juna tátsuk:

“Uunt winia Úntrun “Akupin pujutainium Winia untsuuruini<sup>i</sup> pujustá, tímiayi. <sup>43</sup> Ame nemasrumin núpeteatsain<sup>i</sup> nu<sup>i</sup> pujustá” tímiayi.” Tú áarmaiti.

<sup>44</sup> Kame Tawitkia, Krístun chicharuk, “winia Úntur” t<sup>i</sup>asha, ¿itiurak Kristu tutai Tawitia pampanmarí áting<sup>i</sup>?” Tú tímiayi Jesus.

### *Israer-shuaran jintintin ainia nuyá aneartarum*

*(Mateu 23.1-36; Márkus 12.38-40; Rúkas 11.37-54)*

<sup>45</sup> Ashí aents Nin anturkatasa pujuinia<sup>i</sup> ni unuiniamurin Jesus juna tímiayi:

<sup>46</sup> “Israer-shuaran jintintin ainia nuyá aneartarum. Niisha esaram pushin entsasar wekasataisar wakeruiniawai. Tura jintia<sup>i</sup> ti shiir áujtusarat

tusar wakeruiniawai; tura iruntai jeanam penkeri pujatanium pujustinian wakeruiniawai. Tura nampernumsha uunt pujatanium pujustaj tusa wakeruiniawai. <sup>47</sup> Túrasha waje jeencha atantainiawai. Túrawar aents nekaracharat tusar ti esaram chichamjai Yúsán áujainiawai. Nincha chíkichjai nankaamas Yus asutiáwartatui.”

## 21

### *Waje ni kuítrín susamia nu*

*(Márkus 12.41-44)*

<sup>1</sup> Yusa Uunt Jeen kuítrintin kuit enketainiam kuítian enkeenan Jesus wáinkiamiyi. <sup>2</sup> Tura waje kuítríncha jimiará uchich kuítian, reara áaniun, enkean wáinkiamiyi. <sup>3</sup> Wáiniak tímiayi “Nekas tájarme, ju waje kuítrínchaitiat, ashí enkeena nú nankaamas núkap enkeayi. <sup>4</sup> Warí, chíkichcha ampirma nuna enkeenawai. Tura niisha aya núchiniak takurmakman ampirmatsuk ashí enkeayi.”

### *Yusa Uunt Jeen saanaktinian Jesus ujakmiania nu*

*(Mateu 24.1-2; Márkus 13.1-2)*

<sup>5</sup> Yusa Uunt Jeen kaya shíirmach armia nuna tura chíkich shíirmach susamu armia nunasha chíkich shuar áujmatuk pujuarmiayi. Nuyá Jesus tímiayi:

<sup>6</sup> “Átum yamá shiir wáintrumna nu ashí emesnartatui. Kaya ekenramusha mash yumpuntrartatui” tímiayi.

### *Amuukatin tsawantin uruku áta nu nekaatin*

*(Mateu 24.3-28; Márkus 13.3-23)*

<sup>7</sup> Nuyá Jesusan chicharainiak “Uuntá, nusha ¿urutak túrunatí? ¿Kame ju túrunatin jeatemamtaisha warijaijn nekaattají?” tiarmiayi.

<sup>8</sup> Tutai Jesus tímiayi “Aneartarum; anannawairap. Nekaatarum. Winia náarun pachisar, “wi Krístuitjai” tau ti untsurí jíintrartatui. “Nunka amuukatin jeayi” tu etserkartatui. Tuíniakui anturkarum nemariirap. <sup>9</sup> Tura meset chichamsha, kapitián mesetan nájanmasha antukrum sapijmiakairap. Nusha emka túrunatniuiti. Túrasha nú chichamaik amuukatin tsawant jeashtatui.”

<sup>10</sup> Nuyá tuke chicharuk tímiayi “Shuar chíkich nunkanmaya shuarjai mesetnum ti nekas maaniawartatui. <sup>11</sup> Ti uurkattawai; untsurí nunkanam tsukasha, sunkursha ti átatui. Nayaimpinmasha ti ashammai nánkamas túrunatawai. Nujai Yus ni kakarmarin iniakmastatui.”

<sup>12</sup> “Tura ju túruntsajin atumin pataaturmakar achirmakartatui. Iruntai jeanamsha makurmartai tusar juramkiartatui. Sepunmasha enketmattarme. Tura winia naar páchia asakrumin, akupniunmasha, úuntnumsha juramkiartatui. <sup>13</sup> Nuinkia atumin túrutmakrumin wi túramu etserkatin arutmattarme. <sup>14-15</sup> Tura atumí nemasri nakitramainiak “wáitiatí” útínian tujinkiarat tusan, winia nekatairjai chichastinian amastatjarme. Tuma asamtaí “Jurakuisha warinia tiniak kíushtumaktaj tusan áetak enentáimsashtatjai” titiarum.”

<sup>16</sup> “Tura imia atumí aparísha surutmakartatui. Atumí yachísha, atumí shuarísha amikrumsha núnisaran surutmakartatui. Tura máamunka máawartatui. <sup>17</sup> Tura Winia ajasaru asakrumin ashí aents nakitramprartatui. <sup>18</sup> Tura penké ishichkisha yajauch awajtamsachartatui. <sup>19</sup> Katsuntrarmeka iwiaaku átin wáinkiatarme.”

<sup>20</sup> “Ju pepru Jerusarénka aa tanishrijin suntar téntakar matsatu wáinkiumeka, emesratin jeá nekaattarme. <sup>21</sup> Nuikia juí Jutía nunkanam

pujuinia nu, náinnium pisartin áiniawai; tura juí Jerusarénum pujuinia nusha juyanka jiinki wétin ainiawai. Tura ajanam pujuinia nusha, péprunam waketkishtin áiniawai. <sup>22</sup> Nu tsawantincha Yús asutiámun wáinkiertatui. Yús-Papiniun nu túrunatin yaunchu aarma nu uminkiattawai nu tsawantin. <sup>23</sup> Nunkanam ti wáitsatin átatui. Tura juí aents ti asutniawartatui. Tuma asantai nuwá ajamtin ainia nusha, tura uchi kuírchin takakainia nusha imiá itiruchatan wáinkiertatui. <sup>24</sup> Tura juyá aents mesetnum jákartatui. Tura chikichnaka ashí nunkanam misaawar júkiartatui; tura yajaya apach, Yúsnan enentáimtuiniatsna nu, juí Jerusarénum wayawar najakartatui. Nu túratniunka Yús tsan̄katkana nuñ̄ túrawartatui.’

### *Aents Ajasu tutai tátinri*

*(Mateu 24.29-35, 42-44; Márkus 13.24-37)*

<sup>25</sup> ‘Nuñkia etsanmasha, nantunmasha, yáanmasha Yuska ni kakararin iniakmak nusháa túrattawai. Nunkanmasha ashí aents páchim enentáimprartatui. Tura nayaantsanam chíchimi ti aku tantáa ajakui ti ashamkartatui. <sup>26</sup> Tura túrunatin ana nuna enentáimsar mayáí ashinkiertatui. Warí, nayaimpiniam kakaram ainia nusha peantrartatui. <sup>27</sup> Nuyá Winia, Aents Ajasu tutain, yurañminiam ti shiir ajasan winiaí wáitkiartatui. <sup>28</sup> Nu túrunatin náñkamkui uwempratin jeatemayi tusarum kakaarum shiir enentáimsatarum.’

<sup>29</sup> Tura juí chichamnasha nekapmamiayi. ‘Ikiu numi tura náñkamas numisha enentáimsatarum. <sup>30</sup> Juí nunkanam ni nuké yama puñkakmatai “esat jeatemayi” tátsurmek. <sup>31</sup> Núnisan̄ Wí tájana nu wáinkiumeka, Wí juí nunkanam akupin ajastin jeatema nu nekaatarum.’

<sup>32</sup> ‘Tura aents yamaí pujuinia nu jáatsain̄ nusha ashí túrunattawai. Núnaka paant tájarne. <sup>33</sup> Nayaimpisha nunkasha amuukartatui. Tura winia chichampruka amuukachminiati. <sup>34-35</sup> Nu tsawant aya aneachma jeattawai. Ashí aents juí nunkanam pujuinia nu, nuna enentáimsuk pujuiniaí jeattawai. Tuma asantai atumsha anearum wekasatarum. Yajauchiniam emetnarum, aya yurumátniuk, aya umartiniak enentáimtusrum, juí nunkanam ana nu ti wakerakrumniñkia péñker enentáimsatin tujinkiertarme. Nu atsutí tusarum tura nu tsawant aya áwaktamkaj̄ tusarum péñker wekasatarum. <sup>36</sup> Anearum wekasatarum. Túrunattana nuí katsuntrataj̄ tusarum Yus aujsa pujustarum. Túrarum Aents Ajasu tutai ímmianum péñker átaj̄ tusarum túratarum.’

<sup>37</sup> Tuke tsawant tsawajsha Yusa Uunt J̄en̄ Jesus unuiniamiayi. Tura káshikia Uriwiu náinnium we-wémiayi. <sup>38</sup> Tura tuke tsawant Yusa Uunt J̄en̄ Jesus chichaamun anturkatai tusar káshik tariamiayi.

## 22

### *Jesus achiktin chichaman jurusarmiania nu*

*(Mateu 26.1-5, 14-16; Márkus 14.1-2, 10-11; Juan̄ 11.45-53)*

<sup>1</sup> Wakaprutai enketachma tanta yuatin námper, paskua tutai, jeatemamiayi. <sup>2</sup> Israer-shuara Pátririsha Israer-shuara jintinniurisha áentsun ashamainia ásar, itíurak máawaintiaí<sup>1</sup> tusar ti enentáimsarmiai.

<sup>3</sup> Nuñkia Iskariúti Jútasan enentáin̄ íwianch wáintiamiayi. Nú Jútaska Jesusa unuiniamurijn̄ páchitkiauyayi. <sup>4</sup> Israer-patri úuntrin̄ tura Yusa Uunt J̄e kapitián pujuarmia nuna werimiayi. Tura Jesusan tu surukminiati tusa



niijjaj chichasarmiyai. <sup>5</sup> Niisha nuna antukar warasar “kuit amastatji” Jútasan tiarmiayi. <sup>6</sup> Niisha “ayu” tinia, aents nékachmanum suruktaj tu enentáimsamiayi.

*Kristu jakamu enentáimtustin námper*

*(Mateu 26.17-29; Márkus 14.12-25; Juan 13.21-30; 1 Kurintiunam 11.23-26)*

<sup>7</sup> Wats, wakaprutai enketaachma tanta yúatin námper jeamiayi. Paskua tutainium murikchin máatin ármiai. <sup>8</sup> Tura Jesus Pitruncha, Juánnasha akupeak “Paskua tutai námper iwiaratarum” tímiayi.

<sup>9</sup> Tutai niisha chichainiak “¿Tui iwiarat tusamea wakeram?” tiarmiayi.

<sup>10</sup> Tutai Jesus juna tímiayi “Péprunam wetarum. Jearum áishman yumin takaku wekáa wáinkiatarme. Nú áishman nemarsatarum. Tura jeá wayaakui, <sup>11</sup> nú jeá nérenniuri chichareakrum “Uunt chichartamuk unuiniaturjai paskua yurumátin ¿tui aa? turamui” titiarum, tímiayi. <sup>12</sup> Tákurmin nu nérentin yakí písunam uunt kuártun ashí iwiaramun iniakturmastatrum. Nui ii yurumátin iwiaratarum” tímiayi.

<sup>13</sup> Tutai niisha wear Jesus tímiania tímiatrusan wáinkiarumi. Tura paskua namperan nui iwiarumi.

<sup>14</sup> Yurumátin jeamtai ni unuiniaturjijai Jesus misanam pujusarmiyai. <sup>15</sup> Pujusarmatai, Jesus chichaak “Wisha játsuk atumjai ju paskua najanatniun ti wakerimjai, <sup>16</sup> atakka ju nunkanam atumjai najanashtin asan. Tura antsu Yus akupeana nui jear atak najanattaji” tímiayi.

<sup>17</sup> Nuyá piniñkian achik, Yúsan yumiñkias, ni unuiniaturin tímiayi “Ju piniñ achikrum sunaisatarum. <sup>18</sup> Atakka ju nunkanam uwa yumin atumjai umarchattajai, tajarme. Tura antsu Yus akupin ajastin jeamtai atak iijjai umartatji” tímiayi.

<sup>19</sup> Nuyasha yurumkan achik, Yúsan yumiñkias puuk susarmiyai. Tura chicharainiak “Juka winia ayashruiti. Winia ayashur atum péñker pujustinium surunkattana nútiti. Winia enentáimtursarum yuatarum” tímiayi.

<sup>20</sup> Tura yurumsua amikiarmatai piniñkian achik, “Ju piniñ winia numparun nakumea asa uwempratin yamaram chicham najanamun nakumeawai. Winia numpar atumnian puartamprattawai” tímiayi.

<sup>21</sup> ‘Túrasha winia surutkattana nu Wijjai métek ju misanam pujawai. <sup>22</sup> Kame Wi, Aents Ajasuitjiana ju, Yus iwiaramua nútiksanak jakattajai. Túrasha Winia surutkana nu nekaatí. Ti asutniattawai” tímiayi. <sup>23</sup> Nuna antukar “Wíashitiaj, yákit” tunaim ajarmiayi.

*Nañkaamantu ana nu*

<sup>24</sup> “¿Iijjai yakí imiá nañkaamantu aint?” tunaim ajarmiayi. <sup>25</sup> Tura Jesus tímiayi “Ju nunkanam akupin ainia nu, waantu enentáimtumasar akupenawai. Tura akupenakuí “péñker túrin áiniawai” tuíniawai. <sup>26</sup> Tura atumjainkia nuka atsutí. Antsu nañkaamantu ana nu, uchichia núnik ajastiniaiti; akupeana nusha takarniua núnik ajastiniaiti. <sup>27</sup> Enentáimsatarum. Misanam pujus yurumna nu, yurumkan ajamana nujai ¿tuá imiá nekas nañkaamantuit? ¿Yurumna nu nekas nañkaamantuchukait? Tura Wisha atumin yurumkan ajamna núnisnak pujajai.’

<sup>28</sup> ‘Winia itiurchatrun wáinmiaj nui atumsha Wijjai tuke pujumarme. <sup>29</sup> Tuma asakrumin akupin ajastinian winia Apar surusu asamtai Wisha

nútiksanak akupkatniun súajrume. Wi akupkatjana nuĵi atumsha Wijĵai yurumáttarme, tura Wijĵai umartatrume, tájarme. <sup>30</sup> Tura akupin pujutainium pujusrum, Israer-shuar tuse írutkamu akupkattarme tajai.” Tu tímiayi.

*Pítur “atsá nékatsjai” títinian Jesus ujakmania nu  
(Mateu 26.31-35; Márkus 14.27-31; Juan 13.36-38)*

<sup>31</sup> Nuyá Uunt Jesus tímiayi, “Nekaatá, Semunká. Trikiu neré tsatsamátniua áintsan Satanás atumi enentáin páchim enentáimtikramprataj tusa seayi. <sup>32</sup> Tuma ain Yus enentáimtustinian kajinmatkiin tusan Wisha Yúsan seamjai. Tura Yúsnum waketkim ame yatsum ikiakárarta” tímiayi.

<sup>33</sup> Tutai Semun tímiayi “Uuntá, sepunam enketmainiakuisha wisha ne-marsatajme. Tura mantamainiakuisha métek jakatjai” tímiayi.

<sup>34</sup> Tutai Jesus tímiayi “Pitrú, nekas tájame, yamaik atash shiniatsajn ame menaintiú natsantrurtatme” tímiayi.

*Itiurchat winiawai*

<sup>35</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Wisha yurumkajainchu, kuítjainchu, sapatjainchu akupkamjarmena nuĵi táatramsamkarum?”

Niisha “Atsá penké táatramsachmaji” tiarmiayi.

<sup>36</sup> Tutai Nii tímiayi “Antsu yamaikia yurumkan takakkuŋka takustí, kuítniasha núnisan; tura puniancha takakchakka ni pushirĵin suruk punian sumakti. <sup>37</sup> Nekaatarum. Yus-Papinium yaunchu aarma ana nu wi túrunamujai uminkiattawai. Juĵiti aarma: Yajauch shuarnum pachikiarmiayi.

Warí, Yus-Papinium ashí Winia aarma ana nu uminkiatniuiti.”

<sup>38</sup> Tutai ni unuiniamurĵi tiarmiayi “Uuntá, juĵi jimiara puniá awai.”

Tutai Niisha “Asati” tímiayi.

*Jitsemani ajanam Jesus Yúsan áujsamania nu  
(Mateu 26.36-46; Márkus 14.32-42)*

<sup>39</sup> Nuyá Jesus jĵinkimiayi. Tura tuke túrin asa Uriwiu náinnium wémiayi. Ni unuiniamurĵisha nemariarmiayi.

<sup>40</sup> Ai jeá nin chicharuk “Itiurchat winiakui iniarajĵi tusarum Yus áujsatarum” tímiayi. <sup>41</sup> Tuasua amik arantach, kaya nankimiam jeana núnik Jesus wémiayi. Tura Yúsan áujsataj tusa tikishmarmiayi. <sup>42</sup> Tikishmar juna tímiayi “Apawá, pinĵinum yapá umartinia ántsaj Wi wáitsattajna nu wakerakmeka jurutkitia. Tura Wi wakerajna nucha antsu Ame wakeramna nu atí, tajai” tímiayi.

<sup>43</sup> Nuyá, ikiakártaj tusa Yusa suntariĵi nayaimpinmaya tarimiayi. <sup>44</sup> Tura Jesus imiá wáitias pujak nú kakaram Yúsan áujsamiayi. Tura ni searmarĵisha numpá ántsaj nunká kitiawarmiayi.

<sup>45</sup> Yúsan aujsua amik wajaki ni unuiniamurĵin werimiayi. Tura kúntuts enentáimmarĵijai ti pimpiki kanúu tepenan tarimiayi. <sup>46</sup> Nuĵinkia chicharainiak “ĵUrukamtai kanúu teparum? Itiurchat winiakui iniarajĵi tusarum nantakrum Yus áujsatarum’ tímiayi.

*Jesusan achikiarmiania nu  
(Mateu 26.47-56; Márkus 14.43-50; Juan 18.2-11)*

<sup>47</sup> Jesus tuke chichaa pujajĵi, untsurĵi shuar táarmiayi. Tura nuní eemka Jesusa unuiniamurĵi Jútas naartin winimiayi. Tura Jesusan mukunatajtsa

tarunmiayi. <sup>48</sup> Támatai Jesus chicharuk “Jútasá, ¿Aents Ajasu tutai muku-namek surutkattam?” tímiayi.

<sup>49</sup> Jesusjái pujuarmia nu, túmamun wáinkiar “¿Uunt puniajái ljuartatjik?” tiarmiayi. <sup>50</sup> Tura chikichik Patri uuntri takarniurí kuishin untsuurin tsupirkamiayi.

<sup>51</sup> Tura Jesus tímiayi “Iniaisatarum.” Nuna tinia ni kuishin antin tsuármiai. <sup>52</sup> Nuyá Israer-patri úuntrin, Yus-jea úuntrincha, tura pepru úuntrincha, Nin achiktaj tusa tariarmia nuna chicharuk “¿Wisha kasakaitiaj. Úrukamtai puniajaisha numijajisha tarutniuram? <sup>53</sup> Nuik Yusa Uunt Jeen tuke tsawant atumjai pujumaj nuí achirkachmarme. Túrasha átum kiritniumiá kakarmajai nupetkatin yamá tsawantin tsankatkamuitrume” tímiayi Jesus.

*Pítur “Jesusnaka nékatsjai” tímiania nu*

*(Mateu 26.57-58, 69-75; Márkus 14.53-54, 66-72; Juan 18.12-18, 25-27)*

<sup>54</sup> Nuinikia Jesusan achikiar emetawar Israer-patri uuntri jeen júkiarmiayi. Tura Pítrusha íkian nemarki wémiayi. <sup>55</sup> Tura aach jinia ikiapármiai. Túrawar anamuk pujuarmiayi. Pítrusha niijiai pujusmiayi. <sup>56</sup> Tura nuwa, Patri takarniurí amia nu, Pítur jinia anamuk pujan wáiniak “Ju áishmansha Niijiai pujumiayi” tímiayi.

<sup>57</sup> Tutai Pítur chichaak “Nuwá, Nin nékatsjai” tímiayi.

<sup>58</sup> Tura árusan chikich nin wáiniak “Amesha Niin páchitkiatme” tímiayi.

Tutai Pítur tímiayi “Atsá. Wikia áinkia páchitkiatsjai” tímiayi.

<sup>59</sup> Chikichik ura nankaamasmatai chikich apach chichaak “Nekas ju áishmansha Niijiai pujumiayi. Warí, niisha Kariréanmayançhakait” tímiayi.

<sup>60</sup> Tutai Pítur chichaak “Ame támena núnaka nékatsjai” tímiayi. Nú chichamaik Pítur chicháa pujajnk<sup>1</sup> atash shiniukmiayi. <sup>61</sup> Tura nuinikia Uunt Jesus Pítrun apajas ísmiayi. Túra “atash shiniatsain ame menaintiu natsantrurtatme” Uunt Jesus timia nuna enentáimpramiayi. <sup>62</sup> Nuyá Pítur jiinki ti útmiayi.

*Jesusan wishikrarmiayi*

*(Mateu 26.67-68; Márkus 14.65)*

<sup>63</sup> Áishman Jesusan wáiniarmiania nu ti wishikiainiak awattiararmiayi. <sup>64</sup> Jiin epetkar yapiniam awattiar chicharainiak “Nekamata, ya awatama” tiarmiayi. <sup>65</sup> Tura katsekainiak ti untsurí chikichnasha nánkamas tiarmiayi.

*Uunt Iruntainiam Jesusan ejeniarmiania nu*

*(Mateu 26.59-66; Márkus 14.55-64; Juan 18.19-24)*

<sup>66</sup> Tsawarmatai, Israer-shuara úuntriasha, Israer-patri úuntriasha, Israer-shuara jintinniurisha iruntrar ni iruntairin ejeniarmiayi. Nuí chicharainiak <sup>67</sup> “Paant titiá. ¿Yus anaikamu Kristu tutaia núkaitiam?” tiarmiayi.

Tutai Jesus tímiayi “Wi “ee” tákuisha, “nekasaiti” tíchattarme. <sup>68</sup> Tura Wi aniamsha áirkashtatrume, túrasha akuptukchattarme. <sup>69</sup> Tura wárik Wisha Aents Ajasuitjiana nu, ashí nankaamaku ajasan, Yusa untsuuriní pujustajai” tímiayi.

<sup>70</sup> Tutai niisha tiarmiayi “¿Nuinikia amesha Yusa Uchirínkaitiam?”

Tutai Jesus tímiayi “Ee, Witjai, átum Winia túrutrum núnisnak.”

<sup>71</sup> Tutai niisha tiarmiayi “Warí, ¿iisha chikich ujatkat tusar atsumajik? Imia niiniki chichaamu antukhajik” tiarmiayi.

## 23

*Piratuĵ Jesusan júkiarmiania nu**(Mateu 27.1-2, 11-14; Márkus 15.1-5; Juan 18.28-38)*

<sup>1</sup> Nuyá ashí Uunt iruntrarmia nu wajatkiar Rúmanmaya akupin Piratuĵ Jesusan júkiarmiayi. <sup>2</sup> Nuĵ jeawar, Piratun chicharainiak “Ju áishman ĩi shuaran awajimtikiar enentáimtikiaiania nu nekaamĵi. Rúmanmaya uunt akupin Sésaran kuit akiktinian suritramaji. Tura nu arant Niŋki, akupin Kristu tutaintjai, tawai” tiarmiayi.

<sup>3</sup> Tutai Piratu Jesusan chicharuk “¿Ame Israer-shuara akupniurinkáitiam?” tímiayi.

Tutai Jesus tímiayi “Ee, núitjai, ame támena núnisnak.”

<sup>4</sup> Nuyá Israer-patri úuntriŋcha tura aents nuĵ iruntrarmia nunasha Piratu chicharainiak “Ju áishman tunaan túran penké wáinkiachuitjai, tajai” tímiayi.

<sup>5</sup> Túrasha niisha nú kakantar chicharainiak “Antsu nekas ashí Jutía nunkanmaya aentsun ni unuiniana nujai akajenawai. Kariréa nunkanmaya nankaamas ímiajajsha tayi” tímiayi.

<sup>6</sup> Piratusha nuna antuk “Nu áishman ¿Kariréanmayankáit?” tímiayi.

<sup>7</sup> “Ee” tuiniakui, Erutisan akuptukarmiayi. Erutiska Kariréanmaya aentsun akupniuyayi. Túmaitiat nu tsawantin Jerusarénum ishichik tsawant pujusmiayi.

<sup>8</sup> Erutiska Jesusan ístaj tusa ti wakerimiayi. Jesusa túramurĵin áujmatman ti antukmiayi. Tuma asa, “Wi ímiaj aents tujintiamun túrashtimpiash” tusa Jesusan wáiniak warasmiayi. <sup>9</sup> Jesusan ti nukap aniasmiayi; túramsha penké áimkiachmiayi. <sup>10</sup> Nuĵsha Israer-patri úuntriŋsha, tura Israer-shuara jintinniurĵsha yajauchiiti tusar charaatum awajarmiayi. <sup>11</sup> Tura Erutissha ni suntarĵĵĵĵĵ Jesusan yajauch enentáimtuiniak Nin wishikiainiak ti penker pushin, akupni uentsatairĵya ánniun, áentsrarmiayi. Nuyasha Erutis ataksha Piratuĵin akupkamiayi. <sup>12</sup> Túram nu tsawant Piratu Erutisĵai nawamnaikiarmiayi. Kame yáunchuka nemasnaikiau áirmiayi.

*Jesusan “mantamnati” tiarmiania nu**(Mateu 27.15-26; Márkus 15.6-15; Juan 18.39-19.16)*

<sup>13</sup> Nuyá Israer-patri úuntriŋ aentsu úuntriĵĵĵ tura penké aentsĵai Piratu ikiaanank tímiayi <sup>14</sup> “Ju áishman aentsu awajimtikuii tusarum itirtin-trume. Túrasha átum ímprumniŋ anintrusan yajauch átum tárumsa nuna penké nekarachjai. <sup>15</sup> Erutissha núnisan yajauchin nekaachai. Warí, juĵ awainkichmaka. Nuikia páantchakait jú aishman jakamnia tunaanka túrichuiti” tímiayi.

<sup>16-17</sup> Túraitiat tuke túrutai asamtai, ĵisat jeakui sepunmaya chikichik áishmanĵkan Piratu anĵkant akupkatin ámiayi. Tuma asamtai, níi chichaak “ĵuna asutián awematjai” tímiayi.

<sup>18</sup> Tura aencha iruntrar ti unsumainiak “Atsá; ĵucha. Ju nakitijai. Antsu Parapás akupkata” tiarmiayi. <sup>19</sup> Nu Parapássha akupniun nakitiak mesetan najana asa tura manĵartin asa sepunam enkeamuyayi.

<sup>20</sup> Piratuka Jesusan akupkattsa wakerak ataksha aentsun áujarmiayi. <sup>21</sup> Túrasha nú arant unsumainiak “Atsá. Krúsnum mantamnati” tiarmiayi.

<sup>22</sup> Tura ataksha Piratu chicharainiak “¿Urukamtai. Warí tunaan túrait? Jakamnia tunaan túrachiashtusan, aniasan penké nekarachjai. Asutián akupkatjai” tímiayi.

<sup>23</sup> Tura niisha kakaram untsumainiak “Jesus mantamnati” tiarmiayi. Kame aencha tura Patri úuntriſha ti untsumaina áſarmatai ni wakeramurĭ tsanġkatnakarmiayi. <sup>24</sup> Nii wakeriarmia nuna Piratu “túrattajai” tímiayi. <sup>25</sup> Tuma asa Parapásan, mesetan najanin tura maŋkartin amia nuna akup-kamiayi. Tura Jesusnaka ni wakeramun túrawarti tusa íktusarmiayi.

*Jesusan krúsnum ajinrurarmiania nu  
(Mateu 27.32-44; Márkus 15.21-32; Juan 19.17-27)*

<sup>26</sup> Jesusan jukitiasa pujuiniáj Serini nunġanmaya Semun ni pépruriya Jerusarénum yama jeamiayi. Nin achikiar, Jesusa krusrĭ ayantkar “ni ukurĭ wetá” tiarmiayi.

<sup>27</sup> Untsurĭ aents Jesusan nemariarmiayi. Tura untsurĭ nuwaſha ti kuntuts enentáimiainiak útkiar tura wa-wa ajakiar wearmiayi. <sup>28</sup> Túmainiakui Jesus nin iis, “Jerusarénumiá nuwaſtiram Winia enentáimtursarum úttiirap. Antsu atumniak tura atumĭ uchirĭ enentáimtusurum úttiirum. <sup>29</sup> Warĭ, ti iturchat tsawant jeawartatui. Tuma asamtai “Uchirtichu ainia nu, ajapruckhana nu tura amuntsachu ainia nu, chíkich aentsjaj nanġkaamas péŋker pujuiniawai” tiartatui. <sup>30</sup> Nu tsawantaj aents chicharainiak “Náint in nekentmak yuturmaartai” tiartatui. <sup>31</sup> Warĭ, numi sameka áinis yajauch aya nanġkamna ajŋsha ju iturchat átsuk. Tura numi kukaru ainkiamtai ituirak nú yajauch túrunachat.” Tu tímiayi Jesus.

<sup>32</sup> Tura Jesusjaj krúsnum maatai tusar jímiar yajauch áishmaŋkan júkiarmiayi. <sup>33</sup> Karawír nain tutainium jeawar Jesusan krúsnum ajinrurarmiayi. Tura Jesusa untsuurĭnjĭ chíkichĭk yajauch áishmaŋkan tura ni menarĭnjĭ chíkich yajauch áishmaŋkan núnisan krúsnum ajinrurarmiayi.

<sup>34</sup> Tura Jesus krúsnum ajinraku pujuram, chichaak “Apawá, tsanġkurarta. Nii áitkiainia nuna nékainiatsui” tímiayi.

Tura suntar pujuarmiania nu, yaki Jesusa pushirĭ jukit tusar naku-rusarmiayi. <sup>35</sup> Péprunmaya aents ii wajatiarmiayi. Tura uunt armia nusha Nin wishikiainiak “Chíkichnaka uwentikniuiti. Wats, yamáí nekas Yusa anaikiamurĭ Kristu tútainiunġka imia Niŋki uwémpratĭ” tiarmiayi.

<sup>36</sup> Sutarsha Nin wishikrarmiayi. Tariar churuńian aartai tusar awajarmiayi. <sup>37</sup> Tura chicharainiak “Amesha nekas Israer-shuara uunt akup-niurĭnkiumka amek uwemprata” tiarmiayi. <sup>38</sup> Tura muuknumaani, Kriaku chichamjaj, Rúmanmaya apach chichamjajisha tura Israer chichamjajisha ju áarar anujkamú ámiayi: *JÚITI ISRAER-SHUARA UUNT AKUPIN*

<sup>39</sup> Chíkichĭk yajauch áishmaŋ nuĭ ajintruamu amia nu kátsekeak chicharuk “Amesha nekas Yusa anaikiamurĭntkiumka amek uwemprata tura incha uwentikramprata” tímiayi. <sup>40</sup> Tura chíkich ni tsaniakmarĭn kakantar chicharuk “¿Amesha Niĭjjaj métek asutniátasa pujayatam, Yus ashamatsmek? tímiayi. <sup>41</sup> Iikia yajauch asar wáitsatniuitji; ii tunaarĭ akimaktur wáitajai. Antsu ju áishmaŋka yajauchin túrichuiti” tímiayi.

<sup>42</sup> Nuyá Jesusan chicharuk “Amesha akupin ajasam winiasha enentáimtursata” tímiayi.

<sup>43</sup> Tutai Jesus chicharuk “Nekas tájame, jakar shiir pujutainium yamáí tsawant Wijjaj pujustatme” tímiayi.

*Jesusa jakamurĭ  
(Mateu 27.45-56; Márkus 15.33-41; Juan 19.28-30)*

<sup>44</sup> Tutupin aḷ ashí nunḷkanam ti kirit ajasmiaiyi. Tura menaintiú ura nanḷkaamasu aḷn, nantu nunḷkaach ajassha tuke kirit ámiaiyi. <sup>45</sup> Tsawái nantusha mushatmarmiaiyi. Tura Jerusarénnun Yusa Uunt Jēencha tarach ajamu aa jímiapetek nakaakamiyai. <sup>46</sup> Nuyá Jesus untsumuk “Apawá, winia wakantrun Amiḷn ikiuajai” tímiyai. Nuna tinia jakamiyai.

<sup>47</sup> Suntura kapitiántri nu túrunamun wáiniak, Yusa náarḷn shiir awajeak “Jusha imiá nekas péñker áishmanḷkuyi” tímiyai.

<sup>48</sup> Tura untsurḷ aents pujuarmia nu, nu túrunamun wáinkiar ti kuntuts enentáimiaiiniak ni netsepen paat awatiar waketkiarmiaiyi. <sup>49</sup> Tura Jesusa amikrḷsha tura nuwá Kariréanmaya Nin nemariarmia nusha íkiaḷn wajasar ii wajarmiaiyi.

### *Jesusan iwiarsarmiania nu*

*(Mateu 27.57-61; Márkus 15.42-47; Juan 19.38-42)*

<sup>50</sup> Naka enentáimin péñker áishmanḷn ámiaiyi ni naari Jusé. Arimatéa pepru Jutía núḷkanam ana nuyauyayi. Israer-shuara Uunt Irunḷtairḷn páchitkiauyayi. <sup>51</sup> Yus ju nunḷkanam akupin ajasat tusa Jusé nakas pujumiyai. Tuma asa Uunt Irunḷtainium Jesusan túrawarmia nuna nakitmiyai. <sup>52</sup> Tuma asamtai Piratuḷi we Jesusa ayáshin seamiyai. <sup>53</sup> Piratu “ayu” takui, Jesusa ayáshin krúsnumiá jusa tarachjái penuar kaya táurmanum iwiarsamiyai. Nu táurmanum chíkich iwiarsachmauyayi. <sup>54</sup> Iwiaratin tsawantai, ayampratin tsawant tsawastatuk ajasmatai túrunamiyai.

<sup>55</sup> Tura nuwá Kariréanmaya jukiniutak Jesusan nemarsarmia nusha iwiarsamunam weriar, Jesusa ayáshḷi itiur ikiusmait nuna iisarmiaiyi. <sup>56</sup> Iisar ikiuak ni jēen waketkiarmiaiyi. Tura Jesusa ayáshḷi mejeeninḷn tsar kunḷkuinian iwiarmiaiyi. Tura ayampratin tsawantai, Israer-shuar akupkamun umikiar ayamprarmiaiyi.

## 24

### *Jesús nantakmiania nu*

*(Mateu 28.1-10; Márkus 16.1-8; Juan 20.1-10)*

<sup>1</sup> Tumintin káshik kunḷkuinian iwiaramun júkiar nu nuwá Jesus iwiarsamunam weriarmiaiyi. Tura chíkich nuwásha atampriarmiaiyi. <sup>2</sup> Tura iwiarsamu kaya atutkamu urani aan wáinkiararmiaiyi. <sup>3</sup> Tura wayáwar uunt Jesusa ayáshin wáinkicharmiaiyi. <sup>4</sup> Wáinkichu ásar ashamkarmiaiyi. Tura “itiurkatjik” tiarmiaiyi. Tumai jimiará áishmanḷkan pushin wincharpatniun entsaru nin ayaámach wajainian wáinkiararmiaiyi. <sup>5</sup> Nuna wáinkiar ti sapijmiainiak tsuntsumawarmiaiyi. Túmakui nu áishmanḷn chicharainiak “¿Iwiaakusha urukamtai jakaantumsha egrum? tiarmiaiyi. <sup>6</sup> Jui pujatsui. Antsu nantakni. Nékatsumek. Niisha Kariréanam tuke pujus <sup>7</sup> “Wi, Aents Ajasuitjiana nu, yajauch aentsnum surunkattajai. Túran krúsnum mantamnattajai. Tura menaintiú tsawantai nantaktiatjai” turamchamkarum” tímiyai.

<sup>8</sup> Nuna takui Jesus timian enentáimprarmiaiyi. <sup>9</sup> Tura iwiarsamunmaya waketki taar, Jesusa unuiniamurḷn auntse armia nuna tura chikichnasha ashí nu túrunamun ujakarmiay. <sup>10</sup> Jesusa unuiniamurḷn ujakarmia nu ju ániawai: Maktaranmaya Marí, Juánasha, Jakupu nukurḷ Marisha, tura chíkich nuwajai. <sup>11</sup> Tura Jesusa unuiniamurḷsha nuwá tuḷniakuisha nekasaiti tu enentáimtsuk “wáuruk tuḷniawai” tiarmiaiyi.

<sup>12</sup> Túrasha Pítrusha jiinki Jesus iwiarsamunam tsékeŋki werimiayi. Jeá, init iis, aya tárachik tepenan wáinkiamiayi. Tura túrunamia nuna ti enentáimiar ni jeen waketkimiayi.

*Emaús wetai jintianmaani túrunamia nu  
(Márkus 16.12-13)*

<sup>13</sup> Nu tsawantaik Jesusa nemarniuri jímíar Emaús péprunam wéarmiayi. Emaúska Jerusarénumiá auntse kirumitru jeá pujawai. <sup>14</sup> Túrunamia nuna chichaki wearmiayi. <sup>15</sup> “Itiurkit” tu aujmatki weenaj imia Jesus taa nuj páchiniak niijiai wearmiayi. <sup>16</sup> Tura wáinkiarat nekaashtin asamtai yait nekaacharmiayi.

<sup>17</sup> We-wénakua Jesus chicharainiak “Jintiasha ¿warí áujmatkirum wéarum? ¿Urukamtai kúntuts enentáimprum?” tímiayi.

<sup>18</sup> Chikichik, Kreupas náartin chicharuk “Jerusarénum túruna nuna ashí nékainiawai. ¿Ámeke amekék túrunamia nu nékachu páchitkiam?” tímiayi.

<sup>19</sup> Tutai Jesus tímiayi “¿Warí urukait?”

Tutai tiarmiayi “Entá, Nasarénumiá Jesusa túrunamuri taji. Niisha Yúsnan etserin asa Yusa kakarmarjijai chichasmiayi tura nuna kakarmarjijai takasmiayi. Núnaka ashí aents nékainiawai. <sup>20</sup> Tura ii Pátriri uuntri tura ii pépruri uuntri “tunáa jakamnia túrayi” tusar “krúsnum mantamnati” tiarmiayi. <sup>21</sup> Tura ii Israer-aentstin uwentikrampratin tu enentáimsamji. Tura ni maa-musha menaintiú tsawant nankaamasai. <sup>22-23</sup> Túrasha ii nuwá ni iwiarsamunam yamaí káshik weriar ni ayashin wáinkiacharmai. Tura “Yusa suntari wáinkiaji tura “Jesus iwiaakuiti” túramji” tiarmai. Nuna tu ujatmakakrin ti enentáimpraji. <sup>24</sup> Nuyá íi shuar iwiarsamun weriar, nuwá tiarmia tímiatrusan wáinkiarimiayi. Tura Jesusnaka wáinkiacharmai.” Tu ujakarmai Jesusan.

<sup>25</sup> Nuyá Jesus nin chicharainiak “Enentáimchaitrume. Ashí Yúsnan etserin tiarmia nu wau enentáimtatsrume. <sup>26</sup> ¿Yusa anaikiamuri, Kristu tutai, shiir awajnatsuk ti wáitsashtinkiait?” tímiayi.

<sup>27</sup> Tura nuyá Yus-Papinium Muisáís aarmia nuyá jukin ashí Yúsnan etserin ni túrunatniuriñ áararmia nuna jintintiatasa nankamamiayi.

<sup>28</sup> Ayu, nii wearmia nú peprunam jeawarmiayi. Tura Jesuska nuj nankaamaki wétaj tau ajamiayi. <sup>29</sup> Tura niisha chicharainiak “Weep. Iijiai pujustá. Warí, nantu akaikiyi, kirit ajatemsai” tiarmiayi.

Tutai Jesus niijiai pujustaj tusa wayamiayi. <sup>30</sup> Tura niijiai irunar misanam pujus, yurumkan achik, Yúsán yuminkias nincha puuk súsarimiayi. <sup>31</sup> Nu chichamaik, ni jii uranniua núnikiarmatai Jesusan nekaawarmiayi. Tura Niisha nú chichamaik menkakamiayi. <sup>32</sup> Tura nu shuarsha mai tunai ajainiak “Jintia winis Niisha Yus-Papin jintintramuk nekas ii enentáin shiir enentáimtikramprachmakaji” tiarmiayi.

<sup>33</sup> Nuyá, Emaúsnumiá wárik jínkiar Jerusarénum waketkiarmiayi. Nuj Jesusa unuiniamuriñ auntse armia nuna tura chíkich shuar Jesusan nemari-armia nunasha iruntrar pujuinian wáinkiarimiayi. <sup>34</sup> Auntse armia nusha tiarmiayi “Uunt Jesus nekas nantakni. Semun Nin wáinkiaiti.”

<sup>35</sup> Tutai niisha jintiá túrunamun ujakarmiayi. “Jesus yurumkan ajaamakui nuj nekaamji” tiarmiayi.

*Ni unuiniamuriñ Jesus wantintiu kmiania nu  
(Mateu 28.16-20; Márkus 16.14-18; Juan 20.19-23)*

<sup>36</sup> Nuna áujmatuk pujuiniaĵ Jesus aya aneachma ajapén wajas “Shiir enentáimsatarum” tímiayi.

<sup>37</sup> Nuna antukar, ti sapijmiakar, wakanchashit, enentáimsarmiayi.

<sup>38</sup> Tura Jesus chicharainiak “¿Urukamtai sapijmiakrum wakanchashit, tu enentáimsarum? <sup>39</sup> Winia uwejrusha, nawersha lírtustarum. Wíkiitjai. Takarsa írsatarum. Warí, wakancha ayashtinkiait, ukunchtinkiait” tímiayi.

<sup>40</sup> Nuna tinia ni uwejéncha nawencha iniaktusarmiayi. <sup>41</sup> Warainiyat sapijmiainia ásar, Niimpiashit tu enentáimtusarmiayi. Tuma asamtai, nin chicharainiak “¿yurumak takakrumek?” tímiayi. <sup>42</sup> Takui, namaknasha, míshkincha súsarmiayi. <sup>43</sup> Tura Jesus nuna achik niisha ímiainiamunman yuamiayi. <sup>44</sup> Tura nin tiarmiayi “Winia túrutawarma nuna, Wi atumjaj nuik pujusan tímiajrume. Nekas uminkiatniuyayi. Iis, wi túrunatniurun Muisáis aarmia nusha, Yúsnan etserin aarmia nusha, tura Sarmu papinium aarma ana nusha ashí uminkiatniuyayi” tímiayi.

<sup>45</sup> Nuyá Yus-Papinium aarman jintintiawarmiayi. <sup>46</sup> Jintintiuk juna tímiayi: “Yusa anaikiamurĵ Kristu tutai jaka menaintiú tsawantaj jakamunmaya nantaktinia nu yaunchuk áarmauyayi. Tura Wi nú Kristuchukaitaj. <sup>47</sup> Winia náarun pachisar, Jerusarénumia nanĵkama ashí nunĵkanam nu chicham etsernaktinia nu áarmauyayi. Shuar ni tunaarĵ tsanĵkurnarat tusar enentáin yapajiatniuiti. Tura tu etserkatniua nusha yaunchu áarmauyayi. <sup>48</sup> Tura wi túrunamu neka asarum etserkatniuitrume, tímiayi. <sup>49</sup> Tura winia Apar, winia Wakantrun susartatjai, turammarumna nuna akuptuktatjarme. Tura nayaimpinmaya táatsain jui Jerusaréĵ péprunam pujústárum. Taa ni kakar-marĵin suramsattarme.” Tu tímiayi.

### *Jesus nayaimpiniam wakamiania nu*

*(Márkus 16.19-20)*

<sup>50</sup> Nuyá Jesus Jerusaréĵ péprunmaya júkiar Petania péprunam ejeniarmiayi. Tura nuĵ ni uweĵe takuí, “Yus yáinmakarti” tímiayi. <sup>51</sup> Nuna tu pujus, niĵya kanakmiayi. Tura nayaimpiniam junakmiayi. <sup>52</sup> Ni unuiniamurĵsha Nin imiá shiir enentáimtusarmiayi. Tura nuyá ti warasar Jerusaréĵnum waketkiarmiayi. <sup>53</sup> Tura Yusa Uunt Jĵĵĵĵĵ pujusar Yusa náarĵin shiir awajú pujuarmiayi. Aukete.



## Yúsan Shiir Chichamen JUAN aarmia nu

### *Chícham aents ajasmiania nu*

<sup>1</sup> Ashí nan̄kamamia nú yaunchu Yusa Uchirí tuke pujuyayi. Niisha Yúsan ti paant awajeakui, Chícham tímíniati. Chichamsha Yúsajai pujuyayi. Chichamsha Yúsauyayi. <sup>2</sup> Yáman̄kamtaik Niisha pujuyayi Yúsajai. <sup>3</sup> Ashí najanamú ainia nu Niijjai najanamuiti. Nii najanachmaka pen̄ké atsawai. <sup>4</sup> Niisha iwiaaku átinia nérenniuti. Nu iwiaaku atincha tsáapninia áinis Yusna ana nuna ashí shuaran paant nekamtikiamniati. <sup>5</sup> Nu tsáapnin kiritniunam tsáapniawai. Tura kiritniusha tsáapninian ikiajniaktinian tujinkiaiti.

<sup>6</sup> Áishman̄ ámiayi, Yus akupkamu, ni naari Juan̄. <sup>7</sup> Niisha tsáapnin chichaman etserkatajtsa támiayi. Nuna étseruk ashí umirkarat tusa támiayi. <sup>8</sup> Juan̄sha nu tsáapninchaulyayi. Áyatik akupkamuyayi tsáapnin chichaman etserkat tusa. <sup>9</sup> Nu tsáapninkia nekas tsapniniati. Jū nun̄kanam taa ashí shuaran enentáin tsáapniartiniati.

<sup>10</sup> Chichamsha taramiayi jū nun̄kanam. Tura nun̄kasha ni najanamú ain, nun̄kaya aents Nin nekaacharmiayi. <sup>11</sup> Támiayi ni nun̄kén tura ni shuarsha ni enentáin itiaacharmiayi. <sup>12</sup> Tuma ain̄ chíkich shuar Nin enentáimtuiniak ni enentáin itiaawarua nuna Yusa uchirí ajastinian Yus tsan̄katkarmiayi. <sup>13</sup> Niisha Yusa uchirí ajasar ataksha numpentin ayashímkiacharmai. Áentsnúmiā akiiniachu áiniawai niisha. Áishman̄ wakeramujajisha akiiniacharmai. Antsu Yúsnumiā akiiniawaru ásar Yusa uchirí áiniawai.

<sup>14</sup> Nú Chichamsha ayashtin ajas iijjai núkap tsawant pujumiayi. Yusa anen̄kratairijjai piakuyi. Aya nekasa nunak chichaamiayi. Núnisan̄ ni pen̄kerin̄, aya Yusa Uchirí chikichkia nu takusminia nuna iniakmamiayi. Nusha iisha paant wáinkiaitji. <sup>15</sup> Juan̄sha Nin neka asa, étseruk tímiayi “Júiti wi tímiaj nu: “Winia ukuruinj winittiana nu wíjiainkia émkaiti. Maa, wi atsajisha tuke pujuyayi” tiniujai.” Tu etserkamiayi.

<sup>16</sup> Chichamsha ti anen̄kartin asa ashí pen̄ker ana nuna iniaitsuk súrámji. <sup>17</sup> Yusa akupeamurjn Muisais yaunchu jintintraiti, antsu aneatniuncha tura ashí nekas ana nunasha Jesukristu jintintraiti. <sup>18</sup> Chikichkisha Yúsan pen̄ké wáinkiachuiti. Tura ni Uchirí chikichkia nu tuke Niijjai tsaniaku asa Yúsan paant awajturmasuitji.

### *Imiakratin Juan̄ Jesukristunun etserkamiania nu*

*(Mateu 3.11-12; Márkus 1.7-8; Rúkas 3.15-17)*

<sup>19</sup> Jerusaren̄numiā Israer-shuar ni Pátririn̄cha Riwi-shuarjai Juan̄kai akupkarmiayi yákit tusar.

<sup>20</sup> Inin̄truiniakui paant ujakmiayi. “Wikia Krístuchitjai” tímiayi.

<sup>21</sup> Takui ataksha aniasarmiayi “¿Nuikia yáitiam. Yúsnan etserin yaunchu amia nú Eriáskaitiam?” tiarmiayi.

Juan̄sha “Atsá, núchaitjai” tímiayi.

Nuyá ataksha aniasarmiayi “Nuikia ¿Yúsnan etserin tátinia núkáitiam?” tiarmiayi.

Niisha “Atsá” tímiayi.

<sup>22</sup> Takui “¿Nu arantcha yáitiam. In akuptamkajnia nusha warí títiataji. Warintia enentáimiam?” tiarmiayi.

<sup>23</sup> Juansha tímiayi “Yúsnan etserin Isayas yaunchu timia núitjai. Niisha áarmiayi “Aents atsamu nunkanam shuar untsumui “Ti uuntrí jintí naka awajsatarum,” tu untsumui.” Núnaka Isayas áaruiti. Tura wikia untsumna núshuaraitjai” tímiayi.

<sup>24</sup> Juanjai chichainiakka Pariséu akupkarma áarmiayi.

<sup>25</sup> Niisha tiarmiayi “Nuikia Krístuchuitatmesha, Eríaschaitatmesha, Yúsnan etserin tátinia núchaitatmesha ¿urukamtai imiakratam?” tiarmiayi.

<sup>26</sup> Juansha tímiayi “Wikia entsajain imiakratjai. Tura átum írutramunam shuar átum nékatsrumna nu wajaawai. <sup>27</sup> Niisha winia ukuruñi winiyat wíjiainkia ti nankaamantuuti. Nii ti péñker asamtai wisha ni sapatrí jínkiamuríncha atitrachminiaitjai” tímiayi.

<sup>28</sup> Nuka Petapara peprunam túrunamiayi. Petaparasha Juan imiakratmia nuí Jurtañ entsa amain amai.

### *Jesus Yusa Murikrinti*

<sup>29</sup> Nuyá kashin Juan Jesusan winian wáiniak tímiayi “Iistarum. Núiti Yusa Murikrj ashí aentsu tunaarín júana nu. <sup>30</sup> Núiti wi tímiaj nu, “Winia ukuruñ winiana nu wíjiainkia nankaamantuuti. Tura wi atsaisha tuke pujuyayi” tímiajai. <sup>31</sup> Wisha Nin nekaachmajai. Tura ashí Israer-shuar Nin nekaawarat tusan imiakín támajai” tímiayi.

<sup>32</sup> Nuyá tímiayi “Yusa Wakanin yámpitsa núnin nayaimpinmayan táarun wáinkiámjai. Tura ekemsamai. <sup>33</sup> Nu túruntsain tuke Nin nekaachmajai. Tura Yuska winia imiakrattinian akuptak turutmiai “Chikichik shuarnum Yusa Wakanj tara ekemsa wáinkiam, nujaj nekaattame. Yusa Péñker Wakanjiaj imiakratniua núiti” túrutmiayi. Tura nujaj Nin nekaamjai. <sup>34</sup> Yamaikia wainkia asan ti paant nékajai tí nekas Yusa Uchirínti” tímiayi Juan.

### *Jesusa unuiniamurj emka armia nu*

<sup>35</sup> Kashincha ataksha Juan nuí wajasmiayi ni unuiniamurj jímiarjai. <sup>36</sup> Jesussha nuí nankaamakui Juan tímiayi “Iistarum, Yusa Murikrj áuwiti.”

<sup>37</sup> Juanka unuiniamurj nuna antukar mai Jesusan pataatukarmiayi.

<sup>38</sup> Jesussha úkumur ímias nu jímiarán wininian wáinkiámiai.

Tura tímiayi “¿Ya earum?”

Niisha “Uuntá, ¿tuj pujam?” tiarmiayi.

<sup>39</sup> Jesussha tímiayi “Wats, iitiarum.”

Niisha wear ni pujutairín wáinkiarimiayi. Tura áanquí ajasmatai nu tsawan-taj nuí kintiamprarmiayi.

<sup>40</sup> Juanka chichamen antukar Jesusan pataatukaruka jímiar áarmiayi. Chikichik Antresauyayi. Niisha Semun Pitru yachijiyayi. <sup>41</sup> Antressha wárik ni yachj Semunkan eaktajtsa wémiayi. Tura wáiniak “Misías wáinkiaji” tímiayi. Misíaska ni chichamen “Kristu” tawai. Krístuka Israer-shuaran yainkíarat tusa Yus anaikiamuuti.

<sup>42</sup> Nuyá Antres ni yachj Semunkan Jesus pujamunam jukimiayi. Jesussha wáiniak tímiayi “Ámetme Semun, Junasa uchirí. Túrasha Sépas átatme.” Sépaska Israer-shuar chichamnum kaya tawai. Tura Kriaku chichamnum nuka Pítruiti.

*Jesus Jiripijai tura Natanaérjai chichasmiania nu*

<sup>43</sup> Kashincha Jesus Kariréa nunkanam wétajtsa pujumiayi. Tura Jiripin wáiniak “Nemartusta” tímiayi.

<sup>44</sup> Jiripisha Petsaitia péprunmayayuyayi. Antressha Pítrusha nu péprunmayayuyayi. <sup>45</sup> Nuyá Jiripi Natanaéran eakmiayi.

Tura wáiniak tímiayi “Muisais Yus akupkamu papinium “Anaikiamu tátatui” tu áarchamkia. Yaunchu Yúsnan etserniusha ujakcharmakia. Nu shuar wáinkiaji. Jesusaiti, Jusé uchirí. Nasarét péprunmayaiti.”

<sup>46</sup> Natanaérsha tímiayi “¿Nasarénumia péñker shuar áminkiait?”

Jiripisha “Winim ítiá” tímiayi.

<sup>47</sup> Jesussha Natanaéran tíjiuch winian wáiniak tímiayi “Ju shuar iistarum. Ti péñker Israer-shuaraiti. Penké anañkartichuiti.”

<sup>48</sup> Natanaérsha tímiayi “¿Itiur nékaram?”

Jesussha tímiayi “Jiripi tuke untsurmatsain wáinkiajme iku numirin eamkam wajamin.”

<sup>49</sup> Natanaér nuikia tímiayi, “Uunta, nekas Yusa Uchirínme. Israer-shuar akupniuitme” tímiayi.

<sup>50</sup> Tura Jesus tímiayi “¿Aya wi “Iku numirin eamkam wajamin wáinkiajme” takui Winia enentáimturamek? Antsu nuna nankaamas nekaachmin ana nusha wáinkiaítame” tímiayi. <sup>51</sup> Nuyasha Jesus tímiayi “Wi nekas tájarme, Aents Ajasu asan atumsha nayaim uranmianum Yusa suntari Winin tara waka ajainia wáinkiaítarme.” Tu tímiayi.

## 2

*Nuatnaikiatin jísat Kaná péprunam ámiania nu*

<sup>1</sup> Menaintiu tsawant nankaasmatai nuatnaikiatin jísat Kaná péprunam ámiayi. Kaná péprusha Kariréa nunkanmayuyayi. Jesusa nukurísha nu pujumiayi. <sup>2</sup> Jesussha ni unuiniamurísha nu nuatnaiyamunam ipiaamu ámiayi.

<sup>3</sup> Umutai amuukamtaí Jesusa nukurí tímiayi “Umutai amuukai. Penké takakainiatsui.”

<sup>4</sup> Tura Jesus tímiayi “Nukuá, ¿urukamtaí Winia túrutam? Iniáitiústá. Winia kakarmar iniakmastein jeaatsui.”

<sup>5</sup> Nuyá umutain wáinmainia nuna ni nukurí tímiayi “Ashí ni tana nu umiktárum.”

<sup>6</sup> Nuí kayajai najanamu yumi-yaraatai sais (6) ámiayi. Nu yaraatainmayá Israer-shuar ni ewejéncha ni nawéncha nijiamau ámiayi Yus shiir enentáimtursatí tusar. Chíkich chíkich yaraatainnum uchenta (80) rítrusha, siañ (100) rítrusha yumi wayamniauyayi.

<sup>7</sup> Nuyá Jesus umutain wáinmaun “Ju yaraatai áimpratarum” tímiayi. Takui mete áimprarmiyai. <sup>8</sup> Áimprarmatai Jesus tímiayi “Pai, ishichik shikikrum námper chicharu suutarum.” Tutai nútiksañ túrawarmiyai.

<sup>9</sup> Jista chicharusha nu umutai ajasun nekáprámiayi. Yaraatainmayá yumi jusamun nekaachmai niisha tura umutai ajamau usaru ásar nékarmai. Jista chicharusha nuwáñun untsuk <sup>10</sup> tímiayi “Jístanmañka péñker umutain emka suiniatsuk. Tura jémararmatainikia tímianchan suiniatsuk. Túrusha ámeke péñker umutai ikusam yamá jíkchamek” tímiayi.

<sup>11</sup> Jesus túramu Kananum Kariréa nunkanam túrunamiayi. Nújainkia Jesus emka ni kakarmarın paant iniaktusmiayi. Nuna íisar ni unuiniamurısha Nin enentáimtusarmiayi.

<sup>12</sup> Nuyá Kapernáum péprunam wémiayi. Ni nukurısha ni yachısha ni unuiniamurısha nemariarmiayi. Nuısha untsurı tsawant pujusarmiayi.

*Yusa Uunt Jeen suruktinian Jesus surinkiamiania nu  
(Mateu 21.12-13; Márkus 11.15-18; Rúkas 19.45-46)*

<sup>13</sup> Israer-shuara namperı, paskua tutai, ishichik ajasmatai Jesus Jerusarénum wémiayi. <sup>14</sup> Nuı jeá Yusa Uunt Jeen súruinian wáinkíamiayi. Turuncha murikniasha yampitsnasha súrin ármiayi. Chikichcha ni misarın pujusar kuítian yapajıniancha wáinkíamiayi.

<sup>15</sup> Nuna wáiniak yarańken chapikmar asutkiartutain najana nujai ashı waakartiuk murikrintiuk aa jíirmiayi. Kuítian yapajniu misarıncha ayantar ni kuítrin nunká utsańkarmiayi. <sup>16</sup> Yampitsan súrinniasha tímiayi “Nuka juyá jíıtiarum. Winia Aparu Jeen surutai jea najanawairap” tímiayi.

<sup>17</sup> Nuna íisar ni unuiniamurı yaunchu Yus-Papinium áarman enentáimprarmiayi. Ju áarmaiti: “Ame Jeem shiir atı tusan ti wakerukuitjai.”

<sup>18</sup> Nuikia Israer-shuara uuntrı Jesusan aniasarmiayi “Juına túramniaitjai tusan ¿warı kakarmak iniakmastatam?”

<sup>19</sup> Jesussha tímiayi “Ju Jeá sáakiakrumin menaintiú tsawantai iniantaittiajai Wikia.”

<sup>20</sup> Israer-shuarsha tiarmiayi “Kuarentisáis (46) uwitin juna jeamtinian pujursarmiayi. Amesha menaintiú tsawantai jeamtámeash.” <sup>21</sup> Kame Jesus “Jeá” chichayat ni ayashın tímiayi. <sup>22</sup> Tuma asantai Jesus ukunam jakamunmaya nantakmiatai ni unuiniamurı ni timian enentáimprarı ni chichamencha tura yaunchu Yus-Papinium áarmancha “Nekasaiti” tu enentáimtusarmiayi.

*Jesus ashı shuara enentáın nékawai*

<sup>23</sup> Paskua námpertin ti untsurı Jerusarénum pujuarmia nu, Jesus aents tujintiamun túramtai, nuna wáinkiar Nin nekas enentáimtusarmiayi. <sup>24</sup> Tuma ain Jesus ashı neka asa ninkia enentáimtuscharmıayi. <sup>25</sup> Nińki ashı shuara enentáın neka asa chíkich ujatkat tusa atsumchamiayi.

### 3

*Jesus Nikiutémujaı*

<sup>1</sup> Shuar ámiayi ni naarı Nikiutému. Niisha Pariséu asa nii tuinia áintsarı Yúsan takauyayi. Niisha Israer-shuara uuntriayayi. <sup>2</sup> Niisha kashi Jesusajı irastajtsa wé tímiayi “Uuntá, shuaran unuiniarat tusa Yus akúptámkaiti. Nu paant nékaji. Yúsaiyanchuitkiumka aentsti tujintiamu túramna nu tujinkiaintme’ tímiayi.

<sup>3</sup> Jesussha tímiayi “Tı nekas tájame. Atak yamaram akiiniachuka Yus akupeamunam pachiinkiashtatui.”

<sup>4</sup> Tutai Nikiutému aniasmiayi “¿Itiurak shuar uunta nu ataksha akiiniat. Ataksha ni nukurı ampujén enkempramniakait atak akiiniatniuna?”

<sup>5</sup> Ataksha Jesus tímiayi “Tı nekas tájame. Shuar entsayasha tura Wakanniumiasha akiiniachuka Yus akupeamunam penké pachiinkiashtatui. <sup>6</sup> Ayashniumią akiinia nuka ayashchakait. Núnisan

Wakanniúmiá akiinia nuka wakanchakait. <sup>7</sup> Wi “atak yamaram akiiniatniuiti” takui itiuichat enentáimpraip. <sup>8</sup> Nase enentáimpratá. Nase nan̄kamsan umpúawai. Amesha ántame tura tuyan winiá túrasha tuin̄ weti nékatsme. Núniskete ashí Wakanniúmiá akiinia nu.”

<sup>9</sup> Tuma asantai Nikiutémusha atak anias “¿Jusha itiuirak áminiait?” tímiayi.

<sup>10</sup> Jesus áikmiayi “Ame Israer-shuara jintinniurintiatmesha ¿itiura nékatsmea? <sup>11</sup> Ti nekasan tájame. Nekas nékatur chichaaji. Ísmajnia nusha ujaaji. Tuma ain̄ ii chichame ántatsrume. <sup>12</sup> Aya jū nun̄kanmaya túramu ujaam ántachkurmeka ¿itiurak nayaimpinmaya túramusha antuktaram?”

<sup>13</sup> ‘Shuar chikichkisha nayaimpiniam waka atsawai. Aya Wiki, nayaimpinmaya taran Aents Ajasu asan, túraitjai. Tura Wikia nayaimpinmayaitjai.

<sup>14</sup> Tura Winiasha, Aents Ajasu ain̄, mantuawartatui. Iis, yaunchu Israer-shuar atsamunam wekainiak napijjaī ti jáiniakui tuke tsuamarti tusa Muisais napin jirú najana yakí numiniam awajimiayi. Núnisnak Wisha awajnitniuitjai. <sup>15</sup> Nújain̄kia ashí Winia enentáimturna nuka jinium wétsuk Yusaj̄ tuke iwiaaku pujustatui.”

### *Yuska ashí shuaran ti aneawai*

<sup>16</sup> Yuska ashí shuaran ti anea asa, ni Uchir̄n chikichik ana nuna shuáran uwemtikrarat tusa tsan̄katkamiayi. Ashí shuar Nin enentáimtana nu, jinium wécharat tusa, antsu Yúsnun̄ tuke iwiaaku pujusarat tusa ni Uchir̄n akúpturmakmiayi. <sup>17</sup> Yus áentsun kakerak jinium surukat tusa ni Uchir̄n akupkachmiayi. Antsu uwemtikrarat tusa akupkamiayi.

<sup>18</sup> Yusa Uchir̄n enentáimtana nuka jinium pen̄ké surunkashtiniaiti. Tura Nin enentáimtatsna nuka, Yusa Uchir̄n chikichik ana nuna enentáimtachu asa, páchitsuk jinium surukmaiti. <sup>19</sup> Yusa Uchir̄i tsáapninia áintsan̄ ii tunaar̄j paant awajturmaj̄i. Nu tsáapnisha jū nun̄kanam taraiti. Shuar tunáa ti tura ásar tsáapninian nakitr̄n kiritniun wakeriarm̄ai. Nuna tura ásar jinium surunkaruiti. <sup>20</sup> Ashí tunaan túruinia nuka tsáapninian mūjjiainiawai. Túrawar yupitainiawai ni tunáa túramu paant ajasaj̄ tusa. <sup>21</sup> Antsu ashí nekas túratniun umiiniana nuka tsáapninian weantainiawai. Yus ni enentá̄j pujuram tsáapninium takainiawai. Nuka ti paantaiti.

### *Imiakratin Juan̄ ataksha Jesusnan chichasmiania nu*

<sup>22</sup> Nuyá Jesssha ni unuiniamur̄jjiash̄a Jutía nun̄kanam wear nūj pujusar imiakratiarmiayi. <sup>23</sup> Juan̄sha Enun̄ nun̄kanam, Sarim tíjiuchia nūj, imiakratuk pujumiayi entsa nūj núkap aa asantai. Tura aents táarmatai imiainiarmiayi. <sup>24</sup> Nusha Juán̄kan sepunam en̄kenatsaj̄n̄ túrunamiayi.

<sup>25</sup> Tura Juan̄ka unuiniamur̄j Israer-shuarj̄aī jianaiktinian nan̄kamawarmiayi. “¿Ya imiakratma imiá pen̄kerait?” túsar áujmatiarmiayi. <sup>26</sup> Juán̄kaj̄ inintrustai túsar wéarmiayi. “Uunta, ame nuik Jur̄tan̄ entsa amain̄ pujakum shuar nūj pujá “núiti Yusa Murikr̄j” tíchamkum. Yamaikia imiakratui tura ashí shuar Nin nemarainiawai” tiarmiayi.

<sup>27</sup> Tutai Juan̄ tímiayi “Ashí kakarmaka aya Yúsaiyan̄chakait. <sup>28</sup> Wisha paant tímiajai “Wikia Krístuchuitjai antsu ni jint̄n̄ iwíarat tusan emka akupkamuitjai.” Nusha antukmarme. <sup>29</sup> Kame shuar nuwan̄ nuatna nuna áishr̄nti. Nuatnaiyak áishman̄ nuwej̄aj̄ áujnainiakui, ni amikr̄isha nuna antuk ti waraatsuk. Wisha núnisnak aents Jesusaj̄ wénakui ti waraajai. <sup>30</sup> Niisha tuke nan̄kaamaku uunt ajastiniaiti antsu wikia tuke tímiancha ajastiniaitjai.” Juan̄ tu chichasmiai.

### *Nayaimpinmaya tara nu*

<sup>31</sup> Nayaimpinmaya tara nuka ashí nankaamakuiti. Nunḡaya nuka, nunḡaya asa jũ nunḡanmayanak áujmatui. Nayaimpinmaya tara nuka ashí nankaamakuiti <sup>32</sup> tura nuḡ antukmancha ísmancha áujmatui. Túrasha ni chichamen ántuiniatsui. <sup>33</sup> Antsu ni chichamen ántana nuka “Yusa chichame imía nekasaiti” tawai. <sup>34</sup> Yus akupkamuka Yusa chichamen étserei. Yuska ni Wakanín ementutsuk susa asantai tu étserei. <sup>35</sup> Yus Apa ni Uchirín anea asa ashí ana nuna iistí tusa ataksaiti. <sup>36</sup> Shuar Yusa Uchirín enentáimta nuka yamaram iwiaakmanum akiinia asa tuke Yusaj shiir pujustiniaiti. Antsu Yusa Uchirín enentáimtatsna nuka nu iwiaakmanum akiiniachuiti antsu Yus tuke nin kajerkaiti.

## 4

### *Jesus Samaria nunḡanmaya nuwajaj chichasmiania nu*

<sup>1</sup> “Jesus untsurí shuaran ni nemanin awajeawai; kame Juanjaj nankaamas untsurí imiaawai” taman Pariseu shuar antukarmiayi. <sup>2</sup> Nekaska Jesus imiakratchamiayi, antsu ni unuiniamurí túrawarmiayi. <sup>3</sup> Pariséu nu chichaman antukarman Jessussha nekáa Jutía nunḡanmaya jiinki Kariréa nunḡanam waketkimiayi.

<sup>4</sup> Wáketuk Samaria nunḡanmaaní nankaamaktiniuyayi. <sup>5</sup> Samaria nunḡanam wéak Sekar péprunam jeamiayi. Nu pepru jeastatuk Jakupa nunḡe ámiayi. Jakupsha nu nunḡan ni uchirín Jusen tí yaunchu susamiayi. <sup>6</sup> Nuḡsha yumirmat ámiayi. Jakup taurma asantai “Jakupa yumirmatrí” tiarmiayi. Tutupin jeamtai Jessussha pimpiki winis yumirmat ayamach pujusmiayi. <sup>7</sup> Nuḡ pujaj Samarianmaya nuwá yumí shikiktajtsa támiayi. Tura Jesus “Entsa surusta” tímiayi. <sup>8</sup> Jesusa unuiniamurísha yurumkan péprunam sumaktajtsa wéaru asantai aya Jesusak pujumiayi.

<sup>9</sup> Samarianmaya nuwá Jesusan tímiayi “¿Itiura Israer-shuaraitatmesha Samarianmaya nuwá aisha entsa seatam?” Kame Israer-shuar Samarianmaya shuarjainkia penḡé chichachu ásar nuna tímiayi.

<sup>10</sup> Jessussha tímiayi “Yus súamu nékakmeka tura entsa surusta tájam nusha nékakmeka ame antsu seattínme tura Wikia iwiaaku entsan amasaintjai.”

<sup>11</sup> Nuwásha tímiayi “Uunta, entsasha ti iniaitai tura shikiktincha takaktsume. ¿Tuyañ iwiaaku entsasha surustam? <sup>12</sup> Ii uuntrí Jakup jũ yumirmatan taur juyanak niisha ni uchirísha ni waakarísha umararmiayi. Nuyá ikiur-tamkimiaji. ¿Amesha Jakupjaj nankaamas kakarmakaitiam?”

<sup>13</sup> Jessussha tímiayi “Ashí shuar jũ entsan umarka ataksha kitiamtiatui.

<sup>14</sup> Antsu Wí súajna nú entsan umarka penḡé kitiamchattawai. Antsu nu entsa Wí susamuka ni enentáin púkunía áintsan tuke pajamtiatui nujaj tuke iwaaku pujustí tusa.

<sup>15</sup> Tutai nuwá tímiayi “Uuntá, winiasha nu entsa surusta. Wisha kitiamcha átaj. Tura jũ entsanacha shikiktinian táchataj” tímiayi.

<sup>16</sup> Nuyásha Jesus tímiayi “Áishrum untsukam utitia, turam jui tatá.”

<sup>17</sup> Nuwásha “Winia áishur atsawai” tímiayi.

Tutai Jesus tímiayi “Maa, nekas tame. Áishrum atsawai. <sup>18</sup> Kame ame áishrum senku (5) takusuitme. Yamái takakmena nusha ame áishrumchaiti. Nekas tame.”

19 Nuna antuk nuwasha tímiayi “Uunta, ame Yúsnan etserniuchukaitiam. 20 Ii úntrin̄kia tuke Samarianam pujuarmia nu jú nainnium Yúsna tikishmatrarmiayi. Antsu átum Israer-shuar árumna nu aya Jerusarénum Yus tikishmátratniuiti tárume.”

21 Jesus tímiayi “Nuwá, enentáimsata. Tsawant jeattawai átum jú náinniumsha tátsuk tura Jerusarénumsha wétsuk Yus Apa tikishmatratin. 22 Átum tikishmatrum nuka nékatsrume. Iikia tikishmatrajnia nu nékaji. Israer-shuarnumia Uwemtikkiartin winiakui nékaji. 23 Tsawant winittiana nu yamá jeayi. Ashí shuar Yus Apan nekas tikishmatainiakka tuke wakanjaj tuke enentáijjajsha awajitsuk tikishmatrartatui. Núnisañ tikishmatrurat tusa wakerawai Yus Apa. 24 Yuska Wakaniiti tura ashí Nin tikishmatainia nuka tuke wakanjjaj tura tuke enentáijjaj awajitsuk tikishmatratin áiniawai.”

25 Nuwasha tímiayi “Anaikiamua nu tátiniaiti. Nusha Krístuiti. Niisha taa ashí jintinramattaji.”

26 Jesus tímiayi “Wiitjai. Ámin chichaaajmena nú Kristuitjai.”

27 Nuiñ ni unuiniamurj táarmiayi tura nuwajaj chichaa pujan wáinkiar ti enentáimprurarmiayi. Tumaitiat “¿Warí wakerakmea nuwajaj chichaaam?” titinian arantukarmiayi. 28 Nuyanka nuwá ni yumirjñ ikiuki péprunam we ashí áentsun tímiayi 29 “Winiirum ítiarum, shuar ashí wi túramun túruta nu. ¿Juka Krístuittiya?” 30 Tutai péprunmayá jfinkiar Jesus pujamunam wearmiayi.

31 Jeainiatsañ ni unuiniamurj seak tiarmiayi “Uunta, yurumáta.”

32 Tura Jesus tímiayi “Wi yúatniunka takakjai átum nékachman.”

33 Ni unuiniamurjsha nuámtak anniasarmiayi “¿Chíkich shuar yurumak itiarñi tátsuash?” tiarmiayi.

34 Tura Jesus tímiayi “Winia akuptukua nuna wakeramurj túrakun tura ni takatrjñ takaakun Wjjiain̄kia yurumátnua áintsañ ikiakáatui. 35 Átumka “Tuke kuatru nantu árak júuktin taasai” tátsurmek. Túrasa Wi tájarne, shuar wininia nu iistarum. Yus-Chicham ni enentáin araamuiti. Tura júuktin tsawant jeayi. 36 Arakan júaka akinkiatniuiti. Júukmataisha nu shuar uwemprar tuke iwiaaku pujusartatui. Núnisañ arakan araana nusha júana nusha mai metek warasartatui. 37 Tiniu armia nuka nekasaiti: “Chikichik araawai chikichcha júawai.” 38 Iis, chíkich arakmamu júuktinian akupkaitjarne. Átum araachiatrumek chíkich takasmanum atumsha pachiiñtiukuitrume” tímiayi.

39 Tura núwaka péprunam jeá “Ashí wi túramun ujatukai” takui untsurj shuar Jesusan ti shiir enentáimtusarmiayi. Niisha Samarianmayá shuar ármiai. 40 Nu asamtai ashí Jesusaj taar niijjaj pujusát tusa seawarmiayi. Tutai Jesus jimiará tsawant nuj pujusmiayi. 41 Nú shuar untsurj ni chichamen antukar Jesusan ti shiir enentáimturarmiayi. 42 Nuyá nuwajñ tiarmiayi “Yamaikia aya ame chichammijjajñ Jesus enentáimtatsji antsu imia iisha ni chichamen anturkaji. Tura nékaji nekas Krístuiti, ashí shuaran Uwemtikin.”

### *Jesus akupniu takarniurj uchirjñ tsuármiania nu*

43 Jimiará tsawant nan̄kaamasmatai Jesus Samaria nun̄kanmayá jñinki Kariréa nun̄kanam wémiayi. 44 Kariréasha Jesusa nun̄ke asamtai, añsha Jesus timia áintsañ ámiayi: “Yúsnan etserniun ashí shuar péñker anturainiawai antsu nuna nun̄keyanka nin anturainiatsui.” 45 Tuma añ Kariréa

nunƙanam jeamtai auya shuarsha Jerusarénnum paskua námpernum wearu ásar tura ashí ni túramun nuí wainkia ásar ti shiir awajsarmiayi.

<sup>46</sup> Nuyá Jesus Kaná péprunam atak támiayi. Nu péprunmasha nuik Jesus yumin umutai awajsarmiayi. Jesussha nuí pujaí yajaí péprunam Kapernáumnum akupniu takarín ámiayi. Ni uchirísha jaa tepemiayi. <sup>47</sup> Niisha Jesus Jutíanmaya Kariréa nunƙanam taman antuk Jesusaí wémiayi. Tura ni uchirí jákatin tepakui ni jeen we ni uchirín tsuarat tusa Jesusan seamiayi.

<sup>48</sup> Jesussha tímiayi “Aya aents túrachminian túrakui ísrum aya nújain Winia enentáimtarne.”

<sup>49</sup> Tura takarín tímiayi “Uunta, winia uchir jáatsain wari winitia.”

<sup>50</sup> Nuínkia Jesus tímiayi “Jeemíin waketkitia. Yamaikia ame uchiram pénker ajasai.” Tutai nú aishman Jesus táman antuk wémiayi.

<sup>51</sup> Ni jeen jeátémantai ni takarniurí inkiun tiarmiayi “Yamaikia uchiram pénker ajasai.”

<sup>52</sup> Apasha inintrusmiayi nantu urukaim pénker ajasma.

Niisha tiarmiayi “Yau, nantu pukuntamtaí, tsuemun michatramai” tiarmiayi.

Nuna antuk uchi aparísha enentáimsamai. <sup>53</sup> Nantu pukunta aí Jesus “Ame uchiram pénker ajasai” tímia nuní aín michatraití. Tuma asamtaí niisha ashí ni shuarísha Jesusan nekas enentáimturarmiayi.

<sup>54</sup> Jesus nu túramujai ni kakarmarín jimiará iniakmasmiayi. Nunasha Jutíanmaya jíinki Kariréa nunƙanam jeá túramiayi.

## 5

### *Petesta amia nuí tampemaruñ Jesus tsuármiania nu*

<sup>1</sup> Nu nanƙaasmatai, Israer-shuar namperan najanianiakui Jesus ataksha Jerusarénnum waketkiymiayi. <sup>2</sup> Jerusarén yama wayámunam murik wayátin waiti tíjiuch amia nuí entsa pajamtai jeammauyayi. Nu pajamtain Petesta tiarmiayi. Nuna wáitirísha senku (5) ármiai. <sup>3</sup> Nuí untsurí jáiniak nunƙanam tepearmiayi. Kusurusha shutuapsha tampemakusha tepesar entsa miartukat tusa nákasarmiayi. <sup>4</sup> Kame ni tátaj taku Yusa suntarí táuyayi entsan umuchkiatts. Nuyánka emka shuar entsa wayá nu ni jáamuriya tsuámarmiayi. <sup>5</sup> Áishman traintiúchu (38) uwi jaa tepá nuí ámiayi.

<sup>6</sup> Jesussha nu shuaran nuí tepan wáinkiámiayi. Tura untsurí uwitin jaa tepan nekáa aniasmiayi “¿Shiir ajastiniak wakeram?”

<sup>7</sup> Tutai jaasha tímiayi “Uunta, entsa muchitkiui ¿winia yaki enkétát? Kame wi enkemátaj tai chíkich emka enkemániawai.”

<sup>8</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Nantaktia. Ame peakrum jukim wetá.”

<sup>9</sup> Nu chichamtaik áishman shiir ajasmiayi. Tura ni peakrín jukí wémiayi. Nusha ayampratin tsawantají túrunamiayi. <sup>10</sup> Tuma asamtaí Israer-shuar shiir ajasun tiarmiayi “Yamáí ayampratin tsawantaiti. Peakrum júkishtiniaitme” tiarmiayi.

<sup>11</sup> Áishmansha tímiayi “Winia tsuara nu “Peakrum jukim wetá” turutni” tímiayi.

<sup>12</sup> Nuínkia aniasarmiayi “¿Ya “Peakrum jukim wetá” túramam?” tiarmiayi.

<sup>13</sup> Tura áishmansha Nin tsuárun nékachmiayi. Untsurí shuar nuí aa asamtaí tura Jesus weu asamtaí nin nekaachmiayi.



14 Atak Jesus Yusa Uunt Jeen áishmanġkan wáiniak tímiayi “Antukta. Ya-maikia shiir ajasume. Atak tunáa túrawaip; nu arant ajasáim” tímiayi. 15 Nuñġkia áishman Jesus nin tsuárman nekáa Israer-shuaran ujakmiayi. 16 Tuma asamtai ayampratin tsawantaj túramtai Israer-shuar Jesusan maatai tusar áintrarimiayi. 17 Tura Jesus tímiayi “Wina Apar tuke yamaisha takawiti. Núnisnak Wisha takaajai.” 18 Tutai Israer-shuar nuna nanġkaamas maatai tusa wakerarmiayi. Ayampratin tsawantaj takaakui kajerkarmiayi. Tura nu arantcha “Yus winia Aparuiti” takui Yusġaj métek enentáimtumawai tusar nu arant kajerkarmiayi.

### *Yusa Uchirí túramnia nu*

19 Nuyá Jesus tímiayi “Ti nekas tájarme, Yusa Uchirínġkia ni enentáijjain takaatsui. Antsu aya winia Apar takaana nuna ísan métek takaajai. Ashí winia Apar túramun Wisha ni Uchirí asan métek takaajai. 20 Ni Uchirí asamtai winia Apar anentui tura ashí tura nuna iniakturui. Tura nuna nanġkaamas tujinkiamninan iniaktursattawai Wisha túratniun. Tura nuna túrakui ashankattarme. 21 Winia Apar jakamunmayan iwiaaku ajasat tusa Ni wakerana nuna inianteatsuk. Núnisnak, ni Uchirí asan, Wi wakeraj nuna iwiaaku awájsámiaitjai. 22 Winia Aparka súmamtiktusui antsu shuar súmamtikiatniun ni Uchirín súsaiti. 23 Tuma asamtai ashí shuar Yus Apan shiir awajainia áintsan ni Uchiríncha métek shiir awajsatin áiniawai. Yus Apa ni Uchirín akupka asamtai, Uchin shiir awajeatsna nuka Yus Apancha shiir awajeatsui’ tímiayi.

24 “Ti nekasaiti. Winia chichamprun ántana nú shuarka Winia Akuptukun enentáimtak ni iwiaakmarġn tuke amuukashtinian takakui. Nu shuarsha ayashí iwiaakuitiat jákauyi antsu yamá nekas iwiaakuiti. Tuma asa sumamashtatui. 25 Ti nekasaiti. Tsawant winittiana nu jeayi. Nu tsawant jaka ainia nu Wi unsumman antukar umirkarka iwiaaku ajasartatui. 26 Iis, winia Apar iwiaaku awajsatniun takakui. Tura Winiasha, ni Uchirí asamtai, iwiaaku awajsatniun surusuiti. 27 Nu arantcha wi Aents Ajasu asamtai, shuaran súmamtikiatniun surusuiti. 28 “Ĵu chicham itirchataiti” enentáimprairap. Atak tsawantaj wi unsumman ashí jákaru ainia nu antukartatui. 29 Tura ashí iwarsamunmayá jínkiartatui. Péñker túrawarusha nantakiar tuke iwiaaku pujusartatui. Antsu tunáa túrawarusha nantakiar jiniun surunkartatui’ tímiayi.

### *“Jesus nekas Yúsaiyáiti” tu áujmatainia nu*

30 Imia Wiki takaatsjai. Antsu Yus tana núnisnak súmamtikeajai. Wi wakeraj nuna enentáimtsuk antsu winia Apar wakerá nuna wakerukan, Nii akupta asamtai, awajtsuk súmamtikjai. 31 Aya Wiki “Yúsaiyáitjai” tákunka winia chichamur ántar ainti. 32 Chikichcha awai. Niisha “Yúsaiyáiti” túrutui. Ni chichamesha imiá nekasaiti. 33 Atumsha Juankaj wi túramu inintrusmarme tura nii timia nu nekasaiti. 34 Tuma ain aents táman atsumatsjai. Antsu Juanka chichame enentáimkiuram uwempratarum tusan tájarme. 35 Juansha jiya núnis keame. Atumsha ishichik tsawantin nú tsáapninnium warastin enentáimpramarme. 36 Tura Winia “Yúsaiyáiti” túrutna nu, Juanjaj nanġkaamas péñkeran takakjai. Wi takasma núiti. Winia Apar takastinian surusma nuna takaakun nujaj páantaiti Yus Apa akupkamuitjai. 37 Winia Aparsha, akuptuku asa, ayamprutui. Túrasa átumka ni chichamesha antukchaitrume

tura wáintiash wáinkiachuitrume. <sup>38</sup> Yus Apa akuptukuiti. Tuma asamtai Winia enentáimturchakrum winia Aparu chichamesha atumi enentáin wayachuiti. <sup>39</sup> Átumka Yus-Chicham yaunchu aarma nuĭ iwiaaku átinian wáinkiataj tusarum ti unuimiaruitrume. Nu chichamsha Winian áujmatui. <sup>40</sup> Tuma aĭn nekas iwiaaku átaj tusarum Winí tátin nakitiarme” tímiayi.

<sup>41</sup> “Shuar Winia “shíiraiti” túrutainiakuisha nuna páchiatsjai. <sup>42</sup> Maa, Wi nékajrume. Átumka Yus aneatsrume. <sup>43</sup> Winia Apar akuptukmatai táwitjai túrasha nakitrarme. Antsu chíkichka ní enentáijjajĭn jeartamkuĭnkia nuka átum wakerarme. <sup>44</sup> Átumka nuámtak “Shiir enentáimtursatí” tu enentáimtunaiyarme. Tura Yus enentáimturma nuka páchiatsrume. Nújajĭnkia ħitiurak Yus enentáimtustam? <sup>45</sup> “Ii tunaarĭn Yusaj etserturmaktatĭjĭ” turutiirap. “Muisais akupkamun umirkan uwemprattajai” tátsurmek. Antsu Muisais aarma nujajĭ atumí tunaarĭ etsernaktatui. <sup>46</sup> Iis, Muisais Winia áatrurmiayi. Atumsha ni timia enentáimtakrumka Winiasha enentáimturaintrume. <sup>47</sup> Tura ni aarma enentáimtachkurmeka ħitiurak wi tama enentáimtustarum?” tímiayi Jesus.

## 6

### *Jesus senku mir (5.000) áishmanĭkan ayurawarmiania nu*

(*Mateu 14.13-21; Márkus 6.30-44; Rúkas 9.10-17*)

<sup>1</sup> Nu nanĭkaasmatai Jesus Kariréa antumiaĭnnum amain katiĭnmiayi. Nu antumiansha Tipirias antumiaĭn tuiniawai. Jimiará náartiniaiti. <sup>2</sup> Untsurĭ shuar Jesus ti jáinian timiá wárik tsuan wáinkiaru ásar Nin nemariarmiayi. <sup>3-4</sup> Israer-shuara paskuanamperĭ ishichik ajasmatai Jesussha ni unuiniamurĭjĭjĭ náinnium waka nuĭ pujusmiayi. <sup>5</sup> Jesussha untsurĭ aents wininian wániak Jiripin tímiayi “Timiá untsurĭ shuar ayuratniusha ħtuyañ yurumak sumaktajĭ?” tímiayi. <sup>6</sup> Kame Jesuska Nii túrattana nuna neka asa Jiripi warittĭn tusa tímiayi.

<sup>7</sup> Jiripisha nuyá tímiayi “Timiá nukap kuitĭjĭ tanta sumakmesha ashí ishichik susamsha jeachaintĭjĭa” tímiayi.

<sup>8</sup> Nuyá chíkich unuiniamurĭ Antres, Pitru yachĭ, tímiayi <sup>9</sup> “Uchi ĭui senku (5) tantan jimiará namakĭjĭ takakuĭ. Ausha timiá untsurĭnmasha jeatpiash” tímiayi.

<sup>10</sup> Nuyañka ““Ashí pujustarum” titiarum” tímiayi Jesus.

Áishmanĭsha nuwasha uchisha irunmiayi. Tura chírichri núkap aa asamtai nuĭsha senku mir (5.000) áishmanĭ pujusarmiayi. <sup>11</sup> Jesussha nu tantan achik Yusan yuminĭkias ni unuiniamurĭn susamiayi. Niisha ashí nuĭ pujuinian súsarmiayi. Namaknasha núnisanĭ ashí ni wakeriarmiania nuna súsarmiayi.

<sup>12</sup> Jémararmataisha Jesus ni unuiniamurĭn tímiayi “Ampirma júukrum chaĭkinnium chumpiatarum. Wasúrñákajĭn.” <sup>13</sup> Niisha senku (5) tantanmayá ampirman júukar tuse (12) chaĭkinnium áimkiarmiayi.

<sup>14</sup> Nu shuarsha Jesus túramun íisar tiarmiayi “Ju nekas Yúsnan etserin tátinia núchakait.” <sup>15</sup> Shuar Jesusan uunt akupin awajsataj tutai Jesus nekáa Niĭki náinnium wémiayi.

### *Jesus entsá páatek nanamas wekasamiania nu*

(*Mateu 14.22-27; Márkus 6.45-52*)

<sup>16</sup> Kíakui Jesusa unuiniamurĭ antumiaĭnnum wearmiayi. <sup>17</sup> Káshisha Jesus tuke táchamtai uunt kanunam enĭkemáwar Kapernáum péprunam wéenak

jíinkiarmai. <sup>18</sup> Tura nase ti umpúakui chíchimi ti wajairmiayi. <sup>19</sup> Ajapén ajarar Jesus entsá pátatek nanamas tíjiuch winian wáinkiar ashamkarmiayi. <sup>20</sup> Tura Jesus “Wíitjai. Ashamprukairap” tímiayi. <sup>21</sup> Nújainkia ti shiir warasar kanunam itiaawarmiayi. Tura nu chichamtaik ni wéamunam jeawarmiayi.

### *Shuar Jesusan eqk wekainiawai*

<sup>22</sup> Kashincha chíkich shuar amain ayuramunam kanararu nekaawar-mai. Jesusa unuiniamurj Jesúsainchu chikichik kanu amia nujai wéarun nekaawar-mai. <sup>23</sup> Nu jichichak matsataj Tipirias péprunmaya chíkich kanu táarmiayi. Yau Jesus Yúsan yuminkias tantan ayuramunam tíjiuch táarmatai <sup>24</sup> nu shuar, Jesussha ni unuiniamurisha nu atsuuniakui, nu kanunam enkemáwar Kapernáum péprunam Jesusan éaktajtsa wear-mai.

### *Jesus apatkua áintsankete*

<sup>25</sup> Entsa amain Jesusan wáinkiar aniasarmiayi “Uunta, ¿urutía juisha támam?”

<sup>26</sup> Jesussha tímiayi “Ti nekas tájar-me. Aents tujintiamu nekáa asarum éatsur-me. Antsu tanta yuarum jémaru asarum éatrume. <sup>27</sup> Juyá yurumak amuukatin asantai ti pachisairap. Antsu amuukash-tin yurumak tuke iwiaaku pujustinian amaana nu takarsatniuiti. Nú yurumkanka Wi, Aents Ajasu asan, susattajrume. Yus Apa nuna túratniun surus “Juka shuáran Yáinkiertiniaiti” túrutui” tímiayi.

<sup>28</sup> Tutai inintrusarmiayi “¿Warí túratniuitiaj Yus wakerana nu umiktin?”

<sup>29</sup> Jesussha tímiayi “Yus akupta asa Winia enentáimtursarat tusa waker-awai.”

<sup>30</sup> Tutai aniasarmiayi “¿Aentsti tujintiamuka warí túrattam ii ísar Ámin nekas enentáimtustin? Chikichcha túratá. <sup>31</sup> Yaunchu ii uuntri aents atsamu-nam maná yurumkan nayaimpinmaya susamun yurumáwarmiayi. Yus-Chichamnum núnik áarmaiti: “Nayaimpinmaya yurumkan Yus susamiayi.” Tu áarmaiti” tiarmiayi.

<sup>32</sup> Jesussha tímiayi “Wi tájana nu nekasaiti. Muisais atumí úuntri nayaimp-inmaya yurumkan súsachmiayi. Antsu winia Apar yamá nekas apatkun nayaimpinmaya súramui. <sup>33</sup> Iis, Yusajya apatkunka, nayaimpinmaya tára nu súramui tura nekas apatuk asa ashí shuwaran nekas iwiaakman súawai.”

<sup>34</sup> Tutai “Uunta, nu apatuk tuke amasta” tiarmiayi.

<sup>35</sup> Tura Jesussha tímiayi “Wíitjai nu apatuk nekas iwiaakman súana nu. Winí winiana nú shuar penké tsukamashtatui, tura Winia enentáimturna nusha tuke kitiaarchattawai. <sup>36</sup> Túrasha wí túramu wáinkiu-rmesha winia chichamur enentáimratsrume. <sup>37</sup> Ashí shuwaran winia Apar tsankatrakarmiania nu, Wí shuar ajasartatui. Winin winiana núnaka penké nakitrashtatjai. <sup>38</sup> Wí wakeraj nuna túratniun táchaitjai antsu Winia akuptukmia nuna umirkatniun táwitjai. <sup>39</sup> Winia Apar akuptukuiti tura juna wakerawai. Ashí winia tsankatrakman emenkátsuk amuukatin tsawantaj iniantkiarat tusa wakerawai. <sup>40</sup> Yus Apa wakerana nu júiti. Ashí shuar Winia “Yusa Uchirinti” tu enentáimturkui yamaram iwiaakman tuke takusat tusa wakerawai. Nú shuarnaka amuukatin tsawantaj iniantkittijai” tímiayi Jesus.

<sup>41</sup> Tura Jesus “Wíitjai, nayaimpinmaya apatuk akupkamu” takui Israer-shuar Jesusan áujmatiar-miayi.

<sup>42</sup> Tura tiarmiayi “Ju Jesuschakait, Jusé uchiríya nu. Iikia ni aparísha nukurísha nékatsjik. ¿Itiurak “Nayaimpinmaya táraitjai” ta?” tiarmiayi.

<sup>43</sup> Jesussha tímiayi “Tu áujmatrukairap. <sup>44</sup> Shuáran winia Apar akúpturkachuikuiñkia penké weanturkachainti. Tura Winia akupturna nuna amuukatin tsawantaj iníántkíttiajai. <sup>45</sup> Yúsnan etserniu áarmarín tawai “Ashí Yus jintintiamu ártatui”. Núnisan ashí Yusa chichamen antukar unuimiatainiakka Winí táiniawai’ tímiayi.

<sup>46</sup> ‘Aya Wiki Yúsaiya tau asan Yúsan wáinkiaitjai. Chíkichka penké wáinkiachuiti. <sup>47</sup> Ti nekas tájarne. Winia enentáimturna nú shuarka yamaram iwiaakman amuukashtinian takakui. <sup>48</sup> Wikia iwiaakman súana nú apatkuitjai. <sup>49</sup> Iis, atumí uuntri aents atsamunam maná yurumkan yúawariatcha ashí jákarmiayi. <sup>50</sup> Antsu Wi tájana nú apatkun shuar yúakka jákachartatui. <sup>51</sup> Wikia nayaimpinmaya iwiaaku apatkuitjai. Nu apatkun shuar yuakka tuke iwiaaku átiniaiti. Nu apatkun Wi susattaj nusha winia ayashruiti. Ashí shuar Yusaj iwiaaku pujusarti tusan winia ayashrun susattajai” tímiayi Jesus.

<sup>52</sup> Nuyá nuámtak áujmattsar tiarmiayi “¿Itiurak ni ayashínkesha ayurtamat-taj?” tiarmiayi.

<sup>53</sup> Jesussha tímiayi “Ti nekas tájarne, Wi Aents Ajasu asamtai winia ayashur yúatniuitrume. Winia ayashur yúachmeka tura winia numpar umarchamka nekas iwiaaku pujatsrume. <sup>54</sup> Winia ayashrun yúana nuka tura winia numparun úmaka yamaram iwiaakman amuukashtinian takakui. Tura nu shuaran amuukatin tsawantaj iníántkíttiajai. <sup>55</sup> Winia ayashruka nekas yurumkaiti tura winia numparsha nekas umutainti. <sup>56</sup> Winia ayashruncha yúaka tura winia numparnasha úmaka Wijijaj tsanin pujawai tura Wisha nu shuarjaj tsaninjian pujajai. <sup>57</sup> Yus Apa, Winia akuptukuka, nu iwiaakma nérenniuiti. Tuma asamtai ni iwiaakmarín iwiaaku pujajai. Núnisan Winia yurakka winia iwiaakmaruj iwiaaku pujustatui. <sup>58</sup> Nayaimpinmaya apatkun tajai. Ju apatuk maná yurumka áintsachuiti. Atumí uuntri maná yurumkan yuawarsha ashí jákarmiayi. Antsu ju apatkun shuar yúakka tuke iwiaaku pujustatui” tímiayi Jesus. <sup>59</sup> Núnaka Jesus Israer-shuar iruntainiam unuiniarmiayi.

### *Iwiaaku chicham*

<sup>60</sup> Nu chichamen antukar Jesusa unuiniamurj chicharainiak “Nii tana nu ti itiurchat asamtai ¿yaki antukminiait?” tiarmiayi.

<sup>61</sup> Jesussha ni áujmatman nekáa tímiayi “Átum “ju chicham itiruchataiti” tárume. <sup>62</sup> Wátsek, Wi nayaimpiniam pujumiaj nuj waketkimtaisha ¿urukawaintrume? <sup>63</sup> Warí, aya wakanik iwiaakman súwaiti. Ayashkia penké áantraiiti nekas iwiaaku awajsatniun. Wi tájana nujaj imiá nekas wakankia iwiaaku awajsamniaiti” tímiayi Jesus. <sup>64</sup> Tura Jesus Nin enentáimtachun tura Nin suruktatna nunasha yaunchu neka asa ni unuiniamurjín tímiayi “Atumíncha winia chichamprun enentáimtachu tuke awai. <sup>65</sup> Nu asamtai tímiajume “Shuáran winia Apar akupturkachamaitkuiñkia penké weanturkachainti” tímiajai” tímiayi Jesus.

<sup>66</sup> Nuyasha ni nemarniurj untsurj armia nu Jesusan ikiukiari atakka Niijijaj wekasacharmiayi. <sup>67</sup> Nuyá Jesus ni tuse (12) unuiniamurjín chicharainiak “¿Atumsha wétin wakerarmek?” tímiayi.

68 Semun̄ Pítrusha áíkmiayi “Uunta, ¿yáin̄in wetaji? Ame chichammij̄ain̄ nekas iwiaaku áminiaiti. 69 Ame Kristu asam nekas iwiaaku Yusa Uchir̄inme. Nuka enentáimtusar ti paant nékaji” tímiayi.

70 Jesussha tímiayi “Ashí tuse (12) árumna nu achikiuitjiarme nekas Wíi shuar ajastin. Tuma ain̄ atum̄in̄ chikichik iwianchiiti” tímiayi. 71 Nuna taku Jútas Iskariútin, Semun̄ka uchir̄in̄, enentáimtusar tímiayi. Jútassha ni unuiniamur̄intiat Jesusan ukunam surukmiayi.

## 7

### *Jesusa yach̄isha Nin enentáimtuscharm̄iayi*

1 Nu nan̄kaasmatai Jesus Kariréa nun̄kanam wekaimiayi. Jútia nun̄kanam wéchamiayi Israer-shuara uuntr̄j̄ nuí máataj̄ tutai. 2 Tura Israer-shuar aak aakmatai namper̄j̄ jeatemamtai 3 Jesusa yach̄i wishikiainiak tiarmiayi “¿Urukamtai juísha pujam? Jútia nun̄kanam wetá, aísha ame unuiniamuram túram nuna ísarar. 4 Ashí shuar nekaawarat tákumka úúkam túrawaip. Ti tuj̄intiamu túriniaitkiumka ashí shuar ímmianum túratá” tiarmiayi. 5 Ni yach̄isha ishichkisha Nin enentáimtachu ásar tiarmiayi.

6 Tura Jesus tímiayi “Winia tsawantur nampernum wétin jeatsui. Atumj̄ain̄kia náńkamas tsawant wétin péńkeraiti. 7 Ju nun̄kanmayá aents atumniaka kajertamatsrume. Antsu ni tunaar̄in̄ etsertin asamtai Wíniaka kajertuin̄iwai. 8 Átumka nampernum wetarum. Wikia tsawantur jeachkui wéatsjai.” 9 Jún̄a tinia Jesuska Kariréa nun̄kanam juákmiayi.

### *Aak aakmatai nampernum Jesus timia nu*

10 Ni yach̄i wearmatai Jesussha nampernum wémiayi. Tura nekarawar̄ain̄ tusa úúmak wémiayi. 11 Israer-shuara úuntr̄j̄sha námp̄er irunturmanum eakar “Nu aishman̄sha ¿tuin̄ pujá?” tiarmiayi. 12 Ashí shuarsha Nin áujmatiar̄miayi. Chíkich “péńkeraiti” tiarmiayi. Tura chikichcha “Péńkerchaiti. Aya anan̄kartawai” tiarmiayi. 13 Tura Israer-shuara úuntr̄j̄in̄ ashamainiak uúk áujmatiar̄miayi.

14 Nampersha ajapén ajasmatai Jesus Yusa Uunt Jeen wayá shuar̄an unuini-amiai. 15 Israer-shuara úuntr̄j̄sha nuna ísar ti enentáimsar chichaak “Júsha unuimiátrachiatcha ¿itiurak imiá neka?” tiarmiayi.

16 Jesussha tímiayi “Wi unuiniajna nu winia chichampruchuiti antsu Winia akuptukua Núnan unuiniajai. 17 Yus wakerana nuna shuar nekas umik-tinian wakerakka winia chichamprun nekaattawai. Nekas Yúsnaitkiuin̄kia, nuna nekaattawai. Aya wi enentáimmiáj̄ain̄ chichaakuisha, nuna nekaattawai. 18 Ni enentáimmiáj̄aj̄ chichaana nuka ashí shiir enentáimtusarti tusa chichaawai. Antsu nin akupka nuna shiir awajsarti tusa wakerak, nekas wáitratsuk tawai. 19 Muisais Yusa akupkamur̄in̄ atum̄i uuntr̄j̄in̄ amaschamka. Tuma ain̄ nu umitsuk mantuat̄in̄ wakerutar̄me” tímiayi Jesus.

20 Nu shuarsha tiarmiayi “Wáurtsmek. ¿Ya mantamataj̄ tusa wakera?”

21 Jesussha tímiayi “Ayampratin tsawantaj̄ chikichkí túramtai ti enentáimtsurmek. 22 Muisais ashí tsupirnaktinian akupkachmiayi. Antsu ni uuntr̄j̄kia nuna akupka ániawai. Tuma ain̄ átumka Muisais akupkamu umiktai tusarum ayampratin tsawantaj̄sha uchi áishman̄ tsúp̄ir̄naitrume. 23 Wátsek, Muisais akupkamu uminkiat̄i tusarum ayampratin tsawantaj̄sha uchi áishman̄ tsúp̄irkurmekaka ¿urukamtai Wi ayampratin tsawantaj̄ áishman̄ka ayashí takamtsuk tsuármatai kajertarum? 24 Shuar túrana nu ísam wárik

súmamtikiawaip. Antsu inintrúsam paant nekaam, nekasa nu enentáimtusta” tímiayi Jesus.

### *Jesus Yúsnumiá akupkamuiti*

<sup>25</sup> Nuyá Jerusarénnumiá shuar tiarmiayi “Maatai tuinia núchakait. <sup>26</sup> Tura nuí ashí ántamunam étserui tura suntar páchiniatsui. ¿Ii uuntriṣha “Nekas Krístuiti” tu enentáimtuiniawash? <sup>27</sup> Antsu nekas Krístu taa tuyañ winiá nekanashtatui tura ju pujamuka ashí nékaji” tiarmiayi.

<sup>28</sup> Jesus nuna antuk, Yusa Uunt Jeeñ waja kakaram chichaak tímiayi “Winia nekararum tuyá winiay nu nékarme. Kame núnisrum enentáimprume. Tura winia enentáirjai táchaitjai antsu winia Apar akuptukuiti. Niisha ti nekas akupniusha átumka nékatsrume. <sup>29</sup> Antsu Winia akuptukuitkiui aiyá tau asan Wikia nékajai” tímiayi. <sup>30</sup> Nuyá sepunam enkeataj táyat achikcharmiayi ni tsawantri jeachu asamtai. <sup>31</sup> Tura untsurí shuar Nin enentáimtusar “Krístu ta ¿nuna nankaamas aentsti tujintiamun túratpiash?” tiarmiayi.

### *“Eátkáttarme tura wáitkiashtatrume” tímiayi Jesus*

<sup>32</sup> Pariséusha Israer-patri úuntriṣha Jesusnan timian antukar suntaran akupkarmiayi Jesusan achikiar sepunam enkeawarat tusar. <sup>33</sup> Nuyá Jesussha tímiayi “Aya ishichik tsawant atumjai pujustajai. Nuyá ataksha Winia akuptuku pujana nuí waketkittijai. <sup>34</sup> Átumka eátkáttarme tura Wi wéajna nuí wéchamniaitkiuram wáitkiashtatrume.”

<sup>35</sup> Israer-shuarsha nuamtak aniniaisarmiayi “¿Jusha tui wéakuñ iisha wáinkiashtataji. Israer-shuar apachnium pujuinia nuí we apachin unuiniar-tatuak. <sup>36</sup> Nii timia nu iturkit. “Átumka eátkáttarme tura Wi wéajna nuí wéchamniaitkiuram wáitkiashtatrume” tana nu iturkit?” tiarmiayi.

### *Yamaram iwiaakman súana nú entsa*

<sup>37</sup> Jista amúamunam ti shiir najanawarmia nu tsawantaj Jesus wajaki kakaram chichaak tímiayi “Shuar ni enentáin kitiamakka Winin taa umar kitiakén imikráti. <sup>38</sup> Winia enentáimturna nuka ni enentáiyá entsa wa áintsan yamaram iwiaakman súana nú entsa jiinkittiwai.”

<sup>39</sup> Nuna taku Jesus “Ashí Yúsna enentáimtusarun Yusa Shiir Wakaní súsatniuiti” tímiayi. Tura núnisar Yus-Papiniumsha áarmaiti. Antsu Jesus tuke nayaimpiniam wéatsain Yusa Wakaní shuar súasachmauyayi.

### *Shuarsha niisháa niisháa enentáimprarmiania nu*

<sup>40</sup> Chíkich shuarsha nuna antukar “Ju nekas Yúsna etserin tátinia núiti” tiarmiayi. <sup>41</sup> Chíkichcha “Ju ka nekas Krístuiti” tiarmiayi. Tura chíkichkia Jesus Kariréanmayaiti tu enentáimiainiak tiarmiayi “Wari, ¿Kariréa nunkanmaya Krístu áminkiait? <sup>42</sup> Yus-Papinium paant tawai “Krístuka yaunchu uunt akupin Tawit weeanmaya akiinatniuiti, tawai. Tura Tawitia pépruriya Pirinnumiá átiniaiti” tawai” tiarmiayi. <sup>43</sup> Tuma asamtai shuar niisháa niisháa enentáimprar kanakiarmiayi. <sup>44</sup> Chíkich aiyá nuka “sepunam enkeatai” tiarmiayi túrasha túracharmiayi.

### *Israer-shuara uuntri Jesusan enentáimtuscharmiania nu*

<sup>45</sup> Suntarsha waketkiarmiayi. Tura Pariséusha Israer-patri uuntriṣha “¿Urukamtai itiachuram?” tiarmiayi.

<sup>46</sup> Suntarsha tiarmiayi “Chíkichkisha ju áishman chichaa áanis chichaschaiti” tiarmiayi.

<sup>47</sup> Nuyá Pariséu tiarmiayi “Atumsha anan̄narume. <sup>48</sup> Pariséutisha uuntcha nuna enentáimtuiniawash. <sup>49</sup> Penké shuarka yaunchu akupkamun nékachua nuka yajauchiniam yum̄n̄kramu áiniawai” tiarmiayi.

<sup>50</sup> Nikiutémusha, kashi Jesusan tarimia nu, Pariséuitiat tímiayi <sup>51</sup> “Ti shuar-tikia, shuar ni túramun etserkamu ántutsuk s̄umantikiachminiaiti” tímiayi.

<sup>52</sup> Nuñkia niisha tiarmiayi “Wats, amesha Kariréanmayan̄chuashitiam. Yus-Chicham áusam nekaattame. Kariréanmayá Yúsnan etserin penké táiniatsui” tiarmiayi.

### *Nuwa wáinmakman Jesusan itiararmiania nu*

<sup>53</sup> Nuyá ashí ni j̄eñ waketkiarmiayi.

## 8

<sup>1</sup> Tura Jesuska Uriwiu náinnium wémiayi. <sup>2</sup> Tura kashin tsawar Yusa Uunt J̄eñ atak támatai ashí shuar Nin káutkarmiayi. Túrawarmatai Jesus pujus unuiniarmiayi. <sup>3</sup> Nuyá Israer-shuara jintinniur̄isha Pariséusha nuw̄an wáinmakman Jesusan itiararmiayi. Tura ashí iruntramunam ajapén awa-j̄sarmiayi. <sup>4</sup> Tura Jesusan tiarmiayi “Uunta, ju nuw̄a tsanir̄ma pujá achinkiyai. <sup>5</sup> Muisais akupkamunmasha nuna túraka “kayaj̄ai tukurar máatniuiti” tawai. ¿Amesha warintmea?” tiarmiayi. <sup>6</sup> Aya mamikmar nekapsatai tusar tiarmiayi. Nin sumantikiatniun wakeriarmiayi.

Nuyá Jesus tsunsumá ni uwej̄ej̄ai nuñká áarmiayi. <sup>7</sup> Tura tuke iníam wajaki tímiayi “Ayu, atum̄jiya tunáa túrichu ákuñka kayan achik nin emka tukuti” tímiayi. <sup>8</sup> Tura nuna t̄i, ataksha tsunsumá nuñká áimiayi.

<sup>9</sup> Tura ni chichamen antukar ni enentáin̄ sumamawar úuntnumiá juki chikichik chikichik j̄iñki wéarmiayi.

Ashí wéarmatai Jesus Niñki nuw̄aj̄ai juákmiayi. <sup>10</sup> Jesussha wajaki aya nuw̄anak wáiniak tímiayi “¿Ámin s̄umantikramainia nusha tuñ̄ pujuinia. Chikichiksha áwak?” tímiayi.

<sup>11</sup> Niisha “Atsá, Uunta. Chikichiksha atsawai” tímiayi.

Nuyá Jesus tímiayi. “Ayu. Wisha s̄umantikiatsjame. Yamaikia weme atakka tunáa túrawaip” tímiayi.

### *Jesus tsáap̄nia áintsan̄kete*

<sup>12</sup> Ataksha Jesus Yusa Uunt J̄eñ iruntrarun tímiayi “Ju nunkanam Wi tsáap̄nia áintsan̄ shuara enentáin̄ tsáap̄niajai. Ashí Wij̄j̄ai tsan̄iñ wekaana nú shuar ni enentáin̄ kiritniunam wekasashtawai antsu tsáap̄nin̄ yamaram iwiaakman súana nujañ wekasattawai.”

<sup>13</sup> Pariséu nuikia tiarmiayi “Ame p̄n̄kerum tau asam támena nu áantraiit.”

<sup>14</sup> Jesus tímiayi “Tuyá winiaj̄ tura tui weaj̄ nu nékatsrume, tura Wikia nékajai. Tuma asan winia p̄n̄kerun táyatnak tájana nu p̄n̄keraiti. <sup>15</sup> Ju nunkanmayá aents enentáimmiáj̄ai enentáimtakrum ti s̄umantikrume. Tura Wikia chikichinkesha s̄umantiksujai. <sup>16</sup> Tura s̄umantikkiunka awajitsuk túrajai. Iis, Wiki shuar túramun p̄n̄kerashit tusan enentáimtsujai antsu winia Apar Winia akuptukua nusha Wij̄j̄ai métek shuar túramun nékawai. <sup>17</sup> Atumí akupkamur̄j̄in̄ áarmaiti: “Jimiará shuar mai nú chichamnak tákuñkia nu chicham nekasaiti.” <sup>18</sup> Wátsek Wisha winia Aparsha mai métek taji. Winia Aparsha akuptukuiti” tímiayi.

<sup>19</sup> Tutai “¿Ame apasha tuñ̄ pujá?” tiarmiayi.

Jesusha tímiayi “Átumka Winiasha winia Aparsha nékatsrume. Winia nékarkurmeka winia Aparsha nekaawaintrume.” <sup>20</sup> Nuna Yusa Uunt Jēen Yusa kuítrīn suinia nuī tímiayi. Tuma aīn sepunam enkeatniun achikcharmī-ayi ni tsawantrī jechu asamtai.

*“Wi wéajna nuī wéchamniaitrumē’ tímiayi Jesús*

<sup>21</sup> Jesús ataksha tímiayi “Wikia wéajai. Atumsha eátkáttarme tura wi wéamunam wéchamniaitkiuram atumí tunaarjjiain jakattarme.”

<sup>22</sup> Israer-shuarsha tiarmiayi “Wi wéamunam wéchamniaitrumē” tutai, nuīnkia máamatpiash” tiarmiayi.

<sup>23</sup> Nuīnkia Jesús tímiayi “Átumka nunkeyaitrumē antsu Wikia nayaimpin-mayaitjai. Ju nunkeyaitrumē tura Wikia juyanchuitjai. <sup>24</sup> Tuma asamtai tájarme “Atumi tunaarjjiain jakattarme.” Nekas Wi tájana núitjai. Tura nu enentáimtachurmeka atumi tunaarjjiain jakattarme” tímiayi.

<sup>25</sup> Niisha aniasarmiayi “¿Amesha yáitiam?”

Jesusha tímiayi “Yaunchu tájarme. <sup>26</sup> Nu arantcha atumin súmamtikiatjarum tusan ti tíminiaitjai. Winia Apar akuptukua nuka tuke nekasa nuna tawai. Tura aya ni taman antukan ashí shuaran nunak tajai” tímiayi. <sup>27</sup> Tuma aīn ni Aparīn áujmatman penké nekaacharmiayi. <sup>28</sup> Tuma asamtai tímiayi “Aents Ajasuitjiana ju, numīniam ajintruarum yakí takuriakrumin nūjainkia nekarattarme. Wi tájana núitjai tura winia enentáirjain takatsuk aya winia Apar unuiturmanak tájai. <sup>29</sup> Winia akuptukua nuka tuke Wíjjain pujawai. Winia Apar wakeramun tuke shiir túrakui ikiurkichuiti” tímiayi. <sup>30</sup> Tutai untsurí shuar Nin nekas enentáimtusarmiayi.

*Yus-shuarsha tura tunaanum emetamusha*

<sup>31</sup> Israer-shuaran Nin shiir enentáimtusarmia nuna Jesús tímiayi “Wi tájarmena nu yawetsuk túrakumka nekas winia unuīniamur átatrumē. <sup>32</sup> Nūjajisha timiá nekas ana nu nekaattarme tura nekas ankant ajastatrumē” tímiayi.

<sup>33</sup> Niisha tiarmiayi “Iisha Apraám weeitji. Chikicha takarniur átai tusar penké emetachmaitji. ¿Urukamtai “Ankant ajastatrumē” tame?” tiarmiayi.

<sup>34</sup> Jesús tímiayi “Timiá nekasaiti, ashí shuar tunaan túruinia nuka nu tunaajai emetamuiti. Tuma asa takarniua núnisan ajasuiti. <sup>35</sup> Takarniusha ajapnannia asamtai Yus atumin ajapramanniaitrumē. Tura Akupniu Uchirīnkia ni Aparjjiain tuke pujawai. <sup>36</sup> Tuma asamtai Akupniu Uchirī ankant awajtamsamtaīnkia imiá nekas ankant pujustatrumē. <sup>37</sup> Átum Apraám weeitrumē nékajai. Túmaitiatrum winia chichamur ántachu asarum mantuataj tárume. <sup>38</sup> Winia Apar iniaktursamun áujmatjai. Átumka atumí uuntri timia túrarme” tímiayi.

<sup>39</sup> Tutai niisha tiarmiayi “Iikia Israer-shuar asakrin ii úntrinīnkia Apraámaiti” tiarmiayi.

Tura Jesús tímiayi “Nekas enentáimin Apraám weeitkiurmeka níya núnis túrawaintrume. <sup>40</sup> Nekas ana nuna Yus iniaktursamtai nuna ujakjarme, tuma aīn mantuataj tarume. Apraámka nuní túrachmiayi. <sup>41</sup> Antsu atumí uuntri túrana áintsarum túrarme” tímiayi.

Tutai niisha tiarmiayi “Wari, tsanirnumiá akiiniachuitji. Ii uuntri Yúskete. Niisha ii Aparīnti.”



42 Tura Jesus tímiayi “Yus nekas atumi Aparíntkiuin<sup>1</sup>kia Winiasha anentáintrume Yúsnumiá tau asamtai. Wisha winia enentáimmarjaj<sup>2</sup> jui táchaitjai antsu Yus akuptukuiti. 43 ¿Urukamtai Wi tájana nu imiá nékatsrum? Wi tájana nu nakitia asarum winia chichamur ántatsrume. 44 Atumí aparí<sup>3</sup>nkia úunt iwianchiiti. Tura niiniu asarum nii wakera nu túrarme. Yámankamtaiksha úunt iwianchkia tuke mankartiniaiti. Nekas ana nunasha nakitiawai tuke wáitrin asa. Wáittraksha níiniunak chichaawai. Iis, waitia uuntri<sup>4</sup> asa tuke wáitri<sup>5</sup>niaiti. 45 Tura Wikia nekas takui átum enentáimturtsurme. 46 ¿Yaki chikichki tunaajaj<sup>6</sup> súmamtikruamniait? Nuikia Wi nekasa nuna tau aisha ¿urukamtai enentáimturtsuram? 47 Yús-shuarka Yus timian ántawai tura átum Yús<sup>8</sup>nachu asarum Wi tájana nu nakitiarme” tímiayi.

### *Apráám akiintsain Jesus pujumiayi*

48 Nuikia Israer-shuar tiarmiayi “Maa, ti nekas tátsujik “Ame Samarianmayá shuáraitme. Tuke yajauch ániawai nusha. Nu arantcha iwianchrukuitme amesha” nekas taji” tiarmiayi.

49 Jesussha tímiayi “Iwianchrukchaitjai. Áyatik winia Aparun shiir enentáimtikijajai. Tura átumka yajauch chichartarme. 50 Wikia “shiir enentáimturarti” tátsujai túrasha Yuska ashí shuar Winia shiir enentáimturat tusa wakerawai. Niisha Yus asa ashí shuar túramun penkerashit tusa nekaattawai. 51 Ti nekasa<sup>1</sup>iti. Wi tájana nuna enentáimta nú shuarka penké jákashtiniaiti” tímiayi.

52 Nu<sup>2</sup>nkia Israer-shuar tiarmiayi “Pai, yamaikia ti paant iwianch takakme. Apráámsha ashí Yús<sup>3</sup>nan etserniusha jákaruiti tura Ame “Wi tájana nuna enentáimtaka penké jákashtiniaiti” tátsumek tiarmiayi. 53 ¿Nu<sup>4</sup>nkia ii uuntri<sup>5</sup> Apráám nankaamaskaitiam. Niisha tura Yús<sup>6</sup>nan etserniusha jákacharuk áinia. Itiurak imiá nankaamantau enentáimtumam?” tiarmiayi.

54 Jesussha tímiayi “Wiki shiir enentáimtumaknaka penké áantrai<sup>1</sup>ti. Antsu Winia shiir enentáimturna nu winia Aparuiti. Nusha átumka “winia Yúsruiti” tárumna núiti. 55 Nusha táyatrum Nin nékatsrume. Wikia Nin nékajai. “Nin nékatsjai” tákunka atumjaj<sup>2</sup> métek wáitrin áintjai. Tura Nin neka asan Nii tana nuna tuke túriniaitjai. 56 Apráámka, atumí uuntri<sup>3</sup>, imiá yaunchu jákaitiat Wi ju nunkanam tátinian wararas nákasmiayi. Tura wáitiak ti shiir waratusmiayi” tímiayi.

57 Nuyá Israer-shuar Jesusan tiarmiayi “Warí, senkuenta (50) uwí takakt<sup>1</sup>sume túmaitiatam Aprááman wáinkiamjai tame.”

58 Jesussha tímiayi “Ti nekas tájarme, Apráámka pujatsain<sup>1</sup> Wikia pujajai” tímiayi Jesus.

59 Nuna takui kayan achikiar “Jesusan tukutai” tiarmiayi. Tura Jesus úumak ni matsatmanum ajapénin<sup>1</sup> weak Yusa Uunt Jeenia<sup>2</sup> jinki wémiayi.

## 9

### *Kusuru akiinian Jesus tsuármiania nu*

1 Jesus ni unuiniamurijjaj<sup>1</sup> wesa áishmankan kusuru akiinian wáinkiamiayi.

2 Ni unuiniamurijsha aniasarmiayi “Uunta, jusha ¿urukamtai kusuru akiiniawit. Yana tunaarijjain<sup>1</sup> kusuru akiiniait. Niiniuajaimpiash, aparíniujaimpiash túrunawit?” tiarmiayi.

3 Jesus tímiayi “Ni tunaarijjainchusha ni aparíniujainchusha túrunaiti. Antsu Yus ni ayashín<sup>1</sup> túratniua nu paant atí tusa túrunaiti. 4 Tsawaj<sup>2</sup>ikia takastiniaiti. Yamaikia Winia akuptukua nuna takatrin<sup>3</sup> túratniuitjai. Kashi

ajasmatai takastin atsuttawai. <sup>5</sup> Jú nunkanam pujakun shuara enentáin tsáapnimitkratniuitjai” tímiayi. <sup>6</sup> Nuna chichas nunká usukmi nunkejai pachimiar kusuru jün yakarmiayi. <sup>7</sup> Nuyá chichaak “Siruí pajamtai entsanam nijiamauta” tímiayi. Siruísha nu chichamnum “akupkamu” tawai. Kusurusha we nijiamar péñker íimiar támiayi.

<sup>8</sup> Nuyá ni írutkamurísha nuik wáinin ármia nusha tiarmiayi “Juka pujus tuke kuítian seamniyuva núchakait.” <sup>9</sup> Chíkich “Ee, nükete” tiarmiayi. Chíkichcha “Atsá, núchaiti; kame nuash tumainti” tiarmiayi.

Tura niñki “Ee, wíitjai” tímiayi.

<sup>10</sup> Tutai aniiniak “¿Itiurak yamaikia íimiam?” tiarmiayi.

<sup>11</sup> Niisha tímiayi “Áishman Jesusa nu tsakusan jüirun yakartur “Siruí pajamtai entsanam nijiamauta” turutmiai. Takuí wena nijiamaran paant iimpramjai” tímiayi.

<sup>12</sup> Tutai “Nu áishmansha tuin pujá” tiarmiayi.

Niisha “Cha, nékatsjai” tímiayi.

*Pariséu kusuru tsuárman inintrusarmiania nu*

<sup>13</sup> Nuyá kusuru tsuárman Pariséunam júkiarmiayi. <sup>14</sup> Kame Jesus kusurun tsuarmia nuí ayampratin tsawantauiyayi. <sup>15</sup> Tuma asamtai Pariséusha itiurak íimnium tusar aniasarmiayi.

Niisha tímiayi “Jüiruín tsakusan yakaarántai, nijiamaran paant iimjiai.”

<sup>16</sup> Nuyá chíkich Pariséu shuarnumiá nuamtak tunaiyar “Juna tsuáruka Yúsajyanchuiti. Kame ayampratin tsawantai túraití” tiarmiayi.

Tura chíkichcha “Tunáa shuaraitkiuñkia júnisán túratniun tujinkiaayi” tiarmiayi. Nujai akanaikiarmiayi.

<sup>17</sup> Tsuármancha ataksha aniasarmiayi “Ámin tsuármarua nu ¿warí enentáimtam?” tiarmiayi.

Tutai “Wikia “Yúsnan etserniuiti” tajai” tímiayi.

<sup>18</sup> Tura Israer-shuar nekas kusuruiat yamá íimui tu enentáimtuscharmiayi Pariséu. Tuma ásar ni aparíncha untsukar <sup>19</sup> inintrusarmiayi “¿Ame uchiram kusuru akiinia tárumna nukait. Itiurak yamaikia iimia?” tiarmiayi.

<sup>20</sup> Ni aparísha tiarmiayi “Ti uchirínkia kusuru akiiniam nu nékaji. <sup>21</sup> Tura iisha nékatsji itiurak yamaikia iimia. ¿Yátsuk péñker tsuáruit? Niisha úuntchakait, nii aniastrarum. Niñki ujatmakarti” tiarmiayi. <sup>22</sup> Sapijmiak tiarmiayi. Israer-shuara úuntrínkia “Jesus Yus akupkamu asa nekas Krístiti” tuinia núnaka Israer-shuara íruntainmaya jüiki akupnakti tiniu ásarmatai tsuarma aparí ashamkarmiayi. <sup>23</sup> Nu asamtai ni aparí “Niisha úuntchakait, nii aniastrarum” tiarmiayi.

<sup>24</sup> Nuñkia Israer-shuara uuntri kusuru tsuárman ataksha untsuk tiarmiayi “Yus íimmianum nekasa nu titiá, jú áishmanikka tunaarinniuiti nékaji” tiarmiayi.

<sup>25</sup> Tutai tímiayi “Kame tunaarinchashit. Nékatsjai. Antsu junak nékajai. Yaunchu kusuruiatian yamaikia íimjiai.”

<sup>26</sup> Ataksha aniiniak “¿Itiurtámkama. Itiur íimtikrammia?” tiarmiayi.

<sup>27</sup> Niisha tímiayi “Yaunchu tájarme tura anturtatsrume. ¿Urukamtai ataksha titi tusa wakerarum. Niiniu ajastin enentáimprurmek?” tímiayi.

<sup>28</sup> Nuñkia katsekkar “Ámeka ní shuarínme. Tura iikia Muisaisa shuaríntji, tiarmiayi. <sup>29</sup> Yus Muisaisan akupkaiti iikia nékaji antsu nu áishman nékatsji. ¿Tuyantskait?” tiarmiayi.

<sup>30</sup> Áishman tsuarma tímiayi “¿Ausha itiuirtsuk áiniaiat? Winia ímtikruma nu átumka nékatsrume tuyankit. <sup>31</sup> Paant nékaji tunaarinnium Yus anturtsui. Tikishmatar ni wakeramun túruinia nunak anturui. <sup>32</sup> Yáunchusha kusuru akiinian tsúaruka tuke atsuwaiti. <sup>33</sup> Ju áishman Yúsaiyanchuitkiunka penké túrachaayi” tímiayi.

<sup>34</sup> Nuñkia tiarmiayi “Ámeka tunaarintin akiiniaiatmesha ¿in jintintin átaj tamek?” Nuna tiar jiki awemarmiayi.

### *Wakanjin kusurua nu*

<sup>35</sup> Kusuru tsuarman jiki awemarma nuna Jesus nekaamiayi. Tura wáiniak “Yusa Uchirja nu enentáimtamek” tímiayi.

<sup>36</sup> Tsuarma tímiayi “Uunta, turuttia wisha nekaan enentáimtustaj.”

<sup>37</sup> Jesussha tímiayi “Wainme. Wiitjai ámijiai chichaaajna nu.”

<sup>38</sup> Tutai, tikishmatar “Uunta, enentáimtajme” Jesusan tímiayi.

<sup>39</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Shuara enentáin nekaan, akantratajtsan táwitjai. Ni enentáin kusuru ain iimtiktinian tura ananmamuk “Yusnan nekaan paant iimjai” tana nuna ukusturtinian táwitjai” tímiayi.

<sup>40</sup> Tutai Pariséu shuar nuí pujuarmia nu nuna antukar “¿Nuñkia iikia kusurukaitiaj?” tiarmiayi.

<sup>41</sup> Jesussha tímiayi “Átum kusuruitkiurmeka atumí tunaari wáinchakrum sumamachu áintrume. Tura “paant iimjai” tau asarum sumamaitrume” tímiayi.

## 10

### *Iikia murikiua áintsar aji*

<sup>1</sup> Jesus tímiayi “Wi tájana nu ti nekasaiti. Shuar murikiun takakna nu ni murikrin wenuimiumam kashi ikiauawai. Tura murik wenuimiumam pujuiniakui yajauch shuar murikiun kasamkatniun wakerakka wáitiniam wayachmin asa tanishnum waruk yajá wayawainti. <sup>2</sup> Antsu murikiu wáinniuka wáitiniam wayawawai. <sup>3</sup> Waiti wáinniuka nekas murikiun wáinnium wáitin uratui. Muriksha ni wáinniuri chichamen nékainiawai. Niisha ashí ni murikrin chikichik chikichik náarin anaitius untsúawai. Tura tsawaikia ni murikrin jiki ayurtainiam yarumui. <sup>4</sup> Tura ashí ni murikrin jiiir émtuki wéawai. Muriksha ni chichamen ántuiniak untsuam nemarainiawai. <sup>5</sup> Chikich shuárnaka nékachu ásar nemarainiatsui. Antsu ni chichamen nékainiachu ásar pisainiawai.” <sup>6</sup> Nu métek-taku chichamnaka Jesus áujmatsamiayi tura shuar antukar nekaacharmiayi.

### *Pénker wáinniuka Jesusaiti*

<sup>7</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Ti nekasán tájarme. Wenuimiu wáitiri murik wainia nuka Wiitjai. Shuarsha murikiu áintsar Winí wayamin ániawai. <sup>8</sup> Wi táatsain ashí táaruka kasa ániak winia shuarun kasamkatai tusa wakeriarmiayi. Tura winia murikiur Wíi shuar ániak nu shuaran anturkacharmiayi. <sup>9</sup> Wikia wáititjai. Ashí Winin wayaaka uwemprattawai. Tura murikiua áintsan wenuimiummaya jiinki pénger yurumáttawai tura atak wayá ayamprat-tawai’ tímiayi.

<sup>10</sup> Kásaka aya kasamkatniuncha máatniuncha emesratniuncha wakerawai. Antsu Wikia yamaram iwiaakman tuke shiir atsumtsuk takusarti tusan táwitjai. <sup>11</sup> Wikia pénger wáinniuitjai. Pénger wáinniuka ni murikrin uwemtikrartaj tusa jakattawai. <sup>12</sup> Antsu aya kuitjai takauka ni murikrichu

áiniakui tura nekas wáinniuchu asa péñker wáintsui. Kame uunt yawá winiakui murikiun ikiuki pisaawai. Uunt yawásha murikiun achik tsakinmawai. <sup>13</sup> Nu shuarsha akikiam takáa asa murikiun enentáimtatsui. Nu asamtai aya pisaawai' tímiayi.

<sup>14-15</sup> 'Wikia péñker wáinnuitjai. Winia Aparsha nékarui. Wisha Aparun nékajai. Núnisnak murikrun nékajai tura winia murikrusha nékarui. Wisha murikiun uwemtikrataj tusan jakattajai. <sup>16</sup> Chíkich muriknasha takakjai. Nusha ju wenuimiummayanchu áiniawai. Nunasha itiattajai. Nu muriksha Winia umirtukar ashí métek matsamsar chikichík wenuimiummayá ajasartatui tura chikichik wáinin átatui' tímiayi.

<sup>17</sup> 'Winia murikrun uwemtikrataj tusan jakattajai turan atak nantaktiatjai. Nu asamtai winia Apar anentui. <sup>18</sup> Wi wakerakun jakattajai. Wi wakerachkuinikia chikichkia mantuachminiati. Jákatniuncha tura nantaktinniasha winia Apar surusuiti" tímiayi Jesus.

<sup>19</sup> Israer-shuarsha nuna antukar niisháa enentáimprar kanakiarmiayi. <sup>20</sup> Untsurí tiarmiayi "¿Urukamtai ántarum wáuruk tausha. Yajauch wakanin takaksuk?" <sup>21</sup> Tura chikichcha tiarmiayi "¿Yajauch wakantrinniusha núnisan chichasminkiait. Yajauch wakantrinniusha kusurun ímtikramniashit?" tiarmiayi.

### *Israer-shuarka Jesusan nakitiarmiania nu*

<sup>22</sup> Micha nantutin Israer-shuar Jerusaréñnum namperan najanainiawai. Nu nampernumsha Yusa Uunt Jee atak jeamman enentáimtuiniawai.

<sup>23</sup> Jesussha Yusa Uunt Jee áchiniam wekasamiayi Sarumúnka wáitirja nuí.

<sup>24</sup> Israer-shuarsha Nin téntakar tiarmiayi "¿Ame nekas Krístukaitiam? Ju chichamaik etserkata. ¿Urukamtia nekas paant tátsum?" tiarmiayi.

<sup>25</sup> Tutai Jesus tímiayi "Yaunchu tiniu ajñ enentáimturachmarme. Winia Apar akupkamun takaajna nu ti paant awajtawai. <sup>26</sup> Tura átumka winia murikruchu asarum enentáimturtsurme. <sup>27</sup> Wisha winia murikrun unsuam anturtuiniak nemartuiniawai. Wisha winianak mash nékajai. <sup>28</sup> Tura yamaran iwiaakman tuke jákashtinian súajai. Nu asamtai niisha menkakachartatui antsu Wi wainkia asamtai ¿yaki jurutkit? <sup>29</sup> Winia Apar murikiun surusuiti. Niisha ashí nankaamas kakaram asamtai ¿yaki uwejéyan atankit? <sup>30</sup> Wisha winia Aparjai iisha aya chikichkiitji" tímiayi Jesus.

<sup>31</sup> Tutai Israer-shuarsha atak kayan achikiar tukutaj tiarmiayi.

<sup>32</sup> Jesussha tímiayi "Winia Aparu kakarmarjijai ti untsurí péñkera nuna takasuitjai. ¿Tújajimpia mantuattarum?"

<sup>33</sup> Israer-shuarsha Nin tiarmiayi "Péñker túra asakmin máataj tátsuji antsu Yus yajauch chicharkumin túrattaji. Ámeka shuáraitiatam Yusa nuke enentáimtumame" tiarmiayi.

<sup>34</sup> Nuyá Jesussha tímiayi "Atumí akupeamurijn Yus timia nu áarmaiti: "Átum yúsaitrume" tawai. <sup>35</sup> Kame Yus-Papinium aarma nu tuke nekaschakait. Tuma asamtai ni chichamen antukarun Yuska "yúsaitrume" takui nuikia ti nekaschakait. <sup>36</sup> Niisha yúsaitkiuinikia nuikia Yus Apa anaikia ju nunkanam akupkamu asan ti nekas Yúschakaitaj. Nújainkia wi "Yusa Uchirintjai" takui ¿itiurak "Yusan yajauch chicharuí" túrutrum? <sup>37</sup> Winia Apar túramu túrachkuinikia enentáimtursairap. <sup>38</sup> Tura nekas túrakuinikia enentáimtursatarum. Tura Winia nakitrakrumsha nuikia wi túramu

enentáimtustarum. Nujainkia winia Apar Winin pujamu ashí nekaattarme. Núnisnak Wisha Njín pujajai. Iisha chikichkiitji.”<sup>39</sup> Tutai ataksha sepunam enkeatai tiarmiayi. Túrasha Jesus uwempramiayi.

<sup>40</sup> Nuyá Jesus Jurtañ entsa amain wé yaunchu Juan imiakrattainium pujusmiayi. <sup>41</sup> Ti untsurj shuar iyuwar tiarmiayi “Nekas Juanka aentsti tujintiamun túrachiat ashí Jesusnan tímia nu nekasaiti” tu tiarmiayi. <sup>42</sup> Nuisha untsurj Jesusan enentáimtusarmiayi.

## 11

### *Rásaru jakamu*

<sup>1</sup> Petania péprunam áishman, ni naari Rásaru, jaa pujumiayi. Nu péprunam Marí ni kajijai Mártajai pujumiayi. <sup>2</sup> Niisha Rásaru umai ármiai. Nu Marisha ukunmanka kunkuinian sumak Jesusan kuer ni intiashíjjai japirmiayi. <sup>3</sup> Tura Rásaru jaaku ni umaj Jesusan chichaman akuptuiniak tiarmiayi “Uunta, ame amikrum jaawai.”

<sup>4</sup> Jesussha nuna antuk tímiayi “Tuke jakataj tusa jaatsui. Antsu Yusa kakarmarisha tura ni Uchirí kakarmarisha jú sunkur tsuármanum paant atí tusa jaawai.” <sup>5</sup> Jesus Mártanacha ni kajincha tura ni umaj Rásaruncha nekas aneemiayi. <sup>6</sup> Túmaitiat Rásaru jaawai taman antukiat ni pujamunam jimiará tsawant pujusmiayi. <sup>7</sup> Nuyá ni unuiniamurín “Ataksha Jutía nunkanam wetái” tímiayi.

<sup>8</sup> Tura ni unuiniamurisha tiarmiayi “Uunta, nuiksha Israer-shuar kayajai tukurmar mantamatai tícharmaka. ¿Nuj ataksha wétai támek?”

<sup>9</sup> Jesussha jú métek-taku chichaman tímiayi “Tsawajkia páantchakait. Tsawai wekaana nu paant asamtai tukumkashtatui. <sup>10</sup> Tura kashi wekaana nusha kirit asamtai tukumkátawai. Núnisan Wíi tuke pujakun winia takatrun takastiniaitjai. Túraknasha itirchatan wáinkiashtatjai.” <sup>11</sup> Nuyásha Jesus atak tímiayi “Íi amikrj Rásaru kanarai. Wí ishintiartatjai.”

<sup>12</sup> Tutai ni unuiniamurj tiarmiayi “Uunta, aya kanarka nuinikia péñker ajastatui.” <sup>13</sup> Jesuska Rásaru jakamu nékayat “kanarai” tímiayi. Tura ni unuiniamurj Rásaru kajinmakua áintsan kanarai enentáimprarmiayi.

<sup>14</sup> Jesus nuikia ti paant tímiayi “Rásaru yamaikia jakayi. <sup>15</sup> Tura nuj pujuscha asan kúntuts pujatsjai. Jean túrattajna nu íisrum ti nekas enentáimtusattarme. Nuna nekaan shiir enentáimjai. Wátsek, iyutai.” <sup>16</sup> Nuyá Jimiampramu Tumas chikich unuiniamurj nuj armia nuna “Íisha weri Nijijai métek jakatai” tímiayi.

### *Iwiaaku áinnisha jaka nantaktinnisha Jesus nérenniuiti*

<sup>17</sup> Nuj taa, Rásarun kuaru tsawant ikiusman wáinkiamiayi. <sup>18</sup> Petania pépruka Jerusarénnumia menaintiú kirumitru áinis tíjiuchiiti. <sup>19</sup> Tuma asamtai untsurj Israer-shuar Mártasha Marisha, ni umaj jakamtai uutkuí atsankrataj tusa weriarmiayi. <sup>20</sup> Mártasha Jesus tíjiuch ajasun nekáa inkiuntajtsa wémiayi. Antsu Marikia jeá pujumiayi. <sup>21</sup> Tura Marta Jesusan inkiun tímiayi “Uunta, Ame pujakmikia winia umar jákachaayi. <sup>22</sup> Tura tuke nékajai ashí Yus seamna nuna súramui.”

<sup>23</sup> Jesussha tímiayi “Ame umaimisha nantaktiatui.”

<sup>24</sup> Mártasha tímiayi “Nekas, ashí amuamunam jákaru nantaktin tsawantaj nantaktiatui. Nuna nékajai.”

<sup>25</sup> Nuyá Jesus tímiayi “Iwiaaku átinia nérentin asan Wikia iniantkartiniait-jai. Winia enentáimturna nuka jakasha nantaktiatui. <sup>26</sup> Tura ashí iwiaaku pujana nusha Winia enentáimturaka penke jákashatui. ¿Nu nekasaiti tu enentáimtamek?”

<sup>27</sup> Niisha “Ee, Uunta, ame Yusa Uchirínme. Krístuitme, uwemtikkiartin jú nunkanam tátinia nu” tímiayi.

### *Jesus Rásaru iwiansamunam taa úutmiania nu*

<sup>28</sup> Mártasha nuna tí, ni kaj Marin untsuk úukan tímiayi “Uunt júi taa untsurmawai.” <sup>29</sup> Marisha nuna antuk wárik wajaki Jesusa iyuttsa wémiayi. <sup>30</sup> Jesussha péprunam jeatsuk Marta inkiunmanum pujumiayi. <sup>31</sup> Marí wari wajaki wématai Israer-shuar nu jeanam atsankrattsa pujuiniasha nuna ísar weriarmiayi. Iwiarsamunam úuttiasa wéatsush tusa weriarmiayi. <sup>32</sup> Marisha Jesus pujamunam jeá tikishmatar tímiayi “Uunta, Ame pujak-minkia winia umar jákacháayi.”

<sup>33</sup> Jesussha Marinha tura niijiai úutuncha wániak wáitnentaimta asa ti kúntuts pujusmiayi. <sup>34</sup> Tura “Tui iwiansamarum” tímiayi.

Niisha “Uunta, iitia” tiarmiayi.

<sup>35</sup> Jesussha úutmiaiyi. <sup>36</sup> Israer-shuarsha “Ti aneatsuk” tiarmiayi. <sup>37</sup> Tura chíkich “Kusuru tsuáruchukait. Nii pujakuisha Rásaru jákaampiash” tiarmiayi.

### *Rásaru iniantkimiu*

<sup>38</sup> Jesussha ti kúntuts enentáimiar iwiansamunam weankámiayi. Náinnium asa paka taurma áuyayi. Tura kaya atutkamuyayi. <sup>39</sup> Tura Jesus “Kaya jurustarum” tímiayi.

Rásaru umaj Marta tímiayi “Uunta, kuartru tsawant jákaiti. Mejeatsuk’ tímiayi.

<sup>40</sup> Tura Jesus tímiayi “Yus enentáimtakmea Yusa kakarmari wáinkiatame tíchamkajam.” <sup>41</sup> Nuikia kayarin uratiarmatai Jesus nayaimpin iis tímiayi “Aparu, Winia anturtakmin yuminsajme. <sup>42</sup> Winiasha tuke anturtame tura jú shuaran pénger enentáimtikrataj tusan tajaí. Ame akuptukuitmena nuna nekarmawarti.” <sup>43</sup> Nuna tinia kakaram untsuak “Rásaru jíinkitia” tímiayi. <sup>44</sup> Nujainkia penuarmartiuk jíinkimiayi. Yapinmasha jaanchjiai ijamuyayi. Tura Jesus “Atirtarum. Wéti” tímiayi.

### *Jesusan achiktin chichaman jurusarmiania nu*

(Mateu 26.1-5; Márkus 14.1-2; Rúkas 22.1-2)

<sup>45</sup> Untsurí Israer-shuar Marin nemariaru Jesus túramun ísar enentáimtusarmiayi. <sup>46</sup> Tura chíkichkia Pariséunam wear Jesus túramun ujakarmiayi. <sup>47</sup> Nuna antukar Pariséusha Israer-patri úuntrisha ashí naamka uunt armia nujai iruntrar tiarmiayi “¿Warí ititurkamniait? Nu shuarka aentsti tújintiamun ti túratsuk. <sup>48</sup> Aya júnik iniaiyakrinkia ashí shuar Nin enentáimtuschartatuak. Nuyá Rúmanmaya apach tar mesetan najanawartatui tura in amutmakar Yusa Uunt Jéncha emesrartatui.”

<sup>49</sup> Nu uwitin Kaipias Israer-patri uuntriyaí. Niisha tímiayi “Átumka nékatsrume. <sup>50</sup> ¿Ashí Israer-shuar mesertin péngerchakait. Antsu aya chíkichik shuar jákatin péngerchakait?” tímiayi. <sup>51</sup> Kaipiaska aya ni enentáimmiájain tíchamiayi. Antsu nu uwitin Israer-patri uuntri asantai Yus

nuna enentáimtikramiayi. Nújainkia Israer-shuar Jesus jaruktinian ujakmiayi. <sup>52</sup> Tura aya Israer-shuarnakcha antsu niijjaisha ashí nunkanam Yusshuar ajasarun irurtajtsa jákatniuyi. <sup>53</sup> Tuma asamtai nu tsawantiniñ Israer-shuara uuntrj Jesus máatai tusar áujmatsarmiayi.

<sup>54</sup> Nu asamtai Jesus paant wantiniak Israer-shuarnum wekaichmiayi. Antsu Jutía nunkanmaya jiinki atsamu nunkanam Eprain pepru tijiuch wémiayi. Tura nuj pujusmiayi ni unuiniamurjijai.

<sup>55</sup> Israer-shuara namperj paskua ishichik jatemsantai untsurj shuar yajá péprunmaya Jerusaréñnum káunkarmiayi. Kame paskua jeatsain Mui-sais timia núnisan ni ayashísha enentáisha iwiarnarat tusa wakeriarmiayi. <sup>56</sup> Jesusnasha eak yujarmiayi. Tura Yusa Uunt Jeen pujusar nuamtak aniniaisar “¿Warí enentáimiam. Jístanam tatimpiash?” tiarmiayi. <sup>57</sup> Pariséusha Israer-patri uuntrjsha akupainiak “Jesus pujá nekaamka ujatkata” tiarmiayi. Jesusan sepunam enkeatai tusar tiarmiayi.

## 12

### *Mari Jesusan kunkuinian kuérmiania nu (Mateu 26.6-13; Márkus 14.3-9)*

<sup>1</sup> Paskua jisat jeatin sais tsawant ajasmatai Jesus Petania péprunam wémiayi. Jesus jakamunmaya iniantkimia nú Rásaru nuñ pujumiayi. <sup>2</sup> Jesus jeamtai ayurawarmiayi. Rásarusha niijjai yurumámiayi. Mártasha yurumkan iwiasmakmiayi. <sup>3</sup> Tura Marikia kunkuinian ti kuitjai ritru ajapén sumak itiamiayi. Tura Jesusa nawen kuer ni intiashijjai japirmiayi. Jeasha nu kunkuinjai ti shiir kunkunmiayi. <sup>4</sup> Jútas Iskariúti, Semunka uchirí, nuj pujumiayi. Niisha Jesusa unuiniamurjintiat ukunam Jesusan surukmiayi máawarat tusa. Niisha tímiayi <sup>5</sup> “¿Urukantai nu kunkuinian ti kuitjai surukchama kuítrinchan súsatniun?” <sup>6</sup> Kame kuítrinchan enentáimtak tichamiayi. Antsu unuiniamu kuítrin wainkia asa yúpichuch kasamkamniuyayi. Tuma asa nuna tímiayi.

<sup>7</sup> Tura Jesus tímiayi “Iniaisata. Wi iwiarnakui kuératniun sumak ikiurtusuiti. <sup>8</sup> Kuítrinha tuke atumjai iruntsuk. Antsu Wikia atumjai tuke pujushattajai” tímiayi.

### *Rásaruncha máataj tiarmiania nu*

<sup>9</sup> Israer-shuarsha Jesus Petania péprunam pujan antukar Jesus ístaitсар weirmiayi. Rásaruncha Jesus jakamunmaya iniantkimia nusha iyutai tusar wearmiayi. <sup>10</sup> Túramtai Israer-patri uuntrjnkia chichaman jurusarmiayi Rásaru maatai tusar. <sup>11</sup> Untsurj Israer-shuar Rásaru iniantkimium nekaawar Israer-patrin ikiukiar Jesusan enentáimtusarmiayi. Túrawarmatai Rásaruncha máatniun wakerukarmiayi.

### *Jesus Jerusaréñnum shiir wayamiania nu (Mateu 21.1-11; Márkus 11.1-11; Rúkas 19.28-40)*

<sup>12</sup> Paskua namperan pachiiintuktajtsa ti untsurj shuar Jerusaréñnum wearmiayi. Kashin tsawar Jesus nú peprunam tátinian nekaawarmiayi. <sup>13</sup> Niisha tintiuki nuké áinis nukan júurar Jesusan inkiuntai tusar jíinkarmiayi. Túrawar unsumainiak “Shiir tati, tiarmiayi. Yusa kakarmarjijai winiana nu ti péjkeraiti. Israer-shuara uuntrj asa shiir atí” tu untsumiarmiayi. <sup>14</sup> Jesussha umpuurun wáiniak entsamkamai. Núnisan áarmaiti Yus-Chichamnum:

15 “Seuñ péprunmayá shuara, ashamkairap. Atumí Akupniurj umpuurunam entsamak winiawai.”

16 Nu chichamaik Jesusa unuiniamurj nu túrunamun nekaacharmiayi. Tura ukunam Jesus nayaimpiniam shiir waketkimtai enentáimprarmiayi. Ashí Jesusna aarma núnisan túrunamiayi.

17 Jesus Rásarun iwíarsamunmayá iniantkimiun wáinkiarua nú shuar nuna áujmatiararmiayi. 18 Tuma asamtai shuar Jesus nu tujintiamun túramtai nekaawar Jesusan inkiunktaj tusar jíinkiararmiayi. 19 Tura Pariséusha nuamtak tiarmiayi “Iis, penké tujinkiaji. Maa iista, ashí shuar Nin nemarainiatsuk.”

### *Kriaku apach Jesusjai chichastinian wakeriarmania nu*

20 Paskua nampernum Yus shiir awajsatniun Jerusarénum weriaruka untsurj nunkanmayá shuar áirmiayi. Kriaku apachcha áirmiayi. 21 Niisha Jiripin weantukarmiayi. Kame nu Jiripi Petsaitia péprunmayauyayi. Petsaitia péprusha Kariréa nunkanam awai. Níncha Kriaku apach seainiak “Uunta, Jesusjai chichastaitsar wakeraji” tiarmiayi. 22 Jiripisha Antresan weri ujakmiayi. Nuyá niijjai métek tsaninkiar Jesusan weriar ujakarmiayi.

23 Jesussha tímiayi “Wi Aents Ajasuitjana ju tsawantur jeayi. Túramtai shiir awájnástatjai. 24 Wi tájana nu ti nekasaiti. Jínkiaia ántsanketjai. Araachmaka niñki pujatsuk. Antsu aramka tsapain jinkiaichirj kaushmariat nerek ti untsurj ajatsuk. Núnisnak Wi jakamtai ti untsurj shuar yamaram iwiaakman takusartatui. 25 Shuarsha jinkiaia nuke aya ju nunkanam pénger pujustinian enentáimkiunka ántar pujak nekas iwiaakmarin emenkaktatui. Tura ju nunkanam pénger pujustinian enentáimtsuk jákatniuncha ashamchaa nú shuarka nekas iwiaakman wáiniak tuke iwiaaku átatui. 26 Shuar winia átaj takunka nemartusti. Túranka Wi pujajna nuj Wíi shuar tuke átatui. Núnisan Wíi shuar winia takatrun takáa nuna winia Aparsha shiir enentáimtustatui” tímiayi.

### *Jesus ni jákatniun étserei*

27 “Yamaikia enentáirui ti itiurchat pujajai. ¿Warittiajak. “Aparu, ju túrunatniunmayá uwemtikrurta” titiajash? Antsu jú túrunatniun táwitjai. 28 Aparu, wi túramujai ashí shuar ame náarmin shiir enentáimturarti” tímiayi Jesus.

Tutai nayaimpinmayá chichaman antukarmiayi. “Winia náarun shiir awajsaitjai tura ataksha shiir awajsattajai” tímiayi.

29 Shuarsha nui pujuinia “ipiamtachuashit” tiarmiayi. Tura chikichcha “Nayaimpinmayá suntar Nin chichasai” tiarmiayi.

30 Jesussha tímiayi “Wi antuktinian chichaschayi antsu átum nekaatarum tusa chichasai. 31 Yamaikia nunkanam makumatin jeayi. Tura iwianch ju nunkanam akupniua nu nupetnak ajapnattawai. 32 Tura numiniam awajnaintai ashí nunkanmayanaka shuar enentáimturartatui” tímiayi. 33 Juna taku krúsnun jákatniun ujakmiayi.

34 Shuarsha awajirar tiarmiayi “Yaunchu Yus akupkamu papiniumia áujsar nékaji. Kristu tutai tuke jáatsuk iwiaaku pujustiniaiti. ¿Itiurak nuikia “Aents Ajasu numiniam awajnaitniuiti” tame? Aents Ajasuka Krístuchukait, Yus anaikiamu. Núchaitkiuinika Aents Ajasuka yait?” tiarmiayi.

35 Nuñkia Jesus tímiayi “Wi tsáapnia ántsanketjai. Tsáapnisha atumün aya ishichik tsawantin tsáapniartatui. Tsáapin ana juik wekasatarum kirit ajatsajn. Kame kiritniunam wekaana nusha nékatsui itiranimpia wea.



36 Tsáapnin wáinkuram nin enentáimtustarum. Túrakrum winia tsáapnintrui wekasattarme.” Jesussha nuna t̄i wémiayi uumak pujustaj tusa.

*Untsurí Israer-shuar Jesusan enentáimtuscharmiania nu*

- 37 Jesus aentsti tujintiamun ti untsurí túramtaisha Nin enentáimtuscharmiaiyi.  
 38 Yúsnan etserin Isayas yaunchu aarma uminkiatniuyi:  
 “Uunta, ¿ya ii ujam antukuit. Yusa kakarmarisha yana iniaktusuit?” tu áarmaiti.  
 39 Nuna uminiak Jesusan enentáimtuscharmiaiyi. Tura nu arantcha Isayas áarmiaiyi:  
 40 “Yus nin kusuru awajsaiti tura ni enentáincha kátsuram awajsaiti. Ni j̄ij̄ij̄ij̄ij̄i íimsāin tusa tura ni enentáij̄ij̄ij̄ij̄i nekaawāin tusa túrait. Kame ni tunaarīi iisar enentáimtuiniakui Yus nin tsuárait̄i” tu áarmaiti.  
 41 Isayas yaunchu Jesusan nayaimpiniam ti shiir pujan wáiniak nuna tímiayi.  
 42 Tuma āin untsurí Israer-shuarsha tura ni uuntrinmayasha Jesusan nekas enentáimtusarmiaiyi. Tura niisha Pariséun ashamainiak paant tícharmiaiyi. Israer-shuara iruntairiya j̄ij̄i awetamaj̄i tusa ashammiamiaiyi.  
 43 Yus shiir enentáimtursati tutsuk antsu shuar shiir enentáimtursati tusar túrawarmiaiyi.

*Shuaran sumantikiatniun táchaitjai antsu uwemtikratniun táwitjai, timiania nu*

44 Jesus kakantar untsukum tímiayi “Winia enentáimturuk aya Winiak enentáimturtsui antsu winia Aparun Winia akuptukua nunasha enentáimtawai. 45 Winia wáitkiusha Winia Aparnasha wáinui. 46 Wikia tsáapnin asan Winia enentáimturania nuka kiritniunam wekas̄āin tusan ju nunkanam táwitjai. 47 Shuáran sumantikiatniun táchaitjai antsu uwemtikratniun táwitjai. Tuma asantai shuar winia chichamprun antuk umíachkuḅka sumamaiti. Tura Wikia sumantikiachuitjai. 48 Winia nakitrur chichampruncha enentáimtachuka sumantikiamuiti. Wi timiaj nuka amuukatin tsawantaj̄i nin sumantikiattawai. 49 Wi enentáimmiaj̄āin chichaatsjai. Winia Apar akattur akuptukuiti. Tura chichastinia nuna surusuiti. 50 Wisha nékajai, ashí winia Apar akupeamuka yamaram iwiaakman tuke amuukashinian súawai. Tuma asantai winia Apar túrutmia núnisnak tajai” tímiayi Jesus.

## 13

*Jesus ni unuiniamurí nawen nijiatramiania nu*

1 Paskua j̄isat jeatin chikichík tsawant ajasmatai Jesusa tsawantri jeatemayi. Túramtai ju nunkan ikiuki ni Apar̄in wétiniuyi. Jesussha nuna nekaamiayi. Ashí Niniun ju nunkanam pujuinian tuke anea asa amúamunmasha yapajitsuk tuke aneemiayi. 2 Nu tsawantaj̄sha murikiun yúatin ármiaiyi. Tura yurumátin jeats̄āin, uunt iwianch Semun̄ka uchirí J̄utas Iskariúti enentáin Jesusan surukat tusa enentáimtikramiaiyi. 3 Tura Jesus Yusaj̄ya tau asa waketkitniuyi. Tura Yus Apa ashí mash susamiayi akupin atí tusa. Jesussha nuna nekáa 4 chíkich yurumuk pujuiniaj̄i wajakmiayi. Tura pushir̄in ámiak awankéman emenmamamiayi. 5 Nuyá nijiaamatainuum entsan yará ni unuiniamurí nawen nijiatramiaiyi. Tura awankémj̄aj̄i japirmiayi. 6 Semun̄ Pítrunam jeamtai Pítiur tímiayi “Uunta, ¿Winia nawer nijiatraj̄i tamek?”

<sup>7</sup> Jesussha tímiayi “Wi túrajna nu yamáí nékatsme tura ukunam nekaatame.”

<sup>8</sup> Tura Pítiur tímiayi “Peṅké winia nawer nijjarchattame.”

Jesussha tímiayi “Wi nijjaachkuĩṅkia Wijjaj tsanĩṅkia pujuschamniatme.”

<sup>9</sup> Tutaí Semuṅ Pítiur tímiayi “Nuiṅkia, Uunta, aya nawerkechu antsu uwejrusha tura muukarsha nijjatrurta.”

<sup>10</sup> Tura Jesus tímiayi “Yamáí mainkia ayashí shiir asamtai aya nawenĩn nijjamártiniaiti. Atumí enentáin ashí pēṅkeraitrume. Túrashashí shuarcha” tímiayi. <sup>11</sup> Kame Jútas Nin suruktinian nekáa “ashí shuarcha” tímiayi.

<sup>12</sup> Jesussha nijjar umik ni pushirĩn entsarmiyai. Tura atak pujus tímiayi “¿Atumsha Wi túrajna nu nekaarmek? <sup>13</sup> Wi atumí Uuntri asamtai nekas “Uunta” túrutrume. Nusha pēṅkeraiti. <sup>14</sup> Tura Jintinniuitiatan tura Úntaitiatan atumí nawen nijjarchajak. Atumsha núnisrumek nuamtak náwem nijjatnairatarum. <sup>15</sup> Atumin nekapruatsan túramjai. Atumsha núnisrumek túratarum. <sup>16</sup> Ti nekasana tajai. Takarniuka ni uuntri nankaamaschaiti. Akupkamusha akupea nuna nankaamaschaiti. <sup>17</sup> Nu nekaarum túrakumka shiir átatrume.”

<sup>18</sup> “Tura tájana nuna ashí tátsujrume. Anaikiaitij núnaka Wi nékajai. Tura Yus-Chicham uminkiatniuiti, nékajai. Ju aarmaiti: “Wijjaj yurumna nu winia nemasur ajasai.”

<sup>19</sup> Nuka túmatsain ujaajrume. Nuyá túrunamtaí Yusa Uchirĩntjai nusha paant nekaattarme. <sup>20</sup> Wi tájana nu nekasaiti. Shuar Wi akupeaj nuna shiir itiaakka Winiaasha shiir itiaarui. Tura Winia shiir itiaarna nusha Winia Akuptukuncha itiaawai” tímiayi.

*Jesus Jútas Nin suruktinian étserei*

*(Mateu 26.20-25; Márkus 14.17-21; Rúkas 22.21-23)*

<sup>21</sup> Nuna tí, Jesus ni enentáin ti itiuurchat enentáimpramiayi. Tura paant tímiayi “Nekas tajai, chikichik juj atumjaj pujana nu Winia surutkattawai.”

<sup>22</sup> Tutaí ni unuiniamurj nuamtak íniaisar “¿Yanak ta?” tiarmiyai.

<sup>23</sup> Chikichik unuiniamurj, Jesus ti aneamu, Nijjaj tsanin yurumuk pujumiayi.

<sup>24</sup> Tuma asamtaí Semuṅ Pítiur ni uwejējaj iniakmas “Aniasta, ¿yanak áujmata?” tímiayi.

<sup>25</sup> Tutaí Jesusan áyanmatsan aniasmiayi. “¿Yait, Uunta?” tímiayi.

<sup>26</sup> Jesussha ayak “Tantan túumnium ajunṅkan susattaj núiti” tímiayi. Nújain tantan túumnium ajun Semuṅka uchirĩn Jútas Iskariútin susamiayi. <sup>27</sup> Tura wárik Jútas tantan achikmataí íwianch ni enentáin wayamiayi. Nuyá Jesus tímiayi “Túratamna nu wárik túrata.”

<sup>28</sup> Tura ashí nuj yurumainiak pujuarmia nusha wariniak ta tusa nekaacharmiyai. <sup>29</sup> “Kuítrincha kuit súserta” tátsuash tu enentáimprarmiyai. Tura chikichcha “nampernum yurumáin atsumajnia nu sumakta” tátsuash, tu enentáimprarmiyai. Jútas kuítian wáinin asamtaí tu enentáimprarmiyai.

<sup>30</sup> Jútas tantan yua kashí ajasmanum jíinkimiayi.

*Yamaram akupkamu*

<sup>31</sup> Jútas jíinkimtai Jesus tímiayi “Wi Aents Ajasu asamtaí winia kakarmar yamaikia paant átatui. Tura wi túramujaj Yusa kakarmarisha ti paant átatui. <sup>32</sup> Wi Yusa kakarmarĩn paant awajeakui Wisha ni Uchirĩ asamtaí winia kakarmarnasha Yuska wárik paant awajsattawai. <sup>33</sup> Uchichiru,

atumjaj ti untsurí tsawant pujuschattajai yamaikia. Wi Israer-shuaran tímiaj nútíksanak atumin tájarme. Atumsha Winia eátkáttarme tura wi wéamunam winishtatrumé. <sup>34</sup> Ju yamaram akupeamun amaajai nuamtak mai anenai ajatarum tusan. Wi atumin aneajrumna núnisrumek atumsha nuamtak mai anenai ajatniuitrumé. <sup>35</sup> Anenaiyakrumniñkia nujaj ashí shuar “Kristu unuiniamurj ániawai” túramartatui.

*Pítur Nin natsantratniun Jesus ujakmiania nu*

*(Mateu 26.31-35; Márkus 14.27-31; Rúkas 22.33-34)*

<sup>36</sup> Semun Pítur Jesusan aniasmiai “Uunta, ¿tua wéam?”

Jesussha tímiai “Wi wéajna nuj yamaikia winichminiaitrumé. Tura ukunam winittiar mé.”

<sup>37</sup> Nuyá Pítur tímiai “Uunta, ¿urukamtai yamaikia winichminiaitaj? Ámin yáintajtsan jakataj tajai.”

<sup>38</sup> Jesussha tímiai “¿Nekasmek táme? Ti nekas tájame, atash shiniatsaj Winia menántiú natsantrurtatmé” tímiai.

## 14

*Jesus Yus-jintiaiti*

<sup>1</sup> “Kúntuts pujusairap. Yus enentáimustarum, Winiasha enentáimtursatarum. <sup>2</sup> Winia Aparuj átum pujustin ti ankant awai. Tura nuna iwiarataj tusan Aparuj wéajai, nekasaiti. Nekaschaitkiuñkia ¿itiurak ujakaajrum? <sup>3</sup> Tura iwiaaran amukan ataksha tátatjai. Tura tana yaruaaktajarme, wi pujamunam atumsha pujusúk tusan. <sup>4</sup> Wi wéaj nu nékarme tura jintiasha nékarme” tímiai Jesus.

<sup>5</sup> Tumas tímiai “Uunta, Ame weam nu nékatsji. ¿jintiasha itiuurak nekaat-taj?”

<sup>6</sup> Jesussha tímiai “Wi nekas jintiaitjai. Wíjajinchu wekaana nuka winia Aparuj jeatniun penké tujintiawai. Tura Wisha tuke nekas tiniu asan nekas ana nuna shuáran nékantikajai. Wisha shuáran yamaram iwiaakman tuke amuukashtinian súwitjai. <sup>7</sup> Winia nékarkurmeka winia Aparsha nekaawain-trumé. Yamaisha Nii wáinkia asarum nékarme” tímiai.

<sup>8</sup> Nuñkia Jiripisha tímiai “Uunta, Apasha wáinkiar ka maak.”

<sup>9</sup> Jesussha tímiai “Jiripi, atumjaj ti pujusu ajsha ¿tuke nékartsumek? Winia wáitkia nuka Winia Aparnasha wáinkiaiti. ¿itiurak, nuikia, “Apasha wáinkiar ka maak” tame? <sup>10</sup> Winia Aparjaj tsanñkian pujakun tura winia Aparsha Wijaj pujakui tuke chikichkiitji. ¿Nu nékatsrumek? Wi tájarmena nu Winia chichampruchuiti. Yus Apa Winí pujak ni wakeramun takaawai. <sup>11</sup> Nekaatarum. Wisha winia Aparjaj tsanñkia pujakur nekas chikichkiitji. “Nu chicham itiuurchataiti” enentáimkiurmeka wí túramu nuikia enentáimpratarum. Wi túramujaj chikichik ájini nu páantchakait. <sup>12</sup> Wi tájarmena nu ti nekasaiti. Winia enentáimturna nu Wi túrajna nuna túrattawai. Tura winia Aparuj wéakui nuna nankaamas tujintiamun túrattawai. <sup>13</sup> Ashí Winia enentáimtorsarum seatrumna nuna amatatjai. Nújajñkia winia Apar shiir awajnastatui. <sup>14</sup> Winia enentáimtursarum seakrumniñkia ashí túrattajai” tímiai.

*Jesus Yusa Wakanñ akupkattawai*

<sup>15</sup> ‘Atumsha anentkurmeka winia chichamur umiktarum. <sup>16</sup> Tura wéakun winia Aparun chikichan akupturmakti tusan seattajai. Niisha atumjaj

tuke pujak atsantamprartatui. <sup>17</sup> Nusha Yusa Wakanjinti. Yus-shuarcha Nin nekaachmin áiniawai. Tuma asamtai ni enentáin wayachminiaiti. Antsu átumka atumi enentáin pujakuí Nii nékarme. Niisha atumi enentáin tuke pujustatui. <sup>18</sup> Mitiaikia áitkiasnak ikiukchattajrume. Atumín atak tátatjai. <sup>19</sup> Ishichik tsawant nankaamasmatai chíchich shuar irunna nu wáitkiachartatui. Tura Wi iwiaaku asamtai átumka nu iwiaakmajai pujustatume. Tuma asarum wáitkiattarme. <sup>20</sup> Tura nu tsawantaj ju nekaattarme. Wisha winia Aparjai tsanínkia pujakur chikichkiitji. Núnisnak Wisha atumjai tsanínkian pujajai. Tura atumsha Wijjai tsanínkia pujarme. <sup>21</sup> Shuar Winia anentuka wí akupkamun nekáa umíawai. Nú shuarnaka winia Aparsha aneawai. Wisha nin aneajai tura nekarati tusan iniaktustatjai.” Jesus nuna tímiayi.

<sup>22</sup> Chíchich Jútas, Iskariútiichu, tímiayi “Uunta, ¿urukamtai ashí shuarnum iniaktutskesha aya in iniaktustatam?”

<sup>23</sup> Jesus tímiayi “Winia anentuka tájana nuna enentáimtaiawai. Winia Aparsha nu shuaran aneattawai. Tura Wisha winia Aparnum nu shuarjai tsanínkia pujustatji. <sup>24</sup> Antsu Winia anentchaka tájana nuna enentáimtatsui. Átum ántarmena nú chichamka wíniachuiti, antsu Yus Apa Winia akuptukua Núnait’ tímiayi.

<sup>25</sup> Atumjai tuke pujakun nuna tájarme. <sup>26</sup> Yus Apa ni Shiir Wakanin atumin yáinmak atsantamprarat tusa akupturmaktatume. Wi seam túrattawai. Nu Wakancha ashí Wi ujakjarmena nuna atak enentáimtikramprar ashí unuitiamprartatui’ tímiayi.

<sup>27</sup> Imiatkinchanum pujustarum. Imiatkinchanum pujajna núnisrumek pujustarum tusan amajjai. Jú nunkanmanka warastin wáinkiashtatume. Antsu itiurchatnum pujayatrumsesha Wijjai imiatkinchanum pujustatume. Ashamtsuk pujustarum. Itiurchat enentáimprairap. <sup>28</sup> Nuik tímiaj nu antukmarme. Aparuí wena atak atumín tátatjai. Winia Aparka Wijjai nankaamas úuntaiti. Tuma asamtai ti nekas anentkurmeke “Aparuí wéajai” takui ashí warasaarme. <sup>29</sup> Nuka túmatsain ujaa jrume. Túrunamtai nuyá Winia enentáimtursattarme” tímiayi.

<sup>30</sup> Jú nunkanmayan akupin winiakuí atumjai núkap chichaschattajai yamaikia. Wíniaka nupettukchamniaiti. <sup>31</sup> Tura Wikia winia Aparun aneajai tura Nii akupturkama nuna tuke túrajai. Ashí shuar nuna nekaawarti tusa ashí túrunatniiti. Wajaktiarum. Juyá wetái’ tímiayi.

## 15

### *Numi arakma áintsanjetjai*

<sup>1</sup> Winia iwiaakmarun amaakun numi arakma áintsanjetjai. Wikia kampuintjai atumsha kanawentrume. Winia Aparsha arakan wáiniua núnisaiti.

<sup>2</sup> Winia kanawernasha nereatsna núnaka tsupik ájapeawai. Tura nereana núnaka púruawai nú nukap nerekat tusa. <sup>3</sup> Wi ujakjarmena nujai puruar-maitrume. <sup>4</sup> Numi kanawesha kampuin áchitkiachkunka níngki nerechamniaiti. Núnisrumek atumsha Winí áchitkiachkurmeke nerechamniaitume. Wi atumjai áchitkij núnisrumek atumsha Winí tuke áchitkia atarum’ tímiayi.

<sup>5</sup> Wikia kampuintjai atumsha kanawentrume. Kampuinikia kanawen áchitkia núnisnak achiajarme. Tura kanawe ni kampuinin áchitkia núnisrum Winí áchitkia atarum. Túrakrumka núkap nerektatume. Antsu Wijjainchuka

pénker túratin penké tujintiarne. <sup>6</sup> Winí áchitkiachuka ajapam kukartatui. Kanawesha kukarmatai shuar irumkar áesawartatui' tímiayi.

<sup>7</sup> Tuke Winí áchitkaiatkiurmeka tura winia chichamprusha kajinmattsuk emetarmeka átum wakerarmena nu seakrumin amastatjai. <sup>8</sup> Átum núkap nereakrumniñkia ashí shuar “Nekas Jesusa unuiniamurjinti” túramartatui tura winia Aparnasha shiir awajsartatui. <sup>9</sup> Winia Apar anenna nútiksanak Wisha atumín aneajrume. Winia aneamur tuke atarum. <sup>10</sup> Winia Aparu akupkamurjín umiakun tuke ni aneamurjintjai. Núnisrumek winia akupkamur umiakrumka tuke winia aneamur átatrume' tímiayi.

<sup>11</sup> ‘Wi waraajna áintsarmek warastarum tusan nuna tájarme. Tura ti shiir warastatrume. <sup>12</sup> Wi akupkamu júiti: “Wi aneajrumna nútiksarmek ashí anenaitiarum.” <sup>13</sup> Shuar ni amikrjín yáintaj tusa jakañka ti anenkartichukait. <sup>14</sup> Wi akupeamu takaakrumka atumsha winia amikruitrume. <sup>15</sup> Takarniuka ni uuntrj takaana nuna nékatsui. Tuma asamtai “winia takarniuruitrume” tátsujrume. Antsu ashí winia Apar táman ujaku asan “winia amikruitrume” tájarme. <sup>16</sup> Aya atumí enentáimsamurjijain Wíi shuar ajaschamarme. Antsu akatramur ajastarum tusan atumniaka achikjarme Wi. Winia takatur takastiniaitrume. Túrarum péñker túratniuitrume nerektinia áintsarmek. Tura nu nere amuutsuk tuke átiniaiti. Tuma asamtai winia Apar searmena nuna amastatui. <sup>17</sup> Júnaka akupeajrume: Nuamtak mai anenai ajatarum' tímiayi.

### *Yus-shuarcha Jesusnasha Níniuncha nakitiainiawai*

<sup>18</sup> Jü nunñanmayá shuar Winia emka nakitrurar atumniasha nakitramarme. <sup>19</sup> Atumsha jü nunñanmayá shuaraitkiurminkia niiniua nútiksan anenmaintrume. Antsu Wíi shuar ajastarum tusan jü nunñanmayá achikmajrume. Túramtai nekas jü nunñanmayanchuitrume yamaikia. Nu asamtai nu shuar nakitramainiawai. <sup>20</sup> “Takarniuka ni uuntrj nankaamaschaiti” tíchamkajrum. Shuar Winia yajauch awajtusaru ásar atumniasha yajauch awajtamsartatui. Chikichcha umirtukaru ásar atumniasha umirtamkartatui. <sup>21</sup> Winia Akuptukun nékachu ásar Winia enentáimturkurmin yajauch awajtamsartatui' tímiayi.

<sup>22</sup> ‘Wi tana Yus-Chichaman nin ujakchamtaiñkia tunaanum sumamacharañyi. Antsu ujakma ásar “Nékachkun túraitjai” tíchamin áiniawai. <sup>23</sup> Winia nakitruinia nuka winia Aparnasha nakitiainiawai. <sup>24</sup> Aents penké túrachman túrachuitkiuñkia tunaanum sumamacharainti. Antsu wi túramun wáinkiaru áiniyat Winiasha tura winia Aparnasha nakitiainiawai. <sup>25</sup> Yaunchu Yus akupkamunam áarmaiti: “Penké ántar nakitrurarmai.”

Nu chicham uminkiat tusa túrunaiti' tímiayi.

<sup>26</sup> “Tura atsantamprattsa yáinmana nuna winia Aparujya akuptuktatjarme. Niisha tuke nekas tiniu Wakaniiti. Niisha Yusajya taa atumin nekamtikramprattarme. <sup>27</sup> Atumsha yaunchu Wijjai pujusu asarum nekamtikiattarme' tímiayi.

## 16

<sup>1</sup> Átum kanartukajrum tusan júnika tájarme. <sup>2</sup> Israer-shuar iruntainiumia jiji akuptamkattarme. Nu arantcha mantamainiaksha “Yúsan shiir awajsattsan túrajai” tíartatui. <sup>3</sup> Nu shuar Winiasha tura winia Aparnasha nékachu ásar túrutmawartatui. <sup>4</sup> Núnaka yamáí tájame. Tura túrunamtai “núnisan átiniaiti” timiaj nu nekaarum iturchat enentáimprairap' tímiayi.

### *Yusa Wakaní túrana nu*

‘Atumjai tuke pujá asan núnaka yaunchu ujakchamajrume. <sup>5</sup> Antsu ya-  
maikia wáketjai winia Akuptukmia nujai pujustaj tusan. Tuma áin wéajna  
nu inintratsrume. <sup>6</sup> Antsu nuna takui ti kuntuts enentáimprarme. <sup>7</sup> Tura  
Wi wématai atumjainkia nuna nankaamas péñker átatui. Iis, Wi wéaknaka  
atumin yainmaktinia nuna akupkattajai tura wéachkuinikia táchattawai. Nuka  
ti nekasaiti. <sup>8</sup> Yusa Wakaní taa ashí jú nunkanmaya aentsun ju menain-  
tiun nekamtikiattawai. Ni tunaari aan nekamtikiattawai. Péñker tu-  
naajainchu wekasamniana nunasha nekamtikiattawai. Tura Yus tunaanum  
súmamtikiamniana nunasha nekamtikiattawai. <sup>9</sup> Winia enentáimturainiachu  
tunáarintin ániawai. <sup>10</sup> Winia Aparuí wáketkui wáitkiashtatrume. Tuma  
asamtaí ashí shuar wi péñker tunaajainchu wekaamun nekaawartatui.  
<sup>11</sup> Tura ju nunkanam akupniunka Yus tunaanum súmamtikia asa shuarnasha  
súmamtikiamniaiti. Nuna paant nekaawartatui’ tímiayi.

<sup>12</sup> ‘Nu arantcha núkap títntjarme túrasha átumka nekaachaintrume. <sup>13</sup> Yusa  
Wakaní ashí nekas tiniu asa ashí nekasa nuna unuítiamprattarme. Ni  
enentáimmiájai tichattawai antsu winia Aparuí antukma nuna ujatmaktatui.  
Ukunam átatna nunasha ujatmaktatui. <sup>14</sup> Ashí Wínian ujatmak Winia shiir  
awajtustatui. <sup>15</sup> Ashí winia Apar takakna nusha Wíniaiti. Nu asamtaí “ashí  
Wínian ujatmaktatui” tajai’ tímiayi.

### *Kúntuts pujuiniayat ukunam warasartatui*

<sup>16</sup> ‘Ishichik pujusrum Winia wáitkiashtatrume. Nuyá ataksha ishichik pu-  
jusrum ataksha wáitkiattarme. Wisha winia Aparuí wéajai” tímiayi.

<sup>17</sup> Nuyá ni unuinamuri nuamtak aniniaisarmiayi “¿jú chichamsha  
warimpait? “Ishichik pujusrum wáitkiashtatrume tura ataksha ishichik pu-  
jusrum wáitkiattarme tura Aparuí wéajai” tátsuk. <sup>18</sup> “Ishichik pujusrum” tana  
nusha ¿warimpait? Nii tana nu ántatsji” tiarmiayi.

<sup>19</sup> Jesussa nin aniaistai táman nekáa tímiayi “Ishichik pujusrum  
wáitkiashtatrume nuyá ataksha ishichik pujusrum wáitkiattarme” tímiájai.  
¿Núchakait átum inintrustin wakerarmena nu? <sup>20</sup> Ti nekas tájarme: Átumka  
kúntuts pujusrum úttiatrume tura Yus-shuarcha warásártatui. Tuma ajnk’  
átum kúntuts pujayatrume ukunam warastatrume. <sup>21</sup> Iis, nuwasha jurertin  
tsawant jeamtaí najaimiak wáitiatsuk. Tura uchin jurerka ti waraak  
wáitsamunka enentáimtsui. <sup>22</sup> Atumsha núnisrumek yamaik kúntuts pujarme.  
Tura atak íitjarum tusan winiakui ti shiir atumí enentáin warastatrume. Nu  
warastinian jurutramkichminia ániawai.’

<sup>23</sup> ‘Nu tsawantinkia penké ininsashtatrume. Ti nekas tájarme Winia  
enentáimtursarum winia Apar searum nuna ashí amastatui. <sup>24</sup> Yamaisha  
Winia enentáimtursarum winia Apar seachurme. Seakrumninkia amastatui  
ti shiir warasaruk tusa’ tímiayi.

### *Jesus jú nunkanmayan nupetkaiti*

<sup>25</sup> ‘Méték-taku chichamjai nakumkan nuna tímiájai. Tura ukunmanka nujai  
chichatsuk winia Aparnan paant ujaktatjarme. <sup>26-27</sup> Nu tsawantai átumka  
Winia enentáimtursarum winia Apar seattarme. Winia Aparsha atumin anea  
asamtaí Wi Nin áujsatin atumashtatrume. Winia anentu asarum tura winia  
Aparuíya taman enentáimtakrumin Niisha anenmawai. <sup>28</sup> Winia Aparuíya  
jíinkin jú nunkanam táwitjai. Yamaikia jú nunkanmaya jíinkin ataksha Aparuí  
wáketjai” tímiayi.

<sup>29</sup> Nuyá ni unuiniamurj tiarmiayi “Yamaikia métek-taku chichamjainchu chichaame. <sup>30</sup> Mash nékaitme. Shuar Ámin ininmatsajin péñker áimkiatin nékame. Nu nekaar Ame nekas Yúsnumiáitme tu enentáimtaji” tiarmiayi.

<sup>31</sup> Tura Jesus tímiayi “¿Nekasash enentáimtarum? <sup>32</sup> Ti warik átumka ashamkarum niisháa tsakinmaktatrume tura Winiak ikiurkittiarne. Antsu winia Apar pujakuji Wiki pujatsjai. <sup>33</sup> Winia enentáimturkuram imiatkinchanum pujusarat tusan tájarme. Jú nunñanam ti wáitsattarme. Tura Wi jú nunñanmayan nupetka asamtai warastarum” tímiayi Jesus.

## 17

### *Jesus ni unuiniamurj in Yúsán áujtawai*

<sup>1</sup> Nuna ti Jesus nayaimpinmaanji ímias tímiayi “Aparu, yamá jeayi ame Uchiram shiir awajsatin. Núnisan ame Uchirmisha péñker awajtamsattawai. <sup>2</sup> Ashí shuara Akupniurj najataitme. Nujainkia Winia surusumna nú shuaran yamaram iwiaakman tuke amuukashtinian súsaitjai. <sup>3</sup> Aparu, chikich atsawai. Amek nekas Yúsaitme. Wisha Jesuskristuitjai Ame akuptukmamna nu. Nu asamtai ashí shuar nuna enentáimtak yamaram iwiaakman tuke amuukashtinian takakui.’

<sup>4</sup> ‘Ashí túratniun akuptukmamna nuna amukuitjai. Túran ju nunñanam shiir awajsaitjame. <sup>5</sup> Nuna túramtai, Aparu, ti yaunchu jú nunñka atsáisha Ámijijai pujakuji shiir awajtusmamna núnismek yamaisha shiir awajtusta.’

<sup>6</sup> ‘Ashí jú nunñanmayá surusmamna nú shuaran Ámin nekamtikiamjai. Áminiu ániakui surusmame. Niisha ame chichammin umirtámkaruuti. <sup>7</sup> Ashí Wi takaajna nu Amek surusuitme. Niisha nuna nékainiawai. <sup>8</sup> Ame chichamem surusmam nuna ujakam niisha umirtámkaruuti. Ame akuptukakmin Amijiniyá táwitjai. Nu nekasaiti tu enentáimtuiniawai.’

<sup>9</sup> ‘Nin yainkiarta tusan seajme. Jú nunñanmayá shuaran Ámin enentáimturmainiatsna nuna seattsujai. Antsu Ame surusmam nuna, Áminiu ajasarmatai, yainkiarta tusan seajme. <sup>10</sup> Ashí Winia ainia nuka Áminiuiti. Tura ashí Áminiu ainia nuka Winia ániawai. Winia péñkerusha ni túramunam paant awajsaiti.’

<sup>11</sup> ‘Wikia yamaikia jú nunñanam pujuschattajai. Tura nu shuarka juju pujuartatui. Antsu Ámijijai pujustajtsan winiakui ashí surusumna nuka, Aparu, ti shiir asam ame kakarmarmijijai wáinkiaata. Wisha Ámijijai chikichik ájinia núnisan niisha ashí iruntrar chikichik ajasarti. <sup>12</sup> Jú niijjai pujakun ame kakarmarmijijai ti péñker wáinkiamjai. Antsu Yus-Chichamnum aarma uminkiat tusa aya chikichik menkakaiti. Niisha tuke emesnartinia núiti.’

<sup>13</sup> ‘Yamaikia Amijini winiajai. Tura juju tuke pujakun juna tájame. Niisha Wi waraajna núnisar ti shiir warasarat tusan tajai. <sup>14</sup> Wi jú nunñanmayanchuitjai. Niisha núnisan jú nunñanmayanchu ániawai. Tuma asamtai ame chichammin Wi susamtai jú nunñanmayá shuarka nin naki-tainiawai. <sup>15</sup> Jú nunñanmayá jikij tusan seatsjame. Antsu íwianch nin nupetkain tusan seajme. <sup>16</sup> Wi juyanchuitiaj áintsan niisha juyanchu ániawai. <sup>17</sup> Ame chichammin ti nekasa nuna ántuiniakui péñker awajsata. <sup>18</sup> Juyá shuarum akuptukmam áintsan Wisha nin chikich shuarum akupeajai. <sup>19</sup> Aya Áminiunak takastaj tusan enentáimtimjai. Túra asamtai niisha aya Áminiunak takastinian enentáimpratin ániawai’ áujtak tímiayi.

<sup>20</sup> ‘Aya níiniunkeka seatsjame antsu ashí ni chichamen antukar Winia enentáimtursartatna nusha ame yáin̄kiarta tusan seajme. <sup>21</sup> Ashí niisha chikichkiniak enentáimtusarti tusan seajme. Wisha Amesha, Aparu, chikichik ájiniá núnisañ niisha Iijjaj iruntrar chikichik ajastai tusan seajme. Wíi shuar chikichik najanata tusan seajme. Nuyá ju nuñkanmaya shuar akuptukuitmena nuna nekaawartatui. <sup>22</sup> Ame shiir awajtursamna núnisnak Wisha nin shiir awajsaitjai. Iikia chikichik ájiniá núnisañ niisha chikichik ajasarti tusan túraitjai. <sup>23</sup> Wíi ni enentáin̄ pujakui Amesha Winin pujakmin penké chikichik ajasarti. Túramtai ashí shuar juna nekaawartatui: Ame akuptukuitme, tura Winia anenmena áintsam nu shuarsha aneame. Wíi shuar chikichik ajasmajaj ashí shuar nuna nekaawartatui.’

<sup>24</sup> ‘Aparu, shuar surusmam nu, Wíi pujustatjana nuj̄ pujusarti tusan seajme. Tura ti shiir awajtusmamna nuna ísarti tusan nuna seajme. Ju nuñka najanchamunman̄ tuke anentin̄ asam ti shiir awajtusuitme. <sup>25</sup> Aparu, ti péñker áminiñ ju nuñkanmaya shuar nekarmainiatsui. Antsu Wíi nékajme. Ju shuarsha ame akuptukman nékainiawai. <sup>26</sup> Nú shuaran Ámin nekarmawarti tusan jintintiaitjai. Tura nu arantcha jintintiattajai. Nújain̄kia Wisha ni enentáin̄ pujurkui Winia anenmena áintsañ niisha anen̄kratin̄ ajasartatui” áujtak tímiayi Jesus.

## 18

### *Suntar Jesusan achikiarmiania nu*

*(Mateu 26.47-56; Márkus 14.43-50; Rúkas 22.47-53)*

<sup>1</sup> Jesussha nuna tinia amuk ni unuiniamurijjaj̄ Setrun̄ entsá katin̄ numi arakmanum wémiayi. <sup>2</sup> Jútassha Nin suruktajtsa pujumia nuka nu ajan nekaamiayi. Untsurj̄ tsawant Jesus ni unuiniamurijjaj̄ nuj̄ iruntramtai Jútassha Jesusan nuj̄ wáinkiatniun enentáimpramiayi. <sup>3</sup> Tura untsurj̄ suntarjais̄ha Jesusan tariamiayi. Pariséusha Israer-shuar Patri uuntr̄isha suntarnasha Yusa J̄eñ wáiniuncha Jesusan achikiarat tusa akupkarmiayi. Niisha machitniasha nan̄kincha rámparancha jiniasha júkiar weriarmiayi. <sup>4</sup> Jesussha ashí átinia nuna neka asa jiintiuki “¿Ya eəarum?” tímiayi.

<sup>5</sup> Niisha “Nasarénumiə Jesus” tiarmiayi.

Jesussha “Wiitjai” tímiayi.

Jútassha Jesusan surukua nu niijjaj̄ pujuarmiayi. <sup>6</sup> Tura Jesus “Wiitjai” takui ti ashamkar úkumur waketainiak iniaararmiayi.

<sup>7</sup> Ataksha Jesus “¿Ya eəarum?” tímiayi.

Niisha “Nasarénumiə Jesus” tiarmiayi.

<sup>8</sup> Nuiñkia Jesus tímiayi “Wiitjai, tájarne. Winia eətkurmeka Wíi shuar ainia júka wakеткиarti” tímiayi. <sup>9</sup> Jesus nuik aujuk “Winia Apar surusma nu men̄kakacharai” timia nu uminkiat tusa Jesus “wakеткиarti” tímiayi. <sup>10</sup> Nuyá Semun̄ Pítiur machitian̄ jusa Marku kuish̄in̄ untsuurnumaan̄i tsupirkamiayi. Markusha Israer-patri uuntr̄j takarniurjyayi. <sup>11</sup> Túramtai Jesus Pítrun̄ tímiayi “Machitrumka awain̄ki ikiusta. Winia Apar wáitsatniun surakuñkia ¿wáitsastinkaitiaj?”

### *Israer-patri úuntr̄iniam júkiarmiania nu*

*(Mateu 26.57-58; Márkus 14.53-54; Rúkas 22.54)*



<sup>12</sup> Nuñkia apach suntarsha ni kapitiántrisha Yusa Jeen wainniusha Jesusan achikiar jin̄kiawarmiayi. <sup>13</sup> Nuyá Anasa jeen júkiarmiayi. Anassha Kaipiasa weariyayi. Tura Kaipias nu uwitin Israer-patri uuntriya. <sup>14</sup> Kaipiasa nuik “¿Ashí Israer-shuar mesertin péñkerkait. Antsu aya chikichik shuar jákatin péñkerchakait?” timia núiti.

*Pítiur Jesusan natsantramiانيا nu*

(Mateu 26.69-70; Márkus 14.66-68; Rúkas 22.55-57)

<sup>15</sup> Semun̄ Pítiur chíkich unuiniamujai Jesusa aku weriarmiayi. Israer-patri uuntri nú unuiniamunka nékauyayi. Tuma asamtai ni jeen jeawar, suntar Jesusjai aa tanishnum wáiniakui niisha wayamiayi. <sup>16</sup> Tura Pítiur aa wáitiniam wajaamiayi. Túramtai chíkich unuiniamu jiinki wáitin wáinia nú nuwajai chichas Pitrun awayamiayi. Nuñ nékanu asa yúpichuch awayamiayi. <sup>17</sup> Waiti wáinniusha Pítrun aniasmiayi “¿Amesha nuna unuiniamurinchukaitiam?”

Pítrusha “Atsá, núchaitjai” timiayi. <sup>18</sup> Tsetsek asamtai suntarsha tura nuñ takarniusha jinia ikiapárar ni nawen anaak pujuarmiayi. Pítrusha nuñ pachiniak anamuk pujumiayi.

*Kaipias Jesusan aniasmiania nu*

(Mateu 26.59-66; Márkus 14.55-64; Rúkas 22.66-71)

<sup>19</sup> Israer-patri uuntri Jesusan aniasmiayi “Ame unuiniamurmesha ¿ya ainia. Tura warí nin jintintiaitiam?”

<sup>20</sup> Jesussha timiayi “Ashí íimiainiañ tuke etserniuitjai. Israer-shuar iruntainmasha Yusa Uunt Jeencha Israer-shuar irunainia nuñ arantutsuk tuke etserkaitjai. <sup>21</sup> ¿Urukamtai Winia inintiam? Winia chichamprun antukua nu aniastarum. Wi timian nii ujatmakarti. Wi timiancha niisha nékainiatsuk.”

<sup>22</sup> Jesus nuna takui Yusa Jeen wáiniua nu nuñ pujá Jesusan yapiniam awati timiayi “¿Núnisañ nekas úuntnum chichastinkait?”

<sup>23</sup> Jesussha timiayi “¿Warinmampa yajauch aa? Turuttia. Tura tájana nu péñkeraitkiuin̄kia ¿urukamtai awattiniam?” <sup>24</sup> Nuyá Anas Jesusan jinkiá Kaipias takaamunam akupkamiayi Kaipias Patri uuntri asamtai.

*Pítiur ataksha Jesusan natsantramiانيا nu*

(Mateu 26.71-75; Márkus 14.69-72; Rúkas 22.58-62)

<sup>25</sup> Tuke Anasa jeen chichainiañ Pítiur jinia anamuk pujáñ shuar aniak “¿Amesha Jesusa unuiniamurinchukaitiam?” tiarmiayi.

Pítrusha “Atsá, wíchaitjai” timiayi.

<sup>26</sup> Chíkich takarin, Marku shuari, nuñ pujumiayi. Pítiur Marku kuishñ tsupirkamia nuna shuari asa timiayi “¿Ajanam Jesusjai wekaamin wáinkiasmakajam?”

<sup>27</sup> Pítrusha ataksha “atsá” taiñ atash shiniukmiayi.

*Piratu Jesusan aniasmiania nu*

(Mateu 27.1-2, 11-14; Márkus 15.1-5; Rúkas 23.1-5)

<sup>28</sup> Nuyá Kaipiasaiya Jesusan júkiar tsawant tsawaamunam apach kapitián Piratu takatai jeenam ejeniarmiayi. Israer-shuarsha ni uuntri akupkama nunsar wapik ajasaj̄i tusar nu jeenam wayacharmiayi. Wayawarka paskua nampernum yurumáchmin ármiayi. <sup>29</sup> Nu asamtai Piratu niñjai chichastaj tusa jiinki timiayi “¿Jú áishman̄sha warí tunáa túrait?”

<sup>30</sup> Niisha “Tunaarinchaitkiuin̄kia am̄jini itiaçhaji” tiarmiayi.

<sup>31</sup> Tutai Piratu timiayi “Atumek júkirum atumí akuptammariñjai ni tunaari nekaatarum.”

Israer-shuarsha tiarmiayi “Antsu iikia Israer-shuartikia tunáa shuarsha máachminiaitji.” <sup>32</sup> Yaunchu Jesus ni jákatniurin enentáimtus “Wi awajñait-niuitjai” tímiayi. Niisha krúsnum awajñain asamtaí apach máataijijai Nii timia nu uminkiamiayi.

<sup>33</sup> Piratusha atak jeá wayá Jesusan untsuk “¿Ámeke Israera Uunt Akupniurinkaitiam?” tímiayi.

<sup>34</sup> Jesussha tímiayi “¿Amekek nu nintram. Kame chíkich túramainiatsuash?”

<sup>35</sup> Piratusha tímiayi “¿Wi Israer-shuarkaitiaj? Ameer shuarak Israer-patri uuntrijjai winin itiarmarai. ¿Warí tunáa túraitiam?”

<sup>36</sup> Nuñkia Jesus tímiayi “Wi jú nuñkanam akupniuchuitjai. Juyaitkiuinikia Winia nemartuiniana nu máanaikiaraayi. Túrawarmatai Israer-shuarnum surutkacharaayi. Antsu juyán akupniuchuitjai.”

<sup>37</sup> Piratusha “¿Nuikia ame nekas uunt akupniukaitiam?” tímiayi.

Jesussha tímiayi “Ee, ame támena nu nekasaiti. Jú nuñkanam akiinian ashí shuaran nekas ana nuna ujaktinian táwitjai. Ashí shuar nekas ana nuna umirniuka Wi táman ántawai.”

<sup>38</sup> Tura Piratu “¿Nekasa nusha warimpiait?” tímiayi.

*Piratu Jesusan mantamnatniun tímiania nu  
(Mateu 27.15-31; Márkus 15.6-20; Rúkas 23.13-25)*

Piratusha nuna tí, atak Israer-shuarjai chichastajtsa jiinki tímiayi “Jú aishmanka tunaarín penké wáittsujai. <sup>39</sup> Tura ashí uwitin paskua nampernum sepunmayá shuar ankant akupkatniuiti. Núnisrum tuke searme. Tuma asamtaí, ¿yamaikia Israera Uunt Akupniurín ankant akupkattajak?” tímiayi.

<sup>40</sup> Nuñkia ashí kakantar untsumainiak “Jú akupkaip; antsu Parapás akupkatá” tiarmiayi. Nu Parapássha kásauyayi.

## 19

<sup>1</sup> Nuyá Piratu suntaran akupkamiayi Jesusan asutiáwarat tusa. <sup>2</sup> Suntarsha Jesusan wishikrar tawasap janí najanamun etsenkrumtikiarmiayi. Yamakai pushincha uunt akupniua áintsan áentsrarmiayi. <sup>3</sup> Nuyá “Israera Uuntrja, kakaram ajasta” tiar yapiniam awatiarmiayi. <sup>4</sup> Nuyá Piratu atak jiinki tímiayi “Átum wáinkiarum nekaatarum tusan Jesusan jíiktijatjai. Wikia tunaarínkia penké wáittsujai.” <sup>5</sup> Tímiatai Jesussha janín etsenkruku tura pushin yamakairman entsaru jíinkimiayi. Tura Piratu nuí káunkarun tiarmiayi “Pai júiti, íistarum.”

<sup>6</sup> Israer-patri uuntrjsha suntarsha Jesusan íisar ataksha ataksha kakantar untsumainiak “Krúsnum jakati” tiarmiayi.

Piratusha “Átum júkiirum máatarum. Ni tunaarín penké wáittsujai” tímiayi.

<sup>7</sup> Tura Israer-shuar tiarmiayi “Nu shuar “Yusa Uchiríntjai” takui jákatniuiti. Iiniu akupeamu aarma nuí núniskete” tiarmiayi. <sup>8</sup> Nuna antuk Piratusha nu nankaamas ashamkamiayi. <sup>9</sup> Ataksha inít wayá Jesusan aniasmiayi “¿Tuyampaitiam?” Tura Jesussha penké áikchamiayi. <sup>10</sup> Nuyá Piratu tímiayi “¿Urukamtia winia áirtsum. Wi jeajna nu nékatsmek? Wakeraknaka krúsnum máatniuncha tura ankant akupkatniuncha jeajai.”

<sup>11</sup> Tutai Jesussha tímiayi “Yus nuna amashaitkiuinikia penké tujinkiaintme. Nu asamtaí amjín surutka nu ámin nankaamas tunaarinniuiti.”

<sup>12</sup> Piratusha nú chichamtaik Jesusan ankant akupkattsa wakerimiayi. Antsu Israer-shuar untsumainiak tiarmiayi “Jú ankant iníakmeke ame úunt

akupniu amikr̄inchuitme. Juka “úunt akupniuitjai” taku atumí uunt akupniur̄i nemasrinti” tu untsumkarmiayi.

<sup>13</sup> Piratusha taman antuk akupin pujutainium pujus Jesusan untsukmiayi. Nūi kaya ukatkamu asamtai Israer-shuara chichamēn Kapata anaikiarmiayi. <sup>14</sup> Paskua jisat jeatsān̄ nantu tutupin ajatsān̄ Piratu Israer-shuaran tímiayi “Uunt akupniur̄m ístarum.”

<sup>15</sup> Tura ashí “Jakati, jakati, krúsnum máatá” tu untsumkarmiayi.

Tura Piratu “¿Atumí uunt akupniur̄in krúsnum máattajak?” tímiayi.

Tura Israer-patri uuntri tiarmiayi “Atumí uunt kapitíántrumek in akup-tamji. Chikichka atsawai.”

<sup>16</sup> Tutai Piratu Jesusan krusnum mantamnati tusa tsankatkarmiayi. Tutai niisha Jesusan júkiar wearmiayi.

### *Jesusa krúsnum máawarmiania nu*

*(Mateu 27.32-34; Márkus 15.21-32; Rúkas 23.26-43)*

<sup>17</sup> Jesussa ni krusr̄i yanaki Kúrkuta náinnium wémiayi. Kúrkuta naar̄isha Israer-shuara chichamēn “muuka ukunch” tawai. <sup>18</sup> Nūi krúsnum ajintrurar awajainiarmiayi. Tura mai paē jimiará shuaran chikichik chikichik awajainiarmiayi. Tura Jesus ajapén ámiayi. <sup>19</sup> Piratusha Jesusa krús̄in uunt áarman anujkamiayi. **NASARETNUMIĀ JESUS, ISRAERA UUNT AKUPNIUR̄I** Tu áarmauyayi. <sup>20</sup> Israer chichamjāisha Kriaku chichamjāisha Rúmanmayā chichamjāisha áarmauyayi. Menaintiu chichamnum arma asamtai tura Jesusarēn̄ pepru tíjiuch̄ asamtai Israer-shuar ti untsur̄i áujiarmiayi. <sup>21</sup> Nu asamtai Israer-patri uuntri Piratun jeariar “Israera Uunt Akupniur̄i” áaraip. Antsu “Israera Uunt Akupniur̄intjai tawai” tu aarta” tiarmiayi.

<sup>22</sup> Tura Piratu nincha ákiar “Wí áaraj nuke átatui” tímiayi.

<sup>23</sup> Suntarsha Jesusan krúsnum awajainiar ni entsarmar̄in kuátru akankar an̄kant an̄kant júkiarmiayi. Tura ni pushir̄in apatsuk najanamai asamtai jáaktinian nakitrarmiayi. Kame yakíya nun̄kaan̄i apaiyiachma takamt-sukuyi. <sup>24</sup> Tuma asamtai suntar tiarmiayi “Juka jáakchatai. Antsu nakurakrin yának ati nu jukiti.” Nújain̄kia yaunchu Yus-Chichamnum aarma nu uminkiamiayi:

“Winia entsarmarun akantrarmiayi tura nakurusar awakmakua nuna winia pushirun súsar̄miayi” áarmaiti.

<sup>25</sup> Krúsnumsha Jesusa nukur̄isha Kriúpasa nuar̄i Marisha tura Máktaranmayā Marisha wajaarmiayi. <sup>26</sup> Jesus ni nukur̄incha tura ni ti aneamu unuiniamur̄incha nūi wajan wáiniak ni nukur̄in tímiayi “Nukuru, jū ame uchirnea áintsan̄ atí.” <sup>27</sup> Nuyá ni unuiniamur̄incha tímiayi “Jū ame nukua áintsan̄ atí.” Nu tsawantaik nu unuiniamur̄i ni jēen júki awayámiayi.

### *Jesusa jakamuri*

*(Mateu 27.45-56; Márkus 15.33-41; Rúkas 23.44-49)*

<sup>28</sup> Nuyá ashí uminkiamtai Jesus nuna nekáa yaunchu Yus-Papinium aarma uminkiatu tusa “kitiamajai” tímiayi. <sup>29</sup> Nūisha piniñnum churuín ámiayi. Tura shuar nuna uruchj̄ai ejampar sapapj̄ai ijiu mukunaati tusa susamiayi. <sup>30</sup> Jesussa churuínian najekaa “ashí túrunatniua nu mash uminkiai” tímiayi. Nuna tí, muuken nená jakamiayi.

### *Suntar Jesusan paenam nan̄kij̄aī ijiumiania nu*

<sup>31</sup> Nu tsawant̄ai, kashinkia paskua námper uunt tsawantri asamtai tura ayamprat̄in tsawant̄ aa asamtai, Israer-shuar jaka ayashí nūi paant̄ ān̄

tusa nakitrarmiayi. Nu asamtai Piratun seainiak “Krúsnum ajinrurma ainia nuna kañkajin suntar kupirkarti. Nuyá wari jákarmatai krúsnumiá júkiarti” tiarmiayi. <sup>32</sup> Nuyá suntarsha weriar emka krúsnum amia nuna kañkajin kupirkarmiayi. Nuyá chikichnasha Jesusjaj atsankiar ajinrurma nuna kañkajincha kupirkarmiayi. <sup>33</sup> Tura Jesusan weantuk yaunchu jákaiti tusa kañkajin kupirtsuk <sup>34</sup> suntar aya paenam ijiumiayi. Ijiumentaisha nu chichamtaik numpa yumijajai puarmiayi. <sup>35</sup> Wi, Juan, nuna wainkia asan nekas tajai. Atumsha Yus enentáimustarum tusan tí nekas tajai. Wi áarajna nu nekasaiti nékajai. <sup>36</sup> Yaunchu Yus-Chichamnum aarma uminkiatu tusa túrunaiti:

“Ni ukunchin kupirkachartatui” tu áarmaiti.

<sup>37</sup> Tura chikichcha:

“Ijiuarmiania nuna wáinkiertatui” tu áarmaiti.

### *Jesus iwiarsamu amiania nu*

*(Mateu 27.57-61; Márkus 15.42-47; Rúkas 23.50-56)*

<sup>38</sup> Nuyá Arimatéanmayá Jusé Jesusa ayashin jukitiaj tusa Piratun seamiayi. Nu Jusé Jesusan enentáimtaiat Israer-shuara úuntrin ashamak paant nemarsachmiayi. Niisha seamtai Piratu “Jukitia” tímiayi. Tutai Jusé Jesusa ayashin jukimiayi. <sup>39</sup> Nikiuté musha Jesusjaj chichastaj tusa kashi tarimia nu jimiara kunkuin pachimpramun ti nukap sumak itiamiayi. Mira kunkuinniasha arui kunkuinniasha sumakmiayi. <sup>40</sup> Nuyá Jusé Nikiuté mujaj Jesusa ayashin júkiar kunkuinian kuérar jaanch esarmajaj penuararmiayi. Israer-shuar tuke nunisar ikiúu ármiayi. <sup>41</sup> Jesus krúsnum maamua nuí aja tíjiuch ámiayi. Nu ajanmasha waa náinnium paka taurma ámiayi. Nusha yama taurma asamtai jaka nuí ikiuschamuyayi. <sup>42</sup> Nu waa sha tíjiuch asamtai tura Israer-shuara ayampratin tsawantrin jeatemamtai Jesusa ayashin nuí iwiarsarmiayi.

## 20

### *Jesus nantakmiania nu*

*(Mateu 28.1-10; Márkus 16.1-8; Rúkas 24.1-12)*

<sup>1</sup> Tumintincha káshik kirit ajin Máktaranmayá Marí Jesus iwiarsamunam ístajtsa wémiayi. Jesusan iwiarsar kaya uuntjaj waañ atutkarmiayi. Tura Marí nuí jeá nu kaya uraimiun wáinkiamiayi. <sup>2</sup> Nuna wáiniak Semun Pítiur pujamunam tsékenki wémiayi. Chíkich unuiniamurí Jesus ti anemia nusha nuísha pujumiayi. Tura Marí tímiayi “Iwiarsamunmayá ii Úuntrin júkiarai. Tura ¿tuínsuk ikiusara?” <sup>3</sup> Pítrusha chíkich unuiniamuríjjaj jíinkiar iwiarsamunam iyuwarmiayi. <sup>4</sup> Mai métek tsékenkiar Pítiur jeatsajin chíkich unuiniamurí iwiarsamunam emka jeamiayi. <sup>5</sup> Niisha wayatsuk tsuntsumá iis penuarmarinkia nuí tepan wáinkiamiayi. <sup>6</sup> Nuyá Semun Pítiur ukunam jeá iwiarsamunam wayá penuarmarí nuí tepan wáinkiamiayi. <sup>7</sup> Chíkich jaanchcha Jesusa muuken penuarma nusha nanerma niisháa tepan wáinkiamiayi. <sup>8</sup> Nuyá chíkich unuiniamurí emka tamia nusha iwiarsamunam wayamiayi. Niisha túruna wáiniak “Jesus nekas nantakni” tu enentáimpramiayi. <sup>9</sup> Nuna wáintsuk Yus-Chichamnum “Jesus jakamunmayá nantaktiniaiti” áarman áusariat nekaacharmiayi. <sup>10</sup> Nuyá mai ni jeen waketkarmiayi.

*Máktaranmaya Marincha Jesus wantintiukmiania nu*  
(Márkus 16.9-11)

11 Tura Marikia iwiarsamunam juak úutu pujumiayi. Niisha úutiatañ tsuntsumá iwiarsamunam ímsamiayi. 12 Tura Jesusa ayashí nuik tepesmanum nayaimpinmaya suntar puju entsaru jímiar pujan wáinkiamiayi. Chikichik múuknumaaní tura chíkichka nawenmaaní pujumiayi. 13 Nayaimpinmaya suntarsha “¿Urukamtai úutam?” tiarmiayi.

Marísha tímiayi “Winia Úuntrun jurutkiarai tura ¿tuintsuk ikiusara?” 14 Nuna tí ayanmar Jesusan wáiniak Nin nekaachmiayi.

15 Jesus aniak “¿Urukamtai úutam. Ya eëam?” tímiayi.

Marísha ajan wáinnua nùiti tusa tímiayi “Uunta, ame ni ayashí jukimkia, tui ikiusmam ujatkata wi jurumkitiaj” tímiayi.

16 Nuyá Jesus “Mariya” tímiayi.

Tutai niisha ayanmar “Rapuni” tímiayi. Nusha Israer-chichamnum “Uuntá” tawai.

17 Jesussha tímiayi “Emetruawaip. Winia Aparuí wáatsjai. Antsu weme Wíi shuar titiá “Winia Aparuí nayaimpiniam wéajai. Niisha atumí Aparínti. Winia Yúsrúiti tura atumí Yúsrinti” tawai titiá” tímiayi.

18 Nuyá Máktaranmaya Marísha Jesusa unuiniamurín wáiniak “Wi Úuntan wáinkiajai, tímiayi. Niisha júna mash túrutui” tu ujakarmiayi.

*Jesus ni unuiniamurín wantintiukmiania nu*  
(Mateu 28.16-20; Márkus 16.14-18; Rúkas 24.36-49)

19 Nu tsawantaj, tumíntin, ni unuiniamurí Israer-shuara Úuntrin ahamainiak kashí iruntrar waiti epeni pujuarmiayi. Túrasha Jesus áyatik wayamiayi. Tura ajapén wajas “shíir pujustarum” tímiayi. 20 Nuna tí, nuyá ni uwejen ajintruamuncha ni paen íjumuncha iniakmasmiayi. Ni unuiniamurísha Úuntrin wáinkiar shíir warasarmiayi. 21 Ataksha Jesus “Shíir pujustarum, tímiayi. Winia Apar akatar akuptukma núnisnak Wisha akatran akupeajrume” tímiayi. 22 Nuyá ni matsatmanumaaní umpuí tímiayi “Yusa Shíir Wakaní atumí enentáin wayati. 23 Shuara tunaarínkia átum “asakárti” tákurminkia tsan̄kurnartatui. Tura nu shuar “sumamati” tákurminkia tuke sumama pujawai” tímiayi Jesus.

*Tumas Jesus nantakiun wáinkiamiania nu*

24 Tura chikichik unuiniamu, Jímiampamu Tumas, Jesus tamia nuí pujuchmiayi. 25 Tura ukunam chikich unuiniamurí ujainiak “Ii Uuntri wáinkiaji” tiarmiayi.

Tura Tumas tímiayi “Ajintruamurí wáinkian uwejrún awáintiatnuiitjai. Tura paenumsha awáintiatnuiitjai. Penké jaka asamtai aya nujai iní-antkimiun enentáimtustatjai” tímiayi.

26 Chíkich tumíntin ataksha Jesusa unuiniamurí iruntrarmiayi. Nuínkia Tumassha níijjai pujuarmiayi. Tura waiti epenmianuman̄ Jesus wayá ajapén wajas “Shíir pujustarum” tímiayi. 27 Nuyá Tumasán tímiayi “Winia uwejér íisam ame uwejem awáintiuata. Núnismek winia paeruí uwejem awáintiuam íistá. Tura arantutsuk nekas enentáimtursata.”

28 Nuyá Tumas “Winia Úuntruá, nekas winia Yúsrúitme” tímiayi.

29 Jesussha tímiayi “Winia wáitkiam nuín enentáimturame. Antsu Winia wáittsuk enentáimturaru nekas shíir ániawai” tímiayi.

*Shuar Yusa Uchirín enentáimtusarti tusa ju papí áarmaiti*

<sup>30</sup> Aentsti tujintiamuncha Jesus túramu ti untsurí ju papinium áarchamu áiniawai. Tura ni unuiniamurí mash wáinkiarmai. <sup>31</sup> Antsu Jesuska Kristu asa Yusa Uchirínti tu enentáimtustarum tusan júnaka áarmajai. Tura enentáimtakmin Jesus ni iwiaakmarín yamarma nuna amastatui.

## 21

*Entsá yantamnum Jesus siati (7) unuiniamurín wantintiukmiania nu*

<sup>1</sup> Tipirias antumianka káanmatkarín Jesus ni unuiniamurín wantintiukmiyai. Júnisan ámiyai. <sup>2</sup> Semun Pítrusha Jímiampramu Tumassha Kananmaya Natanaérsha Sepetéu uchirísha tura chíkich jímíar unuiniamurísha métek iruntrar pujuarmiayi. <sup>3</sup> Semun Pítrusha “Namakan nekajai naníkiattsan wéajai” tímiyai.

Chíkich mash “Iisha winittiaji” tiarmiayi.

Wéar uunt kanunam enkemprar nu kashi achitsuk tsawararmiayi. <sup>4</sup> Káshik aín Jesus entsá káanmatkarín wantinkiamiyai tura ni unuiniamurísha Jesusan nekaacharmiayi. <sup>5</sup> Jesussha tímiyai “Uchiru, ¿namak achikiurmek?”

Niisha “Atsá” tiarmiayi.

<sup>6</sup> Tutai Jesus tímiyai “Neka untsuurnumaaní ajunkatarum. Nují achiktrume.”

Nii timia núnisan túrawar namakan ti achikiar nekan júsatniun tujinkiarimiyai. <sup>7</sup> Nújainkia Jesusa unuiniamurí Jesus ti aneemia nu Pítrun tímiyai “Íi Úuntrinti.” Takui Pítrusha áimiaku asa ni pushirín entsar entsá inianmiyai yukuak jeataj tusa. <sup>8</sup> Chíkich unuiniamurísha jeachat pujuiniachuk nekan japiki kanujai káanmatkanam jeawarmiayi. <sup>9</sup> Káanmatkanam jeawar jí kaiir ámanum namakan jíámun wáinkiarimiayi. Tantanha wáinkiarimiayi. <sup>10</sup> Jesussha “Átum achikiurmena nuyá jíátin itiatarum” tímiyai. <sup>11</sup> Tutai Semun Pítíur kanunam we nekan nekartiuk káanmatak japiki itiamiyai. Itiar namaknasha siantu senkuenta nuyá tres (153) nekapmararmiayi. Ti untsurí áyat nekasha jáankachmiayi. <sup>12</sup> Nuyá Jesussha “Yurumáitiarum” tímiyai. Ni unuiniamurísha “aya ii Uuntrí áminiaiti” tusar inintrustinian natsantiarmiayi. <sup>13</sup> Nuyá Jesus wajaki tantan júki súsarmiayi. Núnisan namaknasha súsarmiayi.

<sup>14</sup> Jesus jakamunmaya nantaki jujai menaintiu ni unuiniamurín wantintiukarmiayi.

*Jesus Semun Pítrujai chichasmiania nu*

<sup>15</sup> Nuyá yurumáwar Jesus Semun Pítrun aniasmiyai “Junasa uchirí Semunka, ¿ju shuar naníkaamas anentmek?”

Pítrusha tímiyai “Ee, Uunta, wi wakerajam nu Ame nékame.”

Jesussha “Nuiníka winia murikiur ayuratniua áintsam Winia enentáimturainia nu yaíntá” tímiyai. <sup>16</sup> Ataksha aniasmiyai “Junasa uchirí Semunka, ¿Winia anentmek?”

Pítrusha “Ee, Uunta, wi wakerajam nu Ame nékame” tímiyai.

Jesussha “Winia murikiur wáinkiatá” tímiyai. <sup>17</sup> Nú ataksha aniasmiyai “Junasa uchirí Semunka, ¿winia wakerutamek?”

Pítrusha menaintiu iníam kúntuts enentáimiar tímiyai “Uunta, ashí nékame. Wi wakerajam nu Ame nékame.”

Jesussha tímiayi “Winia murikiur ayurata. <sup>18</sup> Maa, nekas tájame. Natsa asamka iwiarmampram ame wakeramunam wéuyame. Tura úuntach ajasmeke ame kunturam ayaparakmin chíkich aentstampattawai tura ame wétin nakitiam nuǵ juramkiartatui.” <sup>19</sup> Jesus nújainkia Pítur máatniun ujakmiayi. Tura núnisanǵ jakamtai shuar Yúsan shiir awajsatniun ujakmiayi. Nuyá Pítrun “Nemartusta” tímiayi.

*Juan túrunatniun Pítur Jesusan aniasmiania nu*

<sup>20</sup> Pítrusha ayanmar chíkich unuiniamurǵn Jesus ti anea nuna némarun wáinkiamiayi. Kame nu unuiniamuka nuik Jesus jáatsainǵ yurumáiniakui “Uunta, ¿ya surutmaktata?” timia núiti. <sup>21</sup> Nincha Pítur wáiniak Jesusan aniasmiai “Uunta, ¿jusha warí urukatniuit?”

<sup>22</sup> Jesussha ayak “Wi wakeraknaka iwiaaku pujainǵ tátatjai tímíniaitjai. Nuna tákuisha ¿warí itiuirtama? Ámeke nemartusta” tímiayi. <sup>23</sup> Nújainkia “Nu unuiniamurǵ jákashtatui’ tusa Yus-shuarnum áujmatiarmaiayi. Túrasha Jesus “jásashtatui’ tíchamiayi antsu áyatik “Wi wakeraknaka iwiaaku pujainǵ tátatjai takuisha ¿warí itiuirtama?” tímiayi. <sup>24</sup> Wikia nú unuiniamurǵntjai. Ju papincha aaru asan “mash nekasaiti’ tajai. Ashí shuarsha núnisaraǵ tuíniawai.

<sup>25</sup> Nu arantcha juǵ áarchamusha ti awai. Kame ashí áamka ti untsurǵ papí asa ashí nunǵkanam ikiuschamnia ainti. Nuke atí.

## Jesusa Akatramurí Yusa Wakaníjiaí

### TÚRAMU

#### *Yusa Wakanín nákasarmiania nu*

<sup>1</sup> Amikiur Tiüpiru:

Nuik akupkamiaj nú papinium ashí Jesus túramia nuna áatramiajme. Tura unuitiampramiaj nunasha áatramiajme. Yámankamtaiknumia,<sup>2</sup> nayaimpiniam waktetsuk wétsuk, ashí Nii túramia nuna tímiajme. Jesuska, nayaimpiniam waketsuk Yusa Wakaní kakarmarijiaí túratniua nuna ni akatramurín jintintiwarmi-ayi. <sup>3</sup> Tura jaka nantaki, Jesus tímiajaik wantintiukmiayi ni akatramurín. Tura kuarenta (40) tsawant nin wantintiukarmiayi. Nuna tura nekas iwiaakjai tusa iniakmasmiayi, nekaawarat tusa. Tura Yusa akupeamurí urukukit nuna mash ujakmiayi.

<sup>4</sup> Jesuska ni akatramuríjiaí tuke pujus, nin chicharuk “Jerusarénumia wéerap, tímiayi. Winia Apar “amastatjai” tímia nuna, paant ujakchamkajrum. Nu túrunat tusarum Jerusarénum nákastarum, tímiayi. <sup>5</sup> Tuke enentáimsatarum. Juan entsajai atumí ayashín imiatmimiarme. Túrasha wárik Yusa Wakanísha atumniasha tarutmar, atumí enentáin enkemprutmattarme. Nusha enentái imiantin áintsankete” tímiayi.

#### *Jesus nayaimpiniam wakamiania nu*

<sup>6</sup> Tura Jesusjai irunar matsamas anintriarmiayi “Uunta, Israer-shuar ájinia nu, ankant ajasakrin iiniuk Akupin atak naamkatin yamaí jeayash” tiarmi-ayi. <sup>7</sup> Jesus áimiuk tímiayi “Winia Apar túrattana nu warí tsawantinik túrunatí nu nekaatniusha atumniachuiti. Apar Nínki neka asa ni kakarmarijiaí túrattawai. <sup>8</sup> Tura atumsha Yusa Wakaní kakarmarín sunastatrum. Nii taa enkemprutmamtaí kakaram ajasrum, Wíi túramu etserkattarme. Emka juí Jerusaréñ péprunam etserkattarme. Nuyá ashí Jutía núnkanam, tura arant Samaria nunkanmasha, tura nú arant ashí núnkanam werum, Wíi túramu etserkattarme” tímiayi Jesus.

<sup>9</sup> Nuyá chichas amir, ashí ni akatramurí ii wajainiaí, Jesus nayaimpin-maaní junakmiayi. Wéa-wéakui yurankim mash Nin amúamiayi. Tuma asamtaí ni akatramurí Nin wáinkiacharmiayi. <sup>10</sup> Tura Jesus waakkui ni akatramurísha yakí ii wajainiaí, jimiará áishman puju entsaru nuí wantin- tiukarmiayi. Tura ayamach wajattsarmiayi. <sup>11</sup> Nu áishmansha Jesusa aka- tramurín tiarmiayi “Kariréanmaya áishmanka, çurukamtaí nayaimpinmaaní imiaí íimprum? Ju Jesusak atumíya nayaimpiniam wea wáinkiarumna núnisan ataksha winittiwai” tiarmiayi.

#### *Matíasan anaikiarmiania nu*

<sup>12</sup> Tuasua amikmataí Jesusa akatramurí Uriwiu náinniumia akaikiar Jerusarénum waketiarmiayi. Uriwiu naincha Jerusarénumsha tíjichiiti, chikichik kirumitrua núnisan. <sup>13</sup> Tura Jerusarénum jeawarmiayi. Nuí jeawar, jeá wayawar yakí wakararmiayi. Nuí Pítrusha, Jakupusha, Juansha, Antressha, Jiripisha, Tumassha, Parturumísha, Mateusha, tura Arpeu uchirí Jakupusha, nuyá ásump Semunsha, Jakupu yachí Jutassha, tímian wayawarmiayi. <sup>14</sup> Jusha mash tuke iruniarmiayi Jesusa yachíjiaí. Tura Jesusa nukurí Maríjiaí, nuyá chikich nuwajajsha tuke iruniarmiayi,



Yus áusatai tusar. <sup>15</sup> Nuĵi siáñtu painti (120) aents iruntrarmia nuĵi Pítur chichastaj tusa wajakmiayi.

<sup>16</sup> Pítur ĵuna tímiayi “Yatsurtírmesha, umarutírmesha antuktarum. Yuska yaunchu ni Papirĵin Jutasnan áantikramiayi. Jútas akiintsajñ Tawitkia, Yusa Wakanĵi jintintiam Jutasnan áarmiayi. Jesusan achik surukarmia nú shuaran nekaprúamia núiti. Kame Tawitia áarmarĵi Yus-Chicham asa tímianak uminkiatniuyi. <sup>17</sup> Nú Jutaska ii írutramuiat, ii takaamurĵin páchitkiaiat, <sup>18</sup> tunáa tura nuĵaj kuítian achik nunĵan sumakmiayi. Tura piniakum iniaañ tantane páttimiayi. <sup>19</sup> Tuma asamtai ashí Jerusaréñnum puĵuarmia nu, nuna nekaawar nú nunĵan “Numpa Nunĵa” anaikiarmiayi. <sup>20</sup> Kame Sarmu papinium Tawitkia ĵuna áarchamkia:

“Ni ĵeasha itiarak atí.

Nu ĵeānmanĵa penĵé puĵuschartí.” Tura

“Ni takatĵi chĵích atankiti.”

Tu aarmaití’ tímiayi.

<sup>21</sup> ‘Tuma asamtai yamaikia chĵích anaikiatniuitĵi. Tura náñkamas achikchatniuitĵi. Antsu ii nemartamkau atí. Uunt Jesus iĵĵaj puĵumia nuĵi tuke Nin nemarsamia nu atí. <sup>22</sup> Juanĵi Jesusan imiaimiania nú tsawantnumia ĵukí, Jesus nayaimpiniam wémiania nú tsawantan tímianu eĵé tuke Niĵĵaj wekaimia nu atí. Nu shuar enentámtusar, chĵíchik achiktai. Iisha iruntrar Jesusa nantakmarĵi etserkamí tusar túramí’ tímiayi Pítur.

<sup>23</sup> Tura nuyá ĵimiará shuaran anaikiarmiayi. Matíasan anaikiarmiayi. Tura chikichnasha ĵusen, ni chĵích naarĵi Parsapas, tura apach náarinĵia ĵustu, nunasha anaikiarmiayi.

<sup>24-25</sup> Tura nuyá Yus-shuar Yúsan áujainiak ĵuna tiarmiayi “Ii Uuntrĵi, Amesha ashí shuara enentáĵi nékame. ĵuĵi awai ĵimiará áishmanĵ. Jútas tunáa túrak jákatniunam wéak akatramu takatan ikiukmiayi. Yamaikia Jútas takatĵi achikiat tusam, ĵtuá achikium, Uunta? Paant iniakmasta.” Tu aujsarmiayi.

<sup>26</sup> Tura Israer-shuara túrutairĵi núnisanĵ, wats yaki nupetmakat tusar túrawarmiayi. Tura Matías nupetmakmiayi. Túrunamtai Matíasnak pachikiarmiayi.

## 2

### *Yusa Wakanĵi taramiania nu*

<sup>1</sup> Pintikiustis náartin ĵisat ĵeamtai, chĵíchik ĵeānmanĵ nuñ Yus-shuar tuakarmiayi. <sup>2</sup> Tumaj aya aneachma nayaimpinmaya nasea áintsan téter ajaki winian antukarmiayi. Ashí mash ĵeá puĵuarmia nuka antukarmiayi.

<sup>3</sup> Tura nuĵi puĵuiniaĵi ĵi wajaĵ kea áaniun wáinkirmiayi. Túruna anĵkant anĵkant puunak tarurarmiayi. <sup>4</sup> Tuma asamtai Yusa Wakanĵi ashí ni enentáĵin pim-iutkarmiayi. Túram chichasarat tusa Yusa Wakanĵi ni nekatairĵi súsarmiayi. Tuma asamtai nuĵaj niisha chĵích chichaman chichasarmiayi.

<sup>5</sup> Nuĵi Jerusaréñnum Yus táman umirin Israer-aents áarmiayi. Ashí nunĵanmaya Jerusaréñnum taar matsarmarmiayi. <sup>6</sup> Tura túrunamia nuna antukar káunkarmiayi. Tura ashí shuar ni chichameĵainĵi chichaamun antukarmiayi. Tuma ásar, warinkit, tu enentáimsarmiayi. <sup>7</sup> Nekaachar ashamkarmiayi. “Warinkit, tunaim ajarmiayi. ĵu aents chĵích chĵích chichaman chichainia nu, ashí Kariréanmayanĵhukait, tiarmiayi. <sup>8</sup> Tura iisha anĵkant anĵkant ii chichamenĵka ántatsĵik. Ausha urukainiakua, nunak

chichainiawa, tiarmiayi. <sup>9</sup> Juí ashí nunċanmaya aents pujuiniatsjik. Partianmaya, Eramnumiasha, Misiuputámianmayasha, Puntanmayasha, tura Asia nunċanmayasha, <sup>10</sup> Príjianmayasha, Pampirianmayasha, Ejiptunmaya tura Ápriċianmaya Serinia nú nanċaamasnumiasha pujuiniatsjik, tiarmiayi. Nuyasha ii shuarsha Ruma péprunmaya yaunchu taar juí matsatainiawai. Chikichcha tuke Israer-shuar áiniawai. Tura chikichcha Israer-shuar ajastaj tusa Israer túrutairċin mash túruiniawai. <sup>11</sup> Kritianmayasha Arapiannmaya pujuiniaji. Tura ashí mash ii chichamejaisha Yusa pénker túramurċi ántaji” tiarmiayi.

<sup>12</sup> Ashí aents nuna nékachu ásar ashamkarmiayi. Tura nuámtak aniniais-armiayi “¿Warinminiait ju?” <sup>13</sup> Tura chikichcha wishikiarmiayi. “Namepeku ániatsush” tiarmiayi.

### *Pítur ujakmia nu*

<sup>14</sup> Nuċkia Pítur, chíkich áuntse Jesusa akatramurċijai wajaki, kakantar chichasmiayi. Chichaak tímiayi “Jutíannmaya shuartiram, Jerusarénumiagtirmesha antuktaram. Wí títiatjana nu antukrum pénker enentáimpratarum. <sup>15</sup> Ju áishman, nampekarai, tárumna nu, nampekcharai. Warí, nantu imiá ishichik takunċi. ¿Aisha itiurak? <sup>16</sup> Antsu Yúsnan etserin, ni naarċi Juér, yaunchu áarmia nu, yamá túrunayi, tímiayi.

<sup>17</sup> Juċna áarmiayi: “Yus tawai “Jú nunċa amuukatin jeatemamtai, winia Wakantrun ashí áentsnum akupkattajai, yumi yaraanua áintsan. Atumċi uchirċi, atumċi nawantrisha Yusa chichamen áujmatartatui. Tura nátsaka íimiarartatui. Tura uuntka mesekramiartatui. <sup>18</sup> Tura áishmansha nuwasha winia takartin ainia núnaka winia Wakantrun akuptukartatjai. Túram níisha Wí túramun áujmatartatui. <sup>19</sup> Yaki nayaimpiniam, aents túrachminian iniakmestatjai. Tura nunċanmasha winia kakarmarun iniakmastaj tusan numpancha, jiniasha, mukuintiuncha yuraċmia áintsan akupkattajai. <sup>20</sup> Tura tsawái nantusha kajinkiattawai. Tura nantusha mushatmar numpa núniktatui. Uunt tsawant achikmiajna nu jeatsan, túrunattawai. Nú tsawantcha imiá nekas uunt átatui. <sup>21</sup> Nuċkia ashí shuar nekas winia kakarmarun seana nuka uwemprartatui” tímiayi Yus.”

Núnis Juér áarmiayi’ tímiayi Pítur.

<sup>22</sup> Tuke chichaak: ‘Israernumiá shuartiram, wí títiatjana nu antuktaram. Nasarénumiá Jesusnan tajai. Nú Jesusan Yus shiir enentáimtawai. Yuska, átum ti enentáimprarum ni kakarmarċin paant nekaatarum tusa, nú Jesusan ti ikiakármiai. Tura Jesusajai aentsti túrachminian Yuska túramiayi, átum íimianum. Nuka ti paant nékarme, tímiayi. <sup>23</sup> Tura Jesus surunkamia nuna Yuska yaunchu, túruntsan, paant nekaamiayi. Túrasa Yus enentáimmia nujai métek túrawarmiayi. Tura atumek emetarum Jesus jukimiarme. Nú arant, krúsnum máatarum, tunáa shuar tímiarme. <sup>24</sup> Túramunak Yus Jesusan jákatniun nupetmamtik iniantkimiayi, tuke jákachmin asamtai. <sup>25</sup> Iimiata, ii uunċri Tawit Jesusnan kantamprua juċna áarmiayi:

Úuntan tuke pujurtan wáinmiajai. Winia pujurtakuċi awajkamú áchattajai.

<sup>26</sup> Tuma asamtai winia enentáirjaisha Nin shiir enentáimtusmiajai. Tura wenurjaisha shiir chichaman chichamiajai. Jáknasha shiir enentáimsan jakattajai, aneantiniapitċia tusan.

<sup>27</sup> Winia wakaniur, Yusru, jákatniunam ikiurtuschattame. Wi ame Uchirmet-jai, Tunaarincha. Túmaitkui anentu asam ayashur káurtin tsanka-trukchattame.

<sup>28</sup> Tura iwiaaku átin jintia jintintrutamame. Tura tuke pujurtakum waramtikrustatme.

Tu áarmiayi Tawit' tímiayi.

<sup>29</sup> Pítíur tuke chichaak: 'Páantchakait. Ii uuntri Tawit yaunchu jákai. Tura iwíarsamuiti. Ni iwíarsamurj iinj pujatsuk. <sup>30</sup> Túrasha Tawitkia Yúsnan etserniuyayi. Tuma asa Yus tímia nuna nekaamiayi. Yus Tawitian chicharuk tímiayi "Ame akupniuitme. Nekas tájame, ukunam ame iniannamurminian Kristu akiiniattawai. Niisha Akupin anainiaktatui, amea áintsan." Nuna Yus táman Tawit nekaamiayi. <sup>31</sup> Neka asa, túruntsain Tawit, wainkia nútiksān, Kristu nantaktintriñ áarmiayi. Kristu túrunatniuriñ chicharuk tímiayi "ni wakanincha jákatniunam ikiukchatniuyi. Ayashincha káurtinian tsankatkashtiniuyi." <sup>32</sup> Au Kristun tímia nu Jesusaiti. Nu Jesusnak Yus iniantkimiayi. Nuka iisha neka asar étsereaji. <sup>33</sup> Yuska, Jesus nankaamantuiti tusa ni untsuuriñ apujsaiti. Tura ni Wakanin Jesusan súsaiti, Nii yaunchu tímia nútiksān. Tuma asamtai jusha átum antukurmena nuna, tura ísurmena nunasha Yus suramsaiti. <sup>34</sup> Tawitkia ayashtiuk nayaimpiniam wákachmiayi. Tura nú Tawitiak juna áarmiayi:

"Uunt Yus winia Úuntrun tímiayi "akupin pujutanium, winia untsuuruinj pujustá.

<sup>35</sup> Ame nemasrumin nupetkattajai. Nu túruntsain jui pujustá' tímiayi."

Nuní áarmaiti Jesusnan, tímiayi. <sup>36</sup> Tura ii, Israer áentsti, Jesus krúsnum maaitji, tímia. Jú Jesus máamjinia nuna Yuska Uunt Akupin anaikiamiayi. Túrasha Jesussha in uwemtikkiartin Kristuiti. Ashí áentstíram nu péñker nekaatarum" tímiayi Pítíur.

<sup>37</sup> Nuna antukar wake mesekarmiayi. Tura Pitruncha chíkich akatramun-cha aniasarmiayi "Yatsuru, ¿nuiñkia itiurkatjik?" tiarmiayi. <sup>38</sup> Tutai Pítrusha chichaak "Atumí tunaarij ikiuktiaj tusarum Yus nekas enentáimtustarum. Tura ashí shuartiram Jesukristu naarij pachisrum imiantiarum. Nuiñkia atumí tunaariñ Yus tsankurtamprattarme. Túrunawakrumin Yuska ni Wakanin suramsattarme, tímiayi. <sup>39</sup> Yus tímia nuka atumin túramprume. Atumí uchiriñcha tura ashí arant matsatainia nunasha tawai. Kame ii Yusri áentsun untsuktaj tusa wakerana nuna tawai" tímiayi.

<sup>40</sup> Nú chichamjai tura nuyasha Pítíur tuke jintintiuq tímiayi "Yajauch shuara asutiániuri átatna nuyá uwempratarum" tímiayi. <sup>41</sup> Tuma asamtai nuna antukarmia nuka imianiarmiayi. Nú tsawantaj menaintiú mir (3000) aents Yus-shuar ajasarmiayi. <sup>42</sup> Ashí nu shuar Jesusa akatramurj jintin-tiarmia nuna tímiatrusan antukarmiayi. Tura irunar shiir enentáimtunaisar yurumin áarmiayi. Túrawar, Kristu enentáimtustin namperin najanin áarmiayi. Túrawar Yúsán áujiarmiayi.

### *Yus-shuar pampararmiania nu*

<sup>43</sup> Tura Yuska aentsti túrachminian Jesusa akatramurijjai túramiayi ni kakarmariñ iniakmastaj tusa. Tuma asamtai ashí aents nuna wáinkiar ashakarmiayi. <sup>44</sup> Yúsán umirkaruka ashí métetrak pujuarmiayi. Tura ashí niiniu armia nuna sunaisarmiayi. <sup>45</sup> Ni nunñen surukar, ni takakmarincha surukar, atsumainia nuna súarmiayi. <sup>46</sup> Tuke tsawantak Yusa Uunt Jeen káuniarmiayi. Tura ni jeencha iruntrar warainiak Kristu enentáimtustin

námper najanin ármiaiyi. Tura nan̄kaamantu enentáimtumatsuk, yurumkan ajamnainiarmiayi. <sup>47</sup> Túrawar, Yuska ti úuntaiti, tu wearmiayi. Tura ashí aents nin shiir enentáimtiarmiayi. Tura Uunt Yus tuke tsawant shuaran uwemtikiar Yus-shuar írunmanum íkiaun̄ki wémiayi.

### 3

#### *Wekaicha wekasamiania nu*

<sup>1</sup> Chíkich tsawantaj, nantu nun̄kaach ajasmatai, Pítiur Juan̄jai, Yusa Uunt Jēen Yus áusatai tusar wearmiayi, Israer-shuar tuke turin armia nútiksaran. <sup>2</sup> Tura áishman, ni akiiniamuriniá wekaicha amia nu, nūj aa wáitiniam tuke tsawant pujumiayi. Nu áishman̄nasha ni shuar̄i entsakí júkiar nú wáitiniam apujin ármiaiyi, nūj shuar wayan̄ kuítian seat tusar. Nú wáitisha, Shiir Waiti, tutajyayi. <sup>3</sup> Tura nú shutuapsha Pitrun Juan̄jai wayan̄ wáinkiamiayi. Wáiniak kuítian seamiai. <sup>4</sup> Tura Pítiur Juan̄jai apajas ísarmiayi. Tura nú áishman̄nasha chicharuk “Íirsata” tímiayi. <sup>5</sup> Aishman̄sha, surustatuapi, tu enentáimias, íimsamiayi. <sup>6</sup> Nuyá Pítiur chichaak “Kuítrusha atsawai, tímiayi. Kurisha atsawai. Antsu kuítjaj nan̄kaamas takakjana nuna amastajai. Wats, Nasarénumiá Jesukristu kakarmarjijaj wajakim wekasata” tímiayi.

<sup>7</sup> Tinia iniais, Pítiur ni untsuurinj̄ achik awajkimiaiyi. Túram ni nawēsha, wanusesha kakaram ajasmiaiyi. <sup>8</sup> Tura niisha wajaki nantent ajakmiayi. Nuyasha wekasamiayi. Tura Pítrujajsha Juán̄jajsha Yusa Uunt Jēen wayawarmiayi. Nuik shutuapka wayá nantent nantent ajak Yusa náarin̄ shiir pachimiayi. <sup>9</sup> Ashí aents pujuarmia nu, nin wekaan wáinkiarimiayi. Tura ni chichamen anturkarmiayi. <sup>10</sup> Tura chichainiak “Nuik Yusa Uunt Jēen wáitirin̄, Shiir Waiti tutainium, nu áishman̄ tuke pujuuya núchakaj” tiarmiayi. Tura ni túrunamurinj̄ nekaawar, ti ashamkar nusháa enentáimsarmiayi.

#### *Pítiur ujakmiania nu*

<sup>11</sup> Shutuapka péñker ajasu asa Pítrujaj Juán̄jajsha pen̄ké tsurachmiayi. Tura aents nūj pujuarmia nu, warinkít tusar, jeáshkirj̄ tséken̄ki wearmiayi. Nuka Sarumún̄na tiniu ármiaiyi. <sup>12</sup> Aents káunkarun Pítiur wáiniak, chicharuk “Israer-shuarteram, ¿urukamtaí winiasha imiá írun? tiarmiayi. ¿lisha péñker asarik’ tsuarmaj? ¿li kakarmarjijajinkik’ ewekamsamaj? <sup>13</sup> Atsá. Antsu Yuska ni Uchirinj̄ Jesusan ashí nan̄kaamantu awajsaiti. Ii uuntri Apraamsha, Isaksha tura Jakupsha enentáimtin armia nú Yusan tajai. Átumka Jesus nakitrarum kapitián Piratú surukmarme. Tura Piratu akupkataj tau atumsha suritkiarmarme. <sup>14</sup> Jesus péñker náak enentáimniuyana nu “akupnakchati” tímiarme. Antsu shuáran main̄ akupnakat tusarum wakerimiarme. <sup>15</sup> Túrarum iwiaaku átinian Amaana nu maamarne. Tuma ain̄ Yuska Nin jakamunmayá iniantkimiayi. Nuka iisha neka asar étsereaji. <sup>16</sup> Tura jū aishman̄ jū wajaana jū tura nékarmena jū, Yusa Uchirinj̄ naarj̄ enentáimta asa kakaram ajasuiti. Jesus enentáimtususu asa nekas péñker ajasuiti. Nusha wáinniu asarum nékarme’ tímiayi.

<sup>17</sup> ‘Wats, yatsurtiram, wi nékajai. Atumsha atumí ún̄trijijaj Jesusan túramarmena nu nékatsuk túramarme. <sup>18</sup> Tura nu túramurmijijaj Yus yaunchu tímia nu tímianak umikiurme. Ni Krísturj̄ wáitsatniuya nuna Yuska ashí ni etserniurinj̄ áamtikramiaiyi. <sup>19-20</sup> Wats, yamaikia tunaaruminiá kanaktiarum. Túrarum Yúsnumaanj̄ ayantártarum, tunaarun asakarat tusarum.

Túrunawakrumniḱia, atumin uwemtikramprarat tusa Yus yaunchu anaiki-  
amia nuna akupturmaktatrome. Nusha Jesukristuiti. Tura Niijiaí  
enentáimin ayampratin átatui. <sup>21</sup> Tura yamaikia Jesukrístu nayaimpiniam  
pujustiniaí, ashí iwiarnatsaín. Yuska ukunam ataksha nunḱan shiir awa-  
jsattawai. Nuna ni etserniurín tsáapin enentái takaku armia nuna yaunchu  
áamtikramiayi. <sup>22</sup> Tuma asa Muisais íi aparín tímiayi:

“Atumi Uunt Yusrj ukunam etserniun akupturmaktatrome, winia  
akuptukmia núnisañ. Nuámtaktirminia achik akupturmaktatrome.  
Tura nii títiatna nu umirkatarum” tímiayi. <sup>23</sup> Nánkamas aents nu  
etserniun chichamen umíachkunḱa emesnartatui. Tura Israer-  
shuarnum páchitkia áchattawai.

Núnisañ áarmiayi Muisaissha’ tímiayi.

<sup>24</sup> Pítiur tuke chichaak ‘ímiata, Yúsnan etserin Samuer jü tsawantin  
túratniurj etserkamiayi. Nuyá ashí Yúsnan etserniusha tuke nuna etseri-  
armiayi. <sup>25</sup> Etseriarmia nuka atumin túramprume. Tuma asa átum péñker  
pujustinian Yuska íi uuntrj Aprááman jü chichaman susamiayi. “Nekas  
tájame, ame shuarum akiiniattana nujai ashí áentsnasha shiir awajstatajai’  
tímiayi. Tura íi úuntrjín tímia núnaka incha túramji, tímiayi. <sup>26</sup> Íimiata, Yus  
ni Uchirín iniantkimia nuj, atumin emka akupturmakmiarme. Atumsha,  
atumí tunaariya kanaktiarum tusa, tura atumin shiir awajtamsatniun wak-  
erak túramiayi.” Nunak tímiayi Pítiur.

## 4

### *Pitruncha Juánmasha kajerkarmiania nu*

<sup>1-2</sup> Pítrusha Juanjai Yusa chichamen áentsun jintintiainiak pujuarmiayi.  
Jesu nantakin asamtai aencha nantaktin ániawai, tiarmiayi. Tura chichaak  
pujuiniaí Israer-patri táarmiayi. Tura Yusa Uunt Jeen wainniu úuntrjsha  
Satuséu aentcha táarmiayi. Taar Pitruncha Juánmasha kajerkarmiayi, niisha  
Jesusa nantakmarj chichaman jintintinia asamtai. <sup>3</sup> Yamaikia kíawai,  
kashin iismí tusar achik sepunam enḱea iniaisarmiayi. <sup>4</sup> Tura Pitrun nuik  
anturkarmia nú aents untsurj Yus-shuar ajasarmiayi. Nuik Yus-shuaraim  
tura yamaiyaim iruram ti untsurj ajasarmiayi. Aya áishmanḱak, senḱu mir  
(5000) aents áarmiayi.

<sup>5</sup> Kashin tsawarmatai Israer-shuara akupniurj, ni úuntrjsha, tura ni  
jintinniurjsha Jerusarénum iruntrarmiayi. <sup>6</sup> Nujsa Anassa, Israer-patri  
uuntrj anaikiamu amia nu, tura Kaipiassha, Juansha, Arejantrusha, tura  
Israer-patri kapitíántrj shuarjsha tímian iruntrarmiayi. <sup>7</sup> Iruntrar Pitruncha  
Juánmasha utitiarum tusar akupkarmiayi. Tura itiarматаi, ajapén awa-  
jsarmiayi. Tura aniasarmiayi “Kame ¿yana kakarmarjiaí, yana chichamejai  
túrarum?” tiarmiayi. <sup>8</sup> Tutaí nuyá Pítiur, ni enentáin Yusa Wakanj pim-  
iutkamu asa tímiayi “Akupniutiram, tura úuntirmesha antukturum. <sup>9</sup> Jü  
áishman nuik shutuap amia nu péñker ajasmarj anintrarme. Kame itiurak  
péñker ajasuit tátsurmek. <sup>10</sup> Urukamtia úuktataj. Anintrakrumin iisha paant  
títiatji, Israernumia shuar ashí nekaawarat tusar. Jü áishman Jesukrístu  
kakarmarjiaí péñker ajasuiti. Nasarénumia Jesukristun, átum máamurmena  
nuna, tura Yus jakamunmaya iniantkimiania nuna tajai, tímiayi. <sup>11</sup> Nú  
Jesuska kayaa áintsanḱete. Atumsha jeamniutiram, nú kaya yajauchiiti,  
tímiarme Jesusna. Túrasha túramaitatan Niisha jeanam emka apujsamua  
núnisañ ajasuiti, tímiayi. <sup>12</sup> Tura chíkichjai uwempratin penḱé atsawai.

Ju nunkanam ii chikicha naarj pachisar uwempratin atsaji. Jesuskete ii uwemtikrampratniun Yus suramsamaj nu” tímiayi Pítiur.

<sup>13</sup> Pítrusha Juansha nánkamas shuara áintsan ármiai. Núkap unuimiar-charu ármiai. Tura unuimiarchaitiat, arantutsuk etseriarmiai. Aentsu uuntri núnaka nekaawar “Nékachuitiat, itiura sapijmiatskesha chichainia” tiarmiai. Tura, jusha Jesusa nemarkin ármia núiti tiar nekaawarmiai. <sup>14</sup> Nuyasha áishman péñker ajasmia nu níijjai nuí wajamiai. Tuma asamtai, níisha ají wajakui, Israer-shuara úuntriñkia, péñker ajaschaiti tíitai tukamá tujinkiarmai. <sup>15</sup> Tuma ásar, iik nuamtak áujmatsatai tusar, Pítrusha Juansha shutuapsha aq awemartai, tiarmiai. <sup>16</sup> Tura áujmatainiak tiarmiai “Ju Pítrusha ju Juansha iturkatjik. Ju uunt túrunamun Jerusarénnum matsatania nu ashí nékainiatsuk. Wáititai titin tujintiaji, tiarmiai. <sup>17</sup> Tura, ashí aents nekaawarain tusar yamaik jiaktai. “Ju Jesusa naarj pachisrum penké jintin-tiawarairap,” titiai” tiarmiai.

<sup>18</sup> Tura árusan Pitruncha Juánnasha shutuapnasha ataksha untukarmiai. Tura chicharkarmiai. “Jesusa naarj penké áujmatsairap. Tura Jesusa túramurj penké jintintiarap” tiarmiai. <sup>19</sup> Tutai Pítiur Juanjai áimkiarmiai “Enentáimpratarum. ¿Yus warinia wakera? ¿Iikia Yus umirtsuk atumí chichamen umirkatniukaitiaji? tiarmiai. <sup>20</sup> Nekaatarum. Iisha íisjinia nu, tura antukjinia nusha ii etsertsuk pujustin tujintiaji.” Tu áimkiarmiai.

<sup>21-22</sup> Shutuap péñker ajasmia nu kuarenta (40) uwi nankaamas takakuyayi. Ni péñker ajasmarin aents nekaawar, “júka aentsti túrachminiaitji” tusar Yusa naarin uunt awajsarmiai. Tuma asamtai aentsu uuntri Pitruncha, Juánnasha asutiátai tukamá aentsun ashamainiak áyatik chicharkar iniais-armiai.

### *Yus-shuar Yusa kakarmarjñ seawarmiania nu*

<sup>23</sup> Pítiur Juanjai ankant ajasar ni írutramurjñ waketkiarmiai. Tura jeawar Israer-patri uuntri tura aentsu úuntriñsha nin tiarmia nuna mash etserkarmiai. <sup>24</sup> Nu ukam antukar métekrak Yúsan áujuk tiarmiai “Winia Uunt Yusrú, Amesha nayaimpisha nunkásha najanaitme. Nayaantsasha tura juí írunna nusha najanamiamé, tiarmiai. <sup>25</sup> Tura Tawit ámin umirtamin amia nu ju áamtikramiamé: “¿Urukamtai ashí nunkanmayá aents charaatum ajainia? ¿Tura Israer-shuarsha urukamtai ántar chichaman enentáimiamia?”

<sup>26</sup> Uunt kapitíán ármia nuka chichaman jurusarmiai Uunt Yúsan.

Tura pepru úuntriñsha iruntrar Uunt Yúsan kajerarmiai. Ni anaikiamurjñ Krístun nútiksñ kajerarmiai.”

<sup>27</sup> Tu áarmaiti, Uunta, tura nekasaiti. Erutis apachi kapitíántri Punsu Piratujaj jú péprunam iruntrararmiai. Níisha yajayá shuarjai tura Israernumia shuaraim nuim iruntrararmiai. Ame Uchirmin Jesusan tunaarinchán kajerarmiai. Jesuska Ame anaikiamiamé, winia takatrun túrat tusam.

<sup>28</sup> Tura ame enentáimjai iwíaramamna nu uminkiatniúiti. Tura apachcha Jesusan kajerainia ásar, Ame iwíaramamna tímianak umikiarmiai. <sup>29</sup> Uunta, íisia kajertamainiaj nu. Jes, Áminiu asakrin áujmatramtsujuk. Túmaitkuisha ame chichamem ii ashamtuk etserkatín ame kakarmaram amasta. <sup>30</sup> Tura ame kakarmarmijaj jaasha tsuártin amasta. Ame Uchiram Jesus tunaar-incha nujaj ii aentsti túrachmin túratniusha amasta. Aents Yusa kakarmarjñ nekaawarat tusam túrata” tiarmiai.

<sup>31</sup> Tura Yúsan tú áujas umikmatai nuñ irunar pujuiniañ úrkamiayi. Túrunamtai ashí shuara enentáñ Yusa Wakaní pimiutkarmiayi. Túmaitkiui ashamsuk Yusa chichamēn etserkarmiayi.

### *Wíniakete, tícharmiania nu*

<sup>32</sup> Yus-shuar ajasarmia nu, ti untsuritiat, ashí chikichík enentainiak enentáimainiak, ni takaku armia nuna, aya wíniakete tútsuk, júsha ashí iiniu ainiawai, tiarmiayi.

<sup>33</sup> Tura Jesusa akatramurísha, Yus ti yayamu ásar, Yusa kakarmaríjjai Uunt Jesusa nantakmiarñ tuke etseras pujuarmiayi. <sup>34</sup> Tura ashí Yus-shuarka nuñkan takakusha jeñ takaku armia nusha, núnaka surukar kuítian itiar-armiayi. <sup>35</sup> Tura itiaar Jesusa akatramurñ súarmiayi. Akatramusha susam, niisha atsumainia nuna súarmiayi. Tuma asantai shuar atsumaka penké atsuarmiayi. <sup>36</sup> Chikichík shuar, ni naarj Jusé, nuñkan takakuyayi. Jesusa akatramurísha Jusen chíkich náarñ apujtusarmiayi, Pirnapín. Nu náarísha, shiir enentáimtikkiartin tawai. Tura Pirnapísha Riwí áentsuyayi. Tura ni akiiniamurj núñkenka Chípriiyayi. <sup>37</sup> Niisha ni nuñken surukmiayi. Tura nu kuítian itiaí Jesusa akatramurñ súsarmiayi.

## 5

### *Ananíasa tunaarj*

<sup>1</sup> Tura chíkich áishman, ni naarj Ananías, ni nuwē Sapirjai ni nuñken surukarmiayi. <sup>2</sup> Niisha nuñkan suruk kuítian emeenak akanak jukí Jesusa akatramurñ werí takamtsukea nútikias susamiayi. Ni nuwēsha, Sapir, nuna túran nekaamiayi. <sup>3</sup> Túramtai Pítiur chichaak “Ananíasa, ¿urukamtai uunt iwianch enentáimin enkemturmatai, Yusa Wakaní anañkataj tusam nuñka surukam kuit achikiurna nu akankam ikiurmasam? tímiayi. <sup>4</sup> Entá, nuñkia nuñka áminiuchukait. Surukumna nu kuitcha áminiuchukait. Nusha, ¿urukataj tusamea tu enentáimpram? Amesha aya áentsnum wáitruachume. Antsu Yus-numsha wáitruame” tímiayi Pítiur. <sup>5</sup> Tutai Ananías nuna antuk nú chichamaik jakamiayi. Tura ashí shuar nuna antuk nekaawar ti ashamkarmiayi. <sup>6</sup> Nú turunamtai áishman tariat Ananías jakan penuararmiayi. Túrawar iwarsatai tusar júkiarmiayi.

<sup>7</sup> Tura Ananíasa nuwē arur, menaintiú ura nañkaamasaj támiayi. Túrasha ni áishrj jakanka nekaachmiayi. <sup>8</sup> Támatat Pítiur nuwāñ tímiayi “Turuttia. Átum nuñka surukurmena nuñ, ¿kuit itiarumna núnikik surukuram?” tímiayi. Tutai nuwā tímiayi “Ee, núnik surukji.” <sup>9</sup> Tutai Pítiur tímiayi “¿Urukamtai atumsha Uunt Yusa Wakaní nekapkamsatai tusarum imiá enentáimprarum? Pai, iisiá. Ame áishrumin iwarsatai tusar júkaria nu wininiawai. Tura yamaikia amincha juramkiartatui” tímiayi. <sup>10</sup> Tutai nu chichamaik niisha imia Pitru wajamunam jaka iniaantmiayi. Aishman wayaj tukamák jaka tepan wáinkarmiayi. Túramtai júkiar ni áishrñiñ ayamach iwarsarmiayi. <sup>11</sup> Tura ashí Yus-shuar armia nu tura ashí aencha nuna antukarmia nu ti ashamkarmiayi.

### *Yusa kakarmaríjjai túrawarmiania nu*

12-14 Tura ashí Yus-shuar Yusa Uunt Jeen shikirjin irunin ármiai. Nu shikirjsha, Sarumúnna, tu anaikiamuiti. Tura chíkichmamtinkia nuim iruntratniun ashamiarmiayi. Túmainiyatan, ti penker ániawai, tu wearmiayi. Tura Yus-shuar Yusa kakarmarjin iniakmasarmiayi. Túra asamtai imiá untsurí aents Yus-shuar ajasarmiayi. <sup>15</sup> Tura chíkich aents ni shuarí jainia nuna jintiá amamtikiarmiayi. Peakjai júkiar, tampunmasha enkeawar júkiar jintiá ayamach áepsarmiayi. Pítiur nankaamak ni wakaninsha enkemprutmawainti tusar nu shuar túrawarmiayi. <sup>16</sup> Núnisan arantiá shuarsha ti untsurí ni shuarí jáinian tura iwianchrukuncha nu Jerusarénum itiararmiayi. Tura ashí nuí táaruka tsuámararmiayi.

<sup>17</sup> Israer-patri uuntri, tura Satuséu aencha niijjai pujuarmia nu suiir iiniak <sup>18</sup> Jesusa akatramurjin achikiar enkeawarmiayi. <sup>19</sup> Túrasha kashi Uunt Yusa suntari nayaimpinmaya tara sepú wáitirin uraimiayi. Tura Jesusa akatramurjin aa jíikiarmiayi. <sup>20</sup> Tura tímiayi “Wetarum. Tura Yusa Uunt Jeen wajasrum Yusjai tuke iwiaaku átinia nu etserkatarum” tímiayi.

<sup>21</sup> Nuna antukar kashin tsawar káshik Yusa Uunt Jeen wayawar jintintiawarmiayi.

Nu túmainiai Israer-patri uuntri, tura niijjai pujuarmia nusha iruntrararmiayi. Tura Israer-shuara uuntri, naamka armia nuna iruntrami tusa untsukarmiayi. Ashí iruntrar akatar akupkarmiayi, Jesusa akatramuri sepunmaya ifiatarum tusar.

<sup>22</sup> Tura suntarsha sepunam jeariar Jesusa akatramurjin wáinkiacharmiayi. Atsawai tukam táarmiayi. <sup>23</sup> Taar chichainiak “Sepú waiti asakamua tímianisan aa wáinkiaji, tiarmiayi. Tura suntar wáitin iimpru wajainia wáinkiaji. Tura waiti urair wayaji tukamar atsá wáinkiaji” tiarmiayi.

<sup>24</sup> Israer-patri uuntri, tura Yusa Uunt Jeen wainniu úuntrisha, nu chichaman antukar, “tsej ausha ¿urutiak nunasha iniaisarar?” tiarmiayi. <sup>25</sup> Nu chichamaik áishman taa tímiayi “Áishman átum sepunam enkeamarmena nu, Yusa Uunt Jeen wajasar áentsun jintintiuk pujuiniawai” tímiayi.

<sup>26</sup> Túrunamtai Yusa Uunt Jeen wainniu uuntri ni suntarjijai wear achik itiararmiayi. Túrasha penké aents kayajai tukurmarajj tusar, yajauch awajtsuk itiararmiayi. <sup>27</sup> Tura achik itiaar Israer-shuar naamka pujamunam naka awajsarmiayi. <sup>28</sup> Tura Israer-patri uuntri tímiayi “Iisha atumin chicháa chicharu awajsar, Jesusa naari pachisrum etserkairap tusar akupkachmakajrum. Túrasha, ¿antukurmek? Atsá. Mash Jerusarénum átum etserkamu pampankai. Jes, átum, Jesusan máawarai, in tátsurmek. Nusha in makuutai tusarum tárume” tiarmiayi.

<sup>29</sup> Nuyá tutai Pítiur chíkich Jesusa akatramurjijai chichainiak “Iikia aentsjainkia iniankasar Yus emka umirkatniuitji, tiarmiayi. <sup>30</sup> Jesus atumek krúsnum máamurmena nuna ii iwiaaku Yusri Nin iniantkimiayi. <sup>31</sup> Yus ni kakarmarjijai Nin nankaamantu awajsamiayi. Tura nekas Akupniuiti tusa ni untsuurjini apusamiayi. Tura áentsun Uwemtikniuiti. Israer-shuar enentái yapajíawar tunaarjiniá uwemprarat tusa Yus túraiti. <sup>32</sup> Nu tuma asamtai iisha nu nekar étsereaji. Tura Yusa Wakanísha nuna étsereawai. Túrasha aya Yusa umirkarua nunak ni Wakanín súsaruiti” tímiayi Pítiur.

<sup>33</sup> Tutai nuna antukar ti kajerarmiayi. Túrawar, maatai tusar wakeriarmiayi. <sup>34</sup> Tura nuí Israer-shuara uuntri pujumiayi, ni naari Kamarír. Niisha Pariséunam páchitkiauyayi. Tura akupeamun jintinniuriyayi. Túmakui ashí



aents nin shiir enentáimtin ármiaiyi. Tura niisha wajaki tímiayi “Ju áishmaṅ ḡḡ ishichik wajasarti” tímiayi. <sup>35</sup> Nuyásha irunar matsamarmia nuna chicharuk “Israer shuartiram, ju áishmaṅ tú túratai tu enentáimsarumna nu aneartarum. <sup>36</sup> Enentáimsatarum. Nuik áishmaṅ Tiútas wantinkiachmakia. Niisha kapi-tiániitjai takui, kuaru siáṅtu (400) shuar nemarkarmiaiyi. Tura ukunam nin maawarmatai, ni némarkamurisha pisararmiaiyi. Túrunawar nuní amuukami-ayi. <sup>37</sup> Ukunmasha, irunrar nekarmartin tsawantincha Kariréanmaya Jútas wantinkiachmaka. Tura nincha nútiksāṅ ti untsurí nemarkarmiaiyi. Túman máawarmiaiyi. Nu túrunamtai nútiksāṅ ni némarkamurisha pisararmiaiyi. <sup>38</sup> Jes, tuma asamtai nu áishmaṅ ḡḡ wajainia nu iniaisatarum. Auka pachisairap. Au tumainia nu aya áentsnaketkuinḡkia amuukattawai. <sup>39</sup> Tura antsu Yúsnaiktuinḡkia atumsha amuktai tukamarum tujinkiatarme. Aneartarum. Iniaiyachkurmeka nu tumá pujusrum Yusjái máanikchattarmeash” tímiayi Kamarír.

<sup>40</sup> Tú tutaí tímianak umikiarmiaiyi. Túrusha Jesusa akatramurḡn untsukar asutiáwarmiaiyi. Tura chicharuk “Jesusa naarḡ pachisrum penḡké ishichiksha etserkairap” tiarmiaiyi. Tú tiar akupkarmiaiyi. <sup>41</sup> Jesusa akatramurḡsha Israer-shuara uuntriḡ pujamunmayaḡ jḡnkiarmiaiyi. Tura wáitsamniaitru me tusa Yuska Jesusa naarḡ pachia asakrin ii natsantin wáitsatniun tsāṅkatramkaitji tusar ti shiir enentáimsar wearmiaiyi. <sup>42</sup> Tura Jesukristunum áujmatsatniun penḡké iniaisacharmiaiyi. Antsu tuke tsawant Yusa Uunt Jēencha tura chíkich jēanmasha páchitsuk etseriarmiaiyi.

## 6

### *Yus-shuaran yainian siati anaikiarmiania nu*

<sup>1</sup> Nú tsawantin Yusan umirkaru ti kawenkar ármiaiyi. Tura tuke tsawant yurumak súsatini ámiaiyi. Túmakui Yus-shuar Kriaku chichaman chicharmia nu, Israer-shuaran kajeriarmiaiyi. “Tuke tsawantin yurumak súarmena nuḡ atumí wajeḡ ti nukap súarme. Tura íniuka ishichik súarme” tiarmi-ayi. <sup>2</sup> Túruinia Jesusa tuse akatramurḡ ashí Yus-shuaran irurar tiarmiaiyi “Iisha Yus-Chicham etserkatin iniaisar yurumak súsachminiaitji. <sup>3</sup> Tuma asamtai yatsurtiram, atumḡniḡ siati áishmaṅ eáktarum yurumkan súsarar tusarum. Pénker wekainia nu, tura neka shuar, Yusa Wakanḡ pimiutkamui ainia nu achiktarum. <sup>4</sup> Iikia antsu Yus áujkir unuiniakratkir Yusa chichameḡ etserkir wétatji” tiarmiaiyi. <sup>5</sup> Akatramu tiarmia nuna ashí aents enentáimsar pujuarmiaiyi. Túmainiak Estepañkan anaikiarmiaiyi. Estepañsha Yúsān tuke enentáimtinuuyayi. Tura Yusa Wakanḡsha pimiutkamuyayi. Chíkich áishmaṅkan anaikiarmiaiyi, niisha Jiripi, tura nuyá Purukuru, Nikianúrsha, nuyá Temuṅ, Parmenasha, Nikiurássa. Nikiurássa Antiukia nuṅkanmayaitiat Israernanacha ashí umirniuyayi.

<sup>6</sup> Tura nu siati áishmaṅkan Jesusa akatramurḡn itiararmiaiyi. Táarmatai, akatramusha, Yus áujtusar, anaikiaji tusar múkunmsha ni uwejen awantsarmiaiyi. <sup>7</sup> Túrusha Yusa chichamenka tuke pampanḡki wémiayi. Nuḡ Jerusarénnumsha Yus-shuar ti kawenkararmiaiyi. Tura imia Israer-patrisha untsurḡ Yus-Chichaman umiriarmiaiyi.

### *Estepañkan Israer-shuara uuntriḡn júkiarmiania nu*

<sup>8</sup> Estepañsha Yusa waitnenkartutairḡ pimiutkamuyayi. Tura Yusa kakarmarḡsha pimiutkamuyayi. Tuma asa aentsti túrachminian shuar írunmanum

túramiayi. Nu shuar Yusa kakarmarın nekaawarat tusa túramiayi. <sup>9</sup> Israer-shuar iruntai jea, ni naari Ankantın, ámiayi. Nuyá áishmansha tura Serini nunkanmaya áishmansha, tura chikich nunka Arijiantrıanmayasha, Serisianmayasha, Ásianmayasha, tímian Estepanjai áujmatsatai tusar káutkarmiayi. <sup>10</sup> Estepañ Yusa Wakanı nekatairıjıai tímianak chicháa asamtai, nu áishman Estepanjai inkiunaikiar nupetkataj tukamá tujinkarmiayi. <sup>11</sup> Tuma asamtai suir enentáimtuiniak chikich áentsun Estepañkan tsanumprurarat tusar eákarmiayi. Estepañ Muisainasha Yúsnasha yajauch áujmatui, titiarum tusar akikiarmiayi. <sup>12</sup> Penké áentsun, tura uunt ainia nunasha, jintintin ármia nujajsha chichaman júsar yajauch enentáimtikrarmiayi. Tura Estepañkan jintiá akirtuawar achikiarmiayi. Túrawar Israer-shuar naamka matsamarmia nuı júkarmiayi. <sup>13</sup> Tura wait chichamtınian itiarımiayi. Niisha taar chicharainiak “Yusa Uunt Jeeñ ti péñker ana nu, tura Yusa akupkamurıncha ju Estepañ tuke yajauch chicharui, tiarmiayi. <sup>14</sup> Nú arantcha ju Estepañ tímia nu antukji, tiarmiayi. Estepañ chichaak “Nasarénumıa Jesuska Yusa Uunt Jeeñ saáktiatui, tura nuyá Muisais in ikiurtamkimıai nunasha yapajıttawai” tímıayi. Nusha Estepañ tímia nu antukji” tiarmiayi. Tura nunasha penké ántar tsanumprurarmiayi.

<sup>15</sup> Nuyasha ashı Israer-shuar naamka iruntramunam pujuarmia nu Estepañkan iıyaj tukamá ni yapın nayaimpinmaya suntara yapiya nunı íran wáinkarmiayi.

## 7

### *Estepañ etserkamıania nu*

<sup>1</sup> Tuma wáiniak Israer-patri uunrı Estepañkan aniasmiayi “¿Ju tuinia nu nekaskait?” tímıayi. <sup>2</sup> Tutai niisha áimkiamiayi “Wınia úunrutirmesha, yat-surtirmesha anturtukturum. İi Waantu Yusrı ii úunrıñ Apraáman wantintiukmiayi. Apraámka Misiuputámıa-Kartea nunkanam pujaj, Aran nunkanam wéatsıñ, nuı wantintiukmiayi. <sup>3</sup> Tura wantintiuk tímıayi “Ame nunkemsha áminiurmesha ikiukim nunka Wi inıaktustatjamena nuı wetá” tímıayi Yus. <sup>4</sup> Tutai Apraám Misiuputámıa-Kartea nunkan ikiuki Aran nunkanam pujustaj tusa wémiayi. Nuyá ni aparı jakamtai “Arant wetá” tímıayi Yus. Nuna taku ju nunkan ii pujajnia juı pujsamiayi. <sup>5</sup> Túrayat nunkan ishichkisha súsachmiayi ju nunkanam. Antsu “Ukunam amastatjai. Ame jakakmin ame uchırmin susattajai” tímıayi. Tura Apraama uchırı penké átsan nunı tímıayi Yus. <sup>6</sup> Nuyasha Yus tímıayi “Ame uchirmesha írara núnısarın chikich nunkanam pujusartatui. Nujsha emetamu itit awajtai pujuartatui. Kuaru sıáñtu (400) uwi, tímıanu uwi wáıtsartatui, tímıayi. <sup>7</sup> Túrusha, Wi asutiáttajai ame shuárumin wáitkia núnaka, tímıayi. Túram nuyá nú nunkanmaya shiákartatui. Tura Wınia enentáimtursartatui juı nunkanam” tímıayi. <sup>8</sup> Yus tuke Apraámnasha chicharuk ‘Yamaikıa Wıi-shuar asarum tsupirnaktınıaitrume. Tuma asam amesha uchıram áishmanıkach akiınıamtai, Wi tímıajna núnısmek, sirkunsııñ tutai, shunichırı nuape tsupirkata, tímıayi. Tura chícham Wi yamaikıa ámıjıai najanaj nu nekas umınkatniuiti tusam nusha túrata” tímıayi Yus. Tuma asamtai ni uchırı Isak akiınıamtai, uchu tsawant nanıkaamsmatai, Apraám nin tsupirkamiayi. Tura Isaksha ukunam ni tuse (12) uchırın ii uunrı armia nunasha nútıksın túramıayi. <sup>9</sup> Tura niisha ni yachın Jusen suıir iıyarmiayi. Túmainiak Ejıptu nunkanam júkariat tusar surukarmiayi. Túrusha

Yus némarkauyayi. <sup>10</sup> Tuma asa, ashí ni itiruchatrijiniá uwemtikramiayi. Tura waitnenkartutairincha nekatairincha susamiayi. Tuma asamtai Ejiptunam uunt akupin Paraún Ejiptu nunkaa akupniuri ajasat tura ni jeen wáinniuri ajasat tusa anakiamiayi.”

<sup>11</sup> ‘Tímiatam tsuka tura itiruchatcha ámiayi Ejiptu núnkanam. Tura juí Kanaan nunkanmasha núnisan ámiayi. Tuma asamtai ii uuntri yurumkan penké wáincharmiayi. <sup>12</sup> Tura Jakup, Ejiptunam yurumak ikiusma awai taman antuk ni uchirín akupkarmiayi. Túrasha wekaicha wearmiayi. Wats, ii úuntrinun ujaajrume. <sup>13</sup> Tura ii uuntri atak Ejiptunam wéenak Jusesha, wíitjai takui ni yachí Jusén nekaawarmiayi. Tura Jusé “Yatsur ániawai” takui Paraún, antuk “au shuarapitia” tímiayi. <sup>14</sup> Nuyanka Jusé ni yachín chicharuk “Apar itiatarum uchirtuk” tímiayi. Nu shuarsha untsurí, setenta senku (75) matsarmariayi. <sup>15</sup> Nuní tutai Jakupsha ni shuaríjái Ejiptunam pujustai tusar wearmiayi. Tura ukunam nú nunkanman jakamiayi. Tura ni uchirísha ii uuntri ainia nu, núnisanan nú nunkanman jákarmiayi. <sup>16</sup> Tura atak ukunam ni shuarí Sikiam nunkanam ni ukunchín júkiar iwíarsarmiayi. Kame Sikiam nunkanam Apraámka yaunchu játsuk Amura uchirí nunken sumakmiayi. Túrämtai nuí iwíarsarmiayi’ tímiayi.

<sup>17</sup> ‘Yus, Apraáman chicharuk “Nekas wi susattajme” tímiania nú tsawant jeatemantai, Ejiptu nunkanam Israer-aents pampañki tí kawenkarumiayi. <sup>18</sup> Nu tsawantincha Ejiptunam chíkich akupin naamka ámiayi, tura Jusén nekaachumiayi nii. <sup>19</sup> Nu akupin ii yaunchu úuntrin anankawar yajauch awajjarmiayi. “Atumí uchirí kuírchich ana nu ajapa ikiuktiarum” tu wémiayi. Pampankaráin tusa tímiayi. <sup>20</sup> Tiri iniaisamunam Muisais akiiniamiayi. Muisaisnaka Yus shiir enentáimtimiai. Tura ni nukurí menaintiu nantu takusumiayi. <sup>21</sup> Tura nuyá ajapa ikiuktin jeamtai entsá apusamiayi. Uunt Paraúnka nawantri Muisaisan wainiak jukumiayi. Achik, ni uchirínia tímiatrusan júki tsakatmarmiayi. <sup>22</sup> Tuma asa Muisais unuimiátrauyayi ashí Ejiptu aents nékarmia nuna. Túraturísha chichamesha kakarmauyayi.’

<sup>23</sup> Estepan tuke étseruk juna tímiayi: ‘Nuyá Muisais kuarenta (40) uwi takaku asa Israer áentsun iyutaj tusa wakerimiayi, ni shuarí asamtai. <sup>24</sup> Nuyá we Ejiptunmaya áishman ni shuarín máatasa pujurun wáinkiamiayi. Tura Muisais ni shuarín ayamprak Ejiptunmaya áishman kan máamiayi. <sup>25</sup> Wíi turamujái Yuska Israer-aentsun uwemtikrattawai, tu nekaamiayi Muisais, Yus timia asamtai. Tura Israer-aencha áintsaran nékainiawai tu enentáimsamiayi. Túrasha níñkia nekaacharmiayi. <sup>26</sup> Kashín tsawar Muisais ni shuarí jímiar maani pujuinian wáinkiamiayi. Tura nawamnaikíarat tusa “¿Urukamtai nuamtak yatsumjáisha yajauch awajniarum?” tímiayi. <sup>27</sup> Tutai emka nankaama nu Muisaisan kárut shitiá “¿Ya amincha ii akuptamin tura ii chichartamin anaitiamkamam?” <sup>28</sup> ¿Winiasha maantuátaj tusam wakeramek, yau Ejiptunmaya áishman máamamna nútiksamkea?” tímiayi. <sup>29</sup> Nuna antuk Muisaiska Matian nunkanam pisar, nú nunkanam kuarenta (40) uwi yajaya áintsan pujumiayi. Nú nunkanam pujus, nuatak, jímiará uchin yajutmarmiayi.’

<sup>30</sup> ‘Kuarenta uwi nankaamas, nu atsamu nunkanam Senai náinnium tíjiiuch Yusa suntarí nayaimpinmaya taa Muisaisan wantintiukumiayi. Numi uchich ukat-ukatin keamunam wantinkiamiayi. <sup>31</sup> Muisais, nuna kean wainiak ashamkamiayi. Tura weantuk iistaj tukamá Uunt Yusa chichamen antukumiayi. <sup>32</sup> Yus tímiayi “Wíitjai Yus. Ame úuntrumí Apraáma Isaka, Jakupa

Yúsrintjai” tímiayi. Tutai antuk Muisaiska ti kuraimiayi sapijin. Tura íistinian tujinmiayi. <sup>33</sup> Nuyá Uunt Yus tímiayi “Úntrun shiir awajsataj tusam, ame sapatrum ukuñkiam ikiuktia, wajamna nuñ Wi pujakui. <sup>34</sup> Nuyá nekaata, tímiayi. Wíi-aents Ejiptunam wáitias pujuinia nuna wáinkiajai. Tura útainia nunasha antukjai. Tuma asamtai uwemtikrataj tusan tarajai. Wats, akupkatjame ámin. Ejiptunam waketkitia” Yus tímiayi Muisaisan.’

<sup>35</sup> Estepañ tuke éteruk: ‘Jú Muisaisan ni shuari “¿Ya amincha ii akuptamin tura ii chichartamin átinniasa anaitiamkamam?” tiarmia nuna Yuska akupniun anak uwemtikrarat tusa awainki akupkamiayi. Numiniam ni suntarij wantintiuksia nuna chichamejai Yuska Muisaisan akupkamiayi, tímiayi. <sup>36</sup> Muisaisaiti Israer-aentsun Ejiptunmayan uwemtikramia nu. Yusa kakarmarín nekaawarat tusa, aentsti túrachminian untsurín túramiayi Ejiptu nunkanam. Nuyá Kapañtin Nayaantsanmasha, tura nuyá kuarenta (40) uwitin atsamunam pujuiniaisha ti kakarman iniaktusmiayi. <sup>37</sup> Jú Muisaisak Israer-shuaran chicharuk “Atumíniñanak etserniun Yus ukunam anaikiat-tawai, winia anaitiukma ántsañ. Tuma asamtai nu shuarsha umirkamni-uram” tímiayi. <sup>38</sup> Jú Muisais Israer-aentsjai atsamunam pujumiayi. Senái nainniun Yusa suntarij níjiaisha pujumiayi. Tura Muisaiska ii úuntrijjai pujumiayi. Níyaiti iwiaaku pujustín chichaman sunasmia nu. In ujatmak-tinian sunasmiai.’

<sup>39</sup> ‘Túrasha ii yaunchu uuntri Muisaisan umirkatniun nakitiarmiayi. Áaniuk imiá umirtaint tusar Ejiptunam waketkitniun wakeriarmiayi. <sup>40</sup> Túmainiak Muisais Yusjai chichastajtsa murá wématai nu shuar Muisaisa yachín Arunkan tiarmiayi “Ii yusrj najanatá, ii nemarsatin. Áaniusha Muisaissha Ejiptunmaya in juramkiyatcha tútsuk weruma” tiarmiayi. <sup>41</sup> Nuyá wáakachia ánian najanawarmiayi. Túrawar, júiti ii yusrj tusar, kuntinian maantuwarmiayi, nu susatai tusar. Tura ni uwejejai najanamun íisar ti wararsarmiayi. <sup>42</sup> Nuna túruinian wániak Yus, iniaisajai taku, níyá kanakmiayi. Nii wakerak yaan tikishmatrarti, tímiayi. Tuma asamtai, yaunchu Yusa etserniurj juni áarmiayi:

“Israer-aentsu, kuarenta (40) uwitin atsamunam wekaimiarmena nuñ, ¿Winiak kuntin maanturtuamarum? Winia surustai tusarum penké túrachurme, tímiayi Yus. <sup>43</sup> Antsu, Muruk naartin ántar-yusa pujamurín jukimiarme. Tura chíkich ántar-yussha, ni naarij Rempañ, yaa ánin najanarum nusha jukimiarme. Júkin asakrumin atumí nunkeya jukin, tímiaj Papirúnia nunkan nankaiki akupkatjarne” tímiayi Yus.”

Nuní áarmaiti’ tímiayi.

<sup>44</sup> Estepañ tuke éteruk: ‘Yus Muisaisan tímiayi “Wi akupeamu chicham ikiunsatin jeá ánian Wi iniaktusjamna tímatrusmek atsamunam najánatá” tímiayi. Tutai Muisais Yus tímianak umikmiayi. Nu jeañ ii uuntri yaunchu takaku áarmiayi. <sup>45</sup> Nu jeañ ni uchirj akintkiar akintkiar wearmiayi. Ukunam, jú nunka achiktin jeamtai, Yuska kapitíán Jusuejai jú nunkanmaya aentsun jiki akupkarmiayi. Tura ii uuntri kapitíán Jusuejai winiarmia nu, nu jeancha jú nunkanam itirmiayi. Tura Tawit uunt akupin náamtsain, ii úuntrisha nu jeañ takaku áarmiayi. <sup>46</sup> Kame Yus Tawitian yáju enentáimchiayi. Tuma asamtai Tawit Yus shiir pujustinian jeañ jeamtinian seamiai. <sup>47</sup> Túrasha antsu Tawitia uchirj Sarumún Yusa jeñ jeammiai. <sup>48</sup> Túrasha aents jeammanuman Uunt Yus pujuschamniaiti. Jes, yaunchu Yusa etserniurj Yus tímia nuna áarchamkia. <sup>49</sup> Juna áarmiayi:

“Nayaimpikia winia pujutairuiti. Nunkanmasha nawer tarimiui.

¿Warí jea najatruatai tusarme tarum? tímiayi Uunt Yus.

Tura Wi ayampratniusha, ¿tui aa?

<sup>50</sup> Wiki winia uwejruiñ ashí najanachmakiaj” tímiayi.

<sup>51</sup> Estepañ tuke éteruk: “Tura átumka Israer-shuartirmeka atumí enentájjaj tuke umichuitrume. Atumí kuishisha weaktsui tura Yus nékachua núniniaitrume. Yusa Wakanjjajisha tuke nemasnaikiaitrume. Tura atumí yaunchu úntrijjaj métek túrarme’ tímiayi.

<sup>52</sup> Tisia, atumí úntrisha Yusa etserniurñ tuke kajerin ármiayi, tímiayi. Tura nú arant atumí úntrisha Tunaarincha tátatui tu etseru wekaan, máacharmakia. Jes, nútiksarmek yamaisha, Tunaarincha támania nusha atumek anañkarum máachmakuram, tímiayi. <sup>53</sup> Tura Yusa suntariñ nayaimpinmaya Yusa chichamen susamuitiatrum atumsha penké umikchamarne” tímiayi Estepañ.

### *Estepañka jakamuri*

<sup>54</sup> Israer-aencha Estepañ tu chichaamu antukar imiá kajerkar nain kátetete awajarmiayi. <sup>55</sup> Tura Estepañsha imiá Yusa Wakanñ pimiutkamuyayi. Tuma asa nayaimpinmaani íimias, Yusa wincharñ, tura Yusa untsuurñññ Jesusan wajan wáinkiamiayi. <sup>56</sup> Tumá wániak Israer-áentsun tímiayi “Núá íiskua, nayaimp uranniun wáinjai. Tura Jesusan, Aents Ajasu tutaiya nuna Yusa untsuurññññ wajan wáinjai” tímiayi. <sup>57</sup> Támaiat niisha kuishñ akiriarmiayi, tura achiktai tusar charáa tiar ashí wajatkarmiayi. <sup>58</sup> Túrawar, péprunmaya arant júkiarmiayi. Tura antuk etserkarmia nu pushirñ áikiar, natsa Sauru wajamunam au iisti tusar áeprusarmiayi. Tura máawartai tusar kayajaj tukurarmiayi Estepañkan.

<sup>59</sup> Tura Estepañka tukamaitiat Yusan áujsamiayi. Tura áujuk “Uuntru Jesúsá, winia wakantrusha jurutkitia” tímiayi. <sup>60</sup> Tura tikishmar áujuk “Uunta, ju winia túrutainiana ju makuip” tímiayi. Tura nuna ti iniais, jakamiayi.

## 8

### *Sauru Yus-shuaran kajerkarmiania nu*

<sup>1-2</sup> Estepañkan máawarmatai Sauru, péñkeraiti, tímiayi. Tura áishman Yusan péñker enentáimta armiania nu, Estepañka ayashñncha iwiarsarmiayi, tura aneenak ti uutiarmiayi. Tura nú tsawantaj Yus-shuaran Jerusaréñnum pujuarmia nuna ti kajerkatín nanñkamnamiayi. <sup>3</sup> Sáuruka Yus-shuaran kajerak ti pataat wémiayi. Túmak nuñ jeá wayá, nuñ wayá áishmannasha nuwancha wáinkañka japiki júki sepunam enkeataj tusa túrimiai. Tumakuñ Yus-shuar Jerusaréñnumiá pisarar Jutiá nunñkanam, tura Samaria nunñkanmasha jeawarmiayi. Jesusa akatramurñkia antsu Jerusaréñnumañ juakarmiayi.

### *Samaria nunñkanam etserkarmiania nu*

<sup>4</sup> Túrasha Jerusaréñnumiá aents pisararmia nu, arant wénaksha tuke Yusa chichamen etserkini yujarmiayi. <sup>5</sup> Tura Jiripi Jerusaréñnumiá we tura chikich péprunam Samaria núnñkanam ámiania nuñ jeá, chichaak “Yus anaiki-amu ana nu Jesusaiti” tu etsermiayi. <sup>6</sup> Túrakui aents iruntrar chikichik enentájjaj Jiripi étereamun titiú pujusar antukarmiayi. Yusa kakarmarñ nekaawarat tusa aentsti túrachminian túrimia nunasha wániarmiayi. <sup>7</sup> Ti untsurí aents iwianchruku ármia nuna Jiripi nu iwianchin jjiirki akup-tiarmiayi. Tura íwianch jjiiniainiak kakantar charáa tiar jjiinarmiayi. Tura ti

untsurí emearusha shutuapsha péñker ajasarmiayi. <sup>8</sup> Tuma asamtai nú péprunmayan̄ka ashí shuar ti warasar pujuarmiayi.

<sup>9</sup> Tura nú nun̄kanam uwishin Semun̄ pujumiayi. Nuikkia wi ímianaitjai tusa Samarianmaya aentsun anañniuyayi. <sup>10</sup> Tuma asamtai ashí aents úmamkesar uchichisha, uuntcha, nin anturiarmiayi. Tura tiarmiayi “Ju Semun̄sha Yusa kakarmarjijai áitkiawai.”

<sup>11</sup> Tura ti untsurí uwí wawekratmarjijai anan̄karta asamtai, umirkarmiayi nu aents. <sup>12</sup> Túrusha Jiripi Yusa akupeamur̄in, tura Jesukrístununcha shiir chichaman etserkamiayi. Tura, nuna antukar nuwasha áishman̄sha umikiar imian wearmiayi. <sup>13</sup> Semun̄sha imia uwishniuitiat Yus-Chichaman enentáimtus imianmiayi. Tura Jiripijjai tsanin̄ wekaimiayi. Yusa kakarmar̄in shuar nekaawarat tusa Jiripikia aentsti túrachminian túrimiyai. Nuna wáiniak Semun̄ ti enentáimsamiayi.

<sup>14</sup> Tura Jesusa akatramur̄isha Jerusaréñnum pujuarmia nuí Samarianmaya aents Yusa chichaman̄ umirainiawai taman nekaawarmiayi. Tuma asamtai Pitruncha Juán̄nasha nekáa ikiuutarum tusa akupkarmiayi. <sup>15-16</sup> Tura Samarianmaya Yus-shuarsha aya Uunt Jesusa náariñ imianiarmiayi. Yusa Wakan̄nkia tárachmiayi. Tuma asamtai Pítrusha Juan̄jai nuí jeawar Samarianmaya Yus-shuara enentáin̄ Yusa Wakan̄i pimiutkarat tusan Yusan áujtusarmiayi. <sup>17</sup> Tura áujsa umikiar Pítiur Juan̄jai ní uwejeñ nú Yus-shuaran awantsarmiayi. Nuñkia Yusa Wakan̄i taramiyai.

<sup>18</sup> Jesusa akatramur̄i uweje awasmanum Yusa Wakan̄i taramtai, Semun̄sha nuna wáiniak, kuitjai nu kakarman sumaktaj, tímiayi. <sup>19</sup> Tura Jesusa akatramur̄in chicharuk tímiayi “Winiasha kuitjai surustarum nu kakaram. Wisha nútiksanak nán̄kamas aentsnum winia uwejur awantsam Yusa Wakan̄i tarurat tusan tajai” tímiayi. <sup>20</sup> Tutai Pítiur tímiayi Semun̄kan “Ámeka kuítrumjai métek men̄kakatniuitme. Warí, Yus amaana nu ¿kuitjai sumaktinkiait? <sup>21</sup> Yus esetram enentáimtachu asam nu túramu pachistincha pen̄ké tujinkiamé, tímiayi. <sup>22</sup> Enentáimprata. Túram Yus seata. Enentáimtamna nuna Yus tsan̄kurtamprashtimpiash. <sup>23</sup> Nékaime, tsaan̄kea áintsan̄ yapá enentáimin̄ pimiutramkaiti. Tura tunaarmijn̄ jinkiamua núniñiaitme” tímiayi.

<sup>24</sup> Tutai Semun̄ áimkiamiayi “Uunt Yus aujtursatarum. Túrutrumna nuna túrunawaj̄ tusan tajai” tímiayi. <sup>25</sup> Nuyasha Jesusa akatramur̄i Jesusa túramur̄in nú áentsun ujakarmiayi. Tura wésar Samaria nun̄kanam pepu ámunman̄ka Yus-Chichaman nuí etserkiar, nuí etserkiar Jerusaréñnum waketkiarmiayi.

### *Jiripi Yus-Chichaman etserkamiania nu*

<sup>26</sup> Tura Yus ni suntar̄in nayaimpinmayan̄ Jiripincha akuptukmiayi. Niisha chicharuk tímiayi “Wátskea. Juya j̄inkim Jerusaréñnumiã jintia En̄kasa péprunam wea nuní weme, anaraan̄i wetá. Nú jintiaka atsamu nun̄kanam nan̄kaamawai’ tímiayi. <sup>27</sup> Tutai Jiripisha wémiayi. Jintiá wesa Itiupianmaya áishman̄kan wáinkiamiayi. Nú áishman̄sha Itiupia nun̄ka akupniur̄in, ni naari Kantasen takarniuyayi. Kantaseka núwauyayi. Tura nu áishman̄ ti neka asa nuna kuítr̄in írniuyayi. Nú áishman̄sha Yusan áujsat̄aj tusa Jerusaréñnum wéu wáketmiayi. <sup>28</sup> Karetanam en̄kamar wesa, Yusa etserniur̄i Isayas aarmia nuna aujki wémiayi. <sup>29</sup> Wats, Jiripi nú jintianam wéakui, Yusa Wakan̄i nin tímiayi “Nú kareta amayán̄ta.” <sup>30</sup> Tura Jiripisha amayán̄, Yusa etserniur̄i Isayasa áarmar̄in áujun antuk, chicharuk “¿Aujeamna nu nékamek?” tímiayi.

<sup>31</sup> Tutai nú áishmañ tímiayi “¿Itiurak nekaataj? ¿Yaki jintintruat?” tímiayi. Tura antsu iijjai wetái tusa, Jiripincha enker jukimiayi karetanam.

<sup>32</sup> Nu papí áarman áujmia nu júuyayi: “Murikiua áitkiasañ jákatniunam júkiarmiayi. Tura uchich murik, ure tsúpiram chichaatsna núnisañ niisha chichakchamiayi. <sup>33</sup> Nincha iniatsáarmiyayi. Túrasha penké chichamnaka tútsu tsañkamakmiayi. Niisha nunñanam iwiaaku puja máamu asamtai, ¿yaki nuna áujmatkat?” Nuní aarma ámiayi.

<sup>34</sup> Kantase takarniurj Jiripin aniasmiai “Waitneasam turuttia, tu aarma nusha, ¿yana ta? ¿Yusa etserniurj níñkik túmama? ¿Chikichnash ta?” tímiayi.

<sup>35</sup> Nuyá Jiripi nu aarman áujtus “Juka Jesusnan tawai” tímiayi. Tura nú arantcha Yus-Chichaman ujakmiayi.

<sup>36</sup> Nuyá entsa ámanum nanñkaamak áishmañ Jiripin chicharuk “Juí entsá jeaji. Wikia juí imianchamniakaitiaj” tímiayi.

<sup>37</sup> Tutai Jiripisha tímiayi “Tuke enentáimjai Jesus nekas enentáimtakminkia túramniaitjame.”

Tutai áishmañ chichaak “Ee nekasaiti, Jesukrístuka Yusa Uchirínti tajai” tímiayi. <sup>38</sup> Tura, kretan awajas mai jíinkiar entsá wearmiayi. Nuí Jiripikia Kantase takarniurj iniaimiayi.

<sup>39</sup> Tura kukar jíinkiar matai Uunt Yusa Wakanj Jiripinkia jukimiayi. Tuma asamtai Kantase takarniurjsha Jiripin wáinkiachmiayi. Túrasha níñkia waras wémiayi. <sup>40</sup> Jiripisha jeachat Asutu péprunam wantinkiamiayi. Tura nuyá jíinki péprunam nuí wayá, nuí wayá Yus-Chichaman etserki we, Sesaria péprunam jeamiayi.

## 9

### *Sauru Jesuan umirkamiayi*

*(Túramurj 22.6-16; 26.12-18)*

<sup>1</sup> Nuna tumaj, Jerusaréñnum Uunt Jesuan umirkarmia nuna máataj tusa áujmattan Sáuruka penké iniaichamiayi. Tuma asa Israer-patri uuntri iyutaj tusa werimiayi. <sup>2</sup> Tura jeari tímiayi “Papí ame naarmjijjai áaram surusta. Wi nuna papí jukin timiaj Tamasku péprunam jean, Israer-shuar iruntainiam wayattajai. Túran nú papijjai Jesuan umirkaru ainia nuna, nánkamsan achikiartatjai. Túran áishmañnasha nuwancha achikian jinkian, juí Jerusaréñnum enkeataj tusan ikiaankattajai” tímiayi. <sup>3</sup> Tura papí susam Sauru jintiá wéaj, Tamasku péprunam nuntumsaj nuí aya aneachma nayaimpinmaya tsápin jíitsumir téntakmiayi nin. <sup>4</sup> Túrunamtai Sauru nunká iniaarmiayi. Tura nayaimpinmaya chichaamun antukmiayi. “Sauru, Sauru, ¿Urukamtai yajauch awajustaj tusam imiá pataaturam?” tímiayi.

<sup>5</sup> Táman antuk “¿Amesha, yáitiam, uunta?” tímiayi Sauru. Tutai ataksha áimkiamiayi “Wikia Jesusaitjai. Ame pataaturmena núitjai, tímiayi. Wíi aents pataatamna nuí, amek enentáimin yajauch awajmamsame, waaka sanñanmiak numin ijiuna núnismek” tímiayi.

<sup>6</sup> Nuyanka Sauru sapijin kurañki tímiayi “Nuiñkia Uunta, ¿wi warinia iturkat tusamea wakeram?” tímiayi.

Tutai Uunt chichaak “Wajakim weme péprunam wayatá, tímiayi. Nuí jeawakmin ame túratamna nuna turamiartatui” tímiayi.

<sup>7</sup> Tura Sáurujaj irunar wearmia nu, chichaamun antukarmiayi. Tura áentsnaka penké wáinkiacharmiayi. Tuma ásar ti ashamkarmiayi. <sup>8</sup> Nuyá Sauru nunká tepá nantakmiayi. Tura wáinmaktaj tukamá wáinmakchamiayi. Tuma

asamtai chíkich shuar uwejn̄um en̄kekiar júkiarmiayi Tamaskunam. <sup>9</sup> Nūj jeá menaintiu tsawant íimtsuk tura yurumtsuk pen̄ké úmutsuk pujumiayi.

<sup>10</sup> Nūj Tamaskunam Yus-shuar Ananías ámiayi. Nin mesekranam Uunt Jesus tímiayi “Ananíasa.”

Tutai “¿Warí wakeram, Uunta?” tímiayi.

<sup>11</sup> Nuyá Uunt Jesus tímiayi “Wajakim jintia, Naka tutaiya nūj wetá. Nūjsha jutasa jeen jeam, Társunmaya Sáurun eaktaj tusan winijiai, titiá, tímiayi. Niisha Yúsán áujuk pujawai. <sup>12</sup> Tura juna mesekranam ipiatkamjai Sáurun. Aishman wayá ni uwejējai ántiawai, ataksha íimit tusa. Nú áishman̄ka ámetme, Ananíasa” tímiayi Jesus.

<sup>13</sup> Táman antuk Ananías chichaak “Túrasha Uunta, jū áishman̄ ame áentsrumin Jerusaré̄nnum ti yajauch awajchakait. Ni yajauch túramur̄n̄ ti untsur̄i aents ujatainiawai, tímiayi. <sup>14</sup> Tura yamaisha Israer-patri chicharniun papir̄n̄ takakui. Tura nūjai ame náarmin páchiaj nuna achik jukitiaj tusa tímiajaisha tarutramji” tímiayi Ananías.

<sup>15</sup> Tutai Uunt Jesus tímiayi “Áankisha wetá. Jū áishman̄kan winia etserniur atí tusan achikjai Wi. Niisha Israer-shuarchancha tura kapitíánniasha tura Israer-shuarnasha wínian etserin átatui, tímiayi. <sup>16</sup> Tura Sauru winia náarun páchia asa ti wáitsattana núnaka nin iniaktustatjai” tímiayi Jesus.

<sup>17</sup> Tura Jesus táman umirak Ananías Sauru pujamunam wémiayi. Tura jeari wayá uwején awantas tímiayi “Yatsuru Sauru, Uunt Jesus jintiá wantintur-makmamna nusha ame ataksha íimiat tusa, tura Yusa Wakan̄jsha enentáimin pimiutramkat tusa winia akuptukai” tímiayi.

<sup>18</sup> Nu chichamaik ni jiiya namaká saepeya áanin iniaarmiayi. Túrunamtai ataksha íimmiayi. Túruna wajaki we imianmiayi. <sup>19</sup> Nuyasha yurumámiayi. Tura yurumásha kakaram ajasmiayi. Tura Yus-shuarjai Tamaskunam wárumchik tsawant pujusmiayi.

### *Sáuruka Tamasku péprunam Yus-Chichaman etserkamiania nu*

<sup>20</sup> Nuyanka Sauru Israer-shuara iruntair̄n̄ wayá Jesusa túramur̄n̄ et-serkamiayi. Etsruk tímiayi “Nekasaiti, jū Jesus Yusa Uchir̄nti” tímiayi.

<sup>21</sup> Nuna ashí anturú pujuiniaka “¿Ausha urukakua aania? tiarmiayi. Entá jū áishman̄sha Jerusaré̄nnum Jesusan enentáimtuinian ti pataatimia núchakait. Tura tímiajaisha nuna achik Israer-patri akupniur̄in̄ jukitiaj tusa tamia núchakait” tiarmiayi.

<sup>22</sup> Tura Sáurusha sapijmiatsuk etsermiayi. “Jū Jesus nekas áentsun Uwemtikniuiti” tu etsermiayi. Tura ti paant étserkui, Tamaskunmaya Israer-aents, nekaschaiti titiaj tukamá tujinkiar̄miayi.

<sup>23</sup> Tura ukunam, Israer-aents Sáurun maatai tusar chichaman jurusarmi-ayi. <sup>24</sup> Tura Sáurusha nu chicham jurusman nekamamiayi. Israer-aents pepru jínmanum tuke tsawajsha, káshisha achikiar maatai tusar jintian akirtiarmiayi. <sup>25</sup> Nuna antukar Yus-shuar Sáurun chíiknium kashi en̄keawar itiararmiayi. Pepru tanishnum itiarar awemarmiayi.

### *Sáuruka Tamaskunmaya Jerusaré̄nnum wémiania nu*

<sup>26</sup> Tura Sauru Jerusaré̄nnum jeá Yus-shuarjai irunrattsá wakerimiayi túrasha nin̄kia ashiamiarmiayi. Sáurusha nekas Yus-shuar ajaschaiti tusar ashiamiarmiayi. <sup>27</sup> Túmainiāin̄ Pirnapí Jesusa akatramur̄i matsatmanum jukimiayi Sáurun. Tura nūj ēje tímiayi “Jū Sauru jintiá wesa Uunt Jesusan



wáinkiaiti. Tura Yus chicharkaiti. Tuma asa Sauru Tamaskunam sapijmiatsuk Jesusa náarín etserkaiti” tímiayi. <sup>28</sup> Tura Sauru Jerusarénnunm juákmiayi. Tura Yus-shuarjají irunar pujumiayi. <sup>29</sup> Nuyasha Yus, etserkata tutai, sapijmiatsuk Jesusa túramurín etsermiayi. Tura Israer-shuar Kriaku chichaman chichau ármia nu, nuí pujuarmiayi. Sáurusha nu shuarjají áujmatsarmiayi. Túrasha nu shuar Sáurun itíur máatjik tusar chichaman juriarmiayi. <sup>30</sup> Tura Yusají yachi ármia nu, chicham jurusman nekaawarmiayi. Neka ásar Sáurun Sesaria peprunam júkiarmiayi. Tura nuyasha Tarsu péprunam akupkarmiayi. <sup>31</sup> Tura Jútianmaya, Kariréanmayasha, Samarianmayasha Yus-shuar shiir tímiajnisán ajasar kakaram ajasarmiayi. Yúsán ashamainia ásar, tura Yusa Wakaní yayamu ásar kawenki kawenki wearmiayi.

### *Pítíur Eneasan yáimiania nu*

<sup>32</sup> Tura Pítíur Yusají yachi armiania nuí iráa wekaimiayi. Wekaak Yus-shuar Rítianam matsamarmia nuísha iraumiayi. <sup>33</sup> Nuísha Rítianam jeá áishmankan Eneas náartinian wáinkiamiayi. Niísha emearu asa wekaicha uchu uwí aya tépenuyayi. <sup>34</sup> Tura Pítíur chicharuk “Eneasa, Jesukristu tsuármawai. Nantaktia. Tura esekmatairam iwiarata” tímiayi. Tutai Eneas nu chichamaik nantakmiayi. <sup>35</sup> Nuna túman wáinkiar Rítianmaya aents tura Sarunmaya aencha enentáimprar Uunt Yusan nemarsarmiayi.

### *Nuwa Túrkas nantakmiania nu*

<sup>36</sup> Túrasha Jupe péprunam nuwa Yus-shuar pujuyayi, ni naari Tapitia. Tura nusha Kriaku chichamjainkia Túrkas tuiniawai. Nu nuwasha nuí pujus tuke péñker túriniuyayi. Tura niísha nútiksán yají wémiayi. <sup>37</sup> Nu tsawantínik Túrkas sunkuran jateemak jakamiayi. Túrunamtai ayáshin nijiarar yakí tesaamunam áepsarmiayi. <sup>38</sup> Jupe péprusha Rítianmaya tíjiuch ámiayi. Júpenmaya Yus-shuar Rítianam Pítíur pujan nekaawar jimiará áishmankan akatrar akupkarmiayi, Júpenam wari winití tusar. <sup>39</sup> Nuí tutai Pítíur níijijai wémiayi. Tura támatái jaka tepemia nuí awayáwarmiayi. Nuí wayamtai waje pujurmia nu útúkiar Pítrun téntakarmiayi. Túrawar pushirín, Túrkas iwiaaku pujuar najankamia nuna iniaktusarmiayi.

<sup>40</sup> Nuyanka Pítíur áá akupkarmiayi ashí. Tura niísha níñki tikishmar Yúsán áujsamaayi. Nuyasha nuwan jaka tepaan iis tímiayi “Tapitia nantaktia.” Tutai niísha íimi Pítíur wajaan wáiniak nantaki pujusmiayi. <sup>41</sup> Tura Pítrusha nuwan uwejnun achik awajkimiayi. Tura iniaís Yus-shuar ármia nuna tura wajencha untukar Túrkas iwiaaku ajasun iniaktusarmiayi. <sup>42</sup> Nu túrunamun ashí aents Jupe péprunmaya nekaawarmiayi. Túrawar untsurí aents Uunt Jesusan umirkarmiayi. <sup>43</sup> Tura Pítruka Jupe péprunam untsurí tsawant nuapen-iwiarin Semunka jeen pujusmiayi.

## 10

### *Pítíur Kurniriuají*

<sup>1</sup> Sesaria péprunam Kurniriu naartin suntara kapitíantri pujumiayi. Ni suntari Itiaria nunkanmaya ármiai. <sup>2</sup> Nu kapitían Kurniriu ni shuarjijají, Yuska nankaamantuiti, tu enentáimtiarmiayi. Tuma ásar Yúsán enentáimtin ármiai. Tura nútiksán kuftniasha takakchan yáintaj tusa Israer-shuaran súuyayi. Tura tuke tsawant Yúsán áujtiniuyayi. <sup>3</sup> Chíkich tsawantái, nantu aanku ajasají Kurniriu íimiarmiayi. Yusa suntari Yus nayaimpinmaya akupkamu, ni pujamunam utuá “Kurniriuá” tímiayi.

4 Kurniriuá tutai, Yusa suntarj̄n ashamak ímia pujumiayi. Tura “¿Warimpiait, Uunta?” tímiayi.

Tutai Yusa suntarj̄ tímiayi “Ame seamun Yus anturtamkai. Tura atsumainia nu yayakmin Yus shiir enentáimturmawai’ tímiayi. 5 Tura Yusa suntarj̄ Kurniriun tuke chicharuk “Wats, áminiuram Júpenam akupkata. Semun, chikich naari Pítur, tatí tusam akuptukta, tímiayi. 6 Nu Semunsha chikich Semunjaj̄ pujawai. Nuka nuapen-iwiarin Semunkaiti. Tura ni jeesha nayaantsanam ayaamach pujawai, tímiayi. Nu j̄ jeawakmin, ame túratamna nuna Semun Pítur turamtatui” tinia ikiukmiayi. 7 Tura Yusa suntarj̄ waketkintai, Kurniriuka ni takarniurj̄n jímiaran itiamiayi. Tura suntaran chikichkiniak nemarsat tusa itiamiayi. Nu suntar ni írutramuriyayi. Tura Yúsan enentáimtiniuyayi. 8 Kurniriusha ni túrunamurj̄n ashí ujáa-já awajas Jupe péprunam akupkarmiayi.

9 Kashin tsawararj̄ Kurniriun suntarj̄ Júpenam nuntumsaraj̄, tutupin aj̄ Pítur jea yakí wáakunam Yúsan áusatajtsa wakamiayi. 10 Pítrusha ti tsukamak yurumátaj tusa wakerimiayi. Túrusha yurumkan iniarainiaj̄ Pítur íkaijtusmak, 11 nayaimp uranmianum wan̄karam tarachia áanin tura nuna tsakarj̄n jin̄kiakman tárun wáinkiamiayi. 12 Nu tarachniun yajasma irunmiayi. Wekainiusha, nanamtincha, tura napisha en̄kemiarmiayi. 13 Tumaj̄ Yus Pitrun chicharuk “Pítur, wajakim maam yuata” tímiayi.

14 Tutai Pítur tímiayi “Atsá Uunta. Ii Israer-shuartikia yajauch yajasma áinia nu tura yúatin surimkiamu ana nuka pen̄ké yúchaitji. Tuma asamtai júnaka wikia yuashtatjai” tímiayi.

15 Túrusha Pitrun atak Yus chicharuk “Wi, pen̄keraiti, tájana nu, yajauchiiti, tiip” tímiayi.

16 Nuka menaintiú túrunamiayi. Tura nuyasha tarach ataksha nayaimpiniam wakamiayi. 17 Nuna túrunan wáiniak Pítur wariniak áaniuncha wáinkiaj tusa enentáimia pujaj̄ kapitíán Kurniriun ayakma armia nu, anintruiniak jeawariayi. 18 Tura jeawar kakantar untsummiam “¿Semun, Pítur, juin̄ pujá?” tiarmiayi.

19 Tura Pítuka ímiarmarj̄n tuke enentáimia pujaj̄ Yusa Wakanj̄ chichaak “Menaintiu áishman̄ untsurmainiawai, tímiayi. 20 Wajakim akaikim arantutuk au nemariarta, Wi akupkamu asamtai” tímiayi.

21 Nuna antuk Pítur taramiayi. Tura áishman̄kan Kurniriun akupkama nuna wajainian wáiniak “Wiitjai Pítur. Átum eātrumna núitjai. ¿Warí tarintrum?” tímiayi.

22 Tutai niisha tiarmiayi “Iisha kapitíán Kurniriun akupkamu taji. Kurniriuka áishman̄ pen̄keraiti. Yúsan enentáimtiniaiti. Tura Israer-aencha nin shiir enentáimtuiniawai. Níȳya winiaji, tiarmiayi. Kame nuik, Yusa suntarj̄, nayaimpinmaȳ akupkamu, ii kapitíántr̄in tímiayi “Pitrun untsukát akupkata. Nii tatí. Tura nii títiatna nu pen̄ker anturkata” tímiayi. Nuna ii kapitíántr̄in takui iisha winiji” tiarmiayi.

23 Tutai Pítur jeá awayámiayi. Tura nu kashi nu j̄ kanararmiayi.

Kashin tsawararj̄ Pítur níij̄j̄j̄ wearmiayi. Túrusha Júpenmaȳ Yus-shuarsha nin nemariarmiayi. 24 Nuyá tsawararj̄ Sesaria péprunam, Kurniriun nákamun jeariarmiayi. Kurniriuka ni shuarj̄n tura ni nekas amikr̄in, nekaatarum tusa untsuk ikiaankamiayi. 25 Tura Pítrusha jeamtai Kurniriun aā j̄iintiuki Pitrun tikishmatramiayi. 26 Túrusha Pítur awajki tímiayi “Wajaktia. Wisha

aya áentsketjai. Ámea núnisketjai” tímiayi. <sup>27</sup> Tura chichasar jeá wayawarmiai. Tura wayá, untsurí aents matsatun wáinkiamiayi. <sup>28</sup> Nuyá Pítiur chichaak tímiayi “Amikrua, atumsha nékarme. In Israer áentstinkia, chíkich áentsjai pachiniarchatniuitrume, tura ni jeencha wayashtiniaitrumen in jintintramín turamainiaji, tímiayi. Túrasha Yuska ni enentáimsamurín wíniaka paant iniaikturamai. Túmaitkiui wikia náńkamas áentsun yajauchiiti, tura auka wapikiaiti, tíchamniaitjai, tímiayi. <sup>29</sup> Tuma asamtai, untsurkurmin, páchitsuk wínimjai. Túmaitkiui nekaataj tusan wakerajai. ¿Urukamtai untsurkamarum?” tímiayi.

<sup>30</sup> Tutai Kurniriu tímiayi “Kuatru tsawant nankaamasaj tura nantusha juní aj, wikia yurumtsuk Yúsan áujсамjai, kjaraj áujsatín ana nuna. Túran chichaj, áishman, ni entsatairí wincharpatniun, naka wajatran wáinkiamjai, tímiayi. <sup>31</sup> Niisha chichartak turutmiayi “Kurniriu, Yus ame áujman anturtamkayi. Tura shuar atsumainia yáńmamna nunasha nekarmayi, turutmiai, tímiayi. <sup>32</sup> Tuma asamtai, Jupe péprunam akatramuram akupkata. Semun Pítrun itiatí. Nu Semun Pítrusha, chíkich Semunjaj pujawai. Nuapen-iwiarin Semunkaiti nuka. Tura ni jeesha nayaantsanam ayamach pujawai. Niisha taa ámin chichartamkattawai” turutmiai, tímiayi. <sup>33</sup> Túrutkui, wi umikian áentsun wáirkmasan ámin akuptukjame utitia tusan. Tura nékaseń taume. Tuma asamtai iisha juí Yus ímmianum pujuiniaji. Tuma asamtai, ashí Uunt Yus ámin au ujakarta túramna nu, iisha antuktai túsar pujaji” tímiayi Kurniriu.

### *Kurniriu jeen Pítiur etserkamia nu*

<sup>34</sup> Nuyá Pítiur chichaak “Ayu. Yus ímmianum ashí aents métekrak áiniawai nekas nékajai, tímiayi. <sup>35</sup> Antsu ashí nunkanam náńkamas aents Yúsan umirak péńker tura nuna, Yus nú aentsun shiir enentáimtawai, tímiayi. <sup>36</sup> Yuska shiir chichaman Israer-aentsun akuptukmiayi. Nuí chichaak “shuar Jesukrístu naarín páchiakka, Yusjaj nawamnaikiatín átiniaiti, tímiayi. Nú Jesukrístu ashí shuara Úuntrinti’ tímiayi Yus. <sup>37</sup> Túrasha Kariréa nunkanam nankamak ashí Israer nunkanam túrunamia nu paant nékarme. Imiakratin Juan ímiaak etserak amukmia nú tsawantin nankamamiayi. <sup>38</sup> Tura jusha nékatsrumek, tímiayi. Nasarénumia Jesús, Yus Anaikiamu asa, Yusa Wakaní kakarmaríjaj péńker túriniuyayi. Iwianchruku wáitias pujuarmia nuna péńker awajsamiayi. Yus Níin pujurma asa ashí nuna túriniuyayi. <sup>39</sup> Tura Israer-aents matsatkamunam tura imia Jerusaréń péprunmasha Jesús túramia nu, iisu asar, iisha étsereaji. Tura ayu, Nin achikiar krúsnum máacharmakia, tímiayi. <sup>40</sup> Tura menainti tsawant jeamtai Yus Nin iniantkimiayi. Tura ataksha iwiaintiurtamkachmakaj, tímiayi. <sup>41</sup> Ashí áentsnumka wantinkiachmiayi. Antsu íniak nuik, etserín atarum tusa Yus achirmakmij nú áentstiniak wantinturmakmij, tímiayi. Au nekas jakamunmayá nantakmiatai iisha Níijaj tsanńkiar yurumámji, tímiayi. <sup>42</sup> Tura Jesussha in akuptamkaitji. Jesuska “Wiitjai Yus Anaikiamun, tímiayi. Ashí áentsun, júka makuumawai, túrasha júka makuumatsui, Wiki útiniaitjai. Kame ashí áentsun, jaka áinia nuna tura iwiaaku áinia nunasha, Wíkiitjai nuna ítinian” tímiayi Jesús. Nusha átum werum ujatruktarum, Jesús turammaji, tímiayi. <sup>43</sup> Ya shuarak Jesusa náarín pachia nú shuarnaka tunaarín tsanńkurattawai, nuna ashí Yúsnan etserniusha yaunchu etseriarmiayi” tímiayi.

### *Israer-shuarchan Yusa Wakaní tarurarmiania nu*

<sup>44</sup> Tura Pítiur tuke chichaak pujaj, tura chikichcha antúu pujuiniaj Yusa Wakaní tarurarmiayi. <sup>45-46</sup> Tuma ásar ankant ankant chíkich chichamjai

chichasarmiyai. Túmainiak, Yus ti péñkeraiti, tiarmiyai. Tura Israer-shuar, Yus-shuar armia nuka Pítrujai táarmia nu, nuna antukar ti enentáimsarmiyai. Maa, Yusa Wakanísha Israer-shuarcha ainia nunasha tarurcharaik, tu enentáimsarmiyai <sup>47</sup>Túmakui Pítiur chichaak “¿Yaki surimkiat ju aents imintinian? Warí nincha ínia áintsan Yusa Wakaní tarurcharaik” tímiyai. <sup>48</sup>Nuyá Pítiur, Jesukrístu náarín imiantiarum tusa akupkarmiyai. Tura nuyasha Pitrunka, niijjai ishichik tsawant pujustinian seawarmiyai.

## 11

### *Ni túrunamurín Pítiur ujakmiania nu*

<sup>1</sup> Israer-shuarchasha Yusa chichamen umirkarai táman Jesusa akatramurísha tura Jutíanmayá Yus-shuarsha antukarmiyai. <sup>2</sup> Túmainiak Pítiur Jerusarénum jeamtai, Israer-shuar Yus-shuar ármia nu chichainiak <sup>3</sup> “¿Urukamtia Israer-aents ániachusha iyumam? ¿Tura aujai tsaninkiam urukamtai yurumámum?” tiarmiyai.

<sup>4</sup> Tutai Pítiur ashí yámankamtaiknumiá túrunamun ujakmiyai. <sup>5</sup> Chichaak tímiyai “Wikia Jupe péprunam pujumjai. Tura nuí Yusan auju pujusan ímiarmajai. Tura wan̄karam tarachia áanin kuaru tsakarín jin̄kiakma, nayaimpinmayá táarun wáinkiamjai. Tura wi pujamunam jeartimiai, tímiyai. <sup>6</sup> Tura nuí iyaj tukaman inít yajasman, napincha, nanamtinniasha en̄ketainian wáinkiamjai, tímiyai. <sup>7</sup> Tura chichaman antukmajai “Pitru wajakim maam yuata” túrutun antukmajai, tímiyai. <sup>8</sup> Túrutkui “Atsá, Uunta, áanin wapiknaka, Israer-aents yuatin surimkiamu ana núnaka tuke yúchaitjai” tímajai, tímiyai. <sup>9</sup> Atak nuyá túrutuk “Wi, péñkeraiti, tájana nu, ámeke, yajauchi-iti, tiip” turutmiyai, tímiyai. <sup>10</sup> Nunasha menaintiú túrunan wáinkiamjai. Túruna nayaimpiniam mash waketikimiai, tímiyai. <sup>11</sup> Nuí túruna pujai menaintiú áishman̄ Sesarianmayá akupkamu, winia ētainiak wi pujamunam tarutiarmiai, tímiyai. <sup>12</sup> Tura nuí Yusa Wakaní chichartak “Arantutsuk aujai wetá” túrutkui, wémajai. Tura ju sais Yus-shuarjai wi wémajai. Túrunar ashinkiar Kurniriu jéen wayam̄ji, tímiyai. <sup>13</sup> Niisha chichaak “Jearui Yusa suntarī nayaimpinmayá taa wajan wáinkiamjai, tímiyai. Tura niisha chichartak “Jupe péprunam Semun̄ Pítiur tatí tusam áishman̄ akatram akupkata. <sup>14</sup> Pítrusha taa, itiura amesha tura áminiurmesha tunaarminiá uwemprattam nuna turamtatui.” Yusa suntarī nuní turutmiyai” tu uatkamiyai Kurniriu’ tímiyai.

<sup>15</sup> “Wi chichastasan júarai, Yusa Wakaní tarurarmiyai, yámankamtaik in tarutrampramijai nútiksān, tímiyai. <sup>16</sup> Nuiñkia Uunt Jesus timian enentáimpramjai. Niisha tíchamka “Juan̄ entsajain̄ imiakratmiyai. Tura antsu Yusa Wakanínkia imiantinia áintsan̄ atumí enentáin̄ en̄kemprutmattarme.” Nu timian enentáimpramjai, tímiyai. <sup>17</sup> Atumsha enentáimpratarum. Uunt Jesukrístu umirkamijai nuí, incha Yuska ni Wakanín̄ suramsamijai. Tura in suramsamijai núnisan̄ Yus nincha ni Wakanín̄ súsarmiyai. Nuna tura asamtai, wikia, túrashtiniaiti, Yúsan̄ títinkiaitiaj” tímiyai Pítiur.

<sup>18</sup> Tura Pítiur taman antukar mitiat wáinkiar “Nekasaiti, Israer-shuarchancha ni enentáin̄ yapajíawarmatai tuke iwiaaku átinian Yuska nin súsaruiti” tiarmiyai. Tusar Yusa náarín̄ ti shiir awajsarmiyai.

### *Yus-Shuar Antiúkia péprunam wearmiania nu*

<sup>19</sup> Estepañkan máawarmia nuĭ, chíkich Yus-shuarnasha maatai tusar pataa-tiarmiayi. Túram chíkichkia pisarar Pinisia nunĭkanam, Chipri nunĭkanmasha, tura Antiukía péprunmasha wearmiayi. Tura nuĭ jeawar Yus-Chichaman chikichnaka ujatsuk aya Israer-aentsnak ujakarmiayi. <sup>20</sup> Tura niĭĭjai Chipri nunĭkanmaya pisararmia nu Serini nunĭkanmayasha Yus-shuar ármiai. Nuka Antiukíanam jeawar Israer-shuarchan Uunt Jesusa túramurĭn ujakarmiayi. <sup>21</sup> Tura Uunt Jesus ikiakárma ásar, nú nunĭkanmaya aents ti untsurĭ yaunchu túrutairĭn iniaisar Jesusan enentáimtuiniak Yus-shuar ajasarmiayi.

<sup>22</sup> Tura nu chichaman antukar, Jerusarénumĭa Yus-shuar, ame iyutá tusar, Pirnapĭn Antiukíanam akupkarmiayi. <sup>23-24</sup> Pirnapĭsha jeá, Yus nú shuaran uwemtikrarma nuna wáiniak warasmiai. Pirnapĭsha péñker áishmañkayayi. Yusa Wakanĭsha pimiutkamuyayi. Tura Yúsan nekas umirkauyayi. Tuma asamtai nu shuaran mash jintintiainiak chicharuk “Tu ke enentáimĭai umirkarum Yus nemarsatarum.” Tu chicharak ikiukmiayi. Tura nuĭsha nú arant untsurĭ aents Yusai kawenĭkarmiayi.

<sup>25</sup> Nuna turasua amik Pirnapĭ Tarsu péprunam wémiayi Sáurun wáinkiataj tusa. Tura wáiniak Antiukía péprunam jukimiayi. <sup>26</sup> Tura nuĭ jeawar, nú péprunmaya Yus-shuarĭai iruntrar chikichík uwĭ pujusarmiayi. Yus-Chichaman untsurĭ shuaran ujaak pujuarmiayi. Tura nuĭ Antiukía péprunmañka Yus-shuaran émkaka, Kristu shuarĭ, tiarmiayi. <sup>27</sup> Nuyá Yusnan etserin Jerusarénumĭa táarmiayi Antiukíanam. <sup>28-30</sup> Túmainiai chikichík etserin, ni naarĭ Akaapu, Yus-shuar matsatmanum ajapén wajaki chichasmiai. Tura Yusa Wakanĭ nekatairĭĭjai chichaak “Ti tsuka ashĭ núnĭkanam átatui” tímiayi. Tuma asamtai Antiukíanmaya Yus-shuar chichainiak “Jutĭa nunĭkanmaya Yus-shuar ainia nu yáinĭtai” tiarmiayi. Anĭkant anĭkant ni wakeriarmia núnik súsarmiayi. Tura nú kuĭtniasha Jutĭanmaya Yus-shuara úuntriĭn akuptukarmiayi. Pirnapĭsha Sáurusha nú kuĭtian júkiarmiayi. Tura Akaapu tímia núnisan túrunamiayi, akupin Krautiu pujai.

## 12

### *Pitrun sepunam enĭkeawarmiania nu*

<sup>1</sup> Nu tsawantaj akupin Erutis Yus-shuaran máataj tusa chichaman jurus áentsrĭn ishiakmiayi. <sup>2</sup> Tura Juañka yachĭn Jakupun suen tsupirkar máawarmiayi. <sup>3</sup> Nuna tura máawarmatai Israer-aents wáinkiar “júka péñkeraiti” tiarmiayi. Erutissha nuna antuk, Pítrusha achikrum itiatarum tusa akupkarmiayi. Núnaka wakapruachu tanta yuatĭn nampertĭn túrawarmiayi. <sup>4</sup> Pítruncha achik itiamatai, Erutis sepunam enĭkeata tusa akupkamiayi. Tura sepunam suntarsha anĭkant anĭkant, kuaru kuaru, ashikia tiasisáis (16) irunar Pitrun téntakarmiayi. Tura, juĭ jísat nañkaasmatai, mantamnatĭ tusan jĭĭktiatĭj aents iruntramunam, tu enentáimsamiayi Erutis. <sup>5</sup> Túramu asa Pítruka sepunam pujumiayi. Tura suntarsha mijjatruitsuk iiyarmiayi. Túramunak Yus-shuarka, Pitrun yáinĭkiat tusar iniaitsuk Yúsan ti áujiarmiayi.

### *Yusa suntarĭ Pitrun uwemtikramiania nu*

<sup>6</sup> Wats, Erutis, kashĭn jĭĭktiajai takui, nú kashi Pítruka jimiará suntar wajamunam etema tepes kanarmiayi. Tura jimiará jirujai jinĭkiamuyayi.

Tura chíkich suntarka jíinmanum ii wajarmiyai. <sup>7</sup> Tumaj aya aneachma Yusa suntari nayaimpinmaya taa ajapén wajasmiyai. Túrunamtai jeanmanka tsáapin ajasmiyai. Tura Yusa suntarisha Pitrun páenum antiñ ishintiarmiyai. Tura jirusha Pitru uwejeýa sayat atiniamiyai. <sup>8</sup> Tura Yusa suntari tímiyai “Kaki emenmamata. Túram sapatrumsha aweekata” tímiyai. Tutai Pítuir túramiyai. Nuyá chichaak “Pushiram entsarta. Túram nemartusta” tímiyai. <sup>9</sup> Tutai Pítuir nemarsamiyai. Túrusha Pítruka, mesekranmaapi júniaja, tu enentáimsamiyai. <sup>10</sup> Túrusha emka suntar íimia wajan nankaikiarmiyai. Tura nuyasha chíkich suntar íimia wajan nunasha nankaikiarmiyai. Tura nuyasha jíintiainium jiru waiti ámanum jeawarmatai, nú wáitisha íimia-nínki kuat uranmiyai. Túrunamtai jíinkiarmiyai. Tura jintiá ishichik wésañ, Yusa suntari Pitrun níiniak ikiukmiyai.

<sup>11</sup> Túram Pítuir enentáimiar tímiyai “Yamaikia nékajai. Mesekranmachuiti. Antsu Uunt Yus ni suntarín nekas akupturkayi. Erutis mantuataj tusan pujurtana nuyá Yusa suntari winia uwemtikrurai. Tura Israeraents túrutatajtsa wakeriarmia nuyasha uwemtikrurai” tímiyai. <sup>12</sup> Nuna tu enentáimias nekáa, Marí jeen wémiyai. Nú Marisha Juan Márkusán nukuríyayi. Nú jeanam untsurí aents irunar Yúsán auju matsatainiái Pítuir jeamiyai. <sup>13</sup> Tura jeá aá wáitin tuntuimiyai, wayataj tusa. Túmakui nuwá uchich, ni naari Ruti, yákit tusa iyumiyai. <sup>14</sup> Tura jeari, Pitru chichamen anturak ti shiir enentáimsamiyai. Túmak wáitin urattsuk ikiuki, inít matsatanián werí “Pítuir taa wáitiniam wajaawai” tímiyai.

<sup>15</sup> Tutai “Wáurtsmek” tiarmiyai.

Tútaisha núwaka “Atsá nekasaiti” tímiyai.

Tútaisha nú arant “Níichuiti. Antsu ni wakaní túratsuash” tiarmiyai.

<sup>16</sup> Tu chichainiajn Pítruka tuke tuntuí wajamiyai. Tura wáitin uraj tukamá Pitrun wáinkiar ashamkarmiyai. <sup>17</sup> Ashamak chichainiakui Pítuir, uweje takuí itiatmantikiarmiyai. Tura nuyá Uunt Yus sepunmayan uwentikramun ujakmiyai. Tura “Jü chicham Jakupu tura chíkich Yus-shuarsha ujaktarum” tímiyai. Nuna tí iniais jíinki arant wémiyai.

<sup>18</sup> Kashin tsawar suntarsha Pitrun atsá wáinkiar “Chuwa urukakua menkaka. Áyaŵa urukattajia” tiarmiyai. Pítuir túrunamun nékachu ásar nuna tiarmiyai. <sup>19-20</sup> Túrunamtai Erutis chichaak Pítuir eaktarum tusa akupkarmiyai, túrusha wáinkiacharmiyai. Túrunamtai Erutis suntaran untsukar, Pitrun ísarmia nuna aniasarmiyai “¿Pítuir itiura menkakama?” tímiyai. Niisha áimainiachkui, nu suntaran mantámnatí tusa akupkamiyai.

### *Erutis jakamiania nu*

Erutissha Tirunmaya tura Setúnmaya áentsjaisha nemasnaikiarmiyai. Túmayatan Jutía nunkan ikiuki Sesaria péprunam pujustaj tusa Erutis wémiyai. Sesaria péprusha Tiru péprunam tíjiuchiiti. Setúnmaya aents Tirunmaya áentsjai Erutisa nunkeyan yurumkan súmainia ásar, Erutisjai nawamnaikiatniun wakeriarmiyai. Tuma asamtai métekrak enentáimsar, Erutisa takarniurí penkeri, ni naari Parastu, níijiai emka amikmawar nuyá Erutisan weriar shiir matsamsatniun seawarmiyai. <sup>21</sup> Tuma asamtai tsawant jeamtai Erutissha akupin entsatai pushin entsarmiyai. Tura akupin pujutainium pujus áentsun ikiaanak áujmatmiyai. <sup>22</sup> Nuí pujus chichaakui aents untsumainiak tiarmiyai “Jü chichaa pujana júka áenchaiti. Antsu nekaska yúsaiti” tiarmiyai.

<sup>23</sup> Tumaḡ nuyaiḡ Yusa suntariḡ nayaimpinmayaḡ tariḡ Erutisanḡ jaa awajsamiayi. Tuma asamtaiḡ nusha aka yuam jakamiayi. Erutisshaḡ Yusan waantu awajtsuk niḡki waantu enentáimtuma asa túruna jakamiayi. <sup>24</sup> Túrunamtaisha Yusa chichamenka nú arant pampaḡki wémiayi. Túmakḡ ashí núḡkanam anturamiayi.

<sup>25</sup> Tura Pirnapísha Sáurusha ni takatrḡn amukar Jerusaréḡnumiḡ Antiúkianam waketainiak Juanḡ Márkusan júkiarmiayi.

## 13

### *Yus-Shuar Pirnapíncha Sáuruncha Yus-Chichaman etserkarat tusar akupkarmiania nu*

<sup>1</sup> Antiúkianmayaḡ Yus-shuarnum Yusnan etserin páchitra ármiayi. Nútiksaḡ Yus-Chichaman jintinniurisha ármiayi. Pirnapísha tura Mukusa Semunsha, nuyá chíkich, Serinianmayaḡ Rúsiusha tura akupin Erutisa tsakatqesha, ni naariḡ Manaen, Sáurusha tímanu ármiayi. <sup>2</sup> Tura chíkich tsawantaiḡ niisha yurumtsuk Yusan áujeak pujuiniḡ Yusa Wakanḡ tímiayi “Pirnapísha, Sáurusha akanturkitiarum, tímiayi. Wi takatan súsaitjiana nuna takasarat tusarum túratarum” tímiayi. <sup>3</sup> Tutai ijiarma Yusan aujsua amikiar, shiir wetarum tusar ni uwejeḡn Sáurun Pirnapíncha awantkarmiayi. Túrawar Antiúkianmayaḡ akupkarmiayi.

### *Chipri nuḡkanam jeawarmiayi*

<sup>4</sup> Tura nuyankaḡ Yusa Wakanḡ akupkam Pirnapísha Sáurusha jíinkiar Serusia péprunam jeawarmiayi. Tura nuyá uunt kanunam enkemprar Chipri nuḡkanam jeawarmiayi. <sup>5</sup> Juansaḡ yáintaj tusa némarkauyayi. Nuḡ Saraminia péprunam jeawar Israer-shuar iruntaiḡ jeanam wayawar Yus-Chichaman etseriarmiayi. <sup>6</sup> Tura Chipri nuḡkanam pepru ainia nuḡ wáirkutak Papus péprunam jeawarmiayi. Nuḡ jeawar Israer-aents uwishin ni naariḡ Parjesúsan wáinkiarimiayi. Ni chíkich náarinḡkia Erimiasauyayi. Niisha uwishniuitiat, Yúsnaḡ étsereajai, tíniuyayi. <sup>7</sup> Akupin Serjiu Páurujaḡ pujuyayi. Nu akupniusha tí péḡker enentáimniuyayi. Tura Pirnapin Sáuruncha chichaman akuptukmiayi, taarti tusa. Kame Yus-Chichaman antuktaj tusa wakerak untukmiayi. <sup>8</sup> Tura uwishin Erimias nuna nakítiaḡ “Auka péḡkerchaiti” tímiayi. Akupniusha Yusan umirkaiḡn tusa nuna tímiayi. <sup>9</sup> Nuyankaḡ Sauru, ni chíkich naariḡ Papru, Yusa Wakanḡ pimiutkamu asa, nu uwishniun úmamkemas iis tímiayi <sup>10</sup> “Ámeḡka wáitaitme. Anaḡkartiniaitme. Yajauchiitme. Maaj, iwianchiitme. Tura ashí péḡker ana nuka imiá nakitniuitme. Tsej, ḡurukamtai Yusa jintḡ naka ana nu emeskim weam? <sup>11</sup> Paij, yamaikia Uunt Yus asutiámattawai. Yamaikia amesha jíimi kusurmatai untsurḡ tsawant tsáapnin penḡké íschattame” tímiayi. Tura nú chichamaik jíi kusurmatai kirit ímiuk chíkichan eamiayi enḡeki jurukit tusa. <sup>12</sup> Nu túrunamtai akupin nuna wáinak, tí enentáimpramiayi. Túruna Uunt Yusa chichamen enentáimtur umikmiayi.

### *Chíkich Antiúkianam etserkarmiania nu*

<sup>13</sup> Nuyá Juanḡ waketki Jerusaréḡnum wémiayi. Tura antsu Pápruka ni tsaniakmarijiḡ kanunam enkemprar Pápus péprunka ikiukiar Pirji péprunam jeawarmiayi. Nusha amaini Pampiria nuḡkanam pujawai. <sup>14</sup> Nuyá Pirji péprun naḡkaikiar Antiúkia péprunam jeawarmiayi. Nú Antiúkisha Pisiḡtia nuḡkanam pujawai. Nuḡ jeawar Israer-shuar ayampratin tsawantin, nuka sáwartin, Israer-shuar iruntaiḡ jeanam wayawar pujusarmiayi. <sup>15</sup> Tura

núj Yus-Papinium yaunchu áarman áujas aminkiamtai, Israer-shuar iruntai jeanam írniuri Páprun tiarmiayi “Yatsuru, jintiátin chicham takakkurmeka yamaik titiarum. Antukarmí” tiarmiayi.

<sup>16</sup> Tutai Papru wajaki uweje takumiayi. Tura chichaak “Israer-shuartiram, tura Yúsán umirkataj tusa wakerarmena nu antuktarum, tímiayi. <sup>17</sup> Ii Yusrj ii yaunchu uuntrin Israer-shuartin achikmiayi. Tura niisha írara núnik Ejiptunam matsatainíai Yuska nin páchiníak uunt awajsarmiayi. Yus ni kakarmaríjái nú nunkanmaya ii yaunchu uuntrin uwentikrarmiayi. <sup>18</sup> Túrashá atsamu nunkanam ii uuntrin kuarenta (40) uwitin Yuska aya kátsuntramiayi. <sup>19</sup> Tura nuyánka siati áentsun mátsatkainian, Kanaan nunkanam matsamarmia nuna amukarmiayi. Nú nunkan ii yaunchu úntrin susataj tusa Yus túramiayi. <sup>20</sup> Nuyánka ii uuntri akupniurín, juís tútain, anaikiamiayi. Tura chikíchan ukunam anaiki anaiki wémiayi. Nuna tura túraakua kuaru siántu senkuenta (450) uwí ejemiayi. Samuersha Yúsán etserin náamtsáin nuna túrimiayi Yus. <sup>21</sup> Tura nuyánka áencha juísan nakitiainiak, uunt akupín náamkat tusar Yúsán seawarmiayi. Tuíníakui Yuska Sesa uchrín Saúran anaikiamiayi. Nú Saúra úntriníka Pinjamínkiauyayi. Tura Saúrsha kuarenta (40) uwí nú áentsun akupkat tusa Yus tsanekatkamiayi. <sup>22</sup> Tura Saúr náamkan ataksha Yus awainkimiayi. Tura nuyá iksan nú nunkanam uunt akupín atí tusa Tawitian anaikiamiayi. Tura Yuska júna Tawitnian tímiayi “Isái uchrín Tawitian winia enentáir jeamtai achirmakjai. Tura Winia umirtin átatui” tímiayi. <sup>23</sup> Wats, Tawit weeanmaya Jesúsaiti. Tura Yuska Israer-aentsun Uwentikrartinian Jesusan anaitiukmiayi, yaunchu timiarín uminkíat tusa. <sup>24</sup> Jesuska táatsáin Juan ashí Israer-shuaran tunaaríní enentáimtumár imiantinian ujakmiayi. <sup>25</sup> Tura Juanísha ní jákatniuri jeatemamtai, chichaak “Átum enentáimtarmana núchaitjai. Wikia Yusa anaikiamurí, Kristu tutai, náarmena núchaitjai. Antsu Nińkia winia ukunmarú winittiawai. Tura Niisha wíjiańkia ti nankaamantu asamtai wikia sapatrincha atitrataj tíchamniaitjai” tímiayi.”

<sup>26</sup> ‘Pai, yatsurtiram, Apraám weeatiram, tura ashí Yus ashamkarum umirkaitrumna nu, antuktarum. Ju uwempratin chichamka íniuiti, tímiayi. <sup>27</sup> Iis, Jesusa túrunatniurín Yuska yaunchu ní etserniurín áamtikrakhmakia. Tura ukunam Jerusaréńnumiá shuar ní akupniuríjái tuke sáwartin nuna áujeatskesha penké nekaacharmiayi. Tuma ásar Jesuska Yusa Uchrínti tícharmiayi. Tura, jakatí, tiarmia núj, Jesusa túrunatniurín, Yus yaunchu chichakmia nuna, tímiatrusaraj umikiarmiayi, tímiayi. <sup>28</sup> Jesuska penké tunaamkachunak yamaikia mantamnatí tusar Piratun seawarmiayi, tímiayi. <sup>29</sup> Tura Yusa Papirín ashí Jesusnan tímia nuna tímiannak umikiarmiayi. Tura nuyá krúsnumiá itírarar iwiarsarmiayi. <sup>30</sup> Túramunak Yus jakamunmayan iniantkimiayi. <sup>31</sup> Jesuska jakamunmaya nantaki, yaunchu Kariréanmaya Jerusaréńnum Niijái irutka wéarmia nuna núkap tsawantin pujus wantin-tiukmiayi. Nú shuaraiti yamaikia Jesusa túrunamurín etserainia nu’ tímiayi.

<sup>32</sup> ‘Iisha núnisrik shiir chichaman Yus yaunchu ii apachrín tiarmia nu étsereaji. <sup>33</sup> Iisha Israer-weeá asakrin, Yuska Jesusan iniantkímia nujái ii apachrín anajmatramia nuna yamá uminkíaiti. Kame Sarmu Jímiar papinium ju áarmaiti:

“Ámeke winia Uchiruitme.

Túmaitkiui yamaikia winia iwiaakmar susamuitme.”



<sup>34</sup> Tura Yuska Jesusa nantakmiarjñ jintintiaik, tura ni ayashj káurchatnium jintintiaik, chíkich Sarmu papinium juna áamtikramiayi:

“Nekas pēñkeran Tawitian anajmatramaj nuna atumin amastatjai.”

<sup>35</sup> Tura nú arant, nú paant atí tusa, chíkich Sarmu papinium ju aarma awai: “Yusa, ame Uchiram aneamna nuna ayashj káurtincha tsankatkashtatme.”

<sup>36</sup> Nekaatarum, yatsurtiram, Yuska Tawitia ayashjñ tichamiayi nuna. Tawitkia Yus tímian amuk jakamiayi. Túrasha ni ayashjñkia káurmiayi. <sup>37</sup> Tura antsu Yus iniantkimia nuna ayashjñkia pēñké káurchamiayi. <sup>38</sup> Tuma asamtai, yatsurtiram nekaatarum. Jesusjainkete tunáa asakártin. <sup>39</sup> Tura Muisais yaunchu akupkamia nujaj tunáa tsankurnarchamnia nu, yamaikia Jesusjaj tsankurnartiniaiti. <sup>40-41</sup> Yúsnan etserin juna áarmiayi:

“Enentáimpratarum wishikkiartintiram. Ashamkatarum. Túrarum menkatumpratarum. Wi Yus asan, átum pujarmena nu, aents túrachminian túratajna nusha pēñkesh nekaashtatrum, chíkich ujatmainiakuisha.” Tu áarmaiti.

Tuma asamtai yatsurtiram, aneartarum atumin nuna túrutmawajrum, Yusnan etserin aarma tana nútksañ.” Nuna chichaak amukmiayi Papru.

<sup>42</sup> Tura nuyá Papru Pirnapíjjaj jiinki wéenakui aents chichainiak “Chíkich sáwartincha jútiksarmek etserkatarum” tiarmiayi. <sup>43</sup> Tura nuyá iruntsua tsenkeenak Israer-shuarsha, tura chíkichkia Israer ajasarusha, Yúsan umirkatajtsa wakeriarmia nuka, Páprun Pirnapíncha nemarsarmiayi. Niisha nu áentsun chicharuk “Yusa anenkrattairj enentáimtusrum kakartarum” tiarmiayi.

<sup>44</sup> Tura chíkich sáwartinkia nu péprunmayá ti untsurj aents Yus-Chicham antuktai tusar tuakarmiayi. <sup>45</sup> Tura Israer-shuarka ti untsurj áentsun tuakarun wáinkiar, suir iiniak, ti kajerarmiayi. Tuma asamtai Páprun katsekkar “Ju chichaana juka ántar tawai” tiarmiayi. <sup>46</sup> Támaitiat Pápruka Pirnapíjjaj arantutsuk chichainiak tiarmiayi “Israer-aentstirmin, atumin emka Yus-Chicham ujaktiniuji. Túrasha átum támaitiatrum nakitramarme. Tura atumsha nakitia asarum, Yúsnun tuke iwiaaku pujuschamnia ajasurme, tímiai. Tuma asamtai iikia yamaikia Israer-aencha ujaktai tusar weraji, tiarmiayi. <sup>47</sup> Nu túratarum tusa, Uunt Yus akuptamtsujik. Jes, ni Papirjñ juna tawai:

“Israer-shuarcha Winia nekarawarat tusan anaitiukjame. Tura ashí nunkanmayá aents uwemprarat tusan akuptajme.”

Tu áarmaiti” tímiai. <sup>48</sup> Nú chichaman antukar Israer-shuarcha ti wararsar “Uunt Yus tana nuka imiá pēñkerati” tiarmiayi. Tura, tuke iwiaaku pujusmin armia nu Yus-shuar ajasarmiayi. <sup>49</sup> Tú tumakj Yus-Chicham nú nunkanam ashí jamarmiayi. <sup>50</sup> Túrasha nuwan, Yúsan pēñker enentáimtuinian tura pēñker wekainian, Israer-shuarka yajauch enentáimtikrarmiayi. Áishman pēñkerj ármia nunasha, yajauch enentáimtikrarmiayi. Túram Páprun Pirnapíncha katsekkar, chichaman irunturar najatawarmiayi. Tú-turukiar ni nunkeyá jiki awemarmiayi.

<sup>51</sup> Túram Papru Pirnapíjjaj, ju aentska yajauchiiti tusar, wéenak naweyan nunkan akakekiar ikiukiarmiayi. Túrawar Ikiuniu péprunam wearmiayi.

<sup>52</sup> Yusa Wakanísha pimiútkamu ásar Yus-shuarka ti warasarmiayi.

<sup>1</sup> Ikiuniu péprunam Papru Pirnapíjiaí jeawar Israer-shuar iruntai jeanam wayawarmiayi. Túrunawar Yus-Chichaman etserkarmiayi. Túram ti untsurí Israer-shuar ármia nu, Israer-shuarcha ármia nusha Yúsan umirkarmiayi. <sup>2</sup> Tura chíkich Israer-shuar, Yúsan umirkacharu ármia nu, Yus-shuaran kajerkarat tusar Israer-shuarchan yajauch enentáimtikrarmiayi. <sup>3</sup> Tuma asamtai Papru Pirnapíjiaí nú núñkanam ti nukap tsawant pujusarmiayi. Tura Uunt Yúsan enentáimtuinia ásar, arantutsuk Yusa waitneñkratairjin etserkarmiayi. Tura, etserinia nu winia kakarmarjainti tusa, Yuska aents túrachminian najanmamtikiawarmiayi. <sup>4</sup> Tura Ikiuniunmaya aentska jímiar kanakarmiayi. Chíkichkia Israer-shuar tuinia nu nekasaiti, tiarmiayi tura chíkichkia Jesusa akatramurí tuinia nu nekasaiti, tiarmiayi. <sup>5</sup> Tura nuyá Israer-shuarchajaí Israer-shuarka chichasar pepru uuntrijiaí chichasarmiayi. Tura Papru Pirnapíjiaí katsekkar tura kayajaí tukurar, yajauch awajsatniun nan kamawarmiayi. <sup>6</sup> Túrasha Papru Pirnapíjiaí nuna anturmamkar, Ristra péprunam wearmiayi. Nuyasha Tirpi péprunam wearmiayi. Nu péprusha mai Rikiaunia nuñkanam pujuiniawai. <sup>7</sup> Tura Yus-Chichaman etserkarmiayi.

*Ristra péprunam Páprun kayajaí tukurarmiania nu*

<sup>8</sup> Ristra péprunam tunamaru áishman pujumiayi. Ni akiiniamurija tuke wekaichauyayi. <sup>9</sup> Nú áishman Papru chichaamun antúu pujumiayi. Túman Papru úmamkemas nin íismiayi. Niisha, Yusa kakarmarjiaí tsuamartatjai, tu enentáimium Papru nekaamiayi. <sup>10</sup> Tura Pápruka kakantar chicharuk “Wajakim wewe ajasam wajasta” tímiayi. Tutai áishman wiut kutsuar wajakí wekaimiayi. <sup>11</sup> Papru túramia nuna aents wáinkiar Rikiaunia chichamjai untsumainiak “Yuska áishmanka áanin ajasaru in tarutramarji” tiarmiayi.

<sup>12</sup> Pirnapínkia, Júpitir náartin yúsaiti, tiarmiayi. Tura Páprunka, Mirkiuriu náartin yúsaiti, tiarmiayi. Pápruka chichau asamtai tu anaikiarmiayi. <sup>13</sup> Nú pepru jeamunam Júpitir náartin yusa jeen pujumiayi. Tura Júpitir náartin yusa pátrirí kukujin iwiarkamun, wákajají itiamiayi. Tura niisha ni áentsrijiaí wáakan maatai tusar pujuarmiayi. Tura tikishmatrar ajamsatai, tiarmiayi. <sup>14</sup> Tura Jesusa akatramurí Pirnapísha Páprusha nuna nekaawar, auka nakitajai tusar, ni pushirjin jaararmiayi. Túrawar aents írunnam pachiniawarmiayi. <sup>15</sup> Tura tiarmiayi “Shuara, çurukamtaí áitkiarum? Iisha yúschaitji. Atumea áankiitji, tiarmiayi. Penké ánrarum túrarmena nu ikiukrum, nekas Yus nemarsatarum tusar iisha taji. Nekas Yuska nayaimpincha, nuñkancha, nayaantsancha, tura ashí nuí írunna nunasha najanaiti, tiarmiayi. <sup>16</sup> Jes, aents ni enentáimmiarjiaín wekasarat tusa Yuska yaunchu tsan katkamiayi. <sup>17</sup> Tuma ain shuaran pénker awajsamujai Wiitjai Nekas Yus tusa paant awajmamsamiayi. Kame yumi yutuktinian nayaimpinmaya akupturmaji. Tura ejemarrar warasarní tusa yurumak nerektinniasha súramji” tímiayi.

<sup>18</sup> Túrasha Pápruka tímianu támaiat, nuna anturtsuk wáakan maawar nin tikishmatrar ajamsataitsa wakeriarma nuna suritkiachminiak suritkiarmiayi nu áentsun.

<sup>19</sup> Tura nuyá Antiukiánmaya Ikiuniunmayasha Israer-shuar táarmiayi. Taar nuyá áentsun Páprun yajauch awajsatniun enentáimtikrarmiayi. Tú tutai Páprun kayajaí tukurarmiayi. Tura jakayi tiar péprunmaya japikí júkari arant áepsarmiayi. <sup>20</sup> Túrasha Yus-shuar Páprun tariar téntakarmiayi. Túram nuñkia Papru wajakí wé ataksha péprunam wayamiayi. Tura kashin tsawarar Papru Pirnapíjiaí Tirpi péprunam wearmiayi.

<sup>21</sup> Tírpinium pujusar uwempratin chichaman etserkarmatai untsurí shuar Yúsan umirkarmiayi. Nú shuaran Yus-Chichaman jintintia amuukar Rístranam, Ikiuniunam, Antiukíanmasha waketkiarmiayi. <sup>22</sup> Waketainiak “ashí Yus tana nu tímiatrusumek tuke umirkatarum” tuíniak Yus-shuaran ikiakáramiayi. Tura nin tiarmiayi, “Yusa akupeamuríin pachiinkiatatá tákurkia ti wáitsatniuitji.” <sup>23</sup> Tura Yus-shuar írunmanum Yus-shuaran wáinnium anaikiarmiayi. Yurumsuk Yúsan áujсар chicharainiak, “umirkarumna nú Yus iirmasarti” tiar ikiukiarmiayi.

### *Yaunchu jíinkiarmla nú Antiukíanam waketkiarmiayi*

<sup>24</sup> Nuyá Pisitia nunkanam nankaamakiar Pampiria nunkanam jeawarmiayi. <sup>25</sup> Nuí jeawar Pirji péprunam Yus-Chichaman etserkar nuyá Ataria péprunam wearmiayi. <sup>26</sup> Nuí kanunam enkemprar, yaunchu jíinkiarmla nú Antiukía péprunam waketkiarmiayi. Páprusha Pirnapísha tuke jíintsajin nú Antiukíanmaya Yus-shuar chichainiak, Yusa takatři túrattarmena nuna Yus waitnentramak yáinmakarti, tiar akupkarmiayi nuikí. <sup>27</sup> Nú Antiukíanam jeawar, Yus-shuaran irurar, ashí Yus nin yáinkiarmla nuna ujakarmiayi. Tura nútiksaj Israer-shuarchan Uunt Yus uwentikrataj tusa untsukmla nunasha ujakarmiayi. <sup>28</sup> Tura nuyá Yus-shuarjai Papru Pirnapíjiaí núkap tsawant pujusarmiayi.

## 15

### *Jerusarénum Yus-shuara úuntrijiaí iruntrarmiania nu*

<sup>1</sup> Nu tsawantin áishman Israer nunkanmaya wear, Antiukíanam jeawar Yus-shuaran jintintiainiak “Muisais tímia nútiksarmek tsupirnaktin ana nu túrachkurmeka uwemprashtatrumé” tiarmiayi. <sup>2</sup> Tuma asamtai Papru Pirnapíjiaí, núchaiti tusar, nú áishmanjai ti kakaram chicharnaikiarmiayi. Túrasa nuu enentáiniak enentáimsatniun tujinkiarmla. Tuma asamtai Antiukíanmaya Yus-shuar Páprun Pirnapíncha, atumsha chíkich áentsjai Jerusarénum wétarum tusar akupkarmiayi. “Tura nuí Jesusa akatramurísha Yus-shuaran wáinniussha iniasrum itiumainkit tusarum pénker nekaatarum” tiarmiayi. <sup>3</sup> Papru Pirnapísha akupkamu ásar wéenak Pinisia nunkanam, Samaria nunkanmasha nankaamainiak Israer-shuarcha Yus-shuar ajasman Yus-shuaran ujakarmiayi. Tura Yus-shuarsha nuna antukar ti warasarmiayi.

<sup>4</sup> Tura Páprusha Pirnapísha Jerusarénum jeawarmatai Jesusa akatramurísha Yus-shuara wáinniurísha tura penké Yus-shuarsha itiwarmiayi. Tura niisha túrunamia nuna mash etserkarmiayi. <sup>5</sup> Túrasa Pariséu aencha, Yus-shuar ajasarmiania nu, wajakar chíchainiak “Muisais tsupirnaktinian akupkamlia nuna tura nú arant ashí Muisais tímia nunasha Israer-shuarchasha umirkatin áiniawai” tiarmiayi. <sup>6</sup> Nuyasha Jesusa akatramurísha Yus-shuaran wáinniussha nu chichaman nekaatai tusar iruntrarmiayi. <sup>7</sup> Chichasua umikiarmatai Pítur wajakí tímiayi, “Yatsurtiram, Yus nuik winia chichartak “Israer-shuarchasha winia chichamprun antukar umikiarat ujakarta” tu anaitiukmla nu nékarme. <sup>8</sup> Tura Yus Niñki ashí aents enentáin neka asa, Wíi shuar ajasmin áiniawai tusa, ni Wakanjin Israer-shuarchan susamiayi, in suramsamíaj nútiksaj. <sup>9</sup> Yus incha aushatka awajtamsachmaji, tímiayi. Antsu métekraketji. Tuma asamtai niisha Yúsan enentáimtuiniakui, Yuska enentáiyaj ni tunaarjin japirarmai, tímiayi.

10-11 Tura iikia nékaji niya áantsarik Jesukrístu waitnenkartutairijjaj uwempraitji. Nuñkia çurukamtia Yus uwempraru áiniawai tajsha, átum Muisais yaunchu akupkama nu umikiarat tusarum wakerarum? Nu túrakrumka Yus túrana nu jeatsui tarume. Tura nuka kaarka áintsançhakait. Warí, ii úuntrişa tura iisha ashí Muisais tímia nu umiktin tujinkiamji. Tuma asamtai, çurukam-tai nú káarkasha Israer-shuarchasha áentskatin wakerarum?" tímiayi Pítieur.

12 Pítieur nuna tutai Pirnapísha Páprusha chichainiak, "Israer-shuarchasha ni kakamarin nekaawarat tusa aentsti túrachminian túratniun Yuska ti yáinmakmaji" tú ujuam mitiat wáinkiar antúu pujuarmiayi. 13 Nuna ujasua amikmatai, Jakupusha tímiayi "Yatsurú, antuktarum. 14 Nuik túrachman Yus túramia nuna ii yachi Semuñ Pítieur ujatmakji. Júiti: Yuska Israer-shuarcha waitnentak Winia ajasarat tusa chikishtarchiniak achikiuiti" tímiayi. 15 Júsha Yúsnan etserin yaunchu áarmia nu tímiatrusañ túrunayi. Júiti aarma:

16 "Israer-aents meserar, jea sáanakniua áintsan áiniawai. Tura ukunam ataksha tana, Tawitia jeen sáanaki ana nuna, ataksha najanattajai. Juakai nuna achikian ataksha awajrattajai. 17 Ashí nuñkanmaya aents, Israer-shuarcha ainia nu, winia náarun pachinia nu, Winia eçtkarat tusan túrattajai. 18 Uunt Yus nuna yaunchu ujakmiayi."

Tu áarmaiti' tímiayi.

19 "Tuma asamtai, yatsurtiram, wi tájarme: Israer-shuarcha Yus-shuar ajasaru áiniana nu, imiatik awajsachmi. 20-21 Iimiatarum, ashí péprunam Israer-shuar iruntainiam yáunchuyan tuke sáwartin Muisaisa áarmarin jintintai niatsuk. Tuma asamtai, áyatik áatratai ju "Ántar-yus susamu ana nu ini-aisatarum. Ántar-yusan susamu asamtai yajauchiiti. Tura tsanirmawairap. Tura kajemtikramua nu yuawairap. Tura numpasha umarairap." Tu áatratai' tímiayi Jakupu.

22 Nuyá Jesusa akatramurísha Yus-shuaran wáinniusha nuyá ashí Yus-shuaraim enentáimsarmiayi. "Papru Pirnapíjjaj wéakui, shuar niijjaj nenakar Antiukíanam akupkatai" tiarmiayi. Tuma ásar Jútas Parsapasan, Sérasnasha anaikarmiayi. Niisha mai uunt Yus-shuar ármiai. 23 Tura niijjaj ju papin áarman akupkarmiayi:

"Iisha Jesusa akatramurí tura Yus-shuara wainniurí tura ashí Yus-shuaraitjina nu, atumin Israer-shuarcha árumna nu, Antiukíanam, Sírianam, tura Sirisianmasha, ju papí akupeaji. 24 Juyá aents ii chichamejjainchu atumiin jeartamarai. Túrawar, tsupirnaktin ana nu, tura ashí Muisais akupkama nu túratarum, turammarme. Nunasha ni chichamejjain turarmamayi. Nu chicham atumsha antukrum nushá enentáimparum "entá nuyañka iturkatjik" tárume. 25 Tuma asamtai nu nekaar, iisha métekrak enentáimsar, jimiara áishman akupkatin anaikiamji. Ju áishman ii aneamu yachi Páprujaj Pirnapíjjajisha atumin írmasarat tusar akupeaji. 26 Papru tura Pirnapísha ii Uuntri Jesukrístunam surumakarmiayi, ni takatrísha tsummai ain túrami tusar. 27 Niijjaj Jútassha tura Sérassha akupeaji. Ii chichaajnia nuna niisha ni wenejjaj atumin ujatmakartatui. 28-29 Kame túratin asamtai iisha Yusa Wakaníjjaj ju áartin enentáimsaji. Naman ántar-yus susamu ana nu yuawairap. Tura numpasha umarairap. Kajemtikramu ana nusha yuawairap. Tura penké tsanirmawairap. Nuyasha chikichkia

nú nankaamas tíchattaji. Tura antsu nu iniaisarmeka, pé<sub>2</sub>ker átatrume. Ayu, Yus wáitmakarti.” Tu áarman akupkarmiyai.

<sup>30</sup> Tura Antiukíanam akupkam wearmiyai. Nu<sub>1</sub> jeawar Yus-shuaran irurar, papin súsarmiyai. <sup>31</sup> Tura Antiukíanmaya Yus-shuarsha nu papin áujsar, pé<sub>2</sub>ker jintíamu chichaman áarman wáinkiar, ti shiir enentáimsarmiyai. <sup>32</sup> Tura Jútassha, Sérassha, ímia niisha Yus-Chichaman etserin ásar, Yus-Chichaman núkap jintintiawar, Yus-shuaran ikiakármiyai. <sup>33</sup> Tura nu<sub>1</sub> ishichik tsawant pujusarmatai, Yus-shuarka, pé<sub>2</sub>ker waketkitiarum, tiar akupkarmiyai. <sup>34</sup> Tura Séras juáktinian wakerukmiyai. <sup>35</sup> Páprusha Pirnapíjia<sub>1</sub> juakarmiyai Antiukíanam. Niisha chíkich aentsja<sub>1</sub> Yus-Chichaman étseruk pujuarmiyai.

### *Papru atak Yus-Chichaman ipiampártasa wémiania nu*

<sup>36</sup> Nuyá ukunam Papru tímiyai Pirnapín “Ashí péprunam iisha Yus-Chicham etserkamaj nu<sub>1</sub> Yusa<sub>1</sub> ii yach<sub>1</sub> ainia nusha urukák pujuinia iyutai” tímiyai.

<sup>37</sup> Pirnapí<sub>1</sub>ka Juan Márkusana iijja<sub>1</sub> winiti tusa wakerimiya<sub>1</sub>. <sup>38</sup> Tura Pampiria nunkanam Juan Márkussha niisháa weu asamtai tura Yusa takatrín iniaisa asamtai, Pápruka ayatniun nakitramiyai. <sup>39</sup> Papru Pirnapíjia<sub>1</sub> ti kakannairar kanakarmiyai. Tura Pirnapí<sub>1</sub>ka Márkusana ayá<sub>1</sub>ki Chípriniam wémiyai. <sup>40</sup> Pápruka Sérasana ayá<sub>1</sub>ki wéakui Yús-shuar Yus yáinmakarti tinia akupkarmiyai. <sup>41</sup> Tura Siria nunkanmaani wekaráktak, Yus-shuaran ikiaká<sub>1</sub>rkutak Sirisianam jeamiyai.

## 16

### *Páprusha Sérasja<sub>1</sub> Timiutéun júkiarmiania nu*

<sup>1</sup> Papru Sérasja<sub>1</sub> Tirpi pepu ír<sub>1</sub>kutak Ristra péprunam jeawarmiyai. Tura nu<sub>1</sub> Ristranam Yus-shuaran wáinkarmiyai, ni naar<sub>1</sub> Timiutéu. Ni nukurín<sub>1</sub>kia Israer-shuar Yus-shuara<sub>1</sub>yuyai. Tura ni aparín<sub>1</sub>kia Kriaku áentsuyai. <sup>2</sup> Tura Ristra péprunmaya<sub>1</sub> Ikiuniu péprunmayasha Yus-shuar ármia nu, Timiutéu pé<sub>2</sub>ker wekaawai, tiarmiyai. <sup>3</sup> Kame Pápruka Timiutéun uyuuntusat tusa wakera asa, Timiutéu apar<sub>1</sub> Kriaku-apachin nekaawarmatai Israer-shuar nu<sub>1</sub> pujuarmia nu yajauch enentáimprara<sub>1</sub>n tusa tsupirmamtikiamiyai. <sup>4</sup> Tura nuyá Papru Timiutéuja<sub>1</sub> ashí péprunam nu<sub>1</sub> sétur nu<sub>1</sub> sétur wé<sub>1</sub>nak Jesusa akatramurísha Yus-shuaran wáinniusha Jerusaré<sub>1</sub>num nuik jintintian umiktaram tusa ujarkutak wearmiyai. <sup>5</sup> Tu ujamu ásar Yus-shuar nú arant Yúsana enentáimturar kakarmiyai. Tura ashí tsawant kawen<sub>1</sub>ki wearmiyai.

### *Papru iimiarmia nu*

<sup>6</sup> Tura Yusa Wakaní<sub>1</sub>ka Páprun Yus-Chichaman Asia nunkanam ujak<sub>1</sub>tinian tsan<sub>1</sub>katkachmiyai. Tuma asamtai Pirijia nunkanam tura Karasea nunkanam a<sub>1</sub>rkutak, <sup>7</sup> Misia nunka jeatniunam jeawarmiyai. Túrunawar “Pitínia nunkanam wetai” tiarmiyai. Túras<sub>1</sub>ha Yusa Wakaní<sub>1</sub> nuísha wétinian suritkiarmiyai. <sup>8</sup> Tuma asamtai Misia nunkanam menantki Truas péprunam pachiniawarmiyai. <sup>9</sup> Nu<sub>1</sub> jeawar Papru kashi iimiarmiyai. Masetú<sub>1</sub>nia nunkanmaya<sub>1</sub> áishman<sub>1</sub>kan wajan wáinmiyai. Nu áishman<sub>1</sub> Páprun chicharuk “Winitritia. Yáin<sub>1</sub>tkiamnium” tímiyai. <sup>10</sup> Nuyánka tu iimiarmatai, wisha Pápruja<sub>1</sub> wetai tusar iwiarnarmiyai. Tura Yus incha nú nunkanam ni chichame<sub>1</sub> etserkat tusa ti nekas untsurmakrin wé<sub>1</sub>aji, tími<sub>1</sub>aji.

### *Jiripius Péprunam túrunamia nu*

11 Tura nuyañka kanunam enkemprar Truas péprunmaya jïinkir Samutrásia nunkanam jeamiaji. Tura kashin tsawar nuyañka katïarar Niápuris péprunam jeamiaji. 12 Tura Niápurisnumiã náwek Jirípiusnum jeamiaji. Nuï Jirípius péprunmanka Rúmanmaya aents matsamsa ármiai. Tura nú péprusha Masetúnia nunkanam nekas uunt pepruyayi. Tura nuïsha seturmaji. 13 Nuyá sáwartin tsawarmatai pepru ikiukir entsá supichik wémiai. Yus áujsatniun iruntrarmia nuï pujusar; nuwã iruntrarmia nu Yus-Chicham ujakarmiaji. 14 Nuï Tiatira péprunmaya nuwã, ni naari Ritia wáinkiamiaji. Niisha tarach yamakain péñkeran súriniuyayi. Yúsnasha shiir awajniuyayi. Yus-Chichaman Papru etserkamia nuna niisha péñker anturkamiai. Túman, Uunt Yus Papru chichaamun umirkat tusa ni enentáin takasmiayi. 15 Túruna nú nuwã níniurijjiaí imianiayi. Tura nuyasha chichaak “Yus-shuar nekas ajasáí túrutkurmeke winia jeaŕuï winitiarum” tímiayi. Tura nuï jeawakrin setumtikrampramiai.

16 Tura nuyá ukunam Yus aujsatai tusar wekaamar nuwãch nekaamin-iwianch enkemtuamu inkiunmakmiaji. Nu nuwãchikia misatkauyayi. Ni-isha nékamkui nérenniurisha ti kuitriniawarmiai. 17 Tura nú nuwãch incha Pápruncha pataaturmamiai. Tura kakantar untsumuk “Ju áishman sha nekas Úunt Yúsan umirkaru ániawai. Tuma asa niisha atumin uwempratin chichaman ujatmarme” tímiayi. 18 Tura nú nuwãchisha ti núkap tsawant tu wekaimiai. Titmakui, Papru ayanmar iwianchin chicharuk “Jesukristu naarijjiaí tájame: jïinkitiã ni enentáiyã” tímiayi. Tutai íwianchkia nú chichamaik jïinkimiai.

19 Tura nuwãchi nérenniurisha, íwianch jïiki awematniun nekaawar, Páprun Sérasnasha kajerak achikiar pepru uuntri ísarat tusar ajapén júkiarmiai. 20 Tura pepru úuntriin ejeniar tiarmiai “Ju áishman Israer-shuar ániawai. Tura in páchim enentáimtikramainiaji. 21 Tura iisha Rúmanmaya aents árin, ii túrachminian, iikia asumprachman jintintramainiaji” tiarmiai. 22 Tura nuyañka ashí aents Páprun Sérasnasha kajerarmiai. Túramtai pepru uuntri chichainiak “Pushirí áitkiarum numijjiaí asutiátarum” tiarmiai. 23 Tura nuyá ti asutsua amikiar sepunam enkeawarmiai. Tura sepú-iinian chicharuk “Ti péñker iistá pisararain” tiarmiai. 24 Nu chichaman antuk, sepú-iin ti inít awayámiayi, tura nawen numi najanamujáí tee chanuntamiayi. Tú tura ikiukmiayi. 25 Tura kashi ajapén Papru Sérasjají Yusan áujainiak kantampriarmiai. Tura chíkich enkeamusha nuna antúu pujuarmiai. 26 Tu pujuiniãí aya aneachma ti kakantar uŕkarmiai. Tura sepusha muchitramiai. Túrunamtai sepú wáitirisha ashí urantrarmiai. Tura aents jirujají enkekar jïnkiamusha mash atiniakarmiai. 27 Túrunamtai sepú-iin shintiarmiai. Tura wáitisha mash uranar aan wáiniak, enkeamusha jïiniar shiákchariash tusa ni puniariniak ukuiniak máamattsa pujumiayi. 28 Tura Papru untsuak “Amek yajauch awajmamsaip. Ashí pujuiniãiji” tímiayi.

29 Tutai sepú-iincha jinia ekeemak tsékenki wayamiayi. Tura Papru Sérasjají pujamunam kurañki jearmiayi. 30 Tura aã jïiki aniasmiayi “Uunta, ¿warí ititurkattaj uwemprataj tusana?” tímiayi. 31 Tutai niisha tiarmiai “Uunt Jesukristu nekas enentáimustá. Túrakmeke amesha, tura áminiurmesha uwemprattarme” tiarmiai. 32 Tura nuyá ashí ni jeen pujuarmia nunasha Yus-Chichaman ujakarmiai. 33 Tura tsawant irañkají sepú-iincha Páprun Sérasjají numpamnamurin nijjararmiai. Túramtai nuyasha sepú-iincha nuarjijjiaí uchirijjiaí imianiarmiai. 34 Túramtai nuyasha ni jeen júkiarmiai. Tura

nujsha ayurawarmiayi. Tura sepú-iincha niiniurjijai Yus-shuar ajasu ásar ti shiir warasarmiayi.

<sup>35</sup> Kashin tsawar pepru uuntri, Páprun Sérasjai akupkata tusar suntaran sepú-iinian akuptukarmiayi. <sup>36</sup> Tura nuyanka sepú-iin Páprun tímiayi “Yamaikia pepru uuntri chichaman akupturmakai, átum wétinian. Tuma asamtai yamaikia péñkerak jíinkitarum” tímiayi. <sup>37</sup> Túrasha Papru suntaran chicharuk tímiayi “Warí, iisha Ruma aents árinin, niisha chichaman iwiart-suk ashí shuar íimiainiain asutiámamji. Túrawar sepunam enketmamji. Tura çurukamtai yamaikia uuk akuptamkataj tusa wakeruinia? Atsá. Antsu uuntcha niñki taar jíirmaktai” tímiayi.

<sup>38</sup> Tutai suntarsha waketkiar nuna ujakarmiayi pepru úuntriñ. Tutai niisha ti ashamkarmiayi Ruma aentsun nekaawar. <sup>39</sup> Túmak ashamainiak Páprun Sérasan weriarmiayi tsankurturtarum titiai tusar. Nuyasha sepunmaya jíikiar “Yamaikia wáitneasrum wetarum” tiarmiayi. <sup>40</sup> Papru Sérasjai nuyá jíinkiar Ritia jeen wearmiayi. Tura Yus-shuaran ikiakárar ikiukiarmiayi.

## 17

### *Tisarúnikianam charaatum ajarmia nu*

<sup>1</sup> Papru Sérassha wéenak Ampipuris péprunam Apurunia péprunmasha nankaamakutak Tisarúnikia péprunam jeawarmiayi. Nuí Israer-shuara iruntai jeé ámiayi. <sup>2</sup> Tura Pápruka nuna tuke túrin asa nu jeenam wémiayi. Tura nuísha menaintiu sáwartin Yus-Chichaman paant etsermiayi. <sup>3</sup> Tura Páprusha Yus-Chicham tana tímiatrusañ jintintiarimiayi. Tura Krístusha wáitias jákatniuyi, tura nuyasha jakayat nantaktiniuyi, tímiayi. Tura nuyasha chicharuk “Wi Jesusnan atumin ujaajrumna nusha Yusa anaikiamurin Kristu tútain tájarne” tímiayi Papru.

<sup>4</sup> Nuna takui Israer-aents chikishtarchik umikiarmiayi. Túrawar Paprujai Sérasjaisha tsaniñkiarmiayi. Tura Kriaku aencha ti untsurí Yúsan umirkarmiayi. Tura nuwá peñkerí armia nusha nútiksaran umikiarmiayi. <sup>5</sup> Tura Israer-shuarka Yus-shuar ajascharmia nu, Páprun Sérasnasha suiir íisarmiayi. Túrawar chíkich yajauch áishman naki yujáu armia nujai chichasar nu peprunam charáa charáa ajarmiayi. Tura Páprun Sérasnasha achikiar aentsu úuntriñ suruktai tusar Jasunka jeen árenkarmiayi. <sup>6</sup> Túrasha Páprun Sérasnasha awetrar, Jasunkan tura chíkich Yus-shuarnasha achikiar japirkutak júkiarmiayi. Tura pepru úuntriñ juñiak tiarmiayi “Ju áishmansha ashí nunkanam charaatum ajá wekarmia nu yamaikia tímiajai tarutramarji. <sup>7</sup> Tura ju Jasun ni jeen itiaarmiayi. Tura niisha ashí mash Rúmanmaya uunt akupniui chichamen nakitiainiawai, tiarmiayi. Tura jes, chíkich akupin awai, tuiniawai. Niisha Jesusaiti, turamainiaji” tiarmiayi. <sup>8</sup> Nu chichaman antukar, aents nuí pujuarmia nu, úuntriimiak charaatum ajarmiayi. <sup>9</sup> Tura Jasun chíkich Yus-shuarjai Papru nekas awemattaji tusar, paj, kuit ikuiaji, tiarmiayi. Nuna takui pepru uuntriñ nin akupkarmiayi.

### *Piríanam*

<sup>10</sup> Nuñkia nú kashi Yus-shuar Páprun Sérasnasha Piría péprunam akupkarmiayi. Tura nuí jeawar Israer-shuar iruntai jeenam wearmiayi. <sup>11</sup> Piríanmaya aentska Tisarúnikianmaya áentsjainkia nankaamas péñker enentáimkia ármiai. Tuke enentáijiai Yus-Chichaman ántiarimiayi. Túrawar tuke tsawant imia niñkisha Papru tana nuna nekasashit tusar Yusa papirin ii

wearmiayi. <sup>12</sup> Tuma ásar untsurí shuar Yus-shuar ajasarmiayi. Tura Kriaku aents nuwá penkerí armia nusha áishmansha umikiarmiayi. <sup>13</sup> Túrasha Tisarúnikianmayá Israer-shuarka Papru Yus-Chichaman Piría péprunam éterun antukar nuí weriar charaatum awajarmiayi. <sup>14</sup> Túmainiakui Yus-shuar Páprun áratsuk nayaantsanam akupkarmiayi. Tura Séraska Timiutéujai nuín Piríanam juakarmiayi. <sup>15</sup> Tura Páprun nemariarmia nu Atenas péprunam nin ejeyarmiayi. Tura niisha waketainiakui, Papru chichaman akatar akupkamiayi, Sérassha Timiutéusha wárik winiartí tusa.

### *Atenasnum*

<sup>16</sup> Tura Papru Atenas péprunam pujus Sérasnasha Timiutéuncha nákamiayi. Nuí nú péprunam ántar-yus tí írunkui Páprusha kúntuts enentáimmiayi. <sup>17</sup> Tuma asa Israer-shuar iruntai jeanam Israer-shuarjai tura chíkich aents Yúsán enentáimtiarmia nujai chichasmiayi. Tura tuke tsawant pepru ajapén aentsjai inkiunaikiar chichasarmiayi. <sup>18</sup> Nuyá chichaman jintin chíkich naari, ipikiuriu, armia nu, tura chikichcha, ni naari, estuikiu, armia nusha Páprun áujmatsarmiayi. Chikichcha tiarmiayi “Imiá chichamtincha jusha waritramtajik.” Tura chikichcha tiarmiayi “Yajaya yusnan etserniuchuashit.” Páprusha Jesusa túrunamurín tura aents jakamunmayá nantaktinian étserkui nuna tiarmiayi. <sup>19</sup> Nuyañka aents iruntainiam, naari Ariupaku támanum Páprun júkiarmiayi. Nuísha tuke irunin ármiai. Nuí Páprun aniasarmiayi “Iisha ame yamaram támena nu nekaatai tusar wakeraji, tiarmiayi. <sup>20</sup> Amesha nusháa chicham jintinaitme. Túmaitkiui jú chichamsha warintuak tusar nekaatai tusar wakeraji” tiarmiayi.

<sup>21</sup> (Atenasnumiá aencha tura chíkich nunkanmayá shuar nuí pujuarmia nusha aya yamaram chicham amia nunak ántiarmiayi. Tura aya nunak áujmatiarmiayi.) <sup>22</sup> Nuyañka Papru Ariupakunam ajapén wajaki tímiayi “Atenasnumiá áishmantíram, wi nékajai, atumsha atumi yusrí ainia nuyá tsurakchamniaitrumé, tímiayi. <sup>23</sup> Kame wi nuik atumí yusrí enentáimtutainiam ístaj tukaman nuí jeachin iwíaramun, JU NEKAACHMA YUSNAITI, tu áarman wáinkiamjai. Wátsek, jú Yus átum nékachiatrum tikishmatrumna nuna ujektajrumé’ tímiayi.

<sup>24</sup> ‘Nekaatarum, nu Uunt Yuska ashí nunkan tura nuí írúnna nuna najanaiti. Tura Niisha nayaimpin nunkanhá nérenniurinti. Tura aents najanamu jeanam nú Yuska pujuchuiti. <sup>25</sup> Niisha aents yáinkiat tusa atsumatsui. Warí, imia-nínki Niisha ii iwíaaakmarín, ii mayattairíncha tura ashí írúnna nunasha súrantsujik, tímiayi. <sup>26</sup> Nekaatarum. Nuú numpanmayanak ashí áentsun najanamiayi ashí nunkanam matsamsarat tusa. Tura Yuska ii tsawantrín nekapmaiti; ii pujustinniasha nútiksán nakakmiayi. <sup>27</sup> Winia éátkar wáitkiarat tusa Yus nuna túrayi. Túrasha Yus jeashbaka pujurtamtsuji, tímiayi. <sup>28</sup> Jes, iisha Yusjai iwíaaakji. Yusjai muchitijai. Tura Yusjai ii kakarmari takakji. Nútiksán atumí papí-aintrí tíchamka “Ashí incha Yus najatmaitji.” <sup>29</sup> Tura iisha Yus najatma asakrin kuri najanamusha, yúsaiti, tu enentáimsasthinaitji, tímiayi. Tura kuit-yussha, kaya-yussha aents enentáimsar najanamuka, yúsaiti tu enentáimsasthinaitji, tímiayi. <sup>30</sup> Aents Yúsán nékainiachuk túrawarmiania nuna Yuska yáunchuka pachischamiayi. Túrasha yamaikia Yus ashí aentsun chicharuk “Tunaaruminiá enentáimpratarum” túramji, tímiayi. <sup>31</sup> Yuska áishmankan anaikiaiti. Nú áishman ashí aentsti, yáki penkeran túriniait, yáki yajauchin túriniait núnaka nekarmattaji. Nú áishman Yus akupkamun tuke enentáimtakui Yus nin



anaikiaiti. Tura tsawant nú túrunatin átatna nuna Yus Nínki achikiuiti. Túrasha nekas anaikiajai tusa, tura ashí áentstiram nekaatarum tusa nú áishman̄kan jakamunmaya iniantkimiayi” tímiayi Papru.

<sup>32</sup> Tura nuna jakamunmaya nantaktinian áujmatun antukar chikichcha wishikiarmiayi. Tura chíkich “Yamaikia máakete. Antsu chíkich tsawantin antukmí” tiarmiayi. <sup>33</sup> Tutai Papru iniaisamiayi. <sup>34</sup> Tura chíkich aentska Papru táman umikiar nin nemarsarmiayi. Nuísha Tiuníseu páchitkiauyayi. Niísha Ariupaku áentsuyayi. Tura nuyasha nuwa, ni naari Tamaris, tura chíkich aencha nútiksar̄n nemariarmiayi Páprun.

## 18

### *Kurintiu péprunam*

<sup>1</sup> Nuyanka Papru Atenas péprun ikiuki Kurintiu péprunam wémiayi. <sup>2</sup> Tura nuí Israer-shuaran ni naari Akiran wáinkiamiayi. Akiraka Puntu nuñkanam akiiniauyayi. Tura ukunam Itiaria nuñkanam pujai uunt akupin Krautiu ashí Israer-shuaran Ruma péprunmaya awemarmiayi. Rúmaka Itiaria nuñkanmaiti. Nuí awemamu ásar Akira Kurintiunam nuik támiayi nuwe Pirisírajai. Tura Pápruka Akiran chichastaj tusa werimiayi. <sup>3</sup> Akirasha Páprusha mai juna takau ármiai, tarach tí núparman jea najantain najanin ármiai. Tuma asantai Papru Akiraj seturmiayi nu takat túrawartai tusa. <sup>4</sup> Tura tuke sáwartin Papru Israer-shuar iruntai jean wéuyayi. Nuísha Israer-aentsun Kriaku-aentsnasha nútiksar̄n Yus-Chichaman uजार enentáimtikrarmiayi.

<sup>5</sup> Tura nuyá Séras Timiutéujai Masetúnianmaya táarmatai Pápruka mijiatrutsuk Yus-Chichaman éteruk “Yusa anaikiamuri Kristu, atum nákarmana nu Jesusaiti” tímiayi. <sup>6</sup> Tura támaiat nú chichaman nakitiarmiayi. Túmainiak Páprun katsekkarmiayi. Tuma asantai Papru, nuínkia ikiaujrume tusa, ni pushir̄in pear tímiayi “Atumek makuumarme. Tura wikia Yusai makuumatsjai. Yamaikia Israer-shuarcha ainia nuna Yus-Chichaman ujakartaj tusan werajai” tímiayi.

<sup>7</sup> Tura nuyanka Israer-shuar iruntai jeanmaya jiinki, Yúsan enentáimtin áishman̄ Justu jeen wémiayi. Ni jeenka Israer-shuar iruntai jeen ayamach pujumiayi. <sup>8</sup> Israer-shuar iruntai jea chicharniuri, Krispu, Uunt Jesusan nekas enentáimturmiayi. Túruna nuar̄ijiai uchir̄ijiaisha Yúsan umirkamiayi. Tura chíkich aencha Kurintiunmaya armia nu nútiksar̄n Yus-Chichaman antukar, Jesusan enentáimtusar imianiarmiayi.

<sup>9-10</sup> Nuyá Uunt Yus Páprun mesekran ipiatkiamiayi. Chicharuk “Penké ímiatik awajtamsachartatui Wi ámijiai pujakui. Ju péprunmasha untsur̄i aents Winia ajasartin írunui. Tuma asantai ashamsuk winia chichamur tuke etserkata” tímiayi Yus.

<sup>11</sup> Tura nuí Kurintiu peprunam jimiará uwí ejesattuk Yus-Chichaman éteruk pujumiayi. <sup>12</sup> Tura Kariun, Akaya nuñka akupniuri anaikiamu ai, Israer-aents Páprun kajerkarmiayi. Tura kajerainiak akupniunam irunturarmiayi. Túrawar Páprun júkiar ejeniarmiayi. <sup>13</sup> Tu túrawar akupniun chicharainiak “Ju áishman̄ Yúsan umirkatniun Muisais akupkamia núnaka íkias ausháa jintíawai” tiarmiayi. <sup>14</sup> Tura Páprusha chichastaj táunak, Kariunka Israer-shuaran tímiayi “Júsha nekas tunáa túrauínkia, tura akupniun umirchakuínkia, tárumna nuna anturkaintjarne. <sup>15</sup> Túrasha aya chichamnak tura aya náar̄iniak atumí uuntri akupkamia nunak tau asantai, atumek

nuám<sup>ta</sup>k ístarum tájarme. Wikia nu chichamnum pachinkiatniun nakitiajai” tímiayi. <sup>16</sup>Taku aa jíkmiayi. <sup>17</sup>Tura nuyanka Kriaku aents Israer-shuar iruntai jeá úuntrin Sústinisian achikiar awatiarmiayi akupniusha ímmianuman. Túrasha akupin Kariunka túranak penké pachischamiayi.

*Papru Antiukíanam waketki, nuyá atak Yus-Chichaman ipiampartasa wémania nu*

<sup>18</sup>Tura ni jeen wakеткиarmatai, Papru nu péprunam untsurí tsawant pujusmiayi. Tura nuyasha ukunam Yusaj yachi ármiania nuna áujas ikiuak Pírisírajai ni aishri Akirajai Senkrea péprunam wearmiayi. Nuí Israer-shuar túrutain umiák Papru ni intiashin awampramiayi, nuik Yúsan tímiaj nuna yamá umíajai tusa. Nuñkia kanunam enkemprarmiayi Siria nuñkanam waketkitiai tusar. <sup>19</sup>Tura nuyá Ipiisu péprunam jeawar Pápruka Pírisíran tura Akiran ikiukmiayi. Tura Israer-shuar iruntai jeanam wayá Israer-shuar irunar pujuarmia nujai chichasmiayi. <sup>20</sup>Tura niisha Páprun juin pujustá tura seawarmiayi. Túrasha támaitiat, tujintiajai, tímiayi. <sup>21</sup>Nuyanka áujas ikiuak “Wisha Jerusarénum námper átatna nuna pachíintiuktiniaitjai. Tura Yus akuptakuñkia atak tatajai atumin ístaj tusan” tímiayi. Tura kanunam enkemar Ipiasiunmayá jínkimiayi.

<sup>22</sup>Nuyá Pápruka Sesaria péprunam jeá, nuyanka Jerusarénum wémiayi, Yus-shuaran nuí áusataj tusa. Tura nuyá Antiukíanam wémiayi. <sup>23</sup>Tura Antiukíanam ishíchik pujus ataksha weak Karasea nuñkanam tura Pírijia nuñkanmaani wekaráktak wémiayi. Tura weak Yus-shuar matsarmia nuna chicharak ikiakáarmiayi.

<sup>24</sup>Tumáa pujai Arijiántria péprunmayá Israer-aents Apurus Ipiisu péprunam jeamiayi. Niisha Yusa yaunchu papirín ti penker nekaamiayi. Etserkatni-uncha ti nékauyayi. <sup>25</sup>Uunt Yus tímia nunasha unuimiátrauyayi. Tura tuke enentáijjai chichasmiayi. Jesusa túramurín penker jintinniuyayi. Túrasha aya Juan imiakratmanak nekaamiayi. <sup>26</sup>Ju Apurus arantutsuk Israer-shuar iruntai jeanam chichamiayi. Tura Pírisíra Akirajai ni étserman anturkar, nincha akanki júkiar Yusa chichamen ni nekaachmia nuna núkap jintin-trarmiayi.

<sup>27</sup>Nuyá ukunam Apurus, Akaya nuñkanam wétaj takui, Ipiasiunmayá Yus-shuar yáinkiar papí áarar atakas akupkarmiayi. Nú áentsnum penkerak jeat tusar túrawarmiayi. Tura Akayanam jeá, nú áentsun Yusa waitnenkratairíjjai uwempraru ármia nuna ti yáinkiarimiayi. <sup>28</sup>Tura Apurus Israer-aentsjai paant chichasmiayi. Túrasha Yusa Papiríjjai, Jessusha nekas Yusa anaikia-murinti tusa paant jintiák nincha nupetkamiayi.

## 19

*Papru Ipiasiunam jeamiayi*

<sup>1</sup>Tura Apuruska Kurintiunam pujai Pápruka náinniumaani wekaráktak, Ipiasiunam jeamiayi. Tura nuísha Yus-shuaran wáinkiamiayi. <sup>2</sup>Tura aniasmiayi “Atumsha Yus-shuar ajasmarmena nuí, ¿Yusa Wakaní atumí enentáin enkemturmakaitrum?”

Tutai niisha tiarmiayi “Atsá. Iikia nuka penke áyatkisha ántichuitji Yusa Wakaní awai támaka” tiarmiayi.

<sup>3</sup>Tutai Papru aniasmiayi “Entá, ¿nuikia atumsha warí enentáimsarmea imianmiarum?” tímiayi.

Tutai niisha tiarmiayi “Juan jintintramamaj nu iisha enentáimsar imianmaji” tiarmiayi.

<sup>4</sup> Tutai Papru tímiayi “Juansha, tunaarminia enentáimprarum imiantiarum, tíchamka. Nuyá tíchamka, winia ukuru winittiana nu nekas enentáimustarum. Niisha Jesus Yusa anaikiamurinti, tu ujatmakchamka” tímiayi Papru.

<sup>5</sup> Nuna antukar niisha Uunt Jesusa náarin enentáimtusar ataksháa imianarmiayi. <sup>6</sup> Tura Papru ni uwejejai nin antinmatai Yusa Wakanj tarurarmiayi. Túram chíkich chichamjai chichasarmiayi. Túrunawar Yus-Chichaman etseriarmiayi. <sup>7</sup> Nusha tuse (12) áishman armiai.

<sup>8</sup> Tura nujsa menaintiu nantutin Papru Israer-shuar iruntai jeanam weri Yusa akupeamurin pachis arantutsuk etsermiayi. Túrak nú áentsun ujaak Yúsan nekasaiti tu enentáimtikrarmiayi. <sup>9</sup> Tura chíkichka ni enentáin tu iki-atsúáramiayi. Túrunawar umiktinjan penké nakitiainia ásar aents ántamunam Yusa jintin penké yajauch chicharkarmiayi. Tuma asamtai Papru Yus-shuarnaka akanki yaruak Tiranu iskuirariin tuke tsawant Yus-Chichaman ujaarmiayi. <sup>10</sup> Nuna túruki jimiará uwí etserkamiayi. Túramu asamtai ashí Asia nunkanmayá aents Israer-shuar tura Israer-shuarcha Uunt Jesusa túramurin antukarmiayi. <sup>11</sup> Tura aentsti túrachminian túrat tusa Yuska ni kakarmarin Páprun susamiayi. <sup>12</sup> Jáanchniasha pushincha Papru antinman júkiar, nánkamas jaa shuaran ejetim, nú jaa shuarsha nuna antinkiar péñker ajaarmiayi. Iwianchrukusha nuna antinkiar, íwianch jíinkimtai ankant ajaarmiayi.

<sup>13</sup> Tura chíkich Israer-aents uwishin armiai. Tura niisha chíkich chíkich péprunam wear iwianchrukun iwianchrin jíirki akuptin armiai. Tuma asa niisha Jesusa náarijiai iwianchin jíiktiai tusar, iwianchin chichartuiniak “Nu Jesus Papru ujaana nuna náarijiai jíinkitiarum tájarne” tiarmiayi. <sup>14</sup> Tura Israer Patri uuntri Eswia náartin, siati uchirj armia nu, nuna túriarmiayi. <sup>15</sup> Túrasha Jesusa náarijiai jíinkitia, tuiniakui, iwianchcha tímiayi “Jesusnaka nékajai. Tura Pápruncha nékajai. Tura atumsha, zyátsukaitrum?” tímiayi. <sup>16</sup> Nuna tinia iwianchruku áishman tsékenki nú áishman kanakam katsumak nupetkarmiayi. Túram ti katsumam niisha misú tura numpamawar jíinkiar pisararmiayi. <sup>17</sup> Nusha Ipisiu péprunam túrunamiayi. Túrunamtai Ipisiu péprunmayá Israer-shuarsha tura Israer-shuarchasha nuna túrunamun nekaawar ti ashankarmiayi. Tura Uunt Jesusa náarin shiir awajsarmiayi.

<sup>18</sup> Túmainiai untsurj shuar Yúsan umirkaru Yus-shuar ajatsuk tunáa túrawarmia nuna paant ujarkarmiayi. <sup>19</sup> Tura untsurj uwishniunawarmia nu, wawekratai papí ármia nuna itiararmiayi. Itiar, júka iniaiyaji tusar, ashí ímianiaiajn áesawarmiai. Nú papí áesawarmia nuna kuírisha senkuenta mir (50.000) nankaamasauyai. <sup>20</sup> Tu túrunamtai Uunt Yusa chichame pampanki tura nupetmaki wémiayi.

<sup>21</sup> Tuma asamtai nuyasha Pápruka Masetúnia nunkanam Akaya nunkanmasha irautjai tu enentáimsamiayi. Tura nuyasha Jerusarénum waketkitjai, tímiayi. Tura nuyá ukunam Ruma péprunmasha wetajai, tu enentáimsamiayi. <sup>22</sup> Masetúnia wétin asa Papru ni tsaniakmarin Masetúnia nunkanam emka akupkamiayi. Timiutéun Erastujai akupkarmiayi. Tura ninikia Asia nunkanam seturmiayi.

### *Ipisiunam ti charaatum ámiania nu*

<sup>23</sup> Pápruka tuke Ipisiunam pujai, nuyá aents Yus-Chichaman nakitiainiak charaatum ajarmiayi. <sup>24</sup> Iis, nuj Ipisiunam kaya-yusa jee ámiayi. Nu yus

núwəuyayi, Tiana naartin. Tura áishman, Timitriu naartin, nú jean naku-mak uchichin najanniuyayi kuitjai. Tura niisha nú takatjai ti kuítrintin ajasmiayi. Tura chíkich áishman nú takatan takarmia nunasha ti kuítrintin awajsarmiayi. <sup>25</sup> Timitriusha niijjai takarmia nuna ikiaanak, chikichnasha niijjai métek-taku takarmia nunasha ikiaanak niijjai charaatum ajarmiayi. Timitriusha tímiayi “Winia írutramutiram antuktaram. Iisha ju takat takaajnia jujai ti kuit achíatsjik. <sup>26</sup> Tura atumsha ju Papru wáintrumna nu tura ántarmena nu chichaak “Ashí aents najanamu yuska ántar ániawai” tatsuk. Nuna tau asa, ju Ipisiunam, tura arant ashí Asia nunkanam, ni yúsrin iniaisarat tusa enentáimtikrarai. Tuma asantai untsurí aents, ii yusrí Tiánan ikiuniak, Papru tana nuna umirainiatsuk. <sup>27</sup> Papru tu étserkui, iisha ititurchat pujuschattajik. Kuit ii achiaj nuka menkakashtatuak. Tura nú arantcha ii yusrí Tiana jeen shuar iniaisachartatuak. Tura nuyá Asia nunkanmayasha tura ashí nunkanmayá aencha, ii yusrí Tiana shiir awajainia nuna yapajáwar aun nakitrachartatuak” tímiayi Timitriu.

<sup>28</sup> Nuna antukar aencha ti kajekar charaatum ajarmiayi. Túmainiak “Ipisiu shuartikia, aya Tianak wakeraji” tu untsummiarmiayi.

<sup>29</sup> Nuñkia aents páchim enentáimprarmiayi. Túmainiak Masetúnianmayá Kayuncha Aristárkuncha Páprun nemarín ármia nuna achikiar japirkutak iruntai jeanun júkiarmiayi. <sup>30</sup> Tura Pápruka iruntai jeanun wayá chichas-taj taun, nuyá Yus-shuar ármia nu, nuna suritkiarmiayi. <sup>31</sup> Tura Asia nunkanmayá uuntri, Páprun amikri ásar, añkia wayawain tusar chichaman akuptukarmiayi. <sup>32</sup> Túrasha irunar pujuarmia nu, páchim enentáimprar, chíkichka nusháa untsummiarmiayi. Tura chikichcha nútiksarañ ausháa untsummiarmiayi. Tura chíkichka ti untsurí, nekaachar “wariniak iruntu-rara” tiarmiayi. <sup>33</sup> Chíkich nuí wajarmia nu charaatum amia nuna Israer-shuaran Arejántrun jintinrar eem shitiawarmiayi. Arejántrusha Kayun tura Aristárkuncha ayampruktinian wakerak takamatsatarum tusa uwejeñ takuimiayi. <sup>34</sup> Túrasha aents iruntrarmia nu, júka Israer-shuaraiti tusa nekaawar, nú arant charaatum ajainiak “Ipisiu shuartikia aya Tianak wakeraji” ímia-imiatainiakua tí nukap pujursarmiayi.

<sup>35</sup> Ipisiu pepu papí-aintrisha áentsun itiatmamtik tímiayi “Ipisiu shuártiram antuktaram. Ii uunt yusrí Tiana jeé íistinia íichukaitiaj<sup>1</sup>. Tura ni nakumka-murjsha nayaimpinmayá iniarmiania nusha íischatniukaitiaj<sup>1</sup>. Tura nunasha ashí aents paant nékainiatsuk, tímiayi. <sup>36</sup> Warí, núnaka ashí aents nékainia asantai atumsha itiatkatarum. Túrarum enentáimtsuk yajauch túrawairap, tímiayi. <sup>37</sup> Ímiatarum. Ju áishman átum itiarumna nu, ii yúsrin yajauch chicharkacharai. Tura ni jeen yajauch awajsacharai. <sup>38</sup> Wats, Timitriu tura niijjai takainiana nu tunáa túramun ujaktai tusar wakeruniakka pepu penkerin werishtinkiait. Nuñkia máimtek iwiainiakartí. <sup>39</sup> Tura chíkich chicham ákuñkia péñker iruntrarum iwiatarum. <sup>40</sup> Kame ju yamá túrunamun nekaawar Rúmanmayá kapitíán “Íi uunt kapitíántri yajauch awajsatai tusarum túrachurmeash” turamchatjash. Warí, niisha “¿Urukamtai charaatum ajarum?” takuisha, áimkiatin penké tujinkiattaji” tímiayi. <sup>41</sup> Tura papí-aint nuna tuasua amik “Áukete. Wétarum” tímiayi.

## 20

*Papru Masetúnia nunkanam Krisia nunkanmasha wémania nu*

1 Charaatum ajasua amikiarmatai Papru Yus-shuaran untsuk Yusnan jintintrataj tusa ikiaankarmiayi. Tura áujas ikiuki Masetúnianam wémiayi. 2 Nú nunñkanam wekaráktak, Yus-shuaran jintintrar ikiakármarmiayi. Tura nuyasha Krisia nunñkanam jeamiayi. 3 Nuñ menaintiu nántuk pujusmiayi. Tura nuyañka kanujají Siria nunñkanam wétasa pujus Israer-shuar chícham jurusman anturmamak “antsu nunñkan Masetúnianmaanij wetajají” tímiayi. 4 Tura Piríanmaya áishmañ Súpater naartin Páprun atampriarmiayi. Tura Tisarúnikianmaya Aristárkusha Sekuntusha Tírpinmaya Kayusha Timiutéusha Asianmaya Tíkikiusha, Trújimiusha ashí nu shuar Jiripius peprunam Páprun atampriarmiayi. 5 Túrawar niisha emki wear Trúas péprunam jeawarmiayi. 6 Tura iisha wakapruachu tanta yutai jisat amuukamtai, iisha Jiripius péprunmaya jíinkir, kanunam enñkemprar Masetúnia nunñkanmaya jíinkimji. Tura senku tsawant nanñkaamasman emki wearmia nu amaiyankarmiaji Trúasnum. Tura nuñsha siati tsawant pujusarmiaji.

### *Trúas péprunam túrunamia nu*

7 Tura tumiñtin kíarai Jesukrístu enentáimtusar yurumátaí tusar iruntrarmiaji. Tura Papru Yus-shuaran jintintramiayi. Kame Pápruka kashinkia wétin asa chichaa-chichaakua kashi ajapén ejemiayi. 8 Tura yakí menaintiu pátaranam, tesaamu ámia nuñ iruntrarmiaji. Nuñsha ji ekemarma untsurj irunmiayi. 9 Tura nuñsha natsa Eutikiu, áañkamunam ayamas pujusmiayi. Tura Papru ti esaram chichaakui nu nátsasha karj pujumiayi. Tumáa pujus kanaki yakí pátanmaya akaiki iniaamiayi. Tura penké jakan júsarumiayi. 10 Tura Papru akaatuki tsuntsumpra miniakkamiayi. Tura Yus-shuaran chicharainiak “Ashamkairap. Ataksha iwiaakui” tímiayi. 11 Nuyá ataksha Papru wakamiayi. Tura tantan puukar yurumáwarmatai, tuke chichaa-chichaakua tsawantmarmiayi Papru. 12 Eutikiuncha iwiaakun ni jeen júkarmiayi. Tura ashí aents shiir enentáimsarmiayi.

### *Miritiunam wearmiayi*

13 Wats, Papru Asuñ péprunam nunñkan we jeatajtsa wakerimiayi. Tura incha, átumka kanunam wétarum, turamkurin, ilkia emkir wémaji Asuñnum. 14 Nuñ Asuñnum inñkiunaikiar, Páprusha kanunam enñkempramtai, Mitiríniniam jeamji. 15 Tura nuyá jíinkir, kashin tsawarar Sámus péprunam jeamji. Tura nuyañka Trujiriunam jear ayampjamji. Nuyasha kashin tsawarar Miritiunam jeamji. 16 Pápruka Jerusaréñnum wari wétajtsa wakerimiayi, pinitiustís naartin jístatin pachiiinkiataj tusa. Tuma asamtai, Asia nunñkanam ti núkap pujustinian nakitiak “Ipisiunam wéhattajají” tímiayi.

### *Papru Ipisiunmaya úuntrin áusamiania nu*

17 Túrusha Papru tuke Miritiunam pujus, Ipisiunmaya Yus-shuara úuntrin winitiarum tusa untsukarmiayi. 18 Ni taarmatai Papru tímiayi “Atumsha wi Asia nunñkanam pujusan itiura túraj nu nékarme. 19 Atumjají tuke tsawant pujumaj nuñ, nanñkaamantuchu enentáimtumasán, úutchim winia Úuntrun takatrin takasmiajai. Tura Israer-shuar yajauch awajtustinian wakerutainiañ tuke takasmiajai. 20 Ashí péñker ana nu nekaatarum tusan mijjatrutskuj jintintiamjarne. Iruntramarmena nuñ tura añkant añkant atumí jeen pujumarmena nuñsha Yus-Chichaman ujakmajrume, tímiayi. 21 Tura Israer-shuarnasha Israer-shuarchancha nútiksanak, enentai yapajjárum Uunt Jesukrístu umirkatarum, tímiajrume. 22 Tura yamáí Jerusaréñnum wéajají, Yusa

Wakaní túrutkui. Nuísha túrunatana nunasha nekamatsuk wéajai. <sup>23</sup> Tura Yusa Wakaní iniakturkui júna nékajai, ashí pepru wi jeattajna nuí enketátai tusar nákarainiawai. Tura ti wáitsatniun nekapsattajai. <sup>24</sup> Kame wikia jákashtajash. Túrusha warí winia itiurtawa. Wikia Yusa jintiín warasan wekasataj tusan wakerajai. Yusají wea-wéakuan jáakun iniaisataj tajai. Tura nuyá takatan Uunt Jesus surusmia nuna péñker amuktaj tusan wakerajai. Jes, Jesus chichartak “Yus wáitnenkartana nú chicham etserkata” turutchamka’ tímiayi.

<sup>25</sup> “Tura, yatsurtiram, ashí Yúsnan atumin paant ujakjarme. Yamaikia wíniaka atakka wáitkiashtatume. <sup>26-27</sup> Nekaatarum, ashí Yusa wakermurín wisha penké úurtsuk ujakjarme. Tuma asamtai atumin titiajtsan wakerajrume, chikichík shuara wakaní jinium wéakuisha wikia penké makuumashtajai. <sup>28</sup> Tuma asamtai emka atumek ímiastarum. Túrarum nuyá chíkich Yus-shuar íistarum. Yus-shuaran wáinin ajastarum tusa, Yusa Wakaní achirmakurme. Yus-shuar ainia núnaka ni numpejain Uunt Jesus sumakchakait. <sup>29</sup> Kame wi wématai, chíkich táartatui. Núnaka nékajai. Tura niísha, Yus-shuaran amukartajtsa wakeriartatui, uunt yawasha murikiun amuinia áintsan. <sup>30</sup> Túrusha nemartusarat tusar wakeruiniak atumjinián wait chichaman unuikiartin wantinkiartatui. <sup>31</sup> Tuma asamtai yatsurtiram, aneartarum. Wisha menaintiú uwitin tsawajsha káshisha úutchim ankant ankant unuiniamajrumna nu kajinmatkiirap’ tímiayi.

<sup>32</sup> Pai, yamaikia, yatsuru, Yus yáinmakarti. Yusa anenkrattairí nékaitrumna nú chichamsha kakarmaiti. Nú chicham átum katsuqarar kakaram wekasatniun yainmakarti. Kame nú chicham atumí enentáin pujakuí, Yus ni shuarin matsamsatniun anajmatramia nuí pachiiinkiatarme. <sup>33</sup> Wats, wisha chikichík shuara kuítrín wariríncha wakerutkachuitjai. <sup>34</sup> Antsu winia uwejrui takasan wi atsummiaj nuna sumarmakmajai. Tura winia írutkamuru atsumamuríncha wiki sumakmiajai. Nuka paant nékarme. <sup>35</sup> Kame átum takasrum, atsumainia nusha yáintarum tusan jintintiajrume. Wats, Uunt Jesusa chichame enentáimsami. “Achána nujaínkia nankaamas, súana nuka shiir waraawai” tíchamka’ tímiayi.

<sup>36</sup> Nuna tuasua amik Papru tikishmarmiaiyi. Tura ashí niíjjai iruntrarmia nú shuar Yúsan áujarmiaiyi. <sup>37-38</sup> Tura Papru nuik chichaak “Atakka wáitkiashtatume” tiniu asamtai, ti kúntuts pujuiniak, úutchim Páprun miniak-sarmiaiyi. Túrawar kanunam ejeniarmiaiyi.

## 21

### *Papru Jerusarénum wémiania nu*

<sup>1</sup> Tura nuyá Yus-shuar aujsa ikiukir kanunam enkempramji. Tura ínkiuasmak Kus péprunam jeamji. Tura kashin tsawarar Rútas péprunam jeamji. Tura nuyanka Patara péprunam jeamji. <sup>2</sup> Tura nuí Pataranam pujusar, chíkich kanu Pinisia péprunam wea wáinkiamji. Túmakui nuí enkemprar wémaji. <sup>3</sup> Nuí wésar Chipri nunakaka wáinkiamji. Chíprika menanmaaní aa ikiuakur Sírianam jeamji. Kánuka Tiru péprunam jeá pujustiniuyí, káarak núkap ikiuktin akui. Tuma asamtai iisha Tirunam jear kanunumaya jínkir péprunam wayamji. <sup>4</sup> Nuí Yus-shuar wáinkiar nuín siati tsawant pujusmaji. Tura Yus-shuaran Yusa Wakaní ujakam Páprun chicharainiak “Jerusarénumka wéchatniuitme” tiarmiaiyi. <sup>5</sup> Tura siati

tsawant nan̄kaasmatai j̄in̄kimji. Ashí Yus-shuar ármia nu núwentuk uchir-tiuk nemartamkamji, péprunam inian̄katmaktiai tusar. Káanmatkanam jear tikishmarar Yus áuj̄samji. <sup>6</sup> Tura nu amikiar nuin̄kia áuj̄naisar ikiukiarmaji. Tura iikia kanunam en̄kemprakrin nin̄kia ni j̄ēn waketiarmiayi.

<sup>7</sup> Iisha Tirunmaya entsak wea-wéakuar Turumáitianam nuin̄ j̄in̄tramji. Tura nu j̄earsha Yusaj̄ yachí ármia nu chichasar nuin̄ chikichkí tsawant puj̄umaji. <sup>8</sup> Kashin tsawarar nuyá j̄in̄kir nun̄kan weri Sesaria péprunam j̄eamji. Nu j̄iripi j̄ēn jear puj̄umaji. J̄iripikia Yus-Chichaman etserniuyayi. Nuik Jerusaré̄nnum siati áishman̄kan Yusa takatrin wáinkiarat tusar anaikiarmia nú J̄iripiiti. <sup>9</sup> J̄iripisha kuaru nawantrin yarumkauyayi nu-atnakchan. Niisha Yusa chichamen etserin ármiai. <sup>10</sup> Tura iisha j̄iripi j̄ēn wárum tsawantak pujarin Jutía nun̄kanmaya aents Yusa etserniurj̄, Akapu náartin támiayi. <sup>11</sup> Niisha taa Papru emenmamkarin achikmiayi. Tura achik nin̄ki ni nawen tura uwej̄encha jin̄kiamamiayi. Nuna tura tímiayi “Yusa Wakaní tawai, j̄una emenmamka nérenniurin Israer-aents j̄útkia jin̄kiáwar Israer-shuarchanum surukartatui, tawai” tímiayi. <sup>12</sup> Iisha nu antukar Papru tímiayi “Jerusaré̄nnumka weep.” Sesarianmaya Yus-shuarsha núnisan̄ Páprun tiarmiayi. <sup>13</sup> Tutai Papru tímiayi “¿Urukamtaí útkuram winia enentáiru j̄ kúntuts awajtarum? tímiayi. Wi Jesusna asamtai Jerusaré̄nnum jin̄kiatainiakuisha mántuiniakuisha ashamatsjai” tímiayi. <sup>14</sup> Tura iisha Papru emetatai tukamar tuj̄inkiar “wats, nuin̄kia Uunt Yus wakera nu tímianak atí” tiarmaji.

<sup>15</sup> Nu tiri iniaisar iwiarnarar Jerusaré̄nnum wémaji. <sup>16</sup> Chíprinmaya yaunchu Yus-shuar Manasuñ ni j̄ēn Jerusaré̄nnum takakuya nuna ikiat-mastinian wakerimiayi. Tuma asamtai Sesarianmaya ishichik Yus-shuar nemartamainiak Manasuñnasha júkiarmiayi.

### *Papru Jakupu j̄ēn irastajtsa wémiania nu*

<sup>17</sup> Tura iisha Jerusaré̄nnum jeawakrin, nu j̄ warasar Yus-shuar ti shiir áuj̄tamsarmiji. <sup>18</sup> Tura kashin tsawar Papru íimiak Jakupu j̄ēn wémiaji. Nuisha Yus-shuara uuntri matsamarmiayi. <sup>19</sup> Páprusha áuj̄as amik, Israer-shuarchanum ni étermajai Yus túramia nuna yámankamtaikniumiá jukí chikichkimias ujakar ujakar awajsamiai. <sup>20</sup> Papru taman antukar “Yus ti péñkerchakait” tiarmiayi. Tura Páprun ju chichaman tiarmiayi “Támena nu péñkeraiti, yatsuru, túrasha Israer-shuar timiá untsurj̄ Yus-shuar ajasu áiniyat, “ashí Muisais akupkamia nu umiktinaiitji” tuiniawai. <sup>21</sup> Nú arant yajaya aents taar, chichartamainiak “Pápruka nusháa jintintui, turamainiawai. Israer-shuar chikich nun̄kanam pujuinia nuna Muisaisa akupkamurj̄ umirkashtin Pápruka jintintui, turamainiawai. Israer-shuarti tsupirnaktin ana nu túrashtinian tura ashí Israer-shuar túrutai iniaisatniun Papru imia Israer-shuaran jintintui, turamainiawai.” <sup>22</sup> Wátsek, yatsuru, nuin̄kia iturmainkit. Ame tátintrumin aents nekaawarka juí kajertamainiak káutramkachartatuak. <sup>23</sup> Wats, antsu nuin̄kia, ju túrata yatsuru. Juí kuaru áishman̄ Yúsán yaunchu tiarmia nuna umiktasa pujuiniawai. <sup>24</sup> Nii júkiarta. Túram niisha Muisais akupkamia nuna umikiar nijiaamainiakui, amesha nijiaamarta. Núnismek kuñniasha ni susatin ana nu amesha akikmatkarta. Niisha ashí umikiarmatai, ni intiash̄in awampratin áchattawak. Nu áishman̄ka intiash̄in awampran Israer-aents wáinkiar, anturtamkarainia nu, nekaschaiti, turamartatui. Antsu, Pápruka Muisais akupkamia tímianak

túrawai, turamartatui. <sup>25</sup> Túrasha yatsuru, nekaata, Israer-shuarcha Yus-shuarka papí yaunchu akuptukmiaji. Israer-shuarti túratin ana nu ashí mash túratarum tátsuji, tu áatramji. Tura antsu namañken máawar ántar-yusan susamu yúashtiniaitrume, tímiaji. Tura numpasha umarchatniuitrume, kajemtikramusha yúashtiniaitrume. Tura tsanirmashtiniaitrume. Tu áatramji” tiarmiayi.

### *Páprun achikiarmiania nu*

<sup>26</sup> Nuyá tiniu asamtai Papru nú kuaru áishmañkan júkiarmiayi. Tura kashin tsawarar nímiak nijaamararmiayi, Muisais timia nútikasaran. Tura Yusan tiarmia nuna wárik umiktinian tura Muisais timia nuna Yus súsatniun ujaktajtsa Papru Yusa Uunt Jeen wayamiayi. <sup>27</sup> Túrasha nu siati tsawant amusattuk ajatemsaj, Ásianmaya Israer-aents Paprun Yusa Uunt Jeen pujan wáinkiarmai. Túrawar charaatum ajakiar Páprun achikiarmiayi. <sup>28</sup> Achikiar unsumainiak “Israer-shuártiram in yáinmaktarum. Ashí nunñkanam Muisais akupkamuríncha Israer-shuarti túrutairíncha, ju Yusa Uunt Jeencha yajauch chichareu nu achikji, tiarmiayi. Warí, Kriaku áentsun awayáshstina nuna awayá nujai yamá ju Jeencha yajauch awajturmají” tiarmiayi.

<sup>29</sup> Jes, nuik Ipisiunmaya Trúpimiu Páprujai péprunam wekaan wáinkiaruyi. Wáinkiaru ásar, Yusa Uunt Jeen wayayi, tu enentáimsar tiarmiayi. <sup>30</sup> Tuiniakui aents ashí mash charaatum ajakiar tseke táarmiayi. Túrawar Páprun achikiar japirkutak Yusa Uunt Jeeya júkiarmiayi. Túrawar wáitíncha nú chichamaik eprentrarmiayi. <sup>31</sup> Tura maatai tesar matsamtuiniájí suntara kapitíántri Jerusarénumiá aents ashí charaatum ajainian antukmiaji. <sup>32</sup> Kapitíáncha ní suntarín tura sarjentuncha irur tseke weriarmiayi aents pujuarmia nuj. Aencha suntaran tura kapitíánin wáinkiar, Páprun asutíniayat iniaisarmiayi. <sup>33</sup> Kapitíánka Páprun jeari achikmiaji. Tura jimiará jirujai jinñkiamiaji. Nuyasha aniasmiaji “¿Niisha yait? ¿Warinia túrait?” tímiaji. <sup>34</sup> Túrasha aencha untsurj chichaman untsummiarmiayi. Túmainiakui kapitíáncha penké nekaachmiaji. Tuma asamtai Páprunka suntar pujamunam júkiarmiayi. <sup>35</sup> Tura suntar pujamunam wáitíniyam jeawar Páprun entsaki júkiarmiayi aents imiá kajerainia asamtai. <sup>36</sup> Tura aencha ukunmaanij pataakar, mantamnatí, tu untsummiarmiayi.

### *Papru chichastinian seamiania nu*

<sup>37</sup> Tura Papru suntarnum awayám, Páprusha kapitíánin Kriaku chichamjai chichaak “Wí ishichik chichasaintjame” tímiaji.

Tutai kapitíán chichaak “Warí, ¿amesha Kriaku chicham chichastin nékamek? tímiaji. <sup>38</sup> Nuñkia amesha ¿Ejijiptunmaya shuárchakaitiam? ¿Nuik kuaru mir (4000) aents, mañkartin tutai atsamunam yaruakchamkam? ¿Kapitíánjai meset najanataj tusa túrachmakum?” tímiaji.

<sup>39</sup> Tutai Papru tímiaji “Núchaitjai. Antsu wikia Israer áentsuitjai. Sirisia nunñkanam uunt pepru Tarsu náartin ana nuj akiiniaitjai. Tura waitneasam ju aents chichastin tsañkatrukta” tímiaji.

<sup>40</sup> Tura kapitíán, ayu, tutai, Papru watainiam wajas, mitiat pujustarum tusa uwején takuimiayi. Tura aents itiatkarmatai Israer-chichamjai chichasmiaji.



<sup>1</sup> Papru chichaak juna tímiayi: “Yatsurtiram, tura úuntur árumna nu antuktarum. Wikia Pápruitjai. Kíshtumaktaj tusan títiatjana nu waitneasrum anturtuktarum” tímiayi. <sup>2</sup> Tura Papru Israer chichaman chichaakui, aents nuna antukar nú nankaamas itiatkarmiayi. <sup>3</sup> Nuj Papru chichaak “Wikia Israer-shuaraitjai. Tarsu pepru Sirisia nunkanam ana nuí akiiniaitjai. Túmaitiatnak juí Jerusarénum tsakaruitjai. Tura unuikiartín Kamaríran chichameñ unuimiaruitjai. Tuma asan ii uuntri akupkarmia nuna ashí umirkaitjai. Tura átum yamáí túrarmena nuna wisha nútiksanak Yusna ana nuna tuke enentáijjai wakerukuitjai. <sup>4</sup> Tura Jesusan umirkaru ármia nuna máataj tusan pataatukni wekaimiajai. Túran áishman kan nuwancha achikian sepunam enkeataj tusan túrimiajai. <sup>5</sup> Israer-patri uuntrisha Israer-shuara uuntrisha Tamaskunam íi-shuar susatá tusar papin ataktusar akuptukarmia nuna nin kía nékainiawai. Jesusan umirkarun achikia ikiaankan juí Jerusarénum asutniáwarat tusan werimjai’ tímiayi.

*(Túramurj 9.1-19; 26.12-18)*

<sup>6</sup> Tura wi jintia wéai Tamaskunam jeastatuk ajasai nantu tutupin ai aya aneachma nayaimpinmaya newaat wajantruntmiayi. <sup>7</sup> Túrunamta wisha nun ká iniaarmajai. Nuyanka chichaamun antukmajai. Chichartak “Sauru, Sauru, ¿urukamtia imiá pataaturam?” turutmiai.

<sup>8</sup> Takui wi aniasmajai “¿Amesha yáitiam, Uunta?”

Tutai “Wikia Nasarénumia Jesusaitjai. Ame pataaturmena nútjai” turutmiai.

<sup>9</sup> Wijiái pujuarmia nu, newaat wajantun wáinkiar ti ashankarmai. Túrasha nin kía túrutun antukcharmai. <sup>10</sup> Tura wi tímiajai “¿Nuin kía, Uunta, warí itiurkattaj?” tímiajai.

Tutai Uunt chichartak “Wajakim Tamaskunam wetá. Nuísha ame túratamna nuna ujatmakartatui” turutmiai, tímiayi. <sup>11</sup> Kame wikia nú newaat ajakun íisan jiru kusurmai. Tuma asamtaí winia tsaniakmar enkeki jurukiar Tamaskunam ejetiarmai’ tímiayi.

<sup>12</sup> Papru tuke aujmatki wéawai. Tura nuí Tamaskunam áishman Ananías pujumai. Niisha Yúsán aneak, Muisais akupkarmia nuna umirkauyi. Tura nú péprunmaya Israer-shuar ármia nu nin péñker enentáimtiarmiai. <sup>13</sup> Nú Ananías winia íirsataj tusa támai. Taa turutmai “Yatsuru Sauru, péñker iimtia.” Túrutkui nú chichamaik péñker iimtiajai. Túrunan Ananíasnasha wáinkiamjai. <sup>14</sup> Tura Ananías chichaak “Iwiaaku Yus, winia wakeramurun nekartuat tusa winia Uchirnasha, tunaarinchaa nuna, íisat tusa, winia chichampruncha antukat tusa ámin yaunchu Yus anaitiamkaiti. <sup>15</sup> Amesha Papru, Yusna ana nu íisumna nusha antukumna nusha ashí aents ujakartatme. <sup>16</sup> Tuma asamtaí yamaisha ¿warí nákam? Tunaarun asakátrurat tusam Uunt Jesus enentáimtusam weme ni náari pachisam imiantia” turutmai.’

<sup>17</sup> Tura Jerusarénum waketkin Yusa Uunt Jeen wémajai Yúsán áujsataj tusan. Nuí íimiar majai. <sup>18</sup> Nuí Jesus chichartak “Juí Jerusarénum Wí túramur etserkattamna nuna antukchartatui. Tuma asamtaí warí jíinkim wetá” turutmiai.’

<sup>19</sup> Túrutkui wi tímiajai “Túrasha Uunta, juyá aents wi Israer-shuara iruntai jeen wayan Ámin umirtamkarmia nuna nuí matsatun achikian awatin sepunam enkeawarmia nuna nékainiawai. <sup>20</sup> Tura nuyá Áminiu etserniun

Estepañkan máiniakuisha wisha wajamjai. Túruiniakui, “pénkeraiti” tímiajai. Nú arantcha ni pushirín írsamjai” tímiajai.’

<sup>21</sup> Túrasha Uunt Jesus winia turutmai “Wetá. Israer-shuarcha matsatania nuñ akupkatjame” turutmai” tímiayi Papru.

### *Suntara kapitíánriñ túrunamia nu*

<sup>22</sup> Nuñ matsamarmia nu, núnaka antukarka untsuntan juáriarmiayi. “Juکا mantamnatí. ¿Urukamtaik iwiaakusha pujusat?” tiarmiayi. <sup>23</sup> Tura aentska Paprun kajerainiak, ti untsumainiak pushirín tujaat ajapawar nuñkancha nanĸimkiamaiĸa ajarmiayi. <sup>24</sup> Tura kapitíán nuna wáiniak Páprun suntar pujamunam awayámiayi. Tura suntaran chicharuk “Átum asutiárum áimtikiatarum. ¿Urukamtaik aents nin kajerainiak imiá untsumainia? Nekaatarum” tímiayi. <sup>25</sup> Tura Páprun asutiátaĸ tusar jinĸiárar awajsam Pápruka kapitíánin chicharuk “¿Rúmanmayá aents áyatik asutiámniakait, ni túramurj nekartsuk?” tímiayi.

<sup>26</sup> Nuna táman antuk kapitíáncha uunt kapitíánin ujaktaj tusa werí chichaak “Maaj, túrataj tamena nu anearta. Ju áishmañ Rúmanam pachitkaiti” tímiayi.

<sup>27</sup> Nuna antuk uunt kapitíán Páprun werí aniasmiayi “¿Amesha nekasmek Rumanam pachitkaitiam?” tímiayi.

Tutai Papru “Ee” tímiayi.

<sup>28</sup> Tutai “Wikia ti kuítian akimĸamĸiajai Rúmanam pachinĸiatniun” uunt kapitíán tímiayi.

Tutai Papru tímiayi “Túrasha winia aparka Rúmanam pachitkia asamtai, wisha Rúmanam pachinĸian akiinĸiaitjai” tímiayi.

<sup>29</sup> Nuna takui Páprun asutiátaĸ tiarmia nuna wárik iniaisar jíiniar wearmiayi. Tura imia uunt kapitíáncha Rúmanam pachitkian jinĸiá asa ashamĸamiayi.

<sup>30</sup> Tuma asa kashin tsawar uunt kapitíán, urukamtaik Páprun imiá kajerainia, nekaataj tusa wakerak Paprun werí jinĸiámun atirmiayi. Tura Israer-patři uuntriñ chíkich naamka armia nújajsha ikiaankamiayi. Tura nuñkia ni matsatmanum Páprun itiar ajapén awajsamiai.

## 23

### *Israer-aentsu Úuntriñ Papru timiania nu*

<sup>1</sup> Papru Israer-patři naamĸariñ úmamkes iis “Wíi shuartiram antuktarum. Úchichik tuke yamaisha Yus ímmianum péñker wekainuitjai” tímiayi.

<sup>2</sup> Papru nuna takui Israer-patři uuntriñ Ananías, ni suntarín Papruñ ayamas pujuarmia nuna “Wenunam awatiarum” tímiayi.

<sup>3</sup> Tutai Papru tímiayi “Tsej, jimiará chichamtinia ímiatá, Yus amincha asutiámattawai. Muisais akupeana nuna umiatsui tusam yajauch turutattsam pujame. Entá, ¿nuñkia urukamtia Muisais tímia nuka iniaisam ame suntarum winia asutiátarum tame?” tímiayi.

<sup>4</sup> Tura nuna takui nuñ wajarmia nu Páprun tiarmiayi “¿Maaj, amesha Patri uuntriñ imiá yajauchisha chichaream?”

<sup>5</sup> Tutai Papru tímiayi “Yatsuru, wisha Patri uuntriñ áutskaitia tíchamjai. Néĸaitkiunka núnaka tíchaajai. Kame wisha néĸajai, Yus-Chichamnum tawai “Atumí uuntriñ yajauch chícharkairap” tawai” tímiayi.

6-8 Israer-aentsu úuntriya jimiará írutka ármiai. Satuséu aents tura nuyá Pariséu aents nusháa írutkan Pápruka nekaamiayi. Kame Satuséu aentska, jakamunmayá nantaktincha Yusa suntarijsha aentsu wakanísha tura iwianchcha atsawai, tiniu ármiai. Antsu Pariséu aentska, nuka ashí awai, tiniu ármiai. Nuna nekáa Papru kakantar chichaak “Wikia Pariséu áentsuitjai. Wíi shuarsha Pariséu áiniawai. Wikia ashí shuar jakamunmayá ukunam nantaktin átatui tu jintiamun, nekaatai tusar ititariarmiayi” tímiayi. Tura Papru nuna takui Pariséu aents tura Satuséu aencha nuámtak kajernaikiarmiayi. Túrunawar kánasaraṅ nusháa nusháa enentáimprarmiayi. <sup>9</sup> Nuñkia ashí aents charaatum ajarmiayi. Tura Israer-shuara jintinniuri Pariséunam írutka armia nu wajakiar tiarmiayi “Ju áishmaṅ tunaan penké túrichuiti. Yusa suntarij chíkich wakancha nin nekas chichaschamashi. ¿Ya neka?” tiarmiayi. <sup>10</sup> Ti charaatum ajainiakui suntara kapitíántri Páprun achiarchartimpiash tusa suntaran untsuk, “Jiiktiarum, túrarum suntar pujamunam awayátarum” tímiayi. <sup>11</sup> Nuyá kashi Papru Uuntri mesekra ipiatuk “Kakaram ajasta, Papru. Juí Jerusaréñnum winia ujakarumna núnismek Rúmanmasha ujaktatme” tímiayi.

### *Páprun máatniun wakeriarmiania nu*

<sup>12</sup> Nuyá kashin tsawarṁmatai Israer-aents Páprun maatai tusar chichaman jurusarmiayi. “Papru máachkurkia yurumtsuk tura penké úmutsuk matsamsattaji. Máachrikia yajauchiniam yumiṅkramu atai” tiarmiayi. <sup>13</sup> Nuna tiarmia nuka kuarenta (40) nañkaamas ármiai. <sup>14</sup> Tura Israer-patri úuntriñ tura Israer-aentsu úuntriñcha weriar “Papru máachkurkia penké yurumtsuk pujustaji. Máachrikia yajauchiniam yumiṅkramu atai” taji. <sup>15</sup> Tuma asamtai ashí Israer-patri naamkarjijai suntara kapitíántri seatarum, Papru tati tusarum. “Kashin Papru itiata, titiarum. Papru tana nu iisha nekas nekaatai tusar wakeraji” titiarum. Túrawakrumin iisha maatai tusar niñkia táatsaiñ nákkattaji” tiarmiayi.

<sup>16</sup> Tura Papru awę nú chichaman antuk suntar pujamunam taa Páprun ujakmiayi. <sup>17</sup> Tuma asamtai Pápruka suntara kapitíántriñ untsuk “Ju uchi uunt kapitíánnium jukitia. Niisha chichaman takakui” tímiayi.

<sup>18</sup> Kapitíáncha uchin uunt kapitíánnium ejé tímiayi “Papru enkeamu pujana nu winia untsurak “Ju uchi uunt kapitíánnium jukitia. Chichaman takakui” túrutui” tímiayi.

<sup>19</sup> Uunt kapitíáncha nú uchin enkeki arantach jukí chicharuk “¿Warí turut-taj tame?” tímiayi.

<sup>20</sup> Tutai uchi tímiayi “Israer-aents Páprun chichaman jurusarai. “Papru túramuri ti paant nekaatai tusar kashin Israer-shuara uuntriñ ejetarum” turamartatui. <sup>21</sup> Tura amesha nuna takui anturkaip. Kuarenta (40) nañkaamas jintiá akirtua pujurainiawai. Tura “Papru máachkurkia yurumtsuk tura úmutsuk matsamsattaji” tuiniawai. Tuma asamtai yamaisha ámin titi tusa nákarṁmainiawai” tímiayi uchi.

<sup>22</sup> Tura uunt kapitíáncha uchin chicharuk “Ame túrutmena nu chíkich aents penké ujakaraip’ tímiayi. Nuna ti, uchin akupkamiayi.

### *Akupin Piriksaj ejetiarmiania nu*

<sup>23</sup> Nuyañka uunt kapitíáncha chíkich kapitíánin jímiarán itia chichaak “Urum, kashi ajapén ajastatuk aj, untsurí suntar ikiaankarta. Jimiará siáñ (200) aya náwek, setenta (70) kawainium eketka, nuyá chíkich jimiará siáñ

(200) nánkijjain Sesaria nunkanam wétin iwiarata. <sup>24</sup> Páprusha kawainium ekemkatin iwiarturta. Túrarum péñkerak ejetarum akupin Piriksají tîmiayi. <sup>25</sup> Tura niijjai ju chichaman áatrar akuptukmiayi:

<sup>26</sup> “Ti péñker akupin Píriks, wikia Krautiu Rísias ju papin áatjame. <sup>27</sup> Israeraents ju áishman kan maatai tusar wakeruiniak achikiarmiayi. Tura niisha Rúmanmaya áentsuitkui wikia nuna nekaan suntarjai werin jukimjai. <sup>28</sup> Wikia çurukamtaik achikiaruít? tusan Israer-patri naamkarin jukimjai nin. <sup>29</sup> Páprunka ii uuntri akupkamurin umiatsui tusar nin kajerarmiayi. Pápruka yajauch túrachu asa mantamnachminiuyayi. Sepunmasha enkemachminiuyayi. <sup>30</sup> Tura wisha Israeraents nin máatniun chichaman jurusman nekaan amiin akuptajme. Nuyasha nin kajerainia nunasha tajai “Átumsha Piriksají werum átum warinma kajerum nu títiarum” tajai. Ayu. Júchiniak tájame.” Nuna tu áatar akuptukmiayi.

<sup>31</sup> Tura suntarsha ni uunt kapitiantri tîmia nútiksaran Páprun kashi júkiarmiayi Antipatris péprunam. <sup>32</sup> Kashin tsawarar suntar aya náwek wearmia nuka waketrarmiayi. Tura kawainium eketrainiaka Páprujai wearmiayi. <sup>33</sup> Sesaria péprunam jeawar papin Piriksán súsararmiayi. Tura Pápruncha nu jeniarmiayi.

<sup>34</sup> Akupniusha papí ajsua amik Páprun aniasmiayi “Amesha, çtuí akiini-aitiam?”

Tutai “Sirisia nunkanmayaitjai” tîmiayi.

<sup>35</sup> Nuna takui akupin tîmiayi “Wátskea kajertamainia nu taar turamainiakui anturkatjame” tîmiayi. Tura nuyanka uunt akupin Erutisa jéen awayá apujsamiai, suntar ísarát tusa.

## 24

### *Papru Píriksají áujmatsamiania nu*

<sup>1</sup> Tura senku tsawant nankaamasaj Israer-patri uuntri, ni naari Ananías, Sesarianam tîmiayi. Tura Israeraentsu uuntri tura ti unuimiaru chichamtincha, ni naari Térturu nujai táarmiayi. Ju aents Páprun kajerainia ásar akupniunam wearmiayi. <sup>2</sup> Nu Páprun itiar matai Térturu chichatan juarmiayi. “Uunt akupin Píriks, amesha yaimiu asakmin iisha shiir matsatainijai. Tura imiá neka asakmin ashí aents tímiatrusrik matsatainijai. <sup>3</sup> Tuma asakmin iisha ashí matsatmanum tuke tsawant ti shiir yuminsamajme, uunta. <sup>4</sup> Tura amesha ti núkap chicham antuktin nakitiatspash. Tuma asamta antsu ishichik waitneasam anturtukta, tîmiayi. <sup>5</sup> Ju áishman Papru, sunkura ut-sukratniua núniinai. Niisha ashí nunkanam mesetan najanatniun Israer áentsun ikiakáiniati. Tura Jesusa aentsri, Nasarénu tuinia nuna úntrinti. <sup>6</sup> Nú arantcha Yusa Uunt jéen yajauch awajsataj tusa pujuru wáinkiar achikmaji. Ii uuntri tana nujai métek asutiátaj tusar wakerimji. <sup>7</sup> Túrarin nuyanka kapitian Rísias taa tapit achik jurutramkimijai. <sup>8</sup> Tura atumek akupin Piriksají werum nu ujmatkatarum, turamaji, tîmiayi. Tuma asamta amesha Píriks, Papru aniata. Nuiñkia ii tájinia nu nekasaiti, nu nekaattame” tîmiayi Térturu.

<sup>9</sup> Tura Israeraents pujuarmia nu “Nekasaiti ashí ni tana nu” tiarmiayi.

<sup>10</sup> Nuyá Píriks, uwejejai, Papru chichasat tusa iniaktusmiayi. Túram Papru tîmiayi “Amesha uunta, ju aentsu akupniuri ti untsuri uwitin pujusuitme. Tuma asamta nuikia shiir enentáimsan páchitsuk chichastatjai. <sup>11</sup> Wats, wi

túramur nekartuata. Yúsan áusataj tusan Jerusarénum wi wémajna nu tuse (12) tsawant nankaamasai. <sup>12</sup> Nuisha yajauch áujmatki weaj wáitkiacharmai. Yusa Uunt Jeencha tura Israer-shuara aujtai jeencha tura pepru jintianmasha áentsnum charáa charáa ajá wekaaj penké wáitkiacharmai, tímiayi. <sup>13</sup> Ju aents juu matsataina nu wíniaka penké turutchamnia áiniawai. <sup>14</sup> Túrasha júna paant ujaajme. Jesus yamarman jintiana nuna umíajai. Kame Israer-aentska wáitíaiti tuinia nuna wikia umíajai. Túrasha nuna túran ii uuntri Yusri akupkamia nunak umiktasan pujajai. Jes, ashí Muisais aar akupkamia nuna tura ashí Yúsnan yaunchu etserin aar akupkarmia nunasha umini-aitjai. <sup>15</sup> Tura jakaasha nantaktin átutui, tajai. Wari, pénger aents nútíksan yajauch aencha nantakiartatui imia Israer-shuar tuiniatsuk. Tura wisha nútíksanak túrunatniuiti tajai. <sup>16</sup> Tura wisha tiniu asan, wikia winia enentáirui Yus ímmianum makuumatsuk wekasataj tajai. Tura áentsnumsha nútíksanak penké makuumatsuk wekaajai' tímiayi.

<sup>17</sup> 'Tura, uunta, untsurí uwitin chíkich chíkich nunkanam wekaasuan amikian winia shuarui támajai. Kuítrinchan kuítian susataj tusan tura Yusa kuítríncha nin susataj tusan támajai. <sup>18</sup> Túran wisha, Muisais jintin-mia nútíksanak nijiaamaran, Yusa Uunt Jeen pujumiajai. Untsurí aents charaatum ajainiasha atsumiayi. Nuju wíki pujái Ásianmayá Israer-aents wáitkiarmiayi. <sup>19</sup> Tura wi yajauch túraitkuinkia winia wáitkiarainia nu táchatniukait ámin ujatmaktasa. <sup>20</sup> Túrachkuinkia juu pujuinia nu, Israer-patri naamkarí matsatmanum wi pujumajna nuju yajauch túramun nékainiakka turutiarti. <sup>21</sup> Kame, "jakamunmayá nantakminiati" tau asantai maku-urtiajtsarum pujarme" matsatmanum tímiaj nujai turutchartimpiash. Nú arantka yajauch túramun penké nekartuacharmai" tímiayi Papru.

<sup>22</sup> Táman antuk Píríks, Kristu shuari túramun paant nekáa, áanik iniaisami-ayi. "Antsu kapitíán Risias támatai nuinkia nu chichaman nekaatjai" tímiayi. <sup>23</sup> Tura nuyá suntara kapitíántrin chichaak "Ju Pápruka tuke emetnati. Tura ishichikia ankant apujsatarum. Tura nuyá ni amikri taa yáintaj takui suritkiairap" tímiayi.

<sup>24</sup> Tura nuyá chíkich tsawantaj ataksha Píríks ni nuwejai Tursirajai támiaiyi. Núwenka Israer-shuarauyayi. Píríkska "Papru itiatarum" tímiayi. Papru Jesukristunun étserkui antimiayi. <sup>25</sup> Tura Pápruka yajauchinia wekasashtincha naka wekasatniuncha, tura ukunam Yus tunáa áentsnaka asutiátniuiti takui Píríkska ashamak tímiayi "Antsu yamaikia máakete. Tura ataksha wi ankant pujakun untsukmijiam" tímiayi. <sup>26</sup> Tura, ankant ajastaj tusa Papru kuítian akirkashtimpiash, tu enentáimias, Píríks tuke untsúu wémiayi, chichastai tusa. <sup>27</sup> Tura nuyanka jimirá uwí nankaasmatai Píríks akupin náamkamu ajapnamiayi. Tura chíkich aents, ni naari Pursiu Jistu akupin náamkamiayi. Tura Píríkska, Israer-aents pénger enentáimtursarat tusa wak-erak, Páprun sepunan tuke ikiukmiayi.

## 25

### *Papru Jístujai áujmatsamiania nu*

<sup>1</sup> Jístusha akupkatin takatan nankaamataj tusa Sesaria péprunam támiaiyi. Tura menaintiú tsawant nankaasmatai nuyá we Jerusarénum jeami-ayi. <sup>2</sup> Nuisha Israer-patri uuntri tura Israer-aentsu penkerisha Páprun tsanumprurtaí tusar Jístun weriarmiayi. <sup>3</sup> Tura tiarmiayi "Waitneasam

Páprusha Jerusarénnunm akupkata” tiarmiayi. Jintiá maatai tusar wakeru-  
iniak nuna tiarmiayi.

<sup>4</sup> Tutai Jistu tímiayi “Atsá. Páprusha Sesaria péprunam sepunam enkeamu  
pujawai. Tura wikia nuǐ wárik waketkittiajai” tímiayi. <sup>5</sup> Nuyá nin tímiayi  
“Atumsha penkerǐ árumna nu, wíjjai Sesarianam wétiniaitrumé. Tura nú  
áishmaṅka tunaarǐ ákuinǐkia nuǐsha títiniaitrumé” tímiayi.

<sup>6</sup> Jístuka Jerusarénnunm ishichik tsawant pujusmiayi. Kame uchu tsawant  
tura tias tsawantcha pujuschiawash. Nuyá ataksha Sesarianam waketkimi-  
ayi. Tura nuǐ jeá kashin tsawar, akupin pujutainium pujus “Papru itiatarum”  
tímiayi. <sup>7</sup> Tura Papru wayamtai, Israer-aents Jerusarénnunmǐa taarmia nu  
káunkarmiayi. Túrawar ti nukap chichainiak “Tunáa túraití Pápruka” tu tiarmi-  
ayi. Túrusha penké uyumantikiacharmiayi.

<sup>8</sup> Pápruka chichamprumak tímiayi “Wisha tunaan penké túrachuitjai. Is-  
raera uuntri áarmarincha umirkaruitjai. Tura Yusa Uunt Jeecha yajauch  
awajsachuitjai. Tura uunt kapitíanniasha yajauch penké chicharkachuitjai”  
tímiayi.

<sup>9</sup> Jístuka Israer-aents péñker enentáimtursarat tusa wakerak, Páprun tímiayi  
“Wakerakminǐkia Jerusarénnunm wemí. Wisha nuǐ ame túramurmin nekaat-  
jai” tímiayi.

<sup>10</sup> Tutai Papru tímiayi “Amesha paant nékame, Israer-áentsnum tunaan  
penké túrachjai. Tuma asamtai Rúmanmaya uunt akupniun wisha winia  
túramurun ujaktiniaitjai, nekartuati tusan. <sup>11</sup> Wisha jakamnia tímianu tunáa  
túranka, jákatniuncha ashamatsjai. Tura antsu turutainia nu nekaschaitk-  
iunǐkia wíniaka Israer-shuarnum surunkachminiaitjai tajai. Tuma asamtai  
seajme, wíi túramun uunt akupin Sésar nekartuati” tímiayi.

<sup>12</sup> Tutai, nuyá ni írutramuríjjai chichasua amik, Jistu Páprun tímiayi “Uunt  
akupniunǐ wétaj tusam seame. Tuma asamtai nuǐ wétatme” tímiayi.

### *Papru uunt akupniujǐ áujmatsamiania nu*

<sup>13</sup> Tura ishichik tsawant nankaamasmatai akupin Akripia ni nuwejai  
Pirinísejai Jístun áujsatǐ tusa Sesarianam wearmiayi. <sup>14</sup> Tura untsurǐ tsawant  
pujusarmia. Tura nuǐ pujuiniaǐ Jístuka Papru túrunamun akupniun ujaak  
tímiayi “Juǐ áishmaṅ pujawai. Píríks nin achik enkeá ikiukmiayi, tímiayi.  
<sup>15</sup> Kame wikia Jerusarénnunm pujǐ Israer-patri uuntri tura Israer-aentsu  
úuntriṣha, Papru yajauchin túraití tusar káutrukarmiayi, tímiayi. Mantamnati  
tusam akupkata, tu seattiarimiayi. <sup>16</sup> Takui wi tímiajai “Iisha Rúmanmaya  
áentstikia chícham nékatsuk, mantamnati tusar akupeatsji. Tsanumpruinia  
nu, emka táartin áiniawai. Tura nuyá chichamprumatsǐn mantamnati tusar  
akupeatsji iisha” tímiayi. <sup>17</sup> Tiniu asan, táarmatai, wikia nákatsuk kashin  
tsawaran akupin pujutainium pujusan, Papru itiatarum tusan akupkamjai.  
<sup>18</sup> Tura Páprun tsanumprurtai tusar taar chichainiaksha, wi enentáimmiajna  
núnaka tícharmiayi. <sup>19</sup> Antsu áyatik Yus umirkar túmatairǐn Papru nuna  
túrachai, tiarmiayi. Tura nuyasha áishmaṅ Jesus naartin nantaki iwiaakui  
tawai Pápruka, tiarmiayi. Nunak tiarmiayi. <sup>20</sup> Tura wikia nú chichaman  
túratniun nékachu asan, Páprun aniasmajai “¿Amesha Jerusarénnunm wétaj  
tusam wakeramek? Nuǐ nu chichaman nekartamawarti” tímiajai. <sup>21</sup> Túrusha  
“Atsá. Juǐn pujustajai. Rúmanmaya uunt akupin Akustu Sésar nekartuati”  
tímiayi Papru. Takui, “nuinǐkia tuke sepunam pujustá. Tura wi ukunam uunt  
akupniun akuptuktatjame” tímiajai” tímiayi Jistu.

22 Nuyá Akripia chichaak “Wisha itiursanak nu áishmañ chichaamun anturkaj” tímiayi. Tutai Jistu tímiayi “Amesha kashinkia anturkattame”. 23 Tura kashin tsawar Akripia Pirinsejaj taar, iwiaa-iwiarmamu ajas wayawarmiayi. Suntara úuntrijijai tura nú péprunmaya úuntrijijai wayawarmiayi. Tura nuí Jistu, “Papru itiatarum” tímiayi. 24 Tura Papru támatai Jistu tímiayi “Uunt Akripia, tura ashí áentstiram matsatrumna nu, pai, ju áishmañ íistarum. Ti untsurí Israer-aents Jerusareñnumsha tura juí Sesarianmasha ju áishmañkan Páprun kajerainiak yajauch chichartuiniawai. Tura tuke iniaitsuk, mantamnatniuiti, turutainiawai. 25 Túrasha wíjiañkia tunáa jakamnianka túrachuiti. Kame niisha “uunt akupin Akustu Sésar nekartuati” takui, wisha nin akupkataj tusan wakerajai. 26 Tura wariniak uunt akupniun áatrataj nuna nékachu asan, Páprun atumin itiarjarme. Tura nekaska, Akripia, ame iniasta tusan itiarjame. Túrawakmin wi wariniak áartaj nuna nekaatjai. 27 Warí wisha, ni yajauch túramurín áattsuk, uunt akupniunam akupkashtiniaitjai” tímiayi.

## 26

### *Papru Akripiaj chichamprumakmiania nu*

1 Jistu nuna tutai Akripia Páprun tímiayi “Wats, amesha tu timi chichamprumakta” tímiayi. Tutai Papru uweje takuí chichatan juarmiayi. 2-3 Chichaak tímiayi “Uunt Akripia, ii Israer-shuarti túrutai ainia nu amesha nékame. Tura ashí ii chicharnaiyajina nusha nékame. Tuma asamtai yamá wisha ámin chichamprumaktaj tau asan shiir enentáimjai. Israer-aents turutainia nuna mash ujakatjame. Waitneasam péñker anturtukta’ tímiayi.

### *Papru ni yaunchu túrutairin ujakmiania nu*

4 Wi úchichik winia nuñkarui tura Jerusareñnumsha pujusan wi túramajna nuna ashí wí aents Israer ainia nu nékainiawai. 5 Pariséu ajasan, ni akupea-murín itiurchat aín ashí takamtsuk tuke umirniuitjai. Nunasha nékainiawai tura wakeruiniakka etserkamnia aintui. 6 Túrasha wikia, jakamunmaya nantaktin átatui, tiniu asamtai wíniaka emetruawar itiararmiayi. Túrasha núnaka Yuska ii úuntrin yaunchu tímiayi. Yus tímia nuna túrunattawai wisha tiniu asamtai itiararmiayi, tímiayi. 7 Tura ashí mash Israer-shuarti, tuse (12) aents matsatka ájina nu, ju nantaktin chichaman Yus tímia nuna túrunati tusan nákainiaji. Tuma asar Yus áujkur<sup>1</sup>, tsawaisha káshisha nú enentáimtuiniaji. Tura wisha nú chichamnak enentáimta asamtai wíniaka kajertuiniawai, uunt Akripia. 8 Warí, atumsha “Yus jakancha iniantkimniaiti” tátsumek’ tímiayi.

9 Tura wisha yáunchuka Nasarénumia Jesusnan umirkaruka kajerkatniuiti, tu enentáimniuyajai. 10 Tura Jerusareñnum Yus-shuar ármia nuna kajerkarmiajai. Israer-patri untrin chichamejaj untsurí áentsun Jesusnan umirkarmia nuna sepunan enkeamiajai. Tura nú shuaran máiniakuisha wikia péñkeraiti tu wémiajai. 11 Tura Israer-shuara íruntai jeñ wayan ti asutiármiajai, Jesusnan umirkatniun iniaisarat tusan. Tura imiá kajerkaran chikich nuñkanmasha pataatu wearmiajai achiktaj tusan’ tímiayi.

### *Tamasku jintianam túrunamun ujakmiania nu* (Túramurj 9.1-19; 22.6-16)

12 Tura Israer-patri untrin tsankatrukmatatai, papin ni surusarmia nujaj, Tamasku péprunam wétaj tusan jíinkimiajai. 13 Tura, uunta, nantu tutupin

aj, jintiá wéaj newaat ajaki ti tsáapin, tsawái nantujaj nan̄kaamas etsantru-tramiayi. Tura wijjaj wearmia nunasha núnisan̄j etsantrurarmiayi. <sup>14</sup> Tura túrunamtai ashí nun̄ká tepetar wáinkirmiaji. Wiki Israer-chichamjaj túrutun antukmajai “Sauru, Sauru, ¿urukamtai imiá pataaturam? Amek enentáimin yajauch awajmamsame, wáaka san̄kanmiak numin ijiuma núnismek. Wí aents kajera asam túruname” turutmai.’

<sup>15</sup> “Túrutkui wisha “¿Amesha yáitiam, Uunta?” tímiyai.

Tutai Uunt turutmai “Wisha Jesusaitjai, ame pataatamna nútjai. <sup>16</sup> Tura nantakim wajaktia. Winia takartusminiam tusan wantintiukjame. Tura ame wáinkiamna nusha etserkattame. Tura ukunam wantintiuktatjame. Wáinkiatamna nusha etserkamniun, turutmai. <sup>17</sup> Tura nuyasha turutmai, Wats yamaisha Israer-shuarchanum akupkatjame. Tura Israer-shuar kajer-tamainiakuisha, tura chíkich aents kajertamainiakuisha ayampruktatjame, turutmai. <sup>18</sup> Péñker jintintiata tusan akupeajme. Kame aencha kiritni-umiá jínkiar tsáapnium wekasarat tusan, tura iwianchin umirtsuk Yúsán umirkarat tusan akupeajme. Tura Winia enentáimtursarmatai Wisha ni tu-naarín tsankurattajai. Nuna túran Yusna ajasaru áiniana nujaj apusattajai.” Nuna Jesus turutmai’ tímiyai.

### *Papru mesekrampra umikman ujakmiania nu*

<sup>19</sup> “Tuma asamtai, uunt Akripia, Uunt Jesus nayaimpinmayá wantintiu-rak turutmia nuna umirkataj tusan pujajai. <sup>20</sup> Enentai yapajjáwar Yus-shuar ajastinian, emka Tamaskunam pujuarmia nuna ujakarmiajai. Tura nuyasha Jerusarénnumian, Jutía nun̄kanmayancha tura nútiksanak Israer-shuarchancha nuna ujakarmiajai. Tura ujainiakun “Yus-shuar ajasmarum paant ajasat tusarum, péñker túratarum” tímiyai ashí shuaran. <sup>21</sup> Tura wi Yusa Uunt Jeen pujáj, Israer-shuar achirkar emetruawar mántuatai tukamá tujintrukarmiayi, Yus winia yaintiu asamtai. <sup>22</sup> Yus winia yaintiu asamtai, iniaitsuk tuke Yus-Chichaman ujainiajai. Uunt ainia nunasha, tura pééjchach ainia nunasha ujainiajai. Tura Muisaissha, Yúsnan etserniusha tiarmia nunak étsereajai. Nú arantka tátsujai. <sup>23</sup> Krístuka wáitsatniuyayi, tura jakasha émak nantaktiniuyayi, ii uuntri tiniu ármiai. Tura Krístuka nantaki Yusa chichamen í áentsun tura Israer-shuarchancha nútiksan̄ ujaktiniuyayi. Nuna tu tiarmiai. Tura núnaka wisha tu ujainiajai” tímiyai Papru.

### *Papru Akripian Yus-shuar awajsatat tusa wakerimiania nu*

<sup>24</sup> Tura nuna takui Jistu kakantar tímiyai “Maaj, Papru, wáurme. Imiá unuimiatu asam wáurkame” tímiyai.

<sup>25</sup> Tutai Papru tímiyai “Atsá uunt Jistu, wáurtsujai. Antsu wi tájana nuka ti nekasaiti. <sup>26</sup> Wi tájana nuna, uunt Akripia jui pujana nuka nékawai. Tuma asamtai arantutsuk nin chichareajai. Kame ju túrunamu ti paant asamtai niisha nékawai, tajai” tímiyai.

<sup>27</sup> Nuyá Akripian chicharuk “Yaunchu Yúsán etserin áarmari, nekasapitia tátsumek, uunt Akripia. Wikia nékajme. Nekasaiti, tame” tímiyai.

<sup>28</sup> Takui Akripia chichaak “Maaj, ishichik awajtame Papru, Yus-shuar ajastin” tímiyai.

<sup>29</sup> Tutai Papru tímiyai “Tura ishichík chichamjajisha untsurí chichamjajisha, amesha uunt Akripia, tura ashí winia anturtukurmena nu, wijjaj métek ajasúk tusan wakerajai. Tura antsu wia núnisan̄ jin̄kiámua núnaka wakerats-jai” tímiyai.



30 Papru nuna tuasua amikmatai akupniusha, uunt kapitíáncha, Pirínísesha, tura nuĵi ashí pujuarmia nu wajakiarmiayi. 31 Tura arant wear, túrunamun chichasarmiayi. Tura tiarmiayi “Ju áishmañ mantamnamnian tunaamkachuiti tura penkesha sepunmasha enkeachminiaiti” tiarmiayi.

32 Tura Akripia Jístun tímiayi “Ju áishmañ “uunt akupin nekarati” tíchaitkuñkia akupmai makuitji” tímiayi.

## 27

### *Páprun Rúmanam akupkarmiania nu*

1 Tura Páprun Ruma péprunam akupkatniun enentáimsarmiayi. Rúmaka tímiaĵ, Itiaria nuñkanam pujawai. Wisha Páprujai wémiajai. Pápruncha tura chikichnasha achikma ármia nunasha Akustunu tutai suntara kapitíántrijaiĵi nenakar akupkarmiayi. Nú kapitíáni naari Júriiiti. 2 Tura Atramitiunmaya kanu Asia nuñkanam pepru ármia nuĵi wétasa pujumia nu enkemprarmiayi. Tura Tisarúnikianmaya áishmañ, ni naari Aristárku, in páchitkiauyayi. Tisarúnikiasha Masetúnia nuñkanamaiti. 3 Nuĵi enkemprar kashin tsawarar Sitiun péprunam jeamiajai. Nuĵi jeawakrin kapitíán Juriu, Páprun waitnentak tímiayi “Ame amikrumiĵin wetá. Au írmasarti” tímiayi. 4 Tura Sitiunnumiaĵ jínkir, kanujai wesar nase tukumpramprakrin Chipri núñkaka menanmaani aa ikiukmiajai. 5 Tura nayaantsanam wesar Sirisia tura Pampiria nuñkanam ayamchik nankamakir Mira péprunam jeamiajai. Nuka Risia nuñkanamaiti. 6 Nuĵi jear nú kanu ikiukmiajai tura chíkich kanu Ar-ijíántrianmaya taa Itiaria nuñkanam wétasa pujumiaĵi. Nú kanunam suntara kapitíántri, enkempratarum, turammiajai. 7 Tura untsurĵi tsawant yáitmataik we-wémiajai tura ti wiántkar Nítionam jeastatuk ajasmiajai. Tura nuĵisha nase tuke tukumkarta asamtai Sarmuñ nuñkanam ayamchik nankaamakir, Kritia nuñkanam ágawinini ayamchik wémiajai. 8 Tura Kritia nuñkanam ayamchik wesar ituirchat akui waítsar wea-wéakuar “Shiir Pujutai” tutainium jeamiajai. Nusha Rasea péprunam tíjchiiti. 9 Yáitmataik wea asar ti táasmaji. Tura yumi yututai jeatema asa ti tsúmainiuyayi nayaantsanam wétin. 10 Tura Papru chicharuk “Amikru antuktatum. Wi nékajai, yamai wéakrikia ti tsúumainti. Kanusha tura káarak kanunam enketainia nusha menkarattawai. Tura iisha núnisrik kajiñchatĵiash” tímiayi. 11 Suntara kapitíántriñkia Páprunka anturtsuk, kanú wianniurĵin kapitíántriñcha tura kanú kapitíántriñcha chichamen anturkarmiayi. 12 Tura nuĵi Shiir Pujutai tutainium yumitin pujustin penkerchaitkui “Nuñkia juyañka wéartai. Pinise péprunam jeamainchuashit” ashí tiarmiayi. Nú péprusha Kritia nuñkanam nayaants ayamach pujawai. Nú péprunam yumitin pujustinian wakeriarmiayi, arakia nuñkaani kakaram nase nú péprunam jeachu asamtai.

### *Tsúmainium wekasarmiania nu*

13 Tuma asamtai ukunam nase nuñkaaniaĵ tápiriri ajakui, ii wétin yamaikia penkeraiti, tu enentáimsarmiayi. Túmakui kanu emetai jiru júusar jínkir Kritisnam ayamchik wearmiajai. 14 Túrasha árusañ arakiaĵ kakaram nase, Nuristi tuinia nu tukumpramiayi. 15 Nase kanun tukumpra asamtai iisha atsantatrin penké tujinkiamiajai. Túmakui, áankisha juramkitiai tusar iniaisamiajai. 16 Tura Kritia nuñkanam ágawinini nankaamakur nuñkia nase ishichik mijiantmatai, uchich kanu japikir wémiaĵ nu ti takasar uunt kanunam enkermiajai. 17 Tura enkerar chapikjaiĵ uunt kanun jínkiármiaĵi

wewe najanatai tusar. Tura náikim mukutniunam, Serti tutainium nase juramkishtajiash tusar, kanunam yakí tarach aan itiararmiayi. Nu tarach nase útsuktin tusar nenarma ármiai. Túrawar áyatik nase juramkitiai, tiarmiayi. <sup>18</sup> Tura kashin tsawarḡmatai nasesha chíchimisha tímiatrusaḡ kakaram aa asamtaí kanunmaysaḡ káarak irunmia nuna nayaantsanam ajapawarmiayi. <sup>19</sup> Nenaintiú tsawant naḡkaasmatai iisha ii uwejejaḡ kanunam káarak iruniarmia nusha entsá utsaḡkarmiayi. <sup>20</sup> Tura untsurí tsawant tsawajsha etsantrachmiayi tura káshisha yaasha tsaparcharmiai. Tura nasesha ti kakantar tukumpramkurin “Yamaikia uwempratín atsawai” tiarmiayi. <sup>21</sup> Tura iisha ti untsurí tsawant yurumtsuk matsatu asakrin, Papru ajapén wajaki tímiayi “Amikru winia nuik Kriḡianmaysaḡka jíintsuk anturtukuítki-urmiḡkia yamá jü itiurchatnum pujutsuk tura emeḡkatmatsuk pujaaḡji’ tímiayi.’

<sup>22-24</sup> ‘Yamá kashi winia Yusru suntarí nayaimpinmaysaḡ wantintiurkayi. Nú Yúsan umirkaitjiana nu akupturkayi. Tura nu taruti “Ashamkaipia Papru, turutui. Amesha Ruma péprunam uunt akupniunam jeattame. Tura chikichnasha ámiijaḡ kanunam eḡketainia ásmatai uwempratniun Yus tsanḡkatkarai” turutui. Tuma asamtaí, amikru, shiir enentáimsatarum. Atumsha mash uwempratarme. Túrasa kánuka mesertatui. <sup>25</sup> Wisha winia Yúsrin nekas enentáimtajai. Yusa suntarí turutainia nuna nekas tu túrunattawai, tajai. Tuma asamtaí kakartarum. <sup>26</sup> Tura chíchimisha nunḡka uchich pújakmanum nuí patatmittiaji” tímiayi.

<sup>27</sup> Ayu, katurse (14) tsawant naḡkaasmatai nú kashi Atria nayaantsanam jeamiaji. Nuí nase náḡkamas juram wémiai. Nuyasḡka kashi ajapén wiantin armia nu nunḡka ámunam jeateman nekaawarmiayi. <sup>28</sup> Tura urutmá kúnakit tusa nekapmamiayi. Túram tráinta sais (36) mítruuyayi. Nuyasha ékemsan ataksha nekapmamiayi. Nuḡkia painti siati (27) mítru nekapmamiayi. Tuma asa nunḡka anumsatuk ajasun nekaawarmiayi. <sup>29</sup> Tura kayanam ijiukaj tusar ashamainiak kuaru jirun kijinian chapikjaj kanú senkarin jinḡkiáwar entsá ajunḡkarmiayi. Kijin asamtaí, inít tepeámtai nase juramkichmi tusar túrawarmiayi. Tura wake mesekar, tsawarḡti tusar matsamarmiayi.

<sup>30</sup> Tura matsatainaj wiantin armia nu, iikia uchich kanunam eḡkemprar pisarchatjash tu enentáimsarmiayi. Túmainiak kanú nujinia chíkich jirun ajuntaí tawa nútiksaraḡ uchich kanun ajuntaí tusar pujuarmiayi. <sup>31</sup> Tura tuma wáiniak Papru suntara kapitántrín tura ni suntaríncha ujakmiayi. “Ausha uunt kanunman eḡketainiachkuḡkia atumsha uwemprashtatrume” tímiayi. <sup>32</sup> Tutai suntarsha uchich kanú chapikrín tsupirkar entsá ajunḡkarmiayi.

<sup>33</sup> Tura kashin káshik Papru ikiakártasa wakerak tímiayi “Ishichkisha yurumátarum. Atumsha katurse (14) tsawant kánutsuk yurumtsuk pujarme. <sup>34</sup> Seajrume, ishichkisha yurumárum kakaram ajastarum, uwemprataj tusarum. Iimiata, nekaatarum, imiatkisha túmatsuk péemkattarme” tímiayi.

<sup>35</sup> Nuna tuasua amik Papru apatkun achik Yúsan yumisamiayi ashí ímmianumaḡ. Tura puuk yuamiayi. <sup>36</sup> Tura apatkun yuan wáinkiar, ashí aents shiir enentáimsar yurumáwarmiai. <sup>37</sup> Nusha ashí aents irurmaka jimiará sián nuyá ataksha setenta sais (276) ármiai. <sup>38</sup> Yurumáwar ejemakar, yurumkanka entsá utsaḡkarmiayi, uunt kanu wampú ajasat tusar.

### *Kanu penké mesermiania nu*

<sup>39</sup> Tura tsawarmatai wiantin armia nu, nunkan nekaacharmiayi. Túrasha enkentamunam káanmatak aan wáinkiar “*Ai kanu anun̄tai*” tiarmiayi. <sup>40</sup> Nuyá jiru entsá ajuñman chapikr̄in tsupirkar entsá ikiukiarmiayi. Tura kanait j̄in̄kiárma ármia nuna chapikr̄in tsupirkarmiayi. Tura tarach kanú nuj̄in̄ amia nuna nenakarmiayi. Túram kanu káanmatkanam anumsatuk ajasmiai. <sup>41</sup> Tura wainchi j̄imiar ámunam jeá kanu entsá wayá tepeamiayi. Tura kanú senkar̄inkia chíchimi yakí takuir ajámu asa kupintramiayi. <sup>42</sup> Suntarsha, achik júamu armia nú shuaran máataj tusa wakeriarmiayi, yukuak pisarar̄aj̄in̄ tusar. <sup>43</sup> Tura kapitíáncha Páprun uwemtikrataj tau asa nuna túratniun tsan̄katkachmiayi. Antsu chichaak “Emka yukuaktin nékarmena nu yukuakrum péemkatarum, tímiayi. <sup>44</sup> Nuyá chíkichkia kanunmayá numi, kame nán̄kamas numi achikrum awamkarum péemkatarum” tímiayi. Tu túrawar ashí iwiaakuk j̄in̄trarmiayi.

## 28

### *Marta nunkanam túrunamia nu*

<sup>1</sup> Tura ashí iwiaakuk j̄in̄trar, nu nunka Marta naartin nekaamiayi. <sup>2</sup> Tura nūj̄ matsamin armia nu, shiir awajtamsarmiayi. Tuma asamtai iisha tsetsema asakrin, tura yumisha yútakui, uunt jinia ikiapárarmiayi. Tura “anamaitiarum” turammaji. <sup>3</sup> Pápruka jinia kukarun ikiaan̄an̄ j̄in̄ium pataamiayi. Túmawaj napi tsuéran ashamak j̄in̄ki, Papru uwej̄én nemaramiayi. <sup>4</sup> Tura nú nunkanmayá aents, Papru uwej̄én napi nemaran wáinkiar “*Ju áishmansha shuáran maichuashit*, tiarmiayi. Nayaantsanmayá uwempraitiat̄an̄ ni yusri iwiaaku át̄inian suritiawai” tiarmiayi. <sup>5</sup> Páprusha ni uwej̄én pear napin j̄in̄ium awan̄miayi. Tura pen̄kesha yajauch ajaschamiayi. <sup>6</sup> Tura niisha eárchatpiash tusar ii pujarmiayi. “Túmatkesha jaka inianchatpiash” tiarmiayi. Túrasha ti núkap pujussha pen̄ké najawechmiayi. Túrunamtai, nuiñkia nusháa enentáimpr̄ar “Pápruka yúschashit” tiarmiayi.

<sup>7</sup> Nú nunkanam aentsu pen̄ker̄i ámiayi ni naarī Pupriu. Nú Pupriu ni j̄een in itiaarmamiayi. Tura menaintiú tsawant yurumkan̄cha suramsarmiayi. <sup>8</sup> Tura nūj̄ pujarin Pupriu apar̄i tsuer, numpaj̄aj̄ ijiarki jáamiayi. Túmakui Papru weri iyumiayi. Tura Yúsan áujtus amik uwej̄én nin awantkamiayi. Túram pen̄ker̄i ajasmiai. <sup>9</sup> Nu túramun nekaawar, nú nunkanmayá aents jaa armia nu tariar, niisha pen̄ker̄i ajasarmiayi. <sup>10</sup> Túram incha ti shiir enentáimturmasar núkap ajampramsamiayi. Túram ukunam ii wétin jeamtai ashí ii atsumamun suramsarmiayi.

### *Rúmanam jeawarmiania nu*

<sup>11</sup> Ii wétsuk nú nunkanam menaintiú nantu pujusmiayi. Tura nuyá chíkich kanunam en̄kempramiayi. Nu kanusha Arij̄án̄trianmayá yaunchu tau menaintiú nantu yumi yútakui nūj̄ pujumiayi. Nú kanu nuj̄in̄ numi-yus najankamu j̄imiar ekemiarmiayi, ni náarin̄kia Kástur tura Púruks. <sup>12</sup> Iisha nūj̄ en̄kempr̄ar weri Serakúsa péprunam jeamiayi. Nūj̄ menaintiú tsawant pujusarmiayi. <sup>13</sup> Tura j̄in̄kir nuȳan̄ka nayaantsa ayamach weri Rij̄iu péprunam jeamiayi. Nūj̄ kanarmiayi. Tura kash̄in anarīa nase suut umpuunt̄i támiayi. Tuma asamtai nú kash̄inkia Putiuri péprunam jeamiayi. <sup>14</sup> Nūj̄ jeawakrin Yusshuar pujuarmia nu, ni j̄een juramkimiayi. Tuma asamtai nūj̄in̄ chíkichkí tumiñ pujusmiayi. Tura nuȳan̄ka nunkan̄ Rúmanmaani wémiayi. <sup>15</sup> Tura

Rúmanmaya Yus-shuar, ii jeatniurin neka ásar jintiá inkiunmaktai tusar winiarmiayi. Chíkichkia Apiu pepru támanum táarmiayi, tura chíkichkia, Menaintiu Jeá tutainium táarmiayi. Nuna káunkan wáiniak Papru shiir enentáimias Yúsan yuminsamiayi.

16 Tura ii Rúmanam jeawakrin kapitíán Juriu achikia yarumman Rúmanmaya uunt kapitíáinín ejetimiayi. Túrasha, Pápruka jeá ikiamas niisháa pujustí, tiarmiayi. Tura Páprun ísat tusa chikichík suntarnak ni jeen apujtusarmiayi.

### *Rúmanam Papru Yus-Chichaman etserkamiania nu*

17 Nuyá menaintiú tsawant nankaasmatai Pápruka Rúmanmaya Israer-áentsu penkerin untuk ikiaanak “Yatsurtiram antuktarum. Wisha Israer-áentsun yajauchin penké túrachmiajai. Tura ii uuntri akupkarmia nunasha yajauch chicharkachmiajai. Tuma ain Jerusarénum winia achirkar Rúmanmaya áentsnum surutkarmiayi. 18 Tura nu aencha winia anintsar, akupkatai, turutiarmiayi, wisha penké yajauchin, mantamnamnia tímianu túrachu asantai. 19 Túrasha Israer-shuarka “Atsá, akupkairap” turutiarmiayi. Nu tuma asantai, “antsu uunt akupin nekarati” tímiajai. Wikia wí shuara tunaarín kapitíáinín ujaktinían táchaitjai. 20 Tuma asantai, yatsurtirmin, atumin untukjarme chichastaj tusan. Yusa anaikiamurí, Israer-shuarti náakjnia nu táwiti wí tu étserkui, juí achikiar jiníkiámu pujajai” tímiajai Papru.

21 Tutai niisha tiarmiayi “Iisha Jutía nunkanmaya aentsti, ame yajauch túramu papí penké wáinkiachuitji. Tura ii shuar nuyá táarainia nusha “au yajauch túraití” tu ujatmakcharmaji. 22 Túrasha ashí nunkanam yamaram chichaman jintinían yajauch chicharainiawai tama antukjai. Tuma asantai amesha nu warintia enentáimtam nekaatai tusar wakeraji” tiarmiayi.

23 Nú tsawantai iruntrami tiarmia nú tsawant jeamtai, ti unturí aents Papru pujamunam iruntrarmiayi. Papru jintintiainiak Muisais yaunchu aar akupkamia nujai tura chíkich Yúsnan etserniu aarmaríjjajisha, Jesus nekas Yusa Anaikiamurínti tusa paant jintintiawarmiayi. Nuna tura káshik nankaama Yus akupeamunam pachiinkiatniun étse-étserkua kíarai iniaisamiayi. 24 Tura Papru táman antukarmia nu, chíkichkia, nekasaiti tusar umikiarmiayi. Tura antsu chíkichkia, nekaschaiti tusar umikcharmiai. 25 Chikichkí enentaik' enentáimsatin atsá asantai, jünki weartasa pujuarmiayi. Túmainiakui Papru chichaak “Nékasen Yusa Wakaní yaunchu Yúsnan etserniu, Isayas naartin áarmaríjjajai ii úuntrin chicharuk juna tímiajai:

26 “Ame weme au aents ju titia:

“Ántutka ántakrumsha nekaashtatrume,  
Íitkia iyakrumsha wáinkiashtatrume.

27 Warí, au shuara enentái katsuárai;  
Kuishíjjajai ántaksha ántichua núnin áiniawai,  
Jjisha epetkamua áanin áiniawai,  
Iyaksha wáinkiajin tusa, ántaksha antukajin tusa  
Enentáimkiusha nekaawajin tusa,  
Winí uwemprajin tusa, tura Winí tsuamarajin tusa túrunayi”.

Nuní áarmaiti. 28 Tuma asantai, nekaatarum. Yamaikia Yusaj uwempratín ana nuna Israer-shuarsha susamuiti. Tura niníka nekas umikiartatui” tímiajai. 29 Tura Papru nuna tí iniaisantai Israer-shuar nuamtak núkap chicharnaiyasua wearmiayi.

<sup>30</sup> Tura Pápruka nuḵḵ jeḵ ikiamsamunam jimiará uwí pujusmiayi. Tura ashí aents nin iyutaj tusa wearmia nuna ni jeḵ itiaamiayi. <sup>31</sup> Tuma asamtai Papru arantutsuk urukuk Yus akupeamunam ati, Uunt Jesukrístu túramurḵncha ashí etserkamiayi. Nútiksḵ etserkatniuncha Páprun penké suritkiacharmiayi.

## Papru RÚMANMAYA SHUARAN papi akuptukma

### *Papru Rúmanmaya Yus-shuaran áatramania nu*

<sup>1</sup> Wi Papru Jesukristu takarniuitjai. Núnisan Yus achirak ni Shiir Chichamen etserkat tusa akatar akuptukmiayi.

<sup>2</sup> Nu Chichamun Yus yaunchu “akupkattajai” tímiayi. Núnaka Yúsnan etserin Yus-Papinium paant ujakarmiayi. <sup>3</sup> Nu Chichamnum Yus ni Uchirín áujmatui. Ayashijjiainkia Tawit weeanum akiiniamiayi. <sup>4</sup> Tura ni tishiir wakanjjiainkia Yusa Uchirínti. Tura ti kakarmaiti. Jakamunmaya nantakmiajajai nekas Yusa Uchiríja nu, paant nekanamiayi. Niisha ii Uuntri Jesukristu. <sup>5</sup> Ni túramujai Yus shiir enentáimturuk nu Shiir Chichaman etserkat tusa akuptukmiayi. Núnisan ashí nunkanmaya shuar nu chichaman umirkar Jesusa náarín shiir awajsarat tusa akuptukmiayi. <sup>6</sup> Atumsha nuyá shuarairume. Tura Jesukristunu ajasarat tusa Yus achirmakuitrume.

<sup>7</sup> Ashí Yus aneamutirmincha Rúmanam matsatrum nuna ju papin áateajrume. Yus ti péñker awajtamsatniun wakerutmarme. Ii Aparí Yussha ii Uuntri Jesukristusha waitnentramainia ásar imiatkinchanum ti shiir pujustinian yainmakarti.

### *Papru Ruma péprunam irautinian wakerimiania nu*

<sup>8</sup> Émkasha, átum Yus nekas enentáimtamun ashí nunkanam áujmatenan nekaan Jesukristun pachisan Yúsan ti shiir yumñsajai. <sup>9</sup> Tuke enentáirjai Yusa Uchirín ashí shuarnum etsertajai. Túrakui wi atumin ti Yus aneamutirmincha Rúmanam matsatrum nuna ju papin áateajuke áujtamun Yus nékarui. <sup>10</sup> Ashí tsawant ni wakerutakuinkia íitjarum tusan Yúsan sea-jai. <sup>11</sup> Nekas íitniun wakerajrume. Nui jean wakanmin yainkian Yusjai kanakchamin ajasúk tusan wakerajrume. <sup>12</sup> Kame atumsha tura wisha Yus nekas enentáimtuinia asar mai ikiakánai ajatai tusan wakerajai.

<sup>13</sup> Yatsurú, tuke íitjarum tusan wakerimjarme. Túrasha iyatsjarme. Kame Yus-Chichaman ujaakun chíkich shuarnuma áintsan atumíncha Yus kakaram takasman wáinkiatniun wakerajai. <sup>14</sup> Wikia Yus akuptuku asamtai ashí shuaran ujákartiniaitjai. Unuimiaruncha tura unuimiarchancha, ti nékainia nunasha tura nékachuncha, métekrak ujakartiniaitjai. <sup>15</sup> Tuma asan atumniasha Rúmanam pujarmena nunasha Uwempratin Chichaman ujointjarum tusan pujajai.

### *Uwempratin Chicham kakarmaiti*

<sup>16</sup> Nu Shiir Chicham Yusa kakarmarjjiai ti kakaram asa ashí shuaran uwemtikramniaiti. Tuma asamtai natsantatsjai. Nekas Israer-shuarnasha tura chíkich shuarnasha núnisan uwemtikramniaiti. <sup>17</sup> Nu chichamnum Yus enentáimsamia nu páantaiti. Júítí: Áyatik Yúsan nekas enentáimtuiniakui Yuska “péñkeraitme” tíminiaiti. Yus-Papiniumsha núnisan tawai: “Yúsan nekas enentáimta nuna Yus “péñkeraitme” tutai tuke Yusjai shiir wekasattawai.” Tu áarmaiti.

### *Aentsu tunaari*

18 Shuar nekas chichaman nakitrar yajauchin túrataj tusar suriimiaini-awai. Túrawar tuke tunaarintin áiniawai. Nu shuaran Yus ti kajerkar ti asutiátniun nayaimpinmaya paant awajsaiti. 19 Tura nu shuarka ashí Yusna nekaamnia nuna Yus paant awajsa asamtai péñker nékainiawai. 20 Kame yámankamtaikniumiá Yus wáinchataitiat ni najanamurijjai júka paant nekaamniati: Nekas Yus asa tuke kakarmaiti. Nusha ti paant asamtai nu shuar tsan̄kurnarchartatui. 21 Yúsan nékainiyat shiir awajsacharmiayi tura yuminsacharmiayi. Tuma ásar aya ánta nunak enentáimtuiniak ni enentáji tunaajai piakai. 22 Tura ti nekajai tuiniyat enentáimcha núnin ajararai. 23 Túmainiak jákachmin Yus imiá shiira nuna iniaisar shuar jakamnia nakumkamun shiir awajenawai. Tura nu arant namantinniasa napincha kuntinniasa yajasmacha nakumkar nuna shiir awajenawai.

24 Nu asamtai imiá yajauch enentáimiainiakui “áanik asati” tímiayi Yus. Túramtai ti natsanmainian túrunainiawai. 25 Yusna imiá nekasa nuna nakitrar antsu wait-chichaman anturkar nuna túrin áiniawai. Tuke Yúsak shiir awajsatniun iniaisar antsu ni najanamun tikishmatainiak shiir awajenawai. “Antsu tuke Yúsak shiir awajnastí” tajai.

26 Nuna túrin ásarमतai Yus natsanmainia nuna wakeruktinian tsan̄katkarmiayi. Túramtai nuwasha áishman̄jai tsan̄ntinian nakitrar nuamtak yajauch awajnainiawai. 27 Núnisan̄ áishman̄sha nuwajai tsan̄ntinian iniaisar nuamtak áishman̄kak tsanirmanainiawai. Ti wakerunainiak ti natsanmainia nuna yajauch túrunainiawai. Tura yajauch túruiniak ni ayash̄i wáitsatniunak sumamawarmiayi.

28 Tura tuke Yúsan nakitiainia asamtai ti yajauch enentáimiainiak pen̄ké túrachminia nuna túrawarti tusa Yus tsan̄katkarmiayi. 29 Nu shuar ti tunaajai piaku áiniawai. Tsanirmausha aya kuítiak wakerincha tura yajauch awajin áiniawai. Nu arantcha awakmakun kajerniusha man̄kartincha tuke máanaincha anan̄kartincha péñkercha awajkartincha, tsanumniusha áiniawai. 30 Nu arantcha chikichnasha yajauch áujmatin áiniawai. Yúsnasha nakitiainiawai. Áimniusha áiniawai. Tura “péñkeraitjai” tiar nan̄kaamantu enentáimtumainiawai. Tunáa túratniun eainiawai. Aparin̄cha nukur̄incha umirainiatsui. 31 Enentáincha áiniawai. Tana nuna umichu áiniawai. Anen̄kartichu ásar waitnen̄kartichu áiniawai. Tsan̄kurcha áiniawai. 32 Yuska “Shuar nuna túrinkia jákatniuiti” taman nékainiyat tuke túrukin wénawai. Tura nu arantcha chikich yajauch túramtai ti shiir wararenawai.

## 2

### *Shuar tunáa túramun Yus paant nékawai*

1 Amesha enentáimtumastá. “Shuar nu yajauchin túrana nu imiá tunáa shuaraiti” tákumka amesha métek túrakum imiá nekas sumamame. 2 Yuska nu tunaan túrin ainia nuna súmamtikiashtinkiait. 3 Amesha nuna túrin “imiá yajauchiiti” táyatam amesha métek túrakunkia Yus sumamtikiattana nuyá çitiurak uwemprattam? 4 Yus ti waitnentra asa nu tunáa ikiukim Nin enentáimtustinian katsuntramuk nákarmawai. Tura péñker asi warik asutiámchakui sumamashtiniaitjai çtu enentáimtumamek? Tu enentáimkium ni waitnentramarj ántar awajsaitme. 5 Tura tunaarum enentáimtutsuk

tuke túrakmeka súmamtikiatin tsawantaj ti tunáa irutmampramujaj ti asutniátame. <sup>6</sup> Nu tsawantaj ni túramujaj métek Yus ashí shuaran akirartatui. <sup>7</sup> Shuar tuke péñker túrak ashí shiira nunasha tura tuke amuukachmin ainia nunasha wakeruiniana nuna Yus tuke iwiaaku Nijjaj shiir pujustinian súrsartatui. <sup>8</sup> Antsu péñkera nuna wakerutsuk antsu aya yajauchin wakeruiniak Yúsan nakitiainia nuna Yus ti kajerak asutiáwartatui. <sup>9</sup> Nekas Israer-shuarsha tura núnisan Israer-shuarchasha tunaan túrin áiniakka ti wáitsartatui. <sup>10</sup> Antsu nekas Israer-shuarnasha tura núnisan Israer-shuarchancha péñker túrin áinia núnaka Yus ti shiir imiatkinchanum apujarsartatui. <sup>11</sup> Yus ashí shuaran akantsuk mai metek iyawai. <sup>12</sup> Shuar Muisais akupkamun nékatsuk tunaan túraka aya júnisan sumamawartatui. Tura shuar Muisais akupkamun nékayat tunaan túranaka nu akupkamujaj sumamawartatui. <sup>13</sup> Akupkamun aya antukarua nuka Yusaj péñker áiniatsui antsu antukar umirainia nuna Yuska “péñkeraiti” tawai. <sup>14</sup> Israer-shuarchaka Muisais akupkamun takakainiachkusha aya ni enentájjaj nu akupkamun umirainiak <sup>15</sup> nu umireamujaj Yus nu akupkamun ni enentájn ikúirsarua nuka paant nekaamniati. Nujaj métek túruiniak shiir enentáimiaiawai. Tura métek túruiniachkunaka péñkercha enentáimiaiawai. <sup>16</sup> Wi Uwempratin Chichaman étsereaj nu ashí shuar uukrishá túramun ashí paant awajarsartatui. Tura nuna etserkatniun Jesukristun anaitiukmiayi. Nu tsawantaj tunaan túrin sumamawartatui.

### *Israer-shuarsha Muisais akupkamun umircha áiniawai*

<sup>17</sup> Ámeka “Tura Israer-shuaraitjai. Muisais akupkamun takakkui winia Yúsruka ti shiir enentáimturui, tátsumeash. <sup>18</sup> Yus wakeramuncha nékajai. Tura akupkamun nekaan péñkera nuna wakerajai, tátsumeash. <sup>19</sup> Wakannium kusuraru áinia nunasha jintintiamniatjai. Tura tsáapninian nekamtikiawarminiati, tátsumeash. <sup>20</sup> Akupkamu ti péñker neka asan nekasa nuna unuimiaruitjai. Tuma asan nékachuncha ántuiniachuncha jintintiamniatjai” tátsumeash. <sup>21</sup> Pai, chíkichka unuiniatiatmesha ¿urukamtai imia ámeka unuimiatsum? “Kasamkashtiniati” tu étsereatsmek. Táyatmesha ¿urukamtai ámeka kasamam? <sup>22</sup> “Tsanirmashtiniati” tátsumek. Enta, ¿urukamtai ámeka tsanirmam? “Ántar-yusan nakitiajai” tátsumek. ¿Urukamtai ámeka nu yusa jéeniá kasamam? <sup>23</sup> Akupkamun takakjai tusam shiir enentáimtumayatam nu akupkamu umireachkum Yus yajauch awajeatsmek. <sup>24</sup> Yus-Papiniumsha núnis áarmaiti: “Átum péñker umirchamujaj Israer-shuarcha Yúsan yajauch chicharainiawai.”

<sup>25</sup> Muisais akupkamia nu ashí umireakmeka nii timia núnismek tsupirnaktin péñkeraiti. Tura takamtsuk umireachkumka tsupirnakcha núnisketme. <sup>26</sup> Chíkich shuarsha tsupirnakchaitiat Muisais akupkamun umireakka tsupirnatskesha tsupirnakua áintsankete. <sup>27</sup> Nu shuar tsupirnakchaitiat akupkamun ashí umireak atumin tsupirnakutirmin akupkamu takakuiti-atrum umircha asakrumin súmamtikramawartatui. <sup>28-29</sup> Kame nekas Israer-shuarka aya pátatkechu antsu tuke enentájjaj Yúsnan wakera núiti. Núnisan nekas tsupirnaktingka aya ayashjjajinchuít antsu enentáimian shiir áinia núiti. Nekas akupkamu aya áarchamuít antsu nekas enentájjaj umirkamua núiti. Nekas tú tura núnaka aents shiir enentáimtuiniachkuisha Yus shiir enentáimtai.



## 3

1 Núnis ajsa Israer-shuar ainia nu çwarí péñkernak takakainia? Tura tsupirnaktincha çwariniak yayá? 2 Ti péñkeraiti. Warí, émkaka, Yus ni chichamen Israer-shuaran súsacharmakia. 3 Kame chíkich chíkich umichu ániakui Yus tsankatkamia nuna nú shuaran súsachmatainkia nuikia “Yus umichuiti” çtítinkiait? 4 Péñkea. Antsu Yuska nekas túratniua nujaj métek ashí túriniaiti. Shuar umichu ániakuisha ni támarin mash umiktatui. Ni tamajaj shuáran wáitrin awajeakka nusha péñkeraiti. Núnisan atí. Yus-Papisha métek tawai:

“Támena nuna “imiá nekasaiti” tiartatui, tura súmamtikramataj tuíniakuisha nupetmaktatme” tawai.

5 Nu arantcha, “Wi tunaan túramujaj Yus imiá péñkera nuna paant awajeakka çurukamtai winia asutiua? ÇNuka péñkerkait?” tíchatapash. (Kame aents chichainia núnisnak tajai.) 6 Warí, Yus péñkerchaitkiunka çitiurak ashí shuara tunaarin súmamtikiawarat? Kame imiá péñkeraiti.

7 Núnisan, “Wi umirkachmajaj Yus tuke umiiniana nuna paant awajeakna nuikia nujaj in shiir awajsamtai çurukamtai “tunaitme” túruta?” tíchatapash. 8 Warí, “tunáa túramujaj Yúsán péñker awajeajaj,” tú nekas enentáimpramniaitkiuinikia shuar nuikia “Wats, ashí péñker áti tusar tunáa túratai” tumin ainti. Kame chíkich shuar in kajertamainiak “nuna jintintiainiawai” túramji. Nu shuar sumamawartin áiniawai.

### *Ashí shuar tunáa túraitji*

9 Nuikia Israer-shuartikia chikichjaj nankaamas çpéñkerkaitiaj? Penkesha. Warí, Israer-shuartisha Israer-shuarchajajisha ashí métekrak tunaan túrin áiniawai. Núnaka jú áarmajaj paant awajsaitjai. 10 Yus-Papisha núnisan tawai:

“Péñkeran túrin chikichkisha atsawai.

11 Yúsán nekaatniur nakitiainiawai. Yusnasha eqiniatsui.

12 Yusnumia kanakiar menkakatniunam wénawai. Chikichkisha péñkeran túrin penké atsawai.

13 Ashí yajauch chichainiak iwiarsamu yama urainiua núnisan áiniawai. Ni chichamejaj tuke anankartin áiniawai. Chichame napía áintsan najamin áiniawai.

14 Aya yajauchin kakaram áujmatin áiniawai.

15 Máataj tusa wárik yujarin áiniawai.

16 Aya ti itiurchat ti yajauch awajin áiniawai.

17 Shiir pujustinian nékainiatsui.

18 Ishichkisha Yúsán ashamenatsui.”

19 Yaunchu akupkamun umirkatin ainia nú shuar aya takamtak umirkatin áiniawai. Tuma asamtai ashí shuar umirkachu ásarmatai Yus nujaj súmamtikiawartatui. Túrakui niisha pachischamin áiniawai.

20 Akupkamuka aya ii tunaarin paant awajturmaji. Tuma asamtai akupkamu péñker umirkatniujaj Yus “péñkeraitme” turamchamniaitji.

### *Aya Yus shiir enentáimtusar uwempramniaitji*

21 Yus-Chicham yaunchu áarmanum itiura Yus in “péñkeraitme” túramniaitaj nuna paant tawai. Kame akupkamujajinchuiti. 22 Antsu iisha ashí shuarsha núnisan aya Jesukrístu shiir enentáimtakrin Yus “péñkeraitme” túramniaitji. 23 Kame ashí shuarti tunáa túraitji. Tuma asar Yusjaj métek péñker ajastin penké jeatsji. 24 Tura Yus in waitnentrama asa kuítchajaj

“pénkeraitme” túramji. Jesukristujai uwemtikrampra asa túramji. <sup>25</sup> Tura Kristun akupkamiayi ni jakamujai ashí tunaan asakátratniun. Túramtai shuar Nin nekas enentáimtuiniakui Yus tsan̄kuramniaiti. Yaunchu tunáa túramun katsunteak enentáimtuschemiayi. Yamái tsan̄kuramnia nuna yaunchu nekáa, nuna túramniuyayi. <sup>26</sup> Tura yamaiya tunaancha tsan̄kureak ashí shuar Jesusan nekas enentáimtuinia nuna “pénkeraitme” tuke tíminiaiiti. Kristu jakamujai nuka paant ajasai.

<sup>27</sup> Nújain̄kia ii pénker ajasjini nu “winia kakarmarjai túrunajai” tíchamnia asar ζnan̄kaamantu enentáimtumarminkaitiaji? Pen̄keshá. Warí, akupkamu umitsuk aya Kristu nekas enentáimtakrin Yus “pénkeraitme” túramji. <sup>28</sup> Nujai páantaiti. Akupkamu umirtsuk aya Jesukristu shiir enentáimtakrin Yus “pénkeraitme” túramniaiiti.

<sup>29</sup> Warí, Yuska Israer-shuarnasha tura núnisan̄ Israer-shuarchancha mai ni Yúsrīnchukait. <sup>30</sup> Kame aya chikichik Yúschakait. Tura tsupirnakuncha tsupirnakchancha mai metek aya Jesukristun nekas enentáimtuiniakui “pénkeraitme” tíminiaiiti. <sup>31</sup> Shuar Yúsan shiir enentáimtamujai pénker ajastin ániakui nujai ζakupkamu ántar awajsamukait? Atsá. Antsu nuna nan̄kaamas umirkatin awajsamúiti.

## 4

### *Apraámsha Yúsan shiir enentáimtamujai pénker ajasmiania nu*

<sup>1</sup> Ashí Israer-shuara uuntrī Apraám enentáimtustai. Niisha ζitiurak Yusjai pénker ajasma? <sup>2-3</sup> Ni pénker takasmajai Yusjai pénker ajasuitkiun̄ka nan̄kaamantu enentáimtumarainti. Antsu Yus-Papí tawai: “Apraám Yúsan shiir enentáimtakui Yus “pénkeraitme” tímiayi” tawai. Nu túramu asa Apraámsha Yus ímmianum nan̄kaamantu enentáimprachminiaiiti. <sup>4</sup> Shuar íniamna nu takasmatai ζaya tsan̄ka asam akiktatmek? Warí, ni takasmanum páchitsuk akikchatniukait. <sup>5</sup> Antsu shuar ni pénker turamurī enentáimtsuk áyatik “Yus tunáa shuaran pénker awajniuiiti” tu enentáimtakui Yuska tsan̄ka asa “pénkeraitme” tawai. <sup>6</sup> Tura pénker túrachunak Yus “pénkeraitme” takui nu shuar shiir warasminiaiiti. Núnisan̄ tawai uunt akupin Tawit:

<sup>7</sup> “Shuar ashí ni tunaar̄in Yus asakátar tsan̄kuramu ana nuka shiir enentáimpramniaiti.

<sup>8</sup> Uunt Yus ni tunaar̄in enentáimtachma asa ti warasminiaiiti.” Tu tímiayi Tawit.

<sup>9</sup> ζAya tsupirnakukeash warasminiait? Tura tsupirnakchasha waraschamniakait. Warí, Apraám Yúsan shiir enentáimtakui Yus “pénkeraitme” tímiayi. <sup>10</sup> Tura Apraám tuke tsupirnat̄sain̄ Yus nuna tímiayi. Emka Yus “pénkeraitme” timia nú ukunam Apraám tsupirnakmiayi. <sup>11</sup> Apraám tsupirnat̄suk Yúsan shiir enentáimtusmatai Yus “pénkeraitme” tusa “tsupirnak̄tiniaitme” tímiayi. Nújain̄kia ashí Yúsan shiir enentáimtuinia nú shuar tsupirnat̄skeshá Apraám weeá ániawai. Tura nu shuaran Yus “pénkeraitme” tawai. <sup>12</sup> Tsupirnakusha aya tsupirnakusa asa Apraám weeá ániatsui antsu nu arant Apraám̄jai métek Yúsan shiir enentáimtuinia nuka Apraám weeá ániawai. Kame Apraám tuke tsupirnat̄suk Yúsan shiir enentáimtusmiayi.

### *Yus shiir enentáimtamujai Nii timia nu uminkiat̄tawai*

<sup>13</sup> Yaunchu Apraáman Yus chicharuk “Amincha amée weeá shuarnasha jú nun̄kan susattajai” tímiayi. Nunasha Apraám Yus akupkamun umireakui tíchamiayi. Antsu Apraám Yúsan nekas enentáimtakui Yus “pénkeraitme” taku

nuna tsan̄katkamiayi. <sup>14</sup> Kame aya akupkamun umirniun súsatniuitkiuñkia nuikia Yus enentáimtustin ánrtraiti. Tura Yus Apraáman timia nusha ánrtraiti. <sup>15</sup> Akupkamu akui shuar umirkachka ti asutniáshtatuak. Tura atsakuñkia ¿asutniátniukai? ¿Itiurak umirtsuk ikiuktiñ?

<sup>16</sup> Tuma asamtai Yus ti anen̄kartin asa Nin nekas enentáimtuinian ashí tsan̄katkaiiti. Nújajñkia Apraám weeasha Yus Apraáman timia nuna páchitsuk wáinkiártatui. Iisha Apraámjají métek Yus nekas enentáimtakur ní weeaitji. Tuma asamtai Muisais akupkamun umirniuncha tura umirniuchuncha mai metek ashí in Yus ashí Apraáman timia nuna tsan̄katramkattaji. <sup>17</sup> Kame Yus-Papiniun Apraám áatramuiti: “Untsurí shuarsha amée weeá ajasartatui.” Nu asamtai iisha Apraámjají métek Yus shiir enentáimtakrinkia Yus incha Apraám weeá áintsan̄ írmaji. Nú Yuska ti kakaram asa jakancha iwiaaku awajniuiti; tura atsana nunasha ana nútksan̄ nájaniu.

<sup>18</sup> Yus “ti pampantatme” takui Apraám ti uuntach áyat Yus timian enentáimtak yajutmartinian nákasmiayi. Nujají untsurí shuar ní weeá ajasarmiayi, Yus timia áintsan̄. <sup>19-20</sup> Apraámsha sian̄ (100) uwí takakuiiat tura ni nuwé Sarasha júretsuk uunt ajasmataisha tuke iniaitsuk Yus tímia nuna nekas enentáimtusmiayi. “Yus nekasash ta” tútsuk shiir awajsamiai. Nujajisha nuna nan̄kaamas kakaram ajasmiai. <sup>21</sup> Tuma asa “nekas Yus tana nuna páchitsuk umiktatui” tu enentáimpramiayi. <sup>22</sup> Nu asamtai Yus “pén̄keraitme” tímiayi.

<sup>23</sup> Tura Yus nekas enentáimtamunam Yus “pén̄keraitme” tana nu aya Apraámna áatrachmaiti. <sup>24-25</sup> Antsu incha túramji. Iisha núnisrik ii Uuntrj Jesus nekas enentáimtakrinkia Yus incha “pén̄keraitme” turamtatji. Jesuska ii tunaarj̄n jarutramkatniun surunkamiayi. Tura nujají Yus in “pén̄keraitrume” taku Jesusan ataksha iniantkimiayi.

## 5

### *Yus “pén̄keraitme” túramkurin shúiraiti*

<sup>1</sup> Tuma asamtai Yus nekas enentáimtakrin Yus “pén̄keraitme” túramji. Nujají iisha Yusjají shiir nawamnaikar pujaji. Núnaka ii Uuntrj Jesukristu ni jakamujají sumartamkamiayi. <sup>2</sup> Tura Nii shiir enentáimtakur Yusají weankaitji. Tura Kristu jarutramkakrin Yus ti anen̄maji. Tura tuke anenma asakrin Nijijají métek shiir ajastin̄ nákakur waraaji. <sup>3</sup> Nu arantcha yamá itiuichat pujayatrik nu itiuichatjají unuimiartatji tusar waraaji. Katsuntratniuncha unuitiamji. <sup>4</sup> Tura nu unuimiarar ii katsuntram paant átatui. Tura nuyá Yus ti shiir awajtamsattajnia nuka shiir enentáijjají nákastatji. <sup>5</sup> Nu ti shiir enentáimsar nákamujají anan̄mamtsuji. Yuska ni Shiir Wakan̄j̄n in enentáin̄ pujurtamuk ni anen̄kartutairj̄n ti paant awajturmajji. Tuma asamtai Yus túratin̄ nákañnia nu imiá nekas wainkiattaji.

<sup>6</sup> Iikka pen̄ké uwemprachmin asakrin tsawant jeamtai Kristu ashí shuara tunaarj̄n jarukmiayi. <sup>7</sup> Shuar chikich shuaran uwemtikratniun ¿jaruktatuak? Pén̄ker shuar aiñ jarukchattawai. Kame ti pen̄keraitkiuñkia jarukchaintiash. <sup>8</sup> Antsu ii tuke tunáa áriniñ Kristu jarutramkamiayi. Nujají in ti anenmañnia nuna ti paant inakturmaji. <sup>9</sup> Tura ni numpejají tunaarinja awajsamu asar imiá nekas Yus asutiámatniua nuyá uwempraitji. <sup>10</sup> Yusa nemasrj̄ áyatar Yusa Uchirj̄ jakamujají yamaikia Yusjají shiir nawamnaikar pujaji. Nu arant nuñkia Kristu tuke iwiaaku asa iijjají tsaniñkiu asa ashí yajauchinmayá

uwemtikramar tuke shiir awajtamsattaji. <sup>11</sup> Ii Uuntr̄i Jesukr̄istu jakamujai Yus̄jai shiir nawamnaikia asar ti waraaji.

*Ataṅsha tura Kr̄istusha túrawarma*

<sup>12</sup> Ayu. Yámankamtaik emka áishman̄ Ataṅ nin̄ki tunaan túramtai nú tunaajai ashí shuar tunaarintin ajasarmiayi. Tura ashí tunaarintin ajasar mash jákatin ániawai. <sup>13</sup> Akupkamu atsakuin̄kia umirkachma nekaachminiati. Tuma ain̄ Muisais akupkamu atsaj̄sha tuke tunaan túrin̄ ármiai. <sup>14</sup> Ataṅ pujumia nuyá Muisais tuke akupeatsaj̄n̄ shuara tunaar̄i paantcha ain̄ ashí shuar tunaan túrawar jákarmiayi. Kame ni tunaar̄i Ataṅna áintsachauyayi. Ataṅka Yus akupkamu paant ujakman umirkachmiayi. Antsu nu shuar Yus akupkamu paant nékainiachiatan̄ tunaan túrin̄ ániak jákarmiayi. Tura Ataṅka Kr̄istujai apatkar enentáimpratai.

<sup>15</sup> Ataṅ tunáa túramia nujai apatka iisam, Yus in tsankatramaj nuka nan̄kaamas péṅkeraiti. Kame Ataṅ nin̄ki tunaan túramujai ashí aents untsur̄i armia nu, tunaarintin ániak, jákarmiayi. Tura Yus in ti anenma asa chikichik áishman̄jai nuna nan̄kaamas tí shiiran tsan̄katramaji. Jesukr̄istujain̄kia untsur̄i shuuran uwemtikrar ti shiiran tsan̄kateawai. <sup>16</sup> Ataṅka tunaar̄i imiá yajauch̄ ain̄ nuna nan̄kaamas péṅkeran Yus tsan̄katramkait̄ji. Iis, aya chikichik tunaan túramujai aents sumamawarmiayi. Antsu Yus uwempratniun tsan̄katramaj nújain̄kia ti untsur̄i tunaan asakárui, tura “péṅkeraitme” túramji. <sup>17</sup> Chikichik áishman̄ tunaan túramujai aents jákatin ániawai. Tura nuna nan̄kaamas chikichik áishman̄ Jesukr̄istu túramujai ti shiir pujustat̄ji. Kame Yus ti anenma asa ii péṅker túratsrin̄i “péṅkeraitrume” túramji. Nu asantai yamaram iwiaakmanum kakaram ajaji.

<sup>18</sup> Ataṅ tunaan túramujai ashí tunaarintin ajasar jákarmiayi. Núnisan̄ Jesukr̄istu péṅker túramujai ashí shuar Yus “péṅkeraitme” timia nuka yamaram iwiaakmajai tuke pujusartatui. <sup>19</sup> Núnisan̄ chikichik áishman̄ umirkachmajai untsur̄i tunaarintin ajasarmiayi. Tura chikichik áishman̄ umirkamujai untsur̄i shuar péṅker awajnasarmiayi.

<sup>20</sup> Wats, tunáa ti paant atí tusa Yus ni akupkamur̄in̄ susamiayi. Túrash̄a ti tunáa pampaakuí Yus nuna nan̄kaamas waitnentr̄amak nu tunaan asakátramji. <sup>21</sup> Shuar tunaan túrin̄ ásar jákatin ármiai. Tura núnisan̄ ii Uuntr̄i Jesukr̄istu túramujai Yus in “péṅkeraitrume” túramkur̄in̄ iisha tuke iwiaaku pujustiniat̄ji.

## 6

*Kr̄istujai jaka asar tunáa túrachminiati tura Kr̄istujai tsan̄in̄kiu asar iwiaakuit̄ji*

<sup>1</sup> Núnisaitkiuin̄kia Yus nan̄kaamas waitnentr̄ampratai tusar ḡtunáa túrattajik? <sup>2</sup> Péṅkea. Warí, iikia tunáa túrashtin̄ jákait̄ji. Jáka ḡtiurak tunaan túramniat̄? <sup>3</sup> Imianniutikia Kr̄istujai tsan̄in̄kiu asar imianir̄ Niijjai métek jaka áintsar̄ aji. <sup>4</sup> Tura imianir̄ Kr̄istujai jaka áintsar̄ métek iwian̄rasuit̄ji. Tura Yus ti kakaram asa Kr̄istun̄ jakan iniantkimia núnisan̄ incha nu kakarmajai yamaram enentáij̄jai péṅker wekasatniun iniantamkimiaji.

<sup>5</sup> Kr̄istujai tsan̄in̄kiu asar Niijjai métek jaka áintsan̄ket̄ji. Tura núnisan̄ Niijjai métek nantaktiniat̄ji. <sup>6</sup> Yaunchu enentáimtain̄kia Kr̄istujai métek jaka asantai ii yajauch̄ wakerutain̄ emen̄kátrutmakuit̄ji. Tuma asantai yamaikia pen̄ké umirkashtiniat̄ji. <sup>7</sup> Kame ḡjáka itiurak tunaan túrat? Yamaikia

an̄kant ajasuitji. <sup>8</sup> Iisha nekas Krístujai jákaitkiurkia Niijjai métek tuke iwiaaku pujustin enentáimji. <sup>9</sup> Kame Krístuka chikichki jaka nantakin asa atakka jákashtatui. Túmaitkiui atakka ajakrachminiati. <sup>10</sup> Kristu chikichki jaka asa ashí tunaajai itit awajsachmin ajasuíti. Tura yamaikia iwiaaku pujá asa Yúsan shiir awajsatniun pujawai. <sup>11</sup> Atumsha núnisrumek jaka áintsarum tunáa túrachmin enentáimtumastarum. Antsu ii Uuntri Jesukrístujai tsaniñkiu asarum iwiaaku pujakrum Yus shiir awajsatarum.

<sup>12</sup> Nu asamtai tunaaka ayashmijn akuptamkashtiniaitrume. Ayashí wakeramuri umirkashtiniaitrume. An̄kantaitrume. <sup>13</sup> Atumi ayashí tunaan túrat tusarum ikiasairap. Antsu jakamunmaya nantakin asarum Yus wakeramu túratin surumaktarum. Tura ayashmisha aya péñkernak túratí tusarum Yus íktustarum. <sup>14</sup> Akupkamu umirkatniujai iwiaaku pujatsrume. Antsu atumin Yus ti anenma asa yamaram iwiaakman suramsaitrume. Tuma asamtai yamaikia tunaaka nupettamkachminiati.

### *Tuke umireajnia nuna takarniur̄ntji*

<sup>15</sup> Nuikia akupkamu umirtsuk antsu Yus ti anenma asakrin iwiaaku pujakur ¿“Páchitsuk tunaan túramniaitjai” títiatjik? Péñkea. <sup>16</sup> Tuke umireajnia nuna takarniur̄ntji. Nuka nékatsrumek. Tura ni takar̄in ajasam umirkatniuitme. Tuma asamtai tunáa umirkurkia ni takarniur̄ntji tura umirkar jakattaji. Tura Yus umirkurkia péñker wekasattaji. <sup>17</sup> Atumsha yáunchuka tunáa umirniuitatrum ikiukrum yamaikia nekas chicham antukurmena nu nekas atumí enentáijjai umirkaitrume. Tuma asamtai Yus ti yum̄nsatniuiti. <sup>18</sup> Yamaikia tunaanumiã an̄kant ajasu asarum ti péñker wekasatniunam pachĩnkiaitrume. <sup>19</sup> Paant nekaak tusan takarniun pachisan tájarne. Wats, yaunchu atumí ayashí mūjmiainian tura ashí yajauchin túrat tusarum tsan̄kamakmarne. Núnisrumek yamaikia atumí ayashí péñkeran túrat tusarum tura tuke Yusjai shiir wekasat tusarum tsan̄kamaktarum. <sup>20</sup> Atumsha tunáa umirniuyarne nuikia péñker wekaichayarne. <sup>21</sup> Tura nujajisha ¿warí péñkerna yáinmakmarum? Iista, yamá natsanmainchakait. Nusha jákatniunam júawai. <sup>22</sup> Antsu yamaikia, tunaanumiã uwempra asarum Yus umirniuitrume. Antsu júka Yusjai shiir wekasatniunam júawai tura nuyá tuke iwiaaku pujustatrume. <sup>23</sup> Tunáa takarkumka tuke jákatniun akirmaktatui. Antsu Yuska iikia takaatsriniñ pen̄ké ántar tuke iwiaaku pujustinian suramsattaji. Ii Uuntri Jesukrístujai tsaniñkia pujá asakrin nuna túrutmattaji.

## 7

### *Akupkamujai an̄kantaitji*

<sup>1</sup> Enentáimpratarum yatsuru. Jáka akupkachminiati. Aya iwiaakna nu akupkamniati. Nu paant nékatsrumek. <sup>2</sup> Wats, nuwá nuátkamu ni aishri iwiaakku niijjai tsaniñ pujustiniati. Tura aishri jakamtai an̄kant ajawai. <sup>3</sup> Tuma asamtai aishri iwiaakain̄ chikich áishman̄jai tsaniñkia tsanirmawai. Tura ni aishri jakamtai chikich áishman̄jai páchitsuk nuatnakminiati tura nuikia tsanirmatsui.

<sup>4</sup> Núnisrumek atumsha, yatsuru, Kristu ayashí muchitmarí ajasu asarum akupkamu emettachmin jaka áintsarum ajasuitrume. Túrakrum Krístujai nuatnaikiatin áintsarum an̄kantaitrume. Niisha jakamunmaya nantakniuiti. Yamaikia Krístunu ajasu asar Niijjai tsaniñkiar Yus wakeramu péñker túratniuitji. <sup>5</sup> Yaunchu wakerutai umirniuyaj nuí akupkamu enentáimtusar

nuna nan̄kaamas yajauchia nu wakerimji tura jákatniunam juramkimji. <sup>6</sup> Antsu yamaikia akupkamu emettachmin jaka asar an̄kant ajasuitji. Túrunar akupkamu yaunchu áarma nu iniaisar yamaikia Yusa Wakan̄jjaj̄ tsañiakur yamaram iwiaakmajaj̄ péñker wekasamniaitji.

*Winia enentáiruj̄ tunáa ana nu*

<sup>7</sup> Núnisaitkiuin̄kia “Akupkamu yajauchiiti” ¿titiyajash? Atsá. Warí, akupkamuka tunaan ti paant awajeawai. Akupkamu “Chikichna wakerukaip” táchakuin̄kia wakerukchaj̄aj̄. <sup>8</sup> Tura nu akupkamun enentáimtakui winia enentáiruj̄ tunáa ana nu ashí yajauchin ti wakerumtikrimiayi. Kame akupkamu atsakui tunaan ti enentáimtichaintjai. <sup>9</sup> Yaunchu akupkamun nékachkun nan̄kamsanak enentáimniuyajai. Tura akupkamun nekaan tunaan nekaamjai tura jaka áintsanak ajasjai. <sup>10</sup> Tuma asamtai akupkamuj̄aj̄ péñker wekasatniuitiatan umirkatniun tujintiakui aya jákatniunam jurukni. <sup>11</sup> Kame tunáa wakerutain̄kia nu akupkamuj̄aj̄ anan̄krua péñker iwiaaku pujustiniian surutsuk nu akupkamuj̄aj̄ jákatniunam jurukmiayi.

<sup>12</sup> Tuma asamtai akupkamuka Yusna asa ti péñkeraiti. Yajauchihuiti. <sup>13</sup> Nuikia ¿péñkera nu jákatniunam júrawak? Atsá. Antsu tunáa wakeruktin jákatniunam jurukmiayi. Nuna tura asa tunáa imiá yajauchia nu nekaamniaiti. Tura tunáa wakerutai péñker akupkamuj̄aj̄ jákatniunam jurukmiatai, nuj̄aj̄ Yus “tunáa wakerutai imiá yajauchiiti” tusa paant awajsamiayi. <sup>14</sup> Akupkamuka Yúsnaiti. Nu paant nékaji. Antsu wikia ayashna nuna wakerakun tunaan umireajai. <sup>15</sup> Kame túrajna nuna itiurchat enentáimtajai. Péñker túratniun wakeraj̄ nuna túratsjai. Antsu nakitiaj̄ nuna nekaska túriniaitjai. <sup>16</sup> Akupkamu péñkeran nekaan umirkatniun wakerajai. Túrayatnak umirchaitjai. <sup>17</sup> Tuma asamtai wíchaitjai tunaan wakerakun túrajna nuka. Antsu winia enentáiruj̄ tunáa wakerutai pujá asa nu túrumtikriniaiti. <sup>18</sup> Yaunchu enentáimtai winia enentáiruj̄ pujana nu péñké yajauchiiti. Nuna ti paant nékaji. Tuma asamtai péñker túratniun wakerayatnak péñké tujintiajai. <sup>19</sup> Péñker túratniun wakerayatnak túratsjai. Antsu tunaan nakitiaj̄ nuna túrajai. <sup>20</sup> Nu asamtai nakitiaj̄ nuna túrakun wíchaitjai antsu winia enentáiruj̄ tunáa wakerutai pujana nu túriniaiti.

<sup>21</sup> Júnisaiti. Péñker túratniun wakerakun aya tunaan ínkiuajai. <sup>22</sup> Nekas enentáij̄aj̄ Yusa akupkamur̄in wakerajai. <sup>23</sup> Tumaj̄ yaunchu enentáimtai winia enentáiruj̄ pujurtak nupettawai tura nekas wakeraj̄ nuna akirturui.

<sup>24</sup> Maa, ti waitiajai. Jú ayash wakeramuj̄aj̄ jákatniunmaya ¿yaki uwemtikrurat? <sup>25</sup> Yuska ii Uuntr̄i Jesukristuj̄aj̄ túrummamiatji. Tuma asamtai Yúsan ti yumiñkij̄aj̄. Ayu. Winia enentáiruj̄aj̄ Yus akupkamun umirniuitjai. Antsu winia ayashruj̄aj̄ tunaan umireajai.

## 8

*Yusa Wakan̄jjaj̄ péñker wekasatin*

<sup>1</sup> Jesukristuj̄aj̄ tsañin̄kiarun Yuska “tunaan túrawar jákatniunam wémin áiniawai” tatsui. Nu shuar ni ayash̄i wakerana nuna umirtsuk Yusa Wakan̄j̄ wakerana nuna umirainiawai. <sup>2</sup> Jesukristuj̄aj̄ tsañin̄kiu asakrin Yusa Wakan̄j̄ nekas iwiaaku awajtamsaitji. Tuma asamtai tunáa túratniunmaya tura jákatniunmayasha an̄kant ajasuitji. <sup>3</sup> Ayash̄ wakerutain̄kia, wi akupkamun enentáimtakui, nuna nan̄kaamas tunaan wakerumtikrimiayi. Tuma asamtai akupkamuka yáinkiachminiuyi. Antsu akupkamu tujinkiamia nuna Yus

túraiti. Ni Uchirín ayash̄tin awajas tunaan jarukat tusa akupkamiayi. Tura nujaj̄ ayash̄ tunáa wakeramun nupetkamiayi. <sup>4</sup> Túramtai ii yamaikia ayash̄ wakerana nu umirtsuk tura Yusa Wakan̄j̄ wakeramu túrar akupkamu tana nu umirniuitji. <sup>5</sup> Ayash̄ wakeramun umirainia nu, ayash̄nia nunak enentáimtuiniawai. Antsu Yusa Wakan̄j̄ wakeramun páchinia nuka Yúsnan enentáimtuiniawai. <sup>6</sup> Ayash̄nia nuna enentáimtuinia nú shuar jákatniunam wénawai. Antsu Yúsnan enentáimtuinia nuka Yusjaj̄ shiir nawamnaikar tuke pujusartatui. <sup>7</sup> Aya ayash̄ wakeramun enentáimtuinia nú shuar Yusa nemasrj̄ áiniawai. Yus akupeamun nakitiainia ásar ni taman umirkatniun penk̄é jeainiatsui. <sup>8</sup> Tuma asamtai shuar ni ayash̄j̄ wakeramurj̄ warareakka Yúsna shiir awajsachminiaiti.

<sup>9</sup> Tura átumka ayash̄ wakeramu umirtsuk tura Yusa Wakan̄j̄ pujurtamkurmin ni wakeramu enentáimtiniaitrueme. Ashí shuar Krísturtin ainia nu ni Wakan̄n̄ takaku áiniawai. Takakchaitkiun̄ka nuikia Krístunuchiiti. <sup>10</sup> Tura Kristu átumin pujurtamkurminkia atumí ayash̄j̄ tunaajaj̄ jakamnia aj̄n̄ Yus “penkeraitme” túramu asamtai atumí wakan̄n̄kia nekas tuke iwiaakuiti. <sup>11</sup> Yus Jesukrístun jakan iniantkimiayi. Tuma asamtai ni Wakan̄j̄ atumí enentáin̄ pujurtamkurminkia Jesusan iniantkimia núnisañ̄ nu Wakanjaj̄ yamaram iwiaakmajaj̄ iniantamkittiarne.

<sup>12</sup> Tuma asamtai, yatsuru, ayash̄ wakeramu penk̄é umirkashtiniaitji. <sup>13</sup> Ayash̄ wakeramu umirniuitkiurmeka jakattarme. Antsu Yusa Wakan̄j̄ pujurtamkurmin ayash̄ wakeramu nupetkarmeka penker wekasarum nekas iwiaaku átatrueme.

<sup>14</sup> Ashí shuar Yusa Wakan̄j̄ timiajaj̄ métek wekainia nu, nu shuar nekas Yusa uchirín̄ti. <sup>15</sup> Yusa Wakan̄j̄ in̄ pujurtamkurin̄ Yusa uchir̄j̄ ajasar sapijmiatsuk Yusaj̄ weamkar “Aparú” tímimniaitji. <sup>16</sup> Nu Wakan̄ “nekas Yusa uchir̄n̄me” ii enentáin̄ túramji. <sup>17</sup> Tura ni uchir̄j̄ ajasu asakrin̄ Yus tímia núnisañ̄ ashí Níiniun̄ suramsattaji. Krístun̄ ashí susattana núnisañ̄ incha suramsattaji. Yamái Krístunu takaakur wáitiakrikia ukunam Krístujaj̄ métek ti shiir awajnastatji.

<sup>18</sup> Maa, yamáti wáitiakrish̄a ukunman̄ka nayaimpiniam ti shiir pujakur nu wáitsamu kajinmatkittiaji. <sup>19</sup> Tsawant̄ jeamtai Yus ashí ni shuar̄in̄ Niijiaj̄ métek ti shiir awajsartatui. Nuiñ̄ nekas Yusa uchir̄j̄ ainia nu ti paant nekanattawai. Nu tsawantan wáinkiatniun̄ ashí Yus najanamu írúnna nu ti nákeinaiwai. <sup>20</sup> Ashí Yus najanamia nuna yámankamtaik ti penker najanamiayi. Túras̄ha yajauch ajasmiayi. Nusha ní neaskeka túrunachmiayi. Antsu Yus ukunam ataksha iwiarnartin̄ atí tusa tunáa wayamunam yajauch ajasat tusa tsan̄katkamiayi. Tuma asamtai iwiarnartin̄ tsawantan nákwai. <sup>21</sup> Nu tsawantaj̄ ashí Yus najanamu emesnartinniumiã uwemprattatui. Tura ashí Yus najanamuka shuar Yusa uchir̄j̄ ajasarua nujaj̄ métek shiir awajnasar an̄kant̄ ajasartatui. <sup>22</sup> Yamaisha ashí Yus najanamu ainia nu, nuwã jatema wáitia nunis̄ ti wáitiainiawai. <sup>23</sup> Yus najanamuka ashí wáitiainiawai. Iisha Yusa Wakan̄j̄ takakiatar ti wáitijai. Tura Yusa Wakan̄j̄ takakkur ashí Yus suramsattajnia nu nékaji achiktin̄. Tuma asar nekas Yusa uchir̄j̄ paant awajnastin̄ tsawant̄ nákwai. Nujs̄ha ii ayash̄j̄sha an̄kant̄ awajnastatui. <sup>24</sup> Nu tuke enentáimtuki wéakur takamtsuk uwemprattaji. Yamái nu wáinchiatar tuke nákwai. Warí, ¿wáinj̄inia nu nákwajik? <sup>25</sup> Tuma asar tuke waincha asar katsuntrar nákwai.

<sup>26</sup> Nu arantcha ii kakarmachu nekapeakrin Yusa Wakaní yáinmaji. Kame Yus áujtsatniusha nékachkurin in yáinmaji. ¿Warí seattají tura itiur seatjik? Nu nékatsji. Tura itirchat pujakur ti wáitiakrincha Yusa Wakaní in áujturmaji. <sup>27</sup> Tura Yus ii enentáin enentáimtaj nuna nékaiti. Tuma asa ni shuarí asakrin ni Wakaní ni wakeramujai métek seatramkurin ántawai.

### *Ti nupetmakuitji*

<sup>28</sup> Yus anea asakrin ashí nankaatamjinia nujai Yus pujurtamji. Tura nujai péñker awajtamji. Nu paant nékaji. Tura Ni wakerimia núnisan Ni shuar awajtamsaitji. <sup>29</sup> Yámankamtaiknumiá in nekarmak ni Uchirí Jesukristujai métek ajasat tusa achirmakmiaji. Nujai Yusa uchirí untsurí ajasji. Tura Kristu ii iwiajrinti. <sup>30</sup> Tura Yus achikmia nuna Niiniu awajsamiayi. Tura nu shuaran “péñkeraitrume” tímiayi. Tura ti shiir awajsamiayi.

<sup>31</sup> Wats, nuikia Yus in yáinmakrin ¿yaki in nupetmakattaj? <sup>32</sup> Ni Uchiríncha suritramkachmiaji antsu in jarutramkat tusa akupturmakmiaji. Tura asa ni Uchiríjjai métek ti shiira nuna ashí suramsashtatjik. <sup>33</sup> Yus achikmia nú shuaran ¿yaki sumamtikiat? Yus Ápaka “péñkeraitrume” tiniu asa penké túrashtatui. <sup>34</sup> Tura ¿yaki “jiniium apenáti” titi? Warí, Kristu penké túrashtatui. Antsu nu shuaran jarukmiayi. Tura nantaki Yusa untsuuriní ekemas in áujturmaji. <sup>35</sup> Kristu ti anenma asakrin in akantamkitin atsawai. Wáitiakrishá, itirchat ínkiuakrishá, shuar áinframkurnisha, tsukamakrishá, entsatai atsakuisha, tsúumainjaisha, tura mantamnakrishá, nujai “Kristu anentsui” tíchamniaitji. Nuka Kristu anenkrattairiya akantamkitin jeatsui. <sup>36</sup> Yus-Papniumsha júnis áarmaiti:

“Amée-shuar asar tuke mantamnatin pujaji. Murik máatniua áintsan enentáimturmají.”

Tu áarmaiti.

<sup>37</sup> Tuma ajñ Kristu in anenma asakrin Niijjai ti nupetmakuitji. <sup>38</sup> Kristu anenkrattairiya akantamkitin penké atsawai. Nuna ti paant nékajai. Jákatniusha, iwiaakmasha, nayaimpinmaya suntarsha, ashí nayaimpinmasha tura nunkanmasha akupin ainia nusha, yamáí Írunna nusha, ukunam átatna nusha, <sup>39</sup> yakí Írunna nusha, nunká Írunna nusha, kame ashí Yus najanmu Írunna nusha Yusa anenkrattairiya penké akantamkichminiaitji. Yusa anenkrattajsha ii Uuntrí Jesukristu túrunamujai paant wainji.

## 9

### *Yus Israer-shuaran ni shuarí arti tusa achikiarmiania nu*

<sup>1</sup> Yamái tájana nu Kristu shuarí asan imiá nekasan wáitruitsuk tájai. Winia enentáirsha tura Yusa Wakanísha “nekas tawai” turutainiawai. <sup>2</sup> Israer-shuaran waitnentakun ti kuntuts enentáimjai. <sup>3</sup> Wíshuar áiniakui Krístunmaya kanakin yuminnaraintjai nujai wíshuaran yáinminiaitkiunka. <sup>4</sup> Israer weeá shuar áiniawai. Tura ni uchiría áinis Yus achikiaruiti. Yusa wincharísha níjjai pujumiayi. Yaunchu Chicham ni weatríjjai iwíaramuncha tura Muisais akupkamuncha susamiayi. Tura Yusa Jeeñ Nin shiir awajtsatniun jintintiamiayi. Tura ukunam shiir tsankatkattana nunasha ujakmiayi. <sup>5</sup> Ni weatrín Yúsan ti péñker enentáimtin irunmiayi. Krístusha aents ajas nú shuarum akiiniamiayi. Krístuka Uunt Yus asa tura ashí akupin asa Niñki tuke shiir awájnastí. Núnisan atí.



<sup>6</sup> Kame Yus ashí Nii timia nuna Israer-shuaran súsachmataisha nujaj “Yus timia nu uminkiachuiti” tíchamniaiti. Antsu junis enentáimpratniuiti: ashí Israer weeá ániayatan Yusjaj íismaka ashí nekas Israer-shuar ániatsui. <sup>7</sup> Núnisan Apraám weeá shuarsha ashí nekas ni shuar ániatsui. Iis, Yus Apraáman tímiayi “Aya Isak pampanma amee shuarum ártatui.” <sup>8</sup> Nujaj páantaiti. Shuar aya Apraám weeá akiinia asa Yus timian wáinkiashtiniaiti. Antsu Yus timiaijaj métek akiinia nu nekas Apraám weeá shuar ániak Yus timian wainkiattawai. <sup>9</sup> Kame Yus Apraáman tímia nu júiti: “Tsawant jeamtai jeartiatjame, tura ame nuwem Sara uchin takustatui.” Tu tímiayi.

<sup>10</sup> Nu arantcha, ii weatrj Isaka nuwé Ripikia jimiampramiayi. <sup>11-13</sup> Nu uchisha akiiniainiatsajin péñkernasha tura yajauchincha túruiniatsajin Yus Ripikian tímiayi: “Iwiairia nu ni patajin umirkattawai.” Ataksha núnisan Yus ni Papirijin chíchak “Jakupan aneakun Esaun nakitramjai” tímiayi. Nujajinka páantaiti. Yus wakerak aya ni enentáijijajin shuaran achikminiaiti. Nu shuar túrunamu enentáimtutsuk túramniaiti.

<sup>14</sup> Túriniaitkiui “Yus péñkerchaiti” ¿titiyajash? Atsá. <sup>15</sup> Yus Muisaisan júnis tímiayi:

“Wi wakerajna nunak waitnentrattajai.”

<sup>16</sup> Tuma asamtai shuar ti wakerakuisha tura kakaram takaakuisha aya nujaj Yus waitnentatsui. Antsu aya ní enentáijijajin wakerak waitnentawai.

<sup>17</sup> Ataksha Yus-Papininum tawai “Yus Ejiptu nunka akupniurjin tímiayi “Ámijijaj ashí nunkanam winia kakarmarun nekaawarat tusan uunt akupniun awajsamjame” tímiayi” tawai.

<sup>18</sup> Tuma asamtai Yus Nii wakera nuna waitnentawai. Túrasha Ejiptu akupniurjin túramia núnisan Nii wakera nú shuaran enentájin kátsumam awajtai.

<sup>19</sup> Tura “Núnisaitkiuinjia ¿urukamtai shuaran Yus súmamtikia? turutchatapash. Nii wakerakuinjia ¿itiurkattajik?” turutchatapash. <sup>20</sup> Warí, aents asam Yusjaj ¿tunaiminkiaitiam? Nuwá pininjian nájankui núweka “¿urukamtai júnis najatam?” tíminkiait. <sup>21</sup> Nuwá wakerakka nu nuwejaj amamkuncha tura yukunnasha nusháa takakmastinian mai najanachminkait.

<sup>22</sup> Yajauch shuar ti asutiátin ániak emesnartinnium wétin ániawai. Yus nu shuaran asutiá ni kakarmarin iniaktustaj tayat ti katsuntramiaiyi.

<sup>23</sup> Tura katsunteak ni anenkrattairjin iniakmasmiayi. Nú arant nuikia in waitnentramak shíir enentaijijaj péñker awajtamkur ni anenkrattairj ti paantchakait. Nekas shíir enentaijijaj péñker ajasat tusa yaunchu iwiartampramijai. <sup>24</sup> Tura incha, Israer-shuarumíqsha Israer-shuarhanumíqsha, ni shuarj ajasat tusa achirmakmijai. <sup>25</sup> Núnisan yaunchu Yúsnan etserin Useas Yus-Papininum tawai:

“Wíshuarchan Wíshuar awajsattajai. Aneachmancha aneamu awajsattajai.

<sup>26</sup> Tura Yus “Wíshuarachitrumé” tímia nú shuaran “Nekas iwiaaku Yusa uchiriniuitrumé” ukunam títiatui.”

Tu áarmaiti. <sup>27</sup> Antsu Isayas Israer-shuaran páchis tímiayi:

“Israer weeá ti nankaamas untsurj ániayat penké ishichik uwemprartatui. <sup>28</sup> Kame Yus yajauchin akupkataj tímia nuna takamtsuk wárik umiktatui.”

<sup>29</sup> Núnisan Isayas ataksha tawai:

“Ashí akupeana nú Yus in waitnentramachkurinjia Sutuma péprusha Kumura péprusha takamtsuk jákarmia núnisan jákajajj.”

*Israer-shuar uwempratin chichamjai tujinkiarmania nu*

30 Wátsek, Israer-shuarcha, Yus iisam ni túramurjijai “pénkeraitji” tu enentáimtumainiachunak, Yuska, Nii enentáimtusam, “pénkeraitrume” tímiayi. 31 Antsu Israer-shuarka péñker akupkamun umiktinian wakeruiniayatan tujintiainiakui nujai péñker ajastinian tujinkiarmai. 32 ¿Urukamtai tujinkiarma? Yúsan enentáimtusuk aya ni péñker túramujai péñker ajastinian enentáimtuiniak tujinkiarmai. Kristun enentáimtustinian nakitiainiak shuar kañkapan awañkemtuktinia núnisan iniararmal. 33 Tura kaya tukumkar iniarhamniakait. Nu asamtai Yus-Papinium Kristun pachis tímiayi: “Seun péprunam kayan ikiuajai, tawai Yus. Nu kayanam Israer-shuar tukumkar iniarartatui. Antsu Nin shiir enentáimtuinia nú shuar natsaarchartatui” tawai.” Tu áarmaiti.

## 10

1 Yatsuru, Israer-shuar uwemprarat tusan ti wakerakun Yúsan áujtajai. 2 Maa, uwempratniun nékachatán Yúsan shiir awajsatniun ti wakeruiniawai. 3 Túmaitiat shuáran Yus péñker awajsatniun nékachu ásar aya ni péñker túramujai péñker ajastinian wakeruiniawai. Tuma ásar Yus péñker enentáimtamujai péñker ajastinian jecharai. 4 Aya Kristu enentáimtamujai péñker ajastin asamtai akupkamu umirkatniujai péñker ajastin átraiti. 5 Akupkamujai péñker ajastinian pachis Muisais tímiayi: “Nuna takamtsuk umirniuka nujai péñker pujustatui.” Tu áarmaiti. 6 Antsu Kristun enentáimtus péñker pujustinian pachis shuar juna tíminiaiti: “Ti itiuarchata áinis “¿Yaki nayaimpiniam waka Kristun itiarat?” tiirap,” tawai. 7 Tura ¿Yaki jakamunam we Kristun iniantkit?” tiirap” tawai. 8 Tura junasha tawai: “Yus-Chicham yúpichuch umirkamniaiti. Aya enentáimjai enentáimtakum wenumjai uaktiniaime.” Nu Chicham “Yus enentáimtustiniaiti” tawai. Nu Chicham tuke étsereaj núiti. 9 Yus Jesusan jakan iniantkímia nu enentáimtakum tura wenumjai “Jesus winia Úuntruiti” takum uwemprattame. 10 Kame Kristu enentáimtakmin Yus “pénkeraitme” turamtatui nuyá wenumjai “Jesuskristun enentáimtajai” takum uwemprattame.

11 Ataksha Yus-Papinium tawai: “Nin shiir enentáimtuinia nú shuar natsaarchartatui.” 12 Tuma asamtai ashí shuar, Israertisha Israerchasha, mai metek Yúsan shiir enentáimtuinia nuna Yus ti aneak ashí péñkeran súawai. Tura ashí métek ni Úuntrinti. 13 Nu arantcha “Ashí shuar Uuntan áujea nu uwemprattawai” yáunchu Kristunun tu áatramuiti. 14 Tura Kristun enentáimtuiniachusha ¿itiurak Nin áujsarar? Tura Kristun nékainiachusha ¿itiurak Nin enentáimtusarar? Tura Yus-Chicham ujaachmasha ¿itiurak nekaawarat? Shuar Yus-Chichaman uaktiniaiti. 15 Tura akupkachmasha ¿itiurak Yus-Chichaman ujarakat? Tura shuar Yus-Chichaman etserkataj tusa wéana nuna Yus-Papinium tawai:

“Shuar Yusa Shiir Chichamen etserki weana nu ti shírchakait.”

16 Tura ashí shuar uwempratín chichaman ántuiniayatan umirainiatsui. Isayassa yaunchu aak tímiayi:

“Uuntá, ¿yaki ii étserman antukaruit?”

17 Paantchakáit. Kristu túramu ujakam antuktiniaiti. Tura antukar Kristun shiir enentáimtustiniaiti.

18 Tura ¿Israer-shuar Yus-Chichaman antukcharu ásarán Yúsan enentáimtuscharma? Atsá. Warí, Yus-Papí tawai:

“Ashí nunkanam ni chichame antunkaiti.”

<sup>19</sup> Tura “Israer-shuar nu chichaman antukariat ¿paant nekaawarmaashi?” inintrusminiaiti. Tura nekas nekaawarmai. Tuma asamtai Muisais tawai: “Israer-shuarchan nekachu ainiana nuna shiir awajeakun akajkattajrume.”

<sup>20</sup> Nuyá Isayas ashamtsuk áarmiayi:

“Eatkacharua nu waitkiarmiayi. Nintruiniatsain wantintiu kmiajai.”

<sup>21</sup> Tura Israer-shuaran áujmatuk tímiayi:

“Tuke iniaitsuk Winin winiarti tusan nu shuaran untsúajai. Tura nakitrurar umirtuiniatsui.”

## 11

### *Chúkich Israer-shuarsha uwemprartatui*

<sup>1</sup> Tura Israer-shuar Yúsan umiiniachkui ¿Yus nin iniaisaashit? Pénkea. Warí, wi Israer-shuarchakaitiaj. Wi Apraámsha tura Pinjamin weeá aki-iniachukaitiaj. <sup>2</sup> Yámankamtaikniumiá Yus Israer-shuaran ni shuar arti tusa achikiu asa yamaikia iniaiasashtatui.

Ti yaunchu Yúsnan etserin Eriás Israer-shuaran pachis Yúsan áujtak tímiayi: <sup>3</sup> “Uuntrú, naman awasar Yus sútaincha mash saákiarai. Áminiu etserni-uncha mash máwarai. Tura wiki juakjai. Tura winiasha “mantuatai” turutainiawai.” Tu áujsamiai.

<sup>4</sup> Tura Yus ayak tímiayi “Siati mir (7000) áishman kan Israer-shuarnumiá apujtumsaruitjai. Nu shuar ántar-yus Páaran tikishmatrachu ániawai” tímiayi Yus.

<sup>5</sup> Núnisan yamaisha Yus ti waitnentainia asa ashí Israer-shuarnumiá ni shuarin achikiuiti. <sup>6</sup> Yus ni enentájjiajin waitnentak túraiti. Nú shuar péñker tura asamtai waitnentatsui. Yus aya péñkernak waitnentakka nuikia waitnenkratchainti.

<sup>7</sup> Ayu. Nuikia ashí Israer-shuar péñkeran eakarú aijn aya Yus achikmia nú shuar wainkiarmiayi. Antsu ni achikchamuka nuna nan kaamas nekaach-min ajasar kusurua núnin awajnasarmiayi. <sup>8</sup> Yus-Chichamsha núnisan tawai: “Yus enentáimchatai enentáin súsararmiayi. Wáinmashtai jjincha tura ántushtai kuishniasha súsararmiayi. Yamaisha núniskete.” <sup>9</sup> Tawitcha yaunchu aak tímiayi: “Tuke tunáa túrin ásar namperan najanainiaksha achinkiar ti asutniáwarti.

<sup>10</sup> Ni enentáin kusurarti tura wainmakcharti. Itiurchat ana nusha, káarak kijinia áintsan, tuke áentskatá.” Tu áarmiayi.

### *Israer-shuarsha uwempramin ániawai*

<sup>11</sup> Watsek, Israer-shuar kayá tukumkar ¿tuke iniaararuk ánia? Atsá. Antsu Israer-shuar umirkachmajai Israer-shuarsha yamaikia uwempratin jeainiawai. Nujai Israer-shuarsha nujai métek uwempratniun enentáimsartatui. <sup>12</sup> Israer-shuar umirkachmajai ashí shuar, Israercha ainia nusha, uwempramnia ajasarmiayi. Nuna nan kaamas Israer-shuar atak Yúsan enentáimtuiniak uwemprarmatai nujai ashí shuar ti péñker ajasartatui.

<sup>13</sup> Israer-shuarchatirmea, atumin uwempratin chichaman etserkatniun Yus akupkamu asan nu takatan ti takaajai. <sup>14</sup> Nuna túrakun átum uwemprarmena núnisan niisha, wíshuar ainia nu, nuna ísar uwemprarat tusan wakerajai. <sup>15</sup> Kame Israer-shuaran iniaismujai ashí shuar Yusjai shiir nawamnaikiarmatainkia nuikia atak nin achikmajai jakamunmayá nantaktinia áintsan ti shiir átatui. <sup>16</sup> Emka apatuk ana nu Yus súakur yuminsamuitkiunka nuikia ashí apatkunam Yus yuminsamuiti. Núnisan numí kan kapé péñkeraitkiunka numí takamtsuk péñkeraiti.

17 Yuska chíkich chíkich Israer-shuaran, numí kanawen tsupik ajap-niua áinis, iniaisamiayi. Tura nuyá atumin niisháa numinmaya árumnin nu numiniam anujtamkamarme. Nujai péñker numijjai tsanínkrum nu kakarmajai iwiaakrume. 18 Tura kanawen tsupikmajai nankaamantu enentáimtumasaip. Warí, ame kakarmarmijjai numi wajatsui antsu ni kakarmaríjjai iwiaakme.

19 “Túrasha wi anujnaktinian kanawen tsupikchamka” tíchainmeash. 20 Nekasaiti, túmaitiat niisha Yúsán enentáimtuiniachu ásar tsupinkiarmai. Atumsha aya Yus nekas enentáimta asam anujnakuitme. Tuma asamtai nankaamantu enentáimtumatsuk aya anearta. 21 Yus nekas kanawen péñkercha túrawarun tsupikkia páchitsuk amincha tsupirmakchamniakait. 22 Iista, Yus atumjai ti tsánkaiti tura Israer-shuar umichua nuna ti warí asutiaiti. Tura péñker wáinmamkata. Yus tuke nekas enentáimtachkurminkia atumniasha páchitsuk tsupirmaktatume. 23 Núnisañ Israer-shuar ataksha Yúsán enentáimtuiniakui páchitsuk ataksha anujkachminkait. Nekas túrattawai. 24 Túram Israer-shuarcha asam niisháa numinmaya tsupikiar penké numiniam anujnakuitume. Nuna tura asa nekas ni kanawen tsupikia ajapamun páchitsuk atak anujkamniati.

### *Israer-shuarsha uwempratin ániawai*

25 Yatsurú, nankaamantu enentáimtumarájrum tusan yaunchu nekaachman ujaajrume. Júiti: Israer-shuarnumiánka chíkich chíkich Yúsán nekas enentáimtustinian nakitiainiawai. Tura aya Israer-shuarchasha Yus-shuar ajasarat tusa túrunamiayi. 26 Tura Israer-shuarchasha ti untsurí Yus-shuar ajasarmatai nuyá Israer-shuarsha ashí uwemprattawai. Tuma asamtai Yus-Papí tawai:

“Seúnnumiá Uwemtikiartin tátatui. Israernumiá tunaan asakátrattawai.

27 Jú Chichamnasha niijjai najanattajai: ni tunaarín asakturtatjai.”

28 Uwempratin chicham atumsha nekaatarum tusa Israer-shuaran Yus ni nemasrí awajsaruiti. Tura yaunchu ni weatrín achikiu asa nincha tuke anenawai. 29 Kame Yus amáa nuna ataksha ataatsui. Shuáran achiksha atak iniaiyatsui. 30 Átumka yaunchu Yus umirchayarme. Tura yamaikia Israer-shuar umirainiachkui Yus atumin waitnentramarme. 31 Núnisañ nii yamaikia Yúsán umirainiatsui. Tura atumin waitnentrampramarum núnisañ nincha waitnentrattawai. 32 Nujai ashí métek sumantikiak métek waitnentrar uwemtikrattawai.

33 Maa, Yus imiá shiirchakait. Tí nekachukait. Ni túramu penké nekaachminiaitji.

34 “Uunt Yus enentáimmian zyaki neka? Tura zyá Nin unuiniaruit. 35 Yaki Nin péñkeran susa shiira nujai yapajniuit?” Tu áarmaiti.

36 Ashí najanamu ainia nu Yus najanamu ániak Niiniu ániawai. Tura Nin shiir awajsatniun najanawarma ániawai. Yus tuke iniaitsuk shiir awájnásti. Núnisañ atí.

## 12

### *Yusaj surumaktarum*

1 Atumsha Yus-shuar árumna nu, atumek Yusaj surumaktarum. Yus ti anenma asakrumin nuna seajrume. Yaunchu Israer-shuar ni waakarín maa Yúsán suu árimiayi. Atumsha núnisrume iwiaaku árumna nuñ Nii túrutataj taku túrutati tusarum tuke enentáijjai Yusaj tsanámaktarum. Yusaj ísam

ti shiir atí tusarum túratarum. Nu túrakrumka pátatkechu antsu ti nekas enentáimjaj Yus shiir awajin átatrume.

<sup>2</sup> Chíkich shuar aya jú nunkanmayá ana nuna enentáimtusar wekainiawai. Tura átumka nu túrawairap. Antsu Yus winia enentáimmiarun yapajtiurat tusarum tsankatkatarum. Nu túrakrumka Yus wakera nu nekaattarme. Ni wakeramusha yajauchichuiti antsu imiá nekas péñkeraiti.

<sup>3</sup> Yus winia waitnentrak akatar akuptuku asamtaí juna tájarne. Atumek wíkitajtai tu enentáimtumatsuk jeamna nujaj métek enentáimtumasta. Yus enentáimta asakmin takastinian suramsana nujaj apatkam nekaamata.

<sup>4</sup> Ii ayashj chikichkiítai ii muchitmarj untsurjinti. Tura métekrak muchitáiniatsui. <sup>5</sup> Núnisrik iisha, Yus-shuarti, ayashj muchitmarjya áintsarik untsurjitiatar chikichik ayashtinia áintsar takaaji. Nusha Krístujaj tsaninjiu asar áitkiamuitji. Túramu asar nuamtak atsumnaiyaji.

<sup>6</sup> Ii túratniun Yus nusháa nusháa súramji Nii wakera nujaj métek. Wats, Yus ámin suramsamna nu túratniuitme. Yus ni chichamen etserkatniun suramsaitkiuinjia Yus enentáimtakum unuimiarmam nujaj métek etserkata. <sup>7</sup> Chíkich shuar yáintinian Yus suramsaitkiuinjia nekas enentáimjaj yáintá. Unuiniartiniaitkiiumka yawetsuk unuiniarta. <sup>8</sup> Chíkich shuar ikiakártiniaitkiiumka nekas péñker ikiakárta. Súsatniuitkiiumka shiir enentáijijai ementutsuk súsarta. Shuaran wáinin atí tusa Yus apujtamsaitkiuinjia ti enentáimsam túratá. Tura shuar iturchat pujuinia nu yáintinian Yus suramsaitkiuinjia shiir enentáimsam túratá.

### *Yus-shuar túratniua nu*

<sup>9</sup> Nekas enentáijijai mai anenai ajatarum. Yajauch nakitrarum péñkera nu túratarum. <sup>10</sup> Nuamtak yachi asarum núnisrum mai anenai ajatarum. Chíkich wijijai nankaamas úntaiti tu enentáimtunaistarum.

<sup>11</sup> Nakittsuk kakaram ajasrum ashí enentáimjaj ii Uuntrj wakera nu túratarum.

<sup>12</sup> Ukunam Yus tsankatramkattajnia nu enentáimtusrum warastarum. Wáitiakrumsha katsuntratarum. Tuke iniaitsuk ashí túrunamujaj Yus áujstarum.

<sup>13</sup> Yus-shuar atsumainia nujaj yáintarum. Írarsha péñker itiaatarum. <sup>14</sup> Yajauch awajtamainia nu shiir awajsatarum. Yus yajauch yumintsuk nu shuaran péñker túrawarat tusarum seattiarum.

<sup>15</sup> Warainia nujaj warastarum. Kúntuts pujuinia nujajsha úttiarum.

<sup>16</sup> Chikichik enentáijijaj métekrak shiir enentáimtuaitiarum. Nankaamantu enentáimtusairap. Antsu péjchach ajastarum. “Ti nekajai” tu enentáimtusairap.

<sup>17</sup> Shuar ámin yajauch awajtamkuisha nincha yapajkiataj tu enentáimsáip. Aents íisam péñker áminia nu amesha tuke túratá. <sup>18</sup> Ame jeamna nujaj ashí shuarjaj nawamnaikiam wekasata. <sup>19</sup> Yuska ni Papirjin juna áamtikramiayi: “Wíitjai tunaan asutiáiniun. Wisha yapajkiattajai” tawai Uunt Yus. Tuma asamtaí yatsuru, kajertamkuisha atumsha yapajkiairap. Antsu yajauch awajtamkana nuna Yus ístí. Yus asutiáti. <sup>20</sup> Tura nu arantcha tawai: “Ame nemasrum tsukamakuisha ayurata. Kitiamakkuisha umartin susata. Nu túrakum péñker ajachua nu iniatsaartatme.” <sup>21</sup> Yajauch nupettamkain. Antsu péñker túrakum yajauchia nu nupetkata.

## 13

<sup>1</sup> Akupniuka ashí shuar umirkatniuiti. Akupniuka Yus apujsamuiti. Yus apujdachma akupin atsawai. <sup>2</sup> Tuma asamtai shuar akupniun umirtsuna nu, Yus apujsamun umireachu asa nekas asutniátniuiti. <sup>3</sup> Kame akupniuka péñker shuar sapijmiakararatusar apujdachma ániawai. Antsu yajauch shuar ashamkarat tusar apujsamu ániawai. Nii ashamsuk pujustin wakerakmeka péñker túratá. Túrakminkia akupin shiir enentáimturmartatui. <sup>4</sup> Yainmakat tusa Yus apujsamuiti. Antsu yajauch túrakmeka akupin nekas ashamkatniuitme. Warí, Yus ántar apujdachmaiti. Tunáa shuaran asutiátniun Yus apujsaiti. <sup>5</sup> Nu asamtai akupin tuke umirkatniuiti. Aya asutiúawajin tusar umirkashtiniaitji. Antsu shiir enentáijjai wekasatin umirkatniuiti. <sup>6</sup> Tuma asamtai núnisan akupniun kuit súsatniua nu páchitsuk susatarum. Nu takatan pujarsarat tusa Yus apujarsarui.

<sup>7</sup> Ashí túratniua nu túrararum. Akiktiniaitkiunka páchitsuk akikta. Akupniusha uuntcha ashí núnisan írúnna nusha shiir enentáimtikratarum. <sup>8</sup> Kuitjai tumashrintin airap. Antsu mai anenai tuke ajatarum. Chíkich shuar aneakum nin péñker túrattame. Túram ashí akupkamu páchitsuk umirkattame. <sup>9</sup> Akupkamusha tawai: “Tsanirmawaip, mankartuawaip, kasamkaip, chíkich shuar tsanumpruraip, chikichna wakerutkaip” tawai. Tura nusha ashí chikichik chichamjain timiniaiti: “Ame ayashim aneam núnismek ashí shuar aneata.” <sup>10</sup> Shuar chíkich shuaran aneakka yajauch awajshatui. Tuma asa akupkamun ti shiir umirkattawai.

<sup>11</sup> Ii yámankamtaik Yus nekas enentáimtusmij nuj “Ii ti shiir ajasar tuke uwempratin ukunam átatui” tu enentáimprachmashijai. Antsu yamaikia nu tsawant yuntumsamta ashí túrajnia nujai shintiarar enentáimpratniuitji. <sup>12</sup> Tuke káshiiat tsawaatempri. Ii Uuntrj Kristu jú tunáa nunkanam tátin ishichik ajasai. Tuma asamtai ii túrutairj kiritniua núnisan yajauch túrutai ana nuka túrutsuk tsáapninium péñker wekasatin kakaram ajastai. <sup>13</sup> Túratniua nujai métek wekasatai. Tsawai wekaakur kiritniunam uumkar tunáa túrutai túrashtai. Nampetsuk, yajauch warartsuk, tsanirmatsuk, jianaitsuk, tura kajernaitsuk aya péñker túratái. <sup>14</sup> Ii Uuntrj Jesukristu túramia núnisrik túratái. Tura ii ayashí wakeramu umikiat tusar tsanekatkashtiniaitji.

## 14

### *Ame yatsum kakantraip*

<sup>1</sup> Shuar Yúsan ishichik enentáimtana nu itiaatarum tura kakantrairap. <sup>2</sup> Iis, chíkichka ashí yuamniaiti tuiniawai. Tura chikichcha, Yúsnan awajirar, naman yúashtiniaiti tuiniawai. <sup>3</sup> Tura ashí yúa nuka namañken yúatsna nuna wishikrashtiniaiti. Núnisan ashí yucha nu ashí yuun kakantrashiniaiti. Warí, núnaka Yus ni shuarin awajshakait. <sup>4</sup> ¿Ámeká timiataash péñkeraitiam chíkich shuar kakantinia? Antsu ni úntrin ni péñker túramuncha tura yajauch túramuncha íschatniukait. Enentáimpratá. Yus kakaram asa nin péñker awajshamniaiti.

<sup>5</sup> Chikichcha enentáimpratai. Chíkich shuar tsawantan achikiar “Jú tsawantaj Yus nankaamas shiir awajshatniuiti” tuiniawai. Chikichcha ashí tsawantan métek enentáimtuiniawai. Ayu, tura ni enentáimtamun nekas paant nekaatniuiti. <sup>6</sup> Chikichik tsawantan enentáimtakka Yúsan shiir awajshatniun túrawai. Tura ashí métekrak enentáimtakka Yúsan shiir awajshataj tusa túrawai.

Yurumkajajsha ashí yúana nu Yúsan yumiñkias shiir awajsataj tusa túrawai. Núnisan ashí yúatsna nusha Yúsan yumiñkias shiir awajsataj tusa túrawai.

7 Iikkia ii enentájjiajn iwiaaktsuji. Tura jáakrishha ii enentájjiajn jaatsji. 8 Kame iwiaaku pujakrishha ii Uuntrj Kristu shiir awajsataj tusa pujurji. Tura jáakrishha tuke Níiniuitji. Nu asamtai iwiaaku pujakrishha tura jakarsha tuke Kristunuitji. 9 Kame jakancha iwiaakuncha ashí ni Uuntrj ajastaj tusa Kristu jaka nantakmiayi.

10 Tura çurukamtai ame yatsum “yajauchiiti” tame. Urukamtai nakitiam? Warí, ashí iikia ii túramu paant awajnasat tusa Kristui naka wajastatji. 11 Nu asamtai Yus-Papinium tawai:

“Wi nekas iwiaaku pujá asan ashí Winí tikishmatrurartatui. Tura ashí “Yus asa tuke péñker túriniaiti” túrutiartatui” tawai.” Tu áarmaiti.

12 Tuma asamtai iisha chikichik chikichik ashí ii túramu Yus paant ujakar-tatji.

### *Ame yatsum tunaanum ajuraip*

13 Nu asamtai “yajauch túriniaiti” tu áujmatnaisashtiniaitji. Antsu ii yachj tunaanum ajurchatin ti enentáimturtniainitji. 14 Jesukristu jintintiamu asan juna nékajai: Yus najanamuka péñkerchaka atsawai. Ashí túramniaitjai. Túrassha shuar chichaak “Nu túrushtainti” táyat nuna túrakka niijjai tunaiti. 15 Tuma asamtai shuar chichartamuk “Nu yúakminkia Yusjaj péñkerchaiti” taj, ame yúakminkia nu shuar itiurchat enentáimsashtatuak. Tura ni-isha tunaanum iniaar menkakamniaiti. Nu shuar aneakum túratsme. Enentáimpratá. Aya ame yuamna nujajn ame yatsum Kristu jarukmia nu emenkákaip. 16 Tura “yuamniaitjai” táyatam wi yúakui yajauch áujmatrusarajn tusam iniaisata. 17 Kame Yus umirkatin yurumátniujaisha umartinjajsha enentáimtuschatniuiti. Antsu Yusa Wakanjjaj shiir wekasar Yusjaj tura shuarjaj nawamnaikiar ti péñker wekasatniuitji. 18 Ashí shuar Kristun núnis umireakui Yussha tura chíkich shuarsha péñker enentáimtuiniawai.

19 Nu asamtai tuke shiir pujusminia nu túrakur Yusjaj kakaram ajastin yáiniaiktai. 20 Yus iisam ashí yuamniaitji. Antsu ame yuamna nujaj chíkich shuar tunaanum ajurartin tunaiti. Tuma asamtai ame yuam nujaj Yus nu shuara enentáin takarsamu emesraip. 21 Nu túrashtin nuikia namañ yúashtincha karia umarkatniusha péñkeraiti. Warí, túrushtaijjaj ame yatsum itiurchat enentáimtikram tunaanum ajurchatapash. Tura nu shuar Yúsan nekas enentáimtuschanmia ajastatui. Nuka atsutí. 22 Ame Yus nekas enentáimtakum ashí túramniaitkiumka Yúsak wararsata. Shuar Yus íimmianum shiir enentájjaj mash túramnia nu nekas shiiraiti. 23 Tura araantushim yua nuka Yúsan shiir enentáimtutsuk yua asa sumamattawai. Kame ashí Yus shiir enentáimtutsuk túramu tunaiti.

## 15

### *Chíkich shuar wakeramuk enentáimtustiniaiti*

1 Yusjaj katsuaru ájnia nu iik enentáimtumatsuk kakarmachu ainia nu yáintiniaitji. 2 Chíkich shuar wakeramu enentáimtustiniaitji. Tura Yusjaj nu nankaamas shiir wekasatniun yáimniainitkiui túratniuitji. 3 Kristusha ni wakeramun túrachmiayi. Antsu Yus-Chicham tana núnisan chikichan enentáimtusmiayi. Nu asamtai Yúsan umirin asa wáitak timia nu áarmaiti: “Ámin katsekramainiak Winiaja katsekrukarmiaiyi.” 4 Núnisan ashí yaunchu Yus-Papinium aarma in jintintramatniun áararmiaiyi. Nujaj atsantamkurin

shiir wáin̄kiattajnia nuka katsuntrar nákastatji. <sup>5</sup> Yus atsantamar katsuntratniun jintin̄tramji. Tuma asa Jesukrístu túramia áintsan̄ atumniasha chikichik enentáij̄j̄j̄j̄ enentáim̄tunaisar pujustinian yáin̄makartí. <sup>6</sup> Nuj̄aj̄ ashí métekrak Yus shiir awajsattarme. Niisha ii Uuntr̄j̄ Jesukrístuncha Apar̄inti.

*Israer-shuarchanmasha Uwempratin Chicham etserkamu*

<sup>7</sup> Tuma asamtai chíkich shuarj̄aj̄sha shiir awaj̄naisatarum. Kristu núnisan Yúsán shiir awajsat tusa incha shiir awajtamsamiaji. <sup>8</sup> Juna tajai. Kristu Israer-shuaran yáin̄taj tusa támiayi. Tura Yus ti yaunchu nuna weatr̄in̄ “túrataj” timia nu uminkiat tusa támiayi. Nuj̄aj̄ Yus timia nuna umikmia nu nekaamniaiti. <sup>9</sup> Tura nu arantcha Israer-shuarchasha Yus waitnentrartin áarmatai nin shiir awajsarat tusa támiayi. Tura Yus-Papisha tawai:

“Ámin kantamprakun ashí shuarnum shiir awajsattajme.”

<sup>10</sup> Tura nu arantcha tawai: “Ashí nun̄kanmaya shuartiram ashí Israer-shuar Yúsna ainia nuj̄aj̄ warastarum.”

<sup>11</sup> Tura ataksha tawai: “Ashí aents ii Úuntr̄in̄ shiir awajsarti. Tura ashí shuarsha Nin “Ti úuntaiti” tiarti” tawai.

<sup>12</sup> Isayassa áarmiayi: “Tawitia apar̄j̄ Isai weatr̄iya akupin akiinkiat-tawai. Niisha ashí nun̄kan akupeakui ashí shuar niiniak shiir enentáim̄tusartatui.” Tu áarmaiti.

<sup>13</sup> Yus ashí shíiran suramsattakrin nu shiir nákaji. Tuma asamtai Nii nekas enentáim̄takrumin warasa shiir pujustinian yamá suramsati. Nuyá Yusa Wakan̄j̄ kakarmarij̄j̄j̄j̄ ti shiir enentáij̄j̄j̄j̄ katsuntrarum, nu nákastarum.

<sup>14</sup> Yatsurú, atumsha anenainiaitrume. Tura ashí Yusna nekaarum nuamtak chicharnaikiatin nékarme. <sup>15</sup> Tuma āin̄ kajinmatk̄irum tusan ataksha ti paant áakun j̄ú enentáim̄tikeajrume. Yus winia waitnentrak ni Chichamen etserkat tusa akuptakui nuna áatjarme. <sup>16</sup> Kame Jesukrístu Israer-shuarchanum Yusa shiir chichamen etserkat tusa akuptukuiti. Nuna túrakun Israer-shuarchan Yusa Wakan̄j̄j̄j̄j̄j̄ shiir awajsamu áarmatai Yusaj̄ juiniajai. Tura Yussha shiir enentáij̄j̄j̄j̄ itiainiawai.

<sup>17</sup> Jesukrístu yaintiu asamtai Yusna takarsamaj nuna wararsamniaitjai. <sup>18</sup> Tura chíkich shuarj̄aj̄ Kristu túramun pachischattajai. Aya wi chichasmaj̄aj̄sha tura wi túramuj̄aj̄sha Israer-shuarchan Kristu umimtikiamia nunak áujmatsattajai. <sup>19</sup> Yusa Shiir Wakan̄j̄ kakarmarij̄j̄j̄j̄ aents tujintiamun túran ashí shuaran Jerusaré̄n̄ péprunam nan̄kaman etserkin Iririkiu nun̄kanam ejekamjai. Kristu-chichaman ashí nu nun̄kanam etserkaitjai. <sup>20</sup> Nuna túrakun chíkich shuar etserkachmanum Krístunun ántichu áiniamunam Uwempratin Chichaman etserkaitjai. Nuj̄aj̄ chíkich takasmanum takarsachuitjai. <sup>21</sup> Yus-Papisha núnisan̄ tawai:

“Chichaman pen̄ké antukcharuka nekaawartatui. Nin áujmatman anturkcharusha unuimiarartatui.”

*Papru Rúmanam wétaj tawai*

<sup>22</sup> Nuna pujuru asan ítjarum táyatan íchmajrume. <sup>23</sup> Tura yamaikia juyá takatrun umikian tura yáunchusha tuke ítjarum tiniu asan <sup>24</sup> Ispania nukanam wéakun ístatjarme. Tura atum̄in̄ shiir irasan Ispanianam wéakui atumsha yaīn̄tkiarum shiir akuptukchattarpash. <sup>25</sup> Tura yamaikia kuitj̄aj̄ Jerusaré̄n̄numiá Yus-shuaran yáin̄taj tusan wéajai. <sup>26</sup> Masetúnianmaya shuarsha tura Akayanmaya shuarsha kuítian irurar Jerusaré̄n̄numiá Yus-shuaran atumainia nuna akuptuktai tuiniawai. <sup>27</sup> Ti wakeruiniak túrawarmiyai.



Nu nekas túrashtinkiait. Israer-shuarnumia Yus-Chichaman antukaru ásar yamaikia ni kuítrijajai páchitsuk yáinchatniukait. <sup>28</sup> Tuma asamtai jú kuitian súsaran umiran nuikia Ispanianam wéakun íktiatjarme. <sup>29</sup> Tura nuj winiakun Kristu Shiir Chichamen nujaj shiir yáintajrum tusan ejetittiajrum.

<sup>30</sup> Yatsurú, ii Uuntrj Jesukristunu asarum tura ni Wakanj pujurtamkurmin anenia asarum Yus áujtursatarum. Núnisrum wijajai métek Yusna takastin yaintkiattarme. <sup>31</sup> Jutia nunkanmaya Israer-shuarnumia uwemtikrat tusarum Yus áujtursatarum. Tura jú kuitian júajna nunasha Jerusarénumia Yus-shuar shiir achikiarti tusarum Yus áujtursatarum. <sup>32</sup> Nujaj, Yus wakerakuinka, péñker wampú enentáimsan warasan íttiajrum. <sup>33</sup> Yus ti shiir pujustinian súana nu atumjai tsanin pujurtamsati. Núnisan atí.

## 16

### *Amikmaamun akupramiania nu*

<sup>1</sup> Ii umai Jépeka Senkrea péprunmaya Yus-shuaran yáiniaiti. Ti péñker Yus-shuaraiti. <sup>2</sup> Kristu náarijn shiir wáinkiatarum. Nuamtak yachí wáinkiatniua núnisrum wáinkiatarum. Niisha chikichnasha tura winiasha ti péñker wáitin asamtai atumsha ni atsumamusha yainjarum.

<sup>3</sup> Pirisirasha Akirasha wijajai métek Jesukristunun takasaru ásar amikmaatainiajai. <sup>4</sup> Niisha winia uwentikrurtai tusar jániñkiarmiayi. Tuma asamtai yuminkiniajai. Tura aya wíkichu antsu ashí Israer-shuarchanumia Yus-shuar áinia nusha yuminkiniawai. <sup>5</sup> Núnisan ashí Yus-shuar Pirisiran tura Akira jeen irunainia nusha amikmaatarum. Tura winia aneamu amikiur Epenetu amikmaatruatarum. Niisha Akaya nunkanam emka Kristun nekas enentáimtusmiayi. <sup>6</sup> Marisha, atumjai ti takasau nu amikmaatruatarum. <sup>7</sup> Tura wí shuarsha Antrunikiusha Júniassha amikmaatruatarum. Niisha wijajai sepunam pujusarmai. Wijajai emka Kristun shiir enentáimtusar chikich akatramujai nankaamas takasaru ániawai.

<sup>8</sup> Ámpriassha Kristunam winia aneamu amikiur asamtai amikmaatruatarum. <sup>9</sup> Urpanujajsha Jesukristu takatrj tsaninñiuiti. Niisha tura aneamu Estakishsha amikmaatruatarum. <sup>10</sup> Apirisssha amikmaatruatarum. Niisha Kristun ti shiir enentáimtamtu ti páantaiti. Núnisan Aristúpuru shuarsha amikmaatruatarum. <sup>11</sup> Wiishuar Erutiúnsha tura Narsisu shuarsha Kristu shuarj ásarmatai amikmaatruawarta. <sup>12</sup> Tripiniasha tura Tripiusasha Yúsnan takainia ásarmatai amikmaatruatarum. Núnisan ii umai Pírsitia Yúsnan ti takasu asamtai amikmaatruatarum. <sup>13</sup> Rúpusha, nusha ti péñker Yus-shuar, tura nukurísha amikmaatruatarum. Niisha wijajai nekas winia nukuru núnisaiti. <sup>14</sup> Asinkritiusha, Pirikiuntisha, Érmassha, Patrupassha, Érmessha, tura ashí niijajai Yús-shuar ainia nu amikmaatruatarum. <sup>15</sup> Núnisan Jirurukusha, Júriasha, Néreusha, ni umajjajajsha, Urimpiassha, tura ashí Yus-shuar niijajai pujuinia nu amikmaatruatarum.

<sup>16</sup> Nuámtaksha shiir aujnaisatarum. Ashí juyá Kristu shuarj amikmaatmainiawai. <sup>17</sup> Yatsurú, shuar nusháa enentáimtuiniak Yus-shuaran akanainiak iturchat awajenawai. Nu shuar wáinkiarum kanaktiarum. Ni yajauch túramu átum péñker takastin unuimiarma núnischaiti. <sup>18</sup> Nu shuar ii Uuntrj Jesukristunun takainiatsui. Antsu ni wakeramun uminiawai. Tura ti shiir chichasar nékachun anankenawai. <sup>19</sup> Átum umirma ashí shuar nékainiakur ti waraaji. Yajauch túrutsuk aya péñker túratin enentáimsarum

pujustarum. <sup>20</sup>Yus tuke shiir pujustinian amawa nu ti wárik uunt iwianchin nupetturmaktatui. Tura ii Uuntri Jesukrístu shiir yainmakarti.

<sup>21</sup>Timiutéusha, wijiáj takau, amikmaatmarme. Núnisan Rúsiusha, Jasunsha, Susipatresha, mash wíshuar ainia nu amikmaatmarme. <sup>22</sup>Wi, Tersiu asan, Papru chichamen jú papinium áateakun Kristu náariin amikmaajrume.

<sup>23</sup>Káyusha amikmaatmarme. Ni jeen pujaji tura juisha ashí Yus-shuar irunainiawai. Erastusha jú pepru kuítrin wáinniuiti. Niisha ii yachi Kuártujai amikmaatmarme.

<sup>24</sup>Ii Uuntri Jesukrístu ti shiir yainmakarti. Núnisan atí.

### *Yus shiir awajsatai*

<sup>25</sup>Watsek, Yus shiir awajsatai. Niñki nekas kakaram awajtamsamni-aiti. Wi Uwempratin Chichamnum Jesukristunun étsereaaj nujai ikiantamprattawai. Nu chicham yámankamtaiknumia nekaachmanak Yus yamaikia paant awajsaiti. <sup>26</sup>Yaunchu Yúsnan etserin ni áarmanum nu chichaman etserkarmiayi. Tura yamaikia Yus wakerak ashí nunkanmaya shuar Nii enentáimtusar umirkarat tusa nu Chichaman yamaikia paant awajsaiti. Yus amuutsuk tuke pujuwiti.

<sup>27</sup>Yúsak Niñki ti neka asa tura Jesukrístu ti penker tura asamtai Niñki tuke shiir awájnásti. Nuke atí.

## Papru KURINTIUNMAYA SHUARAN Emka papin aar akuptukma

### *Kurintiunmaya Yus-shuaran Papru áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wi Pápruitjai, Jesukrístu akatramu. Yus nuna wakerak, ni akatramurí atí tusa anaitukmai. Wi, ii yachí Sústinisjai, ju papí akupeaji. <sup>2</sup> Ashí Yus-shuar Kurintiu péprunam iruntrumna nu ju papí akupeaji. Átumka Jesukrístujai tsaniñkiu asarum Yusna árume. Átumsha tura ashí shuar Jesukrístun enentáimtuiniana nunasha Yus ti penker awajsatniun wakerawai. Nincha incha Jesukrístu mai metek Úuntrinti. <sup>3</sup> Yus ii Aparí tura ii Úuntri Jesukrístusha waitnentramainia ásar yainmakarti imiatkinchanum tuke shiir pujustinian.

### *Ii Uuntri Jesukrístujai tsaniñkia pujustin*

<sup>4</sup> Yusan áujkun yuminsan atumin shiir enentáimtajrume. Jesukrístujai tsaniñkia pujakrumin Yus shiir enentáimturmawai. <sup>5</sup> Jesukrístujai tsaniñkia pujakrumin Yus atumin ti yáinmawai ashí pénger ana nu enentáimtakrum tuke shiir chichastinian. <sup>6</sup> Kristu juna túramniai ti chichamkaji. Ashí yamaikia uminkiaiyi. <sup>7</sup> Tuma asantai ashí Yus súramna nu atsumatsrume. Nu túrakrum ii Uuntri Jesukrístu tatin tuke nákarne. <sup>8</sup> Tura iniaitsuk tuke emettamattawai ii Uuntri Jesukrístu támatai atumi tunaarín pachischatin. <sup>9</sup> Jesukrístu ii Uuntrinti. Niijjai tsaniñkia pujusúk tusa Yus achirmakmarme. Tura Nii tana nuna tuke umiktatui.

### *Yus-shuar akantramu*

<sup>10</sup> Yatsuru, ii Uuntri Jesukrístu naari pachisan, seajrume métek enentáimpratarum tusan. Nísháa nísháa enentáimprairap antsu chikichik enentáijjai métek enentáimsa pujustarum. <sup>11</sup> Átum yajauch chicharnaisarum pujarme. Krú shuari tu ujatarmatai tájarne. <sup>12</sup> Kame júnis awai: Chikich “Wi Páprunuitjai” tuiniawai. Chikich “Apurusnaitjai” tuiniawai. Chikichcha “Wi Pítrunuitjai” tuiniawai. Chikichcha “Wi Kristu-shuaraitjai” tuiniawai. <sup>13</sup> ¿Warí, nuñkia, Kristu akantramukait. Páprusha krúsnum jarutramkamaashi. Tura Papru naari pachisa imiaimiukaitrum? <sup>14</sup> Atumin untersurí imiaichu asan shiir enentáimjai. Aya Krispu Káyujai jímiarchiniak imiaimjai. <sup>15</sup> Nújainkha shuar “Papru náarín imiaimiuitjai” tíchamniai. <sup>16</sup> Maa, nekas, Estepanasa shuaríncha imiaimjai tura chikich wi imiaimiun nékatsjai. <sup>17</sup> Kristu imiakrattia tusa akuptukchamai antsu uwempratin chichaman etserkat tusa akuptukmai. Tura ti neka chichainia núnisan chichaatsjai shuar wi shiir chichaamun enentáimprarañ tusan. Antsu yúpichuch chichaajai Kristu krúsnum jakamuk paant atí tusan.

### *Kristu Yusa kakarmaríncha ni nekatairíncha paant iniakmashiania nu*

<sup>18</sup> Kristu krúsnum jarutramkamu étsereaji. Antsu Yus-shuarchaka menkaakatniunam wéana nu, “ántrai ti nu chicham” tu enentáimainiawai. Antsu Yus-shuarti, uwempratniunam wéakur, “nu chichamjai Yusa kakarmari takusminiaiti” tu enentáimji. <sup>19</sup> Núnisan tawai Yus-Chicham yaunchu aarma: “Ju nunkanmayan ti neka áiniana nuna chichamen emesrattajai; ti unuimiararu áinianak ántar awajsettajai” tawai Yus ni

chichamen. <sup>20</sup> Iis, ju nunkanam uwempratin chicham íruntsuk. Nu chichaman ashí mash Yus ántar awajsaiti. Ti neka áiniana nusha, jintinkiertin áiniana nusha, ashí ju nunkanmayan unuimiar ti chichastinian nékana nusha, nu shuar mash “wi tájana nujai péñker pujusam uwemprattame” tu enentáimiainiawai. Tura núnaka mash Yus penké ántar najanaiti. <sup>21</sup> Aya ni nékamujai aents Yúsan nekaacharmiayi. Núnisan atí tusa Yus túramiayi, timiá neka asa. Antsu ashí aentsun Yus ni chichamejai uwemtikratniun wakerimiayi. Chíkich “ántraiti” tuiniana nu chichamjaink’ Yus Nin enentáimtuinia núnaka uwemtikratniun wakerak túramiayi. <sup>22</sup> Israer-shuar “aentsi túrachminian iniakmasta, wi nekaataj” tuiniawai. Kriaku shuarsha “ti enentáimsam, mash péñker jiiikim turuttia wisha métek enentáimprataj” tuiniawai. <sup>23</sup> Iikia antsu Kristu krúsnum jarutramkamuk étsereaji. Israer-shuarsha “ju chicham natsantaiti” tu enentáimiainiawai. Israer-shuarsha “ju chicham ántraiti” tu enentáimiainiawai. <sup>24</sup> Tura Yus achikiarma, Niiniu ajasarat tusa, Israer-shuarsha Israer-shuarsha mai metek “Kristu krúsnum jarutramak Yusa kakarmaríncha ni nekatairíncha paant iniakmasmiayi” tu enentáimji. <sup>25</sup> “Yusa nekatairí ántraiti” tuiniawai aents, túrasha imiá nekas péñkeraiti. “Yusa kakarmarísha jeatsui” tuiniawai aents, túrasha imiá nekas kakarmaiti. <sup>26</sup> Enentáimtumastarum yatsuru. Yus achirmakmarme Niiniu ajastinian, tura ju nunkanam ti neka áinia núnisan atumín ti neka íruntsui. Ti akupniusha ti nankaamakusha atumín íruntsui. <sup>27</sup> Antsu ju nunkanam nékachua núnis ana nuna Yus achikiuiti ti neka nuna iniatsáartinian. Tura ju nunkanam kakarmachua núnis ana nunasha Yus achikiuiti kakarma nuna iniatsáartinian. <sup>28</sup> Péejchachincha, nakitsamuncha, ánrachincha, Yus achikiuiti ashí nankaamantu írurna nuna amuktinian. <sup>29</sup> Nujainkia chikichkisha Yusjai waantu enentáimprachminiati. <sup>30</sup> Tura Yus atumin Krístujai tsanin apujtamsaiti. Tura Kristu enentáimtusar Yus nekas nekatainkia nekaatajai. Kristu enentáimtakin Yus shiir enentáimturmajji, péñker awajtamji, tura uwemtikramji. <sup>31</sup> Yus-Papinium yaunchu aarma núniskete: “Shuar nankaamantu enentáimprataj tákuñka ii Uuntrí Yus túramun wararsati.”

## 2

### *Kristu krúsnum jakamu etserkamú*

<sup>1</sup> Wisha, yatsuru, atumín jeamaj nuí Yus-chichaman ti neka chichainia áintsan tura íwiasanak ujakchamajrume. <sup>2</sup> Tura atumjai pujakun aya chikichkiniak nekaatniun enentáimpramjai. Júiti: Jesukrístu, tura Jesukrístu krúsnum jakamu. <sup>3</sup> Nékayatan kakarmachu sapíjmiashím jearmiajrume. <sup>4</sup> Yus-Chichaman ujaakun ti neka chichainia áintsan nupetkataj tu enentáimturchamajrume. Antsu Yusa kakarmaríncha tura ni Wakaníncha paant iniakmasan Yus-Chichaman ujakmajrume. <sup>5</sup> Aentsu nekatairíjjai Yus enentáimtuschatniuiti antsu Yusa kakarmari paant nekaarum Yus enentáimtustiniaitume. Nuní asamtai Yus-Chichaman tu ujakmajrume.

### *Aya Yusa Wakaníjjai Yúsnan nekaamniati*

<sup>6</sup> Túmaitiat Yusa nekatairí átsuk. Yúsnan unuimiararujai Yusa nekatairín áujmatji. Tura Yusa nekatairínkia aentsu nekatairí áintsachuiti. Ju nunkanam akupin ainia nuna nekatairínchuiti Yúsnaka. Ju nunkanam akupniuka ishichik pujus amuukachartatuak. <sup>7</sup> Yaunchu ju nunka atsain Yus in

uwentikrampratniun enentáimpramiayi ti shiir pujusarmi tusa. Ju Yusa enentáimmiari yaunchu nekanachmiayi, tura yamaikia nu nekaar áujmatji. <sup>8</sup> Ju nunkanam akupniuka nuna penké nekaacharmiayi. Nékaini akka ii Uuntrj timiá shiira nuna, krúsnum máacharu aayi. <sup>9</sup> Yaunchu Yus-Papinium áarchamukai: “Shuar Yúsán aneana nuna Yus ti shíiran susattawai. Susatana nuka timiá péñker asantai shuar wáinkiachman, antukchamuncha, enentáimtachmancha Yus susattawai” tu áarmaiti. <sup>10</sup> Tura Yusa Wakanj ii enentáin pujurtamuk Yus suramsattajnia nuna yamá paant jintinframji. Nu Wancha imia Yus enentáimiancha mash nékawai.

<sup>11</sup> Shuar enentáimna nuna chíkich shuar nekaamniakait. Antsu aya ní enentáijjai nékatsuk. Núnisan aya Yusa Wakanj Yúsán paant nékawai. <sup>12</sup> Ju nunkanmayá aents enentáimiania nujaj Yusna nekaachminiaiti. Antsu Yusa Wakanj in súramaj nujaj Yus shiir tsankatramajnia nu nekaamniaitji. <sup>13</sup> Yusa Wakanj jintinframji Yúsán chichastinian Nii wakera áinsan. Ni chichamen súramji. Túramtai ii nékamujaj Yúsna étsertsuji. Tuma asantai imia Yusna nuka Yusjaj péñker wekainia nu jintajji.

<sup>14</sup> Yus-shuarcha Yusa Wakanj in ántatsui ántrai tusa. Aya Yusa Wakanj jintintiamniaitkiui Yus-shuarcha nuna penké nekaachmin ániawai. <sup>15</sup> Antsu Yusa Wakanj takaku ashí mash iis, péñkera nuna nekaamniaiti. Nii túrana nunasha chíkich shuar súmamtikichminiaiti. <sup>16</sup> Yus-Papinium yaunchu áarmaiti: “¿Yusa enentáimmiari ya neka. Tura Yúsán ya jintintiamniait?” tu áarmaiti. Tuma ajñ iikia Yus-shuar ájnia nu, Kristu enentáimna núnisrik enentáimji.

### 3

#### *Páprusha Apurussha Yusa takatrin mai tsaniñkiar takainiawai*

<sup>1</sup> Tura wikia, yatsuru, nuik aj atumjai pujakun Yusa Wakanj umirniun chichastinia áinsanak atumjai chichastinian tujinkiamjai. Antsu ayash wakeramu umirin asakrumin Kústunam katsuarcharujaj chichastinia áinsanak atumjai chichasmajai. <sup>2</sup> Uchi kuírach namañ ayurachminiaiti antsu aya umuntsatniuiti. Núnisan aya yúpichuchin ujakmajrume, itiurchat ana nu tujintiakrumin. Tura yamaisha itiurchat ana nu tuke tujintiarme. <sup>3</sup> Tuke ayash wakeramu umirniuitrume. Yajach enentáimtunaiyakrum tura katsumnaiyakrum akantramuitrume. Nujaj páantaiti átum ayash wakeramu umirniuitrume. Yúsán enentáimticharujaj métek wekainiaitrume. <sup>4</sup> Atumjinkia shuar “wi Páprunuitjai” tuiniatsuk. Chikichcha “wi Apurusnaitjai” tuiniatsuk. Tu chichaakrum ayash wakeramu umirniuitrume. <sup>5</sup> Wátsek. Wi Papru ti péñkeraashitaj. Apurussha ti péñkeraashit. Antsu iisha aya Yusa takarniurjintji. Yus-Chicham étserkurin ii Uuntrj enentáimtuschkamkuram. Ii Uuntrj takatan chíkich chíkich suramsamajnia nuke takasmaji. <sup>6</sup> Wi Yus-Chichaman étserkun arakan araktinia áinis takasmaji. Apurussha entsan ukatramai. Tura Yus nu arakan tsakatmarmai. <sup>7</sup> Arakan araana nusha, entsan ukatna nusha ántrachukai. Antsu Yusak arakan tsakatmaru asa ashí túrachukai. <sup>8</sup> Arakan araana nusha, entsan ukatna nusha métek ániawai. Túmaitkiuisha takasmajaj métek Yus akiktatui. Péñker takasmatainkia péñker akiktatui. <sup>9</sup> Wisha Apurussha Yusa takatrin mai tsaniñkiar takaaji. Tura Yus atumj enentáin takaakui atumsha Yusa núnkeá áintsaitrume.

Jeasha enentáimpramniaiti. Yus atumjai takaak jeá jeamtinia áinsan takaawai. <sup>10-11</sup> Jeá jeamainiak, emka uunt kaya nunká inít ikiursar kaki

awajsatin áiniawai. Tura nuyanka nu kayanam ekeniar júkitniuiti jea wewe atí tusa. Wikia jeá jeammin ti unuiniamiarua áinsanak uunt kaya nunká emka ikiustinian nekaan, núnisnak Jesukristunun emka ujakmajrume. Tura Jesukristu uunt kaya kaki ikiusma áinis asa Nínkiti nuí jea ekenkatin. Iis, ashí enentáimtustinia nankaamas Jesukristu enentáimtustiniaiti. Nu asamtai Jesukristunun emka ujakmajrume. Yus nuna etserkatniun tsankatrakuiti. Wi emka, uunt kaya ikiursatniua áinsan, Jesukristunun ujakmajrume. Tura nuyanka chíkich shuar ekeniar jeammin áiniawai. Tura anearti péñker jeamminian. <sup>12</sup> Tura jea jeammainiak nii wakerak péñker ana nujai jeamminiaiti. Nii péñker jeamminian wakerak kurijiaisha, kuitjaisha, shíirmach kayajaisha jeamminiaiti. Chíkich jeamkuka numijiaisha, kenkujajisha, nukajajisha jeamminiaiti. Núnisañ shuar Yúsnan takaak péñker takasminiaiti túrasha náñkamas takasminiaiti. <sup>13</sup> Tura amuukatin tsawant jeakui ashí ni takatři paant átatui. Nu tsawantajisha Yúsaiya ji átatui tura nu jisha ni takatři péñkera nunasha tura yajauchia nunasha nekapsattawai. <sup>14</sup> Tura shiir jeamuka tura nu jeasha esaachmatainikia shiir akinkiatstawai. <sup>15</sup> Antsu náñkamas jeamuka imianiniki jiniumia uwemprattawai, tura ni jeamma esaa penké atsuttawai.

<sup>16</sup> Enentáimpratarum. Yusa Wakaní atumjín pujá asamtai Yusa Jee ajasuram nu nékatsrumek. <sup>17</sup> Shuar Yusa Jeeñ émesekuinkia Yus nu shuaran emesrattawai. Yusa Jeeñka timiá shiir asamtai túrattawai. Nu Jea atumketrumek.

<sup>18</sup> Ju nunkanmayan unuimiarua núnisrum “ti nekaitjai” tu enentáimtusarum ananmamawairap. Antsu ju nunkanmayan nékachu áinis ajas Yúsnan ti shiir unuimiártiniaiti. <sup>19</sup> Ju nunkanmayá aents nékainia nuna Yus “ántrai” tawai. Yus-Papinium áarmaiti:

“Ju nunkanmayan unuimiarun ni enentáimmiajain Yus sumamtikiattawai.”

<sup>20</sup> Tura nu arantcha áarmaiti:

“Uunt Yuska “unuimiaru enentáimmiancha penké ántrai” tawai.”

<sup>21</sup> Tuma asamtai “Páprunuitjai tárumna nusha, “Apurusnaitjai”, tura “Pítrunuitjai” tárumna nusha ántar enentáimprume, nii aya aents ásarmatai. Tu enentáimprarum warasairap. Antsu nekaatarum. Ashí írúnna nu atumin yainmaktiniaiti. <sup>22</sup> Páprusha, Apurussha, Pítrusha, ju nunkanmayasha, iwiaakmasha, jákatniusha, yamá írúnna nusha, ukunam átatna nusha, mash atumniaiti shiir yainmaktin. <sup>23</sup> Atumsha Kírstunuitrumek, tura Kírstusha Yúsnaiti.

## 4

### *Yus akatramu takatři*

<sup>1</sup> Júnisañ ashí shuar enentáimturmastiniaitji. Iikia aya Kristu yáinríntji. Kristu akatramuríntji Yusna yaunchu nekaachma ana nu yamá etserkatin.

<sup>2</sup> Wátsek, akatramuka tána nujai métek umiktiniaiti. <sup>3-4</sup> Wi umikmancha umikchamuncha ii Uuntri Kristu nékawai. Átum enentáimturarmena nusha tura chíkich aents enentáimturainia nusha wíjjainkia ántrai. Imia wíkisha nekamatsjai. Kame winia tunaarun penké wáintsujai tura aya nujai “péñkeraitjai” tichamniaitjai. Nínki Yus iiru. <sup>5</sup> Tsawant jeamtai ii Uuntri Kristu atak tátatui. Tura ashí yamá kiritniunam uúkma nuna tura shuar ashí enentáimprarma nunasha paant awajsettawai. Nu tsawant jeatsain shuar umikiuashit tusarum enentáimtusairap. Tura nu tsawantjai Yus ashí péñker

umikiarun shiir awajsattawai. Pénker umikiuncha ishichik umikiuncha takasmajai métek Yus shiir awajsattawai.

<sup>6</sup> Átum “Ju shuar péñkeraiti tura chíkich péñkerchaiti” tu akannáirarum penké tichatniuitrume, yatsuru. Nuka paant atí tusan “Átum “Wi Páprunuitjai” tura “Wi Apurusnaitjai” tírap” tajai. Antsu aya Yus-Papinium áarmajai métek enentáimsatarum. <sup>7</sup> Ámeka chíkich shuarjai méteketme. Tura ashí takakmena nusha Yus amasmaiti. Tura Yus amasu asamtai çituirak áminiukea áintsam nujai nankaamantu ajai tu enentáimtumam?

<sup>8</sup> ÇTi kuítrinnua áintsan tura ashí takakua áintsan enentáimtsurmek. In nankaakarum uunt kapitián ajasua áintsan enentáimtsurmek? Nekas uunt kapitián ajasrumka maak. Nuñkia iisha atumjai akupkaintji. <sup>9</sup> Chíkich shuar mash nankaamantu áinis áiniakuisha Yus in ni akatramurñ ashí amúamunam apujtamsaitji. Tu enentáimpramniaiti. “Yajauch ániawai, máatái” tu pujurtamji shuar. Tura Yusa suntarisha ashí juyá shuarsha in ístai tusar káutramkajtji. <sup>10</sup> Iikia atumjai jeatsji. Kristu shuarj asakrin nékachua áinis enentáimturmajai shuar. Átum antsu Krístunam tí nékachushitrum. Iikia kakarmachuitji. Átum timiá kakarmaitrume. Átumka ti péñkeraitrume. Antsu iikia muíjtaintji. <sup>11</sup> Tuke yamaisha tsukamaji, kitiamaji, entsartin atsumaji. Katsumpramji. Jeasha atsumaji. <sup>12</sup> Íi ewejéjai takaakur ti pimpíajai. Shuar katsekramainiaji túrasha iikia shiir chichamjai aiyaji. Itiurchat awajtamainiakuisha katsunteaji. <sup>13</sup> Tsanumprutmakrincha tuke shiir chichaaji. Tsuata áintsarik tuke yamaisha ashí yajauchia núnisan ajapramatnium enentáimturmainiaji.

<sup>14</sup> Atumin aya iniatsaartajtsan juní áattsujrume. Antsu winia aneamu uchirua áintsan jintintjarme. <sup>15</sup> Atumin Yus-Chichaman ujaakun Yus-shuar ajastinian unuiniamjarme. Nujai Jesukrístu enentáimtakrumin atumí aparjá áintsan ajasmajai. Chíkich shuar Krístunun jintintrámatin timiá untsurj ákuisha aya wiki atumí aparíntjai. <sup>16</sup> Tuma asamtai wi wekaajna áintsan wekasatarum atumsha.

<sup>17</sup> Nu túratarum tusan winia aneamu uchirun Timiutéun akuptukmajrume. Niisha ii Uuntrj Krístun enentáimtamunam winia uchiruiti tura Krístun enentáimtak tuke shiir wekaawai. Túrasha wi Krístujai wekaamun ataksha enentáimtikramprattawai. Núiti ashí Yus-shuarnum wena jintíajna nuka. <sup>18</sup> Papru yamaikia irashtatui enentáimturainiak chíkich chíkich nankaamantuijai tu enentáimtumainiawai. <sup>19</sup> Antsu Yus wakerakuñkia wárik ítjam tusan wakerajai. Nuñkia nankaamantu chichameñ antukchattajai antsu wátskea, ni túramurjsha ístái. <sup>20</sup> Yus akupeana nú shuar aya chíchainiatsui antsu Yusa kakarmarñ iniaktuiniawai. <sup>21</sup> Wátsek, çwarí enentáimprum? Átum tuke núnisan enentáimkiurminkia wi winin asutiátniuitjarme. Tura péñker enentáimkiurminkia, aneakun shiir chichasmini-aitjarme. ÇAtumsha túa wakerarum?

## 5

### *Tsanirmamu ti tunaiti*

<sup>1</sup> Atumíin shuar ti tunáa tura awai. Ju yamá ashí nekanaiti. Nu shuar ni aparí nuwé achikiuiti. Timia tunaaka nu tsanirmamu Yus-shuarchanumsha atsawai. <sup>2</sup> ÇNu tunaajaisha tuke nankaamantu enentáimprumek? Antsu úttiniaitrume. Nu shuar tunáa túraka atumíniñ akankatniuiti. <sup>3</sup> Ayashur

pujachkuisha wi nuĵi pujáa áintsan nuna tunaarĵin paant nekaamjai, tura asutiátniuiti tajai. <sup>4</sup> Tuma asamtai átum káunkakrumin ii Uuntrĵi Jesukrístu kakarmarĵijai tura wi nuĵi pujáa áintsanak, ii Uuntrĵi Jesukrístu kakarmarĵijai <sup>5</sup> nu shuar uunt iwianchnum surunkatniuiti ni ayáshi wakeramurĵi amukati tusa. Nujai ni wakanĵi uwemprattawai ii Uuntrĵi Jesukrístu támatai.

<sup>6</sup> “Tikia péñkeraitĵi” tárúmna nu ántrai, tunáa atumĵin tuke akui. Iis, “Karía ishichik yumminnium enĵetam mash karimtiktsuk” tiniu ániawai. Núnis átatui ju tunaajai. <sup>7</sup> Tuma asamtai nu karía ukartarum yajauch awajturmasajĵi tuserum. Núnisrum ju tunaanumiá kanakrum péñker átatrume. Yaunchu enentái karía núnis amuukatniuiti. Ashí yamarmak yuminia áintsan aja-suitrume. Tanta wakapruachusha enentáimpratai. Israer-shuar paskua nampernum aya wakapruachu tantan yuu ániawai. Atumĵi tunaarĵi atsakui atuseru sha nu námper-tantaa áintsar péñker ajasuitrume. Paskua nampertincha Israer-shuar murikiun main ániawai. Núnisanĵi Kristu jaka ii murikrĵa áinis ajasuiti. <sup>8</sup> Tuma asamtai iisha paskua námper nájanku pujakur tuke núnisanĵi shiir wekasatniuitĵi. Tuma asamtai ashí yajauch tunaasha írúnna nuka karía yaunchu nawamua áintsanĵete. Nuka atsutniuiti. Antsu nekas ana nuka shiir enentáimsar wekasatniuitĵi. Nuka yuminia áintsanĵete.

<sup>9</sup> Nuik papin áatramajrumna nuĵi “Tsanirma shuarĵainkia íschatniuitrume” tímiajrum. <sup>10</sup> Ju nuñkanam Yus-shuarchaka aya tsanirma, aya kuitniak ikiauwín, aya kasak, aya ántar-yusan tikishmatin ániatsuk. Nú shuarĵainkia penké íschatniuitkiurmeka ju nuñkanmayaĵi jínkintrume. Núnaka tátsujai. <sup>11</sup> Antsu wi tájana nu júiti, Shuar “Yus-shuaraitĵai” tákunĵa tura tunáa túriniaitkuinĵia níjĵají íschatniuitrume. Tsanirmasha, kuitian ikiauwíncha, ántar-yusan tikishmatniusha, tsanumniusha, nampencha, kasasha “Yus-shuaraitĵai” tákuinĵia íschatniuitrume. Penké níjĵají yurumáshtiniaitrume. <sup>12-13</sup> Yus-shuarcha tunaarĵi pachischatniuitĵai. Yus núnaka ístatui. Átumka antsu atumĵin Yus-shuar áinia nuna tunaarĵi ístiniaitrume. Tuma asamtai nu shuar tunaarintin atumĵiya akankatarum.

## 6

*Yus-shuar nuámtak itiurchat awajnaisarka Yus-shuarchajai nuna iwarashtin ániawai*

<sup>1</sup> Yus-shuarka chikich Yus-shuarĵai itiurchat pujakka kapitánĵají chichas iwarashtiniaiti Yus-shuarcha asamtai. Antsu Yus-shuar írúnna nujai iwarati. <sup>2</sup> Enentáimpratarum. Amuukatĵin tsawantajĵi Yus-shuarka ashí ju nuñkanmayaĵi shuara tunaarĵi mash nekaawartatui. Tura ashí tunáa nekaatniuitkiurmeka itiu yúpichuchia nu nekaashtatrum. <sup>3</sup> Nu arantcha Yusa santarĵi túramurĵisha nekaattajĵi péñkerashit tuserĵi. Nayaimpiniam túrawarma nekaatniuitkiurkia itiuura ju nuñkanmayaĵi nu tujinkiatĵajĵi. <sup>4</sup> Pai, itiurchat ákuinĵia Yus-shuar penké tujintiainiana nujai iwaratarum antsu. <sup>5</sup> Natsaruk tusan nuna tájarme. Warĵi, ¿atumĵini chikichkisha atsawak ni yachĵi itiurchatĵi péñker iwiamnia? <sup>6</sup> ¿Urukamtai Yus-shuar ni yachĵijai itiuurchat pujakka Yus-shuarchanum wea iwaratniun? <sup>7</sup> Atumĵi itiuurchatĵi kapitánium jukirmeka nujainĵia átum tujinkiam páantaiti. Natsantchakait. Itiuurchat ana nusha ¿urukamtai antsu katsuntram asakáatsum? Kasamka-musha ¿urukamtai katsuntram asakáatsum? <sup>8</sup> Antsu átumka nuámtak yachĵijai itiuurchat awajnáyarme tura kasárnáyarme.



<sup>9</sup> Tunáa túrinkia Yus akupeamunam pachiinkiachmin ainia nu nékatsrumek. Anan̄nawairap. Ashí tsanirma nusha, ántar-yusan tikishmatniusha, nuamtak áishman̄jaj̄i tsanirmasha, <sup>10</sup> kasasha, ashí kuitian ikiauwincha, nampencha, tsanumniusha, yajauch chichainia nusha, chíkich shuaran anan̄kawar atantin ainia nusha Yus akupeamunma nuí pen̄ké wayashtin ániawai. <sup>11</sup> Atum̄jyasha chíkich chíkich nuna túrin armai. Tura yamaikia ii Uuntr̄i Jesusa kakarmarij̄jaj̄isha tura ii Yusr̄i Wakan̄i kakarmarij̄jaj̄i atumi enent̄aj̄ shiir ajasuiti, atumsha Yusna ajasurme, tura tuke pen̄ker ajasurme.

### *Íi ayash̄i yajauch áchatniuiti*

<sup>12</sup> “Ashí túramniait̄jai” tiniu ániawai tura nekasaiti. Tuma aín̄ mash yáinkiashtatui pen̄ker wekasatniun. Nekas ashí túramniait̄jai tura nán̄kamas túratniuj̄aj̄i nupetnakchattaj̄aj̄i. <sup>13</sup> Junasha tiniu ániawai: “Apatuk wakej̄aj̄in̄chu tura wake apatkuj̄aj̄in̄chu mai ántrait̄i.” Apatkuj̄aj̄i wakesha nekas mai metek enent̄aimpratin ániawai tura Yus mai metek amuktatui. Núnisan̄ ii ayash̄i ii Uuntr̄i Kristunuiti tura Kristu ii ayash̄i nérenniuiti. Tuma asamtai ii ayash̄ij̄aj̄i tsanirmashtiniaiti. <sup>14</sup> Tura Yus ii Uuntr̄i Jesusan iniantkimia núnisan̄ ii ayash̄íncha nu kakarmarij̄jaj̄i iniantkittiwai.

<sup>15</sup> Ashí ii ayash̄ijn̄ Kristu ayash̄ímkiaiti. ¿Nu átumka nékatsrumek? Winia ayash̄rusha Kristu ayash̄j̄ij̄ya asamtai ¿itiurak nuna tsanir̄i ayash̄ín̄ najanataj̄? Pen̄ké túrachminiait̄jai. <sup>16</sup> Kame ¿jusha nékatsrumek? Áishman̄ tsanir̄ij̄jaj̄i tsanin̄kiar chikichik ayashtinia áinis ajainiawai. Núnisan̄ Yus-Papinium áarmaiti: Mai chikichik ayashtinia áinis ajasartatui. <sup>17</sup> Tura shuar ii Uuntr̄i Kristuj̄aj̄i tsanin̄kia mai chikichik wakantin ajainiawai.

<sup>18</sup> Tuma asamtai tsanirmatniunmaya yajáyan̄ wainkiarum tséquentiarum. Chíkich tunáa írunga nu ii ayash̄ínkia ti yajauch awajeatsui. Túrusha shuar tsanirmakka ní ayash̄iniak yajauch awajeawai. <sup>19</sup> Yusa Wakan̄i ame enent̄aimin pujurtamu asamtai, ame ayash̄im ni jeente. Nu Wakan̄inkia Yus amasuiti. ¿Nuka nékatsrumek? Tuma asamtai ame ayash̄mi nérenchaitme. <sup>20</sup> Kristu numpej̄aj̄i sumakma asamtai, ayash̄misha wakanmisha Yusna ániawai. Yusna asamtai ayash̄mij̄jaj̄i pen̄ker túratniuitme, Yus shiir awájnásti tusam.

## 7

### *Nuatkatniusha pen̄keraiti, nuatkashtincha pen̄keraiti*

<sup>1</sup> Ayu. Átum áatrurmarmena nuna yamaikia ujaktajrume. Shuar nu-atteachkusha pen̄keraiti. <sup>2</sup> Tura ti tsanirmatniun enent̄aimtuintia ásar ashí áishman̄ ní nuwenak nuatkati tura ashí nuw̄a ní áishrin̄in̄ iniumkati. <sup>3</sup> Áishman̄sha ní áishrīi asa nuwen túratniua nuna umiktiniaiti. Núnisan̄ nuw̄asha ní nuw̄e asa ní áishrin̄ túratniua nuna umiktiniaiti. <sup>4</sup> Núwaka nin̄ki ní ayash̄i nérenniuchuiti, antsu ní áishrin̄iuiti. Núnisan̄ áishman̄sha nin̄ki ní ayash̄i nérenniuchuiti, antsu ní nuw̄enuiti. <sup>5</sup> Ni ayash̄i suritnaiki-ashtin ániawai. Tura mai itit awajnaitsuk Yus áuj̄satin wakeruiniak ishichik tsawant kanakmin ániawai. Tura nuín̄kia atak tsanin̄ pujustin ániawai. Túracharmatain̄kia uunt iwianch, Satanás, tunaanum iníartinian útsutkattawai katsuntratniun tujintiaku.

<sup>6</sup> Ayu. Tura nuna áarayatan núj̄aj̄in̄kia “ashí shuar páchitsuk nuatkatniuiti” tátsuj̄aj̄i. Nuatkatniuitkiumka pen̄keraiti. <sup>7</sup> Túramtai “ashí wij̄jaj̄i métek nuatkachuitkiuin̄kia maak ainti” tajai. Tura Yus ashí shuaran imiá métek

najanachuiti. Chikichan nuatkatniun súsaiti, tura chikichan yúpichuch kat-suntratniun súsaiti.

<sup>8</sup> Natsancha wajencha juna tájai, “Wijjai métek nuattsuk pujusrumka péñkeraiti.” <sup>9</sup> Tura katsuntratniun tujinkiarka nuatkarti. Ti katsuntrachmin nekapeakum nuatkatniun péñkeraiti.

<sup>10</sup> Nuatnaikiarun antsu tájai, “Nuwa nuatkamuka ni áishriñ ikiukchat-niuiti” tajai. Núnaka ii Uuntri Kristu akupkaiti aya winia chichampruchuiti. <sup>11</sup> Túramtai ni áishriñ ikiukkia niñki atak nuatnatsuk pujustí tura tsaniñ pujustinian wakerakka ataksha ni áishriñ waketkiti. Núnisan áishmansha ni nuwen ajapashtiniaiti.

<sup>12</sup> Chikich shuaran juna tájai wikia, ii Uuntri Kristu juna akupkachuiti. Yus-shuara nuwenka Yus-shuarchaitkiunka tura ni áishriñ pujustinian wakerakka péñkeraiti; ajapashtiniaiti, tájai. <sup>13</sup> Núnisan Yus-shuara aishri Yus-shuarchaitkiunka tura ni nuwejai pujustinian wakerakka péñkeraiti; ikiukchatniuiti. <sup>14</sup> Nu nuwaka “Yus-shuarchajai tsaniñ pujakun Yusjai yajauch ajastatjai” tu enentáimprashstiniaiti. Antsu nii Yus-shuar asamtai ni aishri niñjai pujá asa péñker ajasminiaiti Yusjai. Núnisan núwaka Yus-shuarchaitiat ni aishri Yus-shuaraitkiunkia niñjai tsaniñ pujá asa péñker ajasminiaiti Yusjai. Núnisan ni uchirísha péñker ajasmin áiniawai Yusjai. Núnischaitkiunkia ni uchirí Yus-shuarcha uchiría áintsar ainti. <sup>15</sup> Tura áishmansha nuwasha Yus-shuarcha ana nu kanaktinian wakerakka túrati. Yus-shuar nujai ankantaiti. Núnisan asati. Tuke máaniaktinian Yus nakitra-maji. <sup>16</sup> Nuwaka ni aishri Yus-shuar ajastatna nuna nekas nékawak. Tura áishmansha ni nuwe Yus-shuar ajastatna nuna nekas nékawak? Yus-shuarcha nuka wétinia wakerakka wetí.

<sup>17</sup> Wátsek. Shuarka Yus-shuar ajaska Yus nin najanama áintsan tuke átiniaiti. Pujumia áintsan pujusminiaiti. Núnaka ashí Yus-shuarum akupejai. <sup>18</sup> Iis, Yus-shuar ajasuka Israer-shuaraitkiunka tuke Israer-shuar atí. Tura Israer-shuarchaitkiunka Israer-shuar ajastin enentáimprashstiniaiti. <sup>19</sup> Israer-shuaraitkiunsha tura Israer-shuarchaitkiunsha nuka enentáimtuschatniuiti. Aya Yus tana nu umirkatin nekas enentáimtustiniaiti. <sup>20</sup> Yus-shuar ajasuka nuik pujumia áintsan pujusminiaiti. <sup>21</sup> Chikich shuara takarniurí asam ti itirchat pujakmesha itirchat enentáimpráip. Tura ankant jíinkimniaitkiunka jíinkitiá. <sup>22</sup> Ankantchaitkiunka ankantaitkiunsha ju enentáimpratá. Takarniuka Yus-shuar ajas tuke chikich shuara takarniuríñkiusha shiir enentáimpratniuiti Kristu nin tunaanumiá ankant awajsamtai. Tura shuar takarniuchua nu, Yus-shuar ajas Kristu takarín ajasuiti. <sup>23</sup> Ti wáitsamiayi Kristu in ankant awajtamsatniun. Ni numpejai sumakma asarum shuar emetamu áirap. <sup>24</sup> Tuma asamtai shuar Yus-shuar ajas nuik pujumia áintsan yamaisha pujustí tura Yusan enentáimtus wekasati.

<sup>25</sup> Nuwa natsa túratniua nuna yamaikia áujmatjai. Kristu juna akupkach-mai tura Kristu anenkratmarí ti nekapsa asamtai wi tájana nu antukmini-aiti. <sup>26</sup> Tuma asamtai juna tájai. Ti iturchatnum pujá asakrin shuar aya júnisan nuattsuk pujustin péñkeraiti. <sup>27</sup> Nuatkaitkiunka núwem ikiukip. Nátsaitkiunka nuwa ekaip. <sup>28</sup> Tura nuatkiunka tunáa túratsme. Nuwasha iniurtukka niisha tunáa túrachuiti. Túrasha nuatnaikiaru itirchatan ti wáinkiertatui ju nunkanam. Nú itirchatnumiá wi uwentikraintjai.

<sup>29</sup> Yatsuru, juna tájarme. Ishichik tsawant taasai. Juyanka nuatkaru ainia nuka aya ni nuarín enentáimprashstiniaiti antsu Yúsna enentáimtustiniaiti.

<sup>30</sup> Núnisaṅ tuke Yúsnan enentáimsar úutainia nusha uutcha áintsar pujustin áiniawai. Warainia nusha warascharua áintsar pujustin áiniawai. Súmainia nusha sumakcharua áintsar pujustin áiniawai. Ju nunḡanmayajainkia itit awajmamsashtiniaitji. <sup>31</sup> Núnisaṅ aya jú nunḡanam péṅker pujustin ti takaschatniuiti. Ashí jú nunḡanmayanḡa amuukatniuiti.

<sup>32</sup> Jú nunḡanmayajain itit ajaschak tusan wakerajrume. Nátsaka Yúsnan enentáimtawai ni wakera nuna umiktinian. <sup>33</sup> Túrasha nuatkaka ju nunḡanman enentáimtawai ni nuarṅin shiir enentáimtiksatts. <sup>34</sup> Núnisaṅ nuwá nátsasha nuatkamusha niisháa enentáimiainiawai. Nuwá natsa Yúsnan enentáimtawai ni ayashísha ni wakanísha tuke Yúsjai shiir atí tusa. Tura nuátkamuka ju nunḡanmayan enentáimtawai ni áishrín shiir enentáimtiksatts.

<sup>35</sup> Atumin yáintajtsan júna tájarne. Itiurchat awajtsatsan wakeratsjai antsu shiir wekaakrum itit awajtsuk Yus shiir enentáimtustarum tusan wakerajai.

<sup>36</sup> Tura shuar ni nawantrj natsan nuatnaikiati tákuṅka péṅkeraiti. Nawantrṅin natsa tuke apujsatniun nakitiakka surukminiaiti. Nusha tunaachuiti. <sup>37</sup> Tura chíkichka tuke natsan apujsatj tákuṅka nekas péṅkeraiti. Apujsatin itiurchatchaitkiuṅkia tura ni nawantrj nuatnakchatniuitkiuṅkia apujsatniuiti. Apujsaṅka nekas péṅker túrait. <sup>38</sup> Tuma asamtai nuatmamtikianḡa péṅker túrayi tura apujsaṅka nu nanḡaamas péṅker túrayi.

<sup>39</sup> Nuwá aishrj iwiaaku pujakuṅkia tuke niijjai tsanṅin pujustiniaiti. Tura ni aishrj jakamtai anḡant ajas ni wakera nujai Yus-shuaran iis nuatnaiki-amniaiti, <sup>40</sup> tura tuke nuatnatskesha nu nanḡaamas nekas shiir pujustatui. Tú enentáimjai wikia tura Yusa Wakanísha métek tátsuash.

## 8

### *Yurumkasha namanḡsha ántar-yusnum susamu*

<sup>1</sup> Ayu. Yamaikia yurumkasha namanḡsha ántar-yusnum susamun áujmatsattajai. Jujai túratniua nuka mash nékaji. Tura shuar “ti nékaitjai” enentáimkiuṅka nujaiṅkia “neka asan nanḡaamantuitjai” tu enentáimui. Antsu shuar chíkich shuaran aneakka nin péṅker atí tusa yayawai. <sup>2</sup> Shuar “ti nékaitjai” tákuṅka nekas nekaatniua núnaka unuimiarchaiti. <sup>3</sup> Tura Yúsán aneana núnaka Yus péṅker nékawai.

<sup>4</sup> Wátsek. Ántar-yus susamu yúatin júnis enentáimpratniuiti. Yuska aya chikichkiiti. Tura chíkich Yus atsakui, <sup>5</sup> aentsu yusrj nayaimpinmasha nunḡkasha írunna nuka penḡé ántar áiniawai. Kame aentsu yusrjsha tura úntrjsha ti írunui. <sup>6</sup> Tura iikia nékaji, aya chikichik Yus awai, nusha ii Aparṅinti. Ashí írunna nuna najanaiti tura ni wakera nuna umikiat tusa najatmamji in. Ii Úuntrjsha chikichkiiti, Jesukrístu. Niijjaiṅkia ashí najanamuiti. Tura iisha ni kakarmarijjai iwiaaku pujaji.

<sup>7</sup> Tuma asamtai ántar-yus susamu yuamniaiti tura Yus-shuar awai júna nékainiatsna nu. Nu shuar ántar-yusan yaunchu tikishmatraru ásar nú yusan susamun yuawarka itiurchat enentáimprar “enentáiruṅ yajauch ajasjai” tiartatui. <sup>8</sup> Wátsek, yuamujai Yus in shiir enentáimtikrampratniun jeatsui. Yuarkia nujai péṅker áhattaji tura yúachrikiya yajauch áhattaji. <sup>9</sup> Anḡkantaitme yúatin wakerakmek. Tura anearta. Ame yúakmin chíkich shuar itiurchat enentáimna nusha ámin wáitmak yúanḡa ni enentáin tunáa ajastatui.

<sup>10</sup> Ístá. Ámek. neka asam ántar-yusa jeṅ wayam tura nuṅ yúakminkia ame

yatsum nuḵ wáitmákchanpiash. Tura niisha itiu<sup>r</sup>chat enentáimiat ántar-yus susamun yúashtimpiash. <sup>11</sup> Nújainkia ame nékamujai ame yatsum Kristu jaka uwemtikramia nu yajauch ajastatui. <sup>12</sup> Túramtai ame yatsum itiu<sup>r</sup>chat enentáimna nu yajauch awajeakum Krístunmasha tunáa túraitme. <sup>13</sup> Nu asantai winia yatsurun wi yúajna nujai yajauch awajeaknaka namañnaka penké yuashtatjai nii tunáa ajasain tusan.

## 9

### *Kristu akatramu túramnia nu*

<sup>1</sup> Ashí Kristu akatramurj túratniaua nuna wisha túramniaitjai ni akatramurj asan. Iis, wisha ii Uuntrj Jesusan wáinkiaitjai tura wisha Jesukrístu takatrin takaajai. Winia takatrujain átumka Yus-shuar ajasuitrume. <sup>2</sup> Chíkich shuar “Kristu akatramurjinchuítí” túrutainiakui<sup>s</sup>ha átumka winia takatrujai Yus-shuar ajasu asakrumin nujai wi nekas Kristu akatramurjintiaj nu paant nekaamniaiti. Tura tu enentáimtursatniuitrume.

<sup>3</sup> Ashí shuar “Kristu akatramurjinchuítí” túrutainia nuna juna tájai. <sup>4</sup> Wisha Yus-Chichaman etserkataj tusan shuárnum irakun ashí ajamprunia nuna yuamniaitjai tura umarminiaitjai. <sup>5</sup> Tura Pitrusha, Jesusa yachisha, tura chíkich akatramusha irainiak ni nuwen Yus-shuar ainia nuna jukimnia ániawai. Wisha núnisnak túramniaitjai. <sup>6</sup> Chíkich akatramuka kuit susamujai Yus-Chichaman etserainiawai. Wisha Pirnapísha núnisrik túramniaitji. Kame çaya íchikik takastiniaitjai? <sup>7</sup> Suntarka çní kúitrijjiaimpiash takaa? çTsan-impian aráa nu nuna neren yúatsuk. Wáakan wainiua nusha muntsurin úmatsuk? Núnisan Yus-Chichaman étsera nusha nú takasmanu<sup>ia</sup> yurumámniaiti. <sup>8</sup> Aya aents enentáimmian chichaatsjai. Muisais akupkamunmasha métek tawai. <sup>9</sup> Muisais akupkamunam áarmaiti:

“Turu takaak jin<sup>k</sup>iaia saepen pakartaj tusa nájakui ni nu<sup>j</sup> jin<sup>k</sup>iatáshtiniaiti.

Antsu ni wakerak yuati.” Tu áarmaiti.

Tura Yus aya túrunak enentáimprachmiayi jujai. <sup>10</sup> Antsu in jujai nekaawarat tusa túmiayi. Jin<sup>k</sup>iaian araana nusha tura júukmatai saepen pakaana nusha nuna jin<sup>k</sup>iaian mai yurumáin ániawai. Paant atí tusa Yus nuna áarmiyai. <sup>11</sup> Tuma asantai Yus-Chicham atumjin etserakrin nuyá átum takakrumna nujai in ajamsatniuitrume. çNusha itiu<sup>r</sup>chatkait? <sup>12</sup> Chíkich akatramu atumjin irutainiak ajamsamun yuamniaitkuin<sup>k</sup>ia iikia nekas túramniaitji ii etserkamujai Yus-shuar ajasakrumin.

Tura wikia antsu túrachuitjai. Atsumaknasha ashí itiu<sup>r</sup>chat ana nuna kat-suntramjai Kristu shiir chichamen étserkui shuar itiu<sup>r</sup>chat enentáimturarain tusan. <sup>13</sup> Ashí shuar ni yúsriniun tuke pujurin ainia nu, ni yusrj jeen írunga nuyán yurumáiniawai. Tura yus-sutai naman<sup>k</sup>en maawar nuyá yurumáiniawai. <sup>14</sup> Núnisan Yus-Chichaman etserniua nuka Yúsnan takasu asantai pen<sup>k</sup>er ajamsatniuiti. Nuna Kristu akupkamiayi. <sup>15</sup> Tura wisha ajamsamun yuamniaitiatan tuke winia kuitrujai yurumámjai. Tura yamaisha surúsúk tusan áattsujrume. Antsu nuna túrutsuk jakañka maak aintjai.

<sup>16</sup> Uwempratin chichaman wi étserkun aya nújain “ti pen<sup>k</sup>eraitjai” enentáimtumatsjai. Kame Yus nuna túratnium surusuncha itiu<sup>r</sup>katjak. Nuna túrachunka ti itiu<sup>r</sup>chat pujusaintjai. <sup>17</sup> Wakerakun étserkunka, warasminiaitjai. Tura nakitiaknasha tuke Yus surusmanka umiktiniaitjai. <sup>18</sup> Tura jujai antsu nekas warasminiaitjai: Wi túramnian iniaisan chikichnan

takatsuk aya winia kuítrujain uwempratin chichaman étserjai. Nujai waraakun akikma áintsan ketete.

<sup>19</sup> Chíkich shuara takarniuchuitatan ashí shuara takarniurija áintsan ketjai Kristu shuarj untsurj ajasarat tusan. <sup>20</sup> Israer-shuarjai pujakan niisha Yus-shuar ajasarti tusan Israer-shuara áintsan ajai. Kame Muisaisa akupkamurj umirkatin áiniakui wisha aun umirkashtiniatiatnak umirniuitjai. <sup>21</sup> Tura Israer-shuarchasha Yus-shuar ajasarti tusan, nu shuar Muisaisa akupkamurj umirkashtin áiniakui, wisha nuna umirkashtinia áintsan ajai. Tura Kristu akupeana nuna umirkatin asan nekas Yus akupkamun umirniuitjai. <sup>22</sup> Yusjai katsuarchasha ti penker Yus-shuar ajasarti tusan wisha katsuarcha áintsan ajai. Chíkich chíkich shuarjai métek ajajai ishichkisha Yus-shuar ajasarti tusan. <sup>23</sup> Ashí wi túraj núnaka uwempratin chicham tuke shiir atí tusan túrajai. Tura nu chichamjai wisha atsumtsuk shiir wekaajai.

<sup>24</sup> Shuar nekapnaisatniusha untsurj tsékeñtin átsuk tura aya chikichik awakmatsuk. Nínki, awakmakun súsatniua nú shiirmachin achiktatui. Núnisrum kakarum ajasrum awakmak shiirmachin achiktinia áintsarum Yusna takastarum. <sup>25</sup> Shuar nakurak nekapnaisatin ainia nuka nupetmaktaj tákunka ashí itit awajea nuna ikiuniawai. Iisha núnisrik nu enentájjiai Yusna nu takastiniatiji. Nakuruinia nu shuar awakmakun tawasap súsatniua nuna achikiarsha nú tawaspan wárik kajinmatkimniaiti. Antsu Yus in amastatjina nú tawasap tuke amuukashtatui. <sup>26</sup> Wikia aya nánkamsan tsékeatsjai. Nasejai maania áintsan máaniatsjai. <sup>27</sup> Antsu winia ayashrun awatinia áitkiasnak umimtikiajai. Túrachkunka chikichan unuiniariatan winiasha awakmakun súsatniua nú shiirmachin Yus surustinian nakitrurainti.

## 10

### *Ántar-Yus tikishmatrashtiniaiti*

<sup>1</sup> Enentáimpratarum, yatsuru. Yus yaunchu ii úuntrin ashí métek yáinmiayi. Nusháa yuranmijiai jintian nekapruamiayi. Tura ashí ii uuntrj nu yuranmin apapekar wearmiayi. Ashí núnisar Kapaaku Nayaantsan Yus akankamunam wekasar katitkiarmiayi. <sup>2</sup> Tura Muisaisan umirkar yuranminiam tura nayaantsanam ashí imiaimiu áintsan ajasarmiayi. <sup>3</sup> Núnisan ashí mash Yusnumja yurumkan yuawarmiayi. <sup>4</sup> Entsancha ashí mash Yus susamunak umararmiayi. Kame Yus kayanmaya entsan akupkamtai ashí umararmiayi. Krístusha, nú kaya áintsan, niijjai tuke weakui ni wakanj atsumamurj Krístunmayan takusarmiayi. <sup>5</sup> Tuma ajn Yus ti yáinmaitiat ni wakeramun umikcharmiayi. Tura ásar ni nunkeen jeatsuk atsamu nunkanam ti untsurj jákarmiayi.

<sup>6</sup> Iisha nujai unuimiartiniatiji. Iikia ni wakeriarmia áintsar<sup>i</sup> yajauchia nu wakerukchatniuitji. <sup>7</sup> Nu asantai ántar-yus ni túrawarmia áintsarum tikishmatrairap. Iis, jiru yusrj shiir awajenakuí Yus-Papinium áarmaiti,

“Nu shuar yurumáwar nampekar námper ti najanawarmiayi.” Tu áarmaiti.

<sup>8</sup> Nii túrawarmia núnisrik iikia tsanirmashtiniatiji. Nuna túrawar paintitres mir (23.000) chikichik tsawantaj jákarmiayi. <sup>9</sup> Iisha tunáa túrar “Yus asutiáshtatui” tu enentáimprashtiniatiji. Niisha nuna túrawar napijjai esaim untsurj jákarmiayi. <sup>10</sup> Yussha yajauch áujmatsashtiniatiji. Nuna túrawarmatai Yus ni suntarin akupak untsurin maawarmiayi.

11 Yaunchu ii úuntrijjaj túrunamu in amúamu tsawantnum pujajnia nuna jintinramat tusa áarmaiti. 12 Tuma asamtai shuar “Tunaanum iniaarchat-tajai” tákuŋka anearti. Anearchamka iniaarminiaitme. 13 Tura ame itiuarchatrumka aya amek nekapeatsme. Chíkich shuarsha nu itiuarchatjaj métek nekapsatin áiniawai. Jusha ti enentáimpramniaiti. Ame katsuintratin tujintianma nuna nankaamas itiuarchatan Yuska péŋker asa tsankatramatsui. Antsu itiuarchat tarutrammatai, nu itiuarchatnum pujamin Yuska uwempratniun jintinramattawai. Nújajŋkia katsuntrattame.

14 Nu asamtai aneamu yatsuru penke ishichkisha ántar-yus enentaimtu-sairap. 15 Atumsha nékatsrumek. Wi tájana nu nekaschakait. 16 Kristu jakamu enentáimtustin námper najanar Yus áujeaji Kristu numpen nakumea nu shiir atí tuser. Tura métek umamar nujaj Kristu numpé métek enentáimtaji taji. Tura apatkusha púurar<sup>i</sup> tura métek yuar<sup>i</sup> nujaj Kristu ayashí in jarutramkamú métek enentáimtaji taji. 17 Apatkusha chíkichkiitiat púuram untsurí ajatsuk. Iisha núnisrik untsuríitiatar nu apatuk métek yuar<sup>i</sup> métek enentáimprar chíkichik ayashtinia áintsar aji.

18 Israer-shuartisha enentáimpratai. Yus-sutai namaŋken yuinia nu, métek yuawar Yusan métek enentáimtuiniatsuk. 19-20 Núnisar<sup>n</sup> Yus-shuarcha ántar-yus sutai namaŋken suiniak nekas-Yusan suiniatsui antsu yajauch wakanin suiniawai. Kame ántar-yus ániak penké ántar ániawai, iwiaakuchu ániawai. Nu namaŋsha sutai namaŋketiat péŋker namaŋkete, yajauchichuiti. Aya junak tajai. Yus-shuarcha ántar-yus sutai namaŋken suiniakui amesha niijjaj métek yuanka yajauch wakanniasha niijjaj métek enentáimtaji tame. Nu antsu yajauchiiti. 21 Kristu numpen nakumea nu úmakrum íwianch susamua nuka umarchatniuitrume. Kristu ayashin nakumea nu yúakrumka íwianch susamua nuka yúashtiniaitrume. 22 ¿Warí, Yus akajkatin wakeramek. Iisha nin nupetkamniashitaj?

### *Aya aneakur takastiniaitji*

23 “Ashí túramniaitjai” tiniu ániawai. Ayu, tura mash yáintkiashtatui péŋker wekasatniun. Nekas ashí túramniaitjai tura mash yáintkiashtatui wakaniur kakaram ajastin. 24 Nú arantcha chíkich yáintincha enentáimpratniuitji. Aya íiniuk pachischatniuitji.

25 Namaŋ súmakum inintrutsuk sumakta. Tura ántar-yusan susamusha yajauchichuashit enentáimtsuk páchitsuk yuata. 26 Ashí ju nunŋkasha tura ashí irunna nusha Yúsachuk ainia. Tuma asamtai péŋker ániawai.

27 Yus-shuarchasha yurumkan ajampramkuisha ashí mash yajauchichuashit tu enentáimtsuk páchitsuk yuamniaitme. 28 Tura chíkich chichaak “Juŋka ántar-yus susamu namaŋkete” túramkuinŋkia nuika yuawaip. Yúakminkia nu shuar itiuarchat enentáimprattawai. 29 Ame páchitsuk yuamniaitkiumnisha nii antsu yúachmin asa itiuarchat enentáimprattawai.

Tura amesha tíchatameash “¿Urukamtia nii tujintiakui wi yúachminiaitjai. 30 Wi Yúsar yumisán yúakuisha urukamtia itiuarchat enentáimturainia. Yus yumisachmakait?” tíchatameash. 31 Ayu, yúakmesha úmakmesha ashí túramna nusha ashí shuar Yúsar shiir enentáimtusarti tusam túratá. 32 Tuma asamtai ii túramujaj chíkich shuar tunaanum ajúashtiniaitji. Israer-shuarsha, Israer-shuarchasha, Yus-shuarsha ashí yáintiniaitji. 33 Wisha ashí shuaran yáintinian tuke enentáimjai. Ashí shuar uwemprarti tusan wi wakeraj nuna enentáimtsuk nin yáintinian tuke pujurjai.

**11**

1 Kristu turamia áintsan takaaajai wisha. Atumsha núnisrum wi takaaajna áintsarum takastarum.

*Nuwa Yusa jeen túratin*

2 Yatsuru, átum winia tuke enentáimturarum wi tímiajrumna nu umirniuitrume. Tuma asakrumin shiir enentáimtajrume. <sup>3</sup> Nu arantcha ujaajrume. Yus Apa Kristun akupea áintsan Kristu ashí áishmankan akupeawai. Núnisan áishmansha ni nuwen akupeawai. <sup>4-5</sup> Íjijainkia shuar Yus áujenak tura núnisan Yus-Chichaman étserrainiak áishman etsenkrukchatniuiti antsu nuwa múuknum nukumaktiniaiti. Tuma asamtai áishman nui etsenkkrakka natsantaiti. Tura nuwa múuknum nukumakchanka natsantaiti. Intiashin tsupimiarua áintsankete. <sup>6</sup> Nuwa múuknum nukumaktinian nakitiakka intiashin tsupírti nuikia. Watsek, nuwa ni intiashin tsupirtinian nakitiakka, tura awampratniun natsamakka múuknum nukumakti nuikia. <sup>7</sup> Áishmanka Yúsan nakumeawai. Yusna shiir ana nuna nakúmkáttsa Yus áishmankan najanamiayi. Tuma asamtai áishmanka etsenkrukchatniuiti. Antsu nuwanka áishmanna shiir ana nuna nakúmkáttsa Yus najanamiayi. <sup>8</sup> Iis, Yus áentsun najaneak nuwanmayan áishmankan najanachmiayi antsu áishmanka ukunchijjai nuwan najanamiayi. <sup>9</sup> Nuwan yáinkiát tusa áishmankan najanachmiayi antsu áishmankan yáinkiát tusa nuwan najanamiayi. <sup>10</sup> Tuma asamtai núwaka múuknum nukumaktiniaiti, nayaimpinmaya aencha ísarti tusa. <sup>11</sup> Ayu, tura áishman nuwajainchu atsuinti tura nuwasha núnisan áishmanjainchu atsuinti. Yus ju nunkan núnisan atí tusa najanaiti. <sup>12</sup> Iis, Yus nuwan áishmannumia najanamiayi tura áishmansha nuwanmaya akiiniaiti. Tura Yus mai najanaiti.

<sup>13</sup> Enentáimpratarum atumsha. Nuwa múuknum nukumatsuk Yus áujsatin ¿pénkerkai? <sup>14</sup> Ii shuartinkia áishman intiash ajakin natsantchakait. <sup>15</sup> Antsu núwaka intiash ajakin pénkerchakait. Múuknum nukumaktinian susamuiti. <sup>16</sup> Watsek, shuar tuke umiktinian nakitiakka juna nekaati, iisha tura ashí Yus-shuurtisha aya tu enentáimji.

*Kristu jakamu enentáimtustin nampernum yajauch túramu*

<sup>17</sup> Yamái áarattajrumna nujain shiir enentáimtatsjarne. Atum irunkuram yáiniaiktiniaitrume tuke pénker wekasatin. Átum antsu irunrarum yajauch awajnaiyarme. <sup>18</sup> Wats, Yusa Jeen irunkuram atumsháa enentáimprarum kanakurme. Kame tu ujatkarmai. Nekaschashit. <sup>19</sup> Tuke tupartatrumek Yúsnan ti nekana nu shuar paant nekanat tusarnea. Antsu kajernaikiar kanaktin pénkerchaiti. <sup>20</sup> Kanakin asarum Kristu jakamu enentáimtustin nampernum atum irunrarum yúarmena nu nekas Yúsnachuiti. <sup>21</sup> Iis, ashí ní yurumken itiaawai ai yurumáttsa tura chikichan náksak niá niá wari yuatts wakerawai. Chikichia ishichik itiaana nu tsukamawai tura chikichcha namekarai. <sup>22</sup> Yurumkan ishichik itiaana nu iniatsáarchamek. Atum áitkiarum núnisan Yusa jeen yurumashtiniaiti. Natsantaiti. Warí, chikich jea átsuk ai yurumátin. ¿Warimpait. Jujai shíirash áujsatjarum? Atsá. Jujai shiir áujaschminiaitjarne.

*Kristu jakamu enentáimtustin námper*

<sup>23</sup> Ii Uuntri Kristu jintintruama núnaka ujakmajrume. Jútas tuke súratsain, nu kashi ii Uuntri Jesus apatkun júki <sup>24</sup> Yusan yuminsamiayi. Nuyá puur

tímiayi “Yuatarum. Jusha winia ayashruiti; atumin jarutramkatta núiti. Ju yúakrum Winia enentáimtursatarum” tímiayi. <sup>25</sup> Núnisan yurumá umik piniñnasha achik tímiayi “Ju piniñ Yamaram Chichamaiti. Tura winia numpar puármatai Yamaram Chicham nekas uminkiattawai tawai. Ju tuke úmakrum Winia enentáimtursatarum’ tímiayi. <sup>26</sup> Tuma asamtai ju apatuk yúakrum tura piniñsha úmakrum ii Uuntrí Kristu jakamurí enentáimtarne. Kristu táatsain ju tuke túratniuitrume.

*Shiir enentaijijai Kristu jakamu enentaimtustin nampernum yuatniuiti*

<sup>27</sup> Tuma asamtai shuar Yusan enentáimtutsuk ju apatkun yuawar tura ju piniñnumiñcha umarar Kristu ayashincha ni numpencha yajauch enentáimta asa tunáa túraiti. <sup>28</sup> Nu asamtai ashí shuar ju apatkun yútsuk tura ju piniñnumiñcha úmutsuk ni enentáin iwiaratniuiti Yusjai. <sup>29</sup> Kristu ayashí jakamu enentáimtutsuk yúakka tura úmakka nuna tura asa asutniáttawai. <sup>30</sup> Atumsha tura asarum jaarme tura pimpiruitrume. Chikichcha jákaru ániawai. <sup>31</sup> Ímia-iik íimiakrinkia Yus in asutiámachaintji. <sup>32</sup> Tura ii enentáin Yus yajauchia nuna wániuk asutiámji. Túrachkunka ashí Yus-shuarchajai súmamtikramawaintji.

<sup>33</sup> Tuma asamtai, yatsuru, iruntrar yurumáttsa matsatkurmeke nákastarum métek yurumátin. <sup>34</sup> Shuar tsukamakka ni jéeniñk' yurumáti. Nújainkia yajauchijjai irunchakrumin Yus asutiámashatrume. Ayu, chikich áatrururmena núnaka wi ai jean iwiarattajai.

## 12

*Yusa Wakaní ni shuarin susamu*

<sup>1</sup> Yusa Wakaní ashí ni shuarin súana nuna yamá ujaktatjarme. Nekaatarum, yatsuru. Yus-shuar shiir takasarti tusa Yusa Wakaní juna súsaiti.

<sup>2</sup> Yaunchu átum Yus-shuar tuke ajatsuk chikich shuarjai métek ántar-yus tikishmatramarme. Niisha ántar-yus ásar áujmatramsachmin ármiai. <sup>3</sup> Tura jújain shuar Yusa Wakaní kakarmarijjai chichaana nu nekaamniaiti. Yusa Wakaníjjainkia shuar “Jesus yajauchiiti” tíchamniaiti. Núnisan aya Yusa Wakaníjjain “Jesus winia Úuntur asa akuptukniiaiti” tímíniaiti.

<sup>4-5</sup> Yusa takatrí iruntsuk. Tura Yusa Wakaníñk' ashí nuna takastinian súsaiti. Tura shuar Yus-shuara Uuntrí chikichik ain ashí Yusa takatrin métek takaatsui. Antsu chikichkin ashí nankaamas péñker takaawai. Yusa Wakanísha nuna shiir takasat tusa súawai. Tura Nii wakera nuna Niñki ni shuarin chikichik chikichik niisháa niisháa súawai. <sup>6</sup> Yúskete ashí ni shuarin niisháa takamtikeana nu. Niñki ashí ni shuarí enentáin takaak takatnasha shiir takamtikeawai. <sup>7</sup> Yusak túratin sám Yusa Wakaní kakarmari paant átatui nu takasmanum. Tura ashí shuar ní takatrijjai yáiniaiktin ániawai. <sup>8</sup> Júnaka Yus takamtikeawai. Nékana nu shuarnasha, unuimiarua nunasha Yúsnañ ujaktinian súawai. Tura mai shuaran Yusa Wakaní kakarmarijjai nuna túratniun súsaiti. <sup>9</sup> Chikichnasha Yúsnañ ájenak Yúsnañ ti enentáimtusar nekas itiurchat ana nuna iwiaratniun súawai. Nincha Yusa Wakaní kakarmarijjai nuna takastinian súsaiti. Chikichnasha jaan tsuártinian súawai. <sup>10</sup> Chikichnasha aents ninki túrachminian túratniun súawai. Chikichnasha Yúsnañ etserkatniun súawai. Chikichnasha shuar warí yajauch wakannia péñker wakanniasha apatka nekaatniun súawai. Chikichnasha niisháa chichaman chichastinian súawai. Chikichnasha niisháa chichasman jintiatniun súawai. <sup>11</sup> Tura ashí



shuara enentájn nu Wakanik takaawai. Tura Nii wakera nuna ankant ankant súawai takastinian.

### *Ashí Yus-shuar Kristu ayashía áintsan ajainiawai*

<sup>12</sup> Iikia Kristu ayashía áintsar<sup>1</sup> ayashímkiatji. Kristu ayashí muchitmarjsha írunui. Niisha túmaitiat chikichik ayashtiniaiti. <sup>13</sup> Tura imianiakrin Yusa Wakaní chikichik awajtamsamji, Kristu ayashía áintsan. Israer-shuarsha, Israer-shuarchasha, ti itirchat takaana nusha, ankant ainia nusha, ashí yamá chikichik ajasuitji. Tura Yusa Wakaní pimiutkamuitji Niijjai tsaninkia pujakur.

<sup>14</sup> Ayashi muchitmarí aya chikichichuít. <sup>15</sup> Tuma asamtai, winia nawer uwejruchuitiat tuke winia ayashrunuít. <sup>16</sup> Winia kuíshrusha jíruchuitiat tuke winia ayashrunuít. <sup>17</sup> Wátsek winia ayashur aya jíkikiuiníkiá ¿itiurak antukaintiaj? Winia ayashrusha aya kuíshkitkiuiníkiá ¿waríjiaín nekapsaintiaj? <sup>18</sup> Nu asamtai Yus winia ayashru muchitmarí ni wakeramunam ikiusuít. <sup>19</sup> Chikichik muchitmajáin ¿ayash áminkiait? <sup>20</sup> Antsu untsurí muchitma akuisha chikichik ayashkiiti. Iisha núnisrik chíkich chíichá takayatrik métek takasar Yus wakeramu takamtsuk umíaji.

<sup>21</sup> Winia jírú péñker aín winia uwejrúncha wakerishtatjak. Winia muukarsha péñker aín winia nawernasha wakerishtatjak. Núnisán Yus-shuar shiir enentáimtumak ni yachin “atsumatsjame” tíchamniaiti. <sup>22</sup> Antsu ii muchitmarí ishichik enentáimtajnia nu atsakuínkiá ti atsumawaintji. <sup>23-24</sup> Chíkich muchitmasha, ímiancha nu, shiir iwiarmamtaji. Tura nu muchitmaka shiir ísminia nujai nankaamas péñker wainji. Iis, shiircha nu antsu péñker wainji. Yus ii ayashín núnisán atí tusa najanamiai. <sup>25</sup> Nujáinkia ayashí muchitmarí máanaitasuk métek yáiniainiawai. <sup>26</sup> Chikichik muchitmaram najaimiakum ashí ayashníum wáitiatsmek. Núnisán chikichik muchitmaram ayap ajakum ashí ayashníum shiir átsumek.

<sup>27</sup> Núnikete Kristu ayashíjjai ayashímkiat<sup>1</sup> nu. Tura chíkich chíkich ni muchitmarí aji. <sup>28</sup> Ayashníum muchitma írunna áintsan Yus ni shuarín untsurí takatan súsaiti. Emka Yus akatramu, nuyá ni chichamen etserin, nuyá jintinkartin, nuyá aents túrachminian túrin, nuyá tsuákratin, nuyá yáinkratin, nuyá akupin, nuyá niisháa chichamjai chicharin, mash írunui. <sup>29</sup> ¿Ashí Yus akatramuk ainia. Ashí Yus-Chichaman etserniuk ainia. Ashí jintinkratniuk ainia. Aents túrachminian ashí túriniak ainia. <sup>30</sup> Ashí tsuákratniuk ainia. Ashí niisháa chichamjai chichamtiniak ainia. Ashí niisháa chichamjai chichasman jintinkratniuk ainia? Atsá. Túmachuít. <sup>31</sup> Túmaitkuínkiá péñkera nu takastin wakeruktarum. Tura imiá péñkera nuna juí jintintiatjarne.

## 13

### *Aneatin*

<sup>1</sup> Ju nunkanmaya aentsu chichamen untsurí chichayatnak tura nayaimp-inmaya aentsu chichamencha chichayatnak anenkratchaknaka tampur meserua áintsanak aya ten-ten ajajai. Peñké ántranak chichajai. <sup>2</sup> Yus-Chichamnasha ti shiir étseriatnak, túrasha ashí uukmancha tura ashí nekaam-niancha nékayatnak, túrasha Yúsan ti enentáimtusán murá umuchiayatnak, anenkratchaknaka peñké ántraitjai. <sup>3</sup> Ashí wi takakjana nuna atsumainian súayatnak tura Yus shiir awajsattsan winia ayashrúncha áesawarti tusan suru-mayatnak tura anenkratchaknaka ántranak túraitjai.

<sup>4</sup> Aneṅkartaka wari kajeatsui, tsáṅkaiṅ, chíkich shuaran shiir awajniuiti, péechach asa waantu enentáimtumatsui. <sup>5</sup> Aneṅkartaka natsanta nuna túrichuiti, níiniunak enentáimchaiti, kajechuiti, páchichuiti. <sup>6</sup> Chíkicha tunaarjín wararchaiti antsu péṅker shuaran wararniuiti. <sup>7</sup> Aneṅkartaka aya kat-sunteawai. Tsanú chichamnasha nakitiawai antsu aya péṅker ana nuna nákwai. Tunáa shuar shiir ajastí tusa tuke nákwai.

<sup>8</sup> Aneṅkrattainkia tuke amuukashiniiaiti. Antsu ju nunka amuuk-mataisha Yus-Chícham etserkatin atsuttawai, tura niisháa chíchamjají unuimiatsuk chichastincha amuukattawai, tura ashí nekanamtai unuimartincha atsuttawai. <sup>9</sup> Kame yamaikia aya ishichik nékaji. Yus-Chichamsha amut-suk étsereaji. <sup>10</sup> Túra ukunam mash nekanamtai yámankamtaik nekaamuka ántar átatui.

<sup>11</sup> Yaunchu wi uchich asan uchichia áintsan enentáimkiun chichasmajai. Antsu yamaikia uunt ajasan uchiniun iniaisaitjai. <sup>12</sup> Núnisrik yamáí ju nunkanam Yus paant wáintsuji. Íspik kusurunam ímsatniua áintsanṅete. Antsu ukunam mai métek paant wainniaikiattaji. Yamaikia aya ishichik nékaji. Nuṅ antsu Yus winia nékara áintsanak nekaattajai. <sup>13</sup> Watsek, menain-tiu amuukashtin áiniawai. Ju áiniawai: Yus shiir enentáimtustin, shiir ana nu nákastin, tura aneṅkrattai. Ju menaintiunmasha aneṅkrattainkia ashí nanṅaamakuiṅ.

## 14

### *Niisháa chicham unuimiatsuk chichastin*

<sup>1</sup> Nu asamtai, aneṅkratin atarum. Tura núnisrumek Yúsnan péṅkera nu takastin wakeruktarum. Imiankaska Yus-Chícham etserkatin péṅkeraiti. <sup>2</sup> Nújainkia niisháa chíchamjají unuimiatsuk chichastin péṅkerchaiti. Iis, nu shuar chíkich shuarjají chichatsuk aya Yusjají chichaawai. Ni chichame penṅé antukhamniaiti. Usa Wakaní nin chichastinian súawai túrasha tana nu nekaachminiaiti. <sup>3</sup> Antsu Yus-Chichaman étserea nuka shuaran yayawai. Shuaran ikiatsuártasa, tura ikiakártasa, túrasha atsanṅkrattsa yayawai. <sup>4</sup> Niisháa chíchamjají unuimiatsuk chichaana nuka aya ninṅi kat-suártinian yáinmamui. Antsu Yus-Chichaman étserea nuka ashí Yus-shuaran ikiatsúawai.

<sup>5</sup> Atumsha ashí mash niisháa chíchamjají chichastinian wakerajrume. Túrasha nuna nanṅaamas Yus-Chícham etserkatniun wakerajrume. Aya chichastinjainkia ju imiá péṅkerchakait. Kame chichasma jintiákmeka maak. Nuṅjají Yus-shuar tsakarartatui. <sup>6</sup> Enentaimpratarum, yatsuru. Nuṅ irakun aya niisháa chíchamjají chichaaknaka žitiura yáintatjarum? Antsu Yus winia jintinramuncha tura wi nékajna nunasha étserkunka yáintatjarume. Yus-Chichamnasha tura ashí Yúsnnacha jintinkiuṅcha yáintatjarume.

<sup>7</sup> Peemsha tura tumaṅsha wi tájana áintsan áiniawai. Péṅker tuntuíyamuka paant nekaamniaiti. Tura péṅker tuntuíyachuṅkia, nu tuntuíyamu nekaachminiaiti. <sup>8</sup> Suntarsha mesetnum wéenakuí ni kapitiántrí ni wakeramun ujaktinian kachun umpuawai. Paant umpuachuṅkia suntarsha ni wakeramun nekaawartatui. Tura paant umpuachuṅkia suntarsha žitiurak mesetnum wétinian iwiarat? <sup>9</sup> Atumjajísha núniskete. Nekaachmin chíchamjají chichaakminka žtámena nuna itiu nekaawartata? Nase chichartsumeash. <sup>10</sup> Ju nunkanmaya chíchamka ti untsurí írunui. Nu chichaman nékakka ashí antukmin áiniawai. <sup>11</sup> Tura chíkich shuara chichameṅ ántachkunka

níjijainkia yajaya apachia áintsanak ajajai. Niisha wíjijainkia yajaya apachia áintsan~~ket~~e. <sup>12</sup> Tuma asamtai, Yusa takatri ti wakera asarum ashí Yushuaran i~~ki~~arartatna nú takat nekas wakeruktarum.

<sup>13</sup> Nu asamtai niisháa chichamjai chichaitkiumka chichasumna nu jintiartin Yus seata. <sup>14</sup> Niisháa chichamjai Yusan áujeaknaka nekas winia wakantrujai áujeajai tura áujsajna nuna nékatsjai. <sup>15</sup> Antsu wikia júnisan enentáimjai. Yúsan áujeakun winia wakantrujai~~sha~~ áujsattajai tura enentáimtsuk áujsashtatjai. Kantamkuncha kantamaj nuna enentáimkiun winia wakantrujai~~sha~~ kantamattajai. <sup>16</sup> Amesha shuar iruntramunam aya wakanmijai niisháa chichamjai Yus shiir yuminsakmincha nekaachmin asamtai nékachuka ámijai métek áujsatniun jeatsui. <sup>17</sup> Ti shiir Yus yuminsam áujeatsmeash tura chíkichka Yusjai ikiakáatsme. <sup>18</sup> Ashí átum nusháa chichamjai chicharmena nuna nan~~ka~~amas wikia chichaa~~jai~~. Nuna Yusan yuminsajai. <sup>19</sup> Túmaitiatnak untsurí chichamjai chichasan ántumtikiash~~tin~~jainkia nan~~ka~~amas Yus-shuar iruntramun~~ma~~nka aya se~~nku~~ chichamchijai~~n~~ tiintjai, paant jintintia~~w~~artaj tusan.

<sup>20</sup> Yatsuru, uchia áintsarum enentáimprairap. Kuirchia áintsarum tunáa túrashtin enentáimpratarum tura chíkich ír~~un~~na nujai uunt enentáimpratniua áintsarum enentáimpratarum. <sup>21</sup> Yus-Papinium áarmaiti:

““Yajaya shuaran akupkan niisháa chichamjai chichastatjai. Tura nújaj~~sha~~ anturtukchartatui” tawai Yus.” Tu áarmaiti.

<sup>22</sup> Nújainkia páantaiti, nusháa chichamjai chichastinkia Yushuar~~chan~~ ashamtikiar enentáimtikratniun Yus súsaiti. Yus-shuaran tu enentáimtikratniun súsachuiti. Antsu Yus-Chichaman etserkatniunka Yushuar~~chan~~ enentáimtiktsuk Yus-shuaran yáintinian súsaiti. <sup>23</sup> Tuma a~~in~~, nékachusha tura Yushuar~~chan~~sha Yushuar iruntramunam waya~~nka~~ tura ashí niisháa chichamjai chichainianak wáin~~ki~~an~~ka~~ “mash waurka ajasarai” enentáimtur~~mar~~chartatuak. <sup>24</sup> Tura Yus-Chicham étserkur~~m~~inkia nékachusha tura Yushuar~~chan~~sha núj waya~~nka~~ ashí tár~~um~~na nujai ni tunaar~~in~~ ímias enentáim~~turt~~atui. <sup>25</sup> Nújainkia ni enentáin ú~~um~~ak ana nuna paant wáiniak tikish~~mat~~ar Yusan shiir awajsattawai. Tura “nekas Yus atumjai pujawai” títiatui.

### *Ashí tuke shiir takastarum*

<sup>26</sup> Ayu, júnisaiti, yatsuru. Átum irunkurmin shuar takastinian Yus nin susamu túratí. Kantamát~~ni~~uncha, jintintiat~~ni~~uncha, Yus iwiainiakman ujaktinni~~asha~~, nusháa chichamjai chichastinni~~asha~~, nusháa chichasman jintiat~~ni~~uncha, ashí Yus-shuar Yusjai tsakararti tusar júna mash takasarti.

<sup>27</sup> Nusháa chichamjai chichainiakka chikichik chikichik chichasarti. Tura jímiarchik menaintiuchiksha chichasarti. Tura ni timianka jintiartini~~aiti~~.

<sup>28</sup> Jintiartin atsa~~ku~~in~~ka~~ nusháa chichamjai iruntramunam chichaschatni~~iti~~. Antsu ní~~nki~~ Yusjai chichasti. <sup>29</sup> Núnisan jímiarchiksha menaintiuchiksha Yus-Chichaman etserkarti. Tura chíkich shuar núj irun~~tr~~ar ni etserkamun enentáimprarti pé~~n~~kerashit tusar. <sup>30</sup> Tura chikichik chichaakui Yus chikichan núj pujana nuna yamaram chichaman súaku~~in~~ka emka chichaa nu iniá~~is~~atí.

<sup>31</sup> Núnisrum Yus-Chicham etserkatin wakerarmena nu chikichik chikichik chichasrum ashí jeattarme. Nújaj~~sha~~ Yus-shuar unuim~~ir~~arar kakarartatui. <sup>32</sup> Yúsan étserainia nuka tuke enentáimprar chichastin áiniawai. Enentáimtsuk ná~~n~~kamsan chichasmin áiniatsui. <sup>33</sup> Yuska pachimtak chichaman nakitiak shiir chichasmanak wakerawai.

Chíkich nunkanmasha ashí Yus-shuar iruntramunam túrainia áintsarum túratniuitrume atumsha. <sup>34</sup> Yus-shuar iruntramunam nuwá chichastin surimkiamuiti. Yus akupea núnisan núwaka chichatsuk umin átin ániawai. <sup>35</sup> Inintrustinian wakerakka ni jeen waketkin ni aishrin nuji aniasti. Ashí iruntramunam nuwá chichastin natsantaiti.

<sup>36</sup> Jusha enentáimpratarum. Yus-Chicham atumjai nanakamnachmai. Núnisan aya atumjiniñ Yus-Chicham jeartamchaiti. Chíkich nunkanmasha Yus-shuarti túrutai enentáimpratniuitrume atumsha. <sup>37</sup> Atumjin shuar “Yus-Chichaman tuke etserniuitjai” enentáimtumatsuash. Tura chíkich shuarsha “Yusa Wakaní tuke winia akuptaiti” enentáimtumatsuash. Nu shuarka wi áatjarmena nuna enentáimprar “nekas Yúsnan tñiuiti” tiartí. <sup>38</sup> Tu táchakuinikia niisha ánrar ániawai.

<sup>39</sup> Nu asamtai, yatsuru, Yus-Chicham etserkatin wakeruktarum. Nusháa chichamjai unuimiatsuk chichastincha surimkiarap. <sup>40</sup> Túmaitiat an-tukchamin awajtsuk ashí shiir túratarum.

## 15

### *Kristu nantakmia*

<sup>1</sup> Ataksha, yatsuru, uwempratin chichaman wi etserkamaj nuna atumin enentáimtikratsan wakerajrume. Nu chichamsha atumsha enentáimturarum tariarurme. <sup>2</sup> Nu chichamsha átum ántar enentáimtachkurmeka uwemprairume. Wi ujakmajrum nu tuke enentáimtaikurmeka nekas uwemprairume.

<sup>3</sup> Winia ujakmunak ujakmajrume. Nu chichamsha ashí nankaamas úntaiti. Júiti nu chicham: Ii tunaarjin asakártasa Kristu jarutramkamiaji, Yus-Papinium tana núnisan. <sup>4</sup> Tura jakamtai iwiarsarmiaji. Nuyá menaintiú tsawant sawarmanus Yus Nin iniantkimiayi, Yus-Papinium tana núnisan. <sup>5</sup> Nantakisha Pítrum wantintiukmiayi, nuyá ni akatramurjin wantintiukmiayi. <sup>6</sup> Nuyanka kiniantusa (500) nankaamas Yus-shuaran wantintiukmiayi. Nú shuarnumiasha ishichik jákaru ániawai tura untsurí tuke pujuiniawai. <sup>7</sup> Nuyasha Sántiakun tura nuyá ashí ni akatramurjin wantintiukmiayi.

<sup>8</sup> Ashí amúamunmasha winiasha wantintiurkamiayi, wi yajauch wekaa ajñ. <sup>9</sup> Wisha Yus-shuaran ti yajauch awajsa asan chíkich Yus-akatramujai imianchaitjai. Nekas winia penkerujai ni akatramurjintjai tíchamniatjai. <sup>10</sup> Antsu Yus ti shiir anentak winia enentáiruj pujurtus penker najataiti. Nu asamtai winia kakarmarjai takaschaitjai, antsu Yus, anenkartin asa, winia enentáiruj takaakui ashí ni akatramurjin nankaamas takasuitjai. <sup>11</sup> Tura wi takaakuisha tura ni takainiakuisha mai penkerkete. Nu chichamka mash étsereaji tura nu chichamsha átum enentáimtusarme.

### *Jákaru nantakiartatui*

<sup>12</sup> Iisha “Kristu jakamunmayá nantakniuiti” tu étsereaji. ¿Itiur nuikia shuar jakamunmayá nantakchatniuiti tuinia? <sup>13</sup> Jakamunmayá nantakchatniuitkiuinikia nuikia Krístusha nantakchaiti. <sup>14</sup> Tura Kristu nantakchaitkiuinikia ii uajnia nu penké ánrtraiti, atumsha Kristu enentáimtarmenta nusha ánrtraiti. <sup>15</sup> Núnisaitkiuinikia iisha “Yus Krístun iniantkimiayi” tákur waitruamji. Iis, nekas jakamunmayá nantakchamniatkiuinikia nuikia nekas Yus Krístun iniantkichiuiti. <sup>16</sup> Jaka nantakchatniuitkiuinikia imia Krístusha iniantkichi-maiti. <sup>17</sup> Tura Kristu iniantkichiuitkiuinikia átum Kristu enentáimtamusha

penké ánrtraiti. Tunaarmisha asakárchamu ániawai. <sup>18</sup> Núnisaitkiuñkia Yushuar jákaru ainia nu tuke menkaru ániawai. <sup>19</sup> Iikia Kristu enentámtusar tuke Nijjaj shiir pujustin nákaji. Tura aya jú nunkanam pujustiniaitkiurkia Kristu ántar enentámtakrin ashí nankaamas waitnentrampratniuitji.

<sup>20</sup> Antsu imiankas Kristu jakamunmayá nantakniuiti. Ashí ukunam jakamaya tuke jákashtinian nantakiartatna nuna Nii émtukuiti. <sup>21-22</sup> Yaunchu Atañ tunáa túramtai ashí shuar jákatin ániawai. Núnisan yamaikia Kristujajñ tuke atakka jákashtinian nantakiartiniaiti. Iis, chikichik áishmanjajñ jákatin nankamnamiayi. Nuka Atañkauyayi. Núnisan chikichik áishmanjajñ nantaktin nankamnamiayi. Nuka Kristuiti. <sup>23</sup> Yus wakerana nuñ Yusna nu mash nantakiartatui: Kristu emka-juukma áintsañ émtukim nantakniuiti tura atak jú nunkanam tara ashí ni shuarjñ júuktinia áintsañ iniantkittiawai. <sup>24</sup> Nuñkia mash amukattawai. Nuñ Kristu ashí kapitánniasha, ashí akupniuncha, ashí núnisan jú nunkanam írruna nunasha nupetak emesrattawai. Kristusha ashí mash ni Aparín susattawai. Tura Yus Apa ashí akupin átatui nuikia. <sup>25</sup> Iis, júnisañ átatui. Emka Yus Apa ashí ni nemasrñ nupetak Krístun susattawai akupin atí tusa. <sup>26</sup> Tura ni nemasrñ nupetak ashí amúamunam jákatniuncha nupetkattawai. <sup>27</sup> Yus Apa ashí Krístun súsaiti ashí akupin atí tusa. Yus-Papinium tu áarmaiti. Tura “ashí Krístun súsaiti” táyat Yus Apancha susamuiti tátsui. Antsu Yus Apa ashí Nin susa asa Niñki súsachmaiti. <sup>28</sup> Tura Yus Apa ashí mash ni Uchirjñ Krístun nekas susamtai Kristu nuikia ashí akupin ajas atak ni Aparjñ mash awantuki núnisan surumaktatui. Nuñkia Yuska tuke ashí nankaamantu átatui.

<sup>29</sup> Ayu. Tura shuar jakan enentámtusar imiantinniasha ¿urukamtia nuna túruinia? Jákaru nantakchatniuncha ¿urukamtai imianainia?

<sup>30</sup> Iikia ¿urukamtai tuke jáññkiaruitiaji? Nantakchatniuitkiuñkia ánta wáitsaintji. <sup>31</sup> Atsá, penké áintsachuiti. Nu asamtai átum ii Uuntrj Jesukristu enentámtakrumin wi shiir enentámtajrume. Tura wisha tuke tsawantin ti iturchat pujakun jákatniua áintsan pujajai. <sup>32</sup> Jakamunmayá nantakchatniuitkiuñkia wi ántanak kajen shuarjaj Ipisionam máaniakuitjai. Maa, uunt yawáa áinis kajen ármai. Wats, núnisaitkiuñkia antsu “yurumar nampektai, kashin jákashtatjik” titiai nuikia.

<sup>33</sup> Ananawairap. “Pénkeraitiam yajauch shuarjaj tsaniñkia wekameka yajauch máatrattame” tiniu ániawai. <sup>34</sup> Tunáa ikuiakrum péñker wekasatin shiir enentámparaturum. Iis, shuar Yúsan nékainiachtu tuke awai. Atumin natsaqrak tusan tájarne.

### *Iniantkimiú ayash átatna nu*

<sup>35</sup> Shuarsha inintruschaimpiash ¿jákarusha iturak nantakiarat. Nantakiarsha warí ayashniak takusarat? <sup>36</sup> Enentámtsuk inintraawai. Jññkiaí araamsha jaka áintsañ amúatsuk. Túrayat tsapaatsuk. <sup>37</sup> Tsapaitniurjsha araatsme antsu trikiu jññkiaichisha chikich áraka jññkiaichirjsha araame. <sup>38</sup> Nuyá tsapaakuisha Yus wakerana núnisan ní tsapaitniurjñcha súawai. Tura ankant ankant tsapaitniurjñkia súsaiti. <sup>39</sup> Núnisan ashí ayash métekcha ániawai. Áentsnaka niishaaiti. Kuntinniasha niishaaiti. Nanamtniasha namaknasha niisháa ániawai. <sup>40</sup> Nayaimpiniam yaa írunei tura jú nunkanam írruna nuñ nusháa ímтин ániawai. Nayaimpinmayasha nuñkayasha shírmari nushaiti. <sup>41</sup> Etsá wincharisha nantunusha yáanusha mash nushaaiti. Nuamtak yaaksha chikicha wincharjñkia chikichnájajñkia

nushaaiti. <sup>42</sup> Núniskete jaka nantaktincha. Káurtinnium iwiarsam jákashtinnium nantaawai. <sup>43</sup> Antra nu iwiarnawai, shiira nu nantaawai. Kakarmachua nu iwiarnawai, kakarma nu nantaawai. <sup>44</sup> Juyá ayash iwiarnawai, nayaimpinmaya ayash nantaawai. Juyá ayash átsuk. Núnisan nayaimpinmaya ayashsha awai.

<sup>45</sup> Yus-Papinium nuní áarmaiti:

“Emka áishman ni naari Atan, aents ajas iwiaaku ajasmiayi.” Tu áarmaiti. Ukunmanka, yamaram Atanka áintsan, Kristu, wakan asa, ashí áentsun nekas iwiaaku átinian susanniaiti. <sup>46</sup> Nayaimpinmaya ayashkia émkachuiti antsu juyá ayash émkaiti tura nuyá nayaimpinmaya nu. <sup>47</sup> Emka áishman nunkejai najanamu asa nunkejaiti. Ukunmaya áishmansha ii Uuntri Kristu asa nayaimpinmayaiti. <sup>48</sup> Atanka áintsan ainia nusha juyá ayashtin áiniawai. Kristu áintsan ainia nusha nayaimpinmaya ayashtin áiniawai. <sup>49</sup> Yamái juyá áiniakur ukunam nayaimpinmaya ayashtin ajastajii.

<sup>50</sup> Juna tájarme, yatsuru. Ayash númpentin asa nayaimpiniam, Yus akupeana nuí, wayachminiaiti. Iis, káutainkia káurchatniunam wayachminiaiti. <sup>51</sup> Yaunchu uukma nu yamá nekaatarum. Ashí jákashtatji, túmaitiatar ashí yapajniáttaji. <sup>52</sup> Tura pular<sup>1</sup> muítsarnin ti wárik yapajniáttaji. Tura ashí amuukai tusa umpuurtatui. Nú umpúamunmasha Yus-shuar jákaru ainia nu atak jákashtinian nantakiartatui. Iisha nuin yapajniáttaji. <sup>53-54</sup> Jú kautainkia yamá jákatniuitai káurchannia ajastiniaiti. Túrasa jákachmin átatui. Nu túrunamtaisha Yus-Papinium aarma uminkiatawai:

“Jákatniun Yus nupetak amukuiti. <sup>55</sup> ¿Itiur jákatjik yamaikia. Jákatniusha itiur nupettamkan mantamataj?” Tu áarmaiti.

<sup>56</sup> Yaunchu Yus akupkamu tiniu asamtai shuar tunáa tura jákatniuiti. <sup>57</sup> Yamái antsu ii Uuntri Jesukristu túramujai jákatniunka Yus nupetkaiti. Tura incha nujai uwempratniun amaakui shiir yúminjiaji.

<sup>58</sup> Nu asamtai, aneamu yatsuru, kakaram ajasrum yawetsuk nankaamas Yusa takatji takastarum. Ii Uuntri Kristujai tsaninikia takaarum nuka penké ánrachuiti. Nu paant nékarme.

## 16

### *Yusa kuitri irurtin*

<sup>1</sup> Yusa kuitri irurtinkia, Yus-shuaran Karasea nunkanam tímiaj núnisnak atumniasha tájarme. <sup>2</sup> Ashí tumintin, Yus súramna áintsam akankam ikiusta. Nújainkia wi jeattaj nuí yaunchu akankamu mash irurmin átatui. <sup>3</sup> Nuí jeanacha átum anaiyarmana nu shuaran papijiai Jerusarénum akupkattajai. Tura atumí kúitrumin aisha ii yachin sústartatui. <sup>4</sup> Wisha wéminiaitkiuinikia wijjai wéartatui.

### *Papru irastatna nuí*

<sup>5</sup> Wi Masetúnia nunkanam wétiniaitjai tura nuyá Kurintiunam jeattajai. <sup>6</sup> Nuísha untsurí tsawant pujuschatjash. Ishichik nantusha wéchannianum pujuschatjash. Tura wi atak wéakui atumsha yáintkianum shiir akuptukchat-rash. <sup>7</sup> Aya wárik nankaamaktinian nakitijai. Antsu Yus wakerakuinikia untsurí tsawant atumjai pujustaj tajai. <sup>8</sup> Tura juin Ipisiunam pintikustís nampernum pujustajai. <sup>9</sup> Juinikia Yusa takatji tí shiir takastin awai. Tura untsurí shuar wi takaamun nakitiainiawai.

<sup>10</sup> Timiutéu nuí jeamtáinkia, shiir awajsatarum; sapijmiakain. Niisha wíjjai métek Yusa takatrín takaawiti. <sup>11</sup> Nu asamtai nakitraitrap. Antsu yáinkrum winí shiir akupkatarum. Chíkich yachíjjai tatí tusan nákejai.

<sup>12</sup> Apurusnasha chíkich yachíjjai winí írmasartí tusan ti seamjai tura penkesha nakiarmai. Kame nii ankant aku nuí winishtimpiash.

### Áujmamsamu

<sup>13</sup> Aneara tariarum Yus nekas enentáimtustarum. Áishmanchakaitrum, kakaram ajastarum. <sup>14</sup> Anenkartamujai mash túratarum.

<sup>15</sup> Ayu, yatsuru. Estepanasa shuarí ashí emka Akaya nunkanam Yus-shuar ajasarman nékarme. Niisha Yus-shuaran yáintajtsar tuke takainiawai.

<sup>16</sup> Niisha tura ashí níjjai métek yáinkiar takainia nú shuar seatmana nu tuke túratarum. <sup>17</sup> Estepanassha Jurtunátusha Akaikiusha atumíjya táarmatai shiir waraajai. Átum yajá pujakrum tujintiarmena nuna túrawarmai. <sup>18</sup> Niisha winia shiir enentáimtikruraraí. Núnisan shiir enentáimtikramprattarme. Nuní aents tuke shiir enentáimtustiniaiti.

<sup>19</sup> Asia nunkanmaya Yus-shuar amikmáatmainiawai. Akirasha ni nuwe Prisirajaisha ashí Yus-shuar ni jeen Yus-Chichaman irunturarusha Jesusa náarjin amikmáatmainiawai. <sup>20</sup> Ashí ii yachisha amikmáatmainiawai. Nuámtaksha shiir awajnaistrum amikmáaniatarum.

<sup>21</sup> Wi Papru asan júchiniak winia uwejrújai áaran amikmaajrume.

<sup>22</sup> Ii Uuntrí Jesukrístun aneachuka yajauchiniam yuminkramu atí. “Ii Úntrí, wari tatá.”

<sup>23</sup> Ii Uuntrí Jesukrístu yainmakarti. <sup>24</sup> Jesukrístunu asakrumin atumin ashí ti aneajrume. Nu atí.

## Papru KURINTIUNMAYA SHUARAN Ataksha papin aar akuptukma

### *Kurintiunmaya Yus-shuaran Papru áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wi Pápruitjai Jesukrístu akatramu. Yus nuna wakerakui ni akatramurj anaikiamuitjai. Ii yachj Timiutéujaj Yus-shuar Kurintiu péprunama íruntrumna nuna áatjarne. Kame ashí Akaya nunkanam Yusna ajasurmena nunasha áatjarne. <sup>2</sup> Apa Yussa, ii Uuntrj Jesukristusha shiir enentáimturma ásar imiatkinchanum tuke shiir pujustinian yáinmakarat tusan wakerajrume.

### *Papru wáitsamurj*

<sup>3</sup> Ii Uuntrj Jesukrístu Aparj, ii Yusrj ana nuna naarj uunt awajsatai. Niisha ii Aparínti. In waitnentrámaji. Tura Niisha ii Yúsrínti. Tuma asa in tuke atsantamji. <sup>4</sup> Ii wáitajnia nuj Yuska in atsantamji. Tura in atsantamjinia nútiksarik iisha chikich shuar wáitainia nuna atsankrarat tusa túrutmaji. <sup>5</sup> Warj, Kristu wáitsamurj núkap pachíinkiaitjinia núnisrik ni atsankramurjñ núkap pachíinkiaitji. <sup>6</sup> Tuma asamtai, wáitajnia nu, Yusa uwentikrampratniurj tura ni atsankratniurj átumsha takustarum tusar wáitaji. Tura Yus in atsantampramjinia nu, Yusa uwentikrampratniurj tura ni atsankratniurj átum takustarum tusar atsankramuitji. Wats, átum uwentikramu tura atsankramu asarum, ii wáitsajnia nútiksarmek wáitiatrum shiir enentáimsarum katsuntramniaitrum. <sup>7</sup> Tura “túratwaj” tu enentáimtajrume. Warj, átum iijjai métek wáitsaitrum. Núnisaj iijjai métek Yus atsantamturmek.

<sup>8</sup> Yatsurtiram, iikia Asia nunkanam ti iturchat wáinkiamjinia nu nekaatarum tusar wakeraji. Imiá iturchat wáinkiar iikia katsuntratin jeachmaji. <sup>9</sup> Nu iturchatnumiá “iwiaaku júinkishtaji” tu enentáimsamji. Túrasa “iikia tujinchaitji” tu enentáimtumatsuk, antsu jakamunmayan iniannua nú Yusan enentáimtusarat tusa nu túrunamji. <sup>10-11</sup> Jakamnia iturchatnumiá Yuska uwentikrampramji. Tura yamaisha uwentikrampratajsa pujurtamji. Tura átumsha in Yus áujtakrumniñkia “Yuska tuke uwentikramprattaji” taji. Tura unturj shuar Yus aujsa asakrumin, ii uwempra asakrin unturj shuar Yusan yuminsartatu.

### *Kurintiunam wau wéchatniun Papru ujakmiania nu*

<sup>12</sup> Yatsurtiram, ju nekaatarum tusar wakeraji. Ju nunkanam pujusar tura nekaska atumjai pujusar anañtsuk tura Yus umirkar wekaimji. Aya ii nekairijjainj wekaichamji. Antsu Yus in waitnentrama asa péñker wekasatniun yainmakmaji. Nu nekaar shiir enentáimji. <sup>13</sup> Áatjarmena nu páantaiti. Átum áusarum nekaatin jearmena nunak aarjai. Chikichan nekaachminian aatsjai. Péñker nekaatarum tusan wakerajrume. <sup>14</sup> Ishichik nékayatrumek nú núkap tuke nekaki wetarum tusan wakerajrume. Nuñkia Jesukrístu tátinia nú tsawantaj átum winia shiir enentáimtusattarme. Tura átum péñker wekasa asakrumin shiir enentáimtusattarme. <sup>15</sup> Tura ii shiir enentáimtunij nuna nékakun ataksha Yusá waitnenkartutairj nekapsak tusan ataksha atumjin irastinian wakerimjai. <sup>16</sup> Masetúnia nunkanmaani wéakun írkuta nankaikitjarum tusan enentáimmiyai. Tura wáketkuncha



ataksha ístajrum tusan wakerimjai. Túramtai wi Jutía nunkanam weakui átum yáintkiatarum tusan atumin ístinian wakerimjai. <sup>17</sup> Nuiñkia ¿urukam-tai túrachmaj? ¿Pénker enentáimtsukek “wetajai” tímiaj? ¿Wi Yús-shuarcha nunisañ, jimiarañ chichamtiniaiti, tú enentáimtursarumek? <sup>18</sup> Núchaiti. Yus tana nuna tímiatrusañ umíana nútiksarik iikia ii chichame umiktai tusar wakeraji. Jú chichamaik, “Ee, atsa” tátsuji. <sup>19</sup> Wisha Serpanujai Timi-utéujai Yusa Uchirj Jesukristunun ujakmajrume. Niisha jú chichamaik, “Ee, atsa” tíchaiti. Antsu nii tana nuna tuke umíawai. <sup>20</sup> Niijjaisha Yus tana nu tímiatrusañ uminiui. Tuma asamtai Jesukristu enentáimtatur “nii tana nuna nekas túrattawai” tu enentáimji. Tu enentáimsar Yusa naari shiir awajeaji. <sup>21</sup> Atumniasha incha ikiakátmajnia nu Yúsaiti. Krístunu ajasu asakrin túrutmajji. Tura anaitiamak Niiniu awajtamji. <sup>22</sup> Tura ukunam ii achiktatjinia nuna, nekas amastajai tusa Yus ni Wakanin ii enentáin apujturmajji. Nujai Níniuitji tusar paant nékaji.

<sup>23</sup> Atumíin itíurchatan wáinkiajj tusan nakitiakun atumí péprurin Kurintiunam jeachmajai. Wáitrukiñkia “Yus iirsati” tajai. <sup>24</sup> “Aya wi tájana nútiksarmek Yus enentáimtustarum” waantu enentáimtusar nu titin nakitaji. Yus nekas enentáimtusamaajai kakaarme. Antsu nekas warastarum tusar wakeraji.

## 2

<sup>1</sup> Tuma asamtai, atak kúntuts awajsaajrum tusan nakitiakun, “atumí tunaari íwiartsurminin jeashtatjai” tímiajai. <sup>2</sup> Wi atumin kúntuts awajkuncha, ¿yaki winia waramtikrusat? Aya atumek, wi nuik kúntuts awajsamjarmena nuke waramtikrusminiaitrum. <sup>3</sup> Wi jeakun atumí tunaari íwiartsurminin kúntuts enentáimsaj tusan nakitiakun, nu papin áarmaj nútiksanañ áarmajai. Warí, atumketrum winia waramtikrustin. <sup>4</sup> Nekaatarum. Nu papin áarmajai. Kúntuts awajsatjarum tusan áarchamjai; antsu ti anejrumna nu nekaatarum tusan wakerakun áatramajrume.

### *Yajauchin túrana nu tsankuratin*

<sup>5</sup> Túrasa kúntuts awajtusmia nu, aya wíniak kúntuts awajtushamai. Antsu atumniasha ishichik kúntuts awajtamsayi. Patasa chichasajj tusan “ishichik” tajai. <sup>6</sup> Kame nu áishmankan iruntra chicharkarum wáitkiasmarum nuke máakete. <sup>7</sup> Antsu yamaikia tsankuratniuitrum. Shiir enentáimtikratniuitrum. Niisha imiá kúntuts pujus nú arant ajasáin tusarum túratniuitrum. <sup>8</sup> Túrakrum nii nekas anearmena nu paant iniaktustarum tusan seajrume. <sup>9</sup> Kame “aajna nuna umirtukartimpiash” tímiajai. Kame nuna nekaataj tusan wakerakun nu papin nuik áatramjarme. <sup>10</sup> Átum tsankurearmena nu shuaran wisha núnisnañ tsankureajai. Tura tsankuratin ákuñkia, wi tsankurajna nu ashí atumnian enentáimtusar, Krístu íimmianum túrajai. <sup>11</sup> Kame uunt iwianch Satanás in emestampratajsa wakerana nusha nékaji. Tuma asamtai, túrawain tusar tsankuratniuitji.

### *Trúas péprunam Papru juákchamiania nu*

<sup>12</sup> Krístunu shiir chichaman Trúas péprunam etserkatajtsan jean, ti péñker takastinian wáinkiamjai. <sup>13</sup> Túrasa ii yachi Titium wáinkiachu asan, shiir enentáimsatniun tujinkiamjai. Tura asamtai Trúasnumiá aentsun áujsan ikúkiaran Masetúnia nunkanam wémiajai.

### *Krístujai nupetkamniatji*

<sup>14</sup> Kristu Jesusjaj Yuska incha nupetmamtikramak ewekatmasuitji. Tuma asamtai Nincha ti shiir yúminsa pujajai. Tura kukuji kunjúakui, ashí nékainia núnisan ii etserkamujaj Kristu shiir chichamen Yuska ashí aentsun nekamtikiainiawai. <sup>15</sup> Kristu in pujurtamu asamtai Yusjaj nekapsamka iikia kunjúaji. Ii kunjúajnia nuna uwentikramu ainia nusha tura uwentikrachma ainia nusha nekapramnia ainiawai. <sup>16</sup> Menkakatniunam weena nuka ii kunjúajnia nuna jakamnia mejea nekapramji. Tura iwiaaku átinnium weena nuka iwiaaku átin kunjúa nekapramji. Maa, nu túratniuncha ¿yaki jeá?

<sup>17</sup> Kame untsurj aents kuítian achiktaj tusar Yusa chichamen yapajinia núniskechuitji. Antsu Krístunu ajasu asar, Yus akupkamu asar, Yus íimmianum anantsuk esetsar étseaeaji.

### 3

#### *Yamaram chícham najanamu*

<sup>1</sup> ¿Nu tákurninkia, “ataksha niniki waantu enentáimtumainiawai,” tu enentáimsarmek? ¿Chíkich túruinia núnisrik, “Ju áishman nekas Yus-Chichaman etserin áiniawai” tusa papí aarma atumin iniaktustinkiaitaj? ¿Chíkich iniaktustin nú papí atumin seatniukaitaj? <sup>2</sup> Atsá. Átumka ii papirja núniskechukaitrum. Ii enentáin nu papí áarmaiti. Tura nú papí áusatniua núnisan ashí aents atumi túramurj wáinkiar ii etserkamaj nu, Papru nekas Yusa takatrjn takaawai tusa nekaamnia áiniawai. <sup>3</sup> Iis, tátsujak. Papí aarma núnisketrume. Nu papí Kristu áarmaiti tura iisha nú papí atumin súaji. Tíntiajainchu antsu iwiaaku Yusa Wakanjijaj áarmaiti. Kayanmasha áarchamuiti; antsu shuara enentáin, auka, áarmaiti.

<sup>4</sup> Kame Krístunu asar, Yus enentáimta asar, nusha túminiaitji, taji. <sup>5</sup> Ju nékaji; imia iik penké tujinkiaitji. Antsu ii túrajnia nu Yus ni kakarmarjn súramkurin túraji.

<sup>6</sup> Yamaram chichaman Yus najanamia nuna, incha péñker etserkatniun suramsaitji. Yaunchu aarma chichamnum, ashí takamtsuk umirkachrikiya tuke jakamniuyaji. Antsu yamaram chichamnum, Yuska ni Wakanjijaj yamaram wekasatniun súramji. Yusa kakarmarjijaj nu chicham étserji.

<sup>7</sup> Yaunchu chichamnaka kayanam aar Yus Muisaisan susamiayi. Susamia nuj, Muisaisa yapi ti wincha ajasmiayi. Túrunamtaí Israer-shuar ni yapin íistinian tujinkiarimiayi. (Túrasha nu wincha mushatmaki wémiayi.) Túrasha nu chichaman shuar umirkatniun tujintiakui, nu chichamsha aya tuke jákatniunam shuáran ejemiayi. Túmayatan winchajaj susamuyayi. <sup>8</sup> Tura yamaram chichaman Yusa Wakanjijaj súramna nu, nujaj nankaamas shíiraiti.

<sup>9</sup> Kame mesertinnium ejeana nú chicham winchajaj susamuyayi. Tura nujaj nankaamas Yúsnum ejeana nú chichamka Yus íimmianum péñkeraiti. <sup>10</sup> Iista; yamaram ana nu imiá shiir asa, yaunchu wincha amia núnaka mushatmamtikui. <sup>11</sup> Núkap arur pujuschamnia nu wincha áchamkia. Kame tuke átinia nuke nujaj nankaamas shíiraiti.

<sup>12</sup> Nu nékakur ti paant étserji. <sup>13</sup> Muisais túramia nútiksarik túratsji. Ii uuntrj Israer-shuar ni yapin wincha ajas menkaan wáinkiarain tusa tarachjaj ni yapin Muisaiska nukumakmiayi. <sup>14</sup> Tura nu arantcha Muisaisan anturkarmia nuna enentáisha nukukmauyayi. Nekaatniun tujinkiarimiayi. Tura yamaisha núnisan yaunchu aarma chichaman áusam antukar nekaatniun tujintiainiawai. Kristu enentáimtuschatin ni enentáin nukukma nu

yapajjáchmaiti. Aya Krístujaj nuka yapajjámniaiti. <sup>15</sup> Yamaisha Muisaisa áarmarín áujsar nékainiatsui, ni enentáimmiari nukurkamu asa. <sup>16</sup> Tura aencha ni enentáj yapajjá Uuntna ajasmataikia ni enentáimmiariya nukurkamu ana nu jusamuiti. <sup>17</sup> “Uunt” tájini nu, Yusa Wakaníiti. Uunt Yusa Wakaní pujana nuí ankant ajastiniaiti. <sup>18</sup> Nuke asamtai, iisha ii yapí tarachjaj nukukchamu asar íspikia núnisketji. Uunt Krístu péñkeri iniakmaji. Krístu péñkeri nú núkap takaki wéakur, Krístujaj métek ajastasa pujaji. Yusa Wakaníkia nuna túrawai.

## 4

<sup>1</sup> Yus in waitnentrana asa ni chichamen etserkatniun ataktamsaitji. Tuma asamtai yawetsuk takaaji. <sup>2</sup> Uuka túratin ana nuyá tura natsanmaj ana nuyasha kanakmiaji. Anankatai tusar wekaatsuji. Tura Yus-Chichamjaj nakuratsji. Étserkur aya Yus-Chicham tana núchik étserji. Ashí aents nuna antukar, “nekas núiti Yus-Chicham” tiarat tusar túraji. Wi tájana nuna Yus nékawai. <sup>3</sup> Uwempratín Chicham ii étserjinia nu páantaiti. Áyatik menkakatniunam weena nu “páantchaiti” tuíniawai. <sup>4</sup> Uunt iwianch, ju nunká uuntri ana nu, nu aentsu enentáin ukusturuiti. Uunt Krístunu shiir chichaman ii étsermajaj tsáapnin enentáimpraraín tusa ukustawai. Nu Krístu Yúsán ímiatrusan nakumui. <sup>5</sup> Iisha étserkur, Jesukrístu ii Úuntriñti tu étseraji. Iikia atumí úuntriñtji tátsuji. Antsu, Jesus ii uuntri asamtai, atumí yáintriñtji, taji. <sup>6</sup> Yaunchu kiritin aan Yus tsáapin ati tusa tsáapnin awajsachmakia. Nú Yúsaiti ii enentáin tsaapnin awajtamsamia nu. Nu tsaapnijaj ni shiirmarín, Jesukrístu iniakmia nuna, ashí aents nekaawarat tusar Jesukristunun étseraji.

### *Yusak enentáimtusar wekasatin*

<sup>7</sup> Nu tsáapin imía péñker ana nuna ii ayashíin Yus ikiusuiti. Tura ii ayashí kakarmachu, nuwe najanamua áanin asamtai, warí, kakaram ájini nu Yúsnumiachukai. Ii aj nuna nekaawarat tusa Yuska ni tsáapnintrin ii ayashíin ikiusuiti. <sup>8</sup> Tuma asamtai ii itirchatrj árentmaku áriñiñ tuke jiinkimniaitji. “Itiurkatjik” taji, túrasha Yus yáinmaji. <sup>9</sup> Aents pataaturmainiakrincha Yus ikiurmatsji. Emesrataj tukamá tujintiainiawai. <sup>10</sup> Kame Krístun máataj tusa tuke wakermaria núnisan incha tuke mantamataj turamainiaji. Túrasha jákachu asar Krístu kakarmarj ii ayashíin iniakmaji. <sup>11</sup> Iisha Jesusna ajasu asar wekaajnia nuí tuke tsawant tsúumainium jasattuk ajaji. Túrar ii ayashí jakamniaitiat nu ayashnium Jesusa iwiaakmarj paant iniakmaji. <sup>12</sup> Iisha Yus-Chicham étserkur ii ayashíin jasattuk ajaji, tuma aín atumsha umikiu asarum nekas iwiaaku atin wáinkiarne.

<sup>13</sup> Yus-Papinium yaunchu áarmanum: “Yúsán enentáimtusmajai, tuma asan etserkamjai” tátsuk. Iisha núnisrik Yus enentáimtusar wekaaji. Tuma asar étserji. <sup>14</sup> Yus kakarmaiti. Uunt Jesusan jakamunmayan iniantkimiayi. Incha núnisan Jesusaj iniantamkittiaji. Tura atumjaj métek ni pujamunam juramkittiaji. Nusha paant nékaji. <sup>15</sup> Atumsha untsurj aencha Yus-Chicham antukakrumin, Yus yáinmakurme. Tuma asamtai atumsha nútiksarmek Yus yuminsarum pujarme. Nujaj Yusa naarj uunt awajsamuiti. Nu nekaar wáitsatin ashamatsji. <sup>16</sup> Tura yaweatsji. Ii ayashí amuiki wéakuisha ii enentáinikia yamaram ajaki wéawai. <sup>17</sup> Warí, ukunam tuke shiir pujustajinia

nu enentáimtakrikia, ju nunċanam wáitajnia nu, ti itiurchataitai, aya yamaiya asa tiikia itiurchatchaiti, tura wárik nanċaamawai. Túrasha ii itiurchatrjijai Yuska ti shiir ana nuna amuukachmin ana nuna núkap suramsattaji. <sup>18</sup> Tuma asamtai wáinjinia nu ti enentáimtsatsi. Antsu wáintsujnia nu nekas enentáimtaji. Wáinjinia nusha aya yamaiyaiti. Antsu wáintsujnia nuka tuke amuukachminiaiti.

## 5

<sup>1</sup> Wats ju nékaji. Nayaimpiniam ii shiir pujustinian amuukachmin ayashin Yus najanamun ikiurtamsaitji. Aents najanachmaiti nu. Tuma asamtai ii ayashí emesnakusha warí itiurtamajia. Nuka aaka núnisañ amuukamniaiti. <sup>2</sup> Ju ayashnium pujusar wáitajji, taji. Yamaram ayash nayaimpiniam pujana nu achiktai tusar wakeraji. <sup>3</sup> Ayashtichu ajasajj tusar, yamaram ayashtin ajastaisar wakeraji. Pushía núnik yamaram ayash in nukurmaktai tusar wakeraji. <sup>4</sup> Tura juú ayashjai pujusar wáitsar pujakur shiir enentáimtsuji. Arut pushí áiktinia núnisrik ju ayash ikiuktiaitsar tátsuji. Antsu yamaram pushí entsartinia núnisrik yamaram ayashnium tuke pujusmí tusar taji. Iista, ju ayash amuukachminkiait. Yamaram ayashnium pujusar tuke iwiaaku pujustaji. <sup>5</sup> Yamaram ayashintin ajastinian iwiarturmaruitjinia nu Yúsaiti. Tura nekas túrattajai tusa ni Wakanin suramsaitji.

<sup>6-7</sup> Ju nékaji. Ju ayashnium pujajnia juñkia Uunt Jesusjai pujatsji. Tuma asamtai, wáinjinia nu ti enentáimtsutuk Yus enentáimtsusar tuke shiir enentáimsar wekaajji. <sup>8</sup> Tura ju ayashniumia jñinkir Uunt Jesusjai tuke pujustaisar wakeraji. Tura túrattaji tu nékaji. <sup>9</sup> Tuma asamtai ju ayashnium pujakrishu tura ju ayash ikiukrishu Uunt Jesus tuke waramtiksatái taji. <sup>10</sup> Warí, ju ayashjai ii túramajnia nu ujakam, “pénkeraiti”, “yajauchiiti” Kristu turutit tusar, ashí iisha Uunt Kristuj jeatnuiitji. Tura ii túramujai métek akirmaktaji.

### *Krístun waramtiksataj taji*

<sup>11</sup> Tuma asamtai ju nékaji: Uunt umirkashtin ti tsúumainti. Nu nekaar ashí shuar Yus-shuaran awajsataj tusar ti takaajji. Tura incha Yus nékarmaji. Tura ii túramurí átumka atumí enentáin paant nékarme, tajai. <sup>12</sup> Ataksha, “wi pénkeraitjai” tusar nu tátsuji. Antsu, ii túramu nekáa asakrumin enentáiniam ana nuna enentáimtsuk aya páatkeu nujaí warania nú shuar tsanumprut-mainiakui yaintkiatarum tusar taji. <sup>13</sup> “Wáurkaiti” turamainiajash. Nusha warí, itiuurtamajia. Ashí túrajnia nu, Yus aneakur tura atumin yáintai tusar túrajji. <sup>14</sup> Kame ashí ii túrajnia nu Kristu anenkrattairjijai túrajji. Kame ju nékaji: Kristu ashí shuaran jaruku asamtai, Yus íimmanum ashí iisha jaka núnisaitji. <sup>15</sup> Kristu ashí shuaran jaruk nantarkimiayi. Tuma asamtai Krístunam iisha iwiaaku pujajnia juú, iik wararmamtsuk, Kristu umirkatnuiitji. <sup>16</sup> Tura yamaisha aya ni ayashí íirsar, “nu shuar pénkeraiti” tura “nu shuar yajauchiiti,” titin tujintiaji. Kame yaunchu aya ni ayashí íirsar “Kristu yajauchiiti” tu enentáimsamajji. Tura yamaikia yapajjár, esetsar enentáimkiur “Kristu Yusa Uchirinti” taji.

### *Krístujai yamarmaitji*

<sup>17</sup> Tuma asamtai, Krístunu ajasúka yamaram najanamuiti. Yaunchu enentáimtaij menċakakayi. Antsu núnaka íikias ni enentáimtaij nekas yamarmaiti yamaikia. <sup>18</sup> Nunasha Yus túrait. In nawampramkattsa Krístun

akupturmakuitji. Tura nu etserkatniun incha ataktamsaitji. <sup>19</sup> Yuska in tunaarinniutin asutiámatniun nakitíak Krístujají nawampramkamiaji. Tura incha Yus-shuartin nu ujaktinian ataktamsaitji. <sup>20</sup> Krístunu ataksamu asar, Yuska “winia Uchirjají nawamnaikiatarum” tusa ii wenejají atumin seatmarme. Tuma asakrin, Krístu náarijn “túratarum” tájarme. <sup>21</sup> Krístuka tunaan penké túrachmiayi. Túmanak ii tunaaríjn Yus Krístun makuumiayi. Nuna tura Krístunam makuuchmin awajtamsamajiji.

## 6

<sup>1-2</sup> Ni Papiríjn Yus yaunchu Isayasan juna tímiayi:

Tsawant jeamtai, ame seatmena nuna anturkamjame. Uwempratin tsawant jeamtaisha yainmajme.

Wats yamaikia Yus seatin jeayi. Yamái Yúsnum uwempratin jeayi. Tuma asamtai, iikia Yusa takatríjn pachitkiajnía nu, Yusa anenkrattairí penker achiktarum tusar seajrume. <sup>3</sup> Tura “Papru etserkamurí ántrai” tíarajín tusar chíkich yajauch enentáimtiktsuk penker wekaaji. <sup>4</sup> Nekas Yusa takarniuríntji nuna paant nekaawarat tusar wáitíayatrik, atsumayatrik, itíurchatnum pujayatrik shiir katsunteaji. <sup>5</sup> Ju itíurchat wáinkiamji: katsumpramkarmaji; sepunam enketmáwarmiaji; charáa-charáa awajtamiarmiaji; takatcha ti itíurchat takasmiaji; kanutsuk pujumiaji; tura tsukasha ti tsukammiaji. <sup>6</sup> Tunáa nakitrar wekaaji; Yus-Chicham unuimiátraitji; shiir enentáijíají katsuntrar wekaaji. Chíkich shuar penker awajeaji; Yusa Wakaní pujurtamkurin shuar nekas aneaji; <sup>7</sup> nekas chicham ana nu étsereaji; tura Yusa kakarmarísha nú paant iniakmaji. Tura ni nemasrín nupettukajín tusa suntar ni tantarín júana núnisrik iisha ii nemasrí íwianch nupettamkajj tusar ii Yusrj tuke umirkar wekaaji. <sup>8</sup> Shuar shiir enentáimturmainiakrincha, yajauch enentáimturmainiakrincha, penker chichartamainiakrincha, yajauch chichartamainiakrincha tuke Yusjají shiir wekaaji. “Wáitruiniawai” turamainiakrincha tuke nekas chichaaaji. <sup>9</sup> “Nu aents nékatsji” turamainiakrincha Yusnumka nékanji; jákatin tsúumainnium wekayatrik tuke iwiaaku pujaji; asutiámutiatrik mantamnatsji. Yusa takarniuríntiaj nu ashí nujají paant nekaamniaiti. <sup>10</sup> Kúntuts pujayatrik ii enentáinkia waraaji; kuítrinchaitriatrik chíkich shuar kuítrintin awajeaji; penké takakchiatrik ashí wáinji.

<sup>11</sup> Yatsurtiram, Kurintiunam pujarmena nu, ashí paant ujakchamkajrum. Ti aneajrumna nu nékarme. <sup>12</sup> Wikia atumin paant chichastajtsan wakerajrume; antsu átumka anenttsuk paant chichastin nakitrarme. <sup>13</sup> Winia uchirua núnisnak chichaajrume; wi tuke paant chichaarjarmena núnisrumek atumsha atumí enentáin ana nu, paant ujatkataram tusan seajrume.

### *Yusa jeentji*

<sup>14</sup> Yus-shuar Yus-shuarchajají tsaniñktinian enentáimsashtiniaiti. Warí, ¿Yusan umirna nú shuar, iwianchín umirna nú shuarjají métek enentáimainiawak? ¿Tsáapnisha kiritjají máimtek áminkiait? <sup>15</sup> ¿Krístuka uunt iwianchjají nawamnaikiamniakait? ¿Yus-shuar Yus-shuarchajají tsaniñ shiir pujusminkiait? <sup>16</sup> ¿Iwiaaku Yusa jeencha ántar-yus pujustinkiait? Tura atumsha iwiaaku Yusa jeentrume. Yus Niñki ni Papiríjn juna tíchamka: Niijají tsaniñkia pujusan, niijají wekasartatjai tura ni Yusrj átatjai; tura niisha Wíi aents ajasartatui.

<sup>17</sup> Tuma asamtai junasha tímiayi:

Nii matsatania nuyá jíinkitiarum, tura niyya kanaktiarum, tawai Uunt Yus; tura yajauch ana nu antiñkiarap. Túrakrumninkia awayattajrume.

<sup>18</sup> Tura atumí Aparí átatjai; átumka winia uchir átatrume. Nuna Wi imiá kakaram uunt Yus asan tajai. Tu áarmaiti.

## 7

<sup>1</sup> Tuma asamtai aneamur yatsurtiram, nusha, Yus tímia nu, in túramji. Nu tuma asamtai ii ayashí tura ii enentáisha yajauch ajasaín tusar, ashí tunáa ana nuyá kanaktiniaitji. Túrar “Yusak nekas ii úuntriñti” takur, ii ayashísha, ii enentáisha takamtsuk tuke tsawant Yus íktustiniaitji.

### *Kurintiumaya shuar enentáimprarmatai Papru warasmiai*

<sup>2</sup> Ataksha nawamnaikiatai. Iikia shuar yajauch awajsachmaji; yajauch jintinrachmaji; anankachmaji. <sup>3</sup> Makuutai tusan nuna tátsujai. Antsu nuik tíchamkajrum, iwiaaku pujakrishá jakarsha átumka ii enentáin áchitkiarme. <sup>4</sup> Araantutsuk áatjarne; shiir enentáimjai. Itiurchatnum pujayatnak, atumin enentáimtusan enentairuí kakaram enentáimsan waraajai.

<sup>5</sup> Jui Masetúnianum penké ayamprachmaji. Antsu ti wáitsamji. Áentsnumia itiurchat wáinkiamji, tura ii enentáijiaínkia ashamkamji. <sup>6</sup> Tura kúntuts pujakrincha Yus ikiakátmartinian nékawai. Tuma asamtai Titiún akupturkamai. Nujai winia enentáirun ikiakármái. <sup>7</sup> Tura átum nii ikiakármarmuna nuna Titiu ujatkamai. Nuna antukan ti warasmajai. Títiuka átum írsatin wakerarmena nuna ujatkamai; túrunamia nuna kúntuts enentáimmiarumna nusha, tura winia anentu asarum enentáimturumna nuna ujatkamai. Nuna antukan nú nankaamas warasmajai.

<sup>8</sup> Papi nuik akupkamaj nu áujsarum kúntuts enentáimprarme; núnaka nékajai. Túrasha ii akupmainchu túraitjai tátsujai. Eta, nuikkia tímiajai, túrasha yamaikia tátsujai. Papi áujsarum ishichik kúntuts enentáimprarmuna nuna nekaan waraajai. <sup>9</sup> Kame kúntuts enentáimprakrumin waraatsjai. Antsu atumí tunaarj nekaarum kúntuts enentáimprarm atumí enentá Yusjai yapajjá asakrumin nuna nekaan waraajai. Kame Yus wakerana nútiksarmek kúntutsrum katsuntearme; tuma asamtai iikia nu papijiai yajauch awajsachji. <sup>10</sup> Nekaatarum. Yus wakerana nútiksarj kúntuts katsunteakka ni enentá Yúsnum yapajjáwái. Nuñkia ni tunaarjya uwempraiti. Nuka “túruminchu túraitjai” tíchamniaiti. Antsu Yusan enentáimtutsuk kúntuts pujakka ni enentá yapajjáshatui; yapajjtsuk ni tunaarjya uwemtsuk jakatawai. <sup>11</sup> Tura iistarum; Yus wakerana nútiksarmek atumí kúntutsrj katsuntearme. Tuma asarum wi áatjarmena nu esettsarum enentáimtusurme. Atumí túramurj ujatkatajtsa wakerimiarme. Tura nu tunáa nakitramarme; tura ashamkamarme. Tura yajauchin túramia nu asutiámarme. Tura winia anentu asarum wi tímia tímiatrusrumek turatai tusarum ti wakerimiarme. Nu tura asakrumin penker túrarmena nu, paant iniakmarne. <sup>12</sup> Kame yajauchin túramia nuna ni tunaarjin iniaisat tusan wakerakun, tura wáitias pujumia nu atak shiir enentáimsati tusan wakerakun nu papin áatramjarme. Tura nú nankaamas átum Yúsnum in anearmena nu nekamaratum tusan áatramjarme. <sup>13</sup> Atum umikio asarum waraakrumin iisha shiir enentáimji. Tura shiir itiaamarumna nuna Titiu waraak ujatkamtai nú nankaamas shiir waraaji. <sup>14</sup> Atumin shiir enentáimtajrumna nuna Titiun ujakmajai. Tura nuna nekas aan Titiu nekaamai. Tuma asamtai atumin natsantrachmajrume. Kame atumin tuke nekas ana nuna tímiajrume. Núnisan atumnian Titiun

tímiaj nusha nekasauyi. <sup>15</sup> Tura Títiuka atumin enentáimturmas ti waraawai. “Jiatmaktajtsa winiatsuash” tusarum ti ashamkachurmek. Túmayatrum, nii péñker tati tusarum pachischarme. Tura nii taa seatmarma nu umikiurme. Títiuka nuna enentáimias waraawai. <sup>16</sup> Tura wikia, átum péñker túramurmin nekaan tura péñker túrawartatui tu enentáimsan waraajai.

## 8

### *Yus-shuarti ii kuitri súsatin*

<sup>1</sup> Yatsurtiram, Masetúnia núñkanmaya Yus-shuaran Yus waitnentainia nuna yamáí ujaktatjarne. <sup>2</sup> Ti ititurchatnum nekapsamu ainiawai. Túmayatan warainiawai. Tura ti kuítrincha áiniayatan emeentutsuk kuítrinnia núnisan suiniawai. <sup>3</sup> Juna wi paant nekaan ujaajrume. Niisha wakeramujai súsatniun jeainia nuna súniawai; tura nú nañkaamassa súniawai. <sup>4</sup> Yus-shuaran kuítrinchan súsartaisa ti wakeruiniak, nu túratniun ti seatmarmaji. <sup>5</sup> Tura ii enentáimmiáj nú nañkaamas túrawarmiayi. Emka Yúsnum níñki sumamawarmiayi. Tura Yusa wakeramurj túrattaji tusar incha “yáintajrume” turammiaji. <sup>6</sup> Tuma asamtai, “Masetúnia nuñkanam kuit júuktin nañkamamamna nu, Kurintiu peprunmasha amukta” tusar Titiu seamiaji. <sup>7</sup> Atumsha ashí péñker túratin ti nékarme. Yus enentáimtustincha, unuiniartincha, ju nuñkanmaya nekaatniusha, in aneatniusha nuka ashí nékarme. Wats, júsha túratarum. Yus-shuar kuítrincha ainia nu achikiarat tusarum Titiu támatai núkap susatarum.

<sup>8</sup> Kame atumí úuntrja núnisnak akupeatsjarne, túratniuitrume tusan. Antsu chíkich shuar ni kuítrin susartasa ti wakeruinia nuna atumin ujakan, atumí anenkraitairi nekasashi tusan nekapsatajtsa pujajai. <sup>9</sup> Ii uuntrj Jesukrístu waitnenkartutairi nékarme. Ashí takakuyayi, tura atumin anenma asa kuítrincha núnisan ajasmiaji. Ju nuñkanam kuítrincha núnis ajasmatai átum nayaimpiniam kuítriniak tusa túramiayi.

<sup>10</sup> Juna enentáimjai. Nuik uwitin, “yáintatji” tíchamkarum. Tura nu túratin ti wakerimiarme. <sup>11</sup> Nañkamarmena nu yamaikia amuktarum. Nuik ti wakerimiarmena núnisrumek yamaisha súsatin jearmena nu susatarum. <sup>12</sup> Iistarum. Ni kuítrin Yúsan nekas susatajtsa wakerakuñkia, nii jeana nuna susat tusa Yus wakerawai. “Jeana nú nañkaamas susati” tátsui Yus.

<sup>13</sup> Chíkich ti núkap susarum atumnia táasat tusan tátsujai. <sup>14</sup> Antsu ashí métek takusarat tusan tajai. Iis atumsha yamaikia ti nukap takakrume; nujai atsuma nu súsatniuitrume. Ukunam chíkich tsawantaj átum atsumashtarmeash. Nuñkia niisha atumin suramsarti. Nu túratin ákuñkia ashí métek takustin átatui. <sup>15</sup> Yusa Papiirjin yaunchu áarman núnis tátsuk: Núkap takusmia nu ampirchamiayi; tura ishichik takusmia nu atsumachmiayi.

### *Titiu chíkich Yus-shuarjai Kurintiunam wetin ármiaji*

<sup>16</sup> Tura wi aneajrumna núnisan atumin aneatniun Yus Titiun susamiayi. Tuma asamtai Yúsan yuminsan pujajai. <sup>17</sup> Iis, wi takui wétinian wakerimiayi. Tura nú nañkaamas, atumin anenma asa, ni enentáijjain wéawai.

<sup>18</sup> Tura chíkich Yus-shuar Titiujai akupkatajtsa pujaji. Nu shuar Yusa Chichamen ti penker etserainakuí, ashí Yus-shuar iruntramunam nin péñker áujmatainiawai. <sup>19</sup> Tura nú shuarnaka ii tsaniakmarj atí tusar ashí Yus-shuar iruntramunam nuna anaikiarmiayi. Iijjai kuítian jukiarti tusar

anaikiarmiayi. Iis Yusa náarín ashí aents uunt najanawarat tusar tura ashí shuar atumí tsan̄karín nekaawarat tusar nu takat túratsjik. <sup>20</sup> Iis, jū kuit ii jukittiajnía nu, núkap asamtai, aents tsanumprutmawaraj̄j tusar, Titiujaj̄ tura jū shuarjaj̄sha wéjaji. <sup>21</sup> Yus ímmianumsha, aents ímmianumsha ii naka wekaajnía nuna nekaawarat tusar túraj̄i.

<sup>22</sup> Nu jimirá shuarjaj̄ chíkich Yus-shuar akupeaji. Yusa takatr̄in takastasa ti wakerana nu nekas nékaji. Tura átum yáint̄in ti wakerarmena nuna nekáa niisha atumiin̄ jeataj tusa ti wakerawai. Nuna túmak Yusa takatr̄in takastinian wakerana nuna paant iniakmawai. <sup>23</sup> Tura aj̄sha chíkich shuar Titiun nekaataitsar aninruiniakuisha, “Titiu Papru tsaniakmar̄inti. Incha yáinmaktajtsa Páprujaj̄ takaawai” titiarum. Chíkich Yus-shuaran nekaataitsar aninruiniakuisha, “Yus-shuar akupkamu áiniawai, tura Kristu náarín shiir awajin áiniawai” titiarum. <sup>24</sup> Tura atumí anen̄krattair̄j ashí Yus-shuar nekaawarat tusarum, nu shuar péñker itiaatarum. Nu túrakrum, atumnia ii shiir tímiaj nu nekasaiti tu iniaktustatrum.

## 9

### *Yus-shuaran kuítrinch̄an súsarmia nu*

<sup>1-2</sup> Kame átum Yus-shuar kuítrinch̄a súsatin wakerarme; nuna nékajai. Tuma asan núnaka áatrachminiaitjarme. Atumsha súsatin wakera asakrumin̄ wí nunasha shiir enentáimsan, “Akaya nun̄kanmaya shuar nuik uwitinia wakerusmataj yáint̄inian wakeruiniawai” tusan Masetúnianmaya shuáran ujaajai. <sup>3</sup> Tura “kuítniasha súsatniun ti wakeruiniawai” tímiaj nuna, “wáit̄iati” tíaraj̄n̄ tusan nakitiajai. Tuma asan, kuit susatajtsa wakerarum nu iwiaratarum tusan nu menaintiu Yus-shuaran nuna yáinmakarat tusan emka akupenajai. <sup>4</sup> Wí ukunam Masetúnianmaya shuarjaj̄ atumiin̄ jean, kuit súsatin tímiarmena nuna iwiarachman wáinkian natsaraj̄j tusan, tura atumsha natsaraj̄rum tusan túraj̄ai. Warí, “súsatniun ti wakeruiniawai” tuke tu wéatsjak. <sup>5</sup> Nu tuma asamtai, au takuí súarme tu enentáimsaraj̄n̄ tusan jū Yus-shuaran emka akupenajai. Niisha nu kuítian iwiaratniun yáinmakarti, tajai. Nuiñkia wisha Masetúnianmaya shuarjaj̄ ukunam jeawakrin, nu kuit atumsha nekas atumí enentáij̄jaj̄nk<sup>1</sup> súsatin wakerarmena nu nekaamnia átatui.

<sup>6</sup> Tura junasha paant tájarme: ishichik araana nu ishichik júuktatui. Núkap araana nusha núkap júuktatui. Kuit súsatniusha núniskete. <sup>7</sup> Tura ashí shuar ni enentáin̄ enentáimsana nunak susati. “Nakitiayatnak susatjai” tíchamniaiti. “Turutainiakui susatjai” tíchamniaiti. Shiir enentáimias súana nuna Yuska shiir enentáimtawai. <sup>8</sup> Ashí péñker ana nuna suramsatniun Yus tujintiatsui. Nujaj̄ átum atumashtatrum. Tura chikichan yáint̄in núkap takustatrum.

<sup>9</sup> Yus-Papinium jū aarma awai:

Kuítrinch̄an núkap susayi;  
nuna tura, tuke túratin átatui.

<sup>10</sup> Arakmaun araakan súana nusha Yúsaiti. Tura yurumkan súana nusha Yúsaiti. Niisha átum péñker araatniun suramsattarme. Tura araarumna nujaj̄ péñker túratarum tusa araakrumin̄ ipiampartatui. <sup>11</sup> Tuma asamtai núkap juukma takaku asarum, núkap súsatin jeattarme. Nuiñkia súarmena nuna ii uwejeyan̄ chíkich Yus-shuar achikiar Yúsan yumiñsartatui. <sup>12</sup> Warí, jū kuit Yus-shuar kuítrinch̄a súakrin ni atsumamur̄inch̄a atsumachartatui. Tura nú nan̄kaamas Yúsán ti yumiñsartatui. <sup>13</sup> Nu shuar yáint̄ai tusarum tura ashí



Yus-shuar yaintai tusarum súatsrumek. Nujaj̄i Kristu shiir chichamen umi-armena nuna nékainiawai. Tura kuítrum emeentutsuk sua asakrumin niisha Yusa náar̄in uunt awajsartatui. <sup>14</sup> Kame Yus atumin ti waitnentramainiakui kuítrum súatsrumek. Sua asakrumin nu shuar atumin ti anenmainiak Yúsan áujturmasartatui. <sup>15</sup> ¡Tura ashí iisha ii Yusr̄i ti yumiñsatniuiti! ¿In súramjinia nuna yaki jintíartinian jeá?

## 10

### *Papru nekas jintintiamniaiti*

<sup>1</sup> Wats, “Papru iijjaj̄i pujak péejchach ajawai, tura yajá pujak kakaram chichaawai” chíkich shuar turutainiatsuk. Kame imia wiki Papru Kristu anenkartutairijjaj̄i juna seatjarum tusan pujajai. <sup>2</sup> Atumí weatkamuriȳa shuar chichainiak “Papru ni tsaniakmarijjaj̄i ju nunkanam akupin ajas-tai tusar wakeruiniak jintintianiawai” turutainia nuna kíishtumaktajtsan enentáimjai. Wisha atum̄in jean kakaram chichaschataj tusan, nu antukairap tu seajrume. <sup>3</sup> Áentstanka nunkanmaya áentsuitji, túrasha jú áents maania aintsar máaniatsji. <sup>4</sup> Ju nunkanmaya nan̄kijjaj̄i máaniatsji antsu ii nan̄kir̄i Yusa kakarmar̄inti. Nujaj̄i iwianchi kakarmar̄i núpeteaji. <sup>5</sup> Ju nunkanmaya aentsu jintíamuriñkia tura waantu enentáimtumamuriñkia, Yus nekaatniun itit awajea nuka, nu nan̄kijjaj̄i núpeteaji. Tura ashí ju nunkanmaya enentáimsatin yapajniak, emetamu áintsan, Kristun umirkarat tusar nu nan̄kijjaj̄i núpeteaji. <sup>6</sup> Nekas umirkatin átum jeawakrumn̄inkia nuiñkia umirkatniun tuke nakitaiinia nu, Yusa kakarmar̄ijjaj̄i asutiáttaji, tajai.

<sup>7</sup> Atumsha aya pátatek ana nu iiyarme. Wats, shuar nekas Kristunu ajas-man nekamaka, núnisan winiasha Kristunuiti tu enentáimtursatniuiti. <sup>8</sup> Yusa kakarmar̄ijjaj̄i akupeaji tuke tákuncha natsaamatsjai. Nu kakarman atumin péñker jintintiatarum tusa Kristu suramsaitji. Kame atumin emesratniun suramsachuitji. <sup>9</sup> “Ni áarmar̄ijjaj̄i awaktamkatajtsa wakerutnaji” tátsurpash. Núchaiti. <sup>10</sup> “Papru áarmar̄i ti kakaram áiniawai, tura juj̄i pujak kakarmachuiti; tura etserkatniuncha nékatsui” turutainiawai. <sup>11</sup> Wats, tuinia nuka junasha nekaawarti. Yajá pujakur kakaram áajinia núnisrik atumjaj̄i pujakrishakakaram túrattaji.

<sup>12</sup> “Wiki imiá péñkeraitjai” tuinia nujaj̄i méteketji tátsuji. Ní shuaraitji tátsuji. Warí, niisha imia niñki nekapmamainiawai. Tura ni āi íisar “nu nan̄kaamas péñkeraitjai” tu wéenawai. Nuna túruiniak netse túruiniawai. <sup>13</sup> Antsu iikia, ii nekamatin jeajnia nú nan̄kaamas waantu ajaschattaji. Ii takastatjinia nuj Yus Niñki jintinramji. Nu arant wéatsji. Kame atum̄in takastinia Yus tsan̄katramkaitji. <sup>14</sup> Tuma asam̄tai, tájinia nu Yus tsan̄katramka nu inian̄kas túratsji. Warí, iisha emka Kristu chichamejaj̄i atum̄in jeachmakaj̄i. “Emka jeamji” tájinia nu ántrar tátsuji. Kame Yus tsan̄katramakrin jeamji. <sup>15</sup> Chíkich takasmanum iikia waantu enentáimtumasar, “ii takatr̄inti” tátsuji. Antsu yamá enentáimtarmena nú nan̄kaamas Yus enentáimtustarum tusar wakeraji. Nu túrakrumn̄inkia atum̄in tuke takasminiaitji. <sup>16</sup> Nuyasha chíkich takaana nuj takatsuk átum pujarmena nú arant pujuinia nusha Yus-Chicham ujaktaj tusar wakeraji. Nu túrar chíkich shuar takasma “íiniuiti” tichattaji.

<sup>17</sup> Tura péñker enentáimtumastaj tusa wakerakka, Yúsnaitjai tusa péñker enentáimtumasti. <sup>18</sup> Warí, niñki “péñkeraitjai” tumamna nuka anturkach-miniaiti. Antsu Uunt “péñkeraiti” tana nú shuar nekas péñkeraiti.

## 11

*Ántar etserniun Papru áujmateawai*

<sup>1</sup> Waurua núnisnak chichastatjana nu anturtukaintrumeash. Ee, anturtuktarum tusan seajrume. <sup>2</sup> Atumniasha Krístunak anajmamtikrajrume. Tura nuwá chíkich áishmankan nékatsuk ni áishrijaink' nuatnaiya núnisrumek átum chikicha chichame umirtsuk aya ni chichamenk' umiakrumin Krístu ejetaj tusan wakerajrume. Nuna túrataj tusan atumin akasmatajrume. Nu akasmaktinian Yus surusuiti. <sup>3</sup> Túrasha íwianch ni nekatairijjai emka nuwá Epan anankamia nútiksaj atumniasha Yusa jintiya awajimtikramar Krístu aneashtinian enentáimtikramprarmatai anankamu ajrum tusan tsuutajrume. <sup>4</sup> Warí, chíkich shuar Jesusnan nusháa étserkamujai táiniakuisha péñker ántarme. Tura nusháa wakan achikiam, nusháa chichamjai uwempramniaiti tu etserainiakuisha, nekasapitia tárume. <sup>5</sup> Kame “Yúsnumiá akatramu asar etserkatin imiá nékaitji” tuinia nujai nankaamas nékaitjai, tu enentáimjai. <sup>6</sup> Ti péñker chichastinian nékachiatak winia nekaatairsha taamtui. Núnaka ii túramurijjai tuke paant iniakmaji.

<sup>7</sup> “Akirkata” tútsuk Yus-Chichaman atumin ujakmajrumna nuǐ ¿tunáa túrajak? Átum ankant ajastarum tusan wikia péejchach ajasu asan, “etserkamunam akirkata” tíchamjarme. <sup>8</sup> Antsu atumin yáintaj tusan pujakun chíkich Yus-shuarnumiá kuítian suruiniakui achikmiajai. Nuna túran ni kuítrín emeentukmiajai. <sup>9</sup> Tura atumjai pujusan atsumaknasha atumniaka seachjarme. Masetúnianmaya Yus-shuar taar, wi atsummiajna nuna surusarmiyai. Nu tuma asamtaí tájarme, seachjarme tura seastatjarme. <sup>10</sup> Ashí Akaya nunkanam nuna ujaktinian suritrukchartatui. Nuna tákun Krístu nekasrijjai tajai. <sup>11</sup> ¿Urukamtaí nuna taja? ¿Atumin aneachu asanak taja? Atsá. Anejrumna nuna Yus nékawai.

<sup>12</sup> Túrasha wi túrajna nuna tuke turu wétatjai. “Papru túrana núnisrik túrají” tuinia nuna tíarain tusan túratatai. <sup>13</sup> Warí, niisha Yúsnumiá akatrachma áiniawai. Anankartin áiniawai. “Krístu akatramurintji” tumá átaj tusar wekainiawai. <sup>14</sup> Nusha urukaku túmait tíchamniaiti. Warí, imia Satanáskesha “nayaimpinmaya akatramuitjai” tumá átaj tusa wekaatsuk. <sup>15</sup> Nuñkia imia ni suntarísha péñkeran túrawai tumá atai tusar wekasachartinkiait; túrasha ni amuamurinkia tunáa túriarma nujai métek nekampá asutiátin átatui.

*Papru wáitsamia nu*

<sup>16</sup> Ataksha tájarme “wáurkaiti” tu enentáimtursacharti. Kame “wáurkaiti” tu enentáimturiatrumek, chichastin tsanjatruktarum. Ishichik waantu enentáimtumastaj tusan wakerajai. <sup>17</sup> Tura waantu enentáimtumastaj tájana nu, Uunta tsanjatramurijjai tátsujai. Antsu waurka núnisnak chichaa-jai. <sup>18</sup> Untsurí ju nunkanam uunt ajasar ti waantu enentáimtumainiakui wisha ishichik waantu enentáimtumastatai. <sup>19</sup> Imiá nékayatrum waurka ainia nu shiir enentáimtusrum ánturearme. <sup>20</sup> Niisha atumin takamtikramainiakuisha, kasartamainiakuisha, atumí nérenniurj ajainiakuisha, ya-jauch chichartamainiakuisha, yapimin awattamainiakuisha ashí nu kat-suntearme. <sup>21</sup> Natsamayatnak tájarme jikia nu túratin kakarmachuuji! Wats, niisha araanainiatsna nuna wisha araantatsjai. (Waurka núnisnak chichaa-jai.) <sup>22</sup> Niisha Ipríu-shuar áiniakuisha wisha núnisnak Ipríu-shuaraitjai. Israer-shuar áiniakuisha wisha núnisnak Israer-shuaraitjai. Apraáma weeatrj áiniakuisha pai, wisha núnisnak. <sup>23</sup> Krístu takarniurintji, tuiniawai. Wikia

aujaj nan̄kaamasaitjai. Kame nuna tákun waurka núnisnak chichaaajai. Kame niijaj nan̄kaamas takasuitjai; niijaj nan̄kaamas asutiámuitjai; niijaj nan̄kaamas sepunam en̄keamuitjai; ti núkap jáninkiamjai. <sup>24</sup> Israer-shuar chikichkí achirkacharmai. Antsu tímiajni sen̄ku jea achirkarmai. Tura emka achirkarmia nūj awa-awatatkuwa trainta nuiwi ejeyarmiayi. Tura nu tímiajni sen̄ku jea achirkarmia nūsha nútiksaj nujaj métek awatturarmiayi. <sup>25</sup> Numijaj menaintiú awatturarmai. Kayajajsha mantuatai tusar chikichkí tukurarmai, kanusha menaintiú wayamai wi en̄kempran wekaimiaj nūj. Tura nayaantsanam ajapén chikichik kashi nūj pujusan tsawarmajai tura nu tsawantcha tuke pujusmajai. <sup>26</sup> Ti nukap wekasaitjai. Tura entsá wekasan tsúumainian wáinkiaitjai. Tura kasa shuarjajsha, wí shuarjajsha tura yajaj shuarjajsha tsúumainian wáinkiaitjai. Péprunmasha, kampuniunmasha, nayaantsanmasha tsúumainian wáinkiaitjai. Wait Yus-shuarsha yajauch awajtustaj tusar wakeriarmai. <sup>27</sup> Itiurchatnasha ti wáinkiaitjai; takatnasha ti takasuitjai. Ti untsurj kánutsuk pujusuitjai. Tsukamaknasha, kitiamaknasha wáitsaitjai. Ti ijarmaitjai. Pushir táasmatai tsetsekrúj wáitsaitjai.

<sup>28</sup> Tura nuna nan̄kaamas, kaarka kijin júkitniua núnisnak Yus-shuar pénker wekainiawash tusan ashí tsawant ti enentáimsan pujajai. <sup>29</sup> Chikichik Yus-shuar kakarmachu pujaku wisha kakarmachu nekapeajai. Shuar chichan tunaanum ajawarmatainkia wisha natsamakun kakajan wáitajai. <sup>30</sup> Maa, waantu chichastin ákuinkia, antsu winia kakarmachu awajtuinia nuna ujakan waantu ajasaintjai. <sup>31</sup> Yus, ii Uuntrj Jesukristu Aparj ana nu (ni naarj tuke shiir awajsamu atí) wi wáitratsjana nuna nékawai. <sup>32</sup> Tamasku péprunam pujaj nu nun̄kanmayá akupin winia jinkia juruktiaj tusa wakerak pepru tanish téntakma wáitirjin suntaran apujsamiaj. Aretas uunt kapitian pujaj túramiaj. <sup>33</sup> Túrasha uunt chankinnium en̄ketawar pepru aa tanishri áan̄kamunam jiki itiararmiayi. Tu uwempramajai.

## 12

### *Papru wáinkiamia nu*

<sup>1</sup> Kame wiki shiir chicharmamsatniun nakitiajai. Túmayatnak íimiarjana nuna tura uunt Yus iniaktursamia nuna ujaktiniaitjarne. <sup>2</sup> Kristun umirin ana nú áishman̄kan nékajai. Nu áishman̄ jimiará nayaimpin nan̄kaikin menaintiú nayaimpiniam junakniuiti. Nusha katurse uwi nan̄kaamasuiti. Kame ayashtiuk wakaashit, tura ayashtichu wakaashit. Núnaka nékatsjai; aya Yúsak nékawai. <sup>3</sup> Tura nekas junakniua núnaka nékajai. Ayashtiuk wakaashit, ayashtichu wakaashit, núnaka aya Yúsak nékawai. <sup>4</sup> Yus-shuara wakaní shiir pujutainium junakmiayi. Nūsha paant awajsachmin ana nuna antukmiayi. Nii antukmia nú chicham paant awajsatniun suritkiamuiti. <sup>5</sup> Nu áishman̄ka túrunamurj nan̄kaamakuíti tajai. Tura wikia nan̄kaamakuitjai túmamsuk, kakarmachuitjana nuna paant ujaajai. <sup>6</sup> Nan̄kaamakuitjai túmamtiaj tusan wakeraknaka nekas tímianiaitjai, ántran tíchaintjai. Túrasha túratsjai. Winia túramuruk wáinkiarum winia chichampruk antukrum, waritia enentáimsarum nujaj métek enentáimtursatarum tusan wakerajai.

<sup>7</sup> Wi nayaimpiniam wáinkiamajna nu timiaj pénker asamtai ántar waantu enentáimtumaschatniun, jan̄ki mesertinia núnisan̄ winia ayashruj najaimiatniun sunasmiajai. Nuka wi wáitsatin Satanásnumia akupkamuiti. <sup>8</sup> Nuka

jurutkitia tusan Úuntan menaintiú seamjai. <sup>9</sup> Tuma ain Uunt winia turutmiayi “Atsá. Jaa pujayatmek winia waitnenkartutairjai shiir pujame. Shuar kakarmachun winia kakarmarun Wi suakuí ashí aents nu shuara ayashiin winia kakarmarun wáiniainiawai.” Tuma asamtai, Kristu kakarmari winia ayashruj paant ati tusan kakarmachuitatnak araantatsjai. <sup>10</sup> Tuma asamtai, wi Krístun aneakuí shuar katsekruiakuisha, kajertuiniakuisha, winia kuítrusha, kakarmarsha atsain waraajai. Kame ashí itiurchat ana nuí kakarmachuitatnak kakaram nekapeajai.

<sup>11</sup> Wi “pénkeraitjai” túmamkun waurua núnisnak chichaaajai. Tura atumsha winia péñker chichartusminiaiitrumek, túrachu asakrumin tu chichasjai. Warí, wi penké ántraitiatnak, “ti péñker akatramuitji” tumamainia nú nunkaachichuitjai. <sup>12</sup> Atumjai pujumiaj nuí, itiurchat ámanman katsuntran takasmiajai. Yuska ni kakarmarin iniakmastaj tusa ti uuntan aents tujintiamun túratniun surusmiayi. Nujai “Papru nekas winia akatramuruiti” tusa paant iniakmasmiayi. <sup>13</sup> Warí, chíkich Yus-shuaran yáinmiaj núnisnak atumniasha yáinmajrume. Áyatik atumin “kuit surusta” tíchamjarne. ¡Nu yajauchiitkiuinikia tsankurturatum!

#### *Papru atak táinrjn ujakmiania nu*

<sup>14</sup> Jújainkia menaintiú iwiarnarjai atumin íistaj tusan. Tura jeaknaka, “etserkamun akirkatarum” tíchattajrume. Atumí kuítrin wakeratsjai. Antsu atumin wakerajrume. Warí, winia uchirchakaitrum. Uchisha aparjn kuítian ikiauntukchatniuiti. Antsu aparj ni uchirjn kuítian ikiauntuktini-aiti. <sup>15</sup> Atumniasha yáinraj tusan ashí takakjana juna ajapawaintjai, tura winia kakarmarnasha ashí emenkakaintjai. Wi ti wakeramaitiatrum átumka ishichik wakerutarminin túrawaintjai.

<sup>16</sup> Túrasha chíkich shuar chichainiak “Nekasaiti; Papru niniki ii kuítrin jurutramkichmaji. Túrasha anankartuatniun neka asa in anankramachmiashia” turutainiatsuk. <sup>17</sup> ¿Nusha itiura? ¿Shuáran wi akupkamaj nujai kuítrumin achikjak? <sup>18</sup> Atumin íirmasat tusan Titiun “wetá” tímiajai. Tura nin atampriit tusan chíkich Yus-shuaran akupkamjai. ¿Titiusha kuítrumin jurutramkimkiamurum? ¿Wisha niisha mai metek enentáimsar métek takaschamkaj?

<sup>19</sup> ¿Warí enentáimsarum? ¿Átum péñker áiniawai turutik tusar nu tájik? Antsu, aneamu yatsurtiram, ii tájinia nu atumin Yúsnum ikiakártajrum tusar taji. <sup>20</sup> Wi atumjin jeaknasha, wi wáitkiataj tusan wakeraj nuna wáinkiashtatjai, tu enentáimsan itiurchat enentáimjai. Tura atumsha wakerarmena núnisrumek wáinkiashtatrumek, tu enentáimjai. Yajauch chicharnaikiatniuncha, yajauch enentáimtunaistinniasha, kajernaikiatniuncha, niniki enentáimtumastinniasha, tsanumpratniuncha, mái-tunai ajatniuncha, waantu enentáimtumastinniasha, yajauch wekasatniuncha, ashí nuna wáinkiashtajash tusan itiurchat enentáimjai. <sup>21</sup> Tura wi jeaknasha, átum yajauch túratniunsha, tsanirmatniunsha tura yajauch ti wakerarmena nu, yaunchu túriniarmena nu, untsurí shuurtiram iniaisachurmena nuna nekashtajash. Tura enentáim yajajitsuk tuke tura asakrumin útchatjash taji. Kame wi átum umikchamun nekaamtai Yus winia iniatsátrattawai tusan tsúumajai.

## 13

<sup>1</sup> Jujai menaintiú íistajrum tusan winiajai. Ashí iwiaratin ana nu, jimiará tura menaintiú shuara chichamejai iwiarnartatui. <sup>2</sup> Wi atumjai pujachiat-

nak, atumjaj pujáa núnisnak áatjarme. Yaunchu tunáa túrimiarmena nuna tura ashí shuártirmin wi nuik tímiajrumna nuna ataksha tájarme, wi atak tana tunaarum iwiareachkurminkia iniaiasashtatjarme. <sup>3</sup> Nuínkia wi Kristu kakarmarjijaj chichaaajna nu nekaattarme. Nu nekaataj tusarum wakeratsrumek. Tura Kristuka kakarmachuchuiti. Antsu atumí enentáin kakaram takaawai. <sup>4</sup> Kristu nekas kakarmachua nútiksaj krúsnum máamuítat, Yusa kakarmarjijaj iwiaakuiti. Ayashnium Kristu kakarmachu nekapmia núnisrik iikia kakarmachuitji. Túrasha Yusa kakarmarjijaj ni takatř takaaji. Nu atumin iniakmastatji.

<sup>5</sup> “Nekas Yúsan umirniuashitaj” tusarum nekamatarum. Ímiastarum. Ántar Yus-shuarchaitkiurmeka Jesukřistu atumí enentáin pujurtama nu nekaattarme. <sup>6</sup> Tura iikia ántar Yus-shuarchaitji nu nekaatarum tusan wakerajai. <sup>7</sup> Tura átum tunáa túrawáirum tusar Yus seaji. Aents in péñker enentáimtikramprat tusar tátsuji. “Ántar ániawai” túrampriniñ, átum péñker wekasatarum tusar wakeraji. <sup>8</sup> Warí, Yusa nekas chichame emesratin tujintiaji. Antsu ii túrajnia nu Yusa nekas chichamejaj túraji. <sup>9</sup> Tuma asantai, átum kakarmaitkiurminkia iikia kakarmachuitiatar shiir enentáimji. Atumsha nekas kakaram ajasúk tusar Yus tuke seaji. <sup>10</sup> Atumin emesratin Yuska winia akuptatsui. Antsu Yus akuptukuiti atumin ikiakártinian. Tuma asantai, wi atumjín jeaknaka kakaram chicharkajirum tusan winitsuk jü papin áatjarme.

### *Amikmaawai*

<sup>11</sup> Ayu, yatsurtiram, shiir pujustarum. Krístunam tuke kakaram ajastarum. Yus shiir enentáimtikramprati. Chikichík enentáik enentáimsatarum. Shiir awajnisarum pujustarum. Tura Yus anenmarmena nu, shiir enentáimtikramna nu atumjaj pujurtamsattarme. <sup>12</sup> Yúsnum shiir enentáimtunaisrum amikmaanaisatarum. <sup>13</sup> Ashí Yus-shuar ainia nu amikmaatmarme. <sup>14</sup> Uunt Jesukřistu waitnenkartutairj, Yusa anenkrattairjsha atumjín pujurtamsati. Tura Yusa Wakanjsha tuke nemartamsarti. Nu atí.

## Papru KARASEANMAYA SHUARAN Papí aar akuptukma

### *Karaseamaya Yus-shuaran Papru áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wi Pápruitjai, Yus akatramu. Yúsak winia akatturuiti. Shuarka akatturchamai. Yusscha chíkich shuáran akupturak akatturchamai, antsu Nunki, Yus Apa, Jesusan jakamunmaya iniantkimia nu, tura Jesussha winia akatturarmai Yusa shiir chichamen etserkatniun. <sup>2</sup> Wisha, ashí Yus-shuar wijiájai pujuinia nusha, ju papí akupeaji. Ashí Yus-shuar Karasea nunkanam pujarmena nu áusatarum tusan ju papin akuptajrume.

<sup>3</sup> Yus Apa tura ii Uuntrí Jesukristusha waitnentramiania ásar yainmakarti imiatkinchanum tuke shiir pujustinian. <sup>4</sup> Yus ii Aparí nuna wakera asamtai, Jesus ni ayashín surumak wáitsamiayi ii tunaarí asakártinian. Nuna tura ashí tunáa ju nunkanam ana nuyá ankant awajtamsatai tusa in yáinmaji. <sup>5</sup> Tuma asamtai tuke Yus shiir atí. Ayu.

### *Chíkich uwempratin chichamka atsawai*

<sup>6</sup> Maa, nekasaash timiá wárik Yus ikiukmiarum. Kristu in ti anenma asamtai Yus ni shuarí ajastinian in anaitiamkamji. Urukamtaitsuk nuikia imiá wárik ni chichame inaisamarum nusháa chicham umikrum uwemprataj tusarum. <sup>7</sup> Wátsek, nekas chíkich chicham penké atsawai shuar umikiar uwempratin. Antsu yajaya shuar atumín taar péñkercha awajtamainiawai. Tura nusháa chichaman etserkar Yusa shiir chichamen yapajilatniun wakeruinaiwai. <sup>8</sup> Tuma asamtai Yus nin yajauchiniam yumínkrattawai. Wisha Yus-Chicham yapajámun etserkamtañkia Yus winia yumínkrattawai. Nayaimpinmaya suntarsha nusháa chichaman wi etserkachmaj nuna étserkuñkia nunsha yumínkrattawai. <sup>9</sup> Paant ujakjarme túmaitiatnak ataksha ujaajrume: Nánkamas shuar niisháa uwempratin chichaman, wi etserkachmaj nuna étserkuñkia Yus yumínkrattawai.

<sup>10</sup> Ti kakaram chichaatsjak. Nuna chichaakun shuar shiir enentáimtursarti tusan chichaatsjai. Antsu Yus shiir enentáimtursati tusan nuna tajai. ¿Shuar wakeruinia nuna enentáimsan chichaajak? Nuna enentáimkiunka Kristu wakera nuna umirkachaintjai.

### *Papru júnis Yus akatramu ajasmiai*

<sup>11</sup> Antsu nekaatarum, yatsuru. Uwempratin chichaman wi étserjana nuka áentsnumianchuiti. <sup>12</sup> Aentska ujatkachmai. Unuitiutnasha unuitiurchamai. Antsu Jesukristuk winia paant jintintruamai.

<sup>13</sup> Tura wi yáunchu ti yajauchin túramiaj nuka antukchakaitrum. Israer-shuar Yúsnan takainia nútiksanak wisha takasmajai. Tuma asan Yus-shuaran ti kajerkan tuke pataatukmajai amuktaj tusan. Nusha nékarme. <sup>14</sup> Tura kakaram ajasan, ii uuntrí yaunchu tiarmia nuna yawetsuk umiktinian ti enentáimpramjai. Tura untsurí shuaran wijiájai métek uunt armia nuna nankaamas Yúsnan takasmajai. Túmaitiatan aya winia úuntrun chichamen ti umirniuyajai. <sup>15</sup> Túrasha wikia akiintsain Yus winia achirkamiayi, tura ti anenkratmarjijai winia anaitiukmiayi. <sup>16</sup> Nuikia shiir enentáimiuk ni Uchirín paant nekamtikruamai. Tura Israer-shuarchanum ni shiir

chichamēn etserkat tusa akuptukmiayi. Tuma asamtai chikich shuaran aniaschamjai. <sup>17</sup> Uunt péprunmasha, Jerusarénumka, wéchamjai wini emkaru Yus akatramujai chichastinian. Antsu wárik Arapia nunkanam wémajai. Tura nuí Yúsan enentáimtasuan atak Tamasku péprunam waketkimjai. <sup>18</sup> Tura menaintiú uwí nankaasmatai, nuyá Pítrujai áujmattsataj tusan Jerusarénum jeamjai. Tura jimiará semanachik pujusmajai Pítrujai. <sup>19</sup> Tura Jakupuncha, ii Uuntrj Jesusa yachja nuna, wáinkiamjai. Nú arantka chikichnaka Yus akatramunka wáinkiachmajai. <sup>20</sup> Yus iirui. Wi tájana nu nekasaiti, wáitchaiti.

<sup>21</sup> Nú ukunmasha Siria nunkanmasha, Sirisia nunkanmasha wémajai. <sup>22</sup> Tuma asamtai ashí Yus-shuar Jutía nunkanam pujuarmia nu winia nekaracharmai. <sup>23</sup> Aya antukarmai. “Yaunchu in ti áintrammiaj nu yamaikia Yus-Chichaman étserek wekaawai. Yáunchuka in amutmaksinian wakerini-aitiat yamaikia iniaisaiti” tiarmai. <sup>24</sup> Túrawar winia enentáimtusar Yúsan shiir yuminsarmai.

## 2

### *Chikich Yus akatramu Paprun shiir enentáimtuiniawai*

<sup>1</sup> Tura katurse uwí nankaasmatai wisha Pírnapijajai Jerusarénum wémajai. Titiuncha jukimjai wijajai. <sup>2</sup> Yus akupta asamtai Jerusarénum wémajai. Tura nuí jean aya Yus-shuara úntrijajain áujmattsamjai. “Júnisnak ashí Israer-shuarchan Yus-Chichaman ujainiajai” tímiajai. Takasmajna nusha tura tuke takastin enentáimjiana nusha ántar ajn tusan tu áujmattsamjai. <sup>3</sup> Niisha Yus-shuara úntrintiat itiurchat enentáimpracharmai. Antsu chikich shuarka Titui Israer-shuarchaitiat wijajai pujakui niisha Israer-shuar ajastí tusa tsupimiamtikiatniun wakeriarmai. Túrasha tujinkiarmai. <sup>4</sup> Tura nu shuar ántar yachi ániak antuktai tusar wayawarmai. Tura ii chichamēn antukar itiurchat awájtámsatai tusar wakeriarmai. Iis, Kristu Jesus in uwentikrampra asamtai ti shiir iisha Yus yúpichuch umíajai. Tura nuna nekaawar, atakka, aya yáunchu akupkamu itiurchat ana nujaj uwentikram-pratniun wakerutmakarmajai. <sup>5</sup> Túrasha penké ishichkisha umikchamjai. Antsu atumín Yus-Chicham yapajniátsuk métek jeartamat tusar ni chichame penké anturkachmajai. <sup>6</sup> Nu arantcha Yus akatramu uuntrínkia yamaran túratniunka suruscharmajai. Nincha ashí aents ti neka áiniawai tu enentáimtuiniawai. Kame nu shuar ti nékainiakuiisha ti enentáimtatsjai. Yus ashí shuaran mash métek iyatsuk. <sup>7</sup> Yus akatramu uuntrísha Yus winia Israer-shuarchan Yus-chicham ujaktinian akuptukma nuna nekarawarmajai. Tura Pítruncha akupkamajai Israer-shuaran Yus-Chicham ujaktinian. <sup>8</sup> Pítrun Israer-shuarnum akupkama nú Yusak winiasha akuptukmajai Israer-shuarchanum. <sup>9</sup> Tuma asamtai Jakupusha, Pítrusha, Juansha, Yus akatramu uuntrí ásar, Yus winia ti paant akuptan nekaawar, winiasha Pírnapiñsha, “Ayu, átum, Israer-shuarchanum Yus-Chicham etserkatarum, tiarmajai. Iisha Israer-shuarnum Yus-Chicham etserkattajai” tiarmajai. Túrawarmatai shiir áujnaisar ii uwejejajai achirnaikiamjai métek enentáimjijai tusar. <sup>10</sup> Áyatik “Kuítríncha enentáimtusarum tuke yáinjarum” tiarmajai. Wisha núnaka ti wak-erakun tuke túriniaitjai.

<sup>11</sup> Tura nú ukunam wi Antiukía péprunam pujajñ Pítieur tamai. Tura nuñ yajauch túramtai, Yus-shuara úuntriniak chicharkamjai. <sup>12</sup> Iis, Israer-shuar tuiniawai, “Israer-shuarcha Muisais timia núnisañ tsupirnakcha asamtai, nu shuarjai yurumáshtiniati” tuiniawai. Túmaitiat Pítieur yurumámnian nékaku, emka Sántiak shuar táatsañ Israer-shuarchajai yurumámai. Tura nuyá Sántiak shuar Jesarénumiá Antiukianam jeawarmatai Pítieur ashamak tsupirnakcha shuarnumiá kanakin yurumáchmai. “Tsupirnakchaitme” tiniu ainia nuna ashamak túramai.

<sup>13</sup> Tuma asamtai chikich Yus-shuar, Israer-shuar armia nu, Píturujai métek emka yurumáwaru ániayat jimiará enentai takusar ukunam iniaisarmai. Pirnapisha neka áyat nútiksañ nupetnakmai. <sup>14</sup> Tura nuna íisan ashí íimiainiainñ Píturun chicharkamjai. Yus Shiir Chicham tana nujai métek wekasachu ásarmatai tímiajai “Ame Israer-shuaraitiam Israer-shuarti ikiukim tsupirnakchajai yurumám Israer-shuarcha áintsamek túrame, tímiajai. Nuikia “Israer-shuarcha Israer-shuartijai métek wekasatin ániawai” tiip” tímiajai.

*Israer-shuarsha Israer-shuarchasha mai métek Yúsán enentáimtusar uwemprartatu*

<sup>15</sup> Iikia nekas Israer-shuaraitji. Israer-shuarcha, tunáa ainia áaniuchuitji. <sup>16</sup> Túmaitiatar ju nékaji. Akupkamu umiamujai uwemprachminiaitji antsu Jesukristu nekas enentáimtakum uwemprattame. Nu nekaar iisha Jesukristu nekas enentáimtusmaji tunaajainchu atai tusar. Aya Kristu nekas enentáimtusar péñker átatji. Akupkamu takasar umirkarsha tuke nujai péñker ajaschattaji. Akupkamunka shuar umiktaj táyat, chikichki shuarkesha nujai péñker ajaschamniaiti. Nu nekaar antsu Jesukristu nekas enentáimtusmaji péñker ajastai tusar. <sup>17</sup> Tura Israer-shuar enentáimprashimpiash, “Wátsek, núnisaitkiuinñkia wisha Kristun enentáimtustaj tákunka, emka tunáa shuaraitjai tu enentáimtumastiniaitjai” tíchanpiash. Nuka nekasaiti tura nuyá “Nu asamtai Kristu winia tunáa shuaran najataiti” penké tu enentáimprashiniati. <sup>18</sup> Antsu yaunchu, wi túrashtiniaitjai tímiaj nuna awainkin túratniuitjai tákunka nuikia nekas tunaitjai. <sup>19</sup> Iista, akupeamun umiktaj tukaman penké tujinkiamjai. Umiktinian tujinkian jaka áintsanak ajasmajai akupeamunam. Antsu Yúsajai iwiaaku pujajai ni wakera nuna umiktinian. <sup>20</sup> Wisha Kristujai krúsnum jákaitjai. Tuma asamtai yamaikia wikia iwiaaktsujai wi wakeraj nuna túratniun antsu Kristu wini iwiaaku ni wakera nuna túratniun. Tura ju ayashniun pujayatan aya Kristu enentáimtakun iwiaakjai. Kristusha Yusa Uchiríntiat winia ti anentuk jarutkamiayi. <sup>21</sup> Yus ti péñker asamtai ititurak “Kristu ántar jakamiayi” títiaj. Iis, aya akupkamun umirkan péñker ajasminiaitkiuinñkia, nuikia Kristu ántar jákayai.

### 3

*Yus akupkamu tura Yus enentáimtustin*

<sup>1</sup> ¿Wariñ aa Karaseanmayatirmea. Waweamukaitrum netse enentáimprarun Yus tama umirkashtin. Kristu krúsnum máamun ti paant étserkun atumin iniaktuschamkajrum? <sup>2</sup> Wátsek, aniatatjarme, enentáimpratarum. ¿Warijainñ Yusa Wakaní atumí enentáin achikmarum. Akupkamu umirkarmek enentáimin achikmarum, antsu Yus enentáimtusrum ni Wakaní achikchamkum? <sup>3</sup> ¿Tuke nétsekaitrum. Yusa



Wakaní emka atumí enentáin wayá takasmatai atumek yamaikia nu takat aya ayashí kakarmarjijai umiktin enentáimprarmek. <sup>4</sup> Penké ánrarmek wáitsamarum tura antsu ishichkisha unuimiarchamkarum? <sup>5</sup> Naka enentáimpratarum. Yus ni Wakanín súramtsuk tura aents túrachminian atumín ti takaatsuk. Átum aya akupkamun umirkurmin Yus nuna túrachuiti. Antsu ni chichame antukrum Yus enentáimtakrumin Yus nuna túraiti.

<sup>6</sup> Yaunchu ii uuntri Apraám enentáimpratai. Yus-Chicham nin tawai:

“Apraám Yúsan enentáimtusmatai Yus “Ayu, péñkeraitme” tímiayi” tawai.

<sup>7</sup> Iis, nujai páantchakait. Ashí shuar Yúsan enentáimtuinia nuka Apraámjai métek enentáimpraru ásar, ni uchiría áintsan ajasaru ániawai. <sup>8</sup> Yamái páantaiti. Yus ashí Israer-shuarchancha tawai “Aya winia enentáimtusarum péñker áatrume”. Israer-shuarchasha nujai péñker ajastinia nuna ti yaunchu neka ása, Apraáman ujakmiayi,

“Ámijjai ashí aents ti shiir ajasartatui.”

Tu ujakmiayi. <sup>9</sup> Tuma asamtai ashí shuar Yúsan enentáimtuinia nuke Apraámjai métek péñker ajasari shiir warasartatui.

<sup>10</sup> Antsu ashí shuar “akupkamun umirkan uwemprattajai” tuinia nuka yajauchiniam yuminíkramu ániawai. Yus-Papinium áarchamukait

“Ashí shuar Yus akupkamun ashí aarma nuna takamtsuk umirkachka ya-jauchiniam yuminíkramu ániawai.” Tu áarmaiti.

<sup>11</sup> Nújainkia páantaiti. Akupkamu umirkatnuijai péñker ajaschamni-aiti Yusjai, antsu aya Yus enentáimtusam péñker ajasam uwemprattame.

<sup>12</sup> Shuar akupkamu umirkatniun enentáimna nuka aya nujai péñker ajastinian enentáimiui; Yúsan enentáimtak péñker ajastinian enentáimtsui.

<sup>13</sup> Tura Kristu yamaikia uwemtikrampramji. Akupkamun umirkachu yuminíkramu tana nuka in túramtsuji. Antsu Kristu in yainmaktin krúsum jaka yuminíkramu ajasmiayi. Kame áarmaiti:

Shuar jakati tusa numiniam nenasma yuminíkramu tana.

<sup>14</sup> Tuma asamtai Jesukrístu jakamujai ashí Israer-shuarchasha Apraámjai métek péñker shiir warasartatui. Iisha núnisrik nu shuarjai Yusa Wakaní, Yus akupkataj timia nusha, achikataj Yus enentáimtusar.

### *Yus akupkamu tura Yus túrattana nu anajmarma*

<sup>15-16</sup> Iis, yatsuru, Yus Apraáman Chichaman najana anajmatuk,

“Ámijjai tura amée weeá akiinkiattana nujajisha ashí aents ti shiir ajasartatui” tímiayi.

Kame ‘amée weeá akiinkiartatna nujai’ tíchamiayi, antsu ‘akiintiatta nujai’ tímiayi. Nuna taku chikichik átinia nuna enentáimpramiayi. Nusha Krístu. Aentstisha enentáimpratai. Shuar chichaman najana tura papinium aar nuyá ni naarí apujas nuikia nekas yapajítsuk umiktiniaiti. Umitsuk ini-aisachminiaiti. Patattasha patattsachminiaiti. <sup>17</sup> Wátsek, Yus núnisan Chichaman Apraámjai najana, ukunam umitsuk ini-aisachminiaiti. Tura Chichaman najanamia nú ukunam, kuaru siañtu nuyá traínta (430) uwi nankaasmatai, Yus ni akupkamurín Muisaisan susamiayi. Túramaitiat nujai Yusa yaunchu Chichamen yapajíachmiayi ini-aisatniun. <sup>18</sup> Tuma asamtai Yus timia nuka tuke uminkiatatai, Yus yaunchu Apraámjai Chichaman najana asamtai. Nújainkia páantaiti, péñker ajastajtsar akupkamu umikrikia shiir pujuschartatj antsu Yus timia nujai iikia takatsuk shiir pujustatj. Nuna tsanekatamiayi Yus Apraámjai Chichaman najaneak.

<sup>19</sup> “¿Nuikia Yus urukamtai akupkamun susamia?” tíchaintmeash. Ayu, Apraám weean, Kristu táatsaj̄n Yus tímía nu uminkíachminiuyayi. Tuma asantai nii táatsaj̄n ashí tunaan túrawarmia nu timiá yajauchiiti tusa Yus akupkamun susamiayi. Tura Yusa suntari j̄u akupkamun ashí iwiarar Muisaisan susar akatarmiayi Israer-shuaran susárti tusar. <sup>20</sup> Antsu chikichik shuar nínki takastinian enentáimkiunka chikichan atsumatsui. Tura Yus aya chikichkiiti. Nínki chikichan akattsuk ashí aentsun Apraámj̄aj̄ péñker awajsatniun Apraáma anajmatar níij̄aj̄ Chichaman najanamiayi.

### *Yus akupkamu itíurkátin*

<sup>21</sup> “¿Tura Yus jimíará chichamj̄aj̄ chichaawak, tíchaintmeash. Emka Apraáman “Juj̄aj̄ uwemprattame” tíchamkia, nuyá Muisaisan ni akupkamur̄in súsachmakia?” tíchaintmeash. Tura áintsachuiiti. Nekaata, akupkamu umirkatniuj̄aj̄ Yusj̄aj̄ tuke péñker pujusminiaitkiunka nuyá aya akupkamuj̄aj̄ uwempram tunaaj̄aj̄in chu ajasaintme. <sup>22</sup> Tura Yus-Chicham paant “Ashí tunáa áiniawai” tawai. Nu asantai yamaikia ashí Jesukristu enentáimtuinia nú shuar, aya Yus timiá asantai, uwemprattatui. <sup>23</sup> Tura Kristu táatsaj̄n Nin enentáimtushamniauyayi. Tuma asantai Nii táatsaj̄n akupkamuka in emetama pujurtamji aya akupkamu tana nu umirkatín. Tura ukunam j̄u nekanayi: Kristu enentáimtusar uwempratniuitji. <sup>24</sup> Akupkamu, nuika, in waitmakmaji uchin kuírchin wainnia áintsaj̄n. Kristu tatí tusa waitmakmaji. Tura Kristu támatai ashí nekas Nin enentáimtuinia nuka Yúsaj̄aj̄ péñker áiniawai. <sup>25</sup> Yamái Kristu nekas enentáimtustiniaiti tuma asantai yamaikia akupkamu kuirchia áintsaj̄n wáitmatsji. <sup>26</sup> Antsu Jesukristu enentáimtusar, nuj̄aj̄ Yusa uchirí úuntmaru ajasuitji. <sup>27</sup> Ashí Kristu náarijn imiaimtiurmeka Kristu áintsaj̄n ajasuitrume. <sup>28</sup> Jesukristuj̄aj̄ tsanínkiu asarí imiá métek aji. Israer-shuar, Israer-shuarcha, ankant ainia nu, ankantcha ainia nu, áishman, nuwá, ashí mash Jesukristunuitkiunkia yamaikia “nishaaiti” tu enentáimprashtiniaiti. Ni shuarj̄ mash chikichik áinij̄aj̄. <sup>29</sup> Tura Kristunuitkiurmeka Apraám weea áintsaj̄n ajasurme atumsha. Tuma asarum, Yus Apraáman anajmatramia nu atumsha jurumkitniuitrume.

## 4

<sup>1</sup> Kuítrinniu uchirí ashí ni aparí takakna nuna niiniu áchattawak ukunam. Tura uchichitkiunka ni aparí takarniurj̄ya núkete. <sup>2</sup> Tuke uunt ajatsuk ni wáinnia nuna umirkatniuiti. Tura uunt ajasmatai tura ni aparí “Ayu” takui nuyá nii antsu ni aparín̄iu ashí wáinkiatniuiti. <sup>3</sup> Núnisrik iisha úchichik asarkia ashí aentsu akupkamur̄j̄ umirkatniuij̄. <sup>4</sup> Tura tsawant jeamtaí, Yus ni Uchirín akupkamiayi j̄u nunkanam. Niisha Yúsaitiat nuwanam akiiniamiayi. Tura aents ajasmiayi. Tura aents ajas yaunchu akupkamuncha umirkatniuyayi. <sup>5</sup> Nuj̄aj̄ ashí aents akupkamun umirkatin armia nuna uwemtikrataj̄ tusa támiayi. Tura iisha yamaikia nuj̄aj̄ ni uchirí uunt ajasminiaitji. <sup>6</sup> Atumsha nekas ni uchirí ajasakrumin Yus ni Uchirí Wakanin atumí enentáin akupturmakuiti. Tura nu Wakan atumí enentáiȳa Yúsar “Aparú” tawai. <sup>7</sup> Tuma asantai yamaikia aya takarniuchuitme antsu Yus ni uchirín najatmaiti ámin. Tura ni uchirí asakmin ashí Yus takakna nuna amastatui Kristuj̄an.

*Parpu nu Yus-shuaran yáintinian wakerawai*

<sup>8</sup> Yaunchu átum nekas Yus nékachkuram, ántar-yus írunna nu umirkamarme nekascha yúsak. <sup>9</sup> Tura yamaikia nekas Yus nékarme, kame Yus atumin nekarmarme. Núnis asamtai itiuksuk atak aentsu akupkamurj umirkatin enentáimprum. Nujaj kakaram ajaschamniaitme tura umikmesha yainmakchattawai uwempratin. <sup>10</sup> Átumka jísat ti najanearme. Yaunchu jisat najanatin amia nú tsawantcha, nantusha, uwisha, jísat tuke najanearme Yus shiir enentáimtursati tusarum. <sup>11</sup> Ashamajai, atumjín ántrankeash takasmaj tusan. <sup>12</sup> Yatsuru, wi atumea áintsanak ajaschamkaj; atumsha yamaikia wi wekaajna áintsarmek wekasatarum. Wi nuj pujakui ishichkisha ya-jauch awajtuschamarme. <sup>13</sup> Antsu nekarmarme ayashruj itiuksuk pujayatán Yusa shiir chichamen emka ujakmajrume. <sup>14</sup> Tura winia sunkur ti yajauch awajtajn atum winia nakitrurum mujrukchamarme, antsu Yusa suntaraj áintsarmek itiararmarme. Jesukrístu anturkatniua áintsarum antur- tukmarme. <sup>15</sup> Maa, wi nékajai, nuik atumi jimi ukuinkiarum surusaarme, túramniaitkiurmeka. Tura shiir enentáimprarmena nusha itiuksukait yamaisha. <sup>16</sup> Yamaikia nekas chichaman étserkun áatumí nemasrj ajasjak? <sup>17</sup> Chíkich yajaya taaru ti shiir awajtamainiawai tura atumin yainmaktasa áitkiarmainiatsui. Aya winiyá akantamkitiai tusa wakerutmainiawai, winia antsu shiir enentáimtursat tusar. <sup>18</sup> Niisha nekas yainmaktinian wakerut- mainiakka atumin shiir awajtamsatin tuke péñker ainti, wi atumjai pu- jajnsha tura pujatsajnsa. <sup>19</sup> Uchirú, nuwá jurertaj tana núnisnak ataksha wáitijai Kristu atumjín paant atí tusan. <sup>20</sup> Atumjai pujaknaka maak ain- tjai. Yamái pujaknaka nekas nusháa chichasaintjarne. Itiuksukjarmetsuk nékatsjai.

### *Akarsha, Sarasha jimiara Chichaman nakumainiawai*

<sup>21</sup> Ayu, “akupkamu umirkatniuiti” támena nu nekaata; akupkamuka júnisaiti. <sup>22-23</sup> Aarma awai: Apraám jimiara uchirtiniuyayi. Emka ni takarniurj jurermiayi Ismaeran. Nuyá Apraáma nuwé jurermiayi Isakan. Ismaera nukurj Apraáma takarniurjyayi. Tura Apraám Yusan enentáimtutsuk niijjai kanarmatai, ni takarniurj jurermiayi. Tura antsu Isaka nukurjinka takarniurjinchuyayi, antsu nekas ni nuwé áuyayi. Niisha ti úntchiniak, Yus “jurertatme” tímiayi. Tuma asamtai Yus timiajai Isakan jurermiayi. <sup>24</sup> Ayu. Yamái tájana nuka Yusa Chichamen jímiarán nakumui. Ismaera nukurj Akar chikichik Chichaman nakumui. Yaunchu Senái muranam Yus ni akupkamurjín áarmiayi Israer-shuar, takarniua áintsan, umirkarti tusa. <sup>25</sup> Senái murasha Akara nunke Arapianam wajaawai. Akarsha Senái muran nakumak, ashí Israer-shuaran “Akupkamujaj uwempramniaiti” tuinia nuna nakumui. Yamaisha Israer-shuara untrj Jerusarénum pujuinia nuka tu chichainiawai. Tuma asamtai Akarsha, ashí nu shuarsha núnisar, akupkamu umirkatin ásar, ti takarniu áintsan wáitsar takainiawai. <sup>26</sup> Antsu ashí Yus-shuarti uwempra asar imiankas ankant pujaji. Nayaimpinmaya Jerusarénumiá áentsuitji. Nuyá áentsti tuke ankant pujuiniaji. Nuyá aents asakrin, nu yakiya Jerusaréñka ii nukurjá áintsan enentáimpramniaiti. <sup>27</sup> Júnis áarmaiti:

Warasta, misurma, uchi takakchiatmek;

Ti shiir warasta, uchi najawé nékachiatmek.

Nuwá ajapamu uchin jurertatui;

Nuwá áishrinnia núnaka nankaamas uchirtin átatui.

<sup>28</sup> Iisha, yatsuru, Isaka áintsar<sup>i</sup>, Yus timiajaj<sup>i</sup> akiiniaitji. <sup>29</sup> Yaunchu Ismaer Isakan kajerak itiu<sup>r</sup>chat awaj<sup>s</sup>samiayi. Núnisan<sup>u</sup> yamaisha Ismaera áintsan<sup>u</sup> aya ayashnumiá ainia nú aents Yusa Wakaníya akiinia nuna yajauch awaje-nawai. <sup>30</sup> Tura Yus-Papinium áarmaiti:

“Takarniusha, nu uchiríjijai<sup>i</sup>, ajapam awemata. Nekas pé<sup>n</sup>ker nuwá uchiríjijai<sup>i</sup> tsani<sup>n</sup> pujuschamniaiti. Aparí kuítríncha achikchamniaiti,” tawai Yus-Papí.

<sup>31</sup> Ayu, yatsuru, nekaatarum. Takarniu uchirínchuitji antsu an<sup>k</sup>ant pujaji nekas pé<sup>n</sup>ker nuwá uchirí<sup>i</sup> asar<sup>i</sup>.

## 5

### *Yusjaj tuke an<sup>k</sup>ant atarum*

<sup>1</sup> Kristu uwemtikrampramijai tuke an<sup>k</sup>ant átinian. Tuma asamtai kakaram ajasam tuke an<sup>k</sup>ant pujustá. Ataksha nu itiu<sup>r</sup>chatnum waketkip.

<sup>2</sup> Wi Papru asan ujaajrume. Átum Muisais timia núnisrumek tsupirnakrumni<sup>n</sup>kia ¿Kristu nuikia warí itiu<sup>r</sup>tamkamniait? <sup>3</sup> Ataksha tájar<sup>m</sup>e, ashí tsupirnakua nu shuar ashí Muisais timia nuna takamtsuk umí<sup>r</sup>katniuiti.

<sup>4</sup> Átum “Akupkamu umiá<sup>k</sup>min Yus shiir enentáimturmastatui” tár<sup>u</sup>mna nu, nu shuartíram Kristuíya tupan<sup>n</sup>iuít<sup>r</sup>ume. Yusa ane<sup>n</sup>krattairíya kanakniurme. <sup>5</sup> Iikia, antsu, Yusa Wakaníjijai<sup>i</sup> tura Yus enentáimtakrin Yus shiir enentáimturmastatji, tu enentáimji. <sup>6</sup> Nekas Kristunuitkiurkia tsupirnak<sup>n</sup>atn atumatsji. Antsu aya Yus nekas enentáimtakur ashí anenaitniuitji.

<sup>7</sup> Átumsha Kristújaj<sup>i</sup> pé<sup>n</sup>ker wekaimiar<sup>m</sup>e. ¿Urukamtai nekas Yus timia nu iniaisatin enentáimprum ataksha akupkamunam waketkitin? <sup>8</sup> Nú enentai Yúsaiyanchuiti. Niijijai<sup>i</sup> wekasatniunka Yus achirmakuitrume. <sup>9</sup> Ju enentáimpratarum: Karía ishichik yuminnium en<sup>k</sup>etam mash<sup>i</sup> karimtiktsuk. Aneartarum á<sup>u</sup>msha. <sup>10</sup> Ayu, Yus yáinnakrumin wi tájana nu nusháa enentáimprashat<sup>r</sup>ume, nékajai. Tura atumin yajauch áujmatramainia nuna Yus asutiáttawai páchitsuk.

<sup>11</sup> Wí<sup>k</sup>ia, yatsuru, yamaisha “tsupirnak<sup>n</sup>itiniaiti” tuke tákuin<sup>k</sup>ia Israer-shuar yajauch awajtuscharainti. Antsu Kristu jakamun étsereatnak “tsupirnak<sup>n</sup>itiniaiti” tákuin<sup>k</sup>ia kajertukcharainti. <sup>12</sup> Átumin yajauch awajtamsatin wakeruini<sup>n</sup>ana nú shuar antsu ni<sup>n</sup>ki tsupimiakar yajauch awajmamsarti.

<sup>13</sup> Átumniasha, yatsuru, Kristu tuke an<sup>k</sup>ant awajtamsarme. Tura an<sup>k</sup>ant ajasum, “Aya wi wakerajna nuna túramniaitjai” tu enentáimprairap. Antsu nuámtak aneniakrum pé<sup>n</sup>ker yáiniáiktarum. <sup>14</sup> Ju chichamjaj<sup>i</sup> ashí akupkamu mash uminkiat<sup>t</sup>awai: Ame ayashim aneamna áintsamek chí<sup>k</sup>ich shuarsha aneata. <sup>15</sup> Tura aneartarum. Aneniachkurmeka, antsu esanairum mai yunai ajakrumka nuámtak amunaiktat<sup>r</sup>ume.

### *Ayash wakeramu tura Yusa Wakaní wakeramu*

<sup>16</sup> Ju<sup>n</sup>a tájar<sup>m</sup>e: Átumí ayashí<sup>i</sup> wakerana nu umikíaj<sup>i</sup> tusarum Yusa Wakaní kakarmaríjijai<sup>i</sup> wekasatarum. <sup>17</sup> Yusa Wakaní wakerana nuna ame ayashim nakitiawai. Tura ame ayashim wakerana núnaka Yusa Wakaní nakitiawai. Mai maanai ajainiawai. Túmaitkui pé<sup>n</sup>ker wekasataj tukamam tujintiame. Páantchakait. <sup>18</sup> Tura Yusa Wakaní jintin<sup>r</sup>amkuin<sup>k</sup>ia, aentsu akupkamuríjijai<sup>i</sup> itit áhattame.

<sup>19</sup> Wats, ayash túramu ti paant áiniawai. Ju áiniawai: tsanirmatin, wapik túratin, yajauch túratin, <sup>20</sup> ántar-yus ainia nu tikishmatratin, wawekratatin,

nemasnaikiatin, katsumnaikiatin, akasmaktin, wari kajektin, nan̄kaamantu enentáimtumastin, aya niisháa niisháa enentáimsartin, níniunak ístin, <sup>21</sup> yajauch enentáimtunaistin, maṅkartuatin, nampektin, nampernum aya ti yurumin, tura ti nampen átin. Chíkich nujai métek ániawai. Nuik ujakmajrumna núnisnak ataksha tájarne: Shuar nuna túrakka Yusaí pujustinian penké tujinkiattawai.

<sup>22</sup> Ayu, yamaikia Yusa Wakaní kakarmarjijai túratin enentáimsatai. Yusa Wakaní ii enentáin pujak, péṅker túratniun nerektinia áintsan neremtikramji. Ju áiniawai: aneatin, shiir enentáimsatin, Yusjai tura shuarjai nawamnaikiar wekasatin, shiir enentáijjai katsuntratin, chíkich shuar shiir awajsatin, tsan̄ka átin, tana nuna tímiatrusan umiktin, <sup>23</sup> péječhach ajastin, iik ímiasar tunáa túrashtin. ¿Ju túratniuncha yaki surimia? <sup>24</sup> Shuar Jesukrístunu ainia nu, ni ayashí wakeramuríncha tura nunisan̄ ni túramuríncha surimiak wekaawai. Ni ayashí krúsnum maatniua áintsan túraiti.

<sup>25</sup> Yusa Wakaní kakarmarjijai Yus-shuar ajasu asar, núnisrik Yusa Wakaní kakarmarjijain̄ wekasatai. <sup>26</sup> “Wats, nekapnaisatai. Wi imiá péṅkeraitjai” nuámtak túnaitsuk, yajauch enentáimtunáischatniuiiti.

## 6

### *Yáinniaiktarum*

<sup>1</sup> Túrasha, yatsuru, Yus-shuar tunáa túrashtimpiash. Atumsha nekas Yusjai wekaarumna nu, nu wáinkiumeka, yátsum Yusjai iwíarat tusarum yáintárum. Tura nan̄kaamantu enentáimtumatsuk túratarum. Tura amesha nekamata. Tunaanum iniaraj̄i tusam anearam wekasata. <sup>2</sup> Káarak kijin akui nuámtak yáiniaiktin átsuk. Núnisrumek atumsha, ititurchatr̄i akui nuámtak yáiniaiktarum. Túrakrumka Kristu akupeamur̄i umíarme.

<sup>3</sup> Shuar tujintiayat “nan̄kaamantuitjai” tákun̄ka anan̄mamui. <sup>4</sup> Shuar ní túramur̄iniak enentáimtumastiniaiti. Níniunak enentáimtumakuṅkia tura péṅkeraitkiuṅkia chikicha túramur̄i iirtsuk, antsu nūiniun péṅker iis wararsattawai. <sup>5</sup> Iis, ashí ní káarkariniak júkishtinkiait.

<sup>6</sup> Shuar Yusa-Chichaman unuimiatna nu, nu shuar nin jintiana nuna ashí takakna nujai yáinti.

<sup>7</sup> Anan̄mamawairap. Shuar Yúsan anan̄katniun tujintiawai. Ame araamna nuna neren̄ júuktatme. Chíkich nere áchattawai. Atumi enentáin̄cha núniskete. <sup>8</sup> Iista. Shuar ni ayashí wakeramunak tuke enentáimtakka, jatai nereá áintsan̄ araaiti. Nerekmatai jákatniun júuktatui. Tura Yusa Wakaní wakera nuna tuke enentáimtakka Yusjai tuke shiir pujustinian júuktatui. <sup>9</sup> Nu asantai péṅker túratin yawetkishtiniaiti. Tura pimpitsuk takasar júuktin tsawant jeamtai, páchitsuk júuktatji. <sup>10</sup> Tuma asantai yáin̄min ákuṅkia ii jeajnia nu túratniuitji nekaska ii yachí yáin̄kiartin, Yus-shuar ainia nu. Tura ashí shuarsha yáintinaiti.

### *Jesukrístunu ajaras yamaram akiiniatin nekas péṅkeraiti*

<sup>11</sup> Ímsakua, winia uwejruī urutá uuntna áatjarum. <sup>12</sup> “Nekas tuke tsupirnaktiniaitme” tuinia nuka áyatik shuar shiir enentáimtursarti tusa tuiniawai. Kristu krúsnum jakamun étsereakuṅkia ititurchat awajtusarain̄ tusar “tsupirnaktiniaitme” tuiniawai. Shuar “ashí akupkamun umiktajai” tusa, Muisais timia núnisan̄ tsupirnaktiniait. <sup>13</sup> Pai. Tura nú shuar tsupirnaktu

áiniayat ashí akupkamun umiiniatsui. Muisais timia nuna ajapén ikiuiniawai. Túmaitiat tsupirnakuk tusa wakerutmainiawai. Áyatik atumin “Pai, niisha tsupimiatkiakji” titiai tusar wakerutmainiawai. <sup>14</sup> Wikia, antsu, aya ii uuntri Jesukristu krúsnum jakamunak wararsatniun enentáimjai. Tu enentáimkiun Kristu krúsnum jakamia áintsanak ju nunkanmayá ana nuna jaka áintsan páchiatsjai; tunaanum winia útsutkatin atsawai. <sup>15</sup> Krístunu ajas-rikiá tsupirnaktincha tsupirnakchaitkiursha mai ántrai antsu yamaram akiiniatin nekas péñkeraiti. <sup>16</sup> Ashí nekas Yus-shuaran, wi tájana nujai métek wekainia nuna, Yus shiir enentáimias yáinti tuke shiir pujustinian.

<sup>17</sup> Yamaikia itiurchat najatawarain. Jesusa takatri takaakui asutiawarma paant ayashruj chimikma irunui.

<sup>18</sup> Yatsuru, ii uuntri Jesukristu atumin shiir yainmakarti. Nuke atí.

## Papru IPISIUNMAYA SHUARAN papi akuptukma

### *Ipisiunmaya Yus-shuaran Papru áatramiania nu*

<sup>1</sup> Yus nuna wakerakui Jesukrístu akatramuitjai. Jesukrístu nekas enentáimtusurum Yus-shuar ajasrum Ipisiunam pujarmena nuna ju papin áatjarme. <sup>2</sup> Yus ii Aparísha tura ii Uuntrí Jesukrístusha waitnentramainia ásar imiatkinchanum shiir pujustinian yainmakarti.

### *Krístujai tsanínkiu asakrin Yus ti shiira nuna tsankatramji*

<sup>3</sup> Ii Uuntrí Jesukrístu Aparí Yus nekas shiir awajustiniaiti. Iisha Krístujai tsanínkiu asar ii enentáin ashí nayaimpinmaya ana nujai warasminiaitji. Túmaitkiui Yus nu waratain ashí suramsaitji. <sup>4</sup> Krístujai uwemprar ti shiir tunaajainchu Nijjai pujusarat tusa Yus, ju nunka atsajsha, anaitiamkami-aji. <sup>5</sup> Yámankamtaiksha incha ti anenmak Jesukrístu túrunamujai ni uchirí ajasat tusa wakerutmakmiaji. <sup>6</sup> Ni aneamu Uchiríjjai tsanínkiu asakrin nekas ti anenmaji. Nu enentáimsar ti shiir awajustiniuitji. <sup>7</sup> Yus ti anenmakrin ni aneamu Uchirí numpé puarmatai, nu jakamujai ii tunaarín akikmatramak uwentikrampraitji. <sup>8</sup> Tura ti anenmak ni enentáimtaijin tura nekatairíncha suramsamiaji. <sup>9</sup> Nujai shiir enentáimturmak in uwentikrampratniun wakerutmakmiaj nuna, yaunchu nekaachman, yamá paant awajurmaji. <sup>10</sup> Ashí jú nunkanam írúnna nunasha tura nayaimpiniam írúnna nunasha Kristu ashí akupin ati tusa Yus tsankatkattawai. Nunasha Yus yaunchu enentáimturú asamtai tsawant jeamtai ashí uminkíattawai.

<sup>11</sup> Iisha Krístujai tsanínkiu asakrin Yus yaunchu achirmakmiaji ashí Niiniu ana nuna tsankatramkatniun. Nunasha, ashí Nii túrana núnisan, aya Nii wakera asa túramiayi.

<sup>12</sup> Iikia Israer-shuar asar Kristu emka umirkakrin in imiá péñker túrutmamun nekaawar ashí shuar Yúsan ti shiir awajsamín ániawai. <sup>13</sup> Núnisan atumsha nekas uwempratín chicham antukrum Kristu nekas enentáimtusurme. Túrarum Kristu-shuar ajasakrumin Yus ni shiir Wakanín akuptuktaj timia nuna akupturmakmai. Nuna tura “nekas Wíi shuaraitrume” tawai. <sup>14</sup> Yamái Yusa Wakaní ii enentáin pujuruk tuke uwentikramji. Tura takas umik nu tsawantaj ashí tsankatramkattaji. Tura ii enentáin pujá asamtai Yus ukunam Nijjiaishá ashí tsankatramkattaj nu paant nékaji. Maa, Yus ti péñker asamtai Nin ashí ti shiir awajsarti.

### *Papru Yus-shuaran áujtusmiania nu*

<sup>15</sup> Átum ii Uuntrí Jesukrístu nekas enentáimtamuncha tura ashí Yus-shuarjai shiir awajnaiyamuncha antukjai. <sup>16</sup> Túran shiir enentáimkiun Yúsan áujkun tuke yúmínkíajai. <sup>17</sup> Ii Uuntrí Jesukrístu Aparí Yus ti shiir asamtai Nin áujeakun ni Wakaní ni nekatairín suramas ashí jintinramawarti tusa seajai. Nujai nuna nankaamas Yus nekaattarme. <sup>18</sup> Tura enentáimtincha paant enentáimtikramprarti tusan seajai. Nujai shiir túrutmataj tusa achir-makuitrum nu nekaattarme. Nu arantcha imiá shíira nu, Yus ni shuarín ashí tsankatkattana nusha nekaattarme. <sup>19</sup> Nu arantcha Yus umirkurín

ti kakaram tujincha asa in yáinmaj nu nekaattarme. Tura nu kakaram ti kakaram asamtai <sup>20</sup> nujají Krístun jakamunmaya iniantkimiyai. Tura nayaimpiniam jukí ni untsuuriní akupin pujutainium apujnsamiyai. <sup>21</sup> Tura ashí jū nuñkanam akupin ainia nújajísha tura ukunam nuñka átatna nuí akupin áminia nújajísha tura ashí akupin ainia nújajísha tura ashí naari nékamu ainia nujajísha Yus Krístun ashí nankaamas akupin najanamiyai. <sup>22</sup> Tura ashí írunna nu, Krístun umirkartin ániawai. Tura Yuska Krístunak ashí Yus-shuara Akupniurí awajsamiyai. Túramtai Krístu ni shuarí muuké áintsankete. <sup>23</sup> Tura ashí nuñkanam Yus-shuar ainia nu Krístu ayashí najananiawai. Tura Krístu ashí ni ayashín pimiutkaiti tura nu arantcha ashí írunna nunasha pimiutkaiti.

## 2

### *Yus anenma asa uwentikramji*

<sup>1</sup> Átum yajauch túrakrum tunaanum tuke wekaakrum Yúsnumiá kanakin asarum jákauyarme. <sup>2</sup> Nu tunaanum jū nuñkanam pujuinia nujají métek tuke wekainiuyarme. Túrarum uunt iwianchi wakeramurí umirniuyarme. Uunt iwianch ashí Yúsan umirainiatsna nuna akatenawai. <sup>3</sup> Ashí iisha núnisrik yaunchu nu shuarjají métek ii ayashí wakerakmu umirniuyaji. Tura í enentáj wakeramusha umirniuyaji. Tuma asar tura tunaajají akiinia asar chíkich shuarjají métek ti kajernakmiyai. <sup>4</sup> Antsu Yus ti waitnenkartin asa in ti anenmamiyai. <sup>5</sup> Tuma asa ii tunaanum tuke jaka pujarnín Krístujají métek iwiaaku awajtamsamiyai. Aya ti anenkartin asa uwentikrampramiyai. <sup>6</sup> Tura Krístujají métek iniantamkimiyai. Nuyá Jesukrístujají métek, akupin pujutainium yamaisha apujntamas tuke nupetkatniun tsankatramkaitji. <sup>7</sup> Nujají ni ti anenkratmaríncha tura Krístu túrunamujají waitnentrampramuncha tuke iniaktusmin átatui. <sup>8</sup> Jesukrístu nekas enentáimta asakrumin Yus waitnentram uwentikrampraiti. Juka átumkeka túrunachuitrume. Antsu Yuska Nínki kuítchajají suramsaitrume. <sup>9</sup> Shuar ni takatríjají uwempratniuitkiunka nankaamantu enentáimsainti winia kakarmarjají uwemprajai tusa. Nu enentáimsatniuka atsutí tusa Yuska átumka takaatsrumniñ uwempratniun suramsamiarme. <sup>10</sup> Yus najanamuitji. Kame Jesukrístujají tsaniákrin yamarum iwiaakman suramas tuke péñker túratniun najatmamji. Yáunchuk nuna enentáimturmasmiyai.

### *Krístujají tsanínkiu asar shiir nawamnaikiar pujaji*

<sup>11</sup> Nuik ámarum nu enentáimpratarum. Ashí Israer-shuar ni ayashín tsupirnakú ásar ashí Israer-shuarchan, tsupirnakcha ániakui, péñké Yúsnachua núnis enentáimtuiniawai. Tura atumsha Israer-shuarcha asakrumin “tsupirnakcha” turamniuyarme. <sup>12</sup> Nuik Krísturtinchauyarme. Israer-shuarcha asarum ashí ni túrutairísha tura ashí Yus nin tsankatkarmasha nekaachuyarme. Tura jū nuñkanmaya asarum nekas Yusa nu enentáimtichuyarme tura shiir pujustín nánkamsarum enentáimpramarme. <sup>13</sup> Antsu yamaikia Krístujají tsanínkiu asarum, yaunchu Yusaíya yajá pujuwitiatrum, yamaikia Krístu numpé puármatai ni jarutramkamujají tántaitrume. <sup>14</sup> Israer-shuarjají Israer-shuarchajají nemasmanaiikiar ajapén péñkramu ámiyai. Tura Krístu nuna sáaki nawamnaimtikramkamiyai. Tura chikichik shuar najatmamiyai. <sup>15</sup> Nuik aya Israer-shuar Muisais akupkamu untsurí armia nuna umirkatin ániak nujají chíkich shuarjají nemasmanainiarmiayi. Tura Krístu jaka



nu akupkamun ántar awajas chikichik shuar yamaram awajtamsamiai. <sup>16</sup> Núnisan̄ ámiayi. Kristu krúsnum jaka nemasjaj̄ mai apattamak chikichik awajtamás Yusjaj̄sha nawamnaimtikramkamiai.

<sup>17</sup> Kristu taa nawamnaikiatniun chichaman Israer-shuaran ujakmiayi. Tura nu chichamnak atumin Yus nékachuyarmena nunasha ujaktnian akupkamiayi. <sup>18</sup> Yamaikia Israer-shuartisha tura Israer-shuarchasha mai metek Kristu túrunamujaj̄ tura Yusa Wakanj̄ takaku asar Yusaj̄ jeatniuitji. <sup>19</sup> Tuma asamtai yamaikia chikich shuarchaitrume, antsu ashí Yus-shuarjaj̄ métek ajasuitrume. Nekas Yusa shuarj̄ntrume.

<sup>20</sup> Átum uunt jeā jeamma núnisaitrume. Uunt jeā jeamtin, emka kaya apujtuktiniaiti jeā ti wewe atí tusa. Núnisan̄ yaunchu Yúsnan etserniusha tura Kristu akatramurj̄sha Yus-Chichaman etserainiak imiá nekas enentáimtustinia nuna apujtukarmiayi. Tura ashí nujaj̄ nankaamas Jesukristu enentáimtustiniaiti. <sup>21</sup> Jeā apujtukmarj̄ Kristu asamtai Nj̄j̄ ti penker ekeniar jeā jeamnaki wéawai. Tura ii Uuntrj̄ Krístujaj̄ Yusa Jeē ti shiir átatui. <sup>22</sup> Núnisrumek atumsha Krístujaj̄ tsanin̄kiu asarum átum ashí Yus-shuarjaj̄ Yusa Jeēya ántsan̄ ajasuitrume. Tura Yusa Wakanj̄ ashí Yus-shuara enentáin̄ pujú asamtai nekas Yusa Jeēnte.

### 3

#### *Papru Israer-shuarchanum Yus-chichaman etserkatniuya nu*

<sup>1</sup> Nu asamtai atumin Israer-shuarchatirmin̄ yáintaj tusan Jesukristunu étserkun sepunam pujajai. <sup>2</sup> Yus anentak Yus-Chichaman atumin etserkatniun akatar akuptukuiti. Nu nékatsrumek. <sup>3</sup> Yus nuna túrutak yaunchu nekaachmancha paant awajtursamiayi. Núnaka ishichik átraitjarne. <sup>4</sup> Nu áusjarum Krístunu yaunchu nekaachman yamaikia paant nékajna nu nekaatarme. <sup>5</sup> Nú chichaman yáunchusha chikichinkesha ujan̄kachmiayi. Túrusha yamaikia Yusa Wakanj̄ Kristu akatramurj̄ncha etserniurj̄ncha nu chichaman paant awajtusarai. <sup>6</sup> Nu chicham j̄j̄iti: Uwempratin chichaman umirkar Israer-shuarcha Israer-shuarjaj̄ métek Krístujaj̄ tsanin̄kiaru ásar chikichik shuar ajasartatui. Tura nu arantcha Yus ni shuarj̄n ashí shíran tsan̄katkatniun anajmatrama nuj̄ métek pachiinkartatui. <sup>7</sup> Yus ni kakarmarj̄jaj̄ winia yáintiuk tura ti anentu asa nu uwempratin chichaman etserkat tusa akaturmiayi. <sup>8</sup> Ashí Yus-shuarjaj̄ nankaamas wi penkercha aj̄n̄ Israer-shuarchanum shiir chichaman etserkat tusa Yus tsan̄katrukmiayi. Krístujaj̄n̄kia kuitjaj̄ nankaamas penker, enentáimtustin̄ jeatsjinia nu, takakji. Nusha ti shiir chichamaiti. <sup>9</sup> Yuska, ashí najana nu, nu enentáimmian yáunchusha etsertsuk yamaikia ashí shuar nu chichaman nekaawarat tusa winia akaturmiayi. <sup>10</sup> Yamaikia ashí nayaimpiniam̄ pujuinia nuka Yus ni shuarj̄n̄ túrunamun̄ ísar Yuska imiá neka asa ashí enentáimniua nuna paant nékainiawai. <sup>11</sup> Yus j̄n̄is túratniun yáunchuk enentáimpramiayi. Tura ii Uuntrj̄ Jesukrístujaj̄ mash uminkiamiayi. <sup>12</sup> Tura Krístujaj̄ Yusaj̄ yúpichuch jeaji. Tura Nin nekas enentáimtusar sapijmiatsuk Nj̄jn̄ tantamniaitji. <sup>13</sup> Tuma asamtai tájarne, atumin yáintaj tusan sepunam pujakuí kúntuts enentáimprairap. Antsu nujaj̄ Yus atumin ti shiir awajtamkurmin̄ átum warasuk tusan wak-erajrume.

*Kristu ti anenkratniuiti*

<sup>14</sup> Nu asamtai ii Uuntrj Jesukristu Aparin tikishmatran áujtajrume. <sup>15</sup> Ashí nayaimpinmasha tura nun̄kasha Yus-shuar ájiniá nu nekas ni shuari áiniáji. <sup>16</sup> Yus ti kakaram asa ni Wakanjijai atumi enentáin pujureak ashí ni kakarmariyan atumin suramsarat tusan áujtajrume. <sup>17</sup> Yus nekas enentáimtakrumin Kristu atumi enentáin pujusat tusan áujtajrume. Tuke yapajítsuk anenkratin átarum tusan áujtajrume. <sup>18</sup> Túrakrum ashí Yus-shuarjai Kristu anenkrattairj nekaattarme. Imiá uunt asa nan̄kantsuk tuke amuukachminiáiti. <sup>19</sup> Nu anenkrattai ashí takamtsuk nekaachmin ajn̄ nekaatarum tusan áujtajrume. Nujai Yus takamtsuk pimiutramkattarme.

<sup>20</sup> Nekas Yus shiir awajnasti. Ni ti kakaram asa ii seajnia nuna nan̄kaamas tura enentáimprachminia nunasha nan̄kaamas iin̄ pujurtamuk ashí túramniáiti. <sup>21</sup> Ashí Yus-shuarjajisha tura Kristujajisha Yusa pen̄kerj tuke paant wantinin atí. Yus tuke iniaitsuk shiir awajnasti. Núnisan̄ atí.

## 4

### *Yusa Wakanjijai tsaninkiar pujakur túratin*

<sup>1</sup> Atumsha ni shuari ajastin Yus achikma asarum pen̄ker wekasatarum tájarme. Ii Úuntriniun étserkun sepunam pujakun seajrume. <sup>2</sup> Nekasmiancha ajasrum aneniakrum katsunnairatarum. <sup>3</sup> Yusa Wakanj chikichik shuar awajtamkurmin shiir awajnisarum pujustarum. <sup>4</sup> Yusa Wakanjinka chikichkiiti. Tura ashí métek Yus achikma asar métek Niijjai shiir pujustin enentáimji. Iisha Kristu ayashí ayashimkia asar chikichik ayashkiitji. <sup>5</sup> Ii Uuntrj chikichkiiti. Niñki nekas enentáimtusar métek imiantiniáitji. <sup>6</sup> Chikichkiiti Yus, ashí Yus-shuarti ii Aparinti. Ashí akuptamniuitji. Ashí ni shuariin̄ pujak ii enentáin̄ pujurtamji. Ti nekas ashí mash, Israer-shuartaisha Israer-shuarchasha, imiá chikichik ajasuitji.

<sup>7</sup> Tura chikichik chikichik niisháa shiir takastinian suramsaitji. Tura Kristu wakerimia núnisan̄ suramsaji. <sup>8</sup> Nu asamtai Yus-Papiniumsha tawai: “Achikman jukí nayaimpiniam wakamiayi. Tura shuáran shíran susamiayi.” Tu áarmaiti.

<sup>9</sup> Tura “wakamiayi” tana nu ¿warintia? Kristu nayaimpiniam pujá asa yakí wakan̄ka emka tárashtinkiait. Nekas nun̄ká taramiayi. <sup>10</sup> Niñki ataksha nekas nayaimpiniam wakamiayi. Nuna tura asa ashí ni shuarin̄ pimiutkarmiayi. <sup>11</sup> Tura nujai chikichan akatramun awajsamiayi. Chikichnasha Yúsnan etserniun awajsamiayi. Chikichnasha uwempratrin chichaman etserniun awajsamiayi. Chikichnasha Yus-shuara wáinnium awajsamiayi. Tura chikichnasha unuikiartinian awajsamiayi. <sup>12</sup> Túramtai ashí Yus-shuar ni takatrijjai yáiniákiar ti pen̄ker shuar ajainiakui Kristu ayashj takamtsuk katsuarartatui. <sup>13</sup> Nujai Yus nekas enentáimtamunam Yusa Uchirj ashí métekrak pen̄ker nekaattaji. Nu túrakur katsukir Kristujai métek pen̄ker ajastatji. <sup>14</sup> Tura uchía áintsar áhattaji. Úchikia ashí yamaram chichaman antukar wari yapajjiniawai. Tura anan̄kartinia chichamen antukar waaku áiniawai. Kame nu anan̄kartin shuar ti paant chichayatán ni shiir chichamejai anan̄katniun pujurenawai. <sup>15</sup> Antsu nekas aneniakur nekas chicham ujanaiktiniáitji. Túrar Kristujai tsaninkiar tuke tsakakir ashí pen̄ker túratniujai Niijjai métek ajastatji. Kristuka ashí ni shuari muuké áintsan̄kete. <sup>16</sup> Tuma asa ni ayashin̄ wáinkui ashí nuna muchitmarj pen̄ker

yáiniaikiar ashí ni túratniurín shiir takasartatui. Nujaj nu ayashnium mu-chitmarj chíkich chíkich péñker takainiak métekrak shiir tsakartatui. Tura anenainiakui nu ayashsha péñker úuntmartatui.

*Krístujaj tsanin̄kiu asar yamaram iwiaakmanum wekaaji*

<sup>17</sup> Ii Uuntrj Kristu íimmianum juna akatjarne: Chíkich aents Yúsan nékachu ásar ántar ni enentáimmiajajin̄ wekainia núnisrum wekasairap. <sup>18</sup> Ni enentáin̄ kusuru ániak Yusna nuna nekaatniun wakeruiniatsui. Tuma ásar shiir wekasatniun, Yus amaana nuna, nékainiatsui. <sup>19</sup> Nu arantcha, ni túramurijaj natsamtichu ásar ti yajauchiniam surumakar ashí tunaan wararainiak túrin ániawai. <sup>20</sup> Antsu átumka núnisrum enentáimtustin unuimiarchamarme. <sup>21</sup> Nekas Nii anturkaitkiurmeka tura Jesus nekas tama Kristu unuiniarmaitkiurmeka Nin shiir enentáimtustin unuimiarmarme. <sup>22</sup> Yaunchu enentáimtaimka ayash wakeramu anañkramin ainia nujaj pi-aku asa imiá yajauchiiti. Nu enentáimtaimesha yaunchu túrutaimesha ajapa iniaisatarum. <sup>23</sup> Túrarum péñker enentáimsarum wakannium yapajjatarum. <sup>24</sup> Tura yamaram enentáimtairam emetatarum. Nuka Yusjaj métek najanamu asa nekas péñker tura shiira nuna tuke túriniaiti.

<sup>25</sup> Nu asantai chikichik ayashi muchitmarj asarum wáitrutsuk nekas chicham chicharnaisatarum.

<sup>26</sup> Kajeakrum tunáa túrawairap. Tura nu kajekmasha tsawant takamtsuk áchatniuiti. <sup>27</sup> Uunt iwianch yajauch awajtamsatin tsañkatkaip.

<sup>28</sup> Kasasha kasamtsuk kakaram takakmasti. Tura ni uwejéjaj péñker takaak atsumainia nú shuarnasha susati.

<sup>29</sup> Mujiama chicham chichasairap. Antsu chichastin akui péñker chicham, chíkich shuar péñker awajsamnia nu chichastarum. Anturtuinia nuna yáintaj tusarum nu chicham ujaktarum. <sup>30</sup> Yusa Shiir Wakanj kúntuts awajsairap. Warí, Yúsnaiti tusa pujurtamji. Tura pujurtamuk takamtsuk uwemtikramprattaji.

<sup>31</sup> Ashí yajauch ana nuyá kanaktiarum. Nakitratniusha, kajernaiki-atniusha, tura kakantrar charáa charáa ajatniusha, katsekmahtincha, tsanumpratniusha mash atsuti. <sup>32</sup> Antsu shiir awajkartin ajasrum waitnen-nairarum, Kristu jakamujaj Yus atumí tunaarj in tsañkurtampra nútiksarmek tsañkurnairatarum.

## 5

*Yus-shuar túratin*

<sup>1</sup> Nekas Yusa Uchirj aneamu asarum Nii tura núnis túratin wakeruktarum.

<sup>2</sup> Kristu in anenmaj núnisrum anenaitiarum. Kame ii tunaarj in akikmaktaj tusa jákatniunam surumakmiayi. Túramtai Yus shiir enentáimtusmiayi.

<sup>3</sup> Yusna asarum tsanirmatniusha yajauch túratniusha tura jú nun̄kanmayan̄ ikiaun̄katniusha ishichkisha enentáimtuschatniuitrume.

<sup>4</sup> Natsanmaincha, ántar chichamsha yainmakchamnia asantai chichaschatniuitrume. Antsu Yus shiir yumiñsatniuiti. <sup>5</sup> Shuar chíkich nuwajaj tsanirmakka tura ashí yajauchin wakerakka tura jú nun̄kanmayan̄ ikiaun̄katniun wakerakka Yusaj Kristu akupea nuj penké pachin̄kiachminiati.

Kame ju nun̄kanmayan̄ ikiaun̄katin ántar-yus tikishmatratniua nujaj méteketete. <sup>6</sup> Nu túramniaiti tusar ántar chichamjaj anañkramacharti. Warí, nuna túruiniakui Yúsan umirainiachun Yus ti asutiáwartatui. <sup>7</sup> Tuma asantai nu shuar penké pachischatniuitrume.

<sup>8</sup> Yáunchuka atumsha kiritniunam wekainiuyarme. Tura yamaikia Krístujaj tsaninkiu asarum péñker tsáapninium wekaarme. Shuar tsáapninium wekainia nujaj métek wekasatarum. <sup>9</sup> Tsáapninium wekainiaka shiir awajkartincha tura nekas chichamtincha tura péñker túrin ániawai. <sup>10</sup> Ii Uuntrj Krístu wakeramu nekaatin wakeruktarum. <sup>11</sup> Kiritniunam wekainia nu túramu pachisairap. Antsu nu shuar tsáapninium enkeatarum. <sup>12</sup> Ni uuk túruinia nu áujmatsatin natsanmajiniaiti. <sup>13</sup> Tura ashí tsáapninium itiamu ashí paant ajawai. Tsáapnikia ashí paant awajeatsuk. <sup>14</sup> Nu asamtai Yus-Papinium tawai:

“Kanáruitme nu shintiártá. Jakamunmaya nantáktiá. Tura Krístu tsáapin awajturmastatui.”

Tu áarmaiti.

<sup>15</sup> Nu asamtai átum túramu íimiastarum. Nékachu áintsarum pujusairap. Antsu péñker enentáimprarum wekasatarum. <sup>16</sup> Péñker túratin tsawant wasirkáip. Tunáa ti pampaatsuk. <sup>17</sup> Enentáincha áirap. Ii Uuntrj Krístu warinia wakera nu enentáimtustarum. <sup>18</sup> Nampekairap. Nampeakmeka aya yajauch ajame. Antsu Yusa Wakanj winia enentáiruui takamtsuk pujurtusti, tu enentáimsatarum. <sup>19</sup> Túrarum Yus shiir enentáimtakrum Yus-kanta kantamkirum shiir áujnaisatarum. <sup>20</sup> Ii Uuntrj Jesukrístu náarijjaj ashí irunna nu Yus Apa tuke yumiñsatarum.

### *Yus-shuar túratin*

<sup>21</sup> Yus-shuar asarum nuámtak umirnaikiatarum. Túrakrum Krístu shiir awajsattarme.

<sup>22</sup> Núwaka Krístun umirna núnisañ ni áishríncha umirkatniuiti. <sup>23</sup> Krístu ni shuarjñ akupeana núnisañ áishmañsha ni nuweñ akupkatniuiti. Krístu ni shuarjñ ayashimiak ni muuké áintsankete. Tura nin uwemtikartiiniaiti. <sup>24</sup> Nu asamtai Yus-shuar Krístun umirin ániawai. Núnisañ ashí ana nujaj nuwá ni áishrjñ umirkatniuiti.

<sup>25</sup> Krístu ni shuarjñ ti aneak nin yáintaj tusa jákatniun surumakmiayi. Núnisrumek áishmañtirmesha atumi nuwé aneatniuitrume. <sup>26</sup> Krístu ashí ni shuarjñ ni Chichamejjaj tura entsajaj nijjar ní shuar péñker árat tusa jakamiayi. <sup>27</sup> Nujaj ashí ni shuarjñ tunaarinniuchu tura yajauch máatrachu antsu ti penker shiir awajas Niini éjetaj tusa túramiayi. <sup>28</sup> Núnisañ áishmañ ni ayashjñ anea núnisañ ni nuweñ aneatniuiti. Shuar ni nuweñ aneak nujaj ni ayashjñcha aneawai. <sup>29</sup> ¿Yaki ni ayashjñ nakitniuit? Antsu péñker wáiniuk áyureatsuk. Krístu núnisañ ni shuarjñ wainiui <sup>30</sup> ni ayashjñ asamtai. Kame ni ayashjñ muchitmarintji. <sup>31</sup> “Tuma asamtai áishmañ ni aparíncha nukurjñcha ikiukin ni nuwejjaj tsaninkiar chikichik ayashtin ajainiawai.” Tu áarmaiti. <sup>32</sup> Nusha Krístu ni shuarjjaj tsaninmñ tawai. Nuka yaunchu nekaachma yamaikia nekanaiti, tura ti enentáimturiniaiti. <sup>33</sup> Tura núnisañ ashí áishmañtiram atumi nuwé atumi ayashjña nútiksarmek aneatniuitrume. Nuwasha ni áishrjñ umirkatniuiti.

## 6

<sup>1</sup> Uchitirmesha, Yus-shuar asarum apasha nukusha umirkatarum. Nuka ti péñkeraiti. <sup>2</sup> Emka akupkamu “umirkam nekas shiir átatme” tana nu júiti: “Aasha nukusha umirkata.

<sup>3</sup> Túrakmeka shiir átatme tura jú nuñkanam untsurj tsawant pujustatme” tawai.

<sup>4</sup> Atumsha, uchirtintirmesha, atumí uchirj ánrarum akajkairap. Antsu Yúsán shiir enentáimtusarat tusarum ti péñker jintinkirum tsakatmartarum.

<sup>5</sup> Takakmautirmesha, atumí uuntrj jū nunkanam pujuinia nu ti péñker umirkatarum. Kristu umirkatniua áintsarum wishiktsuk ashamakrum tuke enentáijjaj takarsatarum. <sup>6</sup> Aya wáitmakui shiir enentáimtusar tusarum péñker takarsairap. Antsu Kristu takarniurja núnisrum ashí ame enentáimjaj Yus wakera nu túratarum. <sup>7</sup> Aya shuárnak yayá nútiksarum takasairap. Antsu ii Uuntrj Kristu takarsatniua nútiksarmek ásump enentáijjaj takastarum. <sup>8</sup> Kame chíkich chíkich ni takasmajaj métek akinkiartatui. Ii Uuntrj Kristu nu shuar péñker túramujaj métek akiktatui.

<sup>9</sup> Tura atumsha, iniamniutirmesha, atumí takartamu wakaní mántutsuk shiir enentáijjaj iniartarum. Nekas enentáimpratarum. Ii Uuntrj nayaimpiniam pujana nuna niisha atumjaj métek umirainiawai. Tura Yuska ashí shuaran akantsuk métek iyawai.

### *Yusa kakarmarijjaj íwianch taritratarum*

<sup>10</sup> Wátsek, yatsuru, ii Uuntrj Yusjaj tsaninǰiu asarum ni ti kakarmarijjaj íwianchjaj máanaiktin kakaram ajastarum. <sup>11</sup> Apach máanainiak jiru entsarua núnisrum Yus susamujaj entsartarum. Nujaj íwianch nupettamkui tariartatme. <sup>12</sup> Kame Yusna takáa asar penké áentsjaj máaniatsji antsu yajauch wakan kakaram írúnna nujaj máaniaji. Niisha jū nunkanam, kiritniunma áintsan, tunaanum wekainia nuna akupin áiniawai. <sup>13</sup> Jiru entsartinia áintsarum Yus súramna nu entsartarum. Nu entsarmajaj itiurchat tsawant taritra nupetkarum tuke tariarum wajastatrume. <sup>14</sup> Wats, nekas tariartin nekas chicham emenmamatarum. Tura péñker túratniujaj jatairum ajaktarum. <sup>15</sup> Suntar iwiarnak sapatan aweá áintsarum Yusa shiir chichame etserkatin iwiarnartarum. <sup>16</sup> Nuyasha ashí nankaamas, tantar takustinia áintsan, Yus tuke nekas enentáimtustarum. Nujaj íwianch ekeétrámkamusha uwemturtatme. <sup>17</sup> Múukem ajaktincha Kristu uwentikrampramu múukmǰin etsenkrukturum. Tura Yus-Chicham puniáa áintsan achiktarum. Nuka nekas Yusa Wakaní puniarǰinti. <sup>18</sup> Yusa Wakanǰjaj Yus áujeakrum tuke seatniuitrume. Tura tuke aneara pujustarum wake mesetsuk, tura ashí Yushuar ainia nusha Yus áujtustarum. <sup>19</sup> Núnisan winiasha áujtursatarum. Wi sepunam pujayatan Yus winia chichastinian surusat tusarum seatritiarum. Tura wi chichaakun sapijmiatsuk Shiir-chichaman yaunchu nekaachma paant awajsat tusarum áujtursatarum. <sup>20</sup> Yus nu chichaman etserkatniun akuptukuíti. Nuna túrakun sepunam pujajaj. Sapijmiatsuk etserkat tusarum Yus áujtursatarum.

### *Amikmaamu*

<sup>21</sup> Ii aneamu yachj, Tíkikiu, ashí wi túramun ujatmaktatui. Niisha Ii Uuntrj Kístunu etserkatniun ti penker yánniuiti. <sup>22</sup> Tuma asamtai ii juj pujamun ujatmak ikiantampraratusan akuptajrume.

<sup>23</sup> Yus Apasha tura ii Uuntrj Jesukrístusha ashí Yus-shuartermin anenmak shiir imiatkinchanum pujustinian suramsarti. Tura Nin tuke nekas enentáimtustinian suramsarti. <sup>24</sup> Ashí ii Uuntrj Jesukrístun tuke enentáijjaj aneana nuna Yus shiir yáǰinti.

Nuke atí.

## Papru JIRIPIUSNUMIA SHUARAN papí akuptukma

*Papru sepunam pujus Jiripiusnumia Yus-shuaran áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wi Papru Timiutéujai Jesuskrístu takarín asar ashí Yus-shuar Jiripius péprunam pujarmena nu ju papí akuptaji. Yus-shuaran wainin árumna nusha tura Yus-shuaran yain árumna nusha ashí Yus-shuarsha nunisan Yusna asarum tura Jesukrístujai tsanínkiu asakrumin ju papí áateajrume. <sup>2</sup> Yus ii Aparísha Jesukrístu ii Úuntrísha atumin waitnentrmainia ásar imiatkinchanum tuke shiir pujustinian yainmakarti.

*Papru Yus-shuaran Yúsan áujtawai*

<sup>3</sup> Ashí tsawant atumin enentáimtakun Yúsan tuke shiir yúminíajai. <sup>4</sup> Yúsan áujeaknasha ti warasan seatjarne. <sup>5</sup> Kame iikia yámankamtaiknumia Yus-Chicham métek yáiniáikiar iniaitsuk takasuitji. <sup>6</sup> Yus atumín ti péñker awasatniun naníkaasa asa núnisan Jesuskrístu táatsain tuke shiir awájtámki nekas péñker najatmattarme. Nuka ti nekasaiti. <sup>7</sup> Atumin ashí ti aneajrume. Kame wi sepunam pujakun Yus-Chichaman akasmatkun tura Yus-shuar kakararti tusan takaakui átum yáintiarme. Yus ti aneñkartin asa nu túratniun mai metek tsaníkatrámkaitji. Tuma asamtai atumin júnisan enentáimtustin ti penkeraiti. <sup>8</sup> Jesukrístu aneñkrattairíjiai wi atumin aneamun Yussa paant nékarui. <sup>9</sup> Yúsan áujeakun anearmena nú naníkaamas aneak tusan seatjarne. Tura nujásha ti neka ajasrum <sup>10</sup> ashí péñkera nu achikiuk tusan Yúsan áujtajrume. Atumin nu túrunamtaínkia yamaisha tunájainchu pujustatume tura Kristu támatai sumamashtatume. <sup>11</sup> Núnisan Jesuskrístu kakarmaríjiai ashí péñker túrin átatume. Tura nujai ashí shuar Yúsan ti shiir enentáimturartatui.

*Wi ju nunkanam aya Krístunak enentáimtakun pujajai*

<sup>12</sup> Winin túrunamu ititurchat aín nujai uwempratin chicham nekas pam-paawai. Nu nekaatarum tusan wakerajrume, yatsuru. <sup>13</sup> Iis, uunt akupniun suntarísha tura ashí shuarsha wi Krístunun etseru asan sepunam pujamun paant nékainiawai. <sup>14</sup> Ti untsurí Yus-shuar wi sepunam enketman nekaawar ii Uuntrí Jesusan nekas enentáimtusar sapijmiatsuk Yus-Chichaman etserainiawai.

<sup>15</sup> Kame shuar awai winia kajertuiniak tura naníkaamantu enentáimtumainiak Krístun páchiniawai. Antsu chíkich shuarka nekas enentáijiai Krístun etserainiawai. <sup>16</sup> Yajauch shuarka Krístun shiir enentáimtutsuk antsu ashí shuar ní chichamenak anturkar wí shuar ajasarat tusar etserainiawai. Túruiniak wisha sepunam pujakui nu arant itit awajtustinian wakerutainiawai. <sup>17</sup> Antsu péñker shuar Krístun nekas aneak etserainiawai. Nu uwempratin chicham imiá penkeraiti wi titin asamtai winiasha anentainiak shiir etserainiawai. <sup>18</sup> Wats, mai metek chíkich yajauch enentáijiai tura chíkich shiir enentáijiai Krístun etserainiakui shiir enentáimjai.

Tura nuna naníkaamas shiir enentáimprattajai. <sup>19</sup> Kame Yus áujtursa asakrumin tura Jesukrístu Wakanísha yaintiu asamtai ti péñker uwempran jíinkit-tijai. <sup>20</sup> Nekas júna wakerajai: Natsamtsuk uunt akupniun Jesukrístun

paant ujakartinian wakerajai. Nujai wini Kristu kakarmari pujamu ti paant nekanattawai. Mántuiniakuisha tura mántuiniachkuisha ashamatsjai. Aya Kristu kakarmarin wini nankaamas nekaawarat tusan wakerajai. <sup>21</sup> Wíjiainkia ju nunkanam iwiaaku pujakun aya Krístunak enentáimtakun pujajai. Tura jákatniusha jui pujajnia nuna nankaamas péñkeraiti. <sup>22</sup> Ju nunkanam pujakun Uunt Jesusnan takasminiaitjai. Nu asamtai tunatsuk achiktaj nékatsjai. <sup>23</sup> Wíjiainkia iturchataiti mai achiktin. Jákatniuncha wakerajai Krístujai tsaninkian pujustaj tusan. Wíjiainkia nu imiá péñkeraiti. <sup>24</sup> Túrasha atumin yáintaj tusan tuke ju nunkanam iwiaaku pujusminiaitjai. <sup>25</sup> Kame tuke pujustatjai nékajai. Núnisnak atumjai pujakun Yus nekas enentáimtakrum nankaamas waraakrum tuke katsuaruk tusan yáintatjarme. <sup>26</sup> Nu asamtai wi atumjai pujakui Jesukrístu yuminsarum shiir warastarume.

<sup>27</sup> Kristu chichame ti penker asamtai atumsha aya péñkera nuke túratarum. Wi atumjai pujaknasha tura yajá pujaknasha átum ti shiir túrarmena nuna antuktinian wakerajai. Ashí shuar uwempratin chichaman nekaawar umirkarat tusarum chikichik enentáijjai kakaram ajastarum. <sup>28</sup> Atumí nemarisha ishichiksha sapijmiamtikramkarain. Nu túrakrumin nu shuar emesratniunam weena nusha tura átum uwempratniusha paant nekanattawai. Núnisan atí tusa Yus túrait. <sup>29</sup> Krístunu asarum Nii nekas enentáimtustinnisha tura Niiniu asarum wáitsatniusha Yus anenma asa tsankatramkaitrume. <sup>30</sup> Yus-Chicham pamparat tusar mainetek ti takáa asar wáitijai. Wi nuik ti takasmaj nu nekamarme. Tura yamá tuke takaaj nusha ántarume.

## 2

### *Kristu péjchach ajasmatai Yus ti uunt awajsamiayi*

<sup>1</sup> Kristu ikiantamkuisha, ni anenkrattairi atsantamkuisha, ni Wakanj atumjai pujakuisha, anenkratniuitkiurmesha, waitnenkratniuitkiurmesha <sup>2</sup> waramtikrustarum. Métekrak takastarum. Mai metek anenaitiarum. Yusa Wakanj atumí enentáin pujá asamtai chikichik enentáik enentáimsatarum. <sup>3</sup> Átum wakeramuk túrawairap. Nankaamantu ajastaj tírap. Antsu péjchach ajasrum chikich shuar atumjai nankaamas péñker enentáimtusta. <sup>4</sup> Aya níniak péñker átatna nunak shuar túrashti. Antsu chikich shuar yáinminia nuna túrati.

<sup>5</sup> Kristu Jesus enentáimpramia núnisrum enentáimpratarum. <sup>6</sup> Niisha Yúsaitiat ju nunkanam winiak tuke Yusjai métek átinian emettsuk <sup>7-8</sup> antsu nuna ikiuak aents ajas péjchach asa ashí aentsu takarin ajasmiayi. Tura aentsu ayashin ayashimiak tura Yúsan umireak jákatniuncha surimiakchamiayi. Maa, imiá tunaarinnia áintsan krúsnum natsanmainium jakamiayi. <sup>9</sup> Túramtai Yus nekas nankaamantu awajsamiayi. Ni náaríncha ashí paant awajsamiayi. <sup>10</sup> Tuma asamtai ashí nayaimpiniam írúnna nusha, nunká írúnna nusha, tura iwiansamusha Jesusa náarin antukar tikishmatrartatui. <sup>11</sup> Tura ashí shuar Jesukrístu ashí akupin ajasman paant nekaawartatui. Nújainkia Yus Apá kakarmarisha paant nekanattawai.

### *Yus-shuar kiritniunam keeák tsáapin awajeana áintsan ániawai*

<sup>12-13</sup> Nu asamtai, aneamu yatsuru, wi atumjai pujakui umirtukmarmena nuna nankaamas yamaikia arant pujakuisha umirtuktarum. Iis, Yus

atumí enentáin takaak ni shiir wakeramu wakeruktinniasha tura umiktinniasha pujurtamprome. Nu asamtai atumsha kakaram ajastarum Yus ti penker awajtamsatniun wakera nu túrunati tusarum. Tura péejchach enentáimprarum awajirminiaitjai tusarum aneara wekasatarum.

<sup>14</sup> Ashí yajauch tunaitsuk tura jianaitsuk wekasatarum. <sup>15</sup> Túrakrum makuumatsuk tunaajainchu áatrume. Antsu Yusa uchirí áatrume. Ju nunkanmasha shuar imiá tunaan túrinjaisha máatrachu asarum kiritniunam ji keeá áintsanketrume <sup>16</sup> iwiaaku pujustin chicham paant awajeakrum. Nújai Kristu támatái atumín antran takascha asan ti shiir wararsattajrume. <sup>17</sup> Winia takatrujai Yus-shuar ajasakrumin wi jákatniuitkiuncha nújaisha warasaintjai. Atumsha wi waraajna juí núnisrumek warastarum tusan wakerajrume. <sup>18</sup> Atumsha waraakrumin métek wararnaisatai.

### *Timiutéuncha Epaprutíiuncha Papru ujatkamiania nu*

<sup>19</sup> Ii Uuntrí Jesus wakerakuinkia Timiutéun írmainiarat tusan ti warik akuptuktatjarme. Tura átum shiir pujamu ujateaku warastatjai. <sup>20</sup> Kame Timiutéu wijjai métek enentáimna áinis chíkich shuar atsawai. Niisha átum shiir pujusuk tusa ti nekas enentáimturmarume. <sup>21</sup> Chíkichka Kristu wakeramun iniaisar ní wakeramunak páchiniawai. <sup>22</sup> Túrasha átumka Timiutéu tuke pénger túramu nékarme. Uchi ni aparjjiai takaana áinis Yusa shiir chichame etserkatniun yáintkiaiti. <sup>23</sup> Winia itiurtukartiñ nuna nekaan Timiutéu írmainiarat tusan akuptuktatjarme. <sup>24</sup> Kame Kristu yáintkiui wíkisha wárik ímniaitjarme.

<sup>25</sup> Wi atsumaj nuna írsati tusarum Epaprutíiu akupturkamarme. Wijjai métek tsanin takasuiti. Tura métek wáitsaitji. Áunkesha akupkamnia enentáimjai. <sup>26</sup> Nii jaawai taman átum antukman nekáa, írmaitniun ti wakerutmarume. <sup>27</sup> Maa, nekas ti janinkiamai. Túrasha Yus nin waitnentramai. Kame winiasa wi juí wáitiakun nii jakamtaí nu arant ti kuntuts pujuschatniun waitnentrurmai. <sup>28</sup> Tuma asamtai akuptuktinian wakerajrume. Tura atumsha ataksha wáinkiarum waraakrumin wisha ti kuntuts enentáimchakun akuptuktatjarme. <sup>29</sup> Kristu yumñsarum ti shiir warasrum wáinkiarum. Chíkich shuar niijjai métek pénger Yus-shuar ainia nusha shiir enentáimtustarum. <sup>30</sup> Kristu takatrin takaak ti janinkiamai. Átum yáintkiachminia nuna winia yáintkiataj tusa pujus janinkiamai.

## 3

### *Kristu nekaatin ashí nankaamas péngeraiti*

<sup>1</sup> Ayu. Warastarum, yatsurtiram, ii Uuntrí Kristu ti penker asamtai nuik áatramajrum nuna ataksha títiatjarme. Ataksha ujam yainmakminiaitkiuinikia wíjjainkia itiurchachaiti atak enentáimtikratin. <sup>2</sup> Yajauch shuarjai aneartarum. Nu shuar Muisais timia núnis tuke yamaisha tsupirnaktinaitrume tuiniawai. <sup>3</sup> Antsu iikia ayash tsupirnakmajai pénger átiniaitji tu enentáimtatsji. Iikia antsu ii wakanjjiai Yus shiir awajeaji tura Jesukristunu asar Niniki shiir wararji. Nu túrakur Muisais timia nu umintikia iitji. <sup>4</sup> Ju nunkanam írunna nujai waantu enentáimpramniaitkiuinikia ashí shuarjai nankaamas wikia waantu enentáimturmaraitjai. <sup>5-6</sup> Israer-shuar asan Muisais timia núnisan wi akiiniamtai uchu (8) tsawant nankaasmatai tsupirtukarmiayi. Israer-shuarum Pinjamín weeaitjai. Winia aparsha nukursha mai Israer-shuar ániakui wi imiá Israer-shuaraitjai. Wisha Pariséu tuinia



núnisan Muisais akupkamun ti umirin asamtai chíkichka winia sumamtiki-atniun tujintrin ármiai. Tura Pariséu asan Kristu-shuarin ti kajerkan áinramjai. <sup>7</sup> Ashí nujainkia waantu enentáimtumauyajai. Antsu yamaikia Kristujainkia penké ántar ániawai tajai. <sup>8</sup> Ashí enentáimpramnia ákuisha winia Úntur Jesukrístu shiir enentáimtustin nekas péñkeraiti. Nu asamtai Kírstunu ájakun wi takusmaj nu muijmiai ajasmatai núnaka iniaisamjai. <sup>9</sup> Nuna túran Niiijai tsaniñkian pujajai. Tura akupkamum umirkatniujai péñker ajaschaitjai antsu Kírstun enentáimtakui Yus “péñkeraitme” túrutui. <sup>10</sup> Tuma asamtai ashí nankaamas wakeraj nu júiti: Kírstun péñker nekaan nekas enentáimtustinniasha tura ni iniantkimiu kakarman takustinniasha wakerajai. Tura Niiijai métek ajastinian wakerakun ni wáitkiamunam tsaniñtinniasha tura Nii jakamia núnisan jákatniuncha wakerajai. <sup>11</sup> Túraknaka Kírstujai métek jakamunmayá nantaktiaj tusan wakerajai.

### *Papru kakaram ajasmiai Kristu wakeramun umiktinian*

<sup>12</sup> Kame wakerukuitjia nuna mash umirkachuitjai. Kírstujai métek nekas péñker shuar ajaschaitjai. Túrasha Kristu Jesus “nuí ejetajam” emka túrutkui, wisha nuí jeataj tusan kakaram ajasan pimpitsuk takaajai. <sup>13</sup> Yatsuru, wisha nuí jeajai tátsujai. Antsu yaunchu túrutain kajinmatkin kakaram ajasan Kristu wakeramunam jeatniun takaajai. <sup>14</sup> Tura nuna umikmatai nayaimpiniam Jesukrístujai tsaniñkian shiir pujustinian Yus surustatui.

<sup>15</sup> Ashí shuar Yusjai katsuaru ájinya nu wi tájana núnis “jeachuitjai” tu enentáimpratniuitji. Tura “jeaitjai” enentáimkiurminkia Yus nunasha atak enentáimtikramprattame. <sup>16</sup> Tura aneararum. Naki pujutsuk jeajnia nujai métek umirkatin pimpitsuk takastiniaitji. <sup>17</sup> Yatsuru, wisha tura chikichcha wíjjai métek péñker túrajnia nu wáinkiuaram atumsha núnisrumek túratarum. <sup>18</sup> Tura yajauch shuarsha írunui. Wi nuiksha ti ujakmajrume tura ataksha útkun ujaajrume, nu shuar Kristu krúsnum jakamun muíjjaiiniawai. <sup>19</sup> Tuma ásar emesratniunam akupnakartatui. Ni ayashí wakeramun, ni yusrja áintsan, tuke umirainiawai. Natsanmainian túruiniayat wararainiawai. Tura ju nunkanmayanak enentáimtuiniawai. <sup>20</sup> Antsu ilkia nayaimpinmayá shuar asar ii Uuntri Jesukrístu in uwemtikrampra asamtai nayaimpinmayá tatí tusar nákaaji. <sup>21</sup> Nii taa, ii yajauch ayashin yapajjá ni ayashíjjai métek ti shiir awajsattawai. Ashí uunt akupin ajas nu kakarmajai túrutmattaji.

## 4

### *Kírstujai tsaniñkia wekaa asarum warastarum*

<sup>1</sup> Nu asamtai, aneamu yatsuru, ii Uuntri Kírstujai tsaniñkiu asarum kakaram ajastarum. Maa, ti aneakun atumin enentáimtakun ti waraajai tura ístajrum tusan wakerajrume. Tawasap achikiar shiir enentáimsatniua núnisnak shiir enentáimtajrume.

<sup>2</sup> Ewautiancha tura Séntikincha, ii Uuntri Kristu shuarj ásar, mai metek enentáimsarat tusan seajai. <sup>3</sup> Amincha, winia airú, nu nuwá yáinkta tusan seajme. Niisha wi iwiaaku chichaman étsereakui wíjjai métek takasarmai. Tura Krimintisha tura chikichcha wíjjai métek takasarmai. Nuna náarin iwaaku átinnium Yus áatraití.

<sup>4</sup> Nu asamtai Uunt Jesusjai tsaniñkia pujá asarum warastarum. Ataksha “warastarum” tájarne. <sup>5</sup> Uunt Jesus tátin ishichik ajasai. Tuma asamtai tsanika enentái takakrum nu paant nekanati.

<sup>6</sup> Itiurchat enentáimsatin atumjaj penké atsutí. Antsu tuke Yus áujukum ashí itiurchatrum ujakta. Atsumamuram Yus seata. Túram Yus yumiņsata. <sup>7</sup> Nuiņkia atumí enentáj anĳkant átinian, áentstikia penké nekaachminia nuna, Yus amastatui. Yus atumin anĳkant awajtamsa asa atumí enentáin tura atumí enentáimsamurincha yajauch wayawain tusa shiir waitmaktatrome Jesukristujaj tsaniņkiu asakrumin.

### *Ashí péņker ana nu enentáimsatarum*

<sup>8</sup> Yamaisha yatsuru, júchiniak títiatjai. Yus-shuarti enentáimsatniun chichastatjai yamaikia. Ashí nekas ana nu enentáimsatarum. Tura ashí anturkamnia ana nusha, naka chicham ana nusha enentáimsatarum. Tura yajauch chichamsha enentáimsairap. Tura antsu ashí shiir ana nusha, chíkich shuarnasha péņker enentáimtusminia nusha, kame ashí péņker ana nu enentáimsatarum. Nuyásha chíkich shiir anturkamnia ana nusha enentáimsatarum.

<sup>9</sup> Wi unuinarmajrumna nu umiktarum. Tura wi túramur íisurmena nu tura antukurmena nusha umiktarum. Túrakrumniņkia Yuska anĳkant átinian amastaj tusa pujurtamsattarme.

### *Jiripiusnumiā Yus-shuar Páprun kuítian akuptukarmiania nu*

<sup>10</sup> Ii Uuntrĳ Kristu anea asarum winiasha ataksha enentáimturu asakrumin ti warajaj. Kame kajinmatrukmiarme tátsujaj antsu kuítium atsakui yáintkiatin tujinkiamarme. <sup>11</sup> Tura kuítian atsumakun tátsujaj. Antsu wi takakjana nujain warastinian unuimiáruiťjai. <sup>12</sup> Kuítinchati pujustinia nuna nékajaj tura ti nukap takustinia nunasha nékajaj. Tsukamaknasha jéemarnasha, itiarar takustinniasha tura penké takutsuk pujustinniasha unuimiáruiťjai. <sup>13</sup> Kristu ni kakarmarĳn surakuí ashí túramniaitjai. <sup>14</sup> Tuma aĳn atumsha wi atsumamu akupturkarum ti péņker túramarme.

<sup>15</sup> Jiripiusnumiā shuartiram, ju ti péņker nékarme. Masetunia nuņkanam Yus-Chíchaman etserumtai aya atumek kuit akupturkamiarme. Wi etserkamujaj atumí wakanĳn yáinma asamtai yumiņsarum akupturkamiarme. <sup>16</sup> Atumek wi Tisarúnikia nuņkanam atsumakun pujajsha kuit akupturkamiarme. <sup>17</sup> Aya kuit akupturkakrumin tu enentáimsujaj. Antsu nu kuit Yusaj kawentramkaku tusan wakerajrume. <sup>18</sup> Epaprutíťuiťaj akupturkamarum nujajsha atsumamaj nuna nanĳkaamas tiaruncha wáinkiaťjai. Akupturkamarum nusha ti kuņkuin Yus susamua áinis ti shiir auyi. <sup>19</sup> Winia Yúsrusha ti péņkeran núkap takakuí. Atumsha Jesukristunu ajasu asarum Yus seamniaitrome. Tura Yuska ti takakna nujaj ashí atsumarmena nuna suramsattarme. <sup>20</sup> Ii Aparĳ Yus tuke shiir atí. Nuke atí.

### *Amikmaamu*

<sup>21</sup> Winia náaruĳsha tura Jesukristu náarĳncha ashí Yus-shuar ainia nu chícham uťatructarum. Niisha shiir pujusarti. Wi írutramusha núnisaĳn shiir pujusarti tusa akupturmainiawai. <sup>22</sup> Tura ashí akupin Sésaraj pujuinia nuyá Yusna ajasaruka tura chíkich Yus-shuarsha shiir pujusarti tusa chichaman akupturmainiawai.

<sup>23</sup> Ii Uuntrĳ Jesukristu atumniasha ti shiir yainmakarti. Nuke atí.

## Papru KURUSENMAYA SHUARAN papi akuptukma

### *Kurusenmayq Yus-shuaran Papru áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wi Pápruitjai. Yus wakerutak Jesukristunun etserkat tusa akatra akupka-muitjai. Wisha ii yachi Timiutéujaj<sup>2</sup> ju papi áarar nuĵ Kuruse péprunam Kristu péñker umirkarum Yusna ajasuitrumna nu akuptaji. Yus ii Aparĵ atumin wáitnentaimturma asa yainmakarti imiatkinchanum tuke shiir pujustinian.

### *Papru Yus-shuaran Yúsan áujtushmanian nu*

<sup>3</sup> Iisha atumin Yus áujtakur ii Uuntrĵ Jesukristu Aparĵ Yus ashí tsawant yúmiñkiaji. <sup>4</sup> Atumsha Jesukristu ti shiir enentáimtamusha tura ashí Yus-shuar aneamusha antukji. <sup>5</sup> Uwempratın chicham nekasa nu antukrum atumsha nayaimpiniam atumnian Yus ti shiir ikiusman wáinkiatai tusarum nákarne. <sup>6</sup> Nu chicham ashí nunĵkanam pampaakui shuara enentáın nereá áinis nusháa ajasar yamaikia péñker túrin áiniawai. Núnisanĵ atumĵıncha túrunaiti. Yus ti nekas anenĵkartiniaiti tu etserkamu ántakrumin nu chicham atumí enentáıncha nerekmiai. <sup>7</sup> Nu chichaman Épapras ujatmakmarme. Niisha iijjai métek takasu asamtai ti aneamuiti. Atumniasha Kristu takatrĵın ti shiir takartamsaiti. <sup>8</sup> Niisha átum Yus-shuar asarum mai anenai ajamun ujatmakmaji.

<sup>9</sup> Iisha nu antukar Yus ashí tsawant áujtajrume. Yus ni wakeramun ti paant nekaprutmawarat tusar seaji. Ashí Yúsnan ni enentáimtaiirĵjai ashí Niiniun paant nekaatniun Yus jintinramat tusar seaji. <sup>10</sup> Atumsha Krístunu ainia núnisrum péñker túrutak tusar seaji. Tura ashí ni wakerana nu umiákrum ashí péñker ana nu, nerektinia áintsarmek, túrattarme. Núnis túrarum Yus unuimiátki wéakrum Nin ti péñker nekaak tusar seaji. <sup>11</sup> Yus ti kakaram asa ikiantamprat tusar seaji. Nujaj ashí itiurchat ákuisha páchtsuk ti shiir warasrum katsunrattarme. <sup>12</sup> Yus ni shuarĵın tsáapnia nuĵ ashí péñkeran susattawai. Tura incha nuĵ pachiinkiatniun tsanĵkatramka asakrin Yus Apa yumınsamniaitrume. <sup>13</sup> Yus iwianchin nupetak íwianch akupeana nú kiritniunmayá uwentikramar ni aneamu Uchirĵ akupeana nuĵ wearmakmaji. <sup>14</sup> Ni Uchirĵ krúsnum jaka ii tunaarĵın nijiar tsanĵkurtamar uwentikrampramiai.

### *Kristu jakamujaj Yusjaj nawamnaikiar shiir pujustin*

<sup>15</sup> Yus wáinkiachminiaitiat ni Uchirĵ akiiniamai tura ayashimkiamiayi. Túmaitiat ashí najanamua nuna yaunchu puĵu asa ashí akupniuiti. <sup>16</sup> Niijjai Yus ashí nayaimpiniam írúnna nunasha nunĵká írúnna nunasha, ashí wáiniaĵ nunasha núnisanĵ wáintsuj nunasha mashi najanamiayi. Nu arantcha ashí akupin ju nunĵkanam írúnna nusha, nayaimpiniam írúnna nusha, iwianchnium írúnna nusha, ashí Niijjai najanamua ániak Nin umirkarti tusa najanamua áiniawai. <sup>17</sup> Ashí najanamua nuna yaunchu, Krístuka tuke pujuwiti. Ashí najanamua írúnna nuna emestsuk wáimniuiti. <sup>18</sup> Ashí Yus-shuar métekrak chikichik ayashinia áinis enentáimkiumka nuna muuke Krístuuiti. Tura nu ayashĵın ni iwiaakmarĵijai iwiaaku átinian súsaiti. Niisha ashí jakamunmayá nantakniujaj imiá nanĵkaamantuiti. Nújainĵkia ashí enentáimpramnia

írunna nunasha akupniuiti. <sup>19</sup> Yus ashí takamtsuk Kristují shiir pujumi-ayi. <sup>20</sup> Núnisan Yus Kristu krúsnum jakamujají ashí nayaimpinmasha tura jú nunkanmasha írunna nuna Niijjají nawamnaikiar shiir pujusarat tusa wakerukmiayi.

<sup>21-22</sup> Atumsha nuik tunáa túrin asarum atumí enentáin Yusa nemasri ámarme. Tuma asarum yajá wekaimiarme. Antsu Kristu, aentsu ayashín ayashimiak, krúsnum wáitias jakamujají ii tunaari asakármatai yamaikia Yusjají nawamnaikiar shiir pujaji. Nujají Kristu in péñker ajasuncha tunaan máatrachmancha tura sumamachuncha Yúsají ejetamtatji. <sup>23</sup> Tuma asam-tai Jesukristu shiir enentáimtusrum kakaram ajasrum katsuartiniaitrume. Tura uwempratin chicham antukuitrum nuyá kanakchatniuitrume. Jú uwempratin chichaman ashí nunkanam etsernakuiti. Wisha, Papru asan, etserkatniun yaimjai.

### *Papru ashí Yus-shuaran yáinkratniuiti*

<sup>24</sup> Atumin wáitiaknasha ti shiir waraajai. Kristu ni shuarin nekas péñker awajsat tusa wáitiana nuí pachiinkia asan waraajai. Ashí Yus-shuar Kristu ayashí áintsan áiniakui Yus-shuaran yáintajtsan ayashrujají wáitiakun shiir enentáimjai. <sup>25</sup> Atumin yáinkiai tusa Yus akattur Yus-Chichaman takamt-suk ujakai tusa akuptukmai. Nuna takaakun ashí Yus-shuara yáintringjai. <sup>26</sup> Yámankamtaiknumiá nekaachman Yus yamaikia ni shuarin paant awajsaiti. Nu chichamnasha ujakarai tusa winia akatar akuptukuiti. <sup>27</sup> Nu chichamsha júiti: Kristu atumí enentáin pujak Niijjají métek tí shíiram awajtamsattawai. Nu imiá shiir chichamnum Israer-shuarchasha pachiiniainian Yus ashí ní shuarj nekawaarat tusa wakerimiayi.

<sup>28</sup> Iisha Kristu étseraeji. Túrar ashí enentáimtikrar péñker nekaawarat tusar jintintainiaji. Nujají Kristujají tsaniñkiar ashí péñker tsakarartatui. <sup>29</sup> Tuma asamtai Kristu ni kakarmarin tí surakui nekas kakaram takaajai.

## 2

<sup>1</sup> Nekaatarum, yatsuru. Yus-shuaran yáintaj tusan ti takaajai. Tura atumincha, Rautiséanmayá shuarnasha, tura ashí winia waitcha ainia nunasha yáintaj tusan ti takaitjai. <sup>2</sup> Ashí shiir enentáimtikratniun ti takaa-jai. Núnisan aneniarum chikichik enentáijjají métekrak wekasatarum tu-san wakerajrume. Nu arantcha, ashí Yusna ti péñker nekaarum tuke katsuaruk tusan takaajai. Nujají Kristu ti péñker nekaattarme. Tura yaunchu nekaachman Yus yamá paant awajsaiti. Nuka Kristuiti. Tura Nii nekaatin nekas shíiraiti. <sup>3</sup> Tura kakaram ajasam Kristu péñker nekaam ashí shiir enentáimprannia nusha tura ashí Yusna nekaannia nusha nekaat-tarme. <sup>4</sup> Atumin chíkich shuar niisháa chichamjají shiir chichartamas anankramawarajin tusan nuna tájarne. <sup>5</sup> Wi nuí atumjají pujachkuncha nuí pujajna áintsanak enentáimtajrume. Tuma asan átum métek enentáimprurum tura kakaram ajasrum Kristu nekas enentáimtururmena nuna ísnaka shiir enentáimjai. <sup>6-7</sup> Nu asamtai átum ii Uuntrj Jesukristu nekas enentáimtusrum Yus-shuar ajasmarmena núnisrum yamaisha Nii nekas enentáimtusrum Ni-ijjají tsaniñkrum ashí túratarum. Nu túrakrum Nii enentáimtakrum tuke tsakaki wétatrume. Tura te tariara wajasrum Yusjají kanakchattarme. Yus-Chicham núnisan etsernakmatai nekamarne. Tuma asarum Yus tuke yuminsarum, núnisan péñker wekasatarum.

*Kristujají yamaram iwiaakma takakji*

<sup>8</sup> Aneartarum atumsha. Shuar aentsti enentáimmiajain ashí ju nunkanmayan enentáimprar tura Kristun enentáimtutsuk niisháa chichaman áujtamainiak nekaschajaj anankramataj tusa wakerutmainiawai.

<sup>9</sup> Kristunam Yus ashí takamtsuk pujuwiti. <sup>10</sup> Túmakui atumsha Krístujaj tsaninkiu asarum ni iwiaakmarj takamtsuk takakuitrume. Krístusha ashí akupniun akupniuiti. Áentsnumsha iwianchniumsha tura nayaimpinmasha ashí akupin íranna nuna akupniuiti. <sup>11</sup> Nu arant átum ayashnium tsupirnatskesha Kristu shuarj ajasakrumin ashí ayash wakeramun, tsupirkatniua áintsan, Kristu ajapamiyai. <sup>12</sup> Tura atumsha Yus ni kakarmarijjaj Kristu jakan iniantkimia nu enentáimtusurum imianmiarme. Túrarum Krístujaj métek iwiarnasmarme. Tura núnisrumek Krístujaj métek nantakmiarme. <sup>13</sup> Nuikkia átumsha tsupirnatsuk atumí tunaarj tuke akui atumí wakanjin jákauyarme. Tura yamaikia Jesukrístujaj tsaninkiu asakrumin Yuska atumí tunaarj tsankur yamarum iwiaakman suramsaitrume. <sup>14</sup> Tura ashí ii tumashrin sumamtikramatin amia nuna japiruiti. Kristu krúsnum jakamtai ashí akupkamujaj sumamtikramamun tsankurtampramijai. <sup>15</sup> Núnisan Kristu krúsnum jaka, iwianchnium ashí akupin ainia nuna nupetak ashí ímiainainj iniatsararmiayi.

### *Nayaimpiniam íranna nu enentáimtusarum*

<sup>16</sup> Akupkamunmayá Yus ankant awajtamsamtai chikich shuar ame túramujaj yajauch enentáimturmarain. Yúamna nujaj, úmamna nujaj, uwitinha, nantutinha, tura tsawantinha nampermam nujaj chikich shuar yajauch áujmatramkuisha ¿warí urukatin? <sup>17</sup> Nu nampernum Israer-shuar Kristu túrattana nuna nakumainiak túrin ármiai. Tura Kristu taa ímia Nínki pujá asamtai nakumkamuka ántrait. <sup>18</sup> Tura shuar “Péejchach ajasam Yus áujtsuk aya Yusa suntarj shiir awajsatniuiti” túramkuinkia anturkairap. Nu shuar mesekranam wáinkiamun áujmatenak ántar nankaamantu enentáimtumainiawai. Aya aentsti enentáimian chichainiawai. <sup>19</sup> Tuma ásar Krístujaj tsaninkiar wekainiatsui. Kristu ashí akupin asa ni shuarin Yúsnan jintintia shiir tsakarar tusa péñker wáiniui. Nu arantcha ashí ápateak Yus wakerana áintsan chikichik awajeawai.

<sup>20</sup> Atumsha Krístujaj jaka asarum aya aentsti enentáimtai ikiukniuitrume. Nuikia ¿urukamtai ju nunkanmayá ana nu tuke páchiarum? Nii tuinia nu umirkashiniaiti. <sup>21</sup> “Ju antinchatniuiti, tuiniawai. Ju yúashtiniaiti. Tura ju achikchatniuiti” tuiniawai. <sup>22</sup> Nusha ¿warí, takasam amuukashtatuak? Kame áyatik aents akupkamu áiniawai. <sup>23</sup> Shuar nu akupkamu umiiniak Yúsnan ti nékaitjai tura Yus shiir enentáimturui tu enentáimtumainiawai. Nu arantcha péejchach ajasan winia ayashrun ti asutiájai tu enentáimtumainiawai. Túrasa ayash wakeramunka nupeteatsui.

## 3

<sup>1</sup> Nuikia Krístujaj nantakin asarum nayaimpinmayá íranna nu wakeruktarum. Nuj Kristu pujawai Yusa untsuurinj. <sup>2</sup> Ju nunkanam ana nu enentáimtsuk aya nayaimpinmayá ana nu enentáimtusarum. <sup>3</sup> Atumsha Krístujaj tsaninkrum jakamarme. Tuma asarum Krístujaj tsaninkrum Yusjaj iwiaaku pujarme. <sup>4</sup> Krístukete ii iwiaakmarj. Nii nayaimpinmayá wantinkiuisha atumsha Nijjaj métek wantinkiattarme. Tura Nijjaj métek ti péñker átrume.

*Yaunchu iwiaakmasha tura yamaram iwiaakmasha*

<sup>5</sup> Tuma asamtai ju nunkanmaya ana nu ajakratniua áintsarum iniaisatarum. Tsanirmatniusha, tunáa wakeruktincha, tura takakna nujaj nankaamas wakeruktincha ántar-yus tikishmatratniua áintsan asamtai iniaisatarum. <sup>6</sup> Shuar Yúsan umirtsuk aya nuna túrin ásarmatai Yus nin kajerak ti asutiáttawai. <sup>7</sup> Atumsha núnisrumek túriniuyarme. <sup>8</sup> Tura yamaikia júsha iniaisatarum: kajektincha, yajauch wakeruktincha, yajauch túratniusha, katsekmaktincha, yajauch chicham chichastincha, mash iniaisatarum. <sup>9</sup> Yushuar ajasrum yaunchu enentáimtairam iniaisarmame. Tura yaunchu túrutairmesha iniaisaitrume. Tuma asarum nuamtak tsanumprunairairap tura wáitruawairap. <sup>10</sup> Yaunchu enentái, pushí mamuru áiktinia áintsarum, iniaisaitrume. Núnisrum yamaram enentái, shiir pushí entsartinia áintsarmek, wekasaitrume. Tura Yus nu yamaram enentáin najana asa ashí tsawant pujurtawai nuna nankaamas Nijjaj métek shiir atí tusa. Túramtai Yus ti penker nekaki wéjaji. <sup>11</sup> Krístuka ashí írúnna nujaj nankaamas ashiyaiti. Niiniun pujurui. Tuma asamtai ashí ni shuari enentáin pujá asamtai nusháa enentáimtunairchatin áiniawai. Kriaku-shuarsha tura Israer-shuarsha, tsupirnakusha tura tsupirnakchasha, apachcha tura yajaya shuarsha, takarín ainia nusha tura ankan ainia nusha, Kristu ashí ni enentáin pujakui nusháa enentáimtunairchatniuiti.

<sup>12</sup> Yus atumin anenmak Niiniu arti tusa achirmakmarme. Túrutma asamtai jujaj shiir iwiarmampratniua áintsarum tuke túrin atarum: waitnenkartin, shiir awajkartin, péejchach átin, émtin áchatin, tura katsuntin átin. <sup>13</sup> Kristu atumí tunaarín tsankuramiam núnisrumek nuamtak tsankúrnáiratarum. Chíkich yajauch awajtamkuisha shiir katsuntram yapajniaitsuk tsankúrnáiratarum. <sup>14</sup> Tura ashí nankaamas anenaitiarum. Túrakrumka chikichik ajasrum mash pénger túrattarme. <sup>15</sup> Kame chikichik ayashtinia áintsarum ajastarum tusa Yus ni shuari ajasat tusa achirmakmarme. Tuma asamtai Yusa shiir atumí enentáin pujurtamsati. Nujaj Yus yuminsatarum.

<sup>16</sup> Kristu shiir chichame atumí enentáin piakti. Nekas naka enentáimprarum jintinniaiyarum mai ikiakánai ajatarum. Yus kanta kantamárum tuke enentáijijaj Yus yuminsarum shiir awajsatarum. <sup>17</sup> Tura takaakmesha, chichaakmesha, kame ashí túramna nuka Jesukrístu shiir awajsataj tusam ni kakarmarjijaj túrata. Túrakum Krístujaj Yus Apa yuminsata.

*Yus-shuar túratniua nu*

<sup>18</sup> Nuwátiram, atumí aishri umirkatarum Uunt Yus nuna wakerakui. <sup>19</sup> Áishmantiram, atumí nuwé aneatarum. Atumí nuwejaj kajernaikiairap. <sup>20</sup> Uchitiram, ame apa nukusha tuke umirkatarum. Nu túrakrum Yus shiir enentáimtiksatarme. <sup>21</sup> Uchirtintiram, atumí uchiri ti kakantrairap. Ti kakanteamka uchisha ti kuntuts pujus pénger wekasatniun nakitchanpiash. Nu túrunawain untrarum ántarum atumí uchiri kakantrairap. <sup>22</sup> Takarniutiram, atumí untri shiir umirkatarum. Ju nunkanmaya uuntri ajin aya nii iimkiui shiir enentáimturati tusarum takaschatniuitrume. Antsu Yus enentáimtakrum tuke pénger takastiniaitrume. <sup>23</sup> Ashí túramna nu asump enentáijijaj takakmasta. Aya aentsuk yáintinia áintsachu antsu nayaimpinmaya Úntrum yaya áitkiasrum takastarum. <sup>24</sup> Ame Úntrum Kristu asa

nayaimpiniam ashí shiir takustinian tsan̄katramkattawai. <sup>25</sup> Antsu tunáa túrin ni yajauch túramujai métek akinkíáttawai. Yus ashí áentsun métek iyawai.

#### 4

<sup>1</sup> Únttirmesha, atumí Uuntri atumin wáiniuk nayaimpiniam pujatsuk. Tuma asamtai atumí yáinma jiatsuk péñker iniertiniaitrumé.

<sup>2</sup> Yus áujkuram Nii yuminsarum asummiarum iniaitsuk áujstarum. <sup>3</sup> Incha Yus áujtustarum. Kristu-chicham yaunchu nekaachman yamáí étserkun sepunam pujajai. Tuma asamtai nuna shiir an̄kant etserkat tusarum áujtursatarum. <sup>4</sup> Tura wi paant etserkatniuitiaj núnisan etserkat tusarum áujtursatarum.

<sup>5</sup> Yus-shuarchajai shiir túratarum Yus-Chichaman yajauch enentáimturarain̄. Kakaram ajasrum tsawant ánrarum inian̄kasairap. <sup>6</sup> Ti shiir chichamtin átiniaitrumé tura anturújamin átiniaitrumé. Núnisrum chíkich chíkich Yus-chicham paant ujaktin nekaattarme.

#### *Amikmaamu*

<sup>7</sup> Ii aneamu yachi Tíkikiu ashí wínian ujatmaktatrumé. Niisha wijiái métek Yúsnan pimpitsuk ti pen̄ker takasuiti. <sup>8</sup> Nu asamtai ii juí pujajnia nuna ujatmak ikiantamprarat tusan akuptajrume. <sup>9</sup> Núnisan̄ ii aneamu yachi Unisemu niijjai winiawai. Niisha atum weéaiti, tura Yusjai shiir wekaawai. Nu shuar ashí juí túrunamun ujatmaktatrumé.

<sup>10</sup> Aristarku wi sepunam tsaniñkia pujamur amikmaatmarme. Núnisan̄ Markus, Pirnapí kaná yachia nu, amikmaatmawai. Niisha nuí jeamtai antukmarum núnisrum péñker wáinkiatarum. <sup>11</sup> Justu Jesus náartin amikmaatmarme. Júchik áiniawai Rúmanmaya Israer-shuar winia Yúsnan etserkatin atutkaru ainia nu. Túmainiak ti shiir ayamtikruiniawai. <sup>12</sup> Épaprassha, atum weeá, Krístunun etserin asa atumin amikmaatmarme. Niisha ashí tsawant Yúsán áujeak Yusjai kakaarum tuke shiir Yus wakera nu túrak tusa seatramprume. <sup>13</sup> Wisha Épapas atumin ti enentáimturman nékajai. Núnisan̄ Rautiséanmaya shuarnasha tura Irapurisnumia shuarnasha ti páchiniawai. <sup>14</sup> Rukas, aneamu tsuákratin, núnisan̄ Témassha amikmaatmarme.

<sup>15</sup> Tura Rautiséanam pujuinia nú Yus-shuarsha amikmaatruatarum. Núnisan̄ Nímpiassha tura ni jeen irunainia nú Yus-shuarsha amikmaatruatarum. <sup>16</sup> Átum ju papí áujсарum umikrum Rautiséanmasha nuyá Yus-shuar áujsarti tusarum akupkatarum. Tura atumsha núnisan̄ Rautiséanmaya papí támatái atumsha áujstarum. <sup>17</sup> Tura ju Arkípiu titiarum: “Ii Uuntri Jesus ni takatrin suramsa nu péñker umikta” tawai, titiarum.

<sup>18</sup> Wi, Papru, winia uwejruijai júchiniak áatkun amikmaajrume. Sepunam pujajna ju enentáimturatarum. Yus shiir yainmakarti.

Nuke atí.

## Papru TISARÚNIKIANMAYA SHUARAN Emka papín aar akuptukma

*Papru ni tsaniakmarijjai Yus-shuaran áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wikia Pápruitjai. Wisha Serpanujai tura Timiutéujai Tisarúnikianmaya Yus-shuar ajasuitrumna nuna áatjarne. Atumsha Yus-shuar asarum Apa Yúsnaitrume, tura Uunt Jesukristunuitrume. Ii Apari Yus, tura ii Uuntri Jesukristu waitnentrana ásarmatai, ti shiir imiatkinchanum pujustarum, tu wakerajrume.

*Tisarúnikianmaya shuar Yus nekas enentáimtusar umirkatniun jintintiarmania nu*

<sup>2</sup> Iisha Yus áujkurkia atumniasha tuke enentáimtusar Yus shiir yuminsaji. <sup>3</sup> Atumsha Yus nekas enentáimtakrum umirkarumna nu nékaji. Núnisrumek, Yus aneakrum takaarme. Tura Jesukristu tatí tusarum tuke tsawant nákarne. Nu neka asar, ii Apari Yus áujkur, nusha ashí enentáimsar áujtajrume. <sup>4</sup> Yatsurú, Yus anenmarne. Anenma asa Winia arti tusa achirmakurmena nusha nékaji. <sup>5</sup> Enentáimpratarum. Iisha Yúsaj Uwempratin Chicham atumin ujakmajnia nusha aya chíchamjain tíchamji. Antsu nú arant, nu chicham nekasaiti tusar Yusa Wakanj kakarmarjijjai timiaji. Tura átum péñker matsamsarat tusar atumjai pujusar shiir iruntrar wekasarmiaji. Nusha paant nékarne.

<sup>6</sup> Atumsha yamaikía íksarmek ii túramiaj nu, tura ii Uuntri Jesukristu túramia nu túrarme. Itiurchat ajñ Yus-Chicham umikiurme. Tura wáitiatrumek Yusa Wakanj shiir enentáimtikramkui warasrum pujarme. <sup>7</sup> Nu túrakrum ashí Masetúnia tura Akaya nunñanmaya Yus-shuarsha shiir wekasatin jintintiarne. <sup>8</sup> Tuma asarum Uunt Yusa chichame ti ipiamparurme. Tuma asamtai Masetúnia tura Akaya nunñanmaya shuar nuna nékainiawai. Tura nú nankaamas Yus nekas umirkarmena nuna ashí aents nékainiawai. Nuna nékainia ásar ii étserman atsumainiatsui. <sup>9</sup> Antsu átum in péñker itiaamun nii íksañ ujatmainiaji. Tura nuyasha ántar-yus enentáimtustin iniaisarum nekas iwiaaku Yus nekas enentáimtusurum umirkarumna nunasha ujatmainiaji. <sup>10</sup> Tura nuyasha Yusa Uchiri Jesus jakamunmayan Yus iniantkimia nu, nayaimpinimaya tatí tusarum átum nákamuncha ujatmainiaji. Iis, Jesus Niñkiti Yusa kajetairi tsawantri jeattana nuyá uwentikrampratin.

## 2

*Yus-chichaman paant ujakarmiania nu*

<sup>1</sup> Atumsha nékarne, yatsurú, iisha ántar atumjñ jeachmaji. <sup>2</sup> Antsu itiurchat wáinkiaitiatar arantutsuk shiir Uwempratín Chichaman ujakmajrume. Iis, nuik Jiripius péprunam incha katsekramkarmiaji. Tura nú arant, ti itiurchat wáinkiamiajai. Túmaitian Yus yáintkiui Yusa chichamen ujakmajrume. Nuka atumsha ti penker nékarne. <sup>3</sup> Warí, iisha Yus-Chicham atumin ujakmiaj nu nekasauyi. Tura yajauch enentáimsan, anañkatjarum tusan tíchamjarne. <sup>4</sup> Antsu Yus in péñker enentaimturmas Uwempratin Chicham etserkatarum tusa akatrampramiaji. Tuma asamtai núnisrik



étsereaji. Túrasha aya aents waramtiksatatai tusar étsertsuji. Antsu Niŋki Yúsak ii enentáin nekartamin asamtai, shiir enentáimtiksatataisrar túraji. <sup>5</sup> Átumka nékarme, penkesha shírmach chichasan anan̄kachjarme. Nuyasha, kuit achiktai tusar ántarar chichaschamji. Núnaka Yus nékawai. <sup>6</sup> Iisha Kristu akatramurjntji. Tuma asar ni kakarmarjijai akupkatin takakuji. Páchitsuk túramniauji. Túrasha waantu ajastaj tíchamji. Nuyá atumsha tura chikichcha in waantu awajtamsataj tákuisha iikia nakitmiaji. <sup>7</sup> Antsu uchi kuírchin ni nukurí péŋker iis tsakatmana áintsarik iikia atumniaka shiir ísmajrume. <sup>8</sup> Iisha ti shiir aneajrume. Tuma asar Yus-Chicham ujaktai tusar ti wakerukmaji. Tura aya ujakar iniaisatin wakerukchamji. Antsu ii jákatniuitkiursha iniaisachajai, atumín ti anea asar'. <sup>9</sup> Yatsurú, ii atumaj nu sumarmaktai tusar kakaram takakmasmaj nu ¿kajinmatkintrumek? Atsá. Nékarme. Iis, Yus-Chicham étsersuk, tsawajsha káshisha takasmiaji. Nusha, akirkata, tijj tusar takakmasmiaji.

<sup>10</sup> Yatsurú, atumjai pujumiaj nu*j* iisha Yus wakerana nu túrimiaji, tura ya-jauch túrutsuk shiir wekasamiaji. Nujai incha chikichkisha yajauch chichartamkatniusha atumiayi. Nuka atumsha nékarme tura nú arant Yus nékawai. <sup>11</sup> Tura atumniasha an̄kant an̄kant Yúsnum ikiakármajrumna nu nékarme. Tura uchin ni aparí átsan̄keana nútiksarik shiir enentáimtikramajrumna nusha nékarme. <sup>12</sup> Tura Yúsjai shiir wekasatarum tímiajrume. Yus nan̄kaamas uunt asa ashí akupeawai. Tura Yus-shuaraitrumna nuna, Winin pachiinkiarat tusa, Yus untsurmarme. Yus untsurma asamtai Níiniuitrume. Niiniu asarum Yusa uchirja núnisrumek wekasatniuitrume.

<sup>13</sup> Yus-Chicham ii étserma antukrum, aya áentsnumian̄chaiti tímiarme. Yúsnumiaiti tímiarme. Nu tiniu asarum umirkamarme. Kame nekas tárume. Ii étsersinia nu nekas Yusa chichamente. Átum nu chicham umirka asakrumin, atumí enentáin kakaram ajastinian amaawai, Yus-Chicham asa. Átum Yus-Chicham umirkaru asakrumin iisha tuke tsawant Yus yúm̄ŋkijai. <sup>14</sup> Yatsurú, ju nekaatarum. Aya atumek wáitiatsrume. Ashí Jutiá nun̄kanam Israershuar, ni shuarin̄ketiat, Yus-shuaran wáitkiascharmakia. Iis, Yus-shuaran Kristu Jesusan umirkaru ásarmatai wáitkiasarmiayi. Yamaikia atumniasha atumí shuarin̄ wáitkiarmainiawai. Nujai Jutiá nun̄kanmaya Yus-shuarjai métekrak ajasurme. <sup>15</sup> Niisha Israershuaraitiatan̄ Yus-Chichaman eterin armia nuna nuamtaketiati máawarmiayi. Tura nú weeák Uunt Jesunasha máawarmiayi. Tura incha aa jiiiki akuptamkarmiaji. Maaj, niisha Yúsán shiir enentáimtikaiainsui. Tura núnisan̄ ashí áentsun kajerainiawai. <sup>16</sup> Warí, Israersshuaracha Uwempratín Chicham ujaktaj tákurnisha niisha suritramainiaji. Nuna túruiniak yaunchu tunaan túriarmia nújain̄kia nan̄kaamas yamaikia túrawarai. Pai, túrasha yamaikia Yusa kajetairii imiá tsumaj ana nu*j* pularai.

### *Papru ataksha Tisarūnikianam irautajtsa wakerimiania nu*

<sup>17</sup> Iisha, yatsuru, ishichik tsawant atumjija kanakir jeachat pujayatrik, atumjajsha wáinniaiyachiatrik tuke ii enentáin̄kia enentáimtimjjarne. Tuma asar ataksha atumin iistai tusar ti wakerimji. <sup>18</sup> Nekas winitiaitsar wakerimji. Imia wikisha winitniun ti nukap enentáimsamjai. Tura iwianchi uuntri Satanás tuke nuna suritramniaji. <sup>19-20</sup> Atumsha shiir wekasa asakrumin iisha ti shiir enentáimsar waraaji. Nu tuma asar Uunt Jesukristu tátintri shiir enentáimsar nákaji. Nii támatai imiá warastatji. Atumin Yus-shuar awajsa

asar, Nii támatai atumsha iijjaj Jesus shiir inkiuntatji. Tuma asamtai nu enentáimsar tawasap achiktinia áintsar waraaji.

### 3

<sup>1-2</sup> Iisha ataksha atumin ístaitсар ti wakerimji. Tura tujintiakur iikia Atenas péprunam juákur ii yachi Timiutéu atumin írmainiarat tusar akupkatai, timiaji. Iisha Kristuj Uwempratin Chicham etsermiaj nuj, Timiutéuka iijjaj métek takasuiti. Tuma asa niisha Yusa takatrin takáa asa atumniasha Yusaj kakartarum turamarti tusar akupkamji. <sup>3</sup> Tura nú arant, itiurchatan wáiniuk iniaisarajin tusa ikiakátmararti tusar Timiutéu akupkamji. Yatsurú, átumka nékarme, ashí Yus-shuaraitjinia nuka páchitsuk wáitsatniuitji. Iis, tuma asamtai atumsha ti nekas itiurchatnum pujarme, Yus-Chicham umirka asarum. <sup>4</sup> Iimiatarum, atumjaj nuik tuke pujumjinia nuj “iisha wáitsartatji” tíchamkajrum. Iis, túrunachaik. Nuka nékarme. <sup>5</sup> Tura atumin íwianch tunaanum ajunmarchariash tusan, wisha kúntuts enentáimsamijaj. Tura ánrar takaschajiaash tu enentáimsamijaj. Tuma asamtai nekaataj tusan ti wakerakun, wisha ti nukap tsawant nákaschamijaj. Antsu wárik Timiutéun akupkamijaj. Yúsajjaj péñkerash wekainia tusan, “nu inintrusam ikiuuta” timijaj.

<sup>6</sup> Tura yamaikia Timiutéu Tisarúnikianmayá waketki tayi. Niisha taa, átum Yus aneakrum shiir enentáimtamuncha ujatmajj. Tura átum in anenma asarum tuke enentáimsar pujamuncha tura ii atumin ístaitсар wakerajnia núnisrumek atumsha incha írmaitiai tusarum wakeramuncha Timiutéu ujatmajj. <sup>7</sup> Tuma asamtai, yatsuru, ashí itiurchat tura wáitsatin wáiniatrik átum Yus shiir enentáimta asakrumin iisha shiir enentáimji. <sup>8</sup> Atumsha Yúsajjaj tariara weká asakrumin, shuar jaa péñker ajas enentáj chinkiana áintsarik enentáimji. <sup>9</sup> Yus péñker umirka asakrumin, iisha shiir waraaji. Warasu asar ii Yusri ti yúminjiaji. <sup>10</sup> Incha Yus akuptamkurninjia atumjijn timijajjaj jeartiai tusar wakeraji. Túrar Yusna nekaatin mash nékatsrum nu jintintiatiai tusa tuke ti seaji.

<sup>11</sup> Atumjijn weri ístinian ii Aparj Yussha tura ii Uuntrj Jesukristusha in yáinmaktai tusar wakeraji. <sup>12</sup> Atumin ii aneajnia núnisanj Yus atumniasha mai anenai ajatniun tura chikichcha aneastinian enentáimtikramprartí. Tura nú nukap anenkrattain Yus amasartí tusar wakeraji. <sup>13</sup> Yus ikiakátmakui átum tunáa túrutsuk Yus umirkarum wekasatarum tusar ii Aparj Yus seaji. Ii Uuntrj Jesus Níiniurijjaj winiak péñker wekaarmin tati tusar taji.

### 4

#### *Péñker túratniun Yus wakerana nu*

<sup>1</sup> Iikia Uunt Jesus akupkamuitji. Tuma asar nu kakarmajaj atumniasha ju túratarum tusan akupeajrume. Atumsha iwiaaku pujarmena nuj Yus shiir waramtiksataram tura tuke péñker túrukum wetarum tusar seajrume. Iisha nuik atumin unuiniarmajrumna nútiksarmek túratarum. <sup>2</sup> Uunt Jesusa akupeamurijjaj tura nu kakarmajaj atumniasha nuik unuiniarmajrumna nu átumka nékarme. <sup>3</sup> Atumin Yus wakeruntmarmena nu júiiti: “Shuar aya Winjin sumama pujusat tusan chikichkinesha shuar tsanirmaashti”. <sup>4-5</sup> Yus-shuarcha ainia nu, Yúsán nékainiachu ásar, aya ninjki enentáimtumasar aya ni ayashj wakeramunak umiktinian wakeruiniak nuwan enentáimtuiniawai. Atumsha núnisrumek túrawairap. Antsu

atumsha atumí nuarí pénker enentáimtusrum shiir aneasrum ayastarum. <sup>6</sup>Nú arant, amesha ame yatsum anankam ni nuarí yajauch awajtusaip. Nu túrakrumniñkia ii tímiajrumna nútiksañ Uunt Yus ti kakaram asutiámawartatui. <sup>7</sup>Warí, Yus incha pénkercha yajauch túratarum turamchaitji. Antsu aya pénkerak túratarum turamji. <sup>8</sup>Tuma asamtai shuar ju chichaman nakitiakka áentsun nakitiatsui, antsu Yúsán nakitraiti. Tura nu Yussha ni Wakanjñ amaawiti tunaan túrashiniana.

<sup>9</sup>Tura yamaikia nuamtak Yus-shuar aneniastin ana nuna ti neka asakrumin áatrashtatjarne. Warí, imia Niñki Yus atumin mai anenai ajatniun jintinramawarmatai nékarme. <sup>10</sup>Iis nútiksarmek aneniatsrumek ashí Masetúnianam matsatainia nujai. Túrasha, yatsuru, atumí anenkrattairj nú nukap ajasti tusan, seajrume. <sup>11</sup>Yamaikia tímiaj nútiksarmek, yayauchin túruinia núj wekatsuk, chíkich shuarna pachittsuk, atumí takatrjñ shiir ankant pujusrum atumí uwejejain takakmá pujutarum. <sup>12</sup>Átum táasaírurum tusan tájarne. Túrakrumniñkia atumniasha chíkich shuar pénker enentáimturmasartatui.

### *Kristu tátintri*

<sup>13</sup>Yatsuru, Yus-shuarcha ni shuarj jakamtai “atakka wáinkiashtatjai” tusa ti kuntuts enentáimainiawai. Tuma asamtai atumsha nútiksarmek kúntuts enentáimsaírurum tusan júna tájarne. Jákaru ainia nu urukawartinkit paant nekaatarum. <sup>14</sup>Jesus jákayat nantakchamkia. Núnisañ Yus Jesusan iniantkin Nin umirkar jákaru áiniana nunasha iniantkittiawai. Paant nékaji nusha. <sup>15</sup>Tuma asamtai Yus-Chicham nekaprutamnia nuna atumniasha jintintiajrumne. Iisha tuke iwiaaku pujarin Kristu táakuisha jákaru ainia nuka ikiuakur émkishtatji. <sup>16</sup>Antsu Yus akupeakui, Yusa suntarj uuntri untsunkuí tura Yusa kachurjñ umpuarmatai Uunt Jesukristu untsumuk Yus pujamunmayá tarattawai. Nuñkia Kristunu ajarar jákaru áiniana nu iwiaasumunmayá nantakiartatui emka. <sup>17</sup>Tura nuyá iisha Yus-shuar tuke iwiaaku pujajnia nu Kristujai yuranminiam ajapén inkiunaikiartatji. Nuní ashí nayaimpiniam ii Uuntri Jesukristujai tuke iwiaaku pujusartatji. <sup>18</sup>Tuma asamtai ju shiir chicham atumin ujakjana jujai mai ikiakánai ajatarum.

## 5

<sup>1</sup>Túrasha, yatsuru, ni tátintri waritjñ tura warí tsawantai, nuka áatratin atsumatsrume. <sup>2</sup>Ni tátintri júnis átin nékarme. Kiritniunam kasá shuar kasamkataj tusa tátatna nu nekaachminiaiti. Núnisañ nákatsuk pujuiniaj Uunt Kristu tsawantri jeattawai. <sup>3</sup>Ashí shuar “Pai, yamaikia ti nekas shiir pénker pujuiniaji” tu matsatainiaj, aya aneachma nunka mesertin tsawant jeattawai. Nuwá ajamtin aya aneachma jatema áintsañ, nékachmanum átatui. Túmakui pisartin penké atsuttawai. <sup>4</sup>Túrasha, yatsuru, átumka ujakmaitrume. Nu tsawant atumsha aneara pujarmin jeattawai. Atumsha aneara pujá asakrumin kasá áintsañ tarutrámashatui. <sup>5</sup>Enta, átumka tsáapninium wekáa asarum Yus-shuairmeka nékairume. Iikia kiritniumianchuitji. <sup>6</sup>Nu tuma asar, chíkich uruka núnisrik, ii enentáin kanartinia núnisrik “Warí, winia itiurtawa” tíchami. Antsu naka enentáimsar anearmi. <sup>7</sup>Iis, kashi kanar-chatniukait. Tura nampeena nu kashi nampeenawai. <sup>8</sup>Túrasha iikia shiir tsáapninium wekainiaj nuka naka enentáimprar tuke nampetsuk pujustini-aitji. Suntar ni nemasri anankruawain tusa anear wekasatniuiti. Tura iisha núnisrik iwianch yajauch awajtamsajj tusar anearmi. Yus enentáimtusar

aneetnuiitji. Tura núnisrik iisha, ju nunkanmaya uwemprar Yúsai tuke pujustatji, tu enentáimprar wetái. <sup>9</sup> Páantchakait. “Jinium wéchatnuiitrumé” Yus incha túramji. Antsu ii Uuntri Jesukristujai uwempratniun tsankatramkaitji. <sup>10</sup> Niijjai métekrak iwiaaku ami tusa Jesukristu in jarutramkamiaji. Nu tuma asamta iisha ii ayashijjai iwiaaku pujakrishha Niijjai iwiaakji, tura ii ayashijjai jáakrishha Niijjai tuke iwiaakji. <sup>11</sup> Tuma asamta tuke túrarmena núnisrumek, shiir enentáimtiknaisarum mai ikiakánai ajatarum.

### *Papru Yus-shuaran jintintiamiania nu*

<sup>12</sup> Yatsurú, juna seajrume. Atumjai pujuinia nú shuar Yúsna takamainiakui shiir enentáimtustarum. Jintintramuk chichartamainiakui umirkatarum. <sup>13</sup> Yúsna takainia ásarmatai ti pénger enentáimtusurum aneestarum. Tura yajauch awajnaitsuk ti shiir nawamnaikiarum matsamsatarum. <sup>14</sup> Tura junasha seajrume, yatsuru. Takastinian nakitiana nusha chicharkatarum. Tura yawéna nusha ataksha enentáimtikrarum ikiakártarum. Kakarmachu ana nusha yáintarum. Tura ashí shuarjai kajetsuk katsuntrarum wekasatarum.

<sup>15</sup> Aneartarum, yatsuru. Chikich yajauch túrutmantai amesha nútiksamek yapajkiaip. Antsu nuka túrutsuk átumka mai pénger awajnai ajatarum. Tura nú arant, ashí nunkanmasha ashí shuarsha nútiksarmek túratarum. <sup>16</sup> Tuke shiir warasrum pujatarum. <sup>17</sup> Tuke tsawant iniaitsuk Yus áujatarum. <sup>18</sup> Pénger pujakmesha, itiurchat pujakmesha ashí warí wáiniam nujsa Yus shiir yumnsatarum. Kristu Jesusai Yus-shuar ajasutiram nu túratniun Yus wakerawai.

<sup>19</sup> Ji ikiajniaktinia núnisañ Yusa Wakaní enentáimin keana nuka tunaajai téenmantikiarum ikiajniakairap.

<sup>20</sup> Yus jintintrar akupkamu asa pénger chichaman etserainia nu naki-trairap.

<sup>21</sup> Ashí etserkamu ana nu nekasashit tusarum nekaatarum. Túrarum aya pénger ana nuke achiktarum. <sup>22</sup> Ashí yajauch ana nuyanka kanaktiarum.

<sup>23</sup> Yuska, imiatkinchanum wekasatin amaana nu, atumin takamtsuk shiir awajtamsartí. Tura ii Uuntri Jesukristu táatsain, atumí wakaní atumí enentai tura atumí ayashisha mash métek tunaajainchu awajtamsati. <sup>24</sup> Yus atumin untsurmakmarumna nu tímianak uminiaiti. Nii tana nuna yawetsuk túrattawai.

### *Amuamunam amikmaatin*

<sup>25</sup> Ashí yatsurtiram winiasha Yus áujtursatarum. <sup>26</sup> Ashí Yus-shuar árum nu, amikmaaniatarum. <sup>27</sup> Winia Uuntru Jesukristu chichamejai juna tájarme. Ju papí ashí Yus-shuar antukarti tusarum ashí iruntramunam áujatarum. <sup>28</sup> Ii Uuntri Jesukristu atumin yáinmákartí. Nu atí.

## Papru

# TISARÚNIKIANMAYA SHUARAN

## Ataksha papin aar akuptukma

### *Papru ni tsaniakmarijjai Yus-shuaran áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wikia Pápruitjai. Wisha Serpanujai tura Timiutéujai iruntran atumin Tisarúnikianmaya Yus-shuar árumna nuna ju papin áatjarme. Atumsha ii Aparj Yusna tura Uunt Jesukristunu ajasuitrume. <sup>2</sup> Tuma asakrumin ii Aparj Yus tura ii Uuntri Jesukristusha waitnentrama áarmatai yáinmakar péñker awajtamsarat tusan wakerajrume.

### *Kristu támatai tunáa shuáran Yus asutiátawai*

<sup>3</sup> Yatsuru, átum péñker matsatu asakrumin iisha Yus tuke yúmiñkijai. Átumka Yus nekas enentáimtustin nú núkap nekaakrum wéarme. Tura nuamtak aneniastincha nú núkap nékarme. Nu tuma asamtai Yus yuminsatniuitji. <sup>4</sup> Átum Yus-shuar asakrumin chíkich shuar atumin yajauch awajtamaini-awai. Tura itiurchat wainiu asarum ti wáitiarme. Nu tuma aijn átumka katsuntearme, tuke Yus enentáimta asarum. Nu tuma asakrumin, iisha Yus-shuar matsatainia nuka warasar ujainiaji. <sup>5</sup> “Yusa akupeamurjn pachiinkiamniaitrume” Yus túramprume. Nuñ pachiinkiatat tau asarum ju nuñkanam wáitiarme. Tura wáitiakrumsha nuna nankaamas iwiarnaruitrume nuñ pachiinkiatin. Kame nújainkia Yus atumin achirmak péñker túrait, nuka páantaiti. <sup>6</sup> Núnisañ atumin wáitkiarmainia nunasha Yus tímiatrusañ wáitkiasartincha nekas péñkeraiti. <sup>7</sup> Tura wáitiarmena nusha Yus íijjaisha ayantikramprartin péñkeraiti. Ii Uuntri Jesukristu ji keana ímianisañ kakaram suntarjijjai nayaimpinmaya tara wantinkiamtai, nu tsawantaj Yus ayampratniun suramsartatji. <sup>8</sup> Tura nú tsawantajsha Yúsan nékainiatsna núnaka ii Uuntri Jesukristu ti asutiátajtsa tátatui. <sup>9</sup> Taa, nincha menkakatniunam akupkaratui. Chichaak “Wi pujajna juyá akupeajrume” titiatui. Tura winia ti kakarmar atsana nuñ akupeajrume, átum winia umirtukcha asakrumin” nin tiar-  
tatui. <sup>10</sup> Kame Uunt Jesukristu tátin tsawantri jeamtai, ni shuarj, ni enentájpéñker awajrsaru áinia nu, ni náarjn shiir pachisartatui. Tura Yúsan umikiaru ásar, ti shiir enentáimsar Jesukristun ísartatui. Ii ujakmajrumna nu antukrum umirka asarum atumsha nuñ pachiinkiatarme. <sup>11</sup> Nu tuma asamtai ii Yusrjn atumin tuke áujtajrume. Yus atumin achirmakuitrume. Nuñkia Yuska atumí enentájn takas Nii wakera nujaj métek awajtamsati, taji. Yus umirka asarum péñker wekasataj tusarum wakerarme. Túrarum Yus enentáimtusum péñker túratin wakerarme. Tura wakerarmena nu umiktin Yuska ni kakarmarjijjai yáintí, tu áujtaji. <sup>12</sup> Átum péñker wekasa asakrumin chíkich shuarsha ii Uuntri Jesukristu náarjn nankaamantu enentáimtusartatui. Nusha auka ii Yusrj tura ii Uuntri Jesukristu waitnentáimturmasar péñker wekasatniun yáinmakui túarme. Túramtai chíkich shuar shiir enentáimturmasartatui.

## 2

### *Tuke Tunaarintin wantinkiattana nu*

<sup>1</sup> Tura, yatsuru, ii Uuntri Jesukristu tátatna nuna tura Nijijjai inkiunaiktatjinia nunasha ujaktinian wakerajrume. <sup>2</sup> Chíkich shuar

anaṅkramawar “Uunt Jesukrístu tsawantr̄i jeayi” tu ujatmaktaj tusar wakeruiniawai. “Iimiarmaj nujaj nékajai” turamainiakuiſha, “chícham étserman antukmaj nujaj nékajai” turamainiakuiſha, tura “Papru papí áarmar̄i nuna takui nékajai” turamainiakuiſha, páchim enentáimprairap. Tura sapijmiakairap tusan seajume. <sup>3</sup> Penké anaṅnawairap. Nekaatarum. Nu tsawan jeatsaj̄n Yúsnumiá kanaktin átatui. Tura nú arant, Tuke Tunaarintin, emesnartatna nu wantinkiattawai. <sup>4</sup> Niisha aya wíniak enentáimtursarat tusa wakerak, ántar-yusnasha tura nekas Yúsasha shuar tikishmatraraj̄n tusa ti nakitrattawai. Niṅki ti naṅkaamantu enentáimtumas, Yusa nuke ajas, Uunt Yusa J̄een wayáa pujustatui. “Júiti Yus” shuar turutiarat tusa mash túrittawai. <sup>5</sup> Yatsurtiram, wi atumjaj̄i pujakun nuna ashí ujakmajrume. ¿Nuka kajinmakniurmek? <sup>6</sup> Yámaikikia, ni tsawantr̄i jeatsaj̄n, Tuke Tunaarintin wantinkiaj̄n tusa surimia nu nékarme. <sup>7</sup> Tunaasha yamaisha awai, tura paantcha. Túrasha tunaan surimia nu juramkitniuk taasai nu tunaaka paant átin. <sup>8</sup> Nuṅkia nu Tuke Tunaarintin wantinkiattawai. Tura Uunt Jesus ni wenejaj̄i umpuí aun máattawai. Tara ni wincharij̄jaj̄i nuna amuktatui. <sup>9</sup> Nu Tuke Tunaarintin, iwianchi uuntr̄i Satanás akupkam tátatui. Ni kakarmar̄i iniakmastaj tusa, aentsti túrachminian túrak anaṅkawartatui. <sup>10</sup> Jinium wémin ainia nú shuaran ashí tunáa ana nujaj̄i anaṅkawartatui. Nu shuar Yus-Chichaman nekas ana núnaka nakitraru ásar uwemprachmin ániawai. <sup>11</sup> Iis, nekas ana nuna nakitia ásarmatai, ti anaṅmamawar wait-chichaman umirkarat tusa Yuska tsan̄katkattawai. <sup>12</sup> Warí, niisha ni tunaar̄in wararainiak, nekas ana nuna nakitraru ásarmatai, Yuska “jinium wétatrume” tiartatui nuna.

### *Uwempramin ainia nu*

<sup>13</sup> Tura, yatsuru, Uunt Jesus aneamu árumna nu, iisha atumin enentáimtusar ii Yusr̄i yuminsaji. Átum nekas ana nuka umikiurme. Tuma asakrumin Yusa Wakan̄i atumí enentáin pen̄ker awajtamsaitrume. Nu tuma asamtai yámankamtaikniumiá Yuska “átum uwempranniaitrume” túramprume. <sup>14</sup> Nu túrunat tusa Yus wakerutmarme. Krístujaj̄i Uwempratin Chicham ii ujakjinia nujaj̄i Yus untsurmakmarme. II Uuntr̄i Jesukrístu ti pen̄ker pujana nuj̄i pachiinkiamniuram tusan ujakmajrume, nú chichaman.

<sup>15</sup> Wátsek, yatsuru, Yusjaj̄i katsuq̄tarum. Yus-Chicham etserkamu antukurmena nu, tura wisha áaran akuptukjarmena nusha kajinmatkiirap. <sup>16</sup> Ii Uuntr̄i Jesukrístusha tura ii Apar̄i Yussha ti pen̄ker ásar incha anenmatsjik. Tura waitnentrama ásar incha shiir enentáimtikramji. Tura nú naṅkaamas ii tuke pen̄ker pujustinian ikiurtamsaitji. <sup>17</sup> Nu tuma asamtai, pen̄ker chichastarum tusa, tura pen̄ker takastarum tusa Jesukrístuka shiir enentáimtikramar ikiakátmarartí.

## 3

### *Papru “áujtursatarum” t̄miania nu*

<sup>1</sup> Nuyá, yatsurú, Yusa chichame shiir pampartí tusarum Yus áujtursatarum. Átum Yus-Chicham wakerukmarmena áintsaj̄ ashí nuṅkanam wakerukartí tusarum Yus seatarum. <sup>2</sup> Tura yajauch shuar, pen̄ker ana nuna ti nakitiainia nu, incha yajauch awajtamsachartí tusarum Yus áujkartustarum. Kame chíkich aents Yúsán umirkacharu ániawai. <sup>3</sup> Túrasha Uunt Jesusak atumin iniaitsuk wáitmaktatrume. Tura atumin ikiakátmartatrume. Tura iwianch

anaṅkramataj takui kúishturmaktatrume. <sup>4</sup> Kame Yus atumin yainmakta-trume, taji. Ii tájinya nu yamáí umíarme. Tura tuke umirkattarme. Nusha nekaar shiir enentáimji. <sup>5</sup> Uunt Yus yainmakartí ni anenkrattairin nekaat-niun. Kristu itiurchatan katsuntramia núnisaṅ atumniasha katsuntratniun Yus yainmaktí.

### *Takastiniaitji*

<sup>6</sup> Yatsurtiram, antuktarum. Ii Uuntri Jesukristu chichamejai ju taji: “Nuyá Yus-shuar wi jintinramun nakitiak aya wékana nu ikiuktiarum.” <sup>7-8</sup> Ii túrajnia núnisrumek túratin nékarme. Júiti: atumjai pujumaj nuí tuke takakmasmiaji. Atumí yurumkarí iisha akikmakar yurummiaji. Atumjai itiurchat áchatí tusar tsawajsha káshisha tuke takakmasmiaji. <sup>9</sup> Kame iisha, Kristu akatramu asar “yáintkiatarum” tíminiuji; túrasha nu tútsuk, ii túrajnia núnisrumek túratin nekaatarum tusar, iisha tuke tsawant takaamiaji. <sup>10</sup> Warí, atumjai pujumiaj nuí “Takastinian nakitiana nuka yurumáshti” tíchamkaji. <sup>11</sup> Iis, atumjiniá weeá, nánkamas enentáimiaiiniak tura nánkamas túruiniak penké takatsuk pujuiniawái, túramainiaji. <sup>12</sup> Nú shuáran ii Uuntri Jesukristu chichamejai “Tákamtak shiir takakmasartí” taji.

<sup>13</sup> Yatsurtiram, yawetsuk shiir túratarum. <sup>14</sup> Ju papinium ii tájinya nuna, shuar umiktinian nakitiakuinǵia “umichuiti” tákuram, ni natsarat tusarum ikiuktiarum. <sup>15</sup> Túrasha “Yus-shuara nemasrǵinti” tiip. Áyatik jintintrata, tura Yúsai enentáimtikrata, ame nekas yatsumeá áitkiasmek.

### *Papru aujsua ikiuamu*

<sup>16</sup> Uunt Yuska, imiatkichu enentái susamniaiti. Jú Yus, itiurchatnum pujarminiṅ atumin tuke imiatkichu enentáimtikramsartí. Uunt Yuska atumin pujurtamsartí, taji.

<sup>17</sup> Juí wi Papru juna aajai. Wi papin akupeaj nuí júnisnak winia náarun áaran apujeajai, wíniaiti tusan. <sup>18</sup> Ii Uuntri Jesukristu atumin ashí yainmakarat tusan wakerajrume. Nu atí.

## Papru TIMIUTÉUN Emka papin aar akuptukma

<sup>1</sup> Wi Papru Jesukristu akatramurintjai. In uwemtikkiartin Yussha tura ii Uuntri Jesukristusha winia akuptuku ániawai. Jesukristujai métek ti shiir ajastai tusar nákaji. <sup>2</sup> Timiutéu, ju papin áateajme. Wi ujakam Yus-shuar ajasu asam nekas winia uchirua áinkiaitme. Tuma asakmin Yus Apasha tura ii Uuntri Jesukristusha ti anenma ásar waitnentramainiak imiatkinchanum ti shiir pujustinian yainmakarti.

### *Wait chichamjai anearta*

<sup>3</sup> Masetúnia nunkanam wéakun “Ipisiu péprunam pujuuta” timiaj núnisnak tájame. Shuar nuĵ wait-chichaman jintin ainia nu suritkiarta. <sup>4</sup> Niisha Israer-shuara weatrin áujmatsamunak tura ni weatři naari ti untsurĵ irurtinniak Yus-Chichamjai nankaamas enentáimtuiniawai. Nunak áujmatsar tuke ántar tuiniawai. Nu túramuka Yus enentáimtusar Nin shiir umirkatniun yáinmatsji. Tuma asamtai nusha surítkiatá.

<sup>5</sup> Yus-shuar tuke enentáijĵai Yúsan shiir enentáimtusar tura tunáa túrutsuk aya péńkera nuna wakerukar anenkartin ajastin ániawai. Núnisan péńker ajasat tusar Yus-Chicham étsereaji. <sup>6</sup> Chíkich shuar júna iniaisar ántar chichaman áujmatainiawai. <sup>7</sup> Yúsnan nékachiát “jintinniuĵai” tuiniawai. Tura unuiniainia nuna nékainiatsui.

<sup>8</sup> Yus wakeramun nekaatin tura tunaan suritkiatin akupkamuka nekas péńkeraiti. Nu paant nékaji. <sup>9</sup> Kame akupniuka péńker shuaran itit awajsatniun akupenatsui. Antsu yajauch shuar júna túrin ainia nuna itit awajsatniun akupenawai: Tunáa shuarnasha, umichuncha, Yúsnasha tura ashí Yúsnancha nakitiainia nunasha, aparin máinniasha, nukurin máinniasha, kame mankartinniasha, <sup>10</sup> nuwancha tura áishmanasha tsanirma áinia nunasha, shuaran kasamak juu ainia nunasha, wáitrinniasha, tsanumniuncha, ashí nuna itit awajsatniun akupenawai. Kame ashí péńkercha nuna iwiaratniun akupenawai. <sup>11</sup> Núnisan tawai ti shiir uwempratin chicham Yus suramsamajnia nu. Nu chichamnaka etserkatniun Yus péńker asa tsankatrukuiti.

### *Yus waitnenkartin asamtai Papru yuminsamiayi*

<sup>12</sup> Ii Uuntri Jesukristu shiir enentáimturu asa Niiniun etserturkat tusa kakarman surusuiti. Túruta asamtai yúminĵajai. <sup>13</sup> Wi Yúsan imiá yajauch chicharniuĵajai. Yus-shuarnasha áintrarmiaĵajai. Yusnasha katsekniuyajai. Túrin aĵn Yus winia waitnentrurmiayi. Kame Jesuska Yus Anaikiamun nékachu asan wi túramu yajauchiiti tu enentáimchayajai. <sup>14</sup> Tura ii Uuntri Jesukristu ti nekas waitnentrurmiayi. Tura Jesukristujai tsaninĵia pujakui Yus nekas enentáimtustinniasha tura anenkartin ajastinniasha surusuiti.

<sup>15</sup> Ju chicham ti nekasaiti. Tunáa shuáran uwemtikrataj tusa Jesukristu ju nunkanam taramiayi. Nunasha ashí shuar nekaatin ániawai. Tura wikia ashí shuarĵai nankaamas tunáan túriniaĵajai. <sup>16</sup> Ti tunáa aĵn Jesukristu ti anenkartin ana nu paant nekanati tusa Yus winia waitnentrurmiayi Tuma asamtai chíkich shuar, wĵĵai métek, Yúsan nekas enentáimtusar Niĵĵai tuke



iwiaaku pujusartatui. <sup>17</sup> Yus tuke jacha asa tuke iniaitsuk akupniuiti. Wáinchataitiat imiá nan̄kaamas nékaiiti. imia Niñki Yúsaiti. Tuma asamtai imia Niñki tuke iniaitsuk ti shiir awajsatniuiti. Núnisañ tuke ati.

<sup>18</sup> Uchiru, Timiutéu, yáunchuya Yus-shuar ámin “Jü shuar péñkeran túrattawai” túramarmia nútksam yamaikia kakaram ajástá. Nii timia enentáimsam suntara áintsam Yúsna kakaram takastin asumprurta. Nuna tájame. Tura Yus tuke nekas enentáimtusam tura tunaan túrawajj tusam aneamam túrata. <sup>19</sup> Chíkich shuar tunaajaj anearcharu ásar Yúsna ikiukiarmái. <sup>20</sup> Iminíusha tura Arejántrusha núnisañ Yúsna ikiukiarmatai uunt iwianchium surukarmajai. Nujaj Yúsna ti yajauch chicharsacharat tusan túraitjai.

## 2

### *Yus áujsatin*

<sup>1</sup> Wátsek, emka seajrume Yus áujeakum Yus yumĩnsam ashí shuar yaiñkiat tusam áujtusarta. <sup>2</sup> Imiatkinchanum pujusar Yusjajisha tura áentsjajisha shiir túratái tusar tura ashí akupin ainia nusha péñker akupkarat tusar Yus áujtustiniatji. <sup>3</sup> Áitkiasar seatin péñker asamtai, uwemtikramajnia nú Yus wakerawai. <sup>4</sup> Ashí shuar nekas chichaman nekaawar uwemprarat tusar wakerawai Yus. <sup>5</sup> Aya chíkichik Yus awai. Tura Jesukristu aents ajas Yusjaj áentsun nawamnaimtikartiainiati. <sup>6</sup> Ashí shuara tunaarjñ akikmatkataj tusa jákatniunam Jesukristu surumakmiayi. Tura tsawant jeamtai nu chicham ashí shuarnum etsernaktiniuyi. <sup>7</sup> Nuna túratniun Yus winia akatar akup-tukuíti. Israer-shuarcha nekas chichaman enentáimtusarti tusa Yus akuptukmiayi. Křístunu asan wáitrusuk nekas tajai.

<sup>8</sup> Nu asamtai áishmañkka kajetsuk yajauch tunaitsuk antsu péñker enentáijjai uweje takuiniar Yúsna áujsarti. <sup>9-10</sup> Núnisañ núwaka iwiarmamuk nekasniancha péñker enentáijjai entsararti. Chíkich shuar nu nuwajñ iis temashmarmarjñcha, sháukrjñcha, kurimkiamuncha, iwiarmampramurjñcha núnaka enentáimtusuk antsu ni péñker túrunamun enentáimtusarti. Núnisañ áchatniukait nuwá Yús-shuar ainia nujaj. Ni péñker túramujaj nekas shiir awajmamsashtinkiait. <sup>11</sup> Núwaka takamtak pujusar umiiniak unuimi-ararti. <sup>12</sup> Nuwanka ashí iruntramunam unuiniartinniasha tura ni áishrjñ akupkatniuncha suritiajai. Antsu takamtak pujustiniati. <sup>13</sup> Yus emka áishmañkan Atañkan najanamiai. Nuyá nuwajñ Épan najanamiai. <sup>14</sup> Tura Yus timian umirkach Atañka anañnachmiayi. Antsu Épa anañna asa tunaan túramiai. <sup>15</sup> Túmaitiat jurertin asa, emesnartinniumiá uwempraiti. Tura Yúsna nekas enentáimtak aneñkartiniatiuk tura esetar enentáimuk péñker wekasatniuiti.

## 3

### *Yus-shuaran wáinin*

<sup>1</sup> Shuar Yus-shuaran wáinkiatniun wakerakka péñker takatan achikiuiti. Nuka nekasaiti. <sup>2</sup> Tura Yus-shuaran wáinin ajastinian wakerakka chíkich shuar nin yajauch áujmattsachmin átiniaiti. Nuwá apatka áchatniuiti. Ni-isha péñker esetar enentáimin naka wekasatniuiti. Íraran ni jeen ti shiir itiaatniuiti. Péñker jintinkratin átiniaiti. <sup>3</sup> Nampechusha tura suiir enentáimtichusha átiniaiti. Aya kuítian ikiañkatniun enentáimtuschatniuiti.

Antsu tsan̄ka átini*ai*ti. Kajechusha átini*ai*ti. Chikichnancha wakerutkash-tini*ai*ti. <sup>4</sup> Ni shuar̄in shiir akupeaku*i* ni uchir̄isha umin tura shiir awa-jkartin ártini*ai*ti. <sup>5</sup> Kame ni shuar̄in akupkachmini*ai*ti kiun̄ka çitiurak Yus-shuaran wáinkiat? <sup>6</sup> Yus-shuaran wáinniuka yama Yus-shuar ajasu áchatni*ui*ti. Túmaitkiun̄ka ti nan̄kaamantu enentáimtumak iwianchjaj̄i métek tunaan túrak sumamattawai. <sup>7</sup> Yus-shuarchasha nin shiir enentáimtustin áni*ai*wai. Núnischaitkiuin̄kia nin yajauch chicharainiakui íwianch wárik tunaanum ajuartatui.

### *Yus-shuaran yain*

<sup>8</sup> Núnisan̄ Yus-shuaran yaincha péñker asamtai ashí shuar nin shiir enentáimtustin áni*ai*wai. Nii tana nuna tímatusan̄ umin átini*ai*ti. Nampechu átini*ai*ti. Aya kuítian ikiaun̄katniun enentáimtuschatni*ui*ti. <sup>9</sup> Yúsnan ti péñker nekaatni*ui*ti. Tura esetar enentáimsatni*ui*ti. <sup>10</sup> Emka péñker ístini*ai*ti nuyá péñker wekaakka Yus-shuaran yain átini*ai*ti. <sup>11</sup> Nuwasha péñker asam-tai ashí shuarsha nin shiir enentáimtustin áni*ai*wai. Tsanumniuchu antsu esetar enentáimiar nii chichaa ímiatrusan̄ umin átini*ai*ti. <sup>12</sup> Yus-shuaran yainkia nuwan̄ apatkachu átini*ai*ti. Tura ni uchir̄incha ni shuar̄incha ashí shiir akupin átini*ai*ti. <sup>13</sup> Yus-shuaran yayak nekas péñker takaakka shiir enentáimtusmin asa páchitsuk Kristu Jesus enentáimtamun arantsuk etserkam-i*ai*ti.

### *Yusna ana nu imiá nan̄kaamas péñkeraiti*

<sup>14-15</sup> Wárik ítniun wakerajme. Túmaitiatnak sétaknasha Yus-shuarjaj̄i takastin nekaak tusan juna áatjame. Ashí Yus-shuar, iwiaaku Yusna ainia nu, nekas chichaman tuke emetawar akasmataini*ai*wai. <sup>16</sup> Maa, imiá nekasaiti, Yus iwiainturmakma ashí nan̄kaamas ti péñkeraiti. Tura júi*ti*:

Yuska aents ajas jú nun̄kanam paant wantinkiami*yi*.

Yus Wakancha “ti shiiraiti” Nin tími*yi*.

Yusa suntar̄isha Nin wáinkiar*mi*yi.

Ashí nun̄kanam nu etsernak*mi*yi.

Túramtai ashí nun̄kanmaya shuar umirkar*mi*yi.

Tura nayaimpiniam waketkimi*yi*.

## 4

### *Amuukatin tsawantin*

<sup>1</sup> Yusa Wakan̄i ti paant tawai, amuukatin tsawant jeaku*i* untsurí aents Yus enentáimtustinian iniaisar antsu yajauch wakanin nemarsar íwianch jintíamun anturkartatui. <sup>2</sup> Yajauch shuaran anturkartatui. Nu shuar ni enentá*i* narúa ánin ásar ni tunáa túramun penk*e* enentáimtichu áni*ai*wai. Tuma asa shiir chichainiayat̄an wáitrin áni*ai*wai. <sup>3</sup> Nu shuar nuatnaikiatniun suriti-aini*ai*wai. Núnisan̄ chíkich chíkich yurumak yúatniuncha suritiaini*ai*wai. Warí, Yus ashí yurumkan najana asamtai Yus-shuar nekas chichaman nékainia ásar Yúsan yumĩnsar páchitsuk yuámin áni*ai*wai. <sup>4</sup> Ashí Yus najanamu péñker asamtai nakittsuk antsu Yusan yumĩnsar yúatni*ui*ti. <sup>5</sup> Yus-Chicham tana nújaj̄isha tura yuiniak Yúsan yumĩnkias áuj̄samuj̄aj̄i ashí péñker ajasu*iti*.

### *Jesukristu péñker takar̄in*

<sup>6</sup> Wi tájamna nu chíkich Yus-shuar jintintiakmeke Jesukristu péñker takar̄in átatme. Tura ashí Yus-Chicham péñker jintíamu unuimiaru asam nuj̄aj̄i kakaram ajastatme. <sup>7</sup> Antar chichamsha tura netse chichamsha

enentáimtutsuk nekas Yusna ana nu túratin kakaram ajasta. <sup>8</sup> Kame ayash kakaram awajsatniusha ishichik péñkeraiti. Antsu Yusna nu túratin kakaram ajastinkia imiá péñkeraiti. Yamái ju nunñanmasha yáinmaji tura ukunmasha Yusjaj pujustin asakrin nanñkaamas péñkeraiti. <sup>9</sup> Nu imiá nekas asantai ashí shuar nuna enentáimtustiniaiti. <sup>10</sup> Nekas iwiaaku Yus ashí shuaran uwentikramniaiti, tura ashí Nin enentáimtuinia nú shuaran nekas uwentikratniuiti. Nu chicham imiá nekasaiti tu enentáimtakur katsekramainiakrincha kakaram takaaji.

<sup>11</sup> Nuka ashí ame jintiakum akupkatniuitme. <sup>12</sup> Ti úntchaitkiumnisha nakitramprarañ. Antsu péñker túrakum Yus-shuar unuiniarta. Chichamijiaisha, túramurmijiaisha, enekratmarmijiaisha, nekas Yus enentáimtamujiaisha, tura esetra enentáimsam Yusna péñker túramujiaisha niisha túrawarat tusam iniaktusarta. <sup>13</sup> Wi jeatsañ Yus-Chicham áujeakum shuar jintintiata. Túram Yus-shuar ikiakárarta. <sup>14</sup> Yus-shuara uuntri Yúsnan takastin anaitiamak uwejen awantramsarmái. Nuna túramainiak “Ju shuar kakarman Yúsnumiñ takustatui” túramarmia nu, kakaram ajasam tímatrusam túratá.

<sup>15</sup> Tuke enentáimjaj wi tájamna nu enentáimtakmin ame péñker túruki wéamun nekaawartatui. <sup>16</sup> Túramna nusha tura unuiniamna nusha péñker wáinmankata. Nu túratin pimpikiip. Nu túrakmeka uwemprattame amesha tura ujainiam nusha uwentikrattame.

## 5

### *Yus-shuarjaj itiur túratniuit*

<sup>1</sup> Uunta nu kakantraip. Antsu nekas ame apa nútiksamek chicharkata. Nátsasha nekas ame yátsumeá nútiksamek shiir awajsarta. <sup>2</sup> Nuwá úntchisha nekas ame núka nútiksamek shiir awajsarta. Nuwá nátsasha nekas ame uamainia nútiksam shiir enentáimjaj péñker awajsarta.

<sup>3</sup> Waje nekas atsumin ainia nusha yáinñkiarta. <sup>4</sup> Tura waje uchirtini-aitkiuñkia tura tiranñrinniuitkiuñkia, nu shuar wajen wáinkarti. Emka ni shuarñ péñker wáinkiatniun unuimiararti. Ni aparí anemia núnis awañtuiniak shiir wáinkarti. Núnaka Yus ti shiir enentáimtawai. <sup>5</sup> Nekas waje niñki pujana nu Yúsán enentáimtak tsawáisha káshisha iniaitsuk Yúsán áujeawai. <sup>6</sup> Antsu aya wárastiniak wakera nuka iwiaakiat jaka áintsañkete. <sup>7</sup> Tura wajenka ni shuarñ wáinkarti. Yus-shuaran yajauch chicharnaktin atsutí tusam wi tájamna nu ashí Yus-shuar ujakarta. <sup>8</sup> Shuar ni jeen puñia nuna nekaska wáinkiatniuiti. Tura nuyá chikich shuárnasha yáinñiniaiti. Túrachkuñka Yus tana nuna umiátsui, tura Yus-shuarcha nujaj nanñkaamas yajauchiiti.

<sup>9</sup> Yusa kuñtrijaj yáinniaiktiniaitkiuñka waje sesenta (60) uwí nanñkaamas takustiniaiti. Tura chikichik aishriniak takusu átiniaiti. <sup>10</sup> Ti paant péñker túrin átiniaiti. Ni uchirñ péñker tsakatmaashit, írran péñker táata tíniuashit, nekasmiancha enentáimtumar Yus-shuaran yáiniaashit, wáitiainia nuna wait-nenniuashit, tura chikichnasha péñker túriniaitkiuñka maak.

<sup>11</sup> Tura sesenta (60) uwí takakchaka chikich wajejaj iruraip. Ni ayashí wakeramurí Kristuiyá kanamtikiainiawai tura ataksha nuatnaiktianun wakeruñiawai. <sup>12</sup> Tura emka enentáimtiarmia nuna iniaisar sumamaini-awai. <sup>13</sup> Nu arantcha nakimiainiak ántar irauwear chikicha iturchatrñ áujmatsachminia nunasha áujmatin áiniawai. <sup>14</sup> Nu asantai waje úchipiak

ainia nuka uyurtukar uchin takusarti. Tura nuwə nuatkamu takastinia nuna túrawarti. Tura ni túrunamurijjaj in kajertamainiaj nú shuar yajauch enentáimturmarti. <sup>15</sup> Kame nuik chíkich chíkich waje Krístuiyā kanakiar iwianchin nemarsaru ásar matai nuna tájai.

<sup>16</sup> Áishmansha nuwasha Yus-shuar ainia nu ni shuarjin waje ákuin kĩa Yusa kuítrin seatsuk nii yainti. Nujaj chíkich wajén nekas atsumainia nuna Yusa kuítrj yáintatui.

<sup>17</sup> Yus-shuara uuntri Yus-shuara pēnker wáinkiarua nu, nekas shiir enentáimtustin ániawai. Tura akinkiamniasha ániawai. Nekaska Yus-Chichaman etserkatniuncha tura ununiartinniasha tuke takaaka imiá shiir enentáimtustinaiti. <sup>18</sup> Yus-Papiniumsha núnisan áarmaiti:

Jin kĩaia saepen pakartaj tusa turu takaak nájakui ni nuji jin kiatáshtinaiti. Antsu ni wakerak yuati. Tu áarmaiti.

Tura nu arantcha áarmaiti:

Takakmasua nu nekas akinkiatniuiti. Tu áarmaiti.

<sup>19</sup> Chikichik shuarak Yus-shuara uuntri tunaarjin etsertukmatain kĩa anturkaip. Antsu jimiarsha menaintiusha tsanumsuk métek tuiniakui anturkata. <sup>20</sup> Chíkich shuarsha ni tunaarjin ikiuktinian nakitiainia nu, ashí iruntramunam chicharkarta. Chikichcha, nuna ísar, ashamkarti. <sup>21</sup> Yussa ii Uuntri Jesukristusha tura nayaimpinmaya suntarsha ímiainiamunam “túrata” tájame. Ashí shuarjaj niisháa enentáimtutsuk métekrak túrata. <sup>22</sup> Yus-shuara uuntri atí tusam wárik anaikiaip. Wárik túramka chíkicha tunaarjin sumamattame. Ashí tunaanum pēnké pachiinkiaip.

<sup>23</sup> Wakemjaj jau asam aya éntsak úmutsuk karía ishichik pachimpram umarta.

<sup>24</sup> Chíkich shuara tunaarj wáitsatin imiá paant ániawai wáitsatin tsawant jeatsaj. Tura chíkich shuara tunaarj kĩa paantcha ániawai antsu ukunam paant nekanawatatui. <sup>25</sup> Núnisan pēnker túramusha ti paant ániawai. Tura yamá páantchaitat tuke paantcha áchamniaiti. Páchitsuk nekanattawai.

## 6

<sup>1</sup> Takarniutirmesha, atumí uuntri ti shiir umirkatarum. Túrachkumnin kĩa chíkich shuar Yusnasha ii ununiamuncha yajauch áujmattsartatui. <sup>2</sup> Atumí uuntri Yus-shuar ániakka aya Yusjaj yatsum asamtai nakiarchatniuitrume. Antsu nuna nan kaamas pēnker takarsatniuitrume. Warí, ame yayamna nu Yus-shuarchak ainia, tura ame aneamu yatsumchak ainia. Ame, Timiutéu, tu jintintiata.

### *Yusna wakeruktincha tura kuít wakeruktincha*

<sup>3</sup> Shuar ti shiir naka chichaman ii Uuntri Jesukristunu ana nuna nakitiak antsu niisháa chichaman étserkun ka <sup>4</sup> nu shuar nan kaamantu enentáimtumayat ántrait. Ni enentáimmianak chichaak aya ántar chichaman antumtiknaikiatniun chichaawai. Tura nu chichamjaj nupetmaktaj tusar nan kaamas áujmatainiak kajernaikiar tura katseknaikiar pēnker enentáimtunaisuk <sup>5</sup> tuke kakannainiawai. Tura tu aujmatnaisatniun wakeruiniana nú shuar nekas-chichaman nékachu ásar aya tunaan enentáimtin ániawai. “Yusna ana nujaj kuítrintin ajasminiaiti” tuiniawai. Nu shuar pachisaip. <sup>6</sup> Shuar takakna nujaj waraakka Yusna ana nujajsha waraak ju nun kanmasha tura nayaimpinmasha nekas kuítriniuiti. <sup>7</sup> Iis, ju nun kanam misuk támaji; núnisar misuk jiinkittiaji. <sup>8</sup> Tuma asamtai yurumkasha tura entsataisha takakkur kĩa nujaj warasa

pujustiniaitji. <sup>9</sup> Antsu kuítrintin ajastaj tuinia nu, tunaanum awaṅkemkar iniainiawai. Tura antra nuna wakerukar itiurchatan wáiniainiawai. Nujaj emesratniunmasha jeainiawai. <sup>10</sup> Kame kuit aneatniuka ashí tunáanum útsutmakminiaitji. Chíkich shuar nuna wakerukar Yus enentáimtustinian iniaisar ti itiurchatjaj yajauch awajmamsarai.

*Yusna nu túrunat tusam kakaram ajástá*

<sup>11</sup> Antsu ame Yus-shuar asam nuyá pisarta. Yus nekas enentáimtakum péñker túrata. Waantu enentáimtsuk Yus péñker umirkata. Aneakum katsuntrata. <sup>12</sup> Yusna nu túrunat tusam kakaram ajástá. Tuke amuicha iwiaakma emetata. Nu túratniun Yus anaitiamkaiti, tura ame Yus nekas enentáimtamun unturí shuar iruntramunam etserkaitme. <sup>13</sup> Yuska ashí iwiaaku átinian súwiti. Jesukrístusha Punsu Piratují nekasa nuna ti paant ujakmiayi. Tuma asamtai Yussha Jesukrístusha írainiamunam nuna tájame. <sup>14</sup> Ii Uuntrí Jesukrístu táatsajñ wi tájamna nu yapajítsuk tura yajauch chicharnakchamnia péñker umiktá, tájame. <sup>15</sup> Tsawant jeamtai Jesukrístu tatí tusa Uunt Yus, imiá péñker asa, akupkattawai. Nínkiti Yus. Akupniuncha Akupniuiti. Uuntjaj naṅkaamas Úuntaiti. <sup>16</sup> Iwiaaku átinia nérenniurí Nínkiti. Ti tsáapninnium pujakuí nuntumtuachminiaiti. Wáinchatai asamtai shuar péñké wáinkiacharu áiniawai. Nínki ashí shiir awajsatniuiti tura Nínki tuke ashí akupin atí. Núnisan atí.

<sup>17</sup> Jú nunkanam kuítrintin ainia nusha naṅkaamantu enentáimtumasharti. Kuitcha yúpichuch menkakamnia asamtai kuítniak enentáimtusar pujuscharti. Antsu iwiaaku Yus ashí in ti péñkeran núkap súramaj nuna nekas enentáimtusarti. <sup>18</sup> “Péñker túratarum” tiarta. Tákumin niisha shiir enentáijjaj ni takakman ajamsarti. Nuyá nú péñker túramujaj Yusaj ikiáunkartí. <sup>19</sup> Nuna túruiniak kuítriniawartatui. Núnisan tuke iwiaaku átinian wáinkiartatui.

*Amuak Timiutéun akatramu*

<sup>20</sup> Timiutéu, ashí ame túratniua nu tuke enentáimturta. Jú nunkanmaya ántar chichainia nu anturkaip. Tura wáitruiniak “wi imiá nékajai” tuinia nusha anturkaip. <sup>21</sup> Chíkich shuar nuna umirkar Yusajiyá kanakiarai.

Wátsek, Timiutéu, Yus shiir yainmakti.

Nuke atí.

## Papru TIMIUTÉUN Ataksha papin aar akuptukma

### *Papru Timiutéun áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wi Pápruitjai. Yus wakerakui Jesukrístu akatramurí ajasuitjai. Ashí Jesukrístujai tsaniñkiarun “Nekas iwiaaku átinian susattajai” tíniuiti Yus. Tuma asa nuna etserkat tusa akuptukuiti. <sup>2</sup> Aneamu uchiru, Timiutéu, jü papín áateajme. Yus Apasha tura ii Uuntrí Jesukrístusha ti anenma ásar waitnentrainiak imiatkinchanum shiir pujustinian yainmakarti.

### *Krístunu takastiniaitjinia nu*

<sup>3</sup> Tsawajsha káshisha Yúsan áujeakun ámin tuke enentáimtusan ti shiir Yúsan yúminñkijai. Winia weatur túrawarmia nútiksanak Yúsan enentáimtakun ti shiir awajeajai. <sup>4</sup> Kanakmiaj nuí eantramiam nuna tuke enentáimtajme. Ataksha wararnaisatai tusan ítniun wakerajme. <sup>5</sup> Yus nekas shiir enentáimtiniaitmena nuna nékajai. Nukuchrum Ruñtiasha tura ame nuku Eunisiasha emka Yúsan nekas enentáimtin ármiaiyi. Amesha núnisketme.

<sup>6</sup> Tuma asakmin tájame: Yusna takasái tusan winia uwejrún ámin awan-teakui Yus kakarman suramsamia nujaj atak kakaram takasta. <sup>7</sup> Yus sápij enentáin suramsachuitji. Antsu kakaram ajastinniasha anenaitniuncha péñker wekasatniuncha suramsaitji. <sup>8</sup> Ii Uuntrí Jesukrístunu etserkatin natsantraip. Níiniun étserkun sepunam pujamusha étserkum natsantru-raip. Antsu Yus kakaram awajtamkui ame étseream nujaj shuar yajauch túramainiakui surimiamtsuk wáitsatin enentáimtumarta. <sup>9</sup> Ii péñker túrichu árinñ Yus in anenma asa uwemtikramar péñker túratniunam apujtamsaitji. Iisha Jesukrístujai tsaniñkiaru asakrin tura Yus nuna túratniun wakerak túramiaiyi. Yaunchu jü nunñka atsajsha in tuke waitnentrampriamoiaji. <sup>10</sup> Tura yamá in Uwemtikkiartin Jesukrístu támatai nu anenmamumu paant ajasuiti. Ni-isha jákatniun nupetak emesramiaiyi. Tura uwempratin chichamjai jáchatai iwiaakman paant awajturmajai.

<sup>11</sup> Nuna etserkat tusa Yus anaitiukmiaiyi. Tura akattur Israer-shuarchanum akuptukmiaiyi. <sup>12</sup> Túruta asamtai ti wáitijai. Túrusha Yúsan nekas enentáimta asan natsamatsjai. Imiá kakaram asa amuukatin tsawant jeatsañ ashí wíñian susamaj nuna ti penker waitruktatui.

<sup>13</sup> Shiir chichaman jintintiamajmena nuke emetata. Jesukrístujai tsaniñkiu asar Yus nekas enentáimtaji tura nujaj anenkratniuitji. Tuke núnismek túrata. <sup>14</sup> Yus ámin takasat tusa suramsamu shiir takasta. Tura Yusa Wakaní in pujurtamaj nuna kakarmaríjjai túrata.

<sup>15</sup> Asia nunñkanmayá shuar mash iniaitiusarmai. Nu nekaachmaashum. Nu shuarnumiá Pijirusha Ermujenessha armai. <sup>16</sup> Antsu Unisépuru ni-isháa shuar amai. Ti nukap shiir enentáimtikurmai. Tura wi sepunam pujamuncha natsantruchamai. Ii Uuntrí Kristu ni shuaríncha waitnen-trarti. <sup>17</sup> Rúmanam taasha natsantrutsuk eñatak wáitsuk iniaitiuschamiaiyi. <sup>18</sup> Ipiisu péprunam pujarin ti yainmakmiaj nu paant nékame. Tuma asamtai amuukatín tsawant jeamtai nincha Uunt Yus waitnentrati.

## 2

*Kakaram ajasta*

<sup>1</sup> Amesha, uchirú, Jesukristujai tsanin<sup>ñ</sup>kiu asam nu kakarmajaj kakaram ajasta. <sup>2</sup> Untsurí ántuiniamunam wi etserkamaj nu, shuar umikmin ainia nu jintintiwaram chikichnasha jintintiwarat tusam akupkarta.

<sup>3</sup> Ame ti penker Jesukristu suntarí asam wáitsatin katsuntrata. <sup>4</sup> Suntarka ni uuntri tana nunak umiktin asa chíkich takatan pachintiukchatniuiti.

<sup>5</sup> Núnisan<sup>ñ</sup> nakurincha nakurustinia nujaj métek nakurachkunka nekas pé<sup>n</sup>keran awakmakun súsatniua nuna achikchamniaiti. <sup>6</sup> Ataksha núnisan<sup>ñ</sup> shuar ajan takaana nu, ashí shuara nan<sup>ñ</sup>kaamas nuyan yúashtinkiaiti. <sup>7</sup> Wats, ju maintiu métek-taku chicham áiniawai. Pé<sup>n</sup>ker enentáimtakmin ii Uuntri Kristu paant awajturmastatui.

<sup>8</sup> Jesukristu jaka nantakmia nu enentáimprata. Tura Uunt akupin Tawit ni weat<sup>r</sup>i asantai Jesussha uunt akupin áiniiaiti. Núiti wi uwempratin chichaman étsereaj nu. <sup>9</sup> Nuna étsereakun sepunam jirujaj jin<sup>ñ</sup>kiamu pujakun wáitijaj. Tú<sup>r</sup>asha Yus-Chicham jin<sup>ñ</sup>kiachminiaiti. <sup>10</sup> Ashí shuar ni shuar<sup>r</sup>i arti tusa Yus achikiarua nuna yáin<sup>ñ</sup>tajtsan ashí itirchatan katsunteajaj. Nujaj Jesukristujaj tsanin<sup>ñ</sup>kiaru ásar uwemprar tuke shiir pujusartatui Yusjaj.

<sup>11</sup> Ju imiá nekasaiti:

Jesukristujaj jákai<sup>n</sup>kiurkia Níjijajsha tuke iwiaaku pujustatji.

<sup>12</sup> Wáitiakrisha Níjijaj akupkattaji.

Natsantakrinkia Níisha natsantramprattaji.

<sup>13</sup> Umichuitkiurniisha Ni<sup>n</sup>kia tuke uminiaiti. Warí, Yuska ni enentáim<sup>n</sup>niajain<sup>ñ</sup> yapajniásuk tuke umiktiniaiti.

*Yusaj natsaqaraj tusam ashi túrata*

<sup>14</sup> Shuar jintintiakum ju enentáimtikrata. Ii Uuntri Yus íimmianum chichamjaj yajauch tunaiyarain<sup>ñ</sup> tusam chicharkarta. Nu tunaitin pen<sup>ké</sup> ántraiti antsu ántuiniana nuna yajauch awajenawai. <sup>15</sup> Yus-Chicham tuke enentáim<sup>n</sup>jaj pé<sup>n</sup>ker unuimiátram shiir jintintiwarta. Tú<sup>r</sup>akum Yus pé<sup>n</sup>ker írsat tusam pé<sup>n</sup>ker takarin atá. Tú<sup>r</sup>amka Yusaj natsa<sup>n</sup>archattame.

<sup>16</sup> Jú nun<sup>ñ</sup>kanmayan<sup>ñ</sup>ak ántar áujmatin ainia nujaj kanaktia. Shuar nuna áujmatainiak tunaanum nuna nan<sup>ñ</sup>kaamas wáiniawai. <sup>17</sup> Ni jintiniamusha sun<sup>ñ</sup>kurjaj métek pampaawai. Iminiúsha tura Piritiusha nu shuar áiniawai.

<sup>18</sup> Nísha nekas chichaman iniaisar tura ashí Yus-shuar nantaktincha nan<sup>ñ</sup>kaamasai tuíniakui chíkich shuar Yúsan naka enentáimtuiniatsui yamaikia. <sup>19</sup> Tú<sup>r</sup>asha Yus ashí nan<sup>ñ</sup>kaamas enentáim<sup>n</sup>tustinia nuna paant awajsaiti. Júnisaiti: “Uunt Yus ni shuar<sup>n</sup>i nékainiawai,” tura nuyá “Ashí Kristu shuar<sup>r</sup>i ainia nu tunaanumia kanakiarti.”

<sup>20</sup> Ku<sup>n</sup>trinniu jeen kurijaj najanamusha kuitjaj najanamusha írunui. Nújain<sup>ñ</sup>kia ti shiira nu takastin áiniawai. Tura numijaj najanamusha nuwejaj najanamusha írunui. Antsu nújain<sup>ñ</sup>kia nekasmiancha ainia nu takastin áiniawai. <sup>21</sup> Núniskete Yusa takat<sup>r</sup>ijaj. Ashí tunaanumia kanakir pé<sup>n</sup>ker wekasar shiira nu takasmin átatji. Kame ashí pé<sup>n</sup>kera nu takasmin asakrin ii Uuntri Jesukristu wakerak pé<sup>n</sup>ker takata nu<sup>n</sup>i apujtamsamniaitji.

<sup>22</sup> Natsá wakerutai iniaism esetram pé<sup>n</sup>ker wekasata. Amesha ashí shuar shiir enentáijaj Yúsan áujena nujaj Yus nekas enentáimtakum aneniakum ti shiir pujustá. <sup>23</sup> Enentáim<sup>n</sup>suk chichainiak aya ántar tunaitinian chichainia nu pachisáirap. Nusha aya némasmanainiawai. <sup>24</sup> Ii uuntri Jesukristu takarniuka chíkich shuarjaj nemasmanaikiashtiniaiti, antsu ashí shuarjaj

pénker nawamnaikiatniuiti. Tura waitnentáimturar péñker jintintiatniuiti.  
<sup>25</sup> Tura umircha shuarnasha Yus ni enentáin yapajtiakui nekas chichaman  
 shiir enentáimturarat tusa péñker enentáijjaj jintintiatniuiti. <sup>26</sup> Nujaj iwianch  
 ni wakeramu túrawarat tusa achikmaitiatan uwemprartatui.

### 3

#### *Amuukatin tsawant jeatemamtai aents ti tunaan túrawartatui*

<sup>1</sup> Amuukatin tsawant jeakui ti iturchat átatui. <sup>2</sup> Shuar aya  
 niniki enentáimtumasaratui. Kuítian ti wakeriartatui. Nankaamantu  
 enentáimtumartatui. Yúsnasha yajauch chicharsartatui. Aparíncha  
 umirkachartatui. Yumínsatniuncha nékachu ártatui. Ashí Yúsnancha  
 enentáimtuschartatui. <sup>3</sup> Aneetsuk waitnenkartichu ártatui. Tsanumin  
 ártatui. Ni ayashí wakeramun katsuncha ártatui. Aya kajen ártatui. Ashí  
 péñker túrinia nuna nemasrj ártatui. <sup>4</sup> Amikríncha surukartatui. Arantsuk  
 tunaan túrawartatui. Waantu enentáimin ártatui. Yúsan nakitrar aya ni  
 wakeramunak enentáimtusartatui. <sup>5</sup> Yusa kakarmarj “ántrai” tuíniak péñker  
 umirkachartatui. Túrasha Yúsan umirua núnisar túrawartatui.

Nu shuar penké pachisáip. <sup>6</sup> Nu shuarsha shiir chichayatan anañkawar  
 jeá wáiniawai. Tura nuwá esetar enentáimchan nekas tunaarinnun  
 anañkainiawai. Nu nuwá ashí yajauch wakeramujaj anañnainiawai.  
<sup>7</sup> Tuma ásar ashí shuara chichamen tuke ántuiniayatan nekas-chichaman  
 nekaatniun tujintiainiawai. <sup>8</sup> Yaunchu Ejiptu nunkanam Muisaisan uunt  
 akupniujaj chichaakui jimiara iwishin, Jánissha Jámpriissha, Muisaisan  
 kajerainiak “ántar tawai” tiarmiayi. Núnisan ju shuar nekas-chichaman  
 nakitiainiawai. Naka enentáimainiachu ásar Yúsnan naka jintiatniun penké  
 tujintiainiawai. <sup>9</sup> Túrasha nuna nankaamas kuakchartatui. Shuar ti paant  
 ni netse túruiniamurj nekarawartatui. Núnisan nu jimiara iwishniujaj  
 túrunamiayi.

#### *Amúak Papru Timiutéun akatramiania nu*

<sup>10-11</sup> Tura ámeke wi tímiaj nu umireame. Wi Yusjaj shiir wekaamusha  
 métek túriniaitme. Wi enentáimmiasha nékaitme. Ántruiniakui wáitsamaj nu  
 nékame. Tura Yúsan enentáimtakun tura anenkratkun shiir enentáijjaj kat-  
 suntramjai. Antiukía péprunmasha, Ikiuniu péprunmasha, Ristra péprunmasha  
 ashí yajauch túrutawarmatai wáitsamaj nu paant nékame. Túrasha ii Uuntrj  
 uwemtikrurmiayi. <sup>12</sup> Nekasaiti, shuar Jesukrístujaj shiir túrataj tákunka ni  
 nemasrj ántiam ti wáitsatniuiti. <sup>13</sup> Tura ashí anañkartin ainia nusha kame  
 ashí yajauch shuarsha nú yajauch túrukiar wétatui. Iwianchjaj anañkamu  
 ásar chikichnasha anañkarj weartatui.

<sup>14</sup> Antsu ámeke anuimiam nu imiá nekasaiti tu enentáimtakum  
 tuke emetata. Jintintramawarmia nú shuarsha wáitrichua nu  
 nékame. <sup>15</sup> Úchichinmayan Yus-Chicham nékame. Yus-Chichamka  
 uwempratniun jintintramanniati. Nusha “Jesukrístu nekas enentáimtakum  
 uwemprattame” tawai. <sup>16-17</sup> Ni Papirj áarat tusa Yus ni shuarj  
 áamtikramiayi. Ashí shuar ni Chichamen nekaawar péñker túrawarat  
 tusa túramiayi. Tuma asamtai Yus-Papí shuartin unuiniakartin asa  
 imiá penkeraiti. Tunáa túrajnia nu Yus-Papíjjaj nekamatniuiti. Tura  
 awajiakrincha Yus-Papí núnaka paant jintintramji. Nuyá naka wekasatniun  
 jintintramji.



## 4

<sup>1</sup> Ii Uuntrj Jesukrístu amuukatin tsawantaj Uunt Akupin ajas iwiaakuncha tura jákaruncha ashí péñker túramuncha tura yajauch túramuncha nekaat-tawai. Tuma asamtai Niisha tura Yus Apasha íimiainiamunam juna akateajme. <sup>2</sup> Uwempratin chicham etserkata. Yúpichuchia nujsa tura itiurchata nujsa tuke etserkata. Yus-Chicham nekas enentáimtikrarta. Tura shiir enentáimtusam chicharkam yáintaj tusam unuiniararta. <sup>3</sup> Ukunmanka péñker chichaman nakitrar ii wakeraj núchik nekaatai tusar, shuar teremak péñker pujuschamnia nekapea áintsan, nankaamas unuimiaru atai tusar, nánkamas unuikiartinian ti untsurj eakartatui. <sup>4</sup> Nekas shiir chichaman iniaisar ikiuiniak ántar áujmatsamun enentáimtusartatui. <sup>5</sup> Antsu ámeka tuke péñker túratin wakerakum ashí itiurchat katsuntrata. Uwempratin chicham étserkum takatrum péñker umikta.

<sup>6</sup> Ishichik ajasai winia iwiaakmar Yusaj surumaktin. Mantamnan nayimpiniam wétin jeatimiai. <sup>7</sup> Shuar kakaram maanainia núnisnak tuke kakaram takasmajai. Tséken péñker tsekea áintsanak yawetsuk takasmajai. Tura Yus-Chichaman nekas akasmatkun péñker wáinkiaitjai. <sup>8</sup> Tuma asamtai tawasap nukajaj najanamu tsékena susamua áintsan wisha péñker túramunam akinkiattajai. Tura aya wíniak akirkashtatui. Antsu ashí ni tátinian shiir enentáijjai nákainia nunasha nekas péñkera nuna akikiartatui.

*Timiutéu túratin akatmamturma*

<sup>9</sup> Wárik iiraitin enentáimturata. <sup>10</sup> Témas aya jú nunkanmayanak wak-erak ajapa ikiuruk Tisarúnika péprunam weyi. Tura Kresentisha Karasea nunkanam weyi. Núnisan Títiusha Tarmasia nunkanam weyi. <sup>11</sup> Túrawarmatai aya Rúkas wijjai pujawai. Márkus eaka wáinkiam ame itiaritia. Jui ti penker yainkiamniaiti. <sup>12</sup> Tura Tikikiunka Ipiisu péprunam akupkamjai. <sup>13</sup> Tura winiakum nuparam pushí Trúas péprunam Karpu jeen ikiukmiaj nu takurtuktia. Núnisan nuparam papisha tura nekaska penké papí takurtuktia.

<sup>14</sup> Arejántruka jirujaj takawa nu ti yajauch awajtusuiti. Túrutaitkiuisha ni túramujaj métek Yus akiktí. <sup>15</sup> Nu amesha péñker wáinkiatá. Ii étseamun penké nakitiawai.

<sup>16</sup> Emka akupniunam ayamprumaktaj tusan chichaakui chikichkisha yáintkiacharmiayi. Antsu sapijmiainiak ikiurkiarmiayi. Yus nu shuaran yajauch enentáimturcharka maak. <sup>17</sup> Tura ii Uuntrj Jesukrístu ni kakarmarjñ surus yaintkiamiayi. Nujaj uwempratin chichaman ashí nunkanam Israershuarcha antukarti tusan etserkamjai. Tura núnisan akupniunmayasha ii Uuntrj uwemtikrurmiayi. <sup>18</sup> Tura núnisan ashí yajauchia nuyá uwemtikrurmatai Nii akupeana nuñ nayaimpiniam jeattajai. Niñki tuke shiir awajnasti. Núnisan atí.

*Amikmaamiania nu*

<sup>19</sup> Piriskancha ni áishri Akirancha amikmainiajai. Núnisnak Unisépuru shuarincha amikmainiajai. <sup>20</sup> Erastu Kurintiu péprunam juakmai. Tura Trúpimiunka Miritiu péprunam jaan ikiukmiajai. <sup>21</sup> Michá nantu jeatsañ iiraitin enentáimturata. Tura Eupurusha Putentesha Ríniusha Kráutiasha tura ashí Yus-shuarsha amikmaatmainiawai.

<sup>22</sup> Ii Uuntrj Jesukrístu ámijjai tsaññ pujustí. Tura Yus ashí péñker waitmakarti.

Nuke atí.

## Papru TITIUN papí áatramu

### *Papru Titium áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wikia Pápruitjai Yusa takarniuri. Tura Jesukristu akatramurintjai. Yus achikma ainia nú shuar niisha antukar Yúsan umirkarat tusan akatramuitjai. Shuar nuna nekaawar pénger wekasartatui. <sup>2</sup> Tura nú arant, nú shuarsha tuke iwiaaku pujusarat tusan étserējajai. Nú shuarnasha, nunkan najantsuk, “uwentikrattajai” Yus tímiayi. Tura Niisha wáitruatnium tujintiwai. <sup>3</sup> Tura yamaikia, tsawant jeamtai, nuna nekaawarat tusa ii Yusri uwentikiartinia nu, winia chichamur ujakarta tusa, winia akatturmiayi.

<sup>4</sup> Titiu, wi Yusna étserma umikiu asakmin winia uchirua áitkiasnak papin áateajme. Iis, iijjaj métek Yus nekas enentáimtatsjik. Yus waitnentrama asa shiir awajtamsati tusan wakerajme. Tura ii Aparj Yussa, ii Uuntri Jesukristusha, Uwentikiartin ana nu, enentáimin imiatkincha awajtamsati, tajai.

<sup>5</sup> Wats, wi iwiarachmajna nu ame iwiarata tusan Kreta nunkanam ikukchamkajam. Tura “ashí péprunam Yus-shuar írunmanum, Yus-shuaran wáinkiarat tusam shuar anaikiarta” tíchamkajam.

### *Yus-shuaran wáinin*

<sup>6</sup> Yus-shuaran wáinin júnis atí. Niisha makuuchmin ti pénger wekasati. Tura chikichik nuwentin átiniaiti. Tura ni uchirisha Yusna ártiniaiti. Tura shuar yajauch chicharsachmin niisha tutupnisañ wekain ártiniaiti. <sup>7</sup> Enentáimprata. Yus-shuaran wáinin Yusna ana nuna wáinkiat tusa anaikiamuiti. Tuma asamtai nekas makuuchmin wekasatniuiti. Waantu enentáimtumatsuk, kajetsuk, tura nampechu átiniaiti. Chikichan waitkiauí áchatniuiti. Tura ananma kuítrintin ajastaj tusa wakerukchatniuiti. <sup>8</sup> Antsu shuar ni jeen írar winiana nuna itiaatniuiti. Tura ashí pénger ana nuna wakerin, esetas enentáimin átiniaiti. Tura ju nunkanmaya akupeamuncha, núnisañ Yús akupeamuncha umirkatniuiti. Tura niñki íimiastiniaiti. <sup>9</sup> Tura nú arantcha, chíkich shuáran pénger jintintrataj tusa tura Yus-Chichaman nakitin áinia nuna nupetkataj tusa, Yúsnumiá nekas chichaman, nii unuimiátramiania nuyá kanakchatniuiti. <sup>10</sup> Nekaata. Umichu ti irunui. Niisha ántar chichau ásar ananmauí ániawai. Israer-shuar weeanam ti irunui nú shuar. <sup>11</sup> Niisha kuítian achiktaj tusar wakeruiniak, yajauch unuiniarchatniua nuna unuiniainiawai. Nuna túruiniak untsurj shuáran, ni írutkamurijjaj yajauch enentáimtikiainiawai. Tuma asamtai auka, ni wene epetkatniuiti, ántar chichainiakui. <sup>12</sup> Warí, imia Krétanmaya chichaman eterin juna tíchamka: “Krétanmaya aentska tuke wáitrin ániawai. Tura nákitiat ti yurumin ániawai. Yajasma núnisañ ániawai.” Nuna tíchamka. <sup>13-14</sup> Maa, niisha nékasañ tímiayi. Nu tuma asamtai, Titiu, Israer-shuar ántar tuinia nuna, Yus-shuar anturkachartí tusam, tura nekas chichaman nakitiana nuna akupeamurjín umirkachartí tusam, antsu Yúsan nekas umirkarat tusam, umichu shuar kakaram chicharkarta.

<sup>15</sup> Enentáimprata. Yus-shuarka, ni enentái chamir ajasu ana nuka, ashí ni wainnia nuna péngernak enentáimtai. Tura chíkich shuar, Yúsan

umirkachu asa, ni enentáí wapik asa, péñker ana nuna enentáimtustinian tujintiawai. Achapai enentáimiuk, péñkercha ana nuna “péñkeraiti” tawai. <sup>16</sup> Tura niisha “Yus-shuaraitjai” tuíniayatan, Yúsan umirtsuk niisháa túruiniawai. Tuma ásar mujmiaí ániawai niisha. Umichu ásar péñkeran túratniun penké tujintiainiawai.

## 2

### *Péñker jintintiatin*

<sup>1</sup> Tura amesha, Titiu, péñker chicham etserkata. Yus-Chicham tátsuna nu etserkaip. <sup>2</sup> Antsu áishman katsunt Yusna ainia nu, ju jintintrata. Nampechu, nánkamas enentáimcha, esetas enentáimin arti. Yus tana nuna umirin tura anenain arti. Ni itiuurchariñ Yúsan enentáimtusar katsuntin arti. <sup>3</sup> Tura núnismek nuwá katsunt Yusna ainia nusha ju jintintrata. Niisha núnisarañ Yus-shuarti túramnia nuna péñker túrawarti. Tsanumin tura nampen áchartí. Antsu péñker wekasatniun unuinin arti. <sup>4</sup> Niisha yama nuatnakua nuna ni áishriñ ni uchiríncha nekas aneetniun unuiniarartí. <sup>5</sup> Junasha jintintrartí. Esetas enentáimin, péñker wekain ártiniaiti. Ni takatrin péñker takastin ániawai. Ni áishriñ umirin ártiniaiti. Tura waitnentin ártiniaiti. Yus-shuarcha Yus-Chichaman yajauch chicharkarain tusar túrawartiniaiti. “Tu jintintrarta” titiá.

<sup>6</sup> Nuyá, Titiu, natsa ánia nu “nánkamsar enentáimsarum wekasairap” titiá. <sup>7-8</sup> Tura amesha, Titiu, ashí tsawant péñker wekasatá. Nu natsa wi túramun júkiar nunak túrawarmi tusam, nu túrata. Tura anturtamna nu “nekaschapitia” tuiñ tusam, esetsam enentáimsam, Yus-Chicham tana nu ímiatrusmek jintintiata. Nú túrakmiñkia, Yus-Chichaman nakitiana nu shuar “Titiu nánkamas chichaawai” titiaj tukamá, natsaamamak tujintramkattawai.

<sup>9</sup> Takarin ainia nu, ni takartairin umirkarat tusam jintintrarta. “Shiir enentáimsarum, yajauch áimsuk shiir umirkatarum” titiá. <sup>10</sup> “Kasamkairap, tura anankawairap. Iis, péñker túrakrumka, takarniuitiatrum, shiir tura asarum ii Uwentikramin Yusri chichamen shúiraiti, tu enentáimtikrattarme” titiá.

<sup>11</sup> Yus in waitnentrana asa ashí áentstin uwentikramprataj tusa wakerutmaji. <sup>12</sup> Kame Yus waitnentrana asamtai, tunáa ana nu iniaisatniuitji, nu nékaji. Tura ju nunkanmayá yajauch ana nu wakerukchatniuitji. Tura antsu ju nunkanam pujayatrik esetsar enentáimsar anañma wekatsuk tuke tsawant Yus anear wekasatniuitji. <sup>13</sup> Túrar ii Yusri Jesukristu, uwentikramajnia nu, imiá shiir iwiarnar tatí tusar nákastiniaitji. <sup>14</sup> Jesukristuka in jarutramkajiaji, ii tunaariniá uwentikrampratajsa. Tura, Winia ajasar tuke enentáijiaí péñker túrawarat tusa, ii tunaarín japirtampramajiaji.

<sup>15</sup> Titiu, anaikiamu asam arantutsuk nu jintintrata. Yajauch ana nuna túrawarain tusam chicharkarta. Péñkeran túruinia nu ikiakárta. Tura yajauch chichartukarain tusam tuke péñker wekasata.

## 3

### *Yus-shuarti túratin*

<sup>1</sup> Titiu, shuar enentáimtikrarta. “Ashí akupin ainia nusha tura chikich uunt akupena nusha antukrum umirkatarum” titiá. “Péñkeran túratin ana nuna páchitsuk túrattajai” titiniaitrumé” titiá. <sup>2</sup> “Tsanumpirap, kajernaikairap, antsu shiir enentáimtunaistarum” titiá. Nankaamantu enentáimtumatsuk ashí

shuar péñker awajsatarum tusam tu jintintrarta. <sup>3</sup> Warí, iisha núnisrik Yus-shuar ajatsuk náñkamsar wekaimji, Yuska umirtsuk. Tura íwianch emetamu pempée wekaimji. Tura ii ayashí wakeramu tuke túriniuyaji. Tunaasha túriniuyaji. Chíkich atankittsar wakeriniuyaji. Chíkich shuar kajerkar tura nuamtaksha kajernainiuyaji. <sup>4</sup> Túrasha Yus in uwentikkiartin ana nu, anenkratin asa, ni anenkrattairin ashí áentsun iniaktus in uwentikrampramiai. <sup>5</sup> Yus in waitnentrama asa, iikia júkesha péñker túrachma aín uwentikrampramiai. ¿Itiurak uwentikrampramiai? Ii tunaarín asakátrampramiai, niijaktinia áintsan. Tura Yusa Wakaní pujurtamkurin, ii iwiaakmarin yamaran amasmaji. <sup>6</sup> Jesukristu jakamujai Yus in emeenturmatsuk ni Wakanín suramsamiai. <sup>7</sup> In anenma asa nuna túramiayi. Nujínkia iisha yamaram awajsamu asar tuke iwiaaku átin, ti wakerimij nu íniuiiti. <sup>8</sup> Nuka ti nekasaiti. Tuma asamtai Yúsán umirkarmia nu, péñker túratniun tuke wakerukarat tusam tuke jintinki wetá. Wi tímiajna nu, péñker asamtai, ashí aents nuna nekaatniun atsumainiawai. <sup>9</sup> Shuar netse áujmatainiakui ameja pachisaip. Tura “aya winia úntruk péñker áiniawai” tu chichasaip. Tura Israer-shuara akupkamurí itiurkit tusa shuar ti áujmatainiakui nusha pachisaip. Ántraiiti nuka. Péñker wekasatniun yayatsui.

<sup>10</sup> Shuar tsanumprur yajauch enentáimtunaimtikiana nu chicharkata. Ántachkuínkia ataksha chicharkata. Tura penké tujinkiamka jiiiki akupkata. <sup>11</sup> Nujai juna nekaamnaitme: nuna tura asa awajiruiiti. Tura ni tunaarínin jakattui.

### *Papru wakerana nu*

<sup>12</sup> Wisha Artemasan akatran akuptukchatjameash. Nin akupeachkunka Tikikiun akuptuktatjame. Nii jeamtai amesha wari winitritia Nekapuris pérunam. Jui Nekapurisnum yumí nantu asamtai seturan pujuttajai. <sup>13</sup> Senas, chichaman ti unuimiaru pujana nu, amikiur Apurusjai jeamtai, nii atsumtsuk shiir weartí tusam, ame túratin jeamna nu yainta. <sup>14</sup> Iní Yus-shuar ainia nusha péñker túratniun tura atsumainia nunasha yáingínian nekaawartí. Ántar pujusarain tusan nuna tajai.

<sup>15</sup> Ashí wijjai pujuinia nu amikmaatmainiawai. Tura ii amikri Yus-shuar ainia nu amikmaatruata. Atumniasa Yus shiir yainmakat tusan wakerajrume. Nuke atí.

## Papru JIRIMIÚÑKAN papí áatramu

### *Papru Jirimiúñkan papin áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wi Papru ju papin áaran akuptajme ámin, Jirimiúñká. Ii yachi Timiutéusha juna akupturmawai. Wi Jesukrístu takaru asan sepunam pujajai. Ame iijjaj tsanin̄kia takáa asakmin ju papin akuptajme. <sup>2</sup> Núnisan̄ ame jeemiin Yushuar irunainia nunasha tura ii umaĵ Apiancha tura Arkípiuncha iijjaj ti kakaram takasu asamtai ju papin akuptajrume. <sup>3</sup> Yus ii Aparĵ tura ii Uuntri Jesukrístu shiir enentáimturma ásar yainmakarti imiatkinchanum tuke shiir pujustinian.

### *Jirimiúñ penker Yus-shuar ámiayi*

<sup>4-5</sup> Ame Uunt Jesus shiir enentáimtakum ashí Yus-shuar ainia nusha aneamun antukjai. Nuna antukan ámin ti shiir enentáimtakun Yúsan áujeakun yúmin̄kijajai. <sup>6</sup> Áujeakun chíkich shuarsha ámijjaj métek Yúsan nekas enentáimtuiniak ashí penker ana nuna ti paant nekaawarat tusan seajai. Ashí penker ana nuka Jesukrístu shiir awajsamujaj takakji. <sup>7</sup> Wisha ame anenkratmajaj ti shiir enentáimtakun waraajai. Yatsurú, ámijjaj ashí Yus-shuarsha shiir enentáimiainiawai.

### *Papru Unisemun waitnentratniun Jirimiúñkan seamiani nu*

<sup>8</sup> Nu asamtai kakaram tátsujme. Kame wakeraknaka Kristu akatramu asan “Ju túrata” tíminiaitjijame. <sup>9</sup> Antsu aneakun aya júnisan tájame. Wi Papru úuntach asan tura Krístun takarkun sepunam pujakun <sup>10</sup> Unisemu waitnentrái tusan seajme. Niisha wi ujakmajaj Yus-shuar ajasu asa winia uchirua áintsan̄kete. Sepunam pujayatan ni aparĵya áintsanak ajasjai.

<sup>11</sup> Nuikia Unisemu ántrauyi antsu yamaikia aminiisha winiisha yáimniuiti. <sup>12</sup> Ataksha awantajme. Wi ti penker aneamu asamtai penker itiaata. <sup>13</sup> Wi Yus-Chichaman étserkun sepunam pujajai. Túmakun ame yajá pujakun yáintkiatin tujintiakmin nii antsu wíjjaj pujus yáintkiat tusan wakerimjai. <sup>14</sup> Túrasha ámin ujatsuk túrachmin enentáimpramjai. Kame ame wakerakum útsukchamujaj “pujustí” tákum̄n̄kia maak. <sup>15</sup> Júnissha enentáimpramniaiti. Unisemu ishichik tsawant men̄kakamai tura yamaikia waketki ámijjaj tuke pujustatui. <sup>16</sup> Kame yamaikia emetachma antsu ame aneamu yátsume áinis átatui. Nuka ti penkerchakait. Wisha nin ti aneajai. Tura yainmakmin asamtai tura Krístunam ame yatsum ajasu asamtai winia iniankattsam aneashtapash.

<sup>17</sup> Wisha ti penker amikrumchakaitaj. Tuma asam winia itiaarua nútiksam shiir awayáta. <sup>18</sup> Yajauch awajtamkaitkiuin̄kia tura ámijjaj tumashitkiuisha wi akiktatjai. <sup>19</sup> Wi Papru nekas winia uwejruij juna áaran ti nekas akiktatjame tájame. Túrasha winia tumashitmena nuna páchittsujme. Kame wi ujakam Yus-shuar ajaschamkum. <sup>20</sup> Wátsek, yatsurú, amesha Yus-shuar asam wi seajme ju túrutata. Kristu enentáimtakum shiir enentáimtikurta.

<sup>21</sup> Ti penker uminiaitme nuna nékakan júnisan áatjame. Tura wi seajmena nuna nankaamas túrattamna nuna nékajai. <sup>22</sup> Ayu. Átum Yus áujturkurmin Yus winia tsan̄katruktatui atumj̄in iiraitniun. Tuma asamtai wi nūj jean pujustin iwiarturata.

*Amikmaamiania nu*

<sup>23</sup> Épaprassha niisha Jesukristunu étseruk sepunam wijīaj pujus amikmaatmarme. <sup>24</sup> Núnisan̄ Márkussha Aristárkusha Témassha tura Rúkassha Yus-Chichaman etserkatniun yáintiainia nusha amikmaatmainiawai.

<sup>25</sup> Ii Uuntrī Jesukristu atumniasha ti shiir yainmakarti.  
Nuke atí.

## ISRAER-SHUARAN papí akuptukma

### *Yus ni Uchiríjaj ni chichamen ujatmakji*

<sup>1</sup> Yáunchuka Yúsnan etserniujaj chichas Yus ni enentáimmian ii úuntrin ujakmiayi. Tura untsurí nunkanmasha tura untsurí uwitincha niisháa niisháa chichas ujakmiayi. <sup>2</sup> Antsu ju amúamu tsawantaikia ni Uchirí Jesukristujaj ashí Niiniu ana nuna ujatmakji. Yus Niijijaj ashí írussa nuna najana asa mash Nin súsaiti. <sup>3</sup> Níyaiti Yúsan imiá métek nakumeana nu. Tura Níyaiti Yus nankaamas shiira nuna paant awajeana nu. Niisha aya ni chichamejaj kakarma nujaj ashí írussa nuna wáiniuk emeta pujurui. Tura ii tunaarín nijiatramak akupin pujutainium, Yusa untsuurín, pujusmiayi.

### *Nayaimpinmaya suntarjaj Kristu nankaamantuiti*

<sup>4</sup> Yusa Uchirí nayaimpinmaya suntarjaj imiá nankaamantu awajnasuiti. Tura ti nankaamantu asamtai Yus nayaimpinmaya suntar nankaamas Nin ti shiir awajtai. <sup>5</sup> Wátsek, nayaimpinmaya suntaran chikichinkesha juna tútsuk Kírstun tímiayi:

“Ame winia Uchirúitme. Túmaitkiui yamáikia winia kakarmarun átakeajme.”  
Tura núnisan tímiayi:

“Wi ni aparí átatjai, tura Nii winia uchir átatui.”

<sup>6</sup> Tura ju nunkanam ni Iwiairín akupeak tímiayi:

“Ashí Yusa suntarj tikishmatrarti.”

<sup>7</sup> Nayaimpinmaya suntarnan júnis chicharui:

“Nayaimpinmaya suntarín takartursarat tusa nasea áintsan awajsaiti. Ni suntarín chárpia áinis akupeawai.”

<sup>8</sup> Antsu ni Uchiríniun tímiayi:

“Ame, Yusá, tuke akupniuitme. Ame akuptairmesha aya péñkeraiti.

<sup>9</sup> Péñkera nu anenaitme, tura yajauchia nu muíjniuitme. Tuma asamtai ashí shuar shiir warartamu asamtai Yus, ame Yúsrum, ashí akupniujaj nankaamas uunt awajtamsaiti.”

<sup>10</sup> Nu arantcha tawai:

“Uuntá, yámankamtaik Ame ju nunka najanamiamé. Túram ame uwejmijaj nayaimpisha najanaitme. <sup>11</sup> Nusha mai amuukarmataisha Ame tuke pujuttame. Tarachjaj métek mamurartatui. <sup>12</sup> Tura ipijram ikius-tatme. Pushiya áintsam yapajíattame. Túrasha Ámeka núnismek átatme. Játsuk tuke pujuttame.”

<sup>13</sup> Ataksha tímiayi:

“Akupin pujutainium, winia untsuuruiní, pujusam nácarsatá. Ame nemas-rumin nupetkan Ámin umirtamkarti tusan amastatjai.”

Núnisan nayaimpinmaya suntaran peñké tichamiayi. <sup>14</sup> Antsu Yusa suntarí wakan áiniak ashí shuar uwemprartatna nuna yáinkiarat tusar Yus akup-kamu ániawai.

## 2

*Anearta. Uwempratin Chicham nakitrashiniaiti.*

1 Nuikia Kristu ti uunt asamtai ashí Niiniu antukajnia nujaj kanakchatin ti enentáimtustiniaitji. 2 Yaunchu nayaimpinmaya suntar Muisaisan súsarmia nú akupkamu nekas uminkiatniuyayi. Shuar umitsuk tunaan túramtai ti kakaram asutniáwarmiayi. 3 Antsu ii Uuntrj Krístuka Uwempratin Chichaman emka itiamiayi. Tura imiá nekas tuíniak Nin anturkaru in ujatmakarmaji. Tuma asamtai Uwempratin Chicham nakitiakrika nuna nankaamas uwemtsuk asutniáttaji. 4 Kame nu arantcha, Uwempratin Chicham ujatmainiakrin imiá nekas tuíniawai tusa aents túrachminian kakarman Yus iniakmasmiayi. Núnisan ni Shiir Wakanj ni wakerana núnisan niisháa niisháa kakermajaj takamtikeawai. Nujaj Yus-Chichama nu paant nekanamniaiti.

### *Jesukrístu aents ajasmiania nu*

5 Ayu. Nuik áujmatkur “jú nunka amuukattawai” taji. Tura yamaram nunkanam nayaimpinmaya suntar akupkachartatui. 6 Antsu ii akupkattainia nu, Yus-Papinium áarmaiti:

“¿Shuarti warimpiaitij ame imiá enentáimtitniusha? Kame, ¿shuar warí asamtai pujursataj tamea? 7 Ishichik tsawant nayaimpinmaya suntarjaj péejchach awajsamiame. Túram ti shiir nankaamas uunt awajsattame. Ame najanamun ashí akupkati tusam tsankatkattame. 8 Ashí nin umirkarti tusam susattame.” Tu áarmaiti.

Yus “ashí nin umirkarti” takui nin umirkashtinkia atsawai. Túrasha yamaikia ashí umirainiaka wáintsuji. 9 Tura wáinjina nu Krístuuti. Niisha aents ajas ishichik tsawant nayaimpinmaya suntarjaj péejchach ajasmiayi. Yus ni shuarin ti aneak jarukarti tusa wakerimiayi. Tura ni wáitias jakamujaj yamaikia ti shiir nankaamas Uunt awajsamuiti.

10 Ashí írúnna nu Yus najanamun ásar ni wakeramun umiktin ainiawai. Tura ashí ni uchirjsha ni shíirmarj pachiinkiarat tusa wakerawai. Tuma asa Yuska Jesukristun, nu shuaran Uwentiknia nuna, ni waitsmujaj nekas Uwentikmartin awajsamiayi. 11 Yusna atí tusa shiir awajsamuncha tura Kristu nin shiir awajea nunasha Yuska mai metek ni Aparinti. Nu asamtai Yusa Uchirj nu shuaran “yatsur” títinian natsantatsui. 12 Yus-Papinium núnisan tawai:

“Ame náarmin winia yatsurun ujakartatjai. Ashí iruntramunam kantampru-attajme.”

13 Ataksha ni shuarijjaj métek enentáimtamun tawai:

“Yúsan ti shiir enentáimtustatjai.”

Tura ataksha:

“Yus surusmia nú uchirjaj Yúsan umirkun pujajaj” tawai.

14 Tura nu uchi aents ásarmatai núnisan Jesussha aents ajasmiayi. Tura aents ajas jaka, iwianchin, jatai nérenniurj, ashí emesarmiai. 15 Tura ti unturj shuaran uwemtikrarmiayi. Nu shuar yaunchu jákatniun ashamainiak tuke wáitin ármiai. Antsu ni jakamujaj yamá ankant áiniawai. 16 Maa, imiá nekasaiti, nayaimpinmaya suntaran yáintaj tusa táchamiayi. Antsu ashí Apraám weean, ashí Yus-shuar ainia nuna yáintajtsa támiayi. 17 Túratin asa penké métek ni yachja áinis ajasmiayi. Nujaj in tuke waitnentrampromniaitji. Tuma asa Yúsnan pujurniu uuntrj ajas Yúsan tuke penker chichartamsanniatji. Núnisan murikiun maa Yus súsatniua áintsaj ni jakamujaj ashí shuara tunaarj tsankurniuiti. 18 Tura imia ninj waitsa asa tura íwianch nekapsamu asa yamaikia iisha wáitiakrincha tura íwianch nekaprakurnisha yainmakminiatji.



## 3

*Jesus Muisaisjaisha nan̄kaamantuiti*

<sup>1</sup> Tuma asamtai, p̄nker yatsuru, atumniasha Niiniu atí tusa Yus achir-makuitrume. Tuma asarum Kristu Jesus p̄nker enentáimtusarum. Niisha Yus nekas Akatramuyayi. Tura ashí Yus-shuar ajasarua nuj̄ai Yúsna pu-jurniu uuntriá núnisaiti. <sup>2</sup> Nu atí tusa Yus anaikiamiayi. Túramtai Kristu nuna ti p̄nker takasuíti. Núnisañ Muisais ashí Yusa aentsr̄in, Israer-shuar armia nuna ti shiir wainkiamiayi. <sup>3</sup> Túrasha Muisaisjaj̄i nan̄kaamas Kristu ti shiir awajnasuíti. Jeaj̄aj̄i nan̄kaamas jea jeamniuka nekas p̄nkerchakait. Núnisañ Kristu Muisaisjaj̄i nan̄kaamas p̄nkeraiti. <sup>4</sup> Kame ashí jeañ shuar jeamtsuk. Tura Yus ashí ír̄unna nuna najanaiti. <sup>5</sup> Wats. Muisais Israer-shuaran wáiniuk Yusa Jeen takastinia áintsañ p̄nker takarniuyayi. Tura ni takaak ukunam Yus titiatna nuna etserkatniuyayi. <sup>6</sup> Túrasha Kristu Yusa Jeen takarniuchu asa antsu Yusa Uchir̄i asa nūj̄ ashí akupeawai. Nu jeasha iitji. Tura tuke iniaitsuk kakaram ajasar Yus suramsattaj̄ nu wararsar nákastiniatji.

*Yusa shuari shiir pujustin*

<sup>7</sup> Nu asamtai, Yusa Shiir Wakanj̄ Yus-Papinium tawai: “Yamaikia, Yus tana nu ántakrumka <sup>8</sup> nakittsuk shiir anturkatarum. Israer-shuar yaunchu aents atsamunam wekainiak Yus taman nakitrar Yúsna nekapsar akajkarmiayi. <sup>9</sup> Túramtai Yus tímiayi “Nūj̄ atumí uuntri nekaprutar akajtukarmiayi. Kuarenta (40) uwitin wi kakaram túramun ísarsha nakitrurarmiayi. <sup>10</sup> Tuma áarmatai nu shuaran kajerkan tiarmajai “Nu shuar ni enentáin tuke awajiniawai. Tura Wi taman umirkatniun nakitiainiawai” tímiajai. <sup>11</sup> Tura kajerkan nekas tákun “Wij̄aj̄i shiir pujustinian p̄nké tsañkatkachartatjai” tímiajai” tímiayi Yús.”

Tu áarmaiti.

<sup>12</sup> Anearta, yatsuru. Yajauch enentáimsarum tuke iwiaaku Yus enentáimtusuk kanakiirap. <sup>13</sup> Kame kashinkia tunaaj̄aj̄i anañnam enentáimin Yúsna nakitrashapash. Tuma asamtai yamaik tura ashí tsawant ikiakánairatarum. <sup>14</sup> Yámankamtaik Kristu shiir enentáimtusmaj núnisrik tuke iniaitsuk émeteakrikia Krístuj̄aj̄i shiir tsaniñkiar pujustatji. <sup>15</sup> Nu asamtai Yus-Papí tawai:

“Yamaikia, Yus tana nu ántakrumka nakittsuk shiir anturkatarum. Israer-shuar yaunchu Yus taman nakitrarua núnisrum ajasairap.”

<sup>16</sup> Muisais Ejiptu nun̄kanmayā j̄iikmia nu shuar Yusa chichamen anturkariat nakitrarmiayi. <sup>17</sup> Tura umiiniachkuí kuarenta uwi kajerkarmiayi. Tunaan túrawaru ásar untsur̄i shuar aents atsamunam kaj̄iñkarmiayi. <sup>18</sup> Kame umirkacharunka Yus “Wij̄aj̄i shiir pujustinian p̄nké tsañkatkachartatjai” tímiayi. <sup>19</sup> Iis, Yúsna enentáimtachu ásar Niij̄aj̄i shiir pujustinnium wayat̄niun tuj̄inkarmiayi.

## 4

<sup>1</sup> Nu asamtai, ii wayat̄in tsañkatkamu áyatar Yusj̄aj̄i shiir pujustinnium páchitkiachu aij̄i tusar aneartiniatji. <sup>2</sup> Yaunchu nu shuaran ujakarmia núnisañ incha Uwempratin Chichaman ujatmakuitji. Nu shuar Yúsna enentáimtusuk antukaru áarmatai nu chicham yáincharmiayi. <sup>3</sup> Antsu iikia ni chichame

enentáimta asar Yusjaj shiir pujustinnium nekas wayaji. Tura chikichan Yus tímiayi:

“Nu asantai kajerkan nekas takun “Wijjaj shiir pujustinian penké tsan̄katchartatjai” tímiajai” tímiayi. Kame Yus jú nun̄kan najana umik nuyá shiir pujus ayampramiayi. <sup>4</sup> Yus-Chichamnum ayampramun júnis tawai.

“Yus sais tsawant takakmas nuyá tsawantaj ayampramiayi.”

<sup>5</sup> Tura ataksha tawai:

“Wijjaj shiir pujustinnium wayá ayamprashtatui.”

<sup>6</sup> Shuar nū wayawar ayampratin tuke awai. Tura emka Uwempratin Chichaman antukarmia nuka umichu ásar wayacharmiayi. <sup>7</sup> Nu asantai ataksha Yus wayatin tsawantan áanturmaiditji. Nusha yamá tsawantaiti. Wats, Israer-shuar ni nun̄ké Yus susamunam wayáwarmiayi. Tura nuna ukunam Uunt Tawit timiajai Yus ni chichamen ujatmajai:

“Yamaikia, Yus tana nu ántakrumka nakittsuk shiir anturkatarum. Israer-shuar yaunchu Yus taman nakitrarua núnisrum ajasairap” tímiayi.

<sup>8</sup> Kame ni kapitian̄trj Jusué Israer-shuaran ni nun̄keen awayá ayamtikraitk-iuin̄kia Yus ukunam ataksha tsawantan áanturmachajj. <sup>9</sup> Nujaj páantaiti, ashí Yus-shuar Yusjaj shiir pujus ayampratin tuke awai. <sup>10</sup> Yusjaj ayampramia nū, ni kakarmarjijaj takastinian ayampraiti Yus ni takatrjijaj ayampramia núnisan̄. <sup>11</sup> Nu asantai iisha Yusjaj shiir pujustinnium pachiiinkiachajj tusar Yus shiir enentáimtusar kakaram ajastiniaitji. Israer-shuar yaunchu Yus taman nakitrarua núnis ajaschatniuitji.

<sup>12</sup> Yusa chichame iwiaaku chichamaiti, imiá kakarmaiti. Puniá mai érea núniniaiti. Tuma asa shuara enentáin init wayá ashí ni enentáimmian tura wakeramurj̄n ti paant awajitawai. <sup>13</sup> Yus najanamuka penké Nin umprukchamniaiti. Ashí írunna nu Yus íimmianum misúa áintsan̄ paant ániawai. Tura ii túramu ashí paant ujakartatji.

### *Jesus nekas Yúsnan pujurniu úuntrīnti*

<sup>14</sup> Jesus Yusa Uchirj̄ nekas Yúsnan pujurniu uuntrī ajas Yusaj wayá iiniun chichartamji. Nu asantai iniaitsuk tuke nekas enentáimtustiniaitji. <sup>15</sup> Niisha iijjaj métek ashí tunaanum nekapsamuiti. Túrasha tunaan túrachmiayi. Tuma asa ii tujintiaj nuna paant nékak ii itiurchatrj̄n waitnentramniuitji. Tura Yúsnan pujurniu uuntrī asantai <sup>16</sup> Yús-akuptainium shiir enentáijijaj sapijmi-atsuk jeamniaitji. Tura Yus in anenma asa waitnentramak itiurchat pujajnia nū yainmaktatji.

## 5

<sup>1</sup> Tura Yúsnan pujurniu úuntrīkia shuar anaikiamuiti tura ni takatrj̄ jímiaraiti. Yusaj shuárnan chicharsatniuiti. Nuyasha Yus suñiamun súsatniuiti tura núnisan̄ naman̄ken maa Yúsan súsatniuiti shuara tunaarj̄n asakátratniun. <sup>2</sup> Tura Yúsnan pujurniu uuntrī niisha shuar asa ni tujintiamun nékak shuar nékachuncha tura waak yujainia nunasha waitnentramniaiti. <sup>3</sup> Tura niisha tujintia asa ni tunaarj̄ncha chikichnajakaj métek tsan̄kurnarat naman̄ken maa Yúsan súsatniuiti.

<sup>4</sup> Shuar ni enentáijijain̄kia Yúsnan pujurniu uuntrī ajaschamniaiti. Antsu Yus nu shuaran anaikiatniuiti. Núnisan̄ Arun̄kan anaikiamiayi. <sup>5</sup> Núniskete Krístujaj. Niisha ni enentáijijaj Yúsnan pujurniu uuntrī ajaschamiayi. Antsu Yus Nin anak nujaj shiir awajsamiayi. Tura tímiayi:

“Ame winia Uchiruitme. Túmaitkui yamaikia winia kakarmarun átakeajme.”

<sup>6</sup> Tura ataksha Yus-Papinium júnis tawai:

“Mirkisetékka Yúsnan pujurin amia núnismek Amesha tuke Yúsnan pujurin átatme.”

<sup>7</sup> Kristu jú nunkanam pujak kakantar útuk Yúsán ti seamiayi. Nin jákatniunmayá uwemtikramnia asamtai seamiayi. Tura Yusa wakeramurin tuke enentáijjaj enentáimtkui Yus anturak ti yainmiayi. <sup>8</sup> Nujaj Kristu Yusa Uchiríntiat ní wáitsatniujaj umirkatniun unuimiarmiayi. <sup>9</sup> Nujaj ti nekas Uwemtikin ajasmiai. Tura shuar umirainia nuna tuke uwem ataksha Yus-Papinium júnis tawai:

“Mirkisetékka Yúsantikrarminiaiti. <sup>10</sup> Túramtai Yus Nin Yúsnan pujurniu uun-trj Mirkisetékjaj métek awajsamiayi.

### *Anearta. Yusjaj kanakchatniuiti.*

<sup>11</sup> Ju ti nukap áujmatsatin awai. Túrasha ántichu asakrumin mashi ujakchamniaitjarme. <sup>12</sup> Átumka yaunchu mash nekaamaintrume. Túmaitiatru ataksha yaitiás Yúsnan jintinruat tusarum atsumarme. Warí, kuirchia núniniaitrume. Kátsuram yútsuk muntsu muntsúatniuitrume. <sup>13</sup> Kuírchikia Uwempratin Chichaman áujenak péñker unuimiainiatsui. Tiniamnumiá ásar tujintiainiawai. <sup>14</sup> Apatuk kátsurman aya uunt yuámniaiti. Uunt ainia nuka péñkernasha tura yajauchincha apatkar paant nékainiawai.

## 6

<sup>1</sup> Uunt ajastai. Krístunu ana nuyá aya yúpichuchia nuke enentáimtsuk nu arantcha unuimiarai. Kame emka unuimiarinia nu ju ániawai: shuar ní tunaarjín jákatniunam júana nuna kúntuts enentáimtur Yúsán shiir enentáimtustincha, <sup>2</sup> imiantinnium nekaatniuswai:

“Mirkisetékka Yúsnanha, Yus-shuar yainmanum uweje awantsatniusha, jakamunmayá nantaktincha, tura sumantikiatin tsawanta nu nekaatniusha. <sup>3</sup> Tura Yus yainmakrin nuna nankaamas nekaattaji.

<sup>4</sup> Shuar Yusna nuna nekaanka tura Yus susamun takakkunka tura Yusa Shiir Wakanj kakarmarjín nekapsaitkiunka <sup>5</sup> tura Yusa chichamencha péñkeraiti nekaanka tura Yusa kakarmari ukunam nunka yamarmanum takastatna nuna yamá nekapeakka, <sup>6</sup> nu shuar nuna nakitiak kanakniaka atak ní tunaarjín enentáimtak ikiuktinian wakerachuk tujinkiattawai. Warí, ní enentáijjaj Yusa Uchirín krúsnum máiniaiti túrak ashí íimiainiaí natsanmain awajawai. <sup>7</sup> Nu shuar yajauch nunka áintsan ániawai. Yumi yútakui péñker nunka arakan péñker tsapatmakka arakmaun yayawai. Túramtai Yus shiir enentáimiui. <sup>8</sup> Antsu janjí nupan tsapatmakka nu nunka yajauchiiti. Yus áeseak emesrattawai.

### *Yus tsankatramkattajnia nu enentáimtakur kakaram ajaji*

<sup>9</sup> Aneamu yatsurú, tu chicharkursha, nú shuarchaitrum nu nékaji. Antsu uwempra asarum nú péñker túrattarme. <sup>10</sup> Yus ti péñker asa átum takasmancha tura ní aneakrum Yus-shuar yainmancha kajinmatkishtatui. Tura yamaisha tuke túrarme. <sup>11</sup> Tura nuik túrarmena núnisrumek tuke iniaitsuk kakaram takasrum ashí Yus tsankatramkatta nu wáinkiatarme. Núnisan atí tusar wakeraji. <sup>12</sup> Nakimtsuk kakaram ajastarum. Niiniaua nuna Yus ní shuarjín susattawai. Tura shuar Yúsán enentáimtak shiir enentáijjaj nákkaka nuna wainkiattawai. Tu takastarum tusar wakeraji.

13-14 Yus yaunchu Apraámjaj chichaak “Ti nekas shiir awajsattajme tura ti nukap pampamtikrattajme” tímiayi. Nuna taku imiá nekas tajai tusa tura chíkich Niijjaj nankaamas uunt atsakui imia Niñki pachiimias tumammiayi. 15 Tutai Apraám yáitmataik nákas Yus timia nuna wáinkiamiayi. 16 Shuar “nekas tajai Yus íirui” tákuñka chíkich niijjaj nankaamas úuntan páchiawai. Tura tu chichasmataiñkia nuyáñka imiá nekas tana nu nekaamniati. 17 Tuma asamtai Yuska “ti nekasan yapáñtsuk túrattajai” tusa imia Niñki pachiimias tumammiayi. Nujaj ni tsañkatkamun júkiartatna nu shuar Yus ti nekas umikatatna nuna nékainiawai. 18 Yus penké wáitruachmin asa áyatik ni tamajaj nekasaiti. Nuna arant nuikia imia Niñki pachiimias ti ikiakátmajai in. Nujaj iisha uwempratai tusar Niini weamkatikia tsañkatramkattajnia nu ti shiir enentáimsar wáinkiatin nákaji. 19 Nu enentáimsar kakaram ajaji. Yusaiya in umuchtiamkamnia penké atsawai. Yusaj áchitkia asakrin ti kakaram emet-tamji. 20 Jesussha emka Yusaj wayá mash iwiarturmaji. Tura Mirkiseték amia núnisan Niisha yamá tuke amuukashtinian Yúsnan pujurniu uuntri ajasuiti.

## 7

### *Mirkiseték amia núnisan Jesussha Yúsnan pujurniu uuntri ajasuiti*

1 Nu Mirkisetéksha Sarem nunkanam akupniuyayi. Tura ashí nankamak kakaram Yúsnan pujurniuyayi. Apraám chikich akupniun mesetjaj awakak támatai Mirkiseték jñintiuki inkiun ti shiir awájsámiayi. 2 Túramtai Apraám nupetmakar kuit jukimiun tias (10) akantuk susamiayi. Mirkisetéka naari tana júka “ti penker uunt akupin” tawai. Tura Saremka “ti shiir imiatkincha” tawai. Tura Mirkiseték Sarema akupniurj asa “ti shiir imiatkinchanum akupin” tawai. 3 Nukurisha aparisha Yus-Chichamnum atsawai. Núnisan ni uuntrisha atsawai. Ni akiiniamurjincha ni jakamurjincha ujaatsui. Tuma asamtai Yusa Uchirja áintsan tuke iniannakchatniun Yúsnan pujurniu uuntri ajasuiti.

4 Mirkiseték timiá uuntauya nu enentáimprata. Ii uuntri Apraámsha nupetmakar kuit jukimiun tias akantuk susamiayi. 5 Tuma asamtai Apraám nankaamas úuntaiti. Muisais akupkamujaj Riwi weeáka Yúsnan pujurnin ániawai. Niisha ashí Israer-shuarjaj métek Apraám weeá ániawai. Túmaitiat penké Israer-shuar ni warirjin tias akantuk Riwi shuaran suu ármiayi. Muisais tu akupkamiayi. 6 Túrasha Mirkiseték Riwi weeachunak Apraám tiásan akantuk nin susamiayi. Apraám Yus shiira nuna tsañkatkamuitiat Mirkisetékan niijjaj uunt asamtai susamiayi. Túram Mirkiseték Apraáman shiir awajsamiayi. 7 Imiá nekas Mirkiseték Apraáma nankaamas páantin asa Apraáman shiir awajsamiayi. 8 Israer-shuarti tias akankamun súajnia nú shuar aya aents ásar tuke pujuschamin ániawai. Antsu Mirkiseték jakamun Yus-Chicham penké ujaatsui. 9 Yamá Riwi weeá shuar kuit akankamun achiktin ániawai. Túrasha Apraám Mirkisetékan súakui Riwi weeá nujaj susa ániawai. 10 Apraám weeá ániak ni ayashja ánis enentáimtusmin ániawai.

11 Muisais akupkamunam Riwi-shuarnumiá aya Arun weeá shuar Yúsnan pujurnin ármiayi. Niisha Muisais akupkamu timia nujaj métek penké shuarjaj takasarmiyai. Tura Riwi-shuarnumiá Yúsnan pujurniu takatrijjaj tunáa nekas asakárminiaitkiuñkia Yúsnan pujurnin yarmamak, Arun weeachu, anaiki-ashtin ainti. Túrasha Yus Jesusan, Mirkiseték amia ánis, Yúsnan pujurniun anaikiati. Nusha Arun weeachuiti. 12 Tura Yúsnan pujurnin yapajñámtai

Muisais akupkamusha yapajniátniuiti. <sup>13-14</sup> Nu arantcha, ii Uuntri Jesukristu Riwi-shuarcha antsu Jutá-shuarauyayi. Tura Muisais akupkamujai Jutá-shuarnumiá Yúsnan pujurin atsutniuiti. Antsu nuna takatrin penké túrashtiniuyi. Tuma asamtai nújajisha Muisais akupkamu yapajniátniuiti.

<sup>15</sup> Nú páantcha awajsamniaiti. Wats, Yúsnan pujurin yamarma nuka Mirkisetékjai méteketete. <sup>16</sup> Niñkia Riwi shuar asa Yúsnan pujurin ajaschamiayi, antsu jákashtin asa nu kakarmajai Yúsnan pujurin ajasmiayi. <sup>17</sup> Tuma asamtai juna Yus Jesusan áujmatui:

“Mirkisetékka Yúsnan pujurin amia núnismek Amesha iniannatsuk Yúsnan tuke pujurin átatme.”

<sup>18</sup> Nujai yaunchu akupkamu péñkercha ajasmatai japirmaiti. <sup>19</sup> Muisais akupkamuka shuáran péñker awajsamminiuyayi. Antsu Yus in ti shiir awajtamattajnia nu nákaaji. Nujai Yusai ti shiir jeeáitji.

<sup>20</sup> Nunasha Yus “nekas tajai” tusa Niñki pachimias tumammiai. <sup>21</sup> Riwi-shuarnumiá Yúsnan pujurin Yusa naarj pachitsuk anaikiamu ármiai. Antsu jú Yúsnan pujurniunka Yus imia Niñki pachimias anaikiamiayi. Tura Nin júnis tímiayi:

“Uuntka imia Niñki pachimias tiniu asa penké yapajjáshtatui. Niisha “Mirkisetékka Yúsnan pujurin amia núnismek Amesha tuke Yúsnan pujurin átatme.”

<sup>22</sup> Tuma asamtai Jesuska nekas uwemtikrattajai tusa yaunchu amia nujai nankaamas péñker Chichaman iwiarturuiti. <sup>23</sup> Yaunchu Yúsnan pujurin untsurí ármiai. Chíkich jakamtai chíkich tuke takaarmiai. <sup>24</sup> Antsu Jesus tuke jákashtin asa chikichan ikiurkishtatui. <sup>25</sup> Tuma asa tuke iwiaaku pujak ni shuarin tuke Yúsan áujtusminiaiti. Tuma asa shuar Nin enentáimtusar Yusaj weankarun tuke uwemtikramniaiti.

<sup>26</sup> Tuma asa Jesus Yúsnan péñker pujurin asa ii atsumajnia núkete niisha. Niisha ti shiir asa penké tunaarinchaiti. Ashí tunaariniunmayá kanakniuiti. Tura Yusajai métek Uunt ajasuiti. <sup>27</sup> Niisha yaunchu Yúsnan pujurniu uuntri armia núnichaiti. Yaunchua nuka murikiun máawar ashí tsawant Yúsan suu ármiai. Nujai emka ni tunaarín nuyá ashí shuara tunaarín asakátin ármiai. Tura Jesuska jákatniunan chikichki surumak ashí shuara tunaarín asakátramiayi. <sup>28</sup> Muisais akupkamuka penké shuarnak tuke péñkercha ajin Yúsnan pujurniu úuntrin anaikiaiti. Tura nu ukunmanka Yus, nekas niñki pachimias, ni Uchirín, tuke péñkera nuna, Yúsnan pujurniu úuntrin anaikiaiti.

## 8

### *Nankaamas péñker Chichaman Jesus takartamji*

<sup>1</sup> Nekas juna tájame: Yúsnan pujurniu uuntri Jesus in ti shiir yainma asa akupin pujutainium Yusa untsuurin nayaimpiniam pujusuiti. <sup>2</sup> Nekas Yusa Jee nayaimpinma nu aents najanachma antsu Yus najanamuiti. Nu Jesus Yúsnan pujurui. <sup>3</sup> Ashí Yúsnan pujurniu uuntri ainia nu, shuar Yúsnan susamuncha tura naman maar Yus sútaincha Yúsan ashí súsatin ániawai. Núnisan Jesukristusha Yúsan súsatniuiti. <sup>4</sup> Juyá Yúsnan pujurin Muisais timia nuna Yúsan yamaisha susamin akui Jesus ju nunkanam pujakka Yúsnan pujurin áchainti. Antsu nayaimpiniam takaawai. <sup>5</sup> Yus yaunchu Muisaisan nayaimpiniam írunna nuna iniaktus tímiayi “Ame wáinkiamna nujai métek ashí najanata.” Túramu asamtai ashí yaunchu Yúsnan pujurin Muisais

najanamujaj takainia nu aya nayaimpiniam ana nuna nakumkamujaj takainiawai. <sup>6</sup> Antsu Jesus ti nekasa nujaj nayaimpiniam takaawai. Muisais akupkamuka shuáran péñker awajsachminiaiti. Antsu Yus in ti péñker awajtamsattaji. Kame Yamaram Chichamnum Yus ashí túrutmattajnia nu Muisais akupkamunam ana nuna nankaamas ti péñker áiniawai. Tuma asamtai nankaamas péñker Chichaman Jesus takartamji.

<sup>7</sup> Kame Emka Chicham, Yus Muisaisjaj yaunchu najanamia nu, nekas péñkeraitkiuinikia Yamaram Chichaman najanachaayi. <sup>8</sup> Antsu péñkercha áiniakui Israer-shuaran tímiayi:

“Uunt Yus tawai: “Tsawant jeamtai ashí Israer-shuarjaj Yamaram Chichaman najanattajaj. <sup>9</sup> Yaunchu ju shuara uuntrin Ejiptunmaya yaruakmiaj nuí Emka Chichaman najanamjai. Tura Yamaram Chichaman najanattaj nu núnischa átatui. Emka nuna uminiachkui ajapan iniaisarmajai.” Núnis tawai Uunt Yus. <sup>10</sup> Tura nu arantcha tawai: “Tsawant jeamtai Israer-shuarjaj Yamaram Chichaman najanattaj nuka júnis átatui. Wi akupeajna nuna enentájn paant enentáimtikrartatjai. Nuyá ni Yusri ártatjai tura niisha Wíi shuar ártatui. <sup>11</sup> Nuísha Yúsán nekaat tusa jintinnaiyachartatui. Kame ni ajsa ni yachjsa kame ashí shuar, uchisha uuntcha, ashí nekarawartatui. <sup>12</sup> Tura ashí ni tunaaríncha tsanukuraran ni yajauchirín atak penké enentáimtuschartatjai” tímiayi.” Tu áarmaiti.

<sup>13</sup> Wats, Emka Chicham yajauch ajakui Yus Yamaram Chichaman nájanek pujurui. Tura yajauch ajasua nuka wárik ajapnattawai.

## 9

### *Yusa Jee nayaimpinmasha tura ju nunkanmasha*

<sup>1</sup> Ayu. Yus shiir awajsatniuka Emka Chicham timia nujaj métek túratniuyayi. Tura ju nunkanmaya Yusa Jeeñ weriar Yús shiir awajsatniuyayi. <sup>2</sup> Nu Jeeasha júnis tesakmauyayi. Nékatka Shiir Tesaamu tutainti. Nuí asuitin ekeemakar tsápin awajtaisha tura misasha Yus iniaktusma tantajaj pujuyayi. <sup>3</sup> Nuyá-tesaamuka Imiá Shiir Tesaamu tutainti. <sup>4</sup> Nuí kunkuin ekeemataisha kurijijaj kuerma tura Chícham Aarma Chumpitiaisha pujuyayi. Nusha ashí kurijijaj kuérmauyayi. Tura inít kurijijaj najanamu ichínkian maná yurumak enkemniuyayi. Nuyá Yúsñan pujurniu uuntri Arunka ushukrutairi yaunchu tsapaak janukukmia nusha enkemniuyayi. Nuyá Yus najanamu Chícham Muisais kayanam aarmasha enkemniuyayi. <sup>5</sup> Nuna úkurin Kirupín, nayaimpinmaya suntara nu, kurijijaj nakumkamu wajarmiyai. Nusha Yusa shírmariñ nakumkarmiyai. Tura ni nanapéjaj shuara tunaarín ayamprutain nukúakuyayi. Tuma arantka yamá etserkatin atsumatsji.

<sup>6</sup> Núnis aa asamtai Shiir Tesaamunam ashí Yúsñan pujurin tuke wániak Yúsñan takasarmiyai. <sup>7</sup> Tura Imiá Shiir Tesaamunmanka aya ni uuntrin wáiniauyayi. Tura niisha ashí uwitin aya chikichik tsawant wayamiayi. Wayak ni tunaarjsa tura ashí shuara tunaarj tsanukurnarat tusa Yus súsatniu namanké numpen juu ámiayi. <sup>8</sup> Yusa Wakanj núnis atí tusa nuna mash iwiaramiayi. Tura asa juna paant awajturmajai. Jú nunkanmaya Yusa Jee pujakui tura aya nuñ Yus shiir awajsamniaitkiuinikia nekas Imiá Shiira nuí Yus pujamunam wayatín tuke itiuurchat ainti. <sup>9</sup> Nusha yamá pujuiniaj nuna enentáimtikrampratniuitji. Shuar Yus shiir enentáimtikratniun namanken maa suíniaksha nu shuar ni tunaarjijaj tuke itit enentáimtumainiawai. <sup>10</sup> Warí,

aya yurumátniusha umartincha nijartincha tura ashí núnisan túratniujai aya pátatek asamtai enentáiniam ana nuna iwiarachmin áiniawai. Antsu Yús nú túratniunka yapajjái niuyayi. Tuma asamtai yapajniátsaiñ túratin áiniawai.

<sup>11</sup> Tura yamaikia Kristu táwiti tura Yúsnan pujurniu uuntri ajas Yamaram Chichamnum Yús ti penkeran túrutmatniua nuna pujurturmaji. Niisha ti shiir Yús Jeá aents najanachmanum takaawai. Nu Jeá ju nunkanmayanchuuti. <sup>12</sup> Tura Kristu Imiá Shiir Tesaamunam namañke numpéjai wayachuuti antsu ni numpejaink' wayaiti. Tura aya chikichkí wayá ii tunaarin asakturmar tuke uwemtikrampramiayi. <sup>13</sup> Nekas namañké numpesha tura áisamu yun'kunmirisha tunáa shuarnum pátatek ukatkamú aya pátatek shiir awajsamniuyi. <sup>14</sup> Túrasha Kristu numpé ii tunaarin penké asakáruiti. Túramtai yamaikia tunáa jákatniunam júana nujai itit enentáimtumatsuk nekas iwaaku Yús shiir umirkanniaitji. Kristu penké tunaarincha asa tuke jákashtin Wakaní kakarmarjijai jákatniunam Yusaj surumakmiayi.

<sup>15</sup> Nu asamtai Jesukristu Yamaram Chichaman shiir takarniuiti. Yaunchu Chichamjai tunáa nekas tsankurachma asamtai Kristu jaka nu tunaancha tsankurarmiayi. Nujai ashí Yús-shuarti Yús achikma asar Yús tsankatramajnia nu wáinkiar tuke wararsattaji. <sup>16-17</sup> Shuar ni kuítrin akantrattak chichaman najanatuuiti. Tura jáatsaiñ nu kuit akantrashtini-aiti. Aya nii jakamtai nu chicham najanamu uminkiatniuiti. <sup>18</sup> Nu asamtai Emka Chicham Muisaisjai najanamusha maamu numpé ukatramujai akupkamuyayi. Nujajsha namañ máatniuyayi. <sup>19</sup> Muisais nu akupkamun ashí shuáran ujakarmiayi. Nuyá ure kapaakujai tura nupajajsha namañké numpé entsajai pachimpramujai ayak akupkamú papincha ashí shuar-nasha ukatkarmiayi. <sup>20</sup> Tura tiarmiayi "Ju numpajai "Chícham Yús akupturmarena nu nekas umiktiniaiti" tawai." <sup>21</sup> Nuyá nu numpajai Yusa Jeencha ashí nuñ takastin irunmia nunasha ukatkarmiayi. <sup>22</sup> Nu akupkamujai penké ishichik numpajainchu shiir awajsamniaiti. Túrasha numpajainchu tunáa penké asakárchamniaiti.

### *Kristu jakamujai tunáa asakármniaiti*

<sup>23</sup> Tuma asamtai Muisais najanamu nayaimpiniam ana nuna aya nakumkamú ásar namañké numpejai shiir awajsamu ármiai. Antsu nayaimpiniam nekas írúnna nu, nañkaamas kakaram numpajai shiir awajsatin áiniawai. <sup>24</sup> Kástuka yaunchu Yusa Jeen aents najanamunam takastaj tusa wayachmiayi. Nuka nayaimpinmayan aya nakumkamuiti. Antsu nekas nayaimpiniam Yús pujamunam wayá asa in áujturmaji. <sup>25</sup> Yaunchu Yúsnan pujurniu uuntri ni numpejainchu ashí uwitin Imiá Shiir Tesaamunam wain ármiai. Tura Kástuka untsurí wayachuuti. <sup>26</sup> Kame untsurí wayatniuitkiuin'kia ni numpejaink' wayá asa yamañkamtaiknumiá untsurí jákaayi. Antsu yamaikia ju nunka amúamunam Kristu chikichkí jákatniunam surumak tunaan ashí asakáruiti. <sup>27</sup> Ashí shuar chikichkí jakar nuyá ni túramun Yusaj nekatniun nantaktin áiniawai. <sup>28</sup> Núnisan Kristu chikichkí jákatniunam surumak shuara tunaarin asakáruiti. Tura atakka tunaan asakártinian wantinkiashtatui. Antsu ni tátintriñ nákania nuna uwemtikkraatsa wantinkiatwawai.

## 10

<sup>1</sup> Muisais akupkamúka ukunam ti penker átatna núchaiti. Antsu nuna aya nakumeawai. Tuma asa ashí uwitin namañ maar Yús sútaijjajsha

shuara tunaarj̄n asakátrachminiaiti. <sup>2</sup> Kame asakátraka shuar nekas shiir awa-j samniaitkiuñkia Yus naman̄ maar súsatniun atsumachuk iniaisaraꞗyi. Iis, mash tsan̄kuramuitkiuñka ni tunaarj̄j̄ai itit enentáimtumashcharainti. Túrawar naman̄ maar Yus súsatniun iniaisarainti. <sup>3</sup> Antsu naman̄ken maar ashí uwitin tuke súniak nuj̄ai ni tunaarj̄n tuke enentáimtuiniawai. <sup>4</sup> Warí, naman̄ké numpej̄ai ii tunaarj̄ pen̄ké asakárchamniaiti.

<sup>5</sup> Nu asamtai Kristu jú nun̄kanam taa Yúsan chicharuk tímiayi:

“Naman̄ maar súaisha pen̄ké nakitráme. Antsu ayash̄ iwíaram surusuitme.

<sup>6</sup> Naman̄ áesamusha tura tunaan̄ asakártin naman̄ susamusha wakeratsme. <sup>7</sup> Tuma asamtai “Yusrú, tímiajai. Winia áatrurma núnisnak ame wakeramurmin umiktajtsan táwitjai” tímiajai” tímiayi.

<sup>8</sup> Emka, Muisais akupkamu aín, naman̄ susamuncha, tunaan̄ asakarat tusa naman̄ maar susamuncha, naman̄ áesamuncha Yus ashí nakitraitit tawai Kristu. <sup>9</sup> Nuyá “Yusrú, ame wakeramurm̄in umiktajtsan táwitjai” tawai. Nuna taku naman̄ maar sútain “Asakáiniaiti” tawai. Tura chikichan ikuawai. <sup>10</sup> Jesukristu Yúsan umiruk jákatniun chikichkí surumakmatai Yus in tunaar-incha shiir awajtamsaitji.

<sup>11</sup> Tura Israer-shuarnumiá Yúsnan pujurin ashí tsawantaj nú naman̄nak máawar tunaan̄ asakáchunak Yúsan ti suu áiniawai. <sup>12</sup> Antsu Jesukristuka jákatniunam chikichkí surumak ashí shuara tunaarj̄n asakár atakka pen̄ké jákashtiniaiti. Nuna tura Yusa untsuurin̄i nekas akupin̄ pujutainium pu-jusuiti. <sup>13</sup> Tura Yus ni nemasrj̄n nupetak nin̄ umirkarti tusa sústartatna nuna nákwai. <sup>14</sup> Chikichkí jakamuj̄ai ni shuarj̄n tuke tunaarincha awajsaruiti.

<sup>15</sup> Yusa Wakanj̄sha núnisan̄ tawai. Emka tímiayi:

<sup>16</sup> “Yamaram Chichaman najanattaj nuka júnis̄an̄ átatui: Wi akupeaj nuna ni enentáin̄ paant enentáimtikrartajai.” <sup>17</sup> Nuyásha tawai: “Ni yajauch tunáa túramurin̄ pen̄ké enentáimtuschat̄tajai.”

<sup>18</sup> Tuma asamtai, ii tunaarj̄ tsan̄kuramu asamtai atak in jarutramkatin atsumatsji.

### *Yus tuke shiir enentáimtusar Yusaj jeartai*

<sup>19</sup> Tuma asamtai, yatsurú, Jesukristu numpej̄ai péñker awajsamu asar sapijmiatsuk shiir enentáij̄j̄ai Imiá Shiira nuñ, nekas Yus pujamunam wayamniaitji. <sup>20</sup> Nuñ wayatniuka Kristu jaka Yusa J̄eñ tesaamun júsatniua áintsan̄ ánturmamiaji. Yamaisha tura tuke wayamnia átatui. <sup>21</sup> Jesus Yúsnan pujurniu uuntrī asa ashí Yus-shuartin̄ wáitmak pujurtamji. <sup>22</sup> Tuma asamtai, tuke enentáij̄j̄ai Yus imiá nekas enentáimtusar Yusaj jeartai. Ii enentái Kristu numpej̄ai nijarma asamtai nekas enentáimtakur ii tunaarj̄j̄ai itit enentáimtumashchat̄niuitji. Tura ii ayash̄isha péñker entsajai imianniuitji. <sup>23</sup> Yus tsan̄katramkattajnia nu shiir enentáimtam̄u iniaitsuk kakaram ajarar tuke emetatniuitji. Yus tsan̄katramkaitji nuna umiktatui. <sup>24</sup> Péñker anenain tura péñker túrin̄ ajasartai tuser mai yainiaikiartiniaitji. <sup>25</sup> Yusa J̄eñ Yus-shuarj̄j̄ai tuke iruntratin̄ iniaisashtiniaitji. Chikich̄ iniainiakuisha iikia tuke iruntratniuitji. Nuñ irunkurkia ikiakánairtiniaitji. Tura Kristu tátin̄ tsawantrī ishichik ajasu asamtai nú nukap túratniuitji.

### *Anearta. Ti tsúumainti iwiaaku Yusa kakarmarj̄j̄ai asutiniátin.*

<sup>26</sup> Túrasha shuar nekas chichaman nékayat wakeramurj̄j̄ain̄ tunaanum wekaakka Kristu jakamun nakítia asamtai chikich̄ atsawai ni tunaarj̄n asakátratniun. <sup>27</sup> Áyatik ashamak ti tsuumaí sumamat̄in̄ tsawantan



nákasminiaiti. Nu tsawantaj Yus ni nemasrin ti kakerak asutiak mash emesrattawai. <sup>28</sup> Shuar Muisais akupkamun umikchamtai tura jímíar shuar menaintiusha etserkarmatai waitnentsuk máatniuyayi. <sup>29</sup> Núnisaitkiuñkia shuar Yusa Uchirin wishikiainiakka ni numpencha nakitiainiakka tura Yus nin anea nuna Wakanincha katsekainiakka nuna nankaamas asutniachartatuak. Warí, nii nakitiana nu numpajaj Yamaram Chicham nekas umirkatin awajsamuyayi. Tura nújajisha nii ti péñker awajnasiniuyayi. <sup>30</sup> Ii Uuntri Yus júnis tímiayi “Wi asutiátniuitjai. Wi yapajkiattajai.” Nuyásha tímiayi “Wíi shuara tunaarjin ti paant nekarattajai.” <sup>31</sup> Ti tsúmainti iwiaaku Yusa kakarmarjijaj asutniátin.

<sup>32</sup> Tura atumsha yámankamtaik Yusna nekaarum Yus-shuar ajasmarum nu enentáimsatarum. Kakaram ajasrum ashí itiurchat katsuntramarme. <sup>33</sup> Chikichtirmeka katseknakmarme tura ashí ímiainiamunam yajauch awajnasmarme. Chikichcha nu shuarum pachitkia asarum itit awajnasmarme. <sup>34</sup> Atumsha sepunam pujuinia nusha waitnentrarmarme. Tura shiir warasrum kuítrumin atantramainiakuiusha katsuntramarme. Nayaimpiniam tuke amuukashtin kuit pachiktin asarum túramarme. <sup>35</sup> Tuma asarum yawetsuk Yus tuke enentáimtusrum kakaram ajastarum. Túrakrum nankaamas akinkiatarme. <sup>36</sup> Atumsha esetra enentáimsarum Yus wakera nu túrakrum Yus atumin amastinia nu wainkiattarme. <sup>37</sup> Kame Yus-Chichamnum áarmaiti: “Tátinia nu ishichik ajasai. Wárik tátatui. <sup>38</sup> Shuar Yúsan nekas enentáimtak péñker wekaak uwemprattawai. Tura iniyaiyakuñkia nin wararsashattajai.”

<sup>39</sup> Tura iikia iniaisar mesena nú shuarchaitji. Antsu Yus shiir enentáimtusar uwempraitji.

## 11

### *Yus nekas enentáimtustin*

<sup>1</sup> Yus nekas enentáimtakur “nákajnia nuna, Yus nekas suramsattaji” taji. Tura wáinchaitiatar “nekas wainkiattaji” taji. <sup>2</sup> Yaunchu ii uuntri Yúsan nekas enentáimtuiniakui Yus “péñkeraitme” tiarmiayi.

<sup>3</sup> Aya Yus enentáimtakur ju nékaji: Yus aya ni chichamejain ashí nunkan najanamiayi. Túramtai ashí wáiniainiaj nu wáinchataijjaj najanamu áiniawai.

<sup>4</sup> Apir Yúsan nekas enentáimtak Kaínjaj nankaamas péñkera nuna Yúsan susamiayi. Túramtai Yus “péñkeraitme” taku shiir yumínsamiayi. Tuma asamtai Apir jákaitiat tuke enentáimtikramji.

<sup>5</sup> Enuksa Yúsan nekas enentáimtak iwiaakuk nayaimpiniam junakmiayi. Yus jukimiu asamtai wáinkicharmiayi. Tura Yus-Chichamnum aarma “Eruk júnatsuk Yúsan ti shiir enentáimtikniuyayi” tawai. <sup>6</sup> Tura Yus nekas enentáimtachukma çitiurak Nii shiir enentáimtiksatam? Nekas enentáimjaj Yúsan weantuktaj tusam wakerakmeka, emka, Yus iwiaaku pujawai, tu enentáimpratniuitme. Nuyásha, Wi Yúsan eakuñkia Yuska winia yáintkiattawai, tu enentáimsatniuitme.

<sup>7</sup> Yus, ‘amaarkatniun akupkattajai’ tiniu asamtai, Nuaisha Yúsan nekas enentáimtak, amaarun wáinchaitiat, “túrunattawai” tímiayi. Túrak Yus timiajaj métek uunt kanun najana ni shuarincha uwemtikramiayi. Tura Yúsan nekas enentáimta asamtai Yus “péñkeraitme” tímiayi. Tura ni umirkamujaj chikich shuar Yúsan enentáimtachun súmamtikiawarmiayi.

<sup>8</sup> Tura Apraámsha Yúsan nekas enentáimtak Yus “núńkem ikiukim wetá” tutai shiir umikmiayi. Yus tuke nin súsatniua nú nuńkanam wémiayi. Turasha ni nuńken ikiuak ni jeatniun nékatsuk jiinkimiayi. <sup>9</sup> Yúsan shiir enentáimtak nú nuńkanam Yus nin tsanġatkamuitiat írara áinis pujusmiayi. Nuap jeanam pujuyayi. Núnisanġ ni uchirġ Isaksha tura ni tiranġġ Jakupsha nuġnġ tsanġatkamuitiatan írara núnisar pujuarmiayi. <sup>10</sup> Kame Apraámka nayaimpinmaya ashirchamin péprunam pujustinian nákasmiayi. Yus nu pepru péńker iwiar jeamka asamtai umuchkiachminiaiti.

<sup>11</sup> Apraáma nuwé Sarasha Yúsan shiir enentáimta asa úuntach áyat ajaprukmiayi. Yus timia nuna umiktatui tau asa uchin takusmiayi. <sup>12</sup> Tura nuġai Apraám ti úuntchitiat ti pampanmiayi. Nii chikichkitiat ni pampanmarġ ti untsurġ ajasar yaajai métek tura náikmijiai métek nekapmarchamnia ajasarmiayi.

<sup>13</sup> Ashí nu shuar Yus tsanġatkamun wáintsuk jákarmiayi. Túrasha Yúsan nekas enentáimtuiniak arantiġ wáinkiar warasar shiir enentáimtiarmiayi. Túrawar “ju nuńkanam nekas aya íraraítji” tiarmiayi. <sup>14</sup> “Íraraítji” tu chichainiak chġkich nuńka eamun páant awajainiawai. <sup>15</sup> Niisha matsatu winíarmia nuġ atak waketkitniun wakeruiniakka páchitsuk waketkíaraġyi. <sup>16</sup> Tura antsu niisha nuna nanġkaamas péńker nuńkan nayaimpinmaya nuna enentáimtiarmiayi. Túmainiakui Yuska péprun iwiartur susa asa “wi ni Yusrġntjai” títinian natsantatsui.

<sup>17</sup> Ataksha Apraám Yúsan nekas enentáimtak “chikichik uchi amasmaj nu, namánkea áitkiasmek maam surusta” takui Apraám Isakan ni uchirġn Yus susatniun penġé suritkiachmiayi. <sup>18</sup> Kame Yus “Isakġai ti pampanġatme” tau asamtai <sup>19</sup> Apraám “máamtaisha Yus iniantkittíawai” tu enentáimpramiayi. Tura Yus ukunam máatiun suritkiamtai Isakan máachiat nekas jákatniunmaya uwempran nantakniua áintsanġ wáinkiamiayi.

<sup>20</sup> Isaksha Yúsan nekas enentáimtak ni uchirġn Jakupnasha Esauncha ukunam ni túrunattana nuna uġakarmiayi. <sup>21</sup> Núnisanġ Jakup Yúsan nekas enentáimtak jatsuk ni tiranġġn, Jusé uchirġn, shiir túrunattana nuna uġakarmiayi. Tura ti uuntach asa máshuġnġn ushukruma Yúsan shiir awajsamiayi. <sup>22</sup> Tura Jusesha jákatniurġ ishichik ajatesmatai Yúsan nekas enentáimtak Yus ukunam Israer-shuaran Eġiptu nuńkanmaya júkiartatna nuna uġakarmiayi. Tura jġiniainiak ni ukunchġn júkiar Yus tsanġatkaamu nuńkanam iwiarsarat tusa akupkamiayi.

<sup>23</sup> Muisaisa aparġsha nukurġsha Yúsan nekas enentáimtuiniak Muisais ti shírmach asamtai suntar máawarġn tusa akiiniamunmaya menaintiu nantu úġakarmiayi. Tura uunt akupin akupkamun ashamkacharmiayi. <sup>24</sup> Muisaissha Yúsan shiir enentáimtak uunt ajas Eġiptunmaya uunt akupni nawanrġ uchirġ ajastinian nakitramiayi. <sup>25</sup> Antsu Eġiptu nuńkanam ishichkisha tunaan warartsuk Yusa shuarġġai métek wáitsatniun nanġkaamas wakerukmiayi. <sup>26</sup> Nuġai Kristun yajauch awajsarmia núnisanġ niisha wáitsatniuyi. Túrasha ashí Eġiptu nuńkanam péńker ironmia nuna nanġkaamas Yus nin ukunam tsanġatkatta nuna shiir enentáimtusmiayi. <sup>27</sup> Niisha Yúsan shiir enentáimtak uunt akupin kajeramu aġn ashamsuk Eġiptu nuńkanmaya jiinki wémiayi. Yúsan wáinchiat shiir enentáimtamujai wainiua áinis kakaram ajas ashí katsuntramiayi.

<sup>28</sup> Muisais Yúsan shiir enentáimtak yámankamtaik paskua namperan najaneak ashí Israer-shuaran numpajai ni wáitirġn kuérat tusa akupkarmiayi.

Nujaj Yus timia núnisan nayaimpinmaya suntar nuna iis nu jeanam iwiajrin máatsuk nankaikit tusa tímiayi.

<sup>29</sup> Israer-shuarsha Yúsan shiir enentáimtuinia ásar Kapaantin Entsa nakaakamtai ajapén ti penker kukarnum katinkiarimiayi. Ejiptunmaya suntarsha núnisan katintai tukamá jakerarmiayi.

<sup>30</sup> Israer-shuarsha Yúsan shiir enentáimtuinia ásar Yus timian umirkar siati tsawant Jerikiú péprun téntakarmatai aa tanish sánákmiayi. Nujaj ti yúpichuch nupetkarmiayi. <sup>31</sup> Raapsha nu péprunam pujaku Yúsan nekas enentáimtak tsanirmataj áyat Israera suntarjin mamikmak wekaan ti penker itiáa asa chíkich shuar Jerikiúnam matsatua nujaj jákachmiayi.

<sup>32</sup> Nu arantcha Yúsan shiir enentáimtin ti írunui. Jeteúnsha, Paraksha, Sañsunsha, Jiptísha, Tawitcha, Samuershá, Yúsnan etserniusha nu shuar ármiai. Mash ujaktinian jeatsjai. <sup>33</sup> Niisha ashí Yúsan nekas enentáimtuinia ásar Yusa kakarmarin niisháa niisháa iniaktusarmiayi. Nuna túruiniak chíkich chíkich nunkanmaya aentsun nupetkarmiayi, nuisha pénger akupkarmiayi, tura Yussha ni timia núnisan yañkiarimiayi. Uunt yawancha kajeche awajarsarmiayi, <sup>34</sup> uunt jiniasha ikiajniakarmiayi, puniajaj mantamnatniuncha uwemprarmiayi. Kakarmachusha kakaram ajar mesetnumsha ni nemasrincha nupetkarmiayi. <sup>35</sup> Nuwasha ni uchirj jakan iniantkimiun wáinkiarimiayi.

Chíkichcha wáitias mantamnewarmiayi. Ti shiir pujustinnium nantaktiai tusar nú tsawantaj uwempratniun nakitrarmiayi.

<sup>36</sup> Chíkichcha katseknakarmiayi, asutniáwarmiayi, jirujaj jinkiarwar sepunam enkenawarmiayi. <sup>37</sup> Kayajaj tukú mantamnewarmiayi, jiniapetek tsupinkiarimiayi, Yúsan iniaisarat tusa nekapnasarmiayi, puniajaj mantamnewarmiayi.

Aya wékainarmiayi, kuítrincha ásar nuapen entsararmiayi, shuar nincha áintrar wáitnenmai awajiarimiayi.

<sup>38</sup> Atsamunmasha, naincha, waanmasha, ashí nunkanam wekain ármiai. Nu shuarjainkia ju nunkanmaya shuar imiá yajauch ásar niijjaj pujumainchu ániawai. <sup>39</sup> Nu shuar Yúsan shiir enentáimtuiniakui Yus "péngerairtrume" tiarmiayi. Túmaitiat ni tsañkatkamun wáinkiacharmiayi.

<sup>40</sup> Yuska nuna nankaamas péngeran iwiarturarú asa tura in yamá pujanjia juna enentáimturma asa niisha iisha mai metek tsaninkiar ti penker ajasarti tu enentáimsamiayi.

## 12

### *Jesus tuke enentáimtusar tsékentiai*

<sup>1</sup> Ashí ju nunkanam túrajnia nuka shuar nakuruiniak tsékena nujaj nakumkamniaiti. Ashí shuar yaunchu Yúsan shiir enentáimtusaruka téntakar írmainiaji. Tuma asantai ashí kijin ana nusha tura ashí tunaaka itit awajtamaj nusha ajapa iniaisar tura katsuntrar tsékenkir jeatai. <sup>2</sup> Túmakur Jesus tuke enentáimtusar tsékentiai. Ashí shuarjaj nankaamas Jesus Yúsan ti nekas enentáimtak aya péngernak túramiayi. Tuke nekas awakmakmiayi. Imiá tunáa shuáran krusnum máatin ajin núnisan natsanmainium jákatniun surimiakchamiayi. Antsu ukunam ti shiir warastin átatna nuna enentáimtak nuna ashí katsuntramiayi tura nuyá Yusa untsuurinj akupin pujutainium pujusuiti.

<sup>3</sup> Tunáa shuar Jesusan wáitkiasarmia nu enentáimpratarum. Túrarum pimpit-suk katsuntratarum. <sup>4</sup> Átum tunaajaj máaniakrum Jesus túramia áintsarum

numpemsha puárchaitrume tura jákachuitrume. Nuísha katsuntrarum jeat-niuitrume. <sup>5-6</sup> Yus nekas ni uchirín chicharkatniua áinis túramprum nu kajinmatkichmashuram. Júnis tawai:

“Uchirú, wi jintinramajmena nu kajinmatkip. Asutiámkuisha kúntuts puju-saip. Kame Uuntka Nii aneana nuna jintintiawai. Tura ni uchirí ajasat tusa achiana nuna asutiawai.”

<sup>7</sup> Tuma asamtai Yus ni uchiría áinis asutiámkuisha katsuntrarum. Warí, ashí apa ni uchirín chicharkashtatuak. <sup>8</sup> Tura ashí uchin chicharkatniua núnis Yus atumin chichartamchakrumniñkia nekas ni uchirínchuitrume. Antsu chikichnaitrume. <sup>9</sup> Nu arantcha ii aparí uchich áriñ chichartamkurin umirniuyaji. Nu arant nuikia nekas ii Aparí nayaimpiniam pujana nu shiir umirkar tuke shiir pujustin wakerishtatjik. <sup>10</sup> Ii aparí ishichik ni enentájjijai wakeramu chichartamniuyaji. Antsu Yuska ti penker awajtam-sataj tusa nekas atsumajnia nujai métek chichartamji. <sup>11</sup> Kame nekasaiti, ashí asutiámu yamaikikia waraschamniaiti, antsu kúntuts enentáimtikramji. Túrasha ukunam nu asutiámujai unuimij nuka péñker túratniun tura shiir pujustinian yáinmaji.

*Anearta. Yus tana nu nekas antuktiniaiti.*

<sup>12</sup> Nujai pimpirarusha tura kakarmachu ainia nusha ikiakárarum. <sup>13</sup> Túrarum péñker esettsa enentáimsarum wekasatarum. Túrarum tujintiainia nusha shiir wekasatin yaiñtarum.

<sup>14</sup> Ashí péñker túrakrum ashí shuarjai nawamnaikiarum péñker wekasatarum. Tunaan túrunkia Yusai penké jeashtatui. <sup>15</sup> Aneartarum. Shuar nakitiakuñkia Yus nu shuáran shiir yáinñinian tujinkiatawai. Nu shuar yajach enentáimiuk chikich shuárnasha itit awajas tunaanum útsukartatui.

*Yauh Tsanirmawairap.*

Yusna nusha nakitirairap. Isaka uchirí Esau péñkera nuna nakitramiayi. Yus “iwiairín núkap súsatniuiti” timia nuna enentáimtuschamiayi. Tura asa aya ishichik yurumkajai yapajíamiayi. <sup>17</sup> Tura nuyá ni aparí ukunam túrunattana nuna takui Esau ti penkeran wakerimiayi. Tura ti útkuisha ni aparí nin nakitramiayi tura ni chichasman yapajíatniun tujinkiamiayi.

<sup>18</sup> Atumjainkia Yusna enentáimtusminia nuka yaunchu Israer-shuarjai ashammaín amia núnischaiti. Yáunchuka Yus ni akupkamurín Israer-shuaran súakuí Senai muranam jeeármiai. Muranam uunt jisha kiritniusha teesha nasesha ajamiayi. <sup>19</sup> Tura kachu kakaram umpúamusha ámiayi. Tura Yus kakaram nin chichaream antukar ashamkar atakka chichaschati tu searmi-ayi. <sup>20</sup> Kame Yus chichaak “Shuarsha tan̄kusha ishichkisha nú muranam najarmatai nuka kayajai tukurar tura nan̄kijjaisha máatniuiti” tímiayi. Nu akupkamai ti ashammai asamtai “chichaschati” tiarmiayi. <sup>21</sup> Wáinkiarminia nu ti tsuumai asamtai imia Muisaissha “Ashamakun kuraajai” tímiayi.

<sup>22</sup> Antsu atumjainkia Yusna enentáimtustin nujai nan̄kaamas péñkeraiti. Átumka nayaimpinmaya Seun náinnium, Jerusaréñ iwiaaku Yus pujutai péprun nakumeana nuí jeeáitrume. Nuísha ti untsurí nayaimpinmaya sun-tarsha <sup>23</sup> ashí Yus-shuarsha shiir iruntrarú ániawai. Yus-shuaraka ashí nayaimpiniam ni naarj anujtukma ásar ni uchirí ániawai. Nuísha Yus, ashí shuaran ti nékana nu, pujawai. Niísha shuáran ti penker awajsamtai nu shuar jákar ni wakaní nuí shiir pujuiniawai. <sup>24</sup> Nuísha Yamaram Chichaman in takartamajnia nu, Jesus, pujawai. Nuna numpe ukatramujai ashí shiir awajsaiti. Nu numpasha Apira numpejai nan̄kaamas péñkeraiti. Kame Apir

ántar máamu asamtai yapajmiatrukta titinia áintsan enentáimtaji. Antsu Jesus tunáa shuáran péñker awajsartaj tusa jakamiayi.

<sup>25</sup> Nuka ti penker asamtai Yus chichartamprumna nu nekas anturkatniuitrume. Yaunchu Yus jú nuñkanam murá chichaamun anturkachar asutniátniunam uwempracharmiayi. Nujkia Yus nayaimpinmaya chichartamkurin ántachkurkia ishichkisha uwemprashtatji. <sup>26</sup> Yaunchu Yus chichamejai nuñkan úrmamtekiarmiayi. Tura yamaisha tawai “Ataksha aya núñkankechu antsu nayaimpinmasha úrmamtekiattajai.” <sup>27</sup> “Ataksha” tana nujaj “ashí muchitrámnia nu amuukartatui” tawai. Tura muchitrachminia nu juakartatui. <sup>28</sup> Yus in akupkatniun tsankatramaj nuka umuchnakchattawai. Tuma asamtai Yus yuminsatniuitji. Yus wakerana núnisrik wishiktsuk shiir enentáimtusar Yus shiir awajsatniuitji. <sup>29</sup> Maa, ii Yúsriñkia kajerkañka uunt já nuke áesaa mash emesramniaiti.

## 13

### *Yus shiir enentáimtiksatin*

<sup>1</sup> Nuamtak yachja núnisrum tuke mai anenai ajatarum. <sup>2</sup> Tuke írar shiir itiaatarum. Nuna túruiniak shuar nékachminiak nayaimpinmaya suntaran itiaawaruiti.

<sup>3</sup> Sepunam pujuinia nusha atumsha niijjai pujáa núnisrumek waitnen-trarta. Wáitkiasarma nusha wisha núnisnak wáitsamniapitjia tusarum waitnen-tratarum.

<sup>4</sup> Nuatnaikiatin péñkeraiti. Shuar ni nuwejai tsanin pujustin péñkeraiti. Tura nuatkamu áinia nusha chikichan eakchatniuiti. Tsanirmana núnaka Yus asutiáttawai.

<sup>5</sup> Aya kuítia enentáimtusam pujusaip. Yuska “Kanakchattajai tura penké ikiukchattajme” túramui. Tuma asamtai ame takakmena nujaj shiir enentáimsam “maakete” titiá. <sup>6</sup> Tiniu asamtai arantutsuk ju tíminiatji: “Winia yainnia nuka Uunt Yúsaiti. Nu asamtai shuar túrutamnia nuna ashamkashtat-jai.”

<sup>7</sup> Atumin Yus-Chichaman jintintramawarmia nu enentáimtustarum. Yúsar shiir enentáimtuiniak péñker wekasarmia núnisrumek atumsha túratarum.

<sup>8</sup> Jesukrístuka tuke yapajtsuk nuikiya núnisan yamaisha tura ukunmasha tuke núnisan átatui. <sup>9</sup> Chíkich chicham niisháa írunna nu anturkairap. Yus in anenma asakrin kakaram ajasartai. Shuar niisháa yurumkajaj enentáiruj kakaram ajastaj táyat penké yáinçhaiti. Yurumeaj nújainchu antsu Yusa aneñkrattairjjaj ii enentáin kakaram ajasminiatji.

<sup>10</sup> Yáunchu Yúsnan pujurin namañ maar Yus susamunmayan yuu áirmiayi. Tura iikia Yus-sutaj nusháa ana nu súaji. Nusha Kristu jakamu asamtai yaunchua nu Yúsnañ pujurin nu pachiinkiachmin áiniawai. <sup>11</sup> Israer-shuarnumiá Yúsnañ pujurniu uuntri tunaan asakártaj tusa namañké numpen júkiar Imiá Shiir Tesaamunam wain áirmiayi. Tura nu namañ arant áesatniuyayi. <sup>12</sup> Núnisan Jesussha péprunam arant wáitkianas mantamnamiai. Nujaj ashí shuara tunaarin ni numpejai nijiatkaiti. <sup>13</sup> Núnisrik iisha péprunmaya arant wétinia núnisrik Jesusaj weri Niijjai métek wishikmain katsuntutai. <sup>14</sup> Kame ju nuñkanam amuukachmin pepru atsawai. Antsu ukunam ti shiir pepru átatna nu nákaji. <sup>15</sup> Tuma asar namañ maar Yus sútsuk antsu shiir chicham súakur tuke Yus shiir yúmiñkiaji. Tuke núnisar túratai.

<sup>16</sup> Pénker túrakrum takakrum nu ajamnaisatin kajinmatnaikiirap. Nusha ti shiir Yus sútainti.

<sup>17</sup> Yus-shuaran akupin ainia nu umirkarum shiir enentáimtikratarum. Ni takatrin Yúsan ujaktin ásar atumí wakanin shiir wainiainiawai. Niisha itiurchatcha antsu wakerumainian túrawarat tusarum shiir yáintarum. Nu túrachkumka çitiurak yainmakarat?

<sup>18</sup> Incha Yus áujstarum. Iisha ashí péñker túratin wakeraji. Túraji enentáimji. <sup>19</sup> Tura Yus áujkuram Yus ataksha atumjai wainniaikiatniun wari tsan̄katrukāt tusarum seatritiarum.

*Amúak shiir chichaawai*

<sup>20-21</sup> Imiatkinchanum apujkartinia nú Yus, Jesukristun jakamunmaya iniantkimia nuka, ni numpé kakarmarijjai ashí péñker ana nuna suramsarti. Nujai ni wakeramu túrattarme. Tura Jesukristu kakarmarijjai ashí ni wakeramun in pujurtamas takasti. Ii Uuntri Jesukristu ashí Yus-shuaran ti penker Wáinniuiti. Tura ni numpejai Yamaram Chichaman kakaram awajsamiayi. Nu Chichamsha tuke men̄kakashtatui. Aya Kristu tuke shiir awajnosti. Núnisan atí.

<sup>22</sup> Yatsurú, kakaram chicharkajrumna ju shiir enentáimjai anturkatarum. Kame ti wárik áatrajume. <sup>23</sup> Yamaikia ii yachi Timiutéu sepunmaya jinki an̄kant ajasai. Nuna ujaajrume. Wárik támataingia atumin íitij tusan winiakun niijjai winittijai.

<sup>24</sup> Atumí uuntrijsa tura ashí Yus-shuarsha amikmaatarum. Itiaria nun̄kanmaya shuarsha amikmatmainiawai.

<sup>25</sup> Ashí Yus ti shiir yainmakarti. Nuke atí.

## SÁNTIAK papin áarar akuptukma

### *Sántiak aarmiania nu*

<sup>1</sup> Wi Sántiak Uunt Yúsan tura núnisan ii Uuntrj Jesukrístun umirin asan ju papin aajai. Ashí Yus-shuartirmin ashí nunñkanam tsakinñmakarum mat-safrumna nuna amikmaajrume.

### *Nekatainkia Yúsnumigiti*

<sup>2</sup> Yatsuru, ashí itiurchat wáinkiu meshesha tuke warastarum. <sup>3</sup> Iis, itiurchat-num pujakrum nekas Yus enentáimtaikiurmeka katsuntratín unuimiarturume. <sup>4</sup> Tura tuke páchiachkuram, tuke katsunteakrum, nuikia Yúsjaí ti penker katsuqartatrum. Penké atumashtatrum.

<sup>5</sup> Átum nánkamsarmek nekaatin tujintiakrumka Yusa nekatairj seata. Shuar seakuí Yuska kajetsuk tura ementutsuk antsu patatas súawai. Tuma asamtai seakminkia suramsattawai. <sup>6</sup> Túrasha Yus nekas enentáimtusam, “túratpiash” tútsuk seata. “Cha, nékatsjai surustimpiash” tu seakmeka ántram seame. Nayaantsa tsukaturj juní taa, atúu wakетки ajatsuk. Amesha áintsamek túmame. <sup>7</sup> Enentáimjín núnisketkuñkia, seamna nuna Yus penké suramsashtatui. <sup>8</sup> Shuar jimiará enentáimna nuka shiir wekasatniun tujintiawai.

<sup>9</sup> Yus-shuar, ju nunñkanam kuítríncha ainia nu, Yus shiir awajsamu nujaj warasti. <sup>10-11</sup> Tura Yus-shuar kuítrinniitkuisha péejchach enentáimtikramsha warasti. Iis, nupá kuáñkam tura nantu ti sukuam kaar miniatsuk. Kuítrinniuka ántska ántram seame. Nayaantsa tsukaturj juní taa, atúu wakетки ajatsuk. Amesha áintsamek tánkete. Tuke súrutnak pujurkusha itiurchat wáiniuk wárik amuukattawai.

### *Ii itiurchatrj ana nu*

<sup>12</sup> Shíiraiti shuar ni itiurchatrjín nekas katsunteana nuka. Nekapsam jíinkiuñka akinkiatniun wáinkiatawai. Iwiaaku átinian, tawasap achiktinia núnisan, wáinkiatawai Yus ni aneam tsanñkatka nuna. <sup>13</sup> Shuar tunáa túramnia nekapeakka “Yus nuna útsutrutui” tu enentáimprashiniaiti. Yuska yajauch túramnia enentáimsui túrasha Niisha penké chikichkinkesha tunaanum útsuchuiti. <sup>14</sup> Antsu ni wakeramurjjiain aents tunaan niñki ikiatmamkaiti yajauch túratniun. Nújainñkia tunaanum útsukmaiti. <sup>15</sup> Nu yajauch wakera-munmayá tunáa akiiniui. Tura nu tunáa mash amuukantai jákatin akiiniui.

<sup>16</sup> Yatsuru, aneakun tájarme, ananmamawairap. <sup>17</sup> Ashí penker ana nu, ashí shiir ana nusha nayaimpinmayá Yusak amasuiti. Yus ashí tsáapnia nuna najanaiti. Tura Niin kiritin atsain yapajítsuk tuke tsáapniiti. <sup>18</sup> Ni wakera asa ni nekas chichamea nujaj ni uchirj najatmamji. Tura ashí ukunam átatna nujaj ii émkaitji.

### *Yus nekas shiir awajsatin*

<sup>19</sup> Tuma asamtai aneamu yatsuru, wárik chichastin enentáimprairap antsu antuktin emka enentáimprata. Núnisan wárik kajekaip. <sup>20</sup> Kajena nuka Yus penker wakeramun túratsui. <sup>21</sup> Nu asamtai, ashí penkercha nu tura ashí yajauch írúnna nusha iniaisata. Tura tuke enentáijjai Yus-Chicham ame

enentáimin araamu anturkata. Tura nu Chicham kakarmaiti uwentikram-pratniun.

<sup>22</sup> Yus-Chicham umikta. Aya ántukaip. Aya ántakmeka amek ananmamattame. <sup>23-24</sup> Shuar íspikia ímiak ni yapin wapikian wáiniak tura nuyá jáupmitsuk we, ni urukuit nuna wárik kajinmatkishtimpiash. Shuar Yus-Chicham umitsuk aya ántana nuka nujai méteke. <sup>25</sup> Yus tana nujai ankant ajasminiaiti. Shuar íspikia íimia áintsan nekas Yus péñker táman tuke iniaitsuk enentáimtus, nu shuar kajinmattsuk aya antukchattawai antsu tuke umiktatui. Tura ti shiir waras pujustatui.

<sup>26</sup> “Nekas Yúsan shiir umirjai” tana nu tura eseer chichaachkuŋka imia ninki ananmamui tura “Yúsan shiir umirjai” tana nuna ántar tawai. <sup>27</sup> Nekas Yus Apa awajitsuk shiir umirkatin júiti: mitiaikiasha wajésha iturchat-num pujuiniakuisha yáintiniaiti tura ju nunkanam ashí tunáa ana nújajsha máatrashtiniaiti.

## 2

### *Shuar antra akantrashtin*

<sup>1</sup> Yatsuru, ii Uuntrj Jesukristu ti shiir nankaamantua nu enentaim-tatirmeka shuar akantratin enentáimsairap. Shuara enentái enentáimtsuk antsu aya pátatke wáinmena nujai aents akantram niisháa enentáimturairap.

<sup>2</sup> Iis, iruntrumna nuju shuar kuítrintin kurí aniyu aweera tura péñker iwiar-mampra wayashtimpiash. Tura núnisan chíkich kuítrincha aruta entsaru wayashtimpiash. <sup>3</sup> Tura kuítrinnia nu “Péñkera juu pujusta” tichatameash. Tura kuítrinchaka “Atu wajauta, túrachkumsha juu nunkanasha pujusta” tichatameash. <sup>4</sup> Nu tákumka yajauch enentáimpram jimiara enentáijjai aents enentáimtame.

<sup>5</sup> Aneamu yatsuru, antukturam. Ju nunkanam kuítrincha ainia nuna Yus achikiuiti Ní shuar ajar Nin nekas enentaimtin ajasartinian. Tura ashí nayaimpiniam írunna nunasha Yus nin tsanatkattawai. Ashí shuar Yúsan aneena nuna anajmatra asa nin tsanatkattawai. <sup>6</sup> Átum antsu kuítrincha natsant awajearme. Iista, kuítrinnia nuka timiá iturchat awajtamainiat-suk. ¿Nuikia níchuk ainia achirmak kapitáinnium japiki júramprumna nu? <sup>7</sup> ¿Nínkichuk ainia Kristu naarj shiira nuna ántar pachikiar penké yajauch áujmatainia nu? Tura átumka nuna naarj tuke shiir awajkurmin, ashí shuar “Kristu shuarij” túramainiawai.

<sup>8</sup> Yus-Chichamnum ju akupeamu nekas péñkeraiti:

“Ame ayashim aneamna núnismek ame írutramuram aneeta.”

Nu nekas umirniuitkiurmeka maak. <sup>9</sup> Nú enentáijjai kuítrinniuajai chichas-miniaiti. Tura nuyá kuítrinchajai shiir chichaachkumka, niisháa enentáimta asam, nu akupkamu umirkachuitme. Tunáa túrame. Núnismek Yusa akupea-murijjai amek sumamame. <sup>10</sup> Chíkich akupkamu írunna nu ashí umikiam tura aya chikichik akupkamu umikchamka nuikia ashí akupkamu umircha ajasume. <sup>11</sup> Iis, Nínki Yúsak chichaak tichamka “tsanirmawaip.” Tura chikichnasha “mankartuawaip” tímiayi. Nu asamtai, shuar tsanirmatsuk túrasha mankartakka ni wakeramun umirtsui. <sup>12</sup> Kristu ankant awajtam-santai ii yamá ni akupeamurj yúpichuch umirkamniaitji. Nu asamtai nu akupkamujai métek wekakurnínia Yus “péñker túraitme” turamtatji. Tura umikchakrínkia “péñker umikchaitme” turamtatji. Tura nu enentáimsar péñker chichasar takasar wekasatniuitji. <sup>13</sup> Chikichan waitnentachkuŋka



waitnennatsuk asutniáttawai. Tura waitnenkratniuitkiurniñkia tsawant jeamtai Yus in waitnentramprattaji.

### *Yus enentáimtustin tura umirkatniusha*

<sup>14</sup> Yatsuru, shuar “Yusan shiir enentáimtajai” táyat tura péñker túrachkuñkia péñkerashit. Nujají uwemprattawak. <sup>15</sup> Wátskea, Yus-shuar, áishmansha nuwasha, entsátáirin tura yurumken atsumashtimpiash. <sup>16</sup> Tura ame nékayatmek ayashí atsumana nu sútsuk tíchatapash “Péñker wetá, entsatai entsaram túram péñker yurumáta.” ¿Nu sútsuk tákum péñkerkait? <sup>17</sup> Núnisan takatsuk Yus enentáimtustin ántraiti.

<sup>18</sup> Tura shuar tíchanpiash, “Chíkich takaawai tura chikichcha Yúsán shiir enentáimtawai. Mai péñkerchakait” tichanpiash. Wats, ame Yus enentáimtamun takatsuk paant inaktusminiashitiam. Tura wi antsu péñker takatrujají Yus enentáimtamun paant inaktustatjají. <sup>19</sup> Nekas Yus chikichkíti tu enentáimtame. Nuka péñker túrame. Túrasa iwianchcha nunasha nékainiawai. Tura umircha ásar ashainiawai. <sup>20</sup> Netse enentáimpraip. Ashí Yus wakera nu takaachkuma, Yus enentáimtustin ántraiti. ¿Nu nekaatin wakeramek? Iista. <sup>21</sup> Apraáman Yus chicharuk “Winia ti shiir awajtusat tusam ame uchiram Isak maam surusta” tutai suritkiachmiayi. Máachiat suritkiachmiayi. Tura suritkiacham Yus “Péñkeraitme” tímiayi Apraáman. <sup>22</sup> Páantchakait. Apraám Yusa shiir enentáimtak umirkamiayi. Umirtsuk Yúsán enentáimtakka nuikía ántar enentáimtiaayi. Tura umirak Yus enentáimtamun umikmiayi. <sup>23</sup> Nujají Yus-Chicham aarma nu uminkiamiayi. Juiti:

Apraám Yúsán shiir enentáimtusmiayi tura Yus chicharuk tímiayi “Máakete. Nújajíñkia tuke péñker túraitme Wijají” tímiayi. Apraámsha nekas “Yusa Amikrj” tu náamkamiayi.

<sup>24</sup> Páantchakait. Shuar aya Yúsán shiir enentáimtamujajinchuk tura péñker takasmajajisha Yus nin shiir enentáimtawai. <sup>25</sup> Núnisan Raap tsanirmatajijayi. Túmaitiat Israeran suntarin mamikmauta tusar akupkamun ni jeen itiaawar tura úkar chikich jintianam akupak uwemtikrarmiayi. Nuna túramtai Yus “péñkeraitme” tímiayi nincha. <sup>26</sup> Ayash wakantichuka jákachukait. Núnisan Yus enentáimtustin tura ni wakeramu takaachkurkia, jaka áintsan ántraitjají.

## 3

### *Ii iniaí*

<sup>1</sup> Atum untsurj jintiñkiartin ajastin wakerukairap. Yus in, jintiñkiartin ájinia núnaka, nankaamas neka asar, awajiakrin nankaamas Yus asutiámattajají. <sup>2</sup> Iis, ashí mash ti awajatsjik. Tura shuar chichaak, aya péñkernak chichaakka, nu shuar tuke eseer enentáimniuiti. Tura ayashúsha tuke péñker ana nuna túriniaiti. <sup>3</sup> Kawaisha enentáimpratai. Jiru wenuchiniam ikiursam ni ayashí ashí ayantaatsuk. <sup>4</sup> Kanusha ti úntaitiat tura kakaram wéayat ishitiapach wiantajijají shuar wakera nují ayantarminiaiti. <sup>5</sup> Núniskete ii iniaí. Tímiá ishitiapchitiat awakmaktinia tímianu chichaatsuk. Ji ishichik kapaajají ashí numi tsaruaku ekeemakchamniakait. <sup>6</sup> Ii iniajsha jijají méteketete. Ashí tunáa piákuiti. Tura ii ayashíin tunáa túratniun úsutmají. Túñkuranmayá jijají ikiapármaiti tura ashí ii wekajnia nují émesewai. <sup>7</sup> Shuar ashí yajsam nawamkamin áiniawai. Ashí kajen írussa nunasha, nanamtincha, napincha, tura entsayanacha ashí nawamkaruiti. <sup>8</sup> Tura iniaikia penké nawamkachminiaiti. Tí yajauch asa penké nupetkachminiaiti. Iniaikia ti

taráa tseasaiti. <sup>9</sup> Nu iniaijjaj Yus Apa shiir awajeaji tura nu iniaijjajin aentsti yajauch chichárnaiyaji. Áentsun Yus Nijjijaj métek-taku najanamaitiatar yajauch chicharnaiyaji. <sup>10</sup> Nu iniaijjajin péñkersha tura yajauchisha chichaaji. Yatsuru, nuka penké atsutniuiti. <sup>11</sup> ¿Púkununmaya entsa sáawijjaj kusuku jíinkimniakait? <sup>12</sup> Yatsuru, ¿Kushin'kiap shuinian nereawak. Munchisha kushin'kiapen nerektatuak? Núnisan púkununmaya entsa sáawijjaj kusuku jíinkhminiaiti. Ii iniaijjaj núnisan aya péñkera nu chichastiniaitji.

### *Yusa nekatairj*

<sup>13</sup> Shuar ti neka enentái takakna nu, péñker túrattawai. Nekas nékaitkiun'ka pééjchachia núnis tuke péñker ana nuna túrattawai. <sup>14</sup> Antsu atumí enentáijjaj penké yajauch enentáimtunairum tura atumek péñker pujustin enentáimtumarum, nékaitiatam péñker túrachiatam “péñkeraitjai” tiip. Nuka wáitrame. Nekaska núchaiti. <sup>15</sup> Nú enentaikia Yúsaiyanchuiti. Antsu ju nun'kanmayaiti, shuara enentáiyaiti, núnisan iwianchnumiaiti nú enentaikia. <sup>16</sup> Shuarsha yajauch enentáimtunairar tura nin'ki enentáimtumainiakui, nujaj ashí meseawai tura ashí yajauch ti awai. <sup>17</sup> Antsu Yúsaiy enentái takakua nu júnisaiti: ashí nan'kaamas emka eseeratin, nuyá nawamkartin, shiir ajá, péñker anturnain, waitne'kratin, ashí péñker takáa tura ana'ntuk naka chichamtin. <sup>18</sup> Eseera enentáim'atniusha shiir takawai ashí shuar péñker ana nuna túrawarti tusa.

## 4

### *Ju nun'kanam íranna nu aneashtin*

<sup>1</sup> ¿Urukam'taisuk tuke kajernaikiarum ti máanaism'um pujarum. Mesetnumsha urukam'tai wéarum? Júnisaiti: Atumin yajauch enentái katsun-trachmin útsutmakrumin tuke máaniarme. <sup>2</sup> Wakerarmena nu takustin wakerarme tura nu wakeramu takustin jeachk'uram nérentin maarme juruk-tiaj tusam. Chíhik takakna nujaj itit enentáim'tuniarme tura atáitin tu-jinkiam máanaitrume. Wakerarmena nusha Yus seachu asarum wáintsurme. <sup>3</sup> Tura seakrumsha yajauch searme. Atumí péñkerjijaj warastin enentáimiu asarum searmena nusha wáintsurme. <sup>4</sup> Jú nun'kanmayá wakerakum Yusa nemasrjijaj tsanirma áintsan'ketrumé. Nékatsumek atumsha. Ju nun'kanmayan wakerak'ikia Yusa nemasr'intji. Shuar ju nun'kanmayan wakerakka Yusa nemasrj ajawai. <sup>5</sup> Yus-Chicham juna tawai: Yus ni Wakanj ii enentáin apujturmasuitji. Nu Wakan in anenma asa ti akasmatramaji, táwai.

Tura nuna ¿ántran'keash ta? <sup>6</sup> Tura anenma asa ti yáinmaji. Tuma asamtai Yus-Chicham tawai:

Kajemtinian Yus íistatui tura pééjchachin Yus nin aneak ti shiir yáin'tatui, tawai.

<sup>7</sup> Yusaj ikiumastarum, tura íwianch taritratarum. Túrakrumin íwianch ikiur-maktiatui. <sup>8</sup> Yúsaini weamkata tura Nii atumin wearmaktatrumé. Tunáa shu'artiram Kristu numpejaj nijiamartarum. Tura átum, Yussha tura ju nun'kanmayasha mai métek wakerarmena nu, atumí enentái naka eseeratarum. <sup>9</sup> Atumí tunaarj enentáimsarum kúntuts enentáim'pratarum. Nu kúntutsaj ti úttiarum. Nuik shiir enentáim'prarum wishikmiarumna nuka iniaisarum kúntuts enentáim'prarum úttiarum. <sup>10</sup> Yusajj pééjchach ajasta, túrakmin shiir awaj'tamsattawai.

*“Yajauchiitme” tunaichatin*

<sup>11</sup> Yatsuru, yajauch áujmatnaisairap. Yus-shuar ni yachin yajauch áujmatas tura yachi tunaari tuke áujmatuk Yus “aneniatarum” tana nuna umichuiti. Antsu umichu asa “nu akupkamu ántraiiti, umirkashtiniaiti” tawai nu shuar. Nujai nu shuar umirtsuk Yus akupkamu nankaamas enentáimtumawai. <sup>12</sup> Yus Niñki akupkamu najana asa Niñki nu akupkamu umirkamun nekas nekaamniaiti tunaashit tusa. Niñkiti uwemtikratniun tura emesratniunam akupkatin jea nu. Amesha yaítiam chikicha tunaari ístincha.

*Kashin átatna nuna Yusak nékawai*

<sup>13</sup> Watsek, átum áujmateakrum “Arumsha kashincha nu péprunam weri nuñ chikichik uwí takasar kuit achiktatji” tíchattarpash. <sup>14</sup> Ishichkisha penké nékatsrume kashin átatna nu. Ju nunkanam ii iwiaakmarí wárik amúatsuk. Yuran kim utsanar tura nantu sukuam mash wárik menkaatsuk. Núnisketji. <sup>15</sup> Antsu júnis tímíniaitrum: “Yus wakerakuñkia iwiaaku pujakrikia nusha túrattaji” titiarum. <sup>16</sup> Túrachkurmeka átumka Yusjai nankaamantu enentáimprume. Tura ashí nu enentáikia yajauchiiti. <sup>17</sup> Shuar péñker túratniun nékayat, túrachkuñkia, nuka tunaiti.

## 5

*Kuítrintin enentáimpratniua nu*

<sup>1</sup> Kuítrinniutiram ju antuktaram. Ti úttiarum. Ti wáitsatin asarum ti kakantra úttiarum. <sup>2</sup> Kuítrum mash mamukarai tura iwíarmampramurmesha mash tinkishap yúkayi. <sup>3</sup> Kurimesha tura kuítrumsha ashí ijiakmamkarai. Ijiakmampramurísha ame péñkercha túram nuna paant iniakmawai. Tura jinium áesamua áintsan ame kuítrum yajauch awajtamsattawai ayashmjín. Amuukatin tsawant jeamunam anearchamame antsu ame kuítrum ikiaunkamame. <sup>4</sup> Ame takat iniararam ementushim akirarmamna nu “akirkati” turamainiawai. Anearta. Yakiyá Yus, nayaimpinmaya suntara uuntri, nu takartamniu chichamen antukai. <sup>5</sup> Ashí ju nunkanam írunna nu wararsauitrum. Tuma asarum kapunka nuke machararme tura yamaikia máatin tsawant jeayi. <sup>6</sup> “Nu shuar tunaiti” tírum tunaachu tsanumprurum máamarme, tura niñkia surimiakcharmai.

*Yawetsuk takastin tura Yus áujsatín*

<sup>7</sup> Nu asamtai, yatsuru, nu páchitsuk ii Uuntri Kristu tatin nákastarum. Arakmausha ni arakri péñker tsapaiti tusa yumi yutuktinian shiir enentaijiai nákatsuk. Yútasua umirmatai esatrurmatai júuktatjai tusa nákatsuk. Tura júurmaksha ti waraatsuk. <sup>8</sup> Núnisan atumsha katsuntsatarum tura yawekiirap. Kristu tatin yuntumtemayi. <sup>9</sup> Yatsuru, nuámtak “ju yajauch túrutui” tunainirap. Tákurminkia Yus írmastatrum. Niñkichukait nuna ístin tura anearta nu Yúsak tíjijuch wajatramui. <sup>10</sup> Yatsuru, yaunchu Yúsna etserin enentáimpratarum. Tuke ii Uuntri Yus timia nuna shiir etserkarmiyai. Túmaitiat wáitsarmiyai túrasha pachischarmiyai. Núnisrume enentáimsatarum. <sup>11</sup> Itiurchatan katsuntainia nuka nekas shíraití, tu enentáimji. Shuar itiurchatan ti katsuntin ámiyai, ni naarj Jup. Tura ni itiurchatri nankaamasmatai Yus ti núkap kuítrin susamiyai. Nu nékatsrume. Ii Uuntri Yus ti waitnenkratchakait.

<sup>12</sup> Ju ashí nankaamas enentáimtustiniaiti, yatsuru. Ame “ee” tákumka nekas titiá. Tura “atsá” tákumka nusha nekas titiá. Nekas chicham

chichaachkumniñkia Yus írmastatui. Nu asamtai nayaimsha nun̄kasha ashí írunna nusha páchitsuk, aya támena nu tuke nekas atí.

<sup>13</sup> Wáitakmeká Yus áújsata. Waraakmeká, warasam kantamám Yus shiir awajsata. <sup>14</sup> Yus-shuartíram, shuar jáakka, Yus-shuara úuntriñ untsukti. Tura niisha taarti. Tura Jesusa naari pachikiar asuitijai jaa shuaran ishichik kuerarti. Túrawar Yúsan áujtusarti nu shuaran. <sup>15</sup> Tura “Yus nuna nekas anturtamkattaji” tu enentáimsar áújsarti. Túrawarmatai jaa shuar péñker ajastatui. Yus nin tsuártatui. Tura tunaan tura asa jáakuñkia Yus nu tunaan tsankurattawai. <sup>16</sup> Nu asamtai, atumí tunaari paant etsertunaiktarum. Túrarum Yus áujtunaistarum atumí tunaari tsankurnarat tusarum. Péñker shuar Yúsan tuke enentáijiai áujeamuriñkia ti kakarmaiti. <sup>17</sup> Yaunchu Yus-Chichaman etserin ámiayi, ni naari Eriás. Niisha iijiai méteketiat yumi yutukaj tusa Yusa áújsamtai menaintiu uwi nuyá nan̄kaamas yutukchamiayi. <sup>18</sup> Ataksha yutukti tu áújsamtai ataksha yutukmiayi tura araksha ataksha tsapainiarmiayi.

<sup>19</sup> Yatsuru, shuar eseera wekatinmaya kanaakuñkia chíkich nin waketi-itniun yaiñti. <sup>20</sup> Shuar tunáa shuaran yajauch wekaan awakeakka jákatniunmaya uwemtikrattawai tura ti untsuri tunaari tsankurnartatui.

## PÍTIUR Emka papin aar akupkamu

### *Pítür Yus-shuaran áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wisha ju papin aajna nu Pítruitjai. Wisha Jesukrístu akatramurintjai. Israer-shuar Yus-shuar árum nuna atumin ankant ankant tsakinmakarum chíkich chíkich nunkanam matsatrumna nuna áatjarne. Puntu nunkanmasha, Karasea nunkanmasha, Kapatúsea nunkanmasha, Asia nunkanmasha, Pitinia nunkanmasha pujarmena nuna áatjarne. <sup>2</sup> Yaunchu Apa Yus, “uwentikrataj” tímia núnisan achikmaitrume. Tura, Winia ajasat tusa ni Wakanijjai akantamkamiarme. Umirtukat tusa nuna túramiayi. Tura Jesukrístu numpejajsha atumi enentáin atsajkir chamir awajturmasmiarme. Wats, Yus tuke waitnentramar ti shiir awajtamsarat tusan wakerajrume.

### *Shiir enentáimsar pujustin*

<sup>3</sup> Wats, Yus, ii Uuntri Jesukrístu Apari ana nuna naari shiir awajsatai. Yussha ti waitnentrama asa, atak akiiniatniun suramsaitji. Jesukrístu jakamunmayá nantakin asamtai, iikia atak akiiniar tuke iwiaaku pujustiniaitajnia nu arutramji. <sup>4</sup> Tura nayaimpiniam ikiurtamsamu ana nuna achikmintrum tusa Yus wakerawai. Nu ikiurtamsamu meserchamnia amuukachminiati. Tura nussha yajauchichuiti. <sup>5</sup> Yus nekas enentáimta asakrumin ni kakarmarjijai wearmarme. Tura tuke uwentikrampratniun, nuka amuuamunam paant iniakmastatna ni achikmintrum tusa tuke tsawant ni kakarmarjijai wáitmarme.

<sup>6</sup> Nu enentáimsarum wararme. Kame ju nunkanam pujakrum itiurchat wáinkiashtarmeash. Tura ju nunkanam pujustin ishichkichukait. Ukunam pénger pujustaj tu enentáimsarum wararme. <sup>7</sup> Enentáimsatarum. Shuar kurin wakerana núnisan atumniasha umirtukat tusa Yus wakerutmarme. Aents kurin jinium áesainiawai, aya kurik juakat tusar. Kurin ti wakeruinia ásar, amuukamnia aijn túruiniawai. Atumsha, itiurchat wáinkiarmana nujai, Yus-san nekas enentáimtusartimpiash tusa nekapsamuitrume. Nu enentáimtamú kurijjai nankaamas péngeraiti. Ukunam, Jesukrístu támatai, Yuska atumin “pénger túraitrume” turamtajtsa wakerittiawai. Tura “Ashi shuar nuna nekaawar winia naarun uunt awajrsarat” tusa túrutmattarme. Nu tuma asamtai ju nunkanam nekapsamuitrume, itiurchat wáintrumna nujai.

<sup>8</sup> Jesukrístu wáinchaitratrum anearme. Tura yamá wáinchiatrumek nekas enentáimtarne. Tuma asarum ti wararme. Nu warastin nayaimpiniam warastajinia núniskete; nuka paant titin jeatsji. <sup>9</sup> Imiatarum. Uwentikrurat tusarum Yus umirkachurmek. Nu uwempratín wainiu asarum waraarme.

### *Krístujai ii uwempratniun yaunchu etserkarmiayi*

<sup>10-11</sup> Yus áentsun waitnenta asa, uwentikrataj tusa tuke wakerimiayi. Núnaka Yúsnan etserin etseriarmiayi. Kristu Wakanj ni enentáin pujuriarmia nu, túruntsain Kristu wáitsatniurin jintiarmiayi. Tura ukunam ni ti shiir pujustintrincha etseriarmiayi. Túrasa “tuu áishmankait Kristu tutai, tura urutiák túrunat” tusar nu etserin émamkesar anintrusarmiayi. <sup>12</sup> Tura nii pujuiniainkia túrunashtinian, antsu ti ukunam, ii pujajnia juí túrunatniun Yus nekaamtikiarmiayi. Núnaka Yusa shiir chichamen ujatmakarmia nú

shuar nekaprutmarme. Nú shuar Yusa Wakanj, nayaimpinmaya akupkamu ana nuna nekatairijjaj ujatmakurme. Maa, nu uwempratniun tájana nuna, nayaimpinmaya suntar nekaatai tusar wakeruiniawai, túrasha tujintiaini-awai.

### *Pénker wekasatin*

<sup>13</sup> Tuma asamtai, péñker enentáimsarum tura péñker ímiasrum wekasatarum. Tura Jesukrístu ukunam wantiniak waitnentramprattana nu yawetsuk nákastarum. <sup>14</sup> Umin uchi áintsarmek yaunchu nékachu asarum wakerimiarmena nu iniaisarum Yus umirin atarum. <sup>15</sup> Ashí túramurmijjaj timiá penker wekasatarum. Yus, untsurmakuana nu, péñker asamtai, átumka ni shuarj asarum péñker wekasatarum. <sup>16</sup> “Wi péñker asamtai atumsha péñker wekasatarum” Yus tana nu ni Papirijn áarchamukait.

<sup>17</sup> “Yus winia Aparuítí” tárugna nu aneartarum. Ashí aentsu túrutairin métek Yus nekaatawai. Nu neka asarum, ju nunkanam pujarmena ju Yus ashamkatarum. <sup>18</sup> Warí, ánta wekasatniun atumí uuntri jintintra- mena nuyá Yus uwentikramprarme. Túrasha kurisha kuitcha amuukamnia ainia nujaj uwentikrachmaitrume. <sup>19</sup> Antsu Kristu numpe ti shiira nujaj uwentikramuitrume. Nu nékarme. Yaunchu, shuar tunáa túrakui, Yus tímiayi, “murik yajauchichu tunamarcha maarum, Yus sútainiam ikiustarum. Nuna numpen wáinkian, atumí tunaarín tsan̄kurattajai” tíniuyayi. Núnisan̄ Kristu in jarutramka asa ii tunaarín̄ia uwentikrampraitji. <sup>20</sup> Nunkan nájantsuk áentsun jaruktinian Kristun anaikiamiayi Yus. Tura wárik akupkachmiayi. Antsu yamá tsawantin, átum pujarmin, péñker pujusúk tusa wakerak, atumin jarutramkat tusa Krístun akupkamiayi. <sup>21</sup> Nijjaj átumka Yus umiirume. Yuska Krístun jakamunmayan iniantki nan̄kaamantu awajsamiayi. Yus nekas enentáimtakrum, aya péñkernak túrawai titiarum tusa túraiti. <sup>22</sup> Yus nekas tana nuna, Yusa Wakanj yainmakui, umirka asarum atumí wakanjin péñker ajasuitrume. Yus-shuarjaj yajauch enentáimtunaisuk mai anenai ajatai tusarum tura asarum, nekas shiir enentáimtunaisrum mai anenai ajatarum. <sup>23</sup> Nekaatarum. Yusa chichame umirka asarum atak akiini-aitrum nuka ju nunkanmayanchuiti. Antsu Yusa chichame iwiaaku tuke amuukachmin ana nú chichamjaj tuke iwiaaku átiniaitrume.

<sup>24</sup> Ju ayash tuke pujuschamniaiti. Yusa Papirijn junis áarmaiti:

Ashí aentsti nupáa áaniuitji. Ii péñkerjsha kukujja áaniuiti. Nupa wárik kaawai. Kukujsha núnisan̄ wárik iniaawai. <sup>25</sup> Tura Yusa chichamesha tuke amuukachminiaiti.

Nu Chichamjaj uwempramnia asamtai atumin etsernakuiti.

## 2

<sup>1</sup> Tuma asamtai, ashí yajauch ana nu iniaisarum. Anan̄katin, ántar- chichamtin átin, chikichna wakeruktin, ashí tsanumpratniusha iniaisarum. <sup>2-3</sup> Antsu, Uunt Jesukrístu waitnenkartutairi nekapsa asarum, uchi yama akiinia muntsun ti wakeruinia áintsarmek, Yusa chichame aya penkerkea nu ti wakeruktarum. Yusa chichamejaj tuke tsawant tsakakrum tuke uwem- prami tusarum túratarum.

*Iwiaaku kaya*

<sup>4</sup> Ii Uuntrī Kristu kayáa áantsan̄kete. Tura shuar kayan yajauchin nakiti-ainia núnisan̄ Jesukristun nakitrarmiayi. Tura kayan ti pen̄keran wakeru-inia núnisan̄, Yuska, “winia Uchir ti pen̄keraiti” tusa Jesukristun achikmi-ayi. Atumsha Jesukristu weantuktarum. Nii iwiaaku kayaiti. <sup>5</sup> Atumsha iwiaaku kaya áantsan̄ketrume. Tuma asarum Yus wijīj̄i ni jēn jeamti tusarum tsan̄kamaktarum. Tura nútiksarmek Jesukristuj̄i atumí iwiaakmar̄i tsan̄kamaktarum, Yus wakera nuna túrutati tusarum. Jesukristuj̄i tura asarum Yus shiir enentáimtikrume. <sup>6</sup> Jesukristunun Yusa Papirīin̄ júnis áarmaiti:

“Iistarum. Kayan ti pen̄keran achikjai” Yus tímiayi. Jēn emka apujtuamur̄i atí tusan̄ Seuñnum apujeajai.

Nin enentáimtana nu ántar enentáimtsui. Aarma ana nu pen̄ké kayan chichaatsui. Antsu Jesukristun tawai. <sup>7</sup> Yus umirkaitrumna nu, “kaya ti pen̄keraiti” tarume. Tura Yúsán umirainiatsna nuka Yusa Papirīin̄ tana nuj̄ai métek ániawai. Jū áarmaiti:

Jēn jeamin nakitrarmia nú kaya jēn emka apujtuamur̄i atí tusa apujamuiti.

<sup>8</sup> Tura jusha aarma awai:

Tukumak iniaartin kayaiti.

Kame shuar Jesukristunun etserkamun nakitiakka, ¿enentáinium itiuir pen̄ker wekasat?

Wats, nú shuar, Kristun umirainiachú ásar, tuke túrunatin asamtai tukumaini-awai.

### *Yusna ajasaru ainia nu*

<sup>9</sup> Tura átumka Yus achikmaitrume. Tura, wínian pujurtursarat tusa ya-jauchinmayá Uunt Yus akantamkairume. Yusna asarum pen̄ker enentáimin ajasurme. Tura Yus sumakmaitrume. Niisha winia pen̄kerun etserturkarat tusa túrait̄i. Kame kiritniunmayá j̄iinkirun ni tsáapnitr̄in̄ wekasatniun achir-makurme. <sup>10</sup> Yaunchu nusháa shuar áuyarme. Tura antsu yamaikia Yus-shuar ajasrum, Niiniu ajasurme. Yus-shuar ajatsrumnīn̄, ¿ya waitnentramp-ramia? Antsu yamaikia Yus waitnentramuirume.

### *“Yúsait̄jai” tu enentáimsatin*

<sup>11</sup> Yatsurtirmin tájarme, Yusna ajasrum, jū nun̄kanam írar matsatu asarum, atumí ayash̄i wakerana nu tsan̄katkairap. Ayashim wakerana nu túrakm̄in̄kia ame enentáim̄ nuj̄ai yajauch ajastatui. <sup>12</sup> Yus-shuarchanum pen̄ker wekasatarum. Túrakrumn̄in̄kia niisha yamá “Yus-shuar yajauch túruiniawai” ántar tuñiyatan̄, ukunman̄ka, Yusj̄aī in̄kiunaiktin tsawant jeam-tai, pen̄ker wekarmena nuna enentáimturmasar, nú shuarsha Yúsán shiir awajartatui.

<sup>13</sup> Kristu atumí Uuntrī asamtai, jū nun̄kanam akupin áiniana nusha umirkatniuitrume. Uunt akupin ash̄i akupin asamtai umirkatarum.

<sup>14</sup> Tura ni akupeamur̄i ainia nusha tunaan túruinia núnaka asutiáti tura pen̄keran túruinia núnaka shiir awajsat̄i tusa uunt akupin akupkamu ásarमत̄ai umirkatarum. <sup>15</sup> Nekas pen̄ker wekaamurm̄ij̄ī enentáimcha ainia nu netse chichaamur̄i itiatmam̄t̄iatarum tusa Yus wakerawai.

<sup>16</sup> Tunaanuniā an̄kant̄ ajasu asarum pen̄ker wekasatarum. Túrusha wi an̄kant̄ ajaschajak tusarum nán̄kamsarum yajauch túrawairap. Antsu Yusna asarum, ni wakera nuna umirkat̄jai tusarum anearum wekasatarum.

<sup>17</sup> Chíkichcha shiir enentáimtustarum. Yus-shuar ainia nusha aneetarum. Yus péñker asamtai ashankatarum. Uunt akupin shiir awajsatarum.

### *Yus-shuarti katsuntratin*

<sup>18</sup> Takarniutirmesha ame úntrum péñker shiir enentáimturmakeisha tura yajauchiitkuisha umirkatarum. <sup>19</sup> Nekaatarum. Ántar wáitkiarmainia nuí, “Yus iirui” tu enentáimsa katsunteakrumka, ti péñkeraiti. <sup>20</sup> Yajauch túrawakmin asutiámamtai katsunteakmekka nuísha warin ati. Antsu péñker túrawakmin asutiámamtai katsunteakmekka júka ti péñker túrame Yusaj. <sup>21</sup> Núnisan túrunatin achikmaitrume. Kristu waitrutmasmiarme nuí, Wi túraj núnisan túrawarmi tusar wáitsamiayi. <sup>22</sup> Kristuka tunaan péñké túrachmiayi. Tura chikichkinkesha péñké anan̄kachmiayi. <sup>23</sup> Kátsekeamsha Niñkia katsekachmiayi. Wáitkiamsha “yapajmiaktaj” tichamiayi. Antsu “winia Apar Yus iisti’ tmiayi, Yus péñker túrin asamtai. <sup>24</sup> Kristu Niñki ni ayashjin ii tunaarjin entsaki krúsnum jarutramkamiaji. Tunáa enentáimtusairum tusa, antsu Yusaj péñker wekasamniuram tusa jarutramkamiaji. Atumí enentáin tsuártaj tusa Kristu asutniámiayi. <sup>25</sup> Murik ni pujutairjin waketiñniun nékatsna ántsarmek atumsha men̄kaka wekaimiarme. Tura yamaikia atumí wáitmaurjin waketintrume. Atumí wáitmau Krístuiti, atumí enentáin wáinnia nu.

## 3

### *Nuatnaikiaru itiur túratniuit*

<sup>1-2</sup> Tuma asamtai, nuwatiram atumí áishri umirkatarum. Amesha péñker, Yus umirka weká asakmin, áishrum Yus-Chichaman umirchaitiat, ame túramurmin nekáa, ámekka chichaatsminiñ, niisha Yus-shuar ajastinian wakerittiawai. <sup>3</sup> Nu asamtai aya pátatek iwiarmampratniusha ti enentáimtusairap. Intiash ti péñker iwiaratniusha, kurijjai iwiarmampratniusha, pushí ti kuitjai entsartincha ti enentáimtusairap. <sup>4</sup> Antsu, “nekas shírmach ajastaj” takumka, enentáimin “shiir kajechu átajai” tu enentáimsatarum. Nuka sakarchattawai. Tura nuka Yúsnumka ti péñkeraiti. <sup>5</sup> Yaunchu núnisaran̄ nuwá Yúsan enentáimtusarmia nu, tura Yúsan shiir enentáimtikratniun wakeriarmia nu, ni áishrin umirkar nujai ni enentáin shírmach ajasar pujuarmiayi. <sup>6</sup> Atumí weatři Sara ni áishrin Apráaman umirmiayi. Umirin asa, “winia uuntru” tniuyayi nin. Atumsha péñker túrakrumka tura sapijmiatsuk wekaakrumka, Sarajaj métek átatrume.

<sup>7</sup> Tura áishman̄tirmesha Yus wakerana nu nekaarum atumí nuwe shiir enentáimtusurum tsanintarum. Nuwemsha, nuwá asa, áishman̄jai métek kat-suntrachminiaiti. Tura niisha, ámjijai métek Yusa waitnenkartutairjijai tuke iwiaaku átinian takusminiaiti. Tu enentáimta asam ame núwem shiir enentáimtustá. Yus áujukuram iturchat atsuti tusarum túratarum.

### *Yúsnum péñker wekasatin*

<sup>8</sup> Nuyasha ashí Yús-shuartistirmin tájarme, aya chikichík enentaik atí. Waitnennairatarum. Nekas yatsum aneam núnisrumek anenaitiarum. Aya áminiuk enentáimtutsuk chikichan yáintaj tu enentáimsatarum. <sup>9</sup> Yajauch turamainiakuisa “yapajkiataj” tiirap. Katsekramainiakuisa “iikkiataj” tiirap. Antsu “Yus winia shiir awajtusuiti” tu enentáimsatarum, yajauch turamainiana nu péñker awajsatarum. <sup>10-12</sup> Yus-Chichamnum júnis aarma asamtai nu túratarum:



Uunt Yus péñker wekaana nuna wainiui, tura ni áujmancha ántawai. Tura yajauchin túrana nuna nakítrawai. Tuma asamtai, shiir pujustaj tákuñka tura tuke tsawant warastinian wakerana nu, péñker ímiastí, yajauch chichakajj tusa tura wáitruawajj tusa. Tunaanumiã kanaki péñkeran túratí. Tuke enentáijjajj shiir átinian eakti.

Tu áarmaiti.

### *Itiurchat aij péñker túratin*

<sup>13</sup> ¿Yaki yajauch túrutmat péñker turamnisha? <sup>14</sup> Túrasha péñker túrayatmek wáitiakminkia Yus shiir enentáimtikramprattarme. Tuma asamtai ashamkartusuk, sapijmiatsuk wekasatniutrume. <sup>15</sup> Tura “Kristu winia Úntruuti” tu enentáimtustarum. Tura “¿urukamtia Yus-shuar ajasuitiam?” turamainiakuisha, péñker áimkiamnium iwiarnarum pujustarum. Waantu enentáimtumatsuk, nin péñker enentáimtikrataj tusam túrata. <sup>16</sup> “Yúsajj péñker wekasataj” tu enentáimsarum wekasatarum. Yus-shuar asakrumin chíkich shuar ántar áujmatramainia nu ni ántar áujmatramsamun nekaawar natsaárarat tusarum Yúsajj péñker wekasatarum. <sup>17</sup> Yajauch túrakur wáitsatniujajjñkia nankaamas, Yus wakerakuñkia péñker túrakur wáitsatniuka ti penkeraiti.

<sup>18</sup> Kristu ii tunaarjñ asakártaj tusa jarutramkamiaji. Ashí asakárma asamtai atak tunaan jarukchatniuiti. Niisha tunaan penké túrichuitiat, ii tunáa asakrin wáitrutmasmijai, Yúsnum ejetamtai tusa. Ayashjñkia jakayat ni wakanjijjajj ni ayashj ataksha iwiaaku ajasmiyai. <sup>19</sup> Ni wakanjijjajj jakáa wakanjñ emetamu armia nuna etserkataj tusa wémiyai. <sup>20</sup> Nusha yaunchu Nuai uunt kanun nájanuk siañtu painti (120) uwi pujurmia nuj Yuska umirtukarat tusa ti nákamaitiat Nuai étserman umikcharmiyai. Nú kanunmasha ishichik, uchu, aents kanunam pujuinian yumijjajj uwemtikrarmiyai. <sup>21</sup> Nu yumi Yus-shuarti imiantinian nakumui. Íi ayashj chamir awajsatai tusar imiantsuji. Antsu ii enentáijj péñker atí tusar Yus sear imianji. Nujajj iisha uwemji. Jesukrístu nantakin asamtai, nuajj uwempraitji. <sup>22</sup> Tura Nisha nayaimpiniam we akupin pujutajñinua Yusa untsuurjñni apujsamuiti. Túramtai nayaimpinmayã suntarsha, tura ashí kakaram akupin áiniana nusha Jesukrístun umirainiawai.

## 4

### *Ju nunkanam wáitsatin*

<sup>1</sup> Kristu ni ayashjñ wáitsa asamtai atumsha núnisrumek wáitsatin ákuisha, katsuntratjai titiarum. Ni ayashjñ wáitiana nú shuar yajauchin páchiatsui. <sup>2</sup> Antsu “iwiaakjana nuñkia Yusa wakeramurjñ tuke umirakatjai” tu enentáimui. Ni ayashj wakerana nuna yamaikia páchiatsui. <sup>3</sup> Warí, Yúsán nékainiatsna nú shuar túruiniana nu atumsha núkap túrichmakuram. Yus-shuar ajatsuk tsanirmatin wakerimiarme. Yajauch túratniusha, nampernum nampekrum ti yurumárum, enentáincha ajasrum charaatum ajatniusha, ántar-yusa namperjñ yajauch ana nu najanatniusha nusha ashí wakerimiarme. <sup>4</sup> Tura surimiatsuk yajauch túrimiamena nu iniaisa asakrumin, yaunchu atumjajj nuna túrin armia nu, “urukamtai iniaisara?” tusar yajauch áujmatramprume. <sup>5</sup> Túrasha ukunam nu aents ni túramurjñ etserkartatui. Iwiaaku ainia nunasha tura jákaru ainia nunasha Neka awai. Nii nu aentsun sumamtikiawartatui. <sup>6</sup> Túrasha jaka armia nu

Yusa shiir chichame ujankarmiayi. Ni ayashiin ashí shuarjai métek jakamniaiatan Yus iwiaaku pujana núnisan ni wakanji iwiaaku pujusarat tusa ujankarmiayi.

### *Shuar yáintiniatji*

7 Ashí amuukatin jeatemayi. Tuma asamtai péñker enentáimsatarum; túrarum anearum Yus auju pujutarum. 8 Aneniamujai untsurí tunaasha tsan̄kuratin awai. Tuma asamtai ashí nankaamas nuamtak anenaistarum. 9 Kajé-kajejainchu atumí jeen itiaaniátarum. 10 In an̄kant an̄kant shiir awajtamsatniun Yus ti núkap takakui. Tura in shiir awajtamsamujai chíkich shuarsha shiir awajsatarum tusa chíkich chíkich túratniun suramsaitji. Tuma asamtai péñker takaawa áintsarmek Yus amasmania nujai ame írutramuram yaiñtá. 11 Etserkatniun Yus amasuitkiuñkia ame tamena nu, Yus tana nujai métek atí. Chíkich shuar yáintiniaitkiunka Yus amaana nú kakarmajai túrata. Ashí túramna nu Yusa naarj shiir atí tusam Jesukristu náarjijai túrata. Jesukristun ashí aents shiir enentáimtusartí. Tura ashí áentsnum ni kakarmarij tuke atí. Nuna tajai.

### *Yus-shuarti wáitsatin*

12 Aneamu yatsurtiram, ti waitsatin nekapramsartin jeartampramna nu nusháa enentáimprairap. Wáitsatin támatá, “¿urukamtá waitsa pujaj?” tu enentáimsairap. Kame túrunamniaiti. 13 Tuma ajñ shiir enentáimsatarum. “Kristu wáitsamurin métek-taku wáitiakun péñkeraiti” tu enentáimsatarum. Ukunam Kristu wincharj wáinkiarum timiá warasmi tusarum túrarum. 14 Kristunu asakrumin katsekkramkachartimpiash. Túmaitkiuisha Yusa Wakanj shiir ana nu atumijn pujurtamkui shiir awajsamuitrume. Katsekkramainia nú shuar imia Yusa Wakanj yajauch áujmatainiawai. Tura átumka Yusa Wakanj shiir awajearme. 15 Túra atumsha yajauch túrawairum aneartarum. Mankartana nu, kasamkana nu, tunáa túrana nu, tura chíkichna páchiana nusha ni wáitsatniurijn̄kete. Atumjain̄kia nu wáitsatniuka atsutí. 16 Tura antsu Kristunuiti tusar wishikramuk wáitkiarmainiakui natsāarairap. Kristunu asam wáitiayatmek, natsam̄tsuk Kristu naarj shiir awajsata.

17 Yuska ni shuarin nekapساتajtsa nan̄kamatniuiti. Tura nu tsawantcha jeayi. Yus imia in nekapramkuisha Yus-Chichaman umirainiatsna nú shuarsha urukawartin̄. Ti asutniáwartatui. 18 Imia Yus umirjinia nu uwempratniurj itiruchataitkiuisha tunaan túruiniana nusha urukawartin̄. 19 Tuma asamtai Yus wakeramujai wáitainia nu, niisha Yus najanamu asa Yus iirsatí tusa tuke péñker túratí. Warí, Yuska tuke péñker túrichukait.

## 5

### *Yus-shuara uuntri túratin*

1 Yamaikia Yus-shuara uuntritiram, jintintjarme. Wisha núnisnak Yus-shuara uunrintjai. Kristu wáitsamurin wáinkiaitjai wissha. Tura ukunam ti shiir átatna nuj chíkich Yus-shuara uuntria núnisnak wissha pachiinkiat-tajai. 2 Yus-shuar ame ístiniaitmena nu, péñker iistá, murikiu wáinin ni murikrin wainnia áintsamek. Nakittsuk, shiir enentáimsam túrata, Yus wak-erana nuke. “Chíkich akupta asamtai túratataj” tútsuk tura nujai kufrintin ajastin enentáimtsuk nekas wakeritia, Yusa takatrij asamtai. 3 Turasha, “Yús-shuara uuntri ajasan, Yus-shuaran akuptiaj” tu enentáimsaip. Antsu shiir túramurmijai Yusa murikrij jintintiata. 4 Nuñkia murikiu wainniu Uuntri

taa wantiniak iwiarmantai tawasap ti shíirmachia núninian suramsattawai. Aents súana nú shíirmach wari mamurtiniaiti. Tura Úntrum ámin suramsatana nuka penké mamurchattawai.

### *Yus-shuarti umirnaikiatin*

<sup>5</sup> Tura natsatírmesha atumí uuntri umirkatarum. Kame yaunchu Yús-Papiniun aarma asamtai ashí Yus-shuartiram nankaamantu enentáimtumatsuk umirnaikiatarum.

Waantu enentáimtuma núnaka Yus nakittiawai. Antsu nankaamantuchu enentáimtuma nuna Yus waitnentak yayawai. Tu aarmaiti.

<sup>6</sup> Wats, Yus timiá kakaram asamtai, amek nekamam, péejchach enentáijiai enentáimtumasta. Nuñkia tsawant jeamtai ni wakerak Yus ámin penkeri awajtamsattawai. <sup>7</sup> Yus ámin ti enentáimturmakui ame itiurchatrum ainia nu Yus ashí iiktusta.

<sup>8</sup> Aneartarum tura ímiastarum. Íwianch atumí nemasri ana nu, uunt yawáa nuke, yanak emesraintiaj tusa eaqak tentaa wekaawai. <sup>9</sup> Tura tuke Yus nekas enentáimtusrum surimiaktarum. Ashí nuñkanam Yusnum atumí yachi ainia nu átum wáitiarmena núnisarañ wáitiainiawai. Nusha kajinmakchatniutrume. <sup>10</sup> Wats, ishichik tsawant wáitsarmena nu nankaasmatai Yus ataksha péñker awajtamsattarme. Tura numi wewe wajana núnisarañ ikiakátmartatrume. Tura Yus ikiakárma asarum ni jintiñ tuke péñker wekasattarme. Ju Yus tuke in waitnentramtsujik. Tura iisha Jesukristunu asakrin Niijai métek Yus ni shiir pujutainium tuke shiir pujusmintrum tusa achirmakuitji. <sup>11</sup> Nú Yúsnasha ashí aents shiir enentáimtusartí. Tura ashí áentsnum ni kakarmarij tuke atí. Nuke atí.

### *Amiak áujmamsamu*

<sup>12</sup> Serpanujai ju papin ishichik áarmaj nuna akupeajai. Serpanu Yusjai péñker wekaak Yusnum winia yatsur ajasuiti; núnaka nékajai. Yus waitnentraza asa ti yainmakmania nuna enentáimtikeajrume ju papijiai. Tura tuke ni waitnenkartutairiñ wekasatarum tájarme.

<sup>13</sup> Papirúnianmaya atumjai métek Yus achikma áinia nu amikmaatmarme. Winia uchir Markus núnisarañ amikmaatmawai.

<sup>14</sup> Yusaj yachi ajasu asarum anenaisrum shiir awajnisatarum. Jesukristunu ajasuitrumna nuna Yus imiatkinchanum pujustinian suramsarat tusan wakerajai.

Nu atí.

## PÍTIUR Ataksha papin áarar akupkamu

### *Pitiur Yus-shuaran áatramiania nu*

<sup>1</sup> Wikia ju papin aajna ju Semun Pítruitjai. Jesukrístu akatramu asan ni takarniurintjai. Ii Yusri tura in Uwemtikramin Jesukrístu umirumna nuna atumniasha juna áatjarme. Niisha ashí áentsun métekrak enentáimtin asamtai atumsha iijjai métek Niiniu ajasurme. Nuka ti penkeraiti. <sup>2</sup>Yus, tura ii Uuntri Jesssha nékarmena nú núkap nekaki wéakrumin, Yuska atumin ti nukap yáinmaktatrome tura ti nekas imiatkinchanum pujustinian suramsattarme. Nuna nekaan tuke núnisan atí tusan wakerajrume.

### *Yusai páchitkia atin*

<sup>3</sup>Yus uunt asa tura ashí túramnia asa, umirtukat tusa achirmakuitji. Nii neka asar atsumajnia nu wáinkiaitji. Yus-shuarti wekasatniusha, tura Nin aneatniusha ii atsumajnia nuna Yuska kakaram asa suramsaitji. <sup>4</sup>Niisha uunt asa tura tujinkiachu asa ni chichamen suramsaitji. Nu chichamsha ti kakarmaiti tura ti penkeraiti. Nu chichamjai atumsha atumí ayashí yajauch wakerana nuyá uwemprarum, Yusai páchitkia átinian suramsaitrome. <sup>5</sup>Yus umirkarme. Yamaikia juna túrataj tusarum kakartiniaitrome. Ti penker wekasatniuitrome. Nuyá Yusna nekaatniuitrome. <sup>6</sup>Nuyá yayauch túrashtin íimiastiniaitrome. Nuyá katsuntratniuitrome. Nuyá Yus shiir enentáimtusrum wekasatniuitrome. <sup>7</sup>Tura nuyá ashí shuar shiir enentáimtustiniaitrome. Tura nu nankaamas ashí shuar aneatniuitrome.

<sup>8</sup>Ashí nu túrakrumka, tura tuke túrukum wéakrumka, nakiarchattarme. Túrarum ni takatri émamkesrum takastatrome. Tura ii Uuntri Jesukrístu nekas nekaattarme. <sup>9</sup>Tura nuna túruiniatsna nuka, kusurua áanin áiniawai. Jesukrístu wakeramurjin enentáimtuiniatsui. Ni tunaariya uwemprarmia nuna kajinmatainiawai. <sup>10</sup>Tuma asamtai yatsurtiram, Yus atumin anaitia-mak achirmakurmena nu tuke enentáimsarum wetarum. Túrakrumka penké iniarchattarme. <sup>11</sup>Tura ii Uuntri Jesukrístu uwemtikramprajnia nu, Nii tuke akupeana nu, nakitsuk shiir awaintiamattarme.

<sup>12</sup>Tuma asamtai nékarminin tura Yusna nekas ana nuyá kanaatsrumnin tuke enentáimtikratjarme. <sup>13-14</sup>Nekaatarum. Winia jákatniurun jeatema nuna ii Uuntri Jesukrístu ujatkayi. Tuma asamtai iwiaaku pujajna juik atumin tuke enentáimpratarum tusan jintinratniuitjarme, tu enentáimsajai. <sup>15</sup>Tura wi jakamtai, wi aajna juna tuke kajinmatkijrum tusan, wi jeajna nuna túrattajai.

### *Kristu waantu ajasun wáinkiamia nu*

<sup>16</sup>Ii Uuntri Jesukrístu kakarmari tura ni táratniuri etserkamajnia nu, aya áentsnumia ántar chichamchayui. Antsu imia ii jijjai Uunt Jesukrístu waantu ajasu wáinkia asar ujakmajrume. <sup>17</sup>Tura Apa Yus Jesukristun shiir waantu awajsamia nu, ni imia shiir pujutairiya chichaak tímiayi, “Juka winia ti aneamur Uchiruiti. Nin ti wararjai.” <sup>18</sup>Iisha naint “Yusna” tájinia nu, Nijjai pujá asar nu nayaimpinmayá chichaamu paant antukmaji.

19 Tura nuna nan̄kaamas ti nekasa nu, Yúsnan etserin yaunchu etserkarmia nusha nékaji. Ju étserma jusha, tsawant tsawaatsain̄ kiritniunam ji keak tsáapin awajeana áintsan̄ asantai, péñker enentáimta asarum péñker túrarme. Tura Kristu taa, yánkuam etsantea núnisan̄ atumí enentáin ashí paant awajsattawai. Tura nu tsawant jeatsain̄ nu étserma tuke péñker enentáimtustarum. 20 Tura ju emka nekaatarum. Shuar aya ni enentáimmiaríjjain̄, Yusa Wakaníjjain̄chu, Yus-Chicham urukantai tu chicháa nuna nekaatniun jeatsui. 21 Warí, Yúsnan etserin yaunchu etserkarmia nu, aya ni wakeramuríjjain̄ tícharmiayi. Nu áishman̄kan enentáin Yus pujursarmiayi. Tuma asa ni tiarmia nuna Yusa Wakaní jintintiam tiarmiayi.

## 2

### *Wait chichaman unuiniania nu (Jútas 4-13)*

1 Tura Israer-shuarnum wait chichaman etserniusha páchitkiarmiayi. Atumíjíncha wait chichaman unuiniau páchitkia ártatui. Niisha awajimtikrampratniun wakeruiniak wáitian ti yajauchin uúkar unuiníartatui. Tura “Uunt Jesu uwentikrurmia nusha ántrai” tiartatui. Nuna takui ni amuukatniurjsha wárik jeartiatui. 2 Tura untsurí shuar ni yajauch túruiniamurín írsar métek túrawartatui. Iis, “Yus-Chichaman unuiníaitjai” tuñiyatan̄ imiá yajauch túruiniakui untsurí aents “Yus-Chicham ántrai” tiartatui. 3 Kuítian ti wakeruinia ásar, wait chichaman unuitiamprar akíam kuítriniawartatui. Tura nú shuar yaunchu Yus jákatniunam sumamtiki-awarma ásar, ni amuukatin tsawantrí jeatemayi. 4 ¿Warí? Yuska ni suntarí nayaimpiniam pujuarmia nunasha penké tsan̄kurachmiayi. Antsu nayaimpinmaya jinium akupkarmiayi. Tura nekapsatin tsawant jeatsain̄ kiritniunam jinkiamu emetamu pujuiniawai. 5 Yáunchuya shuarnasha Yus tsan̄kurachmiayi. Antsu amuukarat tusa amaarkatniun akuptukarmiayi. Antsu aya Nuain, Yusají wekasatniun etserin asantai ni shuarí siati armia nujají uwentikramiayi. 6 Enentáimpratarum. Sutuma pépruncha tura Kumura pépruncha nayaimpinmaya jin akuptuk Yus mash amukmiayi. Aya yúnkunmik awajsamiayi. Ukunam nu túrunamun nekaawar, shuar tunáa túratin tsúmainian nekaawarat tusa túramiayi. 7 Tura Yus Ráutan uwentikramiayi. Péñker shuar asa, Sutumanmaya shuar imiá yajauch ásar tunáa túruiniakui, Raut kúntuts enentáimsamiayi. 8 Péñker áishman̄ asa, nuyá shuara yajachirín wáitianiak, ni enentáin péñker asantai tuke tsawant kúntuts enentáimiuk wáitmiayi. 9 Tura incha tunaan iniakturmakin, nu tunaanum nupetnakchati tusa Uunt Yus uwentikrampramniatiji, ni umirka asakrin. Túrasha yajauch shuárnaka nekapsatin tsawant jeakui ti asutniáwarat tusa Yus yámaikikia apujeawai.

10 Tura Yus akupeana nuna umirkatniun nakitrar ni yajauch wakeramurín túruinia nunasha Yuska nekas asutiáttawai. Enentáimcha áiniawai. Tura ni wakeramuríjjain̄ wakeruiniawai. Niíjjai nan̄kaamas akupin ainia nuna yajauch áujmataniawai. 11 Warí, imia Yusa suntarí Yusají matsainia nu, nuna túratniun tsúmainiawai. Nan̄kaamas kakaram tura nan̄kaamas uunt áiniayat nu akupniun katsekainiatsui.

<sup>12</sup> Nu áishmaṅsha enentáincha yajasma núnin áiniawai. Achikiar mannatniuk akiinia áiniawai. Enentáimtsuk náṅkamsar yajauchin chichainiawai. Tuma ásar yajasma núnisaṅ jákartatui. <sup>13</sup> Chikichan wáitkiamia áintsan wáitsartatui. Tuke tsawant ni wakeramunak túruiniak “waraajai” tuiniawai. Tura atumjai irunar yurumáiniayatṅ atumin ananṅkramawar warainiawai. Nuka natsántaiti.

<sup>14</sup> Nuwṅ wakerutskeka íiniatsui. Tunaan yawṅtainiatsui. Yúpichuch ainia nú shuaran netse túratniun wakerumtikiainiawai. Kuítian wakeruk-tinniasha ti nékainiawai. Jákatniunam sumamawaru áiniawai. <sup>15</sup> Yúsnumaani naka wétsuk awajirarai. Peura uchiri Paraam Yúsnan etserniuiatit yaunchu awajimia núnisaraṅ awajiniawai ju shuar. Paraamka tunaan tura, kuítian achiktiniian ti wakerukmiayi. <sup>16</sup> Tura niisha tunáa túratajtsa weaj Yuska umpuurun chichachun aents chichaana nujai métek chichamtikiamiayi. Nuṅkia umpuuru timia nujai Yúsnan etserin ni netse túratniurin enentáimiar iniaisamiayi.

<sup>17</sup> Nu áishmaṅsha yumirmat kuyua núnis áiniawai. Tura núnisaṅ yuraṅmisha kíariat nase umpuim menkaana nu, yumi ajuarcha ásar, penké ántar áiniawai. Warí, Yus-Chichamjai áentsun yainiainiatsui. Niisha imiá kirit ámanum tuke pujustin áiniawai. <sup>18</sup> Niisha ti chichainiayat ántar chichainiawai. Yajauch túratniujai tura ayash wakera nujajisha páchim túriarmia nuyá kanakiarua nú shuaran ataksha tunaanum ajuartajtsa wakeruiniawai. <sup>19</sup> “Iiya núnis túrakrumka anṅkant átatrume” tu wénawai. Túrasha imia niṅki ni tunaariin emetamu áiniawai. Páantchakait. Shuar warí tunaajaim nupetnaka, nuna emetamurinti. <sup>20</sup> Kame shuar, uunt Jesukrístu uwentikiartin ana nuna chichamen nékainiak ju nunṅkanam yajauch ainia nuyá uwempra ainia nu, tunáa nupetkam atak yajauchiniam iniainiakka, nuik pujumia nujainkia nanṅkaamas yamá imiá yajauch pujuiniawai. <sup>21</sup> Yusa akupkamurin imiá penkera nuna Yus nú shuarnasha súarmiayi. Túrasha nékainiayat tunaanum wakеткиaru ásar ti asutniáwartatui. Tuma asamtai, nekas jintia nekaachuitk- iunṅka maak árainti. <sup>22</sup> Tíchamukait, “yawá iyak ataksha yúawai,” tura, “kuchisha imiaimiuiatit ataksha tsakusnum maajkimiui.” Nu áishmaṅsha núnisaṅ yajauchiniam ataksha wáketainiawai.

### 3

#### *Uunta táintri*

<sup>1</sup> Aneamu yatsurtiram ju papin jimiará áatjarme. Mai papinium winia jintintiamurjai atumí chamir enentáin enentáimtikratjarum tusan wakerajrume. <sup>2</sup> Yúsnan etserin, penker wekain armia nuna etserkamuri enentáimturarum. Tura ii Uuntri akupkamurin ni akatramurijjai ujamakarmia nusha enentáimpratarum. Jesukrístu uwentikrampramaj nuna chichamen tajai.

<sup>3</sup> Jusha emka nekaatarum. Amuamu tsawantin Yúsnan wishikin wantinkiertatui. Tura niisha ni yajauch wakeramurin túrusar wekasartatui. <sup>4</sup> Tura juṅa tiartatui. “¿Kístuka “wi atak tátajai” timia nusha urukuit? Warí, ii uuntri yaunchu kajinṅkiarmia nuyá yapajjáchmaiti. Yus yaunchu ju nunṅkan najanania nuyá yamaisha tuke núniskete” tiartatui. <sup>5</sup> Túrasha nunṅkan nayaimpincha Yus yaunchu najanania nuna nekaatniun nakitiainiawai. Yusa chichamejai nunṅka entsaya jinkimiayi tura nunṅkasha entsá nanatrawai, Yus timia nujai métek. <sup>6</sup> Tura ukunam

nu nun<sup>kan</sup> amaarkamujai Yus emesramiayi. Ashí nuna nekaatniun nakitiainiawai. <sup>7</sup> Tura Yus tiniu asamtai nayaimpisha nun<sup>kasha</sup> yamáiya nuka jijjaj emesnarat tusa ikiusma áiniawai. Yus áentsun nekapsattana nu tsawantaj yajauch aents emesnartatui; tura jisha nu tsawantaj nun<sup>kancha</sup> nayaimpicha áesattawai.

<sup>8</sup> Tura jusha, aneamu yatsurtiram, enentáimsatarum. Uunt Krístujainkia chikichík tsawant mir uwiya núniskete; mir uwisha chikichík tsawanta núniskete. <sup>9</sup> Uunt Kristu, “atak tátatjai” tana nuna umitsuk men<sup>kakashtatui</sup>. Áyatik áentsti “wau taatsui” taji. ¿Urukamtai wau taatsua? In áentstin ná<sup>karmaji</sup>. Shuar chikichíkisha men<sup>kakajin</sup> tusa nakitiawai. Antsu ashí shuar enentáin yapajjáwarat tusa wakerawai. <sup>10</sup> Tú<sup>rasha</sup> Uunta tsawantrij aya aneachma jeattawai. Kasa aya aneachma kiritniunam taana núnisan tátatui. Nu tsawantin nayaimpisha ipiamta núnis charáa timiatai men<sup>kakattawai</sup>. Tura nu<sup>j</sup> ashí ír<sup>unna</sup> nú<sup>ur</sup>tiuk esaawartatui. Tura nun<sup>kasha</sup> tura ashí ír<sup>unna</sup> nusha esaawartatui.

<sup>11</sup> Ashí nu emesnartin neka asarum atumsha imiá nekas Yus tuke enentáimtusum, takamtsuk umirkarum wekasatniuitrume. <sup>12</sup> Yusa tsawantrij wárik tati tusar, jintiá ímprusar ná<sup>kastiniaitji</sup>. Nu tsawantaj nayaimpisha esáa emesnartatui, tura ashí ír<sup>unna</sup> nú<sup>ur</sup>tiuk ti tsuer ajas entsamnattawai. <sup>13</sup> Tura iikia yamaram nayaimpisha, yamaram nun<sup>kasha</sup> ati tusar ná<sup>kaji</sup>. Nu átatui, tí<sup>miayi</sup> Yus. Tura nu<sup>j</sup>sha aya pé<sup>nkerak</sup> átatui.

<sup>14</sup> Nu tuma asamtai, aneamu yatsurtiram, ju tú<sup>runati</sup> tusarum ná<sup>karmena</sup> nu<sup>j</sup>, imiatkinchanum wekasam chamir enentáimjai makuuchmin Yus wáitkiati tusarum wekasatarum. <sup>15</sup> Ju nekaatarum. In uwentikramprataj tusa Yus ti ná<sup>karmaji</sup>. Ii aneamu yachi Páprusha núnisan Yus ni nekatairjin susamia tí<sup>miatrusan</sup> áatramprarmeme. <sup>16</sup> Ashí papí aarmia nu<sup>j</sup> Pápruka wi tajaana nuna chichaaawai. Kame ni áarmarj chíkichka ishichik nekaachminiusha áiniawai. Né<sup>kachu</sup> ainia nú shuarsha, tura Yúsnum tariarcha ainia nusha Papru áarman yapajjáwar nusháa jintintiniawai. Tura chíkich chichamsha Yus-Chichamnumia ana nuna núnisan tú<sup>ruiniawai</sup>. Tú<sup>mainiakka</sup> ni<sup>nki</sup> emesmamainiawai.

<sup>17</sup> Wátsek, aneamu yatsurtiram, tú<sup>runtsain</sup> ujakjarmena nu neka asarum, yajauch shuar ana<sup>n</sup>kramattsa wakerutmainiak awajimtikrurain tusarum, tura Yusaj tariarumena nuyá iniaraj tusarum anearum wekasatarum. <sup>18</sup> Tura ii Uuntrij Jesukristu in Uwentikkiartin ana nu, yamáí né<sup>karmena</sup> nú nan<sup>kaamas</sup> nekaatarum. Tura enentáimin nú nan<sup>kaamas</sup> tariarum wetarum. Yamaisha tura tuke, ii Uuntrij Jesukristu ná<sup>arin</sup> uunt awájsarti. Nu atí.

## JUAN

### Emka papin áarar akupkamu

#### *Tuke iwaaku átinia nérentin Chicham ana nu*

<sup>1</sup> Ashí nan̄kamamia nú yaunchu Yusa Uchir̄i tuke pujuuyayi. Nusha iisha anturkait̄ji. Nekas ii j̄ij̄ij̄ai wáinkiat̄ji. Wáinkiarsha ii uwejēj̄aisha ant̄in̄kiuit̄ji. Niisha Yús̄an ti paant awajeak̄, Chícham tíminiaiti. Tura tuke iwiaaku átinia nérennuiti. Nuna áateajrume. <sup>2</sup> Iwiaaku átinia nérenniusha paant nekanamiayi, nusha Jesukr̄istuiti. Iisha Nii wáinkia asar nu étsereaji. Tura tuke iwiaaku átinia nérenniur̄i asa tuke Yus Apajāi pujuuyayi. Tura yamaikia j̄ini paant ajatramsakrin atumniasha ujaajrume. <sup>3</sup> Ii Yus Apajāiisha ni Uchir̄i Jesukr̄istuj̄aisha tsan̄inkiar nekas chikich̄ik ajaji. Tura atumsha núnisrumek j̄ij̄ij̄ai chikich̄ik ajasuk tusar wáinkiamaj̄nia nuna anturkamaj̄nia nunasha ujaajrume. <sup>4</sup> Ti shiir warastarum tusan j̄una áatjar̄me.

#### *Yus tsáapniniaiti*

<sup>5</sup> Yus imiá tsáapnin asamtai kiritin N̄j̄inkia pen̄ké atsawai. Nu chichaman Jesukr̄istu in unuitiamprakrin nuna atumniasha ujaajrume. <sup>6</sup> “N̄ij̄ij̄ai tsan̄inkia pujaji” táyatar kiritniunam pujustinia áintsar tunaanum pujakrīkia wáit̄raji tura nekas pen̄ker ana nu túrats̄ji. <sup>7</sup> Yuska tuke tsáapninium pujuwiti. Iisha núnisrik tuke tsáapninium pujakrīkia nuám̄tak nawamnaik̄iar pujuiniāji. Túrakrin Yus ni Uchir̄i Jesukr̄istu numpé̄j̄ai ashí ii tunaar̄j̄i japirtam̄ji.

<sup>8</sup> “Wi tunaan túrichuit̄jai” tákurkia ímia iik anan̄mamaji. Nekas ana nu nékats̄ji. <sup>9</sup> Antsu ii tunáar̄i Yus paant ujakrinkia Yuska tsan̄kurtamprattaji. Tura ii tunaar̄in asakátramprattaji. Yuska ti pen̄ker asa Nii tana nuna tímiatrusan̄ umikmin asa túrattawai. <sup>10</sup> Kame “Tunaan túrichuit̄jai” tákurkia nuj̄aj̄i “Yus wáit̄riniaiti” taji. Ni chichamesha ii enentá̄in pujurtam̄tsuji.

## 2

#### *Jesukr̄istu in Yús̄an áuj̄tur̄mait̄ji*

<sup>1</sup> Yus-shuartir̄am, tunaanum iniaar̄j̄irum tusan j̄u papí áateajrume. Túrasha Yus-shuar tunáa túram̄t̄in̄kia Apa Yusan ii áuj̄tur̄mau awai. Nuka Jesukr̄istuiti. Niisha ti pen̄keraiti. Niisha Yús̄an áuj̄tur̄makui Yusj̄ai ataksha iwiaarar pujustat̄ji. <sup>2</sup> Jesukr̄istu ii tunaar̄in asakártaj̄ tusa jarutramkamiāji. Túrasha aya íiniunkechu antsu ashí shuara tunaar̄in asakártaj̄ tusa jarukmiayi.

<sup>3</sup> Yus tana nu umirkurkia nuikia Yus nekas nékait̄ji. <sup>4</sup> Tura shuar “Yús̄an nékait̄jai” tayat Yus tana nuna umirchakka wáit̄rawai. Nekasa nuka ni enentá̄in atsawai. <sup>5</sup> Antsu shuar Yus tana nuna umireakka Yús̄an ti shiir aneawai. Túrakur N̄ij̄ij̄ai tsan̄inkiar pujamu nékaji. <sup>6</sup> “Yusj̄ai tsan̄inkia wekaaj̄ai” tana nú shuar Jesukr̄istu wekasamia núnisan̄ wekasat̄niuiti.

#### *Yamaram akupkamu*

<sup>7</sup> Yatsuru, yamaram akupkamun áattsuj̄rume. Áyatik yámankam̄taiknumiá antukmiarum nunak tájar̄me. Ashí atumin jintintiamu yaunchu akupkamuiti. <sup>8</sup> Túmait̄iat nekas yamarma áit̄kiasnak áateajrume. Nu akupkamun Kristusha nekas iniakmasmai. Atum̄ijn̄cha nu akupkamu nekas paant



awajsamuiti. Nujaj kiritin menkaatemka asamtai tura nekas tsaapninkia paant tsaapnirtasa pujakui nu akupkamun atakshaa aateajrume.

<sup>9</sup> Shuar “tsáapninium pujajai” táyat chikich Yus-shuaran nakitiakka tuke kiritniumam wekaawai. <sup>10</sup> Yus-shuaran aneana nu nekas tsáapninium pujawai. Niisha iniaatsuk chikichnasha tunaanum ajuarhamniaiti. <sup>11</sup> Tura shuar chikich Yus-shuaran nakitiakka kiritniumam tuke wekaawai. Tura kiritniumam iimiu asa ituraani wea nuna nekatsui.

<sup>12</sup> Uchitirmincha, Jesukristu jakamujaj atumi tunaari tsankurnaru asakrumin juna áateajrume. <sup>13</sup> Úuntirmincha yámankamtaiknumia tuke pujuuya nu nekaa asakrumin juna áateajrume. Úunmarutirmincha uunt iwianch nupetka asakrumin juna áateajrume.

Uchitirmincha, Yus Apa nekaa asakrumin áateajrume. <sup>14</sup> Úuntirmincha yámankamtaiknumia tuke pujuuya nu nekaa asakrumin juna áatjarne. Úunmarutirmincha atumi enentáijaj Yus-Chicham umirkarum kakaram asarum iwianch nupetka asakrumin juna áatjarne.

<sup>15-17</sup> Aya áentsnumia ana nu yakiyanchuiti. Apa Yus súsachuiti. ¿Warimpiait nu? Júiti: ame ayashim wakerana nusha, ame ísam takustaj támena nusha, tura nankaamantu ajastin. Nuka ju nunkanmaya áiniawai. Shuar aya nunak wakerak Yúsna aneatsui. Kame ju nunkasha amuukattawai. Ashí nu wakeruktincha ti nekas amuukattawai. Túrasha shuar Yusa wakera-murin umiana nu tuke iwiaaku pujustai Yusjai. Nu asamtai atumsha ju nunkanam ana nu pachikiairap. Tura aya juyá ana nu aya tákustin enentáimsáip.

### *Nekas chicham tura wait chicham*

<sup>18</sup> Uchirú, amuukatin tsawant jeatemayi. Atumsha Kristu nemasri tátin antukuitrume. Yamaikia untsurí Kristu nemasri wantinkiamatai amuukatin tsawant jeatemayi. <sup>19</sup> Nusha ii weak ármayi. Túmaitiat nekas Yus-shuar ácharmayi. Nekas Yus-shuar ániakka tuke iijaj irunar pujuaraayi. Tura jinkiamatai nekas Yus-shuarcha ainia nu paant nekanamniaiti.

<sup>20</sup> Antsu atumniaka Yusa Shiir Wakanin Kristu suramsamtaí ashí paant nekarme. <sup>21</sup> Nékachuitrume tu enentáimkiun áattsujrume. Antsu nekas chicham ana nu neka asakrumin paant áatjarne. Wáit-chichamsha nekas-chichamsha penké nushaachuk ainia.

<sup>22</sup> Wáitrin júiti: Jesusan “Yus anaikiamuka Krístuchuiti” tana núiti. Núiti nekas Kristu nemasri. Yus Apancha ni Uchirincha nakitia asa Kristu nemasrinti. <sup>23</sup> Yusa Uchirin nakitiainia nu Yus Apajaisha tsanin pujatsui. Tura Yusa Uchirin shiir awajea nu, Yus Apajaisha tsanin pujawai.

<sup>24</sup> Yámankamtaiknumia antukmiarum nu atumi enentáin pujurtamsati. Nu túrakrum atumsha Yusa Uchirijajisha Yus Apajaisha tuke tsaninkrum pujustatrum. <sup>25</sup> Jesukristusha Nijijaj tuke iwiaaku pujustinian tsankatramkaitji.

<sup>26</sup> Anankartin írunkui juna áatjarne. <sup>27</sup> Atumniasha Jesukristu Yusa Shiir Wakanin suramsakrumin, nu Wakan tuke pujurtamkurmin shuar jintintramatín atsumatsrume. Antsu Yusa Wakaní ashí jintintramprume. Ni jintintrammasha imiá nekas asa wáitchaiti. Tuma asamtaí Nii jintintramna áintsarum Kristujaj tuke tsaninkrum pujustarum.

<sup>28</sup> Yamaikia, uchiru, Kristujaj tuke tsaninkrum wekasatarum. Nu túrakrikia Nii támatai natsamtsuk ti shiir inkiunaikattaji. <sup>29</sup> Atumsha Jesukristu ti penkera nu nekarme. Núnisan ashí shuar penkeran túruinia nuka Yusa uchirí áiniawai. Nusha nekaatarum.

## 3

*Yusa uchirí áiniana nu*

<sup>1</sup> Maa, shiir enentáimpratarum. Yus Apa ti anenma asa “winia uchir” tu anaitiamkaitji. Kame nekas ni uchiríntji. Tuma asakrin jú nunñanmaya Yús-shuarcha nekarmainiatsji. Kame Yusnasha nékainiatsui. <sup>2</sup> Aneamu yatsurtirmea, júna tájarne: nekas Yusa uchirí ajasuitji. Kame ukunam urukuk átají nusha nékatsji. Túrasha jú paant nékaji: Jesukrístu támatai imia Nii paant wáinkiar Niijjai métek ajastatji. <sup>3</sup> Tura shuar shiir enentáijjai nuna nákkaka imia niñki shiir awajmamui Jesukrístujai métek shiir atajai tusa.

<sup>4</sup> Shuar tunáa túrakka Yus akupkamu umirkachuiti. Kame núiti tunaaka Yus akupkamu umirkashtin. <sup>5</sup> Jesukrístu ii tunaari asakártaj tusa jú nunñanam támia nu nékarme. Tura Niñkia tunaan túrichuyayi. <sup>6</sup> Tuma asamtai shuar Niijjai tsaniñ wekáa nuka tunaanum wekaatsui. Antsu shuar tunaanum wekaakka nu shuar Kristun wáinchaiti, núnisan nékachuiti. <sup>7</sup> Uchiru, shuar anañkramawairap. Péñker túrinkia Kristu ti péñker asamtai niisha péñkeraiti. <sup>8</sup> Antsu shuar tunaanum wekaana nu iwianchnaiti íwianch tuke tunaan túrin asamtai. Yusa Uchirí jú nunñanam táwiti ashí íwianch túramun emesrataj tusa.

<sup>9</sup> Shuar nekas Yusjai akiinia nu tunaanum wekaatsui. Yusa uchirí asa Yusa iwiaakmarijjai wekaawai. Tuma asa tunaanum tuke wekaatsui. <sup>10</sup> Shuar péñker túratsna nuka tura Yus-shuaran kajera nuka Yus-shuarchaiti. Nujai Yusa uchirí ainia nusha tura iwianchi uchirí ainia nusha paant nekaamni-aiti.

*Mai anenai ajatin*

<sup>11</sup> Atumsha yámankamtaikniumia chicham antukmiarum nu júiti: mai anenai ajartin. <sup>12</sup> Iisha Kañkia áanin áchatniuitji. Íwianch-shuar asa ni yachin máamiayi. Tura çurukamtai maamia? Enentáimprata. Nii yajauch asa tura ni yachi péñker asamtai máamiayi.

<sup>13</sup> Yatsurtiram, jú nunñanmaya shuar nakitramainiakui ti enentáimsairap. <sup>14</sup> Iikia jákatniunmaya uwempra asar' nekas iwiaaku pujaji. Túmakur Yus-shuar ainia nu aneaji. Nujai yamaram iwiaakma takakjinia nu imiá páantaiti. Shuar Yus-shuaran aneachkunka tuke jákatniunam wekaawai. <sup>15</sup> Shuar Yus-shuaran nakitiakka mañkartinia núnisaiti. Tura mañkartinkia tuke amuicha iwiaakmanum pujuiniatsui. Nuka nékaji. <sup>16</sup> Jesukrístu in jarutramka asakrin nujai nekas in anenmaj nu nékaji. Iisha núnisrik Yus-shuar ainia nu ti aneakar ni yaintai tusar jarukmin átiniaitji. <sup>17</sup> Túrasha shuar chíkich Yus-shuar atsumana nuna takakiat waitnentachkunka nekas ni enentáijjai Yúsán aneawash. <sup>18</sup> Uchiru, aya chíchamjain anenain áchatniuitji antsu nekas aneniakur péñker túrar yáiniaiktiniaitji.

*Yusaj natsqmtsuk jeamniaitji*

<sup>19</sup> Jujai ii Yúsai sapijmiatsuk jeatniusha tura nekas Yus-shuaraitji nu nekaatniusha nekapmampramniaitji. <sup>20</sup> Ii enentái yajauch túramun enentáimtikramkurnisha Yus iijjai nankaamas ashí mash nékatsuk. <sup>21</sup> Tura, aneamu yatsurtiram, ii enentái yajauch túramun enentáimtikramchakrinkia Yúsai sapijmiatsuk jeamniaitji. <sup>22</sup> Tura ni wakeramu túrakrikia tura ni chichamesha umiru asakrin ashí ii seaj nuna suramsattaji. <sup>23</sup> Júiti Yus akupkamu: ni Uchirí Jesukrístu nekas enentáimtustin tura Kristu timia áintsarik shuartisha mai anenai ajartin. <sup>24</sup> Shuar ni chichamen umía nuka

Yusjaj tsanin wekaawai tura Yus niijjaj tsanin wekaawai. Mai chikichik ajasu ániawai. Tura Yusa Wakanj ii enentáin pujá asamtai nujaj Yus iijjaj tsanin wekaana nu nékaji.

## 4

### *Yusa Wakanjsha tura Kristu nemasri wakancha*

<sup>1</sup> Aneamu yatsuru, untsurí shuar wáitruiniak “wi Yúsnan etserniuitjai” tuiniawai. Tuma asamtai ashí shuar “wi Yusa Wakanin takakkun chichaa-jai” tuinia nu penker nekapsuk enentáimtusairap. Antsu ísrum nekas Yusa Wakanimpiashit tura chikich wakaniashit nu nekaatarum. <sup>2</sup> Jujaj nekap-sarum ya nekas Yusa Wakanin takaka nu nekaattarme: Shuar “Jesus Yusa Uchirj Krístuiat nekas aents ajas ayashimkiamiayi” tana nu Yusa Wakanin nekas takakui. <sup>3</sup> Tura Jesusan tu enentáimtsatna nuka Yusa Wakanin takak-tsui antsu Kristu nemasri wakanin takakui. Kame Kristu nemasri wakan tatin tama ántichukaitrum. Nu wakan yamaikia ju nunkanam táwiti.

<sup>4</sup> Uchiru, átumka Yusna asarum Yus atumí enentáin pujawai. Tura ju nunkanmaya shuara enentáin íwianch pujawai. Atumijn pujana nuka niijjaj nankaamas kakaram asamtai wáitrin ainia nu nupetkaitrume. <sup>5</sup> Niisha ju nunkanmaya ásar aya ju nunkanmayan áujmatainiawai. Túmainiakui ju nunkanmaya shuar ti penker anturainiawai. <sup>6</sup> Antsu iikia Yúsnaitji. Tuma asakrin Yúsan nékainia nu anturtamainiaji. Tura Yúsnachu ainia nu anturta-mainiatsji. Nujaj nekas Wakanin takakusha tura wáitrin wakanin takakusha nekaamniaiti.

### *Yus tuke anenkratniuiti*

<sup>7</sup> Aneamu yatsuru, anenaitin Yúsnumia asamtai mai anenai ajartai. Shuar anenkratniua nuka Yusa uchirj asa Yúsnancha nékawai. <sup>8</sup> Shuar anenkratcha nuka Yúsnanka nékatsui. Kame Yuska tuke anenkratniuiti. <sup>9</sup> Tuma asa ni Uchirj chikichkiniak ju nunkanam akupturmakmiaji. Iisha ni túrunamujaj nekas iwiaaku pujaji. Nujaj Yus in yáinmak ni anenkrattain paant in-akturmasmiaji. <sup>10</sup> Jujaj nekas anenkrattainkia paant nekanamniaiti: ii Yus aneaj núchaiti. Antsu ii ti tunáa árinin Nii aneachmaitiatan Yuska ti anenma asa ni Uchirj ii tunaarin asakarat tusa akupturmakmiaj nujaj nekas nekanamniaiti.

<sup>11</sup> Aneamu yatsuru, Yus núnis anenma asakrin iisha núnisrik mai anenai ajartai. <sup>12</sup> Chikichkisha Yúsan wáinkiachuiti. Túmaitiat mai anenai ajakrikia Yus ii enentáin pujurtamkui Niijjaj métek anenkratin ajaji. <sup>13</sup> Yus ni Wakanin suramsa asakrin Yus iijjaj tsanin wekaana nusha tura ii Niijjaj tsaninkia wekaajnia nusha, nujaj nékaji. <sup>14</sup> Yus Apa ni Uchirj ashí shuaraan uwemtikrarat tusa ju nunkanam akupkama nu wáinkia asarí étsereaji. <sup>15</sup> “Jesus Yusa Uchirinti” tana nu shuarjaj Yus tsanin wekaawai tura niisha Yusjaj tsanin wekaawai. Mai chikichik ajasu ániawai.

<sup>16</sup> Yus in anenmajnia nu ti nekas nékaji. Yus tuke anenkratniuiti. Tuma asamtai shuar anenkartakka Yusjaj tsanin wekaawai tura Yussha niijjaj tsanin wekaawai. Mai chikichik ajasu ániawai. <sup>17</sup> Núnisar ti penker anenkartin ajaji. Túrarí súmamtikiatin tsawantaj natsamtsuk wajastatji. Kame ju nunkanam pujayatrik Jesukristujaj méketetji. <sup>18</sup> Nekas anenaiya-munam sápij atsawai. Antsu nekas anenaiyamunam sápij menkaawai. Aya asutiátin akui sapijmiaktinaiti. Tuma asamtai ántar sapijmiana nu nekas anenkratchaiti.

<sup>19</sup> Yus emka in anenma asakrin iisha Nii aneaji. <sup>20</sup> Tura shuar “wi Yúsan aneajai” táyat chíkich Yus-shuaran nakitiakka nuka wáitriniaiti. Kame Yus-shuaran tuke wainnia nuna aneachkuṅka žitiurak Yusan wáinchasha aneat? <sup>21</sup> Yus incha júna turammiaji: Yúsan anea nu shuar chíkich Yus-shuarnasha aneatniuiti.

## 5

### *Ju nunkanmaya íranna nu núpeteaji*

<sup>1</sup> Ashí “Jesus Yusa Uchirí Krístuiti” tu enentáimtana nú shuar Yusa uchirínti. Tura aparí aneakrikia ní uchirísha aneattaji. <sup>2</sup> Yus Apa aneakur tura Nii wakera nu umirkur Yusa uchirísha ashí aneattaji. <sup>3-4</sup> Yus aneakur Nii tana nu umiktatji. Ashí Yusa uchiríya nu Yúsan nekas enentáimta asa, ashí ju nunkanmaya íranna nuna núpeteawai. Nu asamtai Yus tana nu umirkatin itiruchatchaiti. <sup>5</sup> Aya “Jesus Yusa Uchirínti” tu enentáimtana nú shuar ju nunkanmaya ana nuna awakkamniaiti.

### *Jesukrístu “Yusa Uchirínti” tu etserainia nu*

<sup>6</sup> Jesukrístu jú nunkanam taa entsajai imiankui Yus nayaimpinmaya chichaak “Juka winia aneamu Uchiruiti” tímiayi. Tura nuyá Jesus jakamtai ni numpé puarmiayi. Entsajai imianin ni takatrín nankamamiayi túrasha in jarutramak ni takatrín amukmiayi ju nunkanam. Chíkichinkia túrutsuk mai metek túra asamtai Yusa Uchiríya nu paant nekanamniaiti. Yusa Wakaniša tuke nekas tiniua nu métek tawai. <sup>7-8</sup> Nu asamtai menaint “Yusa Uchirínti” Jesusan tuiniawai: Nayaimpiniam Yus Apa tura Jesukrístu, Chícham aa nu, tura Yus Wakancha; nunkanmasha Yus Wakancha, entsasha tura numpasha. Mash métekrak tuiniawai. <sup>9</sup> Aents étsereinaiakui ántureaji. Nuna nankaamas Yus ní Uchirín tana nu nekas anturkatniuitji. <sup>10</sup> Yusa Uchirín enentáimtana nú shuar ní enentáincha nékawai. Antsu Yus ní Uchirín timian enentáimatsna nú shuar Yúsan enentáimtachu asa Yúsan “wáitriniaiti” tawai. <sup>11</sup> Yus ní Uchirín timia júiti: Tuke iwiaaku pujutai nérenniuiti tura nu iwiaakmancha in suramsaitji. <sup>12</sup> Yusa Uchiríjajai tsanin wekaana nú shuar, nu iwiaakmajai iwiaaku pujuiniawai. Tura Yusa Uchiríjajai tsanin wekaatsna nú shuar, nu iwiaaku átinnium pujatsui.

### *Amuak Yus nekas enentáimustinian áarmiania nu*

<sup>13</sup> Yusa Uchirí nekas enentáimtakrum tuke amuicha iwiaakmajai iwiaaku pujarme. Nu nekaatarum tusan júna áatjarme.

<sup>14-15</sup> Yus wakeramujai métek seakrinkia anturtamji. Tura anturtamkurin ii seamaj nu nekas takusua nu enentáimpramniaitji. Nu neka asar Yus ti šiir enentáimtaji.

<sup>16</sup> Tunáa awai jákatniunam júana nu. Shuar nu tunaan túramtainkia Yus áujtustin ántrait. Tura shuar chíkich tunaan túrakuṅkia nuka nekas Yus áujtustiniaiti. Nekas jákatniunam júatsna nú tunaan túraitkiuṅkia iwiaaku átinian Yus susattawai. <sup>17</sup> Ashí yajauch<sup>1</sup> ana nuka tunaiti. Tura jákatniunam júatsna nú tunaasha awai.

<sup>18</sup> Nekas Yusjají akiinia nú shuar tunaanum tuke wekaatsui. Antsu Yusa Uchirí nin ti penker wainkiui íwianch antinṅkiachminiaiti.

<sup>19</sup> Tikia nekas Yúsnaitji tura ashí ju nunkanmaya shuar iwianchnia áiniawai. <sup>20</sup> Yusa Uchirí ju nunkanam taa nekas-Yus aa nuna paant jintinramji. Yusa Uchirí Jesukrístujají tsaninṅkia wekaakur nekas-Yusa nujajisha tsaninṅkiar

wekaaji. Nekas-Yus asa tuke iwiaaku átinia nuna nérenniuiti. <sup>21</sup>Uchirú, ántar-yus írunna nuí pachiinkiairap. Antsu nujají aneartarum.  
Nuke atí.

## JUAN

### Ataksha papin aar akupkamun

#### *Nekasa nunasha tura anenaitniuncha ujaawai*

<sup>1</sup> Wi Juan Yus-shuara uuntri asan ii umai Yus achikma nuna tura ni uchirincha ju papin áateajai. Wisha nekasan atumin aneajrume. Tura aya wikichu antsu ashí Yus-shuar ainia nusha nekas chichaman nekaawaru ásar atumin anenmarme. <sup>2</sup> Nekas-chicham tuke amuutsuk ii enentáin pujá asamtai aneajrume. <sup>3</sup> Yus ii Aparjsha tura ii Uuntri Jesukristusha, Yus Apa Uchiri asa, atumin anenmak imiatkinchanum shiir pujustinian waitnentramak yainmakarti. Nujai nekas-chicham nekaarum anenaitiarme.

<sup>4</sup> Ame uchiram Yus Apa akupkamujai métek umiiniakui nuna nekaan ti shiir enentáimprajai. Nekas-chichaman umin ániawai. <sup>5</sup> Yamaikia, umaru, tájame: mai anenai ajartai. Yamaram akupkamun áattsujme antsu yamañkamtaik antukmiaj nunak tájame. <sup>6</sup> Nekas aneñkartinia nú shuar Yus akupkamun uminiaiti. Tura Yus akupkamuka “aneñkartin tuke atarum” tawai. Nusha yamañkamtaiknumia antukuitrume.

#### *Anañkartincha írunui*

<sup>7</sup> Ju nunkanam anañkartincha ti írunui. Jesukristu nekas aents ajas aki-iniamia nuna enentáimtuiniatsui. Nu shuar anañkartin ásar Kristu nemasri ániawai. <sup>8</sup> Nu shuarjai aneartarum. Yajauch shuar ántar yayakrumin Yus átum takasman métek akirmakchamniaiti. Antsu aneara takasakrumin Yus métek akirmakarmi.

<sup>9</sup> Ashí shuar Kristu jintíamun iniais “nankaamas nékajai” tana nu, Yúsnachuiti. Antsu Kristu jintíamun umíana nu shuar Yus Apajaisha tura ni Uchirijiaisha mai tsaniñ pujawai. <sup>10</sup> Shuar Kristu chichamen jintíachu atumí jeen írmástaj tusa jeakuí awayáwairap tura “shiir taume” tiirap. <sup>11</sup> Kame nu shuar “shiir taume” tákumka nu shuar yajauch jintíamu jímiareame.

#### *Umíamu chicham*

<sup>12</sup> Ti nukap atumjai áujmatsatniun wakerajai. Túrasha ju papinium mashi áatrashtatjarme. Antsu imia wiki atumin iyakun jeátjái. Nuyá naka chichasar ti shiir warastatji.

<sup>13</sup> Ame kaim Yus achikma nuna uchiri amikmaatmainiawai. Nuke atí.

## JUAN

### Nuyá Ukunam papin aar akupkamu

#### *Kayu ti penker shuaraiti*

<sup>1</sup> Wi Juan Yus-shuara uuntri asan winia amikrun Kayun ju papin áateajai. Wisá ti nekas aneajme. <sup>2</sup> Aneamu yatsurú, Yusjai péñker wekaakum ame wakanim péñker pujana núnisan ame ayashmisha péñker atí tusan Yúsan áujtajme. <sup>3</sup> Ame nekas chicham umirman shuar juj taar ujatkarmayi. Tura nuna antukan ti warasmajai. <sup>4</sup> Yus-shuar nekas chichaman umiiniakui imiá shiir enentáimtuiniajai.

<sup>5</sup> Aneamu yatsurú, chíkich Yus-shuar ti penker yayame. Kame yajaya yujainia nusha nekas yayame. Nu péñkeraiti. <sup>6</sup> Nu shuar ame nekas anenamun juj taar Yus-shuar iruntramunam etserkarai. Ataksha irauwenakui atsumainiana nu súsam shiir akupkarta. Péñker wáinkiumka Yus shiir enentáimtikrattame. <sup>7</sup> Nu shuar Jesukristun takarsatai tusar wekainiawai. Túrawar Yus-shuaracha ainia nuna kuítrijjai yurumátniun nakitrarmatai <sup>8</sup> ii Yus-shuartikia nii atsumainia nu ajamsatniuitji. Nekas chichaman etserainia nu, yainkiartai tusar túratniuitji.

#### *Tiútrepes yajauch túriniaiti*

<sup>9</sup> Ashí Yus-shuar árumna nuna papin akuptukmajrume. Kame nékajai, Tiútrepes nankaamantu enentáimtumak ii tájinia nuna umiktinian nakitiawai. <sup>10</sup> Nu asamtai nuj jean ni yajauch túramun etsertuktatjai. Nii ántar ti áujmatuk tsanumprutmaji. Tura nu arantcha Yúsnan takainia nu irainiakui awayáiniatsui. Tura chíkich awayátaj tákuisha suritiawai. Tura nuyá Yus-shuarjai iruntratniun surimiawai.

<sup>11</sup> Aneamu yatsurú, nu yajauch túramu jumamkiirap antsu péñker túratarum. Péñker túrinia nuka Yúsnaiti. Antsu tunáa túrinia nuka Yúsan nékachuiti.

#### *Timitriu péñker túriniaiti*

<sup>12</sup> Imiá nekas péñker shuar asamtai ashí shuar Timitriun péñker áujmatainiawai. Iisha núnisrik péñker shuaraiti tákurin nekas tájinia nusha nékarme.

#### *Umíamu chicham*

<sup>13</sup> Wi ti nukap títinian wakerajme. Túrasha ju papinium mashi áatrashtatjame <sup>14</sup> wárik íitin asan. Nuj jean chichasmi.

<sup>15</sup> Shiir pujustá. Juyá amikrum amikmaatmainiawai. Ii amikrisha chikichik chikichik amikmaatruata.

## JÚTAS papin árar akuptukma

### *Jútas Yus-shuaran papin áateawai*

<sup>1</sup> Wi Jútas Jakupu yachintjai. Jesukrístu takarin asan ashí Yus Apa ni shuarí átinian achikma ainia nuna ju papin áateajai. Jesukrístujai tsanin̄kiaru áсарmatai Yus nin wainiainiawai niijjai kanakchatniun. <sup>2</sup> Yus ti waitnentramak imiatkinchanum tuke shiir pujustinian yainmakarti. Ti anenma asa túrati.

### *Ti tunáa shuar írunui (2 Pítíur 2.1-17)*

<sup>3-4</sup> Aneamu yatsurú, iikia mai metek Yus-shuar asar ju uwempratin chichaman átratniun wakerukjarme. Túrasha ti yajauch shuar anan̄kramawar atum̄in pachiinkiarmai. Niisha “Yus ti anen̄kartin asamtai páchitsuk tunáa túramniaitji” tuiniawai. Nu arantcha Yus in Akuptamniuncha tura ii Uuntri Jesukrístuncha nakitin áiniawai. Nu asamtai nu shuaran “yaunchu sumamawaruiti” túmiayi Yus. Tuma asamtai tájarme “Tuke Yus-Chicham yapajáshtinian ashí Yus-shuar akasmatkarat tusar susamuiti. Wátsek, kakaram ajastarum” tájarme.

<sup>5</sup> Yaunchu Uunt Yus Israer-shuaran túramia nu nékarme. Nuna atak enentáimtkratjarme. Eijptu nun̄kanmaya júkiar Nin umirkacharua nuna méawarmiayi. <sup>6</sup> Nayaimpinmaya suntarsha ni pujutairin ajapa ikiukiari Yus susamun umitsuk iniaisarmiayi. Túrawarmatai Yus kiritniunam jirujai tuke jin̄kiá sepunam apujas pujurainiawai. Tura Uunt Tsawant jeamtai súmamtikiawartatui. <sup>7</sup> Núnisan̄ Sutuma péprusha Kumura péprusha tura tíjiuch péprusha áishmajajisha nuwajajisha ti yajauch nuamtak tsanirmanainiakui ti tunaan pen̄ké túrachmin ana nunasha túrin árimiayi. Túmainiakui ashí shuar ashamkarat tusa Yus amuicha jinium asutiáwarmiayi.

<sup>8</sup> Ayu. Atum̄in yajauch shuar ainia nu, yaunchu túrunamun enentáimtsuk tuke yajauch enentáimiainiak ni ayashin yajauch awajmamainiawai, Yusnasha nakitiainiawai, tura ashí akupin ainia nunasha yajauch áujmatainiawai. <sup>9</sup> Antsu Mikiar, nayaimpinmaya sutara kapitiántrintiat, iwianchjai máaniak Muisaisa ayashin akasmatak “áaniumsha” tu chicharkachmiayi. Antsu áyatik “Yus írmasti” túmiayi. <sup>10</sup> Túrasha ju shuarka nékainiatsna nuna nánkamsar yajauch chicharainiawai. Tura nékainiana nuka yawá áinis enentáimtsuk áyatik nékainiawai. Tura nújajisha imia nin̄ki yajauch emesmamainiawai.

<sup>11</sup> Maa, anearartí. Kaín̄ yajauchin túramia núnis tura ásar jákartatui. Tura Parama ánis kuítian ti wakeruiniak imia nin̄ki tunaanum tsan̄kamakaru áiniawai. Tura Kurea ánis ashí akupniun nakitin ániak kajin̄kiartatui. <sup>12</sup> Átum nuamtak anenaitiai-jisat nájankurmin nu shuar chikichan enentáimtsuk Yusnasha ashamtsuk imia nin̄ki enentáimtumainiawai. Pen̄ké ántar ániak yumi kíar tee ajasua núnin áiniawai. Tura nase umpuin yútusuk nan̄kamainiawai. Árak nerektin nantutin nerechua áanin áiniawai. Tuma ásar uwemu pen̄ké jaka áanin áiniawai. <sup>13</sup> Entsa nujan̄krak saurin ajekeawai. Nu





## APUKARÍPSIS

### Jesukrístu Juánkan paant iniaktusma

#### *Jesukristu paant awajsamu*

<sup>1</sup> Jú áarman Jesukrístun Yus ujakmiayi. Wárik túrunatta nuna ni shuarin ujakarat tusa ujakmiayi. Tuma asantai Jesukrístu ni suntarin akupak ashí winia paant awajtursamai. Wisha Juánkaitjai. <sup>2</sup> Yus timia nunasha tura Jesukrístu ujakamia nunasha tura wi íismaj nunasha ti paant aya nekasa nuna tájai. Penké wáitratsjai.

<sup>3</sup> Jú papin áujea nu shuarsha tura núnisan juna ántana nusha nekas enentáimtuiniakka shiir ártatui. Ukunam átatna nuna ujaawai tura jeatemayi.

#### *Juan siati péprunam Yus-shuar írunun juna áteawai*

<sup>4</sup> Wi, Juan, Asia nunkanam siati (7) péprunam Yus-shuar írunun ju papin áateajai. Yus anenma asa imiatkinchanum shiir pujustinian yainmakarti. Nu Yus tuke yaunchu pujuyayi. Núnisan yamaisha pujawai. Tura nuke winittiwai. Akupin pujutainium Yusa Wakanj siati naka pujurainia nusha shiir yainmakarti. <sup>5</sup> Núnisan Jesukrístu shiir yainmakarti. Nii tana nu imiá nekasaiti. Niisha emka jakamunmaya yamaram iwiakmajai nantakniuiti. Tura ju nunkanmaya akupniu Uuntrinti. In anenma asa ni numpejai ii tunaarin nijiatramkaitji. <sup>6</sup> Túrutma akupin awajtamsaitji. Tura ni Aparj Yúsnan pujursarat tusa anaitiamkaitji. Nii ti kakaram asa tuke shiir awaj-nasti. Núnisan atí.

<sup>7</sup> Wats, Krístuka yuranmijiai winittiwai. Tura íjuarmia nusha tura ashí shuarsha nuna wáinkíartatui. Túrawar ashí sapijmíainiak útiartatui. Maa, nekas nunis átatui.

<sup>8</sup> Krístuka “yámankamtaiknumia amúamunmasha ashí nérenniuitjai, tawai. Wisha A rétranmaya Y rétranam ashí retra áintsaitjai” tawai ti kakaram Uunt Kristu. Tuke yaunchu pujuyayi. Núnisan yamaisha pujawai. Tura nuke ataksha winittiwai.

#### *Kristu ti shiir wincha ajasun Juan wainkiamiania nu*

<sup>9</sup> Wi Juan atumjai métek waitia asan atumí yachintjai. Núnisan nayaimpiniam, Yus akupeana nuj, métek jeattaji. Tura katsuntrar nákastinian Jesukrístu mái métek súrampi. Yus-Chichamnasha tura Jesukrístu timiancha étsereakun nayaantsa ajapén atentramunam Pátmus nunkanam sepunan apujusamua núnisan pujumjai. <sup>10</sup> Tumai tumin tsawantaj Yusa Wakanj pujurtaku winia úkuruinj kakantar untsunnan antukmajai. Kachu umpúamua núnis ti kakarmauyayi.

<sup>11</sup> Tura turutmiai “Wiitjai. Yámankamtaiknumia amúamunam ashí nérenniuitjai. Wisha A rétranmaya Y rétranam ashí retra áintsaitjai, tímiai. Tuma asantai wáinmena ju, papinium áaram Asia nunkanam siati péprunam Yus-shuar írunna nuj akuptukarta. Ju peprunam akupkarta: Ipisiusha, Ismirnasha, Pírkamusha, Tiatirasha, Sártissha, Piratípiasha, tura Rautisésha.” Tu turutmiai.

<sup>12</sup> Túrutkui yaki túruta tusan apajasán íikman siati shirikip ikiutain kurijiai najanamun wainkiamjai. <sup>13</sup> Tura nuj ajapén Aents Ajasua núninan wajan

wáinkiamjai. Tura pushirísha nawęa timiai nuntuaru entsaruyi. Emenmamkешa kúriniak netsepnum emenmamaui. <sup>14</sup> Tura ni muuke intiashísha murikiu uré nijiamua núnisan tura micha núnisan ti puju chjārauyi. Tura ni jīsha jiya núniskeyi. <sup>15</sup> Ni nawęsha ti wincha asa jiru yaŋkutaku jiamua áinis néwar ajarmai. Ni chichameша ti kakaram asa uunt entsa téter ajá áintsauyi. <sup>16</sup> Ni untsuurinī siati yaan takakuyi. Tura ni weneniasha puniá áinis tsakatskat mai ere awajsamu jīnmiái. Ni yapīsha etsa ti etsantuk išchamnia núnisauyi.

<sup>17</sup> Nuna wáinkian jaka áintsanak nawęen iniaarmajai. Túrasha ni untsuurī uwejen awaantrus turutmiayi, “Ashamkaip. Wiitjai. Yámankamtaiknumiá amúamunmasha tuke pujuwitjai, timiai. <sup>18</sup> Wikia tuke iwiaakuitjai. Jakami-ajai tura nantakin jákashtinian tuke iwiaaku pujajai. Jákatniuncha tura jaka pujuunia nuna yawirin takakkun nérenniuitjai, timiai. <sup>19</sup> Tuma asamtai wáinkiamna jusha, yamá wáinmena nusha, tura ukunam átatna nusha aartá, timiai. <sup>20</sup> Wáinmena nu júnisaiti. Siati shirikip-ikiutai kúrik wainkiam nu, siati péprunam Yus-shuar Írunun nakumeawai. Tura winia untsuurinī siati yaa wainkiam nu, siati péprunmayá Yus-shuaran wáinniun nakumenawai, turutmiái.

## 2

### *Ipisiunam chícham áatramu*

<sup>1</sup> Nuyá turutmiái ‘Ipisiunmayá Yus-shuaran wáinin ju áatratá: Siati yaan untsuurnum takakna nu tura núnisan siati shirikip-ikiutai kúrinman ajapén atenta wekáa nu, tawai: <sup>2</sup> “Ashí ame túram nuna nékajai. Ti kakaram takaakum katsunteamuncha nékajai. Yajauch shuar nawamtsuk awemaitrume. Shuar “Yus akatramuitjai” ántar tuinia nu nekaamarme. Wáitrinia nusha nékaitme. <sup>3</sup> Ti wáitiatmek katsuntram yawętsuk Winia ti takartusuitme. <sup>4</sup> Túrin áminiñ juna títiatjame. Yus aneakum yámankamtaik ti penker wekainiuyam núnisam túratsme. <sup>5</sup> Tuma asam ikiuknum nu enentáimpram yaanchu túriniuyam núnismek ataksha túrata. Túrachakminkia ame shiripkirmin wari jurustatjame. <sup>6</sup> Tura ju penker túriniaitme. Nikiurás shuar nakitniuitrume. Nu shuar “ayash wakeramu páchitsuk túramniaiti” tuiniakui Wisha núnisnak nakitijai. <sup>7</sup> Kuishtinia nu shuar Yusa Wakanj ashí Yus-shuaran tsián antukti: Nupetmakunka tuke iwiaaku pujutai numi nerēn yúatniun tsanċatkattajai. Nu numi Yus pujana nuj wajaawai.” Tu áartá turutmiái.

### *Ismirnanam chícham áatramu*

<sup>8</sup> Nuyá turutmiái ‘Ismirnanmayá Yus-shuaran wáinin ju áatratá: Yámankamtaiknumiá amúamunam tuke pujuwa nu tura núnisan jaka nantakmia nu, tawai: <sup>9</sup> “Ashí ame túram nuna nékajai. Ti wáitiam nunasha tura kuítrinchaitmena nunasha nékajai. Antsu Yusajñkia ti kuítrinniuitme. Tura shuar uunt iwianch Satanása shuarj áiniyat “Israer-shuaraitjai” tuíniak yajauch áujmatramena nuna nékajai. <sup>10</sup> Ti wáitsattamna nu ashamkaip. Íwianch ashí nekapramsataj tusa atumiñiñ sepunam enċeattawai. Nuċ tias tsawant wáitsattarme. Jáakmesha tuke Yus shiir enentáimtusakminkia tawaspan nakurin susatniua nútiksanak nekas iwiaakman tuke shiir

pujustinian amastatjai. <sup>11</sup> Kuíshtinia nu shuar Yusa Wakanj ashí Yus-shuaran timian antukti: Nupetmakuka jimiará jákatniuka waitsashtatui.” Tu aartá’ turutmiai.

*Pírkamunam chícham áatramu*

<sup>12</sup> Nuyá turutmiai ‘Pírkamunmayá Yus-shuaran wáinin ju áatratá: Puniá áinis tsakatskat mai ere awajsamun takakna nu, tawai: <sup>13</sup> “Ashí ame túram nuna nékajai. Uunt iwianch Satanás akupea nuj pujayatmek tuke shiir enentáimturmena nuna nékajai. Winia shiir umirtínian Ántipasan máawmataisha Winia enentáimturatin ishichkisha iniaituschamame. Nusha íwianch pujutainium pujakrumin túrunamai. <sup>14</sup> Túrin áminin juna títiatjame. Atumjinia shuar yaunchu Yúsnan etserin Param yajauch jintiamun tuke emetainiawai. Niisha Israer-shuaran tunáa awajsat tusa kapitían Parakan unuiniarmiayi. Nuyá Parak Yus-sutai namañken maar yúatniun Israer-shuaran jintintiamiayi. Núnisan ti tsanirmatniun jintintiamiayi. <sup>15</sup> Atumjinia shuarsha Nikiurás jintiamuncha, Wi nakitij nuna, iniaisatniun nakitiainiawai. <sup>16</sup> Wats, enentáimpram iniaisata. Túrachakminkia Wi wari winin winia wenurujya puniá jinia nujai máaniaktajai. <sup>17</sup> Kuíshtinia nu shuar Yusa Wakanj ashí Yus-shuaran timian antukti: Nupetmakunka maná yurumkan uukma nuna ayurattajai. Nuyá kaya pújun susattajai. Nu kayanam yamaram naarj aarma átatui. Nunasha chíkich shuarka penké nékatsajin aya achia nuke nekaattawai.” Tu aartá’ turutmiai.

*Tiatiranam chícham áatramu*

<sup>18</sup> Nuyá turutmiai ‘Tiatiranmayá Yus-shuaran wáinin ju áatratá: Yusa Uchirj jii jijjai métek keena nu tura núnisan nawe jiru yanikutaku jiamua núnis newar ajawa nu, tawai: <sup>19</sup> “Ashí ame túram nuna nékajai. Yus shiir enentáimtakum aneam nuna nékajai. Tura katsuntram penker takaamna nuna nékajai. Yáunchujai nankaamas penker túrame yamaikia. <sup>20</sup> Túrin áminin juna títiatjame. Nu nuwá Jesapír awematsme. “Yúsnan unuiniajai” tinia Wíi shuaran ti anañkenawai. Tura ti tsanirmatniuncha tura ántar-yus-sutai namañken maar yúatniun jintintiaiawai. <sup>21</sup> Niisha ni tunaarjin enentáimiar iniaisat tusan nákasuitjai. Tura nakitiawai. <sup>22</sup> Wátsek, sunkurmatkiakan peaknum áepsattajai. Tura chíkichcha niijjai tsanirma ainia nunasha niijjai métek ti wáitkiastatjai. Ni tunaarjin enentáimiar iniaisacharmatainikia túratattajai. <sup>23</sup> Ni uchirjíncha mantúattajai. Nujai ashí Yus-shuar Wi nekas shuara enentáin nékaitjia nuna nekaawartatui. Atumniasha chíkichik chíkichik takasmajai métek akiktatjarme. <sup>24</sup> Tura chíkich shuar Tiatiranmayatiram, nú chicham enentáimtuscharmema nu, “nekas iwianchnia uukma” tútaja nu nékachu asakrumin atakka túratniun patatkashtatjarme. <sup>25</sup> Tura Wi jeatsajin takakrum nu emetatarum. <sup>26</sup> Nupetmakunka Wi wakeraj nunak tuke initsuk túrana nuna untsurj nunkanam akupkatniun tsanekatattajai. <sup>27</sup> Winia Apar tsanekatrukmiá núnishak akupkatniun tsanekatattajai. Tura nuwe najanamu jirujai awati ijiakratniua áinis ti kakarmajai akupkattawai. <sup>28</sup> Yánkuam káshik jinia nuna susattajai. <sup>29</sup> Kuíshtinia nu shuar Yusa Wakanj ashí Yus-shuaran timian antukti.” Tu aartá’ turutmiai.

<sup>1</sup> Nuyá turutmiai ‘Sártisnumiá Yus-shuaran wáinin ju áatratá: Siati Yusa Wakanin takakna nu tura núnisan siati yaan takakna nu, tawai: “Ashí ame túram nuna nékajai. Iwiaakua áintsan wekayatmek Wijjainkia jákaitme. <sup>2</sup> Shintiarta. Kajinia nu umpuim ekeemakta. Kame Yusjai ísam pénger túrichuitme. <sup>3</sup> Yus-Chicham ti shiir enentáijiai emka antukmam nu ataksha enentáimpram emetata. Tura tunaarumsha enentáimpram iniaísata. Tura iniaiyachkumninkia kasa núnisnak nékatsmin jeartiatjame. <sup>4</sup> Tura Sártisnum shuar ishichik pushiri wapik máacharu pujuiniawai. Nusha ti pénger áiniak pushi pújun entsarar Wijjai wekasartatui. <sup>5</sup> Nupetmakuka pushi pújun entsartatui. Tura iwiaaku átinia nu papiniumiá ni naari áarman japirash-tatjai. Antsu winia Apar tura ashí nayaimpinmaya suntar íimmianum shiir áujmattsattajai. <sup>6</sup> Kuíshtinia nu shuar Yusa Wakanj ashí Yus-shuaran timian antukti.” Tu aartá,” turutmiai.

### *Piratírpianam chícham áatramu*

<sup>7</sup> Nuyá turutmiai ‘Piratírpianamaya Yus-shuaran wáinin ju áatratá: Ti shiir túrin tuke nekasana tana nu, uunt akupin Tawitia yawiri takaku asa uraimtai chíkich penké epenchamniaiti. Tura epenmiatai chíkich penké uraichmini-aiti. Juna tawai: <sup>8</sup> “Ashí ame túram nuna nékajai. Kakarmachuitiatmek winia chichamur shiir enentáimtakum Winia initiushaitme. Tuma asakmin wáitin uratjame. Nuna chíkich penké epenchamniaiti. <sup>9</sup> Wátsek. Shuar wáitruiniak “Israer-shuaraitjai” tuíniayat uunt iwianch Satanás-shuar áiniawai. Nu shuaran, nekas ámin aneajna nuna nekaawarat tusan amjini tikish-matkiarartatjai. <sup>10</sup> Katsuntrata tímiaj nu, shiir umirka asakmin Wisha ti wáitsatin ashí nunkanam áatana nuyá uwentikrattajme. Nu wáitsatniujai ashí nunkanmaya shuar nekapanasartatui. <sup>11</sup> Wárik winittiajai. Takakmena nu emetata. Akinkiatniuitmena nuna chíkich shuar atantramkiarajin. <sup>12</sup> Nupetmakunka winia Yusru jee tankirin awajsattajai. Tura nuyá penké jinkichartatui. Tura nin winia Yusru náarin áatrattajai. Tura winia Yusru pépruri náarincha áatrattajai. Nu pépruka nayaimpinmaya yamaran Jerusarénka Yúsnumiá tára núiti. Núnisan winia yamaran náarun nin áatrattajai. <sup>13</sup> Kuíshtinia nu shuar Yusa Wakanj ashí Yus-shuaran timian antukti.” Tu aartá,” turutmiai.

### *Rautiséanam chícham áatramu*

<sup>14</sup> Nuyá turutmiai ‘Rautiséanamaya Yus-shuaran wáinin ju áatratá: Wáitruitsuk nekasa nunak tiniua nu tura núnisan ashí Yus najanamun Úntriya nu, tawai: <sup>15</sup> “Ashí ame túram nuna nékajai. Tura michaash míchachuitme. Núnisan tsuersha tsuérchaitme. Míchaitkiumsha tura tsuéraitkiumsha maak. <sup>16</sup> Kame míchachu tsuércha antsu aya tsuésuetak asakmin imiutkattajme. <sup>17</sup> Iis, “Kuítrinniuitjai, ti irumpraitjai, warinkisha atsumatsjai” tame. Túrasha ashí yajauch, wáitnenmai, kuítrinha, kusuru, tura misú iyajme. <sup>18</sup> Tuma asam Winí ti shiir kuri sumakam nekas kuítrintin ajasta. Turam puju pushi Winí sumakam misú ajasma shiir entsarta. Pénger ímprataj tusan jinium enketai enkeeta. <sup>19</sup> Aneajna nuna chichareajai. Nu asamta kakaram ajasam tunaarum enentáimpram iniaísata. <sup>20</sup> Enentáimprata. Shuar wáitniam wajas untsamna áintsanak Wi ámin untsúajme. Winia anturtukam ame enentáimin awaintiakminkia Wi wáintiuattajme. Tura wayan ámijiai yurumáttajai. Tura amesha Wijjai yurumáttame. <sup>21</sup> Nupetmakuka akupin pujutainium Wijjai

pujustatui. Wisha núnisnak nupetmaku asan winia Aparjaj̄i akupin pujutainium pujusuitjaj̄i. <sup>22</sup> Kušhtinia nu shuar Yusa Wakanj̄i ashí Yus-shuaran timian antukti.” Tu áartá,” turutmiai.

## 4

### *Nayaimpiniam Yúsan shiir awajenawai*

<sup>1</sup> Nu nan̄kaasmatai nayaimpiniam waiti uranniun wainkiamjaj̄i. Tura nuyá kakaram unsumman antukmajaj̄i. Nuik kachujaj̄i métek kakaram chichartukma nu turutmiai “Juí yakí wakatá. Ukunam áatna nuna iniaktustajame” turutmiai.

<sup>2</sup> Nu chichamaik Yusa Wakanj̄i akantukmiai. Túrutamtai nayaimpiniam akupin pujutainium pujan wainkiamjaj̄i. <sup>3</sup> Niisha jasp̄i kayasha tura kurnarinia kayasha nujaj̄i métek ti winchaui. Akupin pujutain tuntiak téntakuyi. Nusha ismirarta kayajaj̄i métekeyi. <sup>4</sup> Chíkich paintikuatru (24) akupin pujutain nu pujutain téntakarun wainkiamjaj̄i. Tura paintikuatru uunt púju entsarainian tura kurin etsenkrakainian, nuj pujuinian wainkiamjaj̄i. <sup>5</sup> Akuptainiumiá peemsha ipiamtasha unsummasha jíiniarmai. Tura nu pujutainium naka siati shirikip kearmai. Nusha siati Yusa Wakanj̄inti. <sup>6</sup> Núnisañ nu pujutainium naka nayaantsa áanin ti saar amai.

Nu pujutainium wakenmaan̄isha niisháa tan̄ku kuaru téntakar áarmiayi. Ukurin̄isha tura eemsha jíi irunmiai. <sup>7</sup> Emka tan̄ku úunt yawáa áanniuyi. Chíkichka turu uchichia áanniuyi. Tura chíkichcha shuara yapia áanniuyi. Tura chíkichka churuwia nanamua áanniuyi. <sup>8</sup> Nusha sais nanamtin áрмаi. Tura jíiisha ti irunainiak ashí wainmarmai. Káshisha tsawaisha tuke iniaitsuk juna tiniu armai:

“Ti nekas péñkeraiti Uunt Yus. Ashí nan̄kaamas kakarmaiti. Tuke yaunchu pujuyayi. Núnisañ yamaisha pujawai. Tura ataksha juke winittiwai” tiniu armai.

<sup>9</sup> Tura uunt pujutainium pujana nu tuke iwiaaku pujú asamtai nu tanku ti shiir awajsar yúmin̄kiak pujuriarmai. <sup>10</sup> Túruiniakui paintikuatru uunt tuke iwiaaku pujun tikishmatainiak ni etsenkrutairin naka áepruiniak tuiniawai:

<sup>11</sup> “Úuntá, ii Yúsr̄inme. Tuke shiir awajmainme. Ashí nankaamas kakarmaitme. Amek ashí irunna nu najanaitme. Tura aya wakerakum najanamame. Ame wakerakmin irunainiwai” tuiniawai.

## 5

### *Murikkia papin urakminiaiti*

<sup>1</sup> Nuyá akupin pujutainium pujuya nuna untsuurin̄ papí penuarma áanniun wainkiamjaj̄i. Nu papisha initiaañsha tura pátatkesha áarmauyi. Tura urakchamnia atí tusa siati anujtukmajaj̄i kaki peekmauyi. <sup>2</sup> Tura nayaimpinmayá suntar ti kakarma nu, ti kakantar inintran wainkiamjaj̄i. Niisha tímiai “¿Ya akupniuk ju papin kaki anujkamun jaak urakminiait?” <sup>3</sup> Tura nayaimpinmayásha nun̄kanmayásha tura jakamunmayásha chíkichkisha nu papin urakmin atsumiayi. Áujtsuk ístinniasha tujinkiarmai. Tímanu akupin atsumai. <sup>4</sup> Nu papin uraktincha tura áujsatniusha, kame ístincha atsakui ti úutmiajaj̄i. <sup>5</sup> Nuyá chíkichik uunt turutmiai “Ti úutíp. Israer-shuarnumiá Úunt-yawá, Jutá weeá awai. Niisha uunt akupin Tawit weeaiti. Nupetmaku asa nu papí siati anujtukman jaak urakminiaiti.”

6 Nuyá uunt pujutaiya nuĭ tura kuaru taṅkunam ajapén tura úuntnum ajapén Murik wajan wainkiamjai. Maamua áintsanġetiat iwiaakuyi. Kachurġsha siátiyi. Ni ġiġsha siátiyi. Nusha Yusa Wakanġ siati ashí nuṅkanam akupramua nuuyi. 7 Nu Murik we nekas uunt Akupniun untsuurġnian nu papin achikmiayi. 8 Tura papin achikmatai kuaru taṅkusha tura paintikuaru uunt arma nusha Murikiun tikishmatrarmiayi. Ashí uunt arpa tuntuġtġian takaku armai. Tura ashí kuṅkuin enġetaġn kuri najanamun takaku armai. Nu kuṅkuin Yus-shuar áuġsamuiti. 9 Ju yamaram kantancha kantampriarmai: “Amek imiá naṅkaamas akupniuitme. Amek papġ achikiam anujtukmarġ jaġkminiaitme. Yus-sutai namanġea áinis mantamna asam túramniaitme. Ashí nuṅkanmaya shuarnumiasha Yusna árat tusam ame numpemġai in sumakmiame.

10 Turam akupin awajkartusuitme tura núnisarġ ii Yúsrġniun pujurin awajkartusuitme. Tuma asakmin akupin ajasar ju nuṅkanam akupkattaji.” Tu kantamainiawai.

11 Tura untsurġ nayaimpinmaya suntar uunt pujutaincha taṅkuncha tura úuntnasha enġekawarun wainkiamjai. Nusha nekapmarchamnia ti untsurġ armia nu 12 kakantar tiarmai: “Murik mantamnania nu akupin ajas ashí kakarmancha, kuġtniasha, nekaatniuncha Niṅki achikminiaiti. Tura nupetmaku asamtai yumiṅsar Nin ti shiir awajsatġn áiniawai.” Tu tiarmai.

13 Núnisarġ ashí Yus najanamu, nayaimpiniam írunna nusha, nuṅkanam írunna nusha, nuṅká ġnit írunna nusha, nayaantsanam írunna nusha, tuġnian antukmajai:

“Muriksha tura akuptainium pujana nusha ti shiir tura ti kakaram ásar tuke ġniaitsuk shiir awajnasarti.” Tu tuġniawai.

14 Tura kuaru taṅkusha “Tuke núnisarġ atġ” tiarmai. Tura paintikuaru uuntka nekas tuke iwiaaku pujá nuna tikishmatar shiir awajsarmai.

## 6

### *Murikkia siati anujtukman jaġkmai*

1 Wi iyakui Murikkia chikichġk anujtukman jaġkmai. Túramtai chikichġk taṅku ġpiamtajai métek kakantar untsurun antukmajai. “Winim ġitiá” turutmiai. 2 Túrutkui kaway pújun wainkiamjai. Nuġ ekeemia nu tġshimkiun takakuyi. Akuptai tawaspasha susamuyi. Tura tuke nupetmaktġnian ġġinkimiai.

3 Nuyá Murik anujtukma ġimiaran jaġkmatai taṅku ġimiaru nu “Winim ġitiá” turutmiai. 4 Túrutkui chġkġk kawai kapaġkun wainkiamjai. Nuġ ekeemia nuna puniá úuntnu samuyi. Nusha shiir pujuscharat tusa ashí ġú nuṅkanmaya shuaran máanaimġkiatniun akupkamuyi.

5 Nuyá Murik anujtukma menaintiun jaġkmatai taṅku menaintiua nu “Winim ġitiá” turutmiai. Túrutkui kaway mukusan wainkiamjai. Nuġ ekeemia nusha ġġin nekapmataġn takakuyi. 6 Tura kuaru taṅku ajapénġ chichaamun antukmajai. “Tsawant takamtsuk takaakmesha apatkuka penġe ishichġk sumakmin átatme. Tura núnisarġ machasha nijiamchisha amuukacharat tusam penġer wainkiata.” Tu timiai.

7 Nuyá Murik anujtukma kuátrun jaġkmatai taṅku kuarua nu “Winim ġitiá” turutmiai. 8 Túrutkui kaway yaṅkun wainkiamjai. Nuġ ekeemia nusha ġákatġn náartġniuyi. Tura nuna úkurġn ġatai nemark winimiai. Nusha ashí

nunġanmaya shuar kuaru akankamunmaya chikichkin máatniun akup-karmauyi. Nusha mesetjajsha tsukajajsha sunġurjajsha tura yajasmajai máawarmai.

<sup>9</sup> Nuyá Murik anujtukma sénkun jáakmatai Yus-sutai kunġuin ekem-tai wakenmaanġ ísmajai. Túran Yus-Chichaman etserainiakui máawarma wakanġin wainkiamjai.

<sup>10</sup> Nusha kakantar untsumainiak tiarmai “Uuntá, ti penġer asam támena nu umiátsmek. ¿Urutiak nunġá pujuinia nú shuar ii mantamnamunam yapajmjátruktam?” tiarmai.

<sup>11</sup> Tuńiakui pushí pújun susar tiarmai “Chikichcha Krístunun etserainiakui mantamnatin ániawai. Nu náakrum ishichik ayamprataram” tiarmai.

<sup>12</sup> Nuyásha Murik anujtukma saisan jáakmatai ti úurun wainkiamjai. Tsawai-nantusha itiurchat ajasua áintsanġ mukusa ajasmai. Kashí-nantusha numpá áintsanġ ajasmai. <sup>13</sup> Tura yaasha wampú nere nase umpuim ti majúwa áintsanġ kákekarmai. <sup>14</sup> Nayaimpisha papí penuara júamua áintsanġ menġkakamai. Tura naintcha yajá apujnasarmai. Tura nunġasha nayaantsanam ajapén atentrainia nusha yajá apujnasarmai. <sup>15</sup> Tura jú nunġanam akupin ainia nusha náinnium wear kayá wáanam uumkarmai. Nijjajajsha ashí shuar, uuntcha, kuńtriniusha, suntara kapitińtrisha, ashí kakaram ainia nusha, tura takarniusha anġkant ainia nujajġ náinnium wear-mai. <sup>16-17</sup> Túrawar náinniasha kayancha tiarmai “Asutníátin tsawant jeayi. ¿Yaki aun katsuntrat? Nu asamtai saanakim in yutukratata. Túrarum Murik ti asutiámataj nuyásha tura akupin pujana nuyásha uukratkatá” tiarmai.

## 7

### *Israer-shuarnumiá anujturma armia nu*

<sup>1</sup> Nu nanġkaamasmatai kuaru nayaimpinmaya suntar, nunkaa kuaru yantamén wajan wainkiamjai. Nusha kuaru nase kukarsha, nayaantsanmasha tura kampunniunmasha nasenkacharat tusar wajatiarmai. <sup>2</sup> Kame kukarsha tura nayaantsanmasha yajauch awajsatniun akupkamu armai. Tura chikich suntarnasha nantu tátainmaania winian wainkiamjai. Tuke iwiaaku Yusa anujtutairin takakaui. Nusha kuaru suntaran kakantar untsuak tímiai, <sup>3</sup> “Ti Yusrġ takarġin ainia nu nijjajġnium árarar anujtatsrininġ kukarsha, nayaantsasha, tura kampunniusha nasejajġ yajauch awajssairap” tímiai.

<sup>4</sup> Tura tímiajni untsurġ aara anujtukman antukmajai. Ashí Israer-shuar tuse (12) shuar weeá ainia nuyá chikichik siańtu kuarenta kuaru mir (144.000) armai. <sup>5</sup> Jutá weeanmaya tuse mir (12.000) anujtukma armai. Rupinġ weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. Kat weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. <sup>6</sup> Aser weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. Niptarġ weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. Manasés weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. <sup>7</sup> Semeunġ weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. Riwi weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. Ísakar weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. <sup>8</sup> Sapurúnġ weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. Jusé weeanmayasha tuse mir anujtukma armai. Pinjamġin weeanmayasha tuse mir anujtukma armai.

### *Ti untsurġ shuar pújun entsararu*

<sup>9</sup> Nuyá ti untsurġ shuaran wainkiamjai. Ashí nunġanmaya nusháa shuaraim iruntrarú ásar nekapmarchamnia armai. Tura nusha uunt



akupin pujutainium tura Muriknium naka wajaarmai. Tintiuki nukea áaniun takaku armai. Tura ashí pújun entsaru armai. <sup>10</sup> Ashí kakantar untsumainiak tiarmai:

“Ii Yusrj uunt akupin pujutainium eketna au tura Muriksha imia Niñki Uwemtikin áiniawai” tiarmai.

<sup>11</sup> Tura nayaimpinmaya suntarsha uunt akupin pujutaincha, kuaru tanjuncha, tura úuntnasha téntatkar armia nu piniakum nunká tepersar Yúsan shiir awajsar <sup>12</sup> tiarmai

“Nekasaiti. Tuke iniaitsuk ii Yusrj ti shiir awajsatniuiti. Niñki ti neka, ti kakaram, ti akupin, tura ti penker asantai tuke yumĩnsatniuiti. Núnisan atí.”

<sup>13</sup> Nuyá chikichik uunt inintsamai “Pújun entsaru ainia jusha *çya* ainia tura tuyá ainia?”

<sup>14</sup> Túrutkui “Uuntá, amek nékame” tímiajai.

Tutai nii túrutmiai “Ju shuar ti waitsaru áiniawai. Túrawar Murikiu numpéjai ni pushirj nijiamawar puju awajsaru áiniawai. <sup>15</sup> Nuna túrawaru ásar yamaikia Yusaj naka pujusar tsawajsha káshisha Yúsan ni jeeñ takainiawai. Tura akupin pujutainium eketna au tuke wainkiartatui. <sup>16</sup> Yamaikia tsukajajsha kitiakajajsha wáitsachartatui. Tura etsasha sukuiniak yajauch awajsachartatui. <sup>17</sup> Murik, akupin pujutainium naka wajana au, ni murikrĩn wáiniuk áyureak ti penker púkuni entsa waana nuĩ apuj Sartatui. Tura Yus ni neajkincha ukujtiurartatui.” Tu túrutmiai.

## 8

### *Anujtukma siatia nu jaakma tura kun̄kuin ekeemataijjai túrunamu*

<sup>1</sup> Nuyá Murik anujtukma siatin jaakmatai nayaimpiniam chikichik ura jeastatuk ajapén mitia ajasmai. <sup>2</sup> Nuyá siati suntar Yusaj naka wajainia nuna wainkiamjai. Nusha siati kachun susamu armai. <sup>3</sup> Nuyá chíkich suntar kun̄kuin en̄ketain kurijjai najanamun itiamai. Tura Yus-sútainium ayamas wajasmatai núkap kun̄kuin sunasmai. Nu kun̄kuin ashí Yus-shuar áujsumujai métek kun̄kuin ekeematainimum ekeemaktiniuyi. Nu ekeematai kurijjai najanamuyi tura uunt akupin pujutainium naka pujumai. <sup>4</sup> Tura suntar ekeemakmatai kun̄kuinia mukuintiurj Yus-shuar áujsumujai métek Yúsan amainkiamai. <sup>5</sup> Nuyá nu kun̄kuin en̄ketain suntar achik ekeematainimaya ji kapaan kájrĩn áimiak ju nun̄kanam ukaamai. Túramtai ipiamtasha untsummasha, peemsha, tura uusha armai.

### *Kachu umpuarma*

<sup>6</sup> Nuyá siati suntar kachun takakainia nu umpuarta tusar iwiarnararmai.

<sup>7</sup> Emka suntar kachun umpuarmatai micha kákekamai. Nunasha ji numpajai pachimpramuncha nun̄kanam ajapawarmai. Túmakui menaintiu nakakma jeeán numincha tura ashí írussa nuĩ ekeemakmai. Tura ashí nun̄kanam chírichrin takamtsuk ekeemakmai.

<sup>8</sup> Nuyá suntar jimiara nu kachun umpuarmatai uunt naintia áanin kean nayaantsanam ajun̄mai. Túramtai menaintiu nakakma jeeá nayaants numpa ajasmai. <sup>9</sup> Núnisan menaint jeeá nayaantsanam matsatainia jákarmai. Tura menaint jeeá uunt kanua nu emesnararmai.

<sup>10</sup> Nuyá suntar menaintiua nu kachun umpuarmatai ti uunt yaa nayaimpinimaya kapaá kákekamai. Tura entsasha tura púkunimasha menaint nakakam jeeánum kákekamai. <sup>11</sup> Nu yaasha Yapá-numi náartiniuyi. Tura

menaintiu nakakam jeeá entsa yapá ajasarmai. Túrunamtai ti untsurj shuar nu entsa yapá ajasmájaj jakarmai.

<sup>12</sup> Nuyá suntar kuarua nu kachun umpuarmatai menaintiu nakakam jeeá tsawai-nantusha kashí-nantusha tura yaasha emesnarar ajapén tee ajasarmai. Túrunawar tsawajsha káshisha menaintiu nakakam jeeánun tsáapnircharmai.

<sup>13</sup> Nuyá chíkich suntar nayaimpiniam nanamun wainkiamjai. Nusha kakantar untsumuk timiai “Maa, chíkich menaintiu suntar umpuiniakui nunkanam pujuinia nu ti wáitsartatui.” Tu timiai.

## 9

<sup>1</sup> Nuyá suntar senkua nu, kachun umpuarmatai yaan nayaimpinmaya nunká kákeran wainkiamjai. Tura nu yaan tunáa shuar jákaru matsamtai yawirín susamuyi. <sup>2</sup> Tura uraimtai nu nánkatkachu wáanmaya ti mukuint jünmiai uunt jinumiá áintsan. Tura etsancha tee awajsamai, yuranmincha tee awajsamai. <sup>3</sup> Nuyá nu mukuintiumaya manchi jíintrar nunká ti yujaarmai. Tura ju nunkanmaya titinkia áinis najamin ajastinian susamu armai. <sup>4</sup> Chíríchrincha ashí arakmancha ashí numincha yajauch awajsatin suritki-amuyi. Antsu áyatik shuar nijiaínium Yusa naarj áarar anujtukchamunak yajauch awajsatin armai. <sup>5</sup> Túrasha ajaktsuk senku (5) nántutin wáitkiastin susamu armai. Kame titin, shuaran ijiú, najaweá núnis najaweátin susamu armai. <sup>6</sup> Nuj shuar wari jakataj tuñiyatan jakachartatui. Ti wakeruiniyatan jákatniun tujinkiartatui.

<sup>7</sup> Manchisha íisam mesetnum weena nu kawaiya áinis armai. Kurí tawaspa áinis etsenkraku armai. Yajpsha shuarna áinis armai. <sup>8</sup> Intiashísha nuwanua núnis armai. Najsha úunt yawá najya núnis armai. <sup>9</sup> Netsepén namaka saepea áinis jiru péeramui armai. Tura nanamenaksha kaway karu japiiniak mesetnum tsékeena núnisan téter ajarmai. <sup>10</sup> Ujukésha titinki ujukea áinis asa janke ajakin armai. Nujaj tuke senku nantu yujarsar shuaran íjuar wáitkiastin armai. <sup>11</sup> Ni uuntrísha nánkatkachu wáa uraimia nuyaiti. Nusha Israer-chichamjaj Apatún tutainti. Tura Kriaku-chichamjainkia Apuriún tutainti. Nuka Yajauch Awajkartin tawai.

<sup>12</sup> Jujaj emka wáitsatin nankaamasai. Túrasha tuke jímiar taasai.

<sup>13</sup> Nuyá suntar saisa nu kachun umpuarmatai chichaman antukmajai. Yusaj naka kunkuin ekeemaka Yus-sutai kurimpramu amai. Tura ni kuaru yantame kachu jünmiai. Tura nuyá chichaak <sup>14</sup> suntar kachu takakun saisa nuna timiai “Kuaru suntar Eupratis kanusá pujuinia nu atiram akupkarta.”

<sup>15</sup> Túramtai nu kuaru suntar wear menaintiu nakakam untsurj shuaran maatai tusar weriarmiayi. Kame nuna túrawarat tusar ikiusma armai. Tura nu uwitin, nu nantutin, nu tsawantin, tura nu úratin atíatin ikiusma armai. <sup>16</sup> Tura suntarnasha kawainium eketainian wainkiamjai. Tura timiá untsurj nekapmarchamnia asamtai aya núnirurín antukmajaj. Nusha jimiará sianu miyun (200.000.000) armai.

<sup>17</sup> Tura íimiamunam suntarnasha kawaincha júnisan wainkiamjai: Eketainiaka netsepnum jirun entsaru armai. Nusha kapaaku winkia tura yanke armai. Tura kawaisa úunt yawáa muuke áinin armai. Tura ni wenyasha jisha, mukuintiusa, asuprisha ti tsuer keá nu jíiniarmai. <sup>18</sup> Nu menaintiu ti yajauch wáitsamujaj menaintiu nakakam shuar untsurj jakarmai. Jijiaisha, mukuintiujaisha, asuprijaisha jakarmai. <sup>19</sup> Nujaj nu kaway ni wenejaj

shuáran wáitkiasarmai. Tura ni ujuké napí múukeya áinin áрмаi. Nújajsha shuaran wáitkiasarmai.

<sup>20</sup> Tura nujajsha jákacharmia nú shuar tuke tunáa túratniun iniaisacharmai. Tura yajauch wakanniasha tura ántar-yusnasha tikishmatratniun iniaisacharmai. Nu ántar-yus kurijajsha, kuítjajsha, jiru yanikutakujajsha, kayajajsha, numijajsha najanamú ásar wainmaktinniasha, antuktinniasha, tura wekasatniuncha tujintiainiawai. <sup>21</sup> Núnisan mankartuatniuncha, wawekratatniuncha, tsanirmatniuncha, tura kasamkatniuncha iniaisacharmai.

## 10

### *Papichin suntar takusmia nu*

<sup>1</sup> Nuyá chíkich kakaram suntar nayaimpinmayá táarun wainkiamjai. Nusha yuranjim amúámu tura múuknum tuntiák téntakmauyi. Yapisha etsajai métek wínchauyi. Tura kujapéssha ji keá áintsankeyi. <sup>2</sup> Nusha papin urak takakauyi. Tura imiá uunt asamtai ni nawé untsuurnumanj nayaantsanam tura menarinj kukar tarimias wajasmai. <sup>3</sup> Tura úunt yawá kakar shiniak chicháa áinis ti kakaram untsumkamai. Nujaj siati (7) ipiamtasha chichasarmai. <sup>4</sup> Nii chichasarmatai ni chichamen áartiniujai tura nayaimpinmayá chichartak “Áaráip, túrutmiai. Juka nekanashti” túrutmiai.

<sup>5</sup> Tura nuyá, suntar nayaantsanmasha tura kukarsha tarimias wajama nu ni uweje untsuurin nayaimpinmaanji takuimiai. <sup>6-7</sup> Tura timiai “Penké ishichik ajasai. Suntar siatia nu umpúakuinkia Yus ashí yaunchu enentáimpramia nu uminkiattawai. Emka ujatsuk ukunam ni shuarin Yúsnan etserniua nuna ujakmiayi.” Tu timiai. Nuyá chichaak:

“Yus tuke iwiaaku pujawai. Tura imiá kakaram asa nayaimpincha, nunkancha, nayaantsancha, tura ashí nuj írunna nunasha najanaiti” timiai.

<sup>8</sup> Nayaimpinmayá “áaráip” túrutmia nu ataksha chichartak turutmiai “Suntar nayaantsanam tura kukar tarimias wajana nu weritiá. Turam ni untsuurinj papin urak takakna nu achiktá” turutmiai. <sup>9</sup> Nuyá túrutkui werin papichin seamjai.

Tura surak turutmiai “Papái. Yuátá. Tura yúamka ti yumin átatui. Tura antsu wakeminka yapamprattame” túrutmiai. <sup>10</sup> Nuyá papichin suntar-nuniá jukin yuamjai. Tura nii turutmia núnisan wenuruinkia ti yumin nekapramjai. Tura antsu yuan wakeruinkia yapampramjai.

<sup>11</sup> Tura nuyá turutiarmai “Waketkim ataksha ashí nunkanmayá shuaran tura ni kapitánrincha Yus tana nu ujakartiniaitme.” Tu túrutmiai.

## 11

### *Jimiará shuar Yusaia akupkamu*

<sup>1</sup> Nuyá karisun nekapmatia áaniun surus turutiarmai “Weme Yusa Uunt Jee nekapmartá. Túram naman-maa-Yus-sutaisha nekapmartá. Tura nuj Yúsan shiir awajeena nusha nekapmartá. <sup>2</sup> Antsu jee áarinkia yajaya shuar susamu asamtai nekapmatsuk ikiuktiá. Nu shuar ti shiir péprun Jerusaréngan kuarentitús (42) nantu nuj akupeenak mash yajauch awajsartatui. <sup>3</sup> Túruiniakui Wikia Wii-shuaran jimiaran akatran akupkattajai. Nusha chikichik mir jimiará siantu sesenta (1.260) tsawant pujusar Winian

etserkartatui. Nuka menaintiu uwí nan̄kaamasaiti. Útkur-entsatai pushin entsaru ártatui.” Tu turutiarmai.

<sup>4</sup>Nu jímíar shuarsha nayaimpiniam nakumkamu áiniawai. Uriwiu numisha jímíar tura shirikip ekeemataisha jímíar nayaimpiniam awai. Nusha ju nun̄ká Uuntr̄i Yusaj̄ wajainiak, jímíar akatramua nú shuaran nakumainiawai. <sup>5</sup>Shuar nin yajauch awajsataj tutai ní weneniá jinia j̄iki nemasr̄i ashí áesatniuiti. Núnisan̄ nin yajauch awajsatniun wakera nuka jákartatui. <sup>6</sup>Nu aentska Yúsnan̄ áujmatainiak yumi yutukaip̄ títinian kakarman takakainiawai. Núnisan̄ entsancha numpa awajsatniun kakarman takakainiawai. Tura ashí yajauchia nujaj̄ aentsun wáitkiastinian takakainiawai. Nuna ashí ní wakeruinia nuj̄ páchitsuk túramin áiniawai. <sup>7</sup>Tura ní takatr̄in umikiarmatai Ti Kajen Yajasma nánkatkachu wáanmaya j̄inina nu mesetan najata nupetak máawartatui. <sup>8</sup>Tura iwiarnatsuk ní ayash̄j̄ uunt pepru jint̄in̄ ajapén tepeartatui. Nu péprunmasha ii Uuntr̄i Jesukr̄istuncha máawarmiayi. Nu péprunmaya shuar tuke tunaan túrin ásarmatai Ejiptu tuíniak tura núnisan̄ Sutuma tuíniak nu péprun páchiiniawai. <sup>9</sup>Tura menaintiu tsawant nuyá nan̄kaamas ashí nun̄kanmaya shuar jaka tepan̄ ísar iwiarnascharti tiártatui. <sup>10</sup>Nu jákarmatai ashí nun̄kanam pujuinia nú shuar ní jakamun ti wararainiak mai sunai ajartatui. Kame nu jímíar áents Yúsnan̄ áujmatenek ashí shuaran wáitkiasaru ásarmatai ti warasarmai. <sup>11</sup>Nuyá menaintiu tsawant nuyá nan̄kaamas jaka tepesarmatai Yus ataksha iwiaaku awajсарmai. Tura nantakiarmatai nuyá shuar nin wainkiar ti ashamkarmai.

<sup>12</sup>Nuyá nu nantakiaru nayaimpinmaya kakaram untsunnan antukarmai: “Jui yakí wakatarum.” Tu untsunmmiai. Tutai ashí ní nemasr̄i íimiainiaj̄n yurañkim amuam̄ nayaimpiniam wákarmai. <sup>13</sup>Túmainiaj̄ ti úurkamtai tias nakakam jeeá pepru saanakmiai. Tura siati mir (7.000) shuar jákarmai nu uujaj̄. Chíkichkia sapijmiainiak Yus nayaimpiniam pujana nuna shiir awajсарmai.

<sup>14</sup>Jímíar wáitsatin nan̄kaamasai. Chikichik ajasua nu túrunatin ishichik ajasai.

### *Suntar siatia nu kachun umpuarmai*

<sup>15</sup>Nuyá suntar siatia nu, kachun umpuarmatai chícham kakaram chichainian nayaimpinmayan̄ antunkamai. Juna tímiayi:

“Yamaikia ii Uuntr̄i Yus tura ní Anaikiamu Kristu ashí shuaran akupin ajasarai. Niisha tuke amutsuk akupkartatui.”

<sup>16</sup>Nuyá paintikuatru uuntka akupin pujutainium Yusaj̄ naka pujuarmia nu piniakum tepersar Yúsan shiir awajenek tiarmai:

<sup>17</sup>“Uunt Yusá, ti kakaram asam Ámij̄iaj̄ tujinkiatin atsawai. Yáunchusha, yamaisha, tura tuke amuutsuk iwiaaku pujuwitme. Ame ti kakarmarmij̄iaj̄ nekas akupkatin juarme yamaikia. Tuma asakmin yu-minsajme, tiarmai. <sup>18</sup>Ashí shuar kajertamkaru aj̄n yamaikia amesha kajerkatin tsawant jeayi. Jákarusha iniantkim ní túramur̄i íisartatme. Turam amée shuarka shiir etserturmakua nusha, tura Aminiak enentáimturmasarua nusha, tura Ámin shiir awajtamsarua nusha ashí mash ti shiira nuna súakum akiktatme. Antsu ju nun̄kan emesniuka ashí emesratniuna akupkattame.” Tu tiarmai.

<sup>19</sup>Tuíniakui Yusa Uunt Jee nayaimpiniam ana nu uranmiatai wakenmaan̄i Chícham Aarma Chumpit̄iai paant amai. Túrunamtai peemsha, ipiamtasha, cháarp̄isha, uusha amai tura michasha ti kakekamai.

## 12

*Nuwasha tura Ti Kajen Yajasmasha*

<sup>1</sup> Nuyá nakumkamu ti enentáimprannia nayaimpiniam wantinkiamai. Nuwá etsajaj penuarma wantinkiamai. Nawesha nantunam ekeemai. Tura múuknum tuse yaan etsenkrakuyi. <sup>2</sup> Nu nuwá ajamtin asa jurertaj tusa wátiak ti kakantar uutmiai.

<sup>3</sup> Tumaj ataksha ti enentáimprannia nayaimpiniam wantinkiamai. Ti Kajen Yajasma kapaaku wantinkiamai. Muukeshsa siati asa siati akuptai tawaspan etsenkraku áрмаi. Tura kachurjsha tiásauyi. <sup>4</sup> Menaintiu nakakam jeeán yaan ni ujukéjaj japiki akakermai. Tura nunká utsamai. Nu Ti Kajen Yajasma nu nuwá jatema nuj wajasmai. Júrer mataik yuruataj tusa wajattsamai. <sup>5</sup> Tura nuwasha áishmankan jurermai. Nu uchi uunt ajas ashí nunkanam ti kakaram akupkatin asa, nu uchi akupin pujutainium Yus pujana nuj junakmiai. <sup>6</sup> Tura núwaka atsamunam pisarmai. Nu jujustinian Yus iwiarturmai. Tura chikichik mir jimiará siantu sesenta (1.260) tsawant ayurnat tusa akupkamai. Nuka menaintiu uwi nankaamasaiti.

<sup>7</sup> Nuyá nayaimpiniam meset amai. Nayaimpinmaya suntara kapitántri Mikiar ni suntarijjaj Ti Kajen Yajasmajaj máanaikiarmai. Ti Kajen Yajasmasha ni suntarijjaj ti máanaikiarsha <sup>8</sup> nupetmakcharmai. Túramtai nayaimpinmaya jiki akupkamuyi. <sup>9</sup> Núnisan Ti Kajen Yajasma ashí ni suntarijjaj nunká akupnakmai. Nu Yajasmasha iwianchi kapitántri Satanás tutainti. Yáunchuyá-napiiti niisha. Ashí nunkanmaya shuáran ananniuiti.

<sup>10</sup> Nuyá nayaimpinmaya kakaram untsumman antukmajai. Tura timiai: “Uunt iwianch ii yachin yajauch áujmatin jiki akupkamu asamtai yamaikia ii Yusrj uwentikratniusha tura ni kakarmarin iniakmastingha tura akupkatniusha jeayi. Anaikiamu Kristusha ashí akupin ajastincha jeayi. Tura uunt iwianch ii yachin tsawajisha káshisha iniaitsuk Yusaj yajauch áujmatniua nuna <sup>11</sup> íksan ii yachj nupetmakarai. Yususamu murikiu numpea áinis Jesukristu numpejaj nupetmakarai. Niisha jákatniuitkiusha surimiatsuk nekas-chichaman páchitsuk etserkarmai. Nujajisha uunt iwianchin nupetkarmai. <sup>12</sup> Tuma asamtai nayaimpiniam pujarmena nusha warastarum. Antsu nunká tura entsá pujarmena nusha uunt iwianch atumin tarutmarmatai, maa, waitnentajrume. Ni tsawantri ishichik ajatesman nekáa ti kajekuiti.” Tu timiai.

<sup>13</sup> Nuyá Ti Kajen Yajasma nunká ajapna nuwá áishmankan jurerma nuna áinramai. <sup>14</sup> Turakui nuwan uunt nanapen churuwia nanapea áinis sunasmai. Nujaj nanamuk yáunchuyá-napiya pisar atsamunam wemai. Tura ni ayuratniunam menaintiu uwi nuyá sais nantu pujusmai. <sup>15</sup> Nuyá nu napi ni weneyá entsá jiki nujankrumamai nuwan ajekrataj tusa. <sup>16</sup> Túrasha nunka nuwan yayak nakaak nu entsan mash ukuyámai. <sup>17-18</sup> Túramtai nuwan ti kajerak ni weea chikich irunna nujaj máaniaktaj tusa wemai. Nu shuarsha Yus akupkamun umirainiak Jesusan ti shiir áujmaténakui, niijaj máaniaktaj tawai.

## 13

*Nuyá Yajasma jimiara nu*

<sup>1</sup> Nuyá nayaantsa káanmatkarjin wajasan nayaantsanmaya Yajasma jiniun wainkiamjai. Muukeshsa siátitiat kachurj tias tura akuptai tawaspasha tias armai. Ashí muuken Yúsan yajauch chicharin tu áarmauyi. <sup>2</sup> Nu j

wáinkiamaj nu Yajasma nekas uunt yawáa áinniuitiat nawenka chaj nawea áinniuyi. Weneshá nekas kajen yawáa áinniuyi. Tura Ti Kajen Yajasma Entsaya Yajasman ni kakarmaríncha tura ni akupkatniuríncha susamai nujaj ti kakaram akupkati tusa. <sup>3</sup> Entsaya Yajasma muuké chikichkin jakamnia awatmian wainkiamjai. Túrasha péñker awajnasmai. Túramtai ashí nunñkanmaya shuar nuna ísar ti enentáimturar nemarsarmai. <sup>4</sup> Túrawar nin tikishmatrar shiir awajsar “¿Yaki jujaisha jeá. Imiá kakaram asamtai yaki niijijai máanaikminiait?” tiarmai. Tura Ti Kajen Yajasma ni kakarmarín Entsaya Yajasman susa asamtai ashí shuar nincha tikishmatrarmai.

<sup>5</sup> Núnisan nu Entsaya Yajasma waantu enentáimtumak Yúsan yajauch chicharkatniusha tsanñkatnakmai. Tura kuarentitús (42) nantutin kakaram akupkatniun sunasmai. <sup>6</sup> Núnisan túrak Yúsan yajauch áujmatuk ni náarincha ni Jeeñcha tura ashí ni shuarj nayaimpiniam pujuinia nunasha katsekkarmai. <sup>7</sup> Tura Yusna ainia nujaj mesetan najana nupetkatniun tsanñkatnakmai. Tura ashí nunñkanmaya shuaran akupkatniun tsanñkatnakmai. <sup>8</sup> Túramtai ashí shuar tuke iwiaaku átinia nu papinium ni naarj yámankamtaiknumia anujkamu atsúarma nuka nu Yajasman tikishmatrarmai. Nu papincha Murik jaka nantakmia nu takakui.

<sup>9</sup> Shuar juna ántakka enentáimprati:

<sup>10</sup> “Shuaran emetá juinia nusha emetnattawai.

Núnisan shuaran nanñkijaj mainia nusha nanñkijaj mantamnattawai.”

Tuma asamtai Yajasma mesetan najanamtai Yus-shuar Yus iisti tusar tuke enentáimtusar katsuntsar pujustin áiniawai.

<sup>11</sup> Nuyá chikich Yajasman kukariá wáakun wainkiamjai. Nusha murikiu ánin jimiará kachurtiniuyi. Tura Ti Kajen Yajasma áinis kakaram chichaakuyi. <sup>12</sup> Niisha Entsaya Yajasma kakarmarín súam akupniuyi. Tura ashí nunñkanmaya shuaran “Entsaya Yajasma peñké jaa tsuarma nu, shiir awajnasti” tímiai. <sup>13</sup> Núnisan shuarti túrachminian ti turin asa ashí shuar ímiainajñ nayaimpinmaya jinia nuñká ajuarmai. <sup>14</sup> Tura Entsaya Yajasma súam aents túrachminian ti turak ashí nunñkanmaya shuaran ananñkawarmai. Túrak Entsaya Yajasma nakumkamurín najanawarat tusa akupkamai. Túramtai puniajaj peñké jakamnia awatmia péñker ajasma nuna nakumkamurín najanawarmai. <sup>15</sup> Kukariá Yajasma kakaram sunasmai. Nujaj Entsaya Yajasma najanamun iwiaaku awajsatniua áinsan ichachkiamai. Túram ashí níniak shiir awajeacham máatniun susamai. <sup>16</sup> Nu arantcha ashí shuar anujmamprarat tusa akupkamai. Uuntcha uchisha kuítrinniusa kuítrinchasha anñkantcha anñkantchasha ashí ni niijiaíncha tura wakerakka untsuuríncha anujtuktiniuyi. <sup>17</sup> Entsaya Yajasma náarin tura wakerakka ni náari númirurj anujtuktiniuyi. Túrachuka sumatnasha sumakchamniuyi, surutnasha surukchamniuyi. <sup>18</sup> Wats, wi tájana ju nekaatniuka ti nekas enentáimtustiniaiti: Entsaya Yajasma númirurj áishmanka númirurj asa sais siantú seséntisáisaiti (666). Ashí ti neka ainia nú shuar Entsaya Yajasma númirurjñ nekapmar nin nekaati.

## 14

### *144.000 shuar Yúsan kantampruawarma*

<sup>1</sup> Nuyá Murikiun Seun náinnium wajan wainkiamjai. Níijiaisha siantú kuaréntikuátru mir (144.000) shuar wajaarmai. Nusha niijai Murikiu náarincha tura ni Aparj náarincha anujtukma aarmai. <sup>2</sup> Ti untsurj árapan

nayaimpiniam túntuiniak teer awajenak kanusa uuntri nujanrak téter ajá núnisan antukmajai. Ti kakaram ipiamta núnis amai. <sup>3</sup> Nu tuntuiyamujai siañtu kuaréntikuátru mir shuar akupin pujutainium naka wajasar yamar kántan kantamáwarmai. Niisha kuartru tanñkunmasha tura paintikuatru uuntnumsha naka wajasar kantamáwarmai. Nu kántanka chíkichka nekaachmin armái. Aya nu siañtu kuaréntikuátru mir shuarka jú nunñkanmaya shuarnumiá uwempraru ásar nu kántan kantamiarmái. <sup>4</sup> Nu shuarsha nuwajai yajauch ajascharu ásar ti shiir áiniawai. Túrawar Murik weana nuñ nemarainiawai. Ju nunñkanmaya shuarnumiá uwempraru ásarmatai Yussha tura Muriksha ti shiir enentáimtiarmái. Niisha emka juukma ti shiira núnisan armái. <sup>5</sup> Nu shuar penké wáitruachu ásar Yúsajsha ti shiir tunáa máatrachu armái.

### *Menaintiu suntar chichaman etserainiawai*

<sup>6</sup> Nuyá nayaimpiniam suntar nanamun wainkiamjai. Nusha uwempratin chicham tuke amuukashtinia nuna ashí nunñkanam pujuinia nú shuaran ujakartiniuyi. <sup>7</sup> Nusha ti kakantar untsukum timiai: “Yus ashamkatarum. Niñki shiir awajsatarum. Yamaikia ashí shuaran súmamtikiawartin tsawant jeayi. Nayaimpincha nunñkancha nayaantsancha ashí entsancha najana asantai shiir awajsatarum.”

<sup>8</sup> Nuyá chíkich suntar, jímiara nu, taa timiai: “Pai, Uunt Papirúnia pépruka penké meserai. Niisha tuke tsanirmaua núnisan ashí shuaran anampratniua núnisan utsuurmai. Tuma asa niisha nú shuarjai nupetnak tuke emesnarai.”

<sup>9</sup> Nuyá chíkich suntar, menaintiua nu, taa timiai: “Shuar Entsayá Yajasmancha tura ni nakumkamuríncha shiir awajeakuñkia tura nijiañniunmsha uwejnumsha ni naari anujtukmaitkuñkia <sup>10</sup> Yus nin kajerak ti asutiáttawai. Yapá pachimprachman áartinia áintsan ti kajerakattawai. Túramtai asupri ti tsúer keá nujai jinium wáitsartatui. Yusa suntari tura Murik íimmianum apenáwar jinium wáitsartatui. <sup>11</sup> Ni wáitsatniuri jí esaak kajintsuk tuke mukuintia nuniskete. Entsayá yajasman tura ni nakumkamurin shiir awajeenak ni naari anujmamainia nuka tsawajsha káshisha ayamtsuk wáitsartatui. <sup>12</sup> Nu asantai ni chichamen umirainiak Yusna ainia nuka Krístun ti shiir nemarainia ásar nu tsawantai itirchatnum pujuiniak katsuntratin áiniawai.”

<sup>13</sup> Nuyá nayaimpinmaya chichaman antukmajai. Nusha turutmiai “Ju áatratá: “Uunt Jesusan umirainia nu yamái jakarusha tura ukunam jakarusha ti shiir pujusartatui.” Tu aartá” timiai.

“Núnisan Yusa Wakaní tawai. “Eta, ti takasaru ásar jakar yawerman ayamprartatui. Tura ti penker túrawar akinkiaratui” tawai” turutmiai.

### *Jú nunñkanam arakma juukma*

<sup>14</sup> Nuyá yurañkim pújun wainkiamjai. Tura yurañminiam Aents Ajasua nuna eketun wainkiamjai. Akuptai tawaspan kurijjai najanamu etsenkrakuyi. Tura machitian éren takakuyi.

<sup>15</sup> Tura chíkich suntar Yusa Uunt Jeeniá jiinki yurañminiam eketun kakanar chicharuk timiai “Árak júuktin tsawant jeayi. Machitrumjai tsupiram juuktá.” <sup>16</sup> Tutai yurañminiam eketu ni machitrijjai nunká arakman tsupir juukmai.

<sup>17</sup> Nuyá chíkich suntar Yusa Uunt Jee nayaimpiniam ana nuyá jíinkimiai. Niisha ni machitri éren takakuyi. <sup>18</sup> Tura chíkich suntar namañ maar Yusútainmaya jíinkimiai. Niisha jinia wáinniuyi. Tura máchit ti éren takakun

kakantar chicharuk timiai “Machitrum ti érea nujai uwa nunká arakma nu tsupiram juuktá. Mash tsamakarai.”<sup>19</sup> Tutai suntar ni machitrijijai ashí nunkanmaya uwa neren tsupir juukmai. Tura neketainiam chumpiamai. Nu neketai Yus ti kajerak shuáran ti asutiátta nuna nakumeawai.<sup>20</sup> Tura uunt péprunmaya arantach ijiurarmai. Tura neketainmaya numpa jíinkimiai. Nu numpa tres siañtu (300) kirumitrua nuñ pajamar kawayu nuñijijai métek ajasmai.

## 15

*Nayaimpinmaya suntar amúamunam wáitkiasinia nuna pininnumiñ ukaini-awai*

<sup>1</sup> Nuyá ashammain ti enentáimpramnian nayaimpiniam wainkiamjai. Siati suntar amúamunam wáitkiasinia nuna takusarmai. Nujai juñ nunkanam yajauch shuáran ti wáitkiasar Yus kajeamun umirtatui.

<sup>2</sup> Nuyá antumianka áiv 20 Tura uunt péprunmaya aranntsñ ti saar jijjai pachimpramun wainkiamjai. Ni káanmatkarincha Entsayá Yajasman tura ni nakumkamurincha nupetkarma nu nuñ wajaarmai. Tura nin arpa tun-tuitiain Yus súsarmai.<sup>3</sup> Túramtai kantamáwarmai. Yusa yaintri Muisaisa kantarincha tura Murikiu kantarincha kantamainiak tiarmai:

“Uuntá, ashí tujinchaitme. Ti penker tura ti enentáimturmin ashí najanaitme.

Ashí Uunt Akupin asam ashí nekasa nu túrasha péñkera nu túriniaitme.

<sup>4</sup> Uuntá, ¿yaki ashampromkachat? Tura yaki ti shiir awajtamsachat?

Aya Amek ti shiir tunaarinchaitme. Ashí nunkanmaya shuar ame ti shiir túramun wáinkiár Aminiak jeartamar ti shiir awajtamsartatui.”

Tu kantamáwarmai.

<sup>5</sup> Nuyá atak Yusa Uunt Jeeñ íisan, Ti Shiir Tesaamun uranniun wainkiamjai.<sup>6</sup> Tura Ti Shiir Tesaamunmaya siati suntar siati wáitkiasinjai jíinkiamjai. Niisha ti shiir pújun entsaru armái. Netsepnumsha kurin emenmama armái.

<sup>7</sup> Nuyá kuaru tanñkunmaya chikichik kurí pininñian súsarmai. Nu pininñ tuke iwiaaku Yusa kajetairijjai piaku armái.<sup>8</sup> Tura Yusa kakarmari ti ashammái Ti Shiir Tesaamunam mukuintiua núnis piakmai. Túramtai nu siati suntar wáitkiasinian ukarar amuiniatsañ Yusa Jeeñ wayachminiuyi.

## 16

*Wáitkiasin pininñ ukararma*

<sup>1</sup> Nuyá Imiá Shiir Tesaamunmaya ti kakaram chichaamun antukmajai. Nusha siati suntaran tiarmái “Nunká werum Yusa kajetairi siati pininnum ana nu ashí ukartarum.”

<sup>2</sup> Tutai emka suntar we, pininnumiñ kukar ukarmái. Túramtai ashí shuar Entsayá Yajasma náarín anujmamprar ni nakumkamurin shiir awajiarma nuna ti najamin kuchap jíintiurarmái.

<sup>3</sup> Nuyá chikich suntar jíimara nu, we Yusa kajetairin nayaantsanam ukarmái. Túramtai nayaants jakáa numpéa áinis ajasmai. Tura ashí nuñ pujuinia nu kajinñkiarmái.

<sup>4</sup> Nuyá suntar menaintiua nu, entsanam tura púkuninmasha ukarmái. Túramtai ashí numpa ajasarmái.<sup>5</sup> Nuyá suntar entsá wáinnua nuna chichamen antukmajai. “Uuntá, amek ti penker Yus asam jíitikiame. Yáunchusha tuke pujú asam ti shíiraitme.<sup>6</sup> Iis, nu shuar amée shuárumincha



tura ame chichammin etserniuncha máawar ni numpen ukatraru áсарmatai Amesha núnismek numpa áarume. Maa, páchitsuk áitkianatin ániawai.”

<sup>7</sup> Tutai namañ-maa-Yus-sútainmaya chichaman antukmajai. “Eta, Uuntá. Nekas kakaram asam ashí ti tujinchaitme, Nekas túratniua nu ti penker túrin asam nu shuar túramujai métek akiruitme, timiai.”

<sup>8</sup> Nuyá suntar kuatrua nu, tsawai nantunam ukarmai. Túramtai jijjai shuáran esaamujai wáitkiastin kakaram sunasmai. <sup>9</sup> Tura shuar ti sukuám wáitarmia nu, nu wáitkiastinian nérenniun Yusan yajauch chicharkarmai. Tura ni tunaarin enentáimsuk Nin shiir awajsatniuncha penké nakitrarmai.

<sup>10</sup> Nuyá suntar senkua nu, Entsaya Yajasma akupin pujutairin ukarmai. Túramtai ni nunkeen ashí kashi ajasmai. Tura shuar ti najaimiainiak iniajncha esamiarmai. <sup>11</sup> Tura nújajisha yajauch túratniuncha iniaisacharmai. Antsu kuchaprjijajisha tura ti najaimiainiak wáitaiainiak nayaimpinmaya Yúsan ti yajauch chicharkarmai.

<sup>12</sup> Nuyá suntar saisa nu, Eupratis entsanam ukarmai. Túramtai kuyúamai. Nujai nantu tátainmaania akupin taarti tusa jintiamnamai.

<sup>13</sup> Tura nuyá juna wainkiamjai. Ti Kajen Yajasma weneyasha, Entsaya Yajasma weneyasha tura núnisañ penké Kukaria Yajasma ántar yúsnan etserniua nuna weneyasha puachia núnin yajauch wakan menaint jjiinarmai.

<sup>14</sup> Íwianch ániak aents tujintiamun túruiniak ashí nunkanmaya akupniun irurarmai. Ti Tujincha-Yusañ ni uunt tsawantri jeamtai mesetan najanatai túsar weriarmai. <sup>15</sup> (Yamáí Kristu “Aneara pujustarum, tawai. Nékachmanum kasa núnisañ jeattajai. Kánutsuk tuke iwiarnar pujak ni entsatairin penker wáinia nú shuar ti shiir átatui. Misuchu asa natsaarchattawai.” Tu tawai.)

<sup>16</sup> Tura yajauch wakan uunt akupin áinian Armajetúñ nunkanam irurarmai. Israer-chichamnum nu nunka tu anaikiamuiti.

<sup>17</sup> Nuyá suntar siatia nu, nasenam ukarmai. Túramtai nayaimpinmaya Yusa Uunt Jeeñia ti kakaram chicham Yus akupin pujutainmaya chichaak “Mash uminkiai” timiai.

<sup>18</sup> Tura nuyanka peemsha, chárpisha, ipiamtasha ajamai. Tura nunkasha ti kakaram úrkamai. Maa, aents jú nunkanam yámankamtaik pujuarmia nuyá júnis úurkamuka atsuwiti. <sup>19</sup> Ti Uunt Péprusha menaint nakantramai. Ashí nunkanmaya péprusha saanakiarmai. Nujsha Yus ti kajerak Papirúnia pépruncha kajinmattsuk ni kajetairin yapá umutaia áintsañ aarmai. <sup>20</sup> Entás ajapén atentrasha tura murasha menkaramai. <sup>21</sup> Núnisañ nayaimpinmaya uunt kaya núnisañ micha kákeramai. Ti uunt ániak kintiarjai métek kijin armai. Shuarsha nujai ti wáitaiainiyatan áyatik Yúsan yajauch chicharkarmai.

## 17

### *Tsanirmatai nuwá asutiámu*

<sup>1</sup> Nuyá siati suntarnumiá chikichik taruti turutmiai “Winitia. Tsanirmatai nuwá ti asutiátniun iniaktustatjame. Nu nuwá nayaantsanam uku eketui. <sup>2</sup> Ashí jú nunkanmaya akupin nijjai tsanirmawaru ániawai. Núnisañ ashí jú nunkanmaya shuar, nu nuwá tsanirmatniun tsankateam, nijiamanch umartinia áintsar nijjai ti yajauch túrawar nampekarmai.” Nuna taku Yusnumá kanaktinian nakumkamai. <sup>3</sup> Nuyá mesekranam kam-puntin atsamanam jurukmiai. Tura nuñ Yajasma kapaakunam nuwá eketun wainkiamjai. Nu Yajasma masha ashí Yúsan yajauch chichareamu áatramuyi. Muuke siátitiat kachuri tiásauyi. <sup>4</sup> Nu nuwasha tarachin

yamakai kapaakujajsha ti shiir iwiarmamar entsaruyi. Kurijajsha, shírmach kayajajsha, ti shiir sháukajsha iwiarmamprauyi. Kurí piniñkian mujjamiinnisha tura ashí ni tsanirmatairj imiá yajauch armia nunasha piakun ajaamak takakauyi. <sup>5</sup> Nijainiumsha ni naarja áintsan yúpichuch nekaachminia nu júnis áarmauyi: UUNT PAPIRÚNIA, Ashí Tsanirmauncha tura Ashí Ju Nunkanam Mujjamiinian Túrinia Nunasha Nukurinti. <sup>6</sup> Nu nuwasha Yus-shuar Kristunun etserkar máawarma ainia nuna numpen nampekuyi.

Nuna wáinkian ti enentáimturmajai. <sup>7</sup> Túrunamtai nayaimpinmaya suntar túrutmiai “¿Urukamtai imiá enentáimtam? Wats, ashí nuwanun paant ujaktatjame. Núnisan yajasma ekenak júana nunasha paant ujaktatjame. Muukeshá siátichukait tura kachurjsha tiáschak áinia. <sup>8</sup> Nu yajasma wáinkiam nuka yaunchu pujuwiti tura yamaikia juj pujachiat amúamunam tuke játsuk náñkatkachu wáanmaya jíinkítaiwai. Shuar nuna wáinkiar ni naarj tuke iwiaaku pujutai papiniun yámankamtaiknumiá anujtukchamua nuka nu yajaman ashamkartatui. Nu yajasma yaunchu pujú yamaikia atsayat atak wantinkiattawai’ turutmiai.

<sup>9</sup> ‘Nekas neka ainia nu júna enentáimturarti: Siati muukenka siati náintian nakumui. Nu nuwá nuj eketui. <sup>10</sup> Núnisan ni siati muuke siati akupniun nakumui. Kame senku akupniuka nankaamasaru ainiawai. Chikichik tuke akupniuti tura chikichka tuke taatsui. Nii taasha núkap tsawant akupkashtatui. <sup>11</sup> Nuyá ashí ukunmanka yaunchu amia nú yajasma wantiniak nujaj uchu akupin ajastatui. Túmaitiat chikich siati akupniujaj iruram métek enentáimpramniati. Tura nu yajasma yamaikia atsayat wantiniak akupak umik tuke emesnartinnium wétatui’ turutmiai.

<sup>12</sup> ‘Tias kachurj wáinkiam nuka tias akupin tuke akupeenatsna núiti. Niisha nu yajasmajaj métek penké ishichik tsawant akupin ajasartatui. <sup>13</sup> Ju tias akupniusha métekrak enentáimiaiiniak ni kakarmarjñ yajaman sústartatui nujajsha akupkat tusa. <sup>14</sup> Murikjajsha mesetan najanawartatui. Túrasha Murik nupetkartatui. Niisha uuntjaj nankaamas Uunt asa tura núnisan akupniujaj nankaamas Akupin asa nupetmaktatui. Tura Niijjaj írutraa nu, Yus Winia atí tusa achikma ásar tura Nin tuke umirin ásar Niijjaj nupetmakartatui.’

<sup>15</sup> Suntar tuke chichartak turutmiai ‘Tsanirmatai nuwá nayaantsanam uku eketu wáinkiachumek. Nu nayaantsaka ashí nunkanmaya shuáran nakumeawai. <sup>16</sup> Tura tias káchuka yajamanum wáinkiam nu, tsanirmatai nuwan nakitrar ajapawar misú ikiukiartatui. Ni ayashíncha yuawartatui tura áesawartatui. <sup>17</sup> Nu akupniun enentáin Yuska ni wakeramurjñ apujsaiti. Nii timia nu umintsajñ akupniusha métekrak enentáimprar ni kakarmarjñ takamtsuk yajaman súsatniun enentáimtikramai. <sup>18</sup> Nuwá wáinkiam nuka ashí nunkanmaya akupniun akupeana nu pépruiti.”

## 18

### *Papirúnia emesramuiti*

<sup>1</sup> Nuyá nayaimpinmaya suntar táarun wainkiamjai. Ti kakaram akupin asa nunkancha tsáapin awajsamái. <sup>2</sup> Tura ti kakantar chichaak timiai “Pai, Uunt Papirúnia penké meserai. Tura yamaikia íwianch matsamtaisha ashí yajauch wakanj pujutairjsha ajasai. Mujjmiai nanamtincha tura ashí yajauch nanamtin ainia nusha nuj pasunmainiawai. <sup>3</sup> Nu péprunmaya shuar

tuke tsanirmaua núnisañ ashí nunñkanmaya shuaran anampratniua núnisañ ni ti yajauch turamujai utsuurmai. Núnisañ ashí jú nunñkanmaya akupin Yúsan iniaisar niijjai tsanirmawarua áinis áiniawai. Tura shuarsha ni yajauch wararmajai ti kuítrintin ajasaruiti.” Tu timiai.

<sup>4</sup> Nuyá nayaimpinmaya ti kakantar chichaman antukmajai. “Wíi shuaraitrumna nuka nú peprunmaya jíinkitarum. Túrachkurmeka ni tunaarj jumamkirum ni wáitsatniuríncha pachiínkiattarme. <sup>5</sup> Ni tunaarjsha ti piak nayaimpiniam jeostatuk ajasai. Tuma asamtai Yus ni tunaarín kajinmatkichuiti. <sup>6</sup> Ni tunáa túramujai métek akikiam ataksha nuna nanñkaamas métek patattsata. Ni yajauch túramu nijiamchín ashí áararma núnisañ nuna nanñkaamas ti wáitsatin nijiamanch pachimpruram susata. <sup>7</sup> Waantu enentáimtumak yajauchin wararsama nujai métek ti wáitkiastá yamaikia. Tunáan ti túriniaitiat ni enentáinkia enentáimias “Uunt Akupniuitjai. Wajechu asan penké wáitsashintiaitjai” tu enentáimtumawai. <sup>8</sup> Tuma asamtai ti wárik chikichik tsawantaj ni wáitsatniurí tarittiwai. Jákatniusha ti wáitsatniusha tura tsukasha tarí ashí jijjai ekeemankattawai. Uunt Yus ashí Tujincha nu kajer kamu asa nujai asutniáttawai.” Tu timiai.

<sup>9</sup> Ashí nunñkanmaya akupin niijjai tsanirmawaru ainia nu ashí yajauchin niijjai wararsaru ásar nu pepru esaak múkuint ajakui eáararmai. <sup>10</sup> Ti esaak wáitkiakui nuí pachiínkiar wáitsatniun ashamainiak arant wajasar tiartatui “Maa, Papirúnia ti uunt pépruítat nekas wáitnenmai ajawai. Imiá wárik ni wáitsatniurí tarini.”

<sup>11</sup> Núnisañ ashí nunñkanam súrin ainia nusha nu péprun ti kuntuts enentáimturar eáartatui. Ni surutain itiamun ¿yaki sumarkat? <sup>12</sup> Kame júna itiaru áiniawai: kurincha, kuítiniasha, kaya shíirmachincha, ti shiir sháuknasha, ti péñker tarachniasha, akupin entsatai shiirmachin yamakaincha kapañniuncha, sétancha, itiaru áiniawai. Núnisañ ashí kunñkuin numincha, ti shiir awara najanamuncha, ti shííram numincha, yanjú jiruncha, penké jiruncha, mármur kayancha itiaru áiniawai. <sup>13</sup> Núnisañ ishpiñnasha, nusháa kunñkuinniasha, mira kunñkuinniasha, umutaincha, asuitincha, trikiu neréncha, tura trikiu ti péñker nekenmancha itiaru áiniawai. Núnisañ áintstai tanñkuncha, murikniasha, kawaincha ni káruurijjai, tura nú arantka shuárnasha suruktinian itiaru áiniawai.

<sup>14</sup> Tura nu péprun tiarmai “Numí neren ti wakeruk súmauya nu yamaikia nuí atsawai. Ashí ni kuítrísha tura ashí ni péñkerísha tuke penké amuukayi.” Tu tiarmai.

<sup>15</sup> Ashí nuna súrin armia nu, nuna surukar kuítrintin ajasaru ásar, ti wáitsamun ashamkar arant wajasar eáartatui. <sup>16</sup> Túrawar tiartatui “Maa, uunt pépruítat ti wáitnenmai ajakai. Nuwa ti péñker iwiarmampra áinis nuyá shuar akuptai tarachin yamakaijjai kapaaku entsarmi. Kurijjaísha kaya ti shíírmachijjaísha tura ti péñker sháukjaísha ti shiir iwiarmampraruyi. <sup>17</sup> Ti wárik ashí jú kuit amukaiti.” Tu tiarmai.

Ashí uunt kanú kapitántrísha, ashí nayaantsanam katiinia nusha, ashí kanú wiánniusha, tura ashí kanú nérennurísha árantak wajasarmai. <sup>18</sup> Tura pepru esaak múkuint ajan wáinkiar ti kakantar úutainiak tiarmai “Timiá shiir pepru atsuwiti.” <sup>19</sup> Tiar ti kuntuts pujuiniak awatmam kakantar úutainiak tiarmai “Maa, ti uunt pépruítat ti wáitnenmai ajakai. Ashí uunt kanu nérentin nayaantsanam niijjai takasar kuítrintin ajasarmai. Tura ti wárik mash emesnarai.” Tu tiarmai.

<sup>20</sup> Antsu nayaimpiniam pujarumna nu, ashí Yus akatramutirmesha, ashí Yusna etserniutirmesha, tura ashí Yus-shuar árumna nu ni wáitsamujai warastarum. Nu wáitsamujai atumin yajauch awajtamsamarmena nuna yapajtiurmakurme.

<sup>21</sup> Nuyá ti kakaram nayaimpinmaya suntar ti uunt neketai kayan juki nayaantsanam ajuñ timiai “Júnisan uunt pepru Papirúnia emesnar atakka wainniakchatin tuke meñkakattawai. <sup>22</sup> Tura atakka jantsemma piñkiuisha tampursha shakapsha antunkashtatui. Nu arantcha nuñkia shuar penké takakmaschartatui. Túramtai nekeamusha antunkashtatui. Ashí mitia átatui. <sup>23</sup> Shiripkincha ekeemakchartatui. Nuatma nampersha antunkashtatui. Nuikkia ni shuari súrin arma nu ashí nunkanam nankaamantu armai. Tura ashí nunkanam shuaran waweatniua áintsan níiya núnis ajasarat tusa anañkawarmai. Túrasha núnisan ti kakarmaitiat ju mash túrunayi.” Tu timiai.

<sup>24</sup> Kame ni akupkamujai péñker shuar ti mantamnewaru asamtai nu péprunam ashí yaunchu Yusna etserniu numpesha, ashí Yus-shuara numpesha tura péñker shuar ashí nunkanam maamu ainia nuna numpesha nu paant wáinkiamniaiti.

## 19

<sup>1</sup> Nuyá nayaimpinmaya ti untsurí aents kakantar untsuainian antukmajai.

“Ju ti shiir enentáimtumainti. Yuska uwempratniuncha, nekas shiir átinniasha, nankaamaku átinniasha, tura ashí kakarmancha nekas nérenniuiti. <sup>2</sup> Niisha aya nekas péñker túratniua nuna túrin asa ti nukap tsanirmaun ashí shuaran tsanirijjai utsuun ti asutiáyi. Nin ti wáitkias ashí ni shuari máawarman yapájmiátkaiti” tiarmai.

<sup>3</sup> Ataksha kakantar untsuainiak tiarmai:

“Ti shiiraiti. Nii wáitsatin ji esaak tuke kajintsuk múkuint ajawai.” Tu tiarmai.

<sup>4</sup> Tuíniakui paintikuatru uunta nu tura kuaru tanakusha nunká piniakumawar akupin pujutainium Yus pujana nuna shiir awajsarmai. Túrawar “Imiá nekasaiti. Ti shiir túriniaitme” tiarmai. <sup>5</sup> Akupin pujutainmaya chícham jínkimiai.

“Yusna takarniutirmesha tura ni umirniutirmesha, úuntaitkiurmesha úchitkiurmesha kapitáitkiurmesha péejchachitkiurmesha, ii Yusri tuke shiir awajsatarum.” Tu timiai.

### *Murik nuatnaikiatin namperi*

<sup>6</sup> Nuyá ti untsurí aents chichainiak kanusa uuntri nujanakrak téter ajá núnisan antukmajai. Ti kakaram ipiamta núnis amai.

“Tí shiiraiti, tiarmai. Ii Uuntri Yus ashí tujincha asa ashí akupkatniun nankaamayi. <sup>7</sup> Tuma asamtai shiir enentáimsartai. Murikiu anajmarmari shiir iwiarnarmatai ni nuatnaikiatin tsawantri jeayi. Tuma asamtai ti shiir warasar nincha shiir awajsatai. <sup>8</sup> Murikiu anajmarmarinkia iwiarnarti tusa ti shiir pushí sunasmai. Nusha yamaram máatrachu asa ti pújuiti.” Tu tiarmai.

Nu pushí Yus-shuar péñker túramun nakumeawai.

<sup>9</sup> Nuyá nayaimpinmaya suntar turutmiai “Ju áatrarta: “Murik nuatma námpernam ipiaamu ainia nuka ti shiir warasarti.” Tu aartá, turutmiai. Juka Yus timia asa imiá nekasaiti.”

<sup>10</sup> Takui nu suntaran shiir awajsataj tusan tikishmatramjai. Túramtai turutmiai “Peñke áinkiaip. Wisha Yusa yáinrintjai ámijjai métek tura yatsumjai métek Kristu nekas chichamen tuke umirin ainia nu. Yúsak shiir awajsatniuiti.” Tu turutmiai.

Kame Kristu imiá nekas timia nuna ashí Yúsnan etserainia nú shuar paant awajkartin áiniawai.

### *Kaway pújunam eketna nu*

<sup>11</sup> Nuyá nayaimp uranniun wainkiamjai. Nuĵ kaway puju wantinkiamai. Nu kawaynum ekeama nuna naarĵ Ti Peñker Umin tutajyi. Núnisanĵ Ti Nekas Turin tutajyi. Ti peñker Akupin asa aya nekas peñker túrak mesetan najanaiti. <sup>12-13</sup> Ni ĵiisha ĵijjai métek keeáрмаi. Múuknumsha akuptai tawaspan untsurĵ etsenkrakuyi. Nuĵ ni naarĵ Yus Chicham áarmauyi. Túrasha tana nuna Niñki takamtsuk nekaamai. Numpajai enĵerman entsaruyi. <sup>14</sup> Ti untsurĵ nayaimpinmayaĵ suntar mesetnum weena áintsar kawainium ekemkar ti shiir pújun entsaru Nin nemariarmai. <sup>15</sup> Nu suntara Uuntri weneyya, ashí nunĵanmayaĵ yajauch shuaran máatin, puniá mai ere tsakatskatin ĵiinmiai. Tura ĵirujai asutiátniua áintsanĵ ti kakaram akupkattawai. Túrak Ashí Tujincha Yusa kajetairĵ ti kakarma nuĵai shuáran asutiáttawai. Uwa nekenĵkar ĵiĵuratniua áitkiasanĵ wáitkiasartatui. <sup>16</sup> Ni pushirĵincha makuĵincha ni naarĵ áarmauyi: Ashí Akupniun Akupin tura Ashí Uunta Uuntri.

<sup>17</sup> Nuyá tsawái-nantunam suntaran eketun wainkiamjai. Nusha nayaimpiniam nanamtin nanamainian kakantar untsuak timiai “Yusa uunt namperĵin yurumáitiarum. <sup>18</sup> Akupniun namañkésĵa yuítiarum. Suntara kapitántri namañkésĵa, kakaram suntara namañkésĵa, kaway namañkésĵa tura eketainia nuna namañkésĵa, kame ashí shuara namañkésĵa nanĵkaamantu ainia núnasha tura peñké shuar ainia núnasha yuítiarum.” Tu untsukmai.

<sup>19</sup> Tura nuyá Entsayaĵ Yajasmancha tura ĵú nunĵanam akupin ainia nunasha ashí ni suntarĵijjai wainkiamjai. Niisha kawainium eketka nuĵai tura nuna suntarĵijjai mesetan najanatai tusar iruntrarmai. <sup>20</sup> Tura nu mesetnum Yajasmasha tura Kukariĵ Yajasmasha, peñké ántar yúsnan etserniua nu, mai achinkiarmai. Nuikkia Entsayaĵ Yajasma ni kakarmarĵin súam nu Kukariĵ Yajasmaka aents tujintiamun ti turak shuáran anañkawarmai. Túramtai nu shuar Entsayaĵ Yajasma náarin apujmamsar ni nakumkamurĵin shiir awajсарmai. Tuma asamtai Entsayaĵ Yajasmancha tura Kukariĵ Yajasmancha íwiakuk asupriĵijjai ti kea nu ĵi-antumiannum apeáwarmai. <sup>21</sup> Chíkichka kawainium eketkanumiĵa puniá tsakatskatin weneyya ĵiinmia nuĵai mantamnawarmai. Túramtai nanamtin ni ayashĵin yuawar eĵemakarmai.

## 20

### *Kristu mir uwiĵú nunĵanam akupkattawai*

<sup>1</sup> Nuyá nayaimpinmayaĵ suntar táarun wainkiamjai. Nusha náñkatkachu waa yawirĵin tura ĵinĵiatai ĵirun kampurman takakuyi. <sup>2</sup> Nu suntarsha Ti Kajeñ Yajasmañ ĵiru kampurmajai ĵinĵiamai. Nu Yajasma iwianchi kapitántriĵi Satanas tutainti. Yáunchuya-ñapiti niisha. Tura nu iwianchin ĵinĵiá mir uwiĵú pujusat tusa <sup>3</sup> náñkatkachu waañam epenĵiamai. Tura waiti uraichminian anujtukmai. Mir uwiĵú nanĵkaamatsanĵ ashí nunĵanmayaĵ

shuaran anaṅkawaraṅ tusa túramai. Antsu mir uwí naṅkaamasmatai ishichik tsawant aṅkant akupnaktiniaiiti.

<sup>4-5</sup> Nuyá akupin pujutainium pujuinian wainkiamjai. Tura shuara túramurṅ ṅirsarat tusa kakaram sunasarmai. Tura núnisanṅ muuke tsupirka maamu wakanṅcha wainkiamjai. Nusha Yusa chichamen etserainiak tura Kristu chichamencha etserin ásar maamu armai. Niisha Entsayaṅ Yajasmaṅcha ni nakumkamurṅcha tikishmatracharu armai. Núnisanṅ náarincha nijiaṅniumsha tura uweṅnumsha anujmampracharu armai. Nu shuar ataksha nantakiar emka nantaktin tsawantnum pachiinkiarmai. Túmainiak Krístujai métek mir uwí akupeamun wainkiamjai. Antsu chíkich jákaruka mir uwí naṅkaamatsaṅ nantakcharmái. <sup>6</sup> Antsu emka nantaktin tsawantnum pachiinkiarua nú shuar, ti penker áimák, ti shiir warasmin áiniawai. Nu shuarka jimiará jákatniunam pachiintsuk Yusna tuke takarin tura núnisanṅ Krístunu tuke takarin ártatui. Tura Krístujai métek mir uwí akupkartatui.

<sup>7</sup> Tura mir uwí naṅkaamasmatai uunt iwianch urani akupnaktatui. <sup>8</sup> Túram ashí nuṅkanmayaṅ shuáran anaṅkawartaj tusa jíinkittiwai. Kuk nuṅkanmasha tura Makuk nuṅkanmasha ashí pujuinia nuna anaṅkawartatui. Tura mesetan najanataj tusa ni suntarṅ nekamparchamnia ti untsurṅ irurtatui. <sup>9</sup> Tura ashí nuṅkan enetak Yushuar matsamtaincha tura Yus ti aneamu pépruncha mash éṅkekarmai. Túramtai Yus nayaimpinmayaṅ jinia akuptuk mash áesawarmai. <sup>10</sup> Tura iwianchi kapitiántri, nin anaṅkawarmia nu, asupriṅjai keá ji-antumiannum apenámai. Nu yaunchusha Entsayaṅ Yajasmasha tura Kukariá Yajasmasha, penké ántar yusnar etserniua nu, nuṅ apenáwarmai. Nuṅsha tsawaiṅsha káshisha iniaṅnatsuk ti wáitsartatui.

### *Ashí amúamunam súmamtikiatin tsawant*

<sup>11</sup> Nuyá akupin pujutain úuntan tura ti pújun wainkiamjai. Tura nuṅ pujancha wainkiamjai. Niisha ti kakaram asamtai nuṅkasha nayaimpisha aya menkarar tuke atsúarmai. <sup>12-13</sup> Tura túrunatsaṅ nayaantsanam jákarua nusha jíinkiarmai. Núnisanṅ iwiarsamunam jaka pujuinia nusha jíinkiarmai. Tura jákaruncha, naṅkaamantu arma nunasha tura penké shuar arma nunasha, ashí wainkiamjai. Tura Yusaj naka wajaarmai. Nuyá ashí shuar túramu aakma papí urantrarmai. Tura nu papinium aarma nujai métek ashí ni turamurṅ paant nékaneakui súmamtiknawarmai. Tura chíkich papisha tuke iwiaaku pujustin papí urankamai. <sup>14</sup> Nuyá jákatin amuukati tusa ji-antumiannum apenámai. Nu ji-antumiannum wétin jimiará jákatin tútainti. <sup>15</sup> Tura ashí shuar ni naariṅ tuke iwiaaku pujustin papinium atsúarma nusha nuṅ apenáwarmai.

## 21

### *Nayaim yamaran tura yamá nuṅka*

<sup>1</sup> Nuyá nayaimpisha tura nuṅkasha menkaramtai nayaim yamaran tura yamá nuṅkancha wainkiamjai. Tura nayaantsasha atsumai. <sup>2</sup> Wi, Juan, ti shiir péprun, Yusunmiaṅ yamaran Jerusarénkan nayaimpinmayaṅ táarun, wainkiamjai. Anajmarua ni áishriṅ inkiuntaj tusa ti shiir iwiarmampra áintsanṅ ti penker iwiaramuyi. <sup>3</sup> Nayaimpinmayaṅ ti kakantar chichaamun antukmajai. “Iisiá, Yus yamaikia aentsjaiṅ pujawai. Tuke niijjaiṅ pujakuai ashí ni shuariṅ ártatui. Tura niijjaiṅ tuke pujak nekas tuke ni Yusriṅ ártatui. <sup>4</sup> Yus ni

neajkin ujujturartatui. Tura nuik amia nuka ashí amuukarmatai jákatniusha, úuttincha, wáitsatniusha, tura najaimiatniusha atsuttawai.”

<sup>5</sup> Tura akupin pujutainium ekema nu “Iistá, Wi ashí penké yamarman nájanjai” timiai. Nuyá nu arantcha turutmiai “Juka imiá nekas asantai aartá. Nekas enentáimtustiniaiti.” <sup>6</sup> Ataksha turutmiai “Yamaikia mash uminkiyai. Wiitjai. Yámankraitaiknumiá amúanmasha tuke pujuwitjai. Wisha A rétranmayá Y rétranam ashí retra áintsaitjai. Ashí kitiama núnaka tuke iwiaaku pujutai entsan penké kuitchajai áartatjai. <sup>7</sup> Nupetmakunka ashí yamarma juna mash susattajai. Wisha ni Yusrj átatjai. Núnisan niisha winia uchir átatui. <sup>8</sup> Antsu sápijkia, Yúsan enentáimtichusha, yajauchin máatrasha, maṅkartincha, tsanirmatan pujurniusha, wawekratniusha, ántar-yusan tikishmatniusha, tura ashí wáitrincha asuprijjai keá ji-antumiannum apenáwartatui. Nuka jimiará jákatin tútainti.”

### *Yamaram Jerusarén*

<sup>9</sup> Nuyá siati suntar pinij amúamunam wáitkiastinjai piakun takakua nuyá chikichik taruti túrutmiai “Winitíá. Murikiu anajmarmarín iniaktustatjame.” <sup>10</sup> Taku mesekranam naint yakí jurukí Yusnumiá ti shiir Jerusarénj pepru nayaimpinmayá táarun iniaktursamai. <sup>11</sup> Nu péprusha Yusa wincharijjai tsáapniniuyi. Nu tsáapnincha kaya ti shíirmachia núnis jaspi kaya nuni saar asa ti tsáapniniuyi. <sup>12</sup> Pepru yantamesha ti yakí péṅkramuyi tura wáitirij tuse amai. Tura nu wáitinium suntar wajatiarmai. Nu wáitinmasha Israer-shuara uuntrij tuse armia nuna naari áarmauyi. <sup>13</sup> Nantu tátainmaani menaintiu waiti amai. Nantu akatainmaanisha menaintiu waiti amai. Nunkaanisha menaintiu waiti amai. Arakaanisha menaintiu waiti amai. <sup>14</sup> Tí uunt kaya tuse apujsamu armai. Tura nuj ekenir péṅkramuyi. Nu tuse kayanam Murikiu akatramurij tuse armia nuna naari áarmauyi.

<sup>15</sup> Suntar wijjai chichaua nu, nekapmatain kurin takakuyi. Nujai pépruncha, wáitirincha, tura péṅkramurincha nekapmartiniuyi. <sup>16</sup> Pepru esantisha waṅkantisha yakirisha mash métékak armai. Suntarsha péprun nekapmataijjai nekapmaram esantisha waṅkantisha tura núnisan jeamkamu yakirisha jimiará mir jimiará siantu (2.200) kirúmitru amai. <sup>17</sup> Nuyá péṅkrincha nekapmarmai. Suntar aents nekapmataijjai nekapmaram sesentikuatru (64) mitru amai. <sup>18</sup> Nu péṅkramusha jaspi kayajai najanamuyi. Péprusha aya kúrikiyi. Nu kuri ti penker sáaraui. <sup>19</sup> Pen apujtukma kayasha ti shiir kaya ainia nujai najanamu asa ti shiir iwiamarmui. Emka nu jaspi káyauyi. Jímiara nusha sapiru káyauyi. Menaintiu nusha ákata káyauyi. Kuatrua nusha ismirártaui. <sup>20</sup> Senkua nusha únise káyauyi. Saisa nusha kurnarinia káyauyi. Siatia nusha krisuritiu káyauyi. Uchua nusha periru káyauyi. Nuiwia nusha tupasiu káyauyi. Tiasa nusha krisuprasa káyauyi. Áuntsea nusha jasentu káyauyi. Tusea nusha amatista káyauyi. Ti kayaim apujsamu asantai ti shíirmachiyi. <sup>21</sup> Pepru wáitirij tuse ainia nu, ti shiir nayaantsanmayá shaukjai chikichik najanamu armai. Pepru jintisha aya kúrikiyi. Nu kuri ti penker sáaraui.

<sup>22</sup> Yusa Uunt Jeencha wainkiachmajai. Antsu nu peprunam Uunt Yus ashí tujincha nu tura núnisan Muriksha nu péprun pímiutkui takamtsuk Níiniuyi. <sup>23</sup> Nu péprunmasha tsawai-nantusha kashí-nantusha atsumchamai. Antsu Yusa wincharij tsáapin awajmiai. Núnisan Muriksha tsáapin awajmiai. <sup>24</sup> Nu tsáapnijjaisha ashí nunkanmayá shuar wekasartatui. Tura

ashí nun<sup>kan</sup>nam akupin ainia nusha nu<sup>i</sup> yujainiak ni pé<sup>n</sup>ker<sup>jijai</sup> nuna shiir awajtuiniawai. <sup>25</sup> Tura kashi atsá asamtai tuke tsawaiti. Tuma asamtai wáitiri<sup>n</sup> tuke epenchamu ártatui. <sup>26</sup> Tura ashí nun<sup>kan</sup>nam pé<sup>n</sup>ker ana nuna nu<sup>i</sup> itiaartatui. <sup>27</sup> Tura yajauchikia pé<sup>n</sup>ké wayáshatatu. Mu<sup>j</sup>jmiaianian túrincha tura anan<sup>k</sup>artincha pé<sup>n</sup>ké wayáchartatu. Antsu áyatik shuar tuke iwiaaku pujutai papinium naari<sup>n</sup> aarma ainia nuke wayáwartatu. Nu papincha Murik takaku.

## 22

<sup>1</sup> Nuyá suntar tuke iwiaaku pujutai entsan ti sáaran iniaktursamai. Nusha uunt akupin pujutainmaya<sup>n</sup> ti saawi jiinmiai. Nu pujutaisha Yusna tura Muriknauyi. <sup>2</sup> Pepru jintincha tura entsá mai paen tuke iwiaaku pujutai numi wajamai. Nusha ashí tuse nantutin neremai. Ni nukés<sup>h</sup>a ashí nun<sup>kan</sup>namaya<sup>n</sup> shuar tsuámatainti. <sup>3-4</sup> Ashí yajauchia nuka atsuttawai. Uunt akupin pujutai, Yúsnasha Murikniasha, nu<sup>i</sup>n aa asamtai ni shuari<sup>n</sup> ti paant wainiainiak tikishmatrartatu. Tura nijia<sup>n</sup>incha ni naari<sup>n</sup> anujmamkartatu. <sup>5</sup> Tura káshisha atsuttawai. Nu<sup>i</sup> pujuinia nuka shiripkincha etsancha atsumchartatu. Uunt Yúsak tuke tsáapin awajtiatu. Tura ni shuari<sup>n</sup> tuke inia<sup>n</sup>natsuk akupkartatu.

### *Jesukrístu tátintri pé<sup>n</sup>ké nuntumsai*

<sup>6</sup> Nuyá suntar turutmiai “Ju chicham ti nekas asa nekas enentáimtusminiati. Uunt Yus yaunchu níniun etserniun ni chichamen enentáimtikramia núnisan<sup>n</sup> yamaikia ni suntar<sup>n</sup> akuptuk wárik túrunatta nuna ashí ni shuar<sup>n</sup> ujakuíti.”

<sup>7</sup> “Ti wárik winittiajai” tawai Murikkia.

Shuar ju papinium Yusa Chichame áarman umirna nuka shiir warasmini-aiti.

<sup>8</sup> Wi, Juan, juna mash ísan mash antukmajai. Tura mash ísan antukan nayaimpinmaya<sup>n</sup> suntar iniaktursama nuna shiir awajsataj tusan tikishmatramjai. <sup>9</sup> Túram turutmiai “Pe<sup>n</sup>ke áinkiaip. Wisha Yusa yáintri<sup>n</sup>tjai ámijjai métek tura yatsumjijai métek. Yúsnan etserin ásar tura ju papinium áarma nuna umirainiak Yusa yáintri ániawai níisha. Yúsak shiir awajsatniuiti.”

<sup>10</sup> Nuyá ataksha turutmiai “Ju papinium aarma Yusna asamtai ú<sup>u</sup>kam ikiusaip. Ashí túrunatin tsawant ishichik ajatesai. <sup>11</sup> Nu jeatsain<sup>k</sup>ia ya-jauch shuarka tuke yajauch túruki wetí. Núnisan<sup>n</sup> mu<sup>j</sup>jmiaianian túraka tuke túruki wetí. Antsu pé<sup>n</sup>keran túraka pé<sup>n</sup>keran túruki wetí. Núnisan<sup>n</sup> esetar enentáimniusha tuke esetar Yusjai wekasati.”

<sup>12</sup> Muriksha tawai “Eta, ti wárik winittiajai. Túran ti shírmachin ashí pé<sup>n</sup>ker túramujai métek súsatniua nuna takukin winittiajai. <sup>13</sup> Wiitjai. Yámankamtaiknumia<sup>n</sup> amúanmasha tuke pjuwitjai. Wisha A rétranmaya<sup>n</sup> Y rétranam ashí retra áintsaitjai.” Tu tawai.

<sup>14</sup> Ni pushiri<sup>n</sup> pé<sup>n</sup>ker nijiamatniua núnisan<sup>n</sup> pé<sup>n</sup>ker túrinia nú shuar shiir warasminiati. Nu shuar nu pepru wáitiri<sup>n</sup>incha wayamniati. Túrar tuke iwiaaku pujutai numinmaya<sup>n</sup> yuamniati. <sup>15</sup> Tura antsu Yúsan enentáimtachuka, wawekratniuka, tsanirmatan pujurainia nuka, man<sup>k</sup>artinkia, ántar-yus tikishmatniuka, tura ashí shuar wáitian wararainiak tuke túrin ainia nuka a<sup>n</sup> matsatainiak pé<sup>n</sup>ké wayáchmin ániawai.



<sup>16</sup> “Wi, Jesus, ashí Yus-shuaran ujakarát tusan winia suntarun akupkajai. Wikia Tawit Weeitjai. Túrasha Tawitia Úuntrintjai. Wikia ti tsáapin yaa, yáñkuamia áintsanketjai.” Tu tawai.

<sup>17</sup> Yusa Shiir Wakanisha tura Murik anajmarmasha “Winitiarum” tuini-awai.

Tura juna ántana nusha “Winitiarum” tití. Tura ashí kitiamá nuka winití. Wakerakka tuke iwiaaku pujutai entsan penké kuitchajai umartí.

<sup>18</sup> Ashí shuar ju papinium Yus-Chicham aarma nuna antukarun juna ujaajai: Shuar ju áarman chikichan pataakka Yus nin ti wáitsatin ju aarma nuna patattsattawai. <sup>19</sup> Núnisañ shuar ju aarman emeneakuñkia Yus ni naarin iwiaaku pujutai papiniumiá japirattawai. Tura ti shiir péprunam wayatniun suritkiattawai. Nu péprusha tura nu papisha ju paant ujakma áiniawai.

<sup>20</sup> Jú papí áantratniun ujakua nu tawai “Eta, ti wari winittiajai.” Pai, núnisañ atí. Wari winitia, Uunt Jesúsá.

<sup>21</sup> Ii Uuntrí Jesukrístu atumniasha shiir yainmakarti. Nuke atí.